



২৪০/১, আচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র রোড,
কলিকাতা-৬

Class No.

০৫০

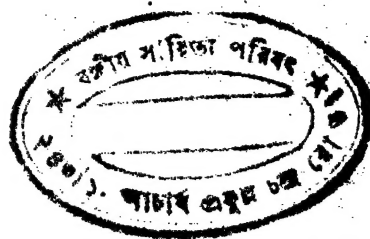
বর্গ সংখ্যা

অলকা

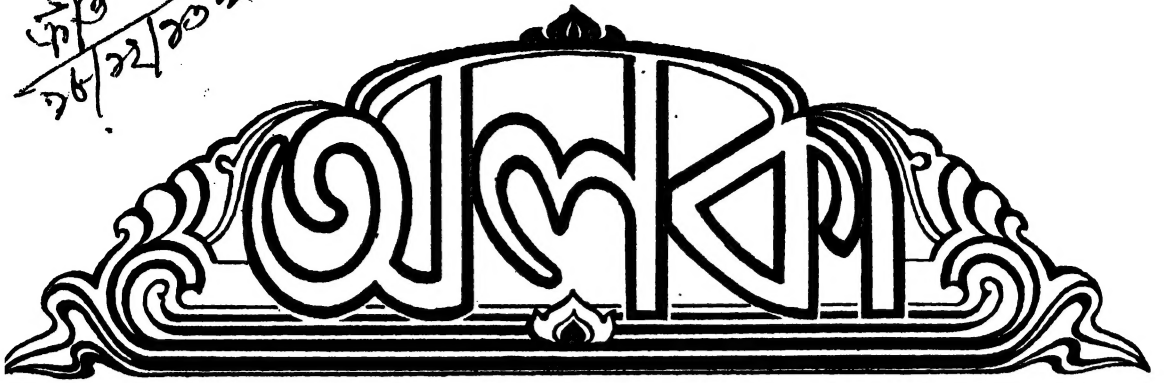
Book No.

স্বামিন্দ্র

(২য় খণ্ড, ২য় খণ্ড)



কী
১৮/১২/২০২০



সচিত্র মাসিক পত্র

দ্বিতীয় বর্ষ, দ্বিতীয় খণ্ড

চৈত্র, ১৩৪৬ — ভাদ্র, ১৩৪৭

সম্পাদক

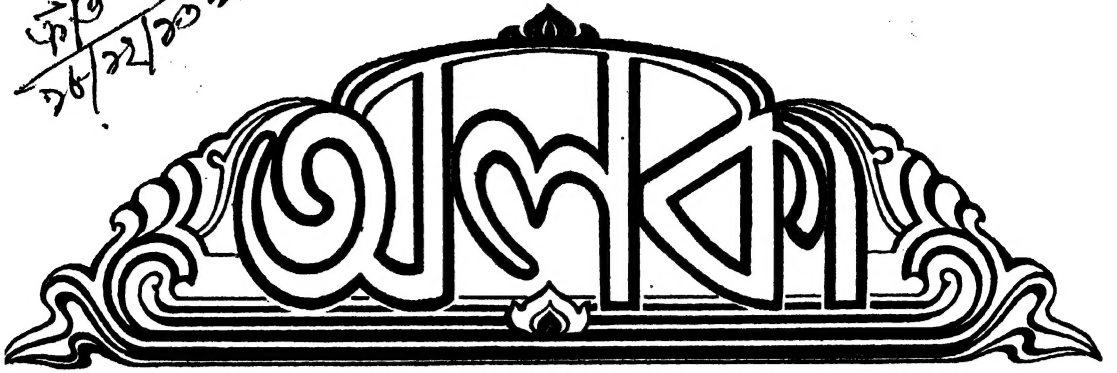
শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার



প্রভিনিউ হাউস্

১, চৌরঙ্গী কোয়ার, কলিকাতা

কলি
১৮/১২/১৩২৫



সচিত্র মাসিক পত্র

দ্বিতীয় বর্ষ, দ্বিতীয় খণ্ড

টেক্স, ১৩৪৬ — ভাদ্র, ১৩৪৭

সম্পাদক

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার



প্রতিনিউ হাউস্

১. চৌরঙ্গী স্কোয়ার, কলিকাতা

অলকা

(চৈত্র, ১৩৪৬ হইতে ভাদ্র, ১৩৪৭)

ষাণ্মাসিক সূচী

বিষয় সূচী

বিষয়	লেখক	পৃষ্ঠা	বিষয়	লেখক	পৃষ্ঠা
অভিনয় (গল্প)—শ্রীমণীন্দ্রলাল বসু		৬১৫	চৌদ্দ শ' সাল (কবিতা)—শ্রীসমীর ঘোষ		৬৩৬
আকাশ (কবিতা)—মহাবুবর রহমান খাঁ		১০৪১	জংশন ট্রেনে (কবিতা)—শ্রীযতীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত		৬০৭
আগমনী (কবিতা)—শ্রীগিরিজাকুমার বসু		৭৪৪	জীবন মরণ (কবিতা)—শ্রীমণীন্দ্রপ্রসাদ সর্বাধিকারী		৮৫৬
আলালের ঘরের দুলাল (প্রবন্ধ)—শ্রীপ্রিয়রঞ্জন সেন		৬২৬	ডাক্তারকে ডাক্তারি (নাটিকা)—শ্রীবুদ্ধদেব বসু		৬৫৫, ৭৫৭
আবর্তন (গল্প)—শ্রীশৈলজারঞ্জন মুখোপাধ্যায়		৯৬৯	দান (কবিতা)—শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর ...		৮২৯
আসংগ (কবিতা)—শ্রীগৌরগোপাল মুখোপাধ্যায়		৫৭০	দ্বিজেন্দ্রলালের হাসির গান (প্রবন্ধ)—শ্রীবিনায়ক		
ইতিবৃত্ত (গল্প)—সম্বন্ধ ...		৭০১	সান্তাল		৮৫২
উন্নতির পথে জাপান (সচিত্র প্রবন্ধ)			দ্বিতীয় মহাসমর (সচিত্র প্রবন্ধ)—শ্রীফণিভূষণ রায়		৮১৪, ৮৯৬, ৯৭৯, ১০৫৯
ত্রিফণিভূষণ রায়		৯৭৩			
একখানি ট্রাস নভেল (গল্প)—শ্রীবীরেন দাশ		১০০০	হুংহু হ'তে ক্ষতি হ'তে (কবিতা)—		
একাচলে উদয়ান্ত (কবিতা)—শ্রীকালীকঙ্কর			শ্রীকমলরাণী মিত্র		৬৮৩
সেনগুপ্ত		৮৫৭	দেশকাল ও সাহিত্য (প্রবন্ধ)—শ্রীবিনয় দত্ত		৯৪৭
এশিয়া ও ইউরোপ (প্রবন্ধ)—		৯০৯	নরশাঁদুল (গল্প)—শ্রীগঙ্গাপদ বসু ...		৮৫৮
কল্পিতা (কবিতা)—শ্রীগৌরগোপাল বিজ্ঞাবিনোদ		৯২৪	নির্বাণ (কবিতা)—শ্রীগৌরগোপাল মুখোপাধ্যায়		৬৬৬
কবি রবীন্দ্রনাথ (প্রবন্ধ)—শ্রীঅবনীনাথ রায়		৭৭০	নিশীথে (গল্প)—শ্রীশরদ্দিন্দু বন্দ্যোপাধ্যায়		৮৪৫
কাকের কাণ্ড (গল্প)—বনফুল ...		৭৩৫	পয়লা আষাঢ় (কবিতা)—শ্রীগিরিজাকুমার বসু		৮৮০
কাজল (গল্প)—শ্রীমাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়		৫৭১	পুস্তক-পরিচয় (সমালোচনা)		৮০৫, ১০৬৪
কাম ও প্রেম (কবিতা)—শ্রীমণীন্দ্রপ্রসাদ সর্বাধিকারী		৭৪৩	পৌষ নিশির স্বপ্ন (কবিতা)—শ্রীসুরেশচন্দ্র সরকার		১০৩৫
কৃষ্ণবর্মা (গল্প)—শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্চী ...		৮৮১	প্রভাতী (কবিতা)—শ্রীসমীর ঘোষ ...		৮৫১
খোকন ভাইএর কথা (পত্রচিত্র)—শ্রী—		৭৯২	প্রতীক্ষা (কবিতা)—শ্রীসুনীলরঞ্জন ঘোষ		৬৯৭
ক্ষণেকের মোহ (গল্প)—শ্রীচাক্রচন্দ্র দত্ত		৮৫৫	প্রাচীন ভারতে জীশিকার আদর্শ (প্রবন্ধ)—		
গঙ্গাজান (গল্প)—শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়		১০১৭	শ্রীপ্রমথনাথ সরকার		৯৮৯
চলজিকা (আলোচনা)—সম্বন্ধ		৬৪২, ৭২২, ৮০৭, ৮৮৭, ৯৮২, ১০৪৭	প্রোভের মমতা (গল্প)—শ্রীবিনোদবিহারী		
			বন্দ্যোপাধ্যায়		৬৯২
চলমল সাধুর গান (প্রবন্ধ)—শ্রীতারাপ্রসন্ন			ক্লোরেল্ (ভ্রমণ কাহিনী)—অধ্যাপক শ্রীধরগঙ্গ		
মুখোপাধ্যায়		১০২৭	নাথ মিত্র		১০৫৩

বিষয়	লেখক	পৃষ্ঠা	বিষয়	লেখক
বঙ্কিমচন্দ্রের দৈতরূপ (প্রবন্ধ)—	শ্রীহরপ্রসাদ		রূপকথা (নাটক)—সমুদ্র	৮৭০, ৯২৫, ৯
	ভট্টাচার্য্য	৮৩৮	রেভারেণ্ড সি, এফ, এণ্ড রুজ—	শ্রীপ্রমথ চৌধুরী
ব্যবধান (গল্প)—	শ্রীআশালতা সিংহ ...	৭২৮	লজ্জাহারী ভগবান্ (গল্প)—	
ব্যর্থযাত্রা (গল্প)—	শ্রীবিমল সেন ...	৯৩৮		শ্রীঅংশুলা দাশ
বর্ষবরণ (কবিতা)—	মহাবুবর রহমান খাঁ	৬৫৪	শরৎ-পরিচয় (জীবনী সাহিত্য)—	শ্রীমুরেন্দ্রনাথ
বাংলাদেশে মধ্যবিভক্ত বেকার সমস্যা (প্রবন্ধ)				গঙ্গোপাধ্যায় ৫৮৮, ৬৭৭,
	শ্রীনবগোপাল দাস	৬৬৭	শ্যাম দেশের কথা (সচিত্র প্রবন্ধ)—	শ্রীফণিভূষণ
বিক্রমপুরের বর্ষবংশ (প্রবন্ধ)—	শ্রীবিশ্বেশ্বর চক্রবর্তী	৬৯৮		রায়
বিপিনের সংসার (উপন্যাস)—	শ্রীবিভূতিভূষণ		শেষ (কবিতা)—	শ্রীমুরেন্দ্রনাথ দাশগুপ্ত
	বন্দ্যোপাধ্যায়	৬০৩	শেষ রক্ষা (গল্প)—	শ্রীজগদীশচন্দ্র ঘোষ
বিভীষিকা (গল্প)—	শ্রীমুরেন্দ্রনাথ মৈত্র	১০৩১	শোভাযাত্রা (কবিতা)—	শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্‌চী
বিভ্রম (গল্প)—	শ্রীপ্রভাতদেব সরকার ...	৭৭৪	সদা সত্য কথা কহিবে (রঙ্গ নাটিকা)—	
বিষ (গল্প)—	শ্রীমুশীল জানা ...	৭৮২		প্র, না, বি
ভালো লোক (গল্প)—	শ্রীরামদত্ত মুখোপাধ্যায়	৬৬৯	সমর্পণ (কবিতা)—	শ্রীঅরুণা সিংহ ...
মত পরিবর্তন (গল্প)—	শ্রীরমেশচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়	৮৬৬	সময় (গল্প)—	শ্রীনারায়ণ বন্দ্যোপাধ্যায়
মর্ত্যগেহে ঋবজ্যোতিঃশিখা (কবিতা)—			সম্পাদকীয়—	৬৪৯, ৭৩৮, ৮২৬, ৯০৬, ৯৮৭, ৯
	শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্‌চী	৭৫৫	সংস্কৃত সাহিত্যের তিব্বত বিজয় (প্রবন্ধ)—	
মনের মানুষ (কবিতা)—	শ্রীরামেন্দু দত্ত	৯৯২		মহামহোপাধ্যায় শ্রীবিধুশেখর শাস্ত্রী
মহাত্মা কালীপ্রসন্ন সিংহ (প্রবন্ধ)—	অধ্যাপক		সহযাত্রিণী (উপন্যাস)—	শ্রীমণীন্দ্রলাল বসু
	শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র	৫৬৫		৭৪৫, ৮৩০, ৯১১, :
মারণের মহাযজ্ঞ (কবিতা)—	শ্রীরাধাকান্ত		সহমরণ (গল্প)—	শ্রীচাক্রচন্দ্র দত্ত ...
	গোস্বামী	৮৪৪	সাহিত্যিকের অভিনন্দন (গল্প)—	শ্রীঅজিতকৃষ্ণ
মেঘদূত (প্রবন্ধ)—	শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্‌চী ...	৯১৮		বসু
মেঘদূত-উৎসব (প্রবন্ধ)—	শ্রীমতী সুসমা দেবী	৯১৪	সুখ ও দুঃখ (কবিতা)—	শ্রীকালীকঙ্কর সেনগুপ্ত
‘যাচ্ছিযাবো’র দেশ আফ্রিকা (সচিত্র প্রবন্ধ)—			সুপ্রভাত (গল্প)—	শ্রীঅমলেন্দু দাশগুপ্ত
	শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়	৬২৮	সুন্দর তুমি সুন্দর আমি (কবিতা)—	
যাত্রা (চয়ন প্রবন্ধ)—	বলেন্দ্রনাথ ঠাকুর	৭০৭		শ্রীমুনীন্দ্রনাথ ঘোষ
রঙ্গপুরের পল্লীগীতিকায় রঙ্গরস (প্রবন্ধ)—			সেকালের কলিকাতা—	শ্রীযোগেশচন্দ্র বাগল
	শ্রীতারাপ্রসন্ন মুখোপাধ্যায়	৬৮৪	স্বপ্নভঙ্গ (গল্প)—	শ্রীকুমারেন্দ্র আচার্য্য ...
রতিবিলাপ (কবিতা)—	শ্রীবিমলকান্তি সমাদার	৭৯৫	স্বপ্ন ও বিস্মৃতি (কবিতা)—	শ্রীবীরেন্দ্রকুমার গুপ্ত
রবীন্দ্রনাথের অভিভাষণ ...		৬৫৩	স্বপ্ন (গল্প)—	শ্রীজগদীশচন্দ্র ঘোষ ...
রাত্রি (কবিতা)—	শ্রীপ্রেমশনাথ সান্তাল	৫৮৭	হীরা ও কিরণময়ী (প্রবন্ধ)—	শ্রীহরপ্রসাদ
রাবণ (গল্প)—	শ্রীঅজিতকৃষ্ণ বসু ...	৬৩৭		ভট্টাচার্য্য

লেখক সূচী

(বর্ণানুক্রমিক)

নাম	পৃষ্ঠা	নাম	পৃষ্ঠা
শ্রীঅজিতকৃষ্ণ বসু		শ্রীগৌরগোপাল বিজ্ঞাবিনোদ	
সাহিত্যিকের অভিনন্দন (গল্প) ...	৯৬৪	কলিতা (কবিতা) ...	৯২৪
রাবণ (গল্প) ...	৬০৭	শ্রীচাক্রচন্দ্র দত্ত	
শ্রীঅবনীনাথ রায়		কর্ণকের মোহ (গল্প) ...	৮৫৫
কবি রবীন্দ্রনাথ (প্রবন্ধ) ...	৭৭০	সহমরণ (গল্প) ...	৮০৩
শ্রীঅমলেন্দু দাশগুপ্ত		শ্রীজগদীশচন্দ্র ঘোষ	
সুপ্রভাত ...	৭১৮	শেষরক্ষা (গল্প) ...	১০৪২
শ্রীঅরুণা সিংহ		স্বপ্ন (গল্প) ...	৯০০
সমর্পণ (কবিতা) ...	১০০৩	শ্রীতারাপ্রসন্ন মুখোপাধ্যায়	
শ্রীঅংশুলা দাশ		চলমল সাধুর গান (প্রবন্ধ) ...	১০২৭
লজ্জাহারী ভগবান্ (গল্প) ...	৮১৯	রঙ্গপুরের পল্লীগীতিকায় রঙ্গরস (প্রবন্ধ)	৬৮৪
শ্রীআশালতা সিংহ		শ্রীনবগোপাল দাস, আই-সি-এস্	
ব্যবধান (গল্প) ...	৭২৮	বাংলাদেশে মধ্যবিত্ত বেকার-সমস্যা	৬৬৭
শ্রীকমলরাণী মিত্র		শ্রীনারায়ণ বন্দ্যোপাধ্যায়	
হুঃখ হ'তে ক্ষতি হ'তে (কবিতা) ...	৬৮৩	সময় (গল্প) ...	৯৫৬
শ্রীকালীকঙ্কর সেনগুপ্ত		শ্রীপরেশনাথ সান্তাল	
একাত্তরে উদয়ান্ত (কবিতা) ...	৮৫৭	রাত্রি (কবিতা) ...	৫৮৭
সুখ ও হুঃখ (কবিতা) ...	৭০০	শ্রীপ্রিয়রঞ্জন সেন	
শ্রীকুমারেশ আচার্য্য		আলালের ঘরের ছালা (প্রবন্ধ) ...	৬২৬
স্বপ্নভঙ্গ (গল্প) ...	৫৯৫	শ্রীপ্রভাত দেব সরকার	
শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র (অধ্যাপক)		বিভ্রম (গল্প) ...	৭৭৪
মহাত্মা কালীপ্রসন্ন সিংহ (প্রবন্ধ) ...	৫৬৫	শ্রীপ্রমথ চৌধুরী	
ফ্লোরেন্স (ভ্রমণ কাহিনী) ...	১০৫৩	রেভারেণ্ড সি, এফ্. এণ্ড্. ক্লক্	৭২৭
শ্রীগঙ্গাপদ বসু		শ্রীপ্রমথনাথ সরকার	
নরশাঙ্গীল (গল্প) ...	৮৫৮	প্রাচীন ভারতে জীশিক্ষার আদর্শ (প্রবন্ধ)	৯৮৯
শ্রীগিরিজাকুমার বসু		প্র, না, বি	
আগমনী (কবিতা) ...	৫৭০	সদা সত্য কথা কহিবে (রঙ্গনাটিকা) ...	৫৭৯
পয়লা আবার (কবিতা) ...	৮৮০	শ্রীফণিভূষণ রায়	
শ্রীগৌরগোপাল মুখোপাধ্যায়		উন্নতির পথে জাপান (সচিত্র প্রবন্ধ)	৯৭৩
আসংগ (কবিতা) ...	৫৭০	দ্বিতীয় মহাসমর (প্রবন্ধ)	৮১৪,
নির্দোষ (কবিতা) ...	৬৬৬	শ্রীমদদেশের কথা (প্রবন্ধ) ...	৮৯৩

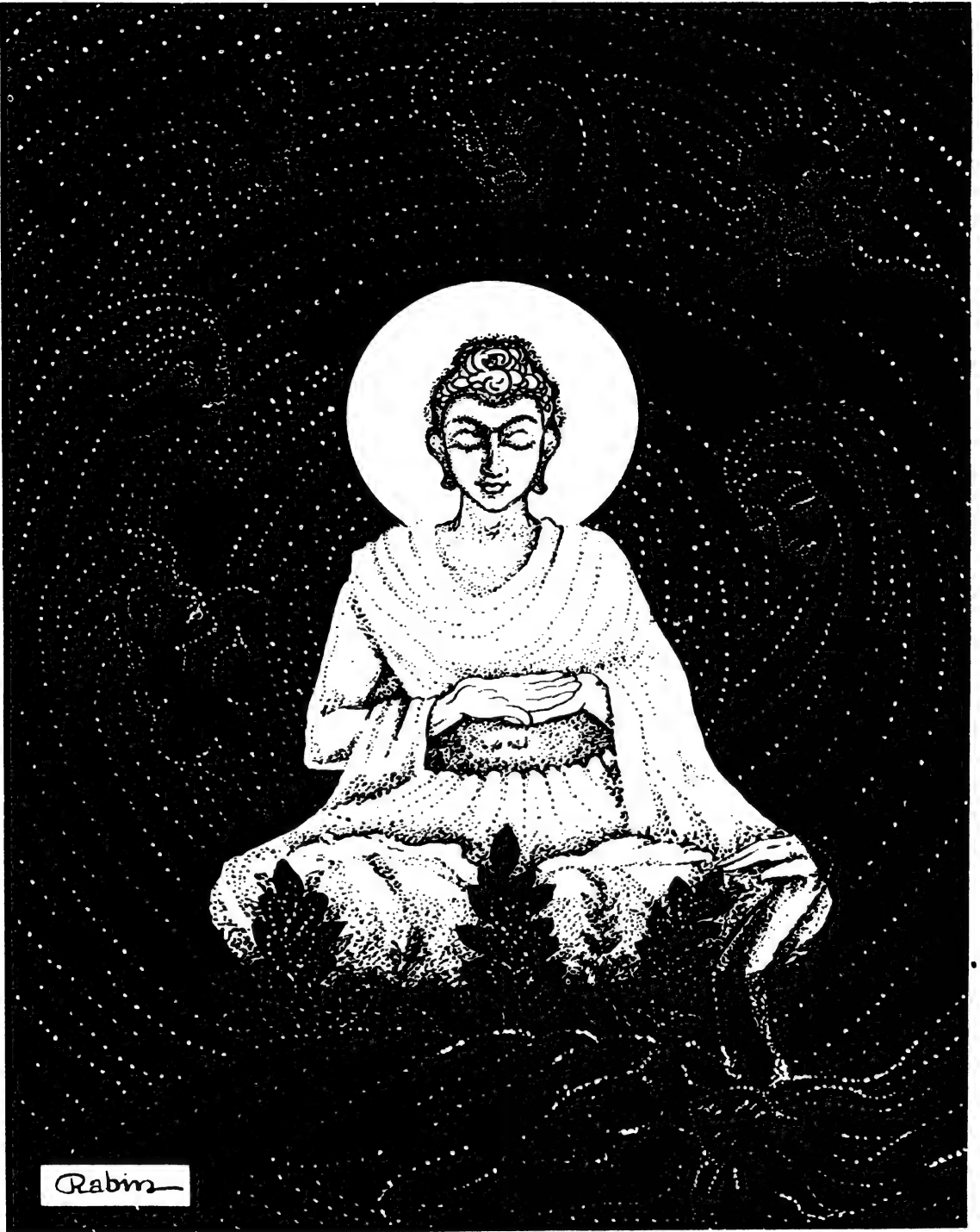
নাম	পৃষ্ঠা	নাম	পৃষ্ঠা		
‘বনফুল’		শ্রীমুণীন্দ্রপ্রসাদ সর্কাধিকারী			
কাকের কাণ্ড (গল্প)	...	৭৩৫	কাম ও প্রেম (কবিতা)	...	৭৪৩
শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়		জীবন মরণ (কবিতা)	...	৮৫১	•
বিপিনের সংসার (উপন্যাস)	...	৬০৩	শ্রীযতীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত		
‘যাচ্ছি যাবো’র দেশ আফ্রিকা (সচিত্র প্রবন্ধ)	৬২৮	জংশন টেশনে (কবিতা)	...	৬০০	
শ্রীবিমল সেন		শ্রীযোগেশচন্দ্র বাগল			
ব্যর্থযাত্রা (গল্প)	...	৯৩৮	সেকালের কলিকাতা (সচিত্র প্রবন্ধ)	...	৭০৯
শ্রীবিমলকান্তি সমাদার		শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর			
রতিবিলাপ (কবিতা)	...	৭৯৫	দান (কবিতা)	...	৮২৯
শ্রীবিধুশেখর শাস্ত্রী (মহামহোপাধ্যায়)			অভিভাষণ	...	৬৫৩
সংস্কৃত সাহিত্যের তিব্বত বিজয় (প্রবন্ধ)	৭৪১	শ্রীরমেন্দ্রনাথ মৈত্র			
শ্রীবীরেন্দ্রকুমার গুপ্ত		বিভীষিকা (গল্প)	...	১০৩১	
স্বপ্ন ও বিস্মৃতি (কবিতা)	...	৭৯১	শ্রীরমেশচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়		
বলেজনাথ ঠাকুর		মত পরিবর্তন (গল্প)	...	৮৬৬	
যাত্রা (চয়ন প্রবন্ধ)	...	৭০৭	শ্রীরাধাকান্ত গোস্বামী		
শ্রীযুদ্ধদেব বসু		মারণের স্বহাযজে (কবিতা)	...	৮৪৪	
ডাক্তারকে ডাক্তারি (নাটিকা)	...	৬৫৫, ৭৫৭	শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়		
শ্রীবিনয় দত্ত		তালো লোক	...	৬৬৯	
দেশকাল ও সাহিত্য (প্রবন্ধ)	...	৯৪৭	গঙ্গাস্নান (গল্প)	...	১০১৭
শ্রীবিনায়ক সাত্তাল		শ্রীরামেন্দু দত্ত			
দ্বিজেন্দ্রলালের হাসির গান (প্রবন্ধ)	...	৮৫২	মনের মাছুষ (কবিতা)	...	৯৯২
শ্রীবিনোদবিহারী বন্দ্যোপাধ্যায়		শ্রীশৈলজারঞ্জন মুখোপাধ্যায়			
প্রেতের মমতা (গল্প)	...	৬৯২	আবর্তন (গল্প)	...	৯৬৯
শ্রীবিশ্বেশ্বর চক্রবর্তী		শ্রীশরদিন্দু বন্দ্যোপাধ্যায়			
বিক্রমপুরের বর্ষবংশ (প্রবন্ধ)	...	৬৯৮	নিশীথে (গল্প)	...	৮৪৫
শ্রীবীরেন দাশ		শ্রী—			
একখানি ট্রাস নভেল (গল্প)	...	১০০০	খোকন ভাইএর কথা (পত্র চিত্র)	...	৭৯২
শ্রীমণীন্দ্রলাল বসু		‘সমুদ্র’			
অভিনয় (গল্প)	...	৬১৫	ইতিবৃত্ত (গল্প)	...	৭০১
সহযাত্রিণী (উপন্যাস)	৭৪৫, ৮৩০, ৯১৮, ৯৯৪		চলন্তিকা (আলোচনা)	৬৪২, ৭২২, ৮০৭, ৮৮৭, ৯৮২,	১০৪৭
মহাবুবার রহমান খাঁ					
আকাশ (কবিতা)	...	১০৪১	রূপকথা (নাটক)	...	১০০৫
বর্ষবরণ (কবিতা)	...	৬৫৪	শ্রীসমীর ঘোষ		
শ্রীগাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়			১৪০০ সাল (কবিতা)	...	৬৩৬
কাজল (গল্প)	...	৫৭২	প্রভাতী (ঐ)	...	৮৫১

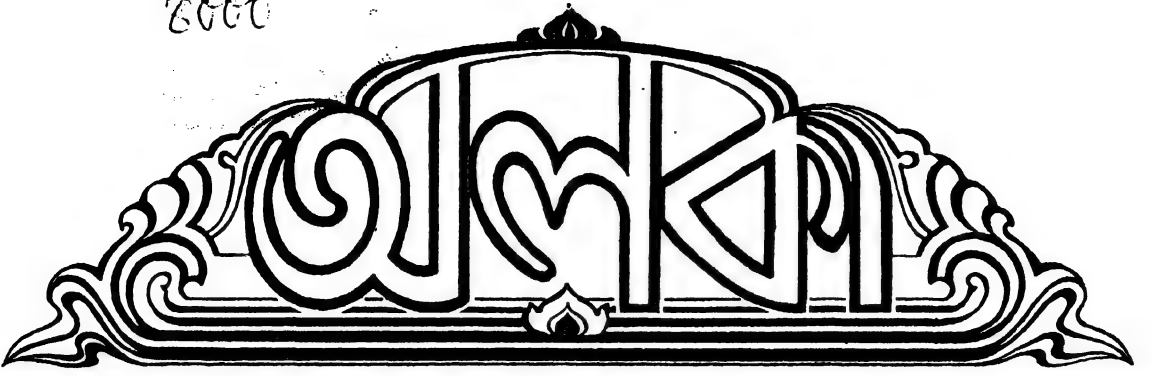
বাধ্যাসিক সূচী

নাম	পৃষ্ঠা	নাম	পৃষ্ঠা
শ্রীমুনীলরঞ্জন ঘোষ		সম্পাদকীয়	
প্রতীক্ষা (কবিতা)	... ৬৯৭	এশিয়া ও ইয়োরোপ (নিবন্ধ)	... ৯০৯
• সুন্দর তুমি, সুন্দর আমি	... ১০২৬	সম্পাদকীয় আলোচনা	... ৬৪৯,
শ্রীসুরেশচন্দ্র সরকার		৭৩৮, ৮২৬, ৯০৬, ১০৬৬	
পৌষ নিশির স্বপ্ন (কবিতা)	১০৩৫	শ্রীহরপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য	
শ্রীমুখীল জ্ঞান।		বঙ্কিমচন্দ্রের দ্বৈতরূপ (প্রবন্ধ)	... ৮৩৮
বিষ (গল্প)	... ৭৮২	হীরা ও কিরণময়ী (ঐ)	... ১০৩৬
শ্রীমতী সুসমা দেবী		শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্‌চী	
মেঘদূত-উৎসব (প্রবন্ধ)	... ৯৫৪	কৃষ্ণবর্ত্তা (গল্প)	... ৮৮১
শ্রীসুরেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়		মর্ত্তগেহে ঐবজ্যোতিঃশিখা	
শরৎ-পরিচয় (জীবনী সাহিত্য)	৫৮৮, ৬৭৭, ৭৯৭	(কবিতা)	৭৫৫
শ্রীসুরেন্দ্রনাথ দাশগুপ্ত		মেঘদূত (প্রবন্ধ)	... ৯১৮
শেষ (কবিতা)	... ৯৭২	শোভাযাত্রা (কবিতা)	... ৯৩৬

চিত্র-সূচী

অবসর	... শ্রীঅনিলকুমার নাগ	... ৮২৯	প্রলোভন	... শ্রীরবীন্দ্রনারায়ণ ভট্টাচার্য্য	... ৫৬৫
আশ্রম বালিকা	... শ্রীরবীন্দ্রনারায়ণ ভট্টাচার্য্য	... ৭৪১	রামধনু নৃত্য	... শ্রীসুধীরকুমার রায়	... ৯০৯
ক্ষণিক বসন্ত	... শ্রীআশু বন্দ্যোপাধ্যায়	... ৯৮৯	শ্রেষ্ঠ ভিক্ষা	... মিঃ ভিক্টর নাগ	... ৬৫৩





দ্বিতীয় বর্ষ

চৈত্র, ১৩৪৬

৭ম সংখ্যা

মহাত্মা কালীপ্রসন্ন সিংহ

অধ্যাপক শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র, রায় বাহাদুর, এম. এ.

গত ২রা মার্চ তারিখে বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষৎ মন্দিরে মহাত্মা কালীপ্রসন্ন সিংহের জন্ম-শতবার্ষিকী অমুষ্ঠিত হইয়াছিল। এই উপলক্ষে পরিষৎ হইতে কালীপ্রসন্ন সিংহের একখানি সংক্ষিপ্ত জীবনীও প্রকাশিত হইয়াছে। ইহা অত্যন্ত সময়োপযোগী হইয়াছে বলিতেই হইবে। কারণ আমরা কালীপ্রসন্নের জীবন-কথা ভুলিয়া যাইতে বসিয়াছি। যে সকল মনস্বী নিজ দেহ পাত করিয়া বঙ্গ সাহিত্যের প্রবাল দ্বীপ রচনা করিয়াছেন, তাঁহাদের মধ্যে কালীপ্রসন্ন অগ্রণী। বাঙ্গালা সাহিত্যের জ্ঞাতৃ তিনি যাহা করিয়াছিলেন, তাহা ভাবিলে বিস্মিত হইতে হয়। যখন আমরা স্মরণ করি যে কালীপ্রসন্নের আয়ুষ্কাল মাত্র ত্রিংশ বর্ষ মাত্র, তখন আমাদের বিশ্বয়ের সীমা থাকে না। ১৮৪০ সালে জন্মগ্রহণ করিয়া তিনি ১৮৭০ সালে মৃত্যুমুখে পতিত হয়েন, এই অল্প সময়ের মধ্যে তিনি যাহা করিয়াছিলেন, তাহা বস্তুতঃ অভাবনীয়।

তাঁহার জীবনে দুইটি বিষয়ের অত্যুগ্র প্রভাব দেখিতে পাওয়া যায়—একটি তাঁহার স্বদেশাশুরাগ, আর একটি তাঁহার বাংলা ভাষার প্রতি শ্রীতি। এই দুইটিই তাঁহার সাধনার মূলমন্ত্র ছিল। জেমস লং সাহেব যখন জজ সার মর্ডান্ট ওয়েল্‌সের বিচারে অর্থদণ্ডে ও কারাদণ্ডে দণ্ডিত হন, তখন কালীপ্রসন্ন সিংহ অযাচিত ভাবে সহস্র মুদ্রা দিয়া তাঁহার ছুঃখ লাঘব করিয়াছিলেন। এই লং সাহেব কিছুদিন পরে স্বদেশে যাত্রা করেন, তখন কালীপ্রসন্ন ‘বিদ্যোৎসাহিনী সভা’র মারফতে তাঁহাকে এক বিদায় অভিনন্দন প্রদান করিয়াছিলেন। এই বিদ্যোৎসাহিনী সভা ঈশ্বরচন্দ্র বিদ্যাসাগর মহাশয়ের বিধবা-বিবাহ সংস্কারে সাহায্য করিতে অগ্রসর হইয়াছিলেন এবং ব্যবস্থাপক সভার নিকট যে আবেদন-পত্র পাঠাইয়াছিলেন, তাহাতে তিন সহস্র ভূগলোকে স্বাক্ষর যোগাড় করিয়াছিলেন। কালীপ্রসন্ন যাহা ভাল বলিয়া মনে করিতেন, তাহা করিতে কখনই কুণ্ঠিত হইতেন না। সমাজে অবশ্য চিরদিনই দুইটি দল আছে এবং হয়ত চিরদিন থাকিবে। তাঁহাতে কিছু আসিয়া যায় না। বিদ্যাসাগর যে

মানবিকতার প্রেরণায় হিন্দু সমাজের বৈধব্য হুঃখ মর্মে মর্মে অনুভব করিয়াছিলেন, কালীপ্রসন্নও সেইরূপ। কিন্তু শুধু মৌখিক সহানুভূতির হাওয়াবাজি না করিয়া তিনি নানা ভাবে এই আন্দোলনকে সফল করিতে চেষ্টা করিয়াছিলেন। সেই সময়ের বা তাহার কয়েক বৎসরের পরবর্তী মনোবৃত্তির সম্বন্ধে বঙ্কিমচন্দ্র নবজীবনে যাহা বলিয়াছেন, তাহা কৌতূহলপ্রদ। নবজীবন দ্বিতীয় বর্ষে পদার্পণ করিলে বঙ্কিম আনন্দ প্রকাশ করিয়া লিখিতেছেন :

‘এত আফ্লাদের কথায় একটু বিষাদের কথা আছে। জন কতক লোক স্মৃতিকা হইতেই আমাদের উপর বিরূপ। ইহারা কথায় কথায় আমাদের উপর সাম্প্রদায়িক কলঙ্ক আরোপ করিতে যত্ববান। আমরা উক্তরে মুখ ফিরাইলে বলেন, এই চলিল তিব্বতে ; ইহারা এবার থিয়সফিষ্ট হইবে। পূর্বমুখ হইলে বলেন, ঐ দেখ বুড়া ঋষিগণের না বুঝিয়া অনুকরণ করিতেছে ; পশ্চিমমুখে ফিরিলে বলেন, এইবার ইহারা মক্কায় গিয়া ফতোয়া পড়িবে, দক্ষিণ মুখ হইলে বলেন, যাক্ এইবার ইহারা যমালয়ে গেল !’

এই রূপ উক্তি হইতে তদানীন্তন সমাজে মতভেদের বহর সম্বন্ধে কিছু ধারণা করা যায়। কিন্তু কালীপ্রসন্নের চরিত্রে এই মহৎগুণটি ছিল যে তিনি এই সকল মতামতের প্রতি গুরুভীষিত্তি অবলম্বন করিয়া নিশ্চেষ্ট থাকিতেন না। তিনি উত্তরপশ্চিমাঞ্চলে দুর্ভিক্ষ উপস্থিত হইলে নিজের গায়ের বহুমূল্য শাল দান করিতেও বিরত হন নাই, আবার ল্যাক্সাশায়ার দুর্ভিক্ষ ভাঙারে এক সহস্র মুদ্রা প্রদানেও কাতর হন নাই। জজ ওয়েলস্ বাঙ্গালী চরিত্রের নিন্দা করিতেন বলিয়া কালীপ্রসন্ন তাঁহাকে তিরস্কার করিতে পশ্চাৎপদ হন নাই, আবার যখন ঐ জজ সাহেব স্বভাব পরিবর্তন করিয়া এতদেশবাসীর অনুকূল হইলেন, তখন তাঁহার বিদায় সংবর্দ্ধনায় যোগদান করিতেও পরাঙ্মুখ হন নাই। সিপাহী বিদ্রোহের অবসানে লর্ড ক্যানিং যখন দেশের লোককে অযথা অত্যাচার হইতে রক্ষা করিতে প্রস্তুত হইলেন, তখন কালীপ্রসন্নের হৃদয় গলিয়াছিল ; তিনি লর্ড ক্যানিংএর মর্মর মূর্ত্তি স্থাপনের প্রস্তাবে হাজার টাকা দিয়াছিলেন। বাংলার নীলকরপ্রদীড়িত প্রজাও তাঁহার যেমন সহানুভূতি লাভ করিয়াছিল, সিপাহী যুদ্ধের শেষে অত্যাচার-উৎপীড়িত ভারতবাসীর জন্মও তিনি তেমনই ব্যথা অনুভব করিয়াছিলেন। এই সকল কার্য হইতে শুধু যে তাঁহার স্বদেশহিতৈষণার পরিচয় পাওয়া যায় তাহা নহে, তাঁহার পরহুঃখকাতর হৃদয়েরও যথেষ্ট প্রমাণ পাওয়া যায়। তাঁহার বদান্ধতা সে সময়ে সর্বজনবিদিত ছিল। দান করিতে করিতে তিনি তাঁহার রাজভাণ্ডার প্রায় নিশেষ করিয়া দিয়াছিলেন, এইরূপ তাঁহার আত্মীয়স্বজনের নিকট শুনিয়াছি। সমাজের হিত, মানবের উপকার, স্বদেশের কল্যাণ—এই ছিল তাঁহার কর্মজীবনের মূলমন্ত্র। অল্প বয়সে পিতৃহীন হইয়া তিনি যে অতুল বিভবের অধিকারী হইয়াছিলেন, তিনি তাহার পূর্ণ সদ্যব্যবহার করিতে একটুও কৃপণতা করেন নাই। এই সদৃশের উত্তরাধিকারী হইয়াছিলেন, তাঁহার দত্তকপুত্র বিজয়চন্দ্র সিংহ। ইহার সহিত অন্তরঙ্গভাবে পরিচিত হইবার সৌভাগ্য আমার হইয়াছিল। কালীপ্রসন্নের পরে বিজয়চন্দ্র আজও কলিকাতা সমাজে শিষ্টাচার, সৌজন্য, পরোপকার এবং বদান্ধতার জন্ম বিখ্যাত হইয়া রহিয়াছেন। ইহার ব্যবহার দেখিয়া যদি ইহার পিতার সদৃশের সম্বন্ধে অনুমান করা অস্বাভাবিক না হয়, তাহা হইলে বলিতে হয় যে কালীপ্রসন্ন একজন অসাধারণ বাঙ্গালী ছিলেন।

তিনি যে দান করিয়া সর্বস্বান্ত হইয়াছিলেন, তাহা মনে করিলে সঙ্গত হইবে না। আমি

শুনিয়েছি যে, অনেকে তাঁহাকে ঠকাইয়া লইত। তাঁহার বন্ধুগণ সাধুর মুখোষ পরিয়া আসিত, এবং পরিশেষে তাঁহার বিষয় সম্পত্তি ফাঁকি দিয়া লইত এইরূপ বহু গল্প শুনিয়েছি। কোনও সময়ে একটি খুনী মোকদ্দমার সুযোগ লইয়া জৈনিক খ্যাতনামা লোক তাঁহাকে দিয়া একটি সাদা কাগজ স্বাক্ষর করাইয়া লন। ঐ সময়ে যুবক কালীপ্রসন্ন কোনও একটি বিশিষ্ট সমাজে খেলায় রত ছিলেন। বন্ধু তখন পুলিশ আসিয়াছে এই ভয় দেখাইয়া তাঁহার নিকট হইতে একখানি সাদা কাগজে লিখাইয়া লন। পরে জানা গেল যে কালীপ্রসন্ন তাঁহার একটি অতি মূল্যবান সম্পত্তি সেই ভদ্রলোককে বিক্রয় করিয়াছেন! এই সকল বন্ধুদ্রোহিতার ফলে তিনি অত্যধিক মত্ত পান করিতে আরম্ভ করিলেন। সারা দিন রাত্রি একটি রুদ্ধ কক্ষে তিনি এইরূপে বিস্মৃতির আরাধনা করিতেন। ফলে অল্প বয়সেই তাঁহার যকৃতের পীড়া হইল এবং তাহাতেই তাঁহার দেহপাত হইল। ইংরেজি শিক্ষার ফলে দেশে যে পানাসক্তি প্রবেশ করিয়াছিল, তাহার প্রধান বিষময় ফল—অকালে এই অমূল্য জীবনের উপর যবনিকাপাত।

যাহার প্রাণ অমৃতের সন্ধানে ছুটিয়াছে, মৃত্যু তাহাকে জয় করিতে পারে না। কালীপ্রসন্ন মরিয়াও অমর হইয়াছেন, তাঁহার সাহিত্য সাধনার দ্বারা। এই সাধনায় তিনি ডুবিয়া ছিলেন বলিয়া বোধ হয়। বাংলা ভাষার তখন উন্মেষ হইয়াছে মাত্র। ইহার ভবিষ্যৎ তখনও দৃঢ় ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত হয় নাই। কালীপ্রসন্ন কিন্তু বুঝিতে পারিলেন যে বাঙ্গালীজাতির মুক্তি এই সাহিত্যের পথে। সাহিত্যেই তাহার কল্যাণ, সাহিত্যেই তাহার উন্নতি। তিনি প্রথমেই হিন্দু সংস্কৃতির হীরকখনি মহাভারত গড়ে অনুবাদ করিবার ব্যবস্থা করিলেন। ইহার পূর্বেও মহাভারতের অনুবাদ ছিল, পড়েও ইহার বহুল প্রচার ছিল। কিন্তু কালীপ্রসন্ন বুঝিয়াছিলেন যে মহর্ষিপ্রণীত অমর কাব্য যথাযথভাবে বাঙ্গালীর পক্ষে সুপ্রাপ্য করিতে পারিলে জাতির কল্যাণ হইবে। যে ভাষায় আমরা সব সময়ে কথা বলি, সেই ভাষায়, সেই সরল গড়ে মহাভারতের কাহিনী জনসাধারণের মধ্যে প্রকাশ করিতে না পারিলে মহাভারতের আদর্শ সকলের জীবনে সুলভ হইবে না। এই ধারণায় উদ্বুদ্ধ হইয়া তিনি মহাভারত ও ভগবদ্গীতা প্রকাশ করিয়াছিলেন। এ বিষয়ে অর্থব্যয় করিতে তিনি কৃপণতা করেন নাই। মহাভারতের অনুবাদ প্রকাশ করিতে বর্ধমানের মহারাজের রাজকোষও যথেষ্ট কিনা, সে সম্বন্ধে সন্দেহ ছিল। এই মহাভারত অনুবাদ করিতে কালীপ্রসন্নের সুদীর্ঘ আট বৎসর লাগিয়াছিল।

বাংলা ভাষার অগ্রগতি যাহাতে ক্ষিপ্ত হয়, তাহার জন্তও কালীপ্রসন্ন যথাসাধ্য অর্থব্যয় করিয়াছিলেন। বিত্তোৎসাহিনী সভার তিনিই ছিলেন প্রাণস্বরূপ। তাঁহারই চেষ্টায় ‘বিত্তোৎসাহিনী পত্রিকা’ প্রচারিত হয় ১৮৫৫ খৃষ্টাব্দে। রাজা রাজেন্দ্রলাল মিত্রের ‘বিবিধার্থ সংগ্রহ’র সম্পাদনভার কালীপ্রসন্ন গ্রহণ করিয়া ইহাকে কিছুকাল জীবিত রাখিয়াছিলেন। সচিত্র ‘বিবিধার্থ সংগ্রহ’র জনপ্রিয়তা সম্বন্ধে কালীপ্রসন্ন লিখিয়াছিলেন :

“বিবিধার্থ কি বিত্তাবতী রমণীকুল কি তত্ত্বদর্শী পণ্ডিত সমাজ, সর্বত্রই তুল্য সম্মানে পরিগৃহীত হইয়াছে; এমন কি বর্ণপরিচয়বিহীন বালিকগণও শুদ্ধ চিত্র দর্শনাভিলাষে বিবিধার্থের প্রকাশকাল প্রতীক্ষা করিয়াছে।” (কালীপ্রসন্ন সিংহ—শ্রীত্রৈলোক্যনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়)

‘পরিদর্শক’ নামে একখানি দৈনিক সংবাদ পত্রও কালীপ্রসন্ন প্রকাশ করিয়াছিলেন। ‘তত্ত্ববোধিনী’ পত্রিকাকেও কালীপ্রসন্ন সাহায্য করিয়াছিলেন। এতদ্ব্যতীত ‘সংবাদ প্রভাকর’র বার্ষিক সাহিত্য সম্মেলনে নানাবিধ পুরস্কার ঘোষণা করিয়া ইনি বঙ্গভাষার উন্নতিতে যথেষ্ট সহায়তা করিতেন। অনেকগুলি বিদ্যালয় স্থাপনেও কালীপ্রসন্ন যে সাহায্য করিয়াছেন, তাহা হয়ত আমরা অনেকেই জানি না। এডুকেশন গেজেট হইতে ব্রজেন্দ্রবাবু দেখাইতেছেন :

“এই নব যুব বিদ্যোৎসাহী সিংহ মহাশয় পরোপকারে সিংহস্বরূপ হইয়াছেন, ইনি দিগ্বিদিগে আর ছয়টা অবৈতনিক বিদ্যালয় সংস্থাপন করিয়া দীনহীনগণকে তিমিরহারী জ্ঞান চক্ষু দিতেছেন...” ইহার একটি স্কুলে তিনি মাসিক একশত টাকা সাহায্য করিয়াছিলেন।

কালীপ্রসন্নের সাহিত্য-সেবা যে অত্যন্ত ব্যাপক ভাবেই হইয়াছিল, সে সম্বন্ধে সন্দেহের অবকাশ নাই। কিন্তু তিনি সাময়িক সাহিত্যের প্রশ্রয় দিয়া এবং বিদ্যালয়ে সাহায্য দান করিয়াই সন্তুষ্ট ছিলেন না। সাহিত্য-সৃষ্টিরও নানা আয়োজন তিনি করিয়াছিলেন। তাঁহার ‘হুতোম প্যাঁচার নক্শা’ ১৮৬১ সালে প্রকাশিত হয়। এই পুস্তকে তিনি তাৎকালীন কলিকাতা সমাজের যে পরিহাসোচ্ছল চিত্র আঁকিয়াছেন তাহা অনেক বিষয়ে অপূর্ব। চলিত ভাষায় বঙ্গ সাহিত্যে যে দুইখানি মূল্যবান গ্রন্থ সে সময়ে রচিত হইয়াছিল, তাহার মধ্যে একখানি ‘আলালের ঘরের দুলাল’, অপর খানি ‘হুতোম প্যাঁচার নক্শা’। আলাল এবং হুতোম দুই জনেই বঙ্গভাষার প্রকৃত প্রতিভা কোথায় তাহা বুঝিতে পারিয়াছিলেন। সংস্কৃতবহুল শব্দসম্ভারে বাংলাভাষাকে ঝাঁহারা আড়ষ্ট ও খঞ্জ করিতে বন্ধপরিকর হইয়াছিলেন, তাঁহাদের চৈতন্য-সম্পাদনের জন্যই প্রধানত এই দুইখানি পুস্তক প্রকাশিত হইয়াছিল বলিয়া বোধ হয়। এই পুস্তক প্রকাশিত হইবার পরে আর বঙ্গভাষা পথভ্রষ্ট হয় নাই। সাহিত্যের জয়যাত্রার ইতিহাসে হুতোমের পর্ব চিরস্থায়ী হইবার যোগ্য। এই গ্রন্থে লেখক যে স্বাধীনতার পরিচয় দিয়াছেন, ইহার ভূমিকায়ও সেইরূপ। সমস্ত গতানুগতিকতা দূরে নিক্ষেপ করিয়া তিনি অমিত্রাক্ষর পড়ে ভূমিকা লিখিয়াছিলেন।

“হে সজ্জন! স্বভাবের সুনির্মল পটে,
রহস্য-রসে রঙ্গে চিত্রিত চরিত্র—
দেবী সরস্বতীর বরে। কৃপা চক্ষে হের
একবার, শেষে বিবেচনা মতে যার
যা অধিক আছে, তিরস্কার কিম্বা
পুরস্কার, দিও তাহা মোরে, বহুমান
লব শির পাতি।”

১৮৬১ সালে মাইকেলের মেঘনাদবধ রচিত হয়। সুতরাং কালীপ্রসন্ন যদি এই অমিত্রাক্ষর রচনায় মাইকেলের অনুসরণ করিয়া থাকেন, তবে তাঁহার সংসাহস ও প্রতিভার সুখ্যাতি না করিয়া পারা যায় না। মাইকেলকে বিদ্যোৎসাহিনী সভা হইতে যে অভিনন্দন দেওয়া হয় তাহাতে কালীপ্রসন্ন অমিত্রাক্ষর হৃন্দের বহু প্রশংসা করিয়াছিলেন এবং মাইকেল যে এই মেঘনাদবধ রচনার দ্বারা বঙ্গ সাহিত্যে অমরত্ব লাভ করিবেন, তাহাও ভবিষ্যদ্বাণী করিয়াছিলেন।

বঙ্কিমচন্দ্র ‘আলালের ঘরের দুলালে’র যেরূপ প্রশংসা করিয়াছেন হুতোমের সেরূপ করেন নাই। তাহার জন্ম কেহ কেহ মনে করেন যে বঙ্কিম বাবু কোনও কারণে কালীপ্রসন্নের প্রতি প্রসন্ন ছিলেন না। কিন্তু এ সম্বন্ধে কোনও বিশেষ প্রমাণ আছে বলিয়া জানি না। তবে সাময়িক পত্র পরিচালন ব্যাপারে হয়ত উভয়ের মধ্যে কিছু প্রতিদ্বন্দ্বিতা ঘটিয়া থাকিবে।

‘নবজীবনে’র দ্বিতীয় বর্ষে বঙ্কিমচন্দ্র হুতোমের কবিতা ছাপিয়াছেন। তখন কালীপ্রসন্ন স্বর্গত। কিন্তু কবিতাটি যেরূপ ব্যঙ্গরসে সমুজ্জ্বল তাহাতে মনে হয় যে কালীপ্রসন্নের দেহাবসানের পরে তাহারই কবিতা নিজের পত্রে স্থান দিয়া তিনি প্রতিভার মর্যাদা রক্ষা করিলেন। কবিতাটি অনেকেরই সুপরিচিত, তাহা হইলেও ইহার কিয়দংশ উদ্ধৃত করিলাম।

হুতোম প্যাঁচার গান

সহর বন্দনা

কলির সহর	কল্কাতাটির	পায়ে নমস্কার
যার জাঁক্জমকে	ভাগীরথীর	দুধার গুলজার।
যার কোলের কাছে	ঘাসের মাঠে	হাওয়া খাবার স্থান।
যার মাঠের ধারে	বাড়ীর বাহার	দেখলে জুড়ায় প্রাণ।
যার পাথর ইটে	পথ বাঁধানো	‘ফুটপাথ’ দোধারি
যার পথের গায়ে	মাঠের মাঝে	গাছের কত সারি,
যার তিনদিকে জল	সহর ঘেরা—	উত্তরে বাহালি
আহা বাগবাজারের	খালের সীমা	অগ্নিকোণে কালী।
আর অজ দখিণে	আদি গঙ্গা	টালির নালা হালি !
যার মাথার দিকে	পাইকপাড়া	খুরে খিদিরপুর
যার পূর্ব ঘেসে	সুঁড়ো টালি	ঘোঁজে আলিপুর
যার ইট দালানে	খোলার চালে	ঠেকাঠেকি গায়
যার গির্জা মসীদ	ঠাকুর বাড়ীর	চুড়ায় আকাশ ছায়,
যার বাজার গলি	বিঠে নলি	বাইরে জলে ঝাড়,
যার বৃকের উপর	বেশ্যাপাড়া	মেথর হাঁকায় বাঁড় !
যার টাউন জোড়া	পল্লী দুটি	সাহেব নেটিভ পাড়া,
যার চৌরঙ্গী	সোনার থালা	সহর ধুলোর হাঁড়া !
যার গ্যাসের আলো	রাত্রিকালে	চক্ষে লাগায় ধাঁধা,
যার কোলে দোলে	লোহার সাকো	এদিক ওদিক বাঁধা !
যার রাস্তাঘরে	সহর ফুঁড়ে	কলের পানি ছোটো,
যার ছুথের কেঁড়েয়	খাঁটি পানি	তিন পো ছেড়ে ওঠে।

যার	দেশের ছেলে	মিথ্যাবাদী	সাহেব রাজাই সাঁচা,
যার	লম্বাটে গোচ	চেহারাটা	ফজলি আমারে টাঁচা ;
আহা	ভাগীরথীর	ছকুল জোড়া	রূপের ছটা যার
	কলির সহর	কলকাতা তোর	পায়ে নমস্কার !

আসংগ

শ্রীগৌরগোপাল মুখোপাধ্যায়

সংগমে ছিলে তুমি একাকী
ত্রিভুবন তুমিময় বিরহে
কাছে যবে ছিলে জানা হ'লনা
দূরে গিয়ে ধরা দিলে গভীরে ।

ধরণী ও আকাশের অবকাশ
বেদনার বারিধারা ভরিল
দিলে তাপ মানসের গহনে
আগুনের তারাকুল ফুটিল ।

সপিল বেণী ছিল জড়ানো—
অলকার বাতায়নে একি এ
রাত্রির এলোচুল ছড়ানো—
কুণ্ডলকবরী কি বাঁধিবে ?

নিম্নীল সে-নয়নের কি মোহ
আকাশের নীলমায়াজড়ানো
অঞ্জন আজ সেথা শোভে কি
নবীন-বরষা-ঘনছায়াতে !

রাত্রির সুরভিত স্বপ্ন
বনতলে শেফালিকা ঝরিল
না-বলা বাণীর কত বেদনা
কাঁপে এই উষ্মীর শিশিরে ।

ভাদ্রের ভরানদীছকুলে
শত-তারা-চোখে কারে খুঁজিছ
কাছে যবে ছিলে ধরা দিলেনা
দূরে গিয়ে কেন চাও বাঁধিতে ?

কাজল

মাণিক বন্দ্যোপাধ্যায়

বেশী মানসিক উত্তেজনার সময় সবচেয়ে দরকারী কথাটাই মানুষ ভুলিয়া যায়।

রাণী জানিত সন্ধ্যার একটু পরেই বিকাশ আসিবে। একজায়গায় নিমগ্ন আছে, বিকাশ অনেক করিয়া বলিয়া রাখিয়াছে, তার সঙ্গে রাণীর সেখানে যাওয়া চাই। কথায় কিছু প্রকাশ না পাক, বলার ভঙ্গির মধ্যে কি যেন ছিল বিকাশের, আজ সারাদিন থাকিয়া থাকিয়া রাণীর বুকের মধ্যে টিপ টিপ করিয়া উঠিয়াছে। সন্ধ্যার আগেই চুল বাঁধিয়া কাপড় পরিয়া এবং আর সব সাধারণ প্রসাধন শেষ করিয়া সে ভাবিয়াছিল, বিকাশ আসিয়াছে খবর পাইলে চোখে কাজল দিয়া নীচে যাইবে। মিনিট দশেক মানুষটাকে একা বসাইয়া রাখাও হইবে, সত্ত সত্ত কাজল দেওয়ায় চোখ ছুটিও তার জল জল করিবে অল্প দিনের চেয়ে বেশী।

মুগ্ধ বিকাশ আরও বেশী মুগ্ধ হইয়া যাইবে।

কে জানে মানুষের পছন্দের রীতিনীতি কি অদ্ভুত! রাণীর মধ্যে ভাল লাগিবার এত কিছু থাকিতে বিকাশ পছন্দ করিয়াছে তার চোখ ছটিকে। যেমন তেমন পছন্দ করা নয়, এরকম চোখ নাকি সে আজ পর্যন্ত আর কোন মানুষের দ্যাখে নাই, মানুষের যে এমন অপরূপ চোখ থাকিতে পারে সে নাকি তা কল্পনাও করিতে পারে না।

‘এমন যার চোখ, তার মন কি বিচিত্র হবে আমি তাই ভাবি।’

বিকাশ একদিন এই কথা বলিয়াছিল।

অথচ কাজলের ছোঁয়াচ না পাইলে কেমন যেন ছোট আর গোল আর ফ্যাকাসে দেখায় রাণীর চোখ। অনেকদিনের চেষ্টায় রাণী চোখের প্রসাধনের কৌশল আয়ত্ত করিয়াছে। অনেক যত্নে সে কাজল তৈরী করে। অতি সাবধানে সে চোখের পাতায়, চোখের কোণে আর ভুরুতে কাজলের ছোঁয়াচ দেয়—একটু হাত কাঁপিয়া গেলে ভাল করিয়া সব ধুইয়া মুছিয়া আবার নতুন করিয়া দিতে হয়। কাজল দেওয়ার পর চোখ ছটিকে তার একটু বড়, একটু টানা, একটু বেশী কালো আর ভাসাভাসা মনে হয়। এ যে তার চোখের স্বাভাবিক রূপ নয়, সহজে তাহা ধরা যায় না। দৃষ্টি যার একটু বেশী রকম তীক্ষ্ণ তার পক্ষেও বুঝা কঠিন, চোখে রাণী কাজল দিয়াছে। দৃষ্টির তীক্ষ্ণতার সঙ্গে যার অভিজ্ঞতা থাকে প্রচুর, তার পক্ষেই কেবল মাঝে মাঝে টের পাইয়া গিয়া মনে মনে একটু হাস্য সম্ভব।

মনে মনে হাসিবেই যে এমন কোন কথা নাই, রাণীর চোখের কাজল-বৈচিত্র্য আবিষ্কার করার মত চোখ যার আছে, হারানোর বদলে অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করা যার স্বভাব, হাসির বদলে তার মনে মায়া জাগাই স্বাভাবিক। কাজল দেওয়ার কায়দার মধ্যে রাণীর যে অসাধারণ ক্ষমতার পরিচয় আছে, মনে মনে তার প্রশংসা করাও আশ্চর্য্য নয়। তবে রাণীর কথা আলাদা। চোখের কাজল মনে তার যে কালিমার ছোঁয়াচ দিয়াছে, ফাঁকি ধরা পড়ার ভয়টাই তার সবচেয়ে জোরালো অভিব্যক্তি।

কত তুচ্ছ ব্যাপার চোখে একটু কাজলের ছোঁয়াচ দেওয়া। রূপ বাড়ানোর নামে মেয়েদের

কত হাশ্বকর প্রসাধনের প্রক্রিয়া মানুষের চোখ-সহা হইয়া গিয়াছে; রূপের ফাঁকি আড়াল-করা কত প্রকাশ ও স্থূল রঙের পর্দা মানুষ চাহিয়া দেখিতেও ভুলিয়া গিয়াছে, কৃত্রিম রূপের মোহেই বেশী মুগ্ধ হইতে শিখিয়া রীতিমত দাবী করিতে শিখিয়াছে কৃত্রিম রূপ। কি আসিয়া যায় চোখে একটু কাজল দিলে? প্রথম প্রথম রাগীও তাই ভাবিত, এটা সে একটা খুব বড় অপরাধ এ ধারণা তার ছিল না। তারপর অল্পে অল্পে তার নিজের ফাঁক তার নিজের কাছেই বড় হইয়া উঠিয়াছে, নিজে নিজেই সে বিশ্বাস করিয়া ফেলিয়াছে, চোখে কাজল দিয়া সর্বদা সে সকলকে ঠকায়। একবার যে টের পাইবে, সেই তাকে ছি ছি করিবে।

এ ভয় চরমে উঠিয়াছে, কাজল দেওয়া চোখ দেখিয়া বিকাশের মুগ্ধ হওয়ার পর। মাঝে মাঝে বিকাশ যেন সত্যই অবাক হইয়া তার চোখের দিকে চাহিয়া থাকে, কি যেন খুঁজিয়া পায় আর কি যেন খুঁজিয়া পাইতে চায়। রাগী হয়ত তখন কথা বলিতেছে, কি বলিতেছে ভুলিয়া যাওয়ার চেয়ে কঠিন সমস্যা হইয়া দাঁড়ায় চোখ মুদিয়া ফেলিবার প্রায় অদম্য একটা প্রেরণা দমন করা।

বিকাশ কিন্তু হঠাৎ খুসী হইয়া ওঠে, যা খুঁজিতেছিল যেন খুঁজিয়া পাইয়াছে। বলে, 'সত্যি, মানুষ আর সব পারে, চোখের সঙ্গে মনের যোগটা কেবল ঘুচিয়ে দিতে পারে না।'

শুনিয়া পাংশু মুখে রাগী একটু হাসে। বিকাশ তার চোখের ফাঁকি ধরিয়া ফেলিয়াছে এই ভয়ে তার মুখ শুকাইয়া যায় না, ভয় তার হয় ভবিষ্যতের। এখন আর বিকাশ কিছু টের পাইবে না, পাইলে অনেক আগেই পাইত, অনেকবার সে তার চোখ দুটিকে একাগ্র দৃষ্টিতে চাহিয়া দেখিয়াছে। অনেকদিনের অভিজ্ঞতায় রাগী এটুকু জানিয়াছে, প্রথম ছ' একবার তার চোখের দিকে চাহিয়া যদি বিকাশ না বুঝিতে পারে চোখে সে কাজল দিয়াছে, সেদিন আর তার ধরা পড়িবার ভয় নাই। ধরা সে পড়িবে সেইদিন, যেদিন ঠিকমত কাজল দেওয়া হইবে না, চোখের দিকে চাহিয়াই বিকাশ বুঝিবে চোখের পরিচিত রূপের পরিবর্তন ঘটিয়াছে। এবং আরও ভাল করিয়া টের পাইবে সেদিন, যেদিন তার কাজলহীন চোখ চোখে পড়িবে।

একবার যদি বিকাশ তার স্বাভাবিক চোখ দেখিতে পায়, গভীর বিতৃষ্ণায় তার মন ভরিয়া যাইবে। আর সে তার ধারে কাছেও কোনদিন আসিবে না।

নিজের ঘরে বসিয়া এই কথাটাই রাগী আজ ভাবিতেছিল। অল্প দিনের চেয়ে ভাবনাটা আজ চিন্তারাজ্যের একটু উঁচু স্তরে চড়িয়া গিয়াছিল, যেখানে মানুষের বুদ্ধি জীবনের কতকগুলি ছর্ব্বোধ্য রহস্যানুভূতির ব্যাখ্যা খুঁজিয়া মরে, জীবনের অনিয়মগুলির মধ্যে যুক্তি আবিষ্কারের চেষ্টা করে, আত্মচিন্তার প্রসঙ্গে সমালোচনা করে নিজের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের।

এমন একটা অবস্থা বিকাশ কেন সৃষ্টি করিয়াছে, এই একটিমাত্র হলনাকে যাতে প্রশ্রয় দিয়া চলা ছাড়া সে আর উপায় খুঁজিয়া পাইতেছে না? আর কোন বিষয়ে কোন কিছুই তো সে বিকাশের কাছে লুকাইবার চেষ্টা করে না। কি না জানে বিকাশ তার সম্বন্ধে? অ্যাশ-ট্রের বদলে ছাই ফেলার জন্ত ভান্স কলাই করা বাটি বিকাশকে আগাইয়া দিতে রাগীর কোনদিন এতটুকু সঙ্কোচ হয় নাই। কাকার আশ্রয়ে দিনগুলি যে তার বিশেষ আরামে কাটিতেছে না, বিনয়বাবুর বাড়ীর

কয়েকটি ছেলেমেয়েকে রোজ চারঘণ্টা পড়াইয়া সে যে অতি কষ্টে কলেজের খরচটা সংগ্রহ করে, সংসারের কাজকর্ম করিতে সে যে তেমন পট্ট নয়, সময়ও পায় না,—তাও বিকাশের অজানা নয়। কি সে বলিতে বাকী রাখিয়াছে বিকাশকে অথবা বিকাশ যাতে টের না পায় সেজন্য চেষ্টা করিয়াছে? কেবল তার চোখ দুটিকে একটু কৃত্রিমতার আড়ালে রাখা ছাড়া?

তার সমস্ত ক্রটিবিচ্যুতি বিকাশ হাসিমুখে মানিয়া নিয়াছে, তার গুণগুলিকে পর্য্যন্ত তুচ্ছ করিয়া রাখিয়াছে সহজ অবহেলায়। এমন সুন্দর দেহের গড়ন রাণীর, অনেক ভদ্রতা-অভ্যস্ত ভদ্রলোক পর্য্যন্ত চাহিয়া না থাকিয়া পারে না, কিন্তু আজ পর্য্যন্ত বিকাশের চোখে পড়িয়াছে কিনা সন্দেহ। চোখ নিয়া এত যদি বাড়াবাড়ি বিকাশ না করিত, কাজলহীন চোখ তাকে দেখাক বা না দেখাক, চোখে যে সে একটু কাজল দেয় একথাটা একদিন কি সাহস করিয়া স্বীকার করিয়া ফেলিতে পারিত না বিকাশের কাছে?

এইসব ভাবিতেছে রাণী, এ বাড়ীর কর্তা তার কাকা মাধববাবুর সেজ মেয়ে নলিনী নীচে হইতেই তীক্ষ্ণ কণ্ঠে ডাকিয়া বলিল, ‘ওগো মহারাণি। আপনার জন্তে এক ভদ্রলোক যে বাইরের ঘরে বসে আছেন একঘণ্টা।’

রাগে গা’টা যেন রাণীর জ্বলিয়া গেল। চোখে কাজল দেওয়ার উপর তাকে ভাল লাগা না-লাগা নির্ভর করিবে কেন ভাবিয়া বিকাশের উপর মনের মধ্যে একটা দুর্ব্বোধ্য বিতৃষ্ণা সঞ্চারিত হইতেছিল, নলিনীর অভদ্র হাঁক শুনিয়া সমস্ত রাগটা গিয়া পড়িল এবাড়ীর হিংস্রটে মানুষগুলির উপর। গট গট করিয়া সে নীচে নামিয়া গেল।

চোখে আর কাজল দেওয়া হইল না।

সন্ধ্যা পার হইয়া গিয়াছে। কে জানিত আত্মচিন্তার সময় এত তাড়াতাড়ি চলিয়া যায়। বাহিরের ঘরটি অন্ধকার, জানালা দিয়া রাস্তার একটু আলো আসায় কেবল টের পাওয়া যায় একটি আবছা মূর্ত্তি একটা চেয়ার দখল করিয়া বসিয়া আছে।

এতক্ষণে রাণীর মনে পড়িল, কাল রাত্রে এ ঘরের বাল্‌বটি ফিউজ হইয়া গিয়াছিল। আজ আপিস ফেরৎ মাধববাবু বাল্‌ব কিনিয়া আনিয়া লাগাইবেন।

‘অন্ধকারে বসে আছেন?’

‘আলো না জ্বাললে কি করব বল?’

আলো না জ্বলিবার কারণটি ব্যাখ্যা করিয়া রাণী বলিল, ‘মোমবাতি আনিয়ে নেব একটা?’

‘কি দরকার? তার চেয়ে চল ঘুরে আসি।’

হুজনে বাহির হইয়া গেল। বিকাশের মোটরটি খুব বড় নয়, আনকোরা নতুনও নয়। দামী গাড়ী কিনিবার পয়সা বিকাশের আছে, কিন্তু ওভাবে পয়সা নষ্ট করিবার সখ তার নাই। ‘মানুষটা সে একটু হিসাবী, গাড়ীর চাকচিক্যে মানুষের মনে ঈর্ষামেশানো সন্ত্রম জাগাইয়া সুখী হওয়ার মত বোকামিকে সে প্রত্যাখ্যান করে না। এইজন্য রাণী তাকে বড় ভয় করে। কোন্‌ তুচ্ছ খুঁতটি কত বড় হইয়া বিকাশের চোখে ঠেকিবে, কে তা জানে? চল্লিশ বছর বয়সে মানুষ জীবন-সজ্জিনীর মধ্যে কি চায়? অহঙ্কার চায় না, ধৈর্য্যহীনতা চায় না, চাপল্য চায় না, সঙ্কীর্ণতা চায় না—

এসব রাগী জানে। কিন্তু কি চায়? ঝাঁঝহীন স্নিগ্ধ খানিকটা রূপযোবন আর শান্ত কোমল স্বভাব? ভক্তি? শ্রদ্ধা?

যাই হোক, চোখ দুটি ছাড়া তার মধ্যে আর কিছু যে বিকাশের ভাল লাগিয়াছে আজ পর্যন্ত কথায় বা ইঙ্গিতে কোনদিন সে প্রকাশ করে নাই। ধরা যাক, তাকেই যদি বিকাশ জীবনসঙ্গিনী করে, তবে কি বলিতে হইবে চল্লিশ বছর বয়সে বিকাশের মত মানুষ জীবনসঙ্গিনীর মধ্যে মনের মত দুটি চোখ ছাড়া আর কিছুই চায় না?

এইবার হঠাৎ রাগীর মনে পড়িয়া গেল, চোখে আজ কাজলের ছোঁয়াচ দেওয়া হয় নাই। গাড়ী তখন বড় রাস্তার কাছাকাছি আসিয়া পড়িয়াছে, সঙ্কীর্ণ পথে খুব সাবধানে গাড়ী চালাইতে হইতেছে বলিয়া বিকাশ চুপ করিয়া আছে, বড় রাস্তায় পড়িলে কথা আরম্ভ করিবে। রাগীর সমস্ত শরীর যেন অবশ হইয়া আসে, মাথাটা ঝিম ঝিম করিয়া ওঠে। আর কতক্ষণ? পনের মিনিট, কুড়ি মিনিট। তারপরেই নিমন্ত্রণ-বাড়ীর জোরালো আলোতে রাগীর এতদিনের সমস্ত আশার সমাধি। বিকাশ অবাক হইয়া খানিকক্ষণ তার গোল ফ্যাকাসে আর ছোট ছোট চোখ দুটির দিকে চাহিয়া থাকিবে। তারপর আত্মসম্মরণ করিয়া চিরদিন যেভাবে কথা বলিয়াছে, যেরকম ব্যবহার করিয়াছে, তেমনিভাবে কথা বলিবে, সেইরকম ব্যবহার করিবে। যেন কিছুই ঘটে নাই। যথা-সময়ে বাড়ীও পৌঁছাইয়া দিয়া আসিবে তাকে। তারপর ধীরে ধীরে যাতায়াত কমিতে কমিতে তাদের বাড়ীতে বিকাশের পদার্পণ ঘটবে কদাচিৎ—তাদের ছুজনের মধ্যে বজায় থাকিবে সাধারণ একটা বন্ধুত্ব। হয়তো তাও থাকিবে না।

‘কি ভাবছ?’

‘কিছু না।’

রাগীর গলার আওয়াজ শুনিয়া বিকাশ চকিতে একবার তার মুখের দিকে তাকায়। কিছু বলে না।

এরকম একটা সম্ভাবনার কথা কি রাগী কখনো ভাবে নাই? সে ভাবনার সঙ্গে আজ সত্য সত্যই ব্যাপারটা ঘটিয়া যাওয়ার মধ্যে কত তফাৎ! নিজেই সে ছোট বিছানাটিতে শুইয়া কতদিন কল্পনা করিয়াছে, চোখে কাজল না দিয়াই বিকাশের সামনে একদিন বাহির হইবে, ডাকিয়া বলিবে, দ্যাখো তো কাজল না দিলে কেমন দেখায় আমার চোখ? দেখিয়া বিকাশের যদি বিতৃষ্ণা জাগে, জাগিবে! চোখ দুটি একটু সুন্দর কম বলিয়াই যার ভালবাসা কর্পূরের মত উড়িয়া যায়, তাকে রাগী চায় না। কি দাম আছে ওরকম মানুষের? কাজলবিহীন বিস্ত্রী চোখ সমেত তাকে যে চাহিবে, না হোক সে বিকাশের মত বড়লোক, তার সঙ্গেই সে সুখী হইবে জীবনে। কিন্তু কল্পনার সেই উদ্ধত সাহসের চিহ্নটুকু আজ রাগী নিজের মধ্যে খুঁজিয়া পায় না। কথাটা মনে পড়িবামাত্র সেই যে বুকটা খড়াস করিয়া উঠিয়াছিল, তারপর মনে হইয়াছিল একটা অদৃশ্য কি যেন তার বুকটা এত জোরে চাপিয়া ধরিয়াছে যে নিঃশ্বাস টানিতেও তার কষ্ট হইতেছে, এখনও বকের মধ্যে সেই চাপ একটুও কমে নাই। তাড়াতাড়ি ছোট ছোট নিঃশ্বাস নিতে হইতেছে রাগীকে, গাড়ী চলিতে না থাকিলে বিকাশ নিশ্চয় টের পাইয়া যাইত।

কিন্তু বিকাশ কিছু একটা নিশ্চয় টের পাইয়াছিল। অন্তদিন সে কত কথা বলে, আজ নীরবে গাড়ী চালাইয়া যাইতে লাগিল।

রাণীর তখন মনে পড়িতেছে নিজের বর্তমান জীবনের কথা। এ ভাবে তার কত দিন চলিবে? সমস্ত সকালটা বিনয়বাবুর ছেলেমেয়েদের পড়াইতে কাটিয়া যায়, নিজের তাড়াতাড়ি ক্লাশ থাকিলে বিকালে গিয়া পড়াইয়া চার ঘণ্টা পূর্ণ করিতে হয়। তাও আর বেশী দিন চলিবে না। বিনয়বাবু পুরুষ মাষ্টার রাখিবেন, পেটে যার বিছা আছে। বাড়ীর কাজ করার সময় রাণী পায় না। মেয়েমানুষ খাওয়ার সময় পায় আর কাজ করার সময় পায় না, এত বড় অপরাধ ক্ষমা করার উদারতা এ বাড়ীর কারো নাই। সকলে খোঁচায়, সময় সময় সে খোঁচা গালাগালির পর্যায়ে গিয়া পড়ে। রাণী মুখ বুজিয়া সহ্য করিয়া যায়। সে জানে প্রতিবাদ করিয়া লাভ নাই, প্রতিকার করিতে গেলেও ঠকিবে সে নিজেই। সন্ধ্যার পর বাড়ীর কাজ সে হয়তো কিছু কিছু করিয়া দিবার সময় পায়, ইচ্ছা করিয়াই এড়াইয়া চলে। কাজ করিলে রাত জাগিয়া পড়িতে হয়, রাত জাগিয়া পড়িলে চেহারা খারাপ হইয়া যায়। রাত্রে সাড়ে দশটা বাজিতে না বাজিতে রাণী বিছানায় যায়, ঘুম না আসিলেও চুপ করিয়া শুইয়া থাকে। মুখে ক্লিষ্টতার ছাপ পড়িবার ভয়ে হৃশ্চিন্তার সঙ্গে প্রায়ই সে এমন লড়াই করে যে পরদিন আয়নায় মুখ দেখিয়া কান্না আসে।

বাড়ীর ভিতরটা বড় অপরিচ্ছন্ন। সেন্টসেঁতে ভিজা উঠানটার শাওলা ঘষিয়াও তোলা যায় না। কমদামী পুরাণো আসবাব আর বাজ্ঞ-পেঁটারায় ঘরগুলি ভর্তি, পা-পোষের কাজ চলে হেঁড়া ভাঁজ করা বস্তায়, আলনার কাজ চলে দড়িতে, এখানে হেঁড়া ময়লা কাপড় মেলা, ওখানে চট জড়ানো লেপের বস্তা ঝুলানো, সেখানে জমা করা ঘটি বাটি থালা। কয়েকটা নোংরা চীনা মাটির কাপ ডিসের কাছে চটা ওঠা কলাই করা বাটিগুলি দেখিলেই বুঝা যায় ওই বাটিতেই এ বাড়ীর অর্ধেক লোক চা পান করে। তার উপর আছে বাড়ীর সকলের চালচলন আর কথাবার্তা। যতক্ষণ বাড়ীর মধ্যে থাকে রাণীর যেন দম আটকাইয়া আসে।

ওই বাড়ীতেই কি বাকী জীবনটা তার কাটাইতে হইবে? কলেজ বন্ধ হইলে বাহিরে বাহিরে দিনগুলি কাটাইয়া দিবার সুযোগটাও যে তার যাইবে নষ্ট হইয়া।

কাত হইতে হইতে রাণী প্রায় বিকাশের গায়ের উপর চলিয়া পড়িয়াছিল, হঠাৎ চমকিয়া সোজা হইয়া বসিল। অল্প দূরেই একটা মোড় দেখা যাইতেছে, ওই মোড়টা ঘুরিলেই নিমন্ত্রণ-বাড়ী। বাস, তারপর সব শেষ। আজ সারাদিন সে অনেক কিছু কল্পনা করিয়াছিল কিনা, আশা আজ চরমে উঠিয়াছিল কিনা, নিজের সামান্য একটু ভুলের জন্য আজই সব তার নষ্ট হইয়া গেল।

মোড়ে পৌছানোর আগেই বিকাশ গাড়ী থামাইয়া ফেলিল। ইচ্ছা করিয়া কিনা কে জানে, এমন জায়গায় সে গাড়ী থামাইল, পথের ধারের বড় একটা দোকানের জোরালো আলো যেখানে ঠিক রাণীর একেবারে মুখে আসিয়া পড়ে। কিছু ভাবিয়া দেখিবার আগেই ছ'হাতে রাণী মুখ ঢাকিয়া ফেলিল।

‘আজ তোমায় কি হয়েছে বল ত?’

কথা বলিতে গিয়া রাণীর গলায় স্বর ফোটেনা। সহরের পথের গাড়ী ও মানুষের দৃষ্টি

মিশ্রিত শব্দের বিরামহীন শ্রোত তাই ছুই কাণে ঝম্ ঝম্ করিয়া বাজিতে থাকে। একটা অদ্ভুত 'অমুভূতি' জাগে রাণীর। ছমকায় সহরের বাহিরে মাঠের মধ্যে বিকাশের একখানা বাড়ীর কথা সে কেবল কাণে শুনিয়াছে, তবু মাঠের মধ্যে মস্ত একটা বাড়ীর বড় বড় খামওয়ালা চওড়া গাড়ী-বারান্দায় ফ্রক পরা ছেলেমানুষ রাণী কেন মনের আনন্দে ডিগবাজী খায় এখন, চারিদিকে অবিশ্রাম বর্ষণের ঝম্ ঝম্ শব্দের মধ্যে ?

বিকাশ একটু ভাবিয়া বলে, 'তোমার শরীর ভাল নেই, আজ না হয় ওখানে না গেলে ? চলো ফিরে যাই। কেমন ?'

চোখের পলকে রাণী নিজের মুক্তির পথ দেখিতে পায়। এই সহজ উপায়টা তার এতক্ষণ খেয়াল হয় নাই। নিমন্ত্রণ-বাড়ীর আলোর মধ্যে গিয়া না দাঁড়াইলেই তো তার চোখ দেখিবার সুযোগ বিকাশ পাইবে না। মুখ হইতে হাত সরাইয়া, খোঁপা ঠিক করিবার ছলে মুখে বাহুর ছায়া ফেলিয়া, রাণী বলে, 'তাই চলুন। সত্যি আজ শরীরটা ভাল নেই।'

দোকানের জোরালো আলোর সীমানা হইতে গাড়ী যতক্ষণ সরিয়া না যায়, রাণী খোঁপাই ঠিক করিতে থাকে। তারপর জোরে একটা নিঃশ্বাস ফেলিতে গিয়া সামলাইয়া নিয়া হাত নামাইয়া নেয়। মনটা হঠাৎ তার এমন বিষন্ন হইয়া গিয়াছে বলিবার নয়। এমন একটা গভীর অবসাদ আসিয়াছে যে মস্তিস্কের মধ্যে তার স্বাদের গুরুত্বটা যেন ভারি জিনিষ বুকে করিয়া ঘুমাইয়া পড়িয়া পাহাড়ের নীচে অসহায় অবস্থায় পড়িয়া থাকিবার স্বপ্ন দেখার মত স্পষ্ট অনুভব করা যায়।

'সোজা বাড়ী যাবে ? গঙ্গার ধারে একটু ঘুরে গেলে বোধ হয় তোমার ভাল লাগত। যাবে ?' রাণী অক্ষুট স্বরে বলে, 'চলুন।'

হঠাৎ আবার ধাক্কা খাওয়ার মত চমক দেওয়া উত্তেজনায় তার বকের মধ্যে ঢিপ্ ঢিপ্ করিতে আরম্ভ করিয়াছে। গঙ্গার ধারে ! বিকাশ তবে নিশ্চয় আজ কিছু তাকে বলিবে, একটা লেখাপড়া করিয়াও ফেলিবে তার সঙ্গে। কাজল না দেওয়া চোখ দেখার সুযোগ তো গঙ্গার ধারে নাই—এতদিন তার যে চোখ বিকাশ দেখিয়া আসিয়াছে সেই চোখের কথা কল্পনা করিয়াই বিকাশ আজ নিজেকে বাঁধিয়া ফেলিবে। কত উদ্ভ্রান্ত কল্পনাই বাঁধভাঙ্গা শ্রোতের মত রাণীর মনে ভাসিয়া আসিতে থাকে। মাঠ ও গঙ্গার মধ্যে বিস্তীর্ণ রাস্তায় গাড়ীর গতি শিথিল করিয়া দেওয়া মাত্র তার সর্বদাঙ্গ রোমাঞ্চিত হইয়া ওঠে। কিন্তু বিকাশ যে কি ভাবিতে থাকে নিজের মনে সেই জানে, মুখে যেন আজ তার কথাই নাই। পাশে যে রাণী বসিয়া আছে সব সময় যেন এটা তার খেয়ালও থাকিতেছে না।

রাণীর উত্তেজনা ধীরে ধীরে কমিয়া আসে। গাড়ী দাঁড় করাইয়া কিছুক্ষণ পায়ে হাঁটিয়া বেড়ানোর পর বিকাশ হঠাৎ বলে, 'চল, এবার ফিরি।' ততক্ষণে রাণীর মন আবার বিষাদ ও বিরক্তিতে ভরিয়া গিয়াছে। গাড়ী যখন বাড়ীর দিকে ফিরিয়া চলিল তার তখন মনে হইতেছে, সে বৃষ্টি কয়েক রাত্রি ঘুমায় নাই। রোগশয্যাপার্শ্বে চার পাঁচ রাত্রি জাগিবার পর বাপের মৃত্যুর সময় নিজেকে তার এইরকম অবসন্ন, নিস্তেজ আর প্রাণহীন মনে হইতেছিল। সব চুকিয়া গিয়াছে। আজ যখন বিকাশ কিছু বলিল না, কোনদিন আর তার কাছে কিছু শুনিবার ভরসা রাণীর নাই।

রাস্তার আলোতে বিকাশ কি তার চোখ দেখিয়া আগেই কিছু টের পাইয়াছিল? তাই সে আজ এমন গম্ভীর, চিন্তামগ্ন? কি করিবে স্থির করিবার জন্ত গঙ্গার ধারে আসিয়াছিল, এতক্ষণে মন ঠিক করিয়া বাড়ী ফিরিয়া চলিয়াছে?

বাড়ী পৌঁছিয়া রাণী ভদ্রতা করিয়া বলে ‘বসবেন না?’

বিকাশ বলে ‘বসব? না, আর বসব না।’

রাণী আন্তকণ্ঠে বলে, ‘আচ্ছা।’

বিকাশ কিন্তু যায় না, দাঁড়াইয়া থাকে। তার আপত্তি যেন শুধু বসিতে, দাঁড়াইয়া থাকিতে অনিচ্ছা নাই। খানিকক্ষণ চুপচাপ দাঁড়াইয়া থাকিয়া সে হঠাৎ বলে, ‘আচ্ছা, একটু বসি, জল খেয়ে যাই এক গ্লাস।’

রাণী তার মনের ভাব অনুমান করিয়া একেবারে হতাশ হইয়া যায়। একটু মায়া হইতেছে বিকাশের। এতকাল যাকে জীবনসঙ্গিনী করার কথাটা মনে মনে নাড়াচাড়া করিয়া আসিয়াছে, আজ গোল গোল কুংসিং চোখ দেখিয়া তাকে একেবারে ত্যাগ করিবার মতলব ঠিক করিয়া একটু খুঁত খুঁত করিতেছে মনটা, একটু অস্বস্তি বোধ হইতেছে। কিন্তু এরকম দয়া করা কেন? একটু বসিয়া এক গ্লাস জল খাইয়া পরে কষ্ট দেওয়ার বদলে এখন চলিয়া গেলেই পারে বিকাশ।

যন্ত্রের মত রাণী আগাইয়া যায়। বাহিরের ঘর অন্ধকার, সেইরকম জানালা দিয়া মৃদু একটু আলো আসিতেছে। ‘অন্ধকারে বসতে হবে কিন্তু’—বলিতে বলিতে চিরদিনের অভ্যাসের বশে হাত বাড়াইয়া রাণী দেয়ালের গায়ে সুইচটা টিপিয়া দেয়। সঙ্গে সঙ্গে ঘর আলো হইয়া যায়—ইতিমধ্যে নতুন বালব লাগানো হইয়া গিয়াছে।

বিকাশের কাছে আর তার আশা করার কিছু নাই, তার কাজলহীন চোখ এখন আর বিকাশকে দেখাইতে ভয় পাওয়ারও তার কোন কারণ নাই, তবু রাণী চমকাইয়া উঠিয়া বিস্ফারিত চোখে বিকাশের দিকে চাহিয়া থাকে। যদি বা কোন আশা ছিল, রাণীর অন্তরে কোন কারণে আজ কিছু না বলিয়া বিকাশ যদি পরে বলিবার কথা ভাবিয়া রাখিয়া থাকে, এতক্ষণে সব আশা চুকিয়া গেল। সত্যই সে বড় বোকা।

রাণীর মনে হয়, বিকাশের সামনেই সে বুঝি কাঁদিয়া ফেলিবে।

তাড়াতাড়ি ঘুরিয়া দাঁড়াইয়া জল আনিবার জন্ত সে ভিতরে যাইতেছে, বিকাশ খপ করিয়া তার হাত ধরিয়া ফেলে।

‘বোসো। তোমার সঙ্গে আমার কথা আছে।’

‘জলটা আনি?’ রাণীর মাথা ঘুরিতে থাকে। তাকেই কি কৈফিয়ৎ দিতে হইবে কেন আজ তার চোখ অশ্রুদিনের মত নয়, ব্যাখ্যা করিয়া বুঝাইয়া দিতে হইবে চোখ কেন আজ তার এমন বিজ্রী দেখাইতেছে?

‘জল পরে এলো। আগে আমাদের কথা শুনে নাও।’

কিছু বলিবার নাই, কিছু করিবারও নাই। কাঠের টেবিলটিতে দু’হাতের ভর দিয়া দাঁড়াইয়া

রাণী নীরবে বিকাশের কথার প্রতীক্ষা করে। কি নিষ্ঠুর বিকাশ! এই মানুষটাকে সে এতদিন এত কোমল, এত হৃদয়বান মনে করিয়াছিল।

বিকাশ বলে, ‘ভেবেছিলাম আজ বলব না। তোমার শরীর ভাল নয়, আজ বলা উচিত হবে না। কিন্তু তোমার চোখ দেখে আর না বলে থাকতে পারছি না রাণী। তোমার চোখ দেখে’ রোজ অবাক হয়ে যাই, কিন্তু আজ এমন আশ্চর্য রকম সুন্দর দেখাচ্ছে তোমার চোখ—’

রাণী কাতরভাবে বলিল, ‘কেন ঠাট্টা করছেন?’

যাই হোক, রাণীর সমস্তা মিটিয়া গেল। পড়া ছাড়িয়া রাণী তার সংসারে গৃহিণী হইতে রাজী হইবে কিনা ভাবিয়া বিকাশের বুক টিপ্ টিপ্ করিতেছিল। রাণী রাজী হওয়ায় সে যেন আকাশের চাঁদ হাতে পাইল। তারপর এ রকম অবস্থায় নারী ও পুরুষ যে সব কথা বলাবলি করে অনেকক্ষণ সে সব কথা বলাবলির পর বিকাশ গেল বাড়ী।

আর রাণী ছুটিয়া গেল নিজের ঘরে। সিঁড়িতে পা দেওয়ামাত্র কাকীমা রান্নাঘর হইতে ডাক দিলেন তীব্র ধমকের সুরে, সে সাড়াও দিল না। ঘরে গিয়া আলো জালিয়া মুখের সামনে ধরিল প্রসাধনের ছোট আয়নাটি। চোখের কোলে কালি পড়িয়াছে, চোখের পাতা ভারি হইয়া উঠিয়াছে। বেদনার্ত্ত স্নায়বিক প্রক্রিয়ায় চোখে যে কালি পড়ে, কাজলের চেয়ে তা তো কম সুন্দর করে না মানুষের চোখকে! কি রহস্যময় মনে হইতেছে তার চোখ দুটিকে!

নিজের চোখ দেখিয়া রাণী নিজেই যেন মোহিত হইয়া যায়।



সদা সত্য কথা কহিবে

প্র. না. বি.

স্থান :—কোনও রেডিও স্টেশনের ব্রডকাস্টিং রুম।

সময় :—বেলা অল্পমান আড়াইটা,—কিছু এদিক ওদিক হইতে পারে ; রেডিও বন্ধ ; মিষ্টার দাস, রেডিও অফিসার, ব্যস্ত ও বিরক্তভাবে পায়চারি করিতেছেন এবং বারংবার জানালা দিয়া বাহিরে উকি মারিয়া দেখিতেছেন ; জানালা দিয়া বাড়ীর সদর দরজা—ও দরজার দুই দিকে পথের কিয়দংশ দেখা যায় ; মিঃ দাস ব্যগ্রভাবে সদর দরজার দুইপাশে লক্ষ্য করিতেছেন ; এক একবার দেয়ালের বড় ঘড়িটার দিকে তাকাইতেছেন—আবার ফিরিয়া জানালার কাছে যাইতেছেন।

তেওয়ারী নামে একজন হিন্দুস্থানী ভৃত্য ও রামচরণ নামে বাঙালী ভৃত্য ঘরের দরজার কাছে মিঃ দাসের হুকুমের অপেক্ষায় সসন্ত্রমে দণ্ডায়মান ; মিঃ দাসের ভাবগতিক দেখিয়া তাহারা কিঞ্চিৎ শঙ্কিত।

মিস্ বর্দ্ধন একজন রেডিও-শিল্পী ; তিনি একপাশে একটি সোফার উপর বসিয়া আপন মনে তানপুরায় শব্দ করিতেছেন ; তানপুরা বাজান বলা চলে না, অবসরবিনোদন ও যন্ত্রটা পরীক্ষার ভাব হইতে তানপুরার তানে আঘাত করিতেছেন মাত্র ; এবং মাঝে মাঝে মিঃ দাসকে লক্ষ্য করিয়া মনে মনেকোটুক অস্থব্ধ করিতেছেন। মিঃ দাস ভৃত্যদ্বয়ের সম্মুখে আসিয়া থামিলেন।

মিঃ দাস—তেওয়ারী, তোমারা বাঁশকো লাঠি হায় ?

তেওয়ারী—ক্যা হজুর ?

মিঃ দাস—সন্মঝা নেই। বাঁশকো লাঠি।

তেওয়ারী—বাঁশী ? জিস্কো বংশী বোলতা ? জরুর হায় হজুর।

“যমুনাকি তীরে নীরে বংশী বাজাওয়ে
মিঠি তান শুনাওএ”

স্বর করিয়া এই দুই ছত্র গাহিল

মিঃ দাস—[রাগিয়া গিয়া] তোমারা শির্—

তেওয়ারী—শির তো নেহি হায় হজুর—

মিঃ দাস—[বিস্ময়ে] ওরে রামচরণ, ও বলে কি ?

রামচরণ—ঠিকই বলেছে বাবু। আমাকেও একদিন ঐ কথা বলেছিল, শেষে অনেক জিজ্ঞাসা করে জানলাম যে ওর বুদ্ধিশুদ্ধি নেই বলে দেশের লোক ওকে বাংলা দেশে পাঠিয়ে দিয়েছে ; বলেছে তোর যে রকম বুদ্ধি তাতে বাংলা দেশ ছাড়া আর কোথাও রুটী মিলবে না।

তেওয়ারী—এ ঠিক বাত হায় হজুর—

মিঃ দাস—এ কি রকম হ'ল ? আমি যখন হিন্দিতে বললাম—তুমি বুঝতে পারলে না,—আর বাংলা দিব্যি বুঝলে ?

তেওয়ারী—হিন্দি। হিন্দি কোন্ বোলা থা ?

মিঃ দাস—কেন আমি ?

তেওয়ারী—উস্কো কভি হিন্দি নেই কথা যাতা। হজুর, কসুর মাপ কিজিয়ে—আপকো হিন্দিसे বাংলা বুলি হাম বহুৎ সমঝাতা।

মিঃ দাস—বাই জোভ ! মিস্ বর্দ্ধন, কাগজ আছে ?

মিস্ বর্দ্ধন—কেন ?

মিঃ দাস—হিন্দুস্থানীরা হিন্দি বুঝতে পারে না—। বাংলাকে রাষ্ট্রভাষা করবার পক্ষে এটা মস্ত আর্গুমেন্ট।

মিস্ বর্দ্ধন—ও বলছিল, আপনার হিন্দি হিন্দিই নয়—

মিঃ দাস—[বিরক্ত হইয়া] নয় তো নয়। এই রামচরণ, তুই আর তেওয়ারী গেটের কাছে গিয়ে দাঁড়িয়ে থাক, আমি যেই এই জানালার কাছে থেকে ইসারা করবো—অমনি বুঝলি ?

রামচরণ—আজ্ঞে বুঝেছি, কি করতে হবে ?

মিঃ দাস—যে আসবে তাকে জাপটে ধরবি—এই এমনি করে।

তেওয়ারী—এসা মাকি ? লেকেন হজুর, কই আওরং আয়েগা।

মিঃ দাস—যে আসুক ! তারপরে তাকে টানতে টানতে এখানে নিয়ে আসবি। বুঝলি ?

রামচরণ—আজ্ঞে, হাঁ।

মিঃ দাস—যা তবে, এখন সদর-দরজার কাছে গিয়ে লুকিয়ে থাক। যাও তেওয়ারী—

তেওয়ারী—জো হুকুম !

উভয়ের প্রস্থান

মিস্ বর্দ্ধন—মিঃ দাস, কাকে ধরতে বললেন ? চোর-ছ্যাঁচড় নাকি ?

মিঃ দাস—চোর হ'লে তো ছিল ভাল—

মিস্ বর্দ্ধন—তবে কি ?

মিঃ দাস—রোজ রোজ—সদর-দরজার কাছে ! আজ একবার দেখব—

মিস্ বর্দ্ধন—ব্যাপারটা কি ?

মিঃ দাস—আপনারা শিল্পী মানুষ, সব দেখেও দেখেন না ! সদর দরজার কাছে প্রত্যেক দিন কে যেন আবর্জনা ফেলে যায়—

মিস্ বর্দ্ধন—তাতে কি হ'য়েছে ?

মিঃ দাস—কি হ'য়েছে ? কি বলছেন মিস্ বর্দ্ধন ! অশ্বের বাড়ীর আবর্জনা—আমাদের বাড়ীর সম্মুখে এনে ফেলে যাবে !

মিস্ বর্দ্ধন—অবাক করলেন মিঃ দাস ! চিরদিন তো এই রীতিই চলছে ! আমার বাড়ীর আবর্জনা আপনার বাড়ীর সম্মুখে ফেলবো— ; আপনার বাড়ীর আবর্জনা পড়বে রামের বাড়ীর সম্মুখে ; রামের বাড়ীর পড়বে—শ্যামের বাড়ীর সম্মুখে—এমনি করে আবর্জনার ধারা সহরের অশ্রু প্রাশ্তে গিয়ে শেষে ধাপার মাঠে পৌঁছবে।

মিঃ দাস—কিন্তু কি অবিচার বলুন তো—

মিস্ বর্জ্জন—অবিচার আপনি করছেন। বাঙালীর জীবনে আর কি সুখ আছে? পরের বাড়ীর সম্মুখে আবর্জ্জনা ফেলবার শেষ সুখটিও আপনি যদি হরণ করেন, তবে বাঙালী বাঁচবে কোন সুখে?

মিঃ দাস—বাঙালী! বাঙালী! [হঠাৎ ঘড়ির দিকে লক্ষ্য করিয়া] দাঁড়ান, সময় হ'য়েছে, আমি জানলার কাছে যাই।

মিস্ বর্জ্জন—কি অসীম ধৈর্য্য আপনার, এই জন্তে সেই বেলা একটা থেকে এখানে বসে আছেন?

মিঃ দাস—চুপ করুন, সময় হয়েছে। ওই যে তেওয়ারী আর রামচরণ। বেশ—এইবার।

এমন সময়ে দেখা গেল—পাশের বাড়ীর ঝি অতি সম্ভরণে সাবধানে এদিক ওদিক দেখিতে দেখিতে এক টিন আবর্জ্জনা—এঁটো পাতা প্রভৃতি লইয়া আসিয়া সদর দরজার পাশে ঢালিয়া দিয়া পলাইবার চেষ্টা করিতেছে; মিঃ দাস চীৎকার করিয়া উঠিলেন

মিঃ দাস—[উৎসাহে হিন্দি বাংলা ইংরাজি মিশাইয়া] তেওয়ারী, রামচরণ, পাকড়ো,—ভাগ যাতা! জোরসে পাকড়ো! বহুং কিয়া! বহুং আচ্ছা! একদম হি'য়াপর লে আও! I shall see! The culprit.

তেওয়ারী—[বাহির হইতে] হুজুর, আওরং হায়—

মিঃ দাস—হায় তো হায়—। আগাড়ি লে আও—

এমন সময়ে রামচরণ ও তেওয়ারী সেই ঝিকে টানিতে টানিতে লইয়া ঘরে প্রবেশ করিল

রামচরণ—এই যে বাবু ধ'রে নিয়ে এসেছি —

তেওয়ারী—হুজুর একঠো কুর্শি দেগা?

মিঃ দাস—কুর্শি। কিসকো দেগা?

তেওয়ারী—আওরং হায়। উস্কো লিয়ে—

মিঃ দাস—চুপ থাকো—[ঝির প্রতি] বাপু, তোমাকে যদি থানায় দি!

ঝি—আমিও তাই চাই—

মিঃ দাস—তাই চাও? কেন?

ঝি—আপনিই বলুন, কেন থানায় দিতে চান?

মিঃ দাস—তোমার জেল হবে—

ঝি—আমি তো জেলে যেতেই চাই—

মিঃ দাস—জেলে যেতেই চাও? কেন?

ঝি—তা হলে আর চাকরি করতে হবে না—

মিঃ দাস—চাকরি না করলে রোজ রোজ বাড়ীর সম্মুখে আবর্জ্জনা ফেলবে কে?

ঝি—সে জন্ত ঝিয়ের অভাব হবে না—

মিস্ বর্জ্জন—দেখ বাছা, তোমার কথা শুনে মনে হচ্ছে—তুমি লেখাপড়া শিখেছিলে?

ঝি—শিখেছিলাম বই কি?

মিস্ বর্দ্ধন—কতদূর ?

ঝি—কলেজে ঢুকে ছেড়ে দিয়েছিলাম ।

মিস্ বর্দ্ধন—ছাড়লে কেন ?

ঝি—আজ্ঞে সহশিক্ষার ছঃসহ থাক্কা সামলাতে পারবো না ভেবে ।

মিঃ দাস—এতো পড়াশোনা আছে—আর এটুকু জানো না যে পরের বাড়ীর সম্মুখে আবর্জনা ফেলতে নেই ?

ঝি—কেমন করে জানবো—ইস্কুলে এ সব কথা তো কেউ শেখায় নি ।

মিঃ দাস—তবে কি শিখেছ ?

ঝি—যা চিরদিন দেখছি । পরের বাড়ীতে নিজের বাড়ীর উত্তরের ধোঁয়া কৌশলে চালিয়ে দিতে হবে, পরের বাড়ীর সম্মুখে আবর্জনা ফেলতে হবে—

মিঃ দাস—অসহ্য ।

ঝি—আজ্ঞে—আপনারাও ফেলতে আরম্ভ করেন । বেশ সহ্য হবে ।

মিঃ দাস—বাজে কথা ! কোন্ বাড়ীর ঝি তুমি ?

ঝি—আজ্ঞে পাশের বাড়ীর—

মিঃ দাস—কার বাড়ী ?

ঝি—ডাক্তারবাবুর—

মিঃ দাস—ডাক্তারের বাড়ীর ঝি হ'য়ে তুমি এমন অস্বাস্থ্যকর কাজ কর ?

মিস্ বর্দ্ধন—ওকে মিছে ধমকাচ্ছেন—ওতো আর ডাক্তার নয়—

ঝি—কে বললে আমি ডাক্তার নই ? আমিই ডাক্তার ।

ঘরগুদ্র সকলে অবাক

মিঃ দাস—কি বলছ ?

ঝি—বিশ্বাস না হয় এই দেখুন, এই শাড়ীর নীচে কোট পাণ্টলুন আছে ।

সকলে (সমস্বরে)—কি আশ্চর্য্য !

ঝি—আশ্চর্য্যটা কি ? মা লক্ষ্মী, মিঃ দাস, এই দেখুন আমার শাড়ীখানা খুলে ফেলে দিলাম—

এইবারে দেখুন আমি ডাক্তার কিনা ? এই দেখুন স্ট্রট, এই দেখুন স্টেথোস্কোপ, এতেও

বিশ্বাস না হয় প্রেক্ষাপশান্ লিখে দিচ্ছি, ওষুধ খান, ছু'দিনের মধ্যে কন্স নিকেশ হয়ে যাবে ।

তেওয়ারী—আওর নেহি হায়— ! মুলুক তো মুলুক বাংলা মুলুক ।

মিঃ দাস—এই রামচরণ, তোরা এবার যা । ওয়েল ডক্টর—

ডাক্তার—ডাক্তার সেন—

মিঃ দাস—ডাক্তার সেন—ব্যাপারটা কি হ'ল বুঝতে পারছি না, আপনি ডাক্তার, ঝি সেজে এই

বাড়ীর সদর-দরজায় আবর্জনা ফেলে যান কেন ?

ডাক্তার—ডিভিসন্ অব লেবার—

মিঃ দাস—কি রকম ?

ডাক্তার—আপনারা অসুখে ভুগবেন, আমি ওষুধ দেবো—

মিঃ দাস—তার জন্তে আবর্জনা ফেলা কেন ?

• ডাক্তার—নইলে অসুখ হবে কি করে ? ব্যাপারটা বুঝুন, যতদিন সুস্থ আছেন, আপনাদের ওষুধের দরকার নেই। আর ব্যাধি তো আমার সুবিধামত আপনাকে আক্রমণ করবে না, কাজেই আমাকে ব্যাধির ঘটকালি করতে হয়।

মিঃ দাস—সেইজন্তু নিজে এসে আবর্জনা ফেলে যাচ্ছেন ?

ডাক্তার—একেই তো ইংরেজিতে বলে নিজের field create করে নেওয়া। আমিই অসুখ বাধিয়ে দেবো, আবার আমিই সারাবো, মাঝ থেকে পয়সা আসবে আমার—

মিঃ দাস—আর যদি অসুখ না সারাতে পারেন।

ডাক্তার—তবে আপনি মরবেন, কিন্তু পয়সাটা দিয়েই মরবেন।

মিঃ দাস—কিন্তু ঝি সেজে এ কাজ কেন করেন ?

ডাক্তার—মা লক্ষ্মী যদি কিছু মনে না করেন তো বলি পরের বাড়ীর সম্মুখে আবর্জনা ফেলার ব্যবসাটা মাতৃজাতির একচেটিয়া, সেইজন্তু ঝিয়ের পোষাক নিতে হয়—

মিঃ দাস—তবু ভাল যে এই কাজ কেবল আপনি একাই করে থাকেন !

ডাক্তার—কে বললে আমি একা ?

মিঃ দাস—তবে ?

ডাক্তার—যে সব ঝি পরের বাড়ীর সম্মুখে বেলা তিনটার সময় আবর্জনা ফেলে, তারা প্রত্যেকে আমার মত ছদ্মবেশী ডাক্তার—

মিঃ দাস—কি বলছেন ?

ডাক্তার—বিশ্বাস না হয় পরীক্ষা করে দেখবেন, কোন ডাক্তারকে বেলা তিনটার সময় ডিস্‌পেন্সারিতে পাবেন না। বাড়ীতে গেলে শুন্তে পাবেন ডাক্তারবাবু ঘুমোচ্ছেন। ঘুমোচ্ছেন না ছাই, তিনি তখন ঝিয়ের সাজ খুলছেন !

মিস্ বর্দ্ধন—তবে কি ডাক্তারদের কাজ ব্যাধি নিবারণ নয় ?

ডাক্তার—সেটা তো পরে ; আগে তাদের কাজ ব্যাধি প্রচার। প্রবৃত্তি থাকলে তো তার নিবৃত্তি সম্ভব, কি বলেন ?

মিঃ দাস—নাঃ, দেশের আর কোন আশা নেই।

ডাক্তার—আর ডাক্তারদেরই বা কোন্ আশা আছে ? আমরা ছ'বছর ধরে টাকা পয়সা খরচ করে ডাক্তারি শিখেছি ; তারপর থেকে কোর্টপার্টলুন, ষ্টেথোস্কোপ, ছুরি, ওষুধ প্রভৃতির নখদস্ত ও বিষ নিয়ে ওৎ পেতে বসে আছি, রুগী নেই। এমন কিছু দিন চললে সব যে মরচে পড়ে নষ্ট হয়ে যাবে। সুপ্ত সিংহের মুখে তো শিকার প্রবেশ করে না, তাই একটু উত্তম করে রোগ প্রচার করতে হয় ; রুগীর জন্তু উন্মুখ হয়ে বসে আছি, দিনের পর দিন, রুগীর দেখা নাই ; এ বিরহ সহ্য করতে না পেরে এই দুঃসাহসিক অভিসার করতে বাধ্য হয়েছি।

মিঃ দাস—কি ভয়ানক কথা ! কোন জাহ্নমস্ত্রে দেশ থেকে যদি রোগ নিষ্খুল করে ফেলা যায়, তাতে আপনাদের আপত্তি হবে দেখছি—

ডাক্তার—নিশ্চয়ই হবে—একশবার হবে ।

মিঃ দাস—নাঃ, দেশের আর আশা নেই দেখছি । বাঙালী, তোমার মৃত্যুবাণ তুমি নিজেই নির্মাণ করছ । আসল কথা কি জানেন, বাঙালী এখনও সহরে বাস করবার যোগ্য হয় নি—মূলত সে একটা গ্রাম্য জাতি । তাই নিজের বাড়ীর আবর্জনা পরের বাড়ীর দরজায়, উম্মূনের ধোঁয়া পরের বাড়ীর জানালায় সে অনায়াসে চালিয়ে দেয় ; ট্রাম বাস যেন তার বৈঠকখানা, দশজনের অস্তিত্বকে উপেক্ষা করে উচ্চস্বরে পারিবারিক আলোচনা চালাতে সঙ্কোচ বোধ করে না । এ জাতের সহরে এসে বাস করা উচিত নয়, গ্রামে ফিরে যাওয়াই সঙ্গত ।

[পুলিনবাবু ও গিরিজাবাবুর ছুটিতে ছুটিতে প্রবেশ, এরা দুইজনও রেডিও অফিসের লোক]

পুলিনবাবু ও গিরিজাবাবু—কি সর্বনাশ !

মিঃ দাস—কি হ'য়েছে পুলিনবাবু, কি ব্যাপার গিরিজাবাবু, ছুটিতে ছুটিতে আসছেন যে, হাঁপাচ্ছেন কেন ? কোন বিপদ ঘটেছে নাকি ?

পুলিনবাবু—কি সর্বনাশ !

মিঃ দাস—সর্বনাশটা কি ?

পুলিনবাবু—এ আরম্ভ করেছেন কি ? আপনি এ সব কি ব্রডকাষ্ট করেছেন ?

মিঃ দাস—ব্রডকাষ্ট কি করলাম ?

গিরিজাবাবু—পুলিনবাবু, যা ভেবেছি । মাইক্রোফোন 'অন' করা রয়েছে ।

গিরিজাবাবু, পুলিনবাবু ও মিঃ দাস—কি সর্বনাশ !

মিঃ দাস—বন্ধ করো, বন্ধ করো । পুলিনবাবু বন্ধ করুন ।

সকলে দৌড়াইয়া গিয়া মাইক্রোফোন 'অফ' করিয়া দিল

পুলিনবাবু—এই যে বন্ধ করে দিলাম—

মিঃ দাস—যাক, বিপদ কেটে গেল ।

পুলিনবাবু—বিপদ কাটে নি মিঃ দাস । বিপদ জনতার আকার ধ'রে ছুটে আসছে ।

মিঃ দাস—সে আবার কি ?

পুলিনবাবু—বলুন না গিরিজাবাবু, ব্যাপার কি ? আমি আর পারছি না—

গিরিজাবাবু—শুনুন তবে মিঃ দাস—আমরা হুজনে ট্রামে করে শ্যামবাজার থেকে এখানে আসছিলাম ।

হঠাৎ রেডিওর শব্দ কানে গেল । ভাবলাম এ কি ? এখন তো কোন প্রোগ্রাম নেই ।

রেডিও চলে কেন ? কান পেতে রইলাম । কি সর্বনাশ ! বুঝলুম আপনার কণ্ঠস্বর ।

আর, নাঃ, আর পারছি না, এবার আপনি বলুন পুলিনবাবু—

পুলিনবাবু—আর কি বলবো ? শুনলাম আপনি বাঙালীকে অনৈর্গল অপমান করে যাচ্ছেন ।

মিঃ দাস—অপমান করলাম কোথায় ?

পুলিনবাবু—অপমান ছাড়া আর কি? পরের বাড়ীর সম্মুখে আবর্জনা ফেলার বিরুদ্ধে, পরের বাড়ীতে উত্তরের ধোঁয়া চালিয়ে দেবার বিরুদ্ধে বলছেন—একে অপমান ছাড়া আর কি বলে? মিঃ দাস—ভালই হ'য়েছে। যে কথা আমি শুধু একজনকে উদ্দেশ্য করে বলেছিলাম, তা সমস্ত সহরের লোক শুনেছে।

পুলিনবাবু—মিঃ দাস, আপনার মাথা কি খারাপ হয়েছিল? এসব কথা বলা উচিত, কারণ এসব কথা ভাল, কিন্তু আপনি মাইক্রোফোন 'অন' করে দিয়ে এসব কথা বলতে গেলেন কেন?

মিঃ দাস—মাইক্রোফোন তো বন্ধই ছিল হঠাৎ তা 'অন' করে দিল কে?

ডাক্তার—মাইক্রোফোন 'অন' করে দিয়েছি আমি, আমি ডাক্তার—

মিঃ দাস—কেন 'অন' করতে গেলেন?

ডাক্তার—যে কথা আপনি আমাকে ঘরে ঘরে এনে শোনাচ্ছিলেন, কৌশলে আমি তা সহরের লোকের কানে প্রবেশ করিয়ে দিয়েছি। তারাই বিচার করবে, আমাদের মধ্যে কে অত্যাচার করেছে? আমি আবর্জনা ফেলে, না আপনি আবর্জনার বিরুদ্ধে বক্তৃতা দিয়ে—

মিঃ দাস—এ বিষয়ে কি দ্বিমত হতে পারে?

পুলিনবাবু—না, দ্বিমত হবার কোন আশঙ্কা নেই। টালা থেকে টালিগঞ্জ অবধি সব লোক ছুটে এলো বলে।

মিঃ দাস—কেন?

ডাক্তার—কেন? আপনি তাদের অপমান করেছেন, তাদের জন্মগত অধিকারের বিরুদ্ধে প্রচার-কার্য্য করছেন, আর তারা চুপ করে থাকবে? বাঙালীর আত্মসম্মানজ্ঞান সুবিধা বুঝে জেগে ওঠে।

পুলিনবাবু—মিঃ দাস, ওই শুভ্র জনতার গর্জন।

মিঃ দাস—ও পুলিনবাবু, কি হবে?

ডাক্তার—হবে আবার কি? আপনাকে ক্রুদ্ধ জনতা এখন টুকরো টুকরো করে ছিঁড়ে ফেলবে।

মিঃ দাস—ডাক্তারবাবু, সে কাজের জন্তু তো আপনি একাই যথেষ্ট! জনতার কি দরকার? আচ্ছা

পুলিনবাবু, জনতাকে স্মরণ করিয়ে দিলে হয় না যে তারা অহিংসা-মন্ত্র গ্রহণ করেছে—

পুলিনবাবু—মিঃ দাস, বাঙালী বিদেশীর বেলাতে অহিংসা, স্বদেশীর বেলাতে নয়।

মিঃ দাস—তবে?

পুলিনবাবু—আচ্ছা, আমি একবার শেষ চেষ্টা করে দেখি। আপনারা সকলে চুপ করুন।

মিঃ দাস—পুলিনবাবু, ওই শুভ্র জনতার গর্জন ক্রমে নিকটবর্তী হচ্ছে।

পুলিনবাবু—আঃ চুপ করুন।

মিঃ দাস—ওকি পুলিনবাবু, আপনি আবার মাইক্রোফোন 'অন' করে দিচ্ছেন কেন?

পুলিনবাবু—[চাপা গলায়] আঃ চুপ করুন। আমি এখন কিছু ব্রডকাস্ট করবো।

[তারপরে তিনি গলা পরিষ্কার করিয়া লইয়া বক্তৃতার স্থরে আরম্ভ করিলেন]

হে ভারতের বৃহত্তম নগরের মহত্তম অধিবাসীবৃন্দ! আপনাদের কাছে আমরা মার্জনা

ভিক্ষা করিতেছি। আমাদের অনবধানতাবশতঃ একটা উন্মাদ লোক আফিসে আসিয়া যা খুসী তাই বলিয়া বাঙালীজাতিকে অপমান করিয়া গিয়াছে; তাহাকে আমরা ধরিয়া স্বস্থানে প্রেরণ করিলাম। সে যাহা বলিয়াছিল, আশা করি তাহা আপনারা সত্য বলিয়া গ্রহণ করেন নাই; আর কাণে প্রবেশ করিয়াছিল সত্য, এতক্ষণে নিশ্চয়ই তাহা অপর কাণ দিয়া বাহির হইয়া গিয়াছে; দেখুন দুইটি কাণ থাকিবার কত সুবিধা। কিন্তু এত বড় একটা জাতির মধ্যে দুই চারি জন এক কাণ কাটা লোক থাকিলেও থাকিতে পারে; এসব কথা হয়তো তাহাদের মস্তিষ্ক হইতে প্রস্থানের পথ পায় নাই বলিয়া মাথার মধ্যে থাকিয়া গিয়াছে। তাহাদের সুবিধার জন্ত আমরা প্রচার করিতেছি।

—হে মহান জাতি, তোমরা নিজের বাড়ীর আবর্জনা সর্বদাই পরের বাড়ীর দরজায় ফেলিবে; তোমরা নিজের উত্তরের ধোঁয়া পরের বাড়ীতে চালনা করিয়া দিবে; ট্রাম ও বাসকে নিজের বৈঠকখানা মনে করিয়া তারস্বরে পারিবারিক আলোচনা চালাইবে; পাশের আসনে উপবিষ্ট নিরীহ যাত্রীর নাকে তোমার বিড়ির ধোঁয়া প্রবিষ্ট করাইয়া দিবে; রেলের টিকিট করিবার সময় দৈব-প্রেরণায় গুঁতাগুঁতি করিয়া হাত পা ভাঙিবে আর সিনেমার টিকিট করিবার সময় জনতার চাপে প্রাণদান করিয়া সিনেমা-শহিদ সাজিবে। নিতান্ত নিন্দুকেরাই বলে বাঙালী নাগরিক হইয়া উঠিয়া গ্রামকে ভুলিয়া গিয়াছে; বাঙালী এখনো মনে মনে গ্রাম্য, ইহাই বাঙালীর ‘ব্যাক টু ভিলেজ’।

মিঃ দাস—একি পুলিনবাবু, মাইক্রোফোন ‘অফ্’ করে দিলেন যে?

পুলিনবাবু—আমার কাজ শেষ হয়ে গেল।

মিঃ দাস—এ যে ভয়ানক গালাগালি দিলেন।

পুলিনবাবু—কোথায় গালাগালি। ওই শুধুন, জনতা কেমন আনন্দধ্বনি করছে। খুসী না হলে তারা কি আনন্দধ্বনি প্রকাশ করতো।

মিঃ দাস—সব উলটপালট হয়ে গেল। ডাক্তারবাবু, আপনারই জ্বিত হল, এবার থেকে নিয়মিত . ভাবে আবর্জনা ফেলবেন। প্রতিবাদ করবার সাহস আর নেই।

পুলিনবাবু—যাক মিঃ দাস, এবারের মত ফাঁড়া আপনার কেটে গেল।

মিঃ দাস—তা গেল বটে। আমি আজই এ চাকরিতে ইস্তাফা দেবো—

পুলিনবাবু—বেশ।

মিঃ দাস—শুধু তাই নয়, কলকাতা ছাড়বো—

পুলিনবাবু—বেশ।

মিঃ দাস—এবং ডাক্তার দিয়ে নিজেকে একবার পরীক্ষা করাবো—

পুলিনবাবু—সেই সঙ্গে মাথাটাও পরীক্ষা করাবেন।

ডাক্তার—আমার সার্টিফিকেট চলবে কিনা জানি না, কিন্তু নিশ্চিত বলতে পারি—

মিঃ দাস—আমি পাগল—

ডাক্তার—না আপনিই একমাত্র প্রকৃতিস্থ। আর আমরা সমস্ত জাতটা পাগল।

পুলিনবাবু—বেশ!

ডাক্তার—কিন্তু মিঃ দাস, লোকে আপনাকেই পাগল বলবে কারণ আপনি hopeless minorityতে—

পুলিনবাবু—মিঃ দাস, আপনি পাগল কিনা জানি না, কিন্তু এটা নিশ্চয় জানি আপনি নির্বোধ—

মিঃ দাস—বোধ হয় ছোটোই—

মিঃ দাস ছাড়া সকলে—ওছোটো প্রায় লোকে প্রায় একসঙ্গেই হয়ে থাকে।

যবনিকা

রাত্রি

শ্রীপরেশনাথ সান্যাল

বহু রাত্রি একা একা ছাদে শুয়ে থাকি

আকাশের কোল ঘেঁসে—

উড়ে যায় রাত্রিচর পাখী।

তাদের পঙ্কের ধ্বনি

ক্লান্তবুকে আনে চঞ্চলতা,

অধীর আগ্রহ নিয়ে কান পেতে শুনি

ধমনীর অন্তরালে শোণিতের কথা।

রাত্রি ধীরে গাঢ় হয়

ঘন হয় কাল অন্ধকার;

তিমিরের বক্ষমূলে বর্ষা হানে

দীর্ঘাকৃতি দীপ্তি তারকার।

রজনীর কান্না শুনে আমি পাই ভয়

অন্ধকার আরো গাঢ় হয়।

আকাশ উপরে নীল

ঘন নীল,—সীমানা প্রচুর

আমার মুখের 'পরে ঝুঁকে চেয়ে থাকে,

অন্ধকারে ব্যবধান হয়ে যায় দূর।

রাত্রি আর আমি জেগে থাকি

ভূমিতলে পৃথিবী ঘুমায়

দিবসের অন্তর্ভূতি—সহসা বিরাগী

বক্ষতলে ক্ষয় হ'য়ে যায়।

পৃথিবীর পাশে শুয়ে মানুষো ঘুমায়

রাত্রি আর আমি জেগে থাকি।

মানুষো ঘুমায় বুঝি?

ঘুমের চাদরে ঢাকা মানুষেরে

শব মনে হয়।

রজনীর অন্ধকারে দিবসের পুঁজি

প্রাত্যহিক অবসাদে হ'য়ে যায় ক্ষয়।

আলোর শিশুরা রাতে পথ মরে খুঁজি—

আমি পাই ভয়

আমার মুখের 'পরে

অন্ধকার আরো গাঢ় হয়।

দিনের প্রার্থনা নিয়ে আমি জেগে থাকি

অন্ধকারে আমি পাই ভয়।

শরৎ-পরিচয়

শ্রীশ্রীজেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

রাজেন্দ্রনাথের আরও একটি বীরত্বের পরিচয় দি :

মাঘ মাসে ভাগলপুরে দারুণ শীত হয়। সেই ছবিষহ শীতের রাত্রে বাংলা ইন্স্কুলের পণ্ডিত মশাইয়ের জীবনযোগ ঘটল। তিনি নিজে অসুস্থ, এবং কোলের ছেলেটি নিতান্ত শিশু। সে ক্ষেত্রে মৃত-সংকারে তাঁর যোগ দেওয়া সম্ভবপর নয়। তাতেও বড় কিছু আসে যায় না।

ব্রজেন্দ্রনাথ পীড়িতজনের ছিলেন অভিভাবক। খবর দিলে কি না দিলে, তিনি সে বাড়িতে হামেহাল হাজির। আবার রুগী না বাঁচলে নাকি কর্তব্যের তিনিই ছিলেন একেবারে অধ্যক্ষ। তাঁর কর্তৃত্বে বাঙালীর মড়া বাসি হওয়ার চেয়ে বড় অপমান কি আছে? সূর্য্যদেব গাফিলি ক'রে হয়তো একদিন পশ্চিমে উঠতে পারেন; কিন্তু ব্রজেন্দ্রনাথ বেঁচে থাকতে এ অসম্ভবেরও অসম্ভব। কিন্তু এ সংসারে এতোবড় নিষ্ঠাও সকলের থাকে না। ব্রজেন্দ্রনাথ অধিকন্তু হিসেবে একটি ইন্স্কুলের হেড মাস্টার—অতএব ছাত্র সম্প্রদায় তাঁর মুঠের মধ্যে। এমন শীতের রাত্রে পত্নীদের সন্তানসন্তানবনার কাহিনী অমূলক হ'লেও নেহাৎ একেজো হয় না; অন্তত স্বামী বেচারীদের শবদাহের আশু ছুঃখ থেকে মুক্তির উপায় হয়। পুন্নাম নরক থেকে মুক্তি? সে তো পরলোকের কথা। বর্তমানে বাঁচলে, তবে তো সে দিনের কথা।

রাজুর দল কোমর বেঁধে অগ্রসর হল। তাদের মাঘেও ভয় নেই, মেঘেও ডর নেই; একে অমানিশা, তায় আকাশ মেঘাচ্ছন্ন। যেতে হবে মন্টের ঘাটে—ক্রোশ ছই এর ধাক্কা—অতএব ব্রজেন্দ্রনাথ আর সবুর সইতে পারলেন না। চারজন হ'তেই নৈশ আকাশে প্রকম্পিত হ'য়ে উঠলো : বলো হরি,—হরি বোলের নিদারুণ ধ্বনি।

হাস্ত-রসিক বিধাতা এতেও তৃপ্ত হ'লেন না। গোদের উপর বিষ-ফোড়া। টিপি টিপি বৃষ্টিও শুরু হ'লো।

সেকালে হারিক্যান্ লণ্ঠন প্রবর্তিত হয়নি। যেহেতু, বালক হিন্দু তখন সবেমাত্র ইন্স্কুলে ভর্তি হ'য়েছে, আর ডিজ বাবাজির জন্মই হয়নি। কিন্তু মানুষের—যাকে বলে, উদ্ভাবনী শক্তি তা' চিরকালই অপরাধেয়। একটি হাঁড়ির মধ্যে ভেরাণ্ডার তেলের প্রদীপ জ্বালিয়ে একটা চাকরের মাথায় চাপিয়ে দিয়ে অভিযান শুরু হ'য়ে গেল। ব্রজেন্দ্রনাথ চলেছেন অস্বগতিতে। পিছন থেকে বামাচরণমামা ডাকেন :

ওহে, শুনছো,—আন্তে আন্তে। ছেলেদের পা মচকে যাবে যে,—সব্বার তো তোমার মত ঠ্যাং লম্বা নয়, বোজেন্দ্র।

গেলে—আপনি তো আছেন। ছেলেদের মধ্যে থেকে কে একজন বললে।

বাপ সকল আমি আর বহনে পট্ট নই। তোমাদের সঙ্গদানই বর্তমানে আগমনের উদ্দেশ্য।

ব্রজেন্দ্র বললেন : বৃষ্টি গুঁড়ি গুঁড়ি হচ্ছে, কমাখম হ'তে আর দেরি কি?

অবিলম্বে আশঙ্কা বাস্তবে পরিণত হ'ল। পা অসাড় হ'য়ে গেছে। জলে ভিজে স-শয্যা মড়া ফুলে ঢোল! ছেলেদের কচি কাঁধ বাঁশের ঘসড়ানিতে নোম্‌চা প'ড়ে জ্বালা ক'রতে লেগেছে।

মাস্টার মশাই, একটু রাখলে হয় না!

তবে রাখ এই তেঁতুল-তলায়।

গাছটা যেন একটা বনস্পতি! বামাচরণমামা ব'সে বললেন, কিন্তু জায়গাটা আমার পছন্দসই নয়।

কেন, ঠাকুরদা?

এৎবারি বেটা এথেনেই থাকে কিনা?

কে এৎবারি? ডাকাত?

দুঃ, সে তো তিলকা মান্নি!

তবে?

বামাচরণ বললেন, সে একটা মস্ত ইতিহাস; বলি শোন:—আমাদের ঐ ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের মেমকে দেখেছিস?—নীল গাউন পরা?—

ধোপানী?

ধোপানী হলে কি হয়, মানুষটা ভালো। ও সায়েবের ছোঁয়া খায় না। বাবুর্চির রাঁধা ছুঁয়ে গঙ্গান্নান করে আসে।

ব্রজেন্দ্র বললেন,—এতও তুমি জান মামা!

ঠেকলেই জানতে হয়, বাবাজীবন!

তারপর ঠাকুরদা?

ঐ যে দেখছো—ঐ ছোট্ট কুঁড়ে, সায়েবের ফটকের লাগাও; এতে থাকতো এৎবারি ধোপা। হঠাৎ এৎবারি মারা গেল। তারপর ধোপানীর উন্নতি হল; সে নীল গাউন পরলে। কিন্তু তার বেশী আর সে কিছুতেই এগোতে চায় না। সায়েব অনেক বোঝালে, কিন্তু ধোপানীর সেই এক কথা: সায়েব, তোমায় সব দিতে পারি, কিন্তু জাত দেব কেমন ক'রে?

কেন? সায়েব জিজ্ঞেস করে।

জাত তো আমার নয়, জাত যে বাপ-দাদার!

এই অকাট্য যুক্তির পর আর তর্ক চলে না। তবুও লোকে ছাড়ে না, বলে: তুই সায়েবকে সাদি করিস নি?

সাদি নয় তো, নিকা করেছি। নৈলে বেটাবেটি হল কি ক'রে? ধোপানি দৈহিক সংস্কারে নীল গাউন পর্য্যন্ত এগিয়েছিল: কিন্তু মানসিক সংস্কারে যে তিমিরে সেই তিমিরেই র'য়ে গেল। অতএব তার এৎবারি ম'রে ভূত ছাড়া আর কি হ'তে পারে?

ধোপানীর মন দিয়ে মেমসায়েব সেই ভূতকে মোটেই পরিত্যজ্য মনে করেনি। সে দিনে-রাতে এই তেঁতুল-তলায় এৎবারির সঙ্গে কথা ক'য়ে নিজেকে অপাপ-বিদ্ধ রেখেছিল। এৎবারিও এমন মেয়েকে ছেড়ে যায়নি; সে এই গাছেই বিরাজ করে—অবশ্য কুলীন ভূত নয় ব'লে কথা কইতে

পারে না ; কিন্তু গাছের ডাল নাড়িয়ে ধোপানীর সমস্তার সমাধান ক'রে দেয়। অতএব—তাই ব'লছিলাম বোজেন্দর,—এই গাছটার ওপর লোকে একটু ভয়চকিত কটাক্ষ ফেলে, একটু তফাৎ রেখেই আনা-গোনা ক'রে থাকে।

এই কথা কটি বলে মামা সেন্টান টিকে ধরাবার জন্তে গাল ফুলিয়ে ক'লকেয় ফুঁ পাড়তে লাগলেন।

তার পর ঠাকুরদা ?

হঁ, তাই ব'লছিলাম,—আজ তিথিটাও সুবিধের নয়—আর এই জায়গাটা গিয়ে কি বলে, আমার মনঃপূত নয়।

ব্রজেননাথ ভূতে অবিশ্বাস ক'রতেন না ; কিন্তু ঠিক এই সময়ে তা' স্বীকার করা উচিত হবে না মনে ক'রেই বোধ হয় ব'ললেন, ও সব কিছু না ; আচ্ছা দেখাই যাক্ না—সত্যি মিথ্যে—আমরা তো আর একা নই !

কি দেখবে ? দেখা আমার ভালো ক'রেই আছে।

কি রকম সে ! কে একজন পেছন থেকে প্রশ্ন ক'রে ব'সলো। তাকে চাপা দিয়ে ব্রজেননাথ ব'ললেন,—থাক্ মামা ! থাক্ ও-সব এখন, ছেলেরা ভয় খেয়ে যাবে।

কিন্তু মানুষের স্বভাব ভালো নয়। ভয় পায়, তবুও সে আবার ভয়ঙ্করকেও চায় ; বিশেষ ক'রে ঐ অর্কবাচীনের দল ! তারা সমস্তরে ব'ললে ; না ঠাকুরদা, বলুন। আপনাকে ব'লতেই হবে।

দেখছো হে ব্রোজেন, এদের আবদারটা !

বলুন তবে ; সময়টা তো কাটবে।

খেলো হঁকোটায় বার কতক কলকে-ফটান টান মেরে, খুব কতকগুলো কেশে নিয়ে বামাচরণ তাঁর প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতার গল্প শুরু ক'রে দিলেন।—

তুমি বোধ হয় দেখে থাক্বে ব্রোজেন, আমার পিসে রঙ্গলাল মুখ্যে মশাইকে ? তিনি এই ঠাকুরদের এষ্টেটের ওভারসিয়ার ছিলেন।

দেখেছি মনে হয়। উছুরিতে মারা গেলেন তো ? তাঁকেও ঐ মন্টের ঘাটের পূবে পুড়িয়েছি। ব'লে ব্রজেননাথ বেশ একটু শ্লাঘা অনুভব ক'রলেন।

এমন ভালো মানুষ কালে ভজ্রে দেখা যায়। পুকুরের পাঁক যেন। আর আমার পিসিমাটি ! বাপ্ ! যেন পর্বতো বহিমান্ ধুমাং—

ধুমটা কি—মামা ?

বচন হে, ক্ষুরধার ! রাগে হুঁবাসা মুনিটি ! নিত্য উদ্দীপনাময়ী, রণচণ্ডিকা !

বামাচরণ আফিং সেবা ক'রতেন এবং তার সহকারী ছিল তাম্রকূট। নিত্য-উৎসারিত ধূম-কুণ্ডলীতে অতিপুষ্ট গৌফ জোড়া, চোখের উপর ঝুলে পড়া ক্রয়ুগল আর চুলগুলি পেকে তাম্রবর্ণ ধারণ ক'রেছিল। কথার বাঁধুনি ছিল ; কিন্তু তা চিবিয়ে চিবিয়ে। যেন মন ব'সে রোমন্থন ক'রছে। কথার গতি মন্দাক্রান্ত।

বামাচরণ ব'ললেন, আমি থাকি কাথায় সেই বাঙালীটোলায় আর তিনি এই বারারিতে।

পিসিমার হুকুম হ'ল, বোশেখী পূর্ণিমার সত্য-নারাণের সিন্ধি খেয়ে যেতে হবে তাঁর বাড়ীতে। “না” বললে রক্ষে আছে। এলুম সকাল সকাল। আশা যে, শীগ্গির শীগ্গির ফেরা যাবে। কিন্তু পিসিমার রোগটাও জানা ছিল। লক্ষ্মীপূজোর বরাতে শেষ পর্য্যন্ত ফেঁদে ব'সবেন মহামায়ার সাড়ম্বর পূজো!—আঁবই ক'রেছেন সাতাশ রকমের—মায় সেই জরদালু থেকে আরম্ভ ক'রে, বোম্বাই, ল্যাংড়া,—তো ভরত-ভোগ, কিষণ ভোগ, ফজলি, গঙ্গাসাগর—শেষ গিয়ে ঠেকেচে পাছুকায়—

পাছুকাটা কি দাদামশাই ?

সেই যে কালো কালো ছোট ছোট আমগুলো,—

আর কাগ্ দেশান্তরি ?

তার অস্থল হ'য়েছিল।

তার পর ?

ক্ষীরের সঙ্গে,—যে-সে ক্ষীর নয় গো! ভঁয়সার ক্ষীর। তার সঙ্গে—বোম্বাই—বুঝেছ, বোজেন্দর—সে একেবারে, ব্রড্—ব্রড্।

মানে ?

গায়ে রক্ত গজিয়ে উঠবে।...শেষ ক'রতে পক্ষা আড়াই ঘণ্টা কাবার হ'য়ে গেল। ঠিক সাড়ে বারোটার সময় একটা কেঁদো লাঠি হাতে ক'রে—অগস্ত-যাত্রা শুরু হ'ল।

পুলিস সায়েবের বাংলা পেরিয়ে এই তেঁতুলগাছের মন্ডালটায় নজর প'ড়লো—নির্মেঘ আকাশ, ফুট্‌ফুটে জোচ্ছনা। কোথাও কিছু নেই; কিন্তু হঠাৎ ছাঁৎ ক'রে মনটা কেমন খারাপ হ'য়ে গেল! দূরে সায়েবের কুকুরগুলো ঝাঁউ, ঝাঁউ ক'রে ডাকচে। পেঁচার ডাক্! আকাশে মারওয়াড়ির দোকানে কাপড়-কাঁড়ার আওয়াজ! গায়ে কাঁটা দেবেই! কিন্তু বামাচরণ ভয় পাবার বান্দা নয়। বামাচরণ ভীতুও নয়, আবার হোঁৎকাও নয়! অবিশি, লাঠিটা বাগিয়ে ধরলুম,—হাত থেকে না ফ'স্কে খ'সে যায়।

চ'লচি আর ব'লচি, হে বাবা রজকনন্দন! তুমি যে ঐ তেঁতুলগাছে আছ তা আজকালকার ইংরিজি পড়া আহাম্মকেরা অস্বীকার করতে পারে; কিন্তু আমার সব দোষ থাকতে পারে, নেশাটা আস্‌টা—তা অস্বীকার করলে যে আমার কালাচাঁদের উপর অসম্মান দেখানো হয়; কিন্তু মন্দ লোকে কি না বলে—জানে কি তারা যে বামাচরণ কি বিপদে প'ড়ে ওকে ভোজছে?

কি রকম মামা ?

যৌবনে ডিঙি কাৎ হয় আর কি গ্রিহিণী রোগে!

গ্রিহিণী নয় মামা, গ্রহণী!

তা হবে বাবা,—একটা ই কার বাদ দিলে—যে ভুগেছে সে জানে,—ও ব্যাধির কিছুমাত্র ইতর-বিশেষ হয় না।

তার পর ?

তখন আমাদের নিত্যানন্দ কবরেজ তাঁর ছাগলাঙ দাড়ি নেড়ে হিঁকো হিঁকো ক'রে হেসে বললেন : ইসে বাবা, বামাচরণ কালাচাঁদ না ভোজলে এ যাত্রায় রক্ষা পাওয়ার আর তো কোন উপায়

দেখিনে! তারপর সেই প্রাণ-মাতান হাঁকো হাঁকো হাসি আর থামে না। গায়ে জোর থাকলে উঠে বসে যা থাকে কপালে ব'লে ঠাস ক'রে গালে একটা চড় বসিয়েই দিতুম হয় তো বা,—কিন্তু ভগবানের দয়া অসীম ঐ কবরেজের উপর,—উঠবো কি বিছানায় প'ড়ে চিঁ চিঁ ক'রছি!

সেই আমার কালাচাঁদ! ওকে নেশা বললে—বুজেছ কিনা ব্রোজেন্দর, শিবকেও গাঁজেল বলতে হয়।

কে একজন অঙ্ককার থেকে বললে : শিব কি তা নন?

বাপরে! তাঁর নিন্দে! গঞ্জিকা বলে ইতর লোকে—ও হ'ল ত্বরিতানন্দ! যন্তো পারে কুঁচকি কণ্ঠা ঠেসে খাও—আর মারো একটা দম! পেটের মধ্যে সব সরপট্! ভুঁইকম্পেও অমন সমভূমি হয় না পাহাড় পর্বত।

তারপর, আপনার রজকনন্দন কি বললে?

কিছু না। সাধ্য কি কথা কয় চক্কোত্তি বামুনের সামনে এসে? ন খেই স্মৃতি কি বুথায় ঝোলে বামুনের গলায়? চোলছি আর বোলছি, লোকে বলে এংবারি তুই আছিস, ঐ তেঁতুল গাছের মগাটায়; কিন্তু প্রত্যয় হয় না, একটা কিছু তোর কারসাজি না দেখলে! বলি, পারিস দেখাতে?

একশো হাত দূর থেকে বুড়ো আঙ্গুলে পৈতে জড়িয়ে জপছি ব্রহ্ম-মন্তুর গায়ত্রী। উঃ কি তেজ মন্তুরের—গা চপ্ চপ ঘামে—যেন সুরধুনী বইছে গায়। আর বুকের মধ্যে—যেন বালাপোষের তুলো ধুন্চে আমাদের গোমদা মিঞা! ব্রহ্মতেজ কি অসাধারণ মাইরি। থামিনি! চলেছি গুড়ি গুড়ি! জিত জড়িয়ে আসে—ওঁ বলতে বেরোয় বোং!

অঙ্ককারে হাসির খুক্ খুক্ শব্দ শুনে বামাচরণ বললেন : হাসছো এখন : পড়তে যদি সে পাল্লায় বাছাধনরা—সাতদিন দাঁত কপাটি লেগে থাকতো—এই গাছতলায়। রোজা ডেকে হলুদ পুড়িয়ে জ্ঞান করাতে হোতো, তা তোমায় আমি বলে দিচ্ছি, বোজেন্দর!

তারপর, তারপর দাদা?

গাছতলায় এসেছি কি না এসেছি। সমস্ত গাছটাই উঠলো ছড়মুড়িয়ে ছলে! আর মগডাল থেকে পড়লো একখানি ঝাড়া দশ ইঞ্চি চৌপল থান ইট—পড়ে শব্দ হল ঠং—আনকোরা মিন্টের টাকার মতো! ঠিক সামনে! বেঁচে গেল পৈত্রিক মাথাটি আমার। মাথাটা যে একটু ঘোরেনি, আর চোখে সরষে ফুল দেখিনি বললে সত্যের উপক্ষয় হবে। কিন্তু বামাচরণের ভুল হয়নি, অবস্থা দেখে ব্যবস্থা! গায়ত্রি ছেড়ে—সোজা ধরেছি রামনাম।

বললুম, কেয়াবাং এংবারি হাতের তারিফ তোর! সামনে ইটখানা পড়ে আছে টাটকা... যাকে বলে গরমাগরম, একটা কোণার এতটুকু বালি পর্য্যন্ত খসেনি!...ভৌতিক, একদম ভৌতিক! আমরা তোমরা ফেললে, ইটখানা চৌ-চাকুলা হয়ে ভাঙতো, না বাবাজীবন?

নিশ্চয়!

তারপর দাদা?

ধোপানি তখনো ফেরেনি কুঠিতে। দৌড়ে এসে বললে : কেয়া হয় বাবুজি?

কুছ নেহি, মেম জি...এক লোটা পানি মাংগাও !

সবুর সয়না...ছুটলাম সোজা বাবলা বনের মধ্যে দিয়ে ।

বাড়ী ফেরার পথে দেখি তখনও দফাদার ডাক্তার পড়ছে তার সেই মোটা মোটা বইগুলো !

বললুম...একটা পেট কামড়ানির ওষুধ দাও ! সে দিলে কি না জেলস্...বল্লুম, ডাক্তার, একাঅরির ওষুধ দিচ্ছ কেন ? সে আমার বিচ্ছেদে দেখে হাসে ! জানে কিনা বামাচরণ গজপতি বিদ্যাদিগ্গজ ।

তা হলে আপনি ভূত মানেন ?

নিশ্চয় ! আমি ভেবে দেখেছি যে ভূত অস্বীকার করলে ভগবান অস্বীকার করতে হয় । তবে এলো কোথেকে এই বামাচরণ চক্ৰোত্তী, শুনি !

বৃষ্টির সঙ্গে শিল পড়তে আরম্ভ হল ।

ব্রজেন্দ্র বললেন, কাছাকাছি আশ্রয় পাওয়া যেতে পারে ; কিন্তু মড়া ফেলে তো আর যাওয়া যায় না ।

রাজেন্দ্র বললে, আপনারা যান...আমি তো আছি ।

কে রে তুই ? সাবাস্ !

ও রাজু...

তা ছাড়া আর কে হবে ? বলে বামাচরণ বললেন, চলো, চলো...আমাদের নিমোনিয়া হবে ব্রোজেন্দ্র...আমরা ছাঁ-পোষা মানুষ !...ওদের কি ? টাঁস্লে ত একাই টাঁসবে । কিছু স-পুরী এক-গাড়ে যাবে না !

তাই তো ! ভাবছি ।

আরে ! মাথা দিয়ে ভাববে তো ! যদি শিলে মাথাই ভেঙে চূর হয় তো ভাববে কি দিয়ে ? চলো, শুভশ্রু শীঘ্রম্ ।

বাবু হাম্ভি...

আবার চাকরটা যেতে চায় যে, মামা !

কাহে রে ?

ডর ।

ডর কোন্ বাৎ কা ?

জোরে চেপে ঝড় আর শিলে বৃষ্টি আসাতে সবাই ছুটে চলে গেল আশ্রয়ের সন্ধানে ।

রইল একা রাজু ।

শেষ রাতে আকাশ পরিষ্কার হয়ে আলো দেখা দিতেই সবাই ফিরে এসে দেখলে । মড়া পড়ে আছে, আর কেউ নেই ।

ও আমি আগেই জানতুম, ব্রোজেন্দ্র ।

কিন্তু কাজটা কি ভালো হল ? ভারি অকল্যাণ, মামা ।

দাঁড়াও অকল্যাণ,—লাশটা যে উঠে চলে যায়নি, এই আমাদের ভাগ্যি !

রেজোর উপর আমার ধারণাটা কিন্তু ভালোই ছিল ।

ভুলে গেলে ? এটা কোন্ কাল ।

তা ঠিক ।

সরে এসো,—সবাই সরে এসো ! সবাই শোন বামাচরণ চক্ৰোত্তির কথা,—নৈলে প্রাণ খোয়াবে, বলে দিলুম ।

সকলে দূরে সরে গিয়ে দাঁড়াল । ব্রজেন্দ্র বললেন, ব্যাপার কি মামা ?

ব্যাপার গুরুচরণ !

সে কি ?

দেখছো না, মড়া নড়তে শুরু করেছে ।

তাই তো ।

পেটটা ফুলে ঢাক হয়ে গেছে ।

এ সব এৎবারি বেটার খেলা ! বামনের মড়া বিশেষ করে এয়ো স্ত্রী,—আর রক্ষে আছে ।—
বোজেন্দ্র—যা বলি শোন ।

কি মামা !

আমরা সবাই বামনের ছেলে আছি—ডান হাতের বুড়ো আঙ্গুলে পৈতে জড়িয়ে—চীৎকার করে বলবে রাম, রাম রাম ;—দেখবে একতার জোর—ভয় আমার ঐ চাকরটাকে নিয়ে, ওকে না ভর করে বসে ব্যাটা ।

এই কেয়া নাম তুমারা ?

গরভু—

হট যাও গরভু—তফাৎ যাও । বল সবাই এক সঙ্গে ।

রাম, রাম, রাম ।

ব্যস,—নড়চে ফের বল ।

রাম, রাম, রাম ।

ওই দেখ উঠছে । আরো চেষ্টা করে বল—

রাম, রাম, রাম ।

ঐ আসচে, পেছু হটে,—সবাই পেছিয়ে—

হাসতে হাসতে মড়া-ঢাকা লেপের ভিতর থেকে রাজু এলো বেরিয়ে ।

সাবাস বাচ্ছা ! জীতে রহো—এই তো মরদের সাহস ।

ছোট ছেলেদের জন্ম-লেখা গোটা কয়েক গল্প শরৎ শেষ অশুখে পড়েও লিখছিলেন । তাতে নাম না দেওয়া থাকলেও, সেগুলি ইন্ডানাথের (রাজুর) কাহিনী ফলিয়ে সাহিত্য করে লেখা হয়েছে ।

বইখানি এম-সি সরকারের সুধীর বাবু প্রকাশিত করেছেন । শেষ কদিন শরৎচন্দ্র সর্বদাই ভাগলপুরের কথা বলতেন । একদিন উমাপ্রসাদকে ডেকে বললেন, রাজু, চল ভাগলপুরে যাওয়া যাক । সেখানে ভারি চমৎকার গঙ্গা । দুজনে পাথর ঘাটে স্নান করবো, যাবে ?

যাবো বই কি !

সে যাওয়া আর হয়নি ।

স্বপ্নভঙ্গ

শ্রীকুমারেন্দ্র আচার্য্য

মিষ্টার দে ব্যারিষ্টার। নামজাদা ব্যারিষ্টার, বারের লিডিং প্র্যাক্টিশনার।

লোক হিসাবে সজ্জন। ব্যারিষ্টারী করিতেই যেন পৃথিবীতে তাঁহার আবির্ভাব—এমন-ই মনে হওয়াটা বিচিত্র নয়। পাকা সাহেব। হাজার বৎসর পরে মিঃ দে'কে যদি অপরিবর্তিত অবস্থায় পৃথিবীর এ-দেশে হাজির করানো যায়, তা হইলে ওই একটা লোকই ভারতে ইংরেজ রাজত্বের নিঃসংশয় প্রমাণ দিতে পারিতেন বলিয়াই বিশ্বাস। এ্যারিস্টোক্রেসীর যতোগুলি সোজা এবং শক্ত ফিকিরফন্দী আছে তা তিনি কাল্চার করিয়াছেন। ইংলিশ আউটলুকের রং ফিকে হইলেই তিনি বৎসর বৎসর বিলাতে রং করিয়া আনেন, এবং কলিকাতায় বসিয়াও ইংরেজ জাতির সহিত যোগসূত্র অক্ষুণ্ণ রাখিয়াছেন। তবে এ-কথাও সত্য যে তাঁহার এ্যারিস্টোক্রেসী অকৃত্রিম। যে এ্যারিস্টোক্রেসী পশ্চিম হইতে জাহাজে চাপিয়া এ-দেশের বন্দরে বিকায় তিনি তার খরিদার নহেন, তিনি তাহা লাভ করিয়াছেন সেখানকার বায়ু হইতে। প্রকৃতিও তাঁহাকে এ-বিষয়ে সাহায্য করিয়াছে। বর্ণ এ-দেশের পক্ষে উগ্র গৌর, স্পেনীয় ধরণের। ঠোট ছুঁটো পাতলা। কণ্ঠস্বর ঈষৎ ভাঙ্গা এবং গম্ভীর। গায়ে সিগারেটের গন্ধ। তর্জনীতে সিগারেটের দাগ।

এ্যারিস্টোক্রেসীর নাকি আরো একটা রহস্যময় বৈশিষ্ট্য আছে। সেটা কণ্ঠা-সন্তানের আবশ্যকতা এবং তাহার উপর আকর্ষণের আধিক্য। এটা যদি সত্য-ই হয় তা হইলে মিঃ দে এ-বিষয়েও কৃতী। তাঁর একটিমাত্র কণ্ঠা—মিস্ হেনা দে। হেনাকে তিনি ভালবাসেন খুব—(অবশ্য এটা এ্যারিস্টোক্রেসীর রীতি অনুযায়ী নয়)। আভিজাত্য শিক্ষা দিতে তিনি চেষ্টার কসুর করেন নাই। এমন কি একবার বিলাতে পর্য্যন্ত লইয়া গিয়াছেন।

হেনার দিক হইতে বলিতে গেলে এ অবশ্যস্বীকার্য্য যে সে আভিজাত্যের শিক্ষা সম্পূর্ণরূপে গ্রহণ করিতে পারে নাই। যতটুকু স্বতঃ আসিয়াছে তাহা গ্রহণ করিয়াছে, যেটুকু আসে নাই সেটুকুর জন্ত সে চেষ্টা করে নাই, সে ইচ্ছাও নাই।

মিস্ ডেরোথি তাহাকে অল্প কষণ, ইংরাজী পঢ়ও পড়ান। মিসেস্ মঞ্জুষা সেন বাংলা, সংস্কৃত এবং সময় সময় ইংরাজী পঢ়ও পড়ান।

মিস্ হেনার পড়িবার ঘরে ঢুকিলেই চোখে পড়ে, বইকাগজ রাখিবার একটা মেহগিনি টেবিল ছাড়া, একটা বড়ো ডেসিং টেবিল। স্নো ক্রীম পমেড ইত্যাদির প্রাচুর্য্য যেমনি, তাদের অনাদরও তেমনি। থাকিতে হয় আছে শুধু দে সাহেবের বিল বাড়াইবার জন্ত। অব্যবহারে অনেক জিনিষ শুকাইয়া গিয়াছে। বাপের সঙ্গে কোথাও যাওয়ার সময় ছাড়া তাহাদের বড়ো একটা খোঁজখবর থাকে না। তার ভিতর একটা কথা আছে। মিসেস্ মঞ্জুষা এ-সব কখনো ব্যবহার করেন না। কিন্তু তিনি কতো সুন্দর। তাঁর ললাটের ঘর্ষবিন্দু যখন আলোকে চিক্‌চিক্‌ করিয়া উঠে তখন হেনার মনে হয়, এমন সৌন্দর্য্য কি কোনো রাসায়নিক স্নো বা স্ক্রীম দিতে পারে? তাঁর ঠোট কবিতার উচ্ছ্বাসে

আরো লাল হইয়া উঠে, জগতে কোন্ লিপষ্টিক এমন রং ফুটাইবে? মিঃ দে মনে করেন এটা হেনার পাগলামী বা ছেলেমানুষী। কিন্তু হেনা জানে এটা তার পাগলামী নয়, দৃঢ় বিশ্বাস। মঞ্জুষা তার কাছে মর্ত্যলোকবাসী এঞ্জেল বা এমনি কিছু। যাক।

ঘরের আর একদিকে একটা বড়ো পিয়ানো। তার সামনের জানালা দিয়া দেখা যায় উঠোনের ইউক্যালিপটস্ গাছ হাওয়ায় শোঁ শোঁ করিতেছে। এ জানালায় কতকগুলি বিলাতী লতা গুলুছ পাকাইয়া ঝুলিতেছে। ঘরের ঠিক সামনের দালানে একটা টিয়াজাতীয় পাখী—বোধ হয় দেশী ও বিলাতীর সংমিশ্রণ জাত—দাঁড়ে ঝুলিতেছে। অত্যন্ত আশ্চর্যের কথা, সে বলিতেছে রাধা, কৃষ্ণ। হেনাই শিখাইয়াছে।

সন্ধ্যাবেলা। মিসেস্ মঞ্জুষা আজ আর আসেন নাই। পশ্চিমের ক্ষীয়মান সূর্য্যরশ্মি জানালার ভিতর দিয়া বিপরীত দেয়ালে পড়িয়াছে। হেনার ভাল লাগিতেছিল না। পিয়ানোটো খুলিয়া বাজাইতে আরম্ভ করিল।

পাখীটা মাঝে মাঝে চোঁচাইতেছে, কৃষ্ণ, কৃষ্ণ।

হেনার অঙ্গুলি পিয়ানোর উপর স্থির হইয়া আসে। বাপের সঙ্গে যাইয়া সে টেমস রাইন দেখিয়াছে, কিন্তু যমুনা দেখে নাই। অথচ মনে হইল, অনেক দূরে যমুনাতীরের কোন লোকান্তরালবর্তী অন্তরলোক হইতে সেই শাশ্বত বেণুরব তার পিয়ানোকে আচ্ছন্ন করিয়া রাখিতেছে।

দালানে জুতার শব্দ হইল।

পিয়ানোটো বন্ধ করিয়া হেনা বলিল, আমুন।

ছল্লভ ঘরে প্রবেশ করিল। ছল্লভ যুবক। সুন্দর স্ত্রী বলিষ্ঠ চেহারা। তাহার মুখের সঙ্গে যে-হাসি জড়ানো আছে, তা এমনি স্বাভাবিক এবং মুখাবয়বের সহিত এমনি সুসঙ্গত যে, বোধ হয় ছল্লভ তা নিজেই টের পায় না।

ছল্লভকে হেনার ভারী ভাল লাগে। তার কারণ এ নয় যে সে সুন্দর এবং ধনী। হেনার কোনদিনই তার দৈহিক সৌন্দর্যের দিকে বিশেষ একটা নজর পড়ে নাই। ছল্লভ কীটস্-এর পরম ভক্ত। সৌন্দর্যের অমুভূতি তার অত্যন্ত গভীর। হেনার জন্ম তাহার আকর্ষণ থাকিলেও থাকিতে পারে কিন্তু নিয়শ্চই মোহ নাই, কারণ, সে বলে, জগতে সুন্দর এত বেশী আছে এবং ভালবাসিবার বস্তুও এতো আছে যে হেনাকে বাদ দিলেও তার জীবনে কোথাও ফাঁক থাকিবে না। এই কারণেই হেনা তাকে এত বেশী পছন্দ করে। এই কারণেই ছল্লভকে সে বেশী সুন্দর দেখে। সেই জন্ম ছল্লভ গান করিতে বসিলে তার শরীর রোমাঞ্চিত হইয়া উঠে সুর শুনবার আগে থেকেই। এই কারণেই তার বলিষ্ঠ পুরুষ প্রকৃতির প্রতি তরুণীর অজস্র অভিনন্দন স্বতঃই উৎসারিত হইয়া উঠে, যেমন হতো আগেকার তরুণীদের বীর নাইটের প্রতি।

হেনা জানে ছল্লভের উপর তাহার পিতার লোভ আছে। ছল্লভও অসম্মত নয়। তার আনন্দের সীমা থাকে না। তার দৃঢ় বিশ্বাস, সে ছল্লভকে লইয়া ছ'জনে একটা নূতন অতীন্দ্রিয় জগৎ সৃষ্টি করিয়া বাস করিবে—যেমন মিসেস মঞ্জুষা করিয়াছেন। ছল্লভের সহস্রমুখী রূপ-পিপাসু মনকে সে একমাত্র তাহার দিকে ফিরাইয়া নারীদের ঐচ্ছিক জয়-গৌরব প্রতিষ্ঠিত করিবে।

এদিকে ছলভ আর ওদিকে মঞ্জুষা। এরা হেনার কাছে যেন মনুষ্যধর্মী জীব নয়। এদের যেন রক্ত মাংস নাই, রক্ত মাংসের বৃত্তিও নাই। এরা যেন হাওয়া আর সূর্যালোকে গড়া।

তার ভারী ইচ্ছা করে মিসেস মঞ্জুষাকে আরো ভাল করিয়া জানিবার জ্ঞ। তিনি স্ত্রী হিসাবে কেমন করিয়া স্বামীর সঙ্গে ঘর করেন, তার জানা শুধু কৌতূহলের নয় একটা মস্ত আবশ্যকীয় শিক্ষারও বস্তু।

কারণ, সে জানিত তাহার নারীজন্মের উপর ঈশ্বরের অনিবার্য আদেশ আছে...আজ হোক কাল হোক ইচ্ছায় হোক আর অনিচ্ছায় হোক, তাহাকে স্ত্রী হইতে হইবে। হ্যাঁ, সে স্ত্রী হইবে যেমন মঞ্জুষা হইয়াছেন।

মিসেস মঞ্জুষাকে মনে পড়ে। তিনি আদর্শ স্বামীর সঙ্গিনী। মনে পড়িল, সেদিনকার কথা, যেদিন মিসেস মঞ্জুষা কবি রসেটির একটা কবিতা পড়াইতেছিলেন। কবির সেই আত্মভোলা নিষ্কাম প্রেম-নিবেদন বুঝি মঞ্জুষাই শুধু বোঝেন—পড়াইতে পড়াইতে তাহার স্বভাবসুন্দর মুখখানা অপার্থিব জ্যোতিতে উদ্ভাসিত হইয়া উঠিয়াছিল।

হেনার মনে হয়, মিসেস মঞ্জুষা স্বামীকে এমন ভালবাসেন। যে ভালবাসায় অনেক অকবিও ব্রাউনিং হইয়া উঠে, এ সেই ভালবাসা।

কথা যখন এ সব কল্পনায় আত্মহারা, মিঃ দে তখন ভিতরে ভিতরে স্থির করিলেন, ছলভকে তিনি ছাড়িবেন না। তিনি জানিতেন, হেনার এতে আপত্তি নাই। তবু মনে মনে স্থির করিলেন, হেনাকে একবার কথাটা বলিয়া তাহার মনের ভাব যাচাই করিয়া লইতে।

ছলভের যে চঞ্চল চিত্ত বিশ্বের সকল দিকে ছড়াইয়া ছিল, তা কেমন এক রহস্যময় কারণে হেনার দিকে একমুখী হইয়া পড়িল। হেনা যে তাহার জীবনে অপরিহার্য তা ত' সে আগে বোঝে নাই? যেন কাব্যলক্ষ্মী আসিয়া তাঁহার চোখে নূতন অঞ্জন লেপিয়া দিল, যাহার জ্ঞ সে হেনাকে আজ অত্যন্ত বিচিত্র দেখিল। যেন এই তাহার প্রথম পরিচয়—প্রথম পরিচয়ের প্রেম। হেনা তাহার কাছে একটা নূতন বিশ্বয়। ছলভ হেনাকে কবিতা পড়িয়া শোনায়। হেনা শুনে, বলে, সুন্দর।

ছলভ বলে, এই কবিতা আমাদের জীবনের ওপর ছেপে নেবো। মুছবে না। আমাদের জীবন ধন্য হবে। হেনা অক্ষুট কণ্ঠে ওই কথারই পুনরাবৃত্তি করে, ধন্য হবে।

মিসেস মঞ্জুষাকে তার এখন সব-চেয়ে বেশী প্রয়োজন। তিনি কতদিন আসেন নাই—প্রায় চার মাস হইতে চলিল। এমন কখনো করেন না। অন্ততঃ খবরও একটা দেন। তার মন চঞ্চল হয়। হয়ত' বা অনুখ করিয়াছে—হয়ত' বা কোন কারণে রাগ হইয়াছে। ঘরে একেলা বসিয়া মিসেস মঞ্জুষার কথা ভাবে। এমন সন্ধ্যাবেলা হয়ত বা তাঁহার স্বামী তাঁহাকে বাজুডোরে বাঁধিয়া রাখিয়াছেন, আর মঞ্জুষা তাঁহার বুকের উপর মাথা রাখিয়া কথা বলিতেছেন, অননুভবনীয় ছন্দে কবিতা শোনাইতেছেন। এইরূপ সম্ভব অসম্ভব কল্পনায় হেনা বিভোর হইয়া থাকে—সেই কল্পনা মিঃ দে এমন কি ছলভের উপস্থিতি-ও অগ্রাহ্য করিয়া চলে।

বিলাতী পাখীটা বলে,—রাধাকৃষ্ণ।

হেনা চমকিয়া উঠে। কেন? কৃষ্ণ নামে চমকিয়া উঠা, হেনার পক্ষে একটা অত্যন্ত হাস্যকর বিসদৃশ ব্যাপার। এ কৃষ্ণ নামমাত্র নয়, পৌরাণিক ত্রীকৃষ্ণ-ও নয়, এ প্রেমের শাস্ত্রত কৃষ্ণ। এ-কথাটা বোঝা তাহার পক্ষে কঠিন নয়। হায়, হায়, মিঃ দে এতো করিয়াও কিছু পরিবর্তন করাইতে পারিলেন না, ব্যারিষ্টারকণ্ঠা হেনা যে অন্তরে সেই গোপী-ই রহিয়া গেছে।

সোফারকে ডাকিয়া সে গাড়ী প্রস্তুত করিতে বলিল। আজ মঞ্জুষার খবর লইতেই হইবে। গাড়ীতে যাইতে যাইতে হঠাৎ মনে পড়িল, তাঁহার জন্ম একটা কিছু লইয়া যাওয়া প্রয়োজন—তাঁহার প্রতি শ্রদ্ধা ও প্রীতির উপহার স্বরূপ। কি লইবে? একটা ব্রোচ, লেসপিন্, নেকলেস না আংটি? না, ওই যে দোকানে সুন্দর ফুলের বোকে দেখা যাইতেছে ওই তাঁর সব-চেয়ে উপযুক্ত। সোণায় যে পৃথিবীর মাটির দাগ আছে। ফুল পায় সুগন্ধি বাতাস আর সূর্যালোক।

গাড়ী থামাইয়া হেনা মিসেস্ মঞ্জুষার বাড়ীতে ঢুকিল। কেহ নাই। বৈঠকখানা খোলা, তাতে আসবাব পত্রের ভিতর একটা জীর্ণ সতরঞ্চি। দেয়ালে টাঙানো একখানা রাধাকৃষ্ণের ছবি, যা প্রায় রাধাকৃষ্ণের মতই পৌরাণিক।

ওই না মঞ্জুষাকে জানালার ভিতর দিয়া দেখা যাইতেছে? ঈস্, কি বিস্তী চেহারা হইয়া গেছে। চোখ কোটরে ঢুকিয়া গেছে, গালের হাড় বাহির হইয়া পড়িয়াছে। ঠোঁট দুইটা এমনি শুষ্ক এবং বিবর্ণ হইয়া গেছে তা দূর হইতেও যে-কোনো পরিচিতের দৃষ্টি এড়ায় না।

তাহাকে দেখিতে পাইয়া মিসেস্ মঞ্জুষা হাসিলেন। সেই হাসির ছায়া যেন মুখখানাকে মুহূর্তের জন্ম কালো করিয়া দিল। আগে হাসিলে গালে যে টোল পড়িত সেটুকু নিঃশেষে অন্তর্হিত হইয়া গেছে।

বিস্মিত দৃষ্টিতে হেনা বলিল, আপনার এ-রকম চেহারা হলো কেন?

হাসিয়া মিসেস্ মঞ্জুষা বলিলেন, অসুখ করলেই শরীর খারাপ হয়, এই-ই ত শরীরের নিয়ম।

হেনা বলিল, কই একবারও ত' খবর দেন নি? প্রায় পাঁচ মাস হ'লো যান নি।

মঞ্জুষা তাহার করুণ দৃষ্টি হেনার মুখের উপর হইতে নামাইয়া বলিল, উপায় নেই যে হেনা।

—কেন?

—আমার স্বামী বারণ করেন। আমাকে বড় বেশী ভাল বাসেন কি না তাই। আমি মাতৃহ্বের অপেক্ষা ক'রছি। তোমার ওখানে যেতে অন্ততঃ মাস দুই সময় লাগবে। মিঃ দেকে বলো তিনি যেন অসন্তুষ্ট না হন—কী আর খবর দেবো তাই খবর দিইনি। তুমি পড়াশুনো করো মন দিয়ে। ভালো কথা, তোমার নাকি দুর্লভের সঙ্গে বে'র কথা হচ্ছে?

নত মুখে হেনা বলিল, ঠিক কিছু হয়নি।

—ই্যা ঠিক হয়েছে। দুর্লভ আমাকে সব কথা বলেছে। আপত্তি এসেছিল প্রথমতঃ তার নিজের তরফ থেকে। ও বলেছিল বে করবে না। কিন্তু বাপের এক ছেলে—বাড়ীর বা বংশের ওই একটি মাত্র ছেলে। ওর মা তাই ওকে সম্মত করাতে বাধ্য হ'লেন। এখন সে রাজী। তোমাদের তরফ থেকে আপত্তির কারণ কিছু নেই, এটা অমুমান করতে পারি।

মুখ তুলিয়া হেনা বলিল, বাপের একমত্রে ছেলে হওয়াটা কি বিয়ে করার পক্ষে একটা যুক্তি?

—নিশ্চয়ই। এটা শুধু আমাদের ঘরের যুক্তি নয়—এটা হিন্দু, মুসলমান, খৃষ্টান, সাহেব বাঙ্গালী সকলক'রই যুক্তি। মানুষ মৃত্যুর চেয়ে ভয় করে নিঃশেষে বিলোপের কল্পনাকে। বংশের কাউকে পৃথিবীতে রেখে গিয়ে ভাবে তবু মৃত্যুর সঙ্গে একটা যোগসূত্র রইলো। এটা মস্তো সাস্থনা। কুসংস্কার বলে। আর যাই-ই বলে, এটা মানুষের স্বাভাবিক বৃত্তি। যাই হোক, শুনে খুসী হলাম খুব।

হেনা চুপ করিয়া বসিয়া রহিল। মিসেস্ মঞ্জুষার ক্লিষ্ট মুখখানার দিকে চাহিয়া সে নিজের মুখখানা নীচু করিতে বাধ্য হইল। ফুলের তোড়া যেন তাহার চক্ষের সম্মুখেই শুকাইয়া উঠিতে লাগিল।

মিসেস্ মঞ্জুষা যেন উপহারস্বরূপ লজ্জার একটা দুর্বহ বোঝা চাপাইয়া দিয়া বাড়ী হইতে ফিরাইয়া দিয়াছেন। পৃথিবীটার আসল ধাতু মাটি, সোণা নয়, এ নিশ্চয় সত্যটা মিসেস্ মঞ্জুষা না জানাইয়া দিলেও পারিতেন।

সে ঘরে চুপ করিয়া শুইয়া রহিল। যে-পুলকের জগৎখানি এমনি রূঢ় আঘাতে তাসের ঘরের মত চূর্ণ বিচূর্ণ হইয়া গেল, তার-ই ধ্বংসস্থপের মধ্যে তাহার ক্ষুদ্র অন্তর মাথা গুঁজিয়া লুকাইতে চাহিল। মিসেস্ মঞ্জুষা আজ তাহার কাছে হতজ্যোতিঃ হতরূপ পতিত দেবদূত—আজ তিনি পৃথিবীর সামান্য মানুষের চেয়ে এতোটুকুও বড়ো নহেন। জগতে বোধ হয়, সবাই এমনি—কেউ কারো চেয়ে এতোটুকুও বড়ো নয়।

মাতৃহ। এই উজ্জল সোণায় পৃথিবীর মাটি কেন এমনি চিরদিন লাগিয়া আছে? ঈশ্বরের নিকট এ প্রশ্নের জবাব আজ কে তাহাকে দিবে?

ইতিমধ্যে মিঃ দে'র বাড়ীতে প্রাথমিক আয়োজনটুকু শুরু হইয়া গেছে। বাড়ীখানাকে অনাবশ্যকরূপে দ্বিতীয়বার চূণকাম করা হইয়াছে, আইভিগুলো ছাঁটা হইয়াছে, বৈদ্যুতিক সাজসজ্জার উদ্বোধনপর্বও শুরু হইয়াছে। মিঃ দে কারণে এবং অকারণে ব্যস্ত হইয়া পড়িতেছেন। হেনা চুপ করিয়া দেখে। শুইয়া শুইয়া পরিশ্রান্ত হইয়া ঘুমাইয়া পড়ে। মনে হয়, দুর্লভ আসিয়া এক গাল হাসিয়া তাহার পাশে বসে। বলে, কি ভাবছো হেনা?

হেনা বলে, বে হবে না। আমি রাজী নই।

দুর্লভ বিস্মিত হইয়া বলে, কেন, কারণ জানতে পারি কি?

—পারো। আমার সঙ্গে তোমার বে' হ'তে পারে না। আমি সুখী হ'তে পারবো না।

—কেন?

—তোমায় ভালবাসি ব'লে। আশ্চর্য্য হ'য়ো না। হেঁয়ালী নয়। তোমায় খুব ভালবাসি। মিসেস্ মঞ্জুষা একদিন একটা কবিতা শুনিয়েছিলেন, ব্রাউনিংয়ের প্রতি তাঁর প্রণয়িনীর প্রেমনিবেদন। আমি সেই রকম ভালবাসি। সেই প্রেমকে অপমান ক'রো না, আমাকে অধিকার ক'রতে এসে। তুমি আমার নাগালের বাইরে থেকো। খুব তৃপ্তি পাবো। এই তোমার কাছে আমার মিনতি।

দুর্লভ যেন খোলা জানালার দিকে চুপ করিয়া চাহিয়া থাকে। তারপর নীরবে ঘরের বাহির হইয়া যায়।

হেনার ঘুম ভাঙিয়া যায়। কপালের ঘর্ম্মবিন্দুর উপর খোলা জানালার হাওয়া লাগায় সে অনেকটা আরাম বোধ করে।

পাখীটা কতোরকম বুলি আওড়ায়, শীঘ্র দেয়। অভ্যাগতাগণ রাতদিনই অর্গ্যানের সুরে বাড়ীটা আচ্ছন্ন করিয়া রাখে।

‘জংশন ষ্টেশনে’

ত্রীযতীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত

মাঘের প্রভাত

উষাস্নান সারি’ ছাড়িছে কুহেলি-সাড়ি

পূর্বানদীতটে । চম্পাপীত ক্ষণ-নগ্নবুকে

ঘুরায়ে জড়ায়ে নিল জরীর আঁচল,

শ্মিতমুখে চলে গেল আলোকের

অন্তরাল-পথে ।

ট্রেন মোর থামিল ষ্টেশনে,—

জংশন ষ্টেশন ;—

ছাড়িয়া রাতের গদি স্ত্রীংময় কোমল,

নামিছ উপলকীর্ণ সুদীর্ঘ অঙ্গনে !

বিনিদ্র রাতের সাগী

গদিকে কি বেসেছিহু ভাল ?

দুর্ঘট ঘর্ঘর-ঘট

রজনীর লৌহপথে যেন

গতির উৎক্ষেপ মাঝে

স্থিতির আরাম দিল মোরে,

বাথা কি বাজিছে বুকে ছাড়িতে তাহারে ?

অথবা—

লাগিছে ভাল নিদ্রাহীন রাত্রিশেষে

যাত্রীময়

জংশন ষ্টেশনে

কঠিন কঙ্করকীর্ণ এ অপরিচয় ?

প্রাঙ্গণের কাঁটাতারে কুসুমাক্ত বিদেশিনী লতা ।

অদূর প্রান্তর অজানায়

নৃত্যপর নটেশের

ভঙ্কর মত—

চ’লেছে সাঁওতালী মেয়ে নাচিয়া গাহিয়া

দোলায়ে কঠিন তহু মুঠিম কটিতে ।

উষাস্নাত মাঘের প্রভাত,

গদিআঁটা ট্রেনের কামরা,

কাঁটাতারে কুসুমাক্ত লতা,

মাঠের সাঁওতালী মেয়ে,

কারে আমি ভালবাসি ?

ভাল কি বেসেছি কতু কারে ?

বিশ্বমাঝে কে আমার লভিল সে প্রেম ?

যে-প্রেমের

নাহি অন্ত, তল, সীমা, আদি ও ইত্যাদি ?

সে প্রেম কি রূপণের মত

সঞ্চয়ি রাখিহু নিজ বুকে ?

দিক্‌হস্তী সম

গজিয়া আসিল ট্রেন,

থামি’ কিছুক্ষণ

শুণুমুখে আকর্ষণ করিল পান

পঙ্কিল সলিল ।

ঘড়ির কাঁটায় কহে

এ ট্রেন আমার নহে ।

আমার ট্রেনের বার্তা নিঃশব্দ সঙ্কেতে,

হয়ত বহিয়া আসে তড়িতের তার !

সে বার্তা জানে না ওই নীলকণ্ঠ পাখী

তারে বসি খেতেছে যে দোলা

পরম আরামে ।

জংশন ষ্টেশনে

ঙয়েটিংক্রমে দেওয়ালে মুকুর আঁটা ;

কত কত প্রতিচ্ছবি ধরেছে সে বুকে !

চাহি’ তার পানে

ভাবিলাম—

যারা যারা এল গেল

প্রতিবিশ্ব ফেলে গেল

আয়তলোচনা বিলাসিনী,

তারি যদি আজ

ভিড় করে দাঁড়ায় সম্মুখে
বিলাইয়ে দিব আমার সে-প্রেম ?

সহসা সম্মুখে দেখি
মুকুর হইতে মোর মুখপানে চেয়ে—
দাঁড়ায়ে সে রয়েছে একাকী,
যারে আমি আজন্ম ভালবাসিতেছি
না বুঝিয়া না জানিয়া !
ওই তবু মম,
কখন প্রথম পেছু তারে—
জননীর জঠর আধারে,
নাহি পড়ে মনে ।
অনালোক বায়ুশূণ্য, ক্রুদ্ধক্লিন্ন
জটিল অরণ্যমাঝে স্তূর্দীর্ঘ রজনী ।
সেখা মোরা ফিরিতেছি খুঁজি পরম্পরে ।
সহসা পরশে অহুভবি,
অন্ধ অহুরাগে
জড়ায়ে সে দিল কণ্ঠে মোর—
সহস্র স্নায়ুর জালে রচিত জীবনমালা ।
সেই ক্ষণে
বুকে বুক মুখে মুখ
লভিলাম চিরপরিচয় ।
সেই হ’তে উভয়ের যাত্রা স্বরূপ হ’ল—
স্তূর্দীর্ঘ পথের ।
শৈশবে খেলিছু এক সাথে,
যৌবনের প্রগাঢ় মিলনে
ভুলে গেছু—কেবা সে কে আমি ।
আজ মোরা অভিন্ন এমন, এ হেন তন্ময়,
নিঃসাড় হইয়া গেছে প্রেম-অহুভূতি ।
রূপহীন পিপাসিতে দিয়াছে সে রূপ,—
অজীবনে দিয়াছে জীবন ;—
তাই কি এমন ভালবাসি ?
জানি আমি—নহে সে স্বপ্নর,
তবু মানিনা ত,—তা’ হ’তে স্বপ্নর কারে
শয়নে, স্বপনে, স্তম্ভি-জাগরণে,
তিলেক ছাড়িলে নাহি বাঁচি ।

মৃত্যুময় জানিয়াও
প্রেম মোর অমর করিতে তারে চাহে ।
কালো অন্ধ তার—
সম্মুখে ব্লাইয়া ভালবাসা
চিরকাল করি প্রসাধন ।
লুকায়ে লুকায়ে দেখি তারে
গুরুজন-গঞ্জনা ভাবিয়া ।
তার রোগে রুগ্ন আমি,
তার শোকে আমি মুহমান ।
হেন অপ্রমিত প্রেমে কে কোথা প্রেমিক ?

ওই যুগা আঁগি
দেখাইল মোরে—
রূপের স্বরূপ বারে বারে ।
বয়সের ক্লান্তি ভারে সে যদি আজিকে
ধরিয়া বসিয়া যায়
গ্রামান্ত-প্রান্তরে গরীবের গোরের মতন,
তবে কি তাহারে ছাড়ি’ ঘুরিয়া মরিব
পদ্মপলাশিনীদের পিছে পিছে ?
সে প্রেম মোদের নহে ।
এ প্রেম এমনই মৃঢ়, নিজে অন্ধ হ’য়ে
অন্ধ করে দিবা চক্ষুমান ;
এমনই মহান্—
আপনার গোপন যৌবনে
জরারে ভূষিত করে,
চির স্নপনের পাশে
কুৎসিতের রচি’ দেয় স্থান ।
অপ্রমেয় মোদের এ প্রেম ।

তবু দু’য়ে হবে ছাড়াছাড়ি !
এই যে জীবনরাতি ক্ষীণ দ্বীপ জালি’
কাটাই’ দুজনে—
দু’হু কোরে দু’হু কাঁদি বিচ্ছেদ ভাবিয়া,
এ রজনী হবে ভোর ।
মোদের মিলিত কণ্ঠে আকুল মিনতি,
কাতর ক্রন্দন,

অসহ যজ্ঞণাময় ছেদন-বেদন,
 রুধিতে নারিবে হায় অরুণ মরণরথ ।
 সে রথের চক্রতলে
 হতমান গতপ্রাণ প্রিয়া
 যদি প'ড়ে রয় ধূলিধূসরিত,
 চৌদিকে কাঁদিতে থাকে জীবনসন্ধিনিগণ,
 তবু রথে চড়ি'
 একা মোরে যেতে হবে
 ওপারের মধুপুরে ?
 মোর প্রেম কখনো ত মানেনি মথুরা ।
 তার চেয়ে—
 শঙ্করের মত সতীদেহ স্বন্ধে তুলি' লব,
 ভ্রমিয়া বেড়াব ত্রিভুবন
 মহাশোকে অসীম নির্বেদে ;

যতদিন দিকে দিকে সতীপীঠ নহে প্রতিষ্ঠিত,
 যতদিন ক্রন্দনতপস্যা মম
 সে সতীরে না পারে ফিরাতে ।
 দারুণ সে যজ্ঞপণ্ডিনে
 দেহহারা জীব হবে সতীহারা শিব ।

ঘণ্টা বাজে জংশন ষ্টেশনে ।
 আমারি ঈপ্সিত ট্রেন
 আসিয়া দাঁড়াল প্রান্তরের প্রান্ত ঘোঁসি',
 চড়িছু নূতন ট্রেনে, নব কামরায় ;
 কুশন-কবোক্ষ গদি স্প্রীংময় কোমল ।
 উড়ে গেছে নীলকণ্ঠ পাখী,
 কে স্বানে চলিছে কিনা শূঁত তার তলে
 আমারি ট্রেনের বার্তা অগ্রিম ষ্টেশনে ।



বিপিনের সংসার

ঐতিহ্যবাহী বন্দোপাধ্যায়

(পূর্বসূরী)

বিপিন নিজের চক্ষুকে যেন বিশ্বাস করিতে পারিল না, কারণ যে মেয়েটা পিছন ফিরিয়া চাহিয়াছিল, সে—মানী।

কয়েক মুহূর্তের জন্ত বিপিনের চলিবার শক্তি যেন রহিত হইল। মানী এদিকে চাহিয়া আছে বটে কিন্তু তাহার দিকে নয়—তাহাকে সে দেখিতে পায় নাই। বিপিন অগ্রসর হইয়া মানীর সামনে গিয়া বলিল—এই যে মানী। তুমি এখানে?

মানী চমকিয়া উঠিয়া অল্প দিক হইতে মুহূর্তে দৃষ্টি ফিরাইয়া তাহার দিকে চাহিল। তাহার মুখে বিস্ময়—গভীর, অবিমিশ্র বিস্ময়।

বিপিন হাসিয়া বলিল—চিনতে পারচ না? আমি—

মানীর মুখ হইতে বিস্ময়ের ভাব তখনও কাটে নাই। পরক্ষণেই সে ট্রাকের উপর হইতে উঠিয়া হাসিমুখে বিপিনের দিকে আগাইয়া আসিতে আসিতে বলিল—বিপিন দা! তুমি কোথা থেকে?

বিপিন মানীকে ‘তুই’ বলিতে পারিল না, অনেক দিন পরে দেখা, কেমন সঙ্কোচ বোধ হইল। বলিল—আমি? আমি রাণাঘাটে এসেচি কাজে। বলচি। কিন্তু তুমি এমন সময় এখানে?

মানী চোখ নামাইয়া নীচু দিক চাহিয়া ধরা গলায় বলিল—তুমি কি করেই বা জানবে। বাবা মারা গিয়েছেন—কাল চতুর্থীর শ্রাদ্ধ। তাই পলাশপুর যাচ্ছি আজ। এই ট্রেনে নামলাম।

বিপিন বিস্ময়ের স্বরে বলিল—অনাদি বাবু মারা গিয়েছেন? কবে? কি হয়েছিল?

—কি হয়েছিল জানিনে। পরশু টেলিগ্রাম করেচে এখানকার নায়েব হরি বাবু। তাই আজ আমার দেওরকে সঙ্গে নিয়ে আসচি, উনি আসতে পারলেন না—কেস আছে হাতে। বোধ হয় কাজের দিন আসবেন। দেওর গাড়ী ডাকতে গিয়েচে—তাই বসে আছি।

বিপিন ছই চক্ষু ভরিয়া যেন মানীকে দেখিতেছিল। এখনও যেন তাহার বিশ্বাস হইতেছিল না যে, এই সেই মানী। সেই রকমই সুন্দর দেখিতে এখনও। এতটুকু বদলায় নাই।

—বিপিন দা, ভাল আছ? কোথায় আছ, কি করচ এখন?

—এখন যে আমি ডাক্তার, নাম-করা পাড়াগাঁয়ের ডাক্তার। রুগী নিয়ে রাণাঘাটের হাঁসপাতালে এসেচি, রুগীর বাসাতেই আছি। আমাদের দেশের ওই দিকে সোনাতনপুর বলে একটা গাঁ, সেখানেই থাকি। তুমি যে পথ দেখিয়ে দিয়েছিলে মনে আছে মানী! ডাক্তারি করার পরামর্শ তুমিই দিয়েছিলে প্রথম। তাই আজ ছুটো ভাত করে খাচ্ছি।

—সত্যি, বিপিন দা! সত্যি বলচো এসব কথা?

—সাক্ষী হাজির করতে রাজি আছি, মানী। বিশ্বাস করো আমার কথা।

—ভারি আনন্দ হোল শুনে। কিন্তু বিপিন দা, তোমার সঙ্গে যে এক রাশ কথা রয়েছে আমার। একটা রাশ কথা।

বিপিন ঠিকমত কথাবার্তা বলিতে পারিতেছিল না। আজ কি সুন্দর দিনটা, কার মুখ দেখিয়া যে উঠিয়াছিল আজ। এই রাণাঘাট ষ্টেশনে জীবনের এমন একটা অদ্ভুত অভিজ্ঞতা তাহার ঘটিবে, উহা সে কি ভাবিয়াছিল এবার যেদিন গাড়ী হইতে এখানে নামে।

সে শুধু বলিল—আমারও এক রাশ কথা আছে, মানী।

মানী বলিল—আমার একটি কথা রাখবে বিপিন দা, পলাশপুরে এসো। বাবার কাজের দিন পড়েছে সামনের বুধবার, তুমি আর ছ দিন আগে এসো। আমি তোমায় বলচি। তোমার আসা তো উচিতও, এসময় তোমায় দেখলে মাও যথেষ্ট ভরসা পাবেন।

—যাওয়া আমার খুব উচিত। বাবার আমলের মনিব, আমার একটা কর্তব্য তো আছে; কিন্তু একটা কথা হচ্ছে—

মানী আরও আগাইয়া আসিয়া ছেলেমানুষের মত মিনতি ও আবদারের সুরে বলিল—ও সব কিন্তু টিক্ত শুনবো না... আসতেই হবে, তোমার পায়ে পড়ি এসো বিপিন দা—আসবে না?

এই সময় শাস্তি আসিয়া সলজ্জ ভাবে অদূরে দাঁড়াইল।

মানী বলিল—ও কে বিপিন দা?

বিপিন অপ্রতিভ হইয়া পড়িল। মানী জানে সে কি রকম চরিত্রের লোক ছিল পূর্বে, হয়তো ভাবিতে পারে পয়সা হাতে পাইয়া বিপিন দা আবার আগের মত—যাহাই হোক, শাস্তি কেন এ সময় এখানে আসিল? আর কিছুক্ষণ বেষ্টিতে বসিলে কি হইত তাহার।

বলিল—ও গিয়ে আমাদের গাঁয়েরই—মানে ঠিক আমাদের গাঁয়ের নয়, আমি যেখানে ডাক্তারি করি সে গাঁয়েরই—ওর বাবা আমার রুগী।

মানী বলিল—ডাকো না এখানে। বেশ মেয়েটা।

বিপিন শাস্তিকে ডাকিয়া মানীর সঙ্গে পরিচয় করাইয়া দিল। মানী তাহার হাত ধরিয়া ট্রাকের উপর বসাইয়া বলিল—বসো না ভাই এখানে, তোমার বাবার কি অসুখ?

—চোখের অসুখ, তাই ডাক্তার বাবুকে সঙ্গে করে আমরা রাণাঘাটের সায়েব ডাক্তারের কাছে দেখাতে এসেছি পরশু। আপনি বৃষ্টি ডাক্তার বাবুর গাঁয়ের লোক?

—না ভাই, আমার বাপের বাড়ী পলাশপুর, এখান থেকে চার ক্রোশ—বিপিন দা'র সঙ্গে ছেলেবেলায় এক সঙ্গে খেলা করেছি।

এই সময় মানীর দেওর আসিয়া বলিল—বোদি, গাড়ী এই রাস্তির বেলা যেতে চায় না—অনেক কষ্টে একখানা ঠিক করেছি। চলুন উঠুন।

মানী দেওরের সহিত বিপিনের পরিচয় করাইয়া দিল। মানীর দেওর বেশ ছেলেটা, কোন্ কলেজে বি, এ পড়ে—এইটুকুই মাত্র বিপিন শুনিল, তাহার মন তখন সে দিকে ছিল না।

মানী গাড়ীতে উঠিবার সময় বার বার বলিল—কবে আসচো পলাশপুরে বিপিন দা? কালই এসো।

এঁরা এখানে ছুদিন থাকবেন তো ? তুমি সেই কঁাকে ঘুরে এসো আমাদের ওখানে। আসাই চাই ; মনে থাকে যেন ।

বাড়ী ফিরিবার পথে শান্তি যেন কেমন একটু বিমনা । সে জিজ্ঞাসা করিল—উনি কে ডাক্তার-বাবু ? আপনার সঙ্গে কি করে আলাপ ?

বিপিন বলিল—আমি আগে যে জমিদার বাড়ী কাজ করতাম, সেই জমিদার বাবুর মেয়ে । আমার বাবাও ওখানে কাজ করতেন কিনা, ছেলেবেলায় ওদের বাড়ী যেতাম—ওর সঙ্গে একসঙ্গে খেলা করেছি—অনেক দিনের জানাশুনো ।

শান্তি বলিল—বেশ লোক কিন্তু । অত বড় মানুষের মেয়ে, মনে কোনো ঠাণ্ডাকার নেই । দেখতেও ভারি চমৎকার ।

রাত্রে সেদিন বিপিনের ঘুম হইল না । মনের মধ্যে কি এক প্রকারের উত্তেজনা, কি যে আনন্দ, তাহা প্রকাশ করিয়া বলা যায় না—যত ঘুমাইবার চেষ্টা করে—বিছানা যেন গরম আগুন, মানীর সহিত দেখা হইয়াছে—আজ মানীর সহিত দেখা হইয়াছে—মানী তাহাকে পলাশপুর যাইতে বার বার অমুরোধ করিয়াছে—অনেকবার করিয়া বলিয়াছে—সেই মানী । এসব জিনিসও জীবনে সম্ভব হয় ?

শুধু মানীর অমুরোধই বা কেন—অনাদিবাবু তাহার বাবার আমলের মনিব । তাহার মৃত্যুসংবাদ পাইয়া তাহার সেখানে একবার যাওয়াটা লৌকিক এবং সামাজিক উভয় দিক দিয়াই একটা কর্তব্য বই কি ।

সকালে উঠিয়া চা খাওয়ার পরে সে শান্তির শ্বশুরকে লইয়া যথারীতি হাঁসপাতালে গেল । সেখান হইতে ফিরিয়া শান্তিকে বলিল—শান্তি, ভাত চড়িয়ে দাও তাড়াতাড়ি, আমি আজই পলাশপুর যাবো । শান্তি নিজে ভাত রাঁধিয়া বিপিনকে দিত না, তবে হাঁড়ি চড়াইয়া দিত, বিপিন নামাইয়া লইত মাত্র । তরকারী রাঁধিবার সময়ে নিজে রান্না করিতে করিতে ছুটিয়া আসিয়া দেখাইয়া দিত কি ভাবে কি রাঁধিতে হইবে ।

শান্তি মন-মরাভাবে বলিল—আজই ?

—হ্যাঁ, আজই যাই । বলে গেল কি না কাল—যাওয়া উচিত আজ । বাবার অন্তদাতা মনিব, বুঝলে না ?

—আমাকে নিয়ে চলুন না সেখানে ?

বিপিন অবাক হইয়া গেল । শান্তি বলে কি । সে কোথায় যাইবে ?

শান্তি আবার বলিল—যাবেন নিয়ে ? চলুন না ওঁদের বাড়ীঘর দেখে আসি—কখনো তো কিছু দেখিনি—থাকি পাড়াগাঁয়ে পড়ে ।

—তা হয় না শান্তি, কে কি মনে করবে, বুঝলে না ? আর তুমি চলে গেলে তোমার শ্বশুর কি করবেন ?

—একদিনের জন্তে ও চালিয়ে নিতে পারবে এখন । ও সব কাজে মজবুত, আপনার মত একেজোঁ নয় তো কেউ ।

—তা না হয় বুঝলাম। কিন্তু কে কি ভাবতে পারে—গেলে গোপালকেও নিয়ে যেতে হয়। তা তো সম্ভব হচ্ছে না, বুঝলে না ?

শান্তি নিরন্তর রহিল—কিন্তু বোঝা গেল সে মনঃক্ষুণ্ণ হইয়াছে।

বেলা তিনটার সময় শান্তির স্বামী ও শ্বশুরকে বলিয়া কহিয়া ছুদিনের ছুটি লইয়া সে পলাশপুর রওনা হইল। যাইবার সময় শান্তি পান সাজিয়া একখানা ভিজা নেকড়ায় জড়াইয়া হাতে দিয়া বলিল—বড্ড রোদ্দুর, জলতেষ্টা পেলে মাঠের মধ্যে পান খাবেন। পরশু ঠিক চলে আসবেন কিন্তু। বাবা কখন কেমন থাকেন, আপনি না এলে মহা ভাবনায় পড়ে যাবো আমরা।

ষ্টেশনের পাশের সেগুন বাগান ছাড়াইয়া সোজা মেটে রাস্তা উত্তরমুখে মাঠের মধ্য দিয়া চলিয়াছে। এখনও রৌদ্রের খুব তেজ, যদিও বেলা চারটা বাজিতে চলিল। এই পথ বাহিয়া আজ পাঁচ বছর পূর্বে বিপিন ধোপাখালির কাছারী বা মানীদের বাড়ী হইতে কতবার কাগজপত্র লইয়া রাণাঘাটে উকীলের বাড়ী মোকদ্দমা করিতে আসিয়াছে, এই পথের প্রতিটি বৃক্ষলতা তাহার সুপরিচিত—শুধু সুপরিচিত নয়, সেই সময়কার কত স্মৃতি, মানীর কত হাসির ভঙ্গি, কত আদরের কথা ইহাদের সঙ্গে জড়ানো। কত কত। সে সব কথা আজ ভাবিয়া লাভ কি ?

বেলা পাঁচটার সময় সুন্দরপুরের বিশ্বাসদের বাড়ীর সামনে আসিতেই পথে হঠাৎ বিশ্বাসের বড় ছেলে মোহিতের সঙ্গে দেখা। মোহিত আশ্চর্য্য হইয়া বলিল—একি, নায়েব মশায় যে! এতদিন কোথায় ছিলেন? চলেচেন কোথায়? পলাশপুরেই? ও, তা আবার কি ওদের ষ্টেটে—অনাদিবাবু তো মারা গিয়েচেন—

বিপিন সংক্ষেপে বলিল, ষ্টেটে চাকুরী করিবার জন্ম নয়, অনাদিবাবুর শ্রাদ্ধে নিমন্ত্রিত হইয়াই সে পলাশপুর যাইতেছে—বর্তমানে সে ডাক্তারী করে। মোহিত ছাড়ে না, বেলা পড়িয়াছে, একটু চা খাইয়া তবে যাইতে হইবে, পূর্বে রাণাঘাট হইতে যাতায়াতের পথে তাহাদের বাড়ীতে বিপিনের কত পায়ের ধূলা পড়িত—ইত্যাদি।

অগত্যা কিছুক্ষণ বসিতে হইল। চাও খাইতে হইল।

কতকাল পরে আবার পলাশপুরের বাড়ীতে মানীর সঙ্গে দেখা হইবে। সেই বাহিরের ঘর, সেই দালান, সেই দালানের জানালাটি, যেখানটাতে মানী তাহার সহিত কথা বলিবার জন্ম দাঁড়াইয়া থাকিত।

সন্ধ্যার পর সে অনাদিবাবুদের বাড়ীতে পৌঁছিয়া গেল। প্রথমেই বীৰু হাড়ির সঙ্গে দেখা—সেই বীৰু হাড়ি পাইক, যে ইহাদের ষ্টেটে এক হইয়াও বহু এবং বহু হইয়াও এক। তাহাকে দেখিয়া বীৰু ছুটিয়া আসিয়া সাষ্টাঙ্গে প্রণাম করিয়া বলিল—নায়েব বাবু যে! কনে থেকে আলেন এখন ?

—ভাল আছি সু রে বীৰু ?

—আপনার ছিচরণ আশীর্বাদে—তা ঝান, মা ঠাকরোণের সঙ্গে একবার দেখাডা করে আসুন। বিপিন বাড়ীর মধ্যে ঢুকিয়া প্রথমে অনাদিবাবুর স্ত্রীর সঙ্গে দেখা করিল। তিনি বিপিনকে দেখিয়া চোখের জল ফেলিয়া অনেক পুরানো কথা পাড়িলেন। তাহার বাবা বিনোদবাবুর সময় ষ্টেটের অবস্থা

কি ছিল, আর এখন কি দাঁড়াইয়াছে, আয় বড়ই কমিয়া গিয়াছে, বর্তমান নায়েবটীও বিশেষ কাজের লোক নয়, তাহার উপর কর্তা মারা গেলেন। এখন যে জমিদারী কে দেখাশুনা করিবে তাহা ভাবিয়াই তিনি নাকি কাঠ হইয়া যাইতেছেন। পরিশেষে বলিলেন—তা তুমি এখন কি করছ বাবা ?

বিপিন এ প্রশ্নের উত্তর দিল। সে চারিদিকে চাহিতেছিল, সেই অতি সুপরিচিত ঘরদোর, আগেকার দিনের কত কথা স্বপ্নের মত মনে হয়—আবার সেই বাড়ীতে আসিয়া সে দাঁড়াইয়াছে—ওই সে জানালাটী—এসব যেন স্বপ্ন—সত্য বলিয়া বিশ্বাস করা এখনও যেন শক্ত।

অনাদিবাবুর স্ত্রী বলিলেন—তা বাবা, কর্তা নেই, আমি মেয়েমানুষ, আমার হাত পা আসচে না। তুমি বাড়ীর ছেলে, দেখ শোনো, যাতে যা হয় ব্যবস্থা করো। তোমাকে আর কি বলবো ?

—মা, ওপরের চাবিটা একবার দাও তো—সিন্দুক খুলে রূপোর বাটিগুলো—

বলিতে বলিতে মানী বারান্দা হইতে বাহিরে আসিয়া রোয়াকে পা দিতেই বিপিনকে দেখিয়া 'থমকিয়া দাঁড়াইল। বিস্মিত মুখে বলিল—ওমা, বিপিনদা, কখন এলে ? এখন ? কিছু তো জানিনে—তা একবার আমাকে খোঁজ করে খবর পাঠাতে হয়—এসো, এসো, এসে বসো দালানে।

মানীর মা বলিলেন—হ্যাঁ, বসো বাবা। মানী সেদিন বলছিল রাণাঘাট ইন্টিশানে তোমার সঙ্গে হঠাৎ দেখা হয়েছিল, তোমাকে আসতে বলেচে—আমি বল্লুম, তা একেবারে সঙ্গে করে নিয়ে এলি নে কেন ? কতদিন দেখিনি—

মানী বলিল—বোসো বিপিনদা, আমি একটু চা করে আনি—হেঁটে এলে এতটা পথ। কিছুক্ষণ পরে চা ও খাবার লইয়া মানী ফিরিল। বলিল—বিপিনদা, তোমায় এ বাড়ীতে আবার দেখে মনে হচ্ছে, তুমি কোথাও যাওনি, আমাদের এখানেই যেন কাজ কর। পুরোনো দিন যেন ফিরে এসেচে—না ?

—সত্যি। বোস্ না এখানে মানী ? তোর দেওর কোথায় ?

মানী হাসিয়া বলিল—তবুও ভালো, পুরোনো দিনের মত ডাকচো। রাণাঘাট ইন্টিশানে যে 'আপনি' আজ্ঞে শুরু করেছিলে ! আমার দেওরকে কলকাতায় পাঠিয়েচি চতুর্থীর শ্রাদ্ধের জিনিসপত্র কিনতে। এখানে না এসে এন্টিমেট ঠিক না করে তো আগে থেকে জিনিসপত্র কিনে আনতে পারিনে ?

—সে কবে ?

—কাল রাত পোয়ালেই। ভালোই হয়েছে তুমি এসেচ। আমার কাজের দিন তোমাকে পেয়ে আমার সাহস হচ্ছে। দেখবার কেউ নেই—তুমি দেখে শুনে যাতে ভালভাবে সব মেটে, নিন্দে না হয় তার ব্যবস্থা করো।

—তুই এখানে এসেছিলি আরও আমি চলে গেলে ?

—হঁ—কতবার এসেচি গিয়েচি—

—আমার কথা মনে হোত ?

—বাপরে ! প্রথম যখন আসি তখন টিকতে পারিনে বাড়ীতে। সেই যে আমি রাগ করে

ওপরে গেলাম, তার পরেই সকালে উঠে দেখি তুমি রাণাঘাটে চলে গিয়েচ—আর কোনদিন দেখা হয়নি তারপর—সেই কথাই কেবল মনে পড়তো।

—আচ্ছা, কলকাতায় থাকলে আমার কথা মনে পড়ে ?

—পড়ে না যে তা নয়। কিন্তু সত্যি বলতে গেলে কলকাতায় ভুলে থাকি পাঁচ কাজ নিয়ে। সেখানে তুমি কোনোদিন যাওনি, সেখানকার বাড়ীঘরের সঙ্গে যাদের যোগ বেশী, তাদের কথাই মনে হয়। কিন্তু এখানে এলে—বাপরে! আচ্ছা, চা খেয়ে একটু বাইরে গিয়ে দেখাশুনো কর, আমি এরপর তোমার সঙ্গে কথা বলবো আবার। এখন বড় ব্যস্ত—

রাত্রে বিপিন পুরানো দিনের মত রান্নাঘরে বসিয়া খাইল, পরিবেশন করিল মানী নিজে। আহা রাস্তে বাহির হইয়া আসিবার সময় বিপিন দেখিল, মানী কখন আসিয়া সেই জানালাটীতে দাঁড়াইয়াছে। হাসিমুখে বলিল—ও বিপিনদা।

সাধে কি বিপিনের মনে হয়, মানীর সঙ্গে তাহার পরিচিতা আর কোনো মেয়ের তুলনা হয় না; আর কোন মেয়ে তাহার মন বুঝিয়া এ রকম করিত? মানীর সঙ্গে ইহা লইয়া কোনো কথাই তো হয় নাই এপর্য্যন্ত। অথচ সে কি করিয়া বুঝিল, বিপিনের মন কি চায়!

বিপিন হাসিয়া জবাব দিল—ও মানী!

—মনে পড়ে ?

—সব পড়ে।

—ঠিক ?

—নিশ্চয়। নইলে কি করে বুঝলুম। বাবা, তুমি অন্তর্য্যামী মেয়েমানুষ। মানী জীব বাহির করিয়া ছই চোখ বুজিয়া মুখ ভাঁজাইল।

—সত্যি মানী, তোর তুলনা নেই।

—সত্যি ?

—নিভুল সত্যি।

—কখনো ভেবেছিলে বিপিনদা, এমন হবে আবার ?

—স্বপ্নেও না। কিন্তু মানী, তোর সঙ্গে আমার কথা আছে, কখন হবে ?

—বাইরের ঘরে গিয়ে বোসো। আমি পান নিয়ে যাচ্ছি।

একটু পরেই মানী বৈঠকখানায় ঢুকিয়া চৌকির উপর পানের ডিবাটি রাখিয়া কবাট ধরিয়া দাঁড়াইল। বলিল—তুমি এখন কি করচো, কোথায় আছ ভাল করে বল। সেদিন কিছুই শুনিনি। সেদিন কি আমার ওসব শোনবার মন ছিল বিপিনদা? কতকাল পরে দেখা বল তো?

বিপিন তাহার ডাক্তারী জীবনের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস বলিয়া গেল। সোনাতনপুরের দস্তবাড়ীর কথা, শান্তির কথা, মনোরমাকে সাপে কামড়ানোর কথা।

রাত হইয়াছে। ইতিমধ্যে ছবার মানী বাড়ীর মধ্যে গেল মায়ের ডাকে, আবার ফিরিল। সব কথা শুনিয়া বলিল—বিপিনদা, তুমি আমার চিঠি একখানা পেয়েছিলে একবার ?

—নিশ্চয়।

—ওই সময়টা আমার মন বড় খারাপ হয়েছিল পুরোনো কথা ভেবে। তাই চিঠিখানা লিখেছিলুম। আমার কথা ভাবতে? সত্যি বল তো—

—সর্বদাই। বেশী করে একদিন মনে পড়েছিল, সে দিনটির কথা বলি।

তারপর জেয়ালা বল্লভপুরের বিলের ধারের সেই রাত্রির ব্যাপার বিপিন বলিল। মতি বাগদিনীর সর্বত্যাগী প্রেমের কথা, তাহার অতীব দুঃখজনক মৃত্যুর কথা।

সব শুনিয়া মানী দীর্ঘনিঃশ্বাস ফেলিয়া বলিল—অদ্ভুত!

—তোকে বলবো বলে সেইদিনই ভেবেছি। তোর কথাই মনে হয়েছিল সকলের আগে সেদিন।

—আচ্ছা, কেন এমন হয় বিপিনদা? দুঃখের সময় কেন এমন করে মনে পড়ে? সত্যি বলচি, তবে শোনো। আমার খোকা যখন মারা গেল, এক বছর বয়েস হয়েছিল, আজ বাঁচলে তিন বছরেরটি হোত, রাত তিনটের সময় মারা গেল ভবানীপুরের বাড়ীতে। একশো কান্নাকাটির মধ্যে তোমার কথা মনে পড়লো কেন আমার?

—এ রোগের ওষুধ নেই মানী। কেন, কি বলবো!

—অথচ ভেবে থাকো, সে সময় কি তোমার কথা মনে পড়বার সময়? তবে কেন মনে পড়লো? তারপর দুজনেই চুপচাপ। নীরবতার ভাষা আরও গভীর হয়, নীরবতার বাণী অনেক কথা বলে। কিছুক্ষণ পরে বিপিন বলিল—কাল সকালে আমি চলে যাবো মানী। ডাক্তার লোক, রুগী ফেলে এসেচি।

—বেশ। আমি বাধা দেবো না।

—তুই আমায় মানুষ করে দিয়েছিস মানী।

—শুনে সুখী হলুম।

—জানিস মানী, ওই যে তোর সঙ্গে আমার দেখা হয়নি এখান থেকে চলে যাবার পরে, সেই দুঃখটা মনের মধ্যে বড় ছিল। আজ আর তা রইল না। স্মৃতির চলে যাই।

—না, যেও না বিপিনদা। বাবার চতুর্থীর শ্রাদ্ধটা আমি করচি, থেকে যাও। একটু দেখাশুনো করতে হবে তোমাকে।

—তবে থাকি। তুই যা বলবি।

—তোমার সঙ্গে সেদিন যে বউটিকে দেখলুম, ও তোমার সঙ্গে বেড়ায় কেন?

—বেড়ায় না মানী। সিনেমা দেখতে এসেছিল সেদিন, খুশুর অঙ্ক, তার কাছে কে থাকে, তাই ওর স্বামী ছিল।

—মেয়েমানুষের চোখ এড়ানো বড় কঠিন বিপিনদা, ও মেয়েটি তোমায় ভালবাসে।

—কে বললে?

—নইলে কক্ষনো তোমার সঙ্গে সিনেমা দেখতে আসতে চাইত না পাড়ারগায়ের বউ। তোমার বয়েসও বেশী নয় কিছু। আসতে পারতো না।

—আমার কথা শোনো। তোমার স্বভাবচরিত্র ভাল না, ওর সঙ্গে আর মিশো না বেশী।

বিপিন হি হি করিয়া হাসিয়া বলিল—বেন্ধধর্মের লেকচার দিচ্চিস যে! পাজি সায়েব!

মানীও হাসিয়া ফেলিল। পুনরায় গম্ভীর হইবার চেষ্টা করিয়া বলিল—না, সত্যি বলচি, শোনো। ওকে কষ্ট দেবে কেন মিছিমিছি? ওর সঙ্গে মেলামেশা কোরো না। মেয়েমানুষ বড্ড কষ্ট পায়। মতি বাগদিনীর কথা ভাবো।

বিপিন বলিল—ধোপাখালিতে এক বুড়ী ছিল, সেও তোর সম্বন্ধে আমায় একথা বলেছিল।

—আমার সম্বন্ধে? কে বুড়ী? ওমা, সে কি! শুনিনি তো কক্ষনো?

বিপিন সংক্ষেপে কামিনীর কাহিনী বলিয়া গেল।

মানী নিঃশ্বাস ফেলিয়া বলিল—ঠিক বলেছিল বিপিনদা। এ কষ্ট সাধ করে কেউ যেন বরণ করে না। তবে কামিনী বুড়ী যখন বলেছিল, তখন আর উপায় ছিল কি?

—নাঃ।

—শাস্তির সঙ্গে দেখাশুনো করবে না। সোনাতনপুর ওদের বাড়ী যদি ছাড়তে হয়, তাও করবে এজন্তে। বউদিদিকে নিয়ে যাও না? যেখানে থাকো সেখানে?

—বেশ। তুমি শাস্তির বরের একটা চাকরী করে দাও না কলকাতায়? বড় ভাল ছেলেটি। শাস্তির একটা উপায় করো অন্তত।

—চেষ্টা করবো। ওঁকে বলে দেখি—হয়ে যেতে পারে।

—জানিস মানী, শাস্তির তোকে বড্ড ভাল লেগেছে। ও এখানে আসতে চাচ্ছিল।

—সে আমার জন্তে নয় বিপিনদা। সে তোমার জন্তে—তোমার সঙ্গে পাবে এই জন্তে। ওসব আর আমায় শেখাতে হবে না। আমি মনকে বোঝাচ্ছি, তোমার সঙ্গে কাল শ্রাদ্ধের কথাবার্তা বলতে এসেছি। কিন্তু তাই কি এসেচি? এতক্ষণ বসে তোমার সঙ্গে বক্ বক্ করচি কি সেইজন্তে।

পরদিন সকাল হইতে কাজকর্মের খুব ভিড়। জমিদারের বড় মেয়ে বড়মানুষের বউ, খুব জাঁক করিয়াই চতুর্থীর শ্রাদ্ধ হইবে। বিপিন খাটিতে লাগিয়া গেল সকাল হইতেই। আশেপাশের অনেকগুলি গ্রামের ব্রাহ্মণ নিমন্ত্রিত। লোকজনের কোলাহলে বাড়ী সরগরম হইয়া উঠিল।

মানী একবার বলিল—আহা, শাস্তিকে আনলে হোত বিপিনদা! নিজে মুখ ফুটে বলেছিলো, আনলে না কেন? সব তোমার দোষ।

—না এনেই অত মুখনাড়া শুনলাম, আনলে কি আর রক্ষে ছিল?

—কীৰ্ত্তনের দল আনতে রাণাঘাটে গাড়ী যাচ্ছে, তুমি গিয়ে ওই গাড়ীতে তাকে নিয়ে আসবে?

—সে উচিত হয় না, মানী। অন্ধ শ্বশুর ছু দিন পড়ে থাকবে কার কাছে? থাক গে ওসব।

ধোপাখালির অনেক প্রজা নিমন্ত্রিত হইয়া আসিয়াছিল। তাহাকে দেখিয়া সকলেই খুব খুসি। নরহরি দাসও আসিয়াছিল। সে বিপিনকে ভূমিষ্ঠ হইয়া প্রণাম করিয়া বলিল—লায়েববাবু যে! অনেক দিনের পর আপনার সঙ্গে দ্বাখা। ভাল আছেন? আপনি চলে যাবার পর ধোপাখালি অনুপায় হয়ে গিয়েচে বাবু! সবাই আপনার কথা বলে।

বিপিন তাহার কুশলপ্রশ্নাদি জিজ্ঞাসা করিল। বলিল—হাঁরে, তোদের গাঁয়ে ডাক্তারি চলে? আমি আজকাল ডাক্তারি করি কিনা?

নরহরি দাস বলিল—আমুন, এখুনি আমুন বাবু। ডাক্তারের যে কি কষ্ট, তা তো নিজের চোখে তুমি দেখেই এসেচ। আপনারে পেলি লোকে আর কোথাও যাবে না। ওষুধ খেয়েই মরবে।

সারাদিন বিপিন বাহিরে কাজকর্মের ভিড়ে ব্যস্ত রহিল। মানীর সঙ্গে দেখাশুনা হইল না। অনেক রাত্রে যখন কীৰ্ত্তন বসিয়াছে, তখন মানী আসিয়া বলিল—বিপিনদা, খাবে এসো, রান্নাঘরে জায়গা করেচি।

রান্নাঘরের দাওয়ায় মানী নিজের হাতে তাহার পাতে লুচি তরকারি পরিবেশন করিতে করিতে বলিল—আমি জানি তুমি সারাদিন খাওনি, পেট ভরে খাও এখন।

বিপিন বিস্মিত হইয়া বলিল—তুই কি করে জানলি?

—আমি সব জানি।

—সাধে কি বলি, অন্তর্যামী মেয়ে?

—নাও, এখন ভাল করে খাও দিকি। বাজে কথা রাখো। দই আর ক্ষীর নিয়ে আসি—তুমি ক্ষীর ভালবাসতে খুব।

আরও ঘণ্টা দুই পরে নিমন্ত্রিতাদের আহ্বারের পর্ব মিটিল। বাড়ী অনেক নিস্তর হইল। বাহিরের উঠানে কীৰ্ত্তনসভা ভঙ্গ হইল।

বিপিন মানীকে খুঁজিয়া বাহির করিয়া বলিল—মানী, কীৰ্ত্তনের দল গাড়ী করে রান্নাঘাট যাচ্ছে, আমি ওই সঙ্গে চলে যাই।

—তাই যাবে। বেশ যাও। যা কিন্তু বলে দিয়েচি, মনে থাকবে?

—নিশ্চয়। তুই যা বলবি, তাই করবো।

—শাস্তির সঙ্গে আর মিশবে না, ও ছেলেমানুষ—তার ওপর অজ পাড়গাঁয়ের মেয়ে। কেন ওকে কষ্ট দেবে?

—মানী, সে কথা আমিও ভেবেছিলুম বহুদিন আগেই। তবে চালাবার লোক না পাওয়া গেলে আমাদের মত লোকে সব সময় ঠিক পথে চলে না। এবার থেকে সে ভুল আর হবে না। আমি ভাবছি, খোপাখালিতে যদি ডাক্তারী করি তবে কেমন হয়?

—সত্যি ভেবেছ বিপিনদা? খুব ভাল হয়। তুমি ওখানে নায়েব ছিলে, সবাই চেনে বেশ চলবে। ওদিক ছেড়ে দিয়ে এদিকে এসো।

—তোর সঙ্গে আবার কবে দেখা হবে মানী।

মানী হাসিয়া বলিল—আর জন্মে। এ জন্মে যাদের ওপর যা কর্তব্য আছে, করে যাই—বিপিনদা।

বিপিন কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া বলিল—বেশ, ভুল হবে না?

মানী হাসিতে হাসিতে বলিল, আবার ভুল? আমি নির্বোধ, এ অপবাদ অন্তত তুমি আমায় দিওনা বিপিন দা। দাঁড়াও, প্রণামটা করি।

তারপর মানী গলায় আঁচল দিয়া প্রণাম করিয়া উঠিয়া বলিল—আমার আর একটা কথা রেখে। যেখানেই থাকো, বৌদিদিকে নিয়ে এসো সেখানে। অমন করে কষ্ট দিও না সতীলক্ষ্মী মেয়েকে। যদি সাপের কামড়ে মারাই যেতেন, সে কষ্ট জীবনে কখনো দূর হোত ভেবেছ ?

বিপিন বিদায় লইয়া গরুর গাড়ীতে উঠিতে যাইবে, মানী পিছন হইতে ডাকিল—শোনো বিপিনদা ?

—কি রে ?

—মানী কথা বলে না। বিপিন দেখিল, তাহার চোখ দিয়া জল পড়িতেছে।

—মানী! ছিঃ, লক্ষ্মীটি—আসি।

মানী তখনও কথা বলিল না। বিপিনও আধ মিনিট চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া রহিল মানীর সামনে। তারপরে মানী চোখ মুছিয়া বলিল—আচ্ছা, এসো বিপিনদা।

গরুর গাড়ী ছাড়িল। অনেকখানি রাস্তা—মেঠো নির্জন পথ, কৃষ্ণপক্ষের ভাঙা চাঁদের মেটে জ্যোৎস্নায় পথের ধারের গ্রাম্য বাঁশবন, কচিৎ কোনো আমবাগান কিংবা বেগুন-পটলের ক্ষেত, আখের ক্ষেত অস্পষ্ট ও অদ্ভুত দেখাইতেছে। বিপিনের মনে অগ্নি কোনো জগতের অস্তিত্ব নাই—কোথায় সে চলিয়াছে—এই আনন্দ ও বিষাদের আলোছায়া-ঘেরা পথে কত দূর দূরান্তরের উদ্দেশ্যে তার যাত্রা যেন সীমাহীন লক্ষ্যহীন—সে চলার বিজন পথে না আছে শান্তি, না আছে মনোরম। কেহ নাই, সেখানে সে একেবারে সম্পূর্ণ নিঃশ্ব, সম্পূর্ণ একা। কিংবা যদি কেহ থাকে, মনের গহন গভীর গোপন তলায় যদি কেহ থাকে, সুমাইয়া থাকুক সে, গভীর স্নহৃষ্ণির মধ্যে নিজেকে লুকাইয়া রাখুক সে।

রাণাঘাটে যখন গাড়ী পৌঁছিল, তখন বেশ রোদ উঠিয়াছে।

শান্তি তাহাকে দেখিয়া বলিল—একি চেহারা হয়েছে আপনার ডাক্তারবাবু? রাতে ঘুম হয়নি বুঝি? আর হবেই বা কি করে গরুর গাড়ীতে। নেয়ে ফেলুন, আমি ঠাণ্ডা জল তুলে দিই।

ছপুরবেলা বিপিন চুপ করিয়া শুইয়া আছে, শান্তি ঘরে ঢুকিয়া বলিল—ওবেলা চলুন আর একবার টকি ছবি দেখে আসি—আর তো চলে যাচ্ছি ছ তিন দিনের মধ্যে। হয়তো আর দেখা হবে না।

—গোপাল ছবি দেখেছিল ?

—উঃ ছদিন! আপনি যেদিন যান, আর যেদিন আসেন।

—চল যাই।

শান্তি খুসি হইয়া সকালে সকালে সাজিয়া-গুজিয়া তৈয়ারী হইল। বিপিন বেলা তিনটার সময় তাহাকে লইয়া বাহির হইল, কারণ বিপিনের ইচ্ছা সন্ধ্যার পূর্বেই সে শান্তিকে বাসায় ফিরাইয়া আনিবে, নতুবা শান্তির স্বস্তিরের খাওয়া-দাওয়ার বড় অসুবিধা হয়।

ছবি দেখিতে বসিয়া শান্তি অত্যন্ত খুসি। আজকার ছবিতে ভাল গান ছিল, সে ওধরণের গান কখনো শোনে নাই—মুগ্ধ হইয়া শুনিতে লাগিল।

ইন্টারভালের সময়ে বলিল—চলুন বাইরে, চা খাবেন না ?

‘তাহার ধারণা ছবিতে যাহারা আসে, তাহাদের চা খাইতেই হয় এবং চা খাওয়ার জন্ত ছুটি দেওয়া হইয়াছে। শান্তি আবদারের সুরে বলিল—আমি কিন্তু পয়সা দেবো আজও।

বিপিন হাসিয়া বলিল—পয়সা ছড়াবার ইচ্ছে হয়েছে? বেশ, ছড়াও—

শান্তি লজ্জিত হইল দেখিয়া বিপিন বলিল—না না, কিছু মনে কোরো না শান্তি। এমন বল্লম। আমি তোমাকে কিন্তু কোনো একটা জিনিস খাওয়াবো—কি খাবে বল?

শান্তি বালিকার মত আঙ্গুল দিয়া দেখাইয়া বলিল—ওই যে কাঁচের বোয়েমে রয়েছে—ওকে কি বলে—কেকু?...বেশ ওই কেকু নিন তবে—আপনার জন্তেও নিন—

সিনেমার পরে শান্তি বলিল—চলুন, একটু ইষ্টিশানে বেড়িয়ে যাই—আর তো দেখতে পাবো না ওসব—চলে যাচ্ছি পরশু।

ডাউন প্ল্যাটফর্মে একখানা বেঞ্চির উপরে নিজে বসিয়া বলিল—বসুন এখানে।

বিপিন বসিল।

—একটা সিগারেটের বাস্তু কিনে আনুন, আমি পয়সা দিচ্ছি।

—না, তুমি কেন দেবে?

—আপনার পায়ে পড়ি—কটা আর পয়সা, দিই না কিনে।

সে এমন মিনতির সুরে বলিল যে, বিপিন তাহার অমুরোধ ঠেলিতে পারিল না। সিগারেট টানিতে টানিতে বিপিন শান্তির নানা প্রশ্নের জবাব দিতে লাগিল—এ লাইন কোথায় গিয়াছে, ও লাইন কোথায় গিয়াছে, সিগ্‌ন্যালে লাল আলো সবুজ আলো কেন, কি করিয়া আলো বদলায় ইত্যাদি। আধঘণ্টা বসিবার পরে বিপিন বলিল—চল আমরা যাই—দেরি হয়ে গেল।

—বসুন না আর একটু—আচ্ছা, আপনাকে একটা কথা জিগোস্‌ করি—

—কি?

—আমার জন্তে আপনার মন কেমন করে একটুও?

বিপিন বড় মুস্থিলে পড়িল। এ কথার জবাব কি ধরনের দেওয়া যায়! শান্তি আরও কয়েকবার এভাবের প্রশ্ন করিয়াছে ইতিপূর্বে।

সে ইতস্তত করিয়া বলিল—তা করে বই কি—বিদেশে থাকি, তোমার মত যত্ন—

—ওসব বাজে কথা। ঠিক কথার জবাব দিন তো দিন—নইলে থাক্।

—এ কথা কেন শান্তি?

—আছে দরকার।

—করে বই কি।

—ঠিক বলছেন?

—ঠিক।

শান্তি কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া বলিল—চলুন, যাই। রাত হয়ে যাচ্ছে।

বাসায় ফিরিয়া আহালাদির পরে অনেক রাতে বিপিন শুইল।

মাঝরাতে একবার কিসের শব্দে তাহার ঘুম ভাঙিল।—বাহিরের রোয়াকে কিসের শব্দ হইতেছে। বিপিন জানালা দিয়া বাহিরের দিকে চাহিয়া দেখিল, শান্তি রোয়াকের পৈঠায় বাঁশের

আলনার খুঁটি হেলান দিয়া একা বসিয়া আছে ; এবং শুধু বসিয়া আছে নয়, বিপিনের মনে হইল, সে হাপুসনয়নে কাঁদিতেছে—কারণ রোয়াকের পৈঠা বিপিনের ঘরের জানালার ঠিক কোণাকুণি।

বিপিন নিঃশব্দে জানালা হইতে সরিয়া গেল। শান্তি কেন কাঁদে এত রাত্রে ? তাহাকে কি দোর খুলিয়া ডাকিয়া শান্ত করিবে ? তাহাতে শান্তি লজ্জা পাইবে হয়তো। যে লুকাইয়া কাঁদিতে চায়, তাহাকে প্রকাশের লজ্জা দেওয়া কেন ?

বিপিনের আর ঘুম হইল না।

হয়তো ভোরের দিকে একটু তন্দ্রা আসিয়া থাকিবে, গোপালের ডাকে তাহার ঘুম ভাঙিল। শান্তি চা লইয়া আসিল, সে সত্ত্ব স্নান করিয়াছে, পিঠের উপর ভিজা চুলটি এলানো, মুখে চোখে রাত্রি-জাগরণের কোনো চিহ্ন নাই। হাসিমুখে বলিল—উঃ, এত বেলা পর্য্যন্ত ঘুম ? কতক্ষণ থেকে থেকে শেষে ওকে বললুম ডেকে দিতে। চা খায় আর কত বেলায় মাহুষ !

অদ্ভুত মেয়ে বটে শান্তি। বিপিনের মন ছুঃখ, সহানুভূতি ও স্নেহে পূর্ণ হইয়া গেল। সে বুঝিয়া ফেলিয়াছে অনেক কথা।

শান্তিকে আর সে দেখা দিবে না। এইবারই শেষ।

মানী বুদ্ধিমতী মেয়ে, সে ঠিকই বলিয়াছিল।

ডাক্তারী চলুক না চলুক, সোনাতনপুরের নিকট হইতে তাহাকে চিরবিদায় গ্রহণ করিতে হইবে। হয় ধোপাখালি, নয় যে কোন স্থানে—কিন্তু সোনাতনপুরে বা পিপলিপাড়ায় আর নয়। মানীর কথা সে অক্ষরে অক্ষরে পালন করিবে।

পরদিন ছপুরের পর সকলে ছুইখানি গরুর গাড়ীতে করিয়া রাণাঘাট হইতে রওনা হইয়া গ্রামের দিকে ফিরিল। কাপাসপুকুরের মধ্য দিয়া পূর্ব দিকে তাহাদের নিজেদের গ্রামের পথ বাহির হইয়া গিয়াছে—রাণাঘাট হইতে ক্রোশ চার পাঁচ দূরে। এই পর্য্যন্ত আসিয়া বিপিন বলিল—আপনারা যান তবে, আমি অনেকদিন বাড়ী যাই নি, একবার বাড়ী হয়ে যাবো। সামান্য পথ, হেঁটে যাবো।

শান্তি বলিল—কেন ডাক্তারবাবু ? আমাদের ওখানে আসুন আজ। তারপর না হয় কাল বাড়ী আসবেন ?

বিপিন রাজি হইল না। বাড়ীর সংবাদ না পাইয়া মন খারাপ আছে, বাড়ী যাইতে হইবেই। বিপিন বুঝিল, শান্তি ছুঃখিত হইল।

কিন্তু উপায় নাই, শান্তিকে বড় ছুঃখ হইতে বাঁচাইবার জন্য এ ছুঃখ তাহাকে দিতে হইবেই যে।

শান্তি গাড়ী হইতে নামিয়া বিপিনকে প্রণাম করিল, গোপালও করিল—উহাদের বংশের নিয়ম, ব্রাহ্মণের উপর যথেষ্ট ভক্তি চিরদিন।

একটা বড় পুষ্পিত শিমুলগাছতলায় গাড়ী দাঁড়াইয়া আছে, শান্তি গাছের গুঁড়ির কাছে দাঁড়াইয়া একদৃষ্টে তাহার দিকে চাহিয়া আছে, গোপাল বৃদ্ধ বাপের হাত ধরিয়া নামাইয়া বিপিনের পরিত্যক্ত গাড়ীখানায় উঠাইতেছে—ইহাদের সম্বন্ধে বিশেষত শান্তির সম্বন্ধে এই ছবিই বিপিনের স্মৃতিপটের বড় উজ্জ্বল, বড় স্পষ্ট, বড় করুণ ছবি। সেইজন্য ছবিটা অনেকদিন তাহার মনে ছিল।

অভিনয়

শ্রীমণীন্দ্রলাল বসু

অনেক খুঁজিয়া, “অভিনয়” ফিল্মটি স্টুটিং করিবার উপযুক্ত, আমাদের ডিরেক্টর ভাস্করেস্কির মনের মতন বৃহৎ বাগান-বাড়ী পাওয়া গেল।

তখন বাংলাদেশে সিনেমা-শিল্পের অরুণোদয়। সিনেমার ব্যবসাদারি লিমিটেড-কোম্পানীর জালে বঙ্গদেশ ছাইয়া যায় নাই। আমরা কয়েকজন বেকার যুবক “বঙ্গীয় সিনেমা সিন্ডিকেট” নাম দিয়া স্বকলা বাংলার চিত্তভূমিতে পশ্চিমের এ নূতন আর্টের যে কলম পুঁতিয়াছিলাম, সে তরুণতরু কোন ফল প্রসব না করিয়া কি করিয়া মরিয়া গেল, সেই ইতিহাসটি আজ বলি।

আমাদের এ প্রচেষ্টা ব্যবসায় ছিল না। কাহারও অর্থলাভ ত হয় নাই। আমাদের পৃষ্ঠপোষক লক্ষপতি রামহরি দত্তের তরুণ উত্তরাধিকারী শোভেন্দ্রলাল শোভাবাজারে তাহার যে বাড়ীখানি মটগেজ দিয়াছিল, সে-টি শেষ পর্য্যন্ত বিক্রি করিতে হইয়াছিল। টাকা খরচের কোন হিসাব রাখা হয় নাই। সেজ্ঞ টাকার কত অংশ ফিল্ম বিক্রেতাকে দিতে হইয়াছিল ও কত অংশ মণ্ডবিক্রেতা, অলঙ্কারবিক্রেতা ও ট্যান্ডিওয়ালাদের বিল চুকাইতে গিয়াছিল, তাহা বলিতে পারিতেছি না।

যদি শুনিয়া থাকেন, যে, বঙ্গরঙ্গমঞ্চে অভিনেত্রী সুরস্বন্দরীর উপযুক্ত আদর না হওয়ায় ও কোন নাটকে প্রধানার পার্ট না পাওয়ায়, নূতন সিনেমা-আর্টে সুরস্বন্দরীর অভিনয়-প্রতিভার পরিস্ফুরণের জন্ত শোভেন্দ্রলাল এই উদ্যোগ করিয়াছিল, তাহা হইলে ভুল শুনিয়াছেন। ইহা সখের বা আমোদের ব্যাপার ছিল না। দুইবার বি. এ-ফেল প্যারিস-প্রত্যাগত রূপকার ভাস্কর সেন, এই কথা আমাদের বার বার বলিত, এ সখ নয়, এ সহজ নয়, কঠিন সাধনার দরকার; শিল্প-প্রাণ বাঙ্গালী জাতির অভিনব সিনেমা-আর্ট সাধনার ক্ষেত্র হইবে বঙ্গীয় সিনেমা সিন্ডিকেট, বাঙ্গালীর বিশেষ প্রতিভার প্রকাশ হইবে এইখানে।

ভাস্কর সেন আমাদের ডিরেক্টর। আমরা তাহার নাম দিয়াছিলাম ভাস্করেস্কি। প্যারিসে থাকিবার সময় ভাস্করের

সঙ্গে মস্কো আর্ট থিয়েটারের সুবিখ্যাত ডিরেক্টর টেনিসলভেস্কির আলাপ হইয়াছিল। টেনিসলভেস্কির সঙ্গে পরিচয়ে সে অভিনয়-কলার এক নূতন আলো দেখিতে পাইল। শেকভের “চেরি অর্চাড” নাটক অভিনয়ে টেনিসলভেস্কি যে নব অভিনয়-রীতির প্রবর্তন করিয়াছিলেন বঙ্গদেশে সিনেমাতে সেই নব বাস্তবতার প্রবর্তক হইলেন ভাস্কর সেন। “চেরি অর্চাড” অভিনয়ের পূর্বে টেনিসলভেস্কি নাকি নাটক-বর্ণিত গ্রামের বাড়ীর মত এক বাড়ীতে সকল অভিনেতা অভিনেত্রীদের অনেক দিন রাখিয়া নাটকের রিহাসল দিয়াছিলেন। নাটক-বর্ণিত স্থানে বাস করিলে উপযুক্ত পারিপার্শ্বিকের মধ্যে যে মানসিক আবহাওয়ার সৃষ্টি হইবে, তাহাতে অভিনয় বাস্তব, স্বাভাবিক হইয়া উঠিবে। ভাস্করেস্কির কথায় “spirit of the play” ব্রূহিতে হইলে, বাস্তব অভিনয়ে মূর্ত্ত করিয়া তুলিতে হইলে, পারিপার্শ্বিক ও বাস্তব হওয়া দরকার। নাটক বা গল্পের যে স্থান, সেই পরিবেষ্টনে বাস করিলে অভিনেতার নিজেদের সত্তা ভুলিয়া গিয়া নাটক-বর্ণিত নানা চরিত্রের বিচিত্র অস্তিত্বধারায় নবজন্মলাভ করিবে।

এই নব অভিনয়-রীতি অনুসারে “অভিনয়” ফিল্মটি তুলিবার জন্ত আমাদের যেরূপ বাগান-বাড়ীতে গিয়া বাস করা উচিত, সেরূপ বাড়ী কলিকাতার নিকট কোথাও খুঁজিয়া পাওয়া গেল না। ভাগ্যক্রমে, আমাদের এক উকীল-বন্ধু এক বাড়ীর সন্ধান দিল। পাণ্ডনাদারদের পক্ষ হইতে সে সেই বাগান-বাড়ীর রিসিভার হইয়াছে। গড়িয়াহাট রোডের কাছে গড়ে খালের নিকট কোন সুবিখ্যাত স্প্রাট্টন জমিদার-বংশের সুরহৎ প্রমোদ-প্রাসাদ, অর্দ্ধভগ্ন, জঙ্গলসঙ্কুল, বহু উন্নতপ্রমোদস্বতিবিজড়িত। বাড়ীটির ইতিহাস শুনিয়া ভাস্করেস্কি উৎসাহিত হইয়া বলিল—ঠিক, এই জিনিষ আমি খুঁজিলাম।

তোরণ দ্বারে ধ্বংসস্তুপের পার্শ্ব দিয়া আমাদের ট্যান্ডি যখন সশব্দে বাড়ীর বৃহৎ বাগানের পথে প্রবেশ করিল,

অপূর্ব স্তব্ধতার ঘনজাল ছিন্ন বিচ্ছিন্ন হইয়া গেল। মজা দীঘি, শেওলা-ভরা পুকুর, ঘন আগাছাভরা বাগান; বিস্তৃত প্রাস্তরের মধ্যে মুশিদাবাদের নবাব বাড়ীর অমূল্যকরণে তৈরি স্ববৃহৎ প্রমোদ-প্রাসাদের ভাঙা দেওয়াল, অর্ধেক খসিয়া পড়া দরজা জানলা, আগাছা-ভরা খামের সারি। ভাস্করশিল্প মুগ্ধ হইয়া বলিয়া উঠিল,—বা চমৎকার! “অভিনয়” ফিল্মের জন্ত এইরূপ পরিবেষ্টনী ত চাই।

স্বপ্নসুন্দরী চৌকি ফুলাইয়া বলিল, বাবা! এ কোন ভুতুড়ে বাড়ীতে আনলে, আমি ওর মধ্যে থাকতে পারব না বলে দিচ্ছি।

এক সময় আদিগঙ্গার পুণ্য নির্মল ধারা এ বাড়ীর পার্শ্ব দিয়া প্রবাহিত হইত। এখন সে নদী মজিয়া গিয়াছে। মাঝে মাঝে বন্ধ পক্ষিল জলায় তাহার লুপ্ত স্রোতের চিরুপথ দেখিতে পাওয়া যায়। তেমনি এ প্রাসাদে যে যৌবন-মদমত্ত স্বপ্ন-তরঙ্গিনী উচ্ছ্বসিত উল্লাসে প্রবাহিত হইত সে ফেনিল স্রোত কালধারার অতলতায় লুপ্ত।

দরওয়ান আসিয়া একতলার ঘরের বড় দরজা খুলিয়া দিতে অন্ধকার স্রোতস্রোতে ঘরগুলি হইতে একটা দম-আটকানো পচা গন্ধ বাহির হইল ও অন্ধকার-নিবাসী কতকগুলি কালো পাখী উড়িয়া চলিয়া গেল।

উকীল রিসিভারটি বলিল, নীচের কোন ঘরে ঢুকবেন না, বিপদ হতে পারে, সিঁড়ি দিয়ে ওপরে উঠে আসুন।

চওড়া কাঠের পুরাতন সিঁড়ি আমাদের পদভরে আর্ন্তনাদ করিয়া উঠিল। বুঝি ভাঙিয়া পড়ে।

দোতালার উঠিয়া আমরা চমৎকৃত হইলাম। পূর্বদিকের মহলে এক বৃহৎ হল ঘরে গিয়া রিসিভারটি হাসিয়া বলিল, কেমন দেখছেন? এই বাড়ীর মধ্যে এমন সুন্দর সুসজ্জিত চিত্রিত ঘর আছে স্বপ্নেও ভাবতে পারেন কি?

মেজতে নানাবর্ণের মার্কেলের ওপর মোটা পারশ্ব কার্পেট পাতা। আমরা একটু জোরে চলিতে খানিকটা ধূলা উড়িয়া গেল। সকলে চুপ করিয়া দাঁড়াইলাম। পঙ্কের-কাজ-করা দেওয়ালে নয়া সুন্দরীদের তৈলচিত্র ও গিল্টিংকার চওড়া ফ্রেমে বাঁধান বড় আয়নার সারি মার্কেলের ব্রাকেটে সাজান। মাঝে মাঝে ইতালীয়ান মার্কেলে তৈরী অর্ধবিবসনা নারীমূর্তি, কাহারও হাতে প্রদীপ কাহারও হাতে ফুলের মালা। ছাদ হইতে বড় বড় ঝাড় ঝুলিতেছে

কিছু, ঝাড়-লঠন ঘিরিয়া, তৈলচিত্রগুলির ওপর, প্রস্তর মূর্তিগুলির ভগ্নহস্তে, কোথাও মাকড়সা জাল ঝুনিয়াছে, কোথাও আরসলা নির্ভয়ে বেড়াইতেছে, কোথাও ধূলিস্তরে পোকা।

উকীল রিসিভারটির নিকট জানা গেল, মনসা-পোতার জমিদার-বংশের শেষ বংশধর প্রবীর রায় চৌধুরী মাঝে মাঝে বাড়ির এই মহলে আসিয়া থাকিতেন, প্রাসাদের অন্ত্র অংশ স্তব্ধ অন্ধকারময় আর রাতের পর রাত এই গৃহে প্রমোদের প্রদীপ জলিত, মদের পেয়ালা উন্টাইয়া ভাঙিয়া যাইত; ঝাড় লঠনের আলোক নর্তকীদের স্বর্ণালঙ্কারে প্রবীর রায়ের ছয় আংটির হীরকে ঝক ঝক করিত। জমিদারী, কলিকাতার বাড়ী সব যখন বিক্রি হইয়া গেল পাণ্ডানদারদের তাগাদায় বিরক্ত হইয়া তিনি এই নির্জন প্রাসাদে আশ্রয় লইয়াছিলেন, কলিকাতার বাড়ী হইতে কিছু কার্পেট তৈলচিত্র, ইতালীয়ান ভাস্করগঠিত নরনারীমূর্তি আস্বাব্পত্র ইত্যাদি সরাইয়া তিনি এই মহলটি সুসজ্জিত করিয়াছিলেন।

ভাস্কর সেন উৎসাহের সহিত বলিল, আপনাকে অশেষ ধন্যবাদ রিসিভার-মশাই; আমি ঠিক এইরকম জায়গা, এইরকম বাড়ী ঘর চাইছিলুম। এ বাগানে এ ঘরে সাত দিন থাকলেই এই পরিবেষ্টনের প্রভাবে আমাদের সত্তার নবরূপ হবে, আমাদের অভিনয় সত্য, বাস্তব হয়ে উঠবে।

রিসিভারটি সবিস্ময়ে বলিল, আপনারা কি এখানে থাকতে চান নাকি? থাকবার দরকার কি হচ্ছে?

আমি বল্লুম, আপনি ত বলেন দরকার কি হচ্ছে, ফিল্মের গল্পের বাড়ীর সঙ্গে ত বাড়ীর মিল হয়ে গেছে, এ বাড়ীতে না থাকলে—

তিনি বাধা দিয়ে বললেন, কেন স্টেশন তো কাছে, ট্রেনও অনেক আছে, আপনারা কলকাতা হতেই রোজ যাতায়াত করতে পারেন। সেই-টাই যুক্তিযুক্ত।

—তাহলে spirit of the play কি করে ধরছি বলুন?

—spirit কি বলছেন, আপনারা কি ভূত নামাবেন নাকি? তা এ পুরানো বাড়ীতে ছ একটা ভূত নিশ্চয় আছে।

লাল সালুর ঘেরাটোপ-পরান এক চতুর্দশ লুই চেয়ারে

বসিয়া পড়িয়া শোভেন্দ্রলাল বলিল, এখন spirit-এর বোতলটা আন দেখি, তা না হলে বাড়ীর ভূত তো ঘাড়ে চাপবে দেখছি।

ভাস্কর গম্ভীর ভাবে বলিল, দেখ, যেখানে প্রবীর রায় চৌধুরী থাকতে পারত, তোমরা সেখানে থাকতে পারবে না? আমি তো গোড়ায় তোমাদের বলেছিলুম, অভিনয় আর্টের সাধনা বড় সহজ নয়।

আমি উৎসুকভাবে বলিলাম, আচ্ছা প্রবীর রায় এখন কোথায়?

রিসিভার উকীলটি বলিল, প্রবীর রায়! কোথায় তিনি জানলে তো মশাই এখন তিন হাজার টাকা লাভ করতুম। তিনি দেউলিয়ে নিরুদ্দেশ, খুনের আসামী!

—খুনের?

—হ্যাঁ, এই ঘরে খুন হয়েছিল। বা! কমলা বাইজীর খুনের কথা আপনি শোনেন নি? তাঁর প্রণয়িনী যখন তাঁকে প্রতারণা করলে—

শোভেন্দ্রলাল গেলাসে সোড়া ঢালিতে ঢালিতে বলিল, মশাই, বাড়ীটা দেখতেই যথেষ্ট ভয়ানক, আর খুনের গল্পটা নাই করলেন। আমি বলিলাম, কিন্তু আমার ফিল্মের গল্পের সঙ্গে যে বড় মিল হয়ে যাচ্ছে।

ফিল্মের গল্পটি আমার লেখা। তখন ইংলণ্ডে রুস গল্প-লেখক শেক্‌ভের খুব নাম হইয়াছে। যাহারা আমার পেছনে বলিত, আমি শেক্‌ভের গল্পের প্লট চুরি করিয়া গল্প লিখি, তাহারা সম্মুখে আমাকে প্রশংসা করিত, তোমার গল্প লেখার আর্ট রুস গল্পলেখকদের ত্রায়। নূতন ধরণের গল্প লিখি বলিয়া সাহিত্য-সমাজে আমার খুব নাম হইয়াছে। সেজ্ঞ গল্প লেখার ভার আমার ওপর পড়িয়াছিল।

কিন্তু আমার গল্পের কাঠামো ভাস্করের সিনেরিয়োর মধ্যে খুঁজিয়া পাওয়া শক্ত।

ভাস্কর বলিল, বুঝলে কি না পুরঞ্জয়, আরও রং দিতে হবে, প্রতিদিনের বৈচিত্র্যহীন জীবনের চিত্র নয়, আরব্যোপগ্ৰাসের রাজ্যে নিয়ে যেতে হবে। এ ত তোমার সোফায় বসে বা বিছানায় শুয়ে গল্প পড়া নয়। ভাবো অন্ধকার স্তম্ভ ঘরে তোমার চোখের সামনে কাঁপছে আলো

ভরা সাদা পর্দা, সেই রূপালি পর্দায় নানা সাজের নানা মুক্তির ব্যঞ্জনাময় অঙ্গভঙ্গী—নানা অঙ্গভঙ্গীর সাদাকালোয় স্রোত অবিরাম বয়ে চলেছে—এখানে কিছু অসম্ভব বলে মনে হয় না—অসম্ভবকেই চাই। প্রতিদিনের সহজ সরল বাস্তব জীবন দেখবার জগ্রে ত কেউ বৌদ্ধালোকিত জনকল্লোলপূর্ণ প্রশস্ত রাজপথ হতে এই স্তম্ভ অন্ধকার ঘরে পয়সা দিয়ে প্রবেশ করবে না। দর্শক চায় অবাস্তবকে অসম্ভবকে রূপকথাকে, আপনার অন্তরের স্বপ্ন, গোপন কামনাকে সজীব সরূপ দেখতে—তোমার গল্পটির সেজ্ঞ একটু অদল বদল করেছি।

আমি লিখেছিলুম, এক বড়লোকের ছেলে মানুষ হয়েছিল রূপণতার মধ্যে; প্রচুর ধনৈশ্বর্যের মধ্যে তাকে থাকতে হত দরিদ্রের মত। তারপর যখন সে ধনের অধিকারী হল, সে মেতে উঠল ভোগবিলাসে, ছ' তিন বছরের মধ্যে পাঁচ ছ' লাখ টাকা উড়িয়ে দিল, আমোদ-প্রমোদে, নানা নিরুদ্ধ কামনার চরিতার্থতায়। তারপর সে দেউলিয়ে হয়ে আবার ফিরে এল তার দরিদ্রজীবন-প্রণালীতে। যেমন সে পূর্বে ছিল।

ভাস্কর বলিল, দেখ পুরঞ্জয়, শুধু বড় লোকের ছেলে বললে হবে না, ও হবে অভিজাত কোন জমিদার বংশের—আকবরের আমল হতে তাদের বৃহৎ জমিদারী। আর চার পাঁচ লাখ টাকা ওড়ান খুব বেনী কথা নয়। বুঝেছি, তুমি বলবে, এই নিষ্কর্ষ, প্রাণ-হীন যৌবনধর্মশূন্য বাংলায় যৌবনমদিরায় মত্ত হয়ে চার পাঁচ লাখ ওড়ানই যথেষ্ট। না, ও সংখ্যা আরও বড় করতে হবে, তিন দশে ত্রিশ লাখ তিন ত্রিশে নব্বই লাখ, বুঝলে। ভাবতে পারো, যৌবনে ভোগ স্ত্রের জগ্ন গোলকুণ্ডার নবাব বা কোঁশবীর মহারাজা তাদের রাজ্য মর্টগেজ দিল। তাদের বহুবংশ সঞ্চিত ধনাগার উড়িয়ে দিল। কল্পনা চাই, কল্পনা!

আমি বলিলাম, দেখ ভাস্কর, অতই যদি করলে ত শেষের থিলটা বাদ যায় কেন—হত্যা একটা দিয়ে দাও—তবে আত্মহত্যা চলবে না—

ভাস্কর হাসিয়া বলিল—স্বীয় প্রণয়িনীকে হত্যা করে নিরুদ্দেশ—কি বল—

আমি বলিলাম, চমৎকার, প্রেমের প্রবঞ্চনার জগ্ন প্রতিহিংসা প্রণোদিত হয়ে প্রেমসীকে হত্যা করা—

সেক্সপিয়ারের নজীর রয়েছে—তারপর নিরুদ্দেশ—শেষের মধ্যে অশেষ—ভাল হবে।

ভাস্করের সিনারিওতে উন্নত কল্পনার জালে বদ্ধ আমার মূল গল্পটির প্রাণ ছটফট করিলেও, “অভিনয়” ফিল্মের গল্প-লেখক রূপে আমি সুপরিচিত হইয়া উঠিলাম।

লোকটি প্রথম দিন আমাদের ছবি তোলা দেখিল বিশ্বয়মুগ্ধ নেত্রে, ছোট ছেলে যেমন করিয়া সার্কেসে বাঘের খেলা দেখে।

দ্বিতীয় দিন সে একেবারে ক্যামেরার সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইল।

ব্যাপারটি এইরূপ :

আমাদের প্রধান অভিনেতা হারাণ মিস্ত্রির প্রথম দিন অভিনয় করিয়াই জরে পড়িল। আবেষ্টনীর প্রভাব তাহার মধ্যে ম্যালেরিয়া জর রূপে পরিস্ফুট হওয়াতে সকলে দমিয়া গেল। তাহার ঞ্চালক আসিয়া তাহাকে কলিকাতায় লইয়া গেল। খবর পাওয়া গেল, তাহার পত্নী পিত্রালয় হইতে তাহার সেবার জ্ঞাত আসিতেছেন। স্বতরাং সারিয়াও তাহার ফিরিয়া আসিবার কোন সম্ভাবনা নাই।

সে ছিল ভাস্করের প্রিয় অভিনেতা। স্থানীয় আবহাওয়ার প্রভাব তাহার মনে সঞ্চারিত না হইয়া দেহের ওপর হওয়াতে মুগ্ধ হইল। শোভেন্দ্রলাল বলিল, পার্টটা আমিই তাহলে করি।

গল্পের প্রধান নায়কের পার্টটা অভিনয় করিতে, প্রথম হইতেই তাহার ইচ্ছা। এখন স্বয়োগ পাইয়া সে পার্টটি দাবী করিল। ইহার মধ্যে সে দশ হাজার টাকা খরচ করিয়াছে। স্বতরাং দাবী তাহার আছে।

কিন্তু প্রধান অভিনেত্রী স্বরস্বন্দরী আপত্তি জানাইল। শোভেন্দ্রলালের প্রণয়ের অভিনয় সে সহ্য করিতে পারিবে না। বোধ হয়, জীবনে যাহাকে প্রণয়রূপে পাইয়াছে তাহার সহিত প্রণয়ের অভিনয় করিবার মত অভিনয়-নৈপুণ্য তাহার ছিল না।

স্বরস্বন্দরী গাল ফোলাইয়া বলিল,—তোমার সঙ্গে এ্যাক্ট—না বাপু—তা হলে আমাকে বাদ দিন ডিরেক্টর মশাই—

—কেন আমি অভিনয় করতে পারি না ?

—আর আমি যদি হঠাৎ হেসে ফেলি—আমি জানি না।

—না, না, তাহলে চলবে না, ফিল্মের দাম অনেক, বাজে নষ্ট করতে পারব না—

—সেইজগ্রেই তো বলছি। উনি যখন তা—তা—তা—তা তাহলে বলে আরম্ভ করবেন—আর ওর দিকে চেয়ে ওই সব অভিনয় আমি করতে পারব না, আমার মনে পড়ে যাবে—

—কি মনে পড়বে, আমাদের জানাবার দরকার নেই। মোট কথা, আপনি ওর সঙ্গে অভিনয় করতে নারাজ।

এমন সময় লোকটি ক্যামেরার সামনে আসিয়া দাঁড়াইল।

দীর্ঘদেহ,—কৌকড়ানো লম্বা চুল শুকনো, উত্তত নাসিকার দুই পার্শ্বে চক্ষু দুইটি অস্বাভাবিক জলজল করিতেছে! এক সময় লোকটি যে অত্যন্ত সুপ্রকৃষ ছিল, তাহার দেহের গঠন, স্নান শোভায়, বোঝা যায়। কাচা সোনার রং তামাটে হইয়া গিয়াছে, মুখ শুক, লীর্ণ কিন্তু তেজঃপূর্ণ ছাই-রঙের এক শালে দেহ আবৃত। কোন পরিচিত ধনীর দেহে এই কাজ করা শাল দেখিলে অত্যন্ত মহার্ঘ্য মনে হইত কিন্তু এই অপরিচিত পথচারীর মলিন পাঞ্জাবীর ওপর ধূলিভরা শাল দেখিলে বহুমূল্য কাশ্মিরী শালের শস্তা অহুকরণ বলিয়া বোধ হয়।

লোকটি ক্যামেরার অতি নিকটে আসিয়া দাঁড়াইল।

স্বরস্বন্দরীর বিদ্রূপে শোভেন্দ্রলাল ক্রুদ্ধ হইয়াছিল। লোকটিকে ক্যামেরার সম্মুখে দেখিয়া চিৎকার করিয়া বলিল, কি চান মশাই ?

লোকটি গম্ভীরভাবে বলিল, আপনাদের এ্যাক্টর নাই শুন্ছি, আমি এ্যাক্টং করে দিতে পারি।

—বা, এ্যাক্টং করতে পারেন ! তা-তা-তা-

স্বরস্বন্দরী হো হো করিয়া হাসিয়া উঠিল—দেখলেত, উনি করবেন যেন পার্ট !

শোভেন্দ্রলাল থিঁচাইয়া উঠিল—না উনি করবেন !

ভাস্কর ডিরেক্টরের কণ্ঠে বলিল—সাইলেন্স !

দ্বির দৃষ্টিতে সে অজানা লোকটির দিকে চাহিয়া রহিল। কেহ কোন কথা বলিতে সাহস করিল না।

ধীরে সে বলল, শুভন মশাই, আপনি কি এ্যাক্ট করবেন?

—আমি অনেক এ্যাক্টিং করেছি।

—সে বোধ হয় থিয়েটারে, এ থিয়েটার নয়, এ হচ্ছে সিনেমা, নতুন আর্ট।

—শুধু থিয়েটারে নয়, জীবনেও অনেক এ্যাক্টিং করেছি; তা এ নতুন ধরণের এ্যাক্টিং দেখে আবার করতে ইচ্ছে করছে।

—বা, বেশ। কিন্তু এ ত কথা নয়। এ ছবি। আপনার কণ্ঠস্বর, বলার ভঙ্গী স্বন্দর, কিন্তু এ ছবি, অঙ্গভঙ্গী দিয়ে প্রকাশ করতে হবে মনের ভাব।

—বা, কথা না বলে এ্যাক্টিং হয় কি করে? আমি কথা বলব, অঙ্গভঙ্গীও করব, আপনি আমার অঙ্গভঙ্গীর ছবি তুলে নিন।

—আচ্ছা, মোসন্-এ্যাক্টিং করুন দেখি, আপনার প্রণয়িনীকে বলছেন—‘চলে যাও’—হাতের ভঙ্গীতে দেখান—

লোকটি তর্জনী দ্বারা পথ নির্দেশ করিয়া এমন গম্ভীর-কণ্ঠে বলিয়া উঠিল, “চলে যা-ও,” যে আমরা সকলে চমকিয়া উঠিলাম। যেন সে আমাদের আদেশ করিতেছে, এই বাগান ত্যাগ করিয়া এখন চলিয়া যাও।

আমরা ভীতভাবে লোকটির দিকে চাহিলাম।

ভাস্কর স্থিরকণ্ঠে বলিল, এ যেন আপনি কোন ভৃত্যকে চলিয়া যাইতে আদেশ করিলেন। ভাবুন আপনি আপনার প্রিয়জনকে বলছেন, আপনার মুখ বলছে বটে চলে যাও, কিন্তু আপনার মন যে বলছে, ফিরে এসো।

লোকটি কোন কথা কহিল না। দীর্ঘ হস্তের আঙ্গুল-গুলি মেলিয়া একবার হৃদর পথের দিকে দেখাইল, তারপর শিরাবহুল হস্তের সকল আঙ্গুল গুটাইয়া হাতটি বুকের দিকে টানিয়া আনি, যেন কোন অদৃশ্য প্রেয়সীকে সে আলিঙ্গন বন্ধ করিতে চায়।

ভাস্কর উচ্ছ্বসিত হইয়া বলিয়া উঠিল, বা চমৎকার। আপনি পারবেন, তবে আমার ডিরেক্সনে চলতে হবে, বুঝলেন। শোভেন্দ্রলাল বিরক্তির সহিত বলিল, কেন ভাস্কর তুমি মিছিমিছি সময় নষ্ট করছ, চাল নেই চুলো নেই, একটা লোক এসে দাঁড়াল সে করবে অভিনয়—আর

কি রকম পার্ট—এক লক্ষপতি টাকা উড়িয়ে দেবার নেশায় মেতেছে—পারবেন—পারো ভা-ভা-ভা-ভাবতে—

লোকটি অস্বাভাবিকভাবে হাসিয়া উঠিল। তাহার চক্ষু কাঁপিল না, গম্ভীর মুখ দীপ্ত হইয়া উঠিল না, শুধু গানের করুণ সুরের মত একটানা শব্দ—হা-হা-হা-হা-যেন অন্তস্থলে নিমজ্জিত কোন শব্দশ্রোত উৎসের মত কণ্ঠদিয়া বাহির হইয়া আসিয়া স্তব্ধ বায়ুশ্রোতে মিশিয়া গেল, সুরের রেশের মত সে শব্দতরঙ্গ ভাঙা বাড়ী ঘুরিয়া মজা দীঘি পার হইয়া দূরে বনে মিশিয়া গেল—হা-হা-হা-হা-হা!

আমরা চমকিয়া উঠিলাম, লোকটা পাগল নাকি।

শোভেন্দ্রলাল বোধ হয় ভয় পাইয়াছিল। সে চাপা গলায় বলিল, আমি চল্লম!

ক্যামেরা-ম্যান বলিয়া উঠিল, ওহে তোমাদের ক্যাপিটালিষ্ট যে চলে গেল, এখনও ফিল্মের সব দাম দেওয়া হয়নি।

লোকটি গম্ভীরভাবে জিজ্ঞাসা করিল, কত খরচ মশাই?

—কি?

—এই আপনাদের ফিল্ম না কি বলছেন?

—এই ছবিটি তুলতে ত্রিশ হাজার টাকা খরচ, বুঝেছেন। শুধু ফিল্মের দাম পাঁচ ছ’ হাজার হবে।

—ত্রিশ? হে!

লোকটি অনামিকা হইতে তিনখণ্ড হীরক খচিত এক স্বর্ণ-অঙ্গুরীয় খুলিয়া দিল।

—দেখুন ত? আংটিটার ক’ হাজার দাম হবে? আমার কাছে ত পাঁচ হাজার নিয়েছিল।

ভাস্কর বলিল, আপনার আংটি আপনি রাখুন। আপনাকে বিনাপয়সাতেই এ্যাক্টিং করতে দেব। পার্টটা বড় শক্ত। তবে আপনি পারবেন মনে হচ্ছে।

আমরা ভাস্করকে চিনি। তাহার মাথায় যখন যে রোখ চাপে, কেহ নিরস্ত করিতে পারে না। আজ সকালে সে ওই অপরিচিত পথিককে লইয়া অভিনয়ের চর্চা করিবে।

আমি যুগ্মস্বরে বলিলাম, আর মিছে সময় নষ্ট করে কি হবে, এ দিকে যা হয় একটা ব্যবস্থা কর।

—না হে পুরঞ্জয়, লোকটা অদ্ভুত এ্যাক্টিং করতে পারে, প্রতিভা আছে, আমি দেখেই বুঝেছি। আর এমন

করেই বড় বড় অভিনেতা, গায়কদের আবিষ্কার হয়েছে, ডিরেক্টরদের কাজই হচ্ছে সন্ধান করা, খুঁজে বা'র করা আমি লোকটাকে ছাড়ছি না।

আর আপত্তি করা বুঝা।

ভাস্কর বলিল, শুধুন মশাই, আগে গল্পটি শুনুন। এক লক্ষপতি জমিদার—গল্পটা আজ ভাবুন—ডুবে যান গল্পের ঘটনার মধ্যে—ভুলে যান আপনি কে—ভাবুন আপনি লক্ষপতি জমিদার, এই বাড়ী এই বাগান আপনার, আপনার—যে লোকের পাট্ট অভিনয় করবেন, এক হয়ে যেতে হবে তার সঙ্গে—কল্পনা করুন আপনিই লক্ষপতি জমিদার—

লোকটি গম্ভীরভাবে শুনিতোছিল, সহসা হা—হা: হা:—হা—হাসিয়া উঠিল। গানের করুণ স্বরের মত সেই একটানা হাস্যধ্বনি।

ভাস্করও চমকিয়া উঠিল। বোধ হয় লোকটা পাগল। কিন্তু একেবারে পাগল নয়। হয়ত পাগলামির অভিনয় করিতেছে। লোকটাকে সহজে ছাড়া হইবে না।

ক্যামেরা-ম্যান বলিল, আপনি তা হলে গল্প বোঝান, আজ আর তো কোন কাজ হচ্ছে না, আমি একটু গলা ভিজিয়ে আসি।

স্বরস্বন্দরীও তাহার সহিত চলিয়া গেল।

ভাস্কর লোকটিকে প্রটটি বোঝাইতে লাগিল। মাঝে মাঝে কোন কোন দৃশ্যের মুক অভিনয়ও চলিল। গল্পটির শেষের দিক শুনিয়া লোকটির হাত পা কাঁপিতে লাগিল, যেন শীত করিয়া তাহার জ্বর আসিতেছে।

ভাস্কর বলিল, আপনি কি অস্বস্থ বোধ করছেন?

—অস্বস্থ! হা—হা: হা: হা—

সেই অদ্ভুত করুণ ভীতিপ্রদ হাস্য!

হঠাৎ চুপ করিয়া সে ব্যঙ্গের স্বরে বলিল, লক্ষপতির পাট্ট করতে হবে, লক্ষপতি তার বিষয় সম্পত্তি উড়িয়ে দিচ্ছে—লোকটা বললে কি না আমি পারব না—

তাহার চোখ জলিয়া উঠিল।

ভাস্কর বলিল, পারবেন, আপনি পারবেন, উত্তেজিত হবেন না।

—আচ্ছা, কাল হবেত, শুধু ভাবতে হবে, পাট্ট মুখস্থ

করা নেই—শুধু হাত পা নাড়া—এত মজার অভিনয়—কি দরওয়ান, আমি পারব না?

দরওয়ানটি দূরে দাড়াইয়াছিল, সে খতমত ভাবে, চাহিল, কোন উত্তর দিল না।

লোকটি নীরবে চলিয়া গেল।

আমি জিজ্ঞাসা করিলাম, দরওয়ান লোকটি কে?

দরওয়ান চুপ করিয়া রহিল।

—এই গ্রামের?

—হ্যাঁ, গ্রামেরই, বড়বংশের লোক, এখন এ অবস্থা।

ওকে নেবেন না আপনাদের দলে।

—কেন?

—বারণ করলেই বা কে শুনছে!

—শক্তি আছে, আমার ডিরেক্টর যদি ঠিক মত মেনে চলে, চমৎকার হবে।

পরদিন প্রভাতে দোতলার বড়ঘরে কার্পেটের ওপর চা পানের সভা বসিয়াছে।

হীরের বালার সহিত মুক্তার ভুল উপহার দেওয়া হইবে এই সর্বোত্তম স্বরস্বন্দরী শোভেন্দ্রলালের সহিত অভিনয় করিতে নিমরাজী হইয়াছে। শোভেন্দ্র সেজ্ঞ গুণরাজে-খোলা আধ-বোতল ছইস্কি খুঁজিয়া লইয়া আসিল। ভাস্করেক্সি সিনারিয়োতে লাল নীল পেন্সিলে দাগ দিতেছে, এমন সময় দরওয়ান আসিয়া জানাইল, সেই লোকটি আসিতেছে।

শোভেন্দ্র বলিল, আসছে বললেই আসবে, ভাগিয়ে দে, দরওয়ান কিজ্ঞ আছ তুমি?

লোকটি কাহারও অস্বস্থি না লইয়া ঘরের মধ্যে আসিয়া দাঁড়াইল। তাহার হুই চোখ জলজল করিতে লাগিল।

—ভাগাও! না? আমার বাড়ী থেকে আমার ভাগাবে? হা-হা

—তোমার বাড়ী?

—হ্যাঁ, আমার বাড়ী, আলবাৎ আমার বাড়ী—আমার বাড়ী, আমার বাগান, আমার ছবি, আমার কার্পেট—আমি লক্ষপতি—

হাতের ভঙ্গীতে সে প্রতি জিনিষ দেখাইতে লাগিল।

—হ্যাঁ তুমি “অভিনয়” গল্পের লক্ষপতি।

—দাঁয়ের—হা—হা—

—আচ্ছা পাগলের পালায় গড়া গেছে।

স্বরস্বন্দরী ভয়ে পাশের ঘরের দরজার কাছে গিয়া দাঁড়াইল।

—কি হে ভাস্করেশ্বরি তোমার অভিনেতার ওপর যে আবেষ্টনের প্রভাব একটু বেশী হয়ে গেছে।

—আইডিয়াল এ্যাক্টর হয়ে উঠেছে, নিজের ব্যক্তিগত সম্ভা ভুলে গেছে, নিজেকে গল্পের লক্ষ্যপতি নাথক ভাবতে ভাবতে স্বীয় জীবনের অন্তিমধারার স্মৃতি লুপ্ত—

—না, না, এ সমস্ত ওর অভিনয়, ও এ্যাক্টিং করতে পারবে না, তুমি বলেছিলে, তাই দেখাচ্ছে—

উত্তেজনায লোকটির মুখ রক্তিম হইয়া উঠিয়াছিল, ক্রমে পাণ্ডুর হইয়া গেল। উদাস চোখে বারবার ঘরের চারিদিকে চাহিয়া, দীর্ঘে সে শোভেজ্ঞালার দিকে অগ্রসর হইল।

—কি চাই?

—দেবেন মশাই একটু?

—কি?

—ওই যে বোতলে।

—ওহে আর একটা গেলাস দাওত, সোভার বোতলটা এগিয়ে দাও।

—সোভা আবার কেন, এত আধ বোতলটুকু আছে।

—এ হইল—বাজে মাল নয়—হোয়াইট হস—হইল কি দেখেছ?

—হইল দেখিনি? হা-হাঃ-হা-হা—

মুক্ত প্রাণের যে হাস্য করণ সঙ্গীতের স্রবের মত বোধ হইয়াছিল, এ সুসজ্জিত কক্ষে সে হাস্য ক্ষিপ্ত আর্ন্তনাদের মত মনে হইল। লোকটির দিকে চাহিয়া মন করুণায় ভরিয়া গেল। যেন সে অনেক দুঃখ পাইয়াছে।

আধ বোতল হইল সে এক চুমুকে খাইয়া ফেলিল। চোখে জলজলে ডাব ফিরিয়া আসিল।

—আজ কি লিন্ করছেন? এই ঘরটায় হোক না।

—দেখ বাপু এবার সরে পড়। এই নাও, এই মনিব্যাগটা নিয়ে যাও, কিছু টাকা আছে ওর মধ্যে— এবার ভাগো—ও মেন পার্ট আমি করব ঠিক হয়েছে।

—টাকা! টাকা দেখাতে এসেছ আমাকে—আমার বাড়ীতে বসে আমাকে টাকা দেখান!

ব্যাগটা সে এক ঝাড়লঠন লক্ষ্য করিয়া ছুঁড়িয়া দিল। ঝন্ঝন্ শব্দে কয়েকটি ঝাড় ভাঙিয়া পড়িল।

—দেখলে ত ভাস্করেশ্বরি, তখনই বলেছিলুম ভাগাও— এখন পাগলকে সামলাও!

—পাগল, আমি পাগল, হা-হাঃ-হা-হাঃ পাগল বৈকি—

—চমৎকার, চমৎকার অভিনয়।

—হাততালি দিতে ইচ্ছে করছে।

স্বরস্বন্দরী হাততালি দিতে লাগিল। সোনার চুড়িগুলি বাজিয়া উঠিল।

ভাস্কর বলিল,—দেখুন মশাই, এবার স্থির হয়ে বসুন : আপনি চমৎকার অভিনয় করতে পারেন—আপনাকেই মেন পার্ট দেব—শক্তি আপনার আছে, তবে আমার ডিরেক্সন, বুঝলেন আমার ডিরেক্সনে চলতে হবে।

লোকটি চোঁচাইয়া অত্যন্ত ক্লান্ত হইয়া গিয়াছে। ক্ষীণ প্রাণশক্তি মাঝে মাঝে অগ্নিশিখার মত নাচিয়া ওঠে। বসিয়া সে হাঁপাইতে লাগিল। মিনতির স্বরে বলিল, দেবেন, দেবেন ত আমায় এ্যাক্ট করতে—ক্ষমা করবেন, একটু চেষ্টামেচি করেছি—কি জানেন অনেক দিন পরে খেলুম, চট করে মাথায় উঠে গেছে—এ্যাক্টিং করা আমার সবচেয়ে বড় নেশা, এ মদখাওয়ার চেয়ে বেশী। থিয়েটারে এক এক রাতে ত্রিশ হাজার চল্লিশ হাজার টাকা খরচ করেছি—

—কি ভাস্করেশ্বরি এ সব কথা ত আমার গল্পেতে নেই, তোমার সিনারিওতেও নেই।

—বুঝলেন, ভাড়া করে ফেললুম ঠার থিয়েটার, সে রাতে যারা থিয়েটার দেখতে আসবে কাউকে টিকিট কিনতে হবে না, নর্তকীদের সাজে বুটো গয়না নেই, প্রত্যেকের গলায় হাজার টাকার জড়োয়া হার—এ হাতে এম্মি করে কেটেছি হাওনোট আর এ হাতে এম্মি করে ছুঁড়ে দিয়েছি নোটের ভাড়া ঠেজের ওপর—

—চমৎকার হাতের ভঙ্গী!

—আচ্ছা নোট ছুঁড়ে দেবার হস্তভঙ্গীটা আর একবার দেখান তো।

—শুধু নোট নয় মশাই, এই ছুঁড়ে দিলুম মুক্তার বালা,

এই ছুঁড়ে দিলুম হীরের হার, এই ছুঁড়ে দিলুম আর্থলেট,
সোনার নুপুর—

শূণ্য গেলাস, চায়ের কাপ, বোতল সে চারিদিকে
ছুঁড়িয়া ফেলিতে লাগিল।

—দেখুন, সোনার নুপুর ছোঁড়াটার ভকী ঠিক হল না।
ওটা পায়ে গিয়ে পড়বে।

হাতের আঙ্গুলে সিগারেট ছুঁড়িয়া দিয়া ভাস্করেস্কি
দেখাইল কি ভাবে নর্তকীকে সোনার নুপুরের উপহার
দিতে হয়।

—কি! আমি জানিনা, আমি জানিনা সোনার নুপুর
ছুঁড়তে, আমাকে শেখাতে এসেছ।

লোকটি চিংকার করিয়া কার্পেট হইতে সিগারেট কেস
লইয়া এক মার্কেলের পরীমূর্তির দিকে ছুঁড়িয়া মারিল।
সিগারেট কেসটি পরীমূর্তির হাতে আঘাত করিয়া পায়ের
ওপর খুলিয়া পড়িয়া গেল, সিগারেটগুলি পা দিয়া গড়াইয়া
আঙ্গুলের ফাঁকে আটকাইয়া গেল।

আমরা বিশ্ময়ে স্তব্ধ হইয়া গেলাম। লোকটা সত্যি
কে?

লোকটি আবার হাঁপাইতে লাগিল। মুখ রক্তহীন
হইয়া গিয়াছে। এক শূণ্য বোতল হাতে করিয়া ধীরে
বলিল, আর নেই মশাই?

—আর খাওয়া নয়, আবার মাথায় চড়বে।

—দিন একটু।

—ওহে জিন্টা না হয় বের কর।

—জিন্! ভাল ভাল! ও ভারমুত আর কেন, ও
বেদানার রস বললেই হয়।

এক চুমুকে গেলাস নিঃশেষিত করিয়া সে বলিল, বড়
তেষ্টা পেয়েছিল। দেখুন, সকালবেলা কি এ্যাক্টিং হয়,
এ্যাক্টিং রাতের বেলা, কথায় বলে ফুট-লাইট। তা আমার
বাড়ীতে যখন আপনারা কষ্ট করে এসেছেন, একদিন রাতে
হব্বা হোক্ কি বলেন?

ভাস্করকে আমি যুদ্ধস্বরে বলিলাম, আবার ‘আমার
বাড়ী, বলছে যে ভাস্করেস্কি, তোমায় ঠাট্টা করছে নাকি?

শোভেন্দ্রলাল উৎসাহিত হইয়া বলিল, এ বিষয়ে
আমার খুব মত, রাতে একটা হৈ রৈ হোক্, এমন স্তম্ভর
হল-ঘর রয়েছে—তা নয় রোদে দাঁড়িয়ে হাত পা ছোঁড়—

—আমার বাড়ীতে আপনারা অতিথি—

—আপনার বাড়ী?

—আলবাৎ আমার বাড়ী, আমার বাড়ী, আমার
বাড়ী, আমার বাড়ী, আমার বাগান, ওই আমার ছবি—

—দেখলেন চট করে কেমন মাথায় উঠে যায়।

—দেখছ ভাস্কর, কি রকম ইন্টারেস্টিং, প্রফেসার
সেন থাকলে বোঝাতে পারতেন, অত্যধিক মদ খাওয়ার
সঙ্গে সঙ্গে পারসোয়ালিটির কি রকম পরিবর্তন হয়, এক
লোকের মধ্যে পাশাপাশি দুইটি ব্যক্তি চলছে, কখনও
এক হয়ে যাচ্ছে, কখনও আলাদা—

—আমি লক্ষপতি, আমি পথের ভিখারী—হাসছেন
হাসছেন—হাসুন—হা—হাঃ হাঃ—

—বা চমৎকার, পথের ভিখারী লক্ষপতির অভিনয়
করতে গিয়ে সত্যিই লক্ষপতি হয়ে গেছে—এই আইডিয়াল
এ্যাক্টর—

লোকটি তখন মার্কেল পাথরের নানা নারীমূর্তির দিকে
দেশলাইয়ের বাজ, গেলাস, ছাই-দানি ছুঁড়ে বলছে, নে নে
মোতির মালা, হীরের ফুল, পোথরাজের আংটি।

পরদিন সন্ধ্যায় নৃত্যগীতে অভিনয় জমিয়া উঠিল।
ঠিক হইয়াছিল, ফিল্মের শেষ দৃশ্যটির রিহাসেল হইবে।
পাঁচটা ট্যান্সি ভরিয়া কলিকাতা হইতে আসিল তরুণী
নর্তকীর দল, প্রচুর আহাৰ্য্য, পানীয় ও ফুলের মালা।

বাড়-লণ্ডনের আলোর সারি আঙনের শিখার মত
কাঁপিতেছে; পরীমূর্তিদিগের কণ্ঠে কটিতে ভগ্নহস্তে ফুলের
মালা জড়ান। প্রবীর রায়ের সময় প্রমোদ-নিশীথে এই
চিত্রিত কক্ষ কিরূপ স্তম্ভিত হইত আলোকে ঝলমল
করিত, তাহারি আভাস পাওয়া যাইতেছে।

লোকটি প্রথম কিছুক্ষণ ভাস্করের ডিরেক্সন মত
অভিনয় করিল, তারপর সে আপন খেয়াল মত আপন
খুসিতে অভিনয় করিয়া যাইতে লাগিল। সকলে এমন
মাতিয়া উঠিয়াছে যে কেহ বাধা দিয়া রসভঙ্গ করিবার চেষ্টা
করিল না।

নাচ শুরু হইতে হব্বা আরম্ভ হইল। লোকটি
কিছুক্ষণ তবলা বাজাইয়া নাচের সঙ্গে তাল দিতেছিল। এক
নর্তকীর নুপুর খুলিয়া লইয়া নিজে পরিয়া নৃত্য শুরু করিল।

ভাইব বিভোর হইয়া হাত তুলিয়া সে ঘুরিয়া ঘুরিয়া নাচিতে লাগিল, যেন সে কোন অতল আনন্দরসে ডুবিয়া গেছে। তাহার মুখের ভাব বদলাইয়া গেল। রূক্ষ শীর্ণ মুখ তরুণ সুন্দর, চক্ষের জ্বালাময় দৃষ্টিতে নবমেঘের সুখকর স্নিগ্ধতা।

আমি মুগ্ধ বিস্মিত হইয়া দেখিতেছিলাম।

এমন সময় সিঁড়ির কাছে গোলমাল শুনিয়া বাহির হইয়া গেলাম।

দেখি, এক পুলিশ ইনস্পেক্টর বেগে সিঁড়ি দিয়া উঠিতেছে, দরওয়ান তাহার পথরোধ করিবার চেষ্টা করিয়া কথা কাটাকাটি করিতেছে।

পুলিস ইনস্পেক্টরটি চোঁচাইতেছে, কোথায়? কোথায় তোর বাবুকে লুকিয়ে রেখেছিস?

দরওয়ান বলিতেছে, হাম্ নেহি জানতা, নেহি জানতা, এ সব বাবুলোক কলকাতাসে খেটার করনে আয়া—

—খেটার! তুই জানিস না! হাতে হাতকড়া পড়বে জানিস—আমি শুনেছি, ও বাড়ীতে লুকিয়ে আছে।

আমি সবিস্ময়ে বলিলাম, কে কে দরওয়ান?

ইনস্পেক্টরটি আমার দিকে কটমট করিয়া চাহিয়া বলিল, আপনি কে? হল্লা কিসের এত? সব ধরে চালান করবো।

—আমরা মশাই সিনেমা কোম্পানী কলকাতা থেকে এসেছি।

আমাকে ঠেলিয়া দিয়া ইনস্পেক্টরটি আলোকিত চক্ষের দ্বারে আসিয়া থমকিয়া দাঁড়াইল। সকলের উল্লাস নৃত্যভঙ্গী দেখিয়া সে বিস্মিত হইয়া গেল। হাসিয়া বলিয়া উঠিল, বা, এ যে বেড়ে চলেছে?

—বললুম তো মশাই আমরা সিনেমা কোম্পানী, কলকাতা থেকে এসেছি।

—তা ও লোকটি কে, ওই যে হাত তুলে ঘুরে ঘুরে নাচছে?

—উনি আমাদের দলের এক অভিনেতা।

—একেবারে ভাবে গদগদ হয়ে গেছে। দেখুন তো, লোকাল পুলিশের রিপোর্টে ইঁপাতে ইঁপাতে ছুটে এলুম কি এই থিয়েটার দেখতে?

—এলেন যখন, একটু দেখেই যান, যখন।

—হাঁ, বসব বই কি, ঘরগুলো সার্চ করতে, একটা রিপোর্ট লিখতে হবে ত।

ইন্সপেক্টরটি কোণে এক চেয়ার টানিয়া বসিল। নৃত্যের মত্ততায় কেহ তাহাকে লক্ষ্য করিল না।

—চলেত?

—তা চলে, তেঁটাও পেয়েছে।

শেষ দৃশ্যে পুলিশ কর্মচারির পাট প্রমথর ছিল। কিন্তু আজ রাতে তার হুঁস নাও থাকিতে পারে বলিয়া পাটটি আমিই করিব বলিয়াছিলাম। নৃত্য শেষ হইলেই, প্রণয়িনীকে হত্যা, তারপর পুলিশ অফিসারের আগমন ও হত্যাকারীর পেছনে অনেকক্ষণ ছুটাছুটি। সিনেমাতো এই ছোট্টাছুটির সিনগুলি বেশ জমে বলিয়া পুলিশ অফিসারের অবতারণা।

ইন্সপেক্টরটিকে পানীয় দিয়া আমি বেশ পরিবর্তন করিতে গেলাম। পুলিশ অফিসার সাজিয়া প্রবেশ করিতেই ইন্সপেক্টরটি আমার দিকে কটমট করিয়া চাহিয়া বলিল, কি হে বিশ্বাস, খুব রিপোর্ট দিয়েছ।

আমি হাসিয়া বলিলাম, চিন্তে পাচ্ছেন না? আমি যে এতক্ষণ আপনার সঙ্গে কথা কইছিলুম

—ও! এ বেশ কেন?

—পুলিস অফিসারের পাট আছে।

—কি করবে?

—হত্যার পর খবর পেয়ে এরেষ্ট করতে আসব, ধরতে অবশ্য পারব না, শুধু ছোট্টাছুটি।

—হত্যা হবে নাকি? সে কি?

—আজ্ঞে, অভিনয়ের হত্যা, সত্য নয়।

—সত্যি নয়? এই থামাও নাচ গান। ও লোকটা

কি বললে?

—আজ্ঞে আমাদের প্রধান অভিনেতা মেন পাট করছে—

—ওই হত্যা করবে।

—হাঁ

—না, না, হত্যা হবে না, তুমি এরেষ্ট করছ না কেন?

—আজ্ঞে, হত্যা না হলে আমার এরেষ্ট করবার অধিকার কোথায়? নির্দোষী লোককে আমি কি করে ধরব?

—কিন্তু তুমি ত জান হত্যা করতে যাচ্ছে—

—সে ত অভিনয়।

—হঁ, আচ্ছা, গেলাসটা ভরো দেখি।

এমন সময় আর একটি পুলিশ অফিসার হন্ হন্ করিয়া আসিয়া ইন্সপেক্টরকে প্রথমত সেলাম করিয়া দাঁড়াইল।

ক্ষু কণ্ঠে সে বলিল, আর আরেই করতে দেবী করছেন কেন? আমি নীচে এতক্ষণ দরজা আগলে দাঁড়িয়েছিলুম।

—কি পাগলের মত বকছ? কাকে আরেই করব?

—প্রবীর রায়, প্রবীর রায়কে খুঁজে পাচ্ছেন না—

এই থামাও নাচ গান—ওই ত—

—আরে উনি এদের অভিনেতা, মেন পার্ট করছেন।

সাব ইন্সপেক্টর বিশ্বাস বিস্মিতভাবে বলিল, কে বলে? আমার দিকে চাহিয়া ইন্সপেক্টরটি বলিল, এই ইনি বলেছেন।

—ইনি কে? কোন খানার?

—ইনি কোন খানার নয়, থেটারের, সত্যিকার পুলিশ নয়, অভিনয়ের পুলিশ।

—এ কোনটা সত্যি, কোনটা অভিনয়? আপনি বুঝতে পাচ্ছেন না—এরা আপনাকে—

আমি বাধা দিয়া বলিলাম, আপনি কি সব সময় বুঝতে পারেন কোনটা সত্যি, কোনটা অভিনয়?

—না, না, ওই প্রবীর রায়, হুম্মান সিং বলে, আর আমি কাল সন্ধ্যায় নিজের কানে শুনেছি—

*আমি চমকিয়া উঠিলাম, হয়ত ওই লোকটি সত্যি প্রবীর রায়।

উৎসুকভাবে জিজ্ঞাসা করিলাম, কি শুনেছেন?

—দেখলুম, ওই লোকটি বাড়ীর চারিদিকে ঘুরে বেড়াচ্ছে আর গাছের গুঁড়িতে ভাঙা পাঁচিলের গায়ে ঘুঁষি মারছে আর বলছে, এ বাড়ী আমার এ বাগান আমার, আমি প্রবীর রায়, আমি লক্ষপতি—

—তখন এ্যারেই করলে না কেন?

—কোথায় মশাই অন্ধকারে চলে গেল, চারদিকে সাপঘোপ—

—অথবা ভূতপ্রেত—

—আর দেবী করছেন কেন?

—চুপ, বা, একসেলেন্ট এ্যাক্টিং করছে—ভাল এ্যাক্টিং

হলে বুঝতে পারি—বুঝলে—

—দেবী করবেন না—

—গোলমাল কোরো না—চুপ—মোসন্গুলো দেখ—
আমাদের হাত থেকে কোথায় পালাবে!

লোকটি তখন স্বরস্বন্দরীর দিকে চাহিয়া বক্তৃতা দিতেছে, ডান হাতে ফুলের মালা, বাম হাতে রিভলভার।

লোকটি বলিতেছে, আমার বাড়ী আমার বাগান,—
টাকা, টাকার জল্প প্রতারণা করলি,—বিশ্বাসঘাতিনী—
তার পায়ে ঢেলে দিয়েছি, রাজার ঐশ্বর্য সম্রাটের ধন সম্পদ—হঁ হঁ হঁ—তোমার শান্তি তোমার উপযুক্ত শান্তি—
এই—

ফুলের মালা ছুঁড়িয়া ফেলিয়া লোকটি রিভলভার হাতে স্বরস্বন্দরীর দিকে অগ্রসর হইল।

তাহার কণ্ঠ স্বরে, ভদ্রীতে স্বরস্বন্দরী সতাই ভয় পাইয়াছিল, সম্মুখে রিভলভার দেখিয়া সে চোঁচাইয়া উঠিল, ওরে বাবাগো, খুন করলে গো—

স্থানীয় পুলিশ কর্ণচারীটি চিংকার করিয়া উঠিল, খুন! চোখের সামনে খুন দেখছেন? ধরো—

ইন্সপেক্টরটি তাহার হাত চাপিয়া ধরিয়া টানিয়া রাখিল, চুপ কি এক্সলেন্ট এ্যাক্টিং, মার্ভার কোরো না।

স্বপ্নে সত্যে বাস্তবে অভিনয়ে বিশ্বয়ে আতঙ্কে মিলিয়ে চোখের সম্মুখের দৃশ্য দুর্বোধ্য হইয়া উঠিল। যেন কোন মায়াময় দুঃস্বপ্নের স্রোতে সকলে ভাসিয়া চলিয়াছি।

হঠাৎ লোকটি স্তব্ধ হইয়া চাহিল, যেন কোন দুঃস্বপ্নের ঘোর হইতে জাগিয়া উঠিয়াছে, মুখ মলিন, জল জলে চোখ যেন জলে-ভরা।

ভাঙা গলায় সে বলিল—এ কে? এ নয়—পালা—
পালা—তুই রিভলভারের সামনে থেকে—ছুটে পালা—

স্বরস্বন্দরী চোঁচাইতে চোঁচাইতে বেগে পাশের ঘরে ছুটিয়া পালাইয়া মুছিতা হইয়া পড়িল।

লোকটির মুখ চোখ আরক্ত হইয়া উঠিল, আবার সে চিংকার করিয়া বলিল—পালালি?—প্রবীর রায়ের হাত থেকে পালাবি কোথায়?

—সে ছুটিতে চেষ্টা করিল, তাহার হাত পা

কাঁপিছেছে, সমস্ত দেহ যেন ভয়ানক শীতে থর থর করিয়া কাঁপিছেছে।

এক পরীমূর্তির দিকে সেগুলি ছুঁড়িয়া মারিতে চেষ্টা করিল। এ সিনেমা-কোম্পানীর মেকী রিভলভার আসল রিভলভার নয়, কোন শব্দ বা অগ্নি বাহির হইল না। উন্নত ক্রোধে কাঁপিতে কাঁপিতে লোকটি বর্ণমলিন পারশ্ব কার্পেটের ধূলায় লুটাইয়া পড়িল। গেলাস, নূপুর, ছিন্ন ফুলগুলির মধ্যে তাহার দীর্ঘ দেহ স্থির।

স্থানীয় পুলিশ কৰ্ম্চারী শায়িত দেহের দিকে ছুটিয়া আসিল।

সে চিৎকার করিয়া বলিল, কেউ এ ঘর থেকে নড়বেন না, কেউ বাইরে যাবার চেষ্টা করবেন না।

আমি লুপ্তিত দেহের নিকট গিয়া বক্ষের স্পন্দন অনুভব করিতে চেষ্টা করিলাম।

ইন্সপেক্টরটির এতক্ষণে চমক ভাঙিল। তিনি হাতের গেলাসটা কার্পেটে ফেলিয়া দিয়া অগ্রসর হইয়া বলিলেন, বা, এক্সলেন্ট! এবার উঠে পড়ুন মশাই, প্রবীর রায়, থেটার ফিনিস, এবার আমাদের সঙ্গে যেতে হবে।

আমি ক্ষুব্ধ হইয়া বলিলাম, কাকে বলছেন?—প্রবীর রায় এখানে নেই।

—নেই? ইনি আপনাদের কোম্পানীর অভিনেতা! হা! হা! উঠুন মশাই, থেটার শেষ হয়ে গেছে—বুঝলেন।

আমি ধীর স্বরে বলিলাম, সত্যি বলছি প্রবীর রায় এখানে নেই, তাঁকে আপনারা এ্যারেস্ট করতে পারবেন না, এ তাঁহার মৃত দেহ।

সাব-ইন্সপেক্টর বিশ্বাস ক্ষুব্ধস্বরে বলিল, আপনাকে তখনই এ্যারেস্ট করতে বলেছিলুম!

—বড্ড পালাল দেখছি।

এমন সময় দরওয়ান মলিন মুখে সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইল।

—এই ব্যাটাকে এ্যারেস্ট করো।

—হজুর, আপনারা ভুল করছেন, ইনি আমার মনিব প্রবীর রায় নেহি, ইনি চন্দনপুরের প্রতীপ রায় আছে—

—প্রতীপ রায়, সে আবার কে?

সাব-ইন্সপেক্টর বিশ্বাস বলিল, ঠিক! প্রতীপ রায়, চন্দনপুরের, তাই চেনা চেনা মনে হচ্ছে, চন্দনপুরের জমিদার, রেস খেলে আর থিয়েটার করে দেউলিয়ে হয়েছে, পথে পথে পাগলের মত ঘুরে বেড়ায় শুনেছিলুম, ওর নামেও একটা ওয়ারেন্ট আছে—তবে আমাদের থানার জুরিসডিকসনের বাইরে বলে—

—এখন সব থানার জুরিসডিকসনের বাইরে—

—কিন্তু ও যে বলছিল, আমি প্রবীর রায়।

ভাস্করের মুখের দিকে চাহিয়া আমি বলিলাম, সেটা বোধ হয় পরিবেষ্টনের প্রভাব।



আলালের ঘরের দুলাল

(প্রথম সংস্করণের পাঠ লইয়া আলোচনা)

ত্রিপ্রিয়রঞ্জন সেন

প্যারীচাঁদ মিত্রের কৃতিত্ব স্বয়ং বঙ্কিমচন্দ্র স্বীকার করিয়া গিয়াছেন; ষাঁহারা শিক্ষাবিধানে বঙ্গভাষা ও সাহিত্য সম্বন্ধে বিশেষ ব্যবস্থা করিয়াছেন, তাঁহারাও এ পর্য্যন্ত প্যারীচাঁদের কৃতিত্ব প্রচার করিয়াই আসিয়াছেন। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের পাঠ্যতালিকায় “আলালের ঘরের দুলাল”—এর নাম বহুদিন ধরিয়া আছে; কারণ ইহার রচনারীতি ও উপন্যাসের আকার সাহিত্যের ইতিহাসে ইহাকে স্মরণীয় করিয়া রাখিয়াছে। কিন্তু ইহার প্রথম সংস্করণের পাঠ ও পরবর্তীকালের দ্বিতীয় পাঠ লইয়া কোনও আলোচনা এ পর্য্যন্ত দেখি নাই। আজকাল আমরা একদিকে পুরাতন লেখকদিগকে আধুনিক বেশে সজ্জিত করিতে ক্রটি করি না, আবার অন্যদিকে পুরাতন পাঠ সম্বন্ধে পণ্ডিত সমাজ একটু সজাগও হইয়াছেন। অধ্যাপক ত্রিযুক্ত নগেন্দ্রনারায়ণ চৌধুরী মহাশয়, ‘আলালের ঘরের দুলাল’—এর যে সংস্করণ বাহির করিয়াছেন, তাহা নানা দিক দিয়া ছাত্রদের ও সাধারণ পাঠকদের সহায়তা করিবে। ঐ গ্রন্থের একটি ভূমিকা আমিও লিখিয়াছিলাম, কিন্তু তাহার সময় প্রথম সংস্করণ আমার চক্ষে পড়ে নাই; পরে তাহা দেখিবার সুযোগ পাইয়াছিলাম। কতকগুলি বিষয়ে এই প্রথম সংস্করণটির পাঠের প্রতি বঙ্গসাহিত্যসেবীর দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে চাই। প্রথমে ‘টাইটেল পেজ’ হইতে আরম্ভ করা যাক। এইভাবে তাহা দেওয়া হইয়াছে :—

‘আলালের ঘরের দুলাল’ / ত্রিযুক্ত টেকচাঁদ ঠাকুর কর্তৃক বিরচিত / কলিকাতা রোজারিও কোম্পানীর যন্ত্রালয়ে মুদ্রিত। / সন ১২৬৪ / Calcutta : Printed by D’Rozario and Co, 8 Tank Square.

প্রথম সংস্করণে প্রতি অধ্যায়ের উপর অধ্যায়ের সংখ্যা-চিহ্ন না দিয়া পাশে দেওয়া আছে। যেমন, পরবর্তী সংস্করণে আছে—

(১)

বাবুরামবাবুর পরিচয়, মতিলালের বাঙালা, সংস্কৃত ও পারসি শিক্ষা।

প্রথম সংস্করণে

১ বাবুরামবাবুর পরিচয়, মতিলালের বাঙালা, সংস্কৃত ও পারসি শিক্ষা

প্রথম সংস্করণে অধ্যায়ের নাম শেষ হইলে সর্বত্র দাঁড়ি বা অন্ত কোন চিহ্ন নাই, ইহা লক্ষণীয়; তৃতীয়তঃ স্থান বা লোকের নাম অর্থাৎ সংজ্ঞাবাচক বিশেষ্য বা Proper Noun—একটু বড় হরপে মুদ্রিত; বৈজ্ঞব্যাটী, বাবুরামবাবু, দেওয়ানগাজী প্রভৃতি শব্দ। চতুর্থতঃ ‘দিকে’ কোথাও প্রথম সংস্করণে নাই—সর্বত্র ‘দিগে’।

‘চতুর্দিকে’ নয়, ‘চতুর্দিগে’। এইরূপ ‘চক্ষে’ নয়, ‘চখে’, এমন কি ‘চকে’। পঞ্চমতঃ, এখনকার সংস্করণে উদ্ধৃত চিহ্নের যেমন বাহুল্য, প্রথম সংস্করণে তেমন নয়, এ বিষয়ে অনেক সংশয়ের পরিচয় পাওয়া যায়। বাস্তবিক বলিতে গেলে অনেক যতিচিহ্নই তখনকার সংস্করণে ছিল না, এখন দেখা যাইতেছে।

ষষ্ঠতঃ কথার দ্বিত্ব অনেক সময় অঙ্ক দিয়া বোঝান হইত। যেমন ‘ক্লাসে ক্লাসে’ না বলিয়া ‘ক্লাসে২’, ‘করিতে করিতে’ না বলিয়া ‘করিতে২’, ‘শৃগালদিগের হোয়া হোয়া ও ঝিঁঝিঁ পোকের ঝিঁ ঝিঁ’ শব্দের স্থানে ‘শৃগালদিগের হোয়া২ ও ঝিঁঝিঁ পোকের ঝিঁ২ শব্দ’, ‘ঘন ঘন’ না বলিয়া ‘ঘন২’।

সপ্তমতঃ ‘বালী’ প্রথম সংস্করণে ‘বালি’ লেখা হইয়াছে। ‘শ্রেণি’ এখনকার মত ‘শ্রেণী’ নয়।

অষ্টমতঃ, তখন অনেক সংক্ষিপ্ত রূপ ব্যবহার করা হইত, তাহাতে সঙ্গতি রক্ষা পাইত, এখন তাহাতে হানি ঘটিতেছে; যেমন, দ্বিতীয় অধ্যায়ে হরি বলিতেছে, “মহাশয়ের যেমন কাণ্ড! ভাত খেতে বসতেছিছ” ইত্যাদি—তাহার স্থানে ছিল, “মোশায়ের যেমন কাণ্ড!” ইত্যাদি।

তখন কিন্তু বেনিগারদ ছিল আসল কথা; এখন আমরা তাহাকে ‘বেলিগারদ’ করিয়া ব্যাখ্যা করিতেছি।

চতুর্থ অধ্যায়ের নামকরণে কিন্তু একটি ব্যতিক্রম

আছে; ‘কলিকাতায় ইংরাজী শিক্ষার বিবরণ, শিশুশিক্ষার প্রকরণ, মতিলালের কুসঙ্গ ও ধৃত হইয়া, পুলিশে আগমন’—প্রথম সংস্করণে এখানে আছে,—‘কলিকাতায় ইংরাজী শিক্ষার……পুলিসে আনয়ন’।

প্রথম অধ্যায়ে একস্থানে আছে, “কপাল মন্দ, পড়াশুনার দরুণ কিছুই লাভটাই হয় না।” প্রথম সংস্করণে আছে, “……কিছুই লাভ ভাব হয় না।”

‘আপন বাটা’ নয় ‘আপান বাটা’। কলেজ নয় কালেজ। ‘ভাট বন্দী’ নয় ‘ভাট বন্দি’। দশটা ‘ঢং ঢং’ করিয়া বাজে না, ‘ডং ডং’ করিয়া বাজে।

একাদশ অধ্যায়ে আছে, “আহা, কাল যে লাঠি ধরিয়া স্নান করিতে যাইতেছিলেন, তাঁহাকে দেখিয়া আমার দুঃখ হইল”—তাহার স্থানে প্রথম সংস্করণে, “আহা, কাল যে করে লাঠি ধরিয়া স্নান করিতে……”

পরবর্তী সংস্করণে—বগীবাবু খান খাবু নাই গতি গঙ্গা।

হপ হাপ গুপ গাপ বেড়ে উঠে ডাঙ্গা ॥

প্রথম সংস্করণে ‘ডাঙ্গার’ স্থানে ছিল “দাঙ্গা”।

বেচারামের সেই অপূর্ব, ‘দূর দূর’-এর অসুনারিকত্ব পরবর্তী সংস্করণে লোপ পাইল কেন? সপ্তদশ অধ্যায়ের শেষ দিকে প্রথম সংস্করণে বাহারামের মুখে যে কথা বসান হইয়াছে—“আরে আবাগের বেটা ভূত,” তাহা পরবর্তী সংস্করণে বেচারামের মুখে দেওয়া হইয়াছে এবং তাহাতে ভালই হইয়াছে।

অষ্টাদশ অধ্যায়ের প্রথমই ছিল স্তম্ভ অস্ত হইতেছে—তাহা শুদ্ধ করিয়া পরে লেখা হইল ‘অস্ত যাইতেছে’। শেষের দিকে ভারতচন্দ্রের ঢংয়ে যে কবিতা আছে তাহার মধ্যে দুইস্থানে ব্যতিক্রম দেখিতে পাই।

‘ছিছিছি, চোক্ষা কি ঐ মেয়েটির বর লো।’

এখানে প্রথম সংস্করণে ছিল, ‘চোক্ষার’ পূর্বে ‘এই’ কথাটি তাহাতে ছন্দ ও বজায় থাকিত। ‘ছি ছি ছি এই চোক্ষা কি ঐ মেয়েটির বর লো’—তাহার ছয় লাইন পরেই আবার আছে—

‘চক্ষু কট মট সট সট করিছে’—

এখানেও ছন্দের গতি টেকে নাই। প্রথম সংস্করণে টিকিয়াছিল, তখন ছিল—

‘চক্ষু কট মটমট সট সট করিছে’

২৬শ অধ্যায় আরম্ভ করিতে করিতে প্রথম দুই পৃষ্ঠায় পূর্বোক্ত রূপ ভিন্ন তিনটি ব্যতিক্রম পাইলাম। ‘ইহাতে যে টাকাকড়ি রোজগার হইয়াছিল, তাহা কোথায়?’—

প্রথম সংস্করণে ছিল ‘তাহা করিয়া যে টাকাকড়ি রোজগার হইয়াছিল’……কয়েক লাইন পরে আছে, ‘সিদে পথে থাকিতে মার নাই—তাহাতে মন ও শরীর দুই ভাল থাকে’; প্রথম সংস্করণে ছিল ‘সিদে পথে……শরীর ও মন দুই ভাল থাকে’। এখন আছে, ‘তোরা ধরম আওরভী জাহের হোগা’—আগে ছিল ‘জাহের হোগি’।

২৭শ অধ্যায়ের প্রথম দিকে বাহলা বলিতেছেন, “ওরে ঐ কছুর ডাগাটা মাচার উপর তুলে দে, ঐ খেড়ের আঁটিটা বিছেয়ে ধুপে দেও” এক একবার ছম ছমে ভাবে চারিদিকে দেখিতেছেন—এখানে ছিল……‘ধুপে দে’ ও এক একবার……। এই প্রসঙ্গে ‘দেও’ অপেক্ষা ‘দে’ অধিক সঙ্গত, এবং দুইটি বাক্যের মধ্যে সংযোজক ‘ও’-এর প্রয়োগ স্তম্ভ হইয়াছে। কিছু পরে আছে……‘জমিদার ও নীলকরকে জঙ্গ করিবার জন্ত দুইটি উপায় আছে’, আগে ছিল,—‘দুই উপায় আছে’। বরদাবাবুর অজানা লোকের উপর দয়ার পরিচয় পাইয়া ‘সারজন আপনি রাস্তার নিকট যাইয়া’ এখন দেখি, তখন ছিল ‘সারজন আপনি আড়াব নিকট যাইয়া’।

২৮শ অধ্যায়ে গোটা ছয়েক পাঠান্তর উল্লেখযোগ্য মনে হইতেছে। প্রথমই আছে, বাহারামবাবুর ক্ষুধা কিছুতেই ‘নিবৃত্ত’ হয় না—প্রথম সংস্করণে ‘নিবৃত্ত’ পরিবর্তে ‘নিবারণিত’ ছিল। তাহার পর ‘বাটার ভিতরে মতিলালের বিমাতা ও স্ত্রী—দুইটি অবলামাত্র বাস করেন’—ইহার স্থানে ছিল ‘বিমাতা ও স্ত্রী এই দুইটি অবলা মাত্র……’। বাহারাম হুকুম দিতেছেন, ‘ভাং তালা’—কিন্তু তালা কোথায়? প্রথমে ছিল, ‘ভাং ভাল’। তাই পরেই আছে,—‘এখনি তালা ভেঙ্গে দখল লব’, তাহার স্থানে প্রথমে ছিল ‘এখনি বাড়ী ভেঙ্গে’ ইত্যাদি। ‘তোমাদের নিকট আমার এই ভিক্ষা যে’—আগে, ছিল ‘তোমাদের নিকট আমার ভিক্ষা এই যে’। পরিবারেরা ‘এখন বেরিয়ে যাউক’—পূর্বে ছিল ‘পরিবারেরা এখন বেরিয়ে যাউক’। আচ্ছা, ‘গলি-ঘুঁজি’ না ‘গলি-ঘুঁজি’?

উপরে যে সকল পরিবর্তন বা পাঠান্তর দেখান হইল তাহা হইতে বৃষ্টিতে পারা কঠিন নয় যে পরবর্তী পাঠ সর্বত্র ভাল নহে ‘পূরণমিত্যেব না সাধু সর্বম নবৈ নৃতন-মিত্যনবত্তম’—টেকচাঁদ ঠাকুরের এই অমর কীর্তির প্রথম পাঠগুলি দেখিয়া টেকচাঁদী আদর্শের একটা অপেক্ষাকৃত স্বার্থ ছবি পাইতে পারি।

‘যাচ্ছি-যাবো’র দেশ আফ্রিকা*

শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

সোহালি ভাষায় ‘বার্ডো কিডোগো’ বলে একটা কথা প্রায়ই শোনা যায়। আফ্রিকা মহাদেশের যে কোনো দেশের যে কোনো জাতই হোক সে জুলু, বাসুতো, মাটাবেল বা কাফির—ওদের মুখের বুলিই ‘বার্ডো কিডোগো’। আফ্রিকার পূর্ব উপকূল থেকে নিয়ে পশ্চিম উপকূল পর্যন্ত, কায়রো থেকে কেপ টাউন পর্যন্ত, এই কথাটাই সবাই বোঝে এবং এই কথার অলস ছন্দে নিজেদের জীবনের গতির লয় ওরা বেঁধেচে। কথাটার মানে “একটুখানি অপেক্ষা করো।” আফ্রিকার প্রত্যেক কাজে, কথায়, তার বিচিত্র প্রাকৃতিক দৃশ্যাবলীর মধ্যে, তার বড় বড় নদীতে, জলাভূমিতে, কর্দমাক্ত পথে—এই কথার প্রভাব বর্তমান।

যখন আমি কলোরাডো আফ্রিকান অভিযানের নেতৃত্ব নিয়ে আফ্রিকা যাই তখন যথেষ্ট উৎসাহ নিয়েই গিয়েছিলাম। আমাদের অভিযানের উদ্দেশ্য ছিল বহু জন্তুর চলচ্চিত্র সংগ্রহ করা। আদিম অধিবাসীদেরও বটে। কিন্তু পূর্ব উপকূলের কিলিগিলি বন্দরে যে দিনটিতে পদার্পণ করলাম, সেদিন থেকে আর পশ্চিম উপকূলের লাপোস বন্দরে যে দিন আবার দেশে ফিরবার জন্তে জাহাজে চড়ি সে দিনটি পর্যন্ত প্রত্যেক কাজে পদে পদে অহুভব করেছি, আফ্রিকা ইউরোপ নয়, এখানকার জীবনের তাৎ দীর্ঘবিলম্বিত, তাড়াতাড়ি এখানে কিছু করা যায় না। সবতাত্তেই দেরি, ‘একটুখানি অপেক্ষা করো’, ‘বার্ডো কিডোগো’—এখানকার জলে হাঁওয়ায় এর প্রভাব।

কলোরাডো আফ্রিকান অভিযানে যোগদান করবার দুবছর আগে আমি একবার একা দক্ষিণ পশ্চিম আফ্রিকার কাওকো ভেণ্ড ও কালাজারি মরুভূমির মধ্যে ভ্রমণ করি। সিংহের দেশের মধ্যে দিয়ে হাজার মাইল পথ ভ্রমণ করেও একবার একটি মাত্র ছাড়া আর কোনো সিংহই দেখিনি। তাই এবার যখন আবার আফ্রিকায়

এসে পড়লাম তখন ভাবছিলাম, এ দেশের সেই ‘যাচ্ছি-যাবো’ বাণীর প্রভাব থেকে মুক্ত হয়েছি কি না।

কুলীদের মাথায় জিনিষপত্র চাপিয়ে মোটর ট্রাক নিয়ে আমরা টাঙ্গোনিয়াকা প্রদেশের সেরেণপেটি প্রান্তরে তাঁবু ফেললাম। সেরেণপেটি সমতলভূমি, বহুজন্তু বিশেষ করে সিংহের প্রধান আড্ডা। স্ততরাং আমরা আমাদের জন্তুগার নাম দিলাম ক্যাম্প সিংহা—মাসাই ভাষায় সিংহা কথার মানে সিংহ। আমাদের তাঁবু থেকে কয়েক মাইলের মধ্যে একটা গভীর সংকীর্ণ উপত্যকার সন্ধান পাওয়া গেল, যেখানে সিংহ বাস করে।

একমাস ধরে আমরা ক্যামেরা নিয়ে সিংহদের চলচ্চিত্র তুললাম। একটি দুটি নয়, এক একটি দলে পেয়েছিলাম চারটি সিংহ—এদের সংখ্যা কখনও বেড়ে ছয় এবং আটও দাঁড়াতে। সিংহ ও সিংহিনী দুই-ই ছিল এদের দলে। সিংহ শিকার আমাদের উদ্দেশ্য ছিল না—তার তোড়-জোড়ও ছিল না। শুধু এদের ছবি সংগ্রহ করাই ছিল আমাদের কাজ। অনেক সময় মাত্র ছ’ফুট দূর থেকে এদের ছবি নিতে হয়েচে, অনেক সময়ে আমাদের ও সিংহের দলের মধ্যে ব্যবধান ছিল মাত্র একটা পাতলা বেড়া, জঙ্গলের ডালপালা দিয়ে তৈরি। এরকম বেড়াকে আফ্রিকার পূর্ব উপকূলের ভাষায় বলে ‘বোমা’।

আমরা একটি মৃত জেত্রাকে এক জায়গায় ফেলে রাখতাম। জেত্রার মাংস সিংহের অতি প্রিয় খাদ্য—মাংসের গন্ধ পেয়ে দুটি একটি করে সিংহ সিংহিনী জড়ো হোত মৃত জেত্রার চারধারে, আমরা সেই সময় ফটো নিতাম। আমাদের সঙ্গে ওদের যেন মিতালি গড়ে উঠেছিল, জেত্রার মাংস বিনামূল্যে খেতে পেয়ে হয় তো বা ওরা আমাদের প্রতি কৃতজ্ঞতা দেখিয়েই আমাদের কিছু বলতো না, আমরাও ওদের কিছু বলতাম না।

সিংহের দল যে কত ধরণের খেলা, লাফালাফি, দৌড় ঝাঁপ করতো জেত্রার মাংস খেতে খেতে, তা আমরাও

চোখে দেখবার আগে বিশ্বাস করতাম না যে সিংহ এসব করতে পারে। তবে মৃত্যু নিয়ে খেলা করচি এ কথা সব সময়েই আমাদের মনে সজাগ থাকতো। নাইট্রোগ্লিসেরিণ নিয়ে নাড়াচাড়া করা আর সিংহ নিয়ে কারবার করা দুই-ই সমান—কখন কি বিপদ ঘটবে, এ কথা কিছু বলবার জো নেই। মৃত্যু যখন আসবে, তখন আসবে সম্পূর্ণ অতর্কিতে।

আফ্রিকায় একটা কথা প্রচলিত আছে, ‘অনিশ্চয়তাই সিংহের চরিত্রের একমাত্র নিশ্চয়তা’—আমরা সব সময়

বিচরণ করছিল। কেন বা কি মনে করে সে হঠাৎ আমার দিকে বিদ্রোহগতিতে ছুটে এল, কেনই বা সে আবার ফিরে গেল—এর খবর কেউ দিতে পারে না,—সিংহ ভয়ানক খামখেয়ালী প্রকৃতির জানোয়ার

এত তাড়াতাড়ি সমস্ত ব্যাপারটা ঘটে গেল যে প্রথমে আমার মনে হওয়ার অবকাশই হয় নি—তারপর বিপদ যখন উত্তীর্ণ হয়ে গেল তখন আমি বাতাহত বৃক্ষপত্রের মত কাঁপতে লাগলাম এবং অনেক কষ্টে বন্দুকটা বাগিয়ে ওর দিকে ধরলাম। সিংহটা আর ছ’ ফুট আমার দিকে এগিয়ে



‘একটি দুটি নয়—’

এ কথাটি মনে রেখে চলতাম বটে, কিন্তু আমাদের কাজের প্রকৃতি ছিল যে রকম, তাতে দৈবের ওপর নির্ভর করা ছাড়া অন্য কোনো উপায়ও ছিল না আমাদের।

দশ ফুট বা বড় জোর পনেরো ফুট দূর থেকে আমরা ছবি তুলতাম। সিংহ এক লাফে ষাট প্রায় আঠারো ফুট, ইতরাং ক্রুদ্ধ সিংহের প্রথম ঝাম্পের সীমানার মধ্যেই আমরা আর আমাদের চলচ্চিত্রের ক্যামেরা—এস্থলে দৈবের ওপর নির্ভর না করে উপায়ই বা কি?

একবার একটা সিংহিনী সম্পূর্ণ অকারণে আমার দিকে ছুটে এল এবং ভতোধিক অকারণে আমার ছ’ফুট মাত্র দূরে থমকে গেল দাঁড়িয়ে। কয়েক সেকেন্ড মাত্র পরে সে পনেরো ফুট দূরে বেশ শান্ত নিরীহ পোষ-মানা জন্তুটির মত

এলে আমার কাঁপুনি বা রাইফেলে কোনো উপকারই দর্শাত না।

ক্যামেরাতে ছবি তোলবার কাজ যতদিন চলছিল, ততদিন সিংহ শিকার করবার কোনো চেষ্টা করিনি বা কোনো কারণেই ওদের বিরুদ্ধে কোনো মারাত্মক অস্ত্রের ব্যবহার করিনি। তাঁবুর সকলের ওপরও আমি এই মধ্যেই আদেশ জারি করেছিলাম। এর আগেও আমি কখনো সিংহ শিকার করিনি—এবং দু’দুবার আফ্রিকায় সিংহবহল অঞ্চলে ভ্রমণ করেও একটা মৃত সিংহের চামড়া ও মুণ্ডে আমি গর্কের সঙ্গে সকলকে দেখাতে পারতুম না, এতে আমার নিজেরই লজ্জা বোধ হতো।

আমরা তাঁবু খাটাবার দু’সপ্তাহ পরে একদিন আমাদের

উপত্যকা থেকে কিছু দূরে একটা হলদে-কেশরওয়ালা বড় সিংহ দেখা গেল। এ সিংহটা আমাদের পরিচিত সিংহদের সভ্য নয়, যারা আমাদের ক্যামেরার সামনে খেলাধুলো করে, জেত্রার মাংস খেয়ে ছবি তুলতে দেয়। একটা সিংহিনীর সঙ্গে সে গাছের ছায়ায় শুয়ে মাধ্যাহ্নিক নিদ্রাস্থ উপভোগ করছিল, দূর থেকে শুভ্র সূর্যালোকের প্রখরতার মধ্যে ওদের দুটিকে দুটি কালো দাগের মত দেখাচ্ছিল যেন।

আমি এগিয়ে গেলাম ওদের দিকে। ছোট ছোট ঘাসের বনের ওপর দিয়ে দু'জোড়া কান খাড়া হয়ে উঠতেই আমি বন্ধুক বাগিয়ে ধরলাম। অল্পক্ষণ অপেক্ষা করবার পরে একটা প্রকাণ্ড সিংহ আস্তে আস্তে উঠে দাঁড়াল ঘন ঘাসের বনের মধ্যে থেকে। তার লেজটা একবার ডাইনে একবার বাঁয়ে চাবুকের মত আন্দোলিত হচ্ছে—এইবার আক্রমণ করতে ছুটে আসবে আমার দিকে, এটা তারই চিহ্ন।

সিংহটা আক্রমণ করতো হয়তো কিন্তু সিংহিনীটা সেই সময় হঠাৎ লাক্ষিয়ে বাঁদিকে পাহাড়ের ধারের বনের দিকে পালিয়ে গেল—আমার কাছ থেকে জায়গাটার দূরত্ব প্রায় একশো ফুট গজ। সিংহটা সন্ধিনীর ব্যবহারে সম্ভবতঃ ক্ষুব্ধ হয়ে আক্রমণ স্বগিত রাখলে এবং ধীরে ধীরে তার অম্লসরণ করলে, কিন্তু তার দুর্ভাগ্য বনের মধ্যে ঢোকবার আগে সে কোঁতুল চাপতে না পেরে আমার দিকে একবার পেছন ফিরে চেয়ে দেখতে গেল—আমি সেই সময়েই গুলি করলাম। সিংহটা তখনই বজ্রাহতের মতই সেখানে পড়ে গেল, গুলি লেগেচে এটা বুঝতে দেরি হোল না আমার। আমি আর কিছু এগিয়ে গেলাম।

ধীরে ধীরে কাছে গিয়ে কয়েক ফুটের ব্যবধানে দাঁড়িয়ে দু'একটা পাখর ছুঁড়ে মেরে দেখলাম সিংহটা নড়ে চড়ে না। বন্ধুকটা এক জায়গায় রেখে দিয়ে আমি বৃত্ত সিংহের কটো তুলবার ব্যবস্থা করছি, সেই সময়ে বন্ধুকের শব্দে আকৃষ্ট হয়ে আমাদের দলের সব লোক এসে সেখানে পৌঁছল। আমাদের কুলীর সর্দার মাইক ওর কেশররাশি সরিয়ে দ্রুত চাইলে গুলি কোথায় বিঁধেছে। সেখান গেল একটা চোখের মধ্যে দিয়ে গুলি গিয়েচে, এমন সোজা চলে গিয়েচে যে চোখের জু পর্দাও অক্ষত আছে।

কটো ভোলবার সুবিধের জন্যে কুলীরা লম্বা লম্বা ঘাস কটে সামনে খানিকটা জায়গা ফাঁকা করতে ব্যস্ত হোল—ওদের মধ্যে একজন কুলী বৃত্ত সিংহের লেজটা ধরে এক পাশে দেহটা সরাতে যাবে—এমন সময়ে সিংহটা ভীষণ গর্জন করে উঠলো। সবাই সঙ্গে সঙ্গে একেবারে লঙ্-জাম্পের প্রতিযোগিতার মত লাক দিয়ে পিছু হটে গেল। সিংহ ক্রমশঃ লম্বা নিঃশ্বাস ফেলতে লাগলো—তার বুক উঠতে নামতে লাগলো—ক্রমশঃ সে জেগে উঠে। তাহোলে সিংহটা মরে নি, মুর্ছা গিয়েছিল মাত্র। কাল-বিলম্ব না করে আমি বন্ধুকের নল প্রায় ওর গায়ে ঠেকিয়ে পুনরায় গুলি ছুঁড়লাম। তাতেই সেটা সাবাড় হোল। নিগ্রো কুলীদের মধ্যে যারা ইতিমধ্যে বেগতিক বুঝে গাছে চড়ে বসেছিল, ভরসা পেয়ে তারা আবার নেমে এল।

আমার মনে হয় সিংহ যেন আফ্রিকার বিরাট বন্য প্রকৃতির প্রতীক। ও কাউকে ভয় করে না, যেখানে সেখানে সঙ্কল্প বিচরণ করে, নিজের তৈরী আইন ছাড়া কারো আইন মানে না। হত্যাও ওর জীবনের মূলমন্ত্র—আফ্রিকার বিশাল বন্য প্রান্তরে বনচারী জীবের সংখ্যা মাত্রাতিরিক্ত না হয়ে পড়ে—এই তদারক করে বেড়াবার এবং বেড়ে উঠলে তার প্রতিকার করবার দায়িত্ব দিয়েই প্রকৃতি যেন ওকে পাঠিয়েছে। সিংহ নিষ্ঠুর সন্দেহ নেই, তবে প্রয়োজন না বুঝলে সে কখনো পশুহত্যা করে না। হায়েনার মত নীচ প্রকৃতির হত্যাকারী এবং ভীষণ পেটুক নয় সিংহ। হায়েনার মত ভীক কাপুক্ষ্য নয় সিংহ।

আমার পরিচিত এক নরওয়েবাসী ভ্রমণকারীর সিংহের ব্যাপারে একটা মজার অভিজ্ঞতা হয়েছিল অল্পদিন পরেই। ওরা আফ্রিকায় এসেছে এই প্রথম, সঙ্গে একজন পাকা শিকারী নিয়ে কুলীদের মাধ্যম তাঁবু ও মোট চালিয়ে ওরা ঘুরতে ঘুরতে এসে আমাদের অকলেই হাজির হোল। ক্যাম্প সিঁচা থেকে আট মাইল দূরে একটা উপত্যকার মধ্যে আমরা ওরাটারবাক্ হরিণ শিকার করতে গিয়েছি—পাহাড়ী পথের মোড় ঘুরেই দেখলাম ওরা এক জায়গায় তাঁবু কেলচে। কথায় কথায় আলাপ হোল। জানা গেল ওরা নাইরোবি সহরে আমাদের কথা শুনেচে এবং আমাদের সঙ্গে অসংখ্য সিংহের প্রতিদিন দেখাভনো হচ্ছে খবর পেয়ে এই দিকেই এসেচে স্লড

সিংহ শিকারের আশায়। ওদের মধ্যে একজন ভিজেস করলে—যে জায়গাটা আমরা তাঁবু ফেলছি, এর কাছাকাছি সিংহ আছে তো?

বুঝলাম লোকগুলি নিভাস্তই অনভিজ্ঞ। টাঙ্গানিয়াকার সেরেণপেটি প্রান্তরে ঘন ঘাসের বনের মধ্যে তাঁবু ফেলে জিগোস করতে এসেছে সিংহ এখানে আছে কি না। ক’দিন আগেও ঠিক এই জায়গায় ছ’টা সিংহকে আমরা একজু দেখেছি। শুধু দেখা নয়, হরিণের মাংস পেট ভরে খাইয়ে তাদের তৃপ্তি সাধন করেছিলামও বটে। ঘটনাটা এইরূপ।

সেদিন আমরা একটা হরিণ শিকার করেছিলাম এবং যখন আমাদের কুলী হরিণের ছালটা ছাড়াচ্ছিল, তখন

অল্পমতি প্রার্থনা করলে ওকে মারবার। অনিচ্ছা সত্ত্বেও অল্পমতি দিতে হল এবং সিংহিনীর জীবনীলা সাধ হতে দশ মিনিটের বেশী সময় নিলে না এবং সে ঘটনাটি ঘটেছিল যে বড় কাঁটাগাছের তলায়, সেখানেই নরওয়েবাসী ভ্রমণকারীর নিগ্রো পাচক রান্নার বাসনপত্র সাজাচ্ছিল।

এই জায়গার চারিপাশে উঁচু পাহাড় ও পামাণময় মালভূমি, জলের ধোয়াট সব উঁচু জায়গায়টা থেকে নেমে জমা হয় এই সংকীর্ণ উপত্যকার খোড়লে—সে জল থাকেও অনেক দিন। স্ততরাং রান্নার বস্ত্র জলপানের জন্তে এখানে সন্ধ্যার পর দলে দলে আসে। সিংহ এখানে দেখা যদি না যায় তবে টাঙ্গানিয়াকার আর কোন জায়গায় দেখা যাবে না।



‘জৈত্রার বাসে সিংহের অতি প্রিয়খান্ড—’

ছ’টা সিংহ যুত হরিণের কিছু দূরে ঘুরে বেড়াচ্ছিল এবং মাঝে মাঝে গর্জন করছিল। ছালটা ছাড়ানো হয়ে গেলে যুতদেহটা আমরা ওদের জন্তে ফেলে রেখে চলে এসেছিলাম।

এই স্থানে আর একদিন আমাদের আর এক কুলী একটি বড় সিংহিনীর দর্শন পায়—একটা জেত্রা যেহেতু সে যুতদেহের ছদিকে পা দিয়ে দাঁড়িয়ে ছিল আর তাকে চক্ষাকারে ঘিরে কতকগুলো শহুনি আর হায়েনা কলরব করছিল। আমি একদিন এই সিংহিনীর কটো নিয়েছিলাম আমাদের তাঁবুর নিকটবর্তী একটা কর্ণার কাছে।

আমার কুলীরা জানতো আমি যে সিংহের কটো নিই—তাকে হত্যা করি না—সে জন্তে ওরা আমার কাছে

আমাদের নরওয়েবাসী শিকারী বন্ধুটির সে রাজ্যে ভাল নিভ্রা হোল না। তিনি ইতিপূর্বে কখনো আফ্রিকায় আসেননি, আফ্রিকার বস্ত্র প্রান্তরের বিচিত্র নৈশ-শব্দ তাঁর নিজার ব্যাঘাত ঘটিয়েছিল কি না জানি না, মোটের ওপর নিজার আশা পরিত্যাগ করে তিনি অবশেষে তাঁবুর বাইরে যুক্ত প্রান্তরে নক্ষত্রালোকিত আকাশতলে কিছুক্ষণ ইতস্ততঃ পায়চারী করবার মতলবে তাঁবু থেকে বের হোলেন।

এ পর্যন্ত মোটামুটি ব্যাপারটা মন্দ ছিল না।

কিন্তু বহুদূরবর্তী স্বদেশ নরওয়ে ত্যাগ করবার পূর্বে নিরীহ ভ্রমলোক একটি কাজ করেছিলেন, যার জন্তে সে রাজ্যে তাঁকে ঘোর বিপদের সম্মুখীন হতে হয়েছিল। তিনি একটি সাহা এবং কালো জোয়ারদার পারদ্বারা

কিনেছিলেন। নৈশভ্রমণের সময় এই পারজামাটা ছিল তাঁর পরণে।

হঠাৎ বেড়াতে বেড়াতে তাঁর কানে গেল কোন দিকে যেন ক্রতগামী ঘোড়ার খুরের শব্দ হচ্ছে এবং শব্দটা ক্রমশঃ নিকটবর্তী হচ্ছে। যুক্ত প্রান্তরের মধ্যে অস্পষ্ট নক্ষত্রালোকে এক বৃহৎকায় জন্তকে তিনি তাঁর দিকে ছুটে আসতে দেখলেন। তিনি দাঁড়িয়ে গেলেন কতকটা ভয়ে এবং কতকটা কৌতুহলে। যখন তিনি দেখলেন সেটা একটি বৃহদাকার সিংহ এবং সিংহটি এক্সপ্রেস ট্রেনের বেগে তাঁকে লক্ষ্য করেই ছুটে আসচে, তখন তাঁর চলৎশক্তি রহিত হবার উপক্রম হয়েছে।

সিংহটা তাঁর খুব কাছে এসে ধুলোর ঘূর্ণির মধ্যে হঠাৎ থেমে দাঁড়ালো এবং তাঁর দিকে বিস্ময় ও বিরক্তির সঙ্গে অলক্ষণ চেয়ে দেখে মুখ ফিরিয়ে যেদিকে থেকে এসেছিল সেদিকেই প্রস্থান করলে। তার ধরণ দেখে মনে হবার কথা যে সে রীতিমত বিরক্ত হয়েছে। এই ব্যাপারটি আমরা পরদিন শুনলাম। সিংহের এরকম অভূত ব্যবহারের একটিমাত্র যুক্তিসঙ্গত কারণ নির্দেশ করতে পারা যায়, তা হচ্ছে এই যে, আধ-অন্ধকার প্রান্তরের মধ্যে সিংহটা দূর থেকে আমাদের সাদা-কালো ডোরা কাটা পারজামা পরিহিত বন্ধুকে জেরা বলে তুল করেছিল এবং কাছে এসে যখন দেখলে যে এই অভূত জীবটি জেরা নয় তখন তার সন্দেহ হোল এ হয়তো কোনোরকম ফাঁদ হবে। স্তুরাং সে কালবিলম্ব না করে ফিরে চলে গেল। এ হোল আমার অস্থান, অজ্ঞ কোনো কারণে যে এর নির্দেশ করা যেতে পারে না এমন কথা আমি বলবো না। আফ্রিকার ভ্রমণের ফলে অনেক সিংহের সংস্পর্শে এসে ওদেশের প্রচলিত জনপ্রবাদটির সত্যতা আমি খুব ভালই উপলব্ধি করেছি যে, অনিশ্চয়তাই সিংহের চরিত্রের একমাত্র নিশ্চয়তা। অমন খামখেয়ালী প্রকৃতির জীব আফ্রিকাতেও আর ছুটি পাওয়া যাবে না।

মোটের ওপর পরদিন সকালেই ওঁরা জয়াগাটা থেকে তাঁর উঠিয়ে আমাদের তাঁবুর কাছাকাছি একস্থানে এসে আড্ডা করলেন। অত যেখানে সিংহের চলাচল, সকলের পক্ষে সে স্থানটা বাসযোগ্য বলে বিবেচিত নাও হতে পারে।

ক্যাম্প সিঁধাতে যখন ছিলাম, মাসাই জাতির বাঁড়ীঘর, গরুবাছুর ও তাদের জীবনযাত্রাপ্রণালীর কিম্বা তোলবার প্রস্তাব করি ওদের জাতির সর্দারের কাছে। ওরা বড় দেরি করতে আরম্ভ করে—আফ্রিকার সে চিরন্তন বুলি ‘বার্ডো কিডোগো’—‘হচ্ছে হবে’। দুমাস লেগেছিল ওদের সম্বন্ধে কিম্বা তুলতে।

মাসাইদের ব্যাপার যদি বাদ দিই, তবে আমাদের দিন ওখানে বেশ কেটেছিল। তারপর একটা দুর্দৈব উপস্থিত হোল, ক্যামেরাটা একদিন বিগড়ে গেল। সেই অজলে ক্যামেরা সারানোর লোক কোথায় পাই—সন্ধান নিয়ে জানা গেল গিলগিল বলে একটা গ্রামে একজন ইংরেজ মিস্ত্রী থাকে, সে এ কাজ জানে।

মোটর ট্রাক নিয়ে গিলগিল যাবার পথে মোটর এঞ্জিনের কি এক গোলমাল হোল, সেটা সারাবার জন্তে যেতে হোল ক্বাইরোবি সহরে। এই সব ব্যাপারে কেটে গেল তিন সপ্তাহ। হিসেব করে দেখলাম এই তিন সপ্তাহে আমি বিশ্ববরেখা পারাপার হয়েছি ছ’বার এবং সবশুদ্ধ হাজার ক্বাইল মোটর চালিয়েছি।

আফ্রিকার মনপ্রকৃতি এ থেকে ভালই বোঝা যাবে।

এই হাজার মাইল মোটর চালানো ও ছুটোছুটির সময় আমার একটা কথা মনে পড়লো। মাসাই ও নন্দি জাতীয় লোকেরা কি করে সিংহ শিকার করে, তার একটা ছবি তোলা। জন পনেরো মাসাই বর্ষাধারী যোদ্ধাকে যুদ্ধসাজে সাজিয়ে ক্যাম্প সিঁধায় রওনা করতে হবে মোটর ট্রাকে। তারপর সেখানে ওরা ওদের সিংহ শিকারের অভিনয় করবে—আমরা তাদের ছবি নেবো। তদন্তসারে আমি গ্রামে গ্রামে ঘুরে লোক বোগাড় করলাম, তারা রাজি হোল, মোটর ট্রাক বোগে তাদের সকলকে হুশুখলায় ক্যাম্প সিঁধাতে পাঠিয়ে দেওয়াও গেল।

কিন্তু তারপর বাধলো গোল।

ওরা তাঁবুতে এলো বটে, কিন্তু কিছুতেই শিকারের অভিনয় করতে রাজি হয় না। তারা অভিনয় করতে রাজি নয়, সত্যকার সিংহ শিকার করবে। আমরা বললাম—ভালই তো, তাই কর। সিংহের অভাব কি ?

ছতিন দিন পরে সিংহ শিকারের সুযোগ উপস্থিত হোল ওদের। মাসাই জাতির শিকারীরা সিংহ শিকারের সময়

যে রকম সাহস ও কৌশল প্রদর্শন করে, তাতে তাদের বদমেজাজকে সহজেই কমা করা যায়। এদের সিংহ শিকার একটা দেখবার জিনিস। আমরা এর নিখুঁত ছবি তুলেছিলাম এবং সভ্যজগতের প্রায় সকলেই আমাদের ছবিতে এই বিখ্যাত সিংহ শিকার দেখেছেন।

ক্যাম্প সিঁধা পরিত্যাগ করবার পূর্বে আমার মনে হোল যাদের সাহায্যে আমাদের ছবি তোলার কাজ সাফল্যমণ্ডিত হয়েছে তাদের প্রতি কিছু সম্মান দেখানো দরকার। আমরা আশপাশের শিকারীদের তাঁবুর সকলকে এক বিদায়ভোজে নিমন্ত্রণ করলাম। সবুজ লোক হোল সতেরো জন—মুক্ত আকাশের তলায় আমাদের লম্বা ডিনার-টেবিল পাতা হোল।

এই সতেরো জন লোকই অবশ্য ইউরোপীয়, এরা আফ্রিকা ভ্রমণে অভিজ্ঞ, নানা বিষয়ে এরা আমাদের সাহায্য

ওঠালাম। এখান থেকে চলে যাবার সময় আমরা চারিপাশে শুকনো ঘাসে আগুন ধরিয়ে দিলাম। এখানকার সব ছিল ভাল, কিন্তু এত উইয়ের উপজীব আর কোথাও দেখিনি। আমাদের সব জিনিসে তাদের ভাগ বসানো চাইই। তাঁবুর ওপরের কাঠ খেয়ে গুঁড়ো গুঁড়ো করে ফেলেছিল উইয়ের দল—টেবিল পেতে খাবার সময় খাণ্ডবস্তুর সঙ্গে কাঠের গুঁড়ো খেতে হোত রোজ। আগুন দিয়ে এই উইয়ের বংশ ধ্বংস করে যাবোই।

সেরেগপেটি প্রান্তরে নানারকম বন্যজন্তু আছে। এরা অনেক সময় এক এক দলে অনেকগুলো করে থাকে। ইল্যাড, রিড্‌বাক্, হার্টবিট প্রভৃতি বড় বড় জানোয়ারের দল মাছুষ দেখলে যে খুব ভয় পায় তা নয়, তাদের কাছেও যাওয়া যায়—কিন্তু যেই ক্যামেরার ছবি তোলবার জন্তে তে-পায়া ইত্যাদি খাটানো হচ্ছে—অমনি তারা ছুটে



‘মাসিহ জাতির সিংহ শিকারী’—

করেছে। সন্ধ্যার পর আমাদের ভোজ আরম্ভ হোল, আমাদের ঘরে সেই বিস্তৃত বন্যপ্রান্তরে হায়না ও শৃগাল-কুলের নৈশচীৎকার যেন ইউরোপে আমেরিকায় বড় হোটেলের ভোজের সময় একাত্তান বাদনের কাজ করছিল। সে অদ্ভুত রাত্রি এবং সেই বিদায়ভোজের বিভিন্ন গটভূমি আমার বহুদিন মনে থাকবে। শুধু হায়না ও শৃগাল নয়, সিংহের গর্জনও শ্রুত হয়েছিল আমাদের ভোজের সময়।

এর কয়েকদিন পরে আমরা ক্যাম্প সিঁধা থেকে তাঁবু

পালাবে। কিন্তু ছুটে বেশীদূর যাবে না। ফটো নেবার পাল্লার বাইরে কোথাও গিয়ে আবার দাঁড়িয়ে যাবে এবং সকৌতূহলে আমাদের ক্রিয়াকলাপ লক্ষ্য করবে। আবার যদি আমরা এগিয়ে যাই, ওরাও আবার কিছু দূর সরে গিয়ে দাঁড়াবে।

অবশেষে আমরা এ সমস্তার মীমাংসা করেছিলাম। ওদের দিকে কখনো ক্রান্ত অগ্রসর হতে নেই বা চারিপাশের প্রান্তরের রংয়ের সঙ্গে মিশ খায় এমন কোনো

আবরণের আড়ালে ধীরে ধীরে অগ্রসর হতে হয়। রাসের তৈরি বেড়া সমান রেখে একজন বা দুজন ক্যামেরা নিয়ে এগিয়ে যেতে হয়, তাড়াতাড়ি করতে নেই। এভাবে আমরা বড় বড় দলের ছবি তুলতে পেরেছিলাম তারপর, জিনিসটা যখন বুঝতে পারলাম।

তবে যদি ওদের ক্লোজ-আপ ফটো নিতে হয় তবে কোনো জলের ধারে লতাপাতার আড়াল তৈরী করে ধৈর্যের সঙ্গে অপেক্ষা করাই বিধি। এ ব্যাপারেও আমাদের বিফল হতে হয়েছে অনেকবার কিন্তু। দিনের পর দিন কোনো জলের ধারে অধীর আগ্রহ নিয়ে অপেক্ষা করবার পরে অবশেষে দেখা গেল ইল্যাড্ বা হার্টবিষ্টের দল এ জলাটা ছেড়ে দিয়ে আজকাল অল্প কোনো জায়গায় জল খেতে যাচ্ছে।

জেব্রা সম্বন্ধে আমাদের অভিজ্ঞতা এই যে জেব্রার গাভ্রচর্মের বর্ণসংস্থান প্রকৃতির কি খেয়ালে হয়েছিল সে বিষয়ে ঝার্সা বাড়ী বসে প্রাণীবিজ্ঞা আলোচনা করেন তাঁদের মস্তের সঙ্গে আফ্রিকা ভ্রমণকারী বা শিকারীদের মত মেলে না।

পূর্বোক্ত ব্যক্তিগণ বলেন ও ধরণের সাদা-কালো ডোরা-কাটা গাভ্রচর্ম মরুপ্রান্তরের মধ্যে দৃষ্টিবিভ্রম জাগিয়ে নিরীহ জেব্রাকে শত্রুর হাত থেকে রক্ষা করে। ঝার্সা এ কথা বলে থাকেন, তাঁরা কখনও জেব্রা দেখেননি কিংবা জেব্রাকে দেখলেও দেখেচেন সার্কাসে। তারা জানেন না যে জেব্রার এই গায়ের রংটি তাকে সমতল প্রান্তরে বহুদূর থেকে শত্রুর কাছে ধরিয়ে দেয়, যদি সে আলোর বিপরীত দিকে দাঁড়িয়ে না থাকে এবং শত্রুর দিকে মাথা দিয়ে লম্বালম্বি ভাবে দাঁড়িয়ে না থাকে। এ ভাবে দাঁড়িয়ে থাকলে শুধু জেব্রা কেন যে কোনো জন্তু আফ্রিকার মরু প্রান্তরের রংয়ের সঙ্গে মিলিয়ে যায়।

সঙ্গে সঙ্গে আরও একটা কথা ভেবে দেখতে হবে, আফ্রিকার বনপ্রান্তরে জেব্রার স্বাভাবিক শত্রু বাহুব নয়—সিংহ। সিংহ জ্ঞানশক্তির সাহায্যে শিকার খুঁজে বার করে, দৃষ্টিশক্তির দ্বারা তত নয়। সেরেণগেটি প্রান্তরে কখনো বলে এক প্রকারের হরিণ বা হাঁড়ের মত জানোয়ার আছে, ফটোগ্রাফারের জীবন তারা অতিষ্ঠ করে তোলে। এরা অত্যন্ত সন্দ্বিগ্ধচিত্ত জানোয়ার, যখনই কোনো বড়

জানোয়ারের দলঙ্গ ছবি তোলবার চেষ্টা করেছি, সব তোড়জোড় করে এবার কল ঘোরাতে যাবো, অমনি কখনো দলের সর্দারটি এক ভীষণ হুকার ছাড়লো, সঙ্গে সঙ্গে যত জানোয়ার বেথানে ছিল, সব নক্ষত্রবেগে এদিক ওদিক ছুটতে আরম্ভ করলে। দিনটাই মাটি হয়ে যেত একেবারে। সেরেণগেটি প্রান্তর ছাড়তে হোল কারণ আমরা যেতে হবে সাদা গভারের ছবি নিতে বেলজিয়ান কলোতে। সাদা গভার আফ্রিকা থেকে প্রায় লুপ্ত হয়ে এসেছে, এখনও সামান্য বা অবশিষ্ট আছে, এইবেলা ওদের ছবি তুলে না রাখলে এর পর আফ্রিকার শ্বেত গভার রূপকথার জীব হয়ে দাঁড়াবে।

ক্যাম্প স্থিা ছেড়ে আমরা গেলাম ইতুরীর আরণ্য প্রদেশে বহু বহুজনজাতির ফটো নিতে। ইতুরীর গভীর অরণ্যে এই অজুতদর্শন বামনেরা বাস করে এবং সাধারণতঃ এরা অত্যন্ত ভীক ও লাজুক প্রকৃতির। বিদেশী লোক দেখলেই গহক বনে পালায়। তীর ধনু এদের প্রধান অস্ত্র। ধনুকের ব্যবহারে এরা এমন দক্ষ যে বড় বড় বহু হস্তী অবলীল্যক্রমে এদের নিক্ষিপ্ত তীরের মুখে প্রাণ দেয়।

ফরাসী স্বীকৃত কলোতে উরাজি জাতির জীলোক তাদের অধর ও ঠঠ চিরে তার মধ্যে আট ন' ইঞ্চি ব্যাস-যুক্ত ধাতুর লোল চাকতি পরিয়ে রাখে। এতে ওদের অতি কুশী দেখায়। পূর্বে যখন আরব দস্যুরা ক্রীতদাস সংগ্রহের জন্তে উরাজি জাতির গ্রামসমূহে লুণ্ঠ করতো, তখন গ্রামের জীলোকদের এই বর্কর দস্যুদের কবল থেকে রক্ষা করবার জন্তেই নাকি এই প্রথা উরাজি জাতির মধ্যে প্রচলিত হয়েছিল।

প্রসঙ্গক্রমে এ কথা বলতে পারি যে আমার মতে মাসাই ও নান্দি জাতির মেয়েরা পূর্ব আফ্রিকার মধ্যে সর্কাপেক্ষা সুশ্রী ও লাভণ্যবতী।

আমার ইচ্ছা ছিল বেলজিয়ান ও ফরাসী কলোর মধ্যে দিয়ে ক্রমশঃ মধ্য-আফ্রিকার দিকে অগ্রসর হবো। পথে নাইজিরিয়া প্রদেশ ও ক্যামেরুন পর্বতমালা পার হয়ে যাবো। এই পথে যাবার সময় দীর্ঘস্থায়ী আফ্রিকা তার 'বাচ্ছি-বাবো' মন্ত্র নিয়ে আমার পিছু লাগলো বড় বেশী করে। প্রত্যেক কাজে পদে-পদে বাধা পাওয়া দৈনন্দিন অভিজ্ঞতার সামিল হয়ে দাঁড়ালো। লাগোস পৌছবার

পূর্বে ভ্রমণকারীর অদৃষ্টে বস্তু প্রকার দুর্দৈব ঘট। সম্ভব, তা সবগুলিই আমাদের ঘটে গেল।

নেমে গেল ভীষণ বর্ষা, দিনের পর দিন যায়, সপ্তাহের পর সপ্তাহ, বৃষ্টির বিরাম নেই। রাত্তাঘাট কাদায় দুর্গম

কুলীরা একটুও নাড়তে পারলে না গাড়ীখানা। সারা রাত্রি ধরে এই ব্যাপার চললো। অবশেষে সকাল হোল। আমি আমাদের দলের কুলীর সর্দারকে নিকটবর্তী গ্রামে পাঠিয়ে দিলাম লোক সংগ্রহ করে আনবার জন্তে।



‘একদল সিংহ’—

হয়ে উঠলো, মোটর ট্রাক কাদায় ডুবে যায় ভোঁ আর উঠতে চায় না। কুলীরা দিন দিন অলস হয়ে উঠলো, বোঝা বইতে কাজ করতে অত্যন্ত দেরি করতে থাকে। পথের মাঝখানে বড় বড় নদী পড়তে লাগলো, পার হবার সেতু নেই সে নদীর ওপর। এর ওপর দলের লোকের মধ্যে দেখা দিলে রোগ, ম্যালেরিয়া আর পেটের পীড়া। আমাদের সকলের মন ও শরীর ভেঙে গেল, উৎসাহ কমে গেল।

এখনও সেসব দিনের কথা হৃৎকণ্ঠের মত মনে হয়।

আফ্রিকার ভ্রমণপূর্বক স্বপ্ন আমাদের প্রায় শেষ হয়ে এসেছে, সে সময় আমি সহর থেকে সত্তর মাইল দূরে আমাদের মোটর ট্রাক এক জলার মধ্যে কাদায় আটকে গেল। ঘণ্টার পর ঘণ্টা কত চেষ্টা করা হোল, আমাদের

কিছুক্ষণ পরে আমার কাণে প্রবেশ করলো রণবাজের আওয়াজ এবং বাজনার তালে তালে সম্মিলিত বহু কণ্ঠের যুদ্ধ-সংগীত। ক্রমে বাজনা ও গানের শব্দ নিকটবর্তী হোল, ঘোড়ার পায়ের খুরের ধ্বনিও শুনে পেলাম, সঙ্গে সঙ্গে ঢাক ঢোলের শব্দ। বনজঙ্গলের ফাঁক দিয়ে দেখা গেল একদল অস্বারোহী আমাদের দিকে আসছে।

ব্যাপার কি, ক্রমে বোঝা গেল।

নিকটবর্তী গ্রামের আমীর আমাদের বিপদের কথা শুনে তাঁর সৈন্য নিয়ে সাহায্য করতে আসছেন। এই সৈন্যদলের পুরোভাগে স্বয়ং আমীর। তাঁর স্বদর্শন কৃষ্ণকায় অশ্বটি সোনালী ও রূপালী সাজে সজ্জিত, আমীরের বহুমূল্য লাল ও নীল রেশমের রাজপরিচ্ছদ, সর্বোচ্চ মণিমুক্তা ঝলমল করছে।

আমীরকে কোনো প্রাচীনকালের রাজপুত্রের মতই দেখাচ্ছিল। কিন্তু আমি যে স্বপ্নরাজ্যেই বাস করেন না, পরক্ষণে আমরা বুঝলাম। তাঁর আদেশে অথারোহী সৈন্যদল দাঁড়িয়ে গেল, ঘোড়া থেকে নেমে সবাই গিয়ে কাদার মধ্যে আটকানো মোটর ট্রাকে কাঁধ দিয়ে ঠেলতে লাগলো, ওদিকে ওদের রণবান্ধু সমান তালেই বাজচে তখনও।

ছেড়ে। তারপর আমি আমার নিকটে এসে ঘোড়া থামালেন এবং ঘোড়ার ওপর বসেই গভীরভাবেই আমার করমর্দন করলেন। পরক্ষণে তাঁর মুখ থেকে প্রত্যাবর্তনের আদেশ নির্গত হোল, সৈন্যদল যেমন এসেছিল, আবার ঠিক সে ভাবেই গ্রামের অভিমুখে চললো।

এই অজ্ঞাতনামা ক্ষুদ্র রাজাকে আমি কৃতজ্ঞতার সঙ্গে চিরকাল মনে রাখবো, আক্রিকার আলম ও দীর্ঘস্থত্রতাকে ইনি জয় করেচেন অতি অল্পতভাবে।

সৈন্যদলের সমবেত চেষ্টার ফলে চক্ষের নিমিষে আমাদের মোটর ট্রাক শুকনো ডাডায় উঠলো জলাভূমি

১৪০০ সাল

ত্রীসমীর ঘোষ

আবার আসিব আমি কিরে এই বাতাক্ষমতলে ;
সেদিন মুকুলে ফুলে ডালি তার ভরি' স্বাস্থ্যিকা
এসেছে ধরায় নামি'। শ্রামাঙ্গিনী কল্পবীথিকি
রক্তিম কামনাভারে শিহরি' উঠিছে পলে পলে।
সমুজ্জফেনার মত শাস্তিমিত গন্ধরাজ দলে
একে একে মিলাইয়া বিনিমূতা রচিলে মালিকা ;
প্রসাধন সমাপনে তুমি যেন হোলে মালবিকা
গোধূলির আলো আসি' বলসিল মেঘের কুন্তলে।

প্রতীচ্যের নীল-অস্ত্রে বিছাইয়া অঞ্চল ধূসর
সঙ্ঘ্যারাগী জালি' দিল চক্ষিকার স্বর্ণদীপাধার ;
সেই স্বর্ণ আলো পড়ি' শুভ্রবক্ষে স্মিত যুথিকার
মনোরম শেষ অর্ধে সুরভিত করিল বাসর।
দক্ষিণ-দিগন্ত-বাহী সমীরণ গাহিল আবার :
বীণা তুলে গাহ কবি—কিরে এমু শত বর্ষান্তর।

রাবণ

শ্রীঅজিতকৃষ্ণ বসু

অবরুদ্ধ রাজধানীর রাজপ্রাসাদের বিশাল খোলা ছাদের উপর রাজা রাবণ একাকী পায়চারী করিতেছিলেন। রাত্রি খুব বেশী গভীর না হইলেও একেবারে অগভীরও নহে। রাবণ সুগভীর চিন্তায় নিমগ্ন। বিশটি চোখে কখনো দপ্ করিয়া যেন আগুন জ্বলিয়া উঠিতেছে, কখনো বা বিরাজ করিতেছে বিবাদের ম্লান ছায়া। উপরে বহু উপরে নীল সায়েরে সোনার থালা ভাসিতেছে যেন; এবং নীচের সায়েরে তাহারি প্রতিবিশ্ব বহুধা বিচ্ছিন্ন হইয়া ভাসিতেছে। রাবণ কখনো বা নীরবে দাঁড়াইয়া তাহাই দেখিতেছিলেন, কখনো বা নীচু দিকে চাহিয়া চক্ষু মুছিতেছিলেন। রাবণের চোখে অশ্রুর বাষ্পজাল! আশ্চর্য্য! কিন্তু আশ্চর্য্য হইলেও সত্য। বহু চোখে যিনি অশ্রু ঝরান তাঁহার চোখেও অশ্রু ঝরা একেবারে অসম্ভব নহে।

কুন্তকর্ণ তাঁহার ঘুমের ঘরে ঘুমাইতেছিলেন। তাঁহার বিরাট নাসিকাক্ষনি রাজধানীর হাওয়ায় হাওয়ায় ভাসিয়া বেড়াইতেছিল, কিন্তু এই ধ্বনির সহিত রাজধানীর সবাই অভ্যস্ত থাকার দরুণ ইহার জ্ঞান কাহারো তেমন কিছু অশ্রুবিধা হইতেছিল না। কিন্তু অশ্রুবিধা হইতেছিল রাবণের। ধ্বনি শুনিয়া তাঁহার মনে হইল এই ধ্বনি যাহা হইতে বাহির হইতেছে সেই নাসিকার কথা, এবং নাসিকার সঙ্গে সঙ্গেই মনে পড়িল নাসিকার মালিক ভ্রাতা কুন্তকর্ণের কথা। ভাবিলেন “হায় কুন্তকর্ণ! তুমিই সুখী। সোনার লঙ্কা নর ও বানরে মিলিয়া ঘিরিয়া রহিয়াছে, আর তুমি দিব্বি নাক ডাকাইতেছ। আর আমরা কাঁদিয়া মরিতেছি। তোমার ঘুমের মেয়াদ এখনো ফুরায় নাই। ঘুমাও, তুমি ঘুমাও। যতক্ষণ লঙ্কার দফা সারা না হইতেছে ততক্ষণ জাগিও না। যখন সোনার লঙ্কা পিতলের লঙ্কায় পরিণত হইবে তখন, হে নিজাবিভারদ, তখন তুমি জাগিও।” ভাবিতে ভাবিতেই তাঁহার কণ্ঠ কান্নায় ভারী হইয়া আসিল। ক্রমাল বাহির করিয়া রাবণ চট্ করিয়া চোখের জল ক্রমাগত মুছিয়া ফেলিতে চেষ্টা করিলেন।

পরক্ষণেই মনে হইল “ছি ছি! এ কি করিতেছি। ঘুমন্ত কুন্তকর্ণের উপর অভিমান করিতেছি। হায় হায়, আমি কি বেয়াঙ্কেল। কি বেকুব। সে যদি জাগিয়া জাগিয়া ঘুমাইত তাহা হইলে না হয় তাহার উপর অভিমান করা চলিতে পারিত। কিন্তু সে যে বাস্তবিক ঘুমাইয়া ঘুমাইয়াই ঘুমাইতেছে। জাগিয়া আমিই বা এমন কি করিতেছি? সে ঘুমাইতেছে, আর আমি পায়চারী করিতেছি। ঘুমানো এবং পায়চারীর মধ্যে এমন কি তফাৎ যাহার জ্ঞান আমি ঘুমন্ত কুন্তকর্ণের উপর অভিমান করিতে পারি?” ভাবিতে ভাবিতে রাবণ পায়চারী করিতে লাগিলেন।

রাবণ সত্য কথা সোজা করিয়া বলিতে গেলে কিংকর্তব্যবিমূঢ় হইয়া গিয়াছিলেন। অর্থাৎ এক্ষেত্রে কি করা উচিত এবং কি করা উচিত নহে তাহা বুঝিয়া উঠিতে পারিতেছিলেন না। রামকে, যত সহজ লোক মনে করিয়াছিলেন রাম যে মোটেই সহজ লোক নয় তাহার যথেষ্ট প্রমাণ

তিনি পাইয়াছেন। এবং কচি ছোকরা রাম কোথা হইতে আসিয়া এমন নিদারুণ রামলাখি মারিবে তাহাও ছিল রাবণের কল্পনার অতীত। কল্পনার অতীত যখন বাস্তব হইয়া চোখের সামনে দেখা দেয় তখন চোখের মালিকের অবস্থা কিরূপ হয় তাহা আন্দাজ করা কঠিন নহে। রাবণের অবস্থা সেরূপই হইয়াছিল।

সমুদ্রের তরঙ্গের উপর শিলা ভাসাইয়া যে রাস্তা তৈয়ারী করিয়াছে সে তো সোজা ইঞ্জিনিয়ার নয়! সে যে আরো কত অসম্ভবকে সম্ভব করিয়া তুলিবে তাহা কে বলিতে পারে? পাছে আরো অসম্ভব সম্ভব হইয়া উঠে এই ভয় রাবণের মাথায় মাথায় ভুতের মত ভর করিয়া বসিল। রাবণ একটা একটা করিয়া দশটা দীর্ঘশ্বাস ছাড়িলেন।

সহসা পিছন হইতে যেন বামাকণ্ঠে কে ডাকিল “মহারাজ।” রাবণের মনে হইল মন্দোদরীর গলা। ঘুমন্ত মন্দোদরীকে একা ফেলিয়া শয্যাভ্যাগ করিয়া তিনি ছাতে চলিয়া আসিয়াছিলেন; মনে করিলেন মন্দোদরীর বৃষ্টি ঘুম ভাঙিয়াছে। পিছন দিকে না চাহিয়াই কহিলে “মন্দোদরী।”

উত্তর আসিল “আজ্ঞে, আমি মন্দোদরী নই, সারণ।”

রাবণ ফিরিয়া দেখেন সত্য সত্যই সারণ, প্রধান মন্ত্রী সারণ। চন্দ্রালোক পড়িয়াও মুখের মালিষ্ঠ যায় নাই, ছুই চক্ষু যেন কাঁদিয়া লাল।

রাবণ কহিলেন “ওঃ, মন্ত্রী।”

সারণ রাবণের একটু আগের ভুলের কথা ভাবিয়া ব্যক্তি হইলেন। ভাবিলেন “হায়! এ কি করুণ পরিবর্তন! আমাকে কিনা ভুল করিলেন মন্দোদরী বলিয়া। হে বিধাতা! ইহাও আমাকে দেখিতে হইল।”

কহিলেন “আর তো নিশ্চিন্ত থাকলে চলে না মহারাজ।”

অন্য সময় হইলে রাবণ অগ্নিশর্মা হইয়া উঠিতেন, কিন্তু এক্ষণে তাহা হইলেন না। যথাসাধ্য মেজাজ ঠাণ্ডা রাখিয়াই কহিলেন “নিশ্চিন্ত থাকতে আর পারছি কোথায় মন্ত্রী? নিজা ভুলে সচিন্ত ভাবে পায়চারী করছি। একটি মুহূর্ত চিন্তা থেকে রেহাই পাচ্ছি না।...শোনো। আজ, এই তো মোটে খানিকক্ষণ আগে, ঘুমের ঘোরে মন্দোদরী কেঁদে কেঁদে উঠছিল। যে মন্দোদরী জেগেও কদাচিৎ কাঁদে সেই মন্দোদরী যখন ঘুমিয়ে কাঁদতে শুরু করেছে তখন নিঃসংশয় হয়েছি সারণ, যে গতিক বড় সুবিধার নয়। এখন মনে হচ্ছে হাজার মন্ত্রণাতেও আর কুলোবে না এখন মন্ত্রণাভীত কিছু না হলে আর চলবে না।”

এমন সময় দূরে বহু বানর সমন্বরে শ্রীরামচন্দ্রের জয়গান গাহিতে লাগিল। রাবণ কহিলেন “ঐ শোনো সারণ। ঐ শোনো! রামের জয়গানে বাতাসের দম আটকে আসছে। কিন্তু আমার রাজধানীতে শুনতে পাচ্ছ কি আমার জয়গান?”

যে গান গাওয়া হইতেছে না সে গান শুনিলার মত ক্ষমতা সারণের ছিল না। কিন্তু সেই অমুখ্যায়ী উত্তর দেওয়া সমীচীন মনে না করিয়া সারণ কহিলেন “মহারাজ। জয়গান গাহিলেই জয় হয় এ কথা আর যেই মানুষ, আমি মানতে চাই না। ওরা যতই জয়গান গেয়ে চলুক, আপনার কীর্তিকে কখনো ম্লান করতে পারবে না। এই আমার স্থির বিশ্বাস।”

“হায় রে বিশ্বাস!” নিশ্বাস ছাড়িয়া রাবণ কহিলেন। “বিশ্বাসের খাঁচায় সব কিছুকে ধরে রাখা যায় না সারণ। তা যদি যেতো, তা হলে—”

দূরে আবার রামের জয়ধ্বনি শোনা গেল। অসমাপ্ত বাক্যটি সমাপ্ত না করিয়াই রাবণ পায়চারী করিতে লাগিলেন; সারণও তাঁহার সঙ্গে সঙ্গে তাহাই করিতে লাগিলেন।

এদিকে অশোকবনে সীতার চারিদিকে চেড়ীর দল আবোল তাবোল বকিতেছে। সীতাদেবীর মনের ভিতরে আশা ও নিরাশার দ্বন্দ্ব চলিয়াছে। কিন্তু বাহির হইতে তাহা বুঝিবার উপায় নাই। বনের ভিতরের জমাট অন্ধকারকে কয়েকটা মিটমিটে প্রদীপ কিছুটা কম জমাট করিয়াছে। সীতাকে আঙ্কেল দিবার জন্ত রাবণ ইচ্ছা করিয়াই অশোকবনে আলোর ব্যবস্থা করেন নাই। উপর হইতে টাঁদের আলোরও এমন সাধ্য নাই যে বনের সবুজ ছাদ ভেদ করিয়া বনের ভিতরে ঢুকিবে।

সীতার কথা মনে করিয়াই সারণ কহিলেন “এক কাজ করলে হয় না, মহারাজ?”

মহারাজ কহিলেন, “কি কাজ, সারণ?”

সারণ উত্তর দিলেন “সীতাকে ফেরত দেওয়া। ঐ একটি কাজ করলেই তো সব হাঙ্গামা চুকে যায়। আমার তো মনে হয়—”

রাবণ একটু রাগ করিয়াই কহিলেন “বাজে কথা বোলো না সারণ। শূর্ণী ছুঁড়ীর নাক কাটা গেছে। এখন আবার সীতাকে কাপুরুষের মত ফেরত দিলে আমার নাক কানও কি কাটা যাবে না?”

পকেট হইতে দূরবীণ লইয়া রাবণ দূরের দৃশ্য দেখিতে লাগিলেন, এবং ছুঁই কানে দূর-শোন যন্ত্র লাগাইয়া দূরের শ্রাব্য শুনিতে লাগিলেন। দেখিলেন এবং শুনিলেন বিভীষণ রাম লক্ষ্মণের সঙ্গে দিবস সরস আলোচনায় নিমগ্ন। আশ্চর্য্য। মুখে চোখে এতটুকু ব্যথার আভাস নাই। জননী নিকষার উপর রাবণের রাগ হইল, কিন্তু এত বছর পরে আর রাগ করিয়া লাভ নাই। রাগের তীর যত জোরে ছোঁরা যায় তত জোরেই নিজের গায়েই আসিয়া বেঁধে।

তবু, রাগের একটা বিশেষ ধর্ম্মই এই যে রাগ তখনই বেশী হয় যখন রাগিয়া কোন লাভ নাই। আর সহ্য করিতে না পারিয়া রাবণ চক্ষু ও কর্ণের সাহায্যকারী যন্ত্রগুলি সারণকে দিয়া দিলেন। কিছুক্ষণ দেখিয়া শুনিয়া সারণও অতিষ্ঠ হইয়া উঠিলেন এবং দীর্ঘনিশ্বাস ছাড়িয়া যান্ত্রিক দূরদর্শন ও দূরশ্রবণ বন্ধ করিয়া দিলেন।

রাবণ কহিলেন “দেখলে ব্যাপার?”

সারণ কহিলেন “দেখলুম মহারাজ। কিন্তু আপনি এতে ছঃখিত হবেন না। যা হয়ে গেছে তার জন্তে ছঃখ করে লাভ নেই। বরং কি করলে এখন লঙ্কার মান রাখতে পারা যায় সেই পরামর্শ করবেন চলুন। মন্ত্রণাগারে অগ্ন্যাশ্রম মন্ত্রীরা সবাই বসে অপেক্ষা করছে।”

“তোমরা পরামর্শ করো গে যাও। আমি ছাদে একটু একা থাকতে চাই, যাও।” রাবণের কঠোর কণ্ঠস্বরে ভীত সজ্জন্ত হইয়া সারণ নীচে চলিয়া গেলেন। রাবণ আবার চিন্তিত মনে পায়চারী করিতে লাগিলেন।

ভাবিতে লাগিলেন “সারণ কিনা বলিতেছিল সীতাকে ফেরত দিতে। হায়! এই কাপুরুষোচিত মনোভাব তাহার কেন হইল? কেমন করিয়া হইল? বিভীষণ কি বাহির হইয়া

যাইবার পূর্বে সারণের মনে তাহার নিজ মনের ছাপ রাখিয়া গিয়াছে ? উঃ ! বিভীষণ ! বিভীষণ !” কাছে পাইলে তখন বিভীষণকে তিনি বহু খণ্ডে বিখণ্ডিত করিয়া ফেলিতেন। বিভীষণের ভাগ্য ভাল তিনি দূরে ছিলেন।

একটু পরেই পিছনে শোনা গেল “মহারাজ !”

বিরক্ত হইয়া রাবণ কহিলেন “জ্বালাতন করো না সারণ।” কিন্তু ফিরিয়া দেখিলেন সারণ নাই, আছেন রাণী মন্দোদরী।

মন্দোদরী কহিলেন “নাথ ! আপনার আজ এ রকম ভুল হচ্ছে কেন ? শরীর নিশ্চয়ই ভাল নেই। চলুন, আর হিম লাগাবেন না।”

রাবণ কহিলেন “ওঃ, মন্দা ? আমি ভেবেছিলুম সারণ।”

মন্দোদরী কহিলেন “পরামর্শ করতে করতে মাঝখানে ঘুমিয়ে পড়েছিলুম, আপনি আমায় ঘুমন্ত রেখেই দিকি চুপি চুপি এসে পড়েছেন।”

রাবণ কহিলে “এমনিতেই যে প্রলয় চলছে, তার উপর আর জীবুদ্ধি নেওয়া নিরাপদ মনে হলো না, তাই তোমায় জাগাইনি মন্দা। হিম পড়ছে ঘুমোও গিয়ে যাও।”

“কিন্তু প্রভু” মন্দোদরী কহিলেন “আপনাকে এই হিমের রাতে খোলা ছাতে রেখে কোন প্রাণে আমি ঘুমুতে যাবো ? আপনিও চলুন। অনেক রাত জেগে জেগে শরীর খারাপ করেছেন। আজকের রাতটা একটু ঘুমবেন চলুন। ভাবতে হয় কাল ভাববেন। আজ ভুলে যান লঙ্কার অবরোধ, ভুলে যান সীতার কথা। আজ ভুলে যান অতীত, ভুলে থাকুন ভবিষ্যৎ, মনে রাখুন শুধু বর্তমান—আর মনে করুন ঘুমের চাইতে বড় বর্তমানে আর কিছু নেই। অতীত নেই, নেই ভবিষ্যৎ, আছে বর্তমান আর ঘুম, ঘুম আর বর্তমান।”

রাবণ ব্যথিত চিন্তে বুঝিলেন (অথবা বুঝিয়া ব্যথিতচিত্ত হইলেন) যে মন্দোদরীর মনে কুস্তুকর্ণ কম্প্লেক্স কাজ করিতেছে, যদিও মন্দোদরী নিজে হয়তো তাহা খেয়াল করেন নাই। তাহার উদাসী মন নীরবে হায় হায় করিয়া উঠিল।

তিনি কহিলেন “তোমার এই নীতি তোমার এক ঠাকুরপো খুব ভালো করেই মানছে মন্দা।”

“কুস্তু ঠাকুরপোর কথা বলছেন, প্রভু ?”

“হ্যাঁ মন্দা। ঐ শোন তার নাকের ধ্বনি। হায় ! কি অসময়েই সে ঘুমুতে শুরু করেছিল। আরো মাসখানেক আগে শুরু করলে এখন তার ঘুমের মেয়াদ শেষ হয়ে যেতো।”

“কি হত তা হলে ?”

“তা হলে এখন আর আমায় এত ভাবতে হত না। একে একে লঙ্কার অনেক প্রদীপই তো নিভলো। আরো যেন না নেভে তার ব্যবস্থা করার জন্তই জাগ্রত কুস্তুকর্ণকে একান্ত দরকার। কিন্তু মেয়াদ ফুরোবার আগে তার ঘুম ভাঙা তো চলবে না মন্দা। সেই হয়েছে বিপদ। আমি সহজে যেতে চাই না, কারণ ঐ পুঁচকে হোঁড়ার বিরুদ্ধে দাঁড়াবার কলঙ্ক দেববিজয়ী লঙ্কাধিপতির মাথায় আমি চাপাতে চাই না। যদিও শেষপর্যন্ত হয় তো—হয় তো—”

“হয় তো কি প্রভু ?”

“হয় তো আমাকেই যেতে হবে। যেতেই হবে। কে যেন আমার কাণে কাণে বলে দিচ্ছে লঙ্কা হারবে। হয় তো শেষটা লঙ্কা হারবেই। কিন্তু সেজ্ঞা আমার তত দুঃখ নয় যত দুঃখ ভবিষ্যতের কথা ভেবে। তবে শোনো বলি। বিভীষণ অমর হবে, রামচন্দ্র দিয়েছে তাকে বর।
‘আমাদের লঙ্কার মত আরো কত দেশের দফা যে সে সারবে তা কে বলতে পারে?’

সহসা রাবণের ছই চোখের সম্মুখ হইতে ভবিষ্যতের যবনিকা সরিয়া গেল; তাঁহার দিব্যদৃষ্টি খুলিয়া গেল। তিনি দেখিলেন অমর কেবলমাত্র বিভীষণই হয় নাই, কুম্ভকর্ণও হইয়াছে। দেখিলেন এক বিভীষণই বহু হইয়াছে, কুম্ভকর্ণও বহুরূপে নাক ডাকাইয়া নিজা যাইতেছে। বিভীষণ এবং কুম্ভকর্ণের বাহ্যিক চেহারা বদলাইলেও ভিতরের চেহারা তেমন কিছু বদলায় নাই। বরং বিভীষণের বৈভিষণ্য কিছু পকতর হইয়াছে, এবং কুম্ভকর্ণও আরো পরিপকভাবে ঘুমাইতে শিখিয়াছে। দেখিলেন বিভীষণ ঘরের মায়া ছাড়িয়া পরের প্রেমে হাবুড়ু খাইতেছে, কিন্তু অনেকেই তাহাকে বিভীষণ বলিয়া চিনিতে পারিতেছে না। অনেকে চিনিতে পারিয়াই বাহবা দিতেছে। কুম্ভকর্ণকে জাগাইবার জোর চেষ্টা চলিয়াছে, কিন্তু চেষ্টার জোর যত বাড়িতেছে ঘুমের জোরও যেন ততই বাড়িয়া চলিয়াছে। রাবণ উত্তেজিত হইয়া চীৎকার করিয়া উঠিলেন “ওরে কুম্ভকর্ণ! এবার জাগ তুই, জাগ। শীগগীর জাগ।” সে চীৎকার কুম্ভকর্ণের বিপুল নাসিকা-গর্জনকেও ছাপাইয়া উঠিয়া লঙ্কার আকাশ বাতাস ভরিয়া তুলিল। একদল রাক্ষস তাড়াতাড়ি চলিল কুম্ভকর্ণের ঘুম ভাঙাইতে। এদিকে রাবণ তখন রাজপ্রাসাদের ছাতে মুচ্ছিত হইয়া পড়িয়া আছেন; রাণী মন্দোদরীর চীৎকারে পরিচারিকাগণ আসিয়া অজ্ঞান রাবণকে সজ্ঞান করিবার জন্ত যত কিছু করা দরকার করিতেছে।

ঘণ্টাখানেক পরে রাবণের জ্ঞান ফিরিয়া আসিলে রাবণ কহিলেন “একি? অঁ্যা? ব্যাপার কি?”

মন্দোদরী কহিলেন “কিছু নয় মহারাজ। মাথা ঘুরে পড়ে গিয়েছিলেন। এবার নীচে গিয়ে ঘুমিয়ে পড়বেন চলুন।”

ছলছল চোখে সুবোধ বালকের মত রাণী মন্দোদরীর দিকে তাকাইয়া রাজা রাবণ কহিলেন “চলো।”





চলচ্চিত্র

সম্বন্ধ

আর চিন্তা নাই, জারমলীন আসিয়াছে। অনূন ছুইজন রসগ্রাহী পাঠকের অভিনন্দন পাইয়াছি, 'চলচ্চিত্র' নাকি ভাল লেখা হইতেছে। মন্তব্যকারী একজন নহেন, অনেক; এবং তাঁহারা প্রিয় কথা বলিয়াছেন, অতএব রসজ্ঞ ব্যক্তি। তাঁহাদের কথা অবিশ্বাস করা কাজেই চলে না।

বিশেষত যখন এই উক্তির মধ্যে তাঁহাদের কোন পার্থিব প্রত্যাশা নিহিত নাই। একদম নিষ্কাম নিষ্কর উক্তি। চলচ্চিত্র পড়িয়া তাঁহাদের ভাল লাগিয়াছে; সেই কথাই তাঁহারা বলিয়াছেন—আমি লোকটা 'বলি ভাল'।

অর্থ তলাইয়া তাঁহারা দেখেন নাই। দেখিলে হুটু হইতেন না, চটিতেন। চটেন নাই, আমি আর তাঁহাদের উপরে চটিয়া কি করিব, অগত্যা আমিও হুটু হইলাম।

আমাদের তিনকড়িদার একটি বাতিক আছে। তাঁহার ধারণা আমরা, এবং বিশেষ করিয়া আমিই, তাঁহার শনি, নহিলে তাঁহার কেন্দ্রস্থিত অনিবার্য বৃহস্পতির রোখ্ কেহ ঠেকাইতে পারিত না। মানুষ বড় হয় অরিজিৎগুলিটির জোরে। সেদিক দিয়া তিনকড়িদা একেবারে বড়িষ্ঠ লোক। গড়ে প্রতি উনিশ ঘণ্টা বাইশ মিনিটে একবার করিয়া একটা না একটা অরিজিৎগুলি আইডিয়া তাঁহার মাথায় গজাইয়া উঠে। কেবল আমরা ছুরাআরাই নাকি ঠাট্টা করিয়া তাঁহার মেজাজ খারাপ করিয়া দিই, ফলে সে আইডিয়া আর ভালপালা মেলিয়া বাড়িয়া উঠিতে পারে না। নহিলে এতদিন তিনি অনেক কিছু মহৎ ব্যাপারই করিয়া ফেলিতে পারিতেন।

খবরের কাগজ বানাইবার প্রস্তাবে আমি উৎসাহ দিই নাই; সেই হইতেই তিনকড়িদা চটিয়া-ছিলেন। এই ক'মাসের মধ্যে আমার তত্ত্ব পর্য্যন্ত লইতে আসেন নাই।

কিন্তু আবার আসিলেনও। নূতন আইডিয়া মাথার মধ্যে ঠেলা মারিল; সে সময়ে আমাকে না শুনাইয়া তাঁহার স্বস্তি নাই। রাগই করুন আর যাই করুন, মনে মনে আমাকে ভালই বাসেন তিনকড়িদা।

বিকালে বাড়ি ফিরিয়া একটু চিং হইয়া বিশ্রাম করিতেছি, তিনি আসিলেন। আসিয়াই কহিলেন, ওহে, তোমাকে ভারি দরকার।

কহিলাম, বসুন।

তিনকড়িলা বসিলেন। কহিলেন, কথাটা বলিতেও হয়, আবার ভরসাও পাই না। তুমি তো শুমিলেই এক পালা ঠাট্টা বিদ্রূপ জুড়িয়া দিবে।

সত্ত সত্ত প্রশস্তি পাইয়াছি, মনটা ভাল ছিল। কহিলাম, আপনি আমাকে এই কথা বলিলেন, দাদা? আমি আপনাকে ঠাট্টা করি।

তিনকড়িলা কহিলেন, না, তা, মানে ঠাট্টা ঠিক নয়, তবে কি জান...

আমি কহিলাম, জানি। কিন্তু এত বড় কথা যখন আপনি বলিলেন, আমারও প্রতিজ্ঞা, আজ আপনার কথা শুনিবই। বলুন কি কথা—বাহির করুন কাগজপত্র, যা থাকে কপালে।

তিনকড়িলা কহিলেন, কিসের কাগজপত্র?

আমি কহিলাম, খসড়ার। প্র্যানের। ঠিক ধরিয়াছি কিনা তাই বলুন।

তিনকড়িলা কহিলেন, খসড়া তো এখনও কিছু ঠিক করি নাই। তোমার মতটা শুধু জিজ্ঞাসা করিতে আসিয়াছিলাম।

আমি কহিলাম, আমার মত আছে। সম্পূর্ণ মত আছে। এই নিন হাত। এবার বলুন প্র্যানটা কি।

তিনকড়িলা বার দুই ঢোক গিলিলেন। তিন বার মাথা চুলকাইলেন। চারবার উস্খুস করিলেন। তারপর কহিলেন, বলিতেছিলাম কি, যুদ্ধ তো বাধিয়াছে, এই ফাঁকে একটা ব্যবসা ফাঁদিয়া ফেলিলে হইত না?

কহিলাম, নিশ্চয়। লাগিয়া যান আপনি, আমি একশ টাকার শেয়ার কিনিব। কিসের ব্যবসা করিবেন?

তিনকড়িলা কহিলেন, চামড়ার। ভাবিয়া দেখিলাম, ওটার মত লাভ কিছুতে নাই।

তারপর প্রায় পনেরো মিনিট ব্যাপী একটি নাতিদীর্ঘ বক্তৃতা দিয়া তিনকড়িলা আমাকে ব্যবসার ভবিষ্যৎটা বুঝাইয়া দিলেন। পৃথিবীর মধ্যে সর্বাপেক্ষা বেশি কাঁচা চামড়া রপ্তানি হয় ভারতবর্ষ হইতে। যুদ্ধের ফলে ইউরোপের কারখানা বন্ধ হইবে, এই ফাঁকে কারখানা বসাইয়া বাজার হাত করিয়া ফেলিতে পারিলে ইত্যাদি।

শুনিয়া কহিলাম, কিন্তু একটি কথা, কারখানা যে করিবেন, বাটার সঙ্গে আঁটিয়া উঠিতে পারিবেন তো?

তিনকড়িলা কহিলেন, আঁটিতে মোটে হইবেই না। বাটা খালি জুতা বানায়। আমরা জুতা বানাইব না।

আমি কহিলাম, কি বানাইবেন তবে? লাগাম? কিন্তু এখনকার যুদ্ধ হয় ট্যাঙ্কে চড়িয়া। তাহার মুখে লাগাম থাকে না।

— তিনকড়িলা কহিলেন, ওসব কিছু না। ঠিক করিয়াছি, বানাইব ফুটবল।

আমি কহিলাম, ফুটবল কত আর চলিবে ?

তিনকড়িদা কহিলেন, কেন চলিবে না ? এটা চৈত্র মাস। সামনেই সীজন। বিলাতি ফুটবল এবার বাজারে আসিবে না। আসিলেও অত্যন্ত চড়া দামে। আমরা সস্তায় বেচিব। সেজন্য ভাবি না, এখন একটি মাত্র প্রশ্ন হইল, দেশি চামড়ার তৈরি বল বিলাতির সমান মজবুত হইবে কিনা। কি প্রসেসে ট্যান করা যায়, সেইটা কোন স্পেশালিষ্টকে জিজ্ঞাসা করা দরকার। তোমার চেনা তেমন কেহ আছেন কিনা, তাহাই জানিতে আসিলাম।

আমি কহিলাম, এই কথা ? তা, এর জন্ত আর স্পেশালিষ্ট কনসাল্ট করিতে হইবে না। আমিই আপনাকে অভয় দিতেছি, আপনি নির্ভয়ে কারখানা খুলিয়া ফেলুন। দেশি চামড়া কোন অংশই বিলাতির চেয়ে খারাপ হইবে না।

তিনকড়িদা দ্বিধার সুরে কহিলেন, সেইখানেই তো কথা। এ বিলাতি ম্যাকগ্রেগর বল একটা চব্বিশ টাকা দাম, টেকেও এক মাস। আমার দেশি জিনিষ যদি সেই রকম টেকে তবেই না দাম চাহিতে পারিব।

এবার আমি চটিয়া উঠিলাম, কহিলাম, পাগল হয়েছেন আপনি ? হাজার বছর লাথি খাইয়াও যে চামড়া এতটুকু কঁচকাইল না, দাগ পড়িল না, এক মাসে লাথি মারিয়া সেই চামড়া ফাটাইবে এমন সাধ্য কাহার ? তাহাদের পায়ে কি ডিনামাইট বাঁধা আছে ?

তিনকড়িদা কহিলেন, আহা হা, চট কেন। ঐ তোমার বড় দোষ।

আমি কহিলাম, কেন চটিব না, আলবৎ চটিব। আপনি আমাদের জাতীয় চামড়ার অবমাননা করিয়াছেন। আপনি দেশদ্রোহী।

তিনকড়িদা কাতর হইয়া কহিলেন, না রে ভাই, সে হইতে পারিলে তো সরকারি চাকুরিই পাইতাম, চামড়া ঘাঁটিতে আসিব কেন।

আমি কহিলাম, বেশ, না যদি হন, এখনই যান, গিয়া কারখানা খুলুন। আপনার বিশ্বাস ও নিষ্ঠার প্রত্যক্ষ প্রমাণ দিন।

তিনকড়িদা বিনাবাক্যব্যয়ে চলিয়া গেলেন।

*

আমিও উঠিলাম। বাড়িতে অতিথি আছে—আমার ছুটি আত্মীয়। রামগড়ের পথে একদিনের জন্ত আমার বাড়িতেই আসিয়া উঠিয়াছেন। আসিয়াছেন যখন, একবার বাজারেও যাইতে হয়।

সন্ধ্যার পর ; পাড়ার বাজারে ভাল মাছ মিলিল না। বাধ্য হইয়া তিন পয়সার টিকিট কিনিয়া বাসে চাপিলাম। এ সময়টা ভাল মাছ সস্তায় পাইবার একমাত্র স্থান, ওয়াটগঞ্জ বাজার।

খিদিরপুরে মাছ সস্তা। আরও একটি জিনিস সস্তা—পুরানো জুতা। রকম-বেরকমের সেকেণ্ড-ফুট জুতার এমন স্টক আর কোথাও নাই। মাছ কিনিয়া বাজার হইতে বাহির হইতেছি,

দেখি এক বুড়া আপনমনে বকিতে বকিতে চলিয়াছে—চার আনা চটি ছিল তাকে ছ' টাকা হাঁকলি বাপু, মড়ার যুদ্ধে কি জুতোও লাগছে আজকাল ?

কৌতূহল হইল। ঘুরিয়া গিয়া পুরানো জুতার দোকানের পাশে দাঁড়াইলাম। বুড়া মিথ্যা বলে নাই। দোকানে অসম্ভব ভিড়। সাধারণত ও দোকানে ভিড় থাকে না; পুরানো জুতা বাহারা কেনে তাহারা লোকের চক্ষু এড়াইয়াই কিনিতে চায়। এদিন দেখিলাম লঙ্কাসঙ্কোচের কাহারও বালাই নাই—দিব্য ঠেলাঠেলি করিয়া লোকেরা জুতা কিনিতেছে। দামের দিকেও কাহারও জ্রঙ্কপ নাই, দোকানি ছুগুণ চারগুণ যা দাম হাঁকিতেছে তাহাই ফেলিয়া দিয়া সকলে জুতা লইয়া যাইতেছে।

ব্যাপার কি বুঝিলাম না। ছেলেপিলেদের হাতে বিজ্ঞাপনের পাতা পড়িবে এই ভয়ে পঞ্জিকা কিনি না। কাছাকাছি কি কোন সিদ্ধিযোগ আছে—জুতাদানে শত-অশ্বমেধতুল্য ফল হইবে ? যদি জানা যায়, ভাবিয়া একপাশে দাঁড়াইয়া রহিলাম। দোকানির নজর পড়িয়াছিল, ছুই-হাতে জুতা আর পরয়া সামলাইবার ঝাঁকে সে একসময় আমার দিকে চাহিল। কহিল, আশুন বাবু, দিই ছ' পাটি ভাল দেখে ?

আমি কহিলাম, উহঁ, কিনব না। অমনি দাঁড়িয়েছি।

সে বিস্মিত হইয়া কহিল, লেবেন না ? তারপরই কি বুঝিয়া কহিল, ও, যাবেন না বুঝি ?

তখন আমার বিস্মিত হইবার পালা। কহিলাম, কোথায় ? সে কহিল, কেন, সবাই যেথা যাচ্ছে। কংগ্রেস।

হরিবোল হরি। এই কথাটা এতক্ষণ বুঝি নাই, ভাবিয়া নিজের উপরে ধিকার আসিল।

মহাজাতীয় মহাসময়ের মহাজ্ঞ হিসাবে চরখাই এতদিন চলিয়াছিল। সম্প্রতি দেখা যাইতেছে, চরখা আর চলিবে না। এতদিন কথাটা কাহারও লক্ষ্য হয় নাই—চরখা মানুষে ডান হাতে ঘুরায়, অতএব ওটা দক্ষিণপন্থীদের অস্ত্র। বামপন্থায় চরখা চলিবে না।

অস্ত্র হিসাবে চরখার স্থান দখল কে করিবে তাহা লইয়া গবেষণা চলিতেছে। ছেঁড়া-জুতা চলিতে পারে কিনা, তাহার এক্সপেরিমেণ্ট শুরু হইয়াছে। জীরামপুরে সেই এক্সপেরিমেণ্টের আরম্ভ। জীরামগড়ে জীরামদাসেরা ঠিক কোন গথে গড়াইবেন জানা যায় না—সময়কালে প্রস্তুত যাহাচত থাকিতে পারেন মনে করিয়া সকলে ছেঁড়া জুতা ছুই-এক পাটি করিয়া লইয়া যাইতেছেন। সেইজন্তই দোকানে ভিড়—ইউরোপের যুদ্ধের জন্ত নয়।

কিন্তু, সত্যই যদি তাই হয়—দি আইডিয়া ! বাড়ি ফিরিয়াই তিনকড়িদার সন্ধানে ছুটিলাম। তিনি বাড়িতে ছিলেন না, হয়তো কোন ভাবী ডিরেক্টরের তল্লাসে গিয়াছিলেন। অনেকক্ষণ বসিয়া, শেষে বউদিকে বলিয়া আসিলাম, কাল সকালেই যেন দাদাকে অতি অবশ্য আমার সঙ্গে দেখা করিতে বলেন।

রাত্রে শুইয়া শুইয়া শ্বির করিলাম, এইটাই সুসুখ। ফুটবল নয়, তিনকড়িদাকে ছেঁড়া-জুতার কারখানাই বানাইতে পরামর্শ দিব। ছুইদিনে লাল হইয়া যাইবেন। মাত্র ব্যক্তিকে লক্ষ্য করিয়া ছুয়া-হোঁড়াটা পাঁচি বিলাতি কারনা, অতএব এখন কিছুদিন ওটা চলিবে।

হেঁড়া-জুতার মূল্য অনেক। মূল্য মানে দাম নয়, ব্যবহারিক মূল্য। হেঁড়াজুতা শুকিলে মূগীর মূর্ছা ছাড়িয়া যায়। ভারত-মহামহীকূলের শাখায় শাখায় যে শাখামূগেরা বিচরণ করেন, তাঁহাদের মূগীরোগ যদি জুতায় ছাড়াইতে পারে, তবে আমি সানন্দে হেঁড়াজুতাকে জাতীয় পুনরুজ্জীবনের প্রতীক বলিয়া স্বীকার করিব—স্বীকার করিব আধুনিক ভারতের জীবনে বিশ্ববিদ্যালয়ের ডিগ্রি, ডি. গুপ্ত, টসের চা, এমন কি মেট্রোর টিকিট এবং সেক্সলের চেয়েও হেঁড়াজুতার দাম অনেক অনেক বেশি।

*

চক্ষু বুজিয়া শুইয়া শুইয়া ভাবিতেছিলাম, একটি মোহন কণ্ঠ কানে আসিল : আলোটা জালিয়া রাখিয়াই ঘুমাতেছ, ইলেকট্রিকের পয়সা লাগে না ?

হাত বাড়াইয়া সুইচটা টিপিয়া দিলাম। নিবিড় নিশ্চিন্ত অন্ধকারে ঘর ভরিয়া গেল।

*

আলোর পরে অন্ধকার, ইহাই পৃথিবীর রীতি। অন্ধকারের পরে আবার আলো।

হরিপুরার পরে রামগড়। চাকুরিয়ার পরে বেলেঘাটা। চাকুরিয়া লেকে বছরদিন কেহ ডুবিয়া মরে নাই। লেকটা পুরানো হইয়া গিয়াছে—আউট অব ফ্যাশন। এখন সেখানে ডুবিতে গেলে অস্ত্রেরা ‘বাঙাল’ বলিয়া অমুকম্পার দৃষ্টিতে তাকাইয়া দেখিবে। তখন মিজেরই মনে হইবে যেন ভাগ্যদোষে গেলবছরের ডিজাইন জর্জেট পরিয়া চিত্রায় ‘পরাজয়’ দেখিতে গিয়াছি। তাহার চেয়ে দুদিন অপেক্ষা করাই সমীচীন। বেলেঘাটার লেক সমাপ্ত হইল বলিয়া। সেটায় জলও বেশি থাকিবে।

*

আমাদের ডেথ-রেট কি সত্যিই কমিয়া গেল? গত ক’দিনের মধ্যে সেনসেশনাল মৃত্যু ঘটয়াছে মাত্র দুইজনের—স্মরণ মাইকেল ও’ডায়ার এবং অধ্যাপক জিতেন্দ্রলাল বন্দ্যোপাধ্যায়ের। দু’জনেরই মৃত্যু আকস্মিক, এবং অনিচ্ছাকৃত। ফিনল্যান্ড মরিয়া জুড়াইয়াছে—সেটাও স্বেচ্ছায় নয়।

ইচ্ছা করিয়া মৃত্যুবরণের চল উঠিয়া বাইতেছে—শুধু লেকে নয়, সর্বত্রই। দেশের জন্ত প্রাণ দিবার সংকল্পও কিছুদিন যাবৎ গুনিতে পাইতেছি না—চমৎকার কমিউটিং-এর ব্যবস্থা হইয়া গিয়াছে। পণ্ডিত ও স্মার্ত্তরা যুক্তি করিয়া বিধান দিয়াছেন, বিকল্প দিলেই চলিবে—কলৌ নাস্ত্যেব গতিরন্তথা। নেতার প্রাণের পরিবর্তে বক্তৃতা দিবেন এবং নীতরা প্রাণের বদলে হাততালি ও টাকার তোড়া দিবেন, তাহাতেই কাজ বেশি হইবে। হিসাব করিয়া দেখা গিয়াছে, দু’টা চারটা মূর্থ নৌয়ারের প্রাণের তুলনায় হাততালির ও মোটাসোটা একটি টাকার তোড়ার কমানিশিয়াল ভ্যালু অনেক বেশি। টাকায় মহাজ্ঞতির ভিত্তির রচনা হইতে পারে। ভিত্তির রচনা সুরক্ষণ হইয়া গিয়াছে, সেদিন দেখিয়া আসিলাম।

*

ভারতকে এক মহাজাতিতে পরিণত করিবার স্বপ্ন দেখিয়া কতগুলো মূর্খ প্রাণবিসর্জন করিয়াছিল তাহাদের চিত্তভ্রমে মহাজাতিসদনের এতটুকু কোণও গাঁথিয়া উঠিতে পারে নাই। বীর সাভারকর আজও 'হিন্দু'; মহম্মদ আলি লিয়াকৎ হোসেন আসফাক্ উল্লা 'মুসলমান'; এই পরিচয়ই আবার নূতন করিয়া গুনিতেছি।

মামুষ যে কম মরিতেছে তাহার প্রকৃত কারণ এই। পরলোকে—স্বর্গই হউক আর নরকই হউক—সাম্প্রদায়িক বাটোয়ারা চলিতেছে। হিন্দু নরক আর মুসলমান নরক, ইম্পিরিয়ালিস্ট নরক আর কমিউনিস্ট নরক—পাঁচিল গাঁথিয়া আলাদা করা হইতেছে। অতএব সেখানকার রাস্তাও বন্ধ। ব্যবস্থা সারা হইবার আগে আর দরজা খোলা হইবে না।

এবং তাহারও মূলে জিয়া করিতেছে যমরাজের বিবমিষা। জঞ্জাল আনিয়া কোথায় রাখিব—ভাবিয়া তিনি বিহ্বল হইয়া পড়িয়াছেন—যতদিন আমরা ইহলোকে থাকি ততদিনই তাঁহার বাঁচোয়া। সাধ করিয়া কচু কেহ গেলে না, তাই এই রাবিশত্বপূর্ণ দূরে ঠেলিয়া রাখিবার তিনি ফিকির খুঁজিতেছেন। বাটোয়ারার দোহাই যেটা দেওয়া হইতেছে সেটা একটা অছিল। মাত্র। দোটানায় পড়িয়া কাহিল অবস্থা হইয়াছে আমাদের। বাঁচিয়া মুখ নাই, মরিবার রাস্তাও বন্ধ। জীৱামপূরে কেহ মরে নাই। রামগড়েও কেহ মরিবে না। এক যদি অবস্থাদৃষ্টে ভারতমাতা লজ্জায় মরেন, সে আলাদা কথা।

একটা কথা কিন্তু অনেক লক্ষ্য করেন নাই। কংগ্রেস-প্যাণ্ডালের নাম আগে থাকিত 'মতিলাল নগর' 'দেশবন্ধু নগর'। এখন নগরের স্থান অধিকার করিয়াছে 'পুরী'। রাষ্ট্রভাষা হিসাবে তো হিন্দুস্থানী চলিয়াই গিয়াছে—রাজধানী কলিকাতায় বাংলা না জানিলে চলে, হিন্দুস্থানী না জানিলে পথ চলাই যায় না। এখন আবার অলক্ষিতে কংগ্রেসের কেন্দ্রস্থলে 'পুরী' ঢুকিয়া বসিল। ভাত-খোর বাঙালীর দশা শেষ পর্য্যন্ত কি দাঁড়াইবে বলা কঠিন নয়।

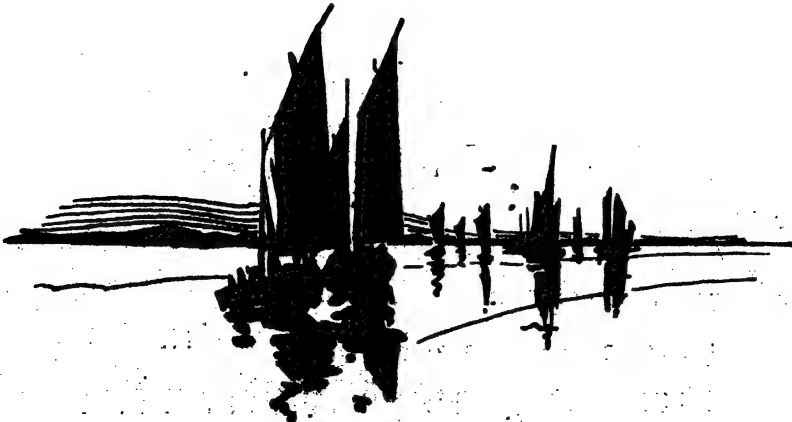
একমাত্র ভরসার কথা, আমরা বাঙালীই আছি। বাহুবল আমাদের না থাকিতে পারে, বুদ্ধির গোরব আমরা ছাড়ি নাই; এবং কালগুণে সে বুদ্ধিটা ফিটেলি-বুদ্ধি হইয়া আত্মপ্রকাশ করিতেছে। সন্দেহ রসগোল্লা চুলায় যাউক, জিলাপিই বঙ্গদেশের আদি ও অকৃত্রিম অবলম্বন। জিলাপির জয় হউক।

কিন্তু পৃথিবী কুৎসিত জায়গা। ইহার বাহির নিটোল, কিন্তু মধ্যে কাঁপা, ফুটায় ভর্তি। জিলাপিরও মধ্যে ফুটা আছে, সেই ফুটা দিয়া রস পড়িয়া যায়। বেশিদিনের কথা নয়, 'স্বদেশী'

লোকেরা বিলাতি কাপড় বর্জন করিয়াছিল, এবং অ-দেশী লোকেরা পাণ্টা খন্দর বর্জন করিয়াছিল, হু'য়ের মধ্যকার ফাঁকটুকু দিয়া জাপানি ছিট আসিয়া আমাদের ঘর ভরিয়া ফেলিয়াছে। বাংলাদেশে তাহারই পুনরাবৃত্তি ঘটিতেছে। যুগান্তর আনন্দবাজারকে জন্ম করিতেছে, আনন্দবাজার যুগান্তরকে শায়েস্তা করিতেছে, মাঝখান হইতে কাটিতি বাড়িতেছে স্টেটস্মানের। পাঠকের অপরাধ নাই, পয়সা খরচ করিয়া ভোরবেলা বাসিমুখে গালিগালাজ অধ্যয়ন করিতে কেহ চায় না। আর যদিবা চায় সেজন্ত কাগজ কেনা অনাবশ্যক। কলিকাতা শহরে রাস্তার মোড়ের 'কলতলা' এখনও আছে, খোলার বস্তিও সমস্ত উচ্ছিন্ন হয় নাই।

একটা কথা শুধু ভাবিতেছি। ফরোয়ার্ড ব্লক ও ব্যাকোয়ার্ড ব্লকের মারামারি তো চলিতেছে এই ফাঁকে তৃতীয় কোন পক্ষ আসর দখল করিয়া বসিবে না তো? মাহুঘের মনকে লইয়া যখন আড়কাটির দরাদরি শুরু হয়, তাহার অন্ধা ও নিষ্ঠা আদায় করিবার উন্নত আক্রোশে যখন বিভিন্ন 'গুরু'-পক্ষ শকুনির মত নির্লজ্জ কাড়াকাড়িতে মাতিয়া উঠেন, তখন সেই কাড়াকাড়ি ছেঁড়াছিঁড়ির টাগ-অব-ওয়ারে আর কিছু বিশ্বস্ত হউক না হউক, মাহুঘের সেই মন ও অন্ধা কিছুতেই অক্ষত থাকে না, থাকিতে পারে না। গুরুঠাকুর যতক্ষণ কাষায়বসন ও নামাবলীতে মণ্ডিত থাকেন ততক্ষণই তিনি গুরুদেব; বিদায়ের ভাগ লইয়া টানাটানি করিতে বসন যখন খসিয়া পড়ে তখন তিনি উলঙ্গ মাহুঘ মাত্র—অন্ধার মায়াজনে রচিত তাঁহার দেবদ্ব নিমিষে উবিয়া যায়। এবং তারপর সেই শিশু তাঁহাদের কোন পক্ষকেই আর ভক্তি করিতে পারে না।

ভারতের রাজনৈতিক নিষ্ঠা লইয়া সেই ছেঁড়াছিঁড়ি চলিতেছে। যাহাদের নিষ্ঠা ও ভক্তি বাগাইবার জন্ত এই আয়োজন, তাহারা যদি দেখিয়া শুনিয়া হতাশাস হইয়া পড়ে, এবং তারপর 'ধুতোর' বলিয়া উভয় পক্ষকেই ঝাঁটাইয়া নরকস্থ করিবার সাধু সংকল্প করিয়া বসে, আশ্চর্য্য হইবার কিছু থাকিবে না।





সম্পাদকীয়

আমি 'অলকা'র সম্পাদনের ভার নিয়ে অবধি ইউরোপের আগামী যুদ্ধ সম্বন্ধে নানা কথা বলেছি। এর কারণ বোধহয় এ যুদ্ধ সম্বন্ধে নীরব থাকা সম্ভব নয়। কেননা যুদ্ধ জিনিষটে এমন ভীষণ যে, তা যখন হচ্ছে কিংবা হব-হব করছে, তখন সে বিষয়ে উদাসীন থাকা রক্তমাংসের দেহধারী মানুষের পক্ষে স্বাভাবিক নয়। সবুজপত্র প্রকাশের পিঠপিঠ ইউরোপের মহাসমর শুরু হ'ল। সে পত্রে আমি সে যুদ্ধের বিষয় বড় বড় প্রবন্ধ লিখতে বাধ্য হই।

আমি কলম ধরলেই অমনি তার পিঠ পিঠ যুদ্ধ এসে পড়ে, তার জগু আমি দায়ী নই। দায়ী ইউরোপ। আমরা এ যুগে যুদ্ধব্যবসায়ী নই; যুদ্ধ আমরা বাধাইও না, থামাইও না। ও কারবার এ যুগে ইউরোপীয়দের একচেটে কারবার। কিন্তু এ কারবারের লাভলোকসানের আমরাও ভাগী। গত যুদ্ধের ফলে দেখা গিয়েছে যে, লোকসানটা বেশী করে পড়ে আমাদের ঘাড়ে। আগামী যুদ্ধের ফলে আমাদের কিছু লাভ হ'তে পারে—এ আশা আমি করি। কেন?—সে কথা আমি পূর্ব পূর্ব প্রবন্ধে বলেছি; আজ আর তা'র পুনরুক্তি করব না।

মানুষের স্মৃতির পিছনেও অনেকটা সত্য আছে, আশার অন্তরেও কতকটা সত্য আছে।

আর আশা যদি স্বপ্নমাত্রও হয়, তাহলে বলি যে স্বপ্নও স্মৃতি দিয়ে গড়া। আজকালকার মনস্তত্ত্ববিদদের মতে স্বপ্নের অন্তরে আছে কিঞ্চিৎ অস্পষ্ট Sensation আর মানুষের স্মৃতিই তাকে স্পষ্ট আকার দেয়।

ভারতবর্ষের মুক্তির আশা আমার বর্তমানের জ্ঞানের উপরেই প্রতিষ্ঠিত।

গত মহাসমরের পর মানুষের অবস্থার যে ঘোর পরিবর্তন ঘটেছে, তা' সকলেই জানেন। আর সেই সঙ্গে তার মনেরও পরিবর্তন ঘটেছে।

আমরাও আর পরভাগ্যোপজীবী হয়ে থাকতে চাই নে; আর আমাদের শাসনকর্তারাও আমাদের অধীন রাখতে তাদৃশ উদ্ভাবন নন।

Kipling বা'কে বলেন White man's burden, তা গৌরালোকদেরও পক্ষে এ যুগে কৃতি ক'রে বহন করা আর সম্ভব নয়। পরের দেশ আত্মসাৎ করলেই যে স্বদেশের সুখস্বচ্ছন্দ্য বাড়ে,

তারা এখন আগেকার মত এ ধারণার বশীভূত নয়। সমগ্র ভারতবর্ষের চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত যে চিরস্থায়ী হ'বে, সে বিষয়েও গোরা জাতের মনে এখন সংশয় জন্মেছে। সুতরাং আমরা যে চিরকাল পরাধীন থাকব না, সে কথা তাঁরা বুঝেছেন।

এ কারণ আমাদের মুক্তির আশা অমূলক নয়।

সমগ্র ভারতবর্ষের মুক্তি একটা বিরাট ব্যাপার। এ ঘটনা শুধু আমাদের প্রার্থনার জোরে ঘটবে না।

যারা ভারত উদ্ধারের ভার নিজের হাতে নিয়েছেন, তাঁরাই এ ভবিষ্যৎ ঘটনার তারিখ ফেলতে পারেন—আমি পারি নে।

Bergson বলেছেন যে Saintদের স্মৃতি কোনও বাধা নেই। তাঁরা একলক্ষ্যে সব বাধা অতিক্রম করেন। আমি Saintদের সম্প্রদায়ভুক্ত নই। আমার চোখের স্মৃতিপথে অসংখ্য বাধা আছে। সুতরাং আমি সেই বাধাগুলিই স্পষ্ট দেখতে পাই। অতএব মুক্তি কোন পথে তা লাগি জানি নে।

এখন এসব বড় কথা থাক। Malaria-র দেশে জন্মাবধি বাস করলে অনেকে যেমন immune হয়ে যান, অর্থাৎ Malaria-র বিষ আত্মসাৎ করে বেঁচে থাকেন, আমরা অনেকে তেমনি অধীনতায় অভ্যস্ত হ'য়ে গিয়েছি। এতদিন অধীনতার ভিত্তর লালিত পালিত হয়ে যে আমরা কতকটা অধীনতার সঙ্গে মনের খাপ খাইয়ে নিই নি, এমন কথা বলা যায় না। Environment-এর সঙ্গে বনিবনাও ক'রে নেওয়ার ক্ষমতা মানুষের আছে।

অবস্থা প্রতিকূলই হোক আর অনুকূলই হোক, তা'র মধ্যে বেঁচে থাকবার প্রবৃত্তি মানুষের পক্ষে অদম্য। আর সেই জন্ত অবস্থার সঙ্গে নিজেকে adjust ক'রে নেবার চেষ্টাও মানুষের পক্ষে স্বাভাবিক।

ইংরেজী ভাষায় দু'টি শব্দ আছে, হঠাৎ শুনলে যাদের মানে একই মনে হয়; কিন্তু আসলে তা নয়। শব্দ দু'টি হচ্ছে resignation ও acceptance। Resignation-এর অর্থ নিরুপায় হ'য়ে যা' প্রতিকূল তা'র কাছে আত্মসমর্পণ করা; আর acceptance মানে এই একই অবস্থার অস্তিত্ব মেনে নিয়ে তা'র ভিতরে আত্মোন্নতি সাধন করা।

এ দেশের বহুলোক তাদের পরাধীনতা শোষণে অর্থে গ্রাহ্য করেছে। কারণ আর কোনও বিষয়ে না হোক, Economic ক্ষেত্রে আত্মোন্নতি সাধন করবার এ অবস্থাতেও আমাদের সুযোগ আছে;—জাতিগত হিসেবে না হোক, ব্যক্তিগত হিসেবে।

পরাধীন হওয়ায় আমাদের ঢের ক্ষতি হ'য়েছে; অপরপক্ষে লাভও কম হয় নি। সে লাভ লোকসানের ক্ষতিয়ান করতে আমি অপারগ। তবে আমরা বাঙ্গালীরা যে ইউরোপীয় সভ্যতার কাছে অনেক পরিমাণে ঋণী, সে বিষয়ে সন্দেহ নেই। অথচ আমরাই সর্বাপেক্ষা স্বাধীনতাকামী। এই মনোভাবের জন্তও আমরা বিলেতের কাছে ঋণী। কারণ ইউরোপীয় সভ্যতা দাসমনোভাবের উপর প্রতিষ্ঠিত নয়।

আমাদের পরাধীনতা আমাদের সৌভাগ্য কি দুর্ভাগ্য, এ বিষয়ে উভয়পক্ষেই ওকালতি করা যায়। ইংরাজরা এ পরাধীনতার পক্ষে নিত্য ওকালতি করেছেন, অপরপক্ষে আমরা আমাদের পরাধীনতার দ্বন্দ্ব অনেক অশ্রুবিসর্জন করেছি।

ফলে দাঁড়িয়েছে এই যে, স্বাধীনতা অর্জনের কামনা আমাদের আছে, কিন্তু সঙ্কল্প আমাদের নেই। আমরা আমাদের ছোটবড় সভাসমিতিতে নিত্য যে resolution pass করি, তা'তে আমাদের কামনাই প্রকাশ করি,—সংকল্প নয়।

কামনা আর সংকল্প এক মনোভাব নয়; তা যে নয়, তা সংকল্প কথাটার মানে বুঝলেই জানা যায়। এ শব্দটির অর্থ যে কি, তা' মনুসংহিতার দ্বিতীয় অধ্যায়ের ৩ শ্লোকের ব্যাখ্যায় যথেষ্ট স্পষ্ট করে লেখা আছে। যারা উক্ত শ্লোকের ভাষ্য পড়বার কষ্ট স্বীকার করতে অনিচ্ছুক, তাঁরা ইংরাজী শব্দ desire ও will শব্দ দু'টির প্রভেদ থেকেই তা বুঝতে পারবেন।

আমাদের স্বরাজ্যলাভের desire আছে, কিন্তু will নেই। এর কারণ আমরা অবস্থার সঙ্গে এ উভয়ের ভিতর ইতস্ততঃ করছি।

আমাদের Politicianরা যে মনঃস্থির করতে পারেন নি, তার প্রমাণ আগামী কংগ্রেসের সভাপতি আবুল কলম আজাদ বলছেন যে বর্তমান অবস্থা অসহ্য, এ অবস্থায় আর ধৈর্য্য ধরে থাকা অসম্ভব। অপরপক্ষে মহাত্মা গান্ধী বলছেন যে, আমাদের ধৈর্য্য ধরেই থাকতে হবে।

ফলে মহাত্মা গান্ধীর মতই কংগ্রেস গ্রাহ্য করবে। নিরুপায় লোকের আত্মরক্ষার একমাত্র উপায় ধৈর্য্য অবলম্বন করা। আমরা নিজে কোন উপায় বার করতে না পারি, কাল তা বার করবেন। ভবভূতি বলেছেন কাল নিরবধি। সুতরাং আমাদের স্বরাজ্যলাভ Postponed sine die, কারণ ভারতের ভাগ্যবিধাতারা এ বিষয়ে কোনও তারিখ ফেলতে রাজি নন।

আমরা কি চাই, সে বিষয়েও আমাদের মতভেদ আছে। “গাছে কাঁঠাল গোঁফে তেল” যারা দিচ্ছেন, তাঁরাও সে কাঁঠালটি কি—Dominion status না independence—সে বিষয়েও একমত নন। আমি নিজে অবশ্য Dominion status পেলেই সুখী হব। কেন, তা বলবার জন্তে বসেছি। এ বিষয়ে আমার একটি কৈফিয়ৎ আছে।

Independence-এর এ যুগে যদি কোনও অর্থ থাকে ত সে অর্থ এই যে, ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের সকল বন্ধন ছিন্ন করা। অর্থাৎ Political বন্ধন ছিন্ন করা। অপরপক্ষে Dominion status-এর অর্থ এই যে স্বাধীন হয়েও ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের সঙ্গে যোগ রক্ষা করা।

বলা বাহুল্য যে, এ ক্ষেত্রে যোগ মানে শাসন নয়। তা যে নয়, পৃথিবীর অপর যে-সব দেশ Dominion status লাভ করেছে, তাদের প্রতি দৃষ্টিপাত করলেই দেখা যায়। Independence লাভ করা আমাদের পক্ষে বর্তমানে impossible; এবং Dominion status লাভ করাও improbable। এ কথা যে সত্য, তা দু'দিন পরেই রামগড় কংগ্রেসে দেখা যাবে।

উভয়পক্ষে একমত না হ'লে আমরা Dominion status অর্জন করতে পারব না।

উভয়পক্ষ যে আজও একমত হয় নি, তা ত সুস্পষ্ট; আর শীঘ্র হ'বার কোনো সম্ভাবনাও নেই।

মহাত্মা গান্ধী আসন্ন কংগ্রেসে আমাদের জাতি পরীক্ষা দেবেন না।

আমরা পূর্ণ স্বরাজ লাভ করি অথবা অপূর্ণ স্বরাজ লাভ করি, আমরা বিলেতি সভ্যতার সঙ্গে সকল সংঘর্ষ ছিন্ন করতে পারব না। কারণ ইতিমধ্যে মানুষের সঙ্গে মানুষের যোগাযোগ বেড়ে গেছে। Political ও Economic ক্ষেত্রে বিলাতের সঙ্গে আমাদের বন্ধন প্রত্যক্ষ।

আমরা যদিও Politics-এর লৌহময় শৃঙ্খল হ'তে মুক্ত হই তবু Economics-এর স্বর্ণময় শৃঙ্খল হ'তে মুক্ত হ'তে পারব না। এ যুগে আমরা কৰ্মক্ষেত্রে একঘরে হতে পারব না। দেশে দেশে জাতিতে জাতিতে আদানপ্রদান ভবিষ্যতেও চলবে।

এর চাইতে বড় কথা হচ্ছে বিলেতি সভ্যতার মনের সভ্যতার সঙ্গে আমাদের অদৃশ্য বন্ধন। বিলেত কথাটি এ ক্ষেত্রে আমি ইউরোপীয় অর্থে ব্যবহার করছি। বিলেতি দর্শন, বিজ্ঞান, সাহিত্য ও শিল্পকলা যে আমাদের মন বদলে দিয়েছে, সে বিষয়ে তিলমাত্র সন্দেহ নেই। আর এই অদৃশ্য বন্ধন হতে মুক্ত হওয়া অসম্ভব।

আমি বারাস্তরে এই অদৃশ্য বন্ধনগুলির কথাই বলব। কারণ বর্তমানে আমাদের পলিটিক্যাল মনোভাব স্থলিয়ে গিয়েছে।

ঐশ্বর্য চৌধুরী কর্তৃক সম্পাদিত

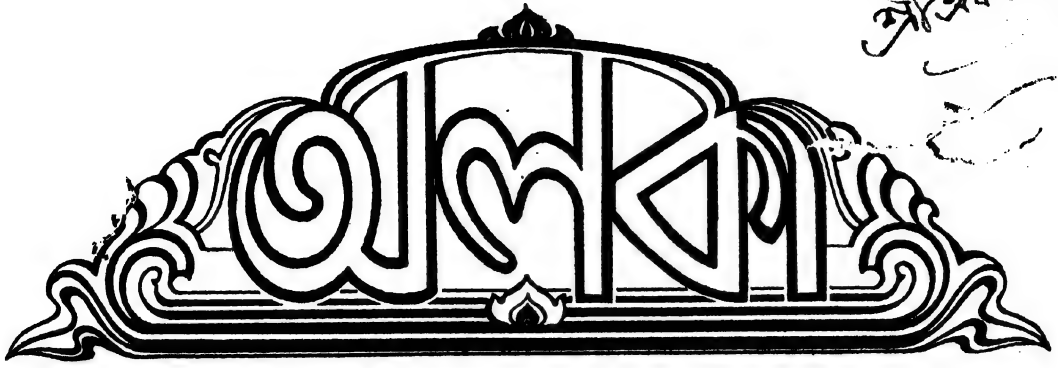
ঐশ্বর্য নান কর্তৃক পরিচালিত প্রেস, ২৫১২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা হইতে মুদ্রিত ও

৩০১১ প্রথম দ্রষ্টব্য হইতে প্রকাশিত



শ্রেষ্ঠ ভিক্ষা

শিল্পী—মিঃ ভিক্টর নাগ



দ্বিতীয় বর্ষ

বৈশাখ, ১৩৪৭

৮ম সংখ্যা

রবীন্দ্রনাথের অভিভাষণ

“আজ এই নববর্ষের পূণ্য প্রভাতকে অন্তরের ভিতর জীবনের ভিতর উপলব্ধি করতে নিত্য সজ্জিত সত্বলভাবে গ্রহণ করতে মন্দিরে এসেছি। এই অমুঠানে প্রায়ই আমি অমুপস্থিত থাকিনি, বৎসরের প্রথম প্রভাতের মধ্যে যে উপদেশ রয়েছে তাকে আমি আমার জীবনে কখনও উপেক্ষা করিনি।

“প্রভাতে ঘুম থেকে জেগে চোখ মেলে দেখি বিধাতার এ এক আশ্চর্য্য বিধি! প্রতিদিন প্রভাত আসে নতুন করে, প্রতিদিন নবজীবনের রাজ্যে প্রভাতের অবগুষ্ঠন-মোচন এ এক বিশ্বয়ের বস্তু! এই নিরন্তর জাগ্রত ধারা যদি না থাকত তবে প্রতিদিনের পুঞ্জীভূত জড়তার আবর্জ্জনা পৃথিবীর এই ক্ষেত্রে আচ্ছন্ন করে ফেলত, প্রতিদিনের ক্লান্তি আমাদের অভিভূত করে তুলতো; কিন্তু প্রতিদিনই বৎসরান্তের দিন তাই প্রতি প্রভাতের আলোকে আমাদের ক্লান্তি নৈরাশ্র অবসাদ দূরীভূত হয়। প্রতিদিনের সূর্যোদয় এই নবীনতার প্রকাশকে বহন করে আনে। তবুও মানবের চিত্ত একটি বিশিষ্ট দিনের আগমনের অপেক্ষা করে—সে দিনটি কালের মধ্যে চিহ্নিত করতে চায়, বিশ্ব সংসারে সেই চির নবীনের আনন্দরূপ জীবনে গভীরভাবে উপলব্ধি করতে, ধ্বনিত করতে আজ আমাদের এই নববর্ষের উৎসব, তার এই বার্তা—নবীনের আনন্দরূপের মাঝখানে তোমার প্রাণকে পূর্ণ করে নাও, যা জীর্ণ দীর্ণ প্রাচীন তাকে সরিয়ে ফেলে।

আজকার দিনে পৃথিবীতে বড় কঠিন সময় বড় দুঃখের দিন এসেছে। বৃদ্ধ জরা, প্রাচীন লোভ, ভয়ঙ্কর রিপু বিনাশের দূত, দানবের মূর্তি নিয়ে আজ দেখা দিয়েছে, ক্ষুধার অন্ত নেই। তাকেই আজ পৃথিবীর উচ্চ আসনে বসিয়ে মানুষ ঘোষণা করছে দৈত্যের শাসনকে মানতে হবে। আজ এই মিথ্যাকে প্রচণ্ড গর্জনে ঘোষণা করা হচ্ছে, আজ ইতিহাসে যুদ্ধ সজ্জার মধ্যে সেই আত্মার বিনাশের আয়োজনকেই দেখি। কিন্তু এই জরার লক্ষণ মানুষের জীবনে মরীচিকার মতো আসে সত্যকে নতুন করে উপলব্ধি করার জন্ম। ভরসা রাখতে হবে যে, এই দুঃস্বপ্ন থেকে মানুষ আবার জাগবে। এই মিথ্যার আবির্ভাব তার উৎপীড়ন অত্যাচার আপাততঃ নিদারুণ হলেও তার ধ্বংসলীলার অবসান হবে। এই বিনাশের রূপ সত্য রূপ।

“আজ নববর্ষে আমার জীবনের ক্ষেত্র এই আশ্রমে যে সকল কর্মী সমবেত হয়েছেন, তাঁদের আজ নমস্কার করি; এই কথাই আমি তাঁদের বলে যেতে চাই যে, এই প্রাচীনতার জড়তার রূপ সত্য নয়। নববর্ষে সেই নব জীবনের বাণী সকলকে উদ্ধুদ্ধ করুক—

“তুমি আপনি জাগাও মোরে,
তব সুখা-পরশে হৃদয়নাথ, তিমির রজনী
অবসানে হেরি তোমার।
ধীরে ধীরে বিকাশো হৃদয়-গগনে
বিমল তব মুখভাতি।”*

বর্ষ-বরণ

মহকুবর রহমান খাঁ

এস, উষার আলোক-পথে হিরণ কিরণ-রথে
সুন্দর অভিনব শাস্ত !
জরার মরণশেষে তরুণ কিশোর-বেশে
নবাক্ষররাগে নব পাছ !

এস, দৃষ্ট বিজয়ীসম তৈরব মনোরম
ঝটিকা-চপল চল-ছন্দে
ধনিয়া কোকিল-কুহ কাঁপায়ে কানন মুহ
শীর্ণ মুকুল-দল-গন্ধে !

এস, নবীনের অভিযানে ক্রান্তি ঘুচায়ে প্রাণে
ব্যর্থ অতীত করি' চূর্ণ,
বর্ষ-ঋশান'পরে কঙ্কাল তুলি' করে
নবীন চেতনে করি' পূর্ণ।

এস, মুছায়ে নয়নবারি সঙ্কোচ অপসারি'
হর্ষ বিখারি' সারা বিধে,
বুলায়ে পরশ প্রাণে ছুলায়ে আশার গানে
ভুলায়ে নিখিলহারি নিঃশেষে !

* শান্তিনিকেতনে নববর্ষ উপলক্ষে রবীন্দ্রনাথের অভিভাষণ

ডাক্তারকে ডাক্তারি

বুদ্ধদেব বসু

ডাক্তার হিরণ্ময় চৌধুরী, স্বনামধন্য । বয়েস ৫২

ডাক্তার মনোহর ঘোষ, চৌধুরীর প্রধান সহকারী । বয়েস ৪০

ডাক্তার সোমেশ পাল, চৌধুরীর দ্বিতীয় সহকারী । বয়েস ৩২

ব্রহ্মণ সেন—২২

মালতী মিত্র—২০ (সমস্ত চরিত্র কাল্পনিক)

প্রথম অঙ্ক

হিরণ্ময় ও মনোহর

[ঢং ক'রে ঘড়িতে একটা শব্দ হ'লো ।]

হিরণ্ময় । সাড়ে তিনটে । পাঁচটাতে অ্যালবার্ট হলে মিটিং । সাড়ে চারটেতে নিউ এশিয়াটিক ইনশিওরেন্সের ডিরেক্টরদের সভা । চারটেতে স্মার গৌরীশঙ্করের বাড়িতে চা-পার্টি । মনোহর, আমার একটুও সময় নেই । এক্ষুনি বেরুতে হবে ।

মনোহর । এক্ষুনি ?

হিরণ্ময় । হ্যাঁ, এক্ষুনি, এক্ষুনি । মনোহর, রোগীদের সব চ'লে যেতে ব'লে দাও । কাল দুটো থেকে পাঁচটের মধ্যে আসে যেন ।

মনোহর । কিন্তু আপনিই তো ওদের অ্যাপয়ন্টমেন্ট দিয়েছিলেন ।

হিরণ্ময় । তাই নাকি ? উঃ, পারিনে আর রোগীদের জালায় ! সভায়, পার্টিতে, রেস্টোর'য়, সিনেমায়, আলমোড়ায়, উটকামণ্ডে, যেখানেই আমি যাই—একবার টের পেলেই হয় যে ঐ লোকটি হিরণ্ময় চৌধুরী, আর রোগীরা পিলপিল ক'রে বেরিয়ে আসে । বিজ্ঞান নেই, শাস্তি নেই, বন্ধুতা নেই, হৃদয়তা নেই । আর আমারও কী-রকম হয়েছে জানো, যতই চেষ্টা করি, কিছুতেই ভুলতে পারিনে যে আমি ডাক্তার । একটা লোকের মুখের দিকে তাকালেই তার অসুখটা যেন আমার চোখের সামনে জল্জল্ করতে থাকে । It's a dog's life.

মনোহর । আপনার শেষের কথাটায় একমত হবে না, এমন লোকই হয়তো বেশি ।

হিরণ্ময় । তা আমি জানি । কিন্তু তুমিই বলো, মনোহর, আমি কি টাকা চাই ? যাতে আমার কাছে বেশি রোগী না আসে, সেজন্য বোলো থেকে বজ্রিশ, বজ্রিশ থেকে চৌষাট্টি ভিজিট করলুম...তবু কি রেহাই আছে ! আমার মতো একটা ওল্ড ব্যাচলর, যে খন্দর ছাড়া পরে না, চা ছাড়া নেশা করে না, স্বদেশি ছাড়া অন্য-কোনো হুজুগে মাতো না, তার টাকার কী দরকার ? তবু তো দেখছো কাণ্ড !

মনোহর । টাকা জিনিসটা বড্ড খামখেয়ালি ; যার দরকার নেই, তার কাছেই যায় ।

হিরণ্ময় । ভাবছি, সামনের পয়লা জালুয়ারি থেকে একশো আটাশ টাকা ভিজিট করবো । তখন যদি...

মনোহর । সেই ভালো হবে, স্মার । অত্যন্ত ধনী যারা নয়, তারা যেন ভুলেও না ভাবে যে তাদের বাঁচবার অধিকার আছে ।

(সোমেশের প্রবেশ)

সোমেশ (ঘরে ঢুকে) । যমুনালাস মেটা অনেকক্ষণ ধরে অপেক্ষা করছেন ।

হিরণ্ময় । কাল ঠিক তিনটেতে তাঁকে আসতে বলো ।

সোমেশ (একটু থতমত খেয়ে) । আরো অনেকেই...

হিরণ্ময় । হ্যাঁ, জানি । ফর্মগুলো ফিল্-আপ ক'রে রাখো, কাল দেখবো সকলকেই । আমাকে এক্ষুনি বেরুতে হচ্ছে । বুঝেছো ?

সোমেশ । আজ্ঞে হ্যাঁ ।

হিরণ্ময় । তবে আর দাঁড়িয়ে আছো কেন ?...এই সোমেশ, শোনো । তোমার পেটে গল্-স্টোন আছে, না ?

সোমেশ । আজ্ঞে...

হিরণ্ময় । চোখ দেখেই বোঝা যায় । Typical । তা ওটা পুষে রাখছো কেন ? তুমি তো নিজেও ডাক্তার । না হয় আমাকেই একবার বলতে । Fool !

সোমেশ । আজ্ঞে এত কাজের চাপ...

হিরণ্ময় । বেশ, বেশ, যাও, কাজ করো গে । আমাকে মনে করিয়ে দিয়ো একবার...হুঁমাসেই সেরে যাবে । (সোমেশ চলে গেলো)

(টেলিফোন বাজলো)

মনোহর (টেলিফোনে) । হ্যালো...ও, হ্যাঁ...দিচ্ছি...স্মার গৌরীশঙ্কর টেলিফোনে ।

হিরণ্ময় (টেলিফোনে) । শঙ্কর ?...না, ভুলিনি, যাচ্ছি...এই এক্ষুনি । ও, সেই গ্যাঞ্জেস কেমিক্যালের ব্যাপার তো ? সোমবার দেখা হবে কর্পোরেশনে, বলে দেবো ।...আচ্ছা । (টেলিফোন রেখে) চললুম । গাড়িটা পিছনের দরজায় আছে তো ? ওরা কেউ দেখলে রক্ষে নেই ।

(সোমেশের প্রবেশ)

সোমেশ (ঘরে ঢুকে) । বেরুচ্ছেন, স্মার ?

হিরণ্ময় । দেখতেই পাচ্ছ ।

সোমেশ । সকলেই চলে গেছে.....

হিরণ্ময় । ব্রাভো, ব্রাভো । তুমি সত্যি এক্সিশিট্ হ'য়ে উঠছো, সোমেশ ।

সোমেশ ।...শুধু একজন...

হিরণ্ময় । নাঃ, এই যমুনালাসকে নিয়ে আর পারলুম না । আসলে ওর কোনো অস্থখই নেই...খামকা টাকাগুলো ঢালছে ।

সোমেশ। আজ্ঞে যমুনাদাস নয়।

হিরণ্ময়। কে তবে ?

সোমেশ। নতুন পেশেন্ট। ইয়ং ম্যান। বলে কিছুতেই যাবে না। রাত-বাসে...
থাকতে হলেও থাকবে। যেমন ক'রে পারে, আজকের মধ্যেই সে...

হিরণ্ময়। অমুখটা কি ?

সোমেশ। আমার কোনো কথাই জবাব দেয়নি। আপনার কাছেই সব বলবে।

হিরণ্ময়। দেখি কর্মটা...

সোমেশ। কর্মও ফিল্ অপ করেনি। এই স্লিপ পাঠিয়েছে।

হিরণ্ময়। (স্লিপটি নিয়ে)। বাঃ, এ যে পাগল দেখছি। কী লিখেছে জানো, মনোহর ? To
The Greatest Doctor of India : Save me. A dying man.

মনোহর। পাগল না-ও হ'তে পারে। আপনি না-হয় একটা মিনিট...এ কী।

(বরুণ ঘরের মধ্যে এসে ঢুকেছে)

সোমেশ। (ব্যস্তভাবে)। এ কী কাণ্ড ! আপনি তো আচ্ছা লোক, মশাই, বলা নেই, কওয়া
নেই, সোজা এসে ঢুকেছেন ! শুকলাল।

বরুণ। (হাঁপাতে হাঁপাতে) ও-বেচারাকে কিছু বলবেন না। ওর কিছু দোষ নেই। ওকে ধাক্কা
দিয়ে সরিয়ে দিয়েছি আমিই। আরো চার-পাঁচটা চাকর ছুটে এসেছিলো, কিন্তু...

হিরণ্ময়। তুমি বড্ড হাঁপাচ্ছো ছোকরা। বোসো।

সোমেশ। (উত্তেজিত স্বরে)। জোর ক'রে ডাক্তার হিরণ্ময় চৌধুরীর ঘরে ঢোকা—এমন কাণ্ড
কে কবে শুনেছে ! জানেন, মশাই, আপনি কত বড়ো অশ্রায় করেছেন ? জানেন, ডাক্তার চৌধুরী কত
বাস্ত, কত বড়ো বড়ো পেশেন্ট তিনি আজ ফিরিয়ে দিয়েছেন !

বরুণ। আমি সব চেয়ে বড়ো পেশেন্ট। আমি মুমূর্ষু।

হিরণ্ময়। 'That's right. ও-অবস্থার কাছাকাছি আসবার আগে আমার খোঁজ কেউ বড়ো
একটা করে না।

বরুণ। কেননা আপনিই শুধু পারেন মৃত্যুর দরজা থেকে মানুষকে ফিরিয়ে আনতে।

হিরণ্ময়। (অল্প হেসে)। ভুল, ভুল ধারণা তোমার। যাকগে, কাল ঠিক ছুটোতে এসো। সবার
আগে তোমাকে দেখবো।

বরুণ। কাল ! কাল হয়তো বড্ড দেরি হ'য়ে যাবে। প্রতি মুহূর্তে মৃত্যু এগিয়ে আসছে।

সোমেশ। বাজে বকছেন কেন ? যান, কাল ঠিক সময়ে আসবেন।

বরুণ। ডাক্তারের হ' মিনিট সময়, আর আমার জীবন ! কোনটা বেশি ?

হিরণ্ময়। অল্ রাইট। তোমাকে এক্ষুনি দেখছি। বলো তো ব্যাপার কী ?

বরুণ। ব্যাপার কী, তা জানবার জগেই তো আপনার কাছে আসা।

হিরণ্ময়। তোমার যন্ত্রা হয়েছে।

বরুণ। (অসহিষ্ণু ভাবে)। তা আমি জানি। এখন বলে দিন কী করলে বাঁচবো। আমাকে বাঁচানো—

হিরণ্ময় : এই ফর্মটা—

বরুণ। এই ফর্মটা আমাকে বাঁচাবে, ডাক্তারবাবু? আপনার সময়ের এত মূল্য, অর্থাৎ কত সময় নষ্ট করেন! শুধুন, আমি সব বলছি। আমার নাম বরুণ মিত্র, বয়েস বাইশ। অবিবাহিত। এক বছর আগে এ রোগের প্রথম সূত্রপাত। প্রথমে বিশ্বাস হয় নি। বিশ্বাস না করবার চেষ্টায় কাটল দু' মাস। পর পর ডাক্তার দেখালুম—

সোমেশ। কোন ডাক্তার?

বরুণ। ও, আপনি সব লিখে নিচ্ছেন, দেখছি।

সোমেশ। কোন্ ডাক্তার বললেন না তো?

বরুণ। ধরুন না আপনাকেই দেখিয়েছিলুম।

সোমেশ। মনে রাখবেন এটা ফাজলেম করবার জায়গা নয়।

বরুণ। ডাক্তারের নাম মনে নেই। X-Y-Z যে-কোনো ডাক্তার। তারপর কিছুদিন পুরী, আরো কিছুদিন সোনার বাংলার অকথ্য পল্লীতে কাটিয়ে ফিরেছি কলকাতায়। রোজই একটু একটু করে খারাপ হচ্ছে। আর কিছু জানবার আছে?

সোমেশ। আপনার প্রোফেশন?

বরুণ। তার সঙ্গে এই রোগের কিছু সম্পর্ক আছে?

সোমেশ। যা জিজ্ঞেস করছি জবাব দিন।

বরুণ। আমি কিছুই করি না।

সোমেশ। জমিদার?

বরুণ (হো-হো করে হেসে)। না, না, না, জমিদার নই, জমিদার নই। ওঃ, ডাক্তারবাবু, আপনার এই অ্যাসিস্ট্যান্টটি এতও হাসাতে পারেন।

সোমেশ। আপনার রসিকতার ধারণা আমার সঙ্গে ঠিক মিলছে না।

বরুণ। আমি কী করি শুনবেন, তাহ'লে? আমি আর্টিস্ট।

সোমেশ। আর্ট—ইস্ট!

বরুণ। ছবি আঁকি। খুব ভালোই আঁকি। এত ভালো আঁকি যে এ-পর্যন্ত একখানা ছবিও আমার বিক্রি হয়নি।

সোমেশ। আচ্ছা। আপনার মা বাবা জীবিত?

বরুণ। এর কোনো দরকার আছে?

সোমেশ। আছে বইকি—

হিরণ্ময়। আচ্ছা, যাক ও-সব! আমার হ'য়ে গেছে। দেখি জিভটা। বেশ!...

বরুণ। বুক, পিঠ, পেট এ সব দেখবেন না?

হিরণ্ময়। দেখা হয়ে গেছে।

বরুণ। ব্লাড, ইউরিন, স্পুটাম, এক্সরে মেন্ট এসব লাগবে না ?

হিরণ্ময়। লাগলে তো বলবোই।

বরুণ। Oh, doctor, You are Great, GREAT! আমি পাগল হয়ে গিয়েছিলুম 'আপনাকে দেখাবার জন্তে ; সার্থক হয়েছে আমার পরিশ্রম। আমি শুনেছিলুম আপনি একবার তাকিয়েই সব বুঝতে পারেন, সে কথা তাহ'লে সত্যি। আপনি চিকিৎসাশাস্ত্রে প্রতিভাবান, আমি যেমন প্রতিভাবান শিল্পে। হবে, হবে, আমার শিল্পেরও আদর হবে একদিন। সেজান, পিকাসো, মাতিস্—ওদেরই মতো আমার নাম একদিন হবে প্রণম্য। আমাকে বাঁচান, আমাকে শুধু বাঁচিয়ে তুলুন একবার।

হিরণ্ময়। সঙ্গে তোমার আত্মীয় কেউ এসেছেন নাকি ?

বরুণ। কেন, এ কথা জিজ্ঞেস করছেন কেন ? আপনার যা বলবার আমাকেই বলুন। আমি ভীর্ণ নই।

হিরণ্ময়। তাহ'লে তোমাকেই বলি। আর এক বছরের বেশি তোমার বাঁচবার আশা নেই।

বরুণ। কিছুতেই না ?

হিরণ্ময়। তা কেমন ক'রে বলি ? কখনো কখনো মির্যাকুল ও ঘটবে।

বরুণ। তাহ'লে আমার বেলায় মির্যাকুলই ঘটবে। আপনি যা বলবেন সব আমি করবো, এতটুকু অবহেলা করবো না কিছুতে।

হিরণ্ময়। হ্যাঁ, খুব যত্নে, খুব নিপুণ শুষ্কায় থাকলে.....

বরুণ। সব হবে, সব। আমি বাঁচবোই।

হিরণ্ময়। (একটু পরে)। এই নাও তোমার প্রেস্ক্রিপশন। আর এই তোমার diet-chart। জর যদি হয়—বোধ হয় হবে—টেম্পারেচারের নির্ভুল রেকর্ড চাই। আজ বুধবার, সামনের বুধবার আবার খবর পাঠাবে। ডায়েট-এর একটুও অনিয়ম যেন না হয়।আচ্ছা।

মনোহর। চারটে বাজতে আর দেরি নেই। আপনার এনগেজমেন্ট.....

হিরণ্ময়। হ্যাঁ, আর আর এক সেকেন্ডও দেরি নয়। (ঘর থেকে বেরিয়ে গেলো।)

মনোহর। (নিচু গলায়)। বত্রিশ টাকা।

বরুণ। কী বললেন ?

হিরণ্ময়। (নিচু, কিন্তু আগের চাইতে একটু উচু গলায়)। এ'র ভিজিট। বাড়ি এসে দেখালে বত্রিশ।

বরুণ। টাকা তো আমি নিয়ে আসিনি।

মনোহর। } (একসঙ্গে)। টাকা আনেননি।
সোমেশ। }

বরুণ। টাকা কি আমার আছে যে আনবো। আমি তো বলেছিলুম যে আমি ছবি আঁকি, এত ভালো আঁকি যে এ পর্য্যন্ত একখানাও বিক্রি হয়নি। আপনাদের আগেই বোকা উচিত ছিলো।

সোমেশ। টীট। ইম্পস্টার। এ রকম লোককে গলা ধাক্কা দিয়ে বের ক'রে দেওয়া উচিত।

পকেটে কানাকড়ি নেই এসেছেন হিরণ্ময় চৌধুরীকে দিয়ে চিকিৎসা করাতে। জোচ্চোর।

বরুণ । আর একটি কথা বলছো কি তোমার ও ছুঁচলো নাকটা আর আস্ত থাকবে না ।

সোমেশ (চীৎকার করে) । কী ! আমাকে অপমান !

বরুণ । একজন বরুণ দত্ত তোমার মতো তিরিশ হাজার ডাক্তারের সমান । হার্ভে, পাস্ত্যার, লিস্টার—এঁরা যে জাতের লোক আমি সেই জাতের । আমার মর্যাদা বুঝবে হিরণ্ময় চৌধুরী, তুমি বুঝবে না ।

সোমেশ । Sir, Sir, I appeal to you. This is insufferable, scandalous !

মনোহর । স্তর স্তর ব'লে চাঁচালে আর কী হবে । তিনি এতক্ষণে হাওয়াগাড়ী চেপে উঠাও ।

সোমেশ । তবে কী হবে ? এই লোকটা কি কীকি দিয়ে পালাবে ?

মনোহর । আটকে রাখো । পাহারায় ব'সে থাকো । আমি চললুম ।

সোমেশ (ব্যস্তভাবে) । না, না, মনোহর-দা, তুমি যেয়ো না । ইস—কী মুন্সিলেই পড়া গেলো ।

কোথা থেকে এই ভ্যাগাবণ্ডটা এসে জুটলো—

বরুণ । অনিচ্ছাসত্ত্বেও আমার কথা রাখতে হচ্ছে । এই নাও ।

(বরুণ এক ঘৃষি বসিয়ে দিলে সোমেশের নাকে । গুম্ব ক'রে শব্দ হ'লো । সোমেশের চীৎকার

—উঃ ! তারপর :)

সোমেশ । রাঙ্কেল, বেরোও, বেরোও, এখান থেকে এফুনি ! (বরুণের ঘাড় ধ'রে)

বরুণ । ঘাড় ছাড়ো, বলছি !

সোমেশ । বেরো—ও । (দিলে বরুণকে ধাক্কা । ধূপ ক'রে শব্দ হ'লো । বরুণ মেঝেতে প'ড়ে গেলো । সঙ্গে-সঙ্গে উঠলো তার কাশি । প্রচণ্ড কাশি । কিছুতেই থামে না । কাশির ফাঁকে-ফাঁকে—অনেক কষ্টে সে ব'লে উঠলো)

বরুণ । মেরে ফেললে, মেরে ফেললে আমাকে । মালতী, মালতী ।

[একদিক থেকে মালতী, অন্ডদিক থেকে হিরণ্ময়ের প্রবেশ]

হিরণ্ময় । এ কী কাণ্ড ! এত গোলমাল কিসের ? পেশেন্ট মেঝেয় গড়াচ্ছে কেন ? আর এই মেয়েটি কে ? সোমেশ ! মনোহর !

[সকলে চূপ ; শুধু বরুণের কাশি শোনা যাচ্ছে]

হিরণ্ময় । আরে লোকটা কাশতে কাশতে এফুনি মরে যাবে যে ! কী ব্যাপার বলো না ।

মনোহর । আপনি বেরোননি, স্তর ?

হিরণ্ময় । একটু উপরে গিয়েছিলুম, সিঁড়ি দিয়ে নামতে-নামতে গোলমাল শুনে ফিরে আসতে হ'লো । আমার মনে হয় ব্যাপারটার অর্থ জানবার অধিকার আমার আছে ।

সোমেশ (ভয়ে-ভয়ে) । স্তর, আপনার ভিজিটের টাকা না দিয়েই ও চ'লে যাচ্ছিলো ।

মালতী । বেশ সব ডাক্তার আপনারা ! রোগীকে প্রায় মেয়েই ফেলেছিলেন । জিজ্ঞেস করি, উনি কি ও-ভাবেই থাকবেন, না ওঁকে তুলতে-তুলতে হবে ?

হিরণ্ময় । আপনি কে জানতে পারি ?

মালতী। আমার নাম মালতী মিত্র।

হিরণ্ময়। পেশেন্টের আত্মীয়?

মালতী। না আত্মীয় নই। তা উনি কি ও-ভাবেই পড়ে থাকবেন!

হিরণ্ময়। সোমেশ, ওকে ধ'রে তুলে ঐ কাউচটায় শুইয়ে দাও তো।

বরুণ। (তার কাশি এতক্ষণ থেমেছে)। আমাকে কেউ যেন না ছোঁয়। নিজেই উঠছি।

হিরণ্ময়। শুয়ে পড়ো ওখানে চুপ ক'রে। কথা বোলো না।

মালতী। ডাক্তার চৌধুরী, রোগীকে মার-ধর করাও কি আপনার অ্যাসিস্ট্যান্টদের কর্তব্যের মধ্যে?

হিরণ্ময়। তার মানে?

মালতী। মানে ঐ ভদ্রলোককে জিজ্ঞেস করুন।

সোমেশ। (তাড়াতাড়ি)। স্তর, স্তর, আমার কোন দোষ নেই, স্তর। He refused to pay your fees. শুধু তা-ই নয়, he insulted me. Not only that, he hit me, sir, he struck me on the nose...sir, I am quite innocent...

হিরণ্ময়। বাংলাতেই বলো, সোমেশ, গুছিয়ে বলতে পারবে।

বরুণ। (ক্ষীণস্বরে)। হ্যাঁ আমিই ওকে আগে মেরেছিলুম। আমাকে চীট, ইম্পস্টর, জোচ্চোর এবং তার পরেও ভ্যাগাবণ্ড বলেছিলো, এত সাহস আপনার এই অ্যাসিস্ট্যান্টের। কিন্তু আপনি তো জানেন আমি কত উঁচু দরের লোক। আপনার নিজের জীবনও তো একটা সাধনা।

হিরণ্ময়। কিন্তু তুমিই বা টাকাটা দিয়ে দাওনি কেন?

বরুণ। টাকা কোথায় ডাক্তারবাবু, টাকা কি আমার আছে? টাকা নেই ব'লেই তো আপনার কাছে আসা। আপনি তো শুধুই একজন বড়ো ডাক্তার নন, আপনি যে মহৎ। আপনি দেশপ্রেমিক, দেশের কাজে আপনার অজস্র দানের কথা কে না জানে! আমি জানি স্বদেশের মুখের দিকে চেয়েও আপনি আমাকে বাঁচাবেন।

হিরণ্ময়। ও, তুমি তা-ই ভেবে এসেছো!

বরুণ। ভুল ভাবিনি। আমি জানি, আমি ভুল ভাবিনি।

হিরণ্ময়। বেশ, টাকা না-হয় না-ই দিয়েছিলে। মারতে গেলে কেন সোমেশকে?

বরুণ। তা উনি তো আমাকে প্রায় মেরেই ফেলেছিলেন ঘাড়ে ধাক্কা দিয়ে। ভাগ্যিস মালতী ছিলো।

হিরণ্ময়। আমার সঙ্গে কেউ এসেছেন আগে তো বলানি। কোথায় ছিলেন ইনি এতক্ষণ?

বরুণ। মেয়েদের বসবার ঘরে। ওর পিড়াপিড়িতেই আপনার কাছে আমার আসা।

হিরণ্ময়। কী বিস্তীর্ণ কাণ্ড! কত দিকে কত কাজ আমার প'ড়ে আছে, বুড়ো খাড়িদের ছেলেমানুষিতে বেরোতেই পারলুম না বাড়ি থেকে। না-হয় ছেড়েই দিতে টাকাটা, সোমেশ! কত সময় নষ্ট হ'লো! তোমার মেজাজটা দিন-দিন খারাপ হচ্ছে, সোমেশ।

সোমেশ। আজ্ঞে আর-কোনোদিন—

হিরণ্ময়। না, না, তোমার দোষ কী। গল-স্টোন না সারালে মেজাজও সারবে না। আজ থেকে

তোমার একমাসের ছুটি। কালই ভর্তি হবে মেডিক্যাল কলেজে। ছোট্ট একটা অপারেশন ক'রে ফেললেই আপদ চুকবে। কিছু ভয় নেই, আমি সব ব্যবস্থা ক'রে দেবো।

সোমেশ। কালই...

হিরণ্ময়। হ্যাঁ, হ্যাঁ, কালই। ভয় নেই তোমার, তোমার চাকরি ঠিক থাকবে। এখন যাও।

সোমেশ। আমার আজকের ব্যবহারের জগু আমি সত্যি দ্বঃখিত।

হিরণ্ময়। বুঝেছি। আর দেরি কোরো না। যাও।

[সোমেশ চলে গেলো]

বরুণ। গেছে লোকটা? উঃ, বাঁচলুম হাঁপ ছেড়ে। আস্ত একটা ক্যাড্!

[টেলিফোন বাজলো]

মনোহর। স্মরণ গৌরীশঙ্কর টেলিফোনে।

হিরণ্ময়। উঃ, জ্বালালে! ব'লে দাও আমি বাড়ি নেই।

মনোহর। বলছেন, সি-পির ফিনান্স মিনিস্টার আপনার জগু অপেক্ষা করছেন।

হিরণ্ময়। Blast it!

মনোহর। কী বলবো?

হিরণ্ময়। বললুম যে, আমি বাড়ি নেই। শুনতে পাও না?

মনোহর (টেলিফোনে)। Sorry, Sir Gourishankar, Dr Chaudhuri has just left. হ্যাঁ, এইমাত্র। বোধ হয় আপনাদের দিকেই গেছেন...হ্যাঁ, পার্টিতে যাবেন বলেছিলেন—হ্যাঁ...নমস্কার। (টেলিফোন রেখে) আমি তাহ'লে এখন যেতে পারি?

হিরণ্ময়। আচ্ছা, যাও।

[মনোহর চলে গেলো]

হিরণ্ময় (একটু পরে) And now, my impertinent young man, what else can I do for you?

বরুণ। আপনি কি আমার উপর রাগ করলেন?

হিরণ্ময়। না, রাগ করবো কেন? তোমাকে দেখে বরং ভালোই লাগলো। নয়তো তুমি কি ভেবেছো তোমার জগু এত সময় নষ্ট করতুম?

বরুণ। এমন আর বেশি সময় কী? এখন তো আপনি ইচ্ছে করলে বেরোতে পারেন।

হিরণ্ময়। তোমার অনুমতির জগু ধন্যবাদ। তা তুমি—তোমরা কি তত্ত্বক্ষণ আমার এখানেই বিজ্রাম করবে?

বরুণ। আমার তো সেইরকমই ইচ্ছা।

হিরণ্ময়। আমার ইচ্ছা-অনিচ্ছার বোধ হয় কোনো কথা ওঠে না?

বরুণ। ডাক্তারবাবু, আপনি কি আমাকে মৃত্যু-দণ্ডাজ্ঞা দেবেন?

হিরণ্ময়। আমি তো এ-কথা বলিনি যে তুমি কিছুতেই বাঁচবে না।

বরুণ। না না, আপনি তো বললেনই আমি বাঁচবো। আপনার ওষুধ খেলে, আপনার কথা-মন্তব্যে চললে রোগ আমার সেরে যাবেই। কিন্তু ওষুধ দামি, পথ্য আরো দামি—ও সব আমি কোথায় পাবো?

মালতী। আমি বুঝিয়ে বলছি। বরুণের এক পয়সাও আয় নেই। আমি মাষ্টারি করে যে-পয়তাল্লিশ টাকা মাইনে পাই, তাই-ভরসা। নিজের খরচের জন্ত পনেরো টাকা রেখে আর তিরিশ-টাকাও যদি ওর চিকিৎসায় খরচ করি, তাতেই বা কী! এ-রোগের চিকিৎসাই তো টাকা।

হিরণ্য। তুমি—আপনি ওর কে?

মালতী। আমাকে তুমিই বলবেন।

বরুণ। হ্যাঁ, ওকে আবার আপনি বলছেন কেন? ও যে নেহাৎ ছেলে মানুষ। ডাক্তারবাবু, ও আমার কে তা বলা যায় না। ও আমার সব, সব। ও ছাড়া জগতে আমার কেউ নেই।

হিরণ্য। বুঝেছি। তা তোমার মা বাবা...

বরুণ। মা নেই, বাবা আছেন, কিন্তু না থাকার মতো। তিনি তাঁর নিজের সংসারের চাপেই অধঃস্থত, আমার দিকে তাকাবার ফুরসুৎ তাঁর নেই।

হিরণ্য। ও, বুঝেছি। আর-কোনো আত্মীয়?

বরুণ। ডাক্তারবাবু, আপনি কি আমাকে যাচাই করছেন? আপনার মনেও কি এমন সন্দেহ উকি দিতে পারে যে আমি প্রতারণা করছি? আমার যদি টাকা থাকতো, আপনাকে আমি অটেল টাকা দিতুম, ডাক্তারবাবু, আপনি নিশ্চিন্ত মনে দিন-রাত লেবরেটরীতে বসে কাজ করতেন, যুদ্ধ ঘোষণা করতেন রোগের, ছুঃখের অপমৃত্যুর বিরুদ্ধে। তাহলে জমিদারের পচা লিভার আর ব্যবসাদারের রাড-প্রেসারের চিকিৎসায় আপনার প্রতিভার শোচনীয় অপব্যয় হ'তে দিতুম নাকি কখনো? একা লুই পাস্ত্যার কী করে গেলেন ভাবুন একবার! কিন্তু এখনো অনেক বাকি আছে, অনেক! আপনি হ'লেন না কেন তাদেরই একজন মৃত্যুকে যারা মারে, জীবনকে যারা বাঁচায়? আপনিও কেন আর সকলের মতো আয়ের অঙ্ক দিয়ে বাঁচবার যোগ্যতার হিসেব করতে বসলেন? হাজার হাজার টাকা যে খরচ করতে পারবে সেই বাঁচবে, আর তা যে না পারবে তাকেই মৃত্যুর হাতে আপনি তুলে দেন কোন বিবেকে? কী, চুপ করে আছেন যে? আমাকে পাগল ভাবছেন?

মালতী। বেশি কথা বোলো না, বরুণ, এঙ্কুনি আবার তোমার কাশি উঠবে। আপনি কিছু মনে করবেন না, ডাক্তারবাবু—এ-সব কথা বলা ওর রোগেরই একটা সিমটম। সত্যি কথাই ওর আত্মীয়দের মধ্যে সিভিলিয়ান কি বড়ো ব্যারিষ্টার, লিমিটেড কোম্পানির কর্তা কি কর্পোরেশনের কাউন্সিলর একজনও নেই। তাছাড়া আত্মীয়রা ওকে পছন্দ করে না, তার উপর এ-রোগের নাম শুনলে তো দূর-দূর করে তাড়াবে। ও ম'রে গেলে ছুঃখিত হবার বিশেষ কেউ নেই। আমি ছাড়া আর-কেউ তো ওকে ভালোবাসে না।

হিরণ্য। অতএব আমাকেই এর সমস্ত দায়িত্ব নিতে হবে বোধ করি?

বরুণ। আগেই বলেছিলুম তোমাকে, মালতী! হিরণ্য চোখুরী আমাকে ফেরাবেন না—তিনি আমাকে বাঁচাবেন!

হিরণ্য। কিন্তু আমি কী করতে পারি? এ হুঁভাগা দেশে তোমার মতো হাজার লোক আছে,

লক্ষ লোক আছে। তারা যদি সবাই আজ আমার দিকে হাত বাড়ায় তার ফল এ-ই শুধু হবে যে আমিও ফতুর হ'য়ে যাবো। তুমি এখনো ছেলেমানুষ। তুমি বোঝো না যে পৃথিবীর চুংখ অন্তহীন, একজন মানুষ তার বিরুদ্ধে কিছুই করতে পারে না।

বরুণ। সেই অন্তহীন চুংখের বিরুদ্ধেই তো আমাদের যুদ্ধ—আপনার, আমার, মালতীর—শিল্পের, বিজ্ঞানের, ভালোবাসার। মরতে আমি ভয় পাইনে, ডাক্তারবাবু; কোটি কোটি লোক যে-অন্ধকারে মিলিয়ে গেলো, সে-অন্ধকার আমাকেও ছিনিয়ে নিতে এলে আমি কি ভয় পাবো? না, না—তবু যে আমি বাঁচতে চাই তার ছুটি কারণ। আমার মনের মধ্যে অদ্ভুত সব ছবি দিন-রাত হানা দেয়, সেগুলো আমাকে আঁকতেই হবে। আর ঐ মালতী। ওর ছোট্ট শরীরে অসীম স্নেহ, অন্তহীন শক্তি। ও না থাকলে কবেই আমি ম'রে যেতুম। কিন্তু সেরে না উঠলে তো ওকে বিয়ে করতে পারবো না।

হিরণ্ময়। সেরে উঠলেও অনেক দিন অপেক্ষা করতে হবে।

বরুণ। তা করবো। পাঁচ বছর, দশ বছর, কুড়ি বছর—যতদিন আপনি বলবেন। এখনো আমার বয়েস অল্প। ...কিন্তু এই জগেই তো অনেক দিন বাঁচতে হবে, যাতে যথেষ্ট দিন অপেক্ষা করতে পারি। কুড়ি বছর তো তুচ্ছ! হাজার বছর অপেক্ষা করতে পারি সানন্দে...কিন্তু সময় নেই! হঠাৎ একদিন মৃত্যু এসে কানে কানে ব'লে গেলো, সময় নেই! আর কী বিকট তার চেহারা কাকাবাবু, কুকুরের মতো ধুঁকতে ধুঁকতে, হাঁপাতে হাঁপাতে, রক্ত বমি করতে করতে মরা!

মালতী। ওকে চুপ করতে বলুন তো, কাকাবাবু, আমি ব'লে ব'লে তো হয়রাণ।

বরুণ। বলুন, কাকাবাবু, আপনি আদেশ করলে আমি আর একটি কথাও বলবো না। কিন্তু তার আগে আমার একটি কথার আপনি জবাব দিন : আপনি কি আমাকে বাঁচাবেন, না কি পাঠিয়ে দেবেন মৃত্যুর মুখে?

হিরণ্ময়। আমি তোমাকে বাঁচাবার কে? জীবন-মরণ কি মানুষের হাত?

বরুণ। বেশ তাহলে। আপনার মৃত্যু-দণ্ডাজ্ঞা নিয়ে আমি চললুম।

[মুহূর্তের স্তব্ধতা]

হিরণ্ময়। শোনো—আমার চিকিৎসা থেকে তুমি বঞ্চিত হবে না। আর তাছাড়া...

বরুণ। আমাকে ভুল বুঝছেন। আমি সাহায্যের জগু আসিনি। চলো, মালতী।

মালতী। আপনি ওকে কোথায় পাঠাচ্ছেন, ডাক্তারবাবু? ও এখন যেখানে থাকে সেই ঘর দেখলে আপনি আঁৎকে উঠবেন। মাসে ছ' টাকা তার ভাড়া। সেখানে সুস্থ লোকেরই যন্ত্রা হয়। আপনার সমস্ত চিকিৎসা ব্যর্থ হবে, সেই ঘরই ওকে মারবে। ওকে আপনি টাকা দিতে চাচ্ছেন, টাকা ফুরিয়ে যাবে। তার চেয়ে বেশি কিছু দিন, যা ফুরোয় না, আপনার করুণা, আপনার মহত্ব, আপনার দেবত্ব। দেবতার শক্তি আপনার হাতে—আপনার কাছে ভিক্ষা চাইতে লজ্জা নেই—ডাক্তারবাবু, আমি আপনার কাছে ওর জীবন ভিক্ষা চাইছি।

বরুণ। না, না, ভিক্ষা নয়, আমার অধিকার, আমার অধিকার। আমি দীর্ঘজীবন চাই, পরিপূর্ণ জীবন চাই, শিল্পীর বিচিত্র, উজ্জ্বল জীবন চাই—তা তো কারো দয়ার দান হ'তে পারে না। অনেক জীবনের বলিতে পৃথিবী লাল, আমিও হনো বলি। চলো, মালতী।...ডাক্তার, অনেক, অনেক কাজ বাকি আছে

এখনো দারুণ রোগের অব্যর্থ চিকিৎসা আবিষ্কারই যথেষ্ট নয়, সে-চিকিৎসা সকলেই যাতে পেতে পারে, তার ব্যবস্থা না হ'লে কিছুই হ'লো না।...আপনার অনেক সময় নষ্ট করলুম, এত শিগগিরই যদি মরতে না হ'তো তাহ'লে নিশ্চয়ই একদিন ক্ষতিপূরণ করতুম।

[একটু চুপচাপ]

হিরণ্ময়। একটু দাঁড়াও।

বরুণ। আপনাকে কী ব'লে কৃতজ্ঞতা জানাবো জানিনে। মরবার সময় আপনার কথা আমার মনে থাকবে।

হিরণ্ময়। শোনো—একটা কথা।

বরুণ। বলুন, আপনার শেষ কথা বলুন। জীবন? না, মৃত্যু? জীবন, না মৃত্যু?

হিরণ্ময়। যেয়ো না। আমার যদি শক্তিতে কুলোয় তোমাকে বাঁচাবো।

বরুণ। মালতী, আমি তবে বাঁচলুম! মালতী!

(ক্রমশঃ)



নিৰ্বাণ

গৌৰগোপাল মুখোপাধ্যায়

হাতে ছাত্ৰ রাখো
কথা কোয়ো নাকো,
হে শাস্তী,
চিৰ-পরিচয়ে হে চিৰ-অজানা চিরস্তনী !
দেখ নাকি হয়
বেলা চলে যায়
গোধূলি মিলাল দিগন্তরে,
মনায় সন্ধ্যা —
তোমার অশ্রু-চোপের ছায়ায়
বিদায় মনাল,
হে শাস্তী !
দিনের মরণে স্মৃতির মরণ
কেমনে মানিব, চিরস্তনী !
তন্তুতটরেখা এখনো ঢাকেনি
তিমির-চেলাক্কেলে,
তারাদীপাবলি জলেনিক অধরে—
মহুর ঐ কুহেলি জড়িয়ে প্রান্তরে
শব্দরী দূরে থমকি' প্রতীক্ষিছে।

সময় কুরায়—
ফুরাল সময়, হে শাস্তী !
হানো নয়নের অন্তিম বিদ্যুৎ—
ঝলকি' উঠুক পলাতক পাখা
বিস্মৃতি-বলাকার
নামহারা কোন্ তুমারমকর পারে।
নামুক এখন বিনিদ্ধ বিভাবরী—
কালসাগরের অবিরাম কলরোল
আছাড়ি পড়ুক অন্ত-অচল-মূলে।
আমিহীন তুমি, তুমিহারা আমি
তুমি নাই আমি নাই,
কেহ নাই কিছু নাই—
জালাময়ী এই নেতির ধূয়ায়
কাঁপিছে তারকা কাঁপে অধর—
নব স্বজনের কি এ শিহরণ,
হে শাস্তী !*

বাংলাদেশের মধ্যবিত্ত বেকারসমস্যা,

শ্রীনবগোপাল দাস, আই-সি-এস

বাংলাদেশের মধ্যবিত্তদের মধ্যে বেকারসমস্যা গত কুড়ি পঁচিশ বৎসরের মধ্যে অত্যন্ত তীব্র হইয়া উঠিয়াছে। এই সমস্যার সমাধানের জন্য ভারতের অন্যান্য প্রদেশে এবং বাংলাদেশেও অনেক তদন্ত কমিটি বসিয়াছে, কিন্তু সুষ্ঠু কোন সমাধান কেহই নির্দেশ করিতে পারেন নাই। ইহার প্রধান কারণ, আমাদের দেশের বেকার সমস্যা শুধু চাকুরী সমস্যা নহে, ইহা শিক্ষা, সমাজ এবং আদর্শ সমস্যা।

প্রথমেই আমাদের মনে রাখা উচিত শুধু তথাকথিত চাকুরী দিয়া বেকারদের দুঃখমোচন করা কখনই প্র্যাক্টিক্যাল পলিটিক্স হইতে পারে না। বাংলা দেশে বৎসরে অন্ততঃ কুড়ি হাজার ছেলেমেয়ে ম্যাট্রিক পরীক্ষা দেয়, এগারো বারো হাজার ছেলেমেয়ে ইন্টারমিডিয়েট পরীক্ষা দেয় এবং অন্ততঃ তিন চার হাজার ছেলেমেয়ে গ্র্যাজুয়েট ছাপ নিয়া কর্মক্ষেত্রে বাহির হয়। ইহারা প্রায় প্রত্যেকেই চাকুরীপ্রার্থী, কিন্তু কেরানীগিরি, শিক্ষকতা এবং সাধারণ কর্মচারীর কাজ ছাড়া অণু কোন প্রকার কাজের জন্য ইহারা উপযুক্ত নয়।

কাজের সংস্থান শুধু কেরানীগিরি বা শিক্ষকতা দ্বারা হইতে পারে না। বেশীর ভাগ কাজ পড়িয়া আছে বাংলার মাটিতে এবং বাংলার কলকারখানায়। বাংলার মাটিতে সোণা ফলে ইহা সম্পূর্ণ সত্য না হইলেও আংশিক ভাবে সত্য। কিন্তু দুর্ভাগ্যবশতঃ কৃষি পরিচালনা রহিয়াছে অত্যন্ত অজ্ঞ ও নিরক্ষর এক শ্রেণীর মধ্যে আবদ্ধ। বাংলা দেশের শিক্ষিত যুবকবৃন্দ যদি তাঁহাদের মিথ্যা আত্মাভিমান বর্জন করিয়া সাধারণ কৃষকের মত ঐকান্তিক ভাবে উন্নত প্রণালীর কৃষিকার্যে ব্রতী হন তবে এখনও তাঁহারা মোটা ভাত কাপড়ের সুন্দর এবং সহজ ব্যবস্থা করিয়া নিতে পারেন।

তাহার পর কলকারখানায় কাজের সুযোগের কথা। বাংলা দেশে যে সমস্ত কলকারখানা বা ব্যবসায় প্রতিষ্ঠান গড়িয়া উঠিয়াছে তাহার অধিকাংশই ইউরোপীয় বা অবাঙালী ভারতীয়দের হাতে বলিয়া বাঙালীরা হয়ত যথোপযুক্ত সুযোগ পায় না, কিন্তু বিশেষ অনুসন্ধান করিলে দেখা যায় এই সুযোগ না পাওয়ার জন্য বাঙালীরা নিজেরাই অনেকখানি দায়ী। কলকারখানার কাজ বাংলার তথাকথিত শিক্ষিত যুবকগণ পছন্দ করে না। হাতে তেল লাগা, কলকারখানার ঘর্ষর শব্দ, কুলিমজুরদের সাথে মিশিয়া কাজ করা, এই সব জিনিষে তাহাদের আত্মসম্মানের হানি হয়। ফলে বাংলা দেশে অবস্থা হইয়াছে এই যে অধিকাংশ মালিক বা ম্যানেজারই তাহাদের মিথ্যা আত্মসম্মানবোধ নাই এমন লোকদের নিযুক্ত করিতে বাধ্য হন এবং মিথ্যা আত্মসম্মানবোধশূন্য কর্মী লোক অবাঙালীদের মধ্যেই বেশী পাওয়া যায়।

আসল কথা হইতেছে এই যে সহজে উপার্জন করার মোহ বাঙালী যুবকেরা কিছুতেই কাটাইয়া উঠিতে পারিতেছে না। আজকাল যাহারা বেকার সম্প্রদায়ভুক্ত তাহাদের পিতা পিতামহ তাঁহাদের যুগে অনায়াসে একটা কেরানীগিরি বা সেই জাতীয় কাজ পাইয়াছিলেন বটে, কিন্তু দিন দিন শিক্ষিত যুবকের সংখ্যা বাড়িতেছে, অথচ সেই অনুপাতে কেরানীগিরিজাতীয় চাকুরীর সংখ্যা বাড়ে নাই। এমতাবস্থায়

বেকার সমস্যা যে তীব্র হইয়া উঠিবে তাহাতে আশ্চর্য্য কি ? আমাদের বেকার যুবকেরা প্রায়ই সাধারণ শিক্ষায় শিক্ষিত, কোন বিশেষ টেকনিক্যাল শিক্ষা তাহাদের নাই বলিলেও চলে, অথচ মূলভ একটা মর্যাদাবোধে ক্ষীণ হইয়া তাহারা জীবন সংগ্রামে তাহাদের অক্ষমতার কথা স্বীকার করিবে না বা সাধারণ শ্রমিকের মত নিম্নতম সোপান হইতে কাজে ব্রতী হইবে না। ফল হয় এই যে অশিক্ষিত অথচ অহঙ্কারহীন, অবাঙালীরাই চোখের সম্মুখে তাহাদের মুখের গ্রাস কাড়িয়া লয়, বাংলাদেশের যুবকদের অলসতার অবসরে তাহারা সব শিল্প ব্যবসায়ে নিজেদের সুপ্রতিষ্ঠিত করে। আর বাঙালী যে তিমিরে সেই তিমিরেই রহিয়া যায়।

আমাদের দেশের শিক্ষাপদ্ধতি আমাদের জাতীয় চরিত্রের এই দোষগুলি আরও বাড়াইয়া তুলিয়াছে। স্কুল, কলেজ বা য়ুনিভার্সিটিতে আমাদের দেশের যুবকেরা যে শিক্ষা পায় তাহা ব্যবহারিক জীবন হইতে এতখানি ভ্রষ্ট যে জীবন সংগ্রামে সেই শিক্ষা প্রায় কোন কাজেই লাগে না। তাহা ছাড়া কয়েকটি নোট, পি. গাইড মুখস্থ করিয়া যে মূলভ ডিগ্রীর ছাপ পাওয়া যায় সে ডিগ্রীর মূল্য কি ? অর্থনীতিতে আজকাল যুবকদের ঝোঁক খুব বেশী দেখিতে পাই। কিন্তু অর্থনীতি শাস্ত্রের কয়জন বি.এ বা এম্.এ দেশের অর্থ-নৈতিক সমস্যাগুলি বিশেষভাবে পর্যালোচনা করে ? রসায়ন বা পদার্থ বিজ্ঞান দিকেও অনেকের ঝোঁক আছে শুনিতে পাই। কিন্তু দেশের শিল্প-বিজ্ঞান-সমস্যা সম্বন্ধে কয়জন যুবক তাহাদের রসায়ন বা পদার্থ বিজ্ঞান জ্ঞান নিয়োজিত করে ?

ফল হয় বরং বিপরীত। যাহারা কলেজ বা য়ুনিভার্সিটির প্রাচীর অতিক্রম করিয়া বাহির হইয়া আসে তাহারা নিজেদের সাধারণ মানুষ সম্প্রদায় বহির্ভূত ভাবে, তাহারা মনে করে যে শ্রমসাধ্য কাজ তাহাদের জন্ত নয়, তাহাদের কাজ, হয় কেরানীগিরি নতুবা মাষ্টারি নতুবা ওকালতি বা মোক্তারি করা। তাহারা ভুলিয়া যায় প্রতি বৎসর যে ভাবে বাংলার বি.এ, এম্.এর সংখ্যা বাড়িতেছে সেই অনুপাতে কেরানীগিরি বা মাষ্টারী চাকুরীর সংখ্যা বাড়িতেছে না, বাড়ি সম্ভবপরও নয়। অন্ন-সংস্থানের পথ তাহাদিগকে খুঁজিয়া নিতে হইবে কলকারখানায় ও ব্যবসায়ে, কৃষি ও কুটিরশিল্পে।



ভাল লোক

ত্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

লোকটি ভাল। বয়স বেশি হইলেও—স্বাস্থ্যসম্পদযুক্ত। রঙটি না কালো, না গৌর; হাত পায়ের হাড়গুলি বেশ মোটা এবং চওড়া; মুখখানি প্রকাণ্ড; এত প্রকাণ্ড যে নাপিত দাড়ি কামাইবার পূর্বে একটি পয়সা বেশি লইবার চুক্তি করিয়া লয়; সেই প্রকাণ্ড মুখের সঙ্গে গোঁফ এবং চকু দুইটিও সমতা রক্ষা করিতেছে। মাথায় সবে মাত্র টাকের অঙ্কুর দেখা দিয়াছে। প্রথম দর্শনেই মনে শঙ্কার সঞ্চার হয়। কারণ, তিনি কথা বলেন কম; লাল চোখের প্রখর দৃষ্টি দ্বারা নবপরিচিতের আপাদমস্তক উত্তমরূপে নিরীক্ষণ করিয়া জানালার দিকে সন্ধানী আলোর মত সেই দৃষ্টি ফেলিয়া একটি সিগারেট ধরাইয়া লন। পূর্ব দিকের জানালার নীচেই খোলার ঘর। সেই সব ঘরের অধিবাসীদের চরিত্র সম্বন্ধে তিনি খুঁটিনাটি অনেক তথ্য জানেন। সেই সকল তথ্য ভদ্রসমাজে পরিবেশনযোগ্য নহে বলিয়াই সে বর্ণনা এখানে দিব না। কিন্তু ভদ্রলোকটিকে আমার ভালই লাগিল। তাঁহার লাল চোখে একটি প্রসন্ন জ্যোতি ফুটিয়া উঠিল। তিনি সারা মুখে কুঞ্জনরেখা সম্প্রসারিত করিয়া বলিলেন, ‘জলতেষ্টা পেলে ওই কুঁজো আছে, ঢেলে খাবেন, কর্পূর দিয়ে রেখেছি।’

তাঁহাকে দেখিয়া আমার মুখ কি শুকাইয়া গিয়াছিল, নতুবা তিনি জলতৃষ্ণার কথা বলিলেন কেন? তক্তাপোষের উপরে বসিতেই বলিলেন, ‘ওই চাকর—নাম রাখাল, যা দরকার হবে ছকুম করবেন।’

চাকর রাখাল ততক্ষণ তক্তাপোষের উপর প্রকাণ্ড এক থালা নামাইয়া দিয়াছে; থালার একটি কোণে খান দুই লুচি, কিছু ডাল, সিকি মুঠা বোঁদে পড়িয়া আছে। লোকটি একখানি লুচি গালে পুরিবার সময় লক্ষ্য করিলাম, গালের অনুপাতে হাঁয়ের প্রসার যথেষ্ট, একখানি লুচির পরিবর্তে এক গণ্ডা ঠাসিয়া দিলেও তাহার মধ্যে স্থান সঙ্কুলান অনায়াসেই হইতে পারিত। অতঃপর জলযোগসমাপনান্তে তিনি পান শুরু করিলেন, একটি সিগারেটও ধরাইলেন।

সিগারেটের ধূম পান করিতে করিতে খোসমেজাজে গল্প আরম্ভ করিলেন, ‘মশায়ের বাড়ী? বটে—আমারও ওই জেলা। আর মশায় বলবেন না, এবার বহুায় আউশ ফসল ত নষ্ট হয়েছে—ঘরবাড়ী কিছুই চিহ্ন আর নেই। আহা!’ বলিয়া পরম দুঃখভরে সিগারেটে ঘন ঘন টান দিতে লাগিলেন।

দুঃখ-প্রকাশের ভঙ্গি ত সকলের সমান নহে। কেহ পোলাওয়ের ঢেকুর তুলিতে তুলিতে নিরন্নদের জন্ত জ্বালাময়ী ভাষায় প্রবন্ধ লিখিতে থাকেন, কেহ বা চাষ আবাদ না বুঝিয়াও—চাষ আবাদ সম্বন্ধে বৈজ্ঞানিক তথ্য মুখে মুখে ব্যাখ্যা করিতে পারেন। মোট কথা, ভরা পেটে দুঃখীর কথা দয়া করিয়া আমাদের মনের কোণে এক একবার চকিতের মত উদয় হইয়া থাকে। কারণ আর কিছুই নহে—অবচেতন মনের অঙ্ককার গুহায় বিবেকের ক্ষণকালীন বিদ্যুদ্বিকাশ আর কি!

কিন্তু লোকটি সত্যই ভাল। তিনি তাঁহার গভীর দুঃখের মধ্যেও মুখখানিকে গভীর করিয়া বিধাতাদত্ত সৌন্দর্য্যকে হত্যা করেন নাই। গল্পে তিনি প্রাণ ঢালিয়া দিলেন। আর দুটি পান চিবাইয়া ফেলিলেন এবং আর দুটি সিগারেট ভগ্নস্বাৎ করিলেন। চতুর্থ সিগারেট লইতে গিয়া খালি বাস্তুটায় হাত ঠেকিতেই

হঠাৎ যেন সচেতন হইয়া উঠিলেন। বলিলেন, ‘নাঃ, বসে বসে গল্প করলেই খালি পান আর সিগারেট খেতে ইচ্ছা করে। ওই জগুই বেশী করে আনাই নে। যাই একটু বেড়িয়ে আসি।’

বাহির হইবার মুখেই বাধা।

—‘বাবু, কিছু সাহায্য করতে হবে।’

লাল চক্ষু প্রথর হইয়া উঠিল, ক্রকৃষ্ণিত করিয়া ভদ্রলোক বলিলেন, ‘কিসের সাহায্য?’

—‘আজ্ঞে, বশ্যেয় সব ডুবে গেছে। স্ত্রীপুত্র নিয়ে অনেকে মাঠের মাঝে রাত কাটাচ্ছেন।

তাঁদের লজ্জা নিবারণের একখানি বস্ত্র—এক মুঠো অন্ন—’

শেষ পর্য্যন্ত না শুনিয়াই ভদ্রলোক একরূপ ধমক দিয়াই বলিলেন, ‘এটা মেস জান না? ভিক্ষে করতে হয়ত গেরস্ত বাড়ী যাও—এখানে নয়।’

মেসে থাকিবার এই একটা মস্ত সুবিধা বলিয়া মনে হইল। গরীবদের দুঃখ লইয়া পান চিবাইতে চিবাইতে ঘুম না আসা পর্য্যন্ত যতক্ষণ খুঁসি গল্প করিতে পারিব, অথচ একটি পয়সা খরচা হইবে না। দয়াবৃত্তি অনুশীলনের জন্ত গৃহস্থ বাড়ী ত খোলা আছে। ভিক্ষুকরা না চিনিলেও আমরা দয়া করিয়া অঙ্গুলি নির্দেশে সেই বাড়ীর দরজা অনায়াসে দেখাইয়া দিতে পারিব। স্বতরাং, লোকটি ভাল বৈকি!

এমন লোকের পরিচয় জানিতে কাহার না কৌতূহল হয়। নাম তাঁহার শ্রীযুক্ত অবনীভূষণ চট্টোপাধ্যায়। নিবাস, না, গ্রামের নাম আর বলিব না, বলিলেই আপনারা হয়ত তাঁহার সঙ্গে পরিচিত হইবার জন্ত ব্যাকুল হইয়া উঠিবেন। তিনি নির্বিরোধ লোক, বহু লোকের ঝগড়াট জোগাইতে ভালবাসেন না। জেলা অবশ্য বলিব। মুর্শিদাবাদ। কাজ করেন বড় সওদাগরী অফিসে। বেতন মধ্যম, কিন্তু ঘাড়ে সংসার চাপাইয়া বিপদগ্রস্ত হন নাই। এখানে প্রশ্ন হইতে পারে, সংসার নাই ত অতটাকা তিনি উপায় করছেন কি জন্ত? কিন্তু প্রশ্নটা অবাস্তব। সংসার পাতিবার জন্তই কি উপায় করা? উপার্জন করার একটি সুন্দর মোহ কি নাই?

তিনি বলেন, টাকার পাখা আছে, জমে না। সে কথা সত্য। যাহারা বৃহৎ সংসার কাঁধে বহিয়া দুঃখকে দিনরাত সঙ্গী করিয়াছেন, তাঁহারা টাকায় কি করিয়া পক্ষ সংযোগ করিতে হয় সে কৌশল হয়ত জানেন না, অবনীবাবু জানেন। দানধ্যান অবনীবাবু ভাল বাসেন কি? সে পরিচয় ত এই মাত্র কিছু গাইলাম। আর একটি বিষয় এই অল্প সময়ের মধ্যে লক্ষ্য করিলাম। এখানকার অধিকাংশ লোকের সঙ্গেই তাঁহার হৃদয়তা নাই। অবনীবাবু বলেন, ‘যত সব চ্যাংড়ার দল, কি কথা কইব ওদের সঙ্গে! তার চেয়ে বড় বড় রাস্তা দিয়ে ঘুরে বেড়ান ভাল।’

কলিকাতার প্রশস্ত রাস্তা দিয়া অবনীবাবু প্রত্যহ টহল দিয়া বেড়ান। সন্ধ্যা সাতটা হইতে নটা সাড়ে নটা পর্য্যন্ত ঘুরিয়া ক্রান্ত হইয়া বাসায় ফেরেন, এবং লাঠি ও জামা যথাস্থানে রাখিয়া একটি পকেট এডিসনের মাদুর বগল দাবায় পুরিয়া ছাদে গিয়া উঠেন। খোলা ছাদে প্রচুর হাওয়া; সেই হাওয়ার সমুদ্রে চিং হইয়া শুইয়া তিনি শ্বাসপ্রশ্বাস গ্রহণ করেন। পান সম্বন্ধে এই সময়ে তাঁহার মিতব্যয়িতা প্রকাশ পাইলেও, সিগারেট সম্বন্ধে তিনি উদাসীন নন। সিগারেট টানিয়া প্রথমে যে কাহাকেও দেখিলেই প্রশ্ন করেন কেমন আছেন?

ঘণ্টা দুই পূর্বে যে লোকটিকে সুস্থ দেহে হাস্যমুখে গল্প করিতে দেখিয়াছিলেন, তিনি যে সহসা

অমুস্থ হইয়া পড়িবেন না—সেটুকু তিনি জানেন বলিয়াই নির্ভয়ে ঐ প্রশ্নটি করেন।

গল্প চলিতে থাকে—‘তারপর, আজ কি রান্না হচ্ছে! ছ্যাঃ! এদের খাওয়া দাওয়ার কোন ব্যবস্থা নেই। আজ শুনেছেন ক্যাবিনেটের খবর?’

জিজ্ঞাসিত ব্যক্তি সে-সময় উত্তর দিতে গেলেনই সহসা অবনীবাবু বলেন, ‘এবার আর ফুলকপি খেতে হবে না, মশায়। পাটনার জমি সব জলের তলায়।’

জিজ্ঞাসিত ব্যক্তি যদি বঢ়া বা ফুলকপি সম্বন্ধে কিছু আলোকপাত করিতে সচেষ্ট হন—অবনীবাবু অধীর কণ্ঠে বলিয়া উঠেন, ‘চলুন একদিন ‘জীবন-প্রভাত’ দেখে আসি। দেবিকারাগী পার্ট যা করেছে—’

ভদ্রলোকের ধারাই এই। এক বিষয়ের পুনরুক্তি তাঁহারা শুনিতে চাহেন না, শুনাইতে ভালবাসেন। তাঁহাদের সঞ্চয় বেশি থাকিলেও, সে গুলি মেলিয়া ধরিবার পটুতা কম। যাহারা ইঁহাদের বোঝে না—তাঁহাদের সঙ্গে অবনীবাবুর কথা বন্ধ। যাঁহারা বোঝেন—তাঁহাদের সঙ্গে হৃদয়তা বেশি।

আমি আসিবার পূর্বে যাঁহার সঙ্গে ইঁহার হৃদয়তা অর্থাৎ মাখামাখি ছিল, এই অবসরে তাঁহার কাছে কিছু বলিয়া রাখি। লোকটির নাম জ্ঞান বাবু। বয়স গোটা চল্লিশ। সারাদিন অফিসে হাড়ভাঙ্গা খাটুনি ও গোটা দুই টিউশনি করিয়া ক্লান্ত দেহে যখন বাসায় ফেরেন, তখন অবনীবাবুর গল্প-রোমন্থন তাঁহার নেহাৎ মন্দ লাগে না হয়ত। যতই অসার ও অখাদ্য হউক সে গল্প তাঁহার এক ঘেয়ে কর্মক্লান্তির মধ্যে বিরতি বলিয়াই গ্রহণ করেন। অধুনা আর একটি টিউশন লওয়াতে তাঁহার বাসায় ফিরিতে বিলম্ব হইতে লাগিল, নবাগত আমাকে ধরিয়া অবনীবাবু সেই ক্ষতি পূরণ করিবার জন্য সচেষ্ট হইলেন।

সেদিন ছাদে শুইয়াই তিনি বলিলেন, ‘জ্ঞানবাবুটা হা-টাকা যো-টাকা করেই মরবে। শরীর খারাপ অথচ দেখেছেন ত ব্যাপারটা।’

একটু থামিয়া বলিলেন, ‘হবে-নাই বা কেন? অবস্থা ছিল ওদের অতুলন্যধনুর্গুণ, জানি ত সব! এখন টাকার নেশা লেগেছে! সব পারি, মশাই, ওইটি পারলাম না।’

সে কথা সত্য, টিউশনি করিবার সামর্থ্য যাঁহার নাই তাঁহার পক্ষে রাজধানীর পথে পথে জন সমুদ্রের চেউ গণিয়া বেড়ানোই ত নিরাপদ।

বলিলাম, ‘ভদ্রলোকের সংসারে পোষ্য বেশি—’

অবনীবাবু বলিলেন, ‘পোষ্য কার না বেশি? রাজা মহারাজা কেউ ত এখানে নেই। ওসব স্বভাব, মশাই, স্বভাব। হাঁ, ভাল মশলার দোকান আপনার জানা আছে? পরিষ্কার জিনিষ অথচ দামে শস্তা।’

—‘কেন কলেজ ষ্ট্রীট—’

—‘দূর, পাইকারী দর পাবেন বড় বাজারে। একখানা ত্রিপল ও গোটা দুই বালতি কিনতে হবে, কাল যাবেন আমার সঙ্গে, দোকান দেখিয়ে দেব।’

এমন সময় আহারের তাগাদা আসিল। আমি উঠিতে উঠিতে বলিলাম, ‘দাদা, চলুন।’

—‘না, সাত তাড়াতাড়ি খাওয়া আমি পছন্দ করি না। যত সব পেট হাতে করা—’

সকালে না খাওয়ার হেতুটা ভুষণবাবু পরিষ্কার করিয়া দিলেন, ‘আছে মশাই মজা আছে, নতুন লোক ওসব বুঝবেন না, মজা আছে বলব? এক নম্বর—না থাক।’ নতুন লোক বলিয়া তিনি

অধিক বাক্যব্যয় করিলেন না। অত্যান্ত সকলে মুখ টিপিয়া হাসিতে লাগিল।

খাওয়া শেষে একখানা বই পড়িতেছিলাম; বোধ হয় সাড়ে এগারোটা হইবে, অবনীবাবু সেই মাত্র আহার শেষ করিয়া আঁচাইতেছেন। সেই অবস্থাতেই চাকরকে বলিতেছেন, ‘নাঃ, যত সব লাট বেলাটের কাণ্ড! রাত বারটা অবধি গলির আলো জ্বলছে! রাখাল, আলো নেবাও। কল বন্দ আছে, কিনা দেখে এস, আর প্রত্নাবের জায়গায় ফিনাইল জ্বল চলে দাও।’

ঘরে আসিয়া মুখ মুছিতে মুছিতে বলিলেন, ‘আর নয়, মশায়, বই কাল পড়বেন। আলো না নিবুলে আমার আবার ঘুম হয় না, সারারাত ছটফট করে মরি।’

তাঁহার দেরিতে আহারের ইহাই কি এক নম্বর হেতু!

আর একদিন ছাদের প্রান্তে আমাকে ডাকিয়া বলিলেন, ‘শুনেছেন জ্ঞানবাবুর কাণ্ড? ভুজুং ভাজং দিয়ে যতসব বড়লোকের ছেলের মাথাটি খাচ্ছেন! কিছু জানে না, মশায় খালি বচন। বচন না হ’লে জ্ঞানের আফিসের পর ছেলে ঠেঙান পোষায়! উঃ, এরাই আবার লোকশিক্ষা দেয়!’

অতঃপর তিনি জ্ঞানবাবু সম্বন্ধে যে-সব গুপ্ত কথা প্রকাশ করিলেন, তাহা শুনিয়া যে কোন নূতন লোক জ্ঞানবাবুকে একটি পুরা শয়তান ছাড়া অণু কিছু কল্পনা করিতে পারে না।

বুঝিলাম, অবনীবাবু আমাকে ভালবাসিতে আরম্ভ করিয়াছেন। অন্তরঙ্গ বন্ধুর গুপ্তকথা কে আর তৃতীয় জনের কাছে প্রাণ খুলিয়া প্রকাশ করিতে পারে?

খানিক পরে ঠাকুর আহারের ডাক দিলে বলিলেন, ‘আরে বশুন, সকাল থেকে খালি খাই, খাই। এক সঙ্গে বসবো’ খন।

বলা বাহুল্য, ক্ষুধা স্নেহের তাড়নায় পরাজয় মানিল। খাইতে বসিয়া ঠাকুর যখন একখানি মাছ দেওয়ার পর আর একখানি মাছ দিতে উদ্যত হইল, তখন হাত নাড়িয়া বলিলাম, ‘না, না, পরে যারা খাবেন তাঁদের অকুলান হতে পারে।

অবনীবাবু চোখের মধ্য দিয়া হাসিয়া বলিলেন, ‘ছেলে মানুষ আপনি—কিছু বোঝেন না। আমি সব শেষে খাই, তারপর খায় ঠাকুর আর চাকর, ও ইচ্ছে করলে একখানা কেন, দুখানা মাছও দিতে পারে। ঠাকুর, আমার জন্ত যে স্পেশ্যাল পের্ম্যাঞ্জের তরকারি করেছে, তাই থেকে বাবুকে একটু দাও। আর দেখ, সেদিন ফিষ্টের সময় যে পাঁপড় এসেছিল, তাই থেকে খান দুই রেখেছ ত? আচ্ছা, ভাজ দুখানা। আরে মশাই, খান, খান—এটা মেস।’

তাঁহার বিলম্বে খাওয়ার দ্বিতীয় কারণটিও যেন বুঝিতে পারিতেছি।

তথাপি বলিব—লোকটি ভাল! আমার খাওয়া শোওয়া চাল চলন ইত্যাদির মধ্যে কল্যাণজনক নির্দেশ দিয়া আমাকে তাঁহার দিকে টানিতে লাগিলেন। মাসকাবারে একদিন ইঠাৎ কিছু টাকার দরকার হওয়ায় অফিস হইতে আসিয়া বিশ্রাম করিতেছি। কাহার কাছে [চাহিব টাকা? সকলেরই সংসার আছে।

অবনীবাবু জামা ছাড়িয়াই প্রশ্ন করিলেন, ‘মুখ শুকনো কেন?’ কারণ জানিয়া অভয় হাস্যে বলিলেন, ‘এই! আরে মুখ হাত ধুয়ে জলটল খান, আমি সে-ব্যবস্থা করে দিচ্ছি।’

জলযোগান্তে তিনি সিগারেট ধরাইয়া বলিলেন, ‘ওই জ্ঞানবাবু, উনি দিতে পারবেন টাকা!’

বলিলাম, 'নতুন আলাপ, ওর কাছে কি হঠাৎ টাকা চাওয়া যায়?'

বলিলেন, 'আরে আপনি কি আর চাইবেন, চাইব আমি। প্রত্যাক মাসই দশ পনেরো নিয়ে থাকি।'

—'কিন্তু আপনি ধার করেন কেন?'

—'কেন?' তিনি হাসিলেন। পরে বলিলেন, 'এ কেনর উত্তর দেওয়া মুশ্কিল। ধার সকলকেই করতে হয়—রাজা মহারাজাকেও।'

—'কিন্তু জ্ঞানবাবুর সঙ্গে আপনার যে রকম মাখামাখি—'

তিনি হো হো করিয়া হাসিলেন, 'আজকাল নেই। কে বলেছে? তা না থাক, চাইলেই টাকা পাওয়া যায়। ওর টাকা ছড়ানো থাকে, বাজ্জে, বিছানার তলায়, আলমারির মধ্যে। আমাদের ত সেই পোষ্টাফিসের খাতা না খুললে—' হঠাৎ থামিয়া গিয়া বলিলেন, 'ঠাকুরকে একবার ডাকুন ত, কাল ওলের ডালনা খেতে হবে। ভাদ্র মাস, অথচ একদিনও ওল আসেনি মেসে।'

ওলের ডালনার ফরমায়েস হইল, অধিক রাত্রিতে টাকাও পাইলাম।

মেসের অনেকে অপ্ৰকাশ্যে আমাদের বন্ধু লইয়া ঠাট্টা তামাসা শুরু করিয়াছেন, মাঝে মাঝে তাহাদের গুঞ্জনের ধনি শুনিয়া বুঝিতে পারি। অসমবয়সের বন্ধু বলিয়াই বুঝি এই ঠাট্টা। তাঁহার সঙ্গে দীর্ঘ পথ ভ্রমণ করিয়া থাকি, সিনেমায় যাই, তাস খেলি, বাজারের সওদাও একসঙ্গে চলে। সংসারীর পক্ষে তিনি যে অত্যন্ত সুবিধাজনক এ-বিষয়ে আমি নিঃসন্দেহ কোথায় কোন জিনিষটি একটি আধলা মূল্যে স্থলভ পাওয়া যায়, এতথ্য তাঁহার জানা। সিকি পয়সার হিসাব তাঁহার খাতার দৈনিক লিখন হইতে নিষ্কৃতি পায় না, অথচ সংসার তিনি পাতেন নাই। মাঝে মাঝে তাঁহাকে হেঁয়ালির মতই ছর্ব্বোধ্য মনে হয়, মাঝে মাঝে অত্যন্ত সরল বলিয়া অবহেলাও করিয়া ফেলি।

একটি জিনিষে তাঁহার নিষ্ঠা অত্যন্ত বেশি—

নিয়ম নিষ্ঠা। প্রত্যহ আটটায় শয্যা ত্যাগ করিয়া সংবাদপত্র লইয়া বসেন। সংবাদপত্র না পাইলে বহু কষ্ট ও অশোভন মন্তব্য প্রকাশ করত সাড়ে আটটায় কলতলায় গিয়া নামেন। নয়টার মধ্যে ভাত তাঁহার চাই। আহ্বারের পর মিনিট পনেরো খালি তক্তাপোষটায় চিং হইয়া পড়িয়া পান চিবাইতে থাকেন। পান চিবানো হইলে ধূমপান এবং তাহা শেষ হইলে ও-দিকে খোলার বস্তির প্রবেশ পথটির পানে, কখনও বা ও পারের দ্বিতলের খোলা জানালার পানে সতৃষ্ণ অনুসন্ধিৎসু দৃষ্টি মেলিয়া নিস্তর হইয়া পড়িয়া থাকেন। সাড়ে নয়টা বাজিতেই জামা জুতা পরিয়া অফিস-বেশে সজ্জিত হন। মেসের কাহারও ভাল মন্দ, অরুচিকর মন্তব্য প্রকাশ করিলেও, জড়াইয়া থাকিতে ভালবাসেন না। সকলে এই জন্য বলে 'মহাপ্রভু,' অন্তরালে অবশ্য 'প্রভু' শব্দ পক্ষী-বিশেষের নামে রূপান্তরিত হইয়া উচ্চারিত হয়।

তাঁহার অফিস ও আমার অফিস পাশাপাশি। ভুল করিয়া তাঁহাদের অফিসের কোন লোকের নামে একখানা চেক ইস্যু করিয়াছিলাম। সেই ভুলের খেসারং দিতে হইলে আমাকে পঞ্চাশ খানি মুদ্রা দণ্ড দিতে হইত। ভুলটা ধরিয়া দিলেন আমাদের হিসাব পরীক্ষক মিত্র সাহেব।

বলিলেন, 'যদি চেক ক্যাশ করার আগে রদ করতে পারেন, ভাল, নইলে এ-টাকা আপনাকেই দিতে হবে।'

শুধু মুখে অবনীবাবুর কাছে গিয়া পড়িলাম।

অবনীবাবু বলিলেন, ‘আরে এস, বস। এত ব্যস্ত কেন? দেখি কোন ডিপার্টমেন্টের বাবু? ও, অনাদি, আচ্ছা, আচ্ছা, ঠিক করে দিচ্ছি। পান খাও। আরে বিনয়, এদিকে এসো ত, তোমার কবিতাটা একবার এঁকে শুনিয়ে দাও ত।’

প্রাণে অস্বস্তি লইয়া বিনয়ের কবিতা শুনিলাম, শুনিয়া হাসিলাম-ও। দেখিলাম, এখানেও রঙ্গ মন্দ চলে না। সব অফিসেই এমন একটি লোক খুঁজিলে পাওয়া যায়, যাহাকে ফ্রেপাইয়া আলস্যহীন কার্যের মধ্যে একটি স্বাস্থ্যকর (!) অবসর সৃষ্টি করা চলে।

অবনীবাবু আমাকে ক্ষতির দায় হইতে বাঁচাইয়া দিলেন, আমিও বেশি করিয়া তাঁহার কাছে কৃতজ্ঞ হইয়া পড়িলাম।

বাহিরের লোক একৃতজ্ঞতার মূল্য বুঝিতে পারিল না। তাহারা আমাদের অন্তরঙ্গতা লইয়া ব্যঙ্গ-বিক্রপ করিয়া অপ্রকাশ্যে ও অর্ধপ্রকাশ্যে বলিতে লাগিল। তা বলাক, আমার অবনী-প্ৰীতিতে, এত কটাক্ষ নির্দেশেও ভাঁটা পড়িল না। এমনই করিয়া একটি বছর সুখের মধ্য দিয়া কাটিয়া গেল।

একদিন অপ্রত্যাশিত ভাবে এক শুভ সংবাদ অবনীবাবুকে শুনাইয়া দিলাম, ‘শুনেছেন, আসছে মাস থেকে একটা গ্রেড পেলাম, একশো থেকে—দেড়শো।’

অবনীবাবু শুধু বলিবেন, ‘বেশ’ এবং তাড়াতাড়ি জামা গায়ে দিয়া বাহির হইয়া গেলেন।

যখন ফিরিলেন, তখন আমরা মশারি টাঙাইয়া নিজার আয়োজন করিতেছি।

সেই দিন হইতে লক্ষ্য করিলাম, অবনীবাবুর কৰ্ম্ম-ব্যস্ততা বাড়িয়াছে, আমাদের সঙ্গে আলাপের অবসর তাঁহার কম, অস্বাভাবিক ভাবে তিনি গম্ভীর।

দিন দশেক পরে, এক প্রাতঃকালে দেখিলাম আবার তাঁহার মুখের হাসি ফিরিয়া আসিয়াছে। সকাল বেলাই পানের ফরমাস দিলেন, সিগারেট ধরাইলেন এবং আমাকে উদ্দেশ্য করিয়া কহিলেন, ‘এবার চেকোশ্লোভাকিয়ার অবস্থা কেমন বুঝছেন? পারবে সামলাতে জার্মেনীর ঠেলা?’

প্রফুল্লবাবু বলিলেন, ‘ওদিকে রাশিয়া এদিকে ফ্রান্স—হঠাৎ কিছু করতে পারবে বলে বোধ হয় না।’

‘না! ওদের হুমকীই সার। জার্মেনী ওর টুঁটী চেপে ধরলে—কি করবে ফ্রান্স, রাশিয়া? ডাইরেক্ট সাহায্য করবার পথ আছে?’

‘কেন, আকাশ-পথ?’

অবনীবাবু হুকার দিয়া উঠিলেন, ‘হুতোরি আকাশ পথ। ঠাকুর, ঠাকুর?’

‘বাবু! বলিয়া জোড়হস্ত ঠাকুর হুয়ারের ও পিঠে আসিয়া দাঁড়াইল।

—‘দেখ, আজ পেটটায় বড় কামড় মারছে, একটু সিজি মাছের ঝোল ক’রো।’

এইরূপে সিজিমাছের ঝোলের মধ্যে চেক-প্রসঙ্গ ডুবিয়া গেল।

একদিন বৈকালে অফিস বইতে আসিয়া দুই খানি পত্র পাইলাম। বছর তিনেক পূর্বে গৃহসংস্কার উপলক্ষে কোন মহাজনের নিকট হইতে শ’হুয়েক টাকা কর্জ করিয়াছিলাম। সুদ এ যাবৎ এক পয়সা বাকি রাখি নাই, আসলটা এই মাসে অফিস হইতে কিছু ধার করিয়া শোধ দিব ভাবিতেছিলাম। মাহিনা বাড়িয়াছে, সংসারে অসচ্ছলতা না আসিবারই কথা। এদিকে হাণ্ডনোটের মেয়াদ উত্তীর্ণপ্রায়।

সে-কথা মহাজন জানিত, আমিও জানিতাম। আর জানিতেন অবনীবাবু; তাঁহার সঙ্গে ঘনিষ্ঠতা বৃদ্ধির মুখে অনেক গোপন কথাই বলিয়াছিলাম।

যাহা হউক, টাকা শোধ লইয়া এ-যাবৎ মহাজন পীড়াপীড়ি করে নাই—সেই জন্ত কতকটা নিশ্চিত ছিলাম।

কোন কারণবশত মহাজন যে পীড়ন করিবে না তাহা জানিতাম, কিন্তু ধার শোধ না দেওয়া পর্য্যন্ত একটা অস্বস্তি নিরন্তর আমাকে খোঁচা মারিত।

হাত মুখ ধুইবার আগেই লেফাফা ছুখানি খুলিলাম। চারখানি পত্র-টুকরা তাহা হইতে টানিয়া বাহির করিলাম। একখানি স্ত্রীর চিঠি, একখানি বড় কন্ঠার (সম্প্রতি সে প্রথম ভাগ শেষ করিয়াছে; কাজেই তাহার মায়ের পত্রের সঙ্গে নিজের কুশল-সংবাদ ও পুতুল-ক্রয়ের অনুরোধ জানাইয়া প্রায়ই লিপি-কুশলতার পরিচয় দিয়া থাকে), একখানি স্বয়ং মহাজনের। চতুর্থ খানির লেখক কে তাহাই সবিস্ময়ে ভাবিতে লাগিলাম।

সেইখানির খানিকটা এইরূপ;

“.....আপনার নিশ্চয় স্মরণ নাই যে, আর এক সপ্তাহ পরে আপনার হাতচিঠির তারিখ না বদলাইলে উহা তামাদি হইয়া যাইবে। এ-বিষয়ে অবহিত হওয়া আপনার উচিত।বাবুর মাহিনা বাড়ার সংবাদ মিথ্যা। আমরা একই অফিসের লোক। একদিন কথা-প্রসঙ্গে আমার কাছে বলিলেন, ‘আর কটা দিন গেলে নিশ্চিত। একটা ভাবনা ঘোচে।’ জিজ্ঞাসায় সমস্ত জানিতে পারিলাম।

এরূপ অসং লোককে কেন যে টাকা ধার দিয়াছিলেন, তাই ভাবি! অথবা সং লোকেরা চির দিনই অসতের দ্বারা প্রতারিত হইয়া থাকেন। যাহা হউক, ধর্ম্মের কল যে বাতাসে নড়ে—এ-কথা মিথ্যা নয়। যদিও আপনি অপরিচিত, তথাপি ধর্ম্ম-রক্ষা-কল্পে এক আনার ষ্ট্যাম্প খরচ করিয়া আপনাকে সাবধান করিয়া দেওয়া কর্তব্যবিধায় এ-কার্য্য করিলাম। আশা করি যথা-বিহিত ব্যবস্থা অবলম্বন করিবেন। ঈশ্বরের কাছে আপনার কুশল কামনা করি। ইতি—

জনৈক হিতাকাঙ্ক্ষী

এই পত্র খানির শেষে মহাজনের মন্তব্যটি এইরূপ;

তুমি যে এইরূপ নরাধম তাহা জানিতাম না। আমার ধারণা ছিল, কলিকালে ধর্ম্ম কর্ম্ম লোপ পাইতে বসিয়াছে, এ-কালে কেহ কাহারও উপকার করিতে ভালবাসে না। কিন্তু দেখিতেছি, আমার সে ধারণা অমূলক। তোমাদের অফিসে এখনও ধর্ম্মের কল নিত্য চলিতেছে, এবং সে-কল বাতাসে নড়িয়া অনেক রহস্য প্রকাশ করিয়া দেয়। সত্তর টাকা শোধের ব্যবস্থা না করিলে.....কিন্তু পত্রে আর সে-কথা প্রকাশ করিব না, সাক্ষাতেই বলিব। এখন জিজ্ঞাসা করি, এইরূপ অন্তরঙ্গ ধার্ম্মিক বন্ধু কয়জন এ যাবৎ সংগ্রহ করিতে পারিয়াছ? যাহাদের সাক্ষাতে পারিবারিক তথ্য উদঘাটন করিতে তোমার দ্বিধা বোধ হয় না?.....

অবনীবাবু খালি তক্তাপোষে চিৎ হইয়া পড়িয়া প্রসন্ন মুখে পান চিবাইতেছিলেন ও গলিপথে নিত্য নিয়মিত সতৃষ্ণ দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতেছিলেন।

বলিলাম, ‘আপনার টাইম টেবল খানা একবার দেবেন?’

—‘ঐ বাস্তব উপর আছে, নিন।’ তিনি প্রসন্ন মুখে সিগারেট ধরাইবার উদ্যোগ করিলেন।

টাইম টেবল খুলিতেই তাহার মধ্যে অবনীবাবু গতকল্য যে মশলার ফর্দখানি তৈয়ারী করিয়াছিলেন—তাহা টুপ করিয়া বিছানার উপর পড়িয়া গেল। সন্দেহ ভঞ্জন হইল।

টাইম টেবল রাখিবার শব্দে অবনীবাবু ঘাড় ফিরাইয়া আমার পানে চাহিয়া সহাস্তে বলিলেন, ‘ওকি, মুখ গম্ভীর কেন? চলুন, চলুন, আজ ‘বেকার নাশন’ দেখে আসা যাক ‘উত্তরা’য়। যাবেন?’

প্রত্যুত্তরে কোন কথা না বলিয়া হিতাকাঙ্ক্ষী-লিখিত পত্রখানি তাঁহার কোলের কাছে ছুঁড়িয়া দিয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া গেলাম।

হাত মুখ ধুইয়া ফিরিয়া আসিতেই অবনীবাবু প্রসন্ন-সহানুভূতি-সূচক কণ্ঠে বলিলেন, ‘দেখুন শত্রুতা! একেই বলে ঘরের ঢেঁকি কুমীর। আফিসের লোককে কখন ত বিশ্বাস করতে নেই। মহাজন নালিশ করেছে ত?’

অতি কষ্টে মনোভাব দমন করিয়া বলিলাম, ‘না, ঘরের ঢেঁকি এক জায়গায় ঢেঁকিহেরই পরিচয় দিয়াছেন। মহাজন যদি আমার নিকট আত্মীয় না হ’য়ে আর কেউ হতেন—’

অবনীবাবু সোৎসাহে অর্ধদণ্ড কোমরের কাপড় টানিয়া তুলিয়া সোজা হইয়া বসিলেন এবং এক সঙ্গে গোটা দুই ডবল খিলি পান গালে পুরিয়া অর্ধদণ্ড সিগারেটটায় প্রচণ্ড একটা টান দিয়া প্রচুর ধোঁয়া বাহিরকরত আনন্দ প্রকাশ করিলেন, ‘যাক বাঁচা গেল। চলুন, চলুন, আজ ‘বেকার নাশন’ দেখতেই হবে।’

আশ্চর্য্য, সেই আনন্দ প্রকাশের মধ্যে এতটুকু কৃত্রিমতা ছিল না।

সুতরাং, লোকটি ভাল বৈকি।



শরৎ-পরিচয়

শ্রী হুরেল্লনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

(পূর্বাশ্রুতি)

শ্রীকান্তে শরৎচন্দ্র ইন্দ্রনাথের যে সব বীরত্বের কাহিনী লিখেছেন সে গুলিকে একেবারে নির্জলা সত্য ব'লে ধ'রে নিলে আমাদের ভুল হওয়া একান্ত স্বাভাবিক। কেননা, শ্রীকান্ত বইখানি নিশ্চয় শরৎ-চন্দ্রের আত্ম-জীবন-চরিত নয়। সে-রকম ভুল যাঁরা করেন তাঁরা ভুলে যান যে, শ্রীকান্ত বইখানি জীবনী নয়, সেটিও একখানি উপন্যাস।

তবে, একখানি সাধারণ উপন্যাসের সঙ্গে এর তুলনা ক'রলে একটি বিশেষত্ব পরিস্ফুট হ'য়ে উঠে। এই উপন্যাসখানির উপকরণ বাস্তব-ঘটনাকে কল্পনার রং-এ রসে রূপান্তরিত করা হয়েছে।

একটু বিশদ ভাবে দু-একটি ঘটনার বিশ্লেষণ করলেই আমরা বুঝতে পারব যে, শরৎচন্দ্রের কল্পনা কি রকম মায়া সৃষ্টি ক'রেছে।

শ্রীকান্তের প্রথম পর্বের আরম্ভেই আমরা দেখি যে, একটি 'ফুট-বল ম্যাচে'র পরি-সমাপ্তির পর মারা-মারি, এবং বিপন্ন শ্রীকান্তকে ইন্দ্রনাথ আততায়ীর হাত থেকে উদ্ধার করছে।

এই মারামারির সময় সেখানে বর্তমান লেখকের উপস্থিত থাকার সৌভাগ্য ঘটেছিল। ভাগলপুর "টয়েন বি স্পোর্টের" একটি খেলার শেষে এ ব্যাপারটি ঘটে। এবং ইন্দ্রনাথের (রাজু) দল লাঠির জোরে বিপক্ষ পক্ষকে তাড়িয়ে দেয়।

শ্রীকান্তের (শরতের) সঙ্গে ইন্দ্রনাথের (রাজুর) এটি প্রথম দেখা নয়। কারণ এই ঘটনা ১৮৯৩-৯৪ সালে ঘটে। এই সময়ে শরতের বয়স সতের বৎসর, রাজুর আঠার উনিশ হবে।

এখানে রাজুর বর্ণনাটি একটুও কাল্পনিক কি অতিরঞ্জিত নয়।

কিন্তু শ্রীকান্তকে একেবারে অচু ছাঁচে ঢেলে দেওয়া হ'য়েছে। ইন্দ্রনাথ শ্রীকান্তকে বলছে :—না তবে কি ? দাঁড়িয়ে মার খাবি নাকি ? ঐ, ওই দিক দিয়ে ওরা আসচে—আচ্ছা, তবে খুব ক'সে দৌড়ো—এ কাজটা বরাবরই খুব পারি।

শেষেরটি শ্রীকান্তের উক্তি। কিন্তু জানি যে শ্রীকান্তের সহকারিতা নৈলে সেদিনের জয় ইন্দ্রনাথের পক্ষে সম্ভবপর ছিল না।

শ্রীকান্তে শ্রীকান্তের চরিত্রটি কল্পনার রং-এ রসে এমন রূপ দেওয়া হয়েছে—যা ইন্দ্রনাথকে উজ্জ্বল করে ফুটিয়ে তোলার সহায়তা দান ক'রেছে।

তারপর ইন্দ্রনাথের সিদ্ধি এবং সিগারেটের প্রসঙ্গ। ইতিপূর্বে নীলার কাহিনীতে বলা হ'য়েছে যে, শ্রীকান্ত দেবানন্দপুর থেকে নেশায় দক্ষ হ'য়ে ফিরেছে। অতএব এটি সম্পূর্ণ অলীক ছদ্ম সাধুতা।

ইন্দ্রনাথের রাতে বাঁশী বাজিয়ে বেড়ান'র গল্প সত্য। বড়দাদার মন্তব্যটি নির্জলা সত্য ; সে হতভাগা ছাড়া এমন বাঁশীই বা বাজাবে কে, আর ঐ বনের মধ্যেই বা চুকে কে ?

গোঁসাই বাগান সেকালে ছিল “রামবাবুর বাগান” এখন শিবচন্দ্র খাঁর দৌহিত্র ধরণীবাবু এই বাগানের মালিক।

এইবার মেজদাদার কঠোর তত্ত্বাবধানে তিন ভাইএর নিঃশব্দে বিছাভ্যাসের কাহিনী।

ক্যান্সিসের খাটের উপর শুয়ে আছেন পিশে মশাই নয়—দাদা মশাই এবং বৃদ্ধ রামকমল ভট্টাচার্য—রামচন্দ্র ভট্টাচার্য।—ছোড়দা এবং যতীন দা—দুজনই মামা—গল্পের খাতিরে দাদা হ’য়েছেন। এই সময় দেউড়িতে গৌরী সিং তুলসীদাসের রামায়ণ প’ড়তো সুর ক’রে।

টিকিট-বিলির গল্প সত্য। ছিনাথ বউরুপীর অভিযানও সত্য। তবে সবটাতেই কল্পনার রসান আছে।

বউরুপীর ল্যাজ কাটাটি শরৎচন্দ্রের “অধিকন্তু না দোষায়।” সেদিন ইন্দ্রনাথ উপস্থিত ছিল না। শরৎচন্দ্রও না। এই গল্প কুসুমকামিনীর সাক্ষ্য বৈঠকে শোনা—শরৎচন্দ্র তাকে এমন অদ্ভুতভাবে রূপায়িত করেছেন। এখানেই তাঁর কৃতিত্ব। কল্পনার ইন্ধনে বাস্তবের খেয়ালি পোলাও।

শ্রীকান্তের বিস্তৃত আলোচনা করলে দেখতে পাওয়া যায় যে এমনি করেই শরৎচন্দ্র বাস্তবকে কল্পনার সহযোগে সাহিত্যের পংক্তিভুক্ত ক’রেছেন। কিন্তু শ্রীকান্তকে তাঁর আত্ম-জীবন-চরিত ব’লে ধ’রে নিলে সমূহ ভ্রান্তির মধ্যে প’ড়তে হয়। এমন কি শ্রীকান্ত-চরিত্র শরৎচন্দ্রের চরিত্র নয় এ কথা জোর ক’রেই বলা যায়—এবং বললে সত্যের কিছুমাত্র অপলাপ করা হয় না।

তবে আর একটি কথা প্রাধান-যোগ্য। শ্রীকান্ত শরৎচন্দ্রের জীবনের অভিজ্ঞতার উপকরণেই গঠিত। এমন কি শ্রীকান্তের সহিত শরৎ-জীবনের একটি অদ্ভুত সমান্তরলতা আছে। কিন্তু আবার এ কথাও সব সময়ে মনে রাখতে হবে যে শরৎচন্দ্র শ্রীকান্তে সবচেয়ে বেশী আত্ম-গোপন ক’রেছেন।

শ্রীকান্ত চরিত্রে একটি পরিষ্কৃত সংসার-নৈয়ুজ্য আছে; সেইরূপটি শরৎচন্দ্রের চরিত্রে মাত্র ছিটেকোঁটায় ছিল; কিন্তু তাঁর পিতা মতিলালের চরিত্রের সেইটিই মেরুদণ্ড ব’ললে একটুও অত্যাুক্তি করা হয় না।

অনেকে ব’লে থাকেন যে, শরৎচন্দ্র সাহিত্যের মধ্য দিয়ে যে আত্ম-প্রকাশ করে গেছেন, জীবনই হিসাবে তাই যথেষ্ট। তাঁর স্বতন্ত্র জীবন-চরিত্রের কোন প্রয়োজন নেই। শরৎচন্দ্র কিন্তু তাঁর নিজের সাহিত্যের মধ্যে অদ্ভুত আত্ম-গোপনই ক’রেছেন। এ কথা যাঁরা জানেন না, তাঁদের ভুল হওয়া কি একান্ত স্বাভাবিক নয়?

শ্রীকান্তের আরম্ভে ইন্দ্রনাথকে লোক-চক্ষুর গোচর করার ভূমিকায় শরৎচন্দ্র বলেছেন; কিন্তু কি করিয়া “ভবঘুরে” হইয়া পড়িলাম, সে কথা বলিতে গেলে, প্রভাত-জীবনে এ নেশায় কে মাতাইয়া দিয়াছিল, তাহার একটু পরিচয় দেওয়া আবশ্যক। তাহার নাম ইন্দ্রনাথ।

ইন্দ্রনাথ, অর্থাৎ বাস্তব রাজেন্দ্রনাথের সহিত আলাপ হ’বার বহু পূর্বে শরৎচন্দ্র—সেকালে যখন পুরী যেতে রেল হয়নি—তখনই পায়ে হেঁটে পুরী বেড়িয়ে এসেছিলেন। ইন্দ্রনাথের থিয়েটারের দলে যোগ দেবার আগেই শরৎচন্দ্রের সঙ্গীত এবং অভিনয় বিছায় হাতে খড়ি হ’য়েছিল—এক যাত্রার দলে।

অতএব শরৎচন্দ্রের “ভবঘুরে” বৃত্তির গুরু রাজেন্দ্রনাথ নন।

সৃষ্টির মহত্ব উপলব্ধি ক’রে সৃষ্টি কর্তাকে জানার ইচ্ছে একান্ত স্বাভাবিক। ইংরাজিতে যাকে “ব্যাঙ্কডোর কিউরিওসিটি” বলে, এ নিশ্চয়ই তা নয়। ইংরাজি সাহিত্যে তেমন একটা ইচ্ছা এবং

চেষ্ঠা সেক্সপীয়র সম্বন্ধে দেখতে পাওয়া যায়। শরৎচন্দ্রকে ব্যক্তিগত ভাবে জানতে পারলে সাহিত্যের দিক দিয়ে কোন ক্ষতি হবে ব'লে তো মনে হয় না। অবশ্য, এখানে শরৎচন্দ্রকে অন্য় ভাবে উঁচু করার জন্তে সেক্সপীয়রের সঙ্গে তুলনা করার দুর্ভাগ্য নেই। বাংলা সাহিত্যে শরৎচন্দ্রের স্থান যে কোন ধাপে হবে তা নির্ণয় করার সময় হয়ত' আসেনি এখনও ; কিন্তু একটা স্থান হ'লেও হতে পারে মনে করার মধ্যে খুব বড় বেশী অপরাধ হয় না, হয়তো।

বর্তমান লেখকের শরৎচন্দ্রকে বাল্যকাল থেকে জানার সুযোগ ঘটেছিল। শরৎচন্দ্র তাঁকে ১৩৩৯ সালের ৩০শে আশ্বিনে সাম্তাবেড় থেকে একখানি চিঠিতে লিখেছিলেন—কত কাল পরে যে তোমাকে চিঠি লিখতে ব'সেছি তার ঠিকানা নেই। বোধ করি বছরখানেকের মধ্যে একখানা চিঠিও লিখিনি। তুমি আমার বিজয়ার ভালবাসা জেনো। এ স্নেহ কোন দিনই কম নেই,—কম হয়নি। সে যাক।

এই চিঠিতে দেখা যায় যে দুজনের মধ্যে ঘনিষ্ঠতাও ছিল। বর্তমান লেখকের শ্রীকান্ত বারম্বার পড়ার পরও দৃঢ় প্রতীতি হয় যে, শরৎচন্দ্রের জীবন-চরিত—শ্রীকান্তে নিঃশেষে লেখা হ'য়ে যায়নি।

শরৎচন্দ্রকে বুঝতে হ'লে শরৎ যে সময়ে ভাগলপুরে অতিবাহিত করেন সেই সময়ের বাঙালী সমাজের কথা কিছু কিছু জানা দরকার। কেন না, তাঁর লেখার বহু উপকরণ ভাগলপুরের সেই সময়কার ঘটনার প্রতিচ্ছায়ায় পরিপূর্ণ।

তা ছাড়া মানুষটিই বা কোথা দিয়ে, কেমন ক'রে এমনটি হ'য়ে গ'ড়ে উঠলেন, তা জানার আগ্রহ মানুষের থাকা অন্য় ত নয়ই পরন্তু একান্ত স্বাভাবিক।

ভাগলপুর এখন বিহারে গিয়ে পড়েছে ; কিন্তু আটশ বছর আগে বাংলার অন্তর্ভুক্তই ছিল। সেখানে উত্তমশীল অভাবগ্রস্ত চাকুরে-বাঙালী গিয়ে তাঁদের গ্রাসাচ্ছাদনের উপায় করেন। প্রতিযোগিতাও ছিল কম।

এখানে বাঙালী ব'লতে বাংলা ভাষা-ভাষী লোকদের কথাই ধ'রতে হবে। এমন যাওয়া মুসলমান আমোলেও ছিল ; কিন্তু সে যুগের বাঙালীরা তাদের আচার-ব্যবহার, এমন কি, মাতৃ-ভাষা ভুলে গিয়ে না-মুর্গি, না-বটের অবস্থা প্রাপ্ত হ'য়েছেন! শুনতে পাই এই অবস্থা-প্রাপ্ত বাঙালী অল্প জায়গাতেও আছেন।

কিন্তু ইংরেজ আমোলে যাঁরা গিয়েছিলেন তাঁরা কিন্তু ক্রমাকার ভাব ধারণ করেন নি। তাঁর অন্য়তম দৃষ্টান্ত শরৎচন্দ্র নিজেই।

মুন্সের আর ভাগলপুর আজকের বিহার প্রদেশের বাঙালী-অধ্যুষিত দুটি কাছাকাছি সহর। এদের মধ্যে জামালপুর এক সময়ে ই-আই-আর রেলের কন্ঠ-কেন্দ্র ছিল। সেই সময়ে বহু বাঙালী কন্ঠ-উপলক্ষে এখানে বাস করতেন। মুন্সের থেকে জামালপুর বেশী দূর নয়, অতএব মুন্সেরে বাঙালীদের একটি সুন্দর উপনিবেশ গ'ড়ে ওঠার সুযোগও ঘটে ছিল। মুন্সের সীতাকুণ্ডের জন্যে বিখ্যাত। এখানে গঙ্গা উত্তর-বাহিনী এবং প্রসিদ্ধি আছে যে, মুন্সেরের কষ্টহারিণীর ঘাটে শ্রীরামচন্দ্র তাঁর পথ-ক্লান্তি অপনোদন ক'রেছিলেন। এই হিসেবে মুন্সের ভাগলপুরের চেয়ে লোভনীয় স্থান। তার উপর মুসলমান আমোলে মুন্সের প্রসিদ্ধিও লাভ ক'রেছিল।

সেকালে ফ্যাসানের দিক দিয়েও মুন্সের ভাগলপুরের অগ্রণী ছিল। এখনও দেখতে পাওয়া যায়

যে পাটনা এবং কলিকাতার ফ্যাসান প্রথম আসে মুঙ্গেরে এবং তারপর রক্ষণশীল ভাগলপুর ধীরে ধীরে তার অনুকরণ করে। মুঙ্গেরে সে কালে কাঁচা পয়সার গরম ছিল। যাত্রা থিয়েটারের রব-রবা ছিল। মুঙ্গেরের ব্রাহ্ম-মন্দির ভাগলপুরের ব্রাহ্ম-মন্দিরের চেয়ে পুরোনো। মোট কথা, ভাগলপুর অগ্রগতিতে মুঙ্গেরের আজও পিছনেই চলে থাকে।

একটি নূতন উপনিবেশ আদিত—যখন নবাবগতের সংখ্যা থাকে মুষ্টিমেয়, তখন তারা যেন এক পরিবারভুক্তের মত ঘনিষ্ঠতায় সম্বন্ধ হ'য়ে বাস ক'রতে থাকে। একজন দাঁড়ান কঠোর মতো, তাঁর আদেশ, নির্দেশ, অনুজ্ঞা এবং বিধি-নিয়মে বাকি সকলে চলে। ভাগলপুরে বাঙালীকে জঙ্গল কেটে বাস ক'রতে হ'য়েছিল। যারা আদিত এসে বাঙালীটোলায় স্থিতি করেন তাঁদের মধ্যে অধিকাংশ ছিলেন ব্রাহ্মণ। বাঙালীটোলার প্রথম বাড়ী গঙ্গার উপর মাণিক সরকার তৈরি ক'রেছিলেন। মাণিক সরকার—আদামপুরের নীল কুঠির সরকার অর্থাৎ ম্যানেজার ছিলেন। সরকারের এখন একটা ছোট মানে হ'য়েছে; কিন্তু মাণিকচন্দ্র সেই শ্রেণীর গোমস্তা সরকার ছিলেন না। নীলকুঠি থেকে পাকা পুলের উপর দিয়ে তাঁর বাড়ী আসতে হ'তো। এই কাজে সরকার মশাই জমিদারী ক'রে গেছেন। এবং মাণিক সরকারের বংশধরেরা—মাণিক সরকারের পুরোনো বাড়ীকে নূতন ক'রে আবার এসে বাস ক'রছেন। এঁরা মধ্য কলিকাতায় বাড়ী ক'রে বাস ক'রতেন। বাঙালী টোলার এই বাড়ীর পর ব্রাহ্মণের বাস শুরু হয়—এবং ছুঁচার ঘর কায়স্থ বাদে প্রকৃত এটি ব্রাহ্মণ পাড়া।

কায়স্থেরা ব্রাহ্মণদের আগে এসে প্রায় সকলেই জমিদারী ক'রেছেন।

এক-শো দেড়-শো বছর আগে ব্রাহ্মণদের প্রতিষ্ঠা ছিল, তাই ভাগলপুরের বাঙালী সমাজও ব্রাহ্মণ-প্রাধান্যেই পরিচালিত হ'তো। কায়স্থরা সংখ্যায় অল্প হ'লেও—সঙ্গতি-পন্ন ছিলেন; কিন্তু তাঁরা ব্রাহ্মণের প্রাধান্য মেনেই চ'লতেন। হিঁদুয়ানির দিক দিয়ে ভাগলপুরের বাঙালী-সমাজ মুঙ্গেরের বাঙালী-সমাজের চেয়ে বেশী রক্ষণ-শীল ছিল।

এর উপর আর একটি বড় কথা ছিল। যে সব বাঙালী মুসলমান আমোলে এসেছিলেন, তাঁদের অবস্থা কতকটা শোচনীয় দাঁড়িয়েছিল। তাঁরা বাংলা ছেড়ে ছিকা-ছিকি ধ'রেছিলেন। চেহারা, আচার-ব্যবহারে, তাঁদের মধ্যে বাঙালিদের স্বরূপ খুঁজে বার করা শক্ত।

নতুন দল এটাকে দুর্গতি মনে ক'রে—তা' থেকে নিজেদের বাঁচিয়ে রাখার বিধিমত চেষ্টা ক'রেছিলেন। নিজেদের শিক্ষা, দীক্ষা, সংস্কার এবং আচার ব্যবহারে স্বদেশের ধারা প্রবাহিত রাখার চেষ্টার সফল আজও দেখতে পাওয়া যায়। বর্তমান শাসনতন্ত্র সেটিকে বড় একটা সুনজরে না দেখলেও, ভাগলপুরের বাঙালী সমাজ আজও গর্ব করার অনেক-কিছু দেখাতে পারে। এখানে বাঙালীর সাহিত্য-পরিষৎ শাখা আছে, সঙ্গীত-সমাজ, ভাগলপুর ইনস্টিটিউট, হরিসভা, দুর্গাস্থান, কালীস্থান, ব্রাহ্ম-সমাজ ও আছে। এই সহরে রায় বাহাদুর সুরেন্দ্রনাথ মজুমদার জন্মেছিলেন—তাঁর সঙ্গীত এবং সাহিত্যের কৃতিত্বের কথা ভাগলপুর বাঙালীর প্লাঘার বস্তু। শরৎচন্দ্রের শিক্ষা-দীক্ষা সাধনার কেন্দ্র হিসেবে ভাগলপুর বাংলা দেশের স্মরণীয় স্থান। ভাগলপুর তেজনারায়ণ কলেজও একজন বাঙালীর পরি-কল্পনা-প্রসূত। তাঁর নাম ডাঃ লাড্‌লিমোহন ঘোষ। তেজনারায়ণ সিং তাঁরই অনুপ্রেরণায় এই কলেজের প্রতিষ্ঠা করেন।

যাক, কথা এই যে, বঙ্কিমের বন্দে-মাতরম্ রচনার আগেই ভাগলপুরের প্রবাসী নয়, প্রান্তবাসী বাঙালী নিজেদের বাঙালীত্ব রক্ষা করার জন্মে প্রাণ-পণ চেষ্টা করে কায়মি বন্দোবস্ত করে গিয়েছিলেন। সেখানকার বেশীর ভাগ প্রতিষ্ঠান গুলি সিপাই বিদ্রোহের আগেকার।

• একদিন যা সকলের সমবেত চেষ্টায় হ'য়েছিল পরে তা' আবার জ্ঞাতিহবোধ জাগাতে দুটো তিনটেও হ'য়ে ভাগ হ'য়ে গেল। এই দলা-দলি, ভাঙ্গা-গড়ার বিষম-কালেই শরৎচন্দ্র ভাগলপুরে ছিলেন। ভাগলপুরে শরৎচন্দ্র শৈশব থেকে ছাব্বিশ বছর বয়স পর্য্যন্ত ছিলেন। পাঁচ থেকে কুড়ি পঁচিশ পর্য্যন্ত মানুষের শিক্ষা-দীক্ষায়, চরিত্র,—সংস্কারে বেড়ে ওঠার কাল। আমাদের বক্তব্যও মূলত শরৎচন্দ্রকে অবলম্বন করেই চ'লবে।

ভাগলপুরের সেকেলে বাঙালী যে কি রকম অতিমাত্রায় রক্ষণশীল ছিলেন তার একটি দৃষ্টান্ত দিলে কথা আরও পরিষ্কার হবে ভরসা করি।

তারাপদ ঘোষাল মশাই তখন জেলা স্কুলের হেড্‌ মাস্টার ছিলেন। তাঁর অগাধ পাণ্ডিত্য ছিল। বহু-ভাষা-বিদ,—গ্রীক্, ল্যাটিন, ফ্রেঞ্চ, সংস্কৃত, পালি ইত্যাদি বহু ভাষায় তাঁয় দখল ছিল প্রগাঢ়। অবশ্য, তিনি ইংরিজিতে এম-এ তো ছিলেনই।

উদার প্রকৃতির মানুষ। সকল বিষয়ে দৃষ্টি তাঁর গভীর এবং প্রশস্ত।

ইস্কুলের হাতায় নারকুলে কুলের অসংখ্য গাছ ছিল, ফলও ফ'লতো অসম্ভব। কিন্তু তার শাস্ত-শাসনে, তার অজ্ঞাতে একটি ফলও কোন ছাত্র ছিঁড়ে খেতো না। কুল পাকলে একদিন ঝুড়ি ঝুড়ি পাড়া হচ্ছে, আর ছেলেদের মধ্যে বাঁটা হচ্ছে। বিচার-বুদ্ধিকে ছেলেদের মনে এমন দৃঢ় করে দেবার ব্যবস্থা সচরাচর ইস্কুল পাঠশালায় দেখতে পাওয়া যায় না। আবার আমোদ প্রমোদের ব্যবস্থাও ছিল অতিশয় বিচিত্র। সে যুগে ইস্কুলে ম্যাজিক দেখান, কুস্তি শেখান এবং ছেলেদের দিয়ে অভিনয় করান—একটা অবাচ্ কাণ্ড।

অভিভাবকেরা তখন খেলার মন্থই বুঝতেন না। অভিনয় নিয়ে চাপা আলোচনাও চ'লতো বাড়ি বাড়ি, কিন্তু এমন সংযতবাক্ রাশ-ভারি মানুষ ছিলেন তিনি যে, প্রতিবাদও কেউ ক'রতো না তার পাণ্ডিত্যের উপর সকলের বিশ্বাসও ছিল অপরিমেয়।

সে বছর গ্রীষ্মের ছুটির দিন সন্ধ্যার সময় ছেলেদের আমোদ-প্রমোদের “জলসায়” অভিভাবকেরাও আহূত হ'য়েছিলেন। জলযোগের পর রঙ্গমঞ্চে সীতার পাতাল প্রবেশের অভিনয়ের ভূমিকায় ছেলেদের প্রবর্তিত কনসার্ট বেজে উঠলো। তারপর অতি সংক্ষেপে ঘোষাল মশাই বুঝিয়ে দিলেন কি সুফল পাওয়া যায়—এই অভিনয় করাতো।

মাস্তুলিক গানের পর—লাল শালুর পর্দা উঠে গেলে দেখা গেল শ্বেত পদ্মের উপর ব'সে আছেন দেবী সরস্বতী—বীণা-রঞ্জিত পুস্তক-হস্তে! তাঁর পায়ের কাছে রাজ-হংস। ঋষিবালকেরা গান ধরলে যা কুন্দেন্দুভূষারহার-ধবলা...ধূপ-ধূনোর গন্ধে চারিদিক আমোদিত!

চারিদিকে চটাপট হাত-তালি।

বাঃ! বাঃ! ক্যাপিট্যাল! এক্সপ্লোন্ট!

এমন সময় থা' মশাই উঠলেন ব্যাঙ্গ ছকার দিয়ে এক লাফে ষ্টেজের ওপর। সরস্বতীর পরচুলো

উঠে এলো তাঁর বজ্র-মুষ্টির মধ্যে !

ফুটলাইটের মোমবাতি কার্পেটের উপর প'ড়ে লঙ্কাকাণ্ড, সেদিনের প্রমোদের আনন্দ বিপদের ঘনাক্ষকারে লুপ্ত হ'য়ে গিয়েছিল সত্যি বটে ; কিন্তু চিরদিনের জন্তে তা' নিঃশেষ হ'য়ে যায়নি !

কিন্তু প্রমোদ-প্রবণ মানুষের মন যথানিয়ম হিজ্র-অন্বেষণ ক'রে বাঘের ঘরে ঘোগের বাসা বেঁধে ছিল। বাঙালী-টোলাতেই এক যাত্রার দল ! কিন্তু যাত্রায় নবীনদের মন উঠে না। অচিরে আর্থ্য-সমাজ নাম নিয়ে যাত্রা দলের বাছা একটররা এক থিয়েটারের দল খুলে ফেললে। কিন্তু তাতেও আকাঙ্ক্ষা মেটে না ! অবশেষে অতি-আধুনিকরা খুললে “আদামপুর ক্লাব।” রাজা শিবচন্দ্রের একমাত্র ছেলে কুমার সতীশ হ'লেন তার পৃষ্ঠপোষক গৌরী সেন। রাজুর ছোড়দার নেতৃত্বে তার বাড়-বাড়ন্ত। ষ্টেজ ম্যানেজার হ'লেন ম্যানেজার-ললিত—আর রাজু, শরৎ, নরু, ক্ষীর, মহেন, উপেন্দ্র ইত্যাদি ইত্যাদি ক্লাবের “নরক গুলজার” করতে লাগলেন।

কিন্তু “আদামপুর ক্লাব” শত্রুপক্ষেরা যার নাম দিয়েছিল, “এ ড্যাম পুয়ের ক্লাব”—শুধু থিয়েটার করার উদ্দেশ্য নিয়ে ভূমিষ্ঠ হয়নি। ক্রীকেট, শিকার, দাবা, তাস, পাশা, বিলিয়ার্ডস্ এবং পরে “ফুট বল” এর অন্তর্ভুক্ত হয়েছিল।

সেদিন সাহিত্যের কদর ছিল না। তবে নভেল পড়া বাদ যেতো না এবং শেষের দিকে ছোড়দা লিখলেন এবং অচিরে ছাপালেন “ক্রীতা।”

এমনি ক'রে দিনে দিনে প্রতিযোগিতার উত্তাপে সমাজ দ্বিধা ভিন্ন হ'য়ে প'ড়লো ! রক্ষণ শীলরা—অর্থাৎ দক্ষিণ-পন্থীদের—আর্থ্য-ধর্ম প্রচারিণীর পতাকার নীচে—হরিসভার এক মণ্ডলী জমাট বাঁধলে।

অন্যদিকে উদার-পন্থীরা ব্রাহ্ম-ধর্মের অতীন্দ্রিয় প্রভাবে দানা বাঁধার উপক্রম ক'রে—ভাগলপুর ইন্সটিটিউটে সমবেত হ'লেন।

ঠিক এই সময় ভাগলপুরের বাঙালী-সমাজের ইতিহাসে একটা প্রকাণ্ড সমস্যা-মূলক ঘটনা ঘটে গেল।

শিবচন্দ্র তাঁর তীক্ষ্ণ প্রতিভায় অল্পকালের মধ্যে খন-কুন্দের হয়ে উঠলেন এবং সমাজকে বুদ্ধাস্তুত প্রদর্শন ক'রে সমুদ্র যাত্রা ক'রলেন।

এই অমার্জনীয় অপরাধে শিবচন্দ্র এক-ঘরে হ'লেন। বাংলা দেশের সনাতন দলাদলির পুনরারত্তি শুরু হয়ে গেল।

শরৎচন্দ্রের তখন বয়স অল্প হ'লেও ব্যাপারটিকে হৃদয়ঙ্গম করার মতো তিনি একেবারে অবোধ নন।

এইথেনেই তাঁর মনে পল্লী-সমাজের বীজ উপ্ত হ'য়েছিল ব'লে মনে হয়।

দুঃখ হ'তে, ক্ষতি হ'তে

কমলরাণী মিত্র

দুঃখ হ'তে ক্ষতি হ'তে যে অন্ত ক'রেছি সঞ্চয়

নিত্য পলে পলে,

যত্বেকার ধরণীতে কণ্ঠ ভরি' তা'রি চিরজয়

গাহি কুতূহলে !

রজনীর অন্ধকারে অগণিত তারকার ভাতি

গগন-অঙ্গনে

কী বিষয়ে হেরিয়াছি প্লবিত একা সারারাত্তি

মুগ্ধ শিহরণে !

জন্মে জন্মে মনে হ'বে ভয় হ'তে নব জন্মান্তরে,

হতুলোক পারে—

সেই কথা রেখে' যাবো অরণ্যের পল্লব মর্মরে

ধরার দুয়ারে !

অনন্ত বেদনা-মাঝে আজি বাহা সৃষ্টির সম্ভবে

আনন্দ স্বরূপে

আমি যে দেখেছি তা'র মধুর স্বভাব

অপরূপ রূপে—

তাই মোর কাব্যকথা হ'লো আজি ছন্দিত মুখর

অশ্রু-পূর্ণ দেশে,

কুসুম-সজ্জায় আজো ধরণীর রোরুপ্ত অন্তর

সাজে বধু-বেশে !

‘রঙ্গপুরের পল্লীগীতিকার রঙ্গরস’*

ত্রী তারাপ্রসন্ন মুখোপাধ্যায়

সাধারণ যাত্রাভিনয়ে একঘেয়ে অভিনয় যখন লোকের মনকে বিশেষ আকৃষ্ট করে না, তখন মাঝে মাঝে আসর জমাইবার জন্য হাশুরসের প্রয়োজন হয়। কখনো ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণীর দ্বন্দ্ব, ঝাড়ুদার ঝাড়ুদারীর প্রেম কলহ-ই লোক-জনকে ঠেকাইয়া রাখে। যে কোন নাটকই হউক না কেন, তাহার মধ্যে শত করুণভাব থাকিলেও, গান্ধীয়া বজায় রাখিবার মনোমত ইঙ্গিত থাকিলেও অন্ততঃ একটি স্থানে হাশুরসকে ফুটাইয়া তুলিতে হয়, নতুবা নাটকের অঙ্গহানি হইবে, সন্দেহ নাই। মনস্তত্ত্বের দিক দিয়া দেখিলে বুঝা যাইবে যে, লোক স্বভাবতই কৌতুকপ্রিয়। স্থান, কাল পাত্রামুসারে একই বস্তু বিভিন্নাকার ধারণ করে। কোন খোঁড়াকে দেখিয়া মনে হয়ত দুঃখ হইতে পারে, কিন্তু কোন একটি নিখুঁত লোক যদি খোঁড়াইতে থাকে, তাহা হইলে না হাসিয়া উপায় নাই। অনেকের এমন ক্ষমতা আছে যে একাই আসর জমাইয়া রাখিতে পারেন—লোকে তাঁহার মুখ হইতে যে কোন রকম একটু কিছু শুনিবার জন্য উদ্গ্রীব হইয়া থাকে। বস্তুতঃ, হাশুরস উপভোগ করিবার লোক হয়ত অনেক মিলিতে পারে, কিন্তু হাসাইতে পারে কয়জন?

যাক সে কথা। সাধারণ পল্লীগীতিকার মধ্যে যে সমস্ত রঙ্গরস আছে, তাহাও কম উপভোগ্য নয়।—তাহা না হইলে এত লোক ধৈর্য্য-সহকারে বসিয়া শুনিতে পারিত না। ষাঁহার পল্লীগীতিকার রঙ্গরসে আনন্দ উপভোগ করেন না, তাঁহার হইবে গৈরী লোকের আমোদ প্রমোদ বলিয়া উপেক্ষা করেন, না হয় তাহাদের ভাষা বোঝেন না কিংবা বুঝিবার চেষ্টা করেন না।

রঙ্গপুরের পল্লীগীতিকার রঙ্গরসবিষয়ে আলোচনা করি-

বার জন্য আলোচ্য প্রবন্ধের অবতারণা। রঙ্গপুরের পল্লীগীতিকার মধ্যে ময়নামতীর গান—ই যে সর্বোৎকৃষ্ট সে বিষয়ে সন্দেহের অবকাশ নাই। নাথ সম্প্রদায় এই গান পাঁচরাত্রি ধরিয়া গাহিয়া থাকে। ময়নামতীর গান, যুগী বেশ, হাড়িসিদ্ধার গান “খাড়া বুকি” প্রভৃতি নামে উক্ত গানটি প্রচলিত। ‘স্থান, কাল, ভাব, ভাষা ও সংস্কার লইয়া আলোচনা করিলে জানা যাইবে যে উক্ত গান রঙ্গপুর জেলার নিজস্ব; বিশেষতঃ নীলফামারী মহকুমার অধীন ধর্মপাল নামক স্থান হইতে উদ্ভূত। যাক সে কথা ‘ময়নামতীর গানের মধ্যে ধর্মরাজ যখন তাঁহার জননী ময়নার নিকট হইতে তাঁহার পিতার মৃত্যু বিবরণ অবগত হইলেন এবং কালিকা বন্দরের বন্দরিয়া ও হাড়িসিদ্ধা তাঁহার পিতার মৃত্যুর ষড়যন্ত্রের সহিত জড়িত বলিয়া সন্দেহ করিলেন, তখন কালিকাবন্দরের বন্দরিয়ার বাড়ীতে খেতুয়াকে পাঠাইলেন। খেতুয়া পাইকালি লাঠি হাতে করিয়া, ভাঙ্গা ছাতি ঘাড়ে করিয়া কালিকাবন্দর অভিমুখে রওয়ানা হইল। খেতুয়ার কালিকাবন্দরে গমন উপভোগ্য রঙ্গরূপে বর্ণিত হইয়াছে।

সাত পোয়া বহরের ধূতি নিলে খেতুয়া পরিধান করিয়া,
বাণ্ কালাঙি পাইকালি লাঠি নিলে হস্তেত করিয়া,
ভাঙ্গা একটা ছাতি নিলে খেতুয়া ঘাড়েত করিয়া।
টিকিয়াও চাপরেয়া যায়ছে খেতুয়া কালিকাবন্দরক লাগিয়া
ইতাদি।

জননী ময়নার উপর কলঙ্কক্ষেপ করিবার জন্য ধর্মরাজকে হীরানটীর বাড়ীতে বার বৎসর যাবৎ তের গড়া জল প্রতিদিন বহন করিতে হইয়াছিল। হীরানটীর বাড়ীতে ধর্মরাজের ছদ্মশর অন্ত ছিল না—হীরানটী রাজার বৃকের

* রঙ্গপুর সাহিত্য পরিষদের বিশেষ অধিবেশনে প্রস্তুত। (১৩৪৬ সাল)

১। নীলফামারী মহকুমার অধীন ডোমার স্টেশন হইতে ৫ মাইল পূর্বে ধর্মপাল নামে একটি গ্রাম আছে। সেইস্থানে ধর্মপাল রাজার বাড়ী ছিল বলিয়া লোকের বিশ্বাস। আধ মাইল দূরে একটি গড় আছে তাহার নাম ময়নামতীর গড়। এখানে যুদ্ধের জন্য অনেক অস্ত্র ঢালাই করা হইত, তাহার চিহ্ন পাওয়া যায়।

২। কালিকাবন্দর = কালীগঞ্জ, কালিকাপুর প্রভৃতি নামে অনেক স্থানে রংপুর জেলায় আছে। কালীগঞ্জ ডোমার হইতে প্রায় ৭ মাইল উত্তর পূর্বদিকে। এখানে এখানে একটি ছোটখাটো হাট বসে। কালিকাপুর নীলফামারী সহর হইতে ৭ মাইল দক্ষিণ-পূর্বদিকে। কবোতোয়া নদী তাহার নিম্ন দিয়া প্রবাহিত। এখানে পূর্বে একটি বন্দর ছিল। নীলফামারী সহর হইতে ৫ মাইল দক্ষিণে বাবড়িঝাড় নামক স্থানে হাড়িসিদ্ধার বাড়ী ছিল বলিয়া লোকের বিশ্বাস। শেখোক্ত কালিকাপুর ও বাবড়িঝাড় নামক স্থানের সহিত বন্দরিয়া ও হাড়িসিদ্ধার বাড়ীর সম্পর্ক স্বাভাবিক।

৩। হীরানটীর বাড়ী :—পার্বত্যপুর স্টেশনের পরে খোলাহাটি স্টেশন, উক্ত খোলাহাটি স্টেশন হইতে প্রায় ৪ মাইল দূরে করতোয়া নদীর তীরে একটি

উপর চড়িয়া নান করিত। জননী ময়না পুত্রের ক্লেশ ভোগের বৃত্তান্ত অবগত হইয়া হাড়িসিদ্ধার উপর অমুযোগ করিলেন এবং অবিলম্বে তাঁহার পুত্রকে ফিরাইয়া আনিবার জন্ত হাড়িসিদ্ধাকে আদেশ প্রদান করিলেন। হীরানটীর বাড়ীতে গমন করিবার পথে ধর্ম্মরাজের সহিত হাড়িসিদ্ধার সাক্ষাৎলাভ হইল। হাড়িসিদ্ধা তাঁহাকে ঝোলার মধ্যে পুরিয়া হীরানটীর সন্নিধানে উপস্থিত হইলেন, এবং ধর্ম্মরাজকে প্রত্যাশ করিবার জন্ত হীরানটীকে বলিতে লাগিলেন। হীরানটী নানা রকম অজুহাতে আসল প্রসঙ্গ ঢাকিয়া রাখিতে প্রয়াস পাইতে লাগিল। এদিকে ঝোলার মধ্যে থাকিয়া ধর্ম্মরাজ নড়াচড়া করিতে লাগিলেন। আর, হাড়িসিদ্ধা তাঁহাকে চাপিয়া রাখিতে লাগিলেন। ছোট-খাটো ব্যঙ্গকে অবহেলা না করিলে, সাধারণের দৃষ্টি বোধ করি একরূপ রঙ্গ এড়াইতে পারিবে না।

বগলত থাকি ধর্ম্মরাজ নড়ে আর চড়ে।

বাম বগল দিয়া সিদ্ধা চিপি চিপি ধরে ॥

উক্তর বঙ্গে জগজ্জীবন কবির “মনসা পুরাণ” বিশেষভাবে প্রচলিত। দীর্ঘ এগার রাত্রি ধরিয়া এই গান হইয়া থাকে। বিশেষতঃ রঙ্গপুর অঞ্চলের অধিবাসীদের নিকট এই গান অতি প্রিয়। চামর ধরিয়া মূল গায়ন গান গাহিতে থাকে, সঙ্গে ৪৫ জন দোয়াড় খুঁয়া টানিয়া যাইতে থাকে—অধিকাংশ স্থানেই এই রীতি দৃষ্ট হয়। যাত্রার প্রণালীতে বিভিন্ন ভূমিকায় অবতীর্ণ হইয়া গান গাহিতে ও এখন দেখা যাইতেছে। লক্ষ্মীন্দরের বিবাহের জন্ত কস্তার সন্ধান করিতে চন্দ্রধর সদাগর বাহির হইলেন। লেঙ্গাপাত্র তাহার নিকট বিভিন্ন দেশের কস্তার কথা আনিয়া জোগাইতে লাগিল। বিভিন্ন দেশের কস্তার কথা অতি সুন্দর ভাবে রঙ্গরূপে বিবৃত হইয়াছে, এস্থলে কয়েকটি উল্লেখ করিতেছি।

প্রথমেতে গেল সাহু পূর্ব্ব সহর।

উতরিল গিয়া চান্দ উষা বানিয়ার ঘর ॥

উষা বানিয়ার কইনা দেখিতে সুন্দর।

কাঠালের প্রমাণ ঘেঁষ তার গলার উপর ॥

* * *

ওধান থাকি যাওঁ হইল বিদায়।

মধু বানিয়ার ঘরে যাআ উপনীত হু ॥

মধু বানিয়ার কইনার কথা কহনে না যায়।

কাঠাল প্রমাণ গোদ আছে তার বাম পার ॥

ধুপ্ ধাপ্ করি গোদী হাসের মত চলে।

আস্তি দেওয়া হস্ত যেমন ধীরে ধীরে চলে ॥

ইত্যাদি।

এইরূপে কস্তা না পাইয়া সাধু বাড়ী ফিরিতে বন্ধপরিকর হইলে মনসা দেবী মায়া রূপে বুড়ি সাজিয়া সদাগরকে বাচক সদাগরের বাড়ী যাইতে উপদেশ প্রদান করিলেন। বাচক সদাগরের কস্তা বেহলাকে দেখিয়া চন্দ্রধর সদাগর প্রীত হইলেন এবং বিবাহের একরকম পাকাপাকি বন্দোবস্ত করিয়া বাড়ী ফিরিলেন, শুভ দিনে লক্ষ্মীন্দরকে সঙ্গে লইয়া বরষাত্রিগণ বাচক সদাগরের বাড়ী পৌঁছিলেন। লক্ষ্মীন্দরকে দেখিয়া যুবতীগণ নিজেদের ভাগ্য নিয়া আক্ষেপ করিতে লাগিলেন। কাহার স্বামী অপেক্ষা কাহার স্বামী মন্দ, তাহা লইয়া রঙ্গরস চলিতে লাগিল ॥

ওকি ও সেই মন মোর হরিয়া লইল রে,

নয়নে নয়ন দিয়া ॥ (খুঁয়া)

এক যুবতী বলে দিদি মোর কপাল পোড়া।

‘মুই হেন সুন্দরী ‘মাইয়া মোর সোয়ামি খোঁড়া ॥

নাটি ধরিয়া উঠে খোঁড়া, ‘নাটি ধরিয়া বইসে।

খোঁড়ার ভাবনার চোখে মোর ‘নিন্দ নাই আসে ॥

* * *

আর যুবতী বলে দিদি তোর খোঁড়া আপন ভাল।

মুই হেন সুন্দরী মাইয়া মোর সোয়ামি কাল।

লোকে বলে ‘কালুয়া স্বামী—মোর.সে হয় হুংথ।

প্রভাতে উঠিয়া ‘দেখো হাড়ি ‘পাতিলার মুখ ॥

আর এক যুবতী বলে দিদি তোর কালুয়া আপন ভাল।

বাড়ীর উদ্ভাবনেষ দেখিতে পাওয়া যায়। ধর্ম্মরাজ যে হীরানটীর বাড়ীতে ১২ বৎসর তের খড়া জল বহিয়াছিলেন, তাহার বাড়ী এই স্থানেই ছিল বলিয়া লোকের বিশ্বাস।

১। বগলত—বগলে—সমুদ্রীস্থানে “ত” প্রযুক্ত হইয়াছে। ২। মুই—আমি; ৩। মাইয়া—সেয়ে, স্ত্রী; ৪। নাটি—লাঠি; ৫। নিন্দ—নিম্না; ৬। কালুয়া—কালবর্ষ; ৭। দেখো—দেখি; ৮। পাতিলার—গালুয়া কলস।

মোর ঘরে দাঁতুয়া স্বামী সে বড় জ্ঞানাল।
দাঁতুয়ার দাঁত যেমন দিদি চৈত মাপের মূল্য।
ছকের স্থখের কথা কহিতে দাঁতে নাগে ইরা।
ইত্যাদি।

তারপর লক্ষ্মীন্দরকে দেখিয়া বুড়ীরা কেমন পাগল
হইয়াছে, তাহা রঙ্গরূপে উক্ত হইয়াছে।

ওকি আমার বুড়ী পাগল হইল রে (ধূয়া)
এক বুড়ী বলে দিদি মোর বলিত যৈবন।
লোকে বলে বুড়ী 'মোক্' বুড়ী নয় মোর মন।

* * * * *

এক বুড়ী বলে দিদি মুই বালায় 'নাগা পাণ্ড।
গুয়া হেন খোশা থুইয়া বালাক মুই খাণ্ড।
এক বুড়ী বলে দিদি মুই বালায় নাগ্য পাণ্ড।
সন্দাতে 'হরুকা' দিয়া কপাট প্রত্যতে 'না ঘুচাণ্ড।

কতাদান করিবার সময় কতাপক্ষেরকে কি রকম দান
করিতেছে তাহা উপভোগ্য রূপে বর্ণিত হইয়াছে—এ স্থলের
রঙ্গরস ও উপেক্ষার নয়।

তারপরে দান করে কইনার মাসি।
দান নাই দক্ষিণা নাই মুচ্‌কিমারা হাসি।
তারপরে দান করে কইনার 'আবো।
কি দান দেব রে নাতি—তোরে সঙ্গে যাব।

লক্ষ্মীন্দরকে “বিবাহের কামান” কামাইবার সময়
বেহলার সখীবৃন্দ নরসুন্দরকে লইয়া রঙ্গ করিতেছে। বিবাহে
মাথা কামাইবার প্রথা রঙ্গপুরের ক্ষত্রিয়দের মধ্যে অনেক
স্থলে প্রচলিত আছে। রঙ্গপুরের ক্ষত্রিয় সমাজের উদ্যোগে
ক্ষত্রিয় সম্প্রদায়ের কাহার-ও বিবাহের সময় উপবীত ধারণ
করিবার রীতি কয়েক বৎসর ধরিয়া চলিয়া আসিতেছে।
বিবাহে মস্তক মুণ্ডন প্রথা এখনো অনেক স্থলে প্রচলিত।
যাহা হউক, এদিকে বেহলার সখীবৃন্দ নরসুন্দরকে লইয়া
এক একটি রঙ্গের কথা বলিতেছে, আর সে বেচারী
দৌড়াইয়া পলাইতে বাধ্য হইতেছে। বেহলার সখীবৃন্দ রঙ্গ
করিয়া বলিতেছে—

এত মাছুষ মরে, 'নাউয়া কেনে না গরে—
নাউয়ার পোনে জোক 'সোনাইছে—কেকর
কেকর করে।

নরসুন্দর তখন দৌড়াইতে প্রবৃত্ত হইল এবং তাহার
কাপড়-চোপড় ঝাড়িতে আরম্ভ করিল। সখীবৃন্দ তখন
তাহাকে টানিয়া আনিয়া মস্তক মুণ্ডন করাইতে বসাইল।
সখীবৃন্দ আবার রঙ্গ করিয়া গান করিতে লাগিল।
ওরে 'মাথা কেলের 'বার 'গেলু রে নাউয়া।
তোর 'নাউয়ানীকে ধরি পলাইছে ছয়জন 'চেঙ্গেরা—
বেহলা লক্ষ্মীন্দরের বিবাহ হইবার পর ছয় বধু অল্পপাক
করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে। ধূলা বালিতে শাক পাতা মাখিয়া
সিদ্ধ করিয়া রাখা হইতেছে।

আনিয়া চাম ঘাসের ডারি, তাহারে করিল রস মাধুরী
তাহাক্ রাখিল কোটারায় ভরিয়া।
'কাইঞ্চা বাড়ীর নারিঞ্চা শাক্
কাজলে মাখিল 'তাক্
বালি দিলে নবন বলিয়া।

যথা সময়ে ছয় বধু লক্ষ্মীন্দরকে অন্ন বাঞ্জন পরিবেশন
করিয়া গেল। অন্ন বাঞ্জনের অবস্থা দেখিয়া লক্ষ্মীন্দর তাহা
মুখে তুলিতে পারিল না। তখন লক্ষ্মীন্দর বধুগণকে উপলক্ষ্য
করিয়া নানারকম রঙ্গ করিতে লাগিল। বধুদিগের স্বামীর
নূতন যৌবন বয়স—সেজন্ত তাহারী যাহাই কেন রান্ধিয়া
দেয়, তাহাই তাহারী নির্নিবাদের মুখে পুরিয়া দেয়।
নৌতন যৈবন বস্—সোহামিক্ করিছ বশ।

'যেদি আন্দ সেদি বসি থায়।

যেমনি ডাইল আন্দ বো, তেমনি দাদা থায়।

পাতিল ভরা আন্দিস ডাইল—'বিলাই সাঁতার দেয়।
তারপর, যেদিন হঠাৎ ছয় বধুর স্বামী ভিন্ন দেশে
বাণিজ্যের জন্ত গিয়াছে, সেদিন হইতে বধুদিগের মন অত্যন্ত
পুরুষের দিকে ছুটিয়াছে।

যেদিন হইতে তোমার স্বামী হইছে লঙ্কার বেপারী।
পনপুরুষক্ দেখিয়া বো করিস্ তেরাতেরি।

১। মোক্—আমাকে; ২। নাগ্য—নাগাল; ৩। হরুকা—খিল; ৪। না ঘুচাণ্ড—খুলি না; ৫। আবো—দিদিমা; ৬। নাউয়া—নাপিত; ৭। সোনাইছে—প্রেশ করিয়াছে, কোন কোন লোকে “সোনাইছে”ও বলে; ৮। মাথা কেলের—মাথা কামাইবার; ৯। বার—বাহির; ১০। গেলু—গমন করিলে; ১১। নাউয়ানীক্—নাপিতের স্ত্রীকে; ১২। চেঙ্গেরা—অন্নবরক লোক; ১৩। কাইঞ্চা বাড়ীর—বাড়ীর পিছনের; ১৪। তাক্—তাহাকে; ১৫। যেদি আন্দ—যে রকমে রন্ধন কর; ১৬। বিলাই—বিড়াল;

আগিনা ঘর সাঁটিয়া বোঁ, পাতারে নৈয়া বাও ।
পরপুরুষক দেখিয়া ঐঠে মন ভুলাও ॥
আমার নাগিয়া বোঁ—তোমার থাকে মন,
বেহুলার সতীন তোমার বধু ছয়জন ।

লক্ষ্মীন্দরের মুখে এরূপ রঙ্গকথা শুনিয়া বধুগণ লজ্জা
পাইয়া পলায়ন করিল—আর বেহুলা সতী মুখে কাপড় দিয়া
হাসিতে লাগিলেন ।

একথা শুনিয়া বোঁ পলায় আশে পাশে ।

আর মুখতে কাপড় দিয়া বেহুলা বালী হাসে ॥

“চলমল সাধুর গান” নামে একটি গীতিকাব্য রঙ্গপুর
অঞ্চলে প্রচলিত । লক্ষ্মীমাতার পুত্র চলমল সাধুর সহিত
“হুবুলা কত্তার” বিবাহ, সাধুর বাণিজ্য গমন, রাজ্যের
কোটালের দ্বারা হুবুলার কুপথে গমন, বাণিজ্য হইতে
ফিরিবার পর স্বীয় স্বামীকে স্বহস্তে নিধন, কোটাল কর্তৃক
প্রত্যাখ্যান, পরিশেষে, মহাদেবের রূপাবলে চলমলের প্রাণ-
দান, হুবুলার সহিত পুনর্মিলন—ইত্যাদি চলমল সাধুর গানের
বিষয়বস্তু । উক্ত গানের মধ্যে রঙ্গরসের কথা তেমন নাই,
তবে যেটুকু আছে তাহা কবিত্বপূর্ণ । সাধু বাণিজ্য হইতে
দেশে ফিরিবার পথে, ফুল বাড়ীর ঘাটে স্বীয় পত্নী হুবুলাকে
দেখিয়া চিনিতে পারিলেন না, হুবুলা ও স্বীয় স্বামীকে
চিনিতে পারে নাই । হুবুলাকে ঘাটের পথে দেখিয়া চলমল
সাধু রঙ্গ করিয়া গান করিতে লাগিলেন ।

জল ভর সুন্দর কইনা

জলে দিয়া ঢেউ ।

একেলা ঘাটে এইসাহ কইনা

সঙ্গে নাই তোর কেউ ॥

হুবুলা কত্তা ও সাধুর এ রকম বেহাঙ্গাপনার জ্ঞাত
তাহাকে খোঁচা মারিতে কাপণ্য করিল না ॥

সাধু, ধন আছে কোঠা ভরা বিভা করতে পার,
পরার রমণীক দেখি কেন জইলা মর ।

সাধু উত্তর দিলেন যে, তাহার অনেক রত্ন আছে
তাহা তিনি স্বীকার করেন ; কিন্তু তাহার মত সুন্দর কত্তা
মিলাইতে পারেন নাই বলিয়া বিবাহ করেন নাই ।

ও নাথ কত্তা ও—

ধন আছে কোঠাভরা বিভা করতে পারি ।

তোমার মত উপের কইনা মিলাইতে না পারি ॥

কত্তা প্রত্যুত্তরে বলিল যে, তাহার মত কত্তা মিলাইতে
হইলে সাধুকে গলায় কলসী বেনে জল-ডুব দিতে হইবে ।

আমার মত উপের কইনা যদি মিলাইতে চাও,

গলায় কলসী বেনে জলে ঝপ্প দেও ।

সাধু সে কথার যে উত্তর করিলেন, তাহা একটু আপত্তিকর ।

কোথায় পাব কলস কইনা কোথায় পাব দড়ি ।

তোমরা হইলেন জোর যবুনা আমরা ডুইবে মরি ॥

এইরূপে রঙ্গরূপে কথাকাটাকাটির পর উভয়ে উভয়কে
চিনিতে পারিল । তখন হুবুলা কত্তা ছুটিয়া অন্তর মহলে
প্রবেশ করিল ।

তখন নাই বান্দে কইনা ধুতি নাই বান্দে চুলি ।

দোড় দিয়া যায়ছে যেন কুমুতি পাগলি ॥

সাধারণ যাত্রা পাঁচালী গানের মধ্যে উপরি-উক্ত প্রকার
রঙ্গরস অনেক আছে । শুধু রঙ্গ লইয়া ও গান চলিয়া থাকে
“আলকাচের গান” নামে রঙ্গকোতুকপূর্ণ একটি গান
অনেক দিন হইতে রঙ্গপুর অঞ্চলে প্রচলিত । এই গানের
মধ্যে হিন্দি-ভাষাও কতকাংশে দৃষ্ট হয় । ভিন্ন দেশের
লোকের ভাষার সঙ্গে পরিচিত হইবার জ্ঞাত-ই এরূপ প্রভাব
দৃষ্ট হইয়া থাকে । “আলকেচ” শব্দের মূলগত অর্থ “রঙ্গ” ।
“জী-পুরুষের” প্রেম কলহ লইয়া-ই উক্ত গানটি রচিত ।
বাগের বাড়ী যাইবার জ্ঞাত জী তাহার শান্তড়ীর নিকট
মিনতি জানাইতেছে । পুরুষ তাহাতে বাদ সাধিতেছে—

আমি দিব না বাইতে, শরীর শুকাবে

রাখাল পহরা দিলাম হো ॥

তখন জীলোকটি তাহার স্বামীর দরদ লইয়া ঠাট্টা করিতেছে
—তাহার অবস্থা অপেক্ষা, তাহার বাগের অবস্থা স্বচ্ছল ।

কিসের এত টান রে মুন্না, কিসের এত টান ।

আমার বাবার বাড়ী দেখিয়া আলি—

কেতেনা গোলা ধান ॥

১। সাঁটিয়া—কুড়াইয়া; ২। পাতারে—মাঠে, ক্ষেতে; ৩। পরার—পরের, অন্তর; ৪। রমণীক—রমণীকে; ৫। বিভা—বিবাহ;
৬। উপের—রূপের—অনেক সময় “অ” কে “র” “উ” কে “র” বলা হইয়া থাকে; ৭। ঝপ্প দেও—ঝাপ দেও; ৮। চুলি—চুল ।

* * * *

বাবার খাটে ছুইজন চাকরা হো ॥

পুরুষটি প্রতিবাদ করিয়া বলিতেছে যে, তাহার

বাপের বাড়ীর অবস্থা ভাল নয়—তাহার বাপ পরের চাকুরী
করিয়া জীবিকা নির্বাহ করে ।

তোর বাপ নাই খায় ভাত ।

তোর বাপটা হইয়াছে হাবাৎ ॥

আমি জানি কিনা জানি করিস না ফুটানি

তোর বাপটা পরার চাকরা হো ॥

ঈলোকটি তাহার স্বামীর বাক্যের অসত্যতা প্রমাণ
করিবার জন্য তাহাকে স্মরণ করাইয়া দিতেছে যে, সে
তাহার বাপের বাড়ী যাইয়া পিঠা খাইয়া আসিয়াছে ।

বাদ্ বলিস বুটারে মুস্কা বাদ বলিস বুটা ।

আমার বাবার বাড়ী ত খাইয়া আইলি গরাগরি পিঠা ॥

পিঠাতে কেতেনা আছে মিঠা ।

মিঠাতে খেতে পার নাই পিঠা ॥

পুরুষটি তখন আবার রঙ্গ করিয়া বলিতেছে যে তাহার
খন্ডর বাড়ীতে একদিন যাইয়া পিঁড়িতে বসিয়া তাহার কাপড়
ছিড়িয়া গিয়াছিল । মুড়ী খাইতে দেওয়া হইয়াছিল—কিন্তু
মুড়ীর আঁকর লাগিয়া তাহার দাঁত ভাঙ্গিয়া গিয়াছিল ॥

আমার মন টলে না খন্ডর বাড়ী যাইতে—

খন্ডর বাড়ী গেইলাম ভাইরে বস্তে দিলে পিড়া ।

পিড়ার কাটা নাগি আমার কাপড় গেল চিড়া ।

খন্ডর বাড়ী গেইলাম ভাইরে খেতে দিল মুড়ি ।

মুড়ির আঁকর লাগি আমার দস্ত গেল নড়ি ॥

এইরূপে বহুপ্রকার রঙ্গরসের কথা গানের মধ্যে উক্ত
হইয়াছে । রঙ্গরসের মধ্যে অলীলতা যে নাই, এমন নহে,
তবে লীলতা রক্ষা করিয়া রঙ্গ করিবার ক্ষমতা ও পল্লী-
গায়নদের আছে ।

“বল ভাই” নামক একটি রঙ্গের গান সৌখিন লোকের
কণ্ঠা, দূতী, পথিক ও রসিক লইয়া রচিত ॥ সৌখিন কণ্ঠা
নিজের সম্বন্ধে গান করিয়া বলিতেছে ।

আমি সকিনের মেয়ে—

দাদা সকিন, বাবা সকিন,

দেখনা সকিন চেয়ে ॥

শিশুকালে হইয়াছি ২২আরি

পর পুরুষের মুখ হেরি ।

* * * *

আমার মতন পাইলে সকিন

তার কাছে রই চিরদিন ॥

তখন পথিক তাহাকে নিবৃত্ত করিয়া বলিতেছে, যে,
সাধ করিয়া সে যেন বিষফল ভক্ষণ না করে । তাহাতে
পরিণামে তাহাকে অশেষ ক্লেশ ভোগ করিতে হইবে ।
কিন্তু পথিকের সতর্কবাণী শ্রবণ না করিয়া মেয়েটি একটি
রসিকজনের প্রতি আকৃষ্ট হইয়া পড়িল । পুরুষটি তাহার
পত্নী বিয়োগ হইবার পর সৌখিন মেয়েটিকে নিজের আয়ত্তে
আনিতে চেষ্টা করিতে লাগিল । নানারকম প্রলোভন
দ্বারা তাহাকে বশীভূত করিতে প্রয়াস পাইল ।

কইনা, তুই আমার সঙ্গে চল

আমার সঙ্গে চল ॥

সময় অস্তে যবে বসিয়ে পাবি অন্নজল ।

তুমি হাকিম, আমি হকুম,

তুমি জোর আমি জুলুম

তোর কথাতে ফিরিব সদা—

বাহির ঘরে চল ॥

ক্রমে তাহার উভয়ে পাপ পথে পা বাড়াইল । পরিণামে
তীব্র অমুশোচনায় জর্জরিত হইয়া তাহাদিগকে অশান্তিতে
কাল যাপন করিতে হইয়াছিল ।

“বলাই গান” নামে একটি রঙ্গরসের গান কবিরাজ ও
স্বামী-ঈর বিষয়বস্তু লইয়া রচিত, এ গানটি বহুদিনের
প্রাচীন । প্রবন্ধের কলেবর বৃদ্ধি পাইবে আশঙ্কায় এখানে
আর তাহার উল্লেখ করিলাম না ॥

কেবল রঙ্গরসপূর্ণ গান ভিন্ন ছোট খাটো অনেক গানে
রঙ্গ কোতুকের কথা অনেক আছে । রঙ্গপুরের পাড়াগায়ের
মেয়েরা বিবাহের সময় অনেক রঙ্গের গান করিয়া থাকে
কোন বাড়ীতে বিবাহ আরম্ভ হইলে দুই-তিন দিন ধরিয়া
সমানভাবে গান চলিতে থাকে । পাড়ার ঈলোকেরা

বিয়ের বাড়ীতে ছেলের মা-বাপ্, মেয়ের মা বাপ্, মামা ইত্যাদিকে লইয়া ঠাট্টা করিয়া স্বর তুলিয়া গান গাহিতে থাকে। আধুনিক শিক্ষিতা মেয়েরা হয়ত সে স্থলে দু'এক খানি গজল কিংবা ঠুংরি ঠুকিতে পারিলেই নিজেকে কৃতার্থ মনে করিবেন, তাহাদের সমঝদার লোকেরা তাহাতে মুগ্ধ হইবেন সন্দেহ নাই। কিন্তু বাহাদের অনেক সময় গোঁয়ো বলিয়া ঠাট্টা করা হয়, তাহারাও তাহাদের গানের সমঝদার কম পায় না—তাহারাও যে সকল নির্দোষ রঙ্গ কোতুকের গান করিয়া থাকে সে সমস্ত ও উপেক্ষার নয়। বিয়ের বাড়ীতে পাড়াগাঁয়ের মেয়েরা যে রকম গান এখনো করিয়া থাকে, তাহার দুই একটি এস্থলে উল্লেখ করিতেছি। প্রথমতঃ কন্ঠার মা'কে লইয়া যে রঙ্গ করা হইয়া থাকে, তাহার উল্লেখ করা যাইতেছে—

ওরে কইনার মাও—

লম্বা মাথার ক্যাশ্,

হাটিয়া গেইলে চলিয়া পড়িল

পাগল করিলি 'কাক্'।

ওরে কইনার মাও—

তোর 'আস্তার বগলে ঘর

যত লোক পাক পাড়ে

বিছানার ষোগাড় কর।

যত লোক 'পাক পাড়ে,

খিলির ষোগাড় কর।

একসঙ্গে কন্ঠার বাড়ীর সকলকে লইয়া রঙ্গ করিয়া গান করা হইয়া থাকে। তাহার কিছু কিছু এস্থলে উল্লেখ করিতে প্রয়াস পাইতেছি। কলা গাছ গাড়িয়া তাহার চারিপাশে ঘুরিয়া এই গান করা হয়।

'মাড়োয়ার গোরে গোরে ছিটাইছ রে খই

কন্ঠার মাওটার 'হেটা ঠোঁট কই,

কি দিয়া থাইবে আমার 'জলুয়া দই।

মাড়োয়ার গোরে গোরে ছিটাইছ রে খই

কইনার বাপ্টার হেটা ঠোঁট কই।

কি দিয়া থাইবে আমার জলুয়া দই।

মাড়োয়ার গোরে গোরে ছিটাইছ রে খই

কইনার পিসটার হেটা ঠোঁট কই।

কি দিয়া থাইবে অম্মার জলুয়া দই।

অনুরূপ বরের বাড়ীর লোকজনকে উপলক্ষ করিয়াও গান করা হইয়া থাকে। এস্থলে আর উল্লেখ করিলাম না। নিম্নলিখিত গান-টি গাহিয়া সকলে বিয়ের সময় একযোগে উলুধ্বনি করিয়া থাকে।

উলু উলু 'মাড়ালের ফুল।

কইনার বাড়ী কত দূর।

'হেটে 'ডাঙ্গা মধুপুর—

তাক্ ছাড়ি অনেক দূর।

কইনা 'আলু বামিয়া।

ছাতি ধরো টানিয়া।

ছাতির উপর গামছা,

তিন 'বইনের তামুসা—উলু উলু—

(উলু ধ্বনি)

“বিয়ের গান” ছাড়া পল্লী অঞ্চলে অনেক ব্রত করিবার সময় গান করা হইয়া থাকে। “বাইটোর পূজা” নামে একটি ব্রত রঙ্গপুর অঞ্চলে প্রচলিত। বঙ্গদেশের অত্যাশ্রয় স্থলে ইহা ষষ্টি পূজা নামেই খ্যাত। কিন্তু রঙ্গপুরের বাইটোর পূজার একটু বিশেষত্ব আছে। কলা এবং ষোলার ফুল এই গানের প্রধান উপকরণ। ষোলার গাছ রোপণ করিয়া তাহার চারি পাশে ঘুরিয়া ঘুরিয়া মেয়েরা কলা হাতে করিয়া গান করিতে থাকে।

এস্থলে উক্ত “বাইটোরের” গানের কিছু উল্লেখ করা যাইতেছে।

'আগা হাটের বামনা রে

পাছা হাটের বামনা।

'কলাতি 'পুছেছে—ও বামনা ঠাকুর রে—

কি করিয়েন আগ্ বুল হাটের কলা রে।

তোর মাথা হইয়াছে পাকিয়া সন্।

কমর হইয়াছে ধলুক বান্

এখন কি 'তোমাক্ সাথে ছাওয়ালে বাপ্ রে।

১। কাক্—কাহাকে। ২। আস্তার—রাস্তার। ৩। পাক পাড়ে—ঘুরে—চারিদিকে ভাড়ায়াত করে। ৪। মাড়োয়া—কলার গাছ ৫। জলুয়া—জল মিশ্রিত। ৬। হেটা ঠোঁট—নিচের ঠোঁট। ৭। মাড়ালের—মাদারেরা ৮। হেটে—এদিকে ৯। ডাঙ্গা—মাঠ। ১০। আলু—আসিলে। ১১। বইন—বোন (ভগিনী), বহিন (হিন্দী)। ১২। আগা হাটের বামনা—প্রথম হাটেই জিনিষ কিনিয়া রাখিতে হয়। সে সব জিনিষ-ই পূজায় লাগে। ১৩। কলাতি—যে কলা দ্বিতী করে। ১৪। পুছেছে—জিজ্ঞাসা করিতেছে। পুছ ধাতু হইতে উদ্ভূত। ১৫। তোমাক্—তোমাকে।

উক্ত গানটি ছেলের বাপকে উদ্দেশ্য করিয়া ও বিবাহের সময় গীত হইয়া থাকে ॥

রঙ্গপুর অঞ্চলে অনেক নানা সম্প্রদায়ের বাস আছে। ইহাদের অনেকে চুণের ব্যবসা করে, কেহ আবার গান গাহিয়া জীবিকা নির্বাহ করে। যাহারা গান করে, তাহাদের সঙ্গে “দোতরা” নামে একটি অপূর্ণ স্বরযন্ত্র থাকে। তাহার সাহায্যে বাড়ী বাড়ী গান গাহিয়া ভিক্ষা করিয়া বেড়ান—ই অনেকের পেশা। ইহাদের মধ্যে অনেকেই নিত্য-নূতন গান রচনা করিতে ওস্তাদ। রঙ্গরসের গান ও ইহারা অনেক করিয়া থাকে। মাছের বিয়ের গান চোর-চুরণীর গান, মশার গান, ইত্যাদি বহু ছোটখাটো গান নাথেরা গাহিয়া থাকে। প্রথমতঃ চোর-চুরণী গানের কিছু এস্থলে বিবৃত করিতেছি। চোর গৃহস্থের বাড়ীতে চুরি করিতে যাইয়া কি রকমে ঠকিয়াছিল, তাহাই তাহার জীর গোচর করিতেছে—

চুরি করিবার 'গেহু চুরণী গে

ভাঙলা গঞ্জের 'ভিত্তি।

ফুগী পাড়াত চুরি করহু

‘তামান মুছি মাটি ॥

হে গে চুরণী—

কি চুরি করিমো আর

সারা আতে 'চেতোন আছে

মরা কুত্তা তার ॥

“মশার গানে”র বিষয়বস্তু কোন এক জীলোকের রূপমস্ত রসিক জনকে কেন্দ্র করিয়া। জীলোকটি যেখানেই যাইতেছে তাহার পিছন পিছন মশার মত ভন্ ভন্ করিতে নিলাজী লোকটি যাইতেছে। অন্নীল অংশকে বাদ দিয়া কিছু কিছু উল্লেখ করা যাইতেছে—

মশারে জালায় 'আই মুই, গেহু বাপের বাড়ী,

তবু ত নিলাজী মোশা বেড়ায় টারিটারি ॥

মশারে জালায় আই মুই গায়ে দিল্ল ক্যাথা।

তবু ত নিলাজী মশা কানে কয় মোর কথা ॥

আই মুই যাওছো মরিয়া।

কাইমু করিবার 'ফুসলাছে মোক ভৈরব দাড়িয়া ॥

কোন এক ভগিনী তাহার দাদার নিকট তাহার বিবাহ করিতে কাহাকে পছন্দ হয় তাহা বিবৃত করিতেছে। “হালুয়া”, “তেলি”, “বানিয়া”, “পাইক” প্রভৃতি অপছন্দ করিবার কারণ নির্দেশ করিয়া রসিক গায়নের ঘরে তাহার বিবাহ দিতে অনুরোধ করিতেছে।

দাদা রে দাদা—

হালুয়ার ঘরত 'বেচেয়া না খাইস রে দাদা

হালুয়া হাল বয়া আসিবে

নাঙ্গল জোঙ্গাল খুইবে

হকা কোনা চাহিবে

অতে দেরী হইবে

হালুয়ার আগটা ভাসিবে

হালুয়া পেন্টি দেখাইবে

তাতে মন মোর আকাশে উঠিবে রে দাদা ॥

দাদা রে দাদা—

তেলির ঘরে বেচেয়া না খাইস রে দাদা,

তেলি বিয়ানে উঠিবে

সর্ধার ভালি চাইবে

সর্ধা ঝারির কইবে

অতে দেরী হইবে * * *

ছাইটের ডাঙ্গে পাঞ্জর ভাঙ্গিবে রে দাদা ॥

দাদা রে দাদা—

আসিয়ার ঘরত বেচেয়া খাইস রে দাদা,

আসিয়া গান করি আসিবে

দোতরা সারিঞ্জা খুইবে

আয়না কাকই দেখিবে

'সিতা কোনা 'পাড়িবে

অতে মন মোর খুসী হইবে রে দাদা ॥

পরিশেষে, রসগোল্লা জিলাপীর রসতন্ময়ের উল্লেখ করিয়া রস-প্রবন্ধ আলোচনার বিরতি করিব। রস পরিবেশন করিবার আমার বিশেষ কোন ক্ষমতাই নাই। তবে রস-পিপাসু স্বধীবন্দ পল্লীগীতিকার মধুভাণ্ডের রস আশ্বাদন

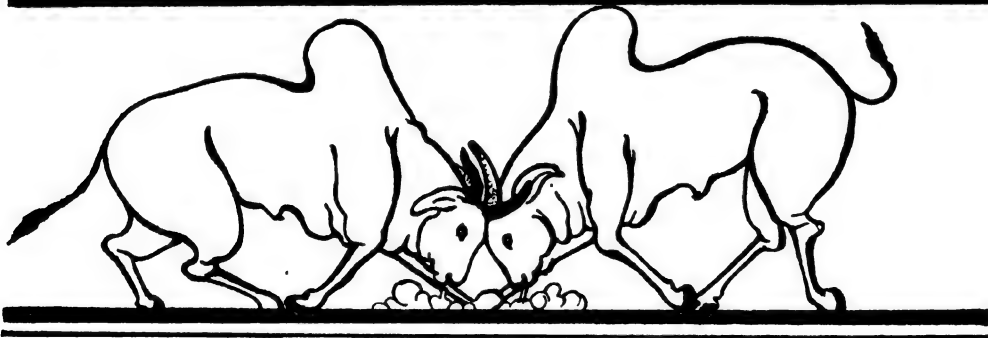
১। গেহু—গমন করিলাম। ২। ভিত্তি—দিকে। ৩। তামান—সকল। ৪। চৈতন্য। ৫। আই—এমোতি। ৬। ফুসলাছে—প্রদূষ করিতেছে। ৭। তাহাতে বেচেয়া—বিক্রী করিয়া। ৮। সীতা কোনা—সীথি-টা। ৯। পাড়িবে—বানাইবে। টারি—পাড়া। আগটা—রাগ। ভাসিবে—চড়িবে।

করিতে-সেচেষ্টে হইলে বোধ করি নিরাশ হইবেন না, একথা মুক্তকণ্ঠে বলা বাইতে পারে। রস আশ্বাদন করিতে গেলে হয়ত দুই একটা মোমাছির কামড় সহ্য করিতে হইতে পারে কিন্তু “সাতসমুদ্র তের নদী” পার হইয়া বিদেশীয় মধুভাণ্ডে হাত দিতে গেলে কামড় খাইয়াই ফিরিয়া আসিতে হইবে। আমাদের দেশের মোমাছির বোধকরি অতটা নির্দয় হইবে না। এবিষয়ে আর বিশেষ কিছু উল্লেখ না করিয়া রসগোলা জেলাপী ইত্যাদির রসতত্ত্ব উদ্ধৃত করিয়া এস্থলে ইতি করিব তাবিতেছি।

বাবু, নালমোনু কি অস্‌মাধুরী
নাল ডুব ডুব ডুব ॥

ও জেলাপীর কেরপি পাক্,
অসগোল্লার গোল গোল রস
বাবু নাল ডুব ডুব ॥

পল্লীগীতিকার মধ্যে নির্দোষ আনন্দ লাভ করিবার উপকরণ অনেক আছে। শিক্ষিত জনসাধারণ চাকচিক্যের মোহে অন্ধ না হইয়া যদি পল্লীগীতিকার লুপ্ত সম্পদ পুনরুদ্ধারে সচেষ্ট হন, তাহা হইলে ভাষা-জননীর সম্পদ বর্দ্ধিত হইবে, সন্দেহ নাই। তবে, বঙ্গভারতীর ভাঙারে যাহাতে আবর্জনা স্থান না পায়, সেদিকেও দৃষ্টি রাখিতে হইবে। আশা করি দেশ-প্ৰীতিকে কেন্দ্র করিয়া শিক্ষিত স্মৃধীবৃন্দ এদিকে দৃষ্টি প্রসারিত করিবেন ॥



প্রেতের মমতা

শ্রী বিনোদবিহারী বন্দোপাধ্যায়

সত্য ঘটনা। আমার এক চিকিৎসকবন্ধুর জীবনের অভিজ্ঞতা যথাযথভাবে লিপিবদ্ধ করিতেছি।

১৯৩৭ সালের মার্চ মাস, কলিকাতায় তখন বেশ গরম পড়িয়াছে। আমি নূতন ডাক্তার, এম্. বি. পাস করিয়া মেডিক্যাল কলেজে কিছুদিন হইল হাউস ফিজিসিয়ান নিযুক্ত হইয়াছি। একটি ৫৬ বৎসরের ছেলে ডিপ্‌থিরিয়া রোগগ্রস্ত হইয়া হাঁসপাতালে ভর্তি হইয়াছে। শুনলাম ছেলেটির বাপ অবস্থাপন্ন লোক, কলেজের নিকটেই তাঁহাদের বাড়ি। রোগীর মাতার আপত্তিসঙ্গেও সূচিকিৎসার জন্য পৃথক্ কেবিন ভাড়া করিয়া হাঁসপাতালেই তাহাকে রাখা হইয়াছে। একজন অভিজ্ঞ নার্স দিবারাত্র বালকের সেবায় নিযুক্ত। আত্মীয়স্বজন অনেকেই আসিয়া তাহাকে দেখিয়া যাইতেছেন, বিশেষতঃ ছেলেটির মা অনুমতির অপেক্ষা না রাখিয়া সময়ে অসময়ে আসিতেছেন। প্রথম প্রথম ২১ দিন হাঁসপাতালের নিয়মভঙ্গ হইলেও সকলে সহানুভূতি প্রদর্শন করিয়াছে। অবশেষে একদিন নার্স দ্বারা তাহাকে অসময়ে আসিতে বারণ করা হইল, কিন্তু তরুণী মাতার উৎকণ্ঠিত নীরব মুখের কাছে কঠোর নিয়ম শিথিল হইয়া গেল। কৌতূহলাক্রান্ত হইয়া রোগীকে জিজ্ঞাসা করিয়া জানিলাম সে তাহার মাতার একমাত্র সন্তান। ভাবিলাম, নিয়মভঙ্গ করিবার যথেষ্ট কারণ আছে।

রোগীর অবস্থা সঙ্কটাপন্ন। Tracheotomy অর্থাৎ গলায় অস্ত্রোপচারকৃত ছিদ্রের সাহায্যে শ্বাসপ্রশ্বাসের ক্রিয়া চলিতেছে। ছেলেটি যেমন উজ্জ্বলকান্তি, বয়সের তুলনায় তেমনই বলিষ্ঠদেহ। বাঙ্গালীর বাড়িতে এরূপ স্বাস্থ্য ও সৌন্দর্য্যের সমন্বয় সচরাচর দেখা যায় না। সে যেদিন প্রথম হাঁসপাতালে আসে সেদিনের কথা আমার বেশ মনে পড়ে। ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত ভীতিবিহ্বল দৃষ্টি, অপরিচিত লোক-মণ্ডলীর মধ্যে নিতান্ত অসহায়ের মত পড়িয়া আছে, বেশী কথা বলেনা, নিতান্ত প্রয়োজনের কথাও জিজ্ঞাসা করিয়া জানিতে হয়। সময় সময় তাহার মাকে খোঁজে, বাবার নাম একবারও করেনা। বাহিরের জগতে মা অপেক্ষা বাবাকেই বেশী প্রয়োজন ইহা বুঝিবার মত বয়স বোধ হয় তখনও হয় নাই। প্রায় সমবয়স্ক একটা ছেলে রোগীকে মধ্যে মধ্যে দেখিতে আসে, মুহুঃ মুহুঃ হাসির দ্বারাই দুই বন্ধুর মধ্যে পরিচয় হয়, কথার বাহুল্য থাকে না। বয়সের তুলনায় অসুস্থ বালকটি অস্বাভাবিক গম্ভীর;

আমার এক স্বধর্ম্মনিষ্ঠ বন্ধু বলেন যে শ্রীকৃষ্ণ গীতায় যে আদর্শ মহাপুরুষের কথা বলিয়াছেন তাহা বর্তমানযুগে একমাত্র বহুদর্শী চিকিৎসককে দেখিলেই উপলব্ধি করা যায়। অভিজ্ঞ চিকিৎসকের সূচ-হৃৎকের গম্ভী ক্রমশঃ ছোট হইয়া আসে, চতুর্দিকে প্রাচীর বেষ্টিত নিজের বাড়িটির বাহিরে মন হুঃখে অনুদ্বিগ্নমনা এবং সূখে বিগতস্পৃহ হয়, ইতরভদ্রনির্ব্বিশেষে সকলের নিকট অর্থশোষণ করিতে করিতে শত্রু ও মিত্রের প্রতি সমভাব আসিয়া পড়ে, সাধারণের নিন্দা ও স্তুতির প্রতি মন ধীরে ধীরে উদাসীন হইয়া যায়। ইহাই নাকি গীতার “স মে প্রিয়ঃ” অবস্থা। কিন্তু আমি তখন নূতন ডাক্তার। রোগীর আধি-ভৌতিক ও আধি-দৈবিক যন্ত্রণা ক্রমশঃ উপেক্ষা করিতে করিতে, যত্নকে বহুরূপে চক্ষের সম্মুখে দেখিয়া, দীর্ঘকাল ব্যাধি-কবলিত রোগীকে প্রিয় জীবনের প্রতি আসক্তিবিশীন হইতে দেখিয়া, ব্যাধি ও

মৃত্যুর সংঘর্ষে ক্ষণভঙ্গুর সংসারকে মুহূর্তের মধ্যে শ্মশানে পরিণত হইতে দেখিতে দেখিতে এখন এক প্রাণহীন নির্লিপ্ত অবস্থা প্রাপ্ত হইয়াছি। কিন্তু যখন নূতন চিকিৎসক হইয়া হাঁসপাতালের কক্ষভার গ্রহণ করিয়াছিলাম তখন মনে হইত সকল ব্যাধিই কঠিন, সকল রোগীই আমার আত্মীয়। ব্যাধির প্রভাবে রোগীর জীবন ও মৃত্যুর সীমারেখা যখন ক্ষীণ হইতে ক্ষীণতর হইয়া আসিত, তখন তাহার আত্মীয় স্বজনের স্নায়ু নিজেও উৎকণ্ঠিত হইতাম। বাড়িতে গিয়া ক্ষণে ক্ষণে সকল কার্যের মধ্যে সেই কথাই মনে পড়িত। কোনও রোগী মরিয়া গেলে আত্মীয়বিরোগের দুঃখ পাইতাম, কেহ আরোগ্যলাভ করিলে আনন্দের সীমা থাকিত না। মনের নিভৃত কোণে চিকিৎসকের প্রচ্ছন্ন গর্ব ছিল, রোগীর মৃত্যুতে সেই গর্বের আঘাত লাগিয়া চঞ্চল হইয়া উঠিতাম।

প্রিয়দর্শন বালকটি হাঁসপাতালে আসিবার ২১ দিন পর হইতেই তাহার দিকে একটা আকর্ষণ অনুভব করিলাম। নীরব শিশু রোগের যন্ত্রণা প্রকাশ করিত না, কিন্তু তাহার চক্ষের ভাষা আমি বুঝিতে পারিতাম। বড় বড় চক্ষু দুইটি লইয়া যখন প্রথম প্রথম সে সন্দিক্তভাবে আমার দিকে তাকাইয়া থাকিত, তখন তাহার অপলক জিজ্ঞাসু দৃষ্টির সম্মুখে আমি সঙ্কুচিত হইয়া পড়িতাম। ক্রমে ক্রমে সে আমাকে বিশ্বাস কারতে লাগিল, সন্দিক্তদৃষ্টি আর দেখা যাইত না, আমাকে একলা পাইলে কথা কহিত, আমি কাছে বসিলে হাতখানির অপেক্ষাকৃত মোটা মোটা আঙ্গুলগুলি আমার গায়ের উপর অনায়াসে রাখিয়া দিত। কোনও প্রয়োজনের সৃষ্টি করিয়া আমি নার্সকে কক্ষান্তরে পাঠাইতাম এবং হাঁসপাতালের অন্যান্য রোগীর কথা ক্ষণকালের জন্য বিস্মৃত হইয়া একাকী সেই আতুর শিশুর নির্জনসঙ্গ উপভোগ করিতাম। নীরব বালককে তাহার মার কথা জিজ্ঞাসা করিলেই সে হঠাৎ মুখর হইয়া উঠিত। ছেলেটি ক্রমশঃ আরোগ্য হইয়া উঠিতে লাগিল।

সেদিন ১৩ই মার্চ। গভীর রাত্রি। হাঁসপাতালের ঘড়িতে সেইমাত্র একটা বাজিয়াছে। একটা ছোট টেবিলের কাছে জাগিয়া বসিয়া আছি। দূরে একজন নার্স খানিকক্ষণ কি কাগজ পত্র নাড়ানাড়ি করিয়া এখন দুই গালে হাত দিয়া কি ভাবিতেছে। আমি একজন সঙ্কটাপন্ন রোগীর জ্বরের তালিকা দেখিতেছি, হঠাৎ এক একবার অশ্রুমনস্ক হইয়া বাড়ির কথা ভাবিতেছি, আবার পরমুহূর্তেই দূর কক্ষপ্রান্তে কোনও রোগীর অস্পষ্ট যন্ত্রণাসূচক শব্দে সচেতন হইয়া উঠিতেছি। আমার বসিবার স্থান হইতে বালক রোগীর কক্ষ প্রায় সমস্তটাই দেখা যাইতেছে। মশারির ভিতরে সে নিদ্রিত, বাহিরে তাহার পিতার নিযুক্ত নার্সটি আমার দিকে পিছু ফিরিয়া টুলের উপর বসিয়া আছে। রাত্রির অস্পষ্ট ছায়ায় শ্বেতবস্ত্র পরিহিতা দুইটি নার্সকেই যেন একই আকৃতিবিশিষ্ট বলিয়া মনে হইতেছে। এক একবার তাহাদের কথা ভাবিতেছি—টাকা দিয়া ইহাদের নিকট হইতে স্নেহময়ী জননীর শুশ্রূষা ক্রয় করা হইয়াছে; তখনও হাঁসপাতালের কঠোর বাস্তবতা ছাত্রজীবনের মনের স্বপ্ন সম্পূর্ণ দূর করিতে পারে নাই। তরুণী নার্স দুইটিকে দেখিয়া রবীন্দ্রনাথের কবিতার লাইনগুলি ভাঙাভাঙা মনে পড়িতে লাগিল—

এ কিশোরী মেয়ে

পল্লীকোণে যে ঘরের তরে

করিয়াছে প্রস্তুতি দেহে ও অন্তরে

নারীর সহজ শক্তি আত্মনিবেদনপরা

শুশ্রূষার স্নিগ্ধসুখাভরা,
আমি তারে লাগিয়েছি কেনা কাজে করিতে মজুরী,
মূল্যে যার অসম্মান সেই শক্তি করি চুরি
পয়সার দিয়ে সিঁধকাঠি ।

আবার পরক্ষণেই চিন্তাধারা কোনও রোগীর চাপা আর্দ্রনাদে বিচ্ছিন্ন হইয়া যাইতেছে ।

গভীর রাত্রি । দিনের হাঁসপাতাল অনেকে দেখিয়াছেন, কিন্তু দিনের ও গভীর রাত্রির হাঁসপাতালের মধ্যে অনেক পার্থক্য, যেন দুইটি সম্পূর্ণ বিভিন্ন স্থান । একটিমাত্র রোগীর নিকট বসিয়া অনেকে হয়ত রাত্রি কাটাইয়াছেন, কিন্তু রোগীসমূহ-পরিবেষ্টিত ঘ্রীপের ন্যায় আপনাকে না দেখিলে হাঁসপাতালে রাত্রি-জাগরণের অর্থ সম্পূর্ণ অশুভব করা যায় না । আলোর মধ্যে সাহস আছে, নিবিড় কালো অন্ধকারের মধ্যে স্নিগ্ধতা আছে । কিন্তু আলোও নয়, অন্ধকারও নয় এমন একটা অস্পষ্টতার বিভীষিকা যিনি না দেখিয়াছেন তিনি অপরের কথায় তাহা উপলব্ধি করিতে পারিবেন না । যুহু ইলেকট্রিক আলোর গ্লান জ্যোতিতে নানাবিধ ছায়া দেয়ালের উপর পড়িয়াছে, কোন কোনটি ঈষৎ কম্পিত হইতেছে । বিস্তৃত প্রকোষ্ঠের দূরপ্রান্ত হইতে একটি রোগীর চাপা শ্লেষ্মাজড়িত কণ্ঠধ্বনি শুনা যাইতেছে । আজ সকালে এক বৃদ্ধের পেটের ভিতর অস্ত্রোপচার হইয়াছে । রোগী সমস্ত দিন কলেপড়া মুচ্ছিত হুঁহুরের মত কঠিন ও নিশ্চল হইয়া পড়িয়াছিল । এখন হঠাৎ তাহার দিকে তাকাইয়া দেখি সে চক্ষু বিস্ফারিত করিয়া শুইয়া আছে, ঘোলাটে অর্থহীন দৃষ্টিতে প্রাণ আছে কিনা সহজে স্থির করা যায় না, অনেকক্ষণ লক্ষ্য করিলে গভীর নিশ্বাসের সহিত বক্ষসংলগ্ন বস্ত্রের মুছকম্পন বৃদ্ধিতে পারা যায় । একজন নবীন লেখক মোটরবাসের দুর্ঘটনায় মাথায় আঘাত লাগিয়া বিকালে হাঁসপাতালে আসিয়াছিল, এখনও পর্য্যন্ত সম্পূর্ণ অচৈতন্য । আজ মনে পড়িতেছে প্রায় এক বৎসর পূর্বে বুদ্ধির উৎকর্ষ সম্বন্ধে তাঁহার লিখিত একটি প্রবন্ধ পড়িয়াছিলাম । তাঁহার দিকে তাকাইয়া ভাবিতেছি হয়ত আজ মরিয়া তিনি নিজের লেখাকেই নিজে অপ্রমাণ করিয়া যাইবেন । তাঁহার সমস্ত মস্তিষ্কের গৌরব একখণ্ড জড়পদার্থের সংঘর্ষে চিরদিনের জঘ্ন লুপ্ত হইতে চলিল । চন্দ্রশেখর শ্মশানকে সাম্যসংস্থাপক বলিয়াছেন, তিনি বোধ হয় হাঁসপাতালের ভিতরে কখনও প্রবেশ করেন নাই । এখানে শ্মশান অপেক্ষাও অধিকতর সাম্য সর্বদাই বিরাজ করিতেছে । একই প্রকোষ্ঠ, সকলের যেন একই শয্যা, একই বস্ত্রাবলী । শরীরের সৌন্দর্য্য কখনও কাহারও ছিল কিনা জানিনা, কিন্তু আজ নাই, গৌরবর্ণ ও শ্যামবর্ণ উভয়ই অস্পষ্ট আলোয় প্রতিফলিত হইয়া রোগমসীমাখা কৃষ্ণবর্ণে পরিণত হইয়াছে । সমস্ত চক্ষুই কোটরপ্রবিষ্ট, সকল মুখই কঠিন ও শুষ্ক, সব দৃষ্টিতেই সংশয় ও ভীতি, সকলেরই বুদ্ধিবৃত্তি জড়তাপূর্ণ, সব কণ্ঠেই নীরবতা, অথবা নীরবতা অপেক্ষাও ভীষণ অস্পষ্ট আর্দ্রনাদ । নাস্‌টি তন্মানিমীলিত চক্ষে নিশ্চল হইয়া বসিয়া আছে, রোগীদের মধ্যে যেন সেও আর একটি রোগী । ব্যাধির দুষ্টগন্ধে কলুষিত, অর্দ্ধমৃত প্রকোষ্ঠের মধ্যে আপনার সুস্থতা সম্বন্ধে সন্দেহ হইতেছে । আমার চক্ষে ঘুম নাই, চঞ্চলমন সুখহুঃখ, জীবনমৃত্যু নানাবিধ চিন্তার ভিতর দিয়া ছু ছু করিয়া ছুটিয়া চলিয়াছে ।

হঠাৎ কি কারণে জানিনা সচকিত হইয়া ডিপ্‌থিরিয়া রোগগ্রস্ত বালকটির কেবিনের ভিতর দৃষ্টিপাত করিয়া দেখিলাম নাস্‌টি দরজার পাশে টুলে বসিয়া আছে, কিন্তু চিবুকটা প্রায় বক্ষসংলগ্ন । যুহু হইতেছে

বলিয়া মনে হইল। দৃষ্টি আপনাআপনিই আরও দূরে নিষ্কিপ্ত হইতেই দেখিলাম যে বালকটির মশারি পরিবেষ্টিত শয্যার নিকটে একজন স্ত্রীলোক। মনোযোগসহকারে লক্ষ্য করিতেই বুঝিতে পারিলাম সেই নারীমূর্তি মশারির একপ্রান্ত উঠাইয়া নিজ শরীরের প্রায় অর্দ্ধেকটা ভিতর প্রবেষ্ট করাইয়া কিঞ্চিৎ নতভাবে নিশ্চল হইয়া দাঁড়াইয়া আছে। এতরাতে নিদ্রিত রোগীকে তাহার কোনও আত্মীয়স্বজন দেখিতে আসিয়াছে সন্দেহ হইল এবং এই স্নেহের উপদ্রবে অত্যন্ত বিরক্ত হইয়া চেয়ার হইতে উঠিয়া পড়িলাম। আমার সম্মুখ দিয়া এই নারী নিশ্চয়ই কেবিনের ভিতর গিয়াছে অথচ আমি তাহাকে যাইবার সময় লক্ষ্য করি নাই, এতই অগম্যনক্ষ ছিলাম, ইহা ভাবিয়া বিস্মিত হইলাম। অন্ধনিদ্রিতা নাসকে ডাকিতে ডাকিতে কেবিনের দিকে অগ্রসর হইতেছি এমন সময় নাস ব্যস্ত হইয়া উঠিয়া দাঁড়াইল এবং তৎক্ষণাৎ মশারির ভিতর হইতে সেই নারীমূর্তি বিদ্যুৎবেগে বাহিরে আসিয়া আমার সম্মুখ দিয়া দ্রুতপদবিক্ষেপে নীচে নামিবার সিঁড়ির দিকে চলিয়া গেল। আমি দেখিলাম মহিলাটি বালকের মাতা, চক্ষে দূর্বিক্ষিপ্ত করুণদৃষ্টি, মুখ বিষাদক্লিষ্ট ও অস্বাভাবিক পাংশুবর্ণ। মুহূর্তের মধ্যেই এই সমস্ত হইয়া গেল।

আমি নাসকে তিরস্কার করিলাম এবং কর্তব্যক্রটির জন্ত কর্তৃপক্ষের নিকট অভিযোগ করিব বলিয়া তাহাকে ভয় দেখাইলাম। সে দোষস্থালনের জন্ত বারংবার বলিতে লাগিল যে, সে নিদ্রিত হয় নাই, সম্পূর্ণ জাগ্রৎ ছিল, কিন্তু বালকের মাতা দেখিতে আসায় সহানুভূতিপ্রযুক্ত সে কোনও বাধা দেয় নাই। বস্তুতঃ আমার বিরক্তির সীমা ছিল না। আমি সেখান হইতে তৎক্ষণাৎ দারোয়ানের নিকট যাইয়া এত গভীর রাতে রোগীর মাতাকে উপরে যাইতে দেওয়ার কারণ জিজ্ঞাসা করিলাম। সে ত্রুটি অস্বীকার করিল—কেহই তাহার সম্মুখ দিয়া উপরে যায় নাই, অথবা নামিয়া আসে নাই। আমি মনে মনে ভাবিলাম এই ঘটনা হাঁসপাতালের শিথিল নিয়মাবলীর একটি নিদর্শন মাত্র। কিছু পয়সা দিয়া দারোয়ানকে বশীভূত করিয়া উৎকণ্ঠিতা মাতা পুত্রকে দেখিবার জন্ত উপরে গিয়াছিল, স্বভাবতঃই দারোয়ান ভীত হইয়া এখন ঘটনাটিকে অস্বীকার করিতেছে।

উপরে আসিয়া চেয়ারে বসিলাম, মনের উত্তেজনা তখনও চলিতেছে। ভাবিলাম এরূপ নিয়মভঙ্গ এবং কর্তব্যক্রটি দেখিয়া কখনই চূপ করিয়া থাকা উচিত নয়। সুপারিন্টেন্ডেন্টের নিকট অভিযোগ করিবার জন্ত আপিসে গিয়া উপস্থিত হইলাম। তিনি দারোয়ানকে ডাকাইলেন, এবং সে কোনও কৈফিয়ৎ দিবার পূর্বেই তাহাকে যথেষ্ট ভৎসনা করিলেন এবং পুনরায় এরূপ ঘটনা হইলে তাহাকে কঠোরতর করা হইবে বলিয়া সাবধান করিয়া দিলেন। ভীত অথচ দৃঢ়কণ্ঠে সে বারংবার নিজকর্তব্যক্রটি অস্বীকার করিল। আমি তাহার নিল্লজ্জ মিথ্যাকথায় ও ব্যবহারে ঘোরতর অসন্তুষ্ট হইয়া সুপারিন্টেন্ডেন্টকে বলিলাম যে বালকের মাতাকে শুধু যে আমিই বাহিরে যাঁতে দেখিয়াছি তাহা নয়, বিশেষ নিযুক্ত নাসটিও তাঁহাকে দেখিয়াছে। এই কথায় সুপারিন্টেন্ডেন্ট বিস্মিত দৃষ্টিতে আমার মুখের দিকে চাহিলেন এবং ইংরাজিভাষায় আমার ভুল হইয়াছে বলিয়া দারোয়ানকে সেই স্থান ত্যাগ করিতে আদেশ দিলেন। আমি পুনরায় কিছু বলিবার পূর্বেই তিনি বলিলেন যে তাঁহার মনে হইতেছে আমার ভ্রম হইয়াছে এবং নির্দোষ দারোয়ানকে হয়ত অকারণে আমরা এত লাঞ্ছিত করিয়াছি। আমি তীব্রভাবে তাঁহার কথার প্রতিবাদ করিলাম। তিনি হাসিয়া বলিলেন যে ঘুমের ঘোরে আমি স্বপ্ন দেখিয়াছি, কারণ বালকটির মাতা বহুক্ষণ পূর্বেই ইহলোক ত্যাগ করিয়াছেন, তাঁহার পক্ষে শরীরে হাঁসপাতালে প্রবেশ করা এখন অসম্ভব। সেই

রাত্রিতেই প্রায় ১১টায় নিজ বাড়ির ছাত হইতে নামিবার সময় হঠাৎ পদস্থলিত হইয়া মহিলাটি একেবারে নীচেয় পড়িয়া যান এবং মস্তকে গুরুতর আঘাত লাগিয়া সম্পূর্ণ অজ্ঞান অবস্থায় হাঁসপাতালে আনীত হন। রাত্রি প্রায় ১২টার সময় তাঁহার মৃত্যু হওয়ার পর মৃতদেহ মর্গে (শবদেহ রাখিবার কক্ষে) লইয়া যাওয়া হইয়াছে। আমি সুপারিন্টেন্ডেন্টের সমস্ত কথা শুনিয়া বলিলাম যে ভুল তাঁহারই হইয়াছে, অথচ কোনও নারীকে তিনি বালকের মাতা বলিয়া ভ্রম করিতেছেন। বালকের মাতার মুখ আমার সম্পূর্ণ পরিচিত এবং কয়েক মুহূর্ত পূর্বেই আমি বারেগার অপেক্ষাকৃত উজ্জ্বল আলোকে তাঁহাকে আমার সম্মুখ দিয়া চলিয়া যাইতে দেখিয়াছি। নার্সও তাঁহাকে দেখিয়াছে। আমাদের উভয়ের একসঙ্গে ভুল হইবার সম্ভাবনা নাই। সুপারিন্টেন্ডেন্ট আমার কথায় একটু অবিশ্বাসের হাসি হাসিলেন এবং আমার হাত ধরিয়া মর্গের দিকে অগ্রসর হইলেন। আমি আকাশ পাতাল চিন্তা করিতে করিতে মর্গে উপস্থিত হইলাম অনতিদূরে লম্বমান এক মৃতদেহ শয়ান রহিয়াছে, তীব্র ইলেকট্রিক আলোকের জ্যোতিতে দূর হইতেই তাহার গোলাপি রং-এর জামা এবং নীলবর্ণ সাড়ি দেখিয়া চমকিত হইয়া উঠিলাম। সুপারিন্টেন্ডেন্টকে পশ্চাতে ফেলিয়া চঞ্চলগতিতে মৃত নারীকে পরিবেষ্টন করিয়া তাহার মুখের সম্মুখে দাঁড়াইলাম। শবের বিস্ফারিত চক্ষে সেই করুণদৃষ্টি, সেই বিষাদক্লিষ্ট ও অস্বাভাবিক পাংশুবর্ণ মুখ। এই মুখ অনেকবার দেখিয়াছি, আধঘণ্টা পূর্বেও এই গোলাপি জামা ও নীলবর্ণসাড়িপরিবেষ্টিত দেহ আমার সম্মুখ দিয়া দ্রুতবেগে চলিয়া গিয়াছে, অথচ সুপারিন্টেন্ডেন্ট বলিতেছেন অন্ততঃ দেড়ঘণ্টা পূর্বে ইহার মৃতদেহ এই কক্ষে আনিয়া রাখা হইয়াছে। আমার সমস্ত শরীর যেন অবশ হইয়া আসিল। সুপারিন্টেন্ডেন্ট আমার অবস্থা লক্ষ্য করিয়া প্রায় টানিতে টানিতে আমাকে মর্গের বাহিরে লইয়া আসিলেন।

কাহারও মুখে কথা নাই, নিঃশব্দ পদবিক্ষেপে উভয়েই হাঁসপাতালের উপরে আসিয়া উঠিলাম। আমার চেয়ারের নিকট মুহূর্তের জন্ত দাঁড়াইয়া আমরা বালক রোগীকে দেখিবার জন্ত তাহার কেবিনের দিকে অগ্রসর হইলাম। আমি উগ্রকণ্ঠে নার্সকে তিরস্কার করিয়াছিলাম, হয়ত বালকের নিদ্রার ব্যাঘাত হইয়াছে। বিস্ময় ও অনুতাপ যুগপৎ তখন আমার মনকে আচ্ছন্ন করিয়াছে। দুই ডাক্তারে মিলিয়া একসঙ্গে কেবিনের ভিতর প্রবেশ করিলাম। কৌতূহলাবিষ্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট নার্সকে পুঙ্খানুপুঙ্খরূপে প্রশ্ন করিতে লাগিলেন। ভীত নার্স নিজের দোষস্থালন করিতেই ব্যস্ত—বালকের মাতা অশ্রুমতির স্নেহপেঙ্কা না করিয়াই হঠাৎ কেবিনের ভিতর প্রবেশ করিয়াছিল, ইহাই সে বারংবার বলিতে লাগিল। ইতিমধ্যে ছেলেটিকে দেখিবার জন্ত আমি মশারির একপ্রান্ত ধীরে ধীরে উত্তোলন করিয়াই বিস্ময়ে চীৎকার করিয়া উঠিলাম। সুপারিন্টেন্ডেন্ট তৎক্ষণাৎ আমার পার্শ্বে আসিয়া মশারির ভিতর জিজ্ঞাসাদৃষ্টি নিক্ষেপ করিলেন। স্তব্ধ হইয়া উভয়েই দেখিলাম বহুক্ষণ পূর্বেই রোগীর মৃত্যু হইয়াছে।

অনেক চিন্তা করিয়াছি কিন্তু ঘটনাটি এখনও ঠিক বুঝিতে পারি নাই। বালকটির আকস্মিক মৃত্যুর পর কি তাহার মাতার প্রেতাত্মা মায়ার আকর্ষণে পুত্রকে দেখিতে আসিয়াছিল? কিন্তু সন্ধ্যাবেলায় রোগীকে পরীক্ষা করিয়াছিলাম, মৃত্যুর কোনও আশঙ্কাচিহ্নই তখন তাহার শরীরে ছিলনা। তাহা হইলে কি আসন্ন বিচ্ছেদবিধুরা অশরীরী মাতা চিরবিদায় লইবার সময় বলপূর্বক নিজপুত্রকে ইহলোক হইতে লইয়া গেল ?

প্রতীক্ষা

শ্রী সুনীলরঞ্জন ঘোষ

তোমার লাগিয়া যে মালা গেঁথেছি

সারাটি দিবস ধরি,'

যে সুর সেধেছি আমার এ বীণা-তারে,

আজি সন্ধ্যায় সে ফুল ছিঁড়েছি

একটি একটি করি,'

খুলিয়া ফেলেছি সেতার অঙ্ককারে ।

এখন আমার চোখে নাহি আর

কালো কাজলের মায়া,

ছিঁড়িয়া ফেলেছি রক্ত-মেথলা মোর,

খুলিয়া রেখেছি কনক-কাঁচলি,

বসন সে-ধূপছায়া,

মুকুতা, কেয়ুর, কাঁকণ, নুপুর-ডোর ।

ওষ্ঠে আমার এখনো যে তার

চিহ্ন রয়েছে জানি,

চুষনজালা মুগল বক্ষে জলে

ক্লান্ত শ্রবণে আজো বাজে তার

সুধাকণ্ঠের বাণী,

সে-মিলন-ছায়া পড়ে নয়নের জলে ।

আমার বাসরে দীপ নিভে যায়

নিশার সমীর-শ্বাসে,

চম্পা-বরণ শয়নে শুকায় হেনা ।

অগুরু, গুলাল গন্ধ মিলায়

দগ্ধ ধূপের বাসে,

কুঞ্জে আমার সে কি আর কিরিরে না ?

বিক্রমপুরের বর্মবংশ

শ্রী বিশ্বেশ্বর চক্রবর্তী

পালরাজত্বকাল বাংলার সর্বাধিপতি গোবর্ধন যুগ, গোড়েশ্বরের সাম্রাজ্য এ সময় আবিষ্কারহিমাচল বিস্তৃতিলাভ করে। তাঁহার অঙ্গুলি-হেলনে আখ্যাবর্তের নরপতিগণ নত মস্তকে কাণ্ডকুন্ডের মহোদয়শ্রীমণ্ডিত সিংহাসনে অভিষেকবারি সিঞ্চন করিতেন। তাঁহার বিজয়ী অশ্ব স্বচ্ছন্দে কঙ্কাজ দেশে পরিভ্রমণ করিত। কিন্তু অমৃতের বজ্রপ্রদেশ চিরদিনই স্বাতন্ত্র্য রক্ষা করিয়াছে, এই নদী-মেখলা বনময় ভূখণ্ড কোনওদিনই দীর্ঘকাল গোড়পতির অধীনতা স্বীকার করে নাই। পদ্মার বিশাল প্রবাহের তীরবর্তী বিক্রমপুর ভাগ্যক্ষেপী বীরগণের আশ্রয়স্থল। গোড়েশ্বরের দৃষ্টির অন্তরালে শক্তিবুদ্ধি করিয়া তাঁহারা অনায়াসে ভাগীরথীতীর পর্য্যন্ত রাজ্য বিস্তার করিতেন। পাল রাজগণ গঙ্গা অতিক্রম করিয়া দুই একবার তাঁহাদের রাজ্য আক্রমণ করিতেন বটে কিন্তু পদ্মার তরঙ্গসঙ্কুল বিপুল বিস্তার উপেক্ষা করিয়া নৌবলরক্ষিত বিক্রমপুর বিপর্য্যস্ত করিবার চুরাশা কাহারও হয় নাই।

একাদশ শতাব্দীতে নরপাল ও বিগ্রহপাল দেবের রাজ্যকালে বার বার বহিঃশত্রুর আক্রমণে গোড়সাম্রাজ্য বিধ্বস্ত হইয়া পড়ে। সেই সুযোগে সুলু নাক্ষিত্রাণ্য হইতে বর্মগণ আসিয়া বিক্রমপুর অধিকার করেন। পরবর্তীকালে দিব্য বিজ্ঞোহের সুযোগে তাঁহাদের শক্তি দৃঢ় প্রতিষ্ঠিত হয়। দ্বাদশ শতাব্দীর মধ্যভাগে বিজয়সেন বোধ হয় ইহাদিগকে বিতাড়িত করেন। সুতরাং দেখা যায় যে প্রায় একশত বৎসর বর্মরাজগণ বিক্রমপুর সমবাসিত জয়ন্তক্যাবার হইতে অমৃতের বজ্রপ্রদেশ শাসন করিতেন। কিন্তু তাঁহাদের সম্পূর্ণ ইতিহাস আজও জানা যায় নাই। বাংলার ইতিহাসের অনেক কাহিনীই এইরূপ অজ্ঞাত রহিয়াছে। এই বর্মবংশের ইতিহাস উদ্ধারের কাহিনীও কম বৈচিত্র্যময় নহে। আজ তাহারই অবতারণা করিতেছি।

প্রায় শতাব্দিক বৎসর পূর্বে ভারতীয় পুরাতত্ত্বের প্রথম পথপ্রদর্শক প্রিন্সেপ সাহেব উড়িষ্যার ভুবনেশ্বর মন্দির গাড়ে

প্রোথিত একখানি প্রস্তরলিপি পাঠোদ্ধার করেন ইহা ভট্টভবদেবের ভুবনেশ্বর প্রশস্তি নামে বিখ্যাত। তাহাতে একটি লাইন ছিল—“যন্ত্রপ্রশস্তি সচিবঃ স্থচিরং চকার রাজ্যং স ধর্মবিজয়ী হরিবর্মদেবঃ”। কিন্তু কে এই হরিবর্ম? এবং কোথায় বা তাঁহার রাজ্য ছিল—কিছুই জানা গেল না তাহার পঞ্চাশ বৎসর পর ডাঃ শ্রীযুক্ত নলিনাকান্ত ভট্টশালী ও অধ্যক্ষ শ্রীযুক্ত সত্যেন্দ্রনাথ ভদ্র মহাশয় ১৯১২ সনে “ঢাকা রিভিউ” পত্রিকায় একখানি তাম্রশাসনের প্রতিলিপি ও পাঠ প্রকাশিত করেন। ইহা ভোজবর্মদেবের বেলাবংশাসন নামে প্রসিদ্ধ। ইহাতে এক বর্মবংশের পরিচয় পাওয়া গেল। তাঁহাদের রাজধানী ছিল বিক্রমপুর, কিন্তু ভুবনেশ্বর প্রশস্তির হরিবর্ম এই বংশের ছিল কিনা জানা গেল না, বেলাব লিপিতে একটি শ্লোক আছে “বীরশ্রীচ হরিচ যত্র বহুঃ প্রত্যক্ষমেবৈক্ষতঃ।” কিন্তু অনেকেই স্থির করিলেন যে ইহাতে হরিবর্মদেবের ন্যায় বিশাল রাজ্যাধিকারী নরপতির উল্লেখ করা হইতেছে না, ইহা বর্মগণের সৌভাগ্য-বিজ্ঞাপক সাধারণ উক্তি মাত্র। এমন সময় বাংলা ১৩১১ সনে পরলোকগত প্রাচ্যবিদ্যামহার্ণব নগেন্দ্রনাথ বসু মহাশয় কৃত “বঙ্গের জাতীয় ইতিহাস” দ্বিতীয় ভাগে হরিবর্মদেবের একখানি তাম্রশাসনের ক্ষুদ্র অস্পষ্ট ছবি ও গম্ভাংশের পাঠ প্রকাশিত হয়। বসুমহাশয়ের সিদ্ধান্ত অনুসারে ইহা বেঙ্গনৌসার লিপি বলিয়া পরিচিত হইয়াছে এবং তাঁহারই পাঠ অনুযায়ী হরিবর্মার পিতার নাম “জ্যোতিবর্ম” স্থির হয়। আবার কেশব ও বিশ্বরূপ সেনের শাসনের অমুকরণে ইহারই এক কল্পিত পাঠ বৈদিক কুল পঞ্জিকায় সামল বর্মার শাসন বলিয়া প্রচারিত হয়। এই সামলবর্ম ১০০১ শকে বঙ্গে বৈদিক ব্রাহ্মণ আনয়ন করেন বলিয়া প্রবল প্রসিদ্ধি আছে। ইতিমধ্যে হরিবর্মদেবের রাজ্যকালে লিখিত দুইখানি পুথির সন্ধান মিলিল। তাহাদের একখানি তাঁহার ৩৯শ রাজ্যাব্দে লিখিত। বসু মহাশয় স্থির করিয়াছিলেন জ্যোতি এবং হরি বেলাব লিপিতে উল্লিখিত বজ্রবর্মার

পূর্ববর্তী আবার ডাঃ বসাক ও ভট্টশালীপ্রমুখ ঐতিহাসিক-গণ মত প্রকাশ করেন যে তাঁহারা ভোজবর্মার ও পরবর্তী। গৃহদাহে অগ্নিতাপে হরিবর্ষদেবের শাসনখানি নিতান্ত অস্পষ্ট হইয়া পড়ে। কিছুদিন পর বিদ্বজ্জনসমাজ তাহার আর সংবাদও রাখিল না। হরিবর্মার সমস্তার সমাধান আর সম্ভব হইল না। ইহার প্রায় ২৮ বৎসর পর অপ্রত্যাশিতরূপে শামলবর্মার একখানি তাম্রশাসন পাওয়া গেল।

বিক্রমপুরস্থ বজ্রযোগিনী গ্রামনিবাসী জনৈক ভদ্রলোক লিপিচিহ্নিত কয়েকখানি তাম্রখণ্ড ঢাকা প্রত্নশালায় ডাঃ ভট্টশালী মহাশয়ের নিকট উপস্থিত করেন। শাসনখানির অনেকাংশ লুপ্ত হইলেও দেখা গেল যে, ইহা দ্বারা পরম বৈষ্ণব রাজা সামলবর্ষদেব বৌদ্ধদেবী ‘প্রজ্ঞাপারমিতা’র উদ্দেশে ভূমি দান করিয়াছিলেন। তাহার পঞ্চম ছত্রে স্পষ্ট লিখিত আছে “হরিবর্ষ দেবঃ”। প্রথম শ্লোকে জাতবর্মারও উল্লেখ আছে বলিয়া স্থির হয়। ডাঃ ভট্টশালী মহাশয় “ভারতবর্ষ” পত্রিকায় ইহার প্রতিলিপি ও পাঠপ্রকাশকালে মত প্রকাশ করেন যে হরিবর্মার সামল বর্মার কিছু পূর্ববর্তী শাসনের চতুর্থ-শ্লোকে তাঁহার পুত্রেরও নামোল্লেখ ছিল বলিয়া মনে হয় কিন্তু অক্ষর কয়টি লুপ্ত হওয়ায় তাহা জানা যায় না, ভট্ট ভবদেবের প্রশস্তিতেও তাঁহার পুত্রের উল্লেখ আছে “তত্তনন্দনে বলতি যন্ত চ দণ্ডনীতিবস্তুগুণা বহল কল্পতেব লক্ষ্মীঃ”—এই অজ্ঞাতনামা পুত্রের পরই বোধ হয় সামল বর্মার রাজ্য হন। কিন্তু পরলোকগত বনু মহাশয়কৃত অমুঘায়ী হরির পিতার নাম ছিল জ্যোতিঃ। জাতবর্মার ও সামল বর্মার মধ্যে এই তিন জন রাজার রাজ্যকাল থাকিতে পারে না। সুতরাং ডাঃ ভট্টশালী মহাশয়ের প্রস্তাব নিঃসন্দেহে স্বীকৃত হইল না। সম্ভ্রতি তিনি ‘ভারতবর্ষ’ (মাঘ, ১৩৪৪) বনু মহাশয়কৃত প্রকাশিত হরিবর্ষদেবের তাম্রশাসনখানির পূর্ণাঙ্গ ছবি মুদ্রিত করিয়াছেন। তাহাতে স্পষ্ট দেখা যায় যে হরির পিতা “জ্যোতির্বর্ষ” নহেন তিনি বিজ্ঞতকীর্ণ “জাতবর্ষদেব”। এবিষয়ে অপর কয়েকটি ভ্রমও তিনি তাঁহার প্রবন্ধে সংশোধন করিয়াছেন। এই শাসনখানির পুনরায় সন্ধান পাওয়ার হরিবর্মার সমস্তার সমাধান হইল। দেখা গেল তিনি সামল বর্মার অগ্রগামী এবং বজ্রযোগিনী শাসন হইতে মনে হয় তাঁহার সহোদর।

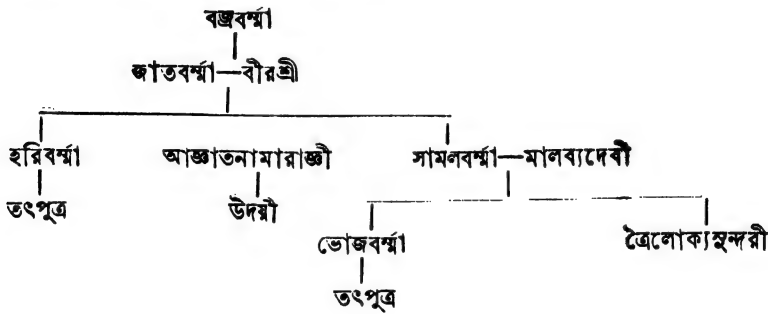
ভোজবর্মার বেলাবলিপিতে একটি শ্লোকে আছে “ততোদয়ী স্নুঘুরভুং প্রভৃত, দুর্বার বীরেদ্বপি সঙ্গরেবু।” এই “উদয়ী” বিষয়ে আজও পণ্ডিতগণ একমত হইতে পারেন নাই। স্বর্গত মহামহোপাধ্যায় হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মহাশয় স্থির করেন ইনি পরমার রাজ উদয়াদিত্য হইতে অভিন্ন। পঞ্চাস্তরে ৩৮নবীগোপাল মজুমদার বিশেষ যুক্তি-সাহায্যে দেখাইয়াছেন যে ভোজবর্মার এক বৈমাত্রেয় ভ্রাতা ছিলেন “উদয়ী”, কিন্তু এ সময় ইতিহাসের পক্ষে বিশেষ গুরুত্বপূর্ণ নয়। কারণ উদয়ী সামল বর্মার পুত্র যদিও হইয়া থাকেন তিনি কখনও বিক্রমপুরের সিংহাসনে উপবেশন করেন নাই ইহা নিশ্চিত।

একটি বিশেষ সমস্তা এই যে বেলাব লিপিতে হরিবর্মার বা তাঁহার পুত্রের উল্লেখ নাই কেন। সম্ভ্রতি ‘ভাণ্ডারকর ওরিয়েন্টাল রিসার্চ ইনষ্টিটিউটে’র পত্রিকায় শ্রীযুক্ত অদ্রীশ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় ইহার একটি সমাধান উপস্থিত করিয়াছেন। সামল ও তাঁহার ভ্রাতৃপুত্রের মধ্যে কোনও-রূপ মনোমালিন্য হওয়াই বোধ হয় ইহার কারণ। এবিষয়ে তিনি দ্বিতীয় চন্দ্রগুপ্ত কর্তৃক স্বন্দগুপ্তের নাম উল্লেখ না করার অমূল্য দৃষ্টান্ত প্রদর্শন করিয়াছেন। সামল বর্মার বজ্রযোগিনী তাম্রশাসনে হরি ও তাঁহার পুত্রের গৌরবহৃৎক শ্লোক আছে। সম্ভবতঃ সামলের মৃত্যুর পর হরির কোনও পুত্র বা সেই সূত্রে সিংহাসনের কোনও দূরতর অধিকারী এই অন্তর্বিপ্লবের পরিচালক ছিলেন। ভোজবর্মার দৃঢ় হস্তে বিদ্রোহ দমন করিয়া সিংহাসন অধিকার করেন। প্রশস্তি-কার তাই বিদ্রোহীর সম্পর্কায়িত হরি ও তাঁহার পুত্রের বিষয় নীরব রহিয়াছেন। অবশ্য একান্ত নির্ভরযোগ্য প্রমাণের অভাবে কোনও কিছু নিশ্চিত করিয়া বলা যায় না।

ভোজবর্মার পরবর্তী অপর কোনও বর্মার নরপতির নাম জানা যায় নাই, এতাবৎ বিক্রমপুর হইতে প্রদত্ত যে সব তাম্রশাসন আবিষ্কৃত হইয়াছে তাহাদের মধ্যে পরবর্তী শাসন বিজয় সেন কর্তৃক ভূমিদান উপলক্ষে প্রদত্ত হইয়াছিল। তাঁহার বিজয়গাথায় কোথাও কোন বর্মারাজ বা পূর্ববঙ্গ বিজয়ের কাহিনী নাই। তাঁহার প্রত্নলেখের প্রশস্তিতে গোড় কামরূপ কলিঙ্গজয়ের উল্লেখ আছে কিন্তু বিক্রমপুর বা বঙ্গজয়ের কথা নাই। বোধ হয় বর্মারাজ্য তখন এত

খরু হইয়া পড়িয়াছিল যে শাসনরচয়িতা তাহা উল্লেখযোগ্য মনে করেন নাই। বেলাবলিপি ভোজবর্ষদেবের পঞ্চম রাজ্যকে প্রদত্ত। লক্ষণসেনের শক্তিপুরশাসনআলোচনা কালে বঙ্গীয় সাহিত্যপরিষৎ পত্রিকায় ডাঃ ভট্টশালী মহাশয় দেখাইয়াছেন যে এসময় ভাগীরথী গঙ্গা এবং মেঘনা বর্ষগণের রাজ্যের সীমানা ছিল। দহলাধিপতি কর্ণের দ্বারা এই বিশাল রাজ্যাধিপতি ভোজবর্ষদেবের বৃদ্ধকালে ভাগ্য-বিপর্যয় ঘটাইয়াছে নহে কিন্তু সেই রাজ্যবিজেতার পক্ষে সে ঘটনা উল্লেখ না করা আশ্চর্যজনক। বোধ হয় ভোজ

বর্ষার পর তাঁহার কোনও অযোগ্য বংশধরের রাজ্যকালে এই বিশাল রাজ্য সম্পূর্ণ খরু হইয়া পড়ে। বিজয় সেন অবলীলাক্রমে তাঁহাকে অপসারিত করিয়া শ্রীবিক্রমপুরের জয়স্বক্কাবার স্থাপন করেন। গোড় কামরূপ জয়ের তুলনায় একান্ত অকিঞ্চিৎকর এই ঘটনা আর কীর্তিত হইল না। ভবিষ্যতে কোনও তাম্রশাসন আবিষ্কৃত হইলে এবিষয়ে, নিশ্চিত সংবাদ জানা যাইবে কিন্তু বর্তমানে নিম্নোক্ত বংশলতা নির্ভরযোগ্য ধরা যায়।*



দুঃখ ও সুখ

শ্রী কালীকঙ্কর সেনগুপ্ত

গলিত কনক দধি দুঃখ-দহনে
 আঘাতে গঠিত মুকুট ভূষণ হার
 দলিত কুসুম নিপীড়িত নির্যাতনে
 বিলায় তাহার তরল সুরভি সার।
 সুখের তুলনা ফণীর মাথার মণি
 দুঃখ সে যেন সেই বিষধর সাপ
 মণিরে ধরিতে কখনো মিলিবে ফণী
 খরতর বিষ জরজর সন্তাপ।

ছল্লভ করি সুখেতে বিধাতা

বিপদে ঘিরিয়া রাখে

দৈত্যপুত্রীর গুপ্ত কোঠায়

ভ্রমরা ভ্রমরী থাকে।

ইতিবৃত্ত

‘সম্মুখ’

মহর্ষি কশ্যপের তিন পুত্র ছিল, হনু, দমু ও মনু। মনুর সন্তানেরা ‘মানব’ নামে পরিচিত। দমুর সন্তান ছিল ‘দানব’। বর্তমানে ইহারা পৃথিবী হইতে প্রায় লুপ্ত হইয়া গিয়াছে। হনুর বংশ সম্বন্ধে পুরাণে কোন উল্লেখ নাই। তাহার কারণ, কশ্যপ তাহাকে ত্যজ্যপুত্র করিয়াছিলেন।

পুত্র হিন্দুদিগের ত্রাণের উপায়; একরূপ ক্ষেত্রে জ্যেষ্ঠপুত্রকে কেন তিনি ত্যজ্যপুত্র করিলেন, তাহার ইতিহাসও পুরাণে লিপিবদ্ধ হয় নাই। পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণের চেষ্টায় সম্প্রতি সেই ইতিহাস আবিষ্কৃত হইয়াছে। হনুর গৃহত্যাগের যে কাহিনী সেই আবিষ্কারের ফলে আমাদের গোচর হইয়াছে তাহা এইরূপ :

মহর্ষি কশ্যপ যজ্ঞশালা হইতে যখন আশ্রমে ফিরিলেন তখন বেলা প্রায় শেষ হইয়াছে। সমস্ত রাত্রি ও তারপর প্রায় মধ্যাহ্ন পর্য্যন্ত নিরবচ্ছিন্ন হোম চলিয়াছে; মহর্ষি তখন যেমন পরিশ্রান্ত তেমনই ক্ষুৎপিপাসায় কাতর। আশ্রমে পদার্পণ করিয়া তিনি দেখিলেন, প্রাঙ্গণের একধারে মনু ধূলিধূসরিত হইয়া মাটিতে বসিয়া আছে, তাহার মুখ বিষম, চক্ষে জল। মহর্ষিকে দেখিবামাত্র সে করতলে মুখ আবৃত করিয়া ফৌপাইয়া কাঁদিয়া উঠিল।

বৃদ্ধবয়সের সন্তান, মনুর উপরে কশ্যপের স্নেহটা স্বভাবতই একটু বেশি ছিল। ব্যস্ত হইয়া তিনি তাহাকে মাটি হইতে কোলে তুলিয়া লইলেন; উত্তরীয়ে চক্ষু মুছাইয়া দিয়া কহিলেন, কি হইয়াছে, মনু? মনু অধিকতর বেগে ফৌপাইয়া কহিল, দাদা মারিয়াছে।

কশ্যপ দ্রুতকৃষ্ণিত করিলেন। মনুর প্রতি হনু প্রসন্ন নয়, কারণে অকারণে সে তাহাকে উৎপীড়ন করে এই অভিযোগ ক্রমাগতই তাঁহার কানে আসিতেছিল। তাহার উপর সেদিন আবার তাঁহার মনও ছিল খারাপ। যজ্ঞে পদে পদে বিঘ্ন ঘটিয়াছে। হনু ও দমুর উপরে ভার ছিল সমিধ আহরণের; তাহারা একরাশ কাঁচা ভিজা কাঠ আনিয়া রাখিয়া দায় সারিয়াছে। ভিজা কাঠে আগুন জ্বলে না হোমে বসিয়া বারংবার আগুনে ফুঁ দিতে দিতে আর ধোঁয়া খাইতে খাইতে কশ্যপের প্রাণ সারা হইয়াছে, এখন পর্য্যন্ত— তাঁহার দুই চক্ষু সমানে জ্বালা করিতেছে। সেখানে সেই ছুর্ভোগ, আর গৃহে এই কলহ-ক্রন্দনের কোলাহল—কশ্যপের আর সহিতেছিল না।

মনুর ফৌপানি শুনিয়া অদिति কুটিরের দ্বারে আসিয়া দাঁড়াইলেন। কহিলেন, ইহারই মধ্যে আরম্ভ করিলি, একটু সবুর সহিল না তোর?

কশ্যপ কহিলেন, কি, ইহাদের হইয়াছে কি?

অদिति ক্লান্ত কণ্ঠে কহিলেন, তুমিই জিজ্ঞাসা কর। আমি আর পারি না।

কশ্যপ কহিলেন, দেখ, সমস্ত দিনরাত্রি আমি যজ্ঞশালায় আগুনের তাতে পুড়িয়া মরি। দিনান্তে দুইদণ্ড ঘরে আসিয়া একটু জুড়াইব, তখনও যদি কেবল নালিশ আর নালিশই শুনিতে হয় তবে আমিও তো আর বাঁচি না। আজ হইয়াছে কি?

অদিতি কহিলেন, জানি না ! হওয়ার দরকার বা কি, কাঁদিতে চাহিলে কি ছুতার অভাব ?

মনু দ্বিগুণ বেগে কাঁদিয়া উঠিল ।

কশ্যপ কহিলেন, কেবলই শুনি দাদা মারিয়াছে । ছোট ভাই কোথায় ভালবাসিবে যত্ন করিবে না ওর ছায়া দেখিলেই তাহার গায়ে বিষ লাগে । এমন করিয়া মানুষে বাঁচে ? ভাল বুদ্ধি হইয়াছিল, বিবাহ করিয়া সংসার পাতাইয়াছিলাম । অধর্মের ভোগ ।

খোঁচাটা অদিতিকে বিঁধিল । পলকের জন্ম তাঁহার মুখ রাঙা হইয়া উঠিল ; আত্মসংবরণ করিয়া তিনি মনুকে উদ্দেশ করিয়া তীক্ষ্ণকণ্ঠে কহিলেন, হইয়াছে কি, বলিতে পারিস না ?

মনু কহিল, দাদা মারিয়াছে ।

অদিতি কহিলেন, কি করিয়াছিল তুই, যে সে মারিল ?

মনু কহিল, কিছু করি নাই ।

অদিতি কহিলেন, আহা, কিছু কর নাই আর সে শুধু শুধু আসিয়া তোমাকে মার লাগাইল, না ?

কশ্যপ কহিলেন, করিবে আবার কি ? ওকে দেখিলেই তাহার গা জ্বলে । প্রায়ই তো শুনি সে কোন না কোন ছুতা ধরিয়া ওকে মারিয়াছে !

অদিতি কহিলেন, একতরফা শুনিলেই তো হয় না । হনু একটু গোঁয়ার মানি, কিন্তু বিনা দোষে সে কাহারও গায়ে হাত তোলে না ।

কশ্যপ কহিলেন, না, তোলে না । এইটুকু ছেলে কি মিথ্যা বানাইয়া বলিতেছে ?

অদিতি স্নান হাসিয়া কহিলেন, তবেই তুমি সব জান ; এই ছেলেটির পেটে পেটে যে কতখানি বজ্রাতি বুদ্ধি আছে, তাহার কূল পাইতেই আমি সারা হইয়া গেলাম । আর এটুকুও তো বোঝ, হনুর যদি ওর উপর আক্রোশই থাকিবে, সে তো ইচ্ছা করিলেই ওকে টানিয়া ছিঁড়িয়া ফেলিতে পারে । সে শক্তি তাহার গায়ে আছে । সে ওকে কিছুই বলে না ; যদি বা দৈবাৎ কখনও গায়ে হাত তোলে তবে সে অনেক উপদ্রব, অনেক নষ্টামি সহিয়া, তারপর ।

কশ্যপ কহিলেন, তুমি তাহার পক্ষ টানিয়া বলিবে, সে তো জানা কথা । এমন করিয়া কথা বল যেন ওই তোমার সতীনপুত্র, সেই তোমার পেটের সন্তান ।

অদিতির মুখে করুণ হাস্যরেখা ফুটিয়া উঠিল । মৃদুস্বরে কহিলেন, পেটের সন্তান যে আমার মনুই, তাহা কি আমার ভুলিবার উপায় রাখিয়াছে ! আমার পেটের সন্তান বলিয়াই তো আমাব লজ্জা ।

কশ্যপ ইহার উত্তর দিলেন না । রোদনরত মনুর মস্তকে সস্নেহে হাত বুলাইয়া কহিলেন, ছি, কাঁদে না, চুপ কর । কেমন করিয়া মারিয়াছে ?

মনু কহিল, দাদা গাছে উঠিয়া জাম খাইতেছিল । আমি চাহিলাম, দিল না । তারপর আমি যেই জাম খাইতে গাছে উঠিলাম, অমনি গাছে এমন ঝাঁকানি দিল আমি একেবারে মাটিতে পড়িয়া গেলাম । বলিয়া সে আবার কাঁদিয়া উঠিল ।

প্রকৃত যাহা ঘটয়াছিল তাহা ইহার ঠিক বিপরীত । হনু জাম খাইতেছিল, মনুর খেয়াল হইল, তাহাকে আছাড় খাওয়াইবে । সে গাছে উঠিয়া প্রাণপণে ডাল দোলাইতে আরম্ভ করিল । হনু গাছে চড়িতে পটু, সে হাতে পায়ে ডাল জড়াইয়া ধরিয়া রহিল, মাঝখান হইতে টাল রাখিতে না পারিয়া মনু

নিজেই গাছ হইতে পড়িয়া গেল। কশ্যপের কাছে চক্ষের জল দেখাইয়া নালিশ করা সমস্তটাই তাহার নষ্টামি, হনুকে মিছামিছি মার খাওয়াইবার ফন্দি।

কশ্যপ অতটা বুঝিলেন না, তাহার রাগ চড়িয়া গিয়াছিল। অদিতির দিকে চাহিয়া কহিলেন, সেটা কোথায়?

মনু প্রস্তুত হইয়াই ছিল, সোৎসাহে হাত বাড়াইয়া দেখাইয়া দিল, ঐ-যে, গাছের মাথায় উঠিয়া বসিয়া আছে।

হউক তাহার নিজের দোষে, মনুকে আছাড় খাইতে দেখিয়া হনুর মন খারাপ হইয়া গিয়াছিল। বিরাট দেহটা ভরিয়া তাহার শক্তি ছিল যেমন প্রচুর, মনটাও ছিল ঠিক ততটাই নরম। তাহার উপর বুদ্ধিবৃত্তিও তাহার তেমন তীক্ষ্ণ ছিল না, ভাইদের সে প্রাণ দিয়া ভালবাসিত।

কশ্যপ মুখ তুলিয়া চাহিলেন, ক্রুদ্ধস্বরে কহিলেন, এই বাঁদর, নামিয়া আয়।

হনু নিঃশব্দে গাছ বাহিয়া নামিতে আরম্ভ করিল। বর্ষাকাল, গাছ পিছল, তাড়াতাড়ি নামিবার উপায় নাই। এক পা এক পা করিয়া সম্ভূর্ণে নামিয়া যখন সে মাটিতে আসিয়া দাঁড়াইল, ততক্ষণে বিলম্ব দেখিয়া কশ্যপের ক্রোধ বাড়িয়া গিয়াছে। হনু মাটিতে নামিতেই তিনি দ্রুতপদে আগাইয়া গেলেন, তাহার গালে ঠাস করিয়া এক চড়ু কসাইয়া দিয়া কহিলেন, গাছ হইতে নামিতে এতক্ষণ লাগে? আজ আবার মনুকে মারিয়াছিস কেন?

কশ্যপ সাধারণত ছেলেদের গায়ে হাত তুলিতেন না। আচমকা চড়ু খাইয়া হনু স্তব্ধ হইয়া গেল; উত্তরও দিল না, কাঁদিলও না, মাথা নিচু করিয়া নীরবে দাঁড়াইয়া রহিল। উত্তর সে দিলে দিতে পারিত, সত্য যাহা ঘটিয়াছিল তাহাই পিতাকে বলিতে পারিত। কিন্তু তাহা হইলে মনু মার খায়।

উত্তর না পাইয়া কশ্যপের ক্রোধ আরও বাড়িল। হনুর চুলের মুঠী ধরিয়া ঝাঁকুনি দিয়া কহিলেন, অতবড় খাড়ি ছেলে, ছোট ভাইএর গায়ে হাত তুলিস—দিনে দিনে বিড়া বাড়িতেছে না? আমারও কাল বুদ্ধিব্রংশ হইয়াছিল তোমাকে সমিধ আনিতে বলিয়াছিলাম। একবোঝা ভিজা কাঠ কোথা হইতে আনিয়া রাখিয়া দিয়াছ, আমি সারাদিন ধরিয়া ধোঁয়া খাইয়া মরিয়াছি। আনিতে ইচ্ছা যদি না ছিল তখন বলিলেই পারিতিস।

হনু বস্তুত শুকনা কাঠই আনিয়াছিল। কাঠে জল ঢালিয়া রাখিয়াছে মনু, তাহাকে দোষী করিবার জন্য। সে কথা কেহই জানিত না। হনু চিন্তিত হইল, কহিল, আমি তো শুকনা কাঠই আনিয়াছি।

—আবার মুখে মুখে তর্ক করে! আমি কি মিথ্যা বলিলাম? কশ্যপের আর জ্ঞান রহিল না। প্রাজ্ঞের একধারে অদिति লাউচারী লাগাইয়াছিলেন, তাহার বেড়া হইতে একখানা অর্ধশুক কক্ষি তিনি টানিয়া বাহির করিলেন। তারপর সেই কক্ষি শপাশপ শব্দে হনুর সর্বাত্মে পড়িতে লাগিল।

হনু নড়িল না চড়িল না প্রতিবাদ বা প্রতিরোধের চেষ্টামাত্র করিল না; দাঁত দিয়া ঠোট চাপিয়া প্রাণপণে অশ্রুর বেগ রুদ্ধ করিয়া নিঃশব্দে মার খাইতে লাগিল।

অপরের অঙ্গে আঘাত করিবার মধ্যে একটা উগ্র উদ্গাদনা আছে একবার মারিতে আরম্ভ করিলে আর হঠাৎ থামা যায় না। কশ্যপের তখন হিতাহিত চেতনা নাই, অন্ধের মত তিনি হনুর হাতে পায়ে পৃষ্ঠে মস্তককে ছড়ি ঢালাইতে লাগিলেন; মারিতে মারিতে শেষে ছড়ি ভাঙিয়া গেল।

অদিতি এতক্ষণ হতবাক হইয়া চাহিয়া ছিলেন। নূতন কক্ষের সন্ধানে কশ্যপ ফিরিয়া চাহিতেই তাঁহার চমক ভাঙিল ; ছুটিয়া গিয়া তিনি হনুকে আড়াল করিয়া দাঁড়াইলেন। চিংকার করিয়া কহিলেন, করিতেছ কি তুমি, পাগল হইয়াছ ?

কশ্যপ ক্রোধে কাঁপিতে কাঁপিতে কহিলেন, সরিয়া যাও।

অদিতি কহিলেন, না। কি চাও তুমি, ওকে মারিয়া ফেলিবে ?

কশ্যপ শ্রান্তস্বরে কহিলেন, মরুক, তাই মরুক, আপদ যাক। অমন পুত্র থাকার চেয়ে না থাকা শতগুণে ভাল।

অদিতি তাঁহাকে ঠেলিয়া সরাইয়া দিয়া কহিলেন, থাক, কাছে আসিও না। ছুধের বাছাকে এমন করিয়া মারিতে প্রাণে একটু লাগিল না, তুমি কি বাপ না রাক্ষস ?

কশ্যপ হাতের কক্ষি ফেলিয়া দিলেন, কহিলেন, বেশ, আজ ছাড়িয়া দিলাম। কিন্তু আবার যদি কোনদিন শুনি মনুর গায়ে হাত তুলিয়াছে, সেইদিন ওর শেষ।

অদিতি কহিলেন, আচ্ছা, সে আমি বুঝিব। জান, তোমার সঙ্গে একসঙ্গে বসিয়া খাইবে বলিয়া বাছা আমার এতখানি বেলা উপবাসী রহিয়াছে ?

কশ্যপ কহিলেন, বাকি বেলাও থাকিবে। আজ যদি ওকে তুমি ডাকিয়া ভাত দাও তবে তোমার অতিবড় কঠিন দিব্য রহিল।

হনু তখনও সেইভাবেই ঠায় দাঁড়াইয়া আছে। অদিতি তাহার গায়ে পিঠে হাত বুলাইয়া দিয়া কহিলেন, বাছা রে। থাক কাঁদিস না, স্নান করিয়া আয়, যা। হনু নড়িল না। অদিতি একটুকুণ দাঁড়াইয়া রহিলেন, তারপর ধীরে ধীরে গিয়া কুটিরে প্রবেশ করিলেন। দাঁড়াইবার সময় তাঁহার নাই। কশ্যপ স্নানাহার করিয়া এখনই আবার যজ্ঞশালায় যাইবেন, তাঁহার সমস্ত ব্যবস্থা করিয়া দিতে হইবে।

মনু পিতার হাত ধরিয়া আগেই কুটিরে চলিয়া গিয়াছিল। অদিতিও যাইবার পর হনুর সন্ধিৎ ফিরিল ! এতক্ষণ তাহার যেন নিঃশ্বাসও বহিতেছিল না ; এখন তাহার বক্ষ মথিত করিয়া একটি দীর্ঘশ্বাস বাহির হইয়া আসিল। শুষ্কচক্ষে কিছুক্ষণ সে দ্বারের দিকে চাহিয়া রহিল ; তারপর ধীরে ধীরে গিয়া আবার গাছের মাথায় উঠিল।

কশ্যপ স্নান ও আহার সারিয়া যজ্ঞশালায় চলিয়া গেলেন। মনু ও দমু যাইয়া খেলিতে বাহির হইল। আশ্রম নির্জন হইয়া গেলে পর অদিতি দুইখানি থালায় করিয়া ভাত বাড়িতে বসিলেন। ভাত বাড়িতে বাড়িতে তাঁহার মনে পড়িল, হনুকে ভাত দিতে কশ্যপ নিষেধ করিয়া গিয়াছেন, বৈধব্যের শপথ দিয়া গিয়াছেন। সে অভিশম্পাতকে তুচ্ছ করিবার তাঁহার সাহস নাই। ভাতের থালা সম্মুখে লইয়া অদিতি স্তব্ধ হইয়া বসিয়া রহিলেন ; দুই গণ্ড বহিয়া অশ্রু ঝরিয়া তাঁহার বসন ভিজিয়া গেল। দীর্ঘশ্বাস ফেলিয়া কহিলেন, ভগবান, ইহার চেয়ে আমাকে বক্ষ্যা করিলে না কেন !

অনেকক্ষণ অদিতি কাঁদিলেন। তারপর দুই থালায় ভাত একত্র করিয়া একখানি থালায় লইলেন। থালার পাশেপাশে ব্যঞ্জন প্রভৃতি সাজাইয়া দিয়া, থালা লইয়া তিনি কুটিরের বাহিরে আসিলেন। হনুকে ডাকিয়া খাওয়াইবার তাঁহার সাধ্য নাই ; যে গাছটির মাথায় সে বসিয়াছিল তাহার গোড়ায় গিয়া তিনি দাঁড়াইলেন।

বহু উচ্চ গাছের ডালে পা ঝুলাইয়া, আরেকখানি ডালকে জড়াইয়া ধরিয়া হনু নিশ্চল হইয়া বসিয়া আছে, তাহার অশ্রুহীন দৃষ্টি দূরে নিবন্ধ ; আশ্রমের সীমানা ছাড়াইয়া, তপোবনের মাথার উপর দিয়া দিগন্তের রেখা পার হইয়া সে দৃষ্টি সীমাহীন শূন্যে গিয়া বিলীন হইয়াছে।

• অদিতি চাহিয়া রহিলেন ; ইঠাৎ যদি তাহার হাত ফস্কাইয়া যায়, বা গাছের ডাল ভাঙিয়া যায় তবে কি সর্বনাশ হইবে কল্পনা করিতেও তাঁহার সর্ব্বাঙ্গ শিহরিয়া উঠিল। মুহূর্ত্তের জন্ত অদিতি চক্ষু মুদিলেন ; মন দৃঢ় করিয়া আবার চাহিলেন। হনু এত উঁচুতে বসিয়া রহিয়াছে, মাটি হইতে তাহাকে স্পষ্ট দেখাও যায় না—একনিমিষে যেন সে স্বার্থহিংসাখলতায় বিষাক্ত আশ্রমের বায়ুমণ্ডল ছাড়াইয়া কোন মহাশূণ্যে, মহা উর্দ্ধলোকে উঠিয়া গিয়াছে।

চাহিয়া চাহিয়া একসময়ে অদিতির চমক ভাঙিল ; বেলা আর নাই। হনুকে নাম ধরিয়া তিনি ডাকিতে পারিলেন না ; হাতের শাঁখা দিয়া থালার কানায় আঘাত করিলেন। কিন্তু সে সঙ্কেতপরনি হনু শুনিতে পাইল কিনা কে জানে। সে মুখ ফিরাইয়া চাহিল না, যেমন ছিল তেমনই বসিয়া রহিল। অদিতি উত্তরের জন্ত অপেক্ষা করিলেন। আবার সঙ্কেত করিলেন, আবার অপেক্ষা করিলেন। শেষে কপালে করাঘাত করিয়া ভাতের থালা সেইখানে মাটিতে নামাইয়া রাখিলেন। রাখিয়া, অশ্রুর বর্ষণে মাটি ভিজাইয়া কুটিরে ফিরিয়া আসিলেন।

সে দিন, সে রাত্রে আর তাঁহার মুখে অন্ন উঠিল না। রাত্রে খাইতে বসিয়া মনু কহিল, দাদা খাইয়াছে ?

অদিতি উত্তর দিলেন, না।

মনু আবার কহিল, গাছের তলায় একখালা ভাত দেখিলাম, কিসের ?

অদিতির ইচ্ছা হইতেছিল, দুইহাতে তাহার গলাটা চাপিয়া ধরিয়া জন্মের মত তাহার সেই বিষকরা কণ্ঠ রুদ্ধ করিয়া দেন। তাহা পারিলেন না, নিঃশব্দে কেবল ব্যঞ্জনের পাত্রটাই তাহার থালার উপর উপুড় করিয়া দিলেন।

দনু বিস্মিত হইয়া কহিল, তোমার জন্ত রাখিলে না ?

অদিতি মৃদুস্বরে কহিলেন, খা, আমার আছে।

রাত্রি যখন শেষ হইয়া আসিয়াছে, তখন হনু ধীরে ধীরে গাছ হইতে নামিয়া আসিল। গাছের তলায়, যেখানে মায়ের অশ্রুতে সিক্ত ভাতের থালা বাতাসে শুকাইয়া কঠিন হইয়া উঠিয়াছে, তাহার পাশে সে আসিয়া থামিয়া দাঁড়াইল। একবার নিচু হইয়া সে থালাটা দেখিল ; একবার থালাটা ধরিতে গিয়া আবার হাত গুটাইয়া লইল। তারপর থালা হইতে ছুটি ভাতের দানা তুলিয়া মাথায় রাখিয়া সে গিয়া কুটিরের পাশে দাঁড়াইল। দনু ও মনু ঘুমাইতেছে, তাহাদের নিঃশ্বাসের শব্দ কানে আসিল। অদিতির নিঃশ্বাস সমান তালে পড়িতেছে না, কখনও অস্পষ্ট, কখনও বা দ্রুত ও গভীর। শুনিয়া সে বুঝিল, অদিতি ঘুমায় নাই, শুইয়া শুইয়া কাঁদিতেছেন। হনুর একবার ইচ্ছা হইল তাঁহাকে ডাক দেয়, তারপর সে ইচ্ছা সংবরণ করিয়া সে সেইখানেই ভুতলে মাথা ঠেকাইয়া তাঁহাকে প্রণাম জানাইল ; তারপর উঠিয়া দ্রুতপদে হাঁটিতে লাগিল। অনেকদূর চলিয়া আসিয়া হনু মুখ তুলিয়া আকাশের দিকে চাহিল। আকাশে কৃষ্ণাংকমৌরু চন্দ্র তখন লোহিতবর্ণ ধারণ করিয়াছে, নক্ষত্রের আলো নিম্প্রভ হইয়া আসিয়াছে। সেই

স্তমিত আলোতে দাঁড়াইয়া একবার এই চিরপরিচিত বনভূমির জন্ত তাহার মন কেমন করিয়া উঠিল, একটি দীর্ঘশ্বাস বুকের তলা হইতে জাগিয়া উঠিয়া আবার বুকের মধ্যেই বিলীন হইয়া গেল। মুখ নামাইয়া হনু আবার চলিতে আরম্ভ করিল; ছায়ায় ঢাকা বনপথে তাহার মূর্তি ক্রমে অন্তর্হিত হইয়া গেল।

বহুদিন পরে ইহাদের আরেকবার সাক্ষাৎ হইয়াছিল—হনু ও মনুতে নয়, তাহাদের উভয়ের বংশধরে।

মনুর সন্তানেরা তখন শিল্প ও রণকৌশলে পটু হইয়া উঠিয়াছে। দানব বংশকে পরাভূত করিয়া তাহারা জম্বুদ্বীপে একচ্ছত্র আধিপত্য স্থাপন করিল। তারপর তাহারও বাহিরে দিগ্বিজয়ে বাহির হইল।

বন্দুকে কিরীচে সজ্জিত হইয়া মানুষ গ্লফদ্বীপে যাইয়া উপস্থিত হইল। তাহার প্রকাশ্য উদ্দেশ্য যুগয়া, গোপন উদ্দেশ্য রাজ্যজয়! বনের পথে চলিতে চলিতে অতর্কিতে একদিন তাহার সহিত হনুবংশীয়দের সাক্ষাৎ হইয়া গেল।

জম্বুদ্বীপ ছাড়িয়া হনু গ্লফদ্বীপের গভীর অরণ্যে আসিয়া বাসা বাঁধিয়াছিল; লোকালয়ে ফিরিয়া যাইবার আর তাহার প্রবৃত্তি ছিল না। বহুদিন সুখেছুখে কাটাইয়া হনু মরিয়া গেল; সন্তানদের শিখাইয়া রাখিয়া গেল, মনু বা তাহার বংশের কেহ যদি কোনদিন এদেশে আসে, বিমুখ হইয়া যেন না ফিরিয়া যায়, জ্ঞাতি বলিয়া, ভাই বলিয়া যেন সাদর অভ্যর্থনা পায়। বংশপরম্পরাক্রমে সেই আজ্ঞা বানরেরা মুখস্থ করিয়া আসিতেছিল।

মানুষকে দেখিবামাত্র তাহারা চিনিল; উল্লাসে চিৎকার করিয়া তাহাকে অভ্যর্থনা করিতে অগ্রসর হইল। তাহাদের ভাষা হয়তো সে বুঝিবে না, এই ভয়ে দুই হাত প্রসারিত করিয়া, নিজের প্রশস্ত বক্ষে করাঘাত করিয়া বলিতে চাহিল, আইস, আমাকে আলিঙ্গন কর, এই বক্ষে তোমার জন্ত স্থান করিয়া রাখিয়াছি।

মানুষ চাহিয়া দেখিল। তারপর বন্দুক তুলিয়া সেই বুক লক্ষ্য করিয়া গুলি ছুঁড়িল।

অতর্কিত আঘাতে বানর স্তম্ভিত হইয়া গেল, তারপর বিদীর্ণ পঞ্জর দুইহাতে চাপিয়া ধরিয়া মাটিতে লুটাইয়া পড়িল।

মানুষ তাহার ডায়ারিতে লিখিল; গরিলার মত হিংস্র ও ক্রুরপ্রকৃতি জীব আর নাই। জাত্যাংশে মানুষের নিকট জ্ঞাতি হইলেও ইহাদের প্রকৃতি মানুষের ঠিক বিপরীত। মানুষকে দেখিবামাত্র ইহারা ক্রোধে উন্মত্ত হইয়া তাহাকে আক্রমণ করে।



যাত্রা

বলেন্দ্রনাথ ঠাকুর

ভোরের বেলা বাঁশীর স্বর শুনিয়া কলিকাতা হইতে যাত্রা করিয়াছি। অশ্রুট স্মৃথাকিরণে সেই বাঁশীর স্বরের উপর একটি মাধুরী ফুটিয়া উঠিয়াছে। এতদিন শুধু লোকের মনে একটি অস্থির আশামাত্র ছিল, এখন সেই আশা সপ্তমীর উষালোকে প্রথম বিভাসিত হইল। এ নিরাশার দেশে লোকের প্রাণ খুলিয়া আশা করিবার যো নাই—মুহুর্তে প্রাণের আশা শুকাইয়া বাইতে পারে। আশা করিবারও আমাদের ক্ষেত্র সংকীর্ণ। আমাদের আশাপূর্ণ ভাবের মধ্যে একটা নৈরাশু—একটা মরীচিকা। বাঙালী হৃদয়ের উদারতায় ম্যালেরিয়াগ্রস্ত হইয়া ক্ষুদ্রত্বের ছায়াতে দাঁড়াইয়া দাঁড়াইয়া আপনার গর্ভ করিতেছে—চতুর্দিকে শুধু এই দৃশ্য।

আমরা চলিয়াছি—পশ্চাতে একটা কোলাহলময় আশা নিরাশাময় ভাব ফেলিয়া রাখিয়া, প্রকৃতির শ্যামল শোভার মধ্য দিয়া আমরা—ধীরে ধীরে অগ্রসর হইতেছি। আমাদের চারিদিকে মেঘ কাঁদিয়া ফিরে, বায়ু বহিয়া যায়, স্বপ্ন বরিষা পরে। অতীতের ক্ষণালোকে আমরা ভবিষ্যতের পানে চাহিয়া রহিয়াছি। একটা দূর শুভ মুহুর্তের ছায়ার অপেক্ষা করিতেছি। সহসা ভোরের বাঁশী ধামিয়া গেল—দেখিলাম যে এই বাঁশীর স্বরে চড়িয়া বহুদূরে আসিয়া পড়িয়াছি। এখানে একটা অপরিচিতের মধ্যে পরিচিতের ভাব—পুরাতনের মধ্যে নূতনত্ব—বিস্মৃতির মধ্যে স্মৃতি।

এখানে প্রতিদিন সন্ধ্যাবেলায় মনটা কি রকম উদাস উদাস হইয়া পড়িত। মনের উপরে একটা দূরব্যাপী ঘুমন্ত স্বপ্নের ছায়া পড়িয়া তাহাকে উদাসী করিয়া তুলিত। দূর বৃক্ষাবলীর মধ্য দিয়া কল্পনার মত আমার প্রাণে কি যেন আসিয়া আঘাত করিত—আমার চক্ষের সম্মুখে কলিকাতার একটি প্রাচীন কুটিরের ছবি ফুটিয়া উঠিত। সেখানে যেন

একটা অস্থির স্থিরতা—শত বৎসরের প্রাচীন ইতিহাসের সঙ্গে বর্তমানের নূতনত্বের একটা আবছায়া রকম সংযোগ—স্মৃতিবিস্মৃতির নীরব কোলাহলের মধ্যে একটা অসম্পূর্ণ মন। কলিকাতার এই সংযোগবিশেষগম্য ভাবের মধ্যে গঙ্গাতীরের একরকম প্রাণময়, প্রেমময়, ছায়াময় স্বপ্ন মিশাইয়া প্রাণের মধ্যে একটা গভীর প্রাণ—আত্মার মধ্যে একটা গভীর আত্মা—মরণের মধ্যে একটা জীবনের ছায়া ফুটাইয়া দিত। এখানকার রামধনুর পূর্ণভাবময় ছায়া—ধরণী তাহার জ্যা। কলিকাতার অসম্পূর্ণ রামধনুর সহিত এখানকার রামধনুর কেমন একটা বিভিন্নতা। কিন্তু এই বিভিন্নতার মধ্যেও ঐক্য। এই রামধনুর মধ্যে সেখানকার রামধনুগুলি স্মৃতির আকারে বর্তমান।

কলিকাতার ছায়া এখানেও জীবনের অনেক ঘটনা সাজাইয়া নিয়াছি। সেই জন্ত এখান দিয়া বাইতে হইলে খানিকটা করিয়া পুরাতনের স্মৃতি জাগিয়া উঠে। বিস্মৃতির ঘুমন্ত ভাবের মধ্যে একটা অশ্রুট সজীবতা দেখা দেয়। এখানকার গঙ্গায় অনেক দিন অনেক মালিগা প্রক্ষালন করিয়াছি, তাহার হরতো জগতের মহান স্রোতে ভাসিয়া গিয়া কত কত দূর হইতে দূরতর দেশের বালুকাময় বেলা—“ভূমি চূষন করিয়া আবার একদিন ঘুরিতে ঘুরিতে এইখানে একটি ক্ষুদ্র বীপের উপর আসিয়া আটকাইয়া বাইবে। এখানকার রাস্তাঘাটে আমার সহস্র জীবন্ত পদচিহ্ন রহিয়া গিয়াছে। তাহার অশ্রুটভাবে আমার চক্ষের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া অশ্রুটাকারেই মিলাইয়া যায়।

* * * এখানকার মুক্ত বায়ুতে একটা মুক্ত ভাব। কলিকাতার দলাদলিময় ধ্বংসাপূর্ণ সমালোচনার পরিবর্তে এখানে কেমন শান্তি। এখানে কেমন নিশ্চিন্ততা। সেখানকার বিজ্ঞাপনের আড়ম্বর—সেখানকার মহামহা

সংবাদপত্রের মিথ্যাকথার শুধু এখানে যেন আসিয়াও আসিতে পারে না। এখানে একটা প্রকৃতির শান্ত শিষ্ট কোমল ভাব। সেখানে শুধু ছাঁকড়া গাড়ীর আড়ম্বরপূর্ণ কোলাহল।

কিন্তু এই মহা আড়ম্বরময় নৃতনত্বের মধ্যেও একটা প্রাচীনত্ব আছে—সেখানকার অশাস্তিময় ভাবের মধ্যেও খানিকটা শান্তির ভাব আছে। দূর স্মৃতির মধ্যে তাহার একটা মাধুর্য—আরও দূর বিস্মৃতির মধ্যে তাহার আরও মাধুর্য। সেখানকার অনেক জিনিষেই খানিকটা করিয়া স্মৃতি জাগিয়া আছে। খানিকটা বিস্মৃতি ঘুমাইয়া আছে।

এখানকার গাছপালার কেমন একরকম ঔদাস্যের ভাব। বৈরাগ্যের ছায়া। সহরে শুধু শুধু বৃহৎ বৃহৎ অট্টালিকা। সেখানে শুধু বিলাস—সেখানে শুধু অহঙ্কার—সেখানে ক্ষুদ্র সংকীর্ণ ভাব। আর এখানকার কি অসীম উদার ভাব। এখানে জগতের মহান প্রেমের ছায়া পড়িয়াছে।

এই প্রেমের শাস্তিময় ভাবের মধ্যে ডুবিতে পারিলে

আমাদের ক্ষুধিত হৃদয়ের ক্ষুধানিবৃত্তি হয়—আমাদের পাষণ্ড অন্তঃকরণের পাষণ্ডত্ব চলিয়া যায়—অনন্ত আনন্দের বিমল ছায়ায় আমাদের প্রাণমন ভরিয়া যায়।

মেঘের উপর মেঘের রেখা পড়িয়া ধীরে ধীরে বিজয়া কাটিয়া গেল। বিজয়ার পর আরও কতদিন কাটিয়া গিয়াছে। সন্ধ্যার শুভ্র মেঘগুলির কোমল বক্ষে প্রতিকলিত হইয়া কতদিনকার শেষ স্মৃতিস্মরণগুলি চেউএর মত মিশাইয়া গিয়াছে—কত স্বার্থের কীট এতদিন ধরিয়া ক্রমাগত ভ্যান্ ভ্যান্ করিয়া জলন্ত ছত্যাশনে প্রাণ হারাইয়াছে।

সেই যে স্মৃতিময় ভোরের বাঁশী শুনিয়া সেদিন উষা-লোকে যাত্রা করিয়াছিলাম এতদিন প্রাণের মধ্যে সেই বাঁশীর স্বরের কি যেন অক্ষুট ছায়া পড়িয়াছিল, আজ সহসা তাহা নাড়াচাড়া পাইয়া জাগিয়া উঠিল। সেই ছায়ার মধ্যে সেদিনকার শুষ্ক তারার স্নানমুত্তি শরতের ঘুমন্ত হৃদয়ের মধ্য দিয়া ধীরে ধীরে ছুটিয়া উঠিল। ধীরে ধীরে সেদিনকার স্মৃতিলোক—সেদিনকার স্মৃতি—সেদিনকার সেই শ্যামলবসনা উষার প্রাণের কাহিনীগুলি মরমের চারিদিক ছাইয়া ফেলিল।

[ভারতী, পৌষ, ১২৯৩]



সেকালের কলিকাতা

শ্রী যোগেশচন্দ্র বাগল

মহীশূরের দেওয়ান বাহাদুর সর্ মির্জা ইস্‌মাইল ষোল বৎসর পরে সেদিন কলিকাতায় পদার্পণ করিয়াছিলেন। তিনি জনৈক সংবাদপত্র-প্রতিনিধির নিকট বলেন যে, এবারে কলিকাতায় বিস্তর নূতন রাস্তা ও ঘরবাড়ী লক্ষ্য করিয়াছেন। অর্থাৎ কলিকাতার রূপ মাত্র ষোল বৎসরের মধ্যেই অনেকখানি বদলাইয়া গিয়াছে। এই অল্প সময়ের মধ্যে এত পরিবর্তন! কেহ

রীতিনীতি, আচার-ব্যবহার, পোষাক-পরিচ্ছদ, আগেকার চেয়ে বিভিন্ন ধরণের ছিল। কলিকাতার পথ ঘাট, জনস্বাস্থ্য, শিক্ষা-ব্যবস্থা, পৌর নিধি, আজ সবই তখনকার অবস্থা থেকে এক স্বতন্ত্র পর্যায়ে উপনীত। সে যুগের কলিকাতা এখন তাই কাহিনী বা গল্পের বস্তু। আর এই কলিকাতা সম্পর্কে সাহিত্যও গড়িয়া উঠিয়াছে প্রচুর। ইংরেজী বাঙ্গলা উভয় ভাষায়ই নানা জনে



পুরাতন ফোর্ট

[হজেন্স]

যদি শতবর্ষ পরে আজ রিপ ভ্যান্‌ উইন্‌কেলের (অবশ্য নিজাকাল বাড়াইয়া) মত জাগ্রৎ হইতে পারেন তাহা হইলে বর্তমান কলিকাতা তাঁহার নিকট একটি সম্পূর্ণ নূতন শহর বলিয়াই প্রতীত হইবে। বস্তুতঃ শতবর্ষ পূর্বেকার কলিকাতা আর আজিকার কলিকাতা—এ দুইয়ের কোন তুলনাই হয় না। সেকালের বাঙ্গালীদের

নানা গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন তথাপি এই কাহিনীর যেন শেষ নাই। আজিকার কলিকাতা এক দিনে গড়িয়া উঠে নাই। বহু কষ্ট ও মনীষীর বিপুল কষ্ট ও মনীষা ইহার পশ্চাতে কার্য্য করিয়াছে একথাটি আমরা যেন সর্বদা স্মরণে রাখি।

তিনটি নগণ্য গ্রাম লইয়া আড়াই শত বৎসর পূর্বে

জব চার্ণক এই নগরীর পত্তন করেন, অল্প বয়সের বালকেরাও অবশ্য একথা জানে। কলিকাতা নামের উৎপত্তি লইয়া অনেকে অনেকরূপ গবেষণা করিয়াছেন। সর্বশেষ মত এইরূপ ব্যক্ত হইয়াছে যে, গঙ্গার উপরে কলি চূণের আড়ত ছিল, এই কলি চূণের আড়ত হইতেই কলিকাতা নামের উৎপত্তি! এই মত গ্রহণ বা বর্জন আমাদের উদ্দেশ্য নহে। তবে ইহার যুক্তিযুক্ততা অস্বীকার করিবারও কোন কারণ দেখি না। কলিকাতা, সূতাছুটি, গোবিন্দপুর—বহু গ্রাম জনপদ ক্রমে এ তিনটির সঙ্গে যুক্ত হইয়াছে। তথাপি কতকগুলি নাম এখনও আজও কলিকাতার অন্তিম্বরণ করাইয়া দিতেছে! বাহির মির্জাপুর, বাহির শিমুলিয়া প্রভৃতি হইতে মূল কলিকাতা স্বতন্ত্র ছিল। বাগবাজার হইতে চৌরঙ্গী

ভারতবর্ষের কর্মস্থল হওয়ায় অতি দ্রুত ইহার আয়তন বাড়িয়া যায়। আমরা যে সময়কার কলিকাতার কথা বলিতে বাইতেছি তাহার আয়তনও এখন ঢের বাড়িয়া গিয়াছে।

গত শতাব্দীর প্রথম দিকে কলিকাতার আয়তন ও জনসংখ্যা আশ্চর্যের যুগের চেয়ে অতিমাত্রায় বাড়িয়াছিল, নানা অভাব-অভিযোগও দেখা দিয়াছিল, কিন্তু তাহা নিরাকরণের কোনরূপ সুবন্দোবস্ত হয় নাই। ১৭৯৪ খ্রীষ্টাব্দে একটি আইন বিধিবদ্ধ হইলে কয়েক জন জাষ্টিস নিযুক্ত হইলেন। তাঁহাদের প্রধান কার্য হইল রাস্তাঘাট সংস্কার করা, রাস্তা পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন রাখা ও রাস্তায় জল দেওয়া। কিন্তু আসল সমস্তার কোন সমাধান হইল না। লর্ড ওয়েলেসলী ত্রিশ জন সভা



বেলেঘাটার খাল

পর্যন্ত যে চিংপুর সড়ক চলিয়া গিয়াছে তাহার পশ্চিম পাশে উত্তর-দক্ষিণ বরাবর এই কলিকাতা শহর অবস্থিত। ফোর্ট উইলিয়ম, আইন আদালত, সরকারী ও সওদাগরী আফিস সবই ছিল এই সীমানার মধ্যে। সে যুগের যত বড়লোক এই চিংপুর সড়কের এপার-ওপার বসবাস করিতেন। নেটিভ হাসপাতাল, হিন্দু কলেজ এই রাস্তারই উপর প্রথমে অবস্থিত ছিল। ১৮২৯ সনে প্রতিষ্ঠিত ওরিয়েন্টাল সেমিনারি নামে বিখ্যাত স্কুলটি এখনও এই রাস্তার উপরই প্রতিষ্ঠিত আছে। কিন্তু কলিকাতা মুসল্লি বাঙ্গলা ও ব্রিটিশ অধিকৃত সমগ্র

লইয়া একটি টাউন ইম্প্রুভমেন্ট কমিটি গঠন করিলেন। কিন্তু ইহা দ্বারাও শহরের বিশেষ কোন সংস্কার সাধিত হইল না। অবশেষে ১৮১৪ খ্রীষ্টাব্দে লটারি কমিটি শহর সংরক্ষণের ভার গ্রহণ করিলেন। এ কমিটি পৌর উন্নতি বিধানে অতঃপর আত্মনিয়োগ করিলেন।

‘লটারি’ কথাটির সঙ্গে আমরা এখন সকলেই পরিচিত। ভারতবর্ষে কলিকাতাই প্রথম ১৭৮৪ সালে লটারি আরম্ভ হয়। প্রিন্স্‌ দ্বারকানাথ ঠাকুর, পার্শী সওদাগর রুস্তমজী কাওয়াসজী, লাহা পরিবারের প্রতিষ্ঠাতা প্রাণকৃষ্ণ লাহা প্রমুখ অনেক গণ্যমান্য ব্যক্তি

সেবুগে লটারি খেলিয়া বিস্তর টাকা পাইয়াছিলেন। লটারি প্রথমে খোলা হয় সেন্ট জন গীর্জার গৃহনির্মাণের জন্ত। কিন্তু পরে ইহার অর্থের এক বৃহৎ অংশ শহর-বাসীর উপকারার্থে ব্যয়িত হইতে থাকে। বহু পুষ্করিণী খনন করা হয়। আজ শহরের পূর্ব দিকে যে খাল দেখিতেছি সেই বেলিয়াঘাটা খালও কাটা হয় এই লটারির টাকায়। এই প্রসঙ্গে একটি কথা উল্লেখযোগ্য। বাগবাজার হইতে উল্টাডিক্রি হইয়া বেলিয়াঘাটা পর্যন্ত যে খাল গিয়াছে তাহাকে অনেকে ভ্রম করিয়া মারাঠা ডিচ্ বলেন। কিন্তু মারাঠা আক্রমণের বহু পরে কর্তৃত্ব ঐ খাল। মারাঠা ডিচ্ ছিল বর্তমান আপার সারকুলার রোডে। পরে উহা বুজাইয়া এই নামের রাস্তা করা হইয়াছে। লর্ড ওয়েলেসলী কলিকাতার টাউন হল নির্মাণ কার্য আরম্ভ করিয়া যান। ১৮১৩ খ্রিষ্টাব্দে ইহা সমাপ্ত হয়। লটারির টাকা দ্বারা ই টাউন হলের নির্মাণ কার্য সম্পন্ন হইতে পারিয়াছে।

লটারি কমিটি দ্বারা যখন কলিকাতার এত উপকার সাধিত হইতেছিল তখন কর্তৃপক্ষ যে ক্রমে ইহার উপরই শহরের সংস্কার ও সংরক্ষণ কার্যের বেশীর ভাগ অর্পণ করিবেন তাহাতে আর বিচিত্র কি? ১৮১৪ হইতে ১৮৩৬ সন পর্যন্ত এই বাইশ তেইশ বৎসর কলিকাতায় পৌর কার্য এই লটারি কমিটি নির্বাহ করেন। লটারি দ্বারা অর্থ সংগ্রহ করিয়া পৌর কার্য নির্বাহ করা বিলিতি কর্তাদের মোটেই মনঃপুত হইল না। বিলাতে ইহা লইয়া খুবই আন্দোলন সুরু হইলে শেষোক্ত বৎসরে ইহা তুলিয়া দেওয়া হইল। এই সময় ফিভার হস্পিটাল কমিটি গঠিত হয়। এই কমিটি কিন্তু একটি বিশেষ উদ্দেশ্য লইয়া কার্য আরম্ভ করেন। ইহা প্রথমে ছিল একটি সম্পূর্ণ বেগরকারী প্রতিষ্ঠান।

লটারি কমিটি উঠিয়া গেল বটে, কিন্তু তাহার কার্য কলাপ শতাধিকবর্ষ পরেও জাজ্জল্যমান রহিয়াছে। তখন ‘কনজারভেন্স’ কার্য মাত্র বোর্ড অফ জাস্টিসের উপর অর্পিত ছিল। শহরের রাস্তা ঘাট নির্মাণ ও পুষ্করিণী খনন কার্য কমিটি পুরাদস্তুর করিয়াছিলেন। কলিকাতার বিখ্যাত রাস্তাগুলির অধিকাংশই লটারি কমিটির কর্তৃত্ব দ্বারা ১৮২৮ সনে নির্মিত হয়।

কর্ণওয়ালিস স্ট্রিট, কলেজ স্ট্রিট, ওয়েলিংটন স্ট্রিট, ওয়েলেসলী স্ট্রিট, উড স্ট্রিট, লাউডন স্ট্রিট, ময়রা স্ট্রিট, আমহার্স্ট স্ট্রিট লটারি কমিটি-নির্মাণ করেন। গোলদীঘি ও ছেদুয়া পুষ্করিণী ১৮২৬ সনে খনন করেন। এই দুই অঞ্চলে চোর-ডাকাতের উপদ্রব ছিল খুব। রাস্তা নির্মাণ ও পুষ্করিণী খনন করা হইলে এ উপদ্রব অনেকটা কমিয়া যায়।

লটারি কমিটির এবস্থি পৌর সংস্কার কার্যেও কিন্তু আসল সমস্যার সমাধান হইল না। বড় বড় রাস্তা নির্মাণ ও দীর্ঘিকা খনন করা হইলেও স্বাস্থ্য রক্ষার পক্ষে বিশেষ কোন ব্যবস্থা অবলম্বিত হয় নাই। এজ্ঞ প্রয়োজন অত্র রক্ষা প্রতিষ্ঠানের। লটারি কমিটি দ্বারা বা বোর্ড অফ জাস্টিসের দ্বারা তাহা করান সম্ভবপর নহে কেননা ইহার কর্মক্ষেত্র খুবই সংকীর্ণ। সহরে তখন জ্বর ও কলেরা রোগের প্রাদুর্ভাব খুব বেশী। শত শত লোক বর্ষা ও শরৎকালে জরে মরিতে থাকে। কলেরার আবির্ভাব হইত বসন্ত কালে। সুবিখ্যাত ডেভিড হেয়ার ও ডি’রোজিও সাহেব কলেরা রোগে প্রাণ বিসর্জন করেন। ‘প্রভাকর’ সম্পাদক ঈশ্বর গুপ্তের দুই পঙ্ক্তি কবিতাঃ তখনকার কলিকাতার অবস্থা আমাদিগকে এখনও স্মরণ করাইয়া দেয়। কলিকাতার দেশী ও বিদেশী নেতৃস্থানীয় ব্যক্তিগণ এই দুর্বস্থা নিবারণের জন্ত চিন্তা করিতে লাগিলেন। ফিভার হস্পিটাল কমিটিই এই চিন্তার ফল।

তখন জ্বর রোগের খুব প্রাদুর্ভাব হয়, আগে বলিয়াছি। শরৎকালের নেতিভ হাসপাতালের কর্তৃপক্ষ এ বিষয়ে কর্তব্য নির্ধারণের জন্ত একটি বিশেষ সভা আহ্বান করেন। এই সভায় নিম্নোক্ত উদ্দেশ্যগুলি লইয়া একটি সাব কমিটি গঠিত হয়—প্রথমতঃ শহরের মধ্যভাগে সর্বপ্রকার, বিশেষ করিয়া অরাক্স রোগীদের চিকিৎসার জন্ত একটি ফিভার হাসপাতাল স্থাপন, দ্বিতীয়তঃ শহর ও শহরতলীর স্বাস্থ্যের উন্নতির জন্ত উপায়াদি নির্ধারণ ও সরকারে রিপোর্ট দান। তাঁহাদের এই উদ্দেশ্য সাধারণের

* “রাত্রে মশা দিনে মাছি।

হুই নিয়ে কলিকাতার আছি ॥”

গোচরীভূত করিবার জন্য ১৮৩৫ সনের ১৮ই জুন কলিকাতার টাউন হলে এক সভা অনুষ্ঠিত হয়। এই সভায় সাব্ কমিটির সভ্য সংখ্যা বাড়াইয়া দশজন করা হইল। কমিটির দশজন সভ্যের মধ্যে ছয় জন ইংরেজ ও চারজন ভারতবাসী। ইংরেজ সভ্যের মধ্যে সুপ্রিম কোর্টের বিচারপতি সর্ এডওয়ার্ড রায়াল, সর্ জন

আদায়ের উপায় অনুসন্ধানের ভারও কমিটিকে দিলেন। তবে কমিটিকে সরকার পক্ষের দুইজন বিশেষজ্ঞকে ইহার সভ্য নিযুক্ত করিতে হইল। ফিভার হাস্পিটাল কমিটির নামেরও কিঞ্চিৎ পরিবর্তন হইল। ইহার নাম দেওয়া হইল অতঃপর ‘ফিভার হাস্পিটাল এণ্ড মিউনিসিপ্যাল এনুকোয়ারী কমিটি।’ সর্ হেনরি ইভান্স এ, কটন তাঁহার



সেকালের বড়বাজার

পিটার গ্রান্ট প্রমুখ পদস্থ ব্যক্তির ছিলেন। ভারতীয়রা যথাক্রমে প্রিন্স দ্বারকানাথ ঠাকুর, রামকমল সেন, রসময় দত্ত ও রক্তমজী কাওয়াসজী।

এক বৎসরের মধ্যেই, অর্থাৎ ১৮৩৬, ৩রা জুন তারিখে বড়লাট লর্ড অকল্যান্ড কমিটির উদ্দেশ্য অনুমোদন করিলেন ও ইহার সঙ্গে কলিকাতার কর-নির্ধারণ ও কর

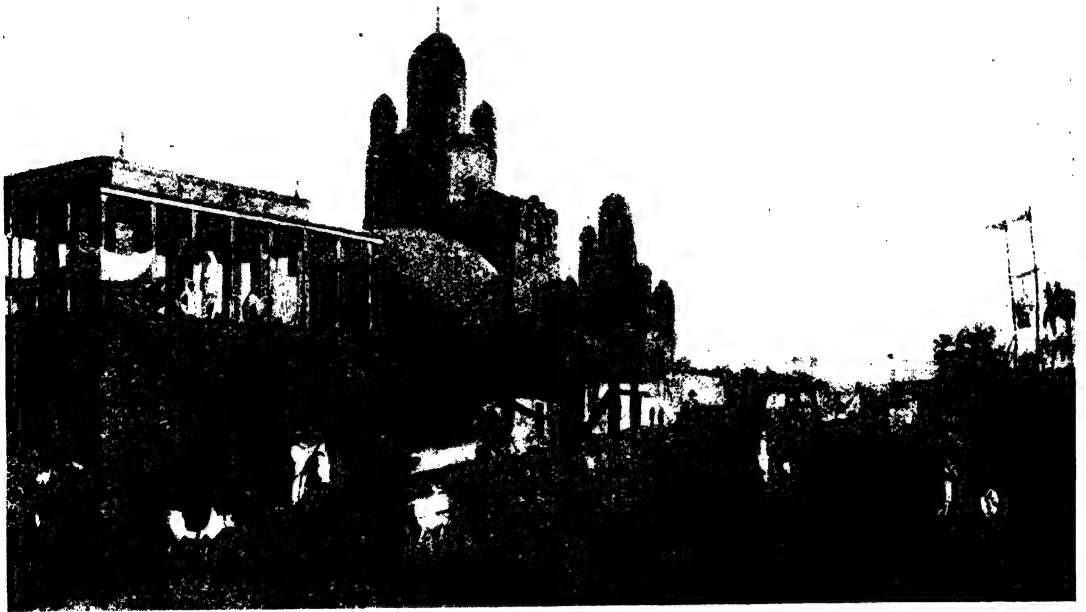
‘ক্যালকাটা ওল্ড্ এণ্ড নিউ’ নামক পুস্তকে এই কমিটি সম্বন্ধে বলিয়াছেন, “It makes the beginning of the modern Municipal Government” অর্থাৎ বর্তমান পৌর শাসনের সূত্রপাত হয় এই কমিটির স্থাপনার সময় হইতে।

কমিটি সম্বন্ধে বিশদ আলোচনা আমাদের বর্তমান

প্রসঙ্গে আবশ্যক করে না। তবে, সেকালের কলিকাতার অবস্থার কথা এই কমিটিতে যে-সব সাক্ষ্য প্রদান করা হইয়াছে তাহাতে এবং ইহার রিপোর্টে কম বেশী সন্নিবিষ্ট হইয়াছে। তবে এ প্রসঙ্গে এইটুকু বলিলেই যথেষ্ট হইবে যে, কলিকাতার পৌর শাসনের যাবতীয় ব্যাপারই ইহার অঙ্গসঙ্কানের বিষয়ীভূত ছিল। গৃহ নির্মাণ পদ্ধতি, স্বাস্থ্য, নর্দমা, রাস্তাঘাট, জল সরবরাহ, গঙ্গায় খেয়ানোকা চলাচলের ব্যবস্থা, কর নিরূপণ ও কর-

সম্বন্ধে পিটার ১৮৪৮ সনের মার্চ মাসে অবসর গ্রহণ করেন। কলিকাতা ত্যাগের প্রাক্কালে কৃতজ্ঞ কলিকাতা-বাসীরা তাঁহাকে একখানা অভিনন্দনপত্র দিয়াছিলেন। এই কমিটির, বিশেষতঃ তাঁহার কৃতিত্ব সঙ্ক্ষে অভিনন্দন-দাতারা বলেন,—

“We hope to realise permanent results in a sensible improvement of the health and comfort of the inhabitants of Calcutta from



গোবিন্দ মিত্রের মন্দির

[ডেনিয়েল

সংগ্রহ, হাসপাতাল প্রতিষ্ঠান, প্রভৃতি সকল বিষয়ই কমিটি আলোচনা করেন ও প্রয়োজনীয় ব্যবস্থাদি অবলম্বনের নির্দেশ দেন। তিনটি সাব কমিটিতে বিভক্ত হইয়া ইহা কার্য করিয়াছিল। কমিটি তিনটি রিপোর্টে তাঁহাদের মন্তব্য সরকারে পেশ করেন। প্রথম রিপোর্ট দেওয়া হয় ১৮৪০ সনের জানুয়ারী মাসে, দ্বিতীয়টি ১৮৪৬ সনের আগষ্ট মাসে ও তৃতীয়টি ১৮৪৭ সনের অক্টোবর মাসে। কমিটির সভাপতিত্ব করিয়াছেন বরাবর সুপ্রিয় কোর্টের প্রথম বিচারপতি সর্ জন পিটার গ্রান্ট।

the establishment of sanitary regulations and a Fever Hospital in the accomplishment of which important objects the city will ever associate your name, with a grateful recollection of the lively interest evinced by you, and the valuable aid afforded in devising a comprehensive scheme of Municipal Administration of our Metropolis. Nor can we omit to mention the active interest you have taken in

the Hospital for 10 years of which Institution you have been for 13 years a distinguished Governor.” *

কলিকাতার সর্ববিধ উন্নতিকল্পে ফিভার হাসপিটাল কমিটির প্রচেষ্টার কথা এখানে যাহা উল্লিখিত হইয়াছে তাহা বর্ণে বর্ণে সত্য। এ সম্বন্ধে সভাপতি গ্রান্ট সাহেবের কৃতিত্ব ভুলিবার নয়। তবে এ বিষয়ে দেশীয় নেতৃবৃন্দের মধ্যে অনেকে, বিশেষ দ্বারকানাথ ঠাকুর ও রুস্তমজী কাওয়াসজীও খুবই উত্তোষী ছিলেন। রুস্তমজী গ্রান্ট সাহেবের সঙ্গে সহরের নানা স্থানে গিয়া তথ্য সংগ্রহ করেন। তিনি দীর্ঘকাল কলিকাতায় বসবাস করিয়া একেবারে বাঙ্গালী বনিয়া গিয়াছিলেন। বাঙ্গালীদের দুঃখ দৈন্ত্য দুর্দশা তাঁহার চিত্ত ব্যপিত করিয়া তুলিত। তিনি কমিটির সভ্য হিসাবে সর্বত্র গমন করিয়া নানা তথ্য সংগ্রহ করেন এবং কমিটিতে পেশ করেন। তৎকালীন কলিকাতার একটি পূর্ণ চিত্র তৎপ্রদত্ত বিষয়টি হইতে পাওয়া যায়।

১৮৩৬ সনের জুন মাসে সরকার ফিভার হাসপিটাল কমিটিকে একটি সরকারী কমিটি বলিয়া স্বীকার করিয়া লন এবং ইহা পূর্ণোন্মমে কার্য আরম্ভ করে। তখন হইতেই নানা বিষয়ে অনুসন্ধান কার্যও চলিতে থাকে। প্রথমেই কলিকাতার ঘরবাড়ীর কথা। আগে বলিয়াছি চিংপুর রোডের পশ্চিম দিকেই মূল কলিকাতা সহর অবস্থিত ছিল। একত্রে সে যুগের বড় লোকের বাড়ী ও সুদাগরি আফিসগুলি এই জায়গায়ই অবস্থিত ছিল। ক্রমে শহর বাড়িয়া গেলে পূর্বদিকে জনবসতি স্থাপিত হইতে আরম্ভ হয়। দরিদ্র, অর্থাৎষেথীরা ক্রমে আসিয়া কলিকাতা শহরের জনসংখ্যা বৃদ্ধি করিতে থাকে। ঘর বাড়ী নির্মাণের তখনও কোন বাধা ধরা নিয়ম হয় নাই। দরিদ্র লোকেরা প্রায়ই চালাঘর করিয়া বসবাস করিত। এই চালাঘরের বিপদ অনেক। খড় বা শনের ছাউনি হওয়ায় চৈত্র-বৈশাখ মাসে অগ্নিদেব ইহার উপরে অগ্নিশর্মা হইয়া উঠিতেন। একবার পুরাতন বালিগঞ্জে চালাঘরে আগুন লাগিলে লালবাজার পর্যন্ত যত চালাঘর ছিল সবই এই আগুনে ভস্মীভূত হইয়া

যায়। শিয়ালদহ হইতে মাণিকতলা পর্যন্ত একবার একইদিনে সব চালাঘর পুড়িয়া ছাই হইয়া গিয়াছিল। রুস্তমজী কাওয়াসজী এই সম্পর্কে কমিটির সম্মুখে সাক্ষ্য দিবার সময় বলিয়াছেন যে, তিনি বহুবার এইরূপ অগ্নিদেবের তাণ্ডবলীলা স্বচক্ষে অবলোকন করিয়াছেন। ১৮৩৭ সনের ১লা জামুয়ারী হইতে ১লা মে পর্যন্ত একটি হিসাবে দেখা যায় - আগুন লাগিয়া কলিকাতার শতকরা পনের খানা চালা ঘর পুড়িয়া ভস্মীভূত হইয়াছে। এইরূপ ব্যাপকভাবে আগুন লাগিয়া গৃহহারা হওয়ায় দরিদ্র অধিবাসীদের কিরূপ দুর্দশা হইবে তাহা সহজেই অনুমেয়। কমিটি, বিশেষতঃ রুস্তমজী কাওয়াসজীর চেষ্টায়, চালা ঘরের বদলে খোলার ঘর নির্মাণের প্রস্তাব সরকার কর্তৃক গ্রাহ্য হয়। পুলিশ হইতে এই মর্মে ঘোষণাপত্র প্রকাশ করা হয় যে, নগর মধ্যে কেহ তৃণাচ্ছাদিত গৃহ নির্মাণ করিতে পারিবেন না। এ সম্পর্কে ‘সংবাদ প্রভাকর’ (১৮৫৩, ৪ঠা মার্চ) লেখেন, “...নগরবাসি সম্ভ্রান্ত ইংরাজ, বাঙ্গালী, পার্শি প্রভৃতি সাধারণে এক প্রেকাঙ্ক সভা করিয়া টাঁদা দ্বারা অর্থ সংগ্রহ আরম্ভ করিয়াছিল, অর্থাৎ খোলার ঘর করিতে যাহারদিগের নিতান্ত সঙ্গতি না হইবেক তাহারদিগের সেই টাকা হইতে সাহায্য করিবেন, একারণ ঐ সভা হইতে ফায়ার কমিটি নামক এক কমিটিও হইয়াছিল, লিখ্যাত পার্শি বণিক রুস্তমজী কাওয়াসজী তাহাতে বিস্তর টাকা দিয়াছিলেন।” ‘সংবাদ প্রভাকর’ কিন্তু বলেন যে, এই ১৮৫৩ সালেও এই ব্যবস্থা অনুযায়ী প্রাপ্তি কার্য হইতেছে না। বাহা হউক, ইহার পরেই যে কর্তৃপক্ষ চালাঘর উঠাইয়া দিতে মনস্থ করিয়াছিলেন তাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। সত্তর বর্ষ পরে এখন কিঞ্চিৎ কলিকাতায় আবার খোলার ঘরও অচল হইয়া পড়িতেছে। কলিকাতার ইমপ্রুভমেন্ট ট্রাষ্ট খোলার বস্তি সব একে একে উঠাইয়া দিয়া অনেককে পাকা বাড়ী নির্মাণের সুযোগ করিয়া দিতেছেন।

এই প্রসঙ্গে কলিকাতার জল সরবরাহের কথা আসিয়া পড়ে। যখন আগুনে কলিকাতার বস্তির পর বস্তি একেবারে উজাড় হইয়া যাইত তখন জলাভাবে দমকলগুলি কোন কিছুই করিয়া উঠিতেন্ পারিত না।

কমিটিতে বসে বসে বলেন যে, তিনি স্বচক্ষে ইহা দেখিয়াছেন, এবং পরে ঐ অঞ্চলে নিজের জমিদারীতে বহু পুষ্করিণীও কাটিয়া দিয়াছেন। সরকার কিছু এদিকে তখনও মনঃসংযোগ করেন নাই। কলিকাতার জলের অভাব তখনকার দিনের একটা প্রধান সমস্যা। লালদীঘিই তখন কলিকাতাবাসীর পানীয় জল স্রোত। পূর্বে অঞ্চলের লোকদের পক্ষে অত দূর হইতে জল আনয়ন করা খুবই কষ্টকর ছিল। তাহারা পচা খানা ডোবার জল ব্যবহার করিত। ফলে অসুখ বিষ্ময়ের অন্ত অবধি ছিল না। এই সময় বৈঠকখানা অঞ্চলের বাঙ্গালী ও ফিরঙ্গীরা একযোগে পানীয় জলের অভাব মোচনের জন্ত কলিকাতা-বাসীর পানীয় জল স্রোতের দরখাস্তও করিয়াছিল। জানবাজার হইতে গ্রামবাজারের মোড় পর্যন্ত সাকুলার রোডের দুই পার্শ্বে অতঃপর বহু পুষ্করিণী খনন করাইয়া লোকের জলকষ্ট নিবারণের চেষ্টা করা হয়। পনের বৎসর পূর্বেও মাণিকতলা হইতে গ্রামবাজার পর্যন্ত সাকুলার রোডের দুই দিকে এইরূপ বহু পুষ্করিণী দৃষ্টিগোচর হইত। এখন প্রায় সবগুলিই বুজাইয়া ফেলা হইয়াছে। তখনকার জলাভাব মিটাইতে এগুলির প্রয়োজন হইয়াছিল। প্রয়োজন মিটাইয়া তাহারা এখন নিজেরাই কালগর্ভে বিলীন হইয়া গিয়াছে। ঐ সময়কার ‘সম্বাদ ভাস্করে’ (২রা জ্যৈষ্ঠ, ১২৫১) পাওয়া যায় যে, কলিকাতা-বাসী সাকুলার রোডের পূর্বে পার্শ্ব দিয়া জলপ্রণালী আনিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন। এখন আর ইহার চিহ্নও দৃষ্টিগোচর হইবে না। ইহাও হয়ত অনাবশ্যক বোধে কিছুকাল পূর্বে বুজাইয়া ফেলা হইয়াছে। ফিভার কমিটি জলের অভাব দূর করিবার জন্ত নানা উপায় দর্শাইয়াছিলেন। জলের কল প্রতিষ্ঠাও ইহার মধ্যে একটি।

উল্লিখিত নর্দমা, স্বল্প পরিসর রাস্তা, জল নিষ্কাশন প্রণালীর অভাব, প্রভৃতি মিলিয়া তখনকার কলিকাতা বাসীর অযোগ্য হইয়া উঠিয়াছিল। লটারি কমিটি রাস্তা খাট নির্মাণে কিরূপ যত্নবান হইয়াছিলেন আগেই বলিয়াছি। কিন্তু তাহা সংরক্ষণের সুব্যবস্থা না থাকায় এবং ক্রমশঃ জনবহুল শহরে অগ্নিগণি বৃদ্ধি প্রাপ্ত হওয়ায় নানারূপ অস্বাস্থ্যকর অবস্থার সৃষ্টি হইয়াছিল। ফিভার

হস্পিটাল কমিটির অগ্রতম প্রধান কর্তব্য হইয়াছিল শহরের স্বাস্থ্যকর আবহাওয়াই সৃষ্টির উপায় নির্দেশ করা। কমিটির সভাপতি মর্ জন পিটার গ্রাফ ও অগ্রতম সভ্য কলিকাতা-বাসী শহরের যে অংশে ঘন বসতি তাহার সম্বন্ধে অনুসন্ধান করিয়া রিপোর্ট দেন।

“কলেজ স্ট্রিটের কাছাকাছি কতকটা জায়গা ছাড়া এই অঞ্চলের সর্বত্রই ঘনবসতি। বাড়ী ও দোকান ঘরগুলি পাশাপাশি অবস্থিত। বাড়িগুলি একেবারে গা ঘেসিয়া থাকায় আলো-হাওয়ার প্রবেশ পথ একরূপ রুদ্ধ। রাস্তা-গুলি সরু, আঁকাবাঁকা ও ধোরালো। একারণ বায়ুর গতি পদে পদে প্রতিহত। রাস্তার দৈর্ঘ্য পোয়া মাইলেরও কম, এবং ইহা কদাচিৎ বার দুটোর অধিক প্রশস্ত। এই বার দুটোর প্রায় তিন ফুট জুড়িয়া পচা জল ও আবর্জনা-পূর্ণ দু’তিন ফুট গভীর নর্দমা। এই নর্দমার উপরিভাগ তক্তা দ্বারা ঢাকা—মাঝে মাঝে কিঞ্চিৎ ফাঁক দৃষ্ট হয়। ইহার উপর দিয়া গৃহে প্রবেশের পথ, আবার অনেক স্থলে ইহার অব্যবহিত পার্শ্বেই এক হইতে তিন ফুট উঁচুতে দোকান ঘর তৈরী হইয়াছে, উপরিস্থ সেতুই প্রকৃত প্রস্তাবে দোকান-ঘরের নির্ভর হওয়ায় নর্দমা কখনও পরিষ্কার করা সম্ভবপর হয় না। মাঝে মাঝে যে ফাঁক আছে তাহা হইতে অনবরত দুর্গন্ধ বাহির হয়। একজ্ঞ কি রাস্তায় কি বাড়ীতে কোথাও তিষ্ঠিতে পারা যায় না।”

বর্ষাকালের দুরবস্থা সম্বন্ধে কলিকাতা-বাসী লেখেন যে, তিনি বর্ষাকালে বহুবার এই অঞ্চলে গমন করিয়াছেন। অল্প বারিপাতেই এই অঞ্চলের নর্দমাগুলি পূর্ণ হইয়া যায়, জল নিষ্কাশনের পথ একরূপ না থাকায় রাস্তায় দুই এক ফুট জল জমিয়া যায়। জল নিঃসরণ হইতে প্রায় আট ঘণ্টা সময় লাগে। এই সময়ে জলের ভিতর দিয়াই যাতায়াত করিতে হয়। এ অঞ্চলের বাড়িগুলি রাস্তার ইঞ্চি কয়েক নিম্নে অবস্থিত। কাজেই জলে বাড়ীর নিম্নভাগ অনেকক্ষণ ডুবিয়া থাকে, ফলে ইহা খুবই অস্বাস্থ্যকর হয়।

পাঠক শত বর্ষ পূর্বেকার অবস্থার সঙ্গে আজিকার ঠনঠনিয়া কালীতলার অবস্থার তুলনা করিতে পারেন। আজও অধিক বারিপাত হইলে, জল নিষ্কাশনের সুব্যবস্থা সম্বন্ধে কেন জল ঘণ্টার পর ঘণ্টায় জমিয়া থাকে ভাবিবার বিষয়।

মূলতঃ দরিদ্র অরোগীদের সুরক্ষিকার জ্ঞান ফিভার হাসপিটাল কমিটি গঠিত হয়। সাত জন গণ্যমান্য বাঙ্গালী এই উদ্দেশ্যে ষোল হাজার টাকা দান করেন।* ১৮৪৭ সনে চাঁদার পরিমাণ আটঘটি হাজারে দাড়ায়। ফিভার হাসপিটাল কমিটির উদ্দেশ্য ব্যাপক হইয়া পড়ায় হাসপাতাল স্থাপনের ভার শিক্ষা-পরিষদের (Council of Education) উপর অর্পণ করে। মতিলাল শীল প্রদত্ত বার হাজার টাকা মূল্যের একখণ্ড জমির উপর বড়লাট লর্ড ডালহৌসী ১৮৪৮ সনের ৩০শে সেপ্টেম্বর এই হাসপাতালের ভিত্তি

কার্য্য কতকটা নিয়ন্ত্রিত হইতে থাকে। ইহার পর দ্রুত আরম্ভ—দুইটি আইন পাশ হইল। কলিকাতা শহর সংক্রান্ত সমস্ত টাকা কড়ির ভার দেওয়া হইল একটি কর্পোরেশনের উপর। কর্পোরেশন কথ্যটি এই সময় হইতেই চলন হয়। ১৮৫৯ সনে মৃত্তিকাভ্যন্তরে নর্দমা খননের ও রাস্তায় আলো দানের ব্যবস্থা করিবার চেষ্টা শুরু হয়। ষোল বৎসর পরে এই পরিকল্পনা কার্য্যে পরিণত হয়। বড় রাস্তাগুলির তলায় আটত্রিশ মাইল পরিমিত ইষ্টকের জল নিষ্কাশন প্রণালী এবং ছোট অলি-



রাইটাস' বিল্ডিংস্

[ডেনিয়েল

প্রস্তর স্থাপন করেন। ইহাই এখনকার প্রসিদ্ধ মেডিকেল কলেজ হাসপাতাল।

ফিভার হাসপিটাল কমিটির শেষ রিপোর্ট সরকারে পেশ করা হয় ইংরেজী ১৮৪৮ সনে। কিন্তু ইহার নির্দেশ অনুযায়ী কার্য আরম্ভ হইতে বার বৎসর কাটিয়া যায়। ইতিমধ্যে ১৮৪৭ ও ১৮৫৬ সনে পৌর শাসন সংক্রান্ত দুইটি আইন বিধিবদ্ধ হয়। ইহার ফলে পৌর সংস্কার

গলিতে এই জ্ঞান সাইত্রিশ মাইল পরিমিত নল স্থাপিত হইল! এক শত পাঁচ মাইল পরিমিত রাস্তায় আলো দিবারও ব্যবস্থা হইল এই সময়ে! ফিভার হাসপিটাল কমিটির প্রতিষ্ঠাকাল হইতে ১৮৭৬ সনে নূতন কর্পোরেশনের প্রতিষ্ঠা অবধি এই চল্লিশ বৎসরের মধ্যে কলিকাতার রূপ একেবারে বদলাইয়া গেল। ইদানীং ইহার রূপ এত দ্রুত পরিবর্তিত হইতেছে যে, অল্প সময়ের ব্যবধানেও তাহা চক্ষে ধরা পড়িয়া যায়।

* ইহারি বখাক্ষে—রাধামাধব বন্দ্যোপাধ্যায় (২,০০০), রাজ-চন্দ্র দাস (২,০০০), দ্বারকানাথ ঠাকুর (৫,০০০), মধুসূদন মল্লিক (২,০০০), রত্নমজী কাওয়ারাজী (১,০০০), প্রমথলাল ঠাকুর (১,০০০), মাধন দত্ত (১,০০০)।

কলিকাতার যেমন রূপ বদলাইয়াছে, কলিকাতা-বাসীরও আচার ব্যবহারে অনেক পরিবর্তন লক্ষ্য করা যাইতেছে। আগেকার অন্তর্জলী প্রথা এখনকার

লোকে প্রায় ভুলিয়াই গিয়াছে। কলিকাতায় পাক্কীর চলন হইল খুব। সম্পন্ন ঘরের মহিলারা পাক্কীতে করিয়া গঙ্গানানে যাইতেন, আত্মীয়ের বাড়ী যাইতে হইলেও পাক্কী ছাড়া উপায়ান্তর ছিল না। আজ কলিকাতাবাসীর নিকট পাক্কী একটি অদ্ভুত জিনিষ। কয়েক বৎসর পূর্বে শোভাবাজার রাজবাটীতে একটি ভগ্ন পাক্কী দেখিয়া-ছিলাম। যান-বাহনের আজ কি আশ্চর্য পরিবর্তনই না হইয়াছে। আমোদ-প্রমোদেরও রূপান্তর ঘটিয়াছে।

বাইনাচ-সম্পন্ন গৃহস্থের একটি প্রকৃষ্ট আমোদের বিষয় ছিল। রাজা রামমোহন রায়ের মাণিকতলা বাড়ীতে বাইনাচ হইয়াছিল। দেশী বিদেশী গণ্যমান্ত ব্যক্তির উপস্থিত থাকিয়া তাহাতে বিশেষ আমোদ উপভোগ করিতেন। যাত্রা-গান কলিকাতাবাসীদের একটি প্রধান আমোদ প্রমোদের বস্তু ছিল। পোষাক পরিচ্ছদও শতবর্ষ পূর্বে অল্প ধরণের ছিল। কলিকাতার রূপ ও কলিকাতাবাসীর আচার-ব্যবহার ক্রমেই बदলাইয়া যাইতেছে।



সুপ্রভাত

অমলেন্দু দাশগুপ্ত

নূতন বছরের নূতন দিন ভালো ভাবেই দেখা দিল। সুপ্রভাতই বটে।

চোখ বুজিয়া পড়িয়া আছি, ঘুম আসিতেছে না। রাত্রি এখন মধ্যপ্রহরে আসিয়াছে। পুরাণো বছরের যাত্রা সমাপ্ত হইতে চলিল, ক্ষণপরেই নূতন বছরের হাতে কালের চাকাটা তুলিয়া দিয়াই তার ছুটি। ভাবিতেছিলাম,—আকাশের কোন সীমানায় এ হাত বদল হইবে, কোনখানে একের যাত্রা সমাপ্তি ও অপরের যাত্রা শুরু হইবে? কোন কালপুরুষের সজাগ দৃষ্টির তল দিয়া সময়ের এই আঙ্গিক আবর্তন? সময় তাঁর সম্মুখ দিয়া নিরন্তর আগাইয়াই যাইতেছে, অথচ তাঁকে স্পর্শ করিতে পারিতেছে না! আরও ভাবিতেছিলাম,—কোথা হইতে এত সময় আসে, আর কোথায় গিয়াই বা একত সময় সঞ্চিত হয়?

উপরে দোতালায় আলো জ্বলিতেছে, আমার জানালার উপর তার উজ্জ্বল ছায়া পড়িয়াছে। সদর দরজা খোলার শব্দ হইল। কাণ খাড়া করিলাম, এত রাত্রে কে আসে! তিন চার জন লোকের পায়ের শব্দ পাইলাম, তাহারা সম্ভরণে সিঁড়ী দিয়া উপরে উঠিয়া গেল। একটা কথা কাণে আসিল—“ইন্জেক্সনের বাস্‌টো আছে তো!”—ডাক্তার আসিয়াছেন।

উপরের ছোট মেয়েটি দিন পনের হয় জ্বরে ভুগিতেছে। মা নাই, মামাদের কাছে থাকে। মাসীকে ছোট মা বলিয়া ডাকে, মাসীই মানুষ করিতেছেন। মাসী কলেজে পড়েন, আর মেয়ে মানুষ করেন, এখনও বিবাহ হয় নাই। নিজের গর্ভে সন্তান ধরিবার আগেই সন্তান পাইয়াছেন। পনের দিন পনের রাত্রি পক্ষিণীর মত মেয়েকে আগলাইয়া রাখিয়াছেন। ইতি মধ্যেই দীর্ঘ জাগরণে ও পরিশ্রমে ক্লান্ত হইয়া পড়িয়াছেন, মেয়েকে বুকে করিয়া সময়ের সঙ্গে তবু সমান চলিতেছেন—নূতন বছরের সীমানায় পৌঁছিতেই হইবে যে।

মেয়েটির অবস্থা আশঙ্কাজনক। মৃত্যু বোধ হয় ডাক দিয়াছে—‘প্রভাত হবে তোমার রাত্তি’।

সেদিনও মেয়েটি সারা বাড়ীটো একাই চকল করিয়া রাখিত। হৈ-চৈ ছুটাছুটি, মাতামাতিতে বাড়ীটাকে শান্ত হইবার আর সুযোগই দিত না। যেমন স্বাস্থ্য, তেমন রং। বাঙ্গালী মেয়ের এরকম গায়ের রং আমি দেখি নাই, রং যেন ফাটিয়া পড়ে। এক মাথা কোঁকড়া চুল লইয়া আট বছরের মেয়েটি একাই একই সময়ে বাড়ীর সর্বত্র বিরাজ করিত।

মাসী ধমক দিতেন—“অজু?”

—“কি ছোট মা?”

—“কি হচ্ছে? ছুঁমি করছ?”

—“না, ছোট মা, ছুঁমি করছি নে। উপর থেকে নীচে নামছি।”

—“ও ভাবে নামে? মাথা ফেটে যাবে যে।”

—“না, ফাটছে না তো।”

সিঁড়ীর রেলিং-এ ঘোড়া চাপিয়া দোতারা হইতে এক তলায় সংক্ষেপে নামিবার সোজা রাস্তা সে আবিষ্কার করিয়াছে, সেই রাস্তাতেই আপাততঃ তার বারম্বার অবতরণ হইতেছে।

ছোটমার গলা শোনা যায়—“দাঁড়াও, তোমার দিদিমণিকে বলে দেব।”

—“দিদিমণি আমাকে কিছু বলে না, ভালোবাসে।”

—“আদর দিয়ে মেম বেটী তোর মাথা খেয়েছে। দাঁড়াও, আমি আসছি।”

স্কুলের দিদিমণির নামে যখন কোন ফল দেখা যায় না, তখন বাধ্য হইয়া মাসীকেই নামিয়া আসিতে হয়।

মাসী কাছাকাছি আসিতেই রেলিং-এর ঘোড়া হইতে নামিয়া ছোটমার কোলে সে ঝাঁপাইয়া পড়ে। আটবছরের মেয়ের বেগ ক্ষীণাক্ষী ছোটমা সামলাইতে পারেন না, কোন মতে দেয়াল ধরিয়া পতন হইতে রক্ষা পান, বলেন—“ছাড়, ছাড়, ফেলবি নাকি। বাবা, কি দস্তি মেয়ে”—ছোটমা শ্বাসের গতি স্বাভাবিক করিতে ব্যস্ত হন, মেয়ে তখন অশ্রু ভাবে ছোটমাকে আক্রমণ করে। ছোটমার কোমর ছুই হাতে বেঁধন করিয়া বলে—“দাঁড়াও, ছোটমা, তোমাকে কোলে তুলছি!”

—“থাক বাপু, আমার অত কোলে উঠবার সখ নেই।”

কিন্তু মেয়ের সখ আছে, তাহাই যথেষ্ট, অপরের সম্মতির আবশ্যক করে না।

ছোটমা রেলিং ধরিয়া চীৎকার করেন—“আরে, ছাড় ছাড়, প’ড়ে যাব। ও দাদা, অঞ্জুকে বারণ কর। লক্ষ্মী ছাড়া, ছেড়ে দে।” উপরের বারান্দা হইতে ঝুঁকিয়া পড়িয়া দাদা জিজ্ঞাসা করেন—“কি রে কি হোল? না বাপু, ওর মধ্যে আমি নেই।”

অঞ্জলি চীৎকার করিয়া উদ্ধর্মুখে ঘোষণা করে—“বড় মামা! দেখ, ছোটমাকে কোলে নিয়েছি।” বড়মাকে বলার প্রয়োজন ছিল না, তিনি নির্বিকার বটে, কিন্তু ত্রুষ্টি হিসাবে বেশ মজা উপভোগে কোন আপত্তি তাঁর নাই দেখা যাইত। মেয়ের হাত হইতে কোন মতে ছাড়া পাইয়া ছোটমা বলিতেন—“পাজী মেয়ে কোথাকার!” বলিয়া কাণ ছুটি মলিয়া দিতেন, ঈষৎ মর্দনেই সুন্দর কাণ ছুটি রক্তবর্ণ হইয়া যাইত। যাইবার সময় মেয়েকে কোলে করিয়া উপরে উঠিতে হইত, তিনি নালিশ জানাইতেন—“এত বড় হয়েছিস, কোলে লজ্জা হয় না। নাব, পারিনে—” কিন্তু নামাইয়া দিতেন না, এ ভার বহনে যত কষ্ট ততই যেন আনন্দ।

আমার ঘরেও অঞ্জলি বড় লইয়া আসিত। সমস্ত ঘরটা সম্ভ্রান্ত হইয়া উঠিত, জিনিষপত্র ছত্রখান করিয়া রাখিয়া তবে বিদায় লইত। কখনও কোলের উপর চাপিয়া বসিয়া জিজ্ঞাসা করিত—“তোমার মা নেই?”

—“না, আমার মা নেই।”

—“ছোটমাও নেই?”

—“না, ছোটমাও নেই।”

আমার মা নাই, ছোটমাও নাই—আমার হৃর্ভাগ্যে মেয়েটির ছোট্ট বুক ব্যথা লাগিত, বড় বড় চোখ ছুটি ছল ছল করিয়া উঠিত। কিন্তু এ শোক ও সহানুভূতি শরণ মেঘের মতই ক্ষণস্থায়ী। ক্ষণপরেই হয়তো বলিত, কিন্না আমার হৃৎখ ভুলাইবার ছলনা ওর,—“আমাকে হাতের উপর দাঁড় করাও তো, দেখি তোমার গায়ে কত জোর।”

আদেশ অমান্ত করিবার শক্তি থাকিতনা, পায়ের জোরের পরীক্ষা দিতেই হইত। ছুই হাতে পাতিয়া রাখিতাম, ছুই পা ছুই হাতে রাখিয়া মেয়েটি দাঁড়াইয়া আমার মাথা ধরিয়া সোজা হইয়া থাকিত, পরে বলিত—“হু, এখন তোলা দেখি।” ছুইটি ছোট্ট পা আমার মুঠার চাপে লাল হইয়া যাইত, হাতে তাহার দেহভার লইয়া দাঁড়াইতাম। রক্তমাংসের একটি জীবন্ত পশুর মতই আমার হাতের উপর সে দাঁড়াইয়া আছে, দেখিয়া বার বার মনে হইত। তারপর হয়তো জুকুম হইত—“কাঁধে তোলা।” এ আদেশ ত অমান্ত হইত না। এত প্রাণ, এত স্বাস্থ্য ও এত সৌন্দর্য্য সামান্য মাংসপিণ্ডে কি কৌশলে বন্দী আছে—চলিয়া গেলে ভাবিতে বাধ্য হইতাম।

সেই প্রাণ ও সেই স্বাস্থ্য রোগের মুঠার মধ্যে গিয়া পড়িয়াছে। কিন্তু আমার ছুই হাতে যে অঞ্জলি দাঁড়াইত, রোগের কঠিন হাতে সে অঞ্জলিকে দেখা যাইবে না,—পনর দিন পনর রাত্রি ছুই হাতে প্রাণ-পেষণ করিয়া জীবিত অঞ্জলিকে মৃতের কঙ্কালের প্রায় কাছাকাছি করিয়া আনিয়া ফেলিয়াছে। রোগে এমনভাবেই মেয়েটিকে নিংড়াইয়াছে। ছোট্টমা বৃকে করিয়াই রাখিয়াছেন ;—বৃকের স্নেহ-ভালবাসা অফুরন্ত হইতে পারে, কিন্তু রক্তমাংসের খাঁচার ভারবহন-ক্ষমতা অসীম নয়। তা ছাড়া, কোন মানুষই আজ পর্য্যন্ত মৃত্যুর মুঠা হইতে আপন জনকে ছিনাইয়া লইতে পারে নাই। অবুখ মন জ্ঞানিয়াও এ সত্য স্বীকার পায় না, যতবারই না কেন সে পরাস্ত হউক।...ছোট মা উপরে দোতালায় জাঙ্গিয়া মেয়ে পাহারা দিতেছেন, ঘুমাইলে তাঁর চলে না, হয়তো চোর আসিতে পারে। রাত্রি মধ্য প্রহর পন্ন হইয়াছে, বিছানায় জাগিয়াই আছি, চোখে কি আজ আর ঘুম আসিবেনা ?

এক সময়ে কি একটা শব্দে ঘুম ভাঙিয়া গেল। রাত্রি আর বাকী নাই, নূতন বছরের ভোর প্রায় আসন্ন। দোতালায় কে যেন ডুকরাইয়া একবার কাঁদিয়া উঠিল। বিছানায় উঠিয়া বসিলাম ;—মৃত্যু তবে এতক্ষণে অঞ্জলিকে তার ঠাণ্ডা হাতে ছুইতে পারিয়াছে। বড় মামার কান্না-ভারাক্রান্ত গলা শুনিলাম—“ওঃ”—যেন তাঁর পিঠে হঠাৎ ঘাতকের ধারালো ছুরির আধখানা ঢুকিয়া গিয়াছে।

বাহিরের দিকে একটা ঘর লইয়া থাকি, ভিতরে বড় বিশেষ যাই না, দরকারও হয় না। মৃত্যু যেখানে দয়ার ভাঙিয়াছে, সেখানে সবারই অব্যাহিত প্রবেশ। মৃত্যুর চাইতে মানুষ অবাঞ্ছিত অতিথি নয়, সে মানুষ যদি পশুর চেয়েও ভয়ঙ্কর হয়, তবু সে মানুষই।

সিঁড়ী দিয়া উপরে উঠিতে লাগিলাম। আমার আগে আগে একতলার ভাড়াটে ভদ্রলোক ও তাঁর বৃদ্ধা মা উপরে উঠিতেছিলেন। দুজনে গিয়া ঘরে ঢুকিলেন, দরজায় গিয়া দাঁড়াইলাম, ভিতরে ঢুকিতে ইচ্ছা হইল না। ডাক্তার রোগীর বিছানা ছাড়িয়া উঠিয়া দাঁড়াইয়াছেন, হাতে ইন্জেক্সনের যন্ত্র, শেষ চেষ্টা করিয়া তিনি সরিয়া আসিলেন।

অঞ্জলিকে চেনা যায় না, মাথায় সে কালো এক রাশ চুল নাই, সে রং নাই, বিবর্ণ চামড়ায় ঢাকা রোগা একটা শরীর পড়িয়া আছে। ছোট্টমা পাশে বসিয়া, মেয়ের মুখের দিকে চাহিয়াই আছেন। মেয়ের তখন নাতিশ্বাস চলিতেছে। নাতি হইতে শ্বাস সরিয়া আসিয়া কণ্ঠাগত হইল। প্রাণপণে সমস্ত শক্তি দিয়া অঞ্জলি বাতাস নিতে চেষ্টা করিতেছে, কিন্তু কিছুতেই পারিতেছে না। পৃথিবীতে এত বাতাস; তবু এক

কোঁটা বাতাস পাইতেছে না, তার জন্ত কী পরিশ্রম! পরিশ্রমে নাকের ডগাটা ভাঙিয়া গিয়াছে, চোখের তারা উৰ্দ্ধ দৃষ্টি লইয়াছে। বাতাসের জন্ত অঞ্জলি শেষ চেষ্টা করিল, কিন্তু কোথায় কি কঠিন নিবেদন রহিয়াছে, এত বড় পৃথিবীর এত বাতাসের সামান্য একটু বাতাস তাকে দেওয়া গেল না। সামান্য শিশু, কতই বা আর বিজ্ঞোহ-শক্তি, অঞ্জলি চিরদিনের জন্ত শাস্ত হইয়া গেল। সামান্য একটু শব্দ, মামুষের কোন গভীর ও গোপন স্থান হইতে এ রকম শব্দ জন্ম নেয় জানি না,—কি করিয়া ছোটমাও পাশেই শুইয়া পড়িলেন। তাঁর খেয়াল ছিল না যে তাঁর হাতটা মেয়ের মুখটা চাপা দিয়াছে।

ঘরে মৃত্যু আসিয়াছে। নানারকম কান্নায় ঘরটা ভরিয়া গেল, স্ত্রী পুরুষ সকলেরই কান্নার সুর মৃত্যুকে বেঁধেন করিতে চলিয়াছে। বড় মামার গলা শোনা গেল—ওঃ, শুণ্ড ছুরির সবটাই এবার বিদ্ধ হইয়াছে। এত কান্নার মধ্যেও শোনা গেল নীচে একটা গোঙানি উঠিতেছে। লোকটি নিজে উপরে উঠিয়া আসিতে পারে নাই,—তাই ক্রন্দনটাকে পাঠাইয়া দিয়াছে। নীচের তলার ভাড়াটে ভদ্রলোক দ্রুত পায়ে আমার পাশ কাটাইয়া নীচে নামিয়া গেলেন। দেয়ালের বড় আয়নায় চোখ পড়িল, মা ও মেয়ের ছবি সেখানে গিয়া পড়িয়াছে, একজনের ঘুম হয়তো ভাঙিবে, কিন্তু অঞ্জলিকে আর জাগানো চলিবে না।

—“ডাক্তার বাবু, ডাক্তার বাবু, একবার নীচে আসুন।” নীচের তলার ভাড়াটে ভদ্রলোকের গলা। সারা ঘরটা তাঁর লোকজন লইয়া আঁতকাইয়া উঠিল। বুক ছাঁৎ করিয়া উঠিল—এখানেও কি মৃত্যু প্রবেশ করিয়াছে? বুঝা মা নীচে চলিলেন, ইচ্ছা যত গতি তত দ্রুত করিয়া লইতে পারিলেন না। ডাক্তারবাবুও নীচে নামিলেন, পিছনে পিছনে নামিয়া আসিলাম।

ডাক্তার ঘরে ঢুকিয়াই বলিলেন—“কোন ভয় নেই, তাড়াতাড়ি গরম জল করে আনুন। সন্ধান দেখি।” খোলা দরজা দিয়া উঁকি মারিয়া দেখিলাম, ভাড়াটে ভদ্রলোকের স্ত্রী মেঝের উপর পড়িয়া আছেন, রক্তে সমস্ত স্থানটা ভাসিয়া গিয়াছে। পাশেই সন্তোজাত এক শিশু, রক্তে রাঙা হইয়া আছে। শিশুটি কাঁদিয়া উঠিল—ওঁয়া-ওঁয়া-ওঁয়া। উপরের কান্নার সঙ্গে এর প্রতিধ্বনিতা বা মিল কোনটা রহিয়াছে—প্রশ্নটা মাথায় লইয়া সরিয়া আসিলাম।

সদর দরজা খোলাই ছিল, বাহির হইয়া পড়িলাম। রাস্তায় লোক চলাচল শুরু হইয়াছে। বড় রাস্তায় আসিলাম। পূর্ব দিকের আকাশে দেখিলাম নূতন বৎসরের প্রথম সূর্য্য উঠিতেছে। চারিদিকে রক্ত রং ছড়াইয়া পড়িয়াছে, তার মধ্যে লাল সূর্য্য, একতলার ঘরে রক্তের মধ্যে সন্তোজাত শিশুরই আর এক ছবি।.....উপরে দোতালায় অঞ্জলির মৃত শরীর জড়াইয়া ছোটমা পড়িয়া আছেন। কোনটা সত্য—সন্তোজাত শিশু না অঞ্জলি? কে বড়—জীবন না মৃত্যু?—সূর্য্য এখন পরিষ্কার দেখা যাইতেছে, দুই হাত কপালে তুলিয়া বৎসরের প্রথম সূর্য্যকে প্রণাম করিলাম—“সুপ্রভাত।”



চলন্তিকা

‘সম্বন্ধ’

ঈশ্বর আছেন।

উপর্যুপরি অচেতনতা ও কাণ্ডজ্ঞানহীনতার প্রমাণ দিয়া দিয়া তিনি মানুষকে উদ্ব্যস্ত করিয়া তুলিতেছিলেন; অস্তিত্ব তাঁহার যদি-বা অগুপ্ত থাকে, মস্তিষ্ক স্থূঁস্থ আছে কিনা ভাবিয়া সন্দিহান হইয়া উঠিয়াছিলাম। কিন্তু অন্তর্যামী তিনি, সেকথা তাঁহার কাছে গোপন রহে নাই। ঠিক মোক্ষম সময়টি বুঝিয়া তিনি আমাদের শিরে তাঁহার করুণান্নিধি ধারা বর্ষণ করিয়াছেন, এবং অকাল শ্রাবণের দিক্‌প্লাবী জলধারায় আমাদের মনের সমস্তটুকু দ্বিধা ও সংশয় নিঃশেষে ধোয়াইয়া দিয়াছেন। তাঁহার জয় হউক।

সংকল্প অবশ্য তাঁহার আরও বৃহৎ, আরও মহৎ ছিল; কেবল আমাদের সংশয়াকুল মনকে নহে, আমাদের কালিমাচ্ছন্ন চরিত্রটাকেই তিনি ধোয়াইয়া পরিচ্ছন্ন করিয়া দিতে চাহিয়াছিলেন। সে উদ্দেশ্য হয়তো সফল হয় নাই, কিন্তু তবুও সে অপরাধ তাঁহার নয়।

এবং মানুষের মনকে সাফ করিবার মহান লক্ষ্য লইয়া ভিস্তিগিরি করাও তাঁহার এই প্রথম নয়। রামগড়ের বৃষ্টি পৃথিবীতে প্রথম ও অভিনব ঘটনা নয়, ইতিহাসের অলঙ্ঘ্য পুনরাবৃত্তি মাত্র।

.....বাইবেলের বৃত্তান্ত স্মরণ করুন। মানুষের কুরুচি ও কুবুদ্ধিতে ঈশ্বর পীড়িত হইয়া উঠিয়াছিলেন; একেবারে যখন অসহ্য লাগিল তখন তিনি ক্ষেপিয়া গেলেন, কহিলেন সুখের চেয়ে আমার স্বস্তি ভাল, এই নচ্ছার সৃষ্টিকে আমি ধ্বংস করিব। বলিয়া তিনি সমুদ্রের জল কাঁপাইয়া তুলিলেন, আকাশ ফুটা করিয়া বাল্‌তি বাল্‌তি জল ঢালিয়া দিলেন, মহাপ্লাবনে পৃথিবী ভাসিয়া গেল।

অথচ গোড়ার ভুল তাঁহার নিজেরই। সমস্ত জীবজন্তু সৃষ্টির শেষে তিনি মানুষের সৃষ্টি করিয়াছিলেন, এবং ঠিক তাহার পূর্বেই সৃষ্টি করিয়াছিলেন বানরের। বস্ত্ত বানরের লেজটা কমাইয়া এবং নাকটা বাড়াইয়া মানুষ বানানো হইয়াছিল। তারপর ক্ষণিক মোহের বশে সেই মানুষের মধ্যে ঈশ্বর বুদ্ধির সঞ্চার করিলেন, সেটা আসিল তাঁর নিজের ভাণ্ডার হইতে। তাঁহার আশা ছিল, বুদ্ধির বলে মানুষ তাঁহার সমবর্তী হইয়া উঠিবে, দেহস্থ পশুপ্রবৃত্তিকে জয় করিয়া অবলুপ্ত করিয়া দিবে। সেই ভরসায় তিনি মানুষের হাতে পৃথিবী শাসনের ক্ষমতা ছাড়িয়া দিতেও সঙ্কচিত হন নাই।

কিন্তু তাঁহার সৃষ্টি খারাপ, তিনি কেমিষ্ট্রী জানিতেন না। তাই একথাটাও জানিতেন না যে বুদ্ধি বস্তুটা কঠিন পদার্থ নহে, সেটা জলীয় এবং তরলপদার্থের স্বভাব অনুসারে স্বতই আধারের রূপ ধারণ করে। বানর হইতে মানুষের দেহ উদ্ভূত হইয়াছিল, ঐশ্বরী বুদ্ধি সেই দেহের প্রভাব ও প্রকৃতিকে এড়াইতে পারিল না, অনায়াসে এবং অক্লেশে বাঁচুরে বুদ্ধিতে দাঁড়াইয়া গেল। সেই বুদ্ধির বশেই মানুষেরা পরস্পর দস্ত কিচুকিচি করিয়া মরিতেছিল।

ঈশ্বর এতটা তলাইয়া দেখিলেন না। উচিত ছিল তাহার মানুষের বুদ্ধিকেই হরণ করা, তাহা না করিয়া তিনি তাহাকে প্রাণে মারিতে গেলেন, মহাপ্লাবনের সৃষ্টি করিলেন। তখনও তাহার বুদ্ধিটাকে আচ্ছন্ন করিয়া লওয়া প্রয়োজন, এ কথাটা তাঁহার মাথায় আসিল না। মানুষ অগত্যা তাঁহার শিলনোড়া দিয়াই তাঁহার দাঁত ভাঙিল—তাঁহার প্রদত্ত বুদ্ধি খাটাইয়াই সে জাহাজ বানাইয়া আত্মরক্ষা করিল। কেবল তাই নয়, যে কুরুচি, হীনতা ও কদর্যতা দেখিয়া ঈশ্বর বিরূপ হইয়াছিলেন, তাহার প্রতিটি প্রকারের বীজ ও বীজাণু সে সেই জাহাজে তুলিয়া অতি যত্নে আগুলাইয়া বাঁচাইয়া রাখিল। মহাপ্লাবনে ম্যামথ মরিয়াছে, ডাইনোসর মরিয়া লুপ্ত হইয়াছে, কিন্তু মশা মাছি এবং ছিনে জঁক মরে নাই। নেয়ার জাহাজে মহামহীৰুহ কর্ডাইটিসের স্থান হয় নাই, কিন্তু বিছুটি গাছ এবং কচুরীপানা আজও সগোরবে বাঁচিয়া আছে। মানুষের অপরাধ নাই, তাহার বুদ্ধি ও বিবেচনা দিয়া সে যেগুলোকে তাহার আত্মীয় মনে করিয়াছিল তাহাদেরই সে বাঁচাইতে চাহিয়াছে। বুদ্ধি ও প্রবৃত্তিই যদি তাহার হীন হয়, সে ক্রটি তাহার একার নয়, যিনি সেই বুদ্ধি ও প্রবৃত্তি যোগাইয়াছেন তাঁহারও।

*

*

*

*

তারপর যুগে যুগে বহুবার বহুস্থলে এই মহাপ্লাবনের পুনরভিনয় ঘটিয়াছে। সংকল্পে বিফল হইয়া ঈশ্বরের আক্কেল হয় নাই। যে অস্ত্র একবার শক্তিহীন বলিয়া প্রমাণিত হইল বা অস্ত্র আক্কেশে তিনি বারবার তাহারই বুঝা প্রয়োগ করিয়া চলিয়াছেন। কুরুক্ষেত্রে, লঙ্কায়, ক্রিমিয়ায়, ইউরোপে বারংবার তিনি মহাযুদ্ধ ঘটাইয়াছেন, প্লাবনে দুর্ভিক্ষে মহামারীতে দেশে দেশে হাহাকারের স্রোত বহাইয়াছেন, কিন্তু মানুষের চরিত্রকে সংশোধিত করিতে পারেন নাই। আঘাতে উৎপীড়নে তাহাদের সংখ্যাই স্খু কমিয়াছে, হীনতা কমে নাই, কারণ সে আঘাতকে এড়াইয়া যাইবার পথ তাহার খোলা ছিল।

*

*

*

*

রামগড়েও তাহাই ঘটিয়াছে। ভারতের জাতীয়তাবোধ এবং জাতীয়তাবাদ হিংসা হৃদয় কলহের কলঙ্কে কুৎসিত পঙ্কিল হইয়া উঠিয়াছে—বৃষ্টির জলে চুবাইয়া সেই হিংসাহৃদয়ের উদ্ভাপকে কথঞ্চিৎ শাস্ত করিতে সেই হীনতার পঙ্কাবরণকে ধুইয়া পরিষ্কার করিয়া দিতে তিনি বৃষ্টি নামাইয়াছিলেন। কিন্তু ফল কিছুই হইল না, নির্ধাতন যেটুকু যাইবার গেল নিরীহ ও নিম্পাপ সেবকদের উপর দিয়া। যে নেতার এই পঙ্কিলতার জন্মদাতা তাঁহাদের ছাতা আছে, বর্ষাতি আছে, মঞ্চের উপরে ভূমি হইতে বহু উচ্চে স্থির আসন আছে, এবং মোটর-গাড়ি আছে। বর্ষার জলে তাঁহাদের জুতার তলাও ভিজিল না, তাঁহারা পরম নিরুদ্ধেগে উচ্চ মঞ্চে বসিয়া রহিলেন এবং তারপর মোটর গাড়ি করিয়া দূরে গৃহাশ্রয়ে পলাইয়া গিয়া আত্মরক্ষা করিলেন। মধ্যখান হইতে ভিজিয়া মরিল নিম্পাপ নির্বিরোধ সেবক ও দর্শকের দল—দেশসেবার ও করতালির মহাভোজে এই হরিজনদের স্থান চিরকালই ভূমিতলে নির্দিষ্ট হইয়া আছে, জল এক কোমর হইলেও গ্যালারি বহিয়া উঠিয়া

আত্মরক্ষা করিবার অধিকার ও অবসর ইহাদের নাই। দেশসেবার ক্যাপিটালিজ্‌মে ইহারা ই প্রকৃত প্রোলেটারিয়াই।

কেবল ইহারা মরে বলিয়াই দুঃখ নয়। ইহারা মরিতে জন্মিয়াছে, ম্যালেরিয়ায় মরিবার বদলে যদি নিউমোনিয়ায় মরেই, তাহাতে জগতের ক্ষতিবৃদ্ধি কোনদিকেই কিছু নাই। বরং কংগ্রেসী বৃষ্টির কাপ্টায় মরিলেই ইহাদের উপবাস-শীর্ণ মন কিছুটা তৃপ্ত হইবে; ক্ষণিকের জগৎ সেই হতভাগ্য নিজে এবং তাহার আত্মীয়স্বজনরা মনে করিবে, প্রাণটা তাহার দেশসেবাকে উপলক্ষ্য করিয়াই গেল। সেই কাজিক্ত মৃত্যুর মহান গোরবে মন তাহাদের পরিপূর্ণ হইয়া উঠিবে; হয়তো খড়ো ঘরের ভাঙা বেড়ায় মা কালী এবং লক্ষ্মীদেবীর পটের পাশে সেই বঞ্চিত তৃষাশীর্ণ হতভাগ্যের একখানি জীর্ণ মলিন ফোটোগ্রাফ তাহারা টাঙাইয়া রাখিবে, হয়তো-বা দৈবাৎ বৎসরে একদিন সেই ফোটোটাকে তাহারা ছ'টি গাঁদাফুল ও এক ছিটা চন্দন দিয়া সাজাইয়া সম্বর্ধনা করিবে।

জীবন আমাদের দৈন্তে জর্জর, তাই কল্পনাও আমাদের দীন ও অনাহারক্লিষ্ট। অহেতুক মৃত্যুর কুহেলিকায় পরিবৃত্ত হইয়া যে মানুষ অকস্মাৎ মহিমা-মণ্ডিত হইয়া আমাদের সম্মুখে দেখা দেয় তাহার গৌরবে আমরাও ফীত হইয়া উঠি। কিন্তু এই মৃত্যুর মধ্যে সাধনা থাকিতে পারে, ইহার সার্থকতা কোথায়? প্রাণ যাহারা দিয়া তৃপ্ত হইল তাহাদেরই জয়; কিন্তু সেই মৃত্যুদেহের সোপান যাহাদের জগৎ রচিত হইল, তাহারা সে সোপান বাহিয়া চলিয়াছে কোন্ দিকে? উর্দ্ধে উন্মুক্ত আকাশের পথে আলোকের অভিমুখে, না নিম্নে অতলগহ্বর অন্ধকারের পথে, সর্বনাশের অভিযানে? শূকুমার ও জ্যোতির্ময়ের মৃত্যু নির্দেশ দিতেছে কোন্ পথের?

*

*

*

এইটারই দিশা পাইতেছি না, থাকিয়া থাকিয়া মনে দ্বন্দ্ব লাগিতেছে। অগণিত নগণ্য দীনহীন কর্মী ও সেবকের স্বক্ষে ভর করিয়া রাজনীতিক অভিযানের জগদল রথ অগ্রসর হয়; রথের উপরে দাঁড়াইয়া যাহারা পথের নির্দেশ দেন তাহারা রাজা নন, সারথি মাত্র। তবুও অন্ধায় মুগ্ধ চক্ষে মুক ভারবাহীর দল তাঁহাদের দিকেই বারবার ফিরিয়া তাকাইতে থাকে, তাঁহাদের কাছে পথের নির্দেশ চাহে বলিয়া তাহাদের মোহাবিষ্ট দৃষ্টিতে সেই সারথি ও দেবতা এক হইয়া দেখা দেন। নেতা যে মহাবাহীর দূত হইয়া আসিয়াছেন, নেতাকে ডিঙাইয়া সে বাণী পর্যন্ত তাহাদের ক্ষীণদৃষ্টি পৌঁছায় না—সেই নেতাকেই চরম ও পরম গুরুর আসনে বসাইয়া তাহারা তৃপ্ত হয়; কায়মনোবাক্যে তাঁহার অনুগত হইয়া ভাবে, দেশেরই সেবা করিলাম।

বিশ্বাস ও নিষ্ঠার প্রয়োজন আছে; কিন্তু এই নিষ্ঠাকে অক্ষুণ্ণ রাখিবার ভার নেতার নিজের। ভক্ত যদি গুরুর মধ্যে দেবতার সন্ধান করিয়া থাকে সেটা হয়তো তাহার ভ্রম; তবুও তখন বাধ্য হইয়াই গুরুকে অন্তত বাহ্যিক আচারেও দেবত্বের ভাণ করিতে হয়। সেখানে তিনি কেবল গুরু নহেন, তাহার মধ্যে যে দেবত্বের বিকাশ শিষ্য দেখিতে চাহিতেছে তাহার প্রতীকও তিনিই। আর সেই অন্ধার সম্মান যদি তিনি না রাখিতে পারেন, প্রতি বাক্যে প্রতি পদক্ষেপে কেবলই নিজেকে দীন ও হীন বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে থাকেন, তবে তিনি শূন্য নিজেরই সর্বনাশ ডাকিয়া আনেন না, দেবতার মাহাত্ম্যেরও অবসান ঘটাইয়া বসেন। তাঁহার ক্রিয়াকলাপে শিষ্য বিরক্ত হয়, তাঁহার উপরে নিষ্ঠা হারায়; এবং ক্রমে তাঁহার

মধ্য দিয়া যে দেবতাকে সে প্রত্যক্ষ করিতে চাহিতেছিল তাঁহার অস্তিত্ব ও শুভব সম্বন্ধেই আশা হারাইয়া ফেলে। দেবতা তখন হইয়া উঠেন অপদেবতা।

রামগড়ে বৃষ্টি নামাইয়া ঈশ্বর নিজের অস্তিত্ব প্রমাণ করিয়াছেন, কিন্তু শক্তির প্রমাণ দিতে পারেন নাই। সে বৃষ্টির ধারা আমাদের ক্রেদ ধুইয়া লইয়া যাইতে পারে নাই; কেবল বাতাসে ও ভূমিতে যে ধুলার রাশি সঞ্চিত হইয়া ছিল তাহাকে ভিজাইয়া কদমে পরিণত করিয়াছে, সেই কাদা আরও ভাল করিয়া আমাদের সর্বক্ষেপে মাখামাখি করিয়া দিয়াছে। ভারত রাজনীতির ক্ষেত্রে যে ভূতের নৃত্য চলিতেছিল তাহার তাণ্ডব বেগ কিছুমাত্র কমে নাই; উদ্ভাস্ত পদক্ষেপে তরল কাদাই কেবল ছিটকাইয়া উঠিয়া আমাদের নাকে মুখে সর্বক্ষেপে লাগিয়া আমাদেরও ভূত বানাইয়া দিতেছে। আমরা দৈনিক সাপ্তাহিকে ট্রামে বাসে ও পার্কে সেই কাদা ছিটাইয়া করিয়া বেড়াইতেছি, ভাবিতেছি ইহাই সিদ্ধি, ইহাই মোক্ষ।

রামগড়ের বৃষ্টিতে কাদার সৃষ্টিই হইয়াছে, মাটি শীতল হয় নাই।

শ্রদ্ধানন্দ পার্কের জমি উত্তরোত্তর উত্তপ্ত হইয়া উঠিতেছে। মুহুমুহু আলাময়ী বক্তৃতার জ্বালায় তাহার সমস্ত ঘাস নিঃশেষে পুড়িয়া ছাই হইয়া গিয়াছে। আবার কখনও সেখানে ঘাস গজাইবে কিনা স্বয়ং নিশাতাও বলিতে পারেন না। চারিদিক হইতে গরম বক্তৃতার যে ‘লু’ বহিতেছে তাহার দহনে মাঠের ঘাস পুড়িয়া যাইতে বাধ্য। বাংলাদেশের রাজনীতির উর্বরা ক্ষেত্র কটিকারী ও গোক্ষুরে ভরিয়া উঠিয়াছে; সেই কাঁটাবন উচ্ছিন্ন হইবার পূর্বে আর পার্কে ঘাস গজাইবে না।

কাঁটাগাছের গুণ অনেক। তাহার ব্যবহার অসামাজিক, তাহার স্পর্শ অবিস্মরণীয়, তাহার আলিঙ্গন অবিচ্ছেদ্য। বঙ্গদেশের কটকবৃক্ষেরা পরস্পর আলিঙ্গনে আবদ্ধ হইয়া দুর্ভেদ্য জটিলতার জালসৃষ্টি করিতেছে—ইহাই নববর্ষের আধুনিকতম সংবাদ। বঙ্গীয় রাজনীতি-ক্ষেত্রে যে কৃষ্ণসীলার আবির্ভাব হইয়াছে তাহার মূলের কথা অ-পছন্দসই অতএব অবৈধ প্রেম। এই প্রেম লইয়া কাগজে কাগজে নূতন করিয়া মহাজন-পদাবলী প্রকাশিত হইতেছে, হিংসাদিগ্ধ জটিল কুটিলারা পারস্পরিক দুষ্টচরিত্রতা লইয়া গগনভেদী তারস্বরে এডিটোরিয়াল লিখিতেছেন; রাজনৈতিক ও কাগজনৈতিক প্রয়োজনে অকস্মাৎ বাংলাভাষা নবলব্ধ পরিভাষাসম্পদে গরীয়ান হইয়া উঠিতেছে।

এই পরিভাষা অনুসারে দেখা যায়, কাহ্ন নামের বর্তমান অর্থ ‘মুসলিম লীগ’। শ্রীরাধা চন্দ্রাবলী কুব্জার দল পালা করিয়া পরস্পরকে কাহ্নপ্রেমবিলাসিনী বলিয়া গাল দিয়া ‘বিবৃতি’ প্রচার করিতেছেন—এ বলে, সর্বনাশ, উহার ‘মুসলিম লীগের’ সহিত ভাব করিল, হিন্দুয়ানির সর্বনাশ করিল; ও বলে, হায় হায়, ইহার ‘মুসলিম লীগের’ সঙ্গে প্রেম করিল, কংগ্রেসের চরিত্র নষ্ট করিল। কাহ্ন মুসলিমলীগ-লাউমাচায় পা খুলাইয়া বসিয়া যুহু মন্দ হাস্য করিতেছেন। ভাবগতিকে কিন্তু মনে হইতেছে, আকৃতিটা একান্তই মৌখিক। আর্ন্তনাদ উভয় পক্ষই করিতেছেন, কিন্তু আসল কথাটা ‘প্রেম করিল’ নয়,—‘উহার প্রেম করিল’ আমরা কাঁকে পড়িলাম, এই হিংসাটাই ইহাদের গোড়ার কথা। বৃদ্ধ গাঙ্গীজি এত যে অহিংসা করিতে বলিতেছেন, সে কথা কাহারও কাণেই যাইতেছে না।

প্রেম যাহার ইচ্ছা যাহার সঙ্গে ইচ্ছা করুক, আপত্তি করি না। আমার খালি চুখ, মাঝখান হইতে আমার চরিত্রটা খারাপ হইয়া গেল। নব-বৃন্দাবনের লীলা-খেলা যত দেখিতেছি ততই মন হিংস্র হইয়া উঠিতেছে। শ্রানি ও শৃঙ্খলের বিষে জর্জরিত হইয়া কলমের কালি ততই ক্ষোভে ঘৃণায় কালো হইয়া যাইতেছে, কলমের পেটের মধ্যে যেন গালাগালির ইন্কিউবেটর বসিয়া গিয়াছে। গুরু বিষয় লইয়া লঘু রসিকতা করিব এই প্রকার একটা সাধু সংকল্প লইয়া ‘চলন্তিকা’ লিখিবার ভার লইয়াছিলাম ; এখন দেখি অন্তরের জ্বলুনিতে সে চলন্তিকা উত্তরোত্তর ‘জ্বলন্তিকা’ হইয়া উঠিতেছে—কলমের মুখ দিয়া শ্রীল মোলায়েম বাক্য আর বাহির হইতে চাহিতেছে না।

* * *

এখন একমাত্র ভরসা—ঈশ্বর আছেন, বৃষ্টি যখন একবার হইল, আরও বৃষ্টি হইবে, শিলাবৃষ্টি বজ্রপাত হওয়াও বিচিত্র নয়। এবং হইলে সেই বিদ্যুৎতরঙ্গের আঘাতে জাতীয় জীবনযাত্রার বিপথগত কম্পাশের কাঁটাটা ঘুরিয়া আবার সিধা হইয়াও যাইতে পারে।

* * *

সেই কল্যাণস্রাবী ছুর্য্যোগের প্রতীক্ষায় দিন গণিতেছি। যে বিদ্যুৎতরঙ্গের ‘শকে’ স্নায়ুকেন্দ্র আলোড়িত হইয়া বানর আবার মনুষ্যে পরিণত হইবে, হে ঈশ্বর, তাহার সেই বহু কলঙ্কিত আবির্ভাব ঘটিবে কবে ?



রেভারেণ্ড সি, এফ্‌ এণ্ড্‌ জ্‌

পরলোকগত Andrewsএর সাক্ষাৎ পরিচয় আমি বহুপূর্বে লাভ করি; বোধহয় ১৯১১ অক্টোবর মাসে। আমি তখন সিম্‌লাপাহাড়ে ছিলাম; একদিন সন্ধ্যার সময় সিম্‌লার একটি নির্জন রাস্তাতে একাকী পদচারণ করছিলাম। পশ্চিমধ্যে একটি ইংরাজ ভদ্রলোকের সঙ্গে আমার দেখা হয়। তাঁর সঙ্গী দ্বিতীয় কোন ব্যক্তি ছিল না। তিনি আমার সঙ্গে কথোপকথন শুরু করেন ও আমার কাছে নিজের পরিচয় দেন। তিনিই Andrews সাহেব।

তাঁর নামের সঙ্গে আমি পূর্বে হ'তেই পরিচিত ছিলাম—লোকের মুখে শুনে নয়, তাঁর লেখা প'ড়ে। আমি যখন ১৯০৮ সালের জানুয়ারী মাসে সুরাট যাই, তখন বিলাতের প্রসিদ্ধ লেখক H. W. Nevinsন আমার সহযাত্রী ছিলেন। Nevinsন সাহেবের সঙ্গে আমার কলকাতায় সাক্ষাৎ হয় এবং তাঁর প্রতি আমার যথেষ্ট শ্রদ্ধা ছিল। সুরাট কংগ্রেস ভাঙ্গবার পর আমি Nevinsন সাহেবের সঙ্গে এক ট্রেনে এক কামরায় ফিরে আসি। তিনি বেনারসে নেমে যান। আমরা কলকাতায় ফিরে আসি। আমি তাঁকে দিল্লীতে Andrews সাহেবের সঙ্গে দেখা করতে বলি এবং তিনি তা' করেন। Andrews সাহেবের সঙ্গে সিম্‌লায় আমার প্রথম আলাপ হয় Nevinsন সাহেব সম্বন্ধে।

Andrews সাহেবের লেখার প্রতি আমি কি কারণে আকৃষ্ট হই, তা আমি কলকাতার লর্ড বিশপ Westcott সাহেবের ভাষাতেই বলছি :

To our shame, we own the strength of racial prejudice with which many Europeans have regarded the peoples of the East.....

In Charlie Andrews no vestige of this feeling ever found any place in his relation with the people of this country to which he came out some 34 years ago.

Andrews সাহেব যে উপরোক্ত মনোভাব থেকে মুক্ত, তা' তাঁর লেখা থেকে আমি সেকালেই বুঝেছিলাম। তিনি শুধু লেখায় নয় ব্যবহারেও তাঁর এই উদার মনের পরিচয় চিরজীবন দিয়েছেন।

রবীন্দ্রনাথ বলেছেন যে, তিনি ছিলেন একটি যথার্থ ইংরেজ এবং যথার্থ খৃষ্টান। এই দু'টি কথাতেই Andrews সাহেবের চরিত্র এবং জীবন প্রকাশ করা হয়েছে। ইংরেজের প্রধান গুণ তাদের অক্লান্ত কর্মশক্তি। তিনি দরিদ্র ও পীড়িত ভারতবাসীদের হৃৎখমোচনের জন্য দেশদেশান্তরে ভ্রমণ করেছেন। এই ছিল তাঁর জীবনের ব্রত। আর খৃষ্টধর্মের সব চাইতে বড় কথা হচ্ছে Charity,—অর্থাৎ সর্বমানবে দয়া ও পরহিতৈষণা। এ গুণ যার আছে সেই যথার্থ খৃষ্টান,—যেমন ছিলেন Andrews সাহেব।

‘ব্যবধান’

(গল্প)

শ্রীমতী আশালতা সিংহ

১

আজ কমলাকে দেখিতে আসিবার কথা। সকালে উঠিয়া বাড়ীর বাগানের সংলগ্ন পুকুরটায় আফ্রিকের বাসনগুলি মাজিতে মাজিতে কথাটা মনে পড়িতেই কমলার মুখে একটুখানি লাজুক হাসি ফুটিয়া উঠিল। তাহার বাবা পল্লীগ্রামের মস্ত জমিদার। বড় বাড়ী সেকালের আমলের। পূজার মণ্ডপ, বহির্বাটি অন্তর মহল সমস্ত আলাদা আলাদা দালান। একালবর্তী বৃহৎ পরিবার এবং সে পরিবারে কমলার সমবয়সী রহস্য সম্পর্কের সঙ্গিনীর অভাব নাই। মাথার উপরের অঙ্গাগাছটায় কি একটা পাখী কতক্ষণ হইতে ডাকিতেছে। শেষ জৈষ্ঠের সকাল বেলাটা ভারি চমৎকার লাগিতেছে, ঠাণ্ডা কাকচক্ষুর মত পুকুরের ধারটায় বসিয়া। গাছের আড়াল হইতে কে যেন হাসি হাসি ভরা কণ্ঠে ডাকিল,—জ্যেঠাইমার পূজোর বাসনগুলো নিয়ে নিজে একা পুকুরের ধারে কতক্ষণ আর বসে থাকবি ভাই? এই ছুতো করে একা বসে কি যেন ধ্যান করচিস তুই, নয়? সত্যি বল না।

কমলা লজ্জিতমুখে বাসন লইয়া উঠিয়া দাঁড়াইল। যে তাহাকে ডাকিয়াছিল সে অন্তরাল হইতে সম্মুখে আসিল। কমলার চেয়ে বছর দুয়ের বড় তাহার খুঁড়তুতো বোন চপলা। ছায়া ভরা রাস্তাটা দিয়া যাইতে যাইতে চপলা কহিল, আচ্ছা তোর ভয় করচে না কমলা? যেখানে তোর বিয়ের কথা হচ্ছে তাদের তো খুব সায়েবি চাল চলন। ছেলেটি নাকি বিলেত অবধি ঘুরে এসেছে। তা ভাই তাকে নিশ্চয়ই পছন্দ হবে। তোর দিকে চাইলে কেউ নাকি আবার ফিরে চাইতে পারে। আর কাকার বাসায় কলকাতায় থেকে কত গান শিখেচিস। এক একদিন অনেক রাত্রে যখন এতাজ বাজাস, কী যে মনে হয়!

এতক্ষণ পর কমলা হাসিয়া কহিল, কি মনে হয়?

তাহার কাণের কাছে মুখ লইয়া গিয়া চপলা কহিল, মনে হয় সেই ছ’বছর আগে বিয়ের রাত্রে যে শানাই বেজেছিল তারই সুর যেন আবার শুনতে পাচ্ছি। এমনই কবিতা হাশু পরিহাসে কাজ কন্ঠের আয়োজনে বেলা গড়াইয়া আসিল। বেলা আন্দাজ পাঁচটার সময় বহির্বাটিতে একটা মোটর আসিবার আওয়াজ পাওয়া গেল। ষাঁহাদের আজ আসিবার কথা তাহারা আসিয়া নামিলেন। গৃহে অভ্যর্থনা ও আদর আপ্যায়নের আর সীমা রহিল না। বসিবার ঘরে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড তাকিয়া মঞ্চমলের চাদরের উপর সাজানো আছে, রূপার গুড়গুড়িতে সুগন্ধি তামাক। রূপার ট্রের উপর আতরদান, গোলাপ পাশ। অনভ্যস্ত দৃশ্য ও অনভ্যস্ত সরঞ্জাম তথাপি সহরের ধূম ও ধূলি হইতে আসিয়া বিজয়নাথের চোখ যেন জুড়াইয়া গেল। স্বয়ং পাত্র আসিয়াছে তাহার দুই একজন বিশিষ্ট বন্ধুকে লইয়া মেয়ে দেখিতে। তাই শুধু অমনি মেয়ে দেখা হইল না, কমলাকে এতাজ বাজাইয়া গান গাহিতে হইল। ইংরেজি কবিতা আবৃত্তি করিতে হইল। জিজ্ঞাসাবাদ হইয়া গেলে সে উঠিয়া গেল তখন প্রায় সন্ধ্যা হইয়া আসিয়াছে। গ্রামে

ঘরে ঘরে সন্ধ্যার শীথ বাজিতেছে, ভিজা খড়ের ধোঁয়ায় একরকম গন্ধ আসিতেছে। কে যেন ঘরে একটা ডে-লাইট জালিয়া দিয়া গেল। পাশের রেকাবিতে জুঁইফুলের সুমিষ্ট গন্ধ গ্রীষ্ম সন্ধ্যার রমণীয় রূপকে আরও উতলা করিয়া তুলিয়াছে। বাইরের দিকে চাহিয়া বিজয় নাথ চুপ করিয়া বসিয়াছিল। তাহার মনে হইতেছিল, ঠিক এই রকমটি সে আর কোথাও দেখে নাই। কলিকাতায় অন্তরঙ্গ আত্মীয় বন্ধু মহলে যে সব মেয়েদের দেখিবার সুযোগ পাইয়াছে তাহাদের সহিত ইহার অনেক অমিল। এই মেয়েটির চারিদিকে এখানকার প্রকৃতির মত একটি স্নিগ্ধ স্নদুর আবেষ্টনী আছে। সকলের কাছে সহজ ভাবে আসিয়াও সে স্বতন্ত্র। এই মাত্র তাহাকে কত ভাবে দেখা হইল, কত প্রশ্নই না করা হইল কিন্তু সমস্ত কথার উত্তর দিয়া সব দাবী পূর্ণ করিয়াও আপন মৌন সংযম এবং শালীনতার আভায় সে দীপ্যমান। বন্ধু বান্ধবদের ঠাট্টা উপহাস ও টিটকারি সহ্য করিয়া এই পল্লী অঞ্চলে কমে দেখিতে আসা সার্থক মনে হইল তাহার। বিজয় নাথ সম্প্রতি বিলাতী বড় একটা ডিগ্রী পাইয়া মোটা মাহিনার সরকারী চাকুরিতে ঢুকিয়াছে কিন্তু এখনও তাহার ভিতরকার কবি ও ভাবুক মানুষটি একেবারে নিশ্চিহ্ন হইয়া যায় নাই। এতদূরে এই ছোট গ্রামটিতে কনে দেখিতে আসাই তাহার প্রমাণ।

গাঁয়ের লোকের ঈর্ষাজড়িত দৃষ্টির সম্মুখেই কমলার এমন এক বড় সরকারী চাকুরের সঙ্গে বিবাহ হইয়া গেল। সখীরা কেহ কেহ অকৃত্রিম আনন্দে কহিল, সত্যি তোর ভাগ্য ভালো। কেহ বা ছোট একটু নিঃশ্বাস চাপিয়া সায় দিল। কিছুদিন পর কমলা পিতৃগৃহে ফিরিয়া আসিল। বিজয়নাথের বদলীর হুকুম হইয়াছে, সে স্থির করিয়াছে নতুন জায়গায় কিছুদিন গুছাইয়া লইয়া কমলাকে আনিবে।

কমলা বাপের বাড়ীতে ফিরিয়া আসিলে তাহার ন-বৌদি, রাঙাদি তাহার বকুলফুল, মনের কথা সকলেই অবাক হইয়া আবিষ্কার করিল, এখনও সে আগেকার দিনের মত ভোরে উঠিয়া আফ্রিকের জঙ্গল সাজি হাতে ফুল তুলিতে যায়। কাপড় পরিবার ভজিটুকু এখনও তেমনই আলঙ্কার্য এবং আনন্দ। মুখের হাসিটি তেমনই ভীকু কুলায়প্রভাশী। এত বড় একটা সম্মানিত চাকুরের স্ত্রী হইয়াও পদ-মর্যাদার উপযোগী রং ধরে নাই তাহার বাক্যে এবং ব্যবহারে। বকুলফুল মুচকি হাসিয়া নেপথ্যে মস্তব্য করিল, এ আবার এক নতুন ধরণের ঠাট্, বুঝিসনে? গায়ে পড়ে জানানো হচ্ছে, 'আমি বড় সাদাসিধে। আমার দেমাক নেই।' বুঝি সবই।

গজাজল সন্নিধি হইয়া কহিল, তা হবে।

বিজয়নাথ কলিকাতায় বদলী হইয়াছিল। মনের মত বাড়ী সাজাইয়া সমস্ত বন্দোবস্ত শেষ করিয়া তিন দিনের ছুটি লইয়া সে স্ত্রীকে লইয়া যাইতে আসিল। তখন শ্রাবণের শেষ। সেদিনটায় কি ভাগ্যে সকালের দিকেই অনেক দিনের পর বাদল ছাড়াইয়া রোদের একটুখানি আভা দেখা দিয়াছে। বিজয় নাথের পাকী আসিতেছে, পথের মোড় হইতেই বেহারাদের মিলিত ধ্বনি শোনা যায়। বর্ষায় এ সময়টা পল্লীর ছুরধিগম্য পথে মোটর চলে না, ঘোড়ার গাড়ী চলে না তাই পাকীর ব্যবস্থা হইয়াছে। সদরে অভ্যর্থনার একটা বিরাট চেউ উঠিল। কেউ চোঁচাইল, ওরে জামাইবাবু এয়েচেন শীগগীর চা আনতে বল। ... সাবান কই?হাত মুখ ধুয়ে কেল বাবাজী। এতটা পথ এলে, যা আমাদের দেশের রাস্তা!ভালো তোয়ালে আন দিকি একটা.....খুব ভালো সিগারেট এক বাস আনিয়া রাখুন সরকার মশাই আর ঐ সঙ্গে এক ডজন সোডা।আজ্ঞে জল খাবার এই এখনই এসে পড়লো

বলে। মাঠান নিজে বসে সাজাচ্ছেন। সবই হয়ে গেছে শুধু ক্ষীরের আর চন্দ্রপুলির হাঁচটি হয়ে গেলেই হয়।

এই মিলিত সোরগোল ও কলরবের মধ্যে বিজয়নাথের কেমন যেন একটু বিরক্তি একটু অনভ্যস্ত আড়ষ্টতা বোধ হইতেছিল। নিজগৃহের কেতাহরস্ত ভাবটা মজ্জায় মজ্জায় মিশিতে শুরু হইয়াছে। চায়ের টেবিলে খানসামা ও বয় কলের পুতুলের মত সমস্ত সাজাইয়া দেয়, নিঃশব্দে পিয়ন আসিয়া সকালবেলাকার ডাক রাখিয়া যায়। নেহাৎ কিছু দরকার হইলে হাতের কাছের কলিং বেলটা টিপিলেই হইল। সে প্রয়োজন বড় একটা হয় না। চাকরবাকর এমন কেতাহরস্ত যে ঘড়ির কাঁটার মত বিনা শব্দে সমস্ত করিয়া যায়। নিক্তির ওজনে বাঁধা, এতটুকু এদিক ওদিক কিংবা অযথা গোলমাল কখনো হয় না।

কিন্তু অল্প সময়ের মধ্যেই এভাবেটা কাটিয়া গেল। বিজয়নাথের ভিতরকার যে কবি ও ভাবুক চিত্তটি সরকারি কাজের নিষ্পেষণে ক্রমেই চাপা পড়িতেছিল, শ্রাবণ-প্রভাতের বর্ষাবারি-ধৌত প্রকৃতির আহ্বানে চারিদিককার আনন্দ-কোলাহলের আমন্ত্রণে আবার তাহা জাগিয়া উঠিল।

চায়ের সঙ্গে একরাশ চন্দ্রপুলি ক্ষীরহাঁচ ও কতরকমের যে সন্দেশ আসিল লেখা জোখা নাই। সকালে উঠিয়া এধরণের একরাশ মিষ্টান্ন খাওয়া বিজয়নাথের কোনকালে অভ্যাস নাই। কিন্তু তবু ইহার একটাকেও সে উপেক্ষা করিতে পারিল না। সামনে পাখা হাতে কমজার মা বসিয়া আছেন। স্মিত গান্ধীর্ষ্যের সহিত স্নেহের মিশ্রণ তাঁহার মুখে কী চমৎকার একটি ছায়া ফেলিয়াছে। আশে পাশে নেপথ্যে এবং সম্মুখে যে সব অন্তঃপুরিকাদের অলঙ্কারের শিঞ্জন শোনা যাইতেছে তাহাদের শাঁখাপরা স্নিগ্ধ সেবাকোমল হাতের সহিত এই মিষ্টান্নগুলির যে একটা নিগূঢ় যোগাযোগ রহিয়াছে তাহা প্রশ্ন না করিয়াও বিজয়নাথের বুঝিতে বাকী রহিল না। তাই কক্ষের রিনি ঝিনি ও চাপা কলহাস্তের সহিত মিশ্রিত হইয়া তাহার কাছে এই সব সন্দেশের স্বাদ ফারপোর কেক বিস্কুটের চেয়ে নেহাৎ খারাপ লাগিল না।

জলযোগ শেষ হইয়া গেলে ক্যারম আসিল তাস আসিল দাবা আসিল এমন কি একটা বক্স হার্মোনিয়াম অবধি আসিয়া জুটিল। পাড়ার ছেলেরা এবং আত্মীয় সমবয়সীরা যেন বন্ধপরিকর হইয়া বসিয়াছে সহরে বিজয়নাথকে এই অজ পাড়াগাঁয়ে যেমন করিয়া হোক আনন্দ দিতেই হইবে। কিন্তু বিজয়নাথ ঠিক এতখানি আনন্দের জন্য উন্মুখ ছিল না। তাহার ঘন ঘন খেলায় ভুল হইয়া যাইতে লাগিল তাহার তৃষিত চোখ দুইটি সন্ধানীর মত ঘুরিয়া ফিরিতেছে। ক্ষণে ক্ষণে আশা হইতেছে অপরূপ আবির্ভাবের মত এখনই বুঝি কব্যাটের আড়ালে লাল শাড়ির একটা প্রান্ত ঝলসিয়া উঠিবে। বহুদূর অন্দরের সীমান্তে কি একটা কৌতুক-হাস্তের টুকরা, কোন একটা চপল কণ্ঠস্বর এখান অবধি ভাসিয়া আসিতেছে। সেইদিকে সমস্ত মন ধাবিত হইতেছে এবং অকস্মাৎ দাবাখেলার চালে এমন একটা মর্মান্তিক ভুল হইয়া যাইতেছে যে নিতান্ত আনাড়ি বলিয়া প্রতিপক্ষের ছেলেটি করুণামিশ্রিত চক্ষে চাহিয়া আছে। অথচ কেমন করিয়া বিজয়নাথ তাহার কাছে প্রমাণ করিবে যে, দাবাখেলায় সে প্রায় অদ্বিতীয় বলিলেই হয় এবং তাহাদের ক্লাবে বিলিয়ার্ড টেনিসের সহিত এই সুন্দর দেশী খেলাটি প্রচলিত করিতে এককালে সে কতই না পরিজ্ঞম করিয়াছে। সকালবেলাকার ব্যাপারের পর মধ্যাহ্নের গুরুভোজন সমাধা হইতে বেলা প্রায় গড়াইয়া গেল। নির্জন ঘরে দুইকেনকুত্র শয্যায় বিজ্ঞাম করিতে করিতে বিজয়নাথ স্থিরনিশ্চয় হইল এইবার এককণ পরে কমলা নিশ্চয় আসিবে। কিন্তু কমলা আসিল না, শুধু পাশের ঘরে খয়ের করিবার

জন্ম জড়ো-করা কেয়াফুলের তীব্র মদির গন্ধ সজল বাতাসের সহিত ভাসিয়া আসিতে লাগিল এবং আবণের আকাশের দিগন্ত জুড়িয়া আবার কালো মেঘ ঘনাইয়া উঠিতে লাগিল। বর্ষার সমস্ত দিন সারা সন্ধ্যাটা পাগল করিয়া দিয়া অবশেষে যখন জলে ভেজা খোড়ো চাল ও সামনের রাস্তাটির উপর মেঘের অন্তরাল-হ্রিম চাঁদের একটুকরো আলো আসিয়া পড়িয়াছে, রাত্রি তখন অনেক; সেই সময় চুড়ির একটু টুং টাং শব্দ, শাড়ির একটুখানি খস্ খস্ আওয়াজ দুয়ারের কাছে আসিয়া থামিল। অতি সম্ভরণে ত্রস্ত চকিত পদে কমলা ঘরে ঢুকিল। বিজয়নাথের অভিমান তখন রাগে রূপান্তরিত হইয়াছে। ক্লককণ্ঠে সে কহিল, দেখা না করলেই পারতে আমার সঙ্গে!

কেনই বা করবে, কে আমি?

কমলা মৃদুকণ্ঠে বলিল, কি করবো বলো, আমাদের এখানে এ বাড়ীতে এই রাত্রি ছাড়া দেখা হবার উপায় নেই। দিনের বেলায় তোমার সঙ্গে দেখা করলে কথা কইলে লোকের কাছে ঠাট্টাতামাসায় মুখ দেখাতে পারব না। সন্ধ্যা থেকেই তো ভাবছি, এইবার তোমার সঙ্গে দেখা হবে। কিন্তু ছোটকাকার ঘর আমাদের ঘরের সামনেই, তিনি ঘরে গেলেন, ঘুমিয়ে পড়লেন, কতক্ষণ পরে ঠাहर করে তবে এই আসছি।

তবু এত লজ্জা করচে, যদি.....

বিজয়নাথ কমলার একটা হাত চাপিয়া ধরিয়া কহিল, যদি কি?...লোকের কাছে মুখ দেখাতে না পারতে যদি নাই বা দেখাতে। কিন্তু যে শুধু তোমার মুখ দেখবার জন্মেই এতদূর থেকে এত কষ্ট সয়ে এসেছে.....

যাও, ওসব বোলোনা ভারি লজ্জা করে...কমলা সামনের চেয়ারটায় বসিল, তারপর কেমন ছিল বল দিকি? রাস্তায় কষ্ট হয়নি তো?

বাবা, কষ্ট আবার হয়নি! যা তোমাদের বাপের বাড়ীর দেশের রাস্তা। পালকির ভিতর অত্যন্ত সভয়ে এসেছি।

কমলা হাসিয়া কহিল, কেন গো, পথের বাধা আর পথের হুংহু তো আর নতুন কিছু নয় যে বলচো। কতদিন থেকে কবির। এর হুংহু আর এর মাধুর্য্য বলে শেষ করতে পারেন নি। অভিসারের সেই পদ শোননি, 'একে পদপঙ্কজ পক্ষে বিভূষিত কণ্টকে জর জর ভেল।' কোথায় বা শুনবে? খোড়ার দেশে মানুষ হয়েচ চিরকাল। এখন আবার কলকাতায় বদলী হলে। বাংলাদেশের বৈষ্ণব বাড়ীর মত ভালো কীর্তন তো শোননি কখনও।

বিজয়নাথ বলিল, আজই শুনিয়ে দাওনা। হাতে খড়ি হয়ে যাক। সত্যি ঠাট্টা নয় গাও একটা কীর্তন। না হয় খুব আস্তে আস্তে গাও, শুধু আমি শুনতে পাই। ঐ যে প্রথম লাইনটা বলে, অভিসারের সেই পদটা গাও। জান নিশ্চয়। মনে মনে মিলিয়ে দেখি নিজের সঙ্গে।

বাহিরে তখন জোরে জল আসিয়াছে, ক্রীণ জ্যোৎস্নার ধারা ছরস্তু কালো মেঘের প্রবাহে কোথায় ঢাকিয়া গেছে।

সলজ্জ মুখে একটুখানি চুপ করিয়া থাকিয়া কমলা মৃদু মধুর কণ্ঠে গাহিল।

মন্দির ত্যজি' যবে পদচারি আইলু, নিশি দেখি কল্পিত অঙ্গ

তিমির ছরস্তু, পথ হেরই না পারই, পদযুগ বেড়ল তুঙ্গ।

একে কুল কামিনী, তাহে কুল যামিনী, ঘোর গহন অতিদূর ;
 আর তাহে জলধর বরখিয়ে বরবর, হাম যাওব কোন পুর !
 একে পদযুগ্ম পাকে বিভূষিত, কণ্টকে জর জর ভেল
 তুয়া দরশন আশে কছু নাহি জানিমু চির দুখ অব দূরে গেল ।
 তোহারি মুরলী যব অবণে পশিল ছোড়ল গৃহ সুখ আশ ।
 পথহু দুখ তৃণ করি মানিমু, কহতহি গোবিন্দদাস ।

একটু থামিয়া কহিল, সেবার ঝুলনের সময়ে আমাদের মন্দিরের উৎসবে রসিকদাস এসেছিলেন তাঁর কাছ থেকেই শিখেছি এটি । বিজয়নাথ মুগ্ধ হইয়া শুনিতেছিল, কহিল, এত সুন্দর জিনিষ আছে জগতে আগে কখনো জানতে অবকাশ পাইনি এখন সেজ্ঞে আফশোষ হচ্ছে । এবার থেকে মাঝে মাঝে শোনাবে তো !
না চুপ করে থাকলে চলবে না প্রতিশ্রুতি দিতে হবে, নইলে ছাড়চিনে ।

কমলা হাসিয়া কহিল, কিন্তু কলকাতায় গেলে তুমি নিজেই আর শুনেতে চাইবে না । আমার মনে হয় কীর্তন যেখানে সেখানে গাওয়া যায় না । কলকাতায় কাকার বাড়ীতে থাকতে দেখতুম মাঝে মাঝে রেডিওর প্রোগ্রামে কীর্তন রয়েছে । আমার এমনই হাসি পেত ।

বিজয়নাথ কিঞ্চিৎ আবেগভরে বলিয়া উঠিল, চুলায় যাক কলকাতা । কিন্তু তুমি আর আমি ছ'জনে যেখানে থাকব, সে দেশ কি পৃথিবীর মানচিত্রের বাইরে নয় ?

ভোর তখন পাঁচটা, ভালো করিয়া দিনের আলো ফুটে নাই । কমলা অতি ধীর সন্তর্পণে দ্বার খুলিয়া বাহিরে যাইবার জন্য উঠিয়া দাঁড়াইল । পাছে স্বামীর ঘুম ভাঙিয়া যায় তাই সে নিঃশব্দে মৃদু পদ-সঞ্চারে যাইতেছিল, কিন্তু বিজয়নাথ ঘুমায় নাই । চোখ মেলিয়া কহিল, এত শীগগীর পালিও না । জানি আবার তো দেখা পাব সেই রাত্রি বারোটার পরে ।

কমলা অনুনয়ের স্বরে কহিল, না সত্যি জেদ কোরোনা । এখনই মা উঠে পড়বেন । ছোট কাকীমার দোর খোলার আওয়াজ পেয়েছি । আর দেবী হলে ভারি লজ্জায় পড়বে কিন্তু ।

বিজয়নাথ কহিল, আচ্ছা যাও । কিন্তু মাঝে আর মোটে একটা দিন, সে আমি ধৈর্য্য ধরে কোন রকমে কাটিয়ে দেব । তার পরেই যেতে হবে আমার সঙ্গে । যেখানে যাবে সেখানে কোন বাধা নেই, নেই কোন ব্যবধান । সেখানে এ সব চলবেনা এখন থেকে বলে দিচ্ছি ।

কমলা যাইতে যাইতে মুখ ফিরাইয়া হাসিয়া কহিল, বাধা যেখানে থাকেনা সেখানে মানুষ নিজেই ব্যবধান গড়ে নেয় । তা বুঝি জানোনা ?

বিজয়নাথ কহিল, বৈক্যব বাড়ীর কীর্তন-জানা মেয়েটি এদিকে আবার দার্শনিকও কম নয় দেখছি ।

(২)

প্রায় বছর খানেক হইল কমলা স্বামীর সঙ্গে কলিকাতায় আসিয়াছে । ইতিমধ্যে আর কলিকাতা ছাড়িয়া কোথাও যাইবার অবকাশ ঘটিয়া উঠে নাই । কি একটা চ্যারিটিতে টাকা তুলিয়া দিতে হইবে বলিয়া মিসেস কেতকী মিত্র কতকগুলো উলের সেলাই বাড়ী বাড়ী গছাইয়া দিয়া গেছেন । ধূসর রঙের

উলের সেই বোনাটা লইয়া কমলা সোঁকায় বসিয়া বুনিতেছিল, বিজয়নাথ অফিস ফেরত ঘরে ঢুকিল। বাইরে মেঘলা দিন। ক্ষণে ক্ষণে জল ঝরিতেছে। গায়ের বর্ষাতি কোটটা খুলিয়া রাখিয়া বিজয়নাথ কহিল, বেয়ারাকে বলো চা দেবে।

চায়ের আদেশ দিবার জন্ত কমলা ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল।

বিজয়নাথ হাঁকিয়া বলিল, ওকে বলেই চলে এস। তুমি কিসের জন্তে ড্রাজারি করতে যাও? এতটাকা খরচ করে এতগুলো লোক রেখেচি কিসের জন্তে বলতে পারো?

বেয়ারাকে জুকুম দিয়া কমলা আবার ঘরে ঢুকিল। চেয়ারটা রেডিওর কাছে টানিয়া লইয়া গিয়া বিজয়নাথ সুইচ্ টিপিল, ঠিক সাতটা ছত্রিশে একটা ছোট প্লে আছে। শুনবে?

বেয়ারা চা লইয়া ঘরে ঢুকিল, রেডিও চলিতে লাগিল। সামনের খোলা জানালাটা দিয়া বর্ষাবিধুর আকাশের একাংশ দেখা যাইতেছিল এবং বৃষ্টির ছাঁটের সহিত জ্বলো হাওয়া আসিতেছিল। বিজয়নাথ উঠিয়া সমস্ত জানালা বন্ধ করিয়া দিয়া আলোটা জ্বালাইয়া দিল। মাথার উপর বিজলী পাখাটাও খুলিয়া দিল। চায়ে চিনি মিশাইতে মিশাইতে কহিল, অফিস থেকে ঠিক বেরিয়েচি আর খুব জ্বরে জ্বল এ'লো। সঙ্গে ওয়াটারপ্রুফ্ ছিলো মোটরের পর্দাগুলো ফেলে দিয়েছিলাম।

কমলার মুখে একটুখানি সুদূর হাসির আভাস। সে নীরবে এক পেয়ালা চা তুলিয়া লইল। কেক একটু কাটিয়া লইয়া বিজয়নাথ রেডিওটা ঘুরাইয়া কহিল, নাঃ কলকাতার প্রোগ্রাম ভালো লাগচেনা। টাকা দিলাম। বালিন শুনবে! আজ হের হিটলারের ঘোষণা আছে। না লগুন ধরবো? বৃষ্টির জলের সঙ্গে বিলাতী ডালের বাজনাগুলো বেশ লাগে। আচ্ছা দেখ জলটা যে রকম লেগে রইলো, কালকের পার্টির কি হবে ভাবচি। বাবুজিটা অবশ্য পাকা লোক কিন্তু ঘোষকে নিমন্ত্রণ করেচি। তার ঠাইল জানোতো, খাটো না হ'তে হয়।

ঘোষ আবার বলে রেখেচে, কাল খাওয়া দাওয়ার পর তোমাকে আমাকে নিয়ে নিউ এম্পায়ারে যাবে। কলকাতায় বদলী হয়ে ভালোই হয়েছে, লাইফ্ আছে এখানে। নিউ এম্পায়ারে কাল কি 'শো' আছে দেখেচ কি কাগজে? যদি তেমন পছন্দ হয় তবেই যেও নইলে সাজেট্ করো তো মেট্রোতেও যেতে পারি।

কমলা কিন্তু নিউ এম্পায়ার বা মেট্রোর কথা ভাবিতেছিল না, সে হাসি হাসি মুখে নিবিষ্ট হইয়া বৃষ্টির শব্দ শুনিতোছিল, খানিকটা অন্তমনস্ক হইয়া কহিল, এটা শ্রাবণ মাস, নয় গো?

আজুল গণিয়া বিজয়নাথ কহিল ফোর্থ আগষ্ট আজ, হ্যাঁ, তা শ্রাবণের মাঝামাঝি হোল বইকি।

কমলা উল্লসিত সুরে কহিল, ঠিকতো, শ্রাবণ মাস নইলে কি এমন অঝোর খারায় বৃষ্টি পড়ে? আর বছর এই শ্রাবণ মাসেই তো প্রথম রূপপুরে আমাকে আনতে গেছিলে, মনে পড়ে সেখানে কত কষ্ট সয়ে, পালকি করে কাদার রাস্তা ভেঙ্গে গেছিলে। আর যেয়েও কত কষ্ট ভোগ! পাড়ারগায়ের সব কাণ্ড, রাত বারোটটার আগে ছুঁজনের চোখাচোখি হয় না। মনে পড়ে সে সব কথা? একটা গান শুনতে চেয়েছিলে। তাও কতইনা ভয়ে ভয়ে কত আন্তে গেয়েছিলাম, পাছে আর কেউ শুনতে পায়।

বিজয়নাথ চায়ের পেয়ালাটা পান শেষে নামাইয়া রাখিয়া একটা চুকট ধরাইয়া আরামের নিঃশ্বাস কেলিয়া কহিল, মনে আবার পড়ে না—খুব পড়ে। কিন্তু ব্যাক গড্, যে সে সব কথাট আর কোন দিনেই

পোয়াতে হবে না। নিজের ঘর বাড়ী ছেড়ে আর বাপের বাড়ী যাচ্ছ না নিশ্চয়। আর ঐরকম দেশ। যেমন দুর্গম জায়গা তেমনি সুদুর্গম বিধি নিষেধ। উঃ বাঁচা গেছে। এখানে তোমার আমার মধ্যে কোন ব্যবধান নেই। পুরো স্বাধীনতা, সম্পূর্ণ ফ্রি। কিছুই মানবার প্রয়োজন নেই। কমলা কহিল, মনে করচ ব্যবধান নেই বুঝি? খুব আছে। কে বলে ফ্রি...? দিনের আলোয় চোখোচোখি হলে লজ্জায় চোখ বন্ধ করবার কারণ নেই। না আছে মা খুড়িমার সঙ্কোচ। নাইবা থাকলো সইদের ঠাট্টা তামাসার ভয় কিন্তু তবু তো রেডিও আছে, এম্পায়ার আছে, ঘোষ আছে আর ঘোষদের পার্টি আছে। ওদের জয়জয়কার হোক। ব্যবধানের কমতিটা কোথায় বলতে পার? আজ তুমি ঘরে ঢুকেই বললে, অফিস থেকে যেই বেরিয়েচ অমনি জোরে জল এ'লো। তখন আমার কীর্তনের সুরে তোমাকে শোনাতে হচ্ছিল :

‘এ ঘোর রজনী মেঘের ঘটা, কেমনে আইলা বাটে।’

কিন্তু তুমি সেই অশ্রুত গানের গুঞ্জনের দিকে ক্রমেক্ষেপ মাত্র না করে রেডিওর সুইচটা টিপে দিয়ে জ্যাজ্ সঙ্গীত শুনতে বসলে। রূপপুরে যে সব বাধা ছিলো সে যে এ বাধার চেয়ে ঢের ভালো ছিল। সে বাধায় প্রতিহত হয়ে মনের আবেগ দ্বিগুণিত হোত। আর এই সব আধুনিকতার অপ্রতিবিদ্যে বাধায় মনের জ্যোতি নিভে যায়। শেষ অবধি মন বলে কোন একটা জিম্মিষের বালাই বোধ হয় থাকে না। চলোনা সব ছেড়ে ছুড়ে দিয়ে দিন কয়েকের জন্তে না হয় সেই রূপপুরে কাটিয়ে আসি! ওখানে এই শ্রাবণ মাসে খয়ের তৈরী ক'রবার জন্তে যত কেয়া ফুল জড়ো হোত, তার গন্ধ বুঝি তোমার মনে নেই? ঐ রেডিওতে যে বিলিভী গং বাজচে, তার চেয়ে সে গন্ধ বুঝি কম হ'লো! বিজয়মাথ আর একটা চুরুট ধরাইয়া কহিল, পাগল হয়েচ না কি? ঘোষ যে সেদিন পার্টিটা দিলে, সমাজে একটা চমক লাগিয়ে দিলে যেন। তার রিটার্ন দিতে এত আয়োজন কলুম সে সব পণ্ড হোক। তা ছাড়া ছুটিই বা কই আমার যে, তোমাকে নিয়ে সেই দুস্তর রাস্তা পার হয়ে রূপপুর যাব। বেশ তো লগনের প্রোগ্রাম তোমার যদি ভালো না লাগচে প্যারিসেরটা না হয় খরচি।



কাকের কাণ্ড

‘বনফুল’

কা—কা—কা—কা—

জগত্তারিণী আর স্থির থাকিতে পারিলেন না। ঘরের ভিতর হইতে অতি কষ্টে বাহির হইয়া বলিলেন—হু—সু—

কাকটা উড়িয়া গিয়া রান্নাঘরের ছাতে বসিল। জগত্তারিণী খোঁড়াইতে খোঁড়াইতে পুনরায় ঘরের ভিতর ঢুকিলেন। কয়দিন হইতে কোমরে এমন একটা ব্যথা হইয়াছে! কোমরের অপরাধ নাই, বয়সও তো পঁয়ষট্টি পার হইতে চলিল। ঘরে ঢুকিয়া মুখ বিকৃতি-সহকারে তিনি উপবেশন করিলেন এবং কাঁথা সেলায়ে মন দিলেন। লতিকার ছেলে হইয়াছে তাহাকে পাঠাইতে হইবে।

কা—কা—কা—কা—

অমঙ্গল আশঙ্কায় জগত্তারিণীর অন্তর কাঁপিয়া উঠিল। হাবু, গবু, দেবু, নিপু চার ছেলেই বিদেশে, কোলের ছেলে টিপু যদিও বাড়িতে আছে কিন্তু তাহারও শরীরটা ভাল নাই, এম. এ. পরীক্ষার খাটুনিতে ছেলের শরীরটা রোগা হইয়া গিয়াছে। সে ওপরে তেতালার ঘরে শুইয়া ঘুমাইতেছে। ছোট নাতিটুকু পাটনা গিয়াছে ফুটবল মাচ খেলিতে—যা গোঁয়ার গোবিন্দ ছেলে—কখন যে কি করিয়া বসে ঠিক নাই। ইভা, নিভা—মেয়ে দুজন খণ্ডর বাড়িতে। তাহাদেরও অনেকদিন চিঠিপত্র আসে নাই। ছোট বউ মুকুজ্যেদের বাড়ি নিমন্ত্রণ খাইতে গিয়াছে। নীচে কেহ নাই। নিৰ্জ্জন দ্বিপ্রহর।

কা—কা—কা—কা—

জগত্তারিণীর মনে পড়িল কৰ্ত্তা যে অশুখে মারা যান সেই অশুখটি হইবার পূর্বে ঠিক এমনি ভাবে কাক ডাকিয়াছিল। কি অলুক্ষণে ডাক।

কা—কা—কা—কা—

জগত্তারিণী আবার কষ্ট করিয়া উঠিলেন।

হু—উ—সু—

কাক উড়িয়া কদম গাছের ডালটায় বসিল।

কা—কা—কা—কা—

হুসু—হুসু—

কাক উড়িল না, কিন্তু নীরব হইল এবং ঘাড় বাঁকাইয়া জগত্তারিণীকে নিরীক্ষণ করিতে লাগিল।

জগত্তারিণী স্বগতোক্তি করিলেন—নবাবের দিন যখন পেসাদ খেতে দেওয়া হয় সেদিন পাত্তা থাকে না কারো—এখন এসেছেন জ্বালাতে।

জগত্তারিণী-ঘরের মধ্যে গেলেন, মুখবিকৃতি সহকারে পুনরায় বসিলেন এবং চশমাটি ঠিক করিয়া লইয়া সেলায়ে মন দিলেন।

কা—কা—কা—

আলিয়ে খেলে তো মুখপোড়া !

কা—কা—কা—কা—

আবার উঠিতে হইল ।

হস্—হস্—যা—যা—

কাক বলিতে লাগিল—কক্—কক্—কক্—

ভারি তাঁদড় তো মুখপোড়া ।

কক্—

দেখবি তবে—

হস্ত উত্তোলন করিয়া জগত্তারিণী একটা কিছু ছুঁড়িয়া মারিবার ভাণ করিলেন । কাক ভাণ বোঝে । সে এক ডাল হইতে আর এক ডালে লাফাইয়া বসিল এবং জগত্তারিণীকে রাগাইয়া দিবার জ্ঞাই যেন তাঁহার দিকে গলা বাড়াইয়া বাড়াইয়া র-ফলা যুক্ত করিয়া ডাকিল—ক্র—ক্র—ক্র ।

হস্—

কাক চুপ করিল এবং মাথা নাড়িয়া নাড়িয়া সামনের ডালটার উপর ঠোট শানাইতে লাগিল ।

জগত্তারিণী অফুট কণ্ঠে বলিলেন, পাজি কোথাকার । ঘরে গিন্ধা ঢুকিলেন । পুনরায় অতি কষ্টে বসিয়া প্রসারিত কাঁথাটায় মনোনিবেশ করিলেন । মিনিট খানেক কেশ নিবিষ্ট মনেই শেলাই করিতে পারিলেন । কিন্তু আবার—

কাঙাক্—কাঙাক্—কাঙাক্—

অমুনাসিক কণ্ঠে ডাকিতেছে ।

জগত্তারিণী ঈষৎ জকৃঙ্কিত করিলেন, কিন্তু উঠিলেন না । ডাকুক । বার বার আর কোমরের ব্যাথা লইয়া উঠিতে পারেন না তিনি । ছোট বউ সেই যে নিমন্ত্রণ খাইতে গিয়াছে এখনও পর্য্যন্ত ফিরিবার নাম নাই । এমন আড্ডাবাজ হইয়াছে আজকালকার মেয়েরা !

কা—কা—কা—কা—

জগত্তারিণী আরও দুইটা ফোঁড় দিলেন ।

কা—কা—কা—

আরও দুইটা ফোঁড় দিলেন ।

কা—কা—কা—কা—

জগত্তারিণীর মনে হইল যেন বলিতেছে—খা-খা-খা—! অন্তরাঙ্গা কাঁপিয়া উঠিল ।

খাটের রেলিঙে ভর দিয়া আবার উঠিতে হইল তাঁহাকে ।

আলাতন !

কা—কা—কোয়াক্—

দূর হ—

কা—কা—কা—কা—

দূর দূর দূর হ—

কা আ—কা আ—কা আ—

তবে রে মুখ পোড়া—

জগন্তারিণী কষ্টে সিঁড়ি ভাঙিয়া উঠানে নামিলেন, আরও কষ্ট করিয়া একটি ছোট ঢিল কুড়াইয়া সক্রোধে সেটি কাকের উদ্দেশ্যে নিক্ষেপ করিতে গিয়া নিজেই পড়িয়া গেলেন। সকালে এক পশলা বৃষ্টি হওয়াতে উঠোনটা পিছল হইয়াছিল।

একজন সাবডিভিসিয়াল অফিসারকে মহকুমার নানাবিধ জরুরি কাজ ফেলিয়া, একজন মুন্সেফকে অনেকগুলি দরকারি মকোর্দিমার শুনানী মূলতুবি রাখিয়া, একজন হাই স্কুলের হেডমাষ্টারকে বহুবিধ কর্তব্য স্থগিত করিয়া এবং একজন ডাক্তারকে অনেকগুলি শক্ত রোগী ছাড়িয়া ছুটিয়া আসিতে হইল। সকলকেই সপরিবারে। নিভা দানাপুর হইতে এবং ইভা কলিকাতা হইতে সংসার ফেলিয়া সপুত্রকন্যা আসিয়া হাজির হইলেন। পৌত্রী লতিকাও তাহার কচি ছেলেটিকে লইয়া আসিয়া পড়িল। টুকুদের ফুটবল ম্যাচে ‘ড্র’ হইয়াছিল, টুকুই দলের মেরুদণ্ডস্বরূপ, কিন্তু টেলিগ্রাম পাইয়া সমস্ত দলটিকে মেরুদণ্ডহীন করিয়া দিয়া সে-ও চলিয়া আসিল।

টিপু চতুর্দিকে টেলিগ্রাম করিয়া দিয়াছে—Mother seriously ill ; come immediately.

এখন দেখা যাইতেছে তত সিরিয়াস নয়, হাড় টাড় ভাঙে নাই, কোমরেই একটু চোট লাগিয়াছে মাত্র। পড়িয়াই অজ্ঞান হইয়া গিয়াছিলেন বটে, কিন্তু ডাক্তাররা বলিতেছেন তাহা দুর্বলতার জ্ঞান। ঠিক আগের দিনই নির্জলা একাদশী ছিল। বহুকাল পরে পুত্র-কন্যা-পৌত্র-পৌত্রীদের একত্রিত দেখিয়া জগন্তারিণীর মুখ আনন্দে উদ্ভাসিত হইয়া উঠিল—তাহার কোমরের ব্যথা যেন অর্ধেক সারিয়া গেল। তিনি বালিশে ভর দিয়া সকলের বারণ সত্ত্বেও ধীরে ধীরে উঠিয়া বসিলেন এবং স্নেহ-সজ্জল কণ্ঠে বলিলেন—তোদের সবাইকে রেখে এখন ভালয় ভালয় যেতে পারলেই বাঁচি আমি। টিপু বলিল—ভাগ্যে আমি ঠিক সেই সময়ে ওপর থেকে নেবে এসেছিলুম, তা নাহলে কি কাণ্ডই যে হত!

বড় ছেলে—যিনি এস. ডি. ও.—তিনি বলিলেন—তখনই আমি বলেছিলাম উঠোনটাও পাকা হয়ে যাক—কিন্তু তোমরা সবাই আপত্তি করলে—

মেজছেলে গবু—যিনি মুন্সেফ—তিনি বলিলেন আজই হরেন ওভারশিয়ারকে ডাকিয়ে উঠোনটা বাঁধাবার ব্যবস্থা করো—

সেজ ছেলে দেবু—হেডমাষ্টার—বলিলেন—একুণি।

ন ছেলে নিপু—ডাক্তার—তিনি ব্লাড প্রেশার মাপিবার যন্ত্রটা লইয়া প্রবেশ করিলেন এবং বলিলেন—ব্লাড প্রেশারটা আর একবার মাপা দরকার। বাহিরের বারান্দায় ছেলেমেয়েরা কলরব করিতেছিল। সকলকে ছাড়াইয়া উঠিয়াছিল লতিকার ছেলের গলা।

জগন্তারিণী হাসিয়া বলিলেন—ওলো লতি, খুব উচুদরের গলা হয়েছে যে তোর ব্যাটার। নিয়ে আয় ~~এক আমার কাছে—~~

সমস্ত ঘটনার মূল সেই কাকটা পাখের বাড়ির ঢিলে কোঠার ছাতে বসিয়া নানা ভঙ্গীতে ডাকিতেছিল—ক—কক—করর—কিন্তু গোলমালে তাহা আর জগন্তারিণীর কানে গেল না।



সম্পাদকীয়

ধর্ম ও বিজ্ঞান

বিশ্বভারতী কর্তৃক প্রকাশিত আমার “প্রাচীন হিন্দুস্থান” নামক পুস্তিকার মুখপত্রে রবীন্দ্রনাথ লিখেছেন : “গল্প ও কবিতা বাঙলা ভাষাকে অবলম্বন করে চারিত্রিকে ছড়িয়ে পড়েছে। তা’তে অশিক্ষিত ও স্বল্পশিক্ষিত মনে মননশক্তির দুর্বলতা ও চরিত্রের শৈথিল্য ঘটবার আশঙ্কা প্রবল হ’য়ে উঠেছে।”

এ ভয় আমিও পাই। আমার বিশ্বাস কাবাই হচ্ছে সাহিত্যের উত্তমাক্ষ আর অলঙ্কারশাস্ত্রের মতে কাব্য মানে গল্প ও কবিতা। কিন্তু দুঃখের অথবা সুখের বিষয় যথার্থ কবিতা ও গল্প সকলে রচনা করতে পারেন না। ফলে অনেক গল্পে ও কবিতায় অক্ষমতার পরিচয় পাওয়া যায়। আর তা ছাড়া সাহিত্যকে আমি তা’র সঙ্গীর্ণ অর্থে কখনই গ্রাহ্য করতে পারি নি।

সাহিত্যের উন্নতির মানে তা’র সর্বস্বাতন্ত্র্য নৃষ্টি। ইতিহাস, ভ্রমণ-বৃত্তান্ত এমন কি দর্শনবিজ্ঞানও সাহিত্যের অন্তর্ভুক্ত। এ সব বিষয়ে বাঙলা সাহিত্য যে দরিদ্র, তা শিক্ষিত লোক মাত্রই জানেন। আমি বছকাল পূর্বে দিল্লীতে গিয়ে এ কথা ব’লে আসি। আর বছর তিনেক আগে চন্দননগরে এ কথার পুনরুক্তি করি।

সাধারণ গল্প উপজ্ঞাসের যে কোনও মূল্য নেই, তা’র প্রমাণ আমি বছর পঁচিশ আগে একদিন অকস্মাৎ পাই। আমি একদিন রামগড় ডাকবাংলায় আশ্রয় নিই এবং গোটা দিনটা সেখানেই কাটাই। এ সেই রামগড়, যেখানে সেদিন কংগ্রেসের অধিবেশন হ’য়েছিল। উক্ত ডাকবাংলায় অনেক বই ছিল। সবই ইংরাজী গল্প এবং উপজ্ঞাস। এ সব বইএর নামও শুনি নি এবং লেখকদের নামও আমার কাছে ছিল সম্পূর্ণ অবিদিত। আমি কোতূহলবশতঃ এদের পাতা উন্টে দেখলুম। বোধহয় অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষভাগে অথবা ঊনবিংশ শতাব্দীর প্রথমভাগে যে ইংরাজের দল দেশী রাজারাজড়াদের উচ্ছেদ করে ফ্রাটনাগপুর আক্রমণ করেন, তাঁদেরই অবসর-বিনোদনের জন্ত এ আবর্জনা সংগৃহীত হ’য়েছিল। এমন খেলো আর জলো লেখা লোকে যে লিখতে পারে ও পড়তে পারে, এ কথা ভেবে আমার মন দমে গেল। মনে হ’ল

এক শ' বৎসর পরে আমাদের লেখারও এই ছদ্মশা ঘটবে। আজ পর্য্যন্ত সে ভয় থেকে মুক্ত হই নি। পৃথিবীর অপর সব প্রচেষ্টার মত সাহিত্য রচনাও ব্যর্থ,—এই সত্যটি সেদিন আমার মনে ব'সে যায়। তবে এ জাতীয় সাহিত্যচর্চায় ইংরাজ বীরপুরুষদের চরিত্রের কিছু শৈথিল্য ঘটেছিল কি না জানি নে। মনন-শক্তি যে প্রবল হয় নি, সে বিষয়ে সন্দেহ নেই। সুতরাং ছোট গল্প ও ছোট কবিতার বহু যে আমাদের বুদ্ধিবৃত্তিকে মুক্তি দেবে না ও আমাদের মনকেও সরস করবে না, রবীন্দ্রনাথের এ আশঙ্কা অমূলক নয়।

রবীন্দ্রনাথ আরও বলেছেন যে, ‘বুদ্ধিকে মোহমুক্ত ও সতর্ক করবার জন্য প্রধান প্রয়োজন বিজ্ঞান চর্চায়।’ বিজ্ঞান বস্তুটি কি? বহুকাল পূর্বে ৮অক্ষয় দত্ত একখানি বই লেখেন, তা’র নাম “বাহু বস্তুর সঙ্গে মানব প্রকৃতির সম্বন্ধ বিচার”। বাহুবস্তুর সঙ্গে বাহুবস্তুর সম্বন্ধ নির্ণয় করবার শাস্ত্রের নাম বিজ্ঞান। বাহু বস্তুও সব পরম্পরের সঙ্গে নিয়মের শৃঙ্খলে আবদ্ধ। বাহু বস্তু মাত্রই কতকগুলি rules দ্বারা শাসিত। Julian Huxley বলেছেন যে : In science we learn about these rules. বহির্ভাগ্য অর্থাৎ “যৎ কিঞ্চ জগত্যাং জগৎ” প্রকৃতির অলঙ্ঘ্য নিয়মে শৃঙ্খলিত। এই শৃঙ্খলার জ্ঞানই বিজ্ঞান।

Science এর দুটি মার্গ আছে—জ্ঞানমার্গ ও কর্মমার্গ। কর্মমার্গে এই জ্ঞানের প্রসাদে মানুষ অপূর্ব শক্তি লাভ করেছে। মানুষ আগে ছিল প্রকৃতির দাস, এখন প্রকৃতি হ’য়েছে মানুষের দাসী। এ কথা সকলেই জানেন।

তবে বিজ্ঞানের জ্ঞানমার্গের চূড়ান্ত কথা আমরা চূড়ান্ত ব’লে কখনও গ্রাহ্য করতে পারি নে। আমরা যারা এখনও উপনিষদের “ঈশাবাস্তমিদং সর্বম্” এই মহাবাক্য গ্রাহ্য করি। আজ বিজ্ঞানও সেই কথা বলছে। তা যে বলছে, তা’র সংক্ষিপ্ত আলোচনা করাই এ প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

আশার কথা এই যে, বাঙালীর মন নূতন নূতন বিষয়ের প্রতি অমুকুল হ’য়েছে; যে সব বিষয়ের আলোচনা করতে হ’লে বুদ্ধিবৃত্তির চর্চা করবার প্রয়োজন হয়। আমার সুমুখেই ছ’খানা বাঙলা বই রয়েছে, যার একখানিও কাব্য নয়। অর্থাৎ কবিতা বা গল্প নয়।

এর মধ্যে একখানি বইএর বিষয়ে ছ’কথা বলব,—শ্রীযুক্ত অনিলচন্দ্র রায়ের “ধর্ম ও বিজ্ঞান”। এ ছুটিই ঘোর serious বিষয়। ধর্ম জিনিষটে হচ্ছে সনাতন। এই সনাতন ধর্মকে উচ্ছেদ ক’রে বিজ্ঞান মানুষের মনকে কি ক’রে অধিকার করছিল, এ পুস্তকে তার পরিচয় পাবেন। এর জন্তে লেখককে অনেক বই পড়তে হ’য়েছে এবং যা পড়েছেন তা জীর্ণ করতে হয়েছে। এবং তা করা অলস মনের কাজ নয়। শুধু তা’র একটি কথা আমি মেনে নিতে পারি নে। তিনি বলেছেন যে science ধর্মের বিরুদ্ধে বিদ্রোহ ঘোষণা করেছে। আমি যতদূর জানি এ বিদ্রোহ ঘোষণা করেছেন Marx. তিনি পলিটিক্সের মহাপুরুষ হ’তে পারেন, কিন্তু বিজ্ঞানের মহাপুরুষ ন’ন। তিনি বলেছেন যে ধর্ম মানুষের মনের আফিম, সুতরাং তা’ বর্জন করতে হ’বে। তথাস্তু। ধর্ম যদি আফিম হয়, পলিটিক্স হচ্ছে মদ। আজকের দিনে ইউরোপে যা’ ঘটছে, তা’ পলিটিকাল মদমত্ত মানবের বীভৎস মাতলামি ছাড়া আর কিছুই নয়।

ধর্ম হচ্ছে মনের ধর্ম। মন যে reality নয়, তাই প্রমাণ করেছিল Physics নামক বিজ্ঞান; তার উপরে গড়ে তোলা হয়েছিল Scientific Philosophy. এই বৈজ্ঞানিক দর্শনই ছিল ধর্মবিশ্বাসের একমাত্র সঙ্গী।

এই Scientific Philosophy এ দেশের চার্বাক দর্শনের পুনরুজ্জীবিত মাত্র। এ দর্শনের গোড়ার কথা হচ্ছে Matter ও Motion. আমরা যাকে মন বলি, তা' হচ্ছে Matter-এর একরকম বিকার মাত্র। ইংরাজি ভাষায় যা'র নাম epi-phenomenon.

নব Physics এই Scientific Philosophyর মূল উচ্ছেদ করেছে; তা'র মোটা কথাটারই উল্লেখ করব।

নব Physicsএর মতে atom ব'লে কোন বস্তু নেই, যা' আছে তা'র নাম Electron; আর Electron বস্তুকণা নয়, বিদ্যুৎকণা। অর্থাৎ যা আছে, তা হচ্ছে মনগ্রাহ্য, ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য নয়। অতএব বাহ্য জগতের মূল উপাদান হচ্ছে idea,—যা'কে মনঃকণা বলা যায়।

নব Physicsএর নব আবিষ্কার Jeansএর মতে এই যে—reality হচ্ছে Universal mind, আর বহির্জগৎ তা'র একটি thought মাত্র। আমাদের ভাষায় যা'কে বলে “ব্রহ্ম সত্য জগৎ মিথ্যা।”

বস্তুজগৎ-নেই, আছে Universal mind ও আমাদের সংকীর্ণ mind.—এ সত্য নাকি বিলাতের বড় বড় সাহিত্যিকদের মনেও স্থান পেয়েছে।

Joad নামক বিলাতের জর্নৈক খ্যাতনামা দার্শনিক সম্প্রতি একটি প্রবন্ধে লিখেছেন যে, খৃষ্টধর্মের প্রতি বিলাতের বহুলোক এখন উদাসীন হ'য়ে পড়েছে; উক্ত ধর্মের dogmaতেও তা'রা অসন্তুষ্ট এবং তার ক্রিয়াকর্মও উপেক্ষিত। তবে মানুষের মন ধর্মমনোভাবে মন থেকে তাড়াতাড়ি পারে না। ফলে বিলাতের মনীষীরা নূতন ধর্মমনোভাবের সন্ধান পেয়েছেন। সে মনোভাব যে কি, তা'র পরিচয়স্বরূপ তিনি Aldous Huxleyর ক'টি কথা তুলে দিয়েছেন। সে কথা ক'টি এই :—

If individuality is not absolute, if personalities are illusory figments of a self-will disastrously blind to the reality of a more-than-personal consciousness, of which it is the limitation and denial, then all of every human being's efforts must be directed.....to the actualisation of that more-than-personal consciousness.

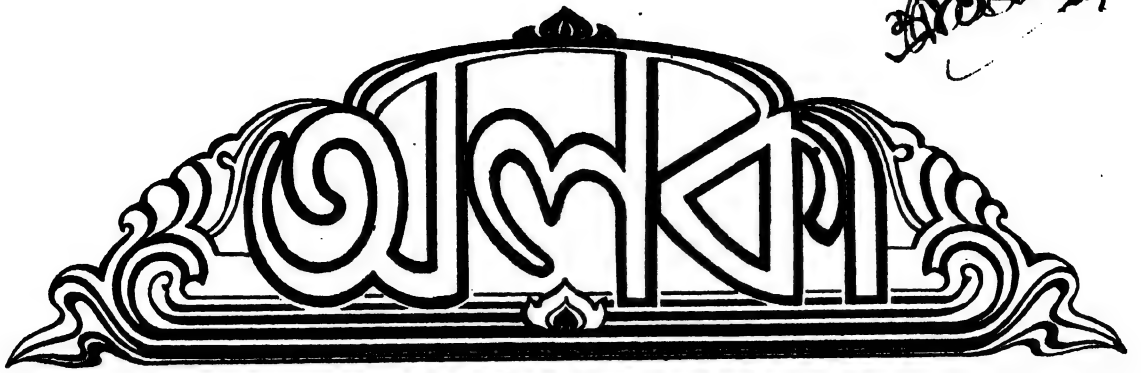
উপরোক্ত ইংরেজী কথা ক'টির নির্গলিতার্থ এই যে, আমাদের ক্ষুদ্র অহংএর গুণী হ'তে মুক্তি না পেলে আমরা আত্মার সাক্ষাৎ পাব না। এ মুক্তিলাভের উপায় কি?—Joad বলেন সাধনা,—যে সাধনার পদ্ধতি এসিয়াবাসীরা জানে, ইউরোপীয়েরা জানে না। এই যুদ্ধের পরে বোধহয় ইউরোপীয়গণ ধ্যান ধারণা নিদিধ্যাসনে ত্রুটি হবেন।

ত্ৰীপ্রমথ চৌধুরী কর্তৃক সম্পাদিত

ত্ৰীপ্রমথনাথ মাস্তা কর্তৃক ত্ৰীকল প্রিন্টিং ওয়ার্কস, ২৫নং অপার চিংপুর রোড, কলিকাতা হইতে মুদ্রিত

ও ৩৬১১ এলগিন রোড হইতে ত্ৰীকল ধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক প্রকাশিত,





দ্বিতীয় বর্ষ }

জ্যৈষ্ঠ, ১৩৪৭

{ ৯ম সংখ্যা

সংস্কৃত-সাহিত্যের তিব্বত-বিজয়

মহামহোপাধ্যায় শ্রীবিধুশেখর শাস্ত্রী

(তেরশত বৎসর পূর্বে তিব্বত দেশে শিক্ষার আদৌক প্রবেশ করে নাই, ধর্ম, সাহিত্য ও সভ্যতার লেশ মাত্র ছিল না। দেশবাসীর অবস্থা বর্তমান আসামের বগু নাগা, কুকিদের মতই ছিল। সপ্তম শতাব্দী হইতে হাজার বৎসর ধরিয়া তিব্বতে সংস্কৃত ভাষা, সাহিত্য ও বৌদ্ধধর্ম প্রচারের ফলে কিরূপে এই দেশের লামা ও ভিক্ষুগণ সমগ্র বৌদ্ধজগতে ধর্মগুরু মর্যাদা লাভ করেন তাহাই এই প্রবন্ধে বর্ণিত হইয়াছে।)

তেরশত বৎসর পূর্বে মহারাজ হর্ষবর্দ্ধনের রাজত্বকালে প্রবল-প্রতাপ অঙ্-সান-গ্যাম্পো (নরদেব) তিব্বতের সিংহাসনে সমাসীন ছিলেন। তাঁহার দুই রাণীর মধ্যে একজন চীনসম্রাটের কন্যা, অপরা নেপালরাজ-হুহিতা। তাঁহারা দুইজনই ধর্মপরায়ণা ছিলেন। তাঁহাদের উৎসাহেই নরদেব তিব্বতে বৌদ্ধধর্ম প্রচারে উद्यোগী হইলেন, এবং বোলজন সঙ্গীর সহিত সচিব-শ্রেষ্ঠ থোম্মি সম্ভোটকে মগধদেশে প্রেরণ করিলেন। এই সময়েই প্রসিদ্ধ চীন-পরিব্রাজক হুয়েন-সাং নালন্দার বিশ্ববিদ্যালয়ে সংস্কৃত শিক্ষা করিতেছিলেন। নরদেবের স্বশুর চীন-সম্রাট তাই-সুঙের আশুকুল্যে তিনি বৌদ্ধশাস্ত্র অধ্যয়ন করিতে ভারতে আসিয়াছিলেন।

মগধের ব্রাহ্মণ ও বৌদ্ধ আচার্যাগণের নিকট বহুবৎসর নানা শাস্ত্রাধ্যয়ন করিয়া থোম্মি সম্ভোট স্বদেশে প্রত্যাবর্তন করিলেন। তিব্বতে সে সময়ে লিপিবিচার প্রচলন ছিল না। নাগরী বর্ণমালার আদর্শে তিব্বতী-লিপি উদ্ভাবন করিয়া তিনি ব্যাকরণ ও রচনা বিষয়ে আটখানি গ্রন্থ প্রণয়ন করিলেন। তিব্বতরাজ নিজে চারি বৎসরে এই সকল গ্রন্থ পাঠ করিলেন। এই সময়েই রত্নমেঘ-সূত্র, কারণব্যাহ প্রভৃতি বৌদ্ধগ্রন্থ সংস্কৃত হইতে তিব্বতী ভাষায় অনূদিত হয়। এই সকল গ্রন্থের সাহায্যে তিব্বতে বৌদ্ধধর্ম প্রচারিত হইলে প্রজাবৃন্দ শ্রায়পরায়ণ নৃপতির অমুরক্ত হইয়া পড়িল। এই জগুই নরদেবের নাম হইল 'অঙ্-সান-গ্যাম্পো' অর্থাৎ অকপট, শ্রায়বান, অগাধসম্ব। ভক্তিনত প্রজাপুঞ্জ মনে করিত, নরদেব অবলোকিতেশ্বর বুদ্ধেরই অবতার। তাঁহার রাজত্বকালে সম্ভোট, ধর্মকোশ, ব্রাহ্মণপণ্ডিত শঙ্কর, হ্যা হু-সন, নেপালগুরু গীলমগু প্রভৃতি বহু পিটক-গ্রন্থ অনুবাদ করিয়াছিলেন। তাঁহার পরে

সহস্রবর্ষ পর্য্যন্ত এইরূপ অনুবাদকার্য্য অবিচ্ছেদে ও পূর্ণোত্তমেই চলিয়াছিল। শত সহস্র সংস্কৃত গ্রন্থ নির্দিষ্ট নিয়মে ভাষান্তরিত হইয়াছিল, এবং সকলেই তাহা পড়িয়া বুঝিতে পারিত। অনুবাদ এতই স্পষ্ট, অবিকল ও মূলানুগত যে, বহু সংস্কৃত পুঁথির সাহায্যেও যথার্থ পাঠনির্ণয়ে সন্দেহ হইলে তিব্বতীয় অনুবাদ দেখিলেই সংশয় দূর হয়। নিখের অনুবাদ-সাহিত্যে এইরূপ মূলানুগত্য আর কোথাও দেখা যায় নাই। অনুবাদক পণ্ডিতগণ প্রত্যেক সংস্কৃত শব্দের অবিকল তিব্বতীয় প্রতিশব্দ প্রয়োগ করিতে উৎসুক থাকিতেন। কিন্তু অনেক ভুল থাকিলেও তাঁহাদের অনুবাদের ভাষা বিশুদ্ধ তিব্বতী। সেকালে উহা সুপাঠ্য ছিল, কিন্তু একালে অনেক স্থলে দুর্বোধ্য হইয়াছে, কারণ কালক্রমে উচ্চারণ বিকৃতি ও ব্যাকরণগত পরিবর্তনের ফলে অগ্ণাণ ভাষার ন্যায় তিব্বতী ভাষারও রূপান্তর হইয়াছে। সাধারণ ইংরাজ যেমন প্রাচীন ইংরাজী বুঝে না, তিব্বতীরাও সেরূপ প্রাচীন তিব্বতী বুঝিতে পারে না।

বৌদ্ধ ধর্ম্মগ্রন্থ ভিন্ন আরও অনেক সংস্কৃত গ্রন্থের অনুবাদ হইয়াছিল, যথা কলিদাসের মেঘদূত প্রভৃতি কাব্য, দণ্ডীর কাব্যাদর্শ, রত্নাকরের ছন্দোরত্নাকর, জ্ঞানশ্রীমিত্রের বৃন্দমালা-স্তুতি ; পাণিনিমূত্র ও রামচন্দ্রের প্রক্রিয়াকৌমুদী, চন্দ্রগোমীর চান্দ্রব্যাকরণ, শর্কবর্ণার কলাপ, অনুভূতিস্বরূপাচার্য্যের সারস্বত ; রবিগুপ্তের আখ্যায়িকোষ, আখ্যায় শূরের স্তম্ভাশিত-রত্নকরও ; অমরকোষ ৩ ও স্তম্ভাশিতচন্দ্রকৃত কামধেনুটীকা, শ্রীধরসেনের মুক্তাবলী বা বিশ্বলোচন অভিধান, বাগ্‌ভটের অষ্টাঙ্গহৃদয় ও সর্ব্বহিত মিত্রদত্ত-কৃত ব্রহ্মবেদ-শাস্ত্রধরচরক-টীকা, শালিহোত্রের অষ্টায়ুর্বেদসংহিতা ; নগজিতের চিত্রলক্ষণ, আত্রেয়-কৃত প্রতিমা-মান লক্ষণ ; ঈশ্বর রচিত সর্ব্বেশ্বর-রসায়ন ; সামুদ্রিক-ব্যাঞ্জন-বর্ণন ; স্বরোদয়ার্থসংগ্রহ—ইত্যাদি ইত্যাদি। সর্ব্বসমেত অনুবাদগ্রন্থের সংখ্যা ৪,৫৬৬—তন্মধ্যে কতগুলি অপভ্রংশ ও চীনভাষা হইতে অনূদিত। এই সকল গ্রন্থ কাষ্ঠখোদিত রক হইতে মুদ্রিত হইত। এখন ভারতের মধ্যে মাত্র ছয়টি গ্রন্থগারে এই তিব্বতীয় গ্রন্থমালা সংগৃহীত হইয়াছে—কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে, বঙ্গীয় সাহিত্যপরিষদে, রয়েল এশিয়াটিক অব্‌ বেঙ্গলে, শান্তিনিকেতন বিশ্বভারতীতে, পাটনার বিহার-উড়িষ্যা রিসার্চ সোসাইটিতে, এবং মাদ্রাজ আদেয়ারের থিয়সফিক্যাল সোসাইটিতে।

অনুবাদ-গ্রন্থ ভিন্ন তিব্বতীভাষায় নানা বিষয়ে শত শত মূল গ্রন্থও রচিত হইয়াছে, যথা—(১) ইতিহাস, (২) জনশ্রুতি, কথা ও কাহিনী, (৩) বৌদ্ধধর্ম্মের ইতিহাস, (৪) অবদান অর্থাৎ মহাপুরুষ-চরিত, (৫) মোক্ষকথা, (৬) লেখমালা (৭) প্রাচীন লেখমালা, (৮) পুরাবৃত্ত, (৯) রাজবংশ, (১০) রাজবংশ-কল্পদ্রুম। স্থানীয় কথাকাহিনী, কাব্য ও গীতিকবিতা ভিন্ন প্রায় সমগ্র তিব্বতীয় সাহিত্যই সংস্কৃতসাহিত্য হইতে ভাষান্তরিত। প্রাকৃত, অপভ্রংশ ও প্রাচীন বাঙ্গালা গ্রন্থের অনুবাদও কিছু আছে। তিব্বতীয় অনুবাদ হইতে আবার বহু গ্রন্থ মোঙ্গল, মাঞ্চু ও চীনভাষায় অনূদিত হইয়াছিল। ইউরোপে লাতিনের ন্যায় মোঙ্গলিয়া, মাঞ্চুরিয়া, ও মধ্য এশিয়ায় তিব্বতী ভাষা এইরূপে ধর্ম্ম, সংস্কৃতির ও শিক্ষার বাহন হইয়াছিল।

মনীষী শরচ্চন্দ্র দাস তিব্বতীয় সাহিত্যের তিন যুগ নির্দেশ করিয়াছেন। সপ্তম হইতে চতুর্দশ শতক পর্য্যন্ত (৬৫০—১৪০০) আদি যুগ, অর্থাৎ সংস্কৃত গ্রন্থ অনুবাদের যুগ, অর্থাৎ সংস্কৃত গ্রন্থ অনুবাদ-যুগ। মোঙ্গল দিখিজয়ী চেঙ্গিস খাঁ ১২০৫ সালে তিব্বত জয় করেন। কাশ্মীরী পণ্ডিত শাক্যশ্রী সেই সময়ে তিব্বতে আগমন করেন। দুই বৎসর পূর্বে তিনি মগধদেশে ছিলেন, এবং তুরুস্ক সৈন্য

বক্তৃত্যার খিলিজি কর্তৃক নালন্দা, ওদম্পুরী ও বিক্রমশীলা বিহার-বিধ্বংস ও লুণ্ঠন স্বচক্ষে দর্শন করেন।

পঞ্চদশ হইতে সপ্তদশ শতক পর্য্যন্ত (১৪০০—১৭০০) মধ্য যুগ। এই তিনশত বৎসরকাল তিব্বতী পণ্ডিতগণ চীনসাহিত্যের সবিশেষ চর্চা করেন এবং দেশপ্রচলিত প্রবাদ-প্রবচন, কথা ও কাহিনী লিপিবদ্ধ করেন। এইরূপে তিব্বত-সাহিত্যে নবযুগের আবির্ভাব হইল, এবং বৌদ্ধধর্ম ও নব প্রেরণা লাভ করিল।

অষ্টাদশ শতাব্দী হইতে বর্তমান যুগের আরম্ভ। এই যুগেই তিব্বতী ভাষা এসিয়ায় পূর্বাঞ্চলের দেবভাষারূপে গণ্য হইয়াছে।

শতবর্ষ পূর্বে হাঙ্গেরীদেশীয় প্রসিদ্ধ পণ্ডিত সোমা ডি কোরোস ইংরাজ সরকারের সহায়তায় বহুকাল বাস করিয়া তিব্বতী শিক্ষা করেন। তিনি তিব্বতী ভাষার ব্যাকরণ ও অভিধান সংকলন করেন, এবং এসিয়াটিক রিসার্চ ও এসিয়াটিক সোসাইটির পত্রিকায় তিব্বত-সংক্রান্ত বহু প্রবন্ধ প্রকাশ করেন। ঐ সকল প্রবন্ধ এসিয়াটিক সোসাইটি হইতে গ্রন্থাকারে প্রকাশিত হইরাছে।

প্রায় ৭০ বৎসর পূর্বে চট্টগ্রামের শরচ্চন্দ্র দাস দার্জিলিং তিব্বতী বোর্ডিং স্কুলের হেডমাষ্টার ছিলেন। তিব্বতী শিক্ষা করিয়া ভারতসরকারের অনুরোধে তিনি চারিবার তিব্বতে গিয়াছিলেন। তিব্বত-সংক্রান্ত দৌত্যকার্যে সহায়তার জন্ত ভারত-সরকার তাঁহাকে চীন-রাজধানী পিকিং প্রেরণ করিয়াছিলেন। কাশ্মীরের মহাকবি ক্ষেমেন্দ্র-রচিত অবদান-কল্পলতার লুপ্তপ্রায় মূলগ্রন্থ ও তাহার তিব্বতীয় অনুবাদ, কাব্যাদর্শের অনুবাদ ভদ্রকল্পদ্রুম নামক ভারতে বৌদ্ধধর্মের ইতিহাস প্রভৃতি বহু প্রাচীন গ্রন্থ শরচ্চন্দ্র প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন। এসিয়াটিক সোসাইটির পত্রিকায় তিব্বতীয় বিষয়ে তাঁহার সৃষ্টিত প্রবন্ধমালা প্রকাশিত হইয়াছিল। চল্লিশ বৎসর পূর্বে তাঁহার অক্ষয় কীর্্তি 'তিব্বতী হইতে ইংরাজী অভিধান' মুদ্রিত হয়।

প্রাচীন কালের শত শত সংস্কৃত গ্রন্থরত্ন চিরতরে লুপ্ত হইয়াছে সত্য, কিন্তু তিব্বতীয় অনুবাদের সাহায্যে তাহার মধ্যে অনেকগুলি পুনরুদ্ধার করা যাইতে পারে। এইরূপে ভারতের প্রাচীন ইতিহাস ও ধর্মমতের বিস্মৃত তত্ত্ব ও তথ্যের সন্ধান লাভের জগুই তিব্বতী ভাষা আয়ত্ত করা প্রয়োজন।*

কাম ও প্রেম

শ্রী যুনাঈসাদ সর্কাধিকারী

হৃদয় মাঝে

বন্ধুভাবে

আগুন জ্বলে

শত্রু যে কাম

কামের মহা মত্ততায় ;

মরণ তাহার চরম দান ;

প্রেমের দ্বারা

দীনতা ও

ছুটলে পরে

অমুরাগে

অশান্ত প্রাণ শান্তি পায়।

প্রেমই মিলায় ভগবান।

আগমনী

গিরিজাকুমার বসু

যুগে যুগে বুক-ভাঙ্গা ছুখে

সোহাগের হিরা-ভরা অসহ তৃষার

চাহিয়াছি জগতের মুখে,

বিরহের মসীখন তিমির নিশার

নিদারুণ বেদনা-বিবশ,

দরদার খুঁজেছি পরশ,

কোনোদিন স্নেহ কারো পাইনিকো লেশ,

ভাবিয়াছি এ ব্যথার নাহি বুঝি শেষ,

বিরস অধর চুমি'

হেনকালে এলে তুমি

অনুপমা আশা-সঞ্জীবনী

হরষের হেম-আগমনী।

* * * *

কিছু ভালো লাগেনিকো চোখে ;

দিকে দিকে স্তম্ভরের ক'রেছি সন্ধান

কতকাল এই মর্ত্যালোকে,

আখিজলে পাঠিয়েছি কাতর আহ্বান

“কোথা তুমি আছ মনোহর ?”

আসে নাই কাহারো উত্তর,

বলিয়াছি হা বিধাতা কারে করি স্বেষ

ধরা হতে রূপ তুমি করিলে নিঃশেষ ?

তুমি এসে সেইকণে

ধরা দিলে আলিঙ্গনে,

লাবণ্যের ইন্দ্রনীলমণি,

সুখমার স্নিগ্ধ আগমনী।

* * * *

বার বার মনোরথ মোর

জীবনের গতিমাথে হারিয়েছে পথ,

কটু স্বার্থ কুলিশ-কঠোর

তাহার উচ্ছেদতরে ক'রেছে শপথ,

শকাহত বেপথু অন্তর

দেখিয়াছে নিতা নিরন্তর

মৃত্যুমুখী পীড়নের সে কি বিভীষিকা !

সে নিমেষে তুমি দিলে অভয়ের টিকা

আমার ললাট প'রে,

বসুধা স্তম্ভার ভরে

ভরি, তুমি এলে বিমোহনী

মরমের প্রেম-আগমনী।

সহযাত্রী

মণীন্দ্রলাল বসু

হাওড়া ষ্টেশন।

পাঁচ নম্বর প্লাটফর্মে নোবে মেল দাঁড়িয়ে।

সাদে সাতটা বেজে গেছে। নানাবেশী নানাভাষী যাত্রী-জনতার চঞ্চল বস্ত্রা বৈছাতিক আলোকমালার তীব্র দীপ্তিতে অর্থহীন অদ্ভুত মূর্তিশ্রোতের মত। হাঁকাহাঁকি, ঠেগাঠেলি, ছুটোছুটির অন্ত নেই।

ষ্টেশনের এই জনতার দিকে ক্লাস্ত চোখে চেয়ে কল্যাণ কুমার ঘোষ পাইপে তামাক ভরলে। ইংলণ্ডে সে যে তামাক খেত সে তামাক সে অনেক খুঁজে যোগাড় করেছে হিসেব করে খরচ করতে হবে। কিন্তু তাড়াতাড়ি ভরতে গিয়ে খানিকটা তামাক প্লাটফর্মে পড়ে গেল। চারিদিকের ভিড়ে কোলাহলে তার মাথা ধরে গেছে।

কল্যাণ সপ্তইংলণ্ডপ্রত্যাগত বেকার যুবক। ইয়োরোপীয় জীবনের রঙীন আভা তখনও তার চোখে লেগে আছে স্মৃতিস্মরণ্যতার মত। প্যারিসের গার্স্ত নর্ডের জনতার রূপ তার চোখে ভেসে উঠল। সে জনতার উবেল তরঙ্গলীলার যেমন একটা ছন্দ আছে তেমি রঙের ঝলমলানি, ইম্প্রেশনিস্ট চিত্রকরের চিত্রপটের নানা বর্ণের ছোপের মত। এ জনতার গতি অসংগত, বর্ণের বৈচিত্র্য বা উজ্জলতা নেই।

পকেট থেকে ছোট স্বক্কে পেট্রোল-দেশলাই বাহির করে কল্যাণ পাইপে অগ্নিসংযোগ করলে। ছোট ভাষি দীপিকা পাশে দাঁড়িয়েছিল, আইস-ক্রীম বিক্রেতার গাড়ী কাছে এলেই ডাকবে। স্বক্কে পেট্রোল-দেশলাই দেখে সে লাফিয়ে উঠল। এমন আশ্চর্য্যাকর দেশলাই সে আগে কখনও দেখেনি। একটা কল টিপলে আগুন জ্বলে ওঠে। এ ব্যগ্র হয়ে বলে, রাঙামায়া, আমাকে দাও একবার, আমি জালব না, শুধু হাতে ধরে থাকব।

দ্বিতীয় শ্রেণীর মহিলা-গাড়ী হতে জানলা দিয়ে মুখ বাড়িয়ে শিবাজী টেচিয়ে উঠল, আমি একবার জালব জিড়ি

ধমক দিয়ে উঠল, শিবু আবার জানলার মুখ বাড়িয়েছে, দীপা দিয়ে দাও দেশলাই—

দেশলাই পাবার কোন আশা নেই দেখে শিবু টেচিয়ে উঠল, রাঙামায়া ইঞ্জিন দেখাবে বলেছিলে, ইঞ্জিন—

সরোজিনী একটু হতাশের সুরে বলে, দাদা, শিবুকে একটু ঘুরিয়ে নিয়ে এস, বড্ড গোলমাল করছে, আমি ততক্ষণ বিছানাগুলো পেতে নি।

মায়ের অমুমতি পেয়ে শিবাজী দরজা গুলে প্লাটফর্মে লাফিয়ে পড়ল। সরোজিনী একটু ভীতভাবে পঞ্চম সম্মানের দিকে চাইলে। ছোট থোকাকে নিয়ে সে বাস্ত তাদের দিকে মনোযোগ দিতে পাচ্ছে না। রায়গড়ে জন্ম হয়েছিল বলে তার নাম দেওয়া হয়েছিল, শিবাজী। সরোজিনীর আপত্তি ছিল, তার স্বামীই জোর করে এ নাম দিয়েছিলেন, এখন নামের গুণে ছেলেটি দিন দিন হুঁদাস্ত হয়ে উঠছে।

সরোজিনী টেচিয়ে বলে, দাদা ওদের হাত ধরে নিয়ে যেও, আর আইস-ক্রীম দিও না। থোকা টেচিয়ে ওঠাতে আর কিছু বলা হল না। সরোজিনী ভাবতে লাগল, বোম্বোতে বোধ হয় টেলিগ্রাম করা হয়নি, দাদা নিশ্চয় ভুলে গেছে।

সরোজিনীর স্বামী বোম্বোতে বড় কাজ করে। কল্যাণ এসেছিল তাদের গাড়ীতে তুলে দিতে। সরোজিনীর বিশেষ ইচ্ছা ছিল, কল্যাণও তাদের সঙ্গে যাব, কিন্তু মায়ের মনে বিশেষ আপত্তি বুঝে কিছু বলে নি। মায়ের ভয়, বোম্বো গেলে কল্যাণ হঠাৎ কোন দিন কোন ইয়োরোপগামী জাহাজ চড়ে বসবে। অনেক চিঠি লেখা ও টেলিগ্রামের পর সাত বছর পরে কল্যাণ বাড়ী ফিরেছে। সেজন্ত অগত্যা-তারিণীকে রীতিমত একটা অন্তঃপাকিয়ে তুলতে হয়েছিল। এখন সে ছেলেকে তিনি সহজে ছাড়তে রাজী নন।

সরোজিনীর দৃষ্টির আড়াল হতেই কল্যাণ তার ভায়ে ভাষির হাত ছেড়ে দিল, তারা ছুটে চল সামনে। হুঁহু

সরোজিনী ছোট বোকোর বিছানা পাতে পাতে

করে সে-ও চল। ক্রতহন্দে চলার বিলিতি অভ্যাস ছ'মাসের মধ্যেই চলে যায় নি।

পাইপটা হাতে ধরে কল্যাণ নান্দা দিলে। তামাকটা একটু কড়া, ঠিক সেই স্বাদ, সেই গন্ধ পাওয়া যাচ্ছেনা। ভারলেট এ পাইপ তাকে উপহার দিয়েছিল, আর তিন কোটা তামাক। সে তামাকের স্বাদ গন্ধ কেন পাওয়া যায় না! ভারলেট! সে এখন কোথায় কে জানে! নিশ্চয় মাসগোতে নেই। ছ'মেল তার কোন চিঠি পাওয়া যায় নি।

পাইপ টানতে টানতে কল্যাণ এগিয়ে চল। চেহার। লম্বা নয়, কিন্তু ছিপ্‌ছিপে বলে তাকে বেঁটে দেখায় না; স্নিগ্ধ গৌর মুখশ্রী; বোধে-বন্দরে যখন সে নেমেছিল তখন এ গৌরবর্ণের বন-রক্তিমতা ছিল, এখন এ রঙ ফাকাফাসে, ঘসা কাচের মত জোলস-হীন। মুখখানি গোল, এখন একটু ক্লশ দেখায়, পাকা আম শুকিয়ে চূপ-সে গেলে যেমন হয়। প্রথমেই চোখে পড়ে খুব ছোট-করে চুল-ছাটা বড় মাথা, ভারী নিরেট ওলের মত। দেখে মনে হয় না, সেই মাথার মধ্যে পরমাণু-তত্ত্বের নূতন নূতন খিওরী, অক্সিজেনের বড় বড় ফরমুলা, জাহাজ তৈরি করবার নানা নব পরিকল্পনা ভর্তি আছে। সুন্দর সরু নাকের ছ'পাশে দীপ্ত চোখ দু'টি দেখলেই বোঝা যায় এ তীক্ষ্ণবী। উজ্জল চোখ দু'টির উপর এখন ক্লাস্তির ঔনাত্তের ছায়া এসে পড়েছে, যেমন তার গৌরবর্ণ মুখকান্তির ওপর পাইপের ধূম্রজাল ছড়িয়ে পড়ছে।

কশীর ব্লাউজ ধরণের সোনালী সিকের ঢিলে পাঞ্জাবী পরা; দেশী ধুতির কালোপাড় কোচা নুটিয়ে পড়েছে; পায়ে ভালভলার নব সন্সরণের কটুকী চট্‌কুতা; বেশের বাহ্যে নেই কিন্তু সূহৃৎ ব্যক্তির আছে; বিলাতে দীর্ঘকাল থেকেও সে বাঙ্গালীরা না ভোলেনি।

ইঞ্জিন তখনও এসে পৌছায়নি। কি একটা গোলমাল হয়েছে। কতিপূরণরূপ দীপ্ত ও শিবুকে আইস-ক্রীম খাওয়াতে হল।

কেরার পথে কল্যাণ এখন শ্রেণীর এক কুপের (coupe) সামনে থমকে দাঁড়াল। পাইপে লম্বা টান লাগিয়ে সে শিবুর হাত ছেড়ে দিলে। গাড়ীর ভেতর রূপবতী বাঙ্গালী মহিলা একা বসে। গজদণ্ডুল কপোলের এক অংশ দেখা যাচ্ছে,

চিবুকের চারু-রেখা যেন স্তম্ভুরে বিলীন, ঘননীল বর্ণের ব্লাউজের কোলা হাত রক্তবর্ণ স্থলপদ্মের মত। নয়নানন্দকর এ রূপলাবণ্য।

কল্যাণ চমকে উঠল। এ মুখ ত তার চেনা। ওই কালো ভুরুর টান, কপোলের কুকন, চিবুকের বন্ধিমডলী, ওই মুখের প্রতি রেখা, ওই অদ্ভুত শুভ্র রঙ, বুঝি তার জানা। যেন কোন অপূর্ণ অজানা দেশে স্বপ্নে দেখেছিল তারপর ভুলে গিয়েও ভুলতে পারে নি।

পাইপের আশ্রয় নিভে গেছে। দীপার হাত ধরে কল্যাণ এগিয়ে চল। সরোজিনী উদ্বিগ্নভাবে জানলার মুখ বাড়িয়ে আছে। চুঁচিয়ে বসে, দাদা আর গাড়ী ছাড়বার বেশী দেরী নেই, ওদের তুলে দিয়ে গাড়ীর দরজা বন্ধ করে দাও।

গাড়ীতে এক বর্ম্মরসী মহিলা উঠে হাঁপাচ্ছেন। তিনটি ট্রাক, দু'টো বস্তা, শুড়ের নাগরি, চারটে পুঁটলি, তাঁর জিনিষপত্রে গাড়ীর ভেতর ভরে গেছে।

তকমা-পরা এক চাপরাসী এসে কল্যাণকে লম্বা সেলাম করে বলে, মেমসাহেব আপনাকে সেলাম দিয়েছেন।

মেমসাহেব যে কে তা কল্যাণ বেশ জানে, তবু আশ্চর্যের ভান করলে।

সরোজিনী উদ্বিগ্ন হয়ে বলে, না, দাদা, তুমি এখন কোথাও বেও না, টেলিগ্রাম করেছ?

পাইপ ধরিয়ে কল্যাণ বলে, এক মিনিট, আমি আসছি, এখনও গাড়ী ছাড়তে দেরী আছে।

শিবাজী বলে উঠল, হাঁ, ম্যা, এখনও ইঞ্জিন লাগেনি।

ক্লক জাগতার তলে আরত নরনের ক্লকতারকার রূপ তেমনি জ্যোতির্ময়, তেমনি মায়াবয়, তেমনি রহস্যবন। কল্যাণের বুকের রক্ত হলে উঠল। অন্তরের এ অপূর্ণ নিহরণ সে বহুদিন অহুতব করেনি। ইয়োরোপে তাকে একেবারে blase করে দেয় নি। মুগ্ধ হয়ে সে চেয়ে রইল।

—কল্যাণ নাকি!

—তাইত মনে হচ্ছে।

—মনে ত হচ্ছে না, পেরাদা দিয়ে মনে করিয়ে দিতে হল, ভেতরে এসো।

—গাড়ী ছাড়তে বোধ হয় বেশী দেরী নেই।

—টাইম-টেবিল অনুসারে নেই, কিন্তু ছাড়তে দেরী হবে।

• দরজা খুলে কল্যাণ গাড়ীতে প্রবেশ করল।

—ভাই, পাইপটা—

—তেরি সরি, মনে ছিল না।

অনেক কথাই ধীরে ধীরে কল্যাণের মনে হল। মনে পড়ল, অল্পমমা এখন অতি উচ্চপদস্থ এক ভারতীয় গভর্ণমেন্ট অফিসারের দ্বী; মনে পড়ল, তামাকের ধোঁয়া অল্পমমার সহ হয় না; মনে পড়ল, গলাকাটা ব্লাউজের বডীন লেসের ফাঁক দিয়ে যে সূচিকণ শুভ্রচর্মের আভা দেখা যায়, তাহারি কোমল আবরণতলে বক্ষপঞ্জরের মধ্যে দক্ষিণ ফুসফুসে যক্ষ্মা-জীবাণুর সঙ্গে সংগ্রামের সুদীর্ঘ ইতিহাস গোপনে লেখা আছে। হৃদ-বস্ত্রের ধ্বংস শব্দে সে সংগ্রামের জয়ধ্বনি কি অহনিশি বাজছে, অথবা সে বৃহৎ চলছে দিন রাত ধরে?

—কি দেখছ, মোটা হয়েছি।

—বোধ হয় হয়েছে, কেমন আছ আজকাল?

—কেমন আছি? বেশ আছি, মন্দ কি, স্বরটা অনেক দিন হয়নি—তারপর, কবে ফিরলে, এসে একটা খবরও দাওনি।

—মা'র অসুখে কোথাও যাওয়া হয়নি।

—হাঁ, জেঠাইমার অসুখ করেছিল, শুনেছিলাম, কেমন আছেন তিনি?

—মা'র অসুখের জন্তই ত তাড়াতাড়ি ফিরতে হল, মাসগোটে কোসটা শেষ করে আসতে পারলুম না।

—তোমার ত কেবলি ডিগ্রি হয়ে গেছে।

• —হাঁ, তারপর মাসগোটে গেছলুম জাহাজ তৈরি শিখতে; খুব সুবিধা পাওয়া গেছিল—

—ভালই করেছে, চলে এসেছ, শুদ্ধি শীগগীর বৃদ্ধ বাখবে।

কল্যাণের চোখে মাসগোর ঘরের ছবি ভেসে উঠল। কাচের টেবিলের ওপর কন্টেইনারে গেলাস। মিনি ইজিচেয়ারে ভারলেট এলিয়ে বসে। কি গভীর নীল তার চোখ! অঙ্গ অল্পমমার চোখ কি ঘন কৃষ্ণ! ভারলেটের বাঁদে এক বড় পোত-বিদ্রোহী কোম্পানীর ডিরেক্টর;

টারি সুপারিশে সে জাহাজ তৈরি শেখার সুবিধা পেয়েছিল। কল্যাণ চুপ করে রইল।

স্বকতা ভঙ্গ করে অল্পমমা বলে, জেঠাইমা কেমন আছেন বলে না?

—মা, একরকম সেরে গেছেন, এ বয়সে এদেশে এর চেয়ে আর কি ভাল থাকবেন!

—দেখতে যাবার বড় ইচ্ছে ছিল।

—কিন্তু অন্ত নানা ইচ্ছার মত কার্যো পরিণত হয়নি।

—ঠিক বলেছ। আমি যে কি বন্দিনী তুমি জাননা—কল্যাণ অল্পমমার দিকে স্থিরদৃষ্টিতে চাইল। অধর রাজা হয়ে উঠেছে, কালো চোখ শ্রাবণের জলভরা মেঘের মত আরও ঘন কালো।

—বন্দিনী, মুক্তির প্রতীক্ষায় বসে আছ? এ বন্ধন বড় সুখের!

—ঠাট্টা নয়, কল্যাণ। জানত সহর থেকে দূরে থাকতে হয়, তবে গঙ্গার ধারে বাড়ীটা বড় সুন্দর, মস্ত বড় আমবাগান আছে, সেই রাজসাহীর আমবাগানের মত—

—বা, এমন জানলে একদিন যেতুম।

রাজসাহীতেই দুই পরিবারের মধ্যে পরিচয় হয়, কল্যাণের মা অল্পমমার জেঠাইমা হলেন। তারপর কলিকাতায় সে হস্ততা ঘনীভূত হয়েছে। বন্ধু-মহল অনেক রকম অল্পমান ও ঠাট্টা করেছে। কল্যাণ হঠাৎ বিলেত চলে যাওয়াতে সবাই বিস্ময় প্রকাশ করেছিল। তারপর অল্পমমা যখন জগদীশকে বিবাহ করলে, বন্ধু-মহল আরও বিস্মিত হলেও, বিজ্ঞ-জনেরা বলে, অল্পমমার সংসার-জ্ঞান আছে, যৌবন চাঞ্চল্যে শুভবুদ্ধি হারাননি। বিবাহের ছ'মাস পরেই ঘুমঘুমে অর আরম্ভ হল।

অল্পমমা বলে যেতে লাগল, তারপর জানত, ওই পোড়া অসুখ, কখন যে তার কি মজি হয়, শুয়ে আছি ত দিনের পর দিন শুয়েই আছি। তারপর ডাক্তারদের যদি অল্পমমতি পাওয়া গেল বাহির হবার, তব্বলোকের আর সময় হয় না, কাজ, খালি কাজ,—আর আমাকে একাও কোথা যেতে দেবেন না—খালি কাজ—

—এখানে ত একা ছেড়ে দিয়ে গেছেন দেখছি।

—দেখ না, এসেই গেছেন টেলিফোন করতে, এতদিন পরে ছুটি মজুর হয়েছে—কিন্তু ডাক পড়লেই ছুটে আসতে

হিরণ্ময়। সবই ডাক্তারি বই। তোমার যদি কোন বই পড়তে ইচ্ছা করে বোলো—আনিয়ে দেবো।

বরুণ। বড় আঁকতে ইচ্ছে করে আমার। এখন কি আমি একটুও আঁকতে পারিনে ?

হিরণ্ময়। না, না, ছবি আঁকা-টাকা এখন চলবে না। সারা জীবনই তো প'ড়ে আছে।

বরুণ। সারা জীবন! জীবনকে কৃপণ ভেবে-ভেবে অভ্যেস খাওয়াপ হ'য়ে গেছে। একটি-একটি ক'রে দিন যেতো, আর ভাবতাম—জীবন ফুরিয়ে এলো। এখন সবই বদলে গেছে।

হিরণ্ময়। ওর ইঞ্জি-চেয়ারটা একটু জানলার দিকে ঠেলে দাও, মালতী, পায়ে রোদ লাগুক। আর শোনো, একজন নর্স সারাদিনই রেখে।

মালতী। দরকার আছে ?

হিরণ্ময়। আছে দরকার। তুমি কাছাকাছি থেকে, তাহ'লেই হবে।

মালতী। আমার হাত থেকে সব কাজই কেড়ে নেবেন ?

হিরণ্ময়। ও-সব কাজ নর্সরাই ভালো পারবে তোমার চাইতে। মাঝে-মাঝে তুমি বেরোও তো বাড়ি থেকে ?

মালতী। না, কোথায় আর যাবো ?

হিরণ্ময়। মাঝে-মাঝে একটু ঘুরে আসা উচিত। বরুণের পক্ষে যা দরকার, তোমার পক্ষে তা অসম্ভাব্যকর। ইচ্ছে হ'লে একটা গাড়ি নিয়ে যেয়ো।

বরুণ। কাকাবাবু, আপনার নাকি তিনখানা গাড়ি ? তিনখানা গাড়ি দিয়ে কী হয় ?

হিরণ্ময়। কী আবার হবে। বদখেয়াল।

বরুণ। জানেন, এখানে আসবার পর নিজেকে আমার রীতিমতো রাজার মতো লাগছে। এত বড়ো বাড়ি, এত চাকরবাকর, আর ঘড়ির কাঁটায়-কাঁটায় যখন যা দরকার এসে হাজির হচ্ছে। বিশ্বাস করা শক্ত। আপনি এখন অনুতাপ করছেন না তো ?

হিরণ্ময়। কিসের জন্ম ?

বরুণ। আমাকে এখানে রেখেছেন ব'লে।

হিরণ্ময়। না—অনুতাপ করছি না ব'লে নিজেই অবাক হচ্ছি। রাজারা, মন্ত্রীরা, নেতারা, সমস্ত ভারতবর্ষের ধনী ও মানী আমার কাছে আসে চিকিৎসার জন্ম। তাঁরা অনেকেই আমার বন্ধু, কিন্তু বন্ধুরাও আমার পাওনা চুকিয়ে দেয়—মনে করে টাকা না-দিলে চিকিৎসায় তেমন মন দেবো না। আমাকে ওরা কখনো ভুলতে দেয় না যে আমি ডাক্তার।

বরুণ। আপনার কী দারুণ রোজগার আমি বোধ হয় তা ধারণাও করতে পারবো না ?

হিরণ্ময়। লক্ষ টাকা এসেছে এই হাতে, লক্ষ টাকা উড়ে গেছে। টাকার কোনো মূল্য নেই আমার কাছে। এদিকে এমন অনেক লোক এসে আমাকে পুরো কী দিয়ে যায়, ঐ টাকাটা জোগাড় করতে যারা প্রাণান্ত হয়েছে। এমনি প্রাণের দায়। (হেসে) রোগের হাত থেকে যদি বা তারা রেহাই পায়, ডাক্তার তাদের মারে।

বরুণ। না, না, ও-কথা বলবেন না। আপনারা যত্ন-বিজ্ঞানী বীর, আপনাদের কাছে আমরা সকলেই তো ধনী। সে-স্বপ্ন এতই বড়ো যে রোগীদের সাধ্য কি আলাদাভাবে তা শোধ করে! আপনি

এক কাজ করেন না কেন? খুলে দিন না আপনার দরজা সকলকে, অন্ধকারে গুমরে যারা কাঁদে তারা সকলে আশ্রুক, স্বাস্থ্য আর দীর্ঘায়ুর বর নিয়ে চ'লে যাক।

হিরণ্ময়। ছেলেমানুষ!

মালতী। কিন্তু আপনিই তো বললেন যে টাকা আপনার পক্ষে অর্থহীন।

হিরণ্ময়। এ-ই তো মজা। টাকার আমার দরকার নেই অথচ টাকার একটা উঁচু দেয়াল দাঁড় করিয়ে রাখতেই হয়, নয়তো লোকের ভিড়ে আমি যে ছ'দিনেই পাগল হ'য়ে যাবো! আর ডাক্তারি ভালো লাগে না আমার—প্রায়ই ইচ্ছে করে, সব ছেড়ে-ছুড়ে দিয়ে কোনো জঙ্গলে এক কুঁড়ে ঘরে বাসা বাঁধি।

বরুণ। হয়তো এটাও আপনার মনে হয় যে টাকা যাদের নেই তারাই সুখী?

হিরণ্ময়। মানুষ গরিব ব'লে, দুঃখ হয় না, মানুষ কাপুরুষ ব'লে লজ্জা হয়। চড়া হুদে ধার ক'রে আমার ফী জুটিয়েছে কত লোক, কক্ষনো কেউ বলেনি—দেবো না, মশাই, আপনার টাকা। কেউ বলেনি আপনাকে ছাড়া এ-রোগের চিকিৎসা হবে না, আসতেই হবে আপনাকে। এ-কথাও শুনি নি কারো মুখে—টাকা আবার কিসের? তুমি আমার বন্ধু না?...যে-কোনো লোকের সঙ্গে আমার সম্বন্ধ টাকার হৃদয়হীন ধাতু দিয়ে গড়া। আমার আত্মীয় নেই, আমার বন্ধু নেই। আমার কাছে এলে সকলেই মমতাহীন, মেরুদণ্ডহীন হ'য়ে পড়ে।...তুমিই প্রথম, বরুণ যে আমার কাছে এসে একথা বললে, 'আমাকে বাঁচাতেই হবে।' মানুষের মতো কথা তোমার মুখেই শুনলুম প্রথম।

বরুণ। কিন্তু আমার কথায় তো কোনো কাজ হয়নি। মালতী বলাতে তবে না আপনি রাজি হলেন।

মালতী। আপনি যদি আমাদের ফিরিয়ে দিতেন তাহ'লে যে আমাদের কী উপায় হ'তো ভাবলে এখনো আমার বুক কাঁপে।

হিরণ্ময়। কদিনের আলাপ তোমাদের?

মালতী। বেশীদিনের নয়। আমিও একা, বরুণেরই মতো। সংসারের স্রোতে ভাসতে-ভাসতে ছ'জনের হঠাৎ দেখা।

বরুণ। তখনই আমি বললুম, 'এই শহরে মোটামোটা পয়সাওয়ালা এত লোক থাকতে এক কপর্দকহীন ষক্ষ্মারোগীর সঙ্গেই তোমার কেন দেখা হলো, মালতী? তোমার সঙ্গে দেখা না হলে আমার পক্ষেও যে মরা সহজ হ'তো!'

মালতী। আর আমি বলেছিলুম—'আমার সঙ্গে দেখা হয়েছে ব'লে বাঁচাও তোমার সহজ হবে।' এখন দেখলে তো?

বরুণ। আমি তো ভালো হচ্ছি—কিন্তু আমার মতো আরো কত আছে, যারা তিলে-তিলে পলে-পলে মরছে। তাদের বাঁচাবে কে? কাকাবাবু, আপনার তো অনেক টাকা—আপনি চমৎকার একটা হাসপাতাল করুন না ষক্ষ্মার রোগীদের জন্য। এমন সুন্দর আপনার বাড়িটি, এখানেই তো হ'তে পারে।

হিরণ্ময়। ই্যা—হ'তে পারে—জন পাঁচেক রোগী নেয়া যায়, আর চার্জ নিতে হয় রোজ অন্তত পঁচিশ টাকা। আর ষক্ষ্মারোগী এদেশে হাজার হাজার, তাদের বেশির ভাগেরই রোজ এক টাকা খরচ করবারও

ক্ষমতা নেই। এদের বাঁচানো একজনের কাজ নয়, বরুণ, প্রত্যেকের সকলের সমস্ত সমাজের। আর সে-কথাই যদি বলো, এত লোকের অসুখই বা হবে কেন, বলো তো? ভাল খেতে দাও, ভালো থাকতে দাও, রোদ আর খোলা হাঁওয়া একবার দাও না সকলকে—দেখবে, এত রোগ, এত রোগী যেন আর থাকবে না। হয়তো কোনোদিন পৃথিবী এমন হবে যে চিকিৎসার জ্ঞান ডাক্তারের আর বিশেষ দরকারই থাকবে না, আমাদের প্রধান কাজ হবে হাঁসপাতালে নয়, রোগশয্যার ধারে নয়, লেবরেটারিতে।

(সোমেশের প্রবেশ)

সোমেশ। স্যর, শেরপুর রাজবাড়ির ছোটো বাবু এসেছেন।

হিরণ্ময়। কে? ঐ চর্কির পাহাড়টা? মানুষ কতটা মোটা হ'তে পারবে সে-বিষয়ে একটা আইন হওয়া উচিত।

সোমেশ। আঞ্জে তাঁদের বাড়িতে একটা কেস—

হিরণ্ময়। হ্যাঁ, মনে আছে। যাচ্ছি। মদের মাত্রাটা একটু কমালেই আর ডাক্তার ডাকতে হয় না। তা এঁরা বলবেন—মদই যদি কমাবো তাহ'লে আর ডাক্তাররা রয়েছে কী করতে?

সোমেশ। আপনি আজ কেমন আছেন, বরুণবাবু?

বরুণ। ভালো আছি। অপারেশনের পর আপনি এখন ভালো আছেন তো?

সোমেশ। হ্যাঁ, আমি একেবারেই সেরে গেছি।

বরুণ। শুনে সুখী হলাম। আশা করি আমার উপরেও আপনার এখন আর রাগ নেই?

সোমেশ। কী যে বলেন! ও-সব কথা ভুলে যান।

হিরণ্ময়। মালতী, আমি এখন যাচ্ছি।

মালতী। বেরুচ্ছেন?

হিরণ্ময়। হ্যাঁ, বারোটোর সময় আর একবার টেম্পারেচার নিতে ভুলো না।

সোমেশ। মিস মিত্র, আপনার শরীর কেমন আছে?

মালতী। আমার আবার শরীরের কী হ'লো?

সোমেশ। দেখবেন, অতিরিক্ত Strain না হয়।

মালতী। Strain কিছুই হচ্ছে না। মহা আরামে আছি।

সোমেশ। সত্যি, আপনি শুশ্রূষা করতেও পারেন! আশ্চর্য্য!

মালতী। কিছুই পারিনে। মিছি মিছি এ-সব কথা ব'লে আমাকে লজ্জা দিচ্ছেন।

হিরণ্ময়। সোমেশ, তোমার কুশলজিজ্ঞাসা শেষ হ'য়ে থাকলে এবার আমরা নিচে নামতে পারি।

সোমেশ। চলুন, স্যর, চলুন।

(হিরণ্ময় ও সোমেশ চ'লে গেল)

বরুণ। (একটু পরে) মালতী।

মালতী। উঁ।

বরুণ। কী ভাবছো তুমি?

মালতী। কই, কিছ ভাবছি না তো।

বরুণ। আমি কী ভাবছি, জানো ?

মালতী। কী ?

বরুণ। ভাবছিলাম—এই তো সেদিন এ-বাড়িতে এসেছি, এর মধ্যে একমাস হ'য়ে গেলো।

• মালতী। এ আর এমন আশ্চর্য্য কথা কী !

বরুণ। তা নয়। এক মাসে কতটা সারলুম তা-ই জানতে ইচ্ছে করে।

মালতী। কাকাবাবু তো বলেছেনই যে তুমি রোজ একটু-একটু ক'রে ভালো হচ্ছে।

বরুণ। সত্যি ? সত্যি কথা, মালতী ? ফাঁকি নয় তো ?

মালতী। মিথ্যে আশা হিরণ্ময়, ডাক্তার কখনো দেন না তা তো তুমি জানো।

বরুণ। তোমাকে আড়ালে ডেকে নিয়ে তিনি অণু-কিছু বলেননি তো ?

মালতী। পাগল !

বরুণ। দ্যাখো, মাঝখানে কিছুদিন আমার একেবারে জ্বর হয়নি আজকাল আবার রোজই একটু-একটু হচ্ছে।

মালতী। ও কিছু নয়, ওষুধের রি-এ্যাকশন।

বরুণ। ও কিছু নয়, না ? হ্যাঁ, আমারও তা-ই মনে হয়। মালতী।

মালতী। উ।

বরুণ। এখন একবার দেবে নাকি থার্মোমিটার ?

মালতী। এখন না ঠিক বারোটায়।

বরুণ। ক'টা বেজেছে এখন ?

মালতী। সাড়ে-দশটা।

বরুণ। ন'টায় নিয়েছিলে—তখন কত ছিলো ?

মালতী। তখন জ্বর ছিলো না।

বরুণ। সকালে তো একদিনও থাকে না, কিন্তু বেলা বাড়লেই—

মালতী। এত বাজে বকছো কেন বলো তো ? বরং একটা রেকর্ড শোনো। শুনবে ?

বরুণ। না, না, রেকর্ড আমার ভালো লাগে না। এমনিতেই বেশ লাগছে। দেখো তুমি, আজ আর আমার জ্বর হবে না। ভারি ভালো লাগছে আজ আমার। এত ভালো কোনোদিন লাগেনি। কোনোদিন যে আমার কোনো রোগ ছিলো তা যেন ভুলেই গেছি।

মালতী। হ্যাঁ, এ-ই তো তুমি সেরে উঠছো।

বরুণ। আর কদিন লাগবে পুরোপুরি সারতে ? কাকাবাবু কিছু বলেছেন ?

মালতী। আর দু'মাস বড়ো জোর।

বরুণ। দু'মাস ? ততদিনে চৈত্র মাস আসবে। কৃষ্ণচূড়ার আগুনে লাল হ'য়ে উঠবে আকাশ। ভারি সুন্দর এই রাস্তাটি। এত ভালো লাগে আমার তাকিয়ে থাকতে।

মালতী। তোমার মাথায় রোদ লাগছে না তো ? চেয়ারটা একটু সরিয়ে দেবো ?

বরুণ। না, ঠিক আছে। দেখে-দেখে আমার চোখ ক্লান্ত হয় না, মালতী। এত আলো ছায়া,

এত আনন্দ, এমন অফুরন্ত ইঙ্গিত। পৃথিবীতে ছবির এগজিবিশন লেগেই আছে।...চৈত্রমাস আসবে শুকনো পাতাগুলি হাওয়ার ঘূর্ণিতে নেচে বেড়াবে, আকাশ লাল হবে কৃষ্ণচূড়ায়। তখন আমি ভালো হ'বো।

মালতী। আমি দেখে আসছি তোমার চিক্‌ন্-সুপ তৈরি হ'লো কিনা।

বরুণ। না, না, এখন যেয়ো না। কাকাবাবুর বাবুর্চি নিয়ে আসবে সুপ, তুমি এখানে বোসো। আচ্ছা, বলো তো সেরে উঠলে কোথায় যাবো হাওয়া বদলাতে ?

মালতী। কাকাবাবু যেখানে বলবেন সেখানেই যেতে হবে।

বরুণ। খুব ভালো হয়, যদি অনেক দূরে পাহাড়ে-ঘেরা ছোট্ট কোনো গ্রামে আমাদের যেতে হয়। সবুজ ভোর আসে সেখানে; আর বিকেলের বেগ্নি রঙের ছায়া দ্রৌপদীর অন্তহীন শাড়ির মতো পাহাড়কে জড়ায়। সারাদিন চুপ করে ব'সে-ব'সে দেখবো। শুধু দেখবো।

মালতী। আর আমার এক মিনিট সময় নেই, এত ব্যস্ত। কোথায় জুটবে ডিম, কোথায় ছধ, হাটের দিনে কোমরে আঁচল জড়িয়ে বেরিয়ে পড়া, রান্নাঘরে ব'সে একটু অগমনস্ব হয়েছি কি মাহের দোলে মুন দিতেই ভুলে গেলুম—তুমি তা খেয়ে যা বলবে তা না বলাই ভালো।

বরুণ। (হেসে) ইস, কতই যেন কাজ তোমার! শোনো, একটা কথা। তোমার সবুজ রঙের শাড়ি আছে ? খুব ঘন সবুজ ?

মালতী। কেন বলো তো ?

বরুণ। মনে করো পাহিন-বন উঠেছে পাহাড়ের গা বেয়ে, তার ফাঁকে-ফাঁকে সবুজের ঢেউ-তোলা তোমার ঝিলিমিলি.....কী সুন্দর! মনে হবে তুমিই যেন একটা গাছ, হঠাৎ শিকড় ছিঁড়ে চলতে শিখেছো।.....একটু এসে দাঁড়াবে আমার কাছে, আবার স'রে যাবে, রান্নাঘরের দিক থেকে ভেসে আসবে তোমার গুনগুনানি গান।

মালতী। কিন্তু আমি তো গাইতে পারিনে।

বরুণ। তুমি তো গাইবে না, তুমি গান হ'য়ে উঠবে। সে-গানে একটিমাত্র কথা : তুমি আর আমি, তুমি আর আমি।

মালতী। (মুগ্ধের মতো) তুমি আর আমি!

বরুণ। তুমি আর আমি হিংসুক মৃত্যুকে পার হ'য়ে এলাম—এবার দ্যাখো না জীবনকে নিয়ে আমরা কী করি! আমি সেই জাতের মানুষ, পৃথিবীকে যারা নতুন করে।

মালতী। জানি সে-কথা, জানি।

বরুণ। (আস্তে আস্তে যেন ঘুমের মধ্যে) তুমি কি ভেবেছো মানুষ চিরকালই মানুষের হাতে অপমানিত হবে ? তা-ই যদি হ'লো, তাহ'লে জ্ঞান বিজ্ঞান শিল্পকলা—যাকে আমরা সভ্যতা বলি—সব ব্যর্থ, সব ব্যর্থ, তা-ই যদি হ'লো, তাহ'লে গ্যালিলিও, নিউটন, দা ভিঞ্চি, মাইকেলেঞ্জেলো, শেক্সপিয়র বেইঠোফেন, রবীন্দ্রনাথ কেন এলেন জগতে ? শুনলে তো একটু আগে কাকাবাবু কী বললেন ? এমন দিন আসবে যখন রোগ আর থাকবে না, থাকবে না শরীরের অকারণ কষ্ট, শোচনীয় অপমৃত্যু। শরীরের দুঃখ প্রকৃতির নিয়ম নয়, মালতী, ওটা মানুষের সৃষ্টি।.....কিন্তু মানুষ যে-নিয়ম গড়ে, মানুষই তা ভাঙে।

আমি ব'লে দিচ্ছি, পৃথিবী নতুন হবে।

(একটু চুপচাপ)

বরুণ। মালতী, দ্যাখো তো জ্বরটা আবার এলো নাকি ?

মালতী। দেখবো ঠিক সময়ে। তুমি এখন একটু চুপ করো।

বরুণ। হ্যাঁ, ঘুম লাগছে আমার। একটা বালিশ দাও তো ঘাড়ের নিচে। তোমাকে ফ্যাকাশে দেখাচ্ছে কেন, মালতী ? তুমি কিছু ভেবো না—এ জ্বর নয়, এ জ্বর নয়। আমি সেরে উঠবো, আমি বেঁচে উঠবো। সে দিন কবে আসবে, যেদিন মানুষের বাঁচবার অধিকার মানুষ আর কেড়ে নেবে না ! সেই দিনের আশায় আমি বাঁচবো।

মালতী। চুপ করো, একটু চুপ করো।

বরুণ। একুনি ঘুমিয়ে পড়বো, দেখো। কাকাবাবু এলে আমায় জাগিয়ে দিয়ো কিন্তু। আর আমি ঘুমোলেও তুমি এখানে ব'সে থেকো, এখান থেকে যেয়ো না। পৃথিবীকে যারা নতুন করবে তার মধ্যে আছি আমি, আছো তুমি, তুমি আর আমি, তুমি আর আমি।

(একটু চুপচাপ)

সোমেশ। (দরজার বাইরে)। আসতে পারি ?

মালতী। আসুন।

সোমেশ (ঘরে ঢুকে)। বাড়ি চলে যাচ্ছি, ভাবলুম তার আগে একবার খোঁজ নিয়ে যাই।

মালতী। একটু আস্তে কথা বলুন ; উনি এইমাত্র একটু ঘুমোলেন।

সোমেশ। (গলা নামিয়ে)। ও, ঘুমিয়ে পড়েছেন বুঝি ? দেখুন, মিস মিত্র, একটা কথা বলি, কিছু মনে করবেন না।

মালতী। আপনি ডাক্তার, আপনার কথায় মনে করবার কিছু নেই।

সোমেশ। ঠিক ডাক্তার হিসেবে নয়, বন্ধু হিসেবেই বলছি কথাটা। আমাকে আপনার বন্ধু মনে করবেন না।

মালতী। আপনাদের কাছে আমি কত যে কৃতজ্ঞ, তা কি বলবার ?

সোমেশ। না, না, কৃতজ্ঞতা কিছু নয়। এটা আমাদেরই সৌভাগ্য যে বরুণবাবুর মতো একজন গুণী লোকের চিকিৎসার ভার পেয়েছি। তা একটা কথা। আপনি নিজেকে এমন অবহেলা করেন, সেটা কি ভালো ?

মালতী। কই, না তো।

সোমেশ। আশ্চর্য আপনার সেবা, মিস মিত্র, অসাধারণ আপনার নিষ্ঠা। চোখে না দেখলে বিশ্বাস হ'তো না।

মালতী। বার-বার এ-সব কথা বলছেন কেন ?

সোমেশ। এ-ভাবে চললে আপনিই হয়তো একদিন অসুখে পড়বেন।

মালতী। পড়লে পড়বো। আপনারাই তো আছেন—ভয় কী ?

সোমেশ। আমি বলি কী, নিজের দিকেও একটু তাকাবেন। সময়মতো স্নানাহার—

মালতী। সবই করি। আপনি আমার জন্মে অকারণে ব্যস্ত হচ্ছেন।

সোমেশ। ডাক্তারকে সব দিকেই নজর রাখতে হয়। এই তো এখন উনি ঘুমিয়েছেন, আপনি এই কঁাকে স্নানাহার করে আনুন না।

মালতী। যাবো একটু পরে।

সোমেশ। আমি না-হয় রোগীর কাছে একটু বসছি।

মালতী। সে কি হয়, সোমেশবাবু! সকাল থেকে কাজ করছেন, এখন আপনি কত ক্লান্ত! এবার বাড়ি যান।

সোমেশ। আপনিও তো সকাল থেকে বিশ্রাম করেননি।

মালতী। তা নয় তো কী। বসে থাকাই তো আমার একমাত্র কাজ।

সোমেশ। আপনি শুধু ব'সে থেকে যা পারেন, আমরা দিনরাত্রি ছুটোছুটি ছটফট ক'রেও তা পারিনে।

মালতী। কিছুই পারিনে, সোমেশবাবু। পৃথিবীর কোনো কাজই হয় না আমাকে দিয়ে। অতি তুচ্ছ আমি, অতি নগণ্য। বরুণের মতো মানুষের রোগশয্যার পাশে ব'শে থাকবার অধিকার যে আমি পেয়েছি, এতেই আমি ধন্ত।

সোমেশ। আমি তো দেখছি আপনার হু'খানা হাতই মৃতসঞ্জীবনী।

মালতী। কী যে বলেন, সোমেশবাবু! আমিই যদি কিছু পারবো, তাহ'লে আর হিরণ্য ডাক্তারের কাছে ওঁর প্রাণ-ভিক্ষা চাইবো কেন?...অনেক বেলা হ'লো, এবার বাড়ি যান।

সোমেশ। যাচ্ছি। যখন যা দরকার বলবেন আমাকে। হিরণ্যবাবু তো প্রায়ই বাড়ির বাইরে থাকেন।

মালতী। না থেকে ওঁর উপায় কী! কত লোক ওঁর মুখের দিকে তাকিয়ে আছে।

সোমেশ। তবু তো আজকাল উনি একটু সময় পেলেই বরুণবাবুর ঘরে এসে বসেন।

মালতী। আপনি এখন যান। আমাদের কথাবার্তায় ওঁর ঘুম ভেঙে যাবে।

সোমেশ। উঠি তাহ'লে। নমস্কার। আবার দেখা হবে।

(সোমেশ চ'লে গেলো)

মালতী। (মন্ত্রমুগ্ধ হয়ে) তুমি আর আমি।

তৃতীয় অঙ্ক

(দ্বিতীয় ও তৃতীয় অঙ্কের মধ্যে ১৫ দিন কেটে গেছে)

মনোহর ও সোমেশ

সোমেশ। তেইশ তারিখে গ্যাঞ্জেস কেমিক্যাল-এর শেয়ারহোল্ডারদের অ্যানুএল মিটিং। কাগজপত্র তৈরী আছে, মনোহর-দা?

মনোহর। তৈরী করবার দরকার নেই। হিরণ্যবাবু যাচ্ছেন না মিটিং-এ।

সোমেশ। যাচ্ছেন না? কে বললে?

মনোহর। তিনি নিজেই বলেছেন। সেদিন জেনারেল ম্যানেজার এসে আধ ঘণ্টা ব'সে থাকলেন,

দেখা পর্য্যন্ত করলেন না।

সোমেশ। আশ্চর্য্য!

মনোহর। আশ্চর্য্য আর কী! বরুণ দত্তকে নিয়েই তো তিনি এখন ব্যস্ত, সময় কোথায় অথ কোনোদিকে মন দেবার!

সোমেশ। ই্যা ক'দিন ধ'রে তাঁর বড়ো ফুরসৎই হয় না।

মনোহর। তিনি যা-খুসি করুন, এদিকে আমাদের যে প্রাণ যায়। এমনিতেই তাঁর রোগী দেখলেই পালিয়ে বেড়ানো স্বভাব, তার উপর এই উপসর্গ জুটে এমন হয়েছে যে রোগীরা আমারই মাংস ছিঁড়ে খেতে চায়। আমি যেন হিরণ্ময় ডাক্তারকে পকেটে ভ'রে লুকিয়ে রেখেছি।

সোমেশ। ওঁর পক্ষে এটা কত বড়ো ত্যাগ, ভাবতে পারো মনোহর-দা! রোজ পাঁচশো ছ'শো টাকা রোজগার হেলায় হারানো কি সোজা কথা! ক'টা লোক পারে!

মনোহর। একথাটা ঠিক বলেছো, সোমেশ। লাখ-লাখ টাকা যার আছে, সে-ই শুধু পারে।

সোমেশ। আর বরুণের পিছনে খরচই কি কম হচ্ছে ভাবো!

মনোহর। তা যথেষ্টই হচ্ছে!

সোমেশ। হিরণ্ময় চৌধুরী মানুষটা যে সত্যি কত মহৎ, এই ব্যাপারে তার প্রমাণ হ'লো। ওঁর মহত্বের কি তুলনা হয়!

মনোহর। কী যেন ভাই, বড়লোকের খেয়ালের কি অন্ত আছে? কারো ঘোড়া, কারো কুকুর, কারো দেশোদ্ধার, কারো পরোপকার। তাঁরা যখন যা করেন, তাতেই বাহবা দেবার জন্যে তো আমরা আছি।

সোমেশ। মনোহর-দা, কিছু মনে করো না, তোমার মনটা ভারি ছোটো। সব জিনিস ট্যারচা ক'রে দেখা তোমার স্বভাব।

মনোহর। তা হবে। আমার মস্ত সংসার ভাই, অনেকগুলো পেট ভরাতে হয়। সেটাই আমার দোষ।

সোমেশ। আমাদের স্যর-এর কথা আমি যতই ভাবি ততই বিশ্বাসে, ঐশ্ব্য, ভক্তিতে আমার মন ভ'রে যায়।

মনোহর। আমার জায়গায় বসতে পারলে তোমার ভক্তিটা আরো বাড়বে—কী বলো, সোমেশ?

সোমেশ। তার মানে?

মনোহর। অপারেশনের পর তোমার শরীর ভালো হয়েছে, কিন্তু বুদ্ধির কোন উন্নতি হয়নি, সোমেশ।

সোমেশ। আমি সাদা কথার মানুষ, অত ঘোরপ্যাচ বুঝিনে।

মনোহর। কথাটা খুবই সোজা। খশুরবাড়ির দিক থেকে কিছু টাকা পেয়েছি। তা দিয়ে আমাদের পাড়ায় একটা ডিসপেন্সারি খুলে বসবো। হিরণ্ময় চৌধুরীকে গুড্-বাই।

সোমেশ। বলো কী, মনোহর-দা! হিরণ্ময় চৌধুরীর জুনিয়র হ'তে পারলে কলকাতার কত ডাক্তার যে বর্তে যায়! আর তুমি এমন অভুলনীয় স্বযোগ পেয়েও ছেড়ে দেবে!

মনোহর। জুনিয়র হ'য়ে আর কতকাল থাকবো, বয়েস তো কম হ'লো না। এবার দেখি যদি নিজে কিছু করতে পারি। এখনো সময় আছে। এখনো যদি কেটে না পড়ি, তবে কি আর যুদ্ধে নামবো বুড়ো বয়সে !

সোমেশ। সত্যি কি তুমি চ'লে যাচ্ছে, মনোহর-দা ?

মনোহর। তুমি অকপটেই খুসি হ'তে পারো, সোমেশ, সত্যি আমি যাচ্ছি। তুমি থাকো তোমার স্যরকে নিয়ে। তোমার বয়েস অল্প, এখন অনেক আশা আছে। আশা করি একদিন হিরণ্ময় চৌধুরীর জীবনচরিত লিখবে তুমি।

সোমেশ। ঠাট্টা করছো ?

মনোহর। না, না, ঠাট্টা করবো কেন ? আমাদের স্মরণ যে-ভাবে পরোপকারে লেগেছেন তাতে একদিন তিনি হয়তো একটা মহাপুরুষ খেতাবই পেয়ে যাকেন। আমাদের দেশের মানুষের যা অভাব—কিছুই বলা যায় না। তা তুমিও একটু সতর্ক থেকে, সোমেশ, ক্রমাগত রোগী ফেরাতে থাকলে একদিন হয়তো রোগীদের ধৈর্যচ্যুতি ঘটবে। কলকাতায় তুমি আরো বড়ো ডাক্তার আছে। ই'ছুররা কখন জাহাজ ছেড়ে যায় জানো তো ?

সোমেশ। (হেসে) তোমার একথাটা মানতে পারলুম না, মনোহর-দা। হিরণ্ময় ডাক্তার ছাড়তে চাইলেও রোগীরা তাঁকে কখনও ছাড়বে না, এটা ঠিক জেনো।

মনোহর। তা হ'তে পারে। সবই ছজ্জ, বুঝলে সোমেশ, সবই ছজ্জ। হিরণ্ময় ডাক্তার হু'মিনিট দেখে চোখ বুজে একটা প্রেস্ক্রিপশন লিখে দেবে, তার জন্ম চৌষটি টাকা দিয়ে কৃতার্থ হবে কত লোক ; আর আমি আধ ঘণ্টা ব'সে নানা কথা ব'লে রোগীকে ও রোগীর আত্মীয়দের উৎসাহ দিয়ে সেই প্রেস্ক্রিপশনই লিখবো—তার জন্মে আটটা টাকা দিতে বুক যেন ফেটে যায়। ঘটি-বাটি বেচে হিরণ্ময় ডাক্তারের ভিজিট জোড়ায় গরিবরা ; আবার গাড়িওলা বাড়িওলারা দয়া ক'রে আমাকে যদি ডাকেনই, চার টাকা বখশিশ দিয়েই বিদায় করতে চান। সবই উন্টোপান্টা হ'য়ে গেছে সোমেশ, এ কি আর সহজে সোজা হবে !

সোমেশ। আমি এইমাত্র একটা জিনিষ অবিকার করলুম, মনোহর-দা ; হিরণ্ময় চৌধুরী সম্বন্ধে তোমার মনে ঈর্ষা আছে।

মনোহর। না, সত্যি অপারেশনের পর তোমার বুদ্ধি খুলেছে। দ্যাখো, মেডিক্যাল কলেজের ব্রিলিয়ান্ট ছাত্র ছিলুম আমিও। হিরণ্ময়ের সুবিধে ছিলো, গেলেন বিলেতে ; আমার মাথার উপর পাঁচটি অপোগণ্ড ভাই-বোন ঝুলছে—হাতের কাছে যা এলো তা-ই নিলুম, কর্পোরেশনে পাঁচস্তর টাকা মাইনের চাকরি। তোমার স্মরণ যেবার কাউন্সিলর হলেন, আমার উপর দয়া হ'লো—ওখান থেকে ছাড়িয়ে এনে এখানে বসালেন। মন্ত লিফ্ট হ'লো ; সন্দেহ নেই, কিন্তু—

সোমেশ। কিন্তু ?

মনোহর। থাক, কথা আর না-ই শুনলে। নিজের ভবিষ্যতের ভাবনা ভাবো।

সোমেশ। আমার আর ভবিষ্যৎ কী ? কোনোরকমে খেয়ে প'কে থাকতে পারলেই হ'লো।

মনোহর। ব্যস, তাহ'লে তো তুমি নিশ্চিন্তই।

সোমেশ। একটা কথা তোমাকে বলি, মনোহর-দা। প্রতিভাবানকে ঈর্ষা করবার মতো হীনতা আর-কিছু নেই।

মনোহর। আমি তো প্রতিভাকে ঈর্ষা করি না, ভাগ্যকে ঈর্ষা করি। প্রতিভার পূর্ণতার মধ্যে ভাগ্যের হাত তুমি কখনো দেখতে পাও না, সোমেশ? মাইকেল ফ্যারাডে যদি দৈবক্রমে স্তর হুমফ্রি ডেভির বক্তৃতার টিকিট না-পেয়ে যেতেন, তাহলে কী হতো? কিন্তু সব ফ্যারাডে-ই কি আর টিকিট পায়? অনেকে হয়তো অঙ্ককারে প'চেও মরে। কথাটা তুমি বিশ্বাস করবে না, জানি, কিন্তু অবস্থার একটু এদিক-ওদিক হ'লে হয়তো এই মনোহর ঘোষেরই অ্যাসিস্ট্যান্ট হ'য়ে হিরণ্ময় চৌধুরীর দিন কাটতো।

সোমেশ (হেসে)। হাসলে মনোহর-দা!

মনোহর। জানি তুমি হাসবে। সকলেই হাসবে। যাক্গে, আমার জীবন তো শেষ হ'য়ে গেলো, আরকি। ভাবছি, এর পর তাদের মধ্যে প্র্যাকটিস করবো, হিরণ্ময় চৌধুরীর নামও যারা শোনেনি।

সোমেশ। এমন-কেউ আছে নাকি?

মনোহর। আছে, অনেক আছে, জাহাজের ডকে, লোহার কারখানায় পাটকলে চটকলে দেখতে পাবে তাদের। কলেরা আর বসন্ত বছর-বছর উজোড় করে, টিটেনাস নরকের দরজা খুলে দেয়, অনাহার, অপঘাত, অপমৃত্যু দৈনিক ঘটনা। তাদের বাঁচাবার কথা কোনো বড় ডাক্তারেরই মনে আসে না, কেননা তাদের কেউ না পারে নিজেকে প্রতিভাবান ব'লে জাহির করতে, না পারে সঙ্গে আনতে কোন লীলায়িত তরুণী—

সোমেশ। ছি-ছি, এ-সব তুমি কী বলছো, মনোহর-দা!

মনোহর। যাক্গে, কথাটা ভুলে যাও। এখন আমি ভাবছি ওদের যেটুকু পারি বাঁচাবো, নিজেও বাঁচবো। আমার ভিজিট হবে আট আনা, আর মাঝে মাঝে বুদ্ধি ক'রে হোমিওপ্যাথি চালাবো।

সোমেশ। হোমিওপ্যাথি! তুমি শেষটায় সায়াপ্সকেও বিসর্জন দেবে?

মনোহর। সেই সায়াপ্সই সব চেয়ে ভালো মানুষ যার নাগাল পায়। আমাদের দেশের যা আর্থিক অবস্থা, তাতে হোমিওপ্যাথিই সব চেয়ে ভালো চিকিৎসা, এ-বিষয়ে আমার সন্দেহ নেই। দেখো তুমি, আমার প্র্যাকটিস কেঁপে উঠবে। মরবার আগে বালিগঞ্জে বাড়ি ক'রে যাবো।

সোমেশ। তোমার অধঃপতনে আমি হুঃখিত না-হ'য়ে পারছি না মনোহর-দা।

মনোহর। কেন, অধঃপতনটা কোথায় দেখলে? আমি তো মহৎ ব্রত নিছি জীবনে, হিরণ্ময় চৌধুরী এর মহৎ কল্পনাও করতে পারে না। কোথাকার কে এক ছবি-আঁকিয়ে পাগল ছোকরা নিয়ে নাচানাচি ক'রে পৃথিবীর তিনি কী উপকার করলেন তা তুমিই বুঝবে। আর তাও তো শেষ রক্ষা হ'লো না।

সোমেশ। কেন, শেষ রক্ষা হ'লো না কেন?

মনোহর। বাঃ, জানো না? ও তো চেষ্টাগুলো ব'লে।

সোমেশ। একটু ভদ্র ভাষায় অন্ততঃ কথা বলতে পারো, মনোহর-দা কিন্তু সত্যি নাকি? অবস্থা ভালো নয়?

মনোহর। বাঃ, সে তো কবে থেকেই। ও যে বাঁচবে না এ তো হিরণ্ময় ডাক্তার প্রথম থেকেই জানেন। It was a fool's game.

সোমেশ। উঃ, মিস মিত্র কী সংঘাতিক একটা শব্দ পাবেন!

মনোহর। যে মারা যাচ্ছে তার কথা বরং ভাবো, সোমেশ। জীবিতের কথা ভাববার ঢের সময় পাবে।

সোমেশ। (নিচু গলায়) সত্যিই কি শেষ অবস্থা? আমি তো কালও দেখলুম.....

মনোহর। রোগীকে দেখেও কি বোঝনি? খুব ডাক্তার তো তুমি!

সোমেশ। 'বলো কী! এতই!.....' আমি বরং একবার উপরে—

মনোহর। আরে বোসো, বোসো। হিরণ্ময় ডাক্তার তো সকাল থেকেই ও-ঘরে, আরো সব বড়ো-বড়ো রুই-কাংলারা এসেছেন, এর মধ্যে তুমি আমি চুনোপুঁটি গিয়ে কী করবো?...ছোকরা লড়ছেও খুব। কিন্তু যা অবস্থা, এখন শেষ হ'য়ে গেলেই পারে।

সোমেশ। বিশ্বাস করা শক্ত যে ও সত্যি-সত্যি—

মনোহর। কেন, তুমি বুঝি ভেবেছিলে যে হিরণ্ময় ডাক্তার—

(হিরণ্ময়ের প্রবেশ তাঁর কণ্ঠস্বর চাপা, দ্বিধা ভাঙা ভাঙা)

হিরণ্ময়। মনোহর, মনোহর।

মনোহর। আন্তে।

হিরণ্ময়। ও যে যাচ্ছে, ও যে চলে যাচ্ছে। কী করি বলো তো? কী করি বলো তো? সোমেশ, তুমি কি কিছু জানো...কেউ কি কিছু জানে যাতে ক'রে ওকে আর ছটো দিন, একটা দিন, একটা ঘণ্টা বাঁচিয়ে রাখা যায়! তোমাদের সকলকে বলি, এখন ওকে বাঁচাও—তারপর ওকে সুইৎসল্যান্ডে পাঠিয়ে দেবো, সেখানে গিয়ে ও সেরে উঠবে?

মনোহর। ডাক্তার কাম্বিলাল আছেন তো উপরে?

হিরণ্ময়। আছেন, ওঁরা সকলেই আছেন। ওঁদের হাতে দিয়ে আমি চ'লে এসেছি। আমার আর কিছু করবার নেই, কিছু করবার নেই।

(মালতীর প্রবেশ)

মালতী। কাকাবাবু, একবার উপরে চলুন, ওকে দেখবেন।

হিরণ্ময়। (চমকে) মালতী! তুমি যে এখানে।

মালতী। আপনি এত ব্যস্ত হচ্ছেন কেন? এখন তো আর কোনো ভাবনা নেই।

হিরণ্ময়। মালতী তুমি ওকে একা কেলে চ'লে এলে যে?

মালতী। একা? না, না, একা নয়। কোটি-কোটি মৃত এখন ওর সঙ্গী।

(একটু চুপচাপ)

হিরণ্ময়। তিরিশ বছর ডাক্তারি করছি, মৃত্যু আমার পুরাণো সঙ্গী। আমার চিকিৎসায় কত লোক মরেছে—আমার চিকিৎসা না-পেয়ে মরেছে তার ঢের বেশি। কিন্তু এতদিন পরে আজ প্রথম দেখলাম মৃত্যুকে।

মালতী। বড়ো সুন্দর দেখাচ্ছে ওকে, একবার দেখবেন চলুন।

হিরণ্ময়। আমি ভেবেছিলুম মৃত্যুতে আমি অভ্যস্ত, আজ উপলব্ধি করলুম মৃত্যুকে।

সোমেশ। মিস্ মিত্র, এ কী সর্বনাশ হ'লো, আমি তো ধারণাই করতে পারিনি—

মালতী। আমি প্রস্তুত হ'য়েই ছিলাম।

সোমেশ। কী আশ্চর্য আপনার ধৈর্য।

মালতী। হ্যাঁ আমার মধ্যে কত যে আশ্চর্য জিনিস আছে তা আপনার চোখেই শুধু ধরা পড়লো।

(টেলিফোন বাজলো)

মনোহর। 'টেলিফোনে' হ্যালো...আজ্ঞে?... (টেলিফোন রেখে দিয়ে)। শেরপুরের বাড়ি থেকে বলছে। বাবু আজ একটু ভালো আছেন, সেই ওষুধই চলবে কিনা জিজ্ঞেস করছে।

(হিরণ্ময় নিরুত্তর)

সোমেশ। (নিচু গলায়) তোমার একটা কাণ্ডজ্ঞান নেই, এখন আবার ও-সব জিজ্ঞেস করছো। যা হয় ব'লে দাও।

মনোহর। (টেলিফোনে) হ্যাঁ, ঐ ওষুধই চলবে। ডাক্তারবাবু এখন একটু ব্যস্ত আছেন।... আচ্ছা।

সোমেশ। মিস মিত্র, আমরা তো প্রাণপণ করেছি, কিন্তু মানুষের চেষ্টায় আর কতটুকু হয়।

মালতী। আপনিও প্রাণপণ করেছেন সেটা আমার আশাতীত সৌভাগ্য।

(আবার টেলিফোন বাজলো)

মনোহর। (টেলিফোনে) হ্যালো...গ্যাজেস কেমিক্যাল থেকে বলছেন? ডক্টর চৌধুরী এখন বড্ড ব্যস্ত আছেন—কাল একবার ফোন করবেন। হ্যাঁ, কাল সকালে।

মালতী। ওকে দেখতে যাবেন না, কাকাবাবু?

হিরণ্ময়। (যেন তল্লা থেকে জেগে উঠে) আমার হার হ'লো, আমার হার হ'লো।



কবি রবীন্দ্রনাথ

শ্রী অবনীনাথ রায়

রবীন্দ্রনাথ তাঁর জন্মোৎসব উপলক্ষ্যে বারে বারে বলেছেন যে তাঁর জন্মোৎসব কোন একটা বিশেষ দিনের উৎসব নয়—সে উৎসব সর্বকালের এবং সর্বদেশের। কেবলমাত্র একটা বিশেষ দিনেই থাকে স্মরণ করতে হয় যুগ্ম হতে হবে তাঁর প্রভাব সর্বকালের উপর পড়ে নি—তিনি ঘরোয়া, তিনি পরিবারের, তিনি বিশেষের গভীরে পেরিয়ে যান নি। কিন্তু রবীন্দ্রনাথ ত সে-ধরণের নন—তাঁর কবিতা পড়ছি, আর সর্বদা তাঁকে আমরা স্মরণ করছি, মনন করছি; যদি এক পঁচিশে বৈশাখ তারিখেই শুধু তাঁর কবিতা পড়তুম তবে তাঁর কবিতা আমাদের কাছে বার্থ হ'য়ে যেত। এই কথা-টাই কবির বক্তব্য। কিন্তু কবির দিক থেকে কথাটা সত্য হ'লেও আমাদের অর্থাৎ তাঁর কবিতার পাঠক পাঠিকাদের তরফ থেকে আর একটু কথা বলার থেকে যায়। আমরা যদিও প্রতিদিনই তাঁর কবিতা পড়ছি কিন্তু একটা বিশেষ দিনে তাঁকে আমরা অমূল্য করতে চাই,—যুগ্ম হতে চাই যে তিনি আমাদের মধ্যে এসেছেন, আমাদের মধ্যে বৈচে আছেন, ইচ্ছে করলেই তাঁকে আমরা দেখতে পারি, কথা কইতে পারি, চিঠি লিখতে পারি, এমন কি তাঁর স্নেহ ও আকর্ষণ করতে পারি। তাঁর ব্যক্তিত্ব সম্বন্ধে আমাদের যে এই মমত্ব বোধ, যে বোধ আমাদের শিরিয়ে দেয় যে রবীন্দ্রনাথ সমগ্র বিশ্বের এবং সমগ্র কালের হ'লেও আবার নিতান্ত আমাদেরও হ'তে পারেন, সেই বোধই আমাদের সমবেত প্রত্যেকে উৎসবের আকারে নন্দিত ক'রে তুলতে চায়। আর সেই প্রকার অর্থ্যকে উৎসর্গ ক'রে দেওয়ার পক্ষে তাঁর জন্মদিনটি যেমন উপযোগী এমন আর কোন দিনটি নয়। কেননা এই দিনটিতে আমরা সহজভাবে অমূল্য করতে পারি তাঁর আবির্ভাবকে, কোন কষ্টকল্পনার প্রয়োজন হয় না—তাঁর জন্মের পরম কণের ছন্দে সঙ্গীত নিয়ে মনের ছন্দ যদি মিলিয়ে নিতে পারি তবে তাঁর অমূল্য প্রাণনা বোধ-বার পক্ষে হস্ত সাহায্য হ'তে পারে।

এলমহাষ্ট সাহেব একদা কবির সেক্রেটারি ছিলেন। কবির জীবনচরিত লিখবার দায়িত্ব কল্পনা তাঁর মনে ছিল।

সেই উদ্দেশ্যে তিনি কবির সমস্ত কাব্যকলাপ, কথাবার্তা প্রভৃতি লিপিবদ্ধ করতেন। এমন ঘটনা ঘটেছে যে কবি হঠাৎ কোন দর্শনার্থীর সঙ্গে কথা বলতে লুপ্ত করলেন, হাতের কাছে লিখবার উপকরণের অভাব—এলমহাষ্ট সাহেব নিজের কামিজের শক্ত হাতার উপর পেন্সিলে নোট নিতে পশ্চাত্তাপ হন নি। স্মৃতিতে পাই শ্রীমুখ মহাদেব দেশাই ও শ্রীমুখ প্যারিলাল ও নাকি মহাত্মা গান্ধীর সম্বন্ধে অল্পরূপ ব্যবহৃত করেন। এঁদের অভিজ্ঞতার শেষফল কি দাঁড়াতে পারি নে কিন্তু এলমহাষ্ট সাহেবের অভিজ্ঞতার ফল যা দাঁড়িয়েছিল সেটা জানি। কয়েক বছর নিষ্ঠাসহকারে এই নোট নেওয়ার পর তিনি একদিন তাঁর চেঁচা ছেড়ে দিলেন। বললেন, কবির জীবন বিচিত্র—তাঁর জীবনে সর্বতোমুখী প্রতিভার, সর্বতোমুখী বৈচিত্র্যের শেষ নেই। তাঁকে কোন্‌খানে ছেড়ে দিয়ে কোন্‌খানে ধরবো জানি নে। কখনো মনে হয় তিনি শ্রেষ্ঠ কবি, কখনো মনে হয় তিনি শ্রেষ্ঠ সাধক, কখনো মনে হয় তিনি শ্রেষ্ঠ সাহিত্যশ্রদ্ধা, শ্রেষ্ঠ ভাবাবিদ, শ্রেষ্ঠ সঙ্গীতজ্ঞ, শ্রেষ্ঠ চিত্রকর ইত্যাদি। অতএব হে মহাপুরুষ, তোমার অপরিশেষ পরিচয়ের শেষ পরিচয় গ্রহণ করার সুযোগ আমার জীবনে ঘটলো না—আমি এই কাজে ইস্তফা দিলুম। এই আশঙ্কার যে নিজের অল্পপুঙ্ক্ততা দিয়ে পাছে তোমার বিরাট মানবত্বের অমর্যাদা করি।

নিজের সম্পদের দিকে তাকিয়ে যিনিই রবীন্দ্রনাথ সম্বন্ধে কিছু লিখতে যাবেন আমার ধারণা তাঁকেই এলমহাষ্ট সাহেবের চিন্তা প্রতিহত করবে। কিন্তু উপযুক্ততা ছাড়া আর একটা দিকও আছে। সে দিকটা হচ্ছে আনন্দের দিক। কবি আনন্দিত মনে গান গেয়েছেন, আমরা আনন্দিত মনে তা' শুনেছি। এই আনন্দের দিকে যোগাযোগ বিচার নেই। যে আনন্দ প্রসন্ন মনে আমরা তাঁর হাত থেকে গ্রহণ করেছি, আজকের অমূল্যতার পূজা-উপচার তারই আনন্দ অভিব্যক্তি।

কবির জীবনের বৈচিত্র্য যতই সর্বতোমুখী হোক,

সর্বোপরি তিনি যে কবি সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নেই। তিনি নিজের এই দাবিটুকুই করেন অপর কোন আখ্যা তিনি নিজের গ্রহণ করেন নি। কিন্তু সাধারণ ভাবে কবি বলতে আমরা বা' বুঝি রবীন্দ্রনাথকে তাই মনে করলে ভুল হবে। অধুনা সাময়িক পত্রের পৃষ্ঠায় অনেক কবি কবিতা লিখে থাকেন। রবীন্দ্রনাথ তাঁদের একজন নন। উপনিষদে আছে, “কবিমণীষী পরিভূঃ স্বরজ্জুঃ”—যিনি ব্রহ্ম তিনি কবি, তিনি মনীষাসম্পন্ন তিনি সর্বব্যাপী, তিনি নিজেকে নিজেকে সৃষ্টি করেছেন। রবীন্দ্রনাথ এই হিসাবে কবি। চন্দ্রস্বর্গগ্রহতারকাসমাকুল এই বিরাট বিশ্ব জন্মগ্রহণ করে তাঁর মনে এক বিরাট বিশ্ব জেগেচে, সেই বিশ্বের উদ্বেলিত স্রোতোধারা কবিতার আকারে তাঁর ভিতর দিয়ে নেমে এসেছে। তাই তিনি বলেছেন,—

তোমার হোমায়ি মাঝে আমার সত্যের আছে ছবি,
তারে নমো নমঃ।

তমিস্র সৃষ্টির কূলে যে বংশী বাজাও, আদি কবি,
ধ্বংস করি' তমঃ,
সে বংশী আমারি চিত্ত, রক্তে তারি উঠিছে গুঞ্জরি'
মেঘে মেঘে বর্ণচ্ছটা, কুঞ্জে কুঞ্জে মাখবী মঞ্জরী,
নিখ'রে কল্লোল।

তাহারি ছন্দের ভঞ্জে সর্ব' অঙ্গে উঠিছে সঞ্চরি'
জীবন-হিলোল ॥

এ প্রাণ তোমারি এক ছিন্নতান, স্রবের তরণী,
আহুঃস্রোত-মুখে
হাসিয়া ভাসারে দিলে লীলাচ্ছলে, কোতুকে ধরণী
বৈধে নিল বুকে।

আখিনের রোদ্রে সেই বন্দী প্রাণ হয় বিক্ষুরিত
উৎকর্ষার বেগে, যেন শেকালির শিশির-ক্ষুরিত
উৎসুক আলোক।

তরঙ্গ-হিলোলে নাচে রশ্মি তব, বিশ্বেরপূরিত
করে মুগ্ধ চোখ ॥

রবীন্দ্রনাথের সমগ্র সত্তা সেই বিশ্ব-অধিপতির হাতে একখানি বীণার মত—তাঁর অনাহত সঙ্গীত রবীন্দ্রনাথের ভিতর দিয়ে অহর্নিশ বাজছে—রবীন্দ্রনাথের এতে কোন কর্কশ নেই—তিনি নিজেকে তাঁর জীবন-দেবতার হাতে একখানি সুরপূরিত যন্ত্রের মত উৎসর্গ করে দিয়েছেন।

এই কথাটাই বারে বারে রবীন্দ্রনাথ নানা ভাবে বলতে চেয়েছেন।

এই কারণেই রবীন্দ্রনাথের চিন্তে বিশ্বের জন্ত এত স্পর্ষাতুরতা (Sensitiveness) ক্ষুদ্র থেকে বৃহৎ পর্যন্ত বিশ্বের কোন বস্তু, কোন প্রকাশই তাঁর কাছে নিরর্থক নয়—বিশ্বকে তিনি নিজের মধ্যে পেতে চেয়েছেন, আবার নিজেকে বিশ্বের মধ্যে পরিবাস্ত ক'রে দিয়েছেন। তাঁরের পাখীর গান, আশ্রমকুলের গন্ধ, নদীর কলধ্বনি, দিগন্তবিস্তৃত নীলাকাশ বড়লতুর লীলাপর্ধ্যায়, মাল্লবের মহত্ব, মাল্লবের ক্রুরতা, স্বদেশের জয়ধ্বনি, বিদেশের শৈরাচার—সমস্তই তাঁর স্পর্ষাতুর মনে প্রতিধ্বনি জাগিয়েছে—আর সমস্তের উপরই তাঁর স্বকৃত মন থেকে ছলিত কবিতা নেমে এসেছে। তিনি ত কোন প্রকাশকেই পৃথক ক'রে দেখতে পারেন নি—ভিন্ন ভিন্ন প্রকাশই এক যোগসূত্রে গ্রথিত হ'য়ে তাঁর সামনে বিরাট ভূমার আকার ধারণ করেছে।

মাল্লবের মহত্ব কবির মনে সাড়া জাগিয়েছে :—

অরবিন্দ, রবীন্দ্রের লহনমস্তার।

হে বহু, হে দেশ-বহু, স্বদেশ-আমার
বাণী-মুষ্টি তুমি।

মাল্লবের ক্রুরতাও কবির মনে প্রভাব জাগিয়েছে :—

আমি যে দেখেছি গোপন হিংসা কপট রাজি-হারে
হেনেছে নিঃসহায়ে,—

আমি যে দেখেছি প্রতিকারহীন শক্তের অপরাধে
বিচারের বাণী নীরবে নিভুতে কাঁদে।

আমি যে দেখিছ তরুণ বালক উন্মাদ হরে ছুটে
কী ব্যর্থতার মরেছে পাথরে নিফল মাথা কুটে ॥

কণ্ঠ আমার রক্ত আভিকে, বাণী সঙ্গীতহারী,
অমাবস্তার কারা।

লুপ্ত করেছে আমার ভূবন চুঃস্বপনের তলে,
তাইত তোমার শুধাই অশ্রুজলে—

বাহারা তোমার বিবাহিছে বাহু নিচ্ছাইছে তব আলো,
তুমি কি তাদের কমা করিরাছ, তুমি কি বেলেছ ভালো ?
মাল্লবের প্রতি দেখেছ কবি বহু কবিতার ভিতর দিয়ে
বীকার করেছেন। সত্যেন্দ্রনাথ বক্তের বুদ্ধিতে কবি লিখেছিলেন,

ধরণীতে প্রাণের খেলায়

সংসারের যাত্রাপথে এসেছি তোমার বহু আগে,
 স্নেহে ছুঁতে চলেছি আপন মনে ; তুমি অম্লরাগে
 এসেছিলে আমার পশ্চাতে, বাঁশখানি গ'য়ে হাতে
 মুক্ত মনে, দীপ্ত তেজে, ভারতীর বরমালা মাথে ।
 আজ তুমি গেলে আগে ; ধরিজীর রাত্রি আর দিন
 তোমা হ'তে গেল খসি, সর্ব আবরণ করি' লীন
 চিরন্তন হোলে তুমি, মর্ত্য কবি, মূর্ত্তের মাথে ।
 গেলে সেই বিশ্বচিন্তলোকে, যেথা স্মরণীয় বাজে
 অনন্তের বীণা, যার শব্দহীন সঙ্গীত-ধারার
 ছুটেছে রূপের বস্ত্রা গ্রহে সূর্য্যে তারার তারার ।
 সেথা তুমি অগ্রজ আমার ; যদি কভু দেখা হয়,
 পা'ব তবে সেথা তব কোন্ অপরূপ পরিচয়
 কোন্ ছন্দে কোন্ রূপে ?

উপরে রবীন্দ্রনাথের নানা সময়ের নানা কবিতা থেকে যে
 সব উদ্ধৃতি করেছি, তার উদ্দেশ্য এই কথা প্রমাণ করা যে
 কবির বীণাবজ্রে বিশ্বের সামান্যতম আঘাতটুকুও ব্যর্থ হয়
 নি—কবির চিত্ত তার ফলে বৃত্ত হ'য়ে উঠেছে । এই দৃষ্টি
 দিয়ে যদি রবীন্দ্রনাথকে দেখা যায় তবেই কবিকে বোঝা
 সম্ভব হবে—নরত আমাদের ঝাপসা দৃষ্টির সংকীর্ণতার
 আড়ালে কবিচিন্তার একাংশই দৃষ্টিগোচর হ'বে মাত্র, যে
 সমগ্র নিয়ে কবির কারবার সেটা কিছুতেই নজরে পড়বে
 না । কবির জীবনের আলোকে আমরা বুঝতে পারি যে
 যে-কবি বা লেখক ছ'মাস বা ছ'বছর লিখে বাকি জীবন
 চুপ ক'রে থাকেন তিনি সত্যিকারের কবি বা লেখক ন'ন ।
 তিনি বিধাতার বরমালা গলার প'রে আসেন নি । সে মালা
 যিনি প'রে আসেন তাঁর বলার কথা হু'দিনেই ফুরিয়ে যাবার
 নয় । বিশ্বের প্রতি ঘটনা তাঁর বীণার তারে অম্লরণন
 তুলেবেই, তাঁর চুপ ক'রে থাকবার জো নেই । বিধি-নির্দিষ্ট
 এই চাপরাশ লাভ করেছেন বলেই রবীন্দ্রনাথ জোর ক'রে
 বলতে পেরেছেন,

আমার এই সেহখানি তুলে ধর

তোমার ঐ সেবালয়ের প্রদীপ করে ।

কবি তাঁর বিরাট কাব্যগ্রন্থের ভিতর দিয়ে বিশ্বের উন্মুখ
 নয়নারীর সামনে নিজেকে প্রসারিত ক'রে ধরেছেন এ
 কথা সত্য কিন্তু তবু আমার বিশ্বাস রবীন্দ্রনাথের
 ব্যক্তিত্ব আমাদের জাতির পক্ষে এক অতুলনীয়

গৌরবের বস্তু । যারা কবির নিকট সম্পর্কে আসেন নি,
 তাঁর কাব্যের ভিতর দিয়ে তাঁর সঙ্গে পরিচিত, তাঁরা
 রবীন্দ্রনাথের ব্যক্তিত্বের অসাধারণ সম্মোহন শক্তি অনুমান
 করতে পারবেন না । রবীন্দ্রনাথ কাব্যেই গুণ্ডু স্নন্দরের
 প্রশস্তি করেছেন তাই নয়, জীবনের সর্ব পরিচয়েও তিনি
 স্নন্দরকে প্রতিকলিত ক'রে তুলেছেন । অস্নন্দর কিছু
 করতে বা বলতে তিনি অক্ষম । রবীন্দ্রনাথকে না জানলে
 আমরা কিছুতেই কল্পনা করতে পারতুম না যে মানুষ এত
 স্নন্দর ক'রে, এমন মিষ্ট ক'রে কথা বলতে পারে, মানুষের
 কণ্ঠে এমন ক'রে বীণা বজ্রত হয়, মানুষ এমন ক'রে বেদনা
 সহ ক'রেও অপরকে বেদনা দিতে কুণ্ঠিত হয় । উত্তর-
 জীবনে যখন দেখিচি অবিচার, নির্বিচার এবং কুবিচারের
 অন্ধ স্রোত মনুষ্য-সমাজে তীব্রবেগে ব'য়ে চলেছে, মানুষ
 মানুষকে অপমান করতে, আঘাত করতে, হানাহানি
 করতে ক্লিঞ্জ প্রতিযোগিতার নেমেছে, ইতরতার
 বাহ্যাক্ষোভ ভদ্র সমাজে পুরুষের সম্মান দাবি করছে—
 তখনি সেই অস্নন্দরের অপরিমেয় অপকীর্তির সামনে
 দাঁড়িয়ে আমার মনে পড়েছে রবীন্দ্রনাথের শান্ত, স্নিগ্ধ
 স্নন্দর প্রতিচ্ছবি । যুক্তকরে বলেছি, হে কবি, হে মহাভাগ,
 আমাদের বহু পুণ্য যে তোমাকে দেখেছিলুম—তোমার
 সৃষ্টির সঙ্গে পরিচয় হ'য়েছিল । তোমাকে বাদ দিয়ে,
 তোমার সৃষ্টিকে বাদ দিয়ে যে অন্ধকারের বর্বর যুগকে
 কল্পনা করতে পারি, তার অপ্ৰতিকার্য ফল থেকে তুমি
 আমাদের রক্ষা করছে ।

সমসাময়িকতার (Contemporaneity) একটা
 জুর অভিপায় আছে—সে তৎকালীন বস্তুকে তার সত্য-
 কারের পরিপ্রেক্ষিতার (perspective) দেখতে দেয়
 না । রবীন্দ্রনাথ সর্বদা ও আমাদের তাই ঘটছে । নরত
 এখনো আমাদের দেশের অনেকে কেন ভাববেন যে
 রবীন্দ্রনাথ স্বপ্নালস কবি মাত্র, তাঁর আদর্শ জীবনসংগ্রামের
 সমস্ত সমাধানের কোন কাজেই লাগে না । তিনি যে
 বিশ্ব-ভারতী গ'ড়ে তুলেছেন, যেখানে ভারতের এবং
 বহির্ভারতের সমস্ত সভ্যতার এবং সংস্কৃতির বীজ নীড়ের
 আকার ধারণ করছে সেখানে আসার ভ্রমে, তার অন্তরের
 ইতিহাসটুকু জানার ভ্রমে বাঙালীর ছেলের বাঙালী অভি-
 ভাবকদের কোন উন্মত্ততা নেই কোন কোহুল নেই ।

যে প্রতিষ্ঠান গঠনসৌকর্য্যে বিশ্বজনীন হ'লেও বাঙালীর হাতের ছোঁওয়া নিশ্চিতভাবে বহন করতে পারতো সেখানে বাঙালীর কোন দাবি দাওয়া নেই। বাঙালী তাকে নিজস্ব ব'লে গ্রহণ করে নি। ঐনিকেতনে বয়নকার্য্য, চমককারিতা পল্লীগঠন, ম্যালেরিয়া বিতাড়ন, পানীয় জল সরবরাহ, অশিক্ষা দূরীকরণ ও ভূতীর সঙ্গে সঙ্গে বুদ্ধরোপণের জ্ঞান প্রাচীন অমুঠানের যে সামান্য দিভালি চলেছে তার সবিশেষ বাণী সংগ্রহ করবার জন্তে বাংলাদেশের লোকের কোন আগ্রহ নেই, কোন ঐর্ষ্য নেই। তাই রবীন্দ্রনাথ গভীর দুঃখের সঙ্গে বলেছেন তোমরা স্বদেশের প্রতীক। তোমাদের ঘারে আমাদের প্রার্থনা, রাজার ঘারে নয়, মাতৃহুমির ঘারে। সমস্ত জীবন দিয়ে আমি যা রচনা করেছি দেশের হ'য়ে তোমরা তা গ্রহণ করো। এই কার্য্যে এবং সকল কার্য্যেই দেশের লোকের অনেক প্রতিকূলতা পেয়েছি। দেশের সেই বিরোধী বুদ্ধি অনেক সময়ে এই ব'লে আক্ষালন করে যে, শান্তিনিকেতনে ঐনিকেতনে আমি যে কর্ম্মমন্দির রচনা করেছি আমার জীবিতকালের সঙ্গেই তার অবসান। এ কথা সত্য হওয়া যদি সম্ভব হয় তবে তাতে কি আমার অগৌরব, না তোমাদের? তাই আজ আমি তোমাদের এই শেষ কথা ব'লে যাচ্ছি পরীক্ষা ক'রে দেখ এ কাজের মর্য্যে সত্য আছে কি না এর মর্য্যে ত্যাগের সঙ্কর পূর্ণ হয়েছে কি না। পরীক্ষায় যদি প্রসঙ্গ হও তা হ'লে আনন্দিত মনে এর রক্ষণ পোষণের দায়িত্ব গ্রহণ করো, যেন একদা আমার মৃত্যুর তোরণবার দিয়েই প্রবেশ ক'রে তোমাদের প্রাণশক্তি একে শাস্ত্রত আয়ত্ত্বান করতে পারে।'

আমাদের দেশের গুর্ভাগ্য যে রবীন্দ্রনাথকে এই ক্ষুদ্র আবেদন জানাতে হয়েছে। স্রষ্টার যেমন সৃষ্টি করেও

নিভার নেই সেই সৃষ্টিকে গ্রহণ করার জন্যে মানুষের মনে আবার শুভবুদ্ধির উদয় করিয়ে দিতে হয়, রবীন্দ্রনাথকেও তেমনি তাঁর কর্ম্মমন্দিরকে গ্রহণ করবার জন্যে ক্যান-ভ্যাগারের পর্যায়ে নামতে হয়েছে। এ আমাদের জাতীর চিত্তের অসাড়তার পরিচয়। রবীন্দ্রনাথের কাব্যকে আমরা আনন্দিত উচ্চাসে গ্রহণ করেছি কেননা তার সঙ্গে কোন দায়িত্ব জড়িত নেই। বইখানার মূল্য চুক্তিরে দেওয়াই তার দায়িত্ব পাশনের শেষ কথা। কিন্তু শান্তিনিকেতনকে ঐনিকেতনকে নিজের ব'লে গ্রহণ করতে হ'লে শুধু ছদ্ম-বেগই যথেষ্ট নয়, তাঁর রক্ষণ পোষণের তার গুরু পরিচালনের, তাঁর আত্মপ্রকাশের ধারাকে সত্য ক'রে ভুলতে হ'লে জাতির পক্ষে চাই ত্যাগ, চাই গঠনশক্তির সাধনা। বাঙালী তার দায়িত্ব স্বীকার নিতে তার কর্তব্যের তার গ্রহণ করতে তাই আজ পরাধীন। বাঙালীর রাষ্ট্রীয় আত্মচেতনার জীবনে আজ উত্তেজনার মহদুঃসং পরিলক্ষিত হচ্ছে, তপোবনের শান্তচ্ছবির দিকে তার দৃষ্টি নিবদ্ধ হওয়ার দিন এখনো সূদূরে। যেদিন এই উত্তেজনার বাষ্প মরীচিকার মত শূন্য মিলিয়ে যাবে, সেদিন তার চোখে পড়বে তপোবনের শান্তিরসাম্পদ দ্বিধা রূপ বেথানে যুগে যুগে সভ্যতার সৃষ্টি হয়েছে, বেথানকাঁটা বাণী বহন করে যুগে যুগে নব নব ঐচ্ছিক মনুষ্যলোককে অমৃতলোকের পথে নিয়ে গিয়েছে।

কবির এই শুভ জন্মবাসরে বিশ্বের অধিদেবতার কাছে এই প্রার্থনাই জানাই যে আমাদের জাতির সেই ঐঙ্গিত জন্মসন্ধিক্ষণ অদূরবর্তী হোক, রবীন্দ্রনাথের জন্মকে এবং তাঁর কর্ম্মকে আমরা যেন তার সত্যিকার মূল্যে গ্রহণ করতে পারি।*

বিভ্রম

প্রভাত দেবসরকার

একটি নয়, আধুটি নয়—একেবারে দশ-দশটি গণ্ডা পয়সা চোখের নিমিষে উধাও !!

মগের মুল্লুক নয় যে, যাবে বললেই যাবে ! আর রাস্তায়ও পড়েনি, জলেও কেউ ফেলেনি । চোখের পলকে নেই বললেই শুনবেন কেন তিনি !

এই তো তাঁর স্পষ্ট মনে পড়চে :

‘দেবু বাজার করে’ এসে কলের জলে পয়সাগুলো ধুয়ে তাঁর হাতে তুলে দিয়েচে—হ্যাঁ হিসেব বুঝিয়ে গুণে দিয়ে গেচে । নিশ্চল দেবী বাঁ-হাত পেতে নিয়েছেন—নোড়াটাকে ছ’হাতে বাগাতে হয় বলে শিলের পাশে তখনকার মত রেখেছিলেন, ...হ্যাঁ দেবুও চলে গিয়েছিল—সে বেচারীর কোন দোষ নেই,—ওদিকে আবার তাকে স্কুলের পড়াও ক’রতে হ’বে সারা সকাল দশ আনার হিসেব রাখলে চলবে কেন ?

এই তো বেশ মনে পড়চে :

একটা মোটা সিকি, দুটো দোয়ানি, একটা আনি, চারটে পয়সা, মোট আটটা জিনিষ—দশটি গণ্ডা পয়সা ! গোণার হ’বে কেন ? তিনি তো অনেকবার গুণেচেন—মনে-মনে, দেখে-দেখে, নেড়ে-নেড়ে, একটা-একটা করে’ । ঐ শিলটার ঠিক মাথার কাছে ছিল ।

পয়সা কটার দিকে চেয়ে যে কথাগুলো ভেবেছিলেন, সে কথাগুলো পর্য্যন্ত স্পষ্ট তাঁর মনে পড়চে :

কতবার তো মনে হয়েছিল, একটা কড়কড়ে টাকা কিরকম টুকরো-টুকরো হ’য়ে ভেঙ্গে গেল । টাকাটা হাতে ক’রতে যে নিশ্চিন্ত ভাবটা হ’য়েছিল, এখন তা আর হ’চ্ছে না । ...তারপর মনে হ’য়েছিল শিবদাসের কথা । পয়সার জন্তে ছেলটাকে কি রকম না ছুটোছুটি ক’রতে হয় উদয়-অস্ত !

আজ রান্না বন্ধ, কোন উপায় নেই—কর্তা দিব্যি চুপ করে’ নিশ্চিন্ত হ’য়ে আছেন । শিবদাস কোথেকে যে, স্টুট করে’ টাকাটা বার করে’ দিলে কেউ বুঝতে পারলে না । ও যেন আগে থেকে গন্ধ পায় । আগে থেকে ব্যবস্থা করে রাখে । যখন পারে না পালিয়ে যায় । আশ্চর্য যেমন করে’ হোক ও চালিয়ে দেবেই । একদিনও তাঁর হাঁড়ি বন্ধ হ’লো না—হ’লো হ’লো বরেন’ও হয়নি । হ’তে চেয়েচে, শিবদাসই হ’তে দেয়নি । আহা শিবদাসের মত ছেলে হয় না ! কিন্তু ?

চোখের কোলটা তাঁর ভারি হ’য়ে এসেছিল । কনুই দিয়ে একপাশের আঁচল সরিয়ে চোখ মুছে-ছিলেন তিনি ।

তারপর-ই ভেবেছিলেন—

নোড়ার উপর বাঁ-হাতের শাঁকের শাঁখাটা অনবরত ঘস্টানি খাচ্ছে—ভেঙ্গে যেতে পারে, হাতের উপর তুলে দেওয়া দরকার । কিন্তু শেষ পর্য্যন্ত আর তুলে দেওয়া হয়নি । পিছন দিকে ‘তিজেল’ থেকে ডালটা ভেঁাস করে’ উৎলে পড়লো । ...

তারপর ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ি তুললেন—পয়সাগুলোকে আঁচলে বাঁধবেন মনে ক'রলেন। হঠাৎ পিছন ফিরে খুঁটি দিয়ে তরকারিটা নেড়ে দিলেন—বড় চড়-পড় শব্দ হচ্ছিল।

তারপর শিলের পাশে কুটনোর আনাজগুলো কলতলার-টিমের মধ্যে ফেলে দিয়ে এলেন, মেঝের বাটনার জলগুলো বাইরে ফেলে দিলেন।

স্পষ্ট তাঁর মনে পড়চে সব কথা জলের মত—একটার পর একটা। হ্যাঁ—

এর মধ্যে খুকুটা রান্নাঘরের দোরগোড়ায় এসে দাঁড়িয়ে ছিল। পয়সা গুলো দেখে' বায়না ধরলে, হে মা, তোমার পায়ে পড়ি; একটা পয়সা দাও না—ঐতো অতোগুলো রয়েছে। একটা দাও না, বড় খিদে পেয়েচে, তোমার পায়ে পড়ি।

মনে পড়চে তাঁর :

পয়সা তিনি দেননি, বরং মার দিয়েছিলেন। বাটনা-রান্না হাতে মার খেয়ে মেয়েটার পিঠের উপর পাঁচ আঙ্গুলের হলদে দাগ পড়ে গিয়েছিল। তবু মেয়েটা নড়েনি—রান্নাঘরের কপাট ধরে ভেঁমনি বায়না করছিল ঘ্যান্-ঘ্যান্ করে। অনেকবার দিই-দিই করেও নির্মলা দেবীর দিতে মন সরেনি। বরং তিনি ব'লেছিলেন—পয়সা নিয়ে কি হ'বে, এখনি যত সব আজ্ঞে-বাজ্ঞে জিনিষ কিনে খাবে তো? খিদে-পেয়েছে? বেশ তো, চান ক'রে নাও না, ভাত দিচ্ছি!...পয়সা দেখেচে কি মেয়ের অমনি টনক নড়ে উঠলো! কি অসভ্য মেয়ে রে বাব্বা!

তারপর তরকারিতে আরো খানিকটা জল দিয়ে রান্নাঘরের শিকল তুলে তিনি শোবার ঘরে এলেন।

কর্তা তেমনি পথ জুড়ে মাথায় হাত দিয়ে বসেছিলেন। দেখে নির্মলাদেবীর একটু রাগ হ'য়েছিল বৈকি! শুধু শুধু পথজুড়ে মাঝখানে 'ওলপরামাণিক' হ'য়ে বসে' থাক্‌বার কি-মানে হয়? উঠে বসতেও কষ্ট হয় নাকি!!

ইদানিং কর্তার উপর নির্মলা দেবীর প্রায়ই এমন রাগ হয়। চিরটা কাল নাকি তিনি তাঁকে জালিয়ে এসেচেন। আজ যে তাঁর এই দশা, তাও নাকি কর্তার জগ্গে! অমন একটা অবস্থারপেরোয়া লোক ভূভারতে আছে না কি?

এত কথা ভুখ আর অভিমানের সঙ্গে নির্মলা দেবী ভেবেছিলেন।

তারপর ঘরে ঢুকে লক্ষ্মীর জায়গা থেকে 'দেবী মাহাত্ম্য' বইখানা নিয়ে বাইরের রোদে পিঠ দিয়ে বসলেন। খুকুটা তখনও পেছনে ঘ্যান্-ঘ্যান্ ক'রচে। নির্মলা দেবী মনঃস্থির কর'তে পারচেন না।

পাঁচ শত্ৰুদের জালায় একটু ঠাকুর-দেবতারও নাম করবার উপায় নেই।

নির্মলা দেবী কর্তার আকেশখানা দেখলেন। দিব্যি আরামে বসে আছেন চোখ বুজে।

কাঁহাতক আর সহ্য করা যায়? রক্তমাংসের শরীর তো মানুষের! নির্মলা দেবী কাঁধের সঙ্গে চিৎকার করে' উঠলেন—“যত সব নিম্নরূদের দল জুটেচে, কুটাটি নেড়ে সাহায্য করতে পারেননা! নড়ে বসতে কষ্ট হয়!! কি বরাত করে' যে এসেছিলুম”

কর্তা চোখ তুলে বললেন, “কেন, কি হ'য়েচে শুনি? অত কথা'র কি হ'লো!”

কর্তা চোখ তুলে বকলোক, “স্বাধীন পবন আকারে বহন” রাখিবে তো !”

ভিজ্ঞ জ্ঞত কণ্ঠেডি নিশ্বলা দেবী বললেন, “না হ’লেই বা ! তুমি দেখনি ? এই মাস্তর আঁচলেই তো ছিল গেল কোথায় ?”

ঈষৎ হেসে কৰ্ভা ব’ললেন, “তা আমি কি জানি বাপু ! ওরে খুকু, তুই জানিস্ নাকি ?”

খুকু মাথাটাকে একদিক থেকে আর এক দিকে হেলিয়ে দিলে।

নিশ্বলা দেবী কি মনে করে’ ঝড়ের বেগে রান্নাঘরের দিকে ছুটে চললেন। শিল-নোড়া সব তন্ন-তন্ন করে’ দেখলেন, জলভর্তি বালতিতে হাত পুরে দিলেন, ডালের কাঁসিতে খুস্তি চুকিয়ে নেড়ে-চেড়ে পরীক্ষা ক’রলেন।

বিস্ত্র-কৈ ? পয়সা গুলো গেল কোথায় ?

নিশ্বলা দেবী আবার ঘরে ছুটে গেলেন, বিছানা-পত্তর সব নামিয়ে ঘেঁটে-ঘুঁটে তচ্-নচ্ ক’রলেন। কিন্তু কৈ পয়সা ?

ঘরের মাঝখানটিতে দাঁড়িয়ে নিশ্বলা দেবী অসহায়ভাবে চারিদিক তাকালেন। মাথার ভেতর সব যেন গুলিয়ে গুলিয়ে উঠতে লাগল। কেবলি ঘুরে- ফিরে মনের ভেতর খচ্ খচ্ ক’রতে লাগল : দশ্ দশ্টি আনা পয়সা চোখের নিমিষে উধাও—এক দণ্ডে, এক মুহূর্তে ! দেখতে দেখতে নেই-ই !!

হাত-পা ঝিম্-ঝিম্ ক’রতে লাগল। নিশ্বলা দেবী টলতে টলতে বেরিয়ে এলেন।

কৰ্ভা তেমনি বসে’ আছেন নিশ্চিন্তে—খুকু ভয়ে নিশ্চল হ’য়ে দাঁড়িয়ে আছে। নিশ্বলা দেবী তাকে নিয়ে পড়লেন—“বল হারামজাদী, বল তুই কোথায় রেখেচিস্ ! বল শিগ্গীর ভাল চাস্ তো ! কেবল পয়সা আর পয়সা !.....সেই চুপ করে’ আছিস্, বল শিগ্গীর বলচি ! কী শব্দুর জুটেচে সব !!”

খুকু হাউ-মাউ করে’ চোঁচিয়ে উঠলো। কৰ্ভা এতক্ষণে রুগ্ন হ’য়ে বললেন, “নিজ কোথাও রেখেচো দেখনা ! তা নয় হুধের মেয়েটাকে চোর সাব্যস্ত করে’ বসলেন। ঢের ঢের মেয়ে মানুষ দেখেচি বাব্বা : !”

বাস্। আর যায় কোথায় ! নিশ্বলা দেবী উণ্টে কৰ্ভার ওপর পড়লেন, “তুমিই রেখেচো, তাই এতক্ষণ সাধু সজ্জে বসা হ’য়েচে ! বেশ, খুব বদ মেয়ে আমি, দিয়ে দাওনা পয়সাগুলো—আর আলিওনা মিথ্যে।

হাঁটুর ওপর হাতের চাপ দিয়ে কৰ্ভা উঠে দাঁড়ালেন। ব’ললেন, “ক্ষেপেচো ! কোথায় পয়সা ? মাথা ঠাণ্ডা করে’ ভেব দেখ রেখেচো কোথায়—হাত্-পা নেই যে ঘর থেকে উড়ে যাবে !”

কিন্তু ? নিশ্বলা দেবী স্থির থাকতে পারলেন না, ফের ছুটে গেলেন রান্নাঘরের দিকে। বাইনা মশ্-লার হাঁড়িগুলো এক-এক করে’ নামালেন, মুখের সরাগুলো খুলে হাত পুরে পুরে দেখলেন।

নাঃ, কোথাও নেই !

অধিক নাড়াচাড়া খেয়ে ছ’একটা হাঁড়ি-সরা ভেঙ্গেও গেল। বহুদিনের বিবর্ন সরা-ভাঙ্গার আওয়াজ হ’লো না বেশী, কিন্তু নিশ্বলা দেবীর চোখ ফেটে জল এল।

কোথায় তবে পয়সাগুলো রাখলেন তিনি ?

এই এইখানেই ছিল, চোখের নিমিষে উড়ে গেল ?

অস্থিরভাবে আবার নিশ্বলা দেবী শোবার ঘরের দিকে ছুটলেন। দেখলেন, কৰ্ভাও খুঁজতে

লেগে গেলেন, খুকুটা ক্ষিদে ভুলে হামাগুড়ি দিয়ে তক্তাপোষের নীচে ঢুকেচে।

কি মনে করে' নিষ্মলা দেবী আবার ঝড়ের বেগে বেরিয়ে এলেন, দালানটা তিনপায়ে পার হ'য়ে পাশের একটা চোর-কুটরীর মত ঘরে ঢুকে পড়লেন। তাড়াতাড়িতে মাথাটা সজোরে কাঠের পার্টিশনে ঠুকে গেল।

হাঁপাতে হাঁপাতে জিগ্যেস ক'রলেন, “দেবু, পয়সাগুলো? দেবু গাছ-থেকে-পড়বার-মত-করে' বললে, “তার-মানে? এই তো তোমায় দিয়ে এলুম! এর মধ্যে ভুলে গেলে? বারে!”

হঠাৎ যেন ধাক্কা খেয়ে নিষ্মলা দেবী বেরিয়ে এলেন সটান দালানে। পেছন পেছন দেবুও বেরিয়ে এল।

শোবার ঘরে ঢুকে দেখলেন, কর্তা সমস্ত জিনিষপত্র ঘরের মাঝখানে ডাঁই করে' ফেলেছেন, খুকুটা তখনো হামাগুড়ি দিয়ে অন্ধকার তক্তাপোষের নীচে মাথা ঠুকে-ঠুকে প্রদক্ষিণ ক'রচে।

নিষ্মলা দেবীর সব যেন কেমন গুলিয়ে যাচ্ছে। এই ছিল চোখের সামনে, এই নেই! এ কেমন করে হয়?

পেছন থেকে দেবু বললে, “মা, তুমি একটু ব্যস্ত কম হও! কিছু! মাথা ঠাণ্ডা করে' আস্তে আস্তে ভাববার চেষ্টা করনা। এদিক ওদিক ঘুরে বেড়ালে কি আর পয়সাগুলো তোমার হাতে এসে পড়বে?”

সে-কথা কে না জানে! নিষ্মলা দেবী তো সেই চেষ্টাই ক'রচেন। মনটাকে যত হাত-ডাতে চেষ্টা ক'রচেন, ততই সব গুলিয়ে যাচ্ছে—জমাট অন্ধকারে পরিচিত দিৱের আলোয় বছবার দেখা জিনিষকে অনেক হাতড়ে না পাওয়ার মত। ছিল এই, এই খানেই, কিন্তু কিছুতে মিলচে না!

কর্তা হাক্সাস্ত হ'য়ে পড়েচেন। বিরক্ত হ'য়ে বললেন, “সে গেচে! বেশী সাবধানী হ'লে যা হয়!”

খুকু তক্তাপোষের নীচে থেকে বেরিয়ে এসে এক কোণে জড়সড় হ'য়ে দাঁড়িয়েচে। অতটুকু মেয়ে হ'লেও তার বুদ্ধিতে মনে হ'তে লাগল, পয়সাগুলো হারান'র জগ্গে সে-ই দায়ী!

নিষ্মলা দেবী কাঁপতে কাঁপতে বেরিয়ে এলেন। এঁদের আপাততঃ নিশ্চিত্ত ভাব দেখে' তাঁর মনে হ'তে লাগলো, পয়সাগুলোর খোঁজ এঁরা জানেন, কিন্তু তাঁকে ভোগাবার জগ্গেই চূপ করে যে-যার মস্তব্য ক'রচে।

রেগে নিষ্মলা দেবী ‘দেবীমাহাত্ম্য’ খানা হাতে নিয়ে বসে পড়লেন। ওঁদের যখন গরজ নেই, তখন তাঁর-ই বা এত ব্যস্ত হওয়া কেন? আর সাতশকুনের পাল্লায় যখন পড়েছে, তখন ও ক'টা পয়সা আর কতক্ষণ?

দেবু ব্যস্ত ভাবে চারদিক ঘুরে ফিরে বলতে লাগল, “ভাল করে মনে ক'রে দেখ দেখি মা! তোমার হাতে দিলুম, তুমি বাঁ-হাত বাড়িয়ে নিলে—নিয়ে শিলের মাথার কাছে রাখলে...তার পর?”

নিষ্মলা দেবী ঝাঁপিয়ে বললেন, “জানি না আমি। খেয়ে ফেলেচি...হ'লো তো!”

কর্তা কিছুদূরে বসে' পড়ে' হাঁটুতে হাত বুলোচ্ছিলেন, বললেন, “কি আর হ'বে মিথ্যে মনে ক'রে! সে গেচে!”

নিষ্মলা দেবী চীৎকার করে বললেন, “গেচে-ই তো! সাতসকুন যখন, সে কতক্ষণ?...গেচে। গেচে!! গেচে!!! ভারি হুখটা হ'চ্ছে তোমার?”

নির্মলা দেবী আর কথা বলতে পারলেন না, গলা ধ'রে এল। হু হু ক'রে চোখের কোণে জল নামলো।

ঘটনার গতিশ্রোত উন্টোমুখে বইচে ভেবে দেবু মুখ খুঁজে নিজের সাধ্যমত খুঁজে বেড়াতে লাগল। দেখাই যাক না, মাকে না-খাটিয়ে সে যদি নিজে খুঁজে বার ক'রতে পারে!

খুকু বাপের কাছটিতে ব'সে সভয়ে মাঝে মাঝে দেখতে লাগল, তার মনে অনেক, অনেক প্রশ্ন জাগছিল সে যদি এখনো 'খুঁজে-খুঁজে নারি, যে-পায়-তারি' ব'লে সারা বাড়িটা ধোঁজে তা হ'লে হারান পয়সাগুলো সে পাবে-ই পাবে! সবাই-ই তো তাই পায়!

কিন্তু কাজ কি এখন মাকে ও সব কথা বলে' যে রেগে আছেন উনি!

মুখে যতই বয়ে-গেচে ভাব দেখান, নির্মলা দেবী কিন্তু 'দেবী-মাহাত্ম্য' খানার ওপর চোখ রেখে মনটাকে পিছনে চালিয়ে আনতে লাগলেন সাবধানে। আন্তে-আন্তে, ধীরে স্তব্ধে সব কথা মনে ক'রতে চেষ্টা ক'রলেন :

...ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ি তুললেন, পয়সাগুলো অঁচলে বাঁধলেন ব'লে মনে ক'রলেন...তারপর? অঁচলে বাঁধলেন না—কিছুতেই মনে পড়ে না।

স্মরণশক্তিটা ঐ পর্য্যন্ত ঠিক এসে একেবারে ফাঁক হ'য়ে পড়ে। তারপর খানিকটা ঠেলে দিলে ঠিক ফলে সামনের দিকে কোথাও আটকায় না।

নির্মলা দেবী 'দেবী মাহাত্ম্য' চোখ রেখে থেকে থেকে কেমন যেন নিশ্চল হ'য়ে যেতে লাগলেন। চোখের সামনে ঘরটা যেন ছলতে লাগলো—সব যেন টল-মল ক'রচে, কানের ছুঁপাশ গরম হ'য়ে বেঁ। বেঁ। ক'রচে।

তাড়াতাড়ি নির্মলা দেবী নিজেকে চিম্টি কেটে দেখলেন। নাঃ, আগের মতই লাগচে তাঁর। কিন্তু?

ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ি তুললেন, পয়সাগুলো অঁচলে বাঁধলেন, কি, বাঁধলেন না? না, কিছুতেই মনে পড়ে না!

মাথাটাই কেবল ভারি হ'য়ে আস্চে। স্মৃতিশক্তির অক্ষমতায় নির্মলা দেবীর মাথার চুলগুলো টেনে ছিঁড়ে ফেলতে ইচ্ছে করলেন, মাথা কুটে-কুটে রক্তগঙ্গা—তাহলে যদি তাঁর মনে পড়ে! হাত কামড়ালে বোধ হয় তিনি আরাম পাবেন বেশী! কিন্তু? মনটাও যেন, কিছুতেই তাকে রেহাই দেবে না,—যুরে কিরে কেবলি—

ডাল নামালেন তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ে তুললেন, পয়সাগুলো অঁচলে বাঁধলেন, না, বাঁধলেন না?

না, ঐ পর্য্যন্ত এসে থমকে দাঁড়াতে হয়, কিছুক্ষণ থেমে বিস্মৃতি গহবরটা লাফিয়ে সামনে স্মৃতির পথে চলা যায়।

নির্মলা দেবী চোখে যেন অন্ধকার দেখতে লাগলেন : কর্তার মুখ, খুকুর মুখ আন্তে-আন্তে ঐ অন্ধকারে যেন মিলিয়ে যাচ্ছে। চোখের সামনে একটা কালো পর্দা বুলচে।

ইতিমধ্যে শিবদাস ছেলে পড়িয়ে ফিরলো।

শিবদাসকে দেখে নির্মলা দেবী যেন কেমন হ'য়ে গেলেন।

ইঠাৎ স্মৃতিশক্তির প্রক্রিয়া তাঁর খেই হারিয়ে জটপাকিয়ে গেল। যতই তাড়াতাড়ি সফলকাম হ'বার চেষ্টা করলেন, ততই সেটা ভাল পাকিয়ে উঠতে লাগলো। একবার মনে হ'চ্ছে—

পয়সাগুলো দেবু তাঁর হাতে দিতে তিনি সোজাহুজি আঁচলে বেঁধে ফেলেছিলেন।

আবার মনে হ'চ্ছে—

পয়সাগুলো দেবু তাঁকে দেয়নি। শুধু মুখে-মুখে হিসেব বলে গিয়েছিল। তাই-হ'বে, তখন তার পয়সা নেবার তাঁর সময় ছিল কোথায় ?

এও মনে হ'চ্ছে—

তিনি যেন বলেছিলেন, দেবু, এখন তুই-ই রাখ, পরে নেব—দেখ্‌ছিস্‌ তো বাবা হাত জোড়া !

কিন্তু খুকুটা তার পরেই যে কঁাদলে ? স্পষ্ট মনে হ'লো তাঁর : মেয়েটার কান্নার সঙ্গে সঙ্গে তিনি আর একবার শিলের পাশে পয়সাগুলোকে ভাল করে দেখেছিলেন।

না না দেবু দিয়ে গিয়েছিল তাঁর হাতে, তিনিও গুণে নিয়েছিলেন—দেখে-দেখে, মনে-মনে, নেড়ে-নেড়ে, একটা-একটা করে'। দশ-দশটা গুণা পয়সা মোট আটটি জিনিষ !

কিন্তু যদি নিলেন-ই তো গেল কোথায়? ঘর ছেড়ে তিনি তো কোথাও যাননি ! ডানা হ'লো নাকি পয়সাগুলোর ?

শিবদাস জামা খুলে এসে গম্ভীর মুখে দালানে দাঁড়িয়ে তেল মাখতে লাগলো। পয়সা-হারাগ সংবাদ সে ইতিমধ্যে পেয়ে গেছে।

শিবদাসের গম্ভীর মুখ দেখে' নির্মলা দেবী আরো অসহায় ভাবে স্মৃতি হাত্‌ড়াতে লাগলেন—

আরো প্রাণ-পণে, আরো ব্যস্ততার সঙ্গে। আরো একটু চেষ্টা ক'রলে পয়সাগুলোর সন্ধান তিনি এখনই পেয়ে যাবেন ! ঐ তো ওরা যেন নাগালের কাছে এসে পড়েচে !

কিন্তু ? ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ে তুললেন, পয়সাগুলো আঁচলে বাঁধলেন, না, বাঁধলেন না ? কিহুতেই মনে আস্‌চে না। আর এলেও বিধাপূর্ণ হ'য়ে পড়ে ছয়ের মাঝা-মাঝি : বাঁধলেনও বটে, আবার বাঁধলেনও না ?

নির্মলা দেবী হতাশ হ'য়ে পড়লেন। অশ্রু শুকিয়ে উঠলো। অদূরে কণী পা-ছড়িয়ে চোখ বুঁজে কিম্বাচ্ছেন। শিবদাস তেল মাখতে লাগল।—ভাবটা গেছে, গেছে !

ও যদি এদের মত ব্যস্ত ভাব দেখাত, প্রসন্ন ক'রে তাঁর সুপ্ত স্মৃতি জাগাতে চেষ্টা করতো, নির্মলা দেবী এত দুঃখেও আরাম পেতেন যেন—পয়সা হারান'র ক্ষোভটা ভুলতে পারতেন।

শিবদাস কী বোঝে না কাটাঘায়ে নুনের ছিটের মত তার চুপ ক'রে থাকাটা নির্মলা দেবীকে পীড়া দিচ্ছে ?...

নির্মলা দেবী প্রাণ-পণে স্মরণ ক'রতে চেষ্টা ক'রলেন :

দেবু হাত বাড়িয়ে দিল, তিনি বাঁহাতে নিলেন, নিয়ে শিলের পাশে রাখলেন।...তার পর ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন, পিঁড়ে তুললেন, পয়সাগুলো আঁচলে বাঁধলেন মনে-ক'রলেন—বাঁধলেন কী বাঁধলেন না ?

না, কিছুতেই ঠিক মনে ক'রতে পারচেন না। ওটুকুর পরের ঘটনা কিন্তু জলের মত মনে পড়তে তাঁর।

আচ্ছা—

ডাল নামালেন, তরকারী চড়ালেন, শিল তুললেন। পয়সাগুলো আঁচলে বাঁধলেন, না, বাঁধলেন না?

না; আর পারচেন না তিনি মনে ক'রতে—মাথা কুটলেও না। অক্ষমতার লজ্জায় নিশ্চল দেবী মনে মনে হাউ-হাউ করে' কঁদে উঠলেন। অশ্রুর পথ তাঁর রুদ্ধ হ'য়ে গেল। শিবদাস এখনো সামনে দাঁড়িয়ে তেল মাখছে।

হঠাৎ কলতলা থেকে দেবু চোঁচিয়ে উঠলো : পেয়েচি ! পেয়েচি !! পেয়েচি !!!

খুক, কর্তা খড়মড়িয়ে উঠে পড়লেন, নিশ্চল দেবী পড়ি-কি-মরি ক'রে কলতলার দিকে ছুটলেন। পেছন পেছন শিবদাসও এল।

দূর থেকে দাঁড়িয়ে সবাই বিস্ময়ে দেখলে—নোঙরা-ফেলা টিন্টা কাৎ হ'য়ে পড়ে আছে আর দেবু তার কাছে দাঁড়িয়ে বা-হাতের চেটোটাকে চিংক'রে' ধ'রে বিজয়গর্বে হারান পয়সাগুলোর রূপ দেখাচ্ছে।

সবার মুখে হাসির চিহ্ন দেখা দিয়েছে। নিশ্চল দেবীর মুখে হাসি, চোখের কোলে অশ্রু টল-টল ক'রছে।

শিবদাস বললে, “পয়সাগুলো ওর মধ্যে এল কি ক'রে? আশ্চর্য্য!”

কর্তা বললেন, “আসবে আর কি করে, বেশী সাবধানী যে!”

দেবু হঠাৎ দার্শনিক ব্যাখ্যা করে বসল পয়সা যে হাতের ময়লা, তাই মা ময়লা ভেবে কুটনোর খোলার সঙ্গে ফেলে দিয়েছেন!

মা একেবারে চুপ। সব দেখে-শুনে তাঁর তাজ্জব লাগছে। তিনি নিজেই কিছুতে ভাবতে পারচেন না, সজ্ঞানে ঐ নোঙরা টিনের মধ্যে কি বলে' পয়সাগুলো ফেলে দিলেন? এমন ভুল চোখ চেয়ে ক'রলেন কি করে?

সাবধানী মন তাঁর এমন করে' চোখের ভুল করল কেন?



বিষ

শ্রী সুশীল জানা

আদিত্য ডাক্তারী পাশ ক'রে গ্রামে এসে প্র্যাকটিস শুরু ক'রবে—এ তার কোনো শুভার্থীই কল্পনা করেনি। তারা যখন অনুযোগ ক'রলো—তখন আদিত্য ব'ললো, দেশের সেবা ক'রবো। গ্রামে একটা ভালো ডাক্তার নেই—সত্যি কথা। গরীব শুভার্থীরা ব'ললে, ভালোই হ'লো। আদিত্যর শুভ কামনা আর প্রশংসায় তারা চতুর্মুখ হয়ে উঠল।

বনমালী অর্থাৎ ডাক্তারখানার বয় এবং বেয়ারা—সে ব'ললে, আমি মারা গেলুম বাবু। গরীবের এখানেও মরণ, ওখানেও মরণ।

কম্পাউণ্ডার শুনে ব'ললে, কেন? ভয় কি—মরবি কেন? দেখি তোর পিলেটা কত বড়। ব'লে হাত বাড়ালে বনমালীর পেটের দিকে। ব'ললে, বেড়ে গাঁ বাওয়া তোদের—সকলেরই পিলে—যে দিকে চাই! ব্যাটাছেলে-মেয়েছেলে ঠাণ্ড ক'রবার যো নেই। দেখি তোরটা—

—পিলে-টিলে নয় বাবু—অসুখ-বিসুখ কোন কিছু নয়।

—তবে?

বনমালী ব'ললো তার ঘনায়মান আর্থিক মৃত্যুর কথা। তার তিন চার বছরের খাজনা বাকী, নতুন বিয়ে ক'রেছে টাকা ধার-ধোর ক'রে, ডাক্তারখানায় আবার মাইনের আশা নেই। আদিত্য ডাক্তারের বাবা নারায়ণ দেব জমিদার লোক—তার নগ্ন আশ্রিত প্রজা সে, অনুগত। ঋণের টাকা উন্মুলের জন্তে বনমালীর ডাক্তারখানায় চাকরী। বেতন আনতে গিয়ে এই কথা শুনে সে আস্তে আস্তে চলে এসেছে।

—কিন্তু রোজের পেট চালাবো কি দিয়ে?

এর কোন ওষুধ জানা নেই কম্পাউণ্ডারের। চূপ ক'রে হাত গুটিয়ে সে ব'সে রইল। লোকটা হাল্কা মেজাজের শুনে গস্তীর হ'য়ে গেল।

ডাক্তারখানায় ডাক্তারও নেই—আর কোনো লোক জনও নেই। জলার ওপাশে উঁচু ক্ষেতে হলুদে সর্ষে ফুলের বন্যা। বনমালী সেই দিকে তাকিয়ে ব'লল, এর চেয়ে চাষ-আবাদ করাই ভালো ছিল বাবু, মিথ্যা তখন টাকার মোহে পড়ে—

হাই তুলে মুখ বিষ্মী বিকৃত ক'রে কম্পাউনডার ব'ললে, মন-মেজাজ খারাপ ক'রে দিলি রে। কম্পাউনডার আড়মোড়া ভাঙলে—লিক্লিকে সরু লম্বা দেহটা অধিকতর লম্বা হ'লো। ব'ললো, কাল থেকে শরীরটা বর খারাপ।

বনমালী সহৃদয়তার প্রতিদানে ব'ললে আপনি আবার বড় রোগা বাবু। কত বার ভালো ভালো ওষুধ পস্তর ঘাঁটেন—তাতে কত লোকের ভালো হ'চ্ছে ধারণ আপনার কিন্তু—

কম্পাউনডার ব'ললে, ওই পাঁচ রকম ওষুধ ঘেঁটে ঘেঁটেই তো চেহারাটা খারাপ হ'য়ে গেল রে

বাওয়া। ব'লে ত্রণের কালোচিহ্নবহুল ফস। ভোঁবরা গালে হাত বুলোতে লাগল। ব'ললে, পাঁচরকম বিধাত্ত ওষুধের ঝাঁজে দেহটা দিলে একবারে সাবাড় ক'রে।

বনমালী স্বীকৃতিসূচক দুর্বোধ্য হাসি হাসলে।

কম্পাউনডার ব'ললে, বিশ্বাস হচ্ছে না—না? জানিস, কি রকম বিষ নিয়ে সব ঝাঁটাঘাঁটি ক'রতে হয়! এমন বিষ আছে যে, একটুখানি অমনি মুখে দিয়ে একটা সাহেব শুধু মাত্র লিখে যেতেই পারলে না—তার স্বাদটা কেমন। তার গন্ধ নিলেই ব্যস...ওই আলমারীতে আছে—ওই যে বড় বোতলটার পাশে। আঙ্গুল তুলে দেখিয়ে দিলে কম্পাউনডার।

এমনতর সাংঘাতিক আবহাওয়ায় কেমন ক'রে কাটাতে পারলে সে—কতদিন খুলেছে ওই আলমারী! ভগবান ধন্যবাদ—বনমালী মরেনি। বনমালী স্তব্ধ হ'য়ে চেয়ে রইল।

কম্পাউণ্ডার খোঁচা দিয়ে ব'ললে, বিশ্বাস হচ্ছে না তবু, না? ডাক্তার বাবুকে জিজ্ঞাসা করিস, পোটােসিয়াম সায়ানাইডটা কি চিহ্ন। বুঝলি?

নামটাও দীর্ঘ ও গালভরা। বনমালী শুধু খানিকটা হাঁ ক'রলে।

এমন সময় একটি লোক ছুটতে ছুটতে এলো—হাঁপাতে হাঁপাতে কম্পাউণ্ডারের হাতে একটা কাগজ ধরে দিয়ে ব'ললে, ডাক্তার বাবু কাগজটায় যা যা লিখে দিয়েছেন, তাই নিয়ে ফুর্টি আপনাকে যেতে ব'ললেন। কৈলাশের বৌ কষ্ট পাচ্ছে।

—বটে! কষ্ট পাচ্ছে! কিন্তু কষ্ট পাওয়ার তো তার কথা নয়। কম্পাউনডার কৃত্রিম গাঙ্গুীর্যে ব'ললে, শুনলুম তিন বছরে তার পাঁচপাঁচটা ছেলে হ'য়েছে, ছটায় গড়াবে এবার—কষ্ট কিসের! এ যে খাওয়া শোয়ার মত সহজ ক'রে ফেলেছে রে!

—পোয়াতি মানুষ-এবার বড় কাহিল ক'রে ফেলেচে বাবু, কেমন হলুদে হ'য়ে গেছে।

—সেত হবেই বাওয়া, বয়স মেরে কেটে তেইশ পেরোবে না। নেচারশ্ রিভেঞ্জ একটা আছে তো। বুঝলি!...

—তা বৈ কি বাবু বুঝি সব...

কম্পাউনডার বুদ্ধাঙ্গুষ্ঠ দেখিয়ে ব'ললে, কচু বুঝেচিস। চল্ চল্ ও বনমালী, ওই আলমারী থেকে তুলোর বাণ্ডিল নে কাঁড়ি খানেক। নে চট্ পট্।

বনমালী কিন্তু ঠায় দাঁড়িয়ে রইল: তুলো আর পোটােসিয়াম সায়ানাইড একই আলমারীতে। নতুন বিয়ে ক'রেছে বনমালী আর এমন সুন্দর পৃথিবী, ও আলমারীর পাশ ও ঘেঁষবে না সে, চাকরী যায়-মাক্। অমন সাংঘাতিক বিষ!...

শুনে কম্পাউনডার ধমকে ব'ললে শিশিতে ছিপি আঁটা আছে তো! তবু কি ছুটে বেরিয়ে এসে তোর মুখে ঢুকে যাবে!

বনমালী তবু নড়লো না। অগত্য গালাগালি দিতে দিতে কম্পাউণ্ডার জিনিষ-পত্র গুছিয়ে চলে গেল। বনমালী সোজা চলে এল ঘরে—ভাবলো কি সাংঘাতিক বিষ আর সুন্দর পৃথিবী। আর এই জীবন—নয়কাস্তি নারী ভীষণতা দিয়ে, মায়্যা দিয়ে তাকে অধিকতর সুন্দর ক'রত তুলেছে। তা ছাড়া সমস্যামূলক রূপচর্চা। বাঁচার বিড়ম্বনা।

সহর থেকে নতুন আনা আদিত্য ডাক্তারের দামী কোচের চেয়ে ঢের নরম তুল তুলে কনকি। বনমালী তাকে টাকা ধর ক'রে ভিনগ্রাম থেকে কিনে এনেছে। আর সেই ধারের দুর্বলতার সুযোগ নিয়ে ঠাকুরদাস আদালতের সাহায্য গ্রহণ ক'রেছে। করুক—বনমালীর টাকা শোধ দেওয়ার অবস্থা নয়। কনকির দৈহিক অস্তিত্বের কাছে সব সমস্তা চাপা পড়ে যায় বনমালীর। পৃথিবী, জীবন যার প্রতিটি মুহূর্ত পরম আগ্রহে সে উপভোগ করে। এত উদাম, এত ঐকান্তিক গভীর সে যেন অল্প পরেই কনকি-পৃথিবী-সময় সব নিশ্চিহ্ন হ'য়ে যাবে। বেহুইনের মত হু হাতে সে লুঠে নিতে চায় সব কিছু। দিন-গুলো বড় বড় মনে হয়—আর রাত্রিটা বড় ছোট।

কিন্তু সরকারী আদালত আর ঠাকুরদাস টাকা হিসেব করে—বনমালীর সময়ের হিসেব করে না। তাদের আসার সময় হ'লো। বনমালীর টাকার দরকার। জীবন উপভোগের মূল্য আছে, কনকি বনমালীর কাছে একটা খণ্ড কবিতার মতো হ'লেও—সে উপভোগের মূল্য দিতে হবে ঠাকুরদাসকে।

কিন্তু শোধের আশা নেই উপায় নেই এই অজুহাতে কেউ টাকা দেবে না বনমালীকে। যাদের টাকা আছে তারা যেন এক যোগে ষড়যন্ত্র ক'রে ব'ললো বনমালীর বিরুদ্ধে। মনিব নারায়ণ দেবও তার মধ্যে। নিরুপায় বনমালী অগত্যা খোরাকী ধান যা ছিল—তাই দিলো বেচে। তবু কিছু টাকা কম পড়ল।

কম্পাউণ্ডার ব'ললো খাবি কি—মাইনের টাকা তো কাটা স্বায়।

—চাকরী ছেড়ে দিয়ে এবার চাষ-আবাদ ক'রবো বাবু।

কথাটা আদিত্য ডাক্তারের কানে গেল—তারপর নারায়ণের কানে। বর্ষা শুরু হ'য়েছে—লোক জন সকলে চাষে নেমে গিয়েছে। বনমালী যদি চাকরী ছাড়ে তা হ'লে এমন দিনে লোক আর পাবে না আদিত্য। অথচ ডাক্তারখানায় চাকর একজন নিতান্ত প্রয়োজন।

আদিত্য ব'ললে, ভারী মুস্থিলেই পড়লুম দেখছি এখন!

নারায়ণ ব'ললে মুস্থিল আবার কিসের। চাকরী ক'রবেনা ব'ললেই হ'লো। আমার জমির খাজনার টাকা শোধ হবে কিসে!

রাগে নারায়ণ বনমালীকে ডেকে পাঠাল।

বনমালী এল, নিজের অবস্থা গুছিয়ে ব'ললো—তাতে নারায়ণ বড় বেশী অগোছাল হ'য়ে পড়ল। বনমালীর মত লোকের স্পর্ধিত স্পষ্ট কথা শোনার মতো ধৈর্য বা অভ্যাস তার নেই। চোয়াল যখন ব্যথায় টন্ টন্ ক'রে উঠল আর দাঁতের পাটি থেকে রক্ত ঝরে পড়ল—বনমালী তখন বুঝল কথাটা। বুঝে এল : চাকরী তাকে ক'রতেই হবে খাজনার মূল্য পরিশোধে, অথবা নিরাশ্রয়—নিরবলম্ব। না, বনমালী তা ভাবতে পারে না, বাইরের বিস্তৃত পৃথিবীর সঙ্গে সে পরিচিত নয়।

বিকেলের দিকে তার কুঁড়ে ঘরের চালার কাছে আদিত্য ডাক্তারকে দেখা গেল। বনমালী শশব্যস্তে ছুটে এলো। কনকি গায়ের ছেঁড়া কাপড়টা এদিক-ওদিক টানাটানি ক'রে নগ্নতাকে আরও সুস্পষ্ট ক'রে ঘরের মধ্যে গিয়ে ঢুকল। আদিত্য লোভী দৃষ্টিতে চোখের কোনে তাকাল—অপাঙ্গে সেটুকু লক্ষ্য ক'রে গেল কনকি আর নিঃশব্দে হেসে গেল বিজয়িনীর মতো।

আদিত্য তারপর বনমালীকে ব'ললো, ডাক্তারখানায় আজ গেলিনে যে তুই?

—কাল থেকে যাবো বাবু।

—হ্যাঁ যাস্। তোকে ভাবতে হবে না, বুঝ্‌লি।

আদিত্যর হঠাৎ তারপর তৃষ্ণা পেয়ে গেল—ব'ললো, তোর বৌকে একটু খাওয়ার জল আনতে ব'ল্‌ দেখি। কথাটা অকারণে চোঁটিয়ে ব'ললো আদিত্য।

বনমালী ব্যস্ত হ'য় নিজেরই জল আনতে যাচ্ছিল—এমন সময় দেখা গেল, কনকি জল নিয়ে আস্‌চে। আদিত্যর নিঃশব্দ হাসির ঝলক পড়ল কনকির চোখে। আদিত্য জল খেতে খেতে ব'ললো, বাবাকে আমিও ব'লবো আর।—আদিত্য চোখের কোণে তাকাল একবার কনকির দিকে—ব'ললো, আর তোর বৌকেও সন্ধ্যার পর আজ পাঠিয়ে দিস একবার—কৈদে কেটে পড়লে একটা উপায় হবে। হাজার হোক—মেয়েমানুষের কান্না...

জলের গেলাস নিয়ে কনকি ঠোঁট কামড়ে মুখ নীচু ক'রে চলে গেল।

আদিত্য চলে গেল শিস্‌ দিতে দিতে।

তখন থেকে বনমালী উপদেশ দিতে শুরু ক'রলো কনকিকে : কেমন ক'রে তার কৈদে পা জড়িয়ে ধরা উচিত, কেমন ক'রে বলা উচিত ছুঁখ দুর্দশার কথা ইত্যাদি। এ চলল সন্ধ্যা পর্যন্ত।

আবার ব'ললো, একখানা ছেঁড়া-ময়লা কাপড় পরে যাস্‌ বুঝ্‌লি!

কিন্তু কি বুঝ্‌ল কনকি কে জানে। যাওয়ার জন্তে যখন সে বেরোল তখন দেখা গেল পরণের সাড়ী তার ছেঁড়াও নয়, ময়লাও নয়, চুলগুলি পরিপাটি ক'রে বাঁধা, মুখে আর মাথায় তেল চক্‌চক্‌ ক'রছে।

বনমালী ক্ষুণ্ণ হ'য়ে ব'ললো ওই বেশ গিয়ে দাঁড়ালে কোনো লোকের দয়া হয়! এত ক'রে ব'ললুম তোকে—

মুখ ভার হ'য়ে গেল কনকির। একবার বঁকে ব'সে যদি সে তা হ'লে মুস্তিল। বনমালী আর কিছু ব'লতে সাহস পেল না। কনকি সেই বেশেই গেল। যাওয়ার সময় বনমালীর কাছ থেকে ফের একবার উপদেশগুলো শুনে গেল।

আদিত্যের স্ত্রী রমা। চললে খাটো আছরে চেহারা। ভয়ে সে থমকে দাঁড়াল অন্ধকার কড়িডোরের মাঝখানে—আদিত্যর ঘরের দিকে যেতে আর পা উঠ্‌ল না। আদিত্যর ঘরটা আবার দক্ষিণের কোন ঘেঁসে এক প্রান্তে। রমা সন্ধ্যা দেখ্‌লো : সন্ধ্যা কপড়মোড়া একটা অস্পষ্ট মূর্তি সম্ভরণে আদিত্যর ঘর থেকে বেরিয়ে খিড়কীর দিকে অন্ধকারে মিশে গেল। কিছুক্ষণ গলা দিয়ে তার কথা সর্‌ল না। তারপর ভয়ে ভয়ে ব'ললে কে!

কোনো উত্তর নেই।

“চোর চোর” ব'লে রমা চোঁটিয়ে উঠ্‌ল।

বাড়ীর দাস-দাসী, স্বয়ং নারায়ণ পর্যন্ত ছুটে এলেন। লণ্ঠন নিয়ে জন কয়েক লাঠি-সোঁটা নিয়ে খিড়কীর দিকে ছুটলো। রমা আদিত্যর ঘরে ঢুকলো। আদিত্য এত চোঁচা-মেচিতেও দিব্যি ঘুমোচ্ছে। তাকে ডেকে তুললে রমা।

রমা সন্দ্বিধ কণ্ঠে ব'ললো, কিছুক্ষণ আগে দেখে গেলাম—তোমার ঘরের দরজা বন্ধ, আবার খুললো কে?

আদিত্য ঘুমজড়িত কণ্ঠে ব'ললো, কেন—আমি। মানে ইয়ে...তুমি এসে ফের ডাকাডাকি ক'রে বিরক্ত ক'রবে তাই খুলে দিয়েছিলাম। কেন—কি হ'য়েচে ?

—ঠিক বলো—কিছু জানোনা তুমি, কিছু জানো না !

—বাঃ, কি ব'লছ তুমি, কি জানব !

—তোমার ঘরে চোর ঢুকেছিল—বোধ হয় কোন মেয়ে মানুষ—

—হ্যাঁ, মেয়ে চোর ! কই আলো নিয়ে এসো তো ! আদিত্য অধৈর্য্য হ'য়ে নিজেই দেয়লাই জ্বালালো।

কিন্তু সমস্তই ঠিক আছে। আদিত্য চারিদিকে চোখ ঘুরিয়ে দেখলো ! রমা শুধু একবার তাকালো বিছানাটির দিকে। তারপর উত্তেজিত কণ্ঠে ব'ললো, সত্যি বলো—কিছু জানোনা তুমি—কিছু জানো না !

—বারে, কি জানব।

—না না, কিছু...কিছু না। আমিই ভুল দেখেছিলুম—

—তাই হবে। অন্ধকারে ওরকম ভুল মানুষের মাঝে মাঝে হয়। কই কিছুই তো চুরি হ'য়েছে ব'লে মনে হচ্ছে না।

—জিনিস-পত্র তোমার ঠিকই আছে। কিন্তু যা আজ হারানল তাকে ফিরে আর পাবে না।

রমা দ্রুত সে ঘর থেকে বেরিয়ে গেল।

বিশ্বাস ! মানুষের সঙ্গে মানুষের আত্মীয়তা ! আদিত্য হাসলো—অন্ধকারে সাদা দাঁত গুলো, ঝকঝক ক'রে উঠল—তারপর বিছানায় আবার শুয়ে পড়ল সে।

কনকি এসে ঘরে ঢুকল।

বনমালী জিজ্ঞেস ক'রলো, অতো হাঁপাচ্ছি ক'ন ?

—কে একটা লোক—মস্ত কালো চেহারা, বনের মধ্যে গিয়ে ঢুকল। বাবুদের বাড়ী থেকে ওদিকে 'চোর চোর' ব'লে চৈচাচ্ছে।

—মরুক গে।

চোরের কাহিনী শোনবার জন্তে এতক্ষণ উৎসুক হ'য়ে ছিল না বনমালী। সে জিজ্ঞেস ক'রলো, কি হ'লো তারপর বল—খুব কাঁদলি তো ?

—হঁ উ। নাক খুঁটতে খুঁটতে কনকি ব'ললো, তিনটে টাকা দিয়েছে।

—মাত্র তিন টাকা ! কে দিলে ?

—ডাক্তার বাবুর বৌ, আসচি কাপড় ছেড়ে—দিচ্ছি—

কাপড় ছাড়তে গেল ঘরের মধ্যে কনকি। আঁচলে বাঁধা পাঁচটা টাকার ছোটো কাপড়ের পুঁটলির এক কোণে রাখলে গুঁজে। তারপর তিনটে টাকা নিয়ে বনমালীকে এসে দিলো।

বনমালী ব'ললো, কি হ'লো সব বল। আমার মাইনের সম্বন্ধে কিছু—

—না, ডাক্তার বাবুর বাবা ত চটে আগুন। শেষে ডাক্তার বাবুর বোঁ ডেকে টাকা দিলে। কনকি একটু খেমে আবার ব'ললো, মাঝে মাঝে দু-এক টাকা এমনি দেবে ব'ললে।

—তাতে করে কি হবে। অন্তত পাঁচটা টাকা আজ পেলেও কাল ঠাকুরদাসের সব টাকাটা শোধ ক'রতে পারতুম।

কনকি চটে ব'ললো, তবে আমি কি ছিনিয়ে আনব, না—চুরি ক'রে আনব ?

বনমালী চুপ ক'রে গেল।

সকালে ঠাকুরদাসের টাকা মিটিয়ে দিতে গেল বনমালী।

ঠাকুরদাস টাকা গুণ্তে গুণ্তে ব'ললে, মামলা মোকদ্দমায় যে খরচা হ'লো—সেটা কে দেবে ?

বনমালীর চোখে জল না এলেও খানিকটা কান্নার ধরণে হাউমাউ ক'রে ব'লল, গরীবকে রক্ষা করুন বাবু। ঘরের যা ছিল বেচে এনেছি—খাওয়ার একটু ক্ষুদ কুঁড়োও নেই আর।

ঠাকুরদাস টাকা গোনা শেষ ক'রে ব'ললে, তা না হয় হ'লো—কিন্তু আসল থেকেই যে তিনটে টাকা কম।

—এই মাসের মধ্যেই দিয়ে দেবো বাবু। ডাক্তারখানায় চাকরী করছি—মাইনে পেলেই দিয়ে দেবো।

—উহু, ওসব চলবে না। ঠাকুরদাস টাকা ছুঁড়ে দিয়ে বললে, নিয়ে যা তবে। আদালত থেকে যা হয় হবে।

—বাবু—

—উহু—

ঠাকুরদাস পাহাড়ের মতো অনড়। অগত্যা কনকির আনা সেই তিনটি টাকা দিতে বাধ্য হ'লো বনমালী। ভেবেছিল, ঠাকুরদাসকে কোনো রকমে রাজী করিয়ে রাখবে তিনটি টাকা তবু কিছু দিন চলবে পেটখরচ। একান্ত অনিচ্ছা সত্ত্বেও টাকা ক'টি তুলে দিলো ঠাকুরদাসের হাতে।

কিন্তু ঠাকুরদাস টাকা ফিরিয়ে দিয়ে ব'ললো, তিনটেই অচল—জাল টাকা কোথায় কুড়িয়ে পেয়েছিস।

—সে কি বাবু!

—হ্যাঁ—ও চলবে না।

—আচ্ছা বদলে এনে দিচ্ছি।

বনমালী ছুটল আদিত্য ডাক্তারের অন্দর মহলে রমার কাছে টাকা বদলে আনতে। কিন্তু রমাকে দেখে সে থমকে দাঁড়াল। রমার চোখ লাল, ফুলে উঠেছে, চুল উস্খোখস্খো—মুখ পাগুর। বনমালী দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে উসখুস ক'রতে লাগল।

রমা জিজ্ঞেস ক'রলে, কি চাই রে!

—আপনার অস্থখ।

—কেন, ওষুধ দিবি?

—না এমনি ব'লছিলুম। বনমালী তবু দাঁড়িয়ে র'ইল।

—কিছু চাই ?

—মানে ইয়ে...বনমালী মাথা চুলকে ব'ললো বৌকে কাল যে তিনটি টাকা দিয়েছিলেন—সে তিনটে টাকাই খারাপ।

রমা বিস্মিত দৃষ্টি মেলে বনমালীর দিকে চেয়ে রইল। গত রাত্রির রহস্যাবৃত সমস্ত ব্যাপারটা তার কাছে প্রাঞ্জল হ'য়ে গেল। বনমালীর দিকে চোখ তুলে সে তাকাতে পারলো না—তবু কৌতূহলী হয়ে জিজ্ঞেস ক'রলো, কাল টাকা নিয়ে গিয়ে কি ব'ললো তোর বৌ ?

কনকি যা ব'লেছিল তারই পুনরাবৃত্তি ক'রল বনমালী। রমা উঠে গেল তারপর।

ফিরে এসে দশ টাকার ছ'খানা নোট বনমালীর হাতে দিয়ে ব'ললে, তোর টাকার দরকার—আমার কাছ থেকে তুই চাইলিনে কেন হতভাগা। এই টাকা নে—আর এখান থেকে যা—যেখানে খুসী তুই পালা এ গাঁ ছেড়ে। তোর অভাব—তুই আমাকে এসে একবার জানালিনে কেন ?

উত্তেজনায রমার চোখের কোণ দিয়ে জল ঝরে পড়ল।

বনমালী বুঝল রমার দয়াজ্ঞ কোমল অন্তরটিকে, ভাবল—মারায়ণের গতকালের নিষ্ঠুরতার বিরুদ্ধে বোধ হয় এই অভিযোগ। সে ব'ললো, কোথায় আর যাট্বে মা—আপনাদের দয়াতেই তো বেঁচে থাকতে হবে।

মুখের ওপরে উড়ে এসে পড়া চূর্ণচুলগুলি সরিয়ে উত্তেজিত কণ্ঠে রমা ব'ললো, যে তোর সর্বনাশ ক'রবে তবু তারই দয়ায় তোকে বেঁচে থাকতে হবে ! এ বাঁচার চেয়ে তোদের মরণ ভালো। ব'লতে রমা কঁদে ফেললো—বনমালীর সর্বনাশের হুংখে নয়—নিজেরই হুংখে। উত্তেজিত কণ্ঠে রমা ব'ললো, তুই পালা—এখান থেকে যেখানে হোক যা। যেখানে তোর অভাবের হুংখের জন্তে কেউ তোর সর্বনাশ ক'রবে না—সেইখানে যা।

বনমালী বিমূঢ়ের মতো দাঁড়িয়ে রইল। রমা চলে যাচ্ছিল—বনমালী অচল তিনটে টাকা দেখিয়ে ব'ললো, আপনার এই তিনটে টাকা—

—ও টাকা আমি ছোঁব না—আমি দিই নি। তোর ডাক্তার বাবু তোর বৌকে দিয়েচে—তাকেই দিস্।

হতভম্ব বনমালী ফেরবার উপক্রম ক'রছিল এমন সময় আদিত্য সেইখানে এলো। জিজ্ঞাসু দৃষ্টিতে বনমালীর দিকে তাকিয়ে জিজ্ঞেস ক'রলো কিরে—কি চাই !

—কালকে বৌ যে তিনটে টাকা নিয়ে গিয়েছিল আপনার কাছ থেকে—

—আমার কাছ থেকে ! কে ব'ললো !

উত্তরোত্তর আদিত্যর গলা চড়তে লাগল উঁচুর দিকে। একটা চড় পড়ল বনমালীর গালে—আবার একটা—তারপর অনেক। আদিত্য চিৎকার ক'রে ব'লল, তোর বৌ টাকা চুরি ক'রেছে—তিনটা নয়—পাঁচটা, আর পাঁচটাই ছিল অচল টাকা। টেবিলের ওপরে ফেলে রেখেছিলুম আমি। ব্যাটা শয়তান—

রমা ফিরে এলো। বনমালীর দিকে তাকিয়ে ব'ললো তুই যা। তারপর আদিত্যর দিকে চেয়ে ব'ললো টেঁচা-মেচি করে নিজের লজ্জাকে আর সকলকে জানিও না। ছি ছি।

রমা চলে গেল—বনমালীও।

ঠাকুরদাসের টাকা মিটিয়ে দিয়ে ঘরে ফিরল বনমালী। আগা পোড়া সমস্ত ব্যাপারটা তার মনে একটা ঘন সন্দেহ পুঞ্জীভূত করে তুলল। কিছু যেন বুঝে সে, সব যেন জেনেছে সে—তবু কিছুই যেন তার জানা হয় নি। কনকিকে সে কিছুই জিজ্ঞেস করতে পারলোনা। সারা দিন শুধু ছটপট করে কাটাল।

রাত্রি এলো—সেই সুন্দর রাত্রি, যার ঔদ্ধত্যে সে ভিন্ গ্রামের স্ত্রীহীন কম্পাউণ্ডারকে করুণা করেছে একদিন। কনকির রূপশ্রীর সমস্ত মাদকতা আজ কদর্য্যতায় সান্ত্বনা খুজতে লাগল। সুন্দরতম যদি কিছু থাকে সে মেয়ে মানুষ আর কদর্য্যতম যদি কিছু হতে পারে—সে ওই ওরাই। বনমালী ছটপট করতে লাগল, তার ইচ্ছে হলো—কনকিকে জাগিয়ে সব জিজ্ঞেস করে। তারপর কনকি যদি সব স্বীকার করে—বনমালী যা সন্দেহ করছে, রমা যা ইঙ্গিত করেছে—তা হলে? পাগলের মত বনমালী নিজের চুল ধরে টানতে লাগল—মাথা চেপে থিম্ হয়ে কিছুক্ষণ বসে রইল।

এক সময়ে কনকিকে ডেকে তুললো বনমালী।

বনমালী জিজ্ঞেস করলো, টাকা তোকে কে দিয়েছিল—সত্যি বল। আমি সব জানি।

থম্কে গেল কনকি। ভয়ে ভয়ে বললে,—ডাক্তার বাবুর বউ।

—না। বনমালীর অস্বীকারে স্তব্ধ আন্তরিকতা কঠোর হ'য়ে ফুটে উঠল।

কনকি নতমুখে।

—বল।

কনকি নীরব।

বনমালী কনকির একটা আঙ্গুল উল্টো দিকে চাপ দিতে লাগল ক্রমশ। কনকি যন্ত্রণায় ছটপট করে লাগল। বনমালী শুধু চাপা গলায় বললো, বল—

—উহু হু—ছেড়ে দাও ওগো—উহু, চুরি ক'রেছি আমি।

—না। বনমালীর চোখ ধক্ ধক্ করে জ্বলে উঠল। তবু চাপ দিতে লাগল সে।

—উহু হু—চুরি ক'রেছি, ছাড়া-ওগো।

—না না—বনমালী আরও জানতে চাইলে, স্বীকারোক্তি চাইলে, চাইলে সমস্ত প্রাঞ্জল হ'য়ে বাক।

বনমালী বললে, তোর কাছে আরও ছোটো টাকা আছে—দে।

ফুঁপোতে ফুঁপোতে কনকি টাকা বের করে দিলে। বাজিয়ে দেখল—সে ছোটোও অচল বটে। বনমালী বললো, টাকা কোথায় ছিল।

—বিছানায়, বালিশের ডলায়।

—না, ডাক্তার বাবু বললো, টেবিলের উপরে ছিল।

—হ্যাঁ হ্যাঁ—টেবিলের উপরে ছিল। কনকি ফুঁপোতে লাগল।

বনমালী তারপর অন্ধকারে বেরিয়ে পড়ল। ট্যাকে সেই অচল পাঁচটা টাকা ছিল। পুকুরের দিকে ছুঁড়ে দিলো সেগুলো—নিঃশব্দ অন্ধকারে টুব্ টুব্ করে শব্দ হ'লো। তারপর এখানে ওখানে ঘুরে ঘুরে বেড়াল। হর্ষেভ্য যন্ত্রণাকাতর রহস্যের মধ্যে শুধু পাক খেতে লাগল।

কম্পাউণ্ডার ঘুমোচ্ছিল—বনমালীর ডাকাডাকিতে উঠে দরজা খুলে দিলে। ঘুম জড়িত কণ্ঠে

জিজ্ঞেস করল, তুই এমন সময়ে যে রে ! বৌ কি তাড়িয়ে দিলে বিছানা থেকে ?

বনমালী শুধু বললো, এইখানে শোব কম্পাউণ্ডার বাবু।

—কেন—হঠাৎ ?

বনমালী নিরুত্তরে একটা বেঞ্চি আশ্রয় করে শুয়ে পড়ল। কম্পাউণ্ডারও শুয়ে পড়ল নীরবে—

বুঝল—দাম্পত্য কলহ।

বনমালী হঠাৎ জিজ্ঞেস করে বাবু ঘুমালেন ?

—না, কেন ?

বনমালী কিছুক্ষণ চুপ করে থাকবার পর বললো, ভেবেছিলুম ডাক্তার বাবু ভালো লোক, গরীবের দুঃখ বোঝে কিন্তু সব মিথ্যে।

কম্পাউণ্ডার চটে বললে, বেইমান কিনা। অতবড় একটা ডাক্তার, পসার-পয়সা সব ছেড়ে গাঁয়ে এসে ব'সল দেশে ভালো ডাক্তার নেই ব'লে, পাঁচ জনের উপকার হ'বে ব'লে। তার নিন্দে করবি বই কি।

—আপনি জানেন না বাবু—

—খুব জানি। তোর বৌ ছেঁড়া কাপড় পরে লজ্জা পায়—গরীব লোক তুই, কাপড় দিতে পারিস না। আজই তো স্বচক্ষে দেখলুম—ডাক্তারবাবু আমাদের কাপড় কিনে পাঠিয়ে দিলেন। তুই তার নিন্দে করবি বৈকি।

বনমালী অধৈর্য হ'য়ে বললো গরীবের দুঃখ ওরা বোঝে না বাবু—বরং বড়লোক ব'লে ওই দুঃখীদের ওপরে আরও চাপ দেয়। সে দয়া নয় বাবু, সর্বনাশ।

—চুপ কর চুপ কর। সব বেইমান তোর।—

বনমালী চুপ করল।

কিছুক্ষণ পরে কম্পাউণ্ডারের নাক ডাকার শব্দ শোনা গেল, ঘুমিয়ে পড়েছে সে। বনমালীর ঘুম তো দূরের কথা, শুয়ে থাকতেই তার অসহ্য হচ্ছিল। কিছুই তার ভাল লাগছিল না। জীবনের এই বিতৃষ্ণা নিয়ে তাকে দিনের পর দিন বেঁচে থাকতে হবে, এই জ্বালা অসহায়ের মতো মনের মধ্যে পুষে দিন কাটাতে সে পারবে না। তার চেয়ে মরা ভালো—বিষ খেয়ে...সেই বিষ খেয়ে। ঠিক। বনমালী এক মুহূর্তের মধ্যে ঠিক করে ফেললে সব।

আলমারীর চাবি কম্পাউণ্ডারের বালিশের কাছে পড়ে আছে। বনমালী পা টিপে টিপে গিয়ে চাবি নিয়ে এলো। একদিন যে আলমারীটাকে সে সব চেয়ে বেশী ভয় করতো—তারই পাশে সে আস্তে আস্তে গিয়ে দাঁড়াল। আলমারী খুলল সে—একটা দেশলাইয়ের কাঠি জ্বালালে। সেই বড় বোতল তার পাশে ওই শিশিটা—পোটাসিয়াম সায়ানাইড। হাত কাঁপচে তার। বিষের শিশিটা সে হাতে করে অন্ধকারে দাঁড়িয়ে রইল।

সাংঘাতিক বিষ—নিজে খাবে, না কনকিকে দেবে, না আদিত্য ডাক্তারকে দেবে—যে তার জীবনের সমস্ত আনন্দকে, সৌন্দর্যকে হত্যা করেছে ! বনমালী দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে ভাবতে লাগল।

স্বপ্ন ও বিস্মৃতি

বীরেন্দ্রকুমার গুপ্ত

সন্ধ্যা-পরীরা এলোচুল করি' ঢাকিছে গোধূলি-বিভা,
চকিতে কখন স্নান হ'য়ে আসে দিবা।

রক্ত-করবী মুখ তুলে' চায়
আজিকার আধো আলো ও ছায়ায়
প্রাণবহির শিখা কাঁপে তার হারানো দিনের রাগে,
আমার বীণার তারগুলি আজো বর্ষা-বিলাপে জাগে;
মহয়া-মদির ঘাদশীর চাঁদ
জাগায় হৃদয়ে ঘুমান কি সাধ
ইসারা যে আছে ভাষা নাই যার এমনি সে স্তম্ভুর,
পাতালকন্যা এখনো রহিল দূর !

দিবসের আবু ফুরায় এখন ;—চৈত্রসন্ধ্যা, নিশি
কুসুমগন্ধে মাতাল হয়েছে দিশি।
শূন্য-তিমির অতীত তুণ,
বিবাদ ঘটালো ক্রোধ-মিথুন
লাজুক যে মেয়ে কভু ধরা দেয়, কখনো সে দিশাহারা,
বসন্ত আসে ক্ষণিক তবু কি জাঙ্কা-সুধার পারা।
বেগনা-ভ্রমর তবু উত্তরোল
স্বপ্ন-সায়রে খালি খায় দোল
মিলে না কিছুই ঘনায় নরনে উষ্ণ অশ্রুগণা,
বন-বিহঙ্গ কিরে নীড় বাঁধিল না।

আমি ব'সে আছি, অদূরে মাতিছে পেঁচা ও বাহুড়দল,
কুণ্ডলময়ী সন্ধ্যা সমুজ্জল ;
জ্যোৎস্না-মেঘেরা কুঞ্জ-বিতানে
ভিড় করিয়াছে মঞ্জীর তানে
দৃষ্টি-গভীর আঁখির আড়ালে কাঁপে মুহু অবিলাস,
সে আসি' কখন পুরাবে মনের অনঙ্গ-অভিলাষ ?
ফুটিল পলাশ, কুম্ভ-গোলাপ,
কেহ বুঝিল না আমার বিলাপ,
সোনার হরিণ শৃঙ্গ বাঁকায়ে গেল যে সে কোন্ দিকে,
মনের বালুতে চরণচিহ্ন লিখে।
এই পৃথিবীতে কি থাকে এমন স্বপ্ন-বিবাদহীন ?
জোয়ারের শেষে নদী-যৌবন-ক্ষীণ।
হাসি ও অশ্রু এই দিগে গড়া
বিশাল মাটির স্তম্ভর ধরা,
সুর-পরীদের নাচ থেমে গেলে আহত পাখীর মত
শুধু হাহাকার ব্যর্থ প্রাণের জ্যোৎস্না যে অপগত,—
রঙিন যে আলো রামধনুকের
মেঘে সে ঢাকিয়া স্নান হবে ফের,
কিবা আসে বায় দীপ্তি না এলে বিদ্রাৎ-ব্রততীর,
তার চেয়ে ভালো অন্ধকারের ভিড় !

খোকন ভাই'এর কথা

শ্রী—

আজকে আমার খোকন ভাই তার মায়ের সঙ্গে তাদের দেশে চলে গেছে। আসবার পর মাত্র তিনটি মাস তার মায়ের কোলে কেটেছিল, তারপর থেকেই, অর্থাৎ টিক্‌টিকির চেহারা ঘুচে গিয়ে মানুষের,—মানে আলুর পুতুলের, আদল আসবার সময় থেকেই,—সে আমার কোলে এসে আমার বন্ধুরূপে গণ্য হয়েছিল কিন্তু কোল বলতেই যে একটা বাৎসল্যরসের আধার বোঝার, সেটা অস্বস্তি: একেজ্ঞে বললে ভুল হবে,—কেননা, খোকন জানত এবং আমিও জানতাম, যে কোলটা খোকনের উপযোগী একটা রাজকীয় আরামকেদারার বই আর কিছুই নয়। ওটার সঙ্গে বাৎসল্য-রসের সম্পর্ক তেমন কিছু নেই, খোকনের সুবিধা অসুবিধার অমুভূতি ছাড়া। বস্তুতঃ, খোকনকে আরাম ও বিশ্রাম দেওয়ার কাজেই ওটার ব্যবহার। আসলে খোকন আর আমি দুটি অসমবয়সী বন্ধুই ছিলাম, নিতান্তই সদ্‌দয় বন্ধুতাই জন্মে উঠেছিল আমাদের হৃদয়ের মধ্যে। আমার তো স্পষ্ট মনে পড়ে, আমাকে দেখবামাত্র চারমাসের কবি খোকনের চোখমুখ কেমন আনন্দোজ্জ্বল হয়ে উঠতো, মুখে অব্যক্ত অশ্রুট ধ্বনি করে চোখমুখের ভঙ্গিমায় সে জানিয়ে দিত, আমার আগাতে সে কত খুসি হয়েছে। খোকনকে কোলে করে তার মুখের উপর ঝুঁকে পড়ে আমি যখন অনর্গল ছড়া আবৃত্তি করে যেতাম, অপরিণীত আনন্দোজ্জ্বল সে আমার হাসিভরা মুখের আবেদনটুকু সমস্তই আকস্মিক করে নিত। খোকন আমার আঙুলানো ছড়াগুলো যেন গিলত, আমি একটু চুপ করলেই সে চঞ্চল হয়ে আবার আমাকে ছড়া বলতে ইঙ্গিত করত। বাক্যহীনের সে সব সঙ্কেত আমারও কেমন সহজ অমুভূতিবশতঃই চেনা হয়ে গিয়েছিল। ও কি বলতে চায়, তা' আমি বুঝতে পারতাম এবং ওকে খুসি করবার জন্তে বারে বারে সেই একই ছড়ার পুনরাবৃত্তি করতাম হাসতে হাসতে,—লক্ষ্য করতাম, এক একবার যেন ওরও ঠোঁট দুটি নড়ছে। আমার মুখের দিকে এক রকম অপলক দৃষ্টিতেই চেয়ে রয়েছে খোকন, যেন

আমার মুখের প্রত্যেকটি ভাবভঙ্গী ওর ছোট্ট মনের মাঝে স্মৃতির পটে এঁকে নিতে চায়। আমি ওকে আর কারো কোলে দিয়ে উঠে গেলেই ও আমার দিকে মুখ ফিরিয়ে কাঁদত। যেন আমাকে কিছুতেই ছেড়ে দিতে চায় না। তারপর সাত আট মাসে ওর রীতিমত বৃদ্ধি হয়েছে। টাইম মত খেতে না পেলেই তারশ্বরে কাঁদা শিশুদের স্বভাব। খোকন কিন্তু আগেই কাঁদত না। সে ঘুম থেকে উঠেই “এই” “এই” করে ডাকতো তার খাত্তীকে। যেদিকে তার খাত্তী তার পক্ষিত্যক কাঁধা কাপড় গুলি ধরে শুকোতে দিতে যাচ্ছে, সেই দিকে তাকিয়ে সে ডাকতো “এই, এই, এ—ই”। তখন তো আর কিছু বলতে শেখে নি। খাত্তীর খাবার নিয়ে আসতে দেরি হ'লে প্রথমতঃ খুব চোঁচিয়ে রাজকীয় কান্নায় ডাকত “এ—ই”। তথাপি সময়মত খাবার এসে না পৌঁছেলে তবেই সে তারশ্বরে কান্না জুড়ে দিত। সহজে নয়।

যেদিন খোকন নাচতে শিখলো,—প্রকৃতি দেবী তার পেলব পা দু'খানিকে কঠিন ধরার বুকে দাঁড়িয়ে থাকবার মত শক্ত করে তুললেন কঠোর নিষ্ঠুর ব্রতভ্যাসের মধ্য দিয়ে নয়, স্নদের মধুর নৃত্যকলার ছন্দের ভিতর দিয়ে। খোকন আমার হাড়ার ছন্দে ছন্দে নাচের তাল মিলিয়ে দিয়ে নাচতো, একটুও ছন্দোভঙ্গ হ'তে দিত না। যদি কোনোদিন ঘুমপাড়ানি গানের সঙ্গে নাচের গান মিশিয়ে ফেলতাম, খোকন তখনি এবল প্রতিবাদে সতর্ক করে দিত আমাকে। গানের তালে তালে হাঁটু ছলিয়ে ঘুম পাড়াতাম যখন, স্নদের এতটুকু ভ্রুটি বিচ্যুতি সহিতে পারতো না সে,—গাইতে গাইতে হঠাৎ থেমে গেলে আমরা চোখ মেলে তাকিয়ে প্রবলভাবে প্রতিবাদ করত অশ্রুট ওজন-ওজনসনায়। আবার নাচের গান শুনে নাচতে, আর দোলার গান শুনে ছলতে কখনও ভুল হোতেনা তার। সে জানত কাকে বলে “নাচ” আর কাকে বলে “দোলা”।

এই রকম করে দিনে দিনে খোকন নাচের পালা আর

দোলার পালার সঙ্গে সঙ্গে উগড় হওয়া, উঠে এসা, হামা দেওয়া, দাঁড়ানোর পালা শেষ ক'রে এখন এক পা ছ'পা হুঁটিতে শিখেছে। ঐসঙ্গে কথা বুঝতে এবং ছুটি একটি করে কথা বলতে ও শুরু করেছে। কেউ কানলে কেমন করে তাকে আদর করতে হয়, আবার কেউ ছুঁমি করলে কেমন করে তাকে তর্জনী তুলে "ঠিক করে" দিতে হয়, তা' ও শিখেছে। সে যে এ বাড়ির কর্তা,—সকলকে শাসন করা আর আদর করা তো তারই কাজ।

* * * *

একদিন খোকনকে নিয়ে লেকের ধারে বেড়াতে গিয়েছিলাম, জলাশয়ের সন্ধে গুর ধারণা জন্মাবার জন্তে। তখন বেলা প্রায় এগারোটা। টালিগঞ্জের কাছাকাছি লেকের ধারে একখানা পাথরের উপর আমি বসে। লেকের জল সূর্য্যাকরে ঝিক্‌মিক্‌ ক'রে কাঁচের মত জলছে। অদূরে একটি বেগুঞ্জ, সেখানে চড়াই শালিখের মেলা। খোকনের কিন্তু সেদিকে দৃষ্টি নেই। আমি কত করে ওকে বুঝিয়ে বলছিলাম, "খোকন দেখ, লেক—জল!" ও সেদিকে লক্ষ্যই করছে না। কেবল এদিক ওদিক চেয়ে কা'কে বেন খুঁজছে। হঠাৎ দেখা গেল বালিগঞ্জ ষ্টেশনের দিক থেকে রেলগাড়ী আসছে পুলের উপর দিয়ে। খোকন এর আগে আর কখনো রেলগাড়ী দেখেনি। এইবারে প্রথম রেলগাড়ী দেখেই নাচতে শুরু করলো। আমরা বললাম, "রেলগাড়ী" ওর মুখে এলো না, ও বললো "টিক গারী, টিক গারী," আর আহ্লাদে নাচতে লাগলো। খানিক পরে রেলগাড়ী চলে গেল বখন, ও বাড়ি ফিরিয়ে দেখে গাড়ী খানা ক্রমেই চলে যাচ্ছে ওর দৃষ্টির সীমানা থেকে দূরে।

তখন আনন্দ বিষয়ে অবাচ্‌ হয়ে খোকন দুই চোখ ভরে রেলগাড়ীকে দেখতে লাগলো, বাঁকের মুখে বাড়ি ফিরিয়ে আবার চেয়ে দেখলো, বখন আর দেখা যায় না, তখন কচি কচি পা'ছুখানি দিয়ে আমাকে ঠেগেতে ঠেগেতে বলে, "চল চল, টিক্‌ গারী টিক্‌ গারী" এইরূপে প্রথম দর্শনেই সে রেলগাড়ীকে বতটা ভালবেসে কেলছিল, বোধ হয় ততখানি ভালবাসে নি আমাকেও। আমার তাই আশ্চর্য্য লাগে। ওতো রোজ রোজই ট্রামগাড়ী দেখে, মোটরে চড়ে বেড়ায়, কই, এতখানি উচ্ছ্বাস তো দেখিনি। বাই হোক, একদিন সকালবেলা ওর মনের সাধটা পূর্ণ করে

দেবার জন্তে ওকে নিয়ে গেলাম বালিগঞ্জ ষ্টেশনের ওতার ব্রীজের উপর। দুই চোখ ভরে ঐকান্তিক মমতা ও উৎসুক্য নিয়ে ও দেখতে লাগলো, শিয়ালদহের দিক থেকে এবং ডারমণ্ড হারবারের দিক থেকে কত রেলগাড়ী বাতায়ত করছে। এক একবার এঞ্জিন সজোরে শিস দেয়, ওর সর্বশরীর কঁপে ওঠে, চমকে উঠে হাত দিয়ে আমাকে ঝাকড়ে ধরে, আমার মুখের দিকে চায়, তখনুনি ঝিক্‌ করে কলে আঙ্গুল দিয়ে দেখিয়ে বলে, "ও"। খোকনের মনোভাব ব্যক্ত করবার এই একটি মাত্র শব্দ আছে, "ও", তার উচ্চারণের ধরণ ধারণ আর হাত মুখের ভাব ভঙ্গিমা দেখে আমরা বাকিটা আন্দাজ করে নিই।

গেলাম একটা সদ্য উপনীত এঞ্জিনের সামনে। ও অত্যন্ত তৃপ্তিসহকারে সেই এঞ্জিনের রূপ যেন চোখ দিয়ে গিলতে লাগল। বললাম, "হাঁরে, রেলগাড়ীতে চড়বি?" খোকন বলল "ও"।

* * * *

আজকে খোকন সেই চির আকাঙ্ক্ষিত রেলগাড়ীতে প্রথম চড়তে পেয়েছে। আমিই কোলে করে তুলে দিয়েছি রেলগাড়ীতে। প্রথম প্রথম তেবেছিল হরত, না জানি রেলগাড়ীর ভিতরটা কি আশ্চর্য্য চমৎকারই হবে। কিন্তু ভাব দেখে মনে হোলো, বেন হতাশ হয়েছে। একখানা ইন্টার ক্লাসের কামরা, খোকন, খোকনের মা, ঠাকুরমা, পিসিমা, জ্যাঠাইমা, জ্যাঠাতুত বোন ছুটি, তা'হাড়া আরো অনেক মহিলা বাতী আছেন। এর পর হরত ভিড় আরো বেড়ে যাবে। খোকন খানিকরূপ এর কোল থেকে তার কোলে বেড়িয়ে, এদিক্‌ ওদিক্‌ তাকিয়ে দেখে অস্বস্তি প্রকাশ করতে লাগলো। ওকে নিয়ে প্র্যাটিকরমে নেমে পারচারি করলাম, ওকে আরো অনেকের কোলে দিতে গেলাম, কিন্তু অল্পকাল পরেই আবার আমার কোলে এলো ফিরে, যেন আমাকে ছেড়ে থাকতে ওর ইচ্ছে নেই। ফেরিওয়ালো এলো, একটা রবারের বল কিনে দিলেন ওর কাকা। একখানা খসখসের পাখা দিলাম আমি। তারপর আবার মারের কাছে ফিরে গিয়ে খেলা করতে লাগলো। এখন ওর খাবার সময় হয়েছে। পার্শ্ববর্তিনী সহবাসিনীর কারকোটখানাকে বালিশ করে চিং হয়ে শুয়ে পড়েছে খোকন, মুখে দুধের বোতল। দুধ চুষে খেতে খেতে সে

এক একবার ডান পা'টি তুলে মারের নাসিকার ঠেকিয়ে আত্মপ্রসাদ অনুভব করছে। মারের মুখে মুহু হাসি। প্ল্যাটফর্মে দাঁড়িয়ে থোকনের বাবা, তিনি জানালার ধারে এসে ছেলের কীর্তি দেখে মুখ টিপে টিপে হাসতে লাগলেন। থোকন পা বাড়ালো বাবার মুখের দিকে লক্ষ্য করে। বাবা ওর পায়ের তলার একটি টোকা মারলেন। তখন পা ফিরে এলো মারের নাসিকার উপর লীলায়িত ভাবে। ছুখ খাওয়া হোলো, থোকন উঠে পড়ে ট্রেনের কামরার কার কি জিনিষপত্র আছে, পর্যবেক্ষণে লেগে গেল। সহবাসিনীর হাতের তালবৃত্তখানিই পছন্দ হোলো বোধ হয়। বিনা বাক্যব্যয়ে সেটি কেড়ে নিয়ে আমার কাছে এসে থোকন বলল “কাখা”। আবার আমি হয়ত বুঝতে পারিনি—ভেবে বুঝিয়ে বলল, “হাবা।” আমি ব্যস্ত হয়ে ষাঁর জিনিষ, তাঁকে ফিরিয়ে দিতে যেতেই তিনি হেসে বললেন, “খাক না, ও খেলা করুক, থোকন এসো তো, এসো তো আমার কোলে।” থোকন যায় না। জোর করে কোলে তুলে বসাতেই থোকন অত্যন্ত আপত্তি জানিয়ে হাত পা ছুড়ে কোল থেকে নেমে পড়লো। ট্রেনের ঘণ্টা পড়ল আমি নেমে এলাম ট্রেন থেকে। দেখছি, আমার কোলে আসতে না পেয়ে থোকন ভীষণ কান্না জুড়ে দিয়েছে। পাশের কামরার পুরুষ অভিভাবকরা ছিলেন, জুই কামরার মাঝে ছিল দরজা। হুরেশ এসে থোকনকে

ওদের কামরায় গেল নিয়ে। ছেলের কান্না আর ধামে না। একে ভিড়, তাতে গরম, তার উপর পাচ্ছে না আমার কোলে আসতে, ওর কান্না ধামে না কিছুতেই। হুরেশের কোলে হাত পা ছুড়ে দেখা গেল। আমি এগিয়ে বাচ্ছি ওর জানালার দিকে, আমাকে সরিয়ে দিয়ে ওর বাবা বললেন, “করেন কি, করেন কি, এখনি যে গাড়ী ছেড়ে দেবে। আপনি সরে আসুন এদিকে, ও আপনাকে দেখলেই আরো বেশি করে কাদবে।” আমার চোখে জল। চোখ মুছতে মুছতে সরে এলাম। বংশীধ্বনির সঙ্গে সঙ্গেই গাড়ী ছেড়ে দিল। চললো রেলগাড়ী আসামের দিকে,—ভারতের এক শ্রেষ্ঠ রমণীয়দর্শন পার্কত্যা পথের উদ্দেশে, যে পথের হৃদ্যারে কত অরণ্য,—পর্যন্ত নদ নদীর মেলা, এতকণে থোকন হয়ত কান্না থামিয়ে তার অননুভূত-পূর্ব অভিজ্ঞতায় বিস্মিত চকিত আনন্দিত হয়ে উঠেছে, জানালার দিকে তাকিয়ে নিত্য নূতন জগৎ দেখতে দেখতে তার পুরোনো খেলার সাথীর কথাটা ভুলেই গেছে। মাঠে, বকু দাঁড়িয়ে আছে, হয়ত সে হাত ঘুরিয়ে ঘুরিয়ে ডাকছে, ‘আর পাখী আর আর, হোনা ভাইকে নিয়ে যা।’ এতকণে তার শিশুমন নূতনতর বিশ্বদে পুলকিত হয়ে হয়ত আসন্ন সন্ধ্যার আবাহন করছে,

“ছাজ্জি মামা ডুবে গ্যাও।

তানু মামা উটে এও॥”



রতি-বিলাপ

শ্রী বিমলকান্তি সমাদ্দার

বিহ্বলা রতিবিকীর্ণ-কুন্তলা
ধূসরস্তনী বস্ত্রখা-আলিঙ্গনে,
বিলাপ করিতে লাগিল পুনর্বার
বনভূমি হ'ল ব্যথিত তাহার সনে ।

অপরূপ দেহ সুপুরুষবাহিত
নয়নে নেহারি এই তা'র পরিণতি,—
মরমে আজিকে জানিলাম নিশ্চিত,
রমণীজাতির হিয়া সুকঠিন অতি ।

বিদীর্ণ-সেতু জলাশয় হ'তে যথা
নলিনীরে তাজি' বাহিরায় বারিরাশি
মধু-প্রণয়ের ক্ষণিকোৎসব-শেষে
অধীনারে ছাড়ি' কোথা হ'লে পরবাসী ?

জীবনে আমার করো নাই অপ্রিয়,
প্রতিকূল তব আমিও ভাবি নি কভু ;
দেখো নাকি চেয়ে কাঁদিছে তোমার রতি
কেন অকারণে দেখা নাহি দাও তবু ।

আজ মনে ভাবি সকল-ই মিথ্যা বৃষ্টি
বলিতে যে 'মোর হৃদয়ে তোমার স্থিতি,'
প্রিয় তুমি হলে শরীর-বিহীন যদি
কেমনে এখনো বাঁচিয়া রয়েছে রতি !

নবীন পাছ তুমি পরলোকপথে
তব পথ-রেখা ধরিয়া চলিব আমি,—
শুধু হৃৎ এই নিখিল প্রেমিক সরে
তোমার বিরহে বঞ্চিত হবে স্বামী ।

রজনী তিমিরে অবগুণ্ঠনবর্তী
মুচ্ছিত পথ মেঘগর্জনগ্রাসে,
অভিসারিকারে তুমি ছাড়া বল প্রিয়
কে মিলাতে পারে তার প্রিয়তমপাশে ।

অলিতকণ্ঠ আলস-অরুণ আঁখি
নব বিলাসিনী উন্মদ মধুপানে
সকলই তাদের বিফল হবে যে প্রিয়,
মদনোৎসবে তুমি অবত মানেন ।

রঞ্জিত চারু অরুণ-হরিত রাগে
সুচিত-জন্ম কোকিলের কলতানে
বল মোরে প্রিয়, নবচূতমঞ্জরী
শায়ক হইবে কা'র শরসন্ধানে ।

পর্যাইতে গুণ ভ্রমরপংক্তি দিয়া ।
তোমার মোহন পুষ্প-ধনুর সনে
তোমার বিরহে আমার বিলাপে তা'রা
চালিতেছে সুর সক্রপ গুঞ্জনে ।

ওঠ একবার—একবার ওঠ প্রিয়,
হৃদয়-হরণ দেবনিন্দিত-বেশ,
স্বভাবনিপুণ প্রেমালাপে কোকিলারে
রতির দৌত্যে পুনঃ দাও উপদেশ ।

চাহিতে ভিক্ষা অবনত মস্তকে
ধর-কম্পন সোহাগ-আলিঙ্গন
সে মধু-বিজয়-প্রণয়-ললিতলীলা
স্মরিয়া আজিকে শাস্তি না মানেন মন ।

নব বসন্ত-কুসুম-অলঙ্কারে
নিজ হাতে তুমি সাজালে অজমর,
সেই আভরণ এখনো বিরাজে দেহে,
তুমি কোথা প্রিয়, তুমি কোথা প্রিয়তম !

প্রিয়তম, আমি যদি-ও তোমার সনে
পরলোক-পথে হইব তোমার সাথী,
মননবিহনে কলধাজ-ও রতি
বেঁচে ছিল এই রয়ে গেল অখ্যাতি ।

হে কুসুমশর, ক্রোড়ে রাখি' শরাসন
তোমার সলীল চাহনি আমার পানে
বসন্ত সনে চারু সন্নিহিত কথা,
মনে পড়ে আর ধৈর্য্য হারাই প্রাণে।

কোথা মধু তব অন্তরতম সখা ?
কুসুম-শরের কুসুম-রচক জানি'
বন্ধুর পথে তারেও পাঠালো নাকি
উদ্যতরোষ কঠোর শিখাকপাণি ?

কহে সরোদনে বসন্তপানে রতি,—
সখার তোমার কিছু আর রহিল না,
ওই দেখ চেয়ে মাধব, পবন ভরে
কপোত-পাংগু উড়িছে ভয়কণা।

বন্ধু তোমার ফিরিবে না আর কভু
অনিলনিহত প্রদীপ শিখার মত
সে দীপশিখার বিরহ-ধূমের মাঝে
মোরে দেখ চেয়ে অর্ধ-চেতনাহত।

ঋতুরাজ, এই মিনতি তোমার প্রতি
স্মরসখা, এই বান্ধব-ব্রত ধরো,
বহি-প্রদানে বল্লভ-বিরোগিনি,
প্রিয়তমপাশে আমারে প্রেমাণ করো।

শশধর সনে কোমলী মোদে আঁধি
জলধর পথে সৌদামিনীর গতি

অচেতন বারা তাদেরো মাঝারে হেরো
রমণীর পথ যে পথে গিয়েছে পতি ॥

মৃদু-কিসলয়-রচিত শরন সম
লেলিহান শিখা অগ্নি শরন পরে,
প্রিয় কলেবর-ভয়-ধূসর-তলু
শরন করিব হরষিত অন্তরে।

কুসুম-শরন-রচনে সৌম্য তুমি
সহায়ক ছিলে, কুসুমশরের মিতা
প্রণতি করিবা করপুট জুড়ে কহি
শেষের শরন রচি' দাও মোর চিতা।

মম চিতানল বীজান করার লাগি'
আবাহন করো দক্ষিণ পবনেরে,
হে মাধব তুমি জানো ত যে সখা তব
রহিতে নারিত কখনো আমারে ছেড়ে।

তারপরে তুমি আমাদের উদ্দেশে
এক অঞ্জলি সলিল করিও দান,
পরলোকে ঝসি' মোর সাথে একযোগে
বন্ধু তোমার হরষে করিবে পান।

সখা ছিল তব আত্মমুকুলপ্রিয়,
বসন্ত তুমি তা'রে উদ্দেশ করি'
পরলোকপথে পাথের তাহারে' দিয়ে
পল্লবশোভিসহকারমঞ্জরী।



শরৎ-পরিচয়

শ্রী সুরেন্দ্রনাথ গঙ্গোপাধ্যায়

(পূর্বাহ্নবৃত্তি)

রেনুনে, শরৎচন্দ্র ব'লতেন, স্পেন্সারের সমাজ-বিজ্ঞান তিনি একান্ত ধৈর্য্য সহকারে পাঠ ক'রে-
ছিলেন। তাঁর পঠিত পুস্তকগুলি দেখলেও বুঝতে পারা যায় যে, সেই কথায় একটুও অতিরঞ্জন কি,
অত্যাশ্রিত ছিল না। একটা কঠিন পরীক্ষা উত্তীর্ণ হ'তে গেলে যে যত্ন, কষ্ট এবং অধ্যবসায়ের প্রয়োজন
হয়—তার কিছু মাত্র ত্রুটি হয়নি ব'লে অনায়াসে বিশ্বাস করা চলে। সেই বই গুলির পত্রে পত্রে ছত্রে
ছত্রে তার বহু নিদর্শন আছে।

কিন্তু সমাজতত্ত্ব সম্বন্ধে শরৎচন্দ্রের পুঁথিগত বিজ্ঞাই পুঁজি, কি মূল-ধন ছিল না। তার বহু
পূর্বেই তিনি প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতায় অনেক তথ্য আয়ত্ত ক'রেছিলেন। পরে এই অধীত বিজ্ঞা
সেগুলিকে সুবিগ্ৰহ ক'রে তোলায় সহায়তা ক'রেছিল। তাঁর লিখিত বহু পুস্তকে বাংলাদেশের মধ্যবিভ
সমাজের গভীর জ্ঞানের পরিচয় আছে। সেগুলি তাঁর স্বোপার্জিত।

ভাগলপুর ব'লতেই মনে হয়, সেতো,—বেহার। সেখানে বাঙালী সমাজের সঙ্গে ঘনিষ্ঠ পরিচিত
হওয়ার সুযোগ এবং অবসর কোথায়? তাই, দেবানন্দপুরের কথা মনে হওয়া স্বাভাবিক এবং সে রকম
কথাও শুনতে পাওয়া যায়! কিন্তু শরৎচন্দ্রের যৌবনে ভাগলপুরের প্রবাসী বাঙালী সমাজের বয়স
সত্তর আশী অতিক্রম ক'রেছে। আরম্ভের সৌহৃদ্য কেটে গিয়ে সেখানে তখন জাতিত্ব বোধের কলহ-সংগ্রাম
পরিপূর্ণ রূপে প্রকটিত। পরস্পরের ঈর্ষা-বিদ্বেষ, সদর্পে মূর্ত্তিমান!

শরৎচন্দ্র দৈত্যকুলে প্রহ্লাদের মত গোঁড়া রক্ষণশীল পরিবারের মধ্যে মানুষ হ'য়েও প্রগতি-পন্থী
ছিলেন। অতএব ব্যক্তিগত ভাবে ঘরে বাইরে তাঁকে অনেক লাঞ্ছনা-বিড়ম্বনা সহ ক'রতে হ'য়েছিল।
সেই লাঞ্ছনা বিড়ম্বনার আশু প্রতিশোধের আকার ধারণ ক'রে যে চিন্তা তাঁকে ক্ষুব্ধ ক'রত, তার বহু
উপলব্ধি তাঁর যৌবনের বইগুলিতে নিবদ্ধ দেখতে পাওয়া যায়। “পল্লী-সমাজ” ক্ষুব্ধ যুবকের উষ্ণ
নিশ্বাসের উন্মায় অনেক স্থলে উদ্ভূত; কিন্তু বয়সের স্থির বুদ্ধিতে ‘বিপ্রদাসের’ মধ্যে সেই সমাজেরই
একটি সুসংযত উপলব্ধির চিত্র আছে। এক বয়সে, বিশ্বাসকে অন্ধ ব'লে মনে হয়,—আবার আর একটা
বয়স আসে, যখন মনে হয় সেই বিশ্বাসই মানুষকে সিক্তির পথে উত্তীর্ণ করে! পল্লী-সমাজের মধ্যে
লেখকের জীবনের ষাট-প্রতিঘাতের করুণ বেদনার কাহিনীর সঙ্গে একটি করুণ প্রেমের কাহিনী এমন
নিগূঢ় ভাবে সম্বদ্ধ যে পাঠকের মনে শাস্তির চেয়ে অশান্তির অস্বস্তি ব্যাধা দিতে থাকে! বিপ্রদাসের
মধ্যে জীবনকে দেখার ভঙ্গীটি সুগভীর এবং অনবচ্ছিন্ন। সেখানে না পাওয়ার মধ্যে ত্যাগের এমন একটি
মহোচ্ছল হবি আছে যাতে লালসা বিবর্জিত নিরাকাজক্ষা জীবনের দুইকূলকে ভ্রাতার গঙ্গার মতোই পূর্ণ
এবং আত্মোপলব্ধিতে নিষ্কম্প গান্ধীর্ঘ্য পূর্ণ ক'রে রেখেছে।

যে শিল্পীর তুলিতে জীবনের এই ছটি হবি এমন নিখুঁত ভাবে কুটে উঠেছে তার জীবন, কোন

পথে এমন বিচিত্র পরিণতি লাভ করলে তা' জানার কৌতূহল না থাকার মত দুর্ভাগ্য বোধ করি, মানুষের জীবনে আর ছুটো নেই !

যৌবনের শরৎচন্দ্র যেন একটা ফুটন্ত কেতলির মতোই ছিলেন। পরিণত বয়সে—সেই অধীর উদ্ভাপ আত্ম-সম্বৃত হ'য়ে লীন হ'য়ে গিয়েছিল তাঁর বিরাট আত্মোপলব্ধির মধ্যে ! এই যে রূপান্তর, এটি কেমন ক'রে কোথা দিয়ে আসে—তা' চিরদিনই মানুষের অনুসন্ধান এবং অনুধ্যানের বিষয়। তাই শরৎ-পরিচয়ে শরৎচন্দ্রের যৌবনের জীবনের অভিব্যক্তি অকিঞ্চিৎকর এবং কোন দিক দিয়ে অবাস্তর নয়-ই, নয়।

সেকালের ভাগলপুরের বাঙালী সমাজের ইতিহাস-তথ্য সংগ্রহ ক'রতে গিয়ে একটি মানুষকে অনেক দিক দিয়ে ধ'রতে পারা যায়। তিনি স্বনামধন্য রাজা শিবচন্দ্র। দরিত্রের কুটীরে জন্মগ্রহণ ক'রে নিজের তীক্ষ্ণ তীব্র আকাজক্ষায় তিনি যেন, বীজের কণিকা থেকে যেমন বনস্পতি, বট বেড়ে উঠে আকাশ আড়াল ক'রে দেয়, তেমনই দিয়েছিলেন ভাগলপুরের সমাজকে আচ্ছন্ন ক'রে।

শিবচন্দ্রের অভ্যুদয়ের আগে ভাগলপুরের সমাজ কেদারবাহিনী নদীর মত ধীর, মন্থর গতিতে ব'য়ে চলেছিল। এই ক্ষণজন্মা পুরুষ সেখানে একটা ঘোর বিবর্তন এনেছিলেন। ভাগলপুরকে তিনি সর্বাস্তঃ-করণে ভালোবাসতেন। তার কল্যাণে যেখানে বাধা আসত, সেখানে শিবচন্দ্র ব্রহ্মপুত্রের মতো উচ্ছ্বসিত হয়ে সেই বাধাকে খণ্ড বিখণ্ড, চূর্ণ বিচূর্ণ ক'রে দিতে কোন্ দ্বিধা বোধ ক'রতেন না।

শেষ বয়সে রাজা—অন্ধ এবং বধির হ'য়ে গিয়েছিলেন। একখানি আরাম কেদারার উপর চিৎ হ'য়ে শুয়ে সমস্ত দিন তিনি অধীরভাবে চিন্তা ক'রতেন। যখন সেই চিন্তা তাঁর চিন্তকে মথিত করতো—তখন তিনি সিংহের মতো হুকার দিয়ে উঠতেন।

একদিনের একটা ঘটনা বলি :—গৃহ শিক্ষককে ডেকে রাজা বল্লেন :—ওহে—মাষ্টার,—ম্যানেজারের কাছ থেকে আমার নামছাপা চিঠির কাগজ আর খাম নিয়ে এসো।

মাষ্টার বেচারি বুঝেচে যে, তাকে তখন অনেকগুলি চিঠি লিখতে হবে। দশটা বাজে—স্কুলের সময় আসন্ন রাজার হাতের তেলোতে সে লিখলে : ১০।

অন্ধ এবং বধির, অতএব রাজার সঙ্গে কথোপকথনের এই একমাত্র উপায়। রাজা কথা কইতে পারতেন। তিনি বল্লেন ; দশটা ! তোমার ইঙ্কুল বসে কটায় হে ?

১১।

তাইতো ! আচ্ছা আজ কি বার ?

শনিবার।

ব্যস—ঠিক হ'য়েছে—তোমার ছুটি ছটোয় তো ?

২৪টে।

কেন ?

অফিসের কাজ।

বেশ ঠিক তিনটের সময় এসে তুমি আমাকে খান কয়েক চিঠি লিখে দেবে। শোন, এখানে তোমার জন্মে চা আর জলখাবার তৈরী থাকবে। বুঝেচ ?—আমি যদি খুমিয়ে থাকি—তুলবে,—কোন

ক্ষতি হবে না।

তিনটার সময় সবচেয়ে জরুরী চিঠি লেখা হ'ল জেলার ম্যাজিস্ট্রেট সায়েবকে,—মাই ডিয়ার মিস্টার অমুক,

হয়তো জানেন যে, আমি দৈহিক অক্ষমতা নিবন্ধন কারুর সঙ্গে দেখা করিতে পারিনে। জেলার কর্তা হিসেবে আমারই যাওয়া উচিত ছিল। এই ক্রটি মার্জনা ক'রে যদি একবার আসেন তো বিশেষ আনন্দিত হ'ব। কয়েকটা ভারি দরকারি কথা আছে বলবার ইত্যাদি।

চিঠি পেয়ে সায়েব এসে উপস্থিত। বেচারি মিস্টার, সায়েবের কথাগুলি রাজার হাতে লিখে দিতে লাগলো।

রাজা বললেন : ভাগলপুর আমার বড় প্রিয় স্থান। আমি চোখে আলো দেখতে পাইনে; কিন্তু আমার হ'য়ে যদি ভাগলপুরের লোকে ঘরে ঘরে বিজলি-আলো দেখতে পায় তো—চিরকৃতজ্ঞ হ'ব। এই আমার জীবনের শেষ ইচ্ছে।

সাহেব প্রতিশ্রুতি দিয়ে গেলেন।

রাজা জীবিত থাকতে আলো হয়নি; কিন্তু তাঁর অমর আত্মা—একদিন ভাগলপুর সহরে বিদ্যুতের আলো দেখে নিশ্চয়ই প্রসন্নতা লাভ ক'রেছিলেন।

যিনি অন্ধ এবং বধির তাঁর সঙ্গে পৃথিবীর প্রায় সমস্ত যোগ ছিল হ'য়ে যাবার কথা; কিন্তু রাজার তা একেবারে হয়নি। ম্যানেজার এবং মিস্টার বেচারির সহকারিতায়—তিনি বিশ্ব ব্রহ্মাণ্ডের খবর জোগাড় ক'রে সমস্ত দিন তার আলোচনা ক'রে দিন কাটাতেন।

সকালে নীচে নেবে এসে প্রথম কাজ ছেলেদের পড়ার ঘরে ঢোকা। একটি একটি ক'রে তাদের ডেকে নিয়ে বুকের মধ্যে জড়িয়ে ধ'রে, আদর। তারপর হাতখানা এগিয়ে দিয়ে গুড্-মর্নিং মিস্টার। মিস্টারের বাড়ীর খবর, পাড়ার খবর, তার ইস্কুলের খবর। চ'লে যাবার সময় :

মিস্টার কটা বেজেচে ?

আট-টা।

কখন এসেছো ?

সাড়ে ছটা।

আর কতক্ষণ ?

ঘণ্টা খানেক।

একবার এসো—আধ ঘণ্টা—আই শ্যাল থ্যাক ইউ ভেরী মচ্ !

ব্রাহ্ম-সমাজের বাড়ী মেরামত হবে। চাঁদার খাতা বেরিয়েছে। সেই খবর পেয়ে রাজা উৎসাহ ভরে চেয়ারে উঠে ব'সে ম্যানেজারকে ডেকে পাঠিয়েছেন। ম্যানেজারের আসতে দেরি হচ্ছে—অধৈর্যের আর অবধি নেই !

ম্যানেজার লিখে দাও যে, যে মানুষটা সমাজের বাড়ী তৈরি করার সব খরচ একদিন দিতে পেরেছিল সে অনায়াসে—বেঁচে থাকা পর্যন্ত, মেরামতের ব্যয় নির্বাহ ক'রতে পারে। খরচের এন্ট্রিমেট চেয়ে পাঠাও।

শীত প'ড়েছে অত্যধিক ।—ধনকুবের দেবীপ্রসাদ চন্‌চনিয়া দেখা ক'রতে এসেছেন । দেবীবাবুর শালের খুঁট টেনে ধ'রে : দেবি তোমার যুরুবিব, ভুদড় আমার বন্ধু ছিল, জানো ?

জানি, রাজা সায়েব ।

তোমার এই শালখানার দাম কত ?

জানিনে ।

শয়তান ! মাড়ওয়াড়ির সম্ভান,—তোমাদের পাই পয়সার হিসেব আছে । এক হাজার ?

বেশী ।

শোন,—ভারী শীত,—অনাথ-আশ্রম, কুষ্ঠাশ্রমের—ছেলে-মেয়েদের—ব্যবস্থা কি-কিছু ক'রেছ ?

না !

রাজা স্তব্ধ হ'য়ে হুকার ছাড়তে লাগলেন । সে হুকার নয়, হাহাকার—কান্নাকে নিরোধ করার বুক ফাটা গর্জন !

দোকানে কন্‌বল আছে ?

আছে ।

দাম ?

ঠিক জানিনে ।

ছু'টাকায় হবে, এক, এক, খানা ?

তা' হবে ।

আমার বাড়ী ছুশো কন্‌বল পাঠিয়ে দেবে ?

না ।

কেন ?

আশ্রমে দিতে হবে ।

চেয়েছে তারা ?

না ।

পাঠিয়ে দেব—বিল্‌ আপনাকে পাঠাব ।

ভয় দেখাচ্চ ? রাজা শিবচন্দ্র আজও কারকে ভয় করেনি !—এই লালুজি ! এই ডোমা !—কো হায় !—ম্যানেজার বাবুকো বোলাও ।

ম্যানেজার,—ওহে হেম !—একবার দেবীর সঙ্গে গিয়ে কন্‌বল পছন্দ ক'রে—অনাথ আর কুষ্ঠাশ্রমে পাঠিয়ে দেওয়ার ব্যবস্থা ক'রে দিও । দেবী বাবু বিল দিলে—

দেবী বাবু—মাথা নেড়ে জানিয়ে দেয়—ম্যানেজারকে,—বিল দিতে হবে না ।

দিন ক'য়েকের মধ্যে—পাদরি সায়েবের চিঠি এলো । মেনি থ্যাঙ্কস্ !

রাজার শেষদিন গুলো এমনি ক'রেই কেটেছিল ।

প্রবাসী বাঙালী সমাজের কেদারবাহিনীর শান্তধারা এই পর্বতের পাদমূলে এসে বহু তর্জন গর্জন ক'রে—মহাপান্নাবারে মিশে গেছে । সেদিনের বিরোধের খুঁটিনাটি শরৎচন্দ্রের মনে যে দাগ দিয়ে

গিয়েছিল—তারই রস, তারই সাহিত্যমূর্তির সন্ধান শরৎ-সাহিত্যে আছে! ভাগলপুর কি দেবানন্দপুরের তর্ক অকিঞ্চিৎকর।

ইং ১৮৯৬ সালের শেষের দিকে শরৎচন্দ্রের মাতার মৃত্যু হয়। ভুবনমোহিনীর শেষ সন্তান একটি কন্যা; তার জন্মের অল্পদিনের মধ্যে তাঁর মৃত্যু ঘটে। এই মৃত্যুর পর মতিলাল গাঙুলীদের বাড়ালী-টোলার বাড়ী ছেড়ে খজুরপুরে একটি বাসা ভাড়া করে সেখানে থাকার ব্যবস্থা করেন।

এই সময়ে দুটি ব্যবস্থার যথা-যথ মর্ম্ম গ্রহণ করা অতিশয় কঠিন। মতিলাল সেই সময় চাকুরি করে সামান্য বেতনে সংসার নির্বাহ করতেন। সেই অবস্থায় বাড়ী ভাড়া করা অর্থের দিক দিয়ে যে ঠিক হয়নি, তা বলা যায়; কিন্তু পারিবারিক নানা কারণে হয়তো এই উপায় ভিন্ন আর অণু গতি ছিল না। আর একটি ব্যবস্থাও—বিশ্বয় উদ্রেক করে। ভুবনমোহিনীর অন্ত্রের সংবাদ পেয়ে শরতের জ্যেষ্ঠা ভগ্নী অনিলা দেবী ভাগলপুরে আসেন। অনিলায় বয়স তখন বাইশ তেইশ হবে। তিনি অনায়াসে শিশু বোনটির লালন পালনের ভার নিয়ে—তাকে পাণিত্রাসে নিয়ে যেতে পারতেন। কিন্তু কেন যে এ ব্যবস্থা হয়নি তাও বুঝে ওঠা শক্ত। ভুবনমোহিনীর অভাবে সংসারের কি অবস্থা ঘটেছিল তা অনুমান করা শক্ত নয়। শরতের বয়স কুড়ি—আর দুটি ভাই নিতান্ত ছেলে মানুষ—তার ওপর মাতৃহীন একটি শিশু। অর্থের জোর মোটে নেই। অগ্রাণু বহু কারণ থাকলেও শরতের শুধু আর্থিক অবস্থার জগ্নেই উপাধ্বন করা একান্ত আবশ্যক হয়েছিল! অতএব মামার বাড়ীর অবহেলায় লেখা-পড়া করা সম্ভব হয়নি এ কথা, যুক্তিতে টেকে না।

মাতুল নবীনচন্দ্রের চেষ্টায় বনেনি এষ্টেটের ম্যানেজার শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ সরকারের আশুকুল্যে শরৎচন্দ্রের একটি চাকুরি হয়। তখন থেকে শরৎচন্দ্রকে কিছুকালের জন্য সাঁওতাল পরগণার গোড়ায় গিয়ে থাকতে হয়। অবশেষে তিনি বনেনি এষ্টেটের সালার্কাল অফিসার শিবশঙ্কর সহায়ের অধীনে চাকুরী করেন। শিবশঙ্কর শফরে বার হ'লে শরৎচন্দ্রকে শফরে যেতে হ'ত এবং সহরে ফিরলে সহরে আসতে হ'ত।

গোড়ায় শ্রীযুক্ত নবীনচন্দ্র ঘোষ বনেনি এষ্টেটে কাজ করতেন। তিনি একজন বিশিষ্ট সাহিত্যিক ছিলেন। সমাজপতির “সাহিত্য” পত্রে—নবীন পণ্ডিত মশাইএর অনেক লেখা বার হ'তো। শরৎচন্দ্র পণ্ডিত মশাইকে বড় আদর করতেন। অনেক সময়ে তাঁকে তাঁর সাহিত্যের গুরু বলে স্বীকার করতেন।

এই সময় শরৎচন্দ্র ইংরাজি নভেল খুব বেশী পরিমাণে পড়তেন। হেনরি উড, মেরিকরেলি এবং ডিকেন্সের বইগুলি বিশেষ যত্ন সহকারেই পড়তেন। “ইষ্টলিন” পড়ে তিনি বইখানির অনুবাদ করেন। “অভিমান” বইখানি তাঁর সর্ব-প্রথম নভেল। ১৮৯৮ সালের মার্চ মাসে সেই বইখানি তাঁর মাতুল মণীন্দ্রনাথকে পড়তে দিয়ে যান। মণীন্দ্রনাথ বইখানির উচ্চ প্রশংসা করেন। বইখানি বন্ধুদের হাতে হাতে ঘুরতো এবং অবশেষে তাঁর জনৈক বন্ধু কেমার সিংহ পড়তে পড়তে কুচবিহারে চলে যান। তারপর সেই বই আর পাওয়া যায় নি। হয়তো কোন দিন পাওয়াও যেতে পারে। এই বইখানি উদ্ধার করার জগ্নে শরৎচন্দ্র খুব বেশী চেষ্টা করেন নি। এক সময় নিজের অনুবাদ করলেও, অনুবাদ সম্বন্ধে তাঁর মত বড় বিচিত্র ছিল। তিনি বলতেন অনুবাদ করলে লেখকের মৌলিকতা নষ্ট হয়ে যায়।

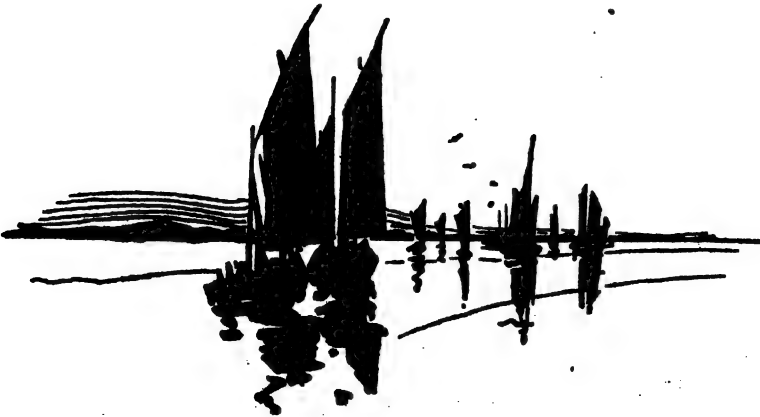
খজুরপুরে গিয়ে তিনি একদিক দিয়ে বিশেষ লাভবান হন। নবীন সাহিত্য-ব্রতীদের দলবদ্ধ হয়ে

সাহিত্য-চর্চার বোধকরি বিশেষ সুবিধা হয়। স্বদেশ-বিদেশে এমন অনেক দলের কথা—শুনতে পাওয়া যায়। ডাক্তার জনশনের সাহিত্যিক দলের কথা—ইংরাজি শিক্ষিতেরা জানেন। আমাদের দেশের রবীন্দ্রনাথ, বলেন্দ্রনাথ, সুধীন্দ্রনাথ—প্রভৃতির দল “সাধনা,” “বালক” “ভারতী” কাগজের মধ্য দিয়ে সাহিত্য সৃষ্টি ক’রে গেছে। বঙ্কিমচন্দ্রের তেমন একটি দল ছিল ব’লে শুনতে পাওয়া যায়। “ভারতী-দলের” কথা আমরা জানি। সত্যেন্দ্রনাথ, মণিলাল, চারুচন্দ্র, মোহিতলাল, সৌরীন্দ্রমোহন, প্রেমাস্কর, হেমেন্দ্রকুমার, নরেন্দ্র দেব প্রভৃতি মিলে একটি দল গ’ড়ে সাহিত্য চর্চা ক’রতে সুরু করেন। এখন এঁদের সকলেই সাহিত্যে খ্যাতি লাভ ক’রেছেন। পরে “সবুজ পত্রের” দলটি—বাংলা সাহিত্যকে নবতর চিন্তার ধারায় বিশেষ ভাবে সমৃদ্ধ ক’রেছে। “সাহিত্য” পত্রেরও একটা দল ছিল।

মতিলালের নুতন-পাতা সংসারে না ছিল সুখ না ছিল স্বস্তি। ভুবনমোহিনীর সংসারে অভাব ছিল। কিন্তু অবহেলা ছিল না। স্নেহ-ভালোবাসা, প্রীতি-প্রেমে দারিদ্র্য লজ্জায় অধোবদন ক’রে থাকতো! সেবাময়ীর কল্যাণ হাত দু’খানি অভাবের সকল শূন্যতা পূর্ণ ক’রে দিত। ছোট ছেলে ছুটি পেট ভরে ছাতু চিঁড়ে মুড়ি খেয়ে পথে পথে ঘুরে শ্রান্ত-ক্লান্ত হ’য়ে ফিরে ফিরে এসে ঘুমিয়ে রাত কাবার ক’রতো। মতিলাল নিজের নির্বিকার ধৈর্য্যে সব কিছু সয়ে নিতেন। বাকি শরৎ। তার অবশেষে একটি আশ্রয় জুটলো।

ক’য়েক পা এগিয়ে গিয়ে গঙ্গার তীরে প্রকাণ্ড বাড়ী। সেখানের দারিদ্র্যের রুদ্ধ শুদ্ধ কর্কশতা নেই। লোকজন;—একটার জায়গায় পাঁচটা চাকর। বাটির পর বাটি চা আসচে—তার দিনক্ষণ সময় নির্ধারণ নেই। ছেলেদের বসার ঘরে চুলে, তামাক, চুরট, সিগারেট। জলখাবার সময়—থালি থালি খাবার। এবং আড্ডা দেওয়ার সঙ্গীর অভাব নেই। কেউ-না-কেউ আড্ডার ধূনি জ্বালিয়ে ব’সেই আছে। শরৎ সেই বাড়ীর নিত্য অতিথি হ’লেন।

কর্তা সদরাল। সংসার তৃতীয় পক্ষের। গিন্নী স্বয়ং অল্পপূর্ণা! শরৎচন্দ্রের কথায় রস ছিল। ছেলেমেয়েদের মনে সাহিত্য-প্রীতি ছিল। এবং বাড়ী শুদ্ধ সবারই থিয়েটার করা এবং দেখার অদম্য উৎসাহ! চৌকির উপর বেওয়ারিশ মাল হারমোনিয়মটা খোলাই পড়ে আছে! কেউ-না-কেউ সুরে বেসুরে গান চালিয়ে চ’লেছে!



সহমরণ

শ্রী চারুচন্দ্র দত্ত

উপরের জাঁকাল নামটা দেখে কেউ যেন মনে করবেন না যে আমি ধর্ম বা সমাজনীতি সম্বন্ধে প্রবন্ধ লিখতে বসেছি। প্রবন্ধ রচনা আমার মোটে আসে না। যা লিখছি সেটা নিছক গল্প, অতি-সামান্য আখ্যায়িকা মাত্র।

ছেলেবেলায় আমার এক মস্ত ব্যসন ছিল, পাখী শিকার। আজ বুড়ো বয়সে গলিত-নখ-দন্ত অবস্থায় সে অভ্যাস উবে গেছে। একেবারে অহিংসাপন্থী হয়ে পড়েছি। গল্পটল লিখে দিন কাটাই। তবু এখনও মাঝে মাঝে স্বপনে বন্দুক কাঁধে কত পাহাড় চড়ি, কত কাঁটাবন ভাঙ্গি, বিলজলার এক হাঁটু পাকৈ কত হেঁটে বেড়াই। তখনকার মত বেশ লাগে, কিন্তু যুম ভাঙ্গলে মনে হয়, “ছি, ছি, এখনও তোমার এই প্রবৃত্তি!” সেদিন শুয়ে শুয়ে এই গল্পটি মনে পড়ল। পাখী আমার হাতে প্রাণ হারাল বটে। কিন্তু সত্যি হারল কে, পাখী, না আমি?

আমি তখন বাস করি খান্দেশ প্রান্তে। বহুকাল থেকে শিকারীর স্বর্গ বলে এই প্রদেশের খ্যাতি ছিল। আমিও আর পাঁচজনের মত মনের সাথে পশুপক্ষী বধ করে বেড়াইতাম। সদরের একেবারে কাছাকাছি মোতিতলাও বলে এক মস্ত বিল ছিল। অগ্রহায়ণ মাস পড়তে না পড়তে নানা বর্ণের, নানা আকারের, বুনো হাঁসে তার জলটা একেবারে ছেয়ে ফেলত। বিলের কিনারায় বড় বড় ঘাস, জলের মাঝে ছোট ছোট দ্বীপ, হাঁস মারবার ভারী সুবিধা ছিল। জঙ্গ হয়েছিলাম কেবল চকাচকীগুলোর কাছে। তারা বসত খোলা বালুচরের উপর, একেবারে জলের ধারে। কাছে যাবার উপায় ছিল না। বহুদূর থেকে শিকারীকে চিনে ফেলত আর তৎক্ষণাৎ কাঁ কাঁ করে আকাশপথে উধাও হয়ে যেত। ছোট বড় কত ভাল ভাল হাঁস রোজ ফেলছিলাম, কিন্তু এই চকাগুলোর কাছে হার মেনে মেনে সোয়াস্তি ছিল না।

এই চকাচকীই সংস্কৃত কবিদের আদরের চক্রবাক চক্রবাকী। এদের ভালবাসার কথা নিয়ে তাঁরা কত সুন্দর সুন্দর শ্লোক রচনা করে গেছেন! নিজেও ত দেখেছি যে চকীকে নদীর একপারে ফেলে রেখে চকা অপরপারে উড়ে গেল, শুধু সেখান থেকে কাঁ কাঁ করে বিভোর হয়ে চকীকে ডাকবে বলে। তা হোক গে, পাখীর প্রেমের খেলা দেখে কি আর কিরাতেজের পেট ভরে!

আমার শিকারী ছিল মালিয়া বলে এক ভীল। তাকে কেবলই বকতাম, “তুই বুনো মানুষ একটা কিছু হিকমত বার করতে পারহিস না!” সে উত্তর দিত, “রোসো সাহেব, দেখছি।”

কিছুদিন পরে একদিন কাছারী থেকে ফিরে দেখি মালিয়া বসে রয়েছে। বললে, “সাহেব, এখনই বন্দুকটা নিয়ে আমার সাথে এস। আজ তোমাকে চকা শিকার করাবই।”

আমি মহা উৎসাহে তৎক্ষণাৎ বেরিয়ে পড়লাম। পাশে Side Car-এ বন্দুক হস্তে বসে মালিয়া। ক্রোশ দুই যাবার পর সে গাড়ী থামাতে হুকুম দিলে। সেইখানে একটি ছোট্ট জলস্রোত

মোতিতলাও থেকে এসে পাঁজরা নদীতে মিশেছে। শীতকালের বেলা। পাঁজরার জল ও বালি ডুবন্ত সূর্যের আলোয় অগ্নিবর্ণ। মালিয়া আমাকে নদীর পাড়ে এক জায়গায় কতকগুলো পাথরের চাকড়ার মাঝে বসালে। বললে, “বন্দুকে টোটা ভরে নিয়ে চুপটি করে বস, সাহেব। চকা এল বলে! সন্ধ্যার সময়ে ওরা মোতিতলাও থেকে এসে বরাবর এই জল ধরে উড়ে চলে যায় ওদের রাত্রিবাসের জায়গায়। আমি গেল চারদিন জোর নজর করেছি।” নিঃশব্দে বসে রইলাম। পায়ের কাছে শুয়ে মালিয়া। সম্মুখের চরে একটা দহের মত। এই ভাবে এক দণ্ড কেটে গেল। পশ্চিম আকাশের রঙ ধীরে ধীরে মিলিয়ে যেতে লাগল। হঠাৎ দূরে আকাশে আওয়াজ শুনলাম, কাঁও কাঁও, কাঁ কাঁ। মালিয়া অক্ষুটস্বরে বললে, ছঁ শিয়ার। দেখতে দেখতে মাথার উপর উড়ে এল দু জোড়া চকা চকি। বেশী উঁচু হবে না, হাত বিশ তিরিশ। মনের আনন্দে বন্দুক ছুঁড়লাম। একটা প্রকাণ্ড চকা ঘুরতে ঘুরতে এসে পড়ল দহের মাঝামাঝি। দেখলাম, মারাত্মক জখম হয়েছে, কোন রকমে কাত হয়ে ভাসছে। অপর তিনটি পাখী একসঙ্গে উড়ে পালাল বটে, কিন্তু খানিকদূর গিয়েই তার একটি ফিরল। সে আকুল হয়ে চীৎকার করতে করতে সোজা উড়ে এল দহের জলের উপর। জল থেকে আহত চকাটা ক্ষীণস্বরে তাকে সাড়া দিলে, কাঁও কাঁও। চকী মাথার উপরে করুণভাবে ডাকতে ডাকতে ঘুরপাক খেতে থাকল। এ দৃশ্য আগে কখনও দেখি নেই। মনে হল যেন চকী বলছে, “নিষ্ঠুর খুনে! আমার চকাকে যদি মারলি আমাকেও মেরে ফেল, আমি তোকে ডরাই না।” মন বড় খারাপ হয়ে গেল। নীরবে বন্দুক তুলে সাবধানে লক্ষ্য করে ঘোড়া টিপলাম। চকী আসন্ন বৈধব্যের হাত এড়াল। রূপ করে তার নিষ্পন্দ দেহ এসে চকার উপর পড়ল। ক্ষণেকের মধ্যে দুটো দেহই চিত হয়ে পাশাপাশি ভাসতে লাগল। মালিয়ার দিকে তাকালাম, সে হাত দিয়ে চোখ মুছে উঠে দাঁড়াল। আমার বন্দুকটা হাতে নিয়ে বললে, “ওঠ সাহেব, তোমাকে গাড়ীতে তুলে দিয়ে আসি। রাম, রাম, ও পাখী কি খাওয়া যায়! থাক পড়ে!”

নীরবে বাড়ী ফিরে গেলাম। নিঃস্বপ্ন পাখী মারা হলেও সেদিন আর অল্পগ্রহণ করতে পারলাম না। সারারাত্রি সেই সহমরণের দৃশ্য চোখের সামনে ভাসতে লাগল। সেই আমার শেষ চকা শিকার।



একমুঠো—(কবিতার বই)—শ্রীঅমির চক্রবর্তী ।

প্রকাশক—ভারতী ভবন । মুলা—একটাকা ।

শ্রীঅমির চক্রবর্তী প্রণীত নূতন কবিতার বই,—

“একমুঠো” পড়ার সুযোগ আমাদের হয়েছে ।

আপাত-দৃষ্টিতে “একমুঠোর” কবিতাবলী ছবোধা ; তবে এর অন্তর্নিহিত ভাবধারার সঙ্গে পরিচিত হতে পারলে কবিতার রূপ চোখের সামনে সুস্পষ্টরূপে ফুটে ওঠে । কবি অমিরচন্দ্র তাঁর স্বাতন্ত্র্যের ভিতর দিয়ে ‘মিটিসিজ্‌ম্’ এর যে ধারা বহন করে এনেছেন তা সম্পূর্ণ নিজস্ব ।

গ্রন্থটির “একমুঠো” নাম Blake-এর প্রসিদ্ধ উক্তি—
“To hold Infinity in the palm of your hand”
এরই প্রতিধ্বনি এবং এই নামকরণই গ্রন্থোক্ত কবিতাবলীর অন্তর্নিহিত ভাব ব্যক্ত করে ।

কবির প্রথম কবিতা “বাস্তবিক” ও সম-উক্তিভেদেই সার দেয় । কবি ফুলকে জগতের অজ্ঞাত বস্তু থেকে ছিন্ন-স্থজে দেখতে চাননা, একস্থজে গাঁথা দেখতে চান এবং তাঁর এই চাওয়া স্বন্দররূপে বর্ণিত হয়েছে একটি কথার “ফুলকে পাব বোটার ।” অমিরচন্দ্রের দৃষ্টিতে জগতের সমস্ত বস্তুই পারস্পরিক সম্পর্কযুক্ত এবং তাঁর এই দৃষ্টিভঙ্গি Tennyson এর একটি কবিতার কথা স্মরণ করিয়ে দেয়,—

“Flower in the crannied wall,
I pluck you out of the crannies,
I hold you here, root and all in my hand,
Little flower—but if I could understand
What you are, root and all, and all in all
I should know what God and man is.”

“রামায়ণ” কবিতাটিতেও কবির মনে এই ঐক্যবন্ধনের প্রবল আকাঙ্ক্ষা সুস্পষ্ট হয়ে ফুটে উঠেছে । কবির ঈঙ্গিত “সালোকা” নয়, সামীপাও নয়, “সাব্যঙ্গ্য” । তাই

কবিতাটির শেষের পংক্তিতে দেখা যায়,—

“করন্তলগত কৈ আমলকি,
উইটিবি থেকে ওঠ বায়ীকি
আদি যুহুর্ন্ত চিরে ।
সুত্র বাধুক রাত জাগা বিরে,
তুধু নয় সান্নিধ্য—
শুতে যাই ছুঁয়ে তির্ধ্যাক ধার
আস্তাবলের চালের ওপার
সকল চাঁদের ঈড্য ॥”

‘দরজা,’ ‘ঘুম,’ ‘বৃষ্টি,’ ‘সংসার,’ ‘আরোগ্য’ প্রভৃতি কবিতা
অতি সুন্দর ।

বিশেষতঃ “গম্ভব্য” কবিতাটি পড়বার সময় এর ভাব,
ভাষা ও ছন্দের অপূর্ণ সমন্বয় মনের ভিতরে একটি অপূর্ণ
চেতনার স্পন্দন এনে দেয় । এই কবিতাটির খানিকটা
উদ্ধৃত করবার লোভ সংবরণ করতে পারলাম না ।

“নিমতলার ঘাটে আজি মহানিমের গাছ
তারি তলার বাগি বাজার শ্রোতকন্তের নাচ

—রাতহুপ্তী ।

ঝুঁকু ঝুঁকু খরা পাতা হ-হ হাওয়ার কাণ্ড
হা হা করে শুকনো শিকড়, ভাঙ্গা মাটির ভাণ্ড

ও হো হো হো ।

বমভঙ্গী যমুনা নর, গঙ্গা বাজার তালি
গঙ্গাতীরের নমুনা এই রঙ্গ হাড়ের বালি

ও কি চেউয়ের শব্দ ।

এই করেকটি ছন্দের মধ্যে কবি হৃদয় মারা-জাল বিস্তার
করে পাঠকের মনে যে অপার্থিব বিশ্ব-লোকের সৃষ্টি
করেছেন তা’ বাস্তবিকই বাংলা সাহিত্যে বিরল ।

আজকালকার দিনে একটা জিনিষ প্রায়ই দেখতে
পাওয়া যায় যে, আধুনিক কবির রবীন্দ্র-প্রভাব থেকে মুক্ত

হবার জন্ত প্রাণপণ চেষ্টা করছেন। “একমুঠো” তেও তার ব্যতিক্রম হয়নি। কিন্তু ভার্যার দিক থেকে অমিয়চন্দ্র সম্পূর্ণরূপে সফল হলেও ভাবের দিক থেকে হয়ত সম্পূর্ণরূপে রবীন্দ্র-প্রভাবমুক্ত হতে পারেন নি।

তার কারণ তিনি “মিটিসিজ্‌ম্” এর যে রূপ ফুটিয়ে তুলেছেন এবং বহুস্থানে মিটিসিজ্‌ম্-এর পথ অনুসরণ করতে গিয়ে মিটিফিকেশন্-এর দিকেই নজর বেশী দিলেও সেই রূপই রবীন্দ্রনাথের পূর্বের বহুলেখ্য দেখা যায়।

উদাহরণ স্বরূপ একটি উদ্ধৃত করছি—

“এক নিমেঘে গর্ণনাহীন

নিমেঘ গেল টুটে।

একের মাঝে এক হয়ে মোর

উঠল হৃদয় ফুটে॥

তোমার আমার একটুখানি

দূর যে কোথাও নাই।

নয়ন মুদে নয়ন মেলে

এই ত দেখি তাই।

যেই খুলেছি আখির পাতা

যেই তুলেছি নত মাথা

তোমার মাঝে অমনি আমার

জয়ধ্বনি উঠে। (গীতালি)

শেষের কথা এই যে যদি অমিয়চন্দ্র সম্পূর্ণরূপে রবীন্দ্র-প্রভাব-মুক্ত নাও হ'ন এবং কবিতার অর্থস্পষ্টতার প্রতি তাঁর অবহেলা যদিও পাঠকের চোখে প্রথম দৃষ্টিতে যথেষ্ট অসুবিধাজনক তবুও “একমুঠো” যে বোধ্য আসনে নিজের স্থান সুপ্রতিষ্ঠিত করতে পারবে সে বিষয়ে সন্দেহ নেই।

কারণ এটি এমন একটি বই যার রূপকের ব্যবহৃত্যু তুলতে পারলে অনুভব করা যায় নিজেকে বিচিত্র রহস্যের ভিতর দিয়ে এবং স্পর্শ পাওয়া যায় বিরাট বিশ্বের, কয়েকটি পাতার ভিতরে একত্রীভূত অবস্থায়।

জয়সুনাথ রায়





চলন্তিকা

‘সম্বুদ্ধ’

আমাদের ও অঞ্চলে একটি গল্প চলিত আছে।

এক মুসলমান ভদ্রলোকের বাড়িতে ভোজ। নিমন্ত্রিতরা সকলে উপস্থিত হইয়াছেন, রাঁধাবাড়ীও প্রায় শেষ, এমন সময় একটি দুর্বিপাক ঘটিল। হাঁড়িমুখ পোলাও উনানের পাশে নামাইয়া রাখা হইয়াছিল, এক ছুরাঙ্গা কাক পোলাও-অপহরণমানসে ডেকচির কানায় আসিয়া বসিল, এবং পোলাও অতিরিক্ত গরম দেখিয়া মনের খেদে ‘ধুন্তোর’ বলিয়া ডেকচির মধ্যে কিঞ্চিৎ অপকর্ম করিয়া দিয়া পলায়ন করিল।

গৃহকর্তা প্রমাদ গণিলেন। অল্পবুদ্ধি রাঁধুনি ও চাকরের দল উচ্চৈঃস্বরে আক্ষেপ করিয়াছে, ফলে ব্যাপারটা অতিথিদের কানেও পৌঁছিতে বাকি নাই। জানিয়া শুনিয়া এই পোলাও কেহ পাতে লইবে না। অথচ তখন না আছে নূতন করিয়া পোলাও রাঁধিবার সময়, না আছে তাহার আয়োজন তৈরি। বেগতিক দেখিয়া ভদ্রলোক বৃদ্ধ মেলোভীসাহেবের শরণ লইলেন; বাঁচান, নহিলে মানসস্ত্রম গেল। মেলোভী অভয় দিয়া কহিলেন, ঘাবড়াইও না বৎস, ব্যবস্থা আমি করিতেছি।

মেলোভী নিমন্ত্রিতদের সকলকে ডাকিয়া একত্র করিলেন, করিয়া তাহাদের সম্বোধন করিয়া একটি সারগর্ভ বক্তৃতা দিলেন।

মেলোভী কহিলেন ভাইসব, তোমরা জান আমরা মুসলমান, হিন্দুদের সঙ্গে আমাদের বিরোধ। তাহারা যেখানে যাহা কিছু করে, আমরা ঠিক তাহার বিপরীতটি করি নহিলে আমাদের বৈশিষ্ট্য বজায় থাকে না।

শ্রোতারা কহিল, ঠিক কথা।

মেলোভী কহিলেন, দেখ, তাহারা পূর্বমুখে ফিরিয়া পূজা করে; আমরা পশ্চিমমুখে ফিরিয়া নামাজ পড়ি। কাছা না থাকিলেও তাহারা পূজার সময় কাছা আঁটিয়া লয়; আমরা কাছা আঁটা থাকিলেও

সেটাকে নমাজের সময় খুলিয়া লই। তাহারা তেল মাখিয়া স্নান করে ; আমরা স্নান করিয়া তেল মাখি। তাহারা ঝটকা ছাড়া মাংস খায় না ; আমরা জবাই ছাড়া খাইনা। তাহারা মরিলে পোড়াইয়া ফেলে ; আমরা মরিলে কবর দিই।

শ্রোতারা কহিল, জরুর।

মৌলভী কহিলেন, এখন তোমরা ভাবিয়া দেখ,—আজ এই কাণ্ড যদি কোন হিন্দুর বাড়িতে ঘটিত, তবে কি হইত? একজন মানুষও ও পোলাও খাইত ন। অতএব আমরা এখন কি করিব? আমরা সকলেই ঐ পোলাও খাইব। কেমন, ঠিক কিনা?

শ্রোতারা একবাক্যে কহিল, আল্‌বৎ।

*

*

*

*

মৌলভীসাহেবের যুক্তিটা হয়তো হাস্যকর কিন্তু সে যুক্তিতে কাজ হয়, ইহার প্রমাণ রাশি রাশি পাইতেছি। কাজ হয় তাহার কারণ, ব্যক্তিগত-বৈশিষ্ট্য বজায় রাখিবার নেশা আমাদের মজ্জাগত—বৈশিষ্ট্য বজায় রাখিবার খাতিরে নিজেকে তিন-ঠেঙে গরু বা কিছু ভূকিমাকার প্রতিপন্ন করিতেও আমাদের কিছুমাত্র আপত্তি নাই। আমাকে অপরের চেয়ে পৃথক করিয়া দেখাইতে হইবেই, নূতন কিছু একটা করিতে হইবেই—এইটাই আমাদের মহাবাগী হইয়া উঠিয়াছে। এই বৈশিষ্ট্য রক্ষা করিবার উপায় বলিয়া আমরা জানিয়াছি অপরপক্ষের বিপরীতমুখে চলিবার শাস্ত চেষ্টাকে, “উহারা উত্তরে চলিয়াছে? তবে নিশ্চয়ই আমরা দক্ষিণে চলিব”—ইহাই আমাদের মূলকথা। সে পথের শেষ কোথায় আমরা জানিনা, জানিতে চাহিও না। সে পথের দুইধারে কি আছে, তাহাতে পদক্ষেপ করা বুদ্ধিমত্তার বা বুদ্ধিহীনতার পরিচয় এ সকল বাজে তর্ক লইয়া আমরা মাথা ঘামাই না। উহারা যাহা করিতেছে তাহার উল্টাটি করিতে পারিতেছি, আর যাহাই লোকে বলুক ‘উহাদের’ সহিত মিল আছে এমন অপবাদ কিছুতেই দিতে পারিবে না—এইটুকুই আমাদের চরম সান্ত্বনা ও পরম তৃপ্তি। এই ‘উহারা’ কাহার, এবং তাহাদের সঙ্গে আমাদের বাস্তবিক প্রভেদ কোন্‌খানে ও কতটুকু—এ প্রশ্নও আমাদের কাছে অবাস্তব।

*

*

*

*

বাংলাদেশের রাজনীতিতে এই মৌলভী যুক্তির আধিপত্য প্রখর হইয়া উঠিয়াছে। তিন লক্ষ তিরিশি হাজারটা দল প্রত্যেকটা বিভিন্ন পথে চলিতে চাহিতেছে—পথটা কিপ্রকার এবং কোথায় গিয়া পৌঁছাবে, এ প্রশ্নের সমাধান লইয়া কেহ মাথা ঘামায় না ; আমার পথটা অপরের পথের সঙ্গে এক নয়, এইটুকু জানিয়াই আমরা খুসি। ইহার বেশি জানিবার আমাদের কৌতূহল নাই জানিবার মত বিজ্ঞাবুদ্ধিও আছে কিনা সন্দেহ।

এই পথ বৈচিত্র্যের সাফাই হিসাবে একটা টেকনিকাল টার্ম প্রবর্তিত হইয়াছে,—“আইডিওলজি”। প্রত্যেকেরই নাকি একটা করিয়া আইডিওলজি আছে, তাহার নির্দেশেই ইহারা পথ চলিতেছেন। এই আইডিওলজির উৎপত্তি ইউরোপে; অ-জীর্ণ ইউরোপীয় কেতার ইহা আরেকটি উদাহরণ।

মজা এই, যে খিওরি লইয়া ইহারা কচকচি করেন, সেই খিওরির তলা পর্য্যন্ত যাইবার মত ধৈর্য্য ও তিতিক্ষা অনেকেরই নাই, অপরের উদগীরণ গলাধঃকরণ ও চর্বিত চর্বণ করিয়াই ইহারা ছুটে।

“কার্ল মার্কস” নামের দোহাই পাড়িয়া ইহারা বাংলার জমি চষিয়া ফেলিলেন, কিন্তু আসলে বুলি যাহা মুখস্থ করিলেন ও ভক্তদের করাইলেন তাহা কার্ল মার্কসের বাড়ির ধার দিয়াও সর্বদা যায় না। কার্ল মার্কসের কথার বুঝারিন্ যে ব্যাখ্যা দিয়াছেন Versus কোল্-সাহেব যে ব্যাখ্যা দিলেন—এই মতদ্বৈধের ভিত্তিতে ইহাদের দল-গড়াগড়ি ও দল-ভাঙাভাঙি হইয়া যায়—‘দেশসেবায় নামিবার সময় সংকল্পটা কি করিয়া নামিয়াছিলেন—ভারতের দৈন্যমোচন না মার্কস্ (বা অণ্ড যে কেহ) সাহেবের বাণী-প্রচার ও পুস্তকবিক্রীর সহায়তা—সে কথাটা নিজের মনেও আর স্পষ্ট থাকে না। প্রত্যেকে নূতন কথা বলিবার ফলে বাংলাদেশে অহিনিশি নব নব ‘বাদে’র আবাদ হইতেছে—‘সাম্যবাদ’ ‘সমাজতন্ত্রবাদ’ ঘুরিয়া গিয়া ‘গান্ধীবাদ’ ‘মহাত্মবাদ’ ‘স্বভাষবাদ’ এবং ক্রমে ‘স্বতাবাদ’ ‘দেশ্-লাইবাদ’ ‘চোঙা-বাদ’ ‘ঠ্যাঙাবাদ’ বঙ্গদেশের রাজনীতিক্ষেত্রে ব্যাপিয়া শাখা ও শিকড় বিস্তার করিতেছে।

একদা বাঁহারা এই ক্ষেত্রে সোনার ফসল ফলাইবার দুঃস্বপ্ন দেখিয়া হলধারণ করিয়াছিলেন তাঁহারা হতাশ্বাস হইয়া পড়িতেছেন; আবার যদি কেহ কোনদিন এই ভূমিকে স্রফলা করিয়া তুলিতে চান, কি ষিপুল পরিমাণ আগাছা উৎপাটন করিবার ভার তাঁহাকে লইতে হইবে, ভাবিয়া শিহরিয়া উঠিতেছি। ‘বাদের’ বিবাদারণ্যে দিশাহারা হইয়া ভাবিতেছি, সমস্ত ‘বাদ’কেই একবারে বাঁচাইয়া বাদ দেওয়ার মহাব্রত কেহ কোনদিন লইবেন কি? যদি কেহ তাহা পারেন, তিনিই হইবেন জাতির ত্রাণকর্তা। দেশ হইতে দেবমূর্তির উৎখাত করিয়া Iconoclast মহম্মদ একদা মহাজাতির ভিত্তিস্থাপন করিয়াছিলেন; ভারতকে বাঁচাইতে হইলে তেমনই একজন Ideoclastকে খুঁজিয়া বাহির করিতে হইবে যিনি হাতে-কলমে কাজ করিতে জানেন, যিনি মিথ্যা কথার কচকচি লইয়া সময় নষ্ট করেন না, যিনি ছ’পেনি সিরিজের প্যান্ফ্লেট ও ছ’আনা দামের sure success to life হইতে জীবন-পথের নির্দেশ অন্বেষণ করেন না, যিনি কর্তব্য ও স্ববৃত্ত-ব্রতকে বিস্মৃত হইয়া ব্যক্তিগত কণ্ঠকে ফুলের মালায় ভূষিত ও ব্যক্তিগত কর্ণকে হাততালিতে তৃপ্ত করিবার ফিকির খুঁজিয়া বেড়ান না। এ যুগে ফুলের মালা ও হাততালির মোহ যিনি ত্যাগ করিতে পারেন তিনিই যথার্থ সর্বভাগী।

*

*

*

*

না না, রাগ করিবেন না—এসকল কথা সত্যই ভাবি নাই। ভাবিব কিনা সেই কথাটা মোটে ভাবিতে আরম্ভ করিব করিব ভাবিতেছিলাম ঈশ্বর রক্ষা করিলেন—হকারের কণ্ঠে অধিষ্ঠিত হইয়া চিৎকার করিয়া কহিলেন, আমি আছি টাউনহলেও আছি।

ছুটিয়া গিয়া একখানা কাগজ কিনিয়া লইয়া আসিলাম এবং হেড্‌লাইনে দৃষ্টিপাত করিবামাত্র হেড্‌কোয়ার্টার্সে শাস্তি 'প্রতিষ্ঠিত' হইয়া গেল। এমন সুসংবাদ বহুকাল শুনি নাই।

*

*

*

*

.

সভার অছিলায় টাউনহলে একত্রিত হিন্দু মহাসভার দল ও সুভাবীদল মারামারি করিয়াছে— ইহার চেয়ে বড় সুসংবাদ এই দুর্দিনে কল্পনাও করিতে পারিতাম না। এ যেন 'অশোকবাবু—বৃষ্টির' চেয়েও অধিকতর লোমহর্ষণ, অধিকতর মধুরধ্বনি।

যে-যুগে অপরের সহিত মত ও পথের অমিল তারস্বরে ঘোষণা করাই রাজনীতি ও ধর্ম, সেখানে দুই বিরুদ্ধদল একত্র মিলিত হইয়া মারামারি করিল এবং পরদিন একেবারে একত্রে গলা মিলাইয়া বলিল 'উহারা আমাদের মারিয়াছে'—ইহার গুরুত্ব লঘুপ্রকৃতির লোকেরা বুঝিবেন না।

শুধু কি তাই? 'উহাদের নিয়োজিত গুণ্ডারা সভায় বসিয়া ছিল', 'তাহারা আমাদের এইরকম-করিয়া এইরকম করিয়া মারিল' 'অমুক অমুক আহত হইয়াছেন তাঁহারা আমাদের বন্ধু' আমরা তাঁহাদের জ্ঞান সমব্যথিত ও হাঁসপাতালে তাঁহাদের দেখিতে গিয়াছিলাম, আমাদের পার্টির গাড়িতে চড়িয়াই তাঁহাদের হাসপাতালে পাঠানো হইয়াছে ইত্যাদি ইত্যাদি বিবৃতি উভয়পক্ষের কাগজে এমন অন্ততরকম এক-ভাষায় ও এক-ভঙ্গিতে বাহির হইয়াছে যে দেখিয়া বিশ্বাস লাগে; হঠাৎ মনে হয় বিবৃতিগুলো গোড়ায় একই হাতে লেখা, তারপর প্রয়োজনমত খালি স্থানবিশেষে নামধামগুলো বদলাইয়া বসাইয়া লওয়া হইয়াছে। দুইদলের কর্মপন্থা এবং তাহার চেয়েও Vital বস্তু 'বিবৃতি' এবং 'তীব্রপ্রতিবাদের' রিজলিউশন পর্য্যন্ত যখন এমন আশ্চর্য-রূপে মিলিয়া যায়, তখন মনে আশা জাগে হয়তো আবার দেশে একেবারে দিন ফিরিয়া আসিল-বা।

গুণ্ডারা বাঙালী না হিন্দুস্থানী, তাহাদের 'উহারাই' ভাড়া করিয়া আনিয়াছিল কিনা, এবং কতটাকার টিকা দিয়াছিল—ইত্যাদি বিবরণ পর্য্যন্ত কী চমৎকার মিলিয়া গিয়াছে; দেখিয়া চমৎকৃত হইয়াছি।

*

*

*

*

কিন্তু, অ্যারিস্টটল বলিয়াছেন মানুষের মন বড় নোংরা। নিজেকে জন্তু বলিতে রাজি নই, অগত্যা মানুষোচিত নোংরা মন আছে বলিয়া গর্ব অনুভব করি।

সেই মনটা বড় গোল বাধাইতেছে। এক্য-স্থাপনের ইজিত ও তজ্জাত আনন্দশিহরণকে ঠেলিয়াও ক্ষণে ক্ষণে পাপমনে একটা পাপকথা জাগিয়া উঠিতেছে—“ভাই, চিনিলে কি করিয়া?”

বিবৃতিতে প্রকাশ ভ্রমবেশধারী গুণ্ডারা সভায় প্রবেশ করিতেই উভয়পক্ষের লোকেরা তাহাদের তৎক্ষণাৎ চিনিয়া কেলিয়াছিলেন। নারী-সভ্যেরা পর্য্যন্ত কে তাহাদের ডাকিয়া আনিল, ইহা লইয়া

অপর পক্ষকে টিপ্পনীও নাকি কাটিয়াছিলেন। পাপ মন মাথা নাড়িয়া বলিতেছে, উহঁ, ইহার কোথায় যেন গলদ আছে। গুণাদের ‘দেখিবামাত্র’ ইঁহারা চিনিলেন কি করিয়া? গুণারা তো ল্যাণ্ডোট কথিয়া গায়ে তেলকালি মাখিয়া হাতে লাঠি লইয়া যায় নাই—‘ভদ্রবেশ’ পরিয়াই নাকি গিয়াছিল। Best গুণার চেহারাও যে নিশ্চয়ই worst ভদ্রলোকের চেহারার চেয়ে বেশি খারাপ হইবে, এমন কোন কথা নাই—অনেক ভদ্র চেহারার গুণা লোক এবং আরও অনেক গুণা-গুণা চেহারার ভদ্রলোক আমরা অইনিশি দেখিতে পাই। তবে কি বুঝিতে হইবে, এই গুণাদিগকে বিরূতিকারেরা আগে হইতেই চিনিতেন? এবং যদি তাই হয় সে পরিচয় কবে কোথায় কি কারণে হইয়াছিল?

*

*

*

*

গুণারা নিজেরা নিশ্চয়ই ইঁহাদের “Keep reporters photographers ready” বলিয়া সংবাদ দিয়া যায় নাই—হাততালি-বাতি ও ফটো-ছাপার বাতিক গুণাদের থাকে না। থাকিলে তাহারা আর গুণা থাকিত না, নেতা হইয়া যাইত।

*

*

*

*

আরও একটা বৃহৎ প্রশ্ন মনকে ব্যাকুল করিতেছে—‘টাকা গেল কত’? দুই পক্ষই একটা অতি অবিবেচনার কার্য করিয়াছেন, খবরের কাগজে ছাপিয়া ঘোষণা করিয়াছেন, ‘উঁহাদের গুণার হাতে আমরা মার খাইয়াছি।’ গুণাদের মূলত কোন পক্ষ আনিয়াছিল সেটা গোপন প্রশ্ন; তাহারা যদি অনাহত আসিয়া থাকে তাহাতেও যায় আসে না। মুখ্য কথাটা হইতেছে, ‘মার খাইয়াছি’ একথাটা দুই পক্ষই স্বীকার করিয়াছেন। প্রহৃত পক্ষ যদি প্রহার স্বীকার করে, তবে প্রহারের প্রাপ্য পুরস্কার ফাঁকি দিবার আর পথ খোলা থাকে না। গুণাদের যদি বুদ্ধি থাকে, তাহারা এই সুযোগ উপেক্ষা করিবে না—দুইখানা কাগজ কিনিয়া দুই পক্ষকেই দেখাইয়া বলিবে, এই দেখুন উঁহারা স্বীকার করিয়াছে যে গুঁ তা খাইয়াছে। গুঁ তাইয়াছি আমরাই, অতএব আমাদের প্রাপ্য ইনামটা দিয়া দিন। এবং এইভাবে তাহারা দুই পক্ষ হইতেই সমানে টাকা আদায় করিবে। এটুকু ব্যবসাবুদ্ধি তাহাদের আছে সন্দেহ নাই, নহিলে গোলমালে উভয়পক্ষকেই কিছু কিছু ঠ্যাঙানি দিবে কেন? নিশ্চয়ই এই প্রকারে উভয়পক্ষকে একসঙ্গে দোহন করিয়া, একই কাজের জন্য ডবল মজুরি আদায়ের ফন্দি তাহারা আগে হইতে আঁটিয়া গিয়াছিল। গুণারা Income Tax ও War-profits Tax দেয় না। হিংসা হইতেছে—জম্মাইলাম যদি, গুণা কেন হইলাম না, এবং সেদিনের সভায় কেন গেলাম না ভাবিয়া দুঃখ হইতেছে। গেলে হাতের সুখও হয়তো হইত, ডবল-লাভের যোগটাও ফস্কাইত না।

*

*

*

*

কিন্তু হইবে কি করিয়া—আমাদের ভাগ্যই লোকসানের। সেদিনের মারামারিতেও লোকসান যা হইল আমাদেরই। আমরা একবার কংগ্রেসকে চাঁদা দিলাম একবার হিন্দুমহাসভাকে চাঁদা দিলাম—

আর দুইদিক দিয়া দুইবার সেই টাকা গেল গুণ্ডার পকেটে—ইহার চেয়ে বড় দুঃখ আর কি থাকিতে পারে। অন্তত যদি সেদিন মজাটা দেখিতেও যাইতাম! টিকিটের দাম বলিয়াও কিছু পয়সার দুঃখ উদ্ভল হইত।

*

*

*

*

আরও দুঃখ আছে। কেবল ব্যক্তিগত নয় রীতিমত জাতিগত দুঃখ। বাংলাদেশের দলাদলিতে মারামারি হইবে তাহাও হিন্দুস্থানী গুণ্ডা ছাড়া চলিল না—ইহা শুনিয়া মর্মে বড় আঘাত পাইয়াছি। পোড়া বাংলাদেশে কি গুণ্ডাও জন্মায় না? আর কিছু না থাক দুই পক্ষের ভলাটিয়ার ভো ছিল! হাউইটজার না, বোমা না—দু’টা চেয়ার সেটুকু ছুঁড়িতেও কি তাহারা পারিত না? ভলাটিয়ার হইবার যোগ্যতায় বড় মাপকাঠি কি অকর্মণ্যতা? এই পরমুখাপেক্ষিতায় বড় ক্লেশ অনুভব করিলাম। বাংলার দলগত মারামারি হিন্দুস্থানীরা করিয়া দিতেছে ভবিষ্যতে হয়তো বাঙালীর বাপ মরিলে শ্রদ্ধাটা ভাড়াটে হিন্দুস্থানীরা আসিয়া করিয়া দিয়া যাইবে।

*

*

*

*

তবু এই তিন চার রকম দুঃখ ঠেলিয়াও ঈষৎ একটু আনন্দ অনুভব করিতেছি। সেদিনের মারামারিতে নাকি সমস্তটা যুদ্ধই গুণ্ডারা একা করে নাই, উভয়পক্ষের চাঁইয়েরাও নাকি কিছু কিছু হাতাহাতি স্বহস্তে করিয়াছেন—বিবৃতিতেই প্রকাশ। নিরাশার অন্ধকার বুচাইতে আশার স্ফুলিঙ্গই যথেষ্ট—বরাতে থাকিলে একদিন সেই স্ফুলিঙ্গই দাবানলের স্রষ্টি করিয়াছে দেখিতে পাইব। এবং তাহা যদি পাই আজিকার এই কেলেঙ্কারির কলঙ্ক সেদিন আর মনেই থাকিবে না।

মনে পড়িতেছে এই ‘চলন্তিকা’র পৃষ্ঠায়ই একবার দুঃখ করিয়া বলিয়াছিলাম, বাংলাদেশে নির্বীৰ্যতার ও কাপুরুষতার চাষ চলিতেছে। তাহার পর কয়েকমাস মাত্র কাটিয়াছে, ইহারই মধ্যে কর্মপ্রচেষ্টায় পরিবর্তন লক্ষ্য করিয়া আশাবিত্ত হইতেছি। কিছুকাল ধরিয়া পরম্পরের প্রতি পঙ্কক্ষেপনই বাংলাদেশের রাজনৈতিক ও কাগজনৈতিক অঙ্গ হইয়া উঠিয়াছিল; তাহার পরিবর্তে যদি সোজাসুজি হাতাহাতি—মারামারির চর্চা আরম্ভ হয়, জাতির ধ্যান তাহাতে কাটিবার আশা আছে। গালাগালি ও নিষ্ঠীবনবৃষ্টির তুলনায় নখদন্ডে মারামারি করায় অধিক গৌরব আছে, সেটা ভ্রোচিৎ যদি নাও হয়, অন্তত পুরুষোচিত।

এবং এই মারামারির আরম্ভ টাউন হলে হইল বলিয়াই আশা জাগিতে পারিতেছে। বাংলার ইতিহাসে টাউনহলের স্থান পশ্চাতে নয়। একদা এই টাউনহলে দাঁড়াইয়াই বাঙালী বিদেশী-বর্জনের সংকল্প গ্রহণ করিয়াছিল; এই টাউনহলেই বাংলা তথা ভারতের স্বাধীনতা-সময়ের বাণী প্রথম উচ্চারিত হইয়াছিল। ক্রৈব্য-বর্জনের মহাসাধনার হোমানলের প্রথম শিখাটি যদি সেই টাউন হলেই প্রজ্জলিত হইয়া থাকে, তবে সে অগ্নি জগৎস্থলের গৌরবে গরীয়ান, তাহার নিকটে আমাদের প্রত্যাশা করিবার অনেক আছে।

একদিনে সে আগুন আমাদের পুড়াইয়া সোনা করিবে এমন অসম্ভব আশা করি না; হয়তো তাহার দহনে নিজেও ভস্মসাৎ হইব। ইহা তাহাতে ক্ষতি নাই—যে দাবানল মৃত পত্রস্তূপ ও লতাঝালকে পুড়াইয়া বনকে নূতন জীবনীরসে অভিষিক্ত করে, তাহারই মুখে বহু তরুণ তরুকেও আত্মাহুতি দিতে হয়। বাংলারও আগুনে বহু জীবন্ত প্রাণ হয়তো অকালে বিনষ্ট হইবে; তাহার ধোঁয়ায় বহু ছুঁচা হয়তো অকালে কানা হইয়া যাইবে। যায় যাক, তাহার জগৎ দুঃখ করিব না, শুধু যাহারা সেই দহন সহিয়া বাঁচিয়া থাকিবে তাহারা যেন খাঁটি সোনা হইয়া বাঁচে; যাহারা সেই দহনের পরে জন্ম লইবে তাহারা যেন মাথার উপরে উন্মুক্ত আকাশ ও স্বচ্ছ রৌদ্রালোকই দেখিতে পায়, যেন নির্বিঘ্নে নির্বিধায় সুস্থ জীবন লইয়া বাঁচিতে পারে, বাড়িতে পারে; যে বিষলতার জাল সমস্ত বনানীর উর্দ্ধগতিকে এতকাল আচ্ছন্ন করিয়া মুছাইত করিয়া রাখিয়াছে, সে যেন আর তাহাদের ঘিরিয়া বাড়িতে না পারে তাহার মূল ও বীজ দাবানলে ভস্মীভূত হইয়া যাক, তাহার চিতাভস্মে ভবিষ্যতের তরুণ তরুর জগৎ বলপ্রদ সারের সংস্থান হোক।

*

*

*

*

প্রাকৃতিক বিপর্যয়ের আঘাতে আঘাতে যুগে যুগে জীব বিবর্তনের পথে অগ্রসর হয় কীটজন্ম হইতে মনুষ্যজন্মে উত্তীর্ণ একদিনে হইব না জানি। কিন্তু লালাত্রাবী সরীসৃপ-জন্ম হইতে যদি নখদন্তশালী সারমেয় জন্মেও আমাদের উত্তীর্ণ হইবার আশা থাকে, তবে সেই বিপর্যয়কে মঙ্গলময় ত্রাণকর্তা বলিয়া সাগ্রহে বরণ করিব।

টাউন হলে যে বিদ্যুচ্চমকের ক্ষণিকস্ফূরণ হইয়াছে, সে সত্যই আমাদের বহুকাঙ্ক্ষিত বজ্র-বৃষ্টির অগ্রদূত হোক, ইহার বড় কামনা আমাদের আর কিছু থাকিতে পারে না।



দ্বিতীয় মহাসমর

শ্রী ফণীভূষণ রায়

আজ ইউরোপে মহাসমরের আর এক অধ্যায় শুরু হইয়াছে। এই অধ্যায়ে—বিভিন্ন রাজ্যের পুনরায় উত্থান ও পতন। ১৯১৯ খৃঃ অব্দের ২৮শে জুন ভার্সাই সন্ধিপত্র সাক্ষরিত হয় এবং ১৯৩৯ খৃঃ অব্দের ৩রা সেপ্টেম্বর পশ্চিম ইউরোপে পুনরায় মহাসমর শুরু হইয়াছে। যে সকল জাতি গত মহাযুদ্ধে যোগ দিয়াছিল, তাহারাই আবার বর্তমান যুদ্ধে অবতীর্ণ হইয়াছে। ইউরোপে এই বিশ বৎসর একটি যুদ্ধ বিরতির কাল মাত্র।

* * * *

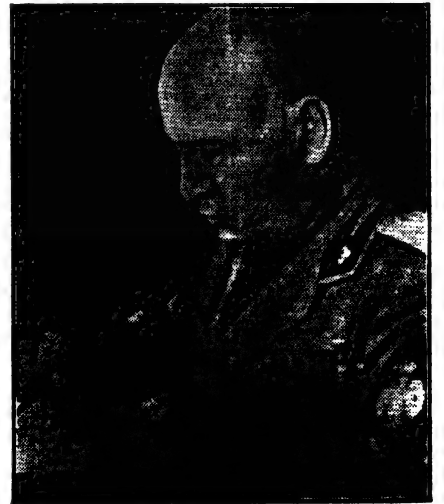


গত মহাযুদ্ধ শেষ হইবার কিছুকাল পরে, ১৯১৮ খৃঃ অব্দের নভেম্বর মাসে জার্মানী যখন আত্মসমর্পণ করিল, প্রেসিডেন্ট উইলসন বলিয়াছিলেন—“সশস্ত্র সাম্রাজ্যবাদের অবসান হইয়াছে।” কিন্তু সেদিন প্রেসিডেন্ট ভুল করিয়াছিলেন। গত বিশবৎসরব্যাপী শান্তির মধ্যেও অনেক যুদ্ধ হইয়া গিয়াছে। সত্য কথা এই যে ভার্সাই সন্ধির সময় মিত্র পক্ষ প্রকৃত শান্তির জয় প্রাপ্ত ছিল না, এবং সে আদর্শে তাহার অমুপ্রাণিতও হয় নাই। ১৮৭০ খৃঃ অব্দে ফ্রান্সে প্রুসিয়ান যুদ্ধে

ফরাসীজাতির যে পরাজয় ঘটিয়াছিল ভার্সাই সন্ধি তাহারই প্রতিশোধ মাত্র। কিন্তু তখন কেহই এই নীতির বিরুদ্ধে প্রতিবাদ করেন নাই এবং পরস্পরের প্রতি হিংসার উপর প্রতিষ্ঠিত এই ‘শান্তি’র পরিণতি যে কিরূপ বিপজ্জনক তাহা অনেকে জানিলেও কেহ ভরসা করিয়া স্পষ্ট বলিতে পারেন নাই। ১৯১৯ খৃঃ অব্দে প্রধান শক্তি চতুষ্টয় জার্মানীর উপর এই সন্ধি চাপাইয়া দেয় এবং “হত্যাকাণ্ড আর কখনও এত ভয়ভাবে অনুষ্ঠিত হয় নাই” এই বলিয়া জার্মানী সন্ধিপত্রে সাক্ষর করে। বর্তমান যুদ্ধের বীজ ভার্সাই সন্ধিতেই রোপিত হইয়াছে বলিয়া অনেকে অনুমান করেন।

* * * *

১৯৩৭ খৃঃ অব্দে হিটলার জার্মান চ্যান্সেলার পদে অধিষ্ঠিত হইয়া পরাজিত জাতিকে লক্ষ্য করিয়া বলিলেন “আমি মাত্র চার বৎসর সময় চাই; ইহার পর জাতি আমার সম্বন্ধে যাহা ইচ্ছা তাহাই করিতে পারিবে—ইচ্ছা করিলে তাহারা আমাকে ক্রশবিন্দু করুক।” তখন হইতেই জার্মান জাতি পুনঃপ্রতিষ্ঠার জয় বন্ধপরিকর এবং জার্মান-প্রভাব ইউরোপে বিস্তারলাভ করিতে শুরু করিয়াছে।



নাৎসীরা যখন ইউরোপে তাহাদের আধিপত্য বিস্তার করিবার জন্য আয়োজন শুরু করে সেই সময়ে হুঁচক্যক্রমে গ্রেটব্রিটেন ও ফ্রান্স তাহাদের বৈদেশিক নীতির অমুসরণে কয়েকটি ভুল করিয়া বসিল। ১৯৩২সালের এপ্রিল মাসে নিরস্ত্রীকরণ বৈঠকে জার্মান রাষ্ট্রদূত ডাঃ ব্রাংগিংএর দাবী প্রত্যাখ্যাত হয়। কিন্তু তখন এই দাবী উপেক্ষিত হওয়ায় ভাস্‌সাই সন্ধিতে যে ভাঙ্গন ধরে এবং এই সময় হইতে গণতন্ত্রগুলি অবস্থার যে পরিবর্তন শুরু হয় তাহার প্রতিকারের কোন উপযুক্ত ব্যবস্থাই হইল না।

* * * *



তাহার পর সর্বগ্রাসী রাষ্ট্রতন্ত্র ও হিটলারের অভ্যুদয়ে ইউরোপের রাজনীতির আমূল পরিবর্তন হইয়াছে। ১৯৩৬ খৃঃ অব্দে অকস্মাৎ হিটলার নিরস্ত্রীকৃত রাইনল্যান্ড অধিকার করিয়া ইউরোপের সম্মুখে এক নূতন সমস্যা স্থাপিত করিলেন। ফরাসীরা অবাকবিস্ময়ে এই ঘটনা প্রত্যাশা করিয়া ভবিষ্যতের জন্য কিঞ্চিৎ জ্ঞান সঞ্চয় করিল মাত্র; কিন্তু প্রতিবাদ করিল না। উৎসাহিত হইয়া হিটলার সমগ্র পৃথিবীকে পদানত করিবার স্বপ্ন দেখিলেন। ১৯৩৮ খৃঃ অব্দের মার্চ মাসে হিটলার রাতারাতি অষ্ট্রিয়া দখল করিয়া বসিলেন। শান্তি চুক্তির আরও কয়েকখানি পাতা বাতাসে উড়িয়া গেল। Whitehall ও Quai d'Orsay হইতে মৃদু প্রতিবাদ-গুঞ্জন ভাসিয়া আসিল মাত্র কিন্তু ফল কিছু হইল না।

* * * *

ইহার পর চেকোশ্লোভাকিয়ার অবসান। মিউনিকের নাট্যাশালায় ইউরোপের দুর্বল রাষ্ট্রগুলির শোচনীয় পরিণতির আভাস একে একে সূচিত হইল। হিটলারের সর্বময় কর্তৃত্বে ইতিমধ্যে জার্মানীতে সর্বপ্রকার যুদ্ধোৎসাহ প্রস্তুত হইতে লাগিল। দিবারাত্র পরিশ্রমে জার্মানী সীমান্তে সিগ্‌ফ্রীড লাইন প্রতিষ্ঠিত করিল। বহুপূর্বেই লীগ অব নেশন্সের নাভিস্থান আরম্ভ হইয়াছিল; এখনও গততান্ত্রিক রাষ্ট্রনায়কগণ সাহস সঞ্চয় করিতে পারিলেন না। জার্মান ডিক্টেটরের অপ্রতিহত গতিরোধ করিবে কে? বিনা বাধায় Mussolini আবিসিনিয়া গ্রাস করিয়া বসিলেন এবং রোম বার্লিন মৈত্রীর রাস্তা ধরিয়া নাৎসী দানব ইউরোপে সগর্বে বিবরণ করিতে লাগিল।

* * * *

সুদেতান অঞ্চল, মেমেল এবং শ্লোভাকিয়ার পরিণাম দেখিয়াও মিঃ চেম্বারলেন শান্তির আশা ত্যাগ করিলেন না, হিটলারকে শাস্ত করিবার জন্য ব্যাকুল



হইয়া পড়িলেন। এদিকে পরপর কতকগুলি রাজ্যগ্রাস করিয়া ইউরোপের দ্বিতীয় নেপোলিয়ন শান্তির কোন প্রস্তাবেই কর্ণপাত করা প্রয়োজন মনে করিলেন না।

*

*

*

*

১৯৩৯ খৃঃ অব্দের ৩১শে আগষ্ট হিটলার সগর্বে ঘোষণা করিয়া বসিলেন “ডানজিগ ও করিডর অঞ্চল জার্মানীর প্রয়োজন।” দুইদিনের মধ্যেই জার্মান বাহিনী পোল্যান্ডে প্রবেশ করিল। এতদিনে ইংরাজ



জাতির ধৈর্যচ্যুতি ঘটিল। ওরা সেপ্টেম্বরের মধ্যাহ্নে মিঃ চেম্বারলেন পৃথিবীর শত্রু হিটলারের বিরুদ্ধে যুদ্ধ ঘোষণা করিলেন—দুর্বল রাষ্ট্রগুলির পক্ষে তাঁহার পূর্ণ সমর্থন ও সাহায্যবাণী সর্বত্র প্রচারিত হইল এবং দ্বিতীয় মহাসমর সর্গোরবে শুরু হইয়া গেল।

*

*

*

*

দুই সপ্তাহের মধ্যেই জার্মান বাহিনী পোল্যান্ড জয় করিয়া ফেলে এবং দ্বিতীয় মহাসমরের দ্বিতীয় অভিযানে রুশ জার্মান মিত্রালী স্থাপিত হয়। ছয়মাসের মধ্যে পোল্যান্ড ও ফিনল্যান্ডের সম্পূর্ণ পতন

ঘটিল। রুষ-জার্মান অনাক্রমণ চুক্তির ফলে জার্মানী রাশিয়া হইতে অবোধে মালপত্র আমদানীর সুবিধা করিয়া লইয়াছে।

ফিনল্যান্ড অভিযানের ফলে রাশিয়া জার্মানীর উপর বহুল পরিমাণে নির্ভরশীল; সুতরাং অল্প কিছুদিন পূর্বে ষ্টালিন ঘোষণা করিলেন, “রুষ জার্মান পরস্পর মৈত্রীর স্বর্ণশৃঙ্খলে আবদ্ধ আছে।” শত্রুকে দুর্বল মনে করিয়া অথবা স্থলভ আত্মপ্রসাদে কোন লাভ নাই। সুতরাং একথা স্বীকার না করিয়া উপায় নাই যে উত্তর ও পূর্ব ইউরোপে হিটলার জয়ী হইয়াছে এবং ফিনদের পতনের পর তাহাদের সহিত রাশিয়ার চুক্তির ফলে রুষ-জার্মান মৈত্রীই ইউরোপে আজ দৃঢ় সংস্থাপিত।

অতীতে নেপোলিয়ন ইউরোপকে রাশিয়ার জারের সহিত বাঁটিয়া লইবার চক্রান্ত করিয়াছিলেন। কিন্তু এই সংকল্প সিদ্ধ হইবার পূর্বেই বিখ্যাত ওয়াটারলু যুদ্ধে তাহার সমস্ত আশা-ভরসা নিমূল হইয়া যায়। আজ মনে হইতেছে হিটলারের মধ্যে সেই বিজিত নেপোলিয়নের প্রেতাত্মা যেন তাহার প্রতিশোধ লইবার জগ্ঘ আবির্ভূত হইয়াছে—কে জানে ওয়াটারলু রণক্ষেত্রে পৌঁছিতে তাহার কত দেৱী?

* * * *

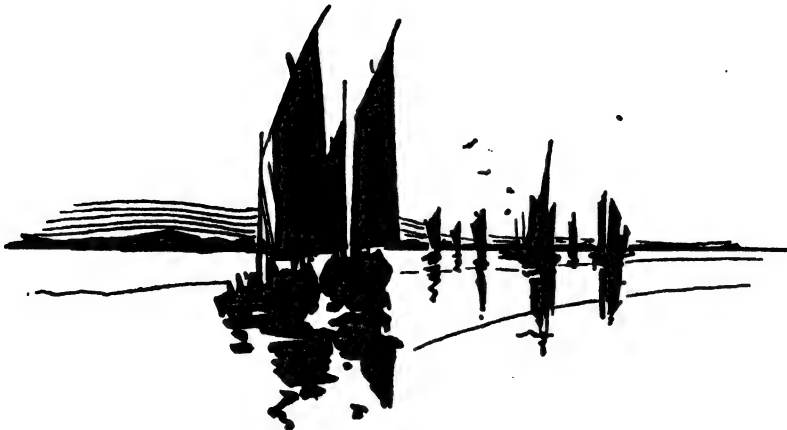
৯ই এপ্রিল জার্মান সৈন্য নরওয়ে ও ডেনমার্ক আক্রমণ করিবার পর বার্লিন হইতে ঘোষিত হইল “জার্মান সৈন্যবাহিনী নরওয়ের নিরাপত্তা রক্ষার ভারগ্রহণ করিয়াছে।” চমৎকার অভিভাবকহ। ডেনমার্ক প্রতিবাদ করিল বটে কিন্তু আত্মরক্ষা করিতে পারিল না। মিত্রশক্তির সহায়তায় নরওয়ে প্রথমে জার্মানসৈন্যের গতিরোধ করিয়াছিল কিন্তু জার্মানরা শীঘ্রই রাজধানী দখল করাতে মিত্রশক্তি নরওয়ে হইতে প্রত্যাহার করিতে বাধ্য হইল। এ কথা অনেকে মনে করেন যে নরওয়ের এই যুদ্ধে মিঃ চেম্বারলেন উপযুক্ত দূরদর্শিতা ও সাহসের সহিত সংগ্রাম পরিচালনা করিতে পারেন নাই।

* * * *

নরওয়ে হইতে মিত্রশক্তির অপসারণে ইংরাজ জাতির সম্মান ক্ষুণ্ণ হইয়াছে। অনেকের ধারণা যে নরওয়েতে জার্মানবাহিনীর জয়লাভ মিত্রশক্তির পক্ষে সত্যই অপমানকর। বিলাতে চেম্বারলেন গভর্নমেন্টের বিরুদ্ধে জনমত প্রবল হওয়াতে অচিরে মিঃ চেম্বারলেনের পদত্যাগ দাবী করা হইল। দেশের এই বিক্ষুব্ধ জনমতের বিরুদ্ধে চেম্বারলেন দাঁড়াইতে পারিলেন না। মিঃ চার্চিলকে প্রধান মন্ত্রিপদ ছাড়িয়া দিয়া অনেক বিরুদ্ধ সমালোচনা তাঁহাকে সহ্য করিতে হইল। মিঃ চেম্বারলেনের দেশ প্রেমের অভাব ছিল না। যুদ্ধ জয় করিবার প্রবল আশঙ্কা লইয়াই তিনি নামিয়াছিলেন, কিন্তু তিনি জার্মান শক্তি ও বর্বরতার স্বরূপ উপলব্ধি করিতে পারেন নাই। তাই তাঁহাকে পদত্যাগ করিয়া নূতন অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করিতে হইয়াছে। বিলাতে মন্ত্রীমণ্ডলীর পরিবর্তন হওয়ার সঙ্গে সঙ্গে মহাসমরের দ্বিতীয় পর্ব শুরু হইয়াছে। জার্মানী ভীষণ-ভাবে সর্বস্ব পণ করিয়া হল্যান্ড বেলজিয়ম ও ফ্রান্স আক্রমণ করিয়াছে। হল্যান্ড বশ্যতা স্বীকার করিয়া আত্মরক্ষা করিয়াছে এবং এখানে প্রাণপণে যুদ্ধ করিয়াও অবশেষে বেলজিয়াম বশ্যতা স্বীকার করিতে বাধ্য হইয়াছে। প্রকাশ, যে মন্ত্রীমণ্ডলীর বিনা অনুমতিতে, নিজদায়িত্বে বেলজিয়াম-রাজ লিওপোল্ড অগ্নায় এবং অবৈধভাবে রণে ভঙ্গ দিয়াছেন। অতর্কিতে সঙ্গী পরিত্যক্ত হইয়া শত্রুবেষ্টিত মিত্রশক্তি বেলজিয়মে আজ ভীষণ বিপদের সম্মুখীন। উত্তর ফ্রান্সেও মিত্রশক্তিকে অত্যন্ত প্রতিকূলতার বিরুদ্ধে লড়িতে হইতেছে। জার্মানবাহিনী নির্বিন্দে চ্যানেলের বন্দর গুলিতে সৈন্য

প্রতিষ্ঠিত করিয়া ইংলণ্ড হইতে মাত্র ২৫১০ মাইল দূরে এখন অবস্থিত। মিত্রশক্তির পক্ষে যুদ্ধের পরিস্থিতি এখন যেরূপ সঙ্কটাপন্ন তাহাতে আরও বহু অর্থক্ষয় এবং ধনক্ষয় হইবার পূর্বে অবস্থার উন্নতি হইবার কোনও আশা নাই। ইটালী আজও রণাঙ্গনের বাহিরে, তবে যে কোন মুহূর্ত্তে যোগদান করিতে পারে; সম্ভবত কোনও একপক্ষে জয়ের আশা সুনিশ্চিত মনে হইলেই মুসোলিনী বিনা দ্বিধায় সেই পক্ষে যোগদান করিয়া বসিবেন। আমেরিকাও এখন যুদ্ধ-ব্যাপারে লিপ্ত হয় নাই, তবে তাহার সম্পূর্ণ সহানুভূতি মিত্রশক্তির পক্ষে বলিয়া প্রকাশ। ইহা অত্যন্ত স্বাভাবিক, এবং বিগত মহাযুদ্ধের ন্যায় আমেরিকাও অবশেষে ইংরাজের পক্ষ গ্রহণ করিবে কি না, কে বলিতে পারে?

যুদ্ধের বর্ত্তমান যে অবস্থা তাহাতে যুদ্ধের শেষে কি ফলাফল দাঁড়াইবে তাহা বলা কঠিন, তবে ইহা সুনিশ্চিত যে নাৎসী বর্ব্বরতা হইতে নিজেকে এবং পৃথিবীর সভ্যতাকে রক্ষা করিতে হইলে মিত্রশক্তিকে যথাসর্ব্বশ্ব তুচ্ছ করিয়াও লড়িতে হইবে—যত দিন না জগতে আবার শান্তি প্রতিষ্ঠিত হয়। বলা বাহুল্য সেইভাবেই—মিত্রশক্তি আত্মনিয়োগ করিয়াছে এবং বিগত মহাযুদ্ধের স্বনামধন্য জেনারেল ওয়ার্গা আজ সম্মিলিত মিত্রশক্তির অধিনায়ক। যুগে-যুগে বিগতকালে যে অসীম বীরত্বের পরিচয় দিয়া মিত্রশক্তি আজ সকলের শ্রদ্ধার পাত্র, অজিকার এই ঘোর ছুদিনেও তাহার ব্যতিক্রম হইবে না, ইহাই আশা করি।



লজ্জাহারী ভগবান্

অংশুলা দাশ

—শুন্ছ, তেল এক-ফোঁটা নেই যে ! তখন শীতকালের রাত্রির প্রায় দেড় প্রহর। প্রচণ্ড শীত পড়িয়াছে। সেই শীতের প্রকোপ এড়াইতে ভূপেন ঘরে ছিল ঘরের জানালা দরজা ভেজাইয়া দিয়া এবং গায়ের গরম কাপড় মুড়ি দিয়া শরীর বেশ গরম হইয়া উঠিয়াছে—শীতবোধ একটুও নাই—আরামে ভূপেনের চক্ষু মুদ্রিত হইয়া আছে। এমন সময় স্ত্রীর গলার আওয়াজ পাইয়া ধড়ফড় করিয়া বাহির হইয়া সে বারান্দায় আসিল ; বলিল, —কিছু বলছ আমাকে ?

মল্লিকা বলিল,—বলছিই ত' ! তেল নেই এক ফোঁটা।

এত রাত্রে, রান্না যখন প্রায় শেষ তখন, রান্নার একটি প্রধান উপকরণ যে তেল তাহাই নাই বলিতে মল্লিকার লজ্জিত হওয়া উচিত ; কিন্তু তাহার কণ্ঠস্বরে বুঝা গেল, লজ্জিত সে হয় নাই।

ভূপেন ভারি ব্যস্ত হইয়া উঠিল : “যাই, নিয়ে আসি,”...

—তুমি যাবে, আসবে, দোকানে খানিক দাঁড়িয়ে থাকবে, দোকানী দিতে দেবী করবে—ততক্ষণ আমি উম্মুনে কড়া চাপিয়ে বসে থাকি !

শুনিয়া ভূপেন মারাত্মক লজ্জায় অত্যন্ত লাল হইয়া উঠিল, যেন এতগুলি গুরুতর অপরাধ তারই !

মল্লিকা বলিল,—দাঁড়িয়ে থাকলেই কাজ হবে না কি ! যাও, দৌড়ে গিয়ে নিয়ে এস ছ'পয়সার তেল।

ও-ঘরের বারান্দায় স্ত্রী যেখানে অন্ধকারে দণ্ডায়মান সেই দিকে চাহিয়া ভূপেন ভয়ে ভয়ে বলিল, —“পয়সা...”

উত্তর আসিল,—পয়সা আমি আঁচলে বেঁধে বসে' আছি কি না, তুমি চাইলে আর দিয়ে দিলাম !

কিন্তু ভূপেনের ধারণা পয়সা চাই-ই ; বলিল,—“তা' হ'লে চাবিটা দাও”...

—হ্যাঁ, চাবি দিই, বাস্ক খোলা, পয়সা হাতড়াও—ততক্ষণে ওদিকে আমার আঁচ জল হ'য়ে যাক। ধারেই না হয় নিয়ে এস ছ' পয়সার তেল—দৌড়ে যাও...

কিন্তু বিড়ম্বনাও কি এত ! পয়সার দরকার না-ই বা হইল—কিন্তু তৈলের আধার না পাইলে ত' তৈল আনা অসম্ভবই !

“একটা বাটি কি বোতল”...

ভূপেনের কণ্ঠ অত্যন্ত কাতর।

মল্লিকা এবার আরো রাগিয়া উঠিল ; বলিল,—কত যে তোমার চাওয়া ! তোমার চাওয়ার যোগান্ দিতে দিতেই ওদিকে আমার তেলের দরকারই বুঝি ফুরিয়ে গেল !

ভূপেন গুটিগুটি অগ্রসর হইয়া ততক্ষণে মল্লিকার নিকটবর্তী হইয়াছে—

“এই যে পেয়েছি”। বলিয়া মল্লিকার পায়ের কাছেই যে কাঁসার বৃহৎ বাটিটা পড়িয়া ছিল, সেইটাই তুলিয়া লইয়া ভূপেন দৌড়াইয়া বাহির হইয়া গেল।

হাজার গুরুতর প্রয়োজনেও জিজ্ঞাসা করিবার পূর্বে ভূপেনের মুখে কথা ফোটে না।

ভূপেন পৌছিয়া দেখিল, দোকানী সে-রাত্রির মত দোকান বন্ধ করিতেছে। ঝাঁপ ফেলা হইয়াছে। ভূপেন নিঃশব্দে দেখিতে লাগিল, দোকানী টিনের ঝাঁপের ছিদ্রের ভিতর শিকল গলাইয়া তাহাকে খুঁটির সঙ্গে মজবুত করিয়া জড়াইল। শিকলের দুই প্রান্তে দুটি কড়া ছিল—দুই প্রান্ত একত্র করিয়া কড়ায় তালা বুলাইয়া দিল—তালায় চাবি পরাইল...

দোকানীর চলিয়া যাইতে আর বিলম্ব নাই; ওদিকে মল্লিকা তেলের প্রত্যাশায় বসিয়া আছে... কিন্তু ভূপেন তেল লইবার বাটি হাতে করিয়া নির্বাক হইয়া দাঁড়াইয়া দোকানীর প্রস্থানের উদ্যোগ দেখিতেছে—তার মুখে কথা ফুটিতেছে না...

দোকানী তালায় চাবি ঘুরাইল—টানিয়া দেখিল বন্ধ হইয়াছে কি না; নামাইয়া—রাখা লণ্ঠনটা তুলিয়া লইল—এবং মুখ ফিরাইতেই তাহার চোখে পড়িল, বৃহৎ একটা কাঁসার বাটি হাতে করিয়া খরিদদার দাঁড়াইয়া আছে; কিন্তু খরিদদার কখন আসিয়াছে এবং কতক্ষণ দাঁড়াইয়া আছে তাহা সে জানে না—

জিজ্ঞাসা করিল,—কি, বাবু?

বাটিটা আগাইয়া ধরিয়া ভূপেন বলিল,—তেল ছ’পয়সার।

—আগে আস্তে হয়! চলে গেলে ত’ দিতে পারতাম না! বলিয়া লণ্ঠন নামাইয়া রাখিয়া তালা আর চেনের বাঁধন খুলিতে খুলিতে দোকানী বলিতে লাগিল,—তেলের কথা মনে পড়ল এখন! দোকান বন্ধ করে’ যদি চলে’ যেতাম! আপনাকে দৌড়তে হ’ত সে-ই বাজারে। আস্তে যেতেই রাত ছ’পুর হ’য়ে যেত’। যেত’ না?

শুনিয়া ভূপেন অসময়ে তৈলাভাবের কথা মনে পড়ার এবং অন্যান্য প্রকারের সমস্ত ত্রুটি অপরাধ নিজের স্বন্ধে লইয়া সলজ্জভাবে মুহু মুহু হাসিতে লাগিল...

—এই নিন্।

ভূপেন হাত বাড়াইয়া তেলের বাটিটা লইল; কিন্তু সাধ্য হইল না যে বলে, পয়সা সে আনে নাই—দাম বাকি থাকিবে, অথচ নিঃশব্দে চলিয়া আসাও চলে না। এ-সঙ্কটে উত্তীর্ণ হইবার কোন উপায় না দেখিয়া ভূপেন আড়ষ্ট হইয়া দাঁড়াইয়া ঘামিতে লাগিল...

দোকানী লণ্ঠন লইয়া নামিয়াই বলিয়া উঠিল,—ও; দাঁড়িয়েই আছেন—পয়সা দেবেন বুঝি?

পয়সা ভূপেন এখনই দিবে না; অস্বীকার করিতে যাইয়া সে দিশাহারার মত দাঁড়াইয়া রহিল।

গোবর্দ্ধন ভূপেনকে ভাল করিয়াই চেনে—তাহার মুখের দিকে চাহিয়া গোবর্দ্ধন হাসিয়া ফেলিল; বলিল,—রইল বুঝি? আচ্ছা, দেবেন কাল; যান এখন।

গোবর্দ্ধনের এই কথায়, অর্থাৎ গোবর্দ্ধন যাইবার অনুমতি দিলে, ভূপেনের গায়ের ঘাম বন্ধ হইল এবং পা নড়িল।

ছ’পয়সার তেল সমেত বৃহৎ কাঁসার বাটিটা হাতে করিয়া ফিরিবার সময় পথে ভূপেনের বুক ছুঁক ছুঁক করিতে লাগিল। পথে লোক চলাচল তখনো একেবারে বন্ধ হইয়া যায় নাই; স্ততরাং আলাপী

লোকের সঙ্গে দৈবাৎ দেখা হওয়া কিছুই অসম্ভব নয়। . আলাপী লোককেই তার যত ভয়...আলাপী লোক কি প্রশ্ন করিয়া বসিবে তার ঠিক নাই, আর তার জবাব সে কি দিবে!

কিন্তু ঠিক এই মুহূর্তে তার ভাগ্য তার অশুকুলেই ছিল—আলাপী কাহারো সঙ্গে সাক্ষাৎ হওয়ার বিপদ তার ঘটিল না। কিন্তু সারাপথ সে নির্বিঘ্নে অতিক্রম করিয়া চমকিয়া উঠিল বাড়ীর দরজায় আসিয়া—চমকিয়া উঠিয়া জিজ্ঞাসা করিল,—কে?

তৎক্ষণাৎ বক্র কণ্ঠে উত্তর আসিল,—কে আবার! আমি মল্লিকামালা। তেলের ভেতর তলিয়ে গেছ কি না দেখতে যাচ্ছিলাম। এত দেরী ছুঁপয়সার তেল আন্তে! সের খানেক আন্তে হ'লে পোষের রাত পুইয়ে যেত'।

তেল যত বেশী, আনিতে দেরী হইবে তত বেশী, অর্থাৎ সেই অনুপাতে, ইহা লইয়া তর্ক করা যায়; কিন্তু ভূপেনের তা' ঘুণাক্ষরেও মনে হইল না—বিলম্বের দরুণ অপরাধের লজ্জায় সে মাথা নামাইয়া রহিল...

তাহার হাত হইতে তেলের বাটি টানিয়া লইয়া মল্লিকামালা রান্নাঘরের দিকে ছুটিল।

এই ভাবেই ওদের দিন চলে। এই দম্পতির জীবনে সুখ নাই বলিলে ভালোমানুষ ভূপেনকে অস্বীকার করা হয়; দুঃখ নাই বলিলে আনন্দনা মল্লিকাকে বাদ দিতে হয়; কিন্তু অস্বীকার করা জবানে চলে জীবনে চলে না। ভূপেন আছে তাহা সে নিজেও অস্বীকার করে না; কিন্তু সে মাথা তুলিয়া থাকিতে পারে না—সে চেষ্টাও তার নাই; আর সেইটাই দাঁড়ায় তাহার পক্ষে সব চাইতে ছস্তর মুশ্কিল! লোকে তাহার দিকে চাহিয়া কি অপরূপ বস্তু দেখে! ডাকিয়া দাঁড় করাইয়া তাহার কাছে লোকে অত কথা কেন জানিতে চায়!

বিবাহের কিছুদিন পরে ভূপেনের বড় শ্যালিকা বকুলমালা ভূপেনকে একখানি পত্র লিখিয়াছিল; তাহার ভাষা এইরূপ:

“ঘোষ মহাশয়, আমার ভগিনীটিকে আপনার পছন্দ হইয়াছে তো? সে অবলা সরলা কোমলা লতিকা; সে আপনার দেহ আশ্রয় করিয়াছে। তাহাকে যত্ন করিবেন—তাহা হইলেই সে আপনাকে সুন্দর সুন্দর পুষ্প উপহার দিবে”—

এ পর্য্যন্ত ভূপেন সহ্য করিতে পারিয়াছিল—‘পছন্দ’, ‘লতিকা’ ‘উপহার’, ‘দেহ’, ‘পুষ্প’ প্রভৃতি শব্দগুলি যতই লজ্জাকর হউক, ভূপেনকে তাহারা ঘরছাড়া করিতে পারে নাই; কিন্তু আঘাতে আঘাতে তাহার আসন টলিয়াছিল নিশ্চয়ই...

কাজেই চিঠির নীচেকার ছবিখানার দিকে এক পলক চাহিয়াই সে দাঁতে জিব্ কাটিয়া আপনাকে আর সম্বরণ করিতে পারিল না—ছুটিয়া বাহির হইয়া গেল...

এ লজ্জা সে কোথায় রাখিবে, কি করিলে এই চিঠির স্মৃতি একেবারে মুছিয়া ফেলা যায়, উদ্ভাস্ত চিত্তে ঘণ্টা দুই মাঠে মাঠে বেড়াইয়াও তাহা স্থির করিতে পারা গেল না...

শ্রীকৃষ্ণ তাঁহার বংশী ভূতলে রাখিয়া আর শিখিচূড়া বামে হেলাইয়া অভিমানিনী রাখার পদযুগল

তুই হস্তে ধারণ করিয়া রহিয়াছেন—

জার্মানীতে প্রস্তুত এই জলছবি অবোধ বকুলমালা চিঠির কাগজে তুলিয়া দিয়াছে—উদ্দেশ্য এই যে, ভগিনীপতি ‘ঘোষ মহাশয়’ ছবিদৃষ্টে প্রণয় রীতি শিক্ষা করিবেন। মল্লিকা সে চিঠি আগেই পড়িয়াছিল; ছবিও সে না দেখিয়াছে এমন নয়—তাহার নামীয় চিঠির ভিতরেই বকুলের লেখা ঐ পদধারণের ছবিওয়ালা চিঠি ছিল।

ভূপেন ছবির কথা কিছুতেই ভুলিতে না পারিয়া অধোমুখে বাড়ীতে ফিরিলে মল্লিকামালা তাহাকে কাছে ডাকিয়া হাসিয়া হাসিয়া জিজ্ঞাসা করিল, দিদির চিঠি পড়লে ?

“যা!” বলিয়া ভূপেন একটিবার মাত্র কৌতুকময়ীর দিকে মুখ তুলিয়া সেই যে মুখ হেঁট করিয়া ফেলিল, তারপর ঘণ্টা দশেক সে মল্লিকার দিকে ভাল করিয়া তাকাইতেই পারিল না...

রাস্তা দিয়া চলিতে চলিতে ভূপেন হুঁধারের বাড়ীগুলি ববাবর একবার দৃষ্টি চালাইয়া লয়—কোনো বাড়ীর ছয়ারে কি বারান্দায় লোক আছে কি না!—থাকিলে সে থমকিয়া যায়, বুক ভারি ছুরুছুরু করে...

ব্রজেন্দ্রভূষণের বাড়ীটাই তার প্রধান বিভীষিকা—সেখানে কি মধু আছে কে জানে, অষ্টপ্রহর ব্রজেন্দ্রভূষণের বাহির বারান্দায় ইয়ার লোকের ভনভনানির অন্ত নাই...

কালীপদ ঘোষের বাড়ীর পিছন দিয়া যে অপরিষ্কার পথটা আছে, সেই পথ দিয়া তিনটা নর্দামা ডিঙাইয়া, দুটি ছাই-গাদা এড়াইয়া এবং দুই স্থানে হাঁটু-সমান উচ্চ আগাছার জঙ্গল পার হইয়া ভূপেন পুনরায় সদর রাস্তায় ওঠে। ঐ উপায়ে লোকের দৃষ্টি পরিহার করিবার জো দৈবাৎ না পাইলে ভূপেন বাঁদিকের মানুষগুলির দিকে মুখ ফিরাইয়া রাস্তার ডান ধার ঘেষিয়া কাটাইয়া উঠিবার চেষ্টা করে... কোনোদিন কৃতকার্য হয়, নির্বিঘ্নে পার হইয়া যায়—

কোনদিন কেউ হয়তো দেখিয়া ফেলে; ছুটামি করিয়া বলে,—ভূপেনবাবু, উঠে আসুন; ড়েণে পড়লেন যে গিয়ে!

ভূপেন বোধ হয় ড়েণে পড়িত না; কিন্তু তাহাকেই সম্বোধন করিয়া মানুষের গলায় বিজ্রপাত্মক শব্দ হইতেই তার হুঁখানা পা-ই কাঁপিয়া একখানা পায়ের স্থিতি ছাড়িয়া যায়—সেখানা হড়কাইয়া ড়েণে যাইয়াই পড়ে।

কিন্তু এ-সবও তুচ্ছ—

একদিন যা’ বিপদ ঘটিয়াছিল তাহার তুলনা নাই—

শ্যামাপদ আর বৈষ্ণনাথ বৈষ্ণনাথের বাহিরের বারান্দায় পা বুলাইয়া বসিয়া ছিল...ভূপেনকে আসিতে দেখিয়াই তাহারা চুপিচুপি কি-একটা পরামর্শ আঁটিয়া ভূপেনের দিকে একদৃষ্টে তাকাইয়া রহিল...

ভূপেন সামনে আসিতেই শ্যামাপদ জিজ্ঞাসা করিল,—ভূপেন, ভাল আছ ?

ভূপেন থতমত খাইয়া থমকিয়া দাঁড়াইল—তারপর মুখ তুলিল...

শ্যামাপদ দেখিল, প্রশ্নের জবাব দিবার প্রয়াসের দরুণ ভূপেনের ঠোঁট কাঁপিতেছে...

হাসিতে হাসিতে শ্যামাপদ আবার জিজ্ঞাসা করিল,—জিজ্ঞাসা করছি, ভালো আছ ত' বেশ ?

ভূপেন এবার কথা কহিল ; চোখ নামাইয়া বলিল,—ভালো আছি।

এ সব প্রশ্ন অচল নহে, স্বাভাবিক ; কিন্তু শ্যামাপদর মনে করুণা বিন্দুমাত্র নাই ; একটি প্রশ্নের জবাব পাইয়া নির্ভর দ্বিতীয়বার যে প্রশ্ন করিয়া বসিল তাহা সাজ্জাতিক—

জানিতে চাহিল বৌ ভাল আছে ? অসহ লজ্জায় সমস্ত রক্ত মুখে উঠিয়া ভূপেনের যেন চৈতন্য লুপ্ত হইয়া আসিতে লাগিল...

বৈদ্যনাথ বলিল,—এই রে মুছে যায় বুঝি ! যাও, ভাই, তুমি—তোমাকে আমরা কিছু বলিনি।

ভূপেন তখন বাজারে যাইতেছিল—শ্যামাপদ প্রভৃতির অত্যাচারে মাথার গোলমাল হইয়া বাজারের কথা ভুলিয়া যাইয়া ফিরিয়া আসিল বাড়ীর ছয়ারেই ; কিন্তু সেখানেও বিপদ—যম ছিল সন্নিহিত—প্রশ্ন করিল, বাজার কই ?

একটা অস্পষ্ট আওয়াজ কি আসিল বুঝা গেল না—কেবল মুখের আধখানা দেখা গেল, তাহা অপূর্ব লজ্জায় লাল...

মল্লিকা ডাকিল,—শোনো, ব্যাপার কি ?

কিন্তু ততক্ষণে ভূপেন পুনরায় দরজার বাহিরে চলিয়া আসিয়াছে—ডাক শুনিয়া নৈ পলায়ন করিল।

বাজারের যাবতীয় লোকের সে চেনা—চিরদিন সে আটপোরে ; উড়ুনি সে কয়েকবার নিরুদ্দিষ্ট স্থানে ফেলিয়া আসায় মল্লিকা তাহাকে আর উড়ুনি লইতে দেয় না ; কোটের হাতায় আলগা বোতামের দরকার হয় না বলিয়া মল্লিকা সাঁট ছাড়াইয়া কোটের ব্যবস্থা করিয়া দিয়াছে ; দাড়ি বাড়িলে মল্লিকা ধমকাইতে থাকে—না কামানো পর্য্যন্ত স্বস্তি দেয় না...

কিন্তু এ সব অন্তরের কথা—বাহিরের লোকে দেখে গৌরাভ বর্ণ, আয়ত চক্ষু, দীর্ঘ নাতিস্থূল দেহ, পরিচ্ছন্ন ধূতি জামা ; কিন্তু কাছা এমন ঢিলা যে, বাতাস বহিলে পালের মত ফুলিয়া উড়িতে থাকে ; ডান হাতের আঙুলগুলি মাঝে মাঝে অকারণেই কাঁপে, কিন্তু অলস ধমুর মত ভুরু দুটি স্থির—তারা বিস্ময়ে উচ্ছ্রিত হয় না, বিরক্তিতে কুঞ্চিত হয় না, ভূপেন নিঃশব্দ জড়সড় লোক।—মানুষের সামনে তার কুণ্ডা আর বিপন্ন কাতরতা দেখিয়া বাজারের লোক দু'পাঁচ দিন হাসাহাসি করিয়া হাসা এখন ছাড়িয়া দিয়াছে, ওজন লইয়া কষাকষি নাই, দর লইয়া বিতণ্ডা নাই, বাছাবাছি লইয়া হাত কাড়াকাড়ি নাই—যা' দাও তা'ই সহ ; দোকানীরা দেখিয়া দেখিয়া তাহাকে দরে ওজনে ঠকানো ছাড়িয়া দিয়াছে। বাছিয়া বাছিয়া ভালো জিনিষই দেয়। বিশেষভাবে অভ্যর্থনা করিয়া বলে,—বাবু আসুন।

—ভূপেন, ভাই, দেখো ; আমি চললাম।—বলিয়া ভূপেনের সহকর্মী প্রভাত কাঁধে ছাতা ফেলিয়া চলিয়া যায়। তাহার কাজ দেখিতে দেখিতে ভূপেনের পাঁচটার স্থানে সাতটা বাজিয়া যায়।

কিন্তু তার স্ত্রীভাগ্য অপ্রসন্ন নয়। মল্লিকা একটু ভুলো-মনের লোক—কড়াই উনানে চাপাইয়া তার তেলের কথা মনে পড়ে ; সেজন্য ভূপেনকে বিপন্ন হইতে না হইলেও সময় সময় বিশেষ বিব্রত হইতে হয়।

মল্লিকা বলে,—তেমন হজ্জুতে হ্যাঙ্গামে লোক হলে ধমক খেয়ে মরতে হ'ত। কিছুটা বলে না,

এত যে আমার কাজে ভুল !

বনফুল ভূপেনের গল্প শুনিয়েছে—

হাসিয়া বলে,—আমি হ'লে ত' ভাই, হেসেই মারা যেতাম ।

মল্লিকা ব্যথিত হয়; বলে—লোকে ঠাট্টা তামাসা করে—ভেবে বড় কষ্ট হয় ।

বনফুল তার হাত ধরিয়া বলে,—আমায় ক্ষমা কর, ভাই ।

ভূপেন একদিন নিমন্ত্রণ রক্ষা করিতে যাইয়া অভুক্তই ফিরিয়া আসিয়াছিল, নিজের মনঃকষ্টের কারণের দৃষ্টান্তস্বরূপ তাহারই উল্লেখ করিয়া মল্লিকা বলে,—আমিই ঠেলেঠেলে' পাঠিয়েছিলাম ; যেতে কি চায় !...তার পরদিন ছিল একাদশী—একাদশী করে কি না—সকালবেলা উঠে বললে, “আমার বড় ক্ষিদে পেয়েছে ।” আমি বললাম, “রেতে ভোজ খেয়ে এসে রাত না পোয়াতেই ক্ষিদে । চোঁয়া ঢেকুর উঠছে বলো !”—বলতে না বলতে সেই বাড়ীর ঝি এসে হাজির...

আমি বললাম, “কি, কি ?”

কি বলল, বোঁঠাকরণ, আমাদের দাদাবাবু কত যে আপশোষ করছে...

—কেন ?

কি বলল, “এই বাবু যে কা'ল না-খেয়েই চলে' এসেছে গো ! বাবু গোলমালে দেখতে পায়নি' মনেও পড়েনি'...আজ সকালে উঠে' বাবু বলল, কা'ল ভূপেনকে দেখিনি' ত' !...ঝি বলল, “আমি বললাম, এসেছিল ত' সে বাবু ! আমি দেখেছি তেনাকে আমড়াতলায় দাঁড়িয়ে থাকতে ।—আমার কথা শুনে' বাবুর আর গিল্লির হাত মাথায় উঠে গেছে” ।

শুনিয়া তখন ভূপেনের কি কোথায় উঠিয়া গিয়াছিল—প্রাণ কণ্ঠে, কি চোখ কপালে—তাহা ভূপেন এখন উপস্থিত থাকিলে নিজেই প্রকাশ করিতে পারিত কি না সন্দেহ ।

গল্পটি শেষ করিয়া শ্রান কণ্ঠে মল্লিকা বলিল,—এমন লাজুক !

শ্রোতৃবর্গের একজন জিজ্ঞাসা করিল,—তুমি তখন কি বললে ?

মল্লিকা বলিল,—কি আর বলব' ! ঝি চলে' গেলে বললাম, তোমাকে আর আমি কিছু বলব' না ; বলে' কি লাভ ! ওদের মধ্যেই একজন বলিল,—তা' বটে ।

পতিনিন্দা নিন্দনীয়—সুতরাং একই স্থানে কেন্দ্রীভূত থাকিয়া, অর্থাৎ ভূপেনকেই কেন্দ্র করিয়া, আলোচনা অতঃপর আর বেশি দূর অগ্রসর হইল না ।

ভূপেন এমনি ধারা...

তাহাকে খাড়া করিবার কি অটুট রাখিবার উপায় নাই—মল্লিকামালা হতাশ হইয়া হাল ছাড়িয়া দিতে বাধ্য হইয়াছে ।

কিন্তু কয়েক মাস পরে একদিন বড়ো অঘটন ঘটিয়া গেল ।

একদিন দেখা গেল, শ্যামাদাস, বৈজনাথ, সতীশ মুখুজ্যে নং ২, কালাচাঁদ, হরিহরলাল, লক্ষ্মণ সোম প্রভৃতি উৎসাহী করদাতাগণ ভোটের তর্কে কেহ কাহাকেও চূড়ান্তভাবে পরাস্ত করিতে না পারিয়া মানসিক অব্যবস্থিত অবস্থায় শরীর দিয়া রাস্তা জুড়িয়া দাঁড়াইয়া আছে...

এমন সময় দেখা গেল কিছু দূরে ভূপেন আসিতেছে...

লক্ষ্মণ সোম সর্ব্বাঙ্গে দেখিয়াছিল ; বলিল, ভূপেন ঘোষ আসছে।

শ্যামাপদ বলিল,—এ কি রকম হ'ল। আমাদের দেখতে পায়নি' নাকি! হনহন করে' চলে' আসছে।

সতীশ মুখুজ্যে বলিল,—মাথা তুলে' সামনের দিকে চেয়ে বেশ সোজা চলে' আসছে! ব্যাপারখানা কি!

“দেখাই যাক্।” বলিয়া সবাই সাগ্রহে ভূপেনের দিকে চাহিয়া রহিল...

ভূপেনও দূর হইতে দেখিল, সকলেই তাহার দিকে চাহিয়া আছে, আর ফিক্‌ফিক্‌ করিয়া হাসিতেছে—কিন্তু আজ সে থামিল না—নির্ভয়ে সে নিকটবর্তী হইল...

ভূপেন নিকটবর্তী হইতেই ষড়ানন জিজ্ঞাসা করিল,—ভূপেন, কোথায় চলেছ?

প্রশ্ন করিয়া সে এবং অন্যান্য সবাই উদ্‌গীব হইল—ভূপেন কেবল চমকিয়া উঠিবে, না লাফাইয়াও উঠিবে!

কিন্তু কিছুই ঘটিল না—ভূপেন লজ্জা পাইল না, চমকিয়া উঠিল না, থমকিয়া দাঁড়াইল না, পাশ কাটাইবার চেষ্টা করিল না—স্পষ্ট ভাষায় জানিতে চাহিল,—খাঁটি দুধ কোথায় পাওয়া যায় জানো কেউ?

লক্ষ্মণ সোম বলিল,—চলো, আমি স্থান দেখিয়ে দিচ্ছি গিয়ে। কিন্তু কেন বলো' ত'?

—ছেলে খাবে।

—কবে হ'ল ছেলে?

—পরশু। এস, ভাই, একটু তাড়াতাড়ি। বলিয়া ভূপেন ব্যূহের ভিতর দিয়া অগ্রসর হইয়া গেল...

তার সঙ্গে কেহ অবশ্য গেল না; পরস্পরের মুখের দিকে চাহিয়া ওরা অবাক হইয়া গেল!





সম্পাদকীয়

২৫শে বৈশাখ

গত পঁচিশে বৈশাখ কবি রবীন্দ্রনাথ অশীতিতম বৎসরে পদার্পণ করিয়াছেন। যে সকল মনীষী যুগে যুগে আসিয়া ভারতবর্ষকে সমৃদ্ধ করিয়াছেন, রবীন্দ্রনাথ তাঁহাদের মধ্যে অন্যতম। তাই পঁচিশে বৈশাখ বিশেষ করিয়া ছঃস্থ, স্বল্পপ্রাণ বাঙ্গালীর পক্ষে—বিশেষ আনন্দের দিন। জাতীয় সম্পদ বাঙ্গালীর এখন আর খুব অল্পই অবশিষ্ট আছে; এই ছুদিনে যে রবীন্দ্রনাথ নিজেকে নিঃশেষ করিয়া জাতির বহ্নিলোক ও অন্তরলোক আলোকিত করিতেছেন ইহা আমাদের সৌভাগ্যের কথা! স্বীয় প্রতিভায় কবি জাতিকে উত্তরোত্তর সমৃদ্ধিশালী করিয়া তুলুন ইহাই প্রার্থনা।

যুদ্ধের নূতন পরিস্থিতি

গত মাসের প্রধান আলোচ্য বিষয় বর্তমান মহাসমরের দ্বিতীয় অধ্যায়। যথাসর্বস্ব পণ করিয়া জার্মানী এবার ইউরোপের পশ্চিম রণাঙ্গনে যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইয়াছে। অবশ্য যুদ্ধমাত্রই ভয়াবহ, কিন্তু অল্প কয়েক দিনেই হতাহতের যে সংখ্যা প্রকাশ পাইয়াছে, তাহাতে স্তম্ভিত হইতে হয়। সমূলে নিঃশেষ না করিয়া অথবা নিজে নিঃশেষিত না হইয়া জার্মানী অথবা মিত্রপক্ষ কেহই রণে ক্ষান্ত হইবেন না বলিয়া আশঙ্কা হয়। জার্মানীর পরাক্রম বিস্ময়কর সন্দেহ নাই কিন্তু এই শক্তি জয়লাভ করিলে জগতে কোনও উন্নততর সভ্যতা প্রতিষ্ঠিত হইবে বলিয়া আশা করিতে পারিনা; সুতরাং চমকপ্রদ হইলেও, আমাদের কাছে এই শক্তির কোনও সার্থকতা নাই।

যেভাবে যুদ্ধ চলিতেছে তাহাতে অনেকে মনে করেন যে অদূর ভবিষ্যতে, চূড়ান্ত নিষ্পত্তি না হইলেও বর্তমান যুদ্ধের ফলাফল শীঘ্রই অনেকটা বুঝিতে পারা যাইবে। যে সকল গুণ থাকিলে নিদারুণ বিপদেও নিজের শক্তি ও বিশ্বাস অটুট রাখিয়া সম্মুখে অগ্রসর হইতে পারা যায়, সে সকল গুণের অভাব মিত্রশক্তির নাই। একথা সুনিশ্চিত যে তাহারই পরিচয় দিয়া মিত্রশক্তি জগতে শান্তি ও সভ্যতার পুনঃপ্রতিষ্ঠা করিবেন।

বর্তমান যুদ্ধ ও ভারতবর্ষের দায়িত্ব

বর্তমান যুদ্ধে ভারতবর্ষের কি দায়িত্ব এবং কি উপায়ে ভারতবর্ষ মিত্রশক্তিকে সাহায্য করিতে পারে, সে সম্বন্ধে অনেক আলোচনা হইতেছে। যে অবস্থায় কোনও জাতির পক্ষে দায়িত্বভার গ্রহণ করিয়া

অপরের সহায়তা করা সম্ভব, দুর্ভাগ্যবশতঃ সে অবস্থায় ভারতবর্ষ এখনো আসে নাই। ভারতবর্ষের সহায়তার যে কোনও মূল্য অথবা প্রয়োজন তাঁহাদের থাকিতে পারে একথা ইংরাজ পূর্বে ভাবিতে চাহেন নাই। ইহা তাঁহাদেরও দুর্ভাগ্য এবং আমাদেরও।

তবে, উপস্থিত যাহাতে আমরা উত্তরোত্তর শ্রীবৃদ্ধির পথে অগ্রসর হইতে পারি এবং সময়ে আত্ম-রক্ষায়—এবং প্রয়োজন হইলে, অপরের সহায়তায় সমর্থ হই, সে বিষয়ে ব্রিটিশ গভর্নমেন্ট আমাদের সাহায্য করিবেন বলিয়া প্রতিশ্রুতি দিয়াছেন। সংসারের পাকচক্রে অনেক অভিজ্ঞতা লাভ করিয়া ভারতবাসী এখন সন্দিহান; সুতরাং এই প্রতিশ্রুতি সম্বন্ধে আমাদের নেতাদের মধ্যেও অনেক দ্বিধা ও সংশয় জাগিতেছে। অবশ্য এ বিষয়ে কংগ্রেসের মতই বলবান এবং স্বয়ং মহাত্মা গান্ধীও একটি বিবৃতি দিয়াছেন। ইংরাজের এই বিপদে বিরোধিতা করিবার মতন উৎসাহ তাঁহার নাই কিন্তু এমন মতেরও অভাব নাই—যে এই সুযোগে সভাসমিতিতে জালাময়ী বক্তৃতা করিয়া এবং সাধ্যমত চেয়ার টেবিল ছুঁড়িয়া রাজশক্তিকে দৈরথ্যযুক্তে আহ্বান করিলেই ফল সুনিশ্চিত! এখন কোন পথে দেশ যাইবে তাহা দেশ-নেতারা জানেন, তবে অনেক বিচক্ষণ ব্যক্তি মনে করেন যে এখন স্ব স্ব প্রদেশে মন্ত্রীত্বভার কংগ্রেস নিজহাতে গ্রহণ করিবার কোনও উপায় থাকিলে ক্ষতির অপেক্ষা লাভের সম্ভাবনাই অধিক।

ফুটবল দ্বন্দ্ব

আই-এফ-এ কর্তৃপক্ষের সহিত মোহামেডান স্পোর্টিং দলের একটি আপোষ-মীমাংসা হইয়া গিয়াছে। আই-এফ-এর মর্যাদা যে ক্ষুণ্ণ হয় নাই এবং মোহামেডান স্পোর্টিং আবার খেলায় যোগদান করিতে পারিয়াছেন, ইহা সুখের কথা। আরও সুখের কথা এই, যে, এই ব্যাপারে শেষ অবধি বাঙ্গালা-সরকারকে হস্তক্ষেপ করিতে হয় নাই। অবশ্য এই ব্যাপারে বাঙ্গলা সরকারের হস্তক্ষেপ কি ভাবে এবং সত্যসত্যই কতদূর প্রয়োজন ছিল, তাহা আমরা বলিতে পারিব না। তবে শাস্তিপূর্ণ মীমাংসা হইয়াছে, ইহাই দেশের বর্তমান সময়ে, আহ্লাদের কথা। এখন এই শাস্তি স্থায়ী হউক, ইহাই আশা করি।

মুসলিম লীগের পাকিস্থান পরিকল্পনা

অভাগা ভারতবর্ষে ঘরোয়া বিবাদের অপ্রাচুর্য্য কৌনদিনই নাই। সুতরাং মুসলিম লীগের নবতম সৃষ্টি পাকিস্থান পরিকল্পনায় নূতন করিয়া আশ্চর্য্য হইবার বিষয় কিছুই নাই। ভারতবর্ষের খানিকটা অংশ আলাদা করিয়া, জঙ্গল সাফ করিয়া তাহাতে আগ্নেয় চাষ হইবে এবং বোগদাদ হইতে বুলবুল আমদানি করা হইবে—ইহাই পাকিস্থানের ভিতরের কথা। ইহাতে হিন্দুরা ঘোরতর আপত্তি করিতেছেন এবং বহু বিশিষ্ট মুসলমান ভক্তলোকও এই পরিকল্পনার বিরোধী। তবে কর্তার ইচ্ছায় কর্ম, সুতরাং শেষ অবধি এই হাঙ্গুর ব্যাপারটি কার্য্যে পরিণত করিয়া তুলিতে পারা যাইবে কি না তাহা বলা আমাদের সাধ্যাতীত। আমাদের দেশে, অনেক নেতা নাটকীয় প্রথায় বিশেষ আস্থাবান। জিন্না সাহেব রাজনীতি না করিয়া থিয়েটার খুলিলেই ভাল হইত।

ফ্লাউড কমিশন : চিরস্থায়ী ব্যবস্থার পল্লিবর্তন

বাঙ্গলাদেশে ভূমিস্বত্ব-সংক্রান্ত চিরস্থায়ী ব্যবস্থার বিষয়ে অনুসন্ধান করিবার জন্ম গত বৎসর বাঙ্গলা সরকার একটি কমিশন স্থাপিত করেন! স্যার ফ্রান্সিস ফ্লাউড সেই কমিশনের সভাপতি। সম্প্রতি

কমিশনের এক বিবরণ প্রকাশিত হইয়াছে। তাহাতে দেখা যায় যে অধিকাংশ সদস্যই এই চিরস্থায়ী ব্যবস্থা উঠাইয়া দিবার পক্ষপাতী; অপরপক্ষে কমিশনের দুইজন সদস্য, বর্ধমানের মহারাজা ও শ্রীযুক্ত ব্রজেন্দ্রকিশোর রায়চৌধুরী স্বতন্ত্র রিপোর্ট দিয়াছেন।

চিরস্থায়ী ব্যবস্থার পক্ষে—এবং বিপক্ষেও অনেক কথা বলিবার আছে কিন্তু বৎসরের পর বৎসর ধরিয়া বাঙ্গলার জমিদার গণ যে স্বহ পাইয়া আসিয়াছেন সহসা সামান্য মূল্যের বিনিময়ে, তাহা হইতে বঞ্চিত হইলে তাহা কতদূর যুক্তিসঙ্গত হইবে ইহা আমরা বলিতে পারিব না। তবে ইহা নিঃসন্দেহ যে অশ্রান্ত প্রদেশের তুলনায় বাঙ্গলাদেশের কৃষককে চিরস্থায়ী ব্যবস্থার কল্যাণে, দৈন্য এবং দুর্ভিক্ষ অনেক কম ভোগ করিতে হইয়াছে। বিশেষ করিয়া, এই ব্যবস্থা লোপ পাইলে হিন্দু মধ্যবিত্ত সমাজ ক্ষতিগ্রস্ত ছাড়া লাভবান হইবেন না বলিয়া আশঙ্কা করি।

পরলোক

সম্প্রতি বাঙ্গলার বহু বিশিষ্ট ও কৃতী সম্ভান আমরা হারাইয়াছি। জীবদ্দশায় প্রাপ্য সম্মানলাভ যাহাদের ভাগ্যে ঘটিয়া ওঠেনা, তাঁহাদের অবর্তমানে শোক প্রকাশ করা আমাদের চিরাচরিত প্রথা। ইহাই কতকটা সাস্তুনার বিষয়।

পণ্ডিত অমূল্যচরণ বিদ্যাভূষণ ৬১ বৎসর বয়সে পরলোক গমন করিয়াছেন। তিনি শিক্ষিত সমাজে বিশেষ শ্রদ্ধার পাত্র ছিলেন এবং বহু বিভিন্ন ভাষা ও শাস্ত্রে তাঁহার পারদর্শিতা ছিল। তাঁহার আরন্ধ “বঙ্গীয় মহাকোষ” সমাপনে সাহায্য করিয়া দেশবাসী তাঁহাকে যথাযোগ্য সম্মান দিবে ইহাই আশা করি।

সম্প্রতি কবি নগেন্দ্রনাথ সোমের মৃত্যু হইয়াছে। তিনি নির্বিবাদী জনপ্রিয় এবং সকলের প্রতি স্নেহশীল ছিলেন। তাঁহার “মধুসূতি” কবি মাইকেল মধুসূদনের সহিত তাঁহাকেও স্মরণীয় করিয়া রাখিবে।

বিশ্বভারতী শ্রীনিকেতনের শ্রীযুক্তকালীমোহন ঘোষ নীরব কর্মী ছিলেন। শ্রীনিকেতনের পল্লী সংস্কার কার্যে তিনি আত্মনিয়োগ করেন এবং এজ্ঞ প্রভূত পরিশ্রম করিয়া গিয়াছেন। তাঁহার অকাল-মৃত্যুতে দেশের যথেষ্ট ক্ষতি হইল।

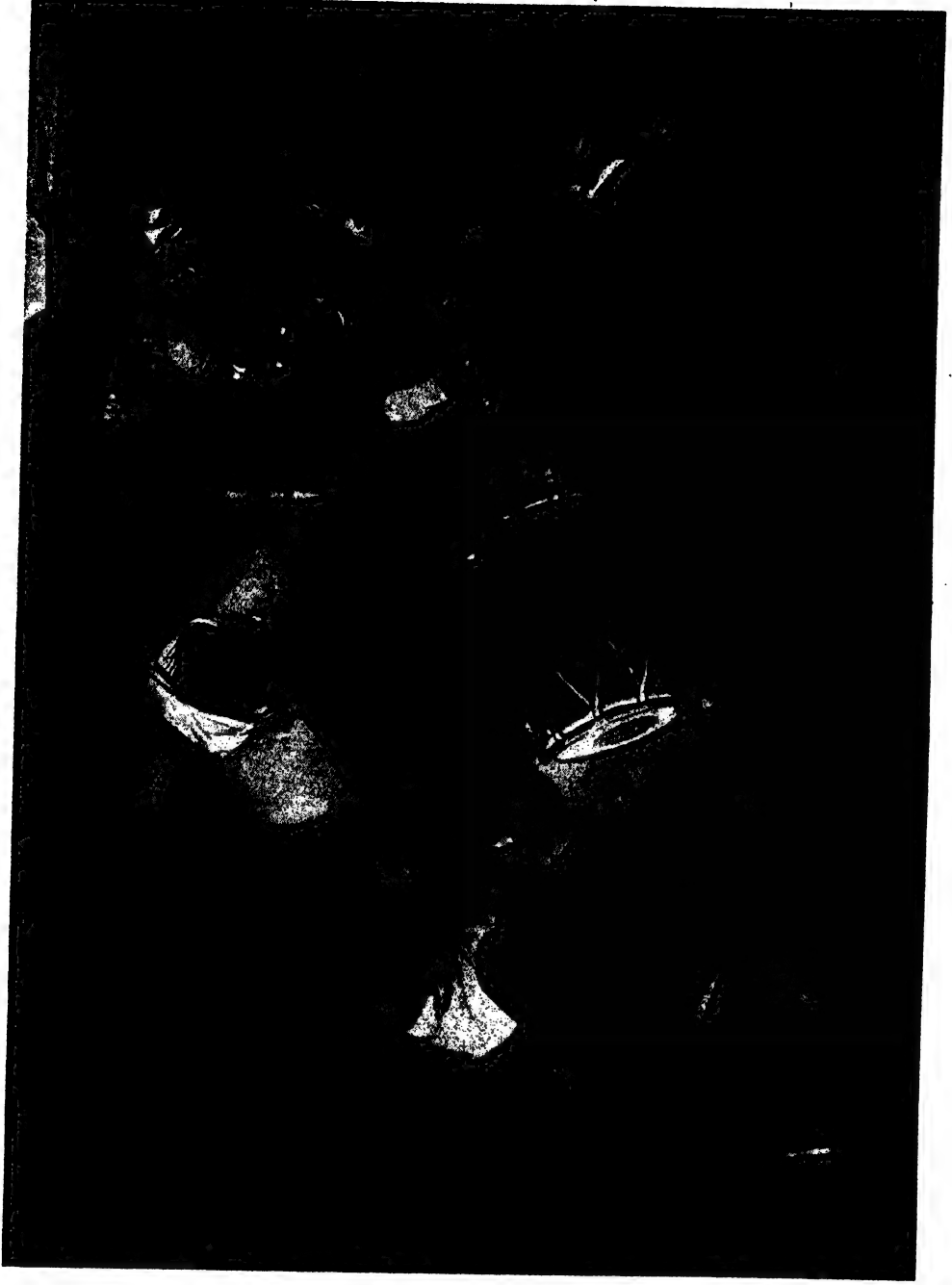
বাঙ্গলার এবং ভারতবর্ষের প্রথম সিভিলিয়ান সত্যেন্দ্রনাথ ঠাকুরের পুত্র সুরেন্দ্রনাথ সম্প্রতি পরলোকগমন করিয়াছেন। ইদানীং অসুস্থতা নিবন্ধন লোকচক্ষুর অন্তরালে থাকিলেও তিনি দেশের ও দেশের ব্যবসায়ের জ্ঞান এককালে যথেষ্ট পরিশ্রম করিয়াছেন। বিখ্যাত হিন্দুস্থান ইনসিওরেন্স কোম্পানী—তাঁহার সহায়তায় ও বুদ্ধিকৌশলে যথেষ্ট শ্রীবৃদ্ধি লাভ করিয়াছে। সুরেন্দ্রনাথ শাস্ত্রস্বভাব ও পরোপকারী ছিলেন এবং তাঁহার মৃত্যুতে আমরা একটি বিশিষ্ট ব্যক্তিকে হারাইয়াছি।

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক সম্পাদিত

শ্রীরূপনারায়ণ মহাপাত্র কর্তৃক ৬০, ধর্মতলা ষ্ট্রীট, কলিকাতা

“ভবানী প্রিন্টিং” হইতে মুদ্রিত ও ৩৬:১ এলগিন রোড্ হইতে প্রকাশিত

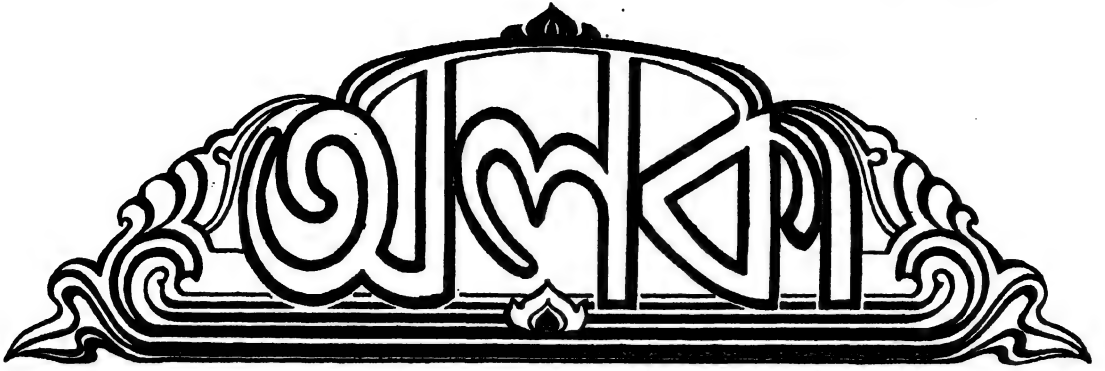
— ଅଜାକା



ଅବସର

ମିଶ୍ର—ଶ୍ରୀରାମଚନ୍ଦ୍ର ନାଥ

স্বাক্ষর



দ্বিতীয় বর্ষ

আষাঢ়, ১৩৪৭

১০ম সংখ্যা

দান *

শ্রী রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

তোমার গ্রন্থ-দানের গ্রন্থি

বাঁধিল আমার চিত্ত,

তোমার ভক্তি ঋষির মস্তে

স্মরণে রহিল নিত্য ।

তব প্রদ্বার অমল পাত্র

ভরিয়া রহিবে দিবসরাত্র

উপনিষদের পুণ্য পদের

অমৃতবাণীর বিস্ত ॥

সহযাত্রিনী

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

শ্রী মণীন্দ্রলাল বসু

গাড়ীর দরজা ভাল করে বন্ধ করে পাশের ছোটো জানলার কাচ ফেলে দিয়ে মালতী পিঠে একটা কুশান ঠেস দিয়ে বসল। এত বড় গাড়ীতে সে একা। সব জানলা বন্ধ করে যাওয়া যায় না। যদি বর্ধমানের কোন মেয়ে না ওঠে, আসানসোলেও কেউ না ওঠে, তাকে সারারাত জেগে একা যেতে হবে।

মালতী টাইম টেবল খুলে দেখতে লাগল, গাড়ী কখন বর্ধমান পৌঁছাবে। বোম্বে পৌঁছাতে দু'রাত কাটাতে হবে এই ট্রেনে। কি লম্বা পাড়ি! ট্রেনগুলো একশ' দেড়শ' মাইল বেগে যায় না কেন?

মালতী একটা নভেল খুলে বসল। রাসিয়ান উপন্যাস, সোভিয়েট রাসিয়ার শ্রমিক ও কৃষকদের নবজাগরণের কথা।

বেশীক্ষণ সে নভেল পড়তে পারল না। গা কেমন ছম্ছম করছে। ট্রেন ছুটে চলেছে ক্যাপা দৈত্যের মত। ট্রেনের ঝাঁকুনীতে বোধ হয় শরীর ভাল বোধ হচ্ছে না।

মালতী উঠে বেকির তলাগুলি ভাল করে দেখলে। না, কেউ কোথাও লুকিয়ে নেই।

একা সে কখনও ট্রেনে ভ্রমণ করেনি; ইন্টারক্লাসেও কখনও চড়েনি। থার্ডক্লাসে গেলে মন্দ হত না, সে গাড়ীতে ছোটো হিন্দুস্থানী মেয়েকে বসে থাকতে দেখেছে।

না, সাহসের পরীক্ষায় সে হার মানবে না। এ তার এ্যাডভেঞ্চার। বাড়ীর সবার অমতে দৃষ্ট যৌবনের গর্বে জনসেবার প্রেরণায় সে একা চলেছে। প্রথমে সে ভারতবর্ষ ঘুরে দেখবে,—চারীদের জীবন, শ্রমিকদের থাকবার ব্যবস্থা। তারপর যাবে ইয়োরোপে। বিবাহ এখন সে করছে না।

বই বন্ধ করে মালতী জানলার কাচ ফেলে দিলে।

কি সুন্দর চাঁদ উঠেছে, রূপালি নৌকা। গান গাইতে ইচ্ছা করে।

মালতী গান গেয়ে উঠল, নিবিড় অমাত্যিমির হতে বাহির হল—

এক লাইন গেয়ে সে থামল। মনে হল গাড়ীতে কে যেন প্রবেশ করেছে। কিন্তু কোথাও কাউকে দেখা যাচ্ছে না।

মালতী আর একটা গান আরম্ভ করলে,—চলি গো, চলি গো, ঝাই গো চল—

গাড়ীর চাকাগুলো সে গানের ছন্দে ঘুরে উন্নতের মত ছুটে চলেছে। সমস্ত ট্রেন গান গাইছে—চলি গো, চলি গো!

এবার ট্রেনটা গানের একটা লাইন বার বার গাইছে, ছড়িয়ে চলি চলার হাসি—ছড়িয়ে চলি চলার হাসি—ঝক্ ঝক্ ঝক্ ঝক্—ছড়িয়ে চলি চলার হাসি—ঝক্ ঝক্ ঝক্ ঝক্—

যেন ট্রেনটা অগ্রসর হচ্ছে না, একই পথে বার বার ঘুরে ঘুরে গাইছে।

হঠাৎ গাড়ীতে কে হো হো করে হেসে উঠল।

মুখ ফিরিয়ে মালতী ঝাঁককে চাইলে। ভয়ে কেঁপে সে চোঁচিয়ে উঠল।

তার সামনের বেঞ্চে একটা কুলী বসে! হাঁ, ট্রেনের কুলীর সাজ, কিন্তু মাথায় একটা খদ্দেরের টুপি। লোকটা এল কোথা হতে!

—টানবেন না, অল্পগ্রহ করে চেন টানবেন না।

কুলীর মত গলা নয়ত।

—কে তুমি?

—হাঃ, হাঃ কমরেড মালতী, ভেবেছিলুম, তুমি শুধু সুন্দরী নও, তোমার সাহসও আছে।

—নিশ্চয়ই আছে!

—তবে চেন ধরে আছ কেন—স্থির হয়ে বোসো।

—কে তুমি!

মাথায় টুপি ও মোটা কালো গৌফ খুলে যুবকটি বলে, এখন চিনতে পাচ্ছ বোধ হয়, চৈচিও না।
আমাকে সাহায্য করতে হবে।

—তুমি, সময়।

—চুপ, আন্তে কথা বল।

কলেজের সহপাঠি সোসিয়লিষ্ট সময়।

—কোথায় ছিলে?

গাড়ীর এক কোণে আঙুল দেখিয়ে সময় জানলার খড়খড়ি তুলে বলল।

হাসির তরঙ্গে দেহ ছুলিয়ে মালতী বলল। কালো চোখ জল জল করছে। মুখে রক্তাভা, শরৎপ্রভাতের স্বর্ণদীপ্তির মত।

—হাঃ, হাঃ, কি চমকেই দিয়েছিলে! আমি ত ক্যাপিটালিষ্ট নই, আমাকে ভয় দেখাতে আসা কেন? ব্যাপার কি?

—যদি বলি, তোমাকে একা দেখে গাড়ীতে উঠে পড়েছিলুম, তাহলে খুসি হবে—

—মোটাই নয়। তাছাড়া তোমার কোন মৎলব আছে।

—জুন্দরী তরুণীর সঙ্গলাভ।

হঠাৎ ট্রেনের গতি মন্দ হ'য়ে এল।

সময় চমকে দাঁড়িয়ে উঠল,—এ কি! শীগগীর একটা শাড়ী বের করো!

—তুমি পরবে নাকি?

—উপায় কি! যদি ট্রেন ধামিয়ে এখন সার্চ করে—

—তুমি শাড়ী পরে ঘোমটা টেনে বসে থাকবে—

হাঃ হাঃ—না, না,—আমি—হঠাৎ আমি হেসে ফেলব—
সে আমি দেখতে পারব না।

ট্রেন ধামল না। আবার ক্রমবর্দ্ধমান গতিতে ছুটে চলল।

—বোসো, ট্রেন ধামছে না।

প্রথমশ্রেণীর কুপেতে আলো জলজল করছে।

জগদীশ এক সরকারী কাহিলের পাতা ওন্টাছিল।

অল্পপমা অন্ধশায়িতা, শুদ্ধ চেয়ে আছে আকাশের দিকে। স্নান চাঁদের আলোভরা আকাশের টুকরা নীলার মত ঝকঝক করে ওঠে, গাছের কালো ছায়া দৈত্যের মত ছুটে এসে চলে যায়, অন্ধকারের শ্রোত স্বচ্ছ শ্রোতবিনীর মত, এ যেন অসীম কাল-শ্রোত প্রবাহিত হয়ে চলেছে তার চক্ষের সম্মুখে। এ অনন্ত-শ্রোতে একবার উজ্জান ঠেলে অল্পপমা অতীতে যেতে চায়। কল্যাণ তার জীবনতরীর মুখ যেন ঘুরিয়ে দিলে।

ক্রান্ত উদাসন্থরে অল্পপমা বলে, ওগো শুনছ!

মোটা ফাইল বন্ধ করে জগদীশ একটু চমকে চাইলে; ধীরে বলে, তোমার সেই ওষুধটা খাবার সময় হল বোধ হয়।

—না, ওষুধ আমি আজ খাচ্ছি না, এ ঝাঁকুনীতেই আমার গা গুলোচ্ছে—ফাইলটা রাখনা।

—এই ফাইল বন্ধ হল।

—এই ইয়ারিং আর হারটা তুলে রাখ দেখি।

হারের সঙ্গে কয়েকগাছা চুড়িও খুলে দিলে।
অলঙ্কারশোভিতা হয়ে আরাম করে শোয়া যাচ্ছে না।

এ্যাটাচি-কেসে গয়নাগুলি রেখে জগদীশ ঔষধের শিশি বা'র করলে।

ওষুধ ত খাবনা বলুম; বরঞ্চ আমাকে সেই সফ মটরমালাটা দাও।

সোনার মালা অল্পপমা গলায় পরলে না, হাতে জড়িয়ে খেলা করতে লাগল। জগদীশকে বলে, এবার তুমি শুয়ে পড়। একটা আলো নিভিয়ে দাও।

জগদীশ হু'টো আলোই নিভিয়ে দিলে।

একটু ভয়ের স্তরে অল্পপমা বলে, না, না, একটা আলো জেলে রাখো, গাড়ীতে অন্ধকার করে যেতে আমার কেমন ভয় করে।

একটা আলো জেলে জগদীশ অল্পপমার পাশে একটা বালিশ ঠেগান দিয়ে বলল। হেসে বলে, ধরো তোমায় যদি একা গাড়ীতে যেতে হত।

—যেতুম। চারটে আলো জেলে। ওগো মালুতির গাড়ীতে মেয়েরা কেউ উঠেছে দেখলে? থাতি, সাহস মেয়ের!

—ওর গাড়ীতে আর কোন মেয়ে ওঠেনি

—সে কি! মেয়েটা একাই যাচ্ছে! বর্ধমানের একবার খোঁজ কোরো, যদি আমাদের গাড়ীতে আসতে চায়—

—ভয় নেই, একা যাচ্ছে না। হীরাসিংকে কড়া নজর রাখতে বলেছি, ওর পাশের গাড়ীতেই বসিয়ে দিয়েছি। তার রিপোর্ট ত রীতিমত রোমাটিক—

—কি, রোমাটিক আবার কি? তোমরা সবতেই রোমান্স দেখছ?!

—না, গো; তোমার বোন রীতিমত মডেলার্ণ— বুঝলে—শুধু এক! দেশভ্রমণ নয়, elope করবার আনন্দও পেতে চান—

—কি হেঁয়ালী বলছ!

—হীরাসিংএর রিপোর্ট হচ্ছে, ট্রেন ছাড়বার কিছু আগেই সে একটি বাঙালী যুবককে ওই গাড়ীতে উঠতে দেখেছে; উঠেই যুবকটি এক কোণে লুকিয়ে রইল, আর মাল্টি-বাবা একটু হেসে অভ্যদিকে মুখ ফিরিয়ে রইল; ব্যাপারটা আগে থেকে পরামর্শ করে ঠিক করা। এ বিষয় কোন সন্দেহ নেই। সুতরাং তোমার আধুনিক মাতৃস্বাভাবিকতা তরুণ প্রেমিকের সঙ্গে আনন্দলাপ করতে করতে যাচ্ছে, একা নেই।

—বাবা, মাল্টির এত বিস্তে। আচ্ছা, ছেলোটিকে কে দেখলে?

অনুপমা সোজা হয়ে উঠে বসল।

—আমি কিছুই দেখিনি। বলত, বর্ধমানে পৌছলে দেখতে পারি। তবে খোঁজটা কাল সকালেও করা যেতে পারে।

—হাঁ, আজ রাতে থাক। তা, বাবু বলছেই পারে, ওর মা'ত মেয়ের বিয়ে দেবার জন্ত পাগল।

মায়ের এক কথায় বিয়ে করে ফেলবে, মদের্শার গার্ল হবে কি করে—চাই লভ, ট্রেনে রাঁদেছ—

—মাল্টি বোধ হয় জানত না, আমরাও এ ট্রেনে যাচ্ছি, বড্ড ধরা পড়ে গেছে।

মধুর হাসি খেলে গেল অনুপমার মুখে। জগদীশ মুখ হয়ে চেয়ে রইল। অনুপমার এ রূপলাবণ্যময় হাস্যের অলৌকিক শক্তি আছে, জগদীশ মজমুখের মত এগিয়ে

আসে, অনুপমা সরে যায়, হাসি মিলিয়ে যায় আলোয়ার আলোর মত।

অন্ধকার কোণে সরে গিয়ে জানলার দিকে একটু মুখ ফিরিয়ে অনুপমা এলিয়ে বসল, স্থির গম্ভীর রূপ।

অনুপমার মনের আকাশে কখন কালে মেঘ বনিয়ে আসে, কখন চাঁদের আলো ভরে যায়, কখন অরণ্যের সোনার আভা ঝলমল করে, তার মূন্দর আনন্দের রূপ-পরিবর্তন দেখে, জগদীশ বুঝতে পারে। অনুপমার আগে অনুপমার সহজ স্থির গাম্ভীর্য ছিল, সহজে সে চঞ্চলা হত না। এখন তার স্নায়ুশৃঙ্খল বীণা-বজ্রের তিলে তারগুলির মত, একটু আঘাতেই বেহুঁরো বেজে ওঠে। অতি সাবধানে জগদীশকে চলতে হয়। মাঝে মাঝে তার শ্রান্তি লাগে। সব সময় সপ্রেম ব্যবহার, আদর-ভরা কথা, মন খুঁসি করবার প্রয়াস। যেন সে অভিনয় করে চলেছে।

নির্গিমেষ নন্দনে অনুপমা চাইলে। ক্রমতারকা হতে অঙ্কুর জ্যোতিঃ বাহির হয়। জগদীশের ভয় করে। অগ্রসর হতে সে পারে না।

মুখের ধ্বংসে ভাব কেটে গেছে। হেঁয়ালীর মূরে অনুপমা বলে, ঠেঁশনে কার সঙ্গে দেখা হল জান! guess?

—গুরুব না মহিলা?

—কল্যাণের সঙ্গে দেখা হল, বহুদিন পরে।

—কল্যাণ!

—তোমার সঙ্গে ত দেখা হয়েছিল বিলেতে,— জেঠাইয়ার ছেলে—

—ও, তোমার old flame!

জগদীশ কুশান চেপে বসে পড়ল।

—ফ্রেন্ড! আর ঠাট্টা করতে হবে না।

—আহা, আমি কিছু mean করিনি—কি পাশ করে এল?

—এই গাড়ীতেই যাচ্ছে, গিয়ে জিজ্ঞেস করে আসতে পার

জগদীশ চুপ করে রইল। সে কথা কাটাকাটি করতে চায় না। ভাবলে, আগুন কি একেবারে নিভে গেছে? বোধ হয় অন্ধার রয়েছে ছাই-চাপা। সে অন্ধারের অগ্নি-আভা অনুপমার গণ্ডে লেগেছে বুঝি!

গাড়ী ছুটে চলেছে। হু'জনে শুক। কালের শ্রোত
বয়ে চলেছে অসীমতার অভিযুখে।

একটু পরে অল্পমা হেসে উঠল।

জগদীশকে ঠেলা দিয়ে বলল, কি, শুধু হয়ে বসলে
কেন? ওষুধটা দাও খাই।

—ওষুধ খাবে না, যে বলল।

—Changed my mind dear,—কি বল!

—ভাল কথা। ডাক্তারের কথা ত শোনা উচিত।

—নিশ্চয়, নিশ্চয়, আর এত উত্তোষ করে বেড়াতে
নিয়ে চলেছ, হঠাৎ অসুখ করে বসলে হবে কেন—একটা
কর্তব্য-বোধ আছে ত।

কার প্রতি?

—শরীরের প্রতি এবং তোমার প্রতি, বুঝলে।

ওষুধ খেয়ে অল্পমা বলল, এবার তুমি শুয়ে পড়।
ওপরের বাক্সে বিছানা পাতা আছে, সিপিং স্টুটো
বিছানার ওপর আছে বোধ হয়। চাপ্রাসীকে রাখতে
বলেছিলাম।

নানারঙের কুশান-ছড়ান রঙীন চাদর-পাতা বেষ্টির
দিকে জগদীশ চাইলে। সুপ্রশস্ত গদি-ওয়ালা বেষ্টি,
তার অর্ধেক জুড়ে কোঁকড়ান চুল এলিয়ে ধূসর হলদে
রঙের বালিশ ঠেসান দিয়ে অল্পমা পা ছড়িয়ে বসে,
খোলা জানলার দিকে চেয়ে আছে। কিংবদন্ত বর্ণের
শাড়ীর প্রান্তভাগ নীচে ঝুলে পড়েছে।

জগদীশ ধীরে বলল, এর মধ্যে শোব কি! বর্জমানের
পর শোয়া যাবে। বেষ্টির আর এক কোণে বসে সে
অল্পমার দিকে চেয়ে রইল। অল্পমার দৃষ্টি তারাতরা
আকাশের দিকে।

এম্মি চূপ করে একা উদাসভাবে অনন্ত আকাশের
দিকে চেয়ে বসে-থাকা অল্পমাকে দেখলে জগদীশের মন
ব্যথায়, আশঙ্কায় ভরে ওঠে। এ যেন কোন অজানা,
অপরিচিত নারী; প্রতিদিনের-জানা অল্পমা তার কাছ
থেকে কত দূরে সরে গেছে, কোন্ অজানা পথে বহুদূর
চলে গেছে, সে পথে সে একাকিনী ব্যক্তিগী, জগদীশের
সঙ্গ ত্যাগ করে চলেছে। অল্পমার রূপ তাকে মুগ্ধ
করে; তার কালো চোখের চাউনিতে বন্ধের রক্ত ছলে
উঠে, তারপর অল্পমা দূরে সরে যায়।

ওয়াল্টেরের নির্জন সমুদ্রতীরে অনন্ত আকাশের
তলে এম্মি একা-বসে-থাকা অল্পমাকে দেখেই সে বিমুগ্ধ
হয়েছিল, ভালবেসেছিল। সোণালী বালুচরে সন্ধ্যার
আলোয় এম্মি খোলা চুলে কিংবদন্ত বর্ণের শাড়ী পরে
সমুদ্রের দিকে চেয়ে চূপ করে বসে ছিল অল্পমা। যেন
একা, বড় একা সে। যেন সে ভেনাসের মত শুষ্কির
দোলায় সমুদ্রের অতলতা হতে উঠে এসেছে, বিজন
পৃথিবীতে পথ খুঁজে পাচ্ছে না।

সেই একাকিনী সৌন্দর্যময়ীকে সে জীবন-সঙ্গিনী
করেছে, প্রেম-প্রদীপ জালিয়ে আহ্বান করেছে অন্তরে;
নিবিড়ভাবে তাকে পেতে চায়। কিন্তু নিকটে গিয়েও,
পরিপূর্ণভাবে মিলন হয় না।

অল্পমা জগদীশকে সরিয়ে রাখে না, কোথাও বাঁধা
দেয় না, অথচ সহসা এক আবরণ সৃষ্টি করে, অদৃশ্য
জালের মত। সৌন্দর্যমায়ার আবরণ, অসীম উদাস
শুষ্কতার আবরণ।

অল্পমা অজানা, হৃদয়গত, অদৃশ্য ভেদ-জাল কে
ছিন্ন করতে পারে?

ব্যথায় জগদীশের মন খচখচ করে।

জগদীশকে সুপুরুষ বলা চলে না। কালো, মোটা
দেখতে। ধ্যাবড়া মুখ, নাক মোটা, ছোট চোখ; মোটা
কাচ-ভরা কাচকড়ার চশমা ফ্রেম মুখখানি বিসদৃশ করে
তুলেছে। অল্পমার পাশে বসলে জগদীশকে বিস্মিত
দেখায়। “Beauty and the Beast” ছিল তার
বিবাহের পরে বহু-মহলে প্রচলিত ঠাট্টা।

সরকারী চাকরীর পদগোঁড়ব ও মাহিনার মোটা অঙ্ক
কটিপাথরের গায়ে স্বর্ণভরণের মত তার দেহের
অসৌন্দর্য দূর করেছে।

অল্পমার সঙ্গে জগদীশের আলাপ হয়েছিল
ওয়াল্টেরের সমুদ্রতীরে। অইহতুক আলাপ।
বিবাহের কোন প্রস্তাব প্রথমে ছিল না।

জগদীশ বিশেষ আকর্ষণ হলেও, প্রস্তাব করতে সাহস
করে নি।

অল্পমারই এক মামা প্রস্তাবটি আনেন। অল্পমার
মত নিয়ে তিনি এসেছিলেন। জগদীশ তাতেও সন্তুষ্ট
হয় নি। নিতৃত্তে সে নিজে প্রস্তাব করে অল্পমার নিকট

হতে সম্মতি জেনেছিল। অল্পকণা তাকে ভালবেসে বিবাহ করেছে কি না, এ প্রশ্ন তখন মনে উদয় হয়নি। প্রশ্ন করলে বোধ হয় উত্তর পেত না। বিবাহের পর এ কথা বহবার মনে হয়েছে, কিন্তু প্রশ্ন করতে সাহস হয় নি। ছ'জনার মধ্যে যে অতি স্নেহ অদৃশ্য বাধার জাল রয়েছে, প্রশ্ন করতে তার ভয় করে। সে অনুভব করে, অল্পকণাকে সে গভীরভাবে ভালবাসে। ভাল যদি না বাসত অল্পকণাকে সে সহ্য করতে পারত না। অল্পকণার আরোগ্যের জন্য অকাতরে এত অর্থব্যয় করতে পারত না।

—এখনও তুমি শোওনি, অমন চুপ করে বসে ভেবো না।

জগদীশ ধীরে উঠে দাঁড়াল। ওপরের বাক্কেই তাকে শুতে হবে। ধীরে বসে, তুমিও শুয়ে পড়। জানালাটা বন্ধ করে দি।

—জান ত, ট্রেনে আমার ঘুম হয় না। মিছে তুমি জেগে থাকবে আমার জন্যে।

—অত মুখ বাড়িও না। চোখে কয়লার গুঁড়ো পড়বে।

—বেশ জ্বলন্ত লাগছে রাতটা—যেন হু হু করে ভেসে চলেছি—আচ্ছা তুমি এরোপ্লেনে চড়েছ ?

—হ্যাঁ, সেবার দিল্লী থেকে এলুম।

—আমার এরোপ্লেন চড়তে হচ্ছে করছে—খুব জোরে ছুটে যাবে—আকাশের নীলিমায় উষ্কার মত ছুটে চলবে—আচ্ছা এরোপ্লেন বন্টার তিন চার শ' মাইল ঘেতে পারে ?

—যেতে পারে, তবে যাত্রী-এরোপ্লেন নয়। জলের বোটলটা কোথায় ?

—ওই কোণে রেখেছ—না, আমি জল খাবনা—দরকার হলে সোডা খাব'খন।

—শুয়ে পড়ি ?

—হ্যাঁ, হ্যাঁ।

—বর্জ্যমানে ডেকে দিও। কেমন tired লাগছে।

অল্পকণাকে আলগা চুষন করে জগদীশ ওপরের বাক্কে উঠে শুয়ে পড়ল। ফাইলটা শেব করে শুয়ে পড়লেই ভাল হত। ট্রেনেতেই রিপোর্ট লিখে পাঠাতে হবে।

বড় ক্লান্তি লাগে। মাথায় নানা চিন্তা। কল্যাণ ঠিক এই ট্রেনে এল কি কোরে ? যা প্ল্যান করা যায়, কামনা করা যায়,—কোথা থেকে অঘটন ঘটে—কোন ছুটগ্রহ সব সময়ে তাকে ব্যস্ত করছে।

বালিশে মুখ চেপে জগদীশ চোখ বুজলো।

মালতীর সামনের বেঞ্চিতে সময় বসেছে, মুখোমুখি। পাশে রুস-লেখক সোলেকভের "Virgin Soil Upturned" উপন্যাসখানি খোলা।

মালতীকে সে জিজ্ঞাসা করলে, এবার দেবগ্রামে কুবক-কন্কারেন্সে তোমায় দেখলুম না ?

মালতীকে 'তুমি' বলবার মত ঘনিষ্ঠ আলাপ না থাকলেও, সময় কোন সমবয়স্ক মেয়েকে "আপনি" বলে না। তাছাড়া মালতী তাদের দলের ; "আপনি" বলা বুজ্জোয়া মনোভূতির পরিচায়ক। কোন মেয়েকেও সে "আপনি" বলতে দেয় না।

মালতী বলে, না, এবার কন্কারেন্সে যাওয়া হয়নি, শরীর ভাল ছিল না।

—শরীরের কথা ভাবলে কি কাজ করা চলে। আজ সারাদিন ত আমার খাওয়া হয়নি।

—কিছু খাও নি ? আমার সঙ্গে ত খাবার নেই কিছু।

—তিন কাপ চা আর দুটো ফাউল-কাটলেট—খাবার কথা যাক, কোনরকমে আমার বোম্বে পৌছাতে হবে। টাকাও হাতে নেই।

—টাকা কিছু দিতে পারি।

—টাকা থাক। রেলওয়ে টিকিট থাকতে দাও। টিকিট নেই বলে শেষে ধরা না পড়ে যাই।

—তোমার নামে কি ওয়ারেন্ট বাহির হয়েছে ?

—না, ওয়ারেন্ট বাহির হয় নি। তবে খোঁজ হচ্ছে। ভবেন্তকে ধরেছে,—

—অপরোধ ?

—রাধাকান্ত মিলে ধর্মবটের কথা শোন নি ? বক্তৃতাটা গরম হয়ে গেছিল। সিতিকর্ষ একটা স্লিপ পাঠালে, সরে পড়। তাই সরে পড়ছি।

—কেন, ভয় কিসের ?

—জেলকে আমি ভয় করিনা, বুঝলে কমরেড—তবে কেন মিছিমিছি বাই—

—আমারও তাই মত।

—তাছাড়া, এবার লম্বা পাড়ি দেবার ইচ্ছে আছে—
এতদিন বাহির হতে পারিনি মায়ের জন্ত, এবার বুঝিয়ে
এলুম, জেলে যাওয়ার চেয়ে ইম্মোরোপ যাওয়া ত ভাল
হবে

—তোমার মা নিশ্চয় খুব ভাবছেন!

—ভাবছেন বৈ কি! ভাবটাই তাঁদের একমাত্র
কাজ। তা আমার মা শক্ত আছেন। শোন কমরেড,
আমার ঠিকানাটা লিখে নাও—কাল একটা চিঠি লিখে
দিও মা'কে—ভগিতা কিছু করতে হবে না, শুধু লিখে
দিও, আপনার ছেলের সঙ্গে দেখা হ'ল, ভাল আছে, তার
অভীষ্টপথে চলেছে—বুঝলে—একটা জংসন স্টেশনে পোষ্ট
কোরো,—খামে লিখে আর বেশ যেরেলীছাঁদে ঠিকানা
লিখো—‘শ্রীচরণেশ্বর’, ওই সব লাগিয়ে দিও—

মালতীর বিবর্ণ মুখ রাঙা হয়ে উঠেছে, কালো চোখ
জলজল করছে অন্ধকার আকাশে শুকতারার মত।

ছোট নোটবুক বা'র করে সে ধীরকণ্ঠে বলে—বলো
ঠিকানা। নামটা বলো।

—মা'র নাম? দেখ, মায়ের নাম মনে পড়ছে না,
মা, মা—শুধু ‘মা’ লিখে দিও, কেয়ার অফ—মনে পড়ছে,
‘যোগমায়া’—কাল সকালেই লিখে দিও।

ব্যাগ থেকে রেল টিকিট বা'র করে মালতী বলে,
টিকিটটা রাখো। ব্যাগ নেই?

—ব্যাগটা কোথায় পড়ে গেছে দেখছি, একটা ছিল
ট্যাঁকে।

—আচ্ছা এ মণিব্যাগটাও রাখ, বেশী টাকা নেই।

—থাক তোমার কাছে, পরে নেব। দরকার হবে
না বোধ হয়।

—তুমি কি এই কম্পার্টমেন্টেই থাকতে চাও?

—বর্জ্যমানে নেমে একবার দেখব—অন্ত গাড়ীতে যদি
জুবিধে হয়—এক কাজ কর, জানলাগুলো সব তুলে দিয়ে
আলো নিভিয়ে শুয়ে পড়।

—আলো না জালা থাকলে আমার ভয় করবে।

—ভয়?

—না, ভয় নয়, কিন্তু অন্ধকারে আমি থাকতে পারি
না, আমার ত ঘুম আসবে না।

—আচ্ছা আলো জেলেই চলো, আমি সহজে নড়ছি
না।

মালতী কোন উত্তর দিলে না। গওদেশে রক্তের
ছোপ মিলিয়ে গেছে। মণিবন্ধে বাঁধা ছোট ঘড়িটা
দেখলে। কলিকাতার এক ছোট গলিতে তাদের
পুরাতন বাড়ীর এক অংশ তার চোখে ভেসে উঠল।
মায়ের কথা মনে পড়ল।

মায়ের রান্না বোধ হয় শেষ হয়ে গেছে। আজ আর
বেশী রাঁধবেন না। ছোট ভাইপো মনু বোধ হয় এতক্ষণে
ঘুমিয়ে পড়েছে। আসবার সময় তার মা চক্ষের জল
কণ্ঠে রোধ করেছিলেন, কিন্তু মনু চিৎকার করে বাড়ী মাং
করে দিয়েছিল।

মা যদি অবুঝ হন কি করা যায়! তার জীবনের
আদর্শকে সে কত বোঝাতে চেষ্টা করেছে, মা কিছুতেই
বোঝেন না : বলেন, গরীব ছঃবীর সেবা করতে চাও,
খুব ভাল, কিন্তু সেজন্ত বিয়ে না করে টো টো করে ঘোরা
কেন! আজ রাতে মায়েরও ঘুম হবে না। মাকেও
একটা চিঠি লিখতে হবে ট্রেন থেকে।

মালতীর ইচ্ছা হ'ল সময়ের সঙ্গে সে তার মায়ের গল্প
করে। কিন্তু সন্ধ্যাে সে চুপ করে রইল। সোসিয়ালি-
জম্-মন্ড্রে সে দীক্ষিত। হৃদয়ের কোনরূপ দুর্বলতা
প্রকাশ করলে চলবে না।

সময়ের দ্রিকে সে উৎসুকভাবে চাইলে সময়ও
বোধ হয় তার মায়ের কথা ভাবছে।

মালতী ভাবলে, সে যদি সময়ের মত মুক্ত, স্বাধীন
হত, চলে যেতে পারত দেশ দেশান্তরে!

রেন্টারি-গাড়ীতে ত্রয়ীর আহাৰ শেষ হয়ে পান
আরম্ভ হয়েছে। কল্যাণ ও আর্থার লিকার নিয়ে বসেছে,
কনকেন হইকি চলছে।

সাক্ষরের গেলাসে একটু চুপক দিয়ে কল্যাণ বলে,
আর্থার তোমার এ ছদ্মবেশ কেন?

পাঞ্জাবীর হাতটা শুটিয়ে আর্থার বলে এ দেশে এই

বেশ বড় আরামের। আর আমি ঠিক করেছি, যে দেশে যাব, সে দেশের বেশভূষা পরে যুব।

—আইডিয়া ভাল, কিন্তু তোমার মংলব কি?

—ভারতবর্ষ সম্বন্ধে আমি একটা বই লিখছি।

কনক বলে, দোহাই, ভারতবর্ষ সম্বন্ধে অনেক বিদেশী আবর্জনা জমেনি কি?

আর্থার বলে, আপনারা যদি নিজ দেশ সম্বন্ধে বই লিখতেন ত ভাল হত। আপনারা যে লেখেন না। দেখ, প্রাচীন ভারতের বিষয় জানতে হলে সেই বিদেশী ছয়েন সাঙের বৃত্তান্ত পড়তে হয়।

—তার কারণ নিজের ধর্ম, সমাজ সম্বন্ধে বই লেখা যেতে পারে, কিন্তু সমগ্র ভারতবর্ষ সম্বন্ধে বড় বড় মন্তব্য করে বই লেখা যায় না, অনেক ইংরাজ আমেরিকান সাংবাদিক পয়সার জন্য অথবা ভারতবর্ষকে হেয় করবার জন্য অনেক বই লিখেছে, তুমি ত তা করবে না আর্থার।

—আমি ভারতবর্ষ সম্বন্ধে বই লিখছি বলে ঠিক হবে না, এ হচ্ছে ভারতবর্ষকে আমার বুদ্ধি হৃদয় দিয়ে বোঝবার চেষ্টা, তার ধর্ম, তার সভ্যতা—বইখানার নাম দিচ্ছি Soul of India.

গেলাসে সোডা ঢালতে ঢালতে কনক হেসে উঠল, Soulকে খুঁজে পেয়েছ কি? ওই কথাগুলি হচ্ছে তোমাদের সম্মোহন বাণ, একেই ত আমরা ধর্মের গাঁজা খেয়ে কুঁদ হয়ে আছি—

—সেজন্য স্বচ হইকি দিয়ে নেশা কাটাবার চেষ্টা করছ!

—ঠিক বলেছ, আজ পৃথিবী জুড়ে ইয়োরোপীয় সভ্যতার শক্তি ও সম্পদ দেদীপ্যমান, ভারতবর্ষ যদি সেই সভ্যতাকে, এই যন্ত্র-শক্তি, বৈজ্ঞানিক ব্যবস্থাকে সম্পূর্ণভাবে গ্রহণ করতে পারে, তবেই সে বাঁচবে।

—তোমার মত শিল্পীর কাছ হতে এ কথা আশা করিনি।

শিল্প কি আমাদের রক্ষা করতে পারল? লৌহ-যন্ত্র কি জয়ী হল না? জয় যন্ত্র! জয় যন্ত্র!

এক চুকে গেলাস শূন্য করে কনক চোঁচিয়ে উঠল, শোন যন্ত্রের অরক্ষণি—বক্ বক্, ডক্ ডক্, বড় বড় চলেছে—গল্পর গাড়ীর চাকার জ্বর আগমার কাছে—মতই মধুর লাগুক মিটার গ্রেগরি—

—কিন্তু যন্ত্র-দানবের তাণ্ডব নৃত্যের প্রলয়ধ্বনি আপনি শোনেন নি—বিগত মহাযুদ্ধে আমি ক্লান্ডারসের যুদ্ধক্ষেত্রে ছিলাম—

—তুমি যুদ্ধে ছিলে, তোমার বয়স তখন খুব ছন্ন হবে।

—হাঁ বয়স তাঁড়িয়ে আমি গেছলাম। যৌবনের রঙীন আদর্শবাদে অহুপ্রাণিত হয়ে গেছলাম। ভেবেছিলাম, এই পৃথিবীর শেষ যুদ্ধ, তারপর মানব সভ্যতার নবযুগ আরম্ভ হবে, জাতিতে জাতিতে প্রীতি, দেশে দেশে শান্তি কল্যাণ প্রতিষ্ঠিত হবে—তার জন্যে প্রাণ দিতে প্রস্তুত

—তোমার মত কত যুবক প্রাণ দিয়েছে, তারা শুধু দেশরক্ষার জন্য, সাম্রাজ্য রক্ষার জন্য যাননি। মানব সভ্যতার এক নুতন যুগের জন্ম দেবার জন্য তারা পৃথিবীকে নিজেদের রক্তেরাঙা করেছিল।

—কিন্তু ফল কি হ'ল! পেশাদার রাজনৈতিক নেতাদের চক্রান্ত আরও কুটিল হয়েছে, জাতীয় দম্ব আরও ভয়ানক, শক্তিলোপতা আরও তীব্র, শ্রেণীগত স্বার্থপরতা আরও উগ্র হয়েছে—যুদ্ধের বন্ধা আসল।

গ্রেগরি অতি গম্ভীরভাবে বলে, ভগবান ইয়োরোপকে রক্ষা করুন, আগামী যুদ্ধ যে কি ভয়ানক হবে, আমি কল্পনা করতে পারি না।

—কেছিজে তুমি ত প্যাসিফিস্ট ছিলে।

—এখনও আছি। তবে কোন বিশেষ মতকে আঁকড়ে ধরে থাকতে আমি চাই না। আসল কথা, যুদ্ধ কোরবো না বলে ত হব না। যুদ্ধ যাতে করতে না হয়, যুদ্ধ করা যাতে প্রয়োজন না হয়, পৃথিবীর সেরূপ ব্যবস্থা করতে হবে।

—সে ব্যবস্থা কি করে হবে?

—প্রথমত আমাদের মনকে তৈরি করতে হবে, জাতির প্রতি জাতির মনোভাব বদলাতে হবে—moral armament—

—কল্যাণ আগে কোথায় গুনেছি, যুদ্ধের প্রেম-নীতিরই নুতন সংস্করণ করতে চাও।

বোতলটা বিশেষ গেলাসে ঢেলে কনক বলে, মিটার গ্রেগরি, আপনি এতদিন ভারতবর্ষে না যুরে যদি

ইয়োয়োরোপে ঘুরতেন আপনার প্রেমের বাণী প্রচার করে,
এই আসন্ন যুদ্ধ আপনি ঠেকাতে পারতেন মনে হয় ?

গ্রেগরি চমকে উঠল। প্রশ্ন করলে, যুদ্ধ কি বাধছে ?
আমি কয়েকদিন খবরের কাগজ পড়িনি। একটা
দূর গ্রামে গেছলুম।

—কাগজ পড়িনি ?

—না, খবরের কাগজ পড়তে শুধু বিরক্তি নয়, কেমন
বেদনা অনুভব করি। তাছাড়া কাগজগুলিতে থাকে
ঝুড়ি-ভরা মিথ্যা—নিজ দলের প্রপাগান্ডা, আমার হাতে
শক্তি থাকলে আমি খবরের কাগজের রূপ ও ভঙ্গী বদলে
দিতুম।

—দেখ, তুমিও শক্তিকামী হয়ে উঠছ।

—আচ্ছা, আজ নতুন খবর কি আছে কাগজে ?

—পোল্যান্ডের কাছে জার্মানী যা দাবী করেছে, তার
ultimatum বোধ হয় এতক্ষণে শেষ হয়ে এল—তারপর
জার্মানী পোল্যান্ড আক্রমণ করবে সুনিশ্চিত।

গ্রেগরি উত্তেজিত হয়ে বলেন, তাহলে ইংলণ্ড তার সর্ব
রাখবে, তার কর্তব্য করবে—

কল্যাণ হেসে বলেন, তাহলে দেখছ আর্থার তুমি
শান্তিবাদী নও, যুদ্ধবাদী, অর্থাৎ বলুক কামান নিয়ে যুদ্ধ
করে সমস্তার সমাধান করতে চাও, জায় প্রতিষ্ঠিত করতে
চাও, মহাত্মা গান্ধীর মত নিরস্ত্র ধর্মযুদ্ধ নয়।

—ওখানে আমি গান্ধীকে বুঝতে পারি না।

টেবিলে গেলাস চুকে কনক বলেন, তাহলে আপনি
ভারতবর্ষকেও বুঝতে পারবেন না। সত্যিকথা বলতে

কি, আমিও বুঝতে পারি না। তুমি পার ঘোষ ?

কল্যাণ কোন কথা বলেন না। সিগারের বাস্ফ খুলে
তাদের সামনে ধরলে, তারপর নিজে একটা সিগারে
অগ্নি সংযোগ করলে।

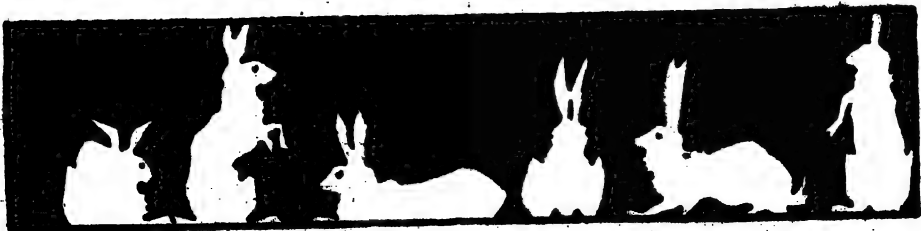
বাংলার উন্মুক্ত প্রান্তর দিয়ে ট্রেন ছুটে চলেছে।
আকাশে ঝগু ঝগু মেঘ, চাঁদ ঢাকা পড়েছে। যেন
অন্ধকার রাতে দৈত্যের দল মশাল জেলে হকার করে ছুটে
চলেছে।

ডাইভার ড্রামও এতক্ষণ সার্কেলাইট-আলোকিত
লৌহবস্ত্র দেখছিল। জাতিতে স্বচ্ছ; হাইল্যান্ডে এক
পার্বত্য গ্রামে তার বাড়ী। বাড়ীতে বুড়ি মা আছে,
তার স্ত্রীও মার সঙ্গে বাস করছিল, একমাস হল হেলেন
লগনে এসেছে, কার সঙ্গে লগনে আছে লেখেনি, নিশ্চয়ই
ওগিলভির সঙ্গে। ব্যাপারটা ডাইভোস' কোর্টে শেষ
পর্যন্ত না গড়ায়। গত মেলে হেলেনকে সে লিখেছে,
ছুটির জন্ত দরখাস্ত করেছে। কিন্তু ছুটি পাবার এখন
সম্ভাবনা নেই। হেলেনকে ভারতবর্ষেও সে আনতে চায়
না। বাংলার গগনচুম্বী অব্যবহিত মাঠের মধ্যে ঝটিলেগের
গিরিচূড়া, বনভূমি, হ্রদের ছবি জেগে উঠল ড্রামওয়ের
চোখে। সহকারী ইঞ্জিনচালককে সে বলেন, তুমি চালপাও।
তার চোখ ঝাপসা হয়ে আসছে।

বননীল সার্ট-পরা, আন্তিন-গোটান, মাথায় কালো
beret টুপি, অ্যাংলো-ইণ্ডিয়ান যুবকটি এগিয়ে বসল।
কুলীকে বলেন, বয়লারে কয়লা ঢালতে।

(ক্রমশঃ)

(উপস্থাসের সকল ঘটনা ও নরনারীর চরিত্রগুলি সম্পূর্ণ কাল্পনিক ।)



বন্ধিমচন্দ্রের দ্বৈতরূপ

শ্রী হরপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য

যেদিন 'Rajmohan's Wife'-কে পরিত্যাগ করিয়া বন্ধিমচন্দ্র 'দুর্গেশনন্দিনী'-কে বরণ করিলেন, সেই দিন বাঙ্গালীর জাতীয় জীবনের এক অরণীয় দিন—তাহা নব-বঙ্গসাহিত্যের শুভ জন্মদিন।

বিদেশিনী-রূপমুগ্ধ বাঙ্গালী আপন ঘরের এই অসামান্য রূপবতী মেয়েটিকে দেখিয়া বিস্ময়ে স্তব্ধ হইয়া গেল। কোথায় লুকাইয়া ছিল তিলোত্তমা এই মেয়েটি এতদিন! কৈ তাহাকে ত' কোনদিন তাহারা দেখিতে পায় নাই! এই মেয়েটির রূপে আকৃষ্ট হইয়াই পরমুখে বাঙ্গালী একে একে ঘরমুখে হইতে আরম্ভ করিল।

স্বলক্ষণা এই মেয়েটিই গৃহবিমুখ বাঙ্গালীর অসংযমকে সর্বপ্রথম সংযত করিল। খৃষ্টীয় ঊনবিংশ শতকের বঙ্গদেশ যাহা মূলতঃ বন্ধিম-সাহিত্যকে অবলম্বন করিয়া গড়িয়া উঠিয়াছিল—'দুর্গেশনন্দিনী'র শুভ আবির্ভাবই তাহার প্রথম সূচনা।

ইহার পর কপালকুণ্ডলাকে নবকুমার যখন হাত ধরিয়া বাঙ্গলার অন্তঃপুরে আনিয়া দাঁড় করাইল, তখন বাঙ্গালীর বিস্ময়ের আর অবধি রহিল না।

ক্রমে ক্রমে 'মৃণালিনী' 'মনোরমা' প্রভৃতি আসিয়া আমাদের অন্তঃপুরে ভীড় করিয়া দাঁড়াইল।

তাহার পর আসিল 'বিষবৃক্ষ'। বন্ধিম চন্দ্রের তপঃ-সাধন দ্বারা অমরাবতী হইতে যে ভাবের স্রোত আনিয়া ছিলেন এইবার তাহার গতিমুখ পরিবর্তিত হইল; তাহা একেবারে আমাদের গৃহকে স্পর্শ করিয়া প্রবাহিত হইতে লাগিল। পূর্বে দূর হইতে যাহার শোভা দেখিয়া আমরা বিস্মিত ও মুগ্ধ হইয়াছিলাম এখন আমরা তাহার ভীরবাসী হওয়ায়, তাহা প্রতিদিনের প্রয়োজনে আমাদের দৈনন্দিন রানে ও পানে আমাদের নিত্য-সঙ্গিনী হইয়া উঠিল। এতদিনে সত্য সত্যই তাহার সহিত আমাদের অন্তরের যোগ স্থাপিত হইল।

'বিষবৃক্ষে' বাঙ্গালী-গৃহ ও সমাজের যে প্রতিবিম্ব

প্রতিফলিত হইয়া উঠিল, তাহা অতীতপূর্ব। সামাজিক আবেষ্টনীর মাঝে, পরিবার পরিজন দাসদাসী-পরিবৃত আমাদের দাম্পত্য-জীবনের দৈনন্দিন সুখ-দুঃখে, বিরহ-মিলনে, আনন্দ ও বেদনায়, আশা ও নৈরাশ্রে, স্থলন-পতন ও ক্রটি-বিচ্যুতিতে সমগ্র-স্বন্দর যে অতি-পরিচিত ছবি তাহাই ফুটিয়া উঠিল।

বিষবৃক্ষের যক্ষনিকার সহিত বাঙ্গালী বধু-হৃদয়ও সেই প্রথম উদঘাটিত হইল। 'ভাৰ্য্যা স্বর্ধ্যমুখী মাধার দিব্য দিয়া বলিলেন "দেখিও বড় উঠিলে নৌকা কিনারায় লাগাইও"।' অজ্ঞাত অনিশ্চিত অন্তরের আশঙ্কার স্বামীর শুভ কামনা করিয়া স্বর্ধ্যমুখীর এই যে ব্যাকুলতা, ইহাতেই এক মুহূর্তে বাঙ্গালী-বধু-হৃদয় ধরা পড়িয়া গেল। স্বর্ধ্যমুখীর এই স্বর ভাষণের মধ্য দিয়াই হিন্দু দাম্পত্য-জীবনের অগভীর প্রণয়-মাধুর্য্য স্বর্য়্যালোকের মত স্পষ্ট হইয়া উঠিল; প্রেমের সহিত বঙ্গলের অবিচ্ছিন্ন একান্ত রূপটিকে আমরা একই সঙ্গে দেখিতে পাইলাম।

বঙ্গসাহিত্যে যথার্থ সামাজিক বা গার্হস্থ্য উপজ্ঞানের সর্বাবয়ব রূপ আমরা প্রথম দেখিলাম এই বিষবৃক্ষ উপজ্ঞানে। বন্ধিমচন্দ্র বঙ্গসাহিত্যভূমিতে স্বহস্তে এই যে ভিত্তি স্থাপন করিয়া গিয়াছেন—পরবর্ত্তিকালে ইহাকে অবলম্বন করিয়াই বাঙ্গলার তাবৎ উপজ্ঞান-সাহিত্য গড়িয়া উঠিয়াছে।

ইহার পর 'চন্দ্রশেখর' 'রজনী' 'ইন্দিরা' প্রভৃতির মধ্যে বাঙ্গালীর এই সামাজিক গার্হস্থ্য-জীবনকে আমরা বিভিন্ন আবেষ্টনী ও নব নব সংঘাতের মাঝে দেখিতে পাইলাম। বিষবৃক্ষে বাঙ্গালী গার্হস্থ্য জীবন-চিত্রের যে আরম্ভ হইয়াছিল, তাহাই পরবর্ত্তিকালে 'কৃষ্ণকান্তের উইল'-এ অধিকতর উজ্জল ও স্পষ্ট হইয়া ফুটিয়া উঠিয়াছে।

বন্ধিমচন্দ্রের ঐতিহাসিক উপজ্ঞান 'রায়সিংহ' এক অল্পম সৃষ্টি। মোগল-রাজপুত যুদ্ধের একটি অরণীয় পৃষ্ঠা

বীরকেশরী রাজসিংহকে অবলম্বন করিয়া গড়িয়া উঠিয়াছে। ঐতিহাসিক উপজ্ঞাসের বাহা বথার্থ ধর্ম, তাহা একমাত্র ‘রাজসিংহ’ উপজ্ঞাসেই সম্পূর্ণভাবে বর্তমান। ঐতিহাসিক ঘটনাসমূহকে অক্ষত রাখিয়া, মানব-হৃদয়বৃত্তি-বিশ্লেষণে ‘রাজসিংহ’ অভূতপূর্ব। ইতিহাসের প্রবাহের সহিত, মানব-হৃদয়-প্রবাহ সমান গতিতে এমনি পাশাপাশি ছুটিয়া চলিয়াছে যে, কেহ কাহাকেও অতিক্রম করিতে পারে নাই। ইতিহাস ও উপজ্ঞাস-ধর্মের এইরূপ সামঞ্জস্য ‘রাজসিংহ’ অতুলনীয় বলিলেও অতুক্তি হয় না।

‘আনন্দমঠ’ ‘দেবীচৌধুরাণী’ ও ‘সীতারাম’ এই তিনখানি উপজ্ঞাসের মধ্যে আমরা দেশাত্মবোধের জনক, স্বদেশপ্রেমের পুরোহিত, মাতৃমন্ত্র-প্রচারকারী বঙ্কিমচন্দ্রকে দেখিতে পাইলাম। বর্তমান প্রচারমূলক উপজ্ঞাসসমূহে দেখিতে পাওয়া যায় যে, চরিত্রগুলি অস্বাভাবিকভাবে জড় যন্ত্রের মত কতকগুলো theory-র বুলি আওড়াইয়া চলিয়াছে; তাহাদের না আছে রূপ, না আছে জীবনের স্পন্দন। বঙ্কিমচন্দ্রের বিশেষত্ব এই যে তাঁহার প্রচার-মূলক উপজ্ঞাসের চরিত্রসমূহ স্বাভাবিক কোনও বৃত্তিকে অস্বীকার করে নাই—তাহারা সকলেই দেশ ও কালের সহিত সামঞ্জস্য রক্ষা করিয়া স্বচ্ছন্দে গড়িয়া উঠিয়াছে। একটা সুনির্দিষ্ট পথ ধরিয়া সংঘত গতিতে আপন আপন লক্ষ্যপথে তাহারা অগ্রসর হইয়াছে; সেই পথে, সম-ব্যবধান তাহাদের প্রতিটি পদক্ষেপের সুস্পষ্ট চিহ্ন আমরা দেখিতে পাই। কেহই আমাদের অলক্ষ্যে হঠাৎ আসিয়া দেখা দেয় নাই—তাহাদের ক্রমবিকাশের একটা অবিচ্ছিন্ন ধারা সুপ্রত্যক্ষ।

তাই, ভবানী পাঠকের নিকট নিকায় কর্মযোগের আদর্শে, সুদীর্ঘ বৎসরের ক্রম-দীক্ষার প্রফুল্লকে আমরা সহস্রের কর্তৃরূপিণী দেবীরূপে পাইয়াছি। জীবানন্দ, ভবানন্দ, শাস্তি, কল্যাণী, মহেন্দ্র ও সন্তানদলের সকলকেই স্বদেশসেবার অধিকারী হইবার জন্ত কঠোর সাধনা করিতে হইয়াছে। গুরু সন্তানদের দেশমাতৃকার পূজার আদর্শে তাহাদের প্রত্যেককেই, তাঁহার নিকট সন্তানধর্মে দীক্ষিত হইতে হইয়াছে।

বঙ্কিমচন্দ্র কোনও চরিত্রকেই নিরুৎসাহ-ইন্দির অভি-মানব করেন নাই। তাহারা পৃথিবীর রক্ত-রাংসে গঠিত ও

তাহাদিগকে আমাদের অব্যবহিত আত্মীয় বলিয়া চিনিতে পারি। দোষ, গুণে ও ক্রটি-বিচ্যুতিতে তাহারা একান্তই মানব—অপরিস্রবের অক্ষুটতায় তাহারা কোথাও রহস্যময় হইয়া উঠে নাই।

তাই ভবানন্দের মত শ্রেষ্ঠ সন্তানও, লোলুপ পতনের মত কল্যাণীর রূপ-যৌবন প্রদক্ষিণ করিয়া ফিরিয়াছে এবং জীবানন্দের জীবনও শাস্তিকে কেন্দ্র করিয়া দৌর্য্যল্য-বিচলিত হইয়া উঠিতে আগরা দেখিয়াছি।

যে সীতারাম আপন বাহুবল ও চরিত্রবলের উপর ভিত্তি করিয়া একটা সুনিয়ন্ত্রিত স্বাধীন-রাজ্য স্থাপনে সমর্থ হইয়াছিলেন, সেই সীতারাম রায়কেও—পরিণতিতে বিগত-রাজশ্রী ও হৃতসর্বস্ব হইতে হইয়াছে।

বঙ্কিমচন্দ্র মূলতঃ আদর্শবাদী ছিলেন; কিন্তু আদর্শের অমুরোধে স্বাভাবিক বৃত্তিগম্যের অপমূর্ত্তি ঘটাইয়া, মানুষের জীবনকে তিনি কোথাও অস্বীকার করেন নাই। আদর্শবাদ (Idealism) ও বাস্তববাদের (Realism) সংঘাত ও সমন্বয়, বঙ্কিম-সাহিত্যের সর্বত্র সুপরিষ্কৃত। বঙ্কিমচন্দ্রের মত মানবতার একনিষ্ঠ সাধক আমরা আর বঙ্গসাহিত্যে দ্বিতীয় দেখি নাই।

‘হর্গেশনন্দিনী’ প্রকাশের বৎসর অর্থাৎ ১৮৬৫ খৃষ্টাব্দ হইতে ১৮৭৮ অবধি বঙ্কিমচন্দ্রকে আমরা প্রধানতঃ রস-শ্রুষ্ঠা কবি রূপেই দেখিয়াছি। কিন্তু ইহার পর বঙ্কিমচন্দ্রের যে রূপের আমরা সাক্ষাৎ পাইলাম তাহা প্রচারকের রূপ। সজল-কালো মেঘের মধ্য হইতে বিদ্যুৎ স্ফুরিত হইয়া উঠিল। প্রেমিকের নিকট হইতে মঙ্গল ও কল্যাণের নিমিত্ত সুকঠোর কর্তব্যের নির্দেশ আসিল।

কুরুক্ষেত্রে অসহায় পাণ্ডবগণের সেই ঘোর দুর্দ্দিনে যেমন শ্রীকৃষ্ণ আসিয়া পার্শ্বের সারথ্য স্বীকার করিয়াছিলেন, তেমনি খৃষ্টীয় ঊনবিংশ শতকের প্রথমার্ধের নব্য-পাশ্চাত্যশিক্ষায় দিগ্ভ্রাস্ত বাঙ্গালীর জাতীয়-জীবনে আসিয়া বঙ্কিমচন্দ্র তাহার সারথ্য গ্রহণ করিলেন। আদর্শ-হীন লক্ষ্যহীন বাঙ্গালীর জাতীয় জীবনকে একটা স্থির লক্ষ্য, একটা সামঞ্জস্যপূর্ণ সুবিচারিত আদর্শের পথে সুসংঘত ভাবে পরিচালনা করিবার ভার লইলেন। ইহা যে কত বড় প্রতিভার পরিচায়ক, তাহা আজিকার বাঙ্গালী বুঝিবে না। খৃষ্টীয় ঊনবিংশ শতাব্দীর শেষার্ধ্বে হইতে

বিংশ শতাব্দীর দ্বিতীয় দশক অবধি বাঙ্গলা যে বিদ্যায়, বুদ্ধিতে, জ্ঞানে ও কর্মে সকল প্রদেশের পুরোভাগে দাঁড়াইয়া ভারতের সর্ববিষয়ে নেতৃত্ব করিয়াছে, তাহার মূলে দেখিতে পাই সেই বঙ্কিমচন্দ্রের প্রভাব।

রস-সাহিত্য, সমালোচনা, ইতিহাস, দর্শন, বিজ্ঞান, বেদ প্রভৃতি সর্ববিষয়, ‘বঙ্গদর্শন’ ও ‘প্রচার’-এর মধ্য দিয়া—উনবিংশ শতাব্দীর যুক্তিবাদী প্রথমুখর বাঙ্গালীর আত্মপ্রত্যয়কে স্পষ্ট ভিত্তির উপর স্থাপিত করে এবং তাহার জাতীয়তাবোধকে সর্বপ্রথম জাগরিত করিয়া তুলে। ‘বঙ্গদর্শন’ ও ‘প্রচার’ আত্মবিস্তৃত বাঙ্গালীর অন্ধকার জাতীয়জীবনে এই যে আলোকসম্পাত করে, তাহাই—বাঙ্গলা এমন কি সমগ্র ভারতে নূতন যুগ প্রবর্তন করিল। মনসী বিপিন চন্দ্র পাল তাঁহার “The Memories of my Life and Times” নামক স্মৃতিস্মরণ গ্রন্থে লিখিয়াছেন—

“The years 1875-1878 which synchronised with my life in the University in Calcutta, saw the birth of our new Nationalism, had its origin in a renaissance in Bengalee literature brought about by our contact with modern European thought. Bankimchandra was, in a special sense the prophet of this renaissance. The ‘Bangadarshan’ started in 1873-74 was the organ of it.....

The ‘Bangadarshan’ school did for contemporary Bengalee thought and literature what the French Encyclopaedists did for 18th century European thought and French literature.”

মিল, বেছাম, হার্বার্ট স্পেন্সার, কোম্‌ প্রভৃতি পাশ্চাত্য দার্শনিকগণের মতবাদ বঙ্গদর্শনের বঙ্কিমচন্দ্রের উপর যে প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল তাহা অস্বীকার করা যায় না, কিন্তু পরবর্ত্তিকালে বঙ্কিমচন্দ্রকে এই পাশ্চাত্য দর্শনের প্রভাব হইতে আমরা সম্পূর্ণ মুক্ত দেখিয়াছি। ভারতীয় ও যুরোপীয় উভয়বিধ দর্শনেই তাঁহার পাণ্ডিত্য ছিল কিন্তু ভারতীয় দর্শনকে ভিত্তি করিয়াই প্রচারক

বঙ্কিমচন্দ্র দেখা দিলেন। পূর্ণ মনুষ্যত্বই ছিল তাঁহার আদর্শ এবং ধর্মতত্ত্বে ইহারই বিস্তৃত আলোচনা তিনি করিয়াছেন।

মনুষ্যত্বের পূর্ণ-বিকাশ-সাধনই এই ধর্মের মূল-কথা। তাঁহার মতে পূর্ণ-মনুষ্যত্বই শ্রেষ্ঠধর্ম।

মানবের বৃত্তিনিচয়কে বঙ্কিমচন্দ্র প্রধানতঃ চারিভাগে ভাগ করিয়াছেন, যথা—শারীরিকী জ্ঞানার্জনী, কার্য-কারিণী ও চিন্তারঞ্জিনী। পূর্ণমনুষ্যত্বলাভ করিতে হইলে মানবকে তাহার সমুদয় বৃত্তিরই সামঞ্জস্য বিধান করিতে হইবে। এইখানে ইহা আমাদের বিশেষভাবে মনে রাখিতে হইবে যে, মানবের কোনও বৃত্তিরই উচ্ছেদ বঙ্কিমচন্দ্রের আদর্শ নহে। তিনি বলিয়াছেন—“ইঞ্জির সকলের সম্পূর্ণ বিলোপ ধর্মামুখ্য নহে। তাহাদের ধর্মামুখ্যতা বিলোপে ও সংযমে অনেক প্রভেদ।” তিনি যে পুরুষকে পূর্ণমনুষ্যত্বের প্রতীকরূপে গ্রহণ করিয়াছেন তিনি অর্জুনকে উপদেশনিরত শ্রীকৃষ্ণ। অর্জুনকে এই শ্রীকৃষ্ণ এক ভীষণ সমরে প্রবুদ্ধ করিতেছেন। অর্জুনের ঘর্ষন-চক্ৰিত সমর-রথের হস্ত-বল্লা ইহার হাতে। ইহাও বঙ্কিমচন্দ্র আমাদের কাছে স্মরণ করাইয়া দিয়াছেন, পূর্ণমানবতার আদর্শ এই শ্রীকৃষ্ণ সন্ন্যাসী নহেন—তিনি গৃহী।

পূর্ণমনুষ্যত্বলাভের ভিত্তি হইতেছে পূর্ণজ্ঞানলাভ। এই জ্ঞান দ্বিবিধ—বহির্বিষয়ক ও অন্তর্বিষয়ক। জীব, জগৎ ও ঈশ্বর এই ত্রিবিধ বিষয়ে জ্ঞানের মধ্যে জীব এবং জগৎ সম্বন্ধীয় যে জ্ঞান অর্থাৎ যে জ্ঞানের অধিকারে যুরোপ ও আমেরিকা—এবং তাহারই অনুকরণ করিয়া জাপান, আজ এত শক্তিসম্পন্ন তাহাই বহির্বিষয়ক জ্ঞান। ঈশ্বর বিষয়ক যে জ্ঞান অর্থাৎ যে অধ্যাত্ম জ্ঞানের অধিকারে প্রাচীন হিন্দু জাতি জগতে গৌরবের আসন অধিকার করিয়াছিল তাহাই অন্তর্বিষয়ক জ্ঞান।

বঙ্কিমচন্দ্রের অভিমত এই যে, পূর্ণ মনুষ্যত্বলাভের নিমিত্ত এই উভয়বিধ জ্ঞানই অপরিহার্য। এই জ্ঞান শুদ্ধমাত্র তাত্ত্বিক দিক্ হইতে লাভ করিলেই হইবে না—ব্যবহারিক জীবনে তাহার যথাযথ প্রয়োগও চাই। বর্ত্তমানে ভারতবর্ষের উন্নতির জন্য, সকলের জন্য, ভারতবাসীর পক্ষে এই বহির্বিষয়ক জ্ঞান যে একান্ত

আবশ্যক ইহা উপলব্ধি করিয়া, বঙ্কিমচন্দ্র এ বিষয়ে ভারতবর্ষকে যুরোপের শিষ্য স্বীকার করিবার সুস্পষ্ট নির্দেশ দিয়া গিয়াছেন। দৃষ্টান্তরূপে ধর্মতত্ত্ব ও আনন্দমঠের উপসংহার উল্লেখ করা যাইতে পারে।

"পূর্ণ মনুষ্যত্বলাভের এই আদর্শের সন্ধান বঙ্কিমচন্দ্র পাইয়াছিলেন গীতার উক্ত নিকাম কর্মযোগের মধ্যে। গীতা ব্যতীত পৃথিবীর কোনও দর্শন বা ধর্মশাস্ত্রে, পূর্ণ মনুষ্যধর্মের প্রকৃত স্বরূপ ব্যাখ্যাত হয় নাই, ইহাই ছিল তাঁহার সুস্পষ্ট অভিমত। অল্প অমুরক্তি দুর্বল ভাব-প্রবণতা বা মূলত উচ্ছ্বাসের বশবর্তী হইয়া তিনি গীতার নিকাম কর্মযোগকে পূর্ণ-মনুষ্যত্বের আদর্শরূপে গ্রহণ করেন নাই। তাঁহার প্রত্যেকটি মতবাদ বলিষ্ঠ ও দৃঢ় আত্ম-প্রত্যয়ের উপর সুপ্রতিষ্ঠিত। তিনি লোকহর্ষিত পাণ্ডিত্যের অধিকারী ছিলেন। কোনও কিছু গ্রহণ বা পরিহার করিতে হইলে তিনি তীক্ষ্ণ বুদ্ধির সাহায্যে তাহা তন্ন তন্ন করিয়া বিচার করিয়া, তবে সেই সিদ্ধান্তে উপনীত হইতেন। যাহার উপর ভিত্তি করিয়া পরবর্তী বঙ্কিমচন্দ্রের সমস্ত সৃষ্টি দণ্ডায়মান—গীতার সেই নিকাম কর্মযোগমূলক ব্যাখ্যা, বর্তমানযুগে বঙ্কিমচন্দ্রের নিকট হইতেই আমরা প্রথম শুনিতে পাইলাম।

বৈদিক যুগ হইতে হিন্দুর বিভিন্ন দার্শনিক মতবাদ পূর্ণজ্ঞানলাভের দ্বারা চরম সাধ্য বা মুক্ত অবস্থার উপনীত হওয়ার পর দ্বিবিধ নিষ্ঠার নির্দেশ দেন; যথা—

(১) সাংখ্য (কর্মসন্ন্যাস)

(২) যোগ (কর্মযোগ)

যাহারা সাংখ্য বা কর্মসন্ন্যাসে বিশ্বাসী তাঁহারা মুক্তি সাধনের পথে কর্মের প্রয়োজনীয়তা স্বীকার করিয়াছেন বটে, কিন্তু পূর্ণজ্ঞান ভক্তি বা ব্রাহ্মীহিত্তিরূপ চরমসাধ্য উপনীত হওয়ার পর সকল কর্ম এমন কি লোক সংগ্রহার্থ কর্মও পরিত্যাগ করিবার সুস্পষ্ট নির্দেশ দিয়াছেন। এই নির্দেশ কেবলমাত্র ব্রাহ্মীহিত্তি বা চরম সাধ্য উপনীত হওয়ার পরই নহে, যে কোনও অবস্থার, বৈরাগ্যের সঞ্চার হইলেই, তাঁহারা সংসার ত্যাগ ও কর্মত্যাগ বিহিত করিয়াছেন—

“বদধেরেব বিরজেৎ তদধেরেব প্রব্রজেৎ।”

ইহাদের মতে জ্ঞান ও কর্মের মধ্যে স্বতন্ত্রতা—

বিরোধ বিদ্যমান এবং কর্মমাত্রই বাসনাস্বক নিবন্ধন বন্ধনরূপ।

অপর পক্ষে যাহারা যোগ বা কর্মযোগে আস্থাবান, তাঁহারা পূর্ণ জ্ঞানলাভের পরও কর্মকে স্বীকার করেন। তাঁহাদের মতে কর্মের কোনও বন্ধকত্ব নাই, কর্মীর বাসনাস্বক বুদ্ধিই বন্ধনের কারণ। ইহারা বলেন সাধনার দ্বারা পূর্ণজ্ঞানীর চিত্ত এমন শুদ্ধ অবস্থায় উন্নীত হয়, যখন আকাঙ্ক্ষাবিরহিত ব্রহ্মার্শি বুদ্ধিতে কর্ম করাও সম্পূর্ণ সম্ভবপর। ইহারা, পূর্ণজ্ঞানীর পক্ষেও স্বধর্মে প্রতিষ্ঠিত থাকিয়া লোক-সংগ্রহার্থ নিকাম কর্ম অবশ্য কর্তব্য বলিয়া নির্দেশ দেন।

এই দুই পন্থীর পরস্পরের মতবাদ লইয়া আবহমান কাল হইতেই বিবাদ ছিল। শ্রীমদ্ভগবদগীতায় এই দুই বিরোধী মতের অর্থাৎ জ্ঞান, কর্ম ও ভক্তির একটা সামঞ্জস্যপূর্ণ সমন্বয় আমরা প্রথম পাইলাম। জ্ঞান ভক্তি-সমন্বিত কর্মযোগের প্রাধান্যই গীতায় গূঢ়ভাবে সূচিত হইয়াছে।

কিন্তু জ্ঞান ও ভক্তি সমন্বিত কর্মযোগ গীতার তাত্ত্বিক বিচারে সুপ্রতিষ্ঠিত হইলেও ভারতবাসীর ব্যবহারিক জীবনে তাহার বিকাশের অবকাশ আসিল না।

গীতার অব্যবহিত পরবর্তিকালেই বুদ্ধের আবির্ভাব হয় এবং বৌদ্ধমতের প্রভাবে ভারতের জাতীয়-জীবন নৈকর্ম ও সন্ন্যাসের দিকেই ঝুঁকিয়া পড়ে। অবশ্য কয়েক শত বৎসরের মধ্যেই বৌদ্ধমতাবলম্বিগণ হীনযান ও মহাযান এই দুই সম্প্রদায়ে বিভক্ত হইয়া পড়েন ও কর্ম-সমর্থক মহাযান পন্থীদের অভ্যুদয় হয়। যদিও মহাযান পন্থার মুখ্যপ্রবর্তক নাগার্জুন শ্রীমদ্ভগবদগীতার কর্মযোগের স্বত্রাবলম্বনে প্রচলিত বৌদ্ধ মতবাদের পরিবর্তন সাধন করিয়া নিকাম কর্মকে বৌদ্ধধর্মের অঙ্গীভূত করিয়া তুলেন, তথাপি গীতায় উক্ত জ্ঞান-কর্ম-ভক্তি সমুচ্চয়ে জাতীয়-জীবনে কর্মের প্রেরণা লক্ষিত হয় নাই, অথবা সন্ন্যাস ও নৈকর্মের প্রতি জাতির মজ্জাগত আগ্রহের কোনও পরিবর্তন দেখা যায় নাই।

বুদ্ধের সূত্রের প্রায় ত্রয়োদশ শত বর্ষকাল পরে শঙ্করাচার্যের আবির্ভাবে বৌদ্ধপ্রভাবিত ভারতবর্ষ আলোড়িত হইয়া উঠে। শঙ্করাচার্য তাত্ত্বিক বিচারে

বৌদ্ধ শূন্যবাদ সম্পূর্ণভাবে খণ্ডন করিয়া, অদ্বৈত ব্রহ্মবাদকে প্রতিষ্ঠিত করেন; কিন্তু যে তাত্ত্বিক বিচারের উপর অদ্বৈত ব্রহ্মবাদের প্রতিষ্ঠা তাহার তত্ত্বাব্দের মধ্যেও কর্ম পূর্ববৎ গোঁণই রহিয়া গেল। বর্তমানে গীতার ভাষ্য সকলের মধ্যে শঙ্কর-ভাষ্যই প্রাচীনতম। শঙ্করাচার্য্য তাঁহার ভাষ্যে গীতার নিকাম কর্মযোগমূলক ব্যাখ্যা খণ্ডন করিয়া কর্ম সন্ন্যাসকেই প্রতিষ্ঠিত করেন, ফলে ভারতের জাতীয়-জীবনে কর্মবিমুক্ততা ও সন্ন্যাসের প্রতি আসক্তি পূর্য্যাপেক্ষা বৃদ্ধিপ্রাপ্তই হয়। লোকমাত্র তিলক তাঁহার-‘গীতা-রহস্য’ নামক সুপ্রসিদ্ধ গ্রন্থে লিখিয়াছেন—

‘জৈন ও বৌদ্ধধর্মের প্রবর্তকেরা কাপিল সাংখ্যের মত স্বীকার করিয়া, সংসার হইতে বাহির হইয়া সন্ন্যাস গ্রহণ ব্যতীত মোক্ষ নাই এই মত বিশেষরূপে প্রচলিত করেন। স্বয়ং বুদ্ধ ত’ যৌবনেই রাজ্য ও জ্ঞী-পুত্র ত্যাগ করিয়া সন্ন্যাস দীক্ষা গ্রহণ করিয়াছিলেন; ইহা ইতিহাসে প্রসিদ্ধ আছে। জৈন ও বৌদ্ধমত শ্রীশঙ্করাচার্য্য খণ্ডন করিলেও, জৈন ও বৌদ্ধেরা যে সন্ন্যাস ধর্ম বিশেষরূপে প্রচলিত করিয়াছিলেন তাহাই শ্রৌত-স্মার্ত সন্ন্যাস বলিয়া আচার্য্য বজায় রাখিয়াছেন এবং গীতায় সেই সন্ন্যাস ধর্মই প্রতিপাদ্য বিষয়, গীতার এইরূপ অর্থও তিনি বাহির করিয়াছেন।’

(গীতা-রহস্যের বঙ্গানুবাদ—জ্যোতিরিন্দ্রনাথ)

শ্রীঅরবিন্দ ও এই ঐতিহাসিক ধারা লক্ষ্য করিয়াই তাঁহার গ্রন্থ “Essays on the Gita”-র লিখিয়াছেন—

“The Brahman of the Mayavadins is silent, immutable and inactive; so too is the Purusha of the Sankhya; therefore for both ascetic renunciation of life and works is a necessary means of liberation. But for the Yoga of the Gita, as for the Vedantic Yoga of works, action is not only a preparation but itself the means of liberation; and it is the justice of this view which the Gita seeks to bring out with such an unceasing force and insistence,—an insistence unfortunately, which could not prevail in India against the tremendous tide of

Buddhism, was lost afterwards in the intensity of ascetic illusionism and the fervour of world-shunning saints and devotees and is only now beginning to exercise its real and salutary influence on the Indian mind.”

শঙ্করাচার্য্যের পরবর্তী গীতার ভাষ্যকারগণেরও কাহারও ভাষ্যে নিকাম কর্মযোগের প্রাধান্ত প্রতিষ্ঠা প্রয়াস দেখিতে পাওয়া যায় না। খৃষ্টীয় সপ্তদশ শতাব্দীতে ছত্রপতি শিবাজীর গুরু রামদাস স্বামীকৃত মারাঠি ভাষায় লিখিত ‘দাসবোধ’ নামক গ্রন্থে নিকাম কর্মযোগের প্রাধান্ত স্থাপন প্রয়াস দেখিতে পাওয়া যায় বটে, কিন্তু তাহা সাধারণ্যে প্রচার লাভ করে নাই। ব্যক্তিগত ভাবে শিবাজী এবং তাঁহার অমুগামিগণের জীবনের উপর তাহার প্রভাব কতকটা পড়িলেও, ভারতের বৃহত্তর জাতীয়-জীবনে তাহার কোন প্রভাবই লক্ষিত হয় নাই।

বর্তমান যুগে অর্থাৎ খৃষ্টীয় উনবিংশ শতাব্দীর শেষ ভাগে মনস্বী বঙ্কিম তাঁহার গীতার ব্যাখ্যায় জ্ঞান-কর্ম-ভক্তি সমুচ্চয়ে নিকাম কর্মযোগের প্রাধান্ত সর্বপ্রথম সুপ্রতিষ্ঠিত করেন। বঙ্কিমচন্দ্র বলিয়াছেন—

“পূর্বগামী হিন্দুধর্মের উপদেশ—কর্মত্যাগপূর্বক সন্ন্যাস গ্রহণ। গীতার উপদেশ—কর্ম এমন চিন্তে কর যে, তাহাতেই সন্ন্যাসের ফল প্রাপ্ত হইবে। নিকাম কর্মই সন্ন্যাস।...গীতায় উক্ত সন্ন্যাসবাদের প্রকৃত তাৎপর্য্য এই যে, কর্মহীন সন্ন্যাস নিকৃষ্ট সন্ন্যাস; ভক্ত্যাত্মক কর্মমুক্ত সন্ন্যাসই যথার্থ সন্ন্যাস।”

“সন্ন্যাস কর্মযোগশ্চ নিঃশ্রেয়সকরাবুভৌ।

তয়োস্তু কর্মসন্ন্যাসাং কর্মযোগো বিশিষ্যতে ॥”

বঙ্কিমচন্দ্র কর্মযোগের এই প্রাধান্ত প্রতিষ্ঠা করিবার কালে—প্রচলিত মত-বিরুদ্ধ বলিয়া ইহার তাৎকালিক সর্বজনস্বীকৃতি বিষয়ে তিনি সন্দিহান ছিলেন। তিনি বলিয়াছেন—

“বলা বাহুল্য যে, এই কথা জ্ঞানবাদী শঙ্করাচার্য্যের মতের বিরুদ্ধ। তাঁহার মতে জ্ঞান-কর্ম সমুচ্চর নাই। শঙ্করাচার্য্যের মতের বাহা বিরোধী, শিক্ষিত সম্প্রদায় ভিন্ন আর কেহ স্রাম্যার কথার তাহা এখনকার দিনে গ্রহণ করিবেন না, ইহা আশি কানি।”

পরবর্তিকালে লোকমাত্ৰ তিলক তাঁহার ‘গীতা-রহস্তে’ এবং শ্রীঅরবিন্দ তাঁহার “Essays on the Gita” নামক পুস্তকে স্ব স্ব ধারায় গীতার যে নিকাম কর্মযোগমূলক ব্যাখ্যা দিয়াছেন, তাহা মূলতঃ বঙ্কিমচন্দ্রের মৌলিক ব্যাখ্যারই পূর্ণ পরিপোষক।

লোকমাত্ৰ তাঁহার ‘গীতা-রহস্ত’ নামক গ্রন্থের প্রস্তাবনায়, বর্তমানযুগে তিনিই যে প্রথম গীতার নিকাম কর্মযোগমূলক ব্যাখ্যা প্রদান করিতেছেন তৎসম্বন্ধে এইরূপ লিখিয়াছেন—“গীতার উপর যে শাক্তর ভাষ্য আছে তাহার তৃতীয় অধ্যায়ের আরম্ভে পুরাতন টীকাকারদের অভিপ্রায়ের উল্লেখ আছে; এই উল্লেখ হইতে জানা যায় যে গীতার উপর পূর্বে সম্ভবতঃ কর্মযোগপ্রধান টীকা ছিল। কিন্তু এ সময়ে এই টীকা উপলব্ধ নাই; অতএব ইহা বলিতে ক্ষতি নাই যে, গীতার কর্মযোগপ্রধান ও তুলনাত্মক বিচার ইহাই প্রথম

(গীতা-রহস্তের বঙ্গানুবাদ—জ্যোতিরিন্দ্রনাথ)

লোকমাত্ৰ বঙ্গভাষার সহিত পরিচিত ছিলেন না এবং সম্ভবতঃ বঙ্কিমচন্দ্রের গীতার কর্মযোগপ্রধান ব্যাখ্যা সম্বন্ধেও তিনি অনভিজ্ঞ ছিলেন। কারণ ১৯০৮ খৃষ্টাব্দে রাজদ্রোহ অপরাধে ছয় বৎসর ব্যাপী কারাদণ্ড ভোগকালে, কারাকক্ষে বসিয়া লোকমাত্ৰ তাঁহার গীতা-রহস্ত লিপিবদ্ধ করেন। গীতা-রহস্তে তাঁহার স্বলিখিত প্রস্তাবনায় দেখিতে পাওয়া যায়—“সন ১৯১০-১১র শীতকালে (সম্বৎ ১৯৬৭ কাৰ্ত্তিক, শুক্ল ১ হইতে চৈত্র ৩০শের ভিতরে)

এই গ্রন্থের পাণ্ডুলিপি (মুসাবিদা) মাণ্ডলের জেলখানায় সর্বপ্রথম লিখিত হইয়াছিল।”

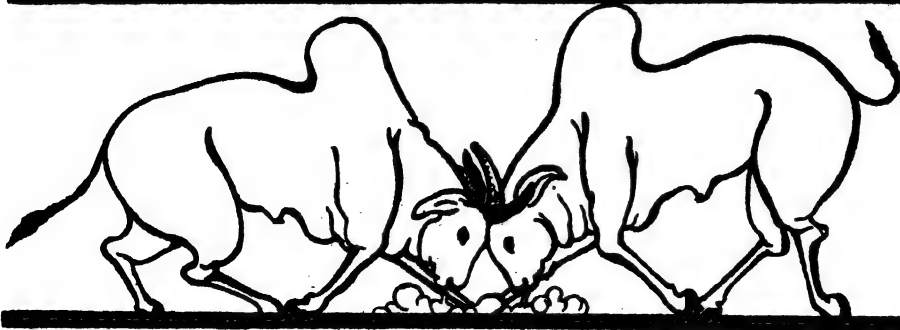
(গীতা-রহস্তের বঙ্গানুবাদ—জ্যোতিরিন্দ্রনাথ)

বঙ্কিমচন্দ্রের গীতার ব্যাখ্যা ১৮৮৭ খৃষ্টাব্দ হইতে ‘প্রচার’ নামক পত্রিকার প্রথম প্রকাশিত হইতে আরম্ভ হয়। ইহারও পূর্বে ‘নবজীবন-এ’ অমুশীলন ধর্মতত্ত্বে বঙ্কিমচন্দ্র গীতার নিকাম কর্মযোগের তত্ত্বকেই মানবের পূর্ণধর্মরূপে প্রতিষ্ঠিত করেন এবং ‘প্রচার’-এ কৃষ্ণচরিত্রে শ্রীকৃষ্ণের চরিত্র বিশ্লেষণের দ্বারা, সেই তত্ত্বেরই পূর্ণপ্রকাশ বা প্রতীকরূপে শ্রীকৃষ্ণকে উপস্থাপিত করেন। ১৮৯৪ খৃষ্টাব্দে বঙ্কিমচন্দ্র লোকান্তরিত হ’ন।

শ্রীঅরবিন্দ তাঁহার “Essays on the Gita” নামক গ্রন্থে লিখিয়াছেন—“The great writer Bunkim Chandra Chatterjee first gave to the Gita, this new sense of a Gospel of Duty.”

বহুশত বৎসর পরে, ভারতের কর্মবিমুখ পক্ষ ও আড়ষ্ট জাতীয় জীবনে খৃষ্টীয় উনবিংশ শতাব্দীর শেষভাগ হইতে যে অভূতপূর্ব কর্মপ্রেরণা দেখা দিয়া নবযুগ সূচনা করিয়াছে সেই জাগরণের মূলে বঙ্কিম ব্যাখ্যাত কর্মযোগ প্রধান গীতা-ধর্মের প্রভাব কতখানি তাহা ভারতের ভবিষ্যৎ ইতিহাসকারই নিরূপণ করিবেন।

বাঙ্গলার এবং ভারতের দুর্ভাগ্য যে তিনি গীতার মাত্র চারিটি অধ্যায়ের ব্যাখ্যা শেষ করিবার অবসর পাইয়াছিলেন; অপ্রত্যাশিত অকালে তাঁহার ডাক পড়িল— বঙ্কিমচন্দ্র মধ্য-গগনেই অন্তমিত হইলেন।



মারণের মহাযজ্ঞে

শ্রী রাধাকান্ত গোস্বামী

১

হে রুদ্র প্রলয়ঙ্কর,
জীবনের ধ্বংস লাগি' মরণের অস্ত্র ভয়ঙ্কর
তোমার কলনা হ'তে সৃজন করেছে তুমি বত
সৃষ্টির প্রথম প্রাতে,—আজি তারা জীর্ণ পরাহত ।
বজ্র-শিরে পড়ে বাজ, ভূমিকম্প কাঁপে ধ্বংসহরি',
বজ্রা ছাড়ে দীর্ঘশ্বাস, দাবানল হ'তে অশ্রু ঝরি'
পড়ে ধূজতীর পায়, ধূমকেতু পুচ্ছ ফেলি' ফুটে,
স্বর্ঘ্য চার সিক্ত চোখে, ব্যাধির বিজয়-গর্জা টুটে ।

২

হে করাল মহাকালা,
তোমার তাণ্ডব-লীলা মানবের বক্ষে মোহজাল,
করেছে বিস্তার এতদিন—ভয়কুণ্ড আর্তনাদে
তব স্তব গেয়েছে সে ছুড়ি' পানি নম্র আঁখিপাতে ।
আজি তব শঙ্কশালে ব্রহ্মাগ্নি-আয়ুধ-তেজোবল
নিমেষে উগারি' অগ্নি ধ্বংস করে শূন্য-জল-স্থল ।
দেবতার দণ্ড হ'তে নরদণ্ড তীব্র শতগুণে—
কে জানে কাহার লাগি' মুক্ত্যবাণ গুপ্ত আছে তুণে !

৩

নিঃশব্দ রুদ্রের ভেরী
মহাপ্রলয়ের মুখে মাহুকের রুদ্র মূর্ধি হেরি' ।
মহাশূন্তে গ্রহতারা অষ্টপথে যাত্রা করে স্রব,
সমুদ্র-তরঙ্গবন্ধ স্তম্ভিত স্পন্দিত ছর-ছর,
কুসুমের কণ্টক ফুটে, বনভূমে পক্ষী-পশু কাঁপে,
নরনারী উর্জমুখে বিধাতার দিব্যরাত্র শাপে,
মারণের মহাযজ্ঞে দেবতারে ছাড়িয়ে মানব,
পূর্ণ-বিকশিত অঙ্গ আপনারে গড়িল দানব ।

নিশীথে

শ্রী শরদিন্দু বন্দ্যোপাধ্যায়

রায় বাহাদুর দ্বিজনাথ চৌধুরীর কন্যার বিবাহ আগামী কল্য।

দ্বিজনাথ উচ্চপদস্থ কর্মচারী, দস্তুরমত সাহেব, ঘোরতর নীতিপরায়ণ এবং কর্তব্যপালনে সম্পূর্ণ দয়ামায়াশূন্য। অত্যন্ত, রাশভারি লোক ; তাঁহার সম্মুখে গুরুতর বিষয় ছাড়া অশ্রু কথা উত্থাপন করিতে গেলে মনে হয় ধুঁকুতা করিতেছি। আইন বা নীতি যে-ব্যক্তি একবার রেখামাত্র ক্ষুণ্ণ করিয়াছে, দ্বিজনাথ বাবুর গৃহে তাহার প্রবেশ নিষেধ—তা সে যতবড়ই পরমাত্মীয় হোক না কেন।

তাঁহার স্ত্রী, প্রথম শ্রেণীর ট্রামের পশ্চাতে দ্বিতীয় শ্রেণীর ট্রামের মত, সর্বদা স্বামীর অনুগামিনী ছিলেন ; স্বনির্ব্বাচিত পথে চিন্তা করিবার শক্তি তাঁহার ফুরাইয়া গিয়াছিল। মাঝে মাঝে অতি গোপনে তাঁহার শীর্ণ গণ্ড বাহিয়া অশ্রুর ধারা নামিতে দেখা যাইত কিন্তু তাহা কেবল অন্তর্যামী দেখিতে পাইতেন।

মেয়ের বয়স আঠারো উনিশ। সাহেবিয়ানার দৌলতে সে সমশ্রেণীর স্ত্রীপুরুষ সকলের সহিত মিশিতে পাইত ; এমন কি স্বামী নির্ব্বাচন ব্যাপারেও তাহার অভিক্রটিকে সম্পূর্ণ অবহেলা করা হয় নাই। কিন্তু দড়ি আলগা হইলেও খোঁটা এতই শক্ত ছিল যে নিদ্দিষ্ট গণ্ডীর বাহিরে পা বাড়াইবার শক্তি তাহার ছিল না।

মেয়ের নাম রূপলেখা। সুন্দরী মেয়ে, চোখের দৃষ্টি ভারি নরম, সর্বদাই চোখছটিতে হাসির টুকরা বিক্মিক করিতেছে। আবার কদাচিৎ বেদনার মেঘে ছায়াচ্ছন্ন হইয়া আসিতেও পারে। অন্তরের গভীরতা মুখের সহজ স্মিত প্রসন্নতায় সহসা ধরা পড়ে না। রূপলেখাকে তাহার পরিচিত বন্ধু-বান্ধবী সকলেই লেখা বলিয়া ডাকিত। কেবল দুই জন বলিত—রূপু। একজন তাহার মা ; আর অশ্রু জন—

কিন্তু দ্বিতীয় ব্যক্তির নাম প্রকাশে উল্লেখযোগ্য নয়, দ্বিজনাথবাবু জানিতে পারিলে অনর্থ ঘটিবার সম্ভাবনা।

রূপলেখার বিবাহের আগের সন্ধ্যায় দ্বিজনাথ বাবুর ড্রয়িংরুমে একটি মাঝারি গোছের মজলিশ বসিয়াছিল। বাহিরের লোক বড় কেহ ছিল না ; ছাঁচার জন আত্মীয়, রূপলেখার কয়েকটি ঘনিষ্ঠ বন্ধু-বান্ধবী এবং ভাবী বর।

দ্বিজনাথবাবু কোথায় একটা সরেজমিন তজ্জবিজে গিয়াছেন এখনও ফেরেন নাই ; বোধ করি কর্তব্য কর্মের শেষ বিন্দুটুকু অবশিষ্ট রাখিয়া কিরিবেন না। গৃহিণী ঘরের এক কোণে একটি বৃহৎ চেয়ারে প্রায় নিমজ্জিত হইয়া বসিয়া আছেন এবং মাঝে মাঝে এদিক ওদিক চাহিয়া সময়োচিত প্রকল্পতার সহিত হাসিবার চেষ্টা করিতেছেন। আশেপাশে বৃহদায়তন ঘরের এখানে-ওখানে অতিথিরা বসিয়া মৃদুস্বরে গল্পগুজব করিতেছেন। মাঝে মাঝে তকমাধারী ভৃত্যেরা আসিয়া চা প্রভৃতি পরিবেশন করিয়া যাইতেছে। ঘরে আলোর বাহুল্য নাই, অথচ অন্ধকারও নয় ; বেশ একটি মোলায়েম আবহাওয়া ঘরটিকে পরিবৃত্ত করিয়া রাখিয়াছে।

ভাবী বরের নাম প্রমথ। সে লাজুক ও ভালমানুষ গোছের যুবক; ওকালতীতে সুবিধা করিতে না পারিয়া সুপারিশের জোরে মূল্য পদে উন্নীত হইয়াছে। ওকালতী করিবার জন্ত যে সব সদগুণ আবশ্যক, হাকিমীতে তাহার প্রয়োজন নাই, তাই সকলেই আশা করিতেছেন—

কিন্তু প্রমথের আত্মোপাস্ত পরিচয়ের প্রয়োজন নাই; সে ভালমানুষ ও সুশ্রী, রূপলেখা তাহাকে পছন্দ করিয়াছে এবং দ্বিজনাথ বাবুর আপত্তি হয় নাই—আমাদের পক্ষে ইহাই যথেষ্ট।

ড্রয়িংরুমের যে-দরজাটা একটা বারান্দা পার হইয়া পাশের বাগানে গিয়া পড়িয়াছে তাহারই এক পাশে একটা কোঁচে বসিয়া প্রমথ একাকী চা পান করিতেছিল ও চকিতভাবে এদিক ওদিক তাকাইতেছিল। এই চকিত চাহনির কারণ, রূপলেখা এতক্ষণ এই ঘরেই ছিল কিন্তু সহসা কোথায় অন্তর্হিত হইয়াছে। দ্বিজনাথ বাবুর একটি বর্ষীয়সী আত্মীয়ী হঠাৎ আসিয়া প্রমথের সহিত গল্প জুড়িয়া দিয়াছিলেন; প্রমথ তাঁহাকে লইয়াই ব্যস্ত ছিল। তারপর তিনি হঠাৎ উঠিয়া গিয়া আর একজনের সঙ্গে গল্প জুড়িয়া দিলেন। প্রমথ তখন ঘরের চারিপাশে দৃষ্টি ফিরাইয়া দেখিল রূপলেখা ঘরে নাই—অলক্ষিতে কখন ঘর ছাড়িয়া চলিয়া গিয়াছে।

অভাবনীয় ব্যাপার কিছু নয়। কিন্তু তবু প্রমথ একটু উৎকণ্ঠিতভাবেই ইতি-উতি চাহিতেছিল। প্রেমিকের চক্ষু নাকি অত্যন্ত তীক্ষ্ণ হয়; আজ এখানে পদার্পণ করিয়াই প্রমথ অনুভব করিয়াছিল কোথায় যেন একটু খিচ-আছে। তাহাকে দেখিয়া রূপলেখার চোখে আলো বিকম্বিক করিয়া উঠিয়াছিল বটে কিন্তু সেই আলোর পশ্চাতে অজ্ঞাত উদ্বেগের বাষ্প মেঘের আকারে পুঞ্জিত হইয়া উঠিতেছে তাহাও যেন সে কোনও অতীন্দ্রিয় অনুভূতির দ্বারা বুঝিতে পারিয়াছিল। তারপর রূপলেখা হাসিয়াছে কথা কহিয়াছে, একবার চা দিবার ছলে ক্ষণেকের জন্ত তাহার পাশে বসিয়াছে—কিন্তু তবু প্রমথের মনের কাঁটা দূর হয় নাই। তারপর দ্বিজনাথ বাবুর বর্ষীয়সী আত্মীয়ীর নিকট মুক্তি পাইয়া যখন সে দেখিল রূপলেখা ঘরে নাই, তখন সে বাহিরে ধীরভাবে চা পান করিতে থাকিলেও মনে মনে বেশ উদ্বিগ্ন হইয়া উঠিল।

চায়ের বাটি শেষ করিয়া প্রমথ কি করিবে স্থির করিতে না পারিয়া অনিশ্চিতভাবে উঠিয়া দাঁড়াইয়াছে এমন সময় পাশের দরজা দিয়া রূপলেখা প্রবেশ করিল। প্রবেশ করিয়াই থমকিয়া দাঁড়াইয়া পড়িল। প্রমথ দেখিল ঘরের মূহ আলোকেও তাহার মুখখানা ক্যাকাসে বোধ হইতেছে, নিশ্বাস যেন একটু দ্রুত চলিতেছে; চোখে চাপা উদ্বেজন।

প্রমথ কাছে গিয়া দাঁড়াইতেই রূপলেখা চমকিয়া তাহার পানে তাকাইল, তারপর আত্মসম্বরণ করিয়া একটু ফিকা রকমের হাসিল।

প্রমথ বলিল,—‘তোমাকে ঘরে দেখতে না পেয়ে—। বাগানে গিছিলে বুঝি?’

‘—হাঁ—ঘরে গরম হচ্ছিল—তাই—একটু বাগানে গিয়ে বসেছিলুম—’ রূপলেখার নিশ্বাসের দ্রুততা তখনও শাস্ত হয় নাই।

প্রমথ গলা খাটো করিয়া সাগ্রহে বলিল,—‘চল না—তাহলে বাগানেই খানিক বসে যাক—।’

‘বাগানে? না না—এখন থাক, এখন আর আমার গরম বোধ হচ্ছে না—।’

গরম বোধ হইবার কথা নয়, কারণ সময়টা মাঘ মাস। এবং বাগানের অন্ধকারে বৃদ্ধ আর্দালি চৈত সিং চুপি চুপি কাগজের যে টুকরাটা তাহার হাতে গুঁজিয়া দিয়া প্রস্থান করিয়াছিল, তাহাতে উত্তাপের

সংস্পর্শ কতখানি ছিল অন্তর্যামীই জানেন; কিন্তু বৃকের অত্যন্ত নিকটে লুকায়িত থাকিয়া কাগজের টুকরাটা রূপলেখার বৃকে ছরু ছরু কম্পনই জাগাইয়া দিয়াছিল।

বৃকের উপর একবার হাত রাখিয়া সে ভীতভাবে আবার হাত সরাইয়া লইল।

• ‘—আমি—আমি এখুনি আসছি—’

প্রমথ দাঁড়াইয়া রহিল; রূপলেখা সহজতার একটা বাঁধা হাসি মুখে লইয়া সকলের দৃষ্টি এড়াইয়া ঘরের অন্ত একটা দরজা দিয়া অন্তরের দিকে প্রস্থান করিল।

কিন্তু সহজতার অভিনয় করিলেও কৌতূহলীর দৃষ্টি এড়ানো সহজ নয়। ঘরের মধ্যেই কেহ কেহ রূপলেখার মানসিক অ-সহজতার আভাস পাইয়াছিলেন, এবং নিম্ন কণ্ঠে কিছু কিছু জল্পনাও চলিতেছিল।

ঘরের নিষ্কর্জন কোণে এক মিথুন বসিয়া বিশ্রান্তালাপ করিতেছিলেন। মহিলাটি দৃষ্টি দ্বারা রূপলেখার অহুসরণ করিয়া শেষে বলিলেন,—‘আজ লেখার কী যেন হয়েছে—ছটকট ক’রে বেড়াচ্ছে।’

পুরুষটির অধর কোণে একটু হাসি খেলিয়া গেল, তিনি মহিলাটির প্রতি একটি অর্ধ নিম্নলিত কটাক্ষ করিয়া বলিলেন,—‘ও কিছু নয়।—বিয়ের আগের রাত্রে মেয়েদের অমন হয়ে থাকে।’

মহিলাটি একটু মাথা নাড়িলেন।

‘না, ও সে জিনিষ নয়।—কিছু একটা হয়েছে।’

রূপলেখা তখন ঘরের বাহির হইয়া গিয়াছে। পুরুষটি ঘরের চারিদিকে চাহিতে চাহিতে বলিলেন,—‘আজ আত্মীয় বন্ধু সকলেই এসেছেন দেখছি—শুধু—’

‘—শুধু একজন নেই।’

‘চুপ—দ্বিজনাথ বাবু।’

গৃহস্থামী বাহির হইতে দরজার সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইলেন। তীক্ষ্ণ চক্ষে চারিদিকে দৃষ্টিপাত করিয়া মাথার হেলমেট খুলিয়া ফেলিলেন। ঘর নিস্তক হইয়া রহিল; কেহ কেহ উঠিয়া দাঁড়াইল। দ্বিজনাথ বাবু তুষারকঠিন কণ্ঠে বলিলেন,—‘আমার দেবী হয়ে গেল। কাজ ছিল।—আসছি এখুনি—’ বলিয়া টুপী মস্তকে স্থাপন করিয়া ভিতরের দরজার দিকে অগ্রসর হইলেন।

দরজা পর্যন্ত পৌঁছিয়া তিনি একবার ফিরিয়া দাঁড়াইলেন, স্ত্রীকে লক্ষ্য করিয়া বলিলেন,—‘রূপলেখা কোথায়?’ তারপর উত্তরের প্রতীক্ষা না করিয়াই প্রস্থান করিলেন।

দ্বিজনাথ বাবুর স্ত্রী উঠিয়া দাঁড়াইয়াছিলেন, আবার ধীরে ধীরে বসিয়া পড়িলেন। ঘরের মধ্যে বহু দীর্ঘনিশ্বাস পতনের সমবেত শব্দ হইল, যেন সকলে এতক্ষণ শ্বাসরোধ করিয়া বসিয়াছিল।

* * * * *

যে কন্ডার বিবাহ আগামী কলা, মধ্যরাত্রে তাহার শয়ন কক্ষে প্রবেশ করা রুচিবিগর্হিত কিনা এ বিষয়ে মতভেদ থাকিলেও থাকিতে পারে; কিন্তু ঐ কন্ডার মনের মধ্যে প্রবেশ করা একেবারেই ভদ্রতা বিরুদ্ধ। কথায় বলে জ্বরশ্চরিত্রঃ—। তাহাদের মন লইয়া নাড়াচাড়া করা নিরাপদ নয়; কেঁচো খুঁড়িতে গিয়া সাপ বাহির হইয়া পড়িতে পারে। তাই আমরা ফটোগ্রাফের ক্যামেরার মত রূপলেখার বহিরাচরণ লিপিবদ্ধ করিয়াই নিরস্ত হইব, তাহার মনের ধার ঘেষিয়াও যাইব না।

গভীর রাত্রি। ঘর নিস্তক। সিঙার—মেজের উপর একটি মোমবাতি জলিতেছে। বাহিরের

দিকের জানালা ঈষৎ খোলা, কনকনে বাতাস নিঃশব্দে প্রবেশ করিয়া বাতির শিখাটাকে মাঝে মাঝে কাঁপাইয়া দিতেছিল।

সন্ধ্যা বেলার পোষাকী সাজ ছাড়িয়া রূপলেখা মামুলি শাড়ি শেমিজের উপর একটা রূপার জুড়াইয়া নিজের বিছানায় পা ঝুলাইয়া বসিয়া ছিল। রাত্রি বারোটো অনেকক্ষণ বাজিয়া গিয়াছে ; পাশের ঘরে দ্বিজনাথ বাবু ও তাঁহার স্ত্রীর কথাবার্তার শব্দ আধঘন্টা পূর্বের থামিয়া গিয়াছে, বোধহয় তাঁহারা ঘুমাইয়া পড়িয়াছেন। রূপলেখার চোখে কিন্তু ঘুম নাই ; ঈষৎ-খোলা জানালাটার দিকে অপলক চক্ষে চাহিয়া সে বসিয়া আছে।

ঠং করিয়া কোথায় একটা ঘড়ি বাজিল।

রূপলেখা উঠিয়া দাঁড়াইল। মেঝে কার্পেট পাতা ; তবু সে অতি সম্ভরণে পা টিপিয়া দরজার কাছে গিয়া দাঁড়াইল। ভেজানো দরজার ওপারে বাবা—মা ঘুমাইয়া পড়িয়াছেন ; রূপলেখা কান পতিয়া শুনিল, ও ঘরে শব্দ মাত্র নাই। দ্বিজনাথ বাবুর প্রচণ্ড দাপটে বাড়ীতে কাহারও নাক ডাকিত না।

ফিরিয়া আসিয়া রূপলেখা সিঁড়ার-মেজের সম্মুখে দাঁড়াইল। মোমবাতির পীতাম্ব শিখার দিকে কিছুক্ষণ তাকাইয়া থাকিয়া আস্তে আস্তে বৃকের ভিতর হইতে সেই কাগজের টুকরা বাহির করিল। সেটা খুলিয়া মোমবাতির আলোয় পড়িতে পড়িতে তাহার চোঁট ছুটি কাঁপিতে লাগিল।

চিঠিতে লেখা ছিল :

“এই দিক দিয়ে বাজিলুম, হঠাৎ কি মনে হল ট্রেন থেকে নেমে পড়লুম। হঠাৎ চৈত সিংয়ের সঙ্গে দেখা হয়ে গেল ; বুড়োর কাছে শুনলুম কাল তোমার বিয়ে !! রাত্রে শোবার ঘরের জানলা খুলে রেখে। আমি আসব। তোমাকে একবার দেখতে ইচ্ছে হচ্ছে।”

চিঠিখানা পেলিলের আকারে পাকাইয়া রূপলেখা মোমবাতির শিখার কাছে লইয়া গেল ; কিন্তু আগুনে সমর্পণ করিতে পারিল না—কি ভাবিয়া সেটাকে খুলিয়া ভাঁজ করিয়া আবার বৃকের মধ্যে রাখিয়া দিল। বৃকের ভিতর হইতে একটি শিহরিত নিঃশ্বাস বাহির হইয়া আসিল।

“রূপু !”

অতি মৃদু ডাক কাণে যাইতেই রূপলেখা চমকিয়া জানালার দিকে বিস্মারিত চক্ষু ফিরাইল ; তারপর ছুটিয়া গিয়া জানালার কবাট খুলিয়া ধরিল।

অবলীলাক্রমে জানালা উল্লঙ্ঘন করিয়া যে যুবকটি ঘরের অভ্যন্তরে প্রবেশ করিল তাহার বয়স বোধ করি বাইশ কি তেইশ। মাথায় রুক্ষ ঝাঁকড়া চুল, গায়ে একটা টুইলের আধ-ময়লা কামিজ ; মুখে বেপরোয়া হুঃসাহসিক ধৃষ্টতার ভাব, চোখটো জুলুজলে এবং অত্যন্ত সতর্ক। ঘরে অবতীর্ণ হইয়াই সে জানালা বন্ধ করিয়া দিল, তারপর রূপলেখার হুই হাত নিজের হুই মুঠিতে ধরিয়া তাহাকে বৃকের কাছে তুলিয়া লইল। ব্যগ্র আনন্দে কথা কহিতে গিয়া হঠাৎ থামিয়া শ্যোন দৃষ্টিতে চারিদিকে তাকাইল।

তাহার দৃষ্টি সমস্ত ঘর ঘুরিয়া যখন রূপলেখার মুখের উপর ফিরিয়া আসিল তখন রূপলেখার হুই চক্ষু ছাপাইয়া অশ্রুর ধারা নামিয়াছে; ঝাপসা অশ্রুর ভিতর দিয়া সে যুবকের মুখের পানে ক্ষুধিত চক্ষে চাহিয়া আছে।

নিঃশব্দ হাসিতে যুবকের মুখ ভরিয়া গেল। সে রূপলেখার হাত ছাড়িয়া দিয়া হুঁহাতে তাহার কাঁধ

ধরিয়া কাছে টানিয়া আনিল, তারপর তাহার কানের কাছে মুখ লইয়া গিয়া ফিস্ ফিস্ করিয়া বলিল,—‘ও ঘরের খবর কি?’

রূপলেখা যুবকের বুকের কামিজের উপর গাল ঘষিয়া গালের অশ্রু মুছিয়া ফেলিল; ভয়ঙ্করে চাপা গুলায় বলিল,—‘মা—বাবা ঘুমিয়েছেন।’

যুবক তখন চিবুক ধরিয়া রূপলেখার মুখখানি তুলিয়া ধরিল, কিছুক্ষণ চাহিয়া থাকিয়া শেষে যেন নিজ মনেই বলিল,—‘রূপুরাণীর কাল বিয়ে। আশ্চর্য্য! আমিও ঠিক এই সময়েই এসে পড়লুম!’

রূপলেখা রূপু বলিল,—‘আমি জানতুম—আজ সকালে ঘুম ভেঙে অবধি কেবল তোমার কথা—’ তাহার গলা বুজিয়া গেল।

যুবক রূপলেখার হাত ধরিয়া খাটের দিকে লইয়া চলিল।

‘এস—বসি।’

হুঁজনে পাশাপাশি পা ঝুলাইয়া বসিল। বিছানাটি নরম ও শুভ্র; পায়ের কাছে লেপ পাট করা রহিয়াছে। যুবক আড়চোখে সেই দিকে একটা লুক দৃষ্টিপাত করিয়া সবলে লোভ সত্বরণ করিয়া ফিরিয়া বসিল। বলিল,—বেশীক্ষণ থাকতে পারব না—ক্ষণিকের অতিথি। স্নেহ হয়, চৈত সিং ছাড়া আরও হুঁএকজন আমাদের চিনে ফেলেছে। আজ রাত্রেই পালাতে হবে।’

তাসে রূপলেখার চক্ষু ডাগর হইয়া উঠিল; যুবকের হাত চাপিয়া ধরিয়া সে বলিল,—‘তবে? কি হবে? যদি ধরা পড়—?’

রূপলেখার ভয় দেখিয়া যুবক নিঃশব্দে হাসিতে লাগিল, শেষে বলিল,—‘যদি ধরে ফ্যালে, ঝুলিয়ে দিতে বেশী দেরি করবে না। পুলিশ সব ব্যবস্থা ঠিক করে রেখেছে।’

যুবকের ঠোঁটের উপর হাত রাখিয়া রূপলেখা আতঙ্কিত বসিয়া উঠিল,—‘চুপ্ কর, চুপ্ কর—বোলো না—’

‘আচ্ছা, ও কথা থাক।’—

যুবক একটু চুপ করিল, ঘাড় বাঁকাইয়া একবার দরজার পানে তাকাইল; পাশের ঘরে নিজিত থাকিয়াও দ্বিজনাথবাবু ইহাদের উপর অদৃশ্য প্রভাব বিস্তার করিতেছেন, তাহার অদূর-স্থিতি ইহার মুহূর্তের জন্তও ভুলিতে পারিতেছে না।

যুবক রূপলেখার আর একটু কাছে ঘেষিয়া বসিল, বলিল,—‘ভাবী বরের নাম শুনলুম প্রমথ। পরিচয়ের সৌভাগ্য হয়নি। লোকটি কেমন?’

রূপু ঘাড় বাঁকাইয়া মাথা হেঁট করিয়া রহিল। যুবকের ঠোঁটে একটু হাসি খেলিয়া গেল; সে আবার প্রশ্ন করিল,—‘দেখতে কেমন? শুনিই না।—আমার চেয়ে দেখতে ভাল নিশ্চয়ই?’

রূপু পলকের জন্ত যুবকের মুখের পানে চোখ তুলিয়া আবার চোখ নত করিয়া ফেলিল।

কিছুক্ষণ নীরবে কাটিল। কীণালোক ঘরে হুঁজনে পাশাপাশি শয্যার উপর বসিয়া আছে। যুবক রূপলেখার আপাদমস্তক চোখ বুলাইয়া যুহু হাস্তে বলিল,—‘গায়ে একটু মাংস লেগেছে দেখছি।—বিয়ের জল?’

পরিহাসে কাণ না দিয়া রূপলেখা মর্ম্মপীড়িত চোখ তুলিয়া বলিল,—‘কিন্তু তুমি যে—তুমি যে বড্ড রোগা হয়ে গেছ।—কেন? কেন?’

যুবক শুধু একটু হাসিল। রূপলেখা বলিতে লাগিল,—‘এই শীতে—মাগো—ঠাণ্ডা জামা—বলিতে বলিতে প্রায় কাঁদিয়া ফেলিল।

যুবক কামিজ তুলিয়া দেখাইল ভিতরে একটা সস্তা জাপানী সোয়েটার আছে।

মাথা নাড়িয়া রূপলেখা বলিল,—‘তা হোক, ওতে কি শীত ভাঙে!’—

যুবক রূপলেখার কানের কাছে মুখ লইয়া গিয়া বলিল,—‘রূপু, বুকের রক্ত যার গরম তার গরম জামা দরকার হয় না।—কিন্তু এবার যেতে হবে। বিয়েটা দেখবার বড় সাধ হচ্ছিল, তা আর হ’ল না।’

খামখেয়ালী হাসিয়া যুবক উঠিবার উপক্রম করিল।

রূপলেখা তাহার হাঁটুর উপর হাত রাখিয়া তাহাকে উঠিতে দিল না, ব্যগ্র মিনতির স্বরে বলিল,—‘আমার একটা কথা শুনবে?’

‘কি?’

আঙুল হইতে আংটি খুলিতে খুলিতে রূপলেখা বলিল,—‘এটা নাও।—যদি কখনো দরকার হয়—বিক্রি করলে—’

যুবকের মুখ কঠিন হইয়া উঠিল, সে উঠিয়া দাঁড়াইয়া বলিল,—‘রূপু, এ বাড়ীর একটা কুটো আমি ছোঁব না।’

কাঁদিতে কাঁদিতে, আংটিটা তাহার হাতে গুঁজিয়া দিতে দিতে রূপলেখা বলিল,—‘এ বাড়ীর নয়; এ আমার।—উনি আমাকে দিয়েছেন—’

যুবক সচকিতে আংটিটার দিকে চক্ষু ফিরাইয়া যেন পরম বিশ্বাসে সেটার পানে তাকাইয়া রহিল। তারপর রূপলেখার মুখের দিকে চাহিয়া হাসিতে আরম্ভ করিল। নিঃশব্দ হাসি, কিন্তু তাহার মুখ দেখিয়া মনে হয়, দুর্গিবার অটুহাসির ধমকে সে এখনি ফাটিয়া পড়িবে।

দীর্ঘকাল পরে হাসি থামিলে যুবক সংযত ভাবে বলিল,—‘আচ্ছা, নিলুম।’ বলিয়া ক’ড়ে আঙুলে আংটি পরিধান করিল।

ঠং করিয়া কোথায় একটা ঘড়ি বাজিল। একটা—না দেড়টা?

যুবক নিতান্ত সহজভাবে বলিল,—‘চললুম।—আবার কবে কোথায় দেখা হবে জানিনা। হয় ত—’ কথা শেষ না করিয়া যুবক থামিয়া গেল, তারপর একটু হাসিয়া জানালার দিকে অগ্রসর হইল।

জানালার সম্মুখে পৌছিয়া কবাত খুলিয়াছে এমন সময় পিছন হইতে রূপলেখার সংহত কণ্ঠস্বর আসিল।

‘যাচ্ছ?’

যুবক আবার ফিরিয়া আসিয়া রূপলেখার সম্মুখে দাঁড়াইল, ক্ষণকালের জন্য একটা ব্যথার ভাব তাহার মুখের উপর দিয়া খেলিয়া গেল।

‘হ্যাঁ—চললুম। আড়াইটার সময় একটা ট্রেন আছে, সেইটে ধরব।’

তারপর গভীর স্নেহে তাহাকে জড়াইয়া লইয়া কপালে একটি চুম্বন করিল, অক্ষুটস্বরে বলিল,—‘সুখী হও—চিরায়ুযুগী হও।’

জানালা ডিঙাইয়া যুবক নিঃশব্দে বাহিরের অন্ধকারে মিশাইয়া গেল। মোম বাতিটা পুড়িয়া পুড়িয়া

প্রায় শেষ হইয়া আসিয়াছিল ; খোলা জানালা পথে শীতল বাতাস প্রবেশ করিয়া তাহার শিখাটাকে কাঁপাইয়া দিতে লাগিল।

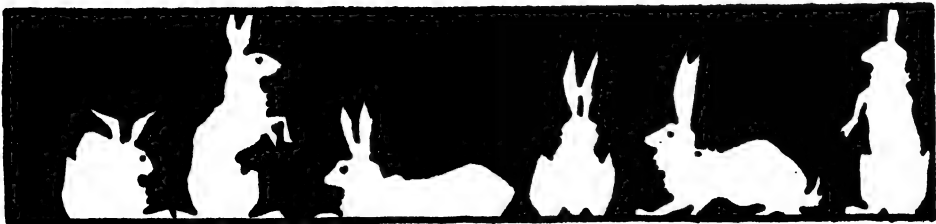
রূপলেখা বিছানার উপর শুইয়া পড়িল। রোদনের অদম্য উচ্ছ্বাস শাসন মানিতে চায় না কিন্তু জেরে কাঁদিয়া মনের ব্যাকুলতাকে মুক্ত করিয়া দিবার উপায় নাই ; পাশের ঘরে দ্বিজনাথ বাবু ঘুমাইতেছেন। রূপলেখা সজোরে বালিস কামুড়াইয়া ধরিয়া ভাঙা ভাঙা স্বরে বার বার বলিতে লাগিল—‘দাদা ! দাদা—!’

প্রভাতী

শ্রী সমীর ঘোষ

পূর্বাশার আলো লাগি' বাতায়ন গিয়াছে খুলিয়া
চৈত্রেয় রজনী তার নির্মাল্যের ডালিখানি লয়ে
চলে গেছে পৃথ্বীপারে ; গেছি তাই আমিও ভুলিয়া
যামিনী বিগত হ'ল কা'র কানে কি বারতা ক'য়ে ;
ভুলে গেছি প্রেমস্পর্শে কা'রো বন্ধ উঠিল হুলিয়া
ফুটিল কুমুদ কলি—স্তম্ভাংস্তুর রাজত উদয়ে ;
উষ্ণ কা'রো ছোট হাতে সেই ফুল দিয়াছি তুলিয়া
বলিয়াছি, এই সাথে দিহু তোরে আমার হৃদয়ে !

পূর্বাশার আলো এলো ; বাতায়ন পৃথিবীর ডাক
শুনিয়াছে মেলে দিয়ে শ্রামবর্ণ পল্ল হু'টি তার,
শুনিয়েছে, এসো শুধু, তাই হোক—কণ্ঠে তব থাক
স্নাকোমল হাতে গাঁথা অনিন্দিত কুমুমের হার !
বসন্ত-বাসর-বাস-বিলাসের বাহিরে বৈশাখ
তোমারে দেখাবে আছে জীবনের সৌন্দর্য্য অপার !



দ্বিজেন্দ্রলালের হাসির গান

শ্রী বিনায়ক সাহা

হাসিতে মানুষের জন্মগত অধিকার। ব্যঙ্গনে যেমন লবণ, মানুষের জীবনেও তেমনি এই হাসি। রচনা যতই ভাব-সমৃদ্ধ হোক না, তার মধ্যে যদি হাসি ছড়িয়ে না থাকে তবে তা কখনই আমাদের হৃদয় হয় না। হাসির লবণ আছে বলেই তো তার লাভাণ্য—প্রাণ-ভাণ্ডারের সেই উষ্ণ সঞ্চয় উন্মুক্ত হয় যার রস-সৃষ্টিতে তিনি আমাদের নমস্ত। রসিকতা সহজসাধ্য বস্তু নয়; সমবেদনায় ও বুদ্ধির বিভায়ে এর অঙ্গ বলমল!

বিজ্ঞপ করবার অধিকার আছে তাঁরই, বেদনার উৎস আছে যার অন্তরে। দ্বিজেন্দ্রলালের হৃদয় ছিল মমতায় ভরা; অশ্রুকে হান্তে পরিণত করার ইচ্ছা ছিল তাঁর!

জাতির জীবনকে মধুর ও সুন্দর করাই সাহিত্যের কাজ; বিশেষত, যে জাতি বহুদিনের পরাধীনতার ফলে তার স্বাধীন আনন্দকে একরকম ভুলেই গিয়েছে, সেই দুর্ভাগ্য জাতির জীবনে নির্মল হাস্য-রস যে কি সম্পদ তা বলে' শেষ করা যায় না। কিন্তু দ্বিজেন্দ্রলালের এই হাসি কি কেবলই হাসি—চিন্তাশূন্য, মনের অহেতুক, তরল উচ্ছ্বাস? না; এ হাসি অশ্রুই রূপান্তর। হাসি এবং কান্নাকে আপাতদৃষ্টিতে বিপরীত বলে' মনে হ'লেও তাদের মধ্যে ব্যবধান খুবই সামান্য। দ্বিজেন্দ্রলালের হাসি কতকটা এই জাতীয়। ব্যক্তিগত আঘাতের উল্লাস এতে নেই—আছে সমাজ-জীবনের নানা অনাচারের বিরুদ্ধে অসন্তোষ। এই সব সামাজিক ব্যাধির প্রতি অশ্লীল-নির্দেশ ক'রেই তিনি কান্না হ'ন নি, নির্মম ভাবে চাবুক চালিয়ে তাদের দূর করবার করেছেন চেষ্টা, আর সে চাবুকের অনেক খানিই পড়েছে তাঁর নিজের পিঠে; কারণ তিনিও সমাজেরই একজন। সমাজের সে নিন্দা-মানির স্পর্শ থেকে তিনিও মুক্ত নন! তাঁর রস-রচনা তাই lampoon নয়, বিশুদ্ধ satire.

এই প্রসঙ্গে হাস্যরসের প্রধান প্রকার-ভেদগুলি সন্ক্ষেপে সংক্ষিপ্ত আলোচনা আবশ্যক মনে করি। ইংরাজিতে Wit, Humour, Satire, Lampoon, Invective প্রভৃতির

সাহায্যে হাস্যরসের ভিন্ন ভিন্ন প্রকারগুলি নির্দিষ্ট করা হয়। বাংলা ভাষাতেও বিভিন্ন স্তরনিদেশের জন্য রঙ্গ, ব্যঙ্গ, কৌতুক, শ্লেষ প্রভৃতি শব্দ প্রচলিত আছে। নানা কারণে ইংরাজি অভিধান হিসাবে এগুলি ব্যবহার করা চলে না; তা ছাড়া, শব্দগুলি আমরা অনেক সময়েই অত্যন্ত অসংলগ্নভাবে ও "অসাবধানে" ব্যবহার করি। সুতরাং ইংরাজি শ্রেণিবিভাগের অনুসরণই বোধ করি নিরাপদ।

জীবনের নানা অসঙ্গতি ও অসামঞ্জস্য সহজ সৌন্দর্য-বোধকে যে রূপ আঘাত করে তারই নাম Humour. হাসির স্বচ্ছ আবরণ দিয়েই কবি জীবনের এই হাস্যকর অসঙ্গতির দিকটা আমাদের চোখের সামনে ফুটিয়ে তোলেন। এর মধ্যে আছে উদার সহৃদয়তা ও গভীর করুণা।

'Wit' এর মধ্যে আছে শব্দের প্রয়োগ-কৌশলে কৌতুকের সৃষ্টি। Wit মনকে নাড়া দেয়, কিন্তু গহন মর্মতলে তার সাড়া জাগে না। আবেগ বা অনুভূতির চেয়ে বুদ্ধির তৃপ্তিবিধানের দিকেই তার অধিক লক্ষ্য। Pun, Epigram অথবা শ্লেষ, যমক প্রভৃতি এই শ্রেণিরই অন্তর্ভুক্ত।

Satire অনেকটা চক্রবর্তী মধুরসের মত—সে রসের আনন্দ পেতে হ'লে সঙ্গে সঙ্গে হলের আঘাতকেও স্বীকার ক'রে নিতে হয়। কিন্তু satire যেখানে কেবল রসবর্জিত নির্ভর আঘাতে পর্যবসিত, আঘাতের জন্তই যেখানে আঘাত, সেখানে তা' হ'য়ে দাঁড়ায় Invective. ব্যক্তিগত বিষয়ে যে হাসির জন্ম, তার নাম Lampoon. এর পিছনে সমাজ-কল্যাণের কোন মহৎ পরিকল্পনা নেই—সঙ্গীর্ণ, ঝাঁক পথে এর আনাগোনা।

Pope এবং Swift এর মত দ্বিজেন্দ্রলালের রচনার কোথাও নেই প্রতিপক্ষের প্রতি উপেক্ষা, অথবা অধিক শক্তিশালী কবির প্রতি দ্বিধা। Bickerstaff's Almanac অথবা Dunciad, এ নয়—এর মধ্যে বিষেবের জ্বালা

নেই। তরঙ্গ বা কবির লড়াই ছিল আমাদের দেশে চিরকালই—এবং একটা সময় এসেছিল এদেশের সাহিত্যের ইতিহাসে যখন এই গালাগালির সুর পৌঁছেছিল ‘খেউড়’ ও ‘লহরের’ শেষ সপ্তকে। এটনি, ভোলা ময়রা, ঠাকুর সিংহ, দাশুয়ার প্রভৃতির ব্যঙ্গ-রচনা সাহিত্যের পৃষ্ঠায় অতীতের সাক্ষি-রূপে আজও রয়েছে অক্ষয় হ’য়ে। তাঁদেরই পথ ধরে’ দ্বিজেন্দ্রলালও যদি মোটাসুতার শুধু খেউড়ের আলাপ ক’রতেন, তবে তাঁকে আমরা শ্রদ্ধা নিবেদন করতাম না।

বাঙলা সাহিত্যে বিশুদ্ধ satire ডি. এল. রায়ের নিজস্ব দান। এই বিশেষ ক্ষেত্রে তাঁর দান অবিস্মরণীয়। অনেকেই হয়ত মনে করেন তাঁর নাট্যপ্রতিভা ছিল আরও বড় এবং নাটকের দারুণ দুর্ভিক্ষের সময় গিরিশচন্দ্র ও তিনি এনেছিলেন বিপুল পরিপ্লব। একথা অস্বীকার করবার উপায় নেই যে তিনি ইতিহাসের—বিশেষত রাজপুত্র ইতিহাসের যে সব নাটক লিখে গিয়েছেন তার সৌন্দর্যে বঙ্গ-সাহিত্য উজ্জ্বল হ’য়ে থাকবে। কিন্তু একথা অস্বীকারে বলা চলে যে, নাটকের পক্ষে এগুলি একটু বেশি মাত্রায় আবেগময় এবং এমন অনেকস্থলেরই উল্লেখ করা যেতে পারে যা সত্যিই clap-trap. নাটকীয় চরিত্রের রচনায় যে দৃষ্টি থাকা একান্ত প্রয়োজন তার অভাব অনেকস্থলেই চোখে পড়ে। তাই চিতোরের রুক্মবজ্রতীর মধ্যেও দেখি বাঙলার স্নিগ্ধ স্তম্ভ। অবশ্য এদের ভাষা স্থানে স্থানে মুজ্রা-দোষ-দুষ্ট হ’লেও স্তম্ভর, বেগবান এবং বিশেষ ক’রে এই ভাষাই এদের জন-প্রিয়তার অগ্রতম কারণ। নাট্যকার হিসাবে গিরিশচন্দ্র তাঁর চেয়ে উচ্চতর আসনের দাবী করিতে পারেন। মানবজীবনের সঙ্গে তাঁর পরিচয় ছিল আরও গভীর ও ব্যাপক, সমাজের ছোট-বড় নানাস্তরের লোকচরিত্র সম্বন্ধে তাঁর অভিজ্ঞতা ছিল বিস্ময়কর।

যোট কথা, আমার বক্তব্য দ্বিজেন্দ্রলাল নাট্যকার হিসাবে বড়, কিন্তু তার চেয়েও তিনি বড় হাস্যরসজ্ঞ হিসাবে। ‘হাসির গান’ তাঁর—নিজস্ব ও অপূর্ব! অবশ্য এদের মধ্যে শরৎচন্দ্র ও রবীন্দ্রনাথের মত উদার রসবোধ নেই, থাকার কথাও নয়, যেহেতু এদের আকার এবং প্রকার দুইই ভিন্ন; এদের লক্ষ্য হ’ল আঘাত দিয়ে

জাগিয়ে আত্ম-বিস্মৃত জাতিকে বাঁচিয়ে তোলা—অম্লকরণ-লোলুপ অন্ধ সমাজকে দেশের সংস্কৃতির প্রতি আগ্রহশীল ও অমুরাগী ক’রে তোলা। পেশাদার বিদুষকের সম্ভা ভাঁড়ামি এ নয়, হাল্কা হাসির তরল উজ্জ্বল ও নয়, রবীন্দ্রনাথের হাসির মধ্যে যে দীপ্তি ও শালীনতা আছে, দ্বিজেন্দ্রলালের গ্রন্থে তা’ দুর্লভ। অবশ্য অনেকে মনে করেন রবীন্দ্রনাথের হাস্যরস বুদ্ধির সম্ভাব-বিধান মে পরিমাণে করে, প্রাণকে নাড়া সে পরিমাণে দেয় না। কোন কোন স্থলে এই উক্তি সত্য হ’লেও, এটা তাঁর রস-রচনার নিয়ম নয়, নিয়মের ব্যতিক্রম মাত্র। ধার্ম্য তাঁর ‘গোড়ায় গলদ’, ‘বৈকুণ্ঠের খাতা’ প্রভৃতি গ্রন্থে প’ড়েছেন, তাঁরাই জানেন কি অনাবিল সেই হাস্যোচ্ছ্বাস! ব্যঙ্গ-কবিতাও যে রবীন্দ্রনাথ একেবারেই রচনা করেন নি তা’ নয়; কিন্তু তার গঠন-প্রকৃতি দ্বিজেন্দ্রলালের ব্যঙ্গ-কবিতার অম্লরূপ নয়। ‘হিং টিং ছট্’ তাঁর এই শ্রেণীর রচনার একটি প্রকৃষ্ট উদাহরণ। ‘কৌতুকের’ কবিতা-গুলিও কতকটা এই পর্যায়ের; কিন্তু সেখানেও আঘাত দেওয়াটা উপলক্ষ্য মাত্র, আনন্দ দানই তার প্রকৃত তাৎপৰ্য্য। এবং এইখানেই দ্বিজেন্দ্রলালের সঙ্গে রবীন্দ্রনাথের পার্থক্য। দ্বিজেন্দ্রলালের ‘বিলাত-ফের্তা’ ও রবীন্দ্রনাথের ‘উন্নতি-লক্ষণ’ কবিতা দুটি পাশাপাশি রাখলে উভয় কবির ব্যঙ্গ-রচনার স্বরূপ উপলব্ধি সহজ হবে। এক কথায়, রবীন্দ্রনাথ মূলত humourist, দ্বিজেন্দ্রলাল satirist.

তবুও ‘কৃষ্ণ-রাধিকা-সংবাদ’ অথবা ‘রাম-বনবাসের’ রুচির আমরা প্রশংসা করি না। যুগে যুগে ধারা ভক্তির পাত্র, তাঁদের নিয়ে এরূপ ব্যঙ্গ-বিজ্ঞপ নিছক ছেলেখেলা, আমার তো মনে হয় ‘sacrilege’ এর কোঠায় গিয়ে পড়ে। আর এতে লাভই বা কি? একেবল বড়কে শুধু শুধুই ছোট করা। দ্বিজেন্দ্রলাল তাঁর ‘কঙ্কি-অবতারের’ ভূমিকায় লিখেছেন, “স্থানে স্থানে দেব দেবী লইয়া একটু আধটু রহস্য আছে। তাহা ব্যঙ্গ করিবার অভিপ্রায়ে নহে! গ্রন্থানির প্রধান উদ্দেশ্য, সমাজ-বিলোট। তাহা দেখাইতে গেলেই দেবদেবী বিষয়ক একটু আধটু কথার অবতারণা অপরিহার্য। বক্তৃতিবাবু ও দীনবন্ধুবাবুর লেখনীপ্রসূত দেবদেবীবিষয়ক রহস্যে যখন কাহাকেও কখন আপত্তি

করিতে শোনা যায় নাই তখন এ দীনের দুই এক স্থলে অতি সামান্য রহস্যগুলিতে কাহারও আপত্তি প্রকাশ করা রাগের কথা।" দেব-দেবীদের নিয়ে রহস্য করতেই হবে অথবা 'বন্ধিম-দীনবন্ধু তাঁদের নিয়ে রহস্য করেছেন তাতে যখন আপত্তি হয় নি তখন আমার বেলায় হবে কেন' এরূপ যুক্তির মর্ম অস্বাভাবন ক'রতে আমরা অক্ষম। তাছাড়া, সময় সময় দেব-দেবী অথবা মহাপুরুষদের নিয়ে এই ব্যঙ্গ-বিজ্ঞপ সম্পূর্ণ অযাচিত ও অপ্রাসঙ্গিক। দৃষ্টান্ত স্বরূপ 'পাষাণী' নাটকের প্রথম দৃশ্বে গৌতম-শিষ্য চিরঞ্জীব ও মহর্ষি বিশ্বামিত্রের সংলাপের উল্লেখ করা যেতে পারে। গীতার ব্যাখ্যা সম্বন্ধে কিন্তু আমরা এ আপত্তি করি না। কথায় কথায় আমরা বেদ, উপনিষদ, গীতা প্রভৃতি শাস্ত্রের দোহাই পাড়ি, বড়াই করি, যদিচ এদের সঙ্গে পরিচয়ের দৌড় অনেকেরই ঐ নামগুলি পর্বস্ত। সত্যই "গীতার মত নাইক শাস্ত্র, গীতার পুণ্যে বাঁচি—বেঁচে থাকুক গীতা আমার—গীতায় মরে' আছি" এই ব্যক্তোক্তি আমাদের অনেকের পক্ষেই একটুও অতিশয়োক্তি নয়। এর উপরে চাবুক চালাবার প্রয়োজন আছে নিশ্চয়ই। 'বিলাত-ফের্তা', 'Reformed Hindoos', 'নন্দলাল', 'জিজিয়া কর', 'পাঁচটি এয়ার', 'তা সে হবে কেন', 'বদলে গেল মতটা', 'হিন্দু', 'হ'তে পারতাম' প্রভৃতি গান ও কবিতা তাঁর এই ধরনের রচনার মধ্যে সর্বাগ্রে উল্লেখযোগ্য। 'নন্দলাল'কে আমরা বাল্য হ'তেই জানি; তার মধ্যে আমরা নিজস্ব রূপটিকেই প্রতিবিম্বিত দেখি। ভীকুতা আমাদের অস্থি-মজ্জায়, বাহিরের কোন সজ্জা দিয়েই তো সে লজ্জা ঢাকা যায় না! "নোকা ফি সন ডুবিয়ে ভীষণ, রেলে কলিশন হয়; হাঁটিতে সর্প, কুকুর আর গাড়ি-চাপা-পড়া ভয়; তাই গুয়ে গুয়ে কণ্ঠে বাঁচিয়ে রহিল নন্দলাল! সকলে বলিল—ভ্যালারে নন্দ বেঁচে থাক্ চিরকাল!" সকলের সম্মিলিত আশীর্বাদ নিষ্ফল হয় নি; বাঙলা সাহিত্যে নন্দলাল অমর হ'য়েই বেঁচে আছে।

দ্বিজেন্দ্রলালের পূর্বেও রঙ্গনাট্যের কিছু কিছু নিদর্শন আমরা পাই। সাধারণত এগুলি প্রহসন নামে পরিচিত। উদাহরণ স্বরূপ বাঙলার রামনারায়ণ তর্করত্নের 'চন্দ্রদান' প্রহসনখানির উল্লেখ করা যেতে পারে। দীনবন্ধুর

'সধবার একাদশী', 'জামাই-বারিক' প্রভৃতির নাম কে না জানে? তাঁর সমসাময়িকদের মধ্যেও অনেকে সমাজ ও দেশের বহু অনাচারের কঠোর সমালোচনা ক'রে ব্যঙ্গ বা কৌতুক-নাট্য রচনা করেছেন। অমৃতলালের এই শ্রেণির 'রূপক'-রচনাগুলি এক সময়ে বাঙলার সমাজে সমাদর লাভ ক'রেছিল প্রচুর। কিন্তু এই জাতীয় সাহিত্যের সহিত দ্বিজেন্দ্রলালের রস-রচনার একটি প্রাকৃত পার্থক্য আছে।* প্রহসনও তিনি লিখেছেন কয়েকখানি, কিন্তু এগুলি সেরূপ জনাদর লাভ করে নি। অমৃতলালের প্রহসনগুলিই তাঁর শ্রেষ্ঠ কীর্তি; দ্বিজেন্দ্রলালের সম্বন্ধে এর বিপরীত উক্তিই বোধ করি করা চলে। সমাজের দোষ-ত্রুটিগুলি নিয়ে নিছক কৌতুক করা তিনি পছন্দ করেন নি। তিনি যা লিখেছেন তা রঙ্গ নয়, তীব্র ব্যঙ্গ—অলস কৌতুক-বিলাস নয়, ক্ষুরধার, মর্মভেদী সঙ্কেত; লক্ষ্য তার জাতির অবনত মেরুদণ্ডকে ঝুঁ ও বলিষ্ঠ ক'রে তোলা। দেশের গৌরবই ছিল তাঁর একমাত্র কাম্য—তাই বেছে নিয়েছিলেন তিনি জীবনে জাতির কল্যাণ সাধনের এই মহৎ ব্রত এবং তাই আজও আমরা তাঁকে শ্রদ্ধার সহিত স্মরণ করি, যে অকৃত্রিম দেশাত্মরাগ প্রবুদ্ধ ক'রেছিল তাঁকে 'মেবার পতন', 'রাণা প্রতাপ' প্রভৃতি আবেগ-মুগ্ধ নাটকগুলি লিখতে, সেই অল্পময় দেশ-প্রেমিকই এক সম্পূর্ণ বিপরীত প্রকাশ দেখি তাঁর ব্যঙ্গ-রচনায়। সাহিত্য যদি জীবনের সমালোচনা হয়, তবে 'হাসির গান' জাতির ভাব-ভাণ্ডারে বহুমূল্য রত্নের মতই সম্বন্ধে সঞ্চিত থাকবে। কেউ যেন মনে না করেন যে এই সাহিত্য বিনাশধর্মী বা জাতির অগ্রগতি মাত্রকেই তিনি সংশয়ের চোখে দেখতেন। ধর্মাকতা বা গোঁড়ামি দূর থেকেও তাঁকে স্পর্শ করে নি কোন দিন, চিন্তায় ও কর্মে তিনি ছিলেন খাঁটি যুক্তিবাদী। যেমন জীবনে, তেমনি সাহিত্যে, দীপ্ত বুদ্ধিপ্রীই ছিল তাঁর শ্রেষ্ঠ সম্পদ। আবার অন্তরিকে তিনি ছিলেন অতিমাত্রায় আবেগ-প্রবণ, তাই যুক্তির সমস্ত সমারোহ সহজেই ভাবের কোমলতার মাঝে গেছে মিলিয়ে।

* 'ত্র্যম্পর্শ', 'প্রায়শ্চিত্ত', 'ককি-অবতার', 'আনন্দ-বিহার', 'পুন্দরী'

ক্ষণেকের মোহ

শ্রী চারুচন্দ্র দত্ত

আমি তখন থাকতাম উত্তর কৌকনে। সে দেশের বর্ষা কতকটা আমাদের গৌড়বঙ্গের বর্ষার মতনই। ভাদ্র মাস, সকাল থেকে অবিরাম ঝুপ ঝুপ বৃষ্টি পড়ছে। সূর্য্যামা যেন দেশ ছেড়ে পালিয়েছেন। সমস্ত দেহমন সঁতিয়ে গেছে। চারটের মধ্যে কাছারীর কাজকর্ম সমাধা করে বাড়ী এসে গরম গরম ছু জামবাটি চা খেয়ে কোন রকমে একটু চাঙ্গা হয়ে বসেছি। আজ টেনিস খেলার কোন সম্ভাবনা নেই, বেড়াতে বেরোনও অসম্ভব। শুধু তাস-পাশা খেলতে ক্লাবে যেতে মন চাইছিল না। কাপড় চোপড় বদলে একটুক্কণ দালানে টহল দিলাম। তারপর খানিকটা এঘর ওঘর করে, কেতাব-পত্র উটকে পাটকে, সময় কাটালাম। সন্ধ্যাগমের এখনও অনেক দেরী। এরই মধ্যে বাতি জ্বলে পড়তে বসতেও ইচ্ছা হল না। আমার শোবার ঘরে ছিল একটা ছোট পাঁচ সপ্তকের পিয়ানো বাজনা। আনমনা হয়ে তার সামনে বসে পড়লাম। সঙ্গীত বিদ্যায় আমার কোনও দখলই ছিল না কস্মিন্ কালে। তবু পিয়ানোটা খুলে টুং টাং করে বাজাতে আরম্ভ করলাম। কি মাথামুণ্ড বাজাতে চেষ্টা করছিলাম জানি না। কিন্তু খানিক পরে শুধু একটা আরোহণের scale বাজতে লাগল—সা গ ম প নি সা। একঘেয়ে ঐ ছটি সুর শুনতে শুনতে ধীরে ধীরে কেমন যেন একটু ভাবের আমেজ এল। হয় ত বা ঝিমোতেও আরম্ভ করেছিলাম। মশালচি বাতি নিয়ে ঘরে ঢুকতেই হুঙ্কার ছাড়লাম, “নিয়ে যা বাতি, আলো চাই না!” বেচারী পালাল। পিয়ানোতে বাজতে থাকল, সেই সা গ ম প নি সা, নানা সপ্তকে। কতক্ষণ এই ছেলেমানুষী সুরচর্চা চলল, তা আজ ঠিক বলতে পারি না।

হঠাৎ লাফিয়ে দাঁড়িয়ে উঠলাম। সমস্ত ঘরটা অতি তীব্র বেলফুলের গন্ধে ভরে গেছে। গন্ধটা এত ভারী, এত চড়া, যে মনে হল যেন আমার দম বন্ধ হয়ে যাচ্ছে। হাত দিয়ে বুক চেপে ধরে এ জানলা ও জানলা ঘুরে ঘুরে দেখতে লাগলাম, গন্ধ আসে কোথা থেকে। আমার বাড়ীতে কোথাও ত বেলফুলের কেয়ারী নেই! বারান্দায় বেরিয়ে পড়লাম। দেখি, দৌলত নামক আমার এক অল্প বুদ্ধি চাপরাসী বসে বসে ঢুলছে। তাকে জিজ্ঞাসা করলাম, “এই! বেলফুলের বাস আসে কোথা থেকে রে!” সে চোখ রগড়াতে রগড়াতে দাঁড়িয়ে উঠল, বোকার মতন বললে, “বেল ফুল! আজ্ঞে না, হুজুর। বেলফুল ত আমাদের বাগানে নেই।” আমি জিজ্ঞাসা করলাম, “গন্ধ পাচ্ছিস না, উল্লুক!” সে আমতা আমতা করে উত্তর দিলে, “গন্ধ! খুব সামান্য গন্ধ যেন পাচ্ছি, সাহেব।” বুঝলাম, মিথ্যা কথা বলছে। তার হাত ধরে হিড় হিড় করে শোবার ঘরে টেনে নিয়ে গেলাম। দোরগোড়াতেই সে চৌকিয়ে উঠল, “হাঁ হুজুর, এখানে খুব জোর গন্ধ।” লোকটাকে ঠেলে ঘর থেকে বার করে দিয়ে দোর ভেজিয়ে দিলাম। বাস্তবিক তখনও গন্ধ খুব রয়েছে, যদিচ আগের চেয়ে কম। আর গন্ধের চোটে দম আটকে যাচ্ছে না। একটুক্কণ দাঁড়িয়ে থেকে এ পাশ ও পাশ তাকিয়ে আবার বসে পড়লাম পিয়ানোর সামনে। আবার টুং টাং করে বাজতে লাগল সেই scale, সা গ ম প নি সা, সা গ ম প নি সা। ততক্ষণে ফুলের গন্ধ প্রায়

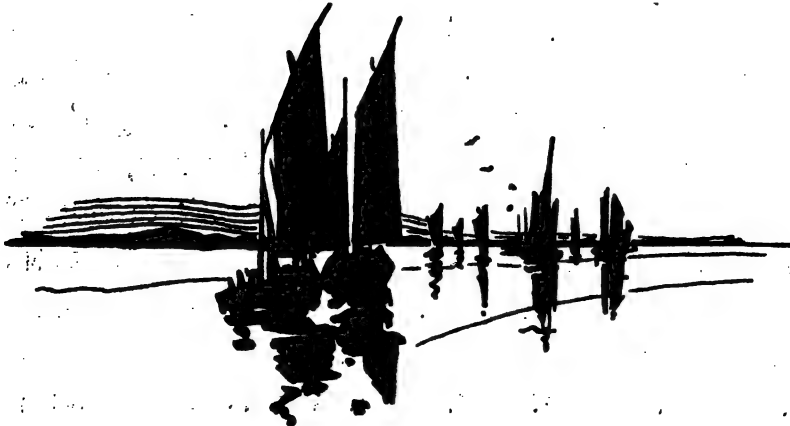
মিলিয়ে গেছে। অকস্মাৎ চমকে উঠে পিছনে মুখ ফেরালাম। নজর পড়ল দেওয়ালে টাঙ্গান এক ছবির উপর। মহারাষ্ট্রীয়া তরুণী, মুখে মিষ্টি মিষ্টি হাসি, খোপায় জড়ান বেলফুলের গড়ে মালা। দৌড়ে ছবিটার কাছে গেলাম। খোপার কাছে মুখ নিয়ে যেতেই স্পষ্ট নাকে এল সুন্দর মৃদু মৃদু বেলফুলের গন্ধ। চিত্রাঙ্কিতা সুন্দরী, তার মাথায় চিত্রাঙ্কিত ফুল, সুবাস এল কোথা থেকে! গালে হাত দিয়ে বসে পড়লাম।

অবশ্য মোহবিভ্রমও টেকে না, এ ক্ষেত্রেও টিকল না। গন্ধ ধীরে ধীরে উবে গেল। বাতি এলে ছবিটা ভাল করে দেখলাম। কই, তরুণীর মুখ এমন কি সুন্দর! ছবিটা একটা বাজে Calendar পঞ্জী। প্রায় ছ মাস ঐ দেওয়ালে লটকান ছিল। আগে কোন দিন তার দিকে ভাল করে নজরই করি নেইকো। তবে এমনটা হল কি করে! আমাকে ভর সন্ধ্যায় পেয়ে বসেছিল কে! পাঠক কি বলতে পারেন!

জীবন-মরণ

শ্রী মুনীন্দ্রপ্রসাদ সর্বাধিকারী

চলে মরণের রথ নিত্য এ সংসারে
এক মুহূর্তও তা'র নাহিক বিরাম;
দেখি, বুঝি জীব যায় মরণের পারে
ভয় পাই তবু শুনে মরণের নাম।
জীবন করায় সদা মরণ অনরণ,
মরণের পরে পুন নূতন জীবন!



একাচলে উদয়াস্ত

শ্রী কালীকঙ্কর সেন গুপ্ত

অসীম বিশ্ববস্ত মানবের এই দেহগৃহ,
দেহ শুধু গৃহ নয়, মনে হয় সমগ্র জগৎ ;
দেহ গেলে কি রহিল নির্বন্ধন রিক্ত জীবাত্মার
সম্পর্ক নিখিল সনে ?

স্বতঃসিদ্ধ নিত্য নিরুপাধি

নিরন্ত নির্যোক নগ্ন, নিয়তির নিয়ত নির্দেশে,
নিতান্ত আগ্রহহীন, শকাহীন সিংহ ফেরপালে
ফিরায় তর্জনে যথা, নিশ্চেষ্ট শয়নে পশুপতি
নিরুদ্বেগ একেশ্বর জ্ঞানপবিহীন ।

দেহাধীশ,

দেহরাজপুত্রে দেহী, অনাসক্ত পাশুশালাবাসী,
দিবস না করে গত, অতিক্রান্ত করে যদি তিথি,
বহুধার আতিথেয়তায় ।

দশেজিয় বুদ্ধিমন

মমত্ব সঞ্চল করি' উর্দ্ধমূল অশ্বখের মূলে
করিয়া কুঠারাঘাত, পর্ণপুষ্পকাণ্ডক্রম সহ
ভূতল শয়নে ফেলি, শুক্ল ক্রম্ব এক পদ্মা ধরি
উর্দ্ধমুখী হংস সম পক্ষ মেলি'চলে উর্দ্ধ পানে ।
মুষ্টিমেয় ভূতলের দগ্ধভস্ম মাত্রে অবসান
অট্টালিকা চূর্ণ শরীরীর, নিবাহিত রসায়ন
উর্দ্ধ নিপাতনে, পুটপাকপ্রোথরস লব্ধ যথা
হিঙ্গুল নিঃসৃত, পাতিত পারদ সম ।

গিরিগাজে

শিলাজতু, সৈকতের স্নেহসিক্ত বালুকা সঞ্চয়—
প্রবাহনিঃসৃত ফেন তটিনীর তরঙ্গ ভূষণ
কণিক বুধদগুঞ্জ অনাবিল সলিল প্রপাতে
জটিল শঙ্করচূড়ে জাহবীর একাবলী মালা
তেমতি প্রাণের স্রোত ত্রিধারায় বহে অনিবার
স্থিতি-বুদ্ধি-গতি-পথে করে খেলা আশা-আকাঙ্ক্ষার
সন্তোষ সাধনা শাস্তি প্রবোধের মধ্যস্থ বিধান
আনন্দ আনন্দ করি ঔষধের বিশ্বাসের শেষে
স্বপ্নক স্বপ্নাদ ফল দাড়িষ জ্ঞানকার ।

অহর্নিশ,

অঘটন পটায়সী ঘটনার বিচিত্র মালায়,
জীবন পথের পন্থী, গলে দোলে বরবর্ণ-মালা,
স্বরঞ্জিত বহু রূপ বাবাবর ফকিরের মত,
তীর্থঙ্কর অবধূত নিরবধি চলে পথে পথে
যাবৎ পথের সীমা যতদিন আয়ু ।

নাম মাত্র

রূপমাত্র পলাপুর কোষমাত্র আচ্ছাদন হ'তে
বয়সের গ্রীষ্ম বর্ষা শরতের বস্ত্র দিলে খুলি
দিগম্বর মহাকাল দেশ কাল পরিচ্ছেদ হীন
অখণ্ডিত ব্যোমকেশ বিশ্বান নথরের প্রভা
রোমকুপে ব্রহ্মাণ্ড নিকর ।

দেহ বার অব্যাহত

অন্তরীক পূর্ণ করি দশাঙ্গুল চূড়া নাহি আঁটে
একাচলে উদয়াস্ত একদিকে অরুণ শাখত
অভ্যদিকে প্রভাহীন আশাহত সূর্য্য বসে পাটে ।

নর-শাদ্দুল

শ্রী গঙ্গাপদ বসু

—শীতের সকাল বেলা।

খারওয়ার জঙ্গলের উপকণ্ঠবর্তী ছোট্ট সहरটি কুয়াসায় আচ্ছন্ন—নিষ্পন্দ। যেন বোমা বর্ষণের পর ফিনল্যান্ডের তুষারাবৃত হেলসিন্কি।

সেই সहर থেকে একখানা বিরাটকায় পুরোনো মোটার তীব্র বেগে ছুটে বেরিয়ে জঙ্গলের মধ্যে প্রবেশ করলো। অপ্রশস্ত—অসমতল জঙ্গলের পথ দিয়ে ছুটে চলেচে মোটার—ঘন্টায় চল্লিশ মাইল বেগে।.....

মোটরের আরোহী—অলক বোস—এই জঙ্গলের নতুন ফরেষ্ট অফিসার। সুদূর বাঙ্গালা থেকে শুধু চাকরীর মায়ায় এই পার্বত্য জঙ্গলের মধ্যে এসে আশ্রয় নিয়েচে অলক বোস, এ কথা কেউ মনে করবে না—অন্ততঃ যারা তাকে জানে, তারা তা করবে না। সে এই চাকরী নিয়ে ছিল—একটা দুর্দম প্রাণশক্তির পীড়নে, বিচিত্র সম্ভাবনাময় রোমাঞ্চকর জীবনযাত্রার স্বেচ্ছাবৃত চুঃখত্রস্তের আনন্দে। বৈচিত্র্যহীন নাগরিক জীবনের শাস্ত্র সুনিয়ন্ত্রিত সহরেপনাকে সে ঘৃণা করে। এই ঘন জঙ্গলের মধ্যে কুয়াসাচ্ছন্ন, অন্ধকার, অপরিসর অসমতল পথে মোটার চালনায় প্রতি মুহূর্তে যে বিপদের আশঙ্কা আছে, অলক তা জানে, কিন্তু গ্রাহ্য করে না। তাই তার মোটার ছুটেচে বে-পরোয়া ভাবে।

এই পথে ত্রিশ মাইল জঙ্গল পার হয়ে সে এর আগেও একদিন গিছলো তার এক ইংরেজ বন্ধুকে নিয়ে। সেদিন দশ মাইলের মাথায় এই পথটা আকস্মিকভাবে যেখানে ভ্রম্মানক রকমে বেঁকে গেছে সেখানে ওরা একটা প্রকাণ্ড বাঘের সঙ্গে একেবারে মুখোমুখি হয়ে গেছলো। বন্দুক বাগিয়ে ধরবার আগেই ভীষণ গর্জন কোরে এক লাফে বাঘটা রাস্তা থেকে জঙ্গলের মধ্যে ঢুক পড়েছিল। সেখান থেকে কিছু দূর এগিয়ে আসতেই ওরা দেখেছিল, দু'টি গ্রাম্য বালিকা স্বচ্ছন্দ মনে শুকনা কাঠ কুড়িয়ে বেড়াচ্ছে। বাব বেরিয়েচে বলে ওরা তাদের সাবধান হ'তে বললে তারা বলেছিল : 'ও, ঐ বুড়ো বাঘটা ? ও কাউকে কিছু বলে না। আমরা ওকে রোজই দেখছি।'

আজ ঠিক সেই জায়গাটায় এসে অলকের মনে পড়লো সেইদিনকার কথা। এমন সময় হঠাৎ অলকের গাড়ির সামনে একটা লোক দেখে সে গাড়ি থামালো। সাড়ে ছয় ফুট দীর্ঘ বলিষ্ঠদেহী সীমান্ত দেশীয় লোক। অদ্ভুত তার সাজ-পোষাক একটা হলুদে ডোরা কাটা আলখেল্লা গায়ে—মাথায় পাগড়ী—পায়ে নাগরা। অলক ওকে বিশুদ্ধ হিন্দুস্থানীতে জিজ্ঞাসা করলো—'তুমি পথ ভুল করেছ নাকি ?'

লোকটা অলকের দিকে তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে একবার তাকিয়ে নিয়ে বিশুদ্ধ বাঙ্গলাভাষায় উত্তর দিল—'না। পথ ভুল করিনি। এ জঙ্গল আমার চেনা। আমি শীকারে বেরিয়েছি।'

'আশ্চর্য্য। আপনি কি বাঙালী ?' অলক বিস্মিতকণ্ঠে জিজ্ঞাসা করলো।

সে বললো : 'এক সময় আমি বাঙালী পণ্টনের সঙ্গে এক সঙ্গে কাজ করেছি। তারপর বাঙালায় এক মহারাজার কাছে আমি চাকরীও করেছি। আমাকে বাঙালীই মনে করতে পারেন।'

‘আমুন না আমার গাড়ীতে’ অলক বললো ‘আমি আপনাকে গন্তব্য স্থানে পৌঁছে দেব। আমি এই জঙ্গলের নতুন করেই অফিসার। মাসখানেক এখানে বদলী হ’য়ে এসেছি।’

লোকটা দ্বিক্রান্তি না করে গাড়ীতে উঠলো। অলক গাড়ীতে আবার ষ্টার্ট দিল। মাইল পাঁচেক গিয়েই এসে বললো : ‘অশেষ ধন্যবাদ। এখানেই আমাকে নাবিয়ে দিলে চলবে।’

বাঙলার বাইরে কোন বাঙালী দেখলে বা বাঙলা ভাষায় কথা কইতে শুনলে বাঙালীর যে কি আনন্দ হয় তা এই অবস্থায় না পড়লে ঠিক বোঝা যায় না। অলক গাড়ী থামিয়ে কিছুতেই ওকে না খাইয়ে ছাড়বে না বললো। ওর সঙ্গে খাবার ছিল। লোকটা খাবার কথায় কোন আপত্তি করলো না। গাড়ীতে বসে দুজনে এক সঙ্গে খাবার খেতে লাগলো। ওর খাওয়া দেখে অলকের মনে হ’লো, বোধহয় চার পাঁচ দিন ওর পেটে কিছু পড়েনি। ছ তিন মিনিটের মধ্যে এক রাশ খাবার ও যেন গো-গ্রাসে গিলে ফেললো।

অলক জিজ্ঞাসা করলো : ‘আপনি সেনাদলে ছিলেন—সেই জন্তেই বোধহয় আপনার সাহসও অসীম।’

পাঁচ হ’খানা লুচি এক সঙ্গে গালের মধ্যে পুরে দিয়ে ও হেসে বললো : ‘সাহস তো আপনারও কম দেখতিনে?’

অলক একটা ডিমের আধখানা মুখে দিয়ে বললো—‘কেন?’

‘তা না হলে, এই অন্ধকার জঙ্গলে কেউ এ ভাবে একলা বেড়াতে পারে? ভয় করে না আপনার?’

‘নাঃ। ভয় আর কি?’ অলক তচ্ছিল্যভরে বললো।

‘কেন, আপনি কি শোনেন নি এই জঙ্গলে মানুষ-বাঘ আছে?’

অলক হো হো করে হেসে উঠলো। বললো : ‘মানুষ-বাঘ? সে আবার কি?’

লোকটা গভীরভাবে গোটা সাতেক মিষ্টি মুখে পুরে দিল। তারপর ছ’তিনবার চিবিয়েই সমস্তটা গলাধঃকরণ করে বললো : ‘আপনি হাসছেন। কিন্তু ব্যাপারটা মিথ্যে নয়। ওরা হচ্ছে এমন কতকগুলো পুরুষ বা স্ত্রীলোক যারা ইচ্ছামত বাঘের আকৃতি ধারণ করতে পারে। অথবা এমনও হ’তে পারে যে আসলে ওরা বাঘ—ইচ্ছামত পুরুষ বা স্ত্রীলোকের আকৃতি ধারণের ক্ষমতা ওদের আছে। অবশ্য কথাটা শেষ পর্যন্ত একই দাঁড়ায়, তাই না?’

অলক ওর দিকে তাকিয়ে প্রথমটায় ভাবলো, লোকটা পাগল বোধহয়—কোন লুনাটিক এসাইলাম থেকে ও পালিয়ে এসেছে। কিন্তু মনের ভাব চেপে রেখে অলক জিজ্ঞাসা করলো : ‘আপনি নিজের চোখে কখনো এই ধরনের জীব দেখেননি নিশ্চয়ই?’

‘নিশ্চয়ই দেখেছি। কয়েক বছর আগে এই ধরনের একটি জীবকে হুর্ভাগ্যক্রমে আমার বিয়ে করতে হ’য়ে ছিল।’

‘বলেন কি!’ অলক বিস্ময়ে প্রায় চীৎকার ক’রে উঠলো ‘এ কথা কোন সুস্থ মস্তিষ্কের লোক বিশ্বাস করতে পারে?’

‘তা হ’লে অনুগ্রহ কোরে আমার জীবনের এই অধ্যায়ের গল্পটা আপনি শুনুন। তারপর যদি পারেন, অবিশ্বাস করবেন।’

‘নিশ্চয়ই শুনব। আমার সহস্র কাজের ক্ষতি হ’লেও শুনব। আপনি বলুন।’

লোকটা চা না খেয়ে ঢক ঢক কোরে খানিকটা ঠাণ্ডা জল খেয়ে নিয়ে আরম্ভ করলো—“আট বছর আগেকার কথা। আমি তখন এক সেনাদলে মেজরের পদে কাজ করছি। আমার সখ হ’লো—বিয়ে করব। যুবকরা যখন বিয়ের জন্তে ব্যাকুল হয় তখন কনে পছন্দ করতে তাদের বিলম্ব হয় না, এটা আপনি লক্ষ্য করে দেখবেন। আমি অতি সহজেই একটি মেয়েকে পছন্দ কোরে ফেললাম। পাঞ্জাবের এক হিল-ষ্টেশনে আমরা তখন ক্যাম্প কোরে আছি—এক ছোট সামন্ত রাজার রাজ্যের ঠিক সীমানায়। কয়েকদিনের ছুটি নিয়ে বেরিয়ে পড়ে খুঁজে খুঁজে যে মেয়েটিকে পছন্দ করলাম—সে রেলের এক ষ্টেশন-মাষ্টারের মেয়ে—নাম, ধরুন রিনা। মেয়েটি ভারি সুন্দরী, ছিপ্‌ছিপে লম্বা গঠন—গায়ের রং ঠিক হোলার ডালের মত।

বিয়ের পর সে সীমান্তের জঙ্গলে শীকারে যাবার জন্তে জিদ ধরলো।’ বললো, আমাদের সামরিক জীবনের ‘হানিমুন’ জঙ্গলে শীকার কোরে কাটানোই সম্ভব হ’বে। আমি আপত্তি করলাম না। এমন সময় হঠাৎ সীমান্তের একজন উচ্চপদস্থ সামরিক কর্মচারী আমাদের দুজনকেই নেমস্তন্ন করলেন—এক জঙ্গলে ক্যাম্প কোরে শীকার, খাওয়া-দাওয়া ও আমোদ স্মৃতি করা হ’বে। বউ তো একেবারে যেন হাতে আকাশের চাঁদ ধরে ফেললো। বললো ঐ সামরিক কর্মচারীর পার্শ্বাঞ্চাল এসিস্ট্যান্ট মিষ্টার সেন তার পরিচিত বন্ধু। সে-ই এ-নেমস্তনের ব্যবস্থা করেছে। সময়টা বেশ কাটবে। যেতেই হবে।’

—বিয়ের পর থেকেই লক্ষ্য করেছিলাম, রিনা ফ্লাটিং করতে ভালোবাসে—কলকাতার পড়ুয়া মেয়েদের মতো একটু ককেটিশ ভাব ওর মধ্যে ছিল। আপনারা হ’লে হয় ত এতে খুসী হ’তেন; কিন্তু সত্যিকথা বলতে কি, আমার এটা তেমন ভাল লাগতো না। তবে কতুন বউ—ওকে ভালও বাসতাম—কাজেই ওর কোন কিছুতে আমি আপত্তি করতাম না। সীমান্তের জঙ্গলে যাবার নেমস্তন্নও ঠিক এই একই কারণে অনিচ্ছাসত্ত্বেও গ্রহণ করলাম।.....

—বড়দিনের ছুটি।

আগে থেকে আমরা প্রস্তুতই ছিলাম। সুতরাং ঠিক সময় মত আমরা জিনিষপত্র সহ যথাস্থানে গিয়ে পৌঁছলাম। যে জঙ্গলে ক্যাম্প করা হ’য়েছিল সেটা এক মুসলমান নবাবের। নবাব ভারি ভালো লোক। আমাদের যাতে কোন রকম অসুবিধা না হয় সেজন্তে তিনি তার আমীর-ওমরাদের সতর্ক করে দিয়েছিলেন। আটটি বলিষ্ঠদেহ হাতী সব সময় তিনি আমাদের ব্যবহারের জন্তে ছেড়ে দিয়েছিলেন। ওখানে পৌঁছে সকল ব্যবস্থা সম্পূর্ণ কোরে তার পরদিনই আমরা হাতীর পিঠে চড়ে বাঘ শীকারে বেরিয়ে ছিলাম। আপনি শুনে অবাক হবেন—সেদিন আমিই একটা প্রকাণ্ড বাঘ শীকার করে ছিলাম। সে-ই আমার জীবনে প্রথম বাঘ শীকার।

আমি আর আমার স্ত্রী রাতে আলাদা ভাবে থাকতাম। সে বলতো—ঘুমোলে নাকি আমার নাক এমন ভয়াবহভাবে গর্জন করে যা’তে তার ঘুম হয় না—ভয় করে। এখানে এসেও তাই সমগ্র ছাউনির প্রান্তদেশে একটু দূরে দূরে আমাদের দুজনের জন্তে দুটি ছোট তাঁবু খাটান হ’য়েছিল।

খ্রীষ্টমাস ডে উপলক্ষে আমরা সকলে এক প্রশস্ত কানাতের নিচে বসে এক সঙ্গে চা খাচ্ছি আর তার আগের দিনকার বাঘ শীকারের গল্প করছি এমন সময় একজন পাঠান গ্রহরী ছুটে এসে হাঁপাতে হাঁপাতে বললো : ‘কাল রাতে ছাউনির মধ্যে বাঘ ঢুকে ছিল, মিষ্টার সেনের ক্যাম্পের দরজার বাইরে স্পষ্ট পায়ের দাপ দেখা যাচ্ছে।’

আমরা সকলে ছুটে গেলাম। সত্যিই তাই। স্পষ্ট বাঘের পায়ের দাগ। সেন তো ভয়ে শুকিয়েই উঠলো। আমরা অবিশ্রি ব্যাপারটিকে সেদিন তেমন আমল দিলাম না। কিন্তু তার পর দিনও যখন জানা গেল—আবার বাঘ এসেছিল—আর এবার তার পায়ের দাগ আমার জ্বর ক্যাম্পের সামনে স্পষ্টভাবে দেখা যাচ্ছে তখন আর ব্যাপারটিকে উপেক্ষা করা গেল না। সকলেই বললো—রাত জেগে পাহারা দিয়ে ওটাকে শেষ করতে হবে।

শীকার করতে জঙ্গলে এসে বাঘের ভয় করলে অবিশ্রি চলে না। কিন্তু বাঙালী সেন মশায়ের অবস্থা দেখে সকলেই হাসাহাসি করতে লাগলো। সে যেন কেমন শুকিয়ে যেতে লাগলো—কথা কয়না—গোধের কোনে কালি পড়ে গেছে—এক অদ্ভুত চেহারা হ'য়ে গেল তার এই হু'দিনে।...

সেদিন রাতে পাহারা দিয়ে বাঘ শীকার করবার ভার আমিই নিলাম। একটা গাছের তলায় একটা ছাগল বেঁধে রেখে আমি ওপরে উঠে বসে আছি। রাত হ'য়ে গেল ছুপুর। বাঘের দেখা নেই। ছাগলটা নিশ্চিন্তে শুয়ে—বোধ হয় ঘুমিয়েই পড়লো। আমি নেবে এলাম। ক্যাম্প গিয়ে খেয়ে দেয়ে বন্দুকটা পাশে রেখে শুয়ে পড়লাম জুতোজামা না ছেড়েই। শুয়ে শুয়ে একটা সিগারেট খাচ্ছি আর ভাবচি এখানে না এলেই ভাল হ'তো। ঐ সেনটাকে আমার মোটেই ভাল লাগে না। রিণা ওর সঙ্গে যেন কেমন অত্যন্ত মাখামাখি ভাব প্রকাশ করে। প্রথম হু'দিন সেন রিণার সঙ্গে আমার সামনেই অত্যন্ত আপত্তিকর ভাবে মেশামিশি করেছে। অবিশ্রি এই শেষ হু' দিন সেন আর রিণার সামনে আসে নি—কথাও বলে নি।

এই সব ভাবচি এমন সময় আমার অন্ধকার তাঁবুর পর্দার ওপর একটা প্রকাণ্ড জানোয়ারের ছায়া পড়তেই আমি চমকে উঠে বসলাম! সেই বাঘ! এক মিনিট নিঃশব্দে অপেক্ষা করে কর্তব্য স্থির কোরে ফেললাম। তারপর বন্দুকটা হাতে করে অতি সতর্ক চোরের মত বেরিয়ে পড়লাম। কিন্তু জানোয়ারটা তখন অদৃশ্য হয়ে গেছে।...আমি ধীরে ধীরে আমার জ্বর ক্যাম্পে গেলাম। রিণা কোথায়? তার শব্দ শূন্য! এত রাতে সে গেল কোথায়? আমার ইচ্ছে হ'লো, একদোড়ে গিয়ে সেনের ক্যাম্পের মধ্যে ঢুকি। নিশ্চয়ই রিণাকে সেখানে পাওয়া যাবে। কিন্তু একি! রিণার নৈশবাস, এমন কি ঘুমোবার সময়কার গাউন আর শ্রাণ্ডাল জোড়া পর্যন্ত পড়ে আছে! এত রাতে সে কি তবে সম্পূর্ণ উলঙ্গ হয়ে—ছি-ছি-ছি। ঘুণায় লজ্জায় রাগে আমার যেন আত্মহত্যা করতে ইচ্ছে হ'তে লাগলো। আমার মাথায় তখন খুন চেপেচে। সেন আর রিণা। রিণা আর সেন। দুটোকে একসঙ্গেই খুন করবো। বন্দুকে দুটো টোটাঁই ভরা আছে কিনা দেখে নিয়ে রিণার ক্যাম্প থেকে বেরিয়ে পড়লাম অতি ক্ষিপ্ত গতিতে।

কিন্তু ক্রমশঃ একটা কেলেকারীর ভয় আমাকে এমন ভাবে পেয়ে বসলো যে আমি আর কিছুতেই এগোতে পারলাম না। নিজের ক্যাম্পে নিঃশব্দে গিয়ে প্রবেশ করলাম এবং বন্দুকটা রেখে দিয়ে আর একটা সিগারেট ধরলাম। যে কোন অবস্থাতেই অতি সহজে আমি ঘুমতে পারি। কাজেই এত উত্তেজনা সত্ত্বেও কখন যে আমি ঘুমিয়ে পড়েছিলাম সে রাতে তা আমি নিজেই জানি না।

—পরদিন সকালবেলা রিণা এলো।

রোজকার মত ছোট হাজারীতে যাবার জন্তে আমাকে ডেকে ডুললো। আমি উঠে তাড়াতাড়ি মুখ হাত ধুয়ে সকালবেলাকার পোষাক পরতে পরতে শান্ত ভাবেই তাকে জিজ্ঞাসা করলাম—‘কাল রাতে ক্যাম্প ছেড়ে তুমি কোথায় গেছলে?’

সে বিস্মিতকণ্ঠে বললো : ‘তার মানে ?’

‘তার মানে অত্যন্ত সোজা’ আমি দৃঢ়কণ্ঠে বললাম ‘কাল রাত দু’টোর সময় আমি তোমার ক্যাম্পে গিয়ে তোমাকে দেখতে পাইনি। তোমার নৈশবাস এবং স্নাণ্ডাল তোমার শূণ্য শয্যার পাশে পড়ে ছিল।’

সে যেন আকাশ থেকে পড়লো। আমার মুখের দিকে ফ্যাল ফ্যাল কোরে তাকিয়ে সে বললো : ‘তোমার কথা শুনে আমি অবাক হচ্ছি। নিশ্চয়ই তুমি স্বপ্ন দেখেচ। রাত দুটোর সময় এই শীতে উলঙ্গ হ’য়ে আমি বাইরে বেরোবো, এটা কি সম্ভব ? কোথাও যাবার দরকার থাকলে পোষাক পরেই যাওয়া যেত। তুমি বলছ কি ?’

একথার কোন জবাব পেলাম না। মুহূর্তের জন্তু আমার মনে হ’লো, ‘হয়ত বা সত্যি সত্যি আমি স্বপ্নই দেখে থাকবো। কাজেই ব্যাপারটা চেপে গেলাম। আমার ধারণা যদি সত্যি হয় তবে, শীত্বই নির্দিষ্ট প্রমাণ পাওয়া যাবে।...

ছোট হাজারীতে গিয়ে দেখি মহা হৈ চৈ লেগে গেছে। আবার বাঘের পায়ের দাগ দেখা গেছে। আমার ক্যাম্পের পাশে অস্পষ্ট দাগ পড়েছে। আমরা যেতেই সেন স্কেন বিভীষিকা দেখে চমকে ওঠবার মত অবস্থায় তাড়াতাড়ি উঠে দাঁড়াল এবং জ্বর আস্চে বলে নিজের ক্যাম্পে চলে গেল।

আমি কাউকে কিছু বললাম না—এমন কি, রিণাকেও না। মল্লন মনে স্থির করলাম—আজ সমস্ত রাত জেগে থাকবো—বাঘটাকে শীকার করবই আজ।...

সেদিন রাতে যে ঘটনা ঘটলো কোন মানুষের জীবনে কখনো যেন তা না ঘটে। রাতে খাওয়া দাওয়া সেরে আমার তাঁবুর দরজাটার পর্দাটা একটু ফাঁক কোরে রেখে একথানা ইজিচেয়ারে শুয়ে শুয়ে চুকট টানতে লাগলাম। ঘণ্টার পর ঘণ্টা রাত কাটে, আমার একটার পর একটা চুকট পোড়ে। ঘড়িতে যখন দু’টো বেজে গেল তখন আমার চোখ একটু তন্দ্রার আবেশে যেন বুজে এসেছিল। হঠাৎ বাইরে যুহু ছপুছপ, শব্দ হ’লো! মাথাটায় একটা ঝাঁকুনি দিয়ে আমি সোজা হ’য়ে বসলাম।...সেই বাঘটা!...উঃ! কি ভয়ঙ্কর আকৃতি! বন্দুকে দুটো টোটা ভরা আছে কিনা দেখে নিয়ে মুহূর্তের মধ্যে অতি সন্তর্পণে আমি তাঁবু থেকে বেরিয়ে ওর পিছু নিলাম।...নিস্তব্ধ জঙ্গল...ছাউনিতে সবাই যেন মরে গেছে...অতীত মধ্য রাত্রির অস্পষ্ট জ্যোৎস্নালোকে প্রেতের মত নিঃশব্দ পদসঞ্চারে আমি এক হিংস্র জানোয়ারের পেছনে ছুটলাম।...সর্বনাশ! বাঘটা যে সোজা সেনের তাঁবু লক্ষ্য করে এগোচ্ছে। আমি বন্দুক তুলে ধরতেই হঠাৎ একটা কালো পঁচা বিকট চীৎকার কোরে আমার মাথার ওপর দিয়ে উড়ে গেল! আমার হাত থেকে আর একটু হ’লেই বন্দুকটা পড়ে যাচ্ছিল। তাড়াতাড়ি সামলে নিয়েই চেয়ে দেখি, বাঘটা সেনের তাঁবুর পর্দা ঠেলে ভেতরে ঢুকে গেল! নিশ্চয়ই ওটা মানুষ-থেকো বাঘ। সেনকে এক্সুগি সাবাড় করবে মনে করে দৌড়ে ওর তাঁবুর কাছে গেলাম। এক কোণের পর্দাটা একটু সরিয়ে দেখলাম—বাঘটা স্থির হয়ে সেনের ক্যাম্প খাটের পাশে ঝাড়িয়ে আছে আর আতঙ্কগ্রস্ত বিকারের রোগীর মত বিহ্বল দৃষ্টিতে সেন উঠে বসে তার দিকে তাকিয়ে আছে। নিঃশব্দে বন্দুক তুলে লক্ষ্য স্থির করলাম। বাঘটার ঠিক বক্ষস্থল লক্ষ্য করে পর পর দুটো গুলী ছুঁড়লাম—গুড়ুম, গুড়ুম !!

বাঘটা তৎক্ষণাৎ মাটিতে লুটিয়ে পড়লো।

আমি তাঁবুটা প্রায় ছিঁড়ে ফেলেই ঘরে ঢুকে গেলাম—‘সেন, ভগবানকে ধন্যবাদ দাও। আমি ঠিক সময়েই এসে পড়েছিলাম তুমি ভয় পাওনি তো?’

• সেন যেন মরা মানুষ! অপলক দৃষ্টিতে সে সেই জানোয়ারটার দিকে তাকিয়ে আছে! আমার কথার কোন জবাবই সে দিল না। শুধু নিশ্চয়কে আঙুল দিয়ে রক্তাক্ত বাঘটার দিকে ইঙ্গিত করলো। আমিও ঐ মৃত জানোয়ারটার দিকে তাকালাম—এ কী! ক্রমশঃ বাঘের মৃত দেহে যেন একটা অদ্ভুত পরিবর্তন হচ্ছে! ওর হাত পাগুলো ক্রমশঃ মানুষের হাত পায়ের মত হলো—তারপর বক্ষস্থল—ঠিক নবমোবনা নারীর পীনোন্নত বক্ষস্থলের মত হলো—তারপর মুখ!...এ কী! এ আমি কী দেখছি! এ যে রিণা!! বিবসনা রিণার হিম শীতল মৃত দেহ!!!... ..

আতঙ্কে একটা অদ্ভুত চীৎকার করে উঠলাম। সেনকে হুহাতে ধরে একটা খাঁকুনি দিয়ে উচ্চ কণ্ঠে বললাম—সেন—সেন—কথা বলো—কথা বলো—এ সব কী দেখছি?

সেনের চোখ দিয়ে জল পড়তে। সে মৃত্ত কণ্ঠে বললো: ‘আমাকেও তুমি গুলী করো, বন্ধু! আমি তোমাকে প্রতারণা করে তোমার স্ত্রীর সঙ্গে প্রেমে পড়ে ছিলাম। খ্রীষ্টমাসের দিন রিণাকে আমার তাঁবুতে আসবার জগ্গে আমি অতুরোধ করেছিলাম।—’

‘বিশ্বাসঘাতক—শয়তান—’ আমি তার গলা টিপে ধরলাম।

সে বললো: ‘আমি প্রস্তুত। তবে একটু দেরী করো। আমার কথাগুলো শুনে যাও। ঐ রাতে তোমার স্ত্রী এলো আমার তাঁবুতে—ঠিক রাত ছটোর সময়। আমার ঘুম ভাঙতেই আমি দেখলাম—রিণা সম্পূর্ণ উলঙ্গ—শুধু আমার ওভার কোর্টটা গায়ের ওপর ফেলে সে আমার শয্যার পাশে দাঁড়িয়ে মৃত্ত মৃত্ত হাসছে।...একটা বন্য উন্মাদনায় সে সেই রাতে আমার কাছে প্রথম আত্মদান করেছিল। চমকে উঠে না বন্ধু! শোনো, তারপর যখন সে চলে যায় তখন দেখলাম সে কোন কাপড় চোপড় আনে নি। বললাম—রিণা, তুমি যাবে কি কোরে? তোমার কাপড়-চোপড় কৈ?’ সে হেসে বললো, আমার ওসব কিছু দরকার হয় না। তারপর দেখলাম—আমার চোখের সামনে সে ক্রমশঃ একটা প্রকাণ্ড বাঘের আকৃতি ধারণ করলো এবং ধীরে ধীরে আমার ক্যাম্প থেকে বেরিয়ে গেল। আতঙ্কে আমার মুখ দিয়ে কথা বেরোলো না। সেই সময় থেকে আজ পর্যন্ত আমার চোখে ঘুম নেই—আতঙ্কে আমার গলা দিয়ে স্বর বেরোয় না। প্রতি রাতে রিণা এই ভাবে আসাযাওয়া করতে আর আমাকে দিয়ে যথেষ্ট ভাবে—উঃ, আমি আর সহ্য করতে পারছি না—আমি কি এখনও উন্মাদ হ’য়ে যাই নি? হাঃ হাঃ হাঃ—’

—এই সময় ছাউনির অস্থান্য লোক বন্দুকের শব্দে জেগে উঠে চীৎকার শুনে এই ক্যাম্পে এলো। আমাকে সবাই জিজ্ঞাসা করলো রিণাকে আমি গুলী করলাম কেন? আমি যা বললাম, কেউ তা বিশ্বাস করলো না।

এর পরের ঘটনা আর বলবার প্রয়োজন নেই। “অনিচ্ছাকৃত নরহত্যা” বলে ভারতীয় ফৌজদারী আইনে যে ধারা আছে সেই ধারায় আমাকে তিন বছর কারাদণ্ড ভোগ করতে হয়েছে। আদালত আমার কথা বিশ্বাস করে নি। আমার একমাত্র সাক্ষী সেন। কিন্তু সে সেই থেকে পাগল হ’য়ে গেছে। যারবেলা

জেল থেকে বেরোবার পর এই ভাবেই আমি ঘুরে বেড়াচ্ছি—খাকবার জায়গা নেই—খাবার সজ্জা নেই—চাকরী নেই—আমি আজ মুক্ত, স্বাধীন।

লোকটা এইখানেই তার কাহিনী শেষ করে উঠে দাঁড়ালো। তারপর হাত ছুটে ওপরের দিকে তুলে আলিসা ছাড়বার মত ভাব করে সমস্ত শরীরটাকে লম্বা করে দিল। অলক ভাবছিল—লোকটাকে ফর্নেট ডিপার্টমেন্টে কোন চাকরী দেওয়া যায় কি না। হঠাৎ ওর দিকে তাকিয়ে অলক দেখলো, ওর শরীরটা অদ্ভুতভাবে পরিবর্তিত হচ্ছে। হাতের মুঠোটা দেখতে দেখতে একটা জানোয়ারের খাবার মতো হ'লো। সমস্ত গায়ে কাঁটা দিয়ে ওঠবার মত লোমগুলো খাড়া খাড়া হয়ে উঠলো—মুখখানা বিকট জন্তুর মুখের মত হ'য়ে উঠলো—দেখতে দেখতে ক্রমশঃ সে প্রকাণ্ড একটা বাঘের আকৃতি ধারণ করচে। কর্কশ কণ্ঠে সে বলে উঠলো—‘তোমার কাছে টাকাকড়ি যা আছে দাও—নইলে—’

অলক মুহূর্তে কর্তব্য স্থির কোরে চীৎকার করে উঠলো : ‘ঐ দেখ—তোমাকে গুলী কর্চে—সরে দাঁড়াও, সরে দাঁড়াও—’

সেই নরদানবটা মুখ ফেরাবামাত্র চকুর নিমেষে অলক মোটারে ষ্টার্ট দিলো। ষ্টার্টের শব্দে ওটা এক লাফে অলকের ঘাড়ের ওপর পড়বার উপক্রম করতেই অলক প্রাণে বেগে ওর মাথায় এক মুঠোঘাত করলো। তারপর জোরে মোটার চালিয়ে দিল। অলকের টিফিন ক্যারিয়ার ও খাবারের বাস্কেট পড়ে রইল। কিছু দূর এগিয়ে অলক বুঝতে পারলো তার পুরোনো মোটারের ছ'টি সিলিণ্ডার কাজ কর্চে না—চারটা সিলিণ্ডারে কোন মতে টান্চে। পেছনে চেয়ে দেখেই অলকের প্রাণ উড়ে গেল—সেই নরদানবটা উর্দ্ধ্বাঙ্গে মোটার ধরবার জন্যে ছুটে আসচে। এখন সেটাকে স্পষ্ট একটা প্রকাণ্ড বাঘের আকৃতির জানোয়ার বলে বোঝা যাচ্ছে। অলক এঞ্জিনেরটার যত চাপই দিচ্ছে গাড়ীর স্পীড তাতে একটুও বাড়েচে না। বাঘটা ওকে ধরে ফেলেচে। পেছনে তাকিয়ে অলক দেখলো ছড়ের মধ্যে মাথা ঢুকিয়ে দিয়ে বাঘটা ঘোঁং ঘোঁং কর্চে আর গাড়ীতে ওঠবার চেষ্টা কর্চে! ওর পায়ের কাছে ষ্টার্ট দেবার হাতলটা পড়ে ছিল। বাঁ হাতে স্টিয়ারিং ধরে ডান হাতে সেটাকে তুলে নিয়ে ও বাঘটার মাথায় সজোরে আঘাত করলো। বিকট শব্দ কোরে জানোয়ারটা মাটিতে পড়ে গেল—আহত হ'য়ে।

সেই অবসরে অলক গাড়ীতে সেকেণ্ড গিয়ার দিয়ে পাহাড়ের উঁচুর দিকে রাস্তায় উঠবার চেষ্টা কর্চে লাগলো। পেছনে তাকিয়ে দেখলো—বাঘটা আবার উঠেচে—আবার তার দিকে হিংস্র বিক্রমে ছুটে আসচে! অলক গাড়ীর স্পীড বাড়িয়ে দেবার জন্যে থার্ড গিয়ার দিতেই ইঞ্জিন একেবারে বন্ধ হ'য়ে গেল।...সর্বনাশ! এক মিনিটের মধ্যে বাঘটা ওকে ধরে ফেলবে। আর রক্ষা পাবার কোন উপায় নেই। অলক প্রাণপণে সেলফ ষ্টার্টার ব্যবহার করেও কোন ফল পেল না—গাড়ীতে ষ্টার্টই হয় না—ও নেবে পড়লো। হাতল ঘুরিয়ে ঘুরিয়ে গাড়ীতে কোন মতে ষ্টার্ট হতেই মুহূর্তে সে উঠে পড়লো এবং পাহাড়ের ঢালু পথে গাড়ীকে দিলে ছেড়ে। বাঘটা এই জায়গায় ক্রমে জঙ্গলের মধ্যে ঢুক পড়লো। পথটা ঘুরে গেছে। জঙ্গলের মধ্যে দিয়ে গেলে অতি অল্প সময়ের মধ্যে আবার পথে ওঠা যায়। মাহুঘের বুদ্ধিসম্পন্ন বাঘ সেই জন্যেই জঙ্গলের মধ্যে নামলো, অলক এটা স্পষ্টই বুঝতে পারলো। সে আবার এঞ্জিনেরটারে চাপ দিতে লাগলো। হঠাৎ গাড়ীর ছটা সিলিণ্ডারই অতি সুন্দরভাবে কাজ কর্চে লাগলো এবং গাড়ীখানা ঘন্টার ষাট মাইল বেগে ছুটেতে আরম্ভ করলো। জঙ্গল যেখানে শেষ হ'য়ে গেছে গাড়ীখানা

সেখানে আসতেই অলক শুন্তে পেল পরিচিত কণ্ঠে কে একজন বললো : ধন্যবাদ—‘সকাল বেলায় আদর কোরে খাওয়াবার জন্যে অশেষ ধন্যবাদ—’

অলক দেখলো : বাঘ নয়—সেই লোকটা ! রাস্তার এক পাশে দাড়িয়ে য়ুহু য়ুহু হাসচে !

• অলক উদ্ভাদের মতো গাড়ী চালিয়ে চলে যাচ্ছে। কোনদিকে ক্রক্ষেপ নেই। ওর সমস্ত চেতনা যেন ক্রমশঃ বিলুপ্ত হ’য়ে আসচে। ধারওয়ার এসে পৌঁছলে একে অভ্যর্থনা করবার জন্যে সুপারিন্টেন্ডেন্ট স্মিথ সাহেব এগিয়ে এলেন। অলক বলে উঠলো : ‘মিষ্টার স্মিথ, আপনি কি কখনো শুনেছেন, এমন কতকগুলো পুরুষ বা স্ত্রীলোক আছে যারা ইচ্ছামত বাঘের আকৃতি ধারণ করতে পারে ? অথবা আসলে তারা বাঘ—ইচ্ছামত পুরুষ বা স্ত্রীলোকের আকৃতি ধারণের ক্ষমতা তাদের আছে ? শুনেছেন কি ? দেখেছেন কি ? বলুন—বলুন মিষ্টার স্মিথ—’

বলতে বলতে স্টিয়ারিং‌এর ওপর ওর মাথাটা এলিয়ে পড়লো। ওর তখন জ্ঞান নেই।



মতপরিবর্তন

শ্রী রমেশচন্দ্র চট্টোপাধ্যায়

নন-কো-অপারেশনের পর হইতে আমাদের পাড়ার রামবাবুর স্বভাব একেবারে বদলাইয়া গেল। তাঁর বারো আনা চার আনা চুল সমান হইয়া আট আনা আট আনা হইল। কপালে কোঁটা, মাথায় টিকি, গলায় মালা দেখা দিল। বাড়ীর অশ্রু সকলেরও পরিবর্তন হইল। ছেলেটা ইংরাজী স্কুলে পড়িতেছিল, নাম কাটাইয়া টোলে ভর্তি করা হইল, আর মেয়েটার পড়ার বালাই রহিল না।

যে রামবাবু ইংরাজী ধরণে চলিবার আজীবন চেষ্টা করিয়াছেন তিনি এই পরিবর্তনে পাড়ায় একটা কেঁচু বিষ্টু হইয়া পড়িলেন। সবাই আঙুল দিয়া দেখাইয়া বলে—হ্যাঁ, মানুষ বলতে রামবাবু; গভর্ণমেন্টের আফিসে বড় চাকুরী করে, যে মাসে ৩০ টাকার সিগারেট খেতো সেই লোক আজ এই ভাবে দিন কাটিয়ে দেয়! স্বার্থত্যাগের ইহার চেয়ে উজ্জ্বল দৃষ্টান্ত আমাদের পাড়ায় অন্তত আর নাই।

রামবাবুর ইংরাজ-বিদ্বেষ যেন একেবারে চরমে উঠিয়াছে। কোনও অজুহাত পাইলেই রামবাবুর গোপন আনন্দ আর ধরে না। পাশের বাড়ীর শ্রামবাবুকে ইসারায় বলেন—কেমন হে, এবার কর্তারা মজা বুঝবে; বাঙালীকে ঘাঁটান ভাল নয়; আরে, সাথে কি গোখেল বলে গেছে—What Bengal thinks to-day, India thinks tomorrow. তবে ভাই, ছেলেপুলে সাবধান; terrorist-দলে না যায়!

কিন্তু রামবাবুর বাহিরে যতই প্রশংসা থাকুক না, ঘরে তাঁহার শাস্তি নাই। জী, যেদিন রামবাবু ছেলেমেয়েকে স্কুল ছাড়াইলেন সেই দিন হইতে স্বামীর সহিত কথা বন্ধ করিয়াছেন। স্বামী যখন ছেলেকে স্কুল ছাড়াইয়া টোলে ভর্তি করিলেন, তখন অবলা জী কথা বন্ধ করিয়া তাহার প্রতিবাদ করিলেন। কিন্তু মাতৃহৃদয় অধিক উদ্বেলিত হইল মেয়েটার ভবিষ্যৎ ভাবিয়া। তাহার আদরের মেয়েটি প্রতিবৎসর পরীক্ষায় প্রথম হইয়া ক্লাসে উঠিতেছিল, মেয়ে একে সুন্দরী তত্ত্বপরি লেখাপড়ায় ভাল আর সুনিপুণভাবে তাকে গৃহকর্ম শিখাইতেছিলেন, তাই মনে আশা গোপনে বদ্ধিত হইতেছিল ভাল ঘর ভাল বরে মেয়েকে সমর্পণ করিয়া নারীর কাম্য সুখের ব্যবস্থা করিতে পারিবেন। সব আশার মূলেই কুঠারাঘাত করিল নন-কো-অপারেশন। তিনি মনে মনে আশ্চর্য্য হইয়া ভাবেন এই নন-কো-অপারেশন মানুষকে কি রকম অন্ধ করিল! কিন্তু ঘরের কর্তার বিরুদ্ধে ভিন্ন মত পোষণ করার মানে অন্তরে জলিয়া মরা, রামবাবুর জীও তাহাই হইল—তিনি অন্তরে জলিতে লাগিলেন। রামবাবুর আর একটা উৎপাত বাড়িয়াছে, পূজা, অর্চনা, ঠাকুর দেবতার উপর অস্বাভাবিক ভক্তি। রাস্তায় ঠাকুর দেবতা বা মন্দির দেখিলে তাঁহার অন্তর্নিহিত ভক্তি-প্রকাশ যেন শেষ হইতে চাহে না; এ বিষয়ে তিনি খুব ক্যাথলিক—মন্দির, চার্চ, সিঁহুরমাখান বটগাছ বাহাই হোক না কেন, তাঁহার হৃদয়ে সমানভাবে ভক্তির উদ্বেগ করে।

পাড়ার রামবাবুর প্রায় অপ্রতিহত প্রভাব। সকলেই তাঁহাকে অত্যন্ত ভক্তি করে, এক

রমানাথবাবু বাদে। রমানাথবাবু বরাবর রামবাবুকে ভণ্ড বলিয়া আসিতেছেন—হজুগে, বিকৃতমস্তিষ্ক ইত্যাদিও বলিয়া থাকেন। রামবাবুর এক ভক্তের সহিত রমানাথবাবুর একদিন হয় তর্ক। ভক্ত বলে—আর যাই বলুন রামবাবুকে ভণ্ড বলবেন না। দেখুন কি Sacrifice ! যিনি মাসে ৩০ টাকার সিগারেট খেতেন গান্ধিজীর কথায় তা একেবারে ছেড়ে দিয়ে বসে আছেন।

রমানাথবাবু হাসিয়া বলেন—তাতে ওর লাভই হয়েছে, মাসে সিগারেটের টাকাগুলি জমছে ; আর সিগারেট খাবে কোথেকে ? রেসে হেরে হেরে টাকা হাওয়া হয়ে উড়ে গেছে ; ওটা Sacrifice নয় ওটা Compulsion. তাই যদি না হবে গান্ধিজীর আদেশে চাকুরীটা ছাড়তে না কেন বলুন ? যারা প্রকৃত স্বদেশী, তারা গভর্ণমেন্টের চাকুরী-করাকে গোলামী মনে করে।

ভক্তও এ বিষয়ে একটু নিরাশ হইয়াছে। গান্ধিজীর এমন শিষ্য যে কেন চাকুরীটার মায়া কাটাইতে পারিতেছে না তিনি বুঝিয়া উঠিতে পারেন না। তাহার মনে হয় চাকুরীটা ছাড়িলে রামবাবু বাংলাদেশের একজন বড় লীডার হইবেন সুনিশ্চিত।

ভক্ত মাথা চুলকাইয়া তবু তর্ক করে,—সবটাই কি পারা যায় ? যে যা পারে তাই প্রশংসনীয়।

রমানাথ উত্তরে বলিয়া বসেন—তাই বলুন, কিন্তু সেটা কি অস্ত্রের পক্ষেও প্রযোজ্য নয় ? আমি ‘রায় বাহাদুর’ উপাধীটা ছাড়তে পাচ্ছি না ঠিক সেই কারণে, সব কি পারা যায় ? কংগ্রেসে টাঁদা দিছি, সভাসমিতিতে গরম গরম বক্তৃতাও কয়েকবার দিয়েছি, কাউন্সিলে যাবার ইচ্ছে আছে তখন কিছু খদ্দরও কিনে কথা দিয়েছি, তবে আমি ওর চেয়ে কম স্বদেশী কিসে ? বড় লোকের সঙ্গে গরীব লোকের কথা কাটাকাটি করা চলে না, তাই তর্ক অমীমাংসিত ভাবেই আদিয়া যায়। সব কথাই রামবাবুর কাণে যায়, রামবাবু সব শুনিয়া ‘গুম’ হইয়া থাকেন, একটা ভায়লেন্ট (Violent) চিন্তা ঘুরিয়া ঘুরিয়া কেবল মাথায় পাক খাইতে থাকে, কি করিয়া রমানাথবাবুকে জব্দ করা যায়—ঐ গভর্ণমেন্টের খয়ের-খাঁটাকে। রমানাথবাবুরও রামবাবুর প্রতি যথেষ্ট রাগ আছে। রামবাবুর অপমান করার কথা সে ভোলে নাই। নন-কোঅপারেশনের সময়ে রমানাথবাবুর খাওয়া বন্ধ হইবার উপক্রম হইয়াছিল রামবাবুর কারসাজিতে, অপরাধ রামবাবুর অহুরোধ রমানাথবাবুর রায় বাহাদুর খেতাব পরিত্যাগে অনিচ্ছুকতা ; নেহাৎ কলিকাতা বলিয়াই সেবার রমানাথবাবু বাঁচিয়া গেলেন।

হোলী উৎসব আসিয়াছে। ঘরে ঘরে রংএর ছড়াছড়ি। সকলেই উৎসবে মাতিয়াছে। রামবাবু প্রৌঢ় হইলেও উৎসাহ তাঁর যেন যুবকের চেয়েও বেশী। তিনি আবার পিচকারীতে নানা রংএর কালি গুলিয়া রং পাকা করিয়াছেন যেন কাপড়ের রং কিছুতেই উঠিয়া না যায়। পাড়ার ছেলেদের এমন একজন উৎসাহীর অমুগত হওয়া স্বাভাবিক। তাই রামবাবুর বাড়ীর পাশ দিয়া আজ ‘অক্ষত’ দেহে যাইবার উপায় নাই ; যতবড় পদস্থই হোক তাহার কাপড় রঞ্জিত হইবেই হইবে। এমন কি রমানাথ বাবুও এ দিনটায় রাম বাবুর বাড়ীর পাশ দিয়া যাইতে সাহস করেন না। তিনি অবশ্য হোলীর উপরে হাড়ে হাড়ে চটা ; হোলীকে তিনি ইতর লোকের আমোদ মনে করেন ; কিন্তু তাহার মতে কি আসিয়া যায়।

হুই একটা incident হইতে লাগিল এবং সেগুলি রামবাবুর বাড়ীর কাছেই। গঙ্গায় যাইবার পথে একজন মহিলার কাপড়ে রং দেওয়া হইল। মহিলাটি অভি সংযত ভাষায় বলেন ‘কি অসভ্য ছেলে তুমি,

মেয়েদের গায়ে রঙ দিতে নেই, মা তোমাকে বারণ করে দেন নি তোমার হাতে পিচকিরি দেবার আগে ?” মহিলাটি লেডি টিচার।

রামবাবু আসিয়া পড়েন ব্যাপারটা মিটাইয়া দিতে ; যোড়হাতে তিনি মহিলাটিকে বলিলেন—মা, সন্তানের অপরাধ নিবেন না ; আজ হোলী।

মহিলাটি দেখাইলেন তাঁহার গরদের সাড়ীখানা রঞ্জিত হইয়া গিয়াছে। রামবাবুর একই কথা—মা, সন্তানের অপরাধ নিবেন না, আজ হোলী।

মহিলাটি চলিয়া যান। এত সহজে ব্যাপারটা মিটিয়া যাইবে কেহ ভাবে নাই। সবাই রামবাবুর বুদ্ধির প্রশংসা করিতে থাকে ; রামবাবুও নিজের উপস্থিত বুদ্ধিতে খুসী, বলেন এমনি করে কাজ হাঁসিল কর্তে হয় ; মুখভঙ্গী করিয়া বলেন—“আজ হোলীর দিনে চলেছেন গরদের সাড়ী নিয়ে গঙ্গায় নাইতে, বোঝ মজা।” উপস্থিত সবাই হাসিয়া উঠে যেন মস্ত বড় একটা রসিকতা হইল।

একটি ভদ্রলোক ভাবিয়াছিলেন কোট, প্যান্ট পরিয়া বাটীর বাহির হইলে নিষ্কৃতি পাইবেন। কিন্তু রামবাবুর বাড়ীর নিকট আসিতেই চারদিক হইতে চারিটি পিচকারী তাঁহার উপর তাক করা হইল, শুধু যেন সংকেতের অপেক্ষা।

ভদ্রলোকটি একেবারে এতটুকু হইয়া কাতর নয়নে রামবাবুর দিকে চাহিয়া বলেন,—মশাই, ছেলেদের থামিয়ে আমার রক্ষা করুন ; আমাকে আফিসে যেতেই হবে, সাহেবেব কাছে রঙিন পোষাক নিয়ে কি করে যাব ?

রাম বাবু অতি সদাশয়ের মত বলিয়া উঠিলেন “থাম, থাম তোরা কি করিস ?”—আর কি করিস ? বোধ হয় পূর্বেই “কোড ওয়ার্ড” ছিল ‘কি করিস’ বলিলেই পিচকারী নিঃশেষ করিয়া দিবার।

ভদ্রলোকটি রাগতভাবে বলিলেন, “এটা কি ভাল হ’ল ? গরীব লোকের টাকা নষ্ট করে আপনাদের কি লাভ হ’ল মশাই ? রামবাবু একেবারে হাত জোড় করিয়া বলেন—কি করবো মশাই, দেখলেন তো থামাতে পারলুম না ; আজ হোলী আপনাকে ধর্মের জন্য একটু আর্থিক কষ্ট স্বীকার কর্তেই হবে।”

ভদ্রলোকটি ক্রুদ্ধভাবে বলিলেন—আমিও দেখবো আপনিও ধর্মের জন্য আর্থিক কষ্ট স্বীকার কর্তে প্রস্তুত আছেন কি না।—বলিয়া চলিয়া যান। লোকটি চলিয়া যাইতেই সবাই হোঃ হোঃ করিয়া হাসিয়া উঠে ; রামবাবু হাসিয়া বলেন, “আবার সাহেবের মেজাজ দেখান হচ্ছে। লজ্জাও করে না হোলীর দিনে গোলামী কর্তে ? হুঃ।”

প্রোট লোকের যখন এইরূপ ধারণা, ছেলেদের কথা আর বলা নিস্প্রয়োজন। তাহারাত্মক উৎসাহের সহিত হোলী উৎসবে মাতিয়া গেল।

এর চেয়ে আরও বড় একটা ঘটনা ঘটিল। রমানাথ বাবু তসরের পাঞ্জাবী ও চাদর পরিয়া বাহির হইলেন একজায়গায় নিমন্ত্রণে যাইতে হইবে। মোটরখানা বাড়ীতে নাই ; ট্রামের রাস্তা পর্যন্ত হাঁটিতেই হইবে। ভয় শুধু রামবাবুর বাড়ীর ধারটা, তা না হইলে এমন পোষাকে বাহির হইলে কলিকাতার অস্ত্র কোথাও নির্ভয়ে ও অক্লান্ত দেহে চলিয়া যাইতে পারিবেন বলিয়াই ঐ দামী পোষাকটি পরিয়া বাহির হইলেন।

দূর হইতেই রামবাবু রমানাথবাবুকে আসিতে দেখিতে পাইলেন ; ইজিতে ছেলেকে বলিলেন রমানাথবাবু

আসিলেই যেন রং সব উজাড় করিয়া দেওয়া হয়। রমানাথকে জ্বল করিবার এক সুযোগ উপস্থিত হইয়াছে।

গম্ভীরবদন রমানাথবাবু বদন আরও গম্ভীর করিয়া চলিয়াছেন; কিন্তু বৃথা গান্ধীর্যের চেষ্টা। রামবাবুর বাড়ীর নিকট আসিতেই বিনা বাক্যব্যয়ে রমানাথবাবুর তসরের পাঞ্জাবী চাদর রঞ্জিত হইয়া গেল তত্পরি কে যেন এক দোয়াত কালি পিঠে ঢালিয়া দিল। রক্তচক্ষু রমানাথ রামবাবুর দিকে চাহিয়া বলেন এর মানে? নিশ্চয় আপনার ইঙ্গিত আছে; নচেৎ আমার গায়ে রঙ দেবার সাহস ছেলেদের হ'তে পারে না এবং হওয়া উচিতও নয়।

রাম বাবু পূর্বের মত বিনয়ের সহিত বলেন ক্ষমা করবেন, ছোট ছোট ছেলেদের আজ হোলী।

জুহুস্বরে রমানাথবাবু বলেন—হোলী তো আমার কি? যারা হোলী করে তাদের নিয়ে উৎসব করুক যারা হোলী করে না তাদের জড়াচ্ছ কেন?

রাম বাবুর এক কথা—আজ হোলী, ক্ষমা করবেন।

দ্বিতীয় বাক্যব্যয় না করিয়া রমানাথবাবু চলিয়া গেলেন, বাড়ীর দিকে নয়, ট্রামের দিকে।

রমানাথ বাবু চলিয়া গেলে পূর্বের মত সকলে উচ্চ হাসি হাসিয়া উঠে, ভাবখানা রায়বাহাদুরটাকে আচ্ছা জ্বল করা গেছে কিন্তু এবার হাসিল না কেবল হোলীর নেতা রামবাবু।

রমানাথ বাবু যখন ঐ পোষাকে ট্রামের দিকে চলিয়া গেলেন তখন রামবাবুর চৈতন্য হইল কাজটা ভাল হয় নাই; এবং পূর্বের মহিলা ও ভদ্রলোককে সঙ্গে সঙ্গে তাঁহার মনে পড়িল। যাহারা অনিচ্ছুক তাহাদের লইয়া উৎসব করার চেষ্টা যে উৎসবের বিঘ্ন তাহা যেন নতুন করিয়া তাঁহার উপলব্ধি হইল। কিন্তু যাহা হইয়া গিয়াছে তার উপায় কি?

ব্যাপারটা যে কোর্ট পর্যন্ত গড়াইবে তাহা কেহ মনে করে নাই; কেবল রামবাবুর একটু আশঙ্কা হইয়াছিল। পরে দেখা গেল ক্ষমা কেহই করে নাই। মহিলাটি ও বাবুটি থানায় পূর্বেরই ডায়েরী করিয়াছে এবং সর্বশেষে রমানাথ বাবু।

একই ব্যক্তির নামে একদিনে তিনটা অভিযোগ ম্যাজিস্ট্রেট অবজ্ঞা করিতে পারিল না। তত্পরি সে ইংরাজ। এই সব নোংরা উৎসব তাহার শিক্ষিত মনের পক্ষে বিরক্তিকর। তাই বিচার রামবাবুর বিরুদ্ধেই চলে; ফলে রামবাবুর ১৫০ টাকা জরিমানা হইল।

রামবাবুকে রায়ের বিরুদ্ধে উর্দ্ধতন আদালতে আপীল করিতে পাড়ার সবাই বলিয়াছিল কিন্তু রামবাবুর কেমন যেন মনে হইল শাস্তি তাঁহার ঠিকই হইয়াছে। শুধু তাহাই নয় তাঁহার মতের আবার পরিবর্তন হইল। নন-কোঅপারেশনের পরিবর্তনগুলি পরিত্যাগ করিয়া তিনি পূর্বের অবস্থায় ফিরিয়া গেলেন; ছেলে টোল ছাড়িয়া স্কুলে ভর্তি হইল; মেয়ে আবার স্কুলের গাড়ীতে উঠিতে লাগিল। সর্বোপরি স্ত্রীর মুখে ফুটিয়া উঠিল আনন্দের হাসি। পর বৎসর হোলীর দিনে রমানাথবাবু তসরের পাঞ্জাবী ও চাদর পরিয়া একেবারে অক্ষত দেহে রামবাবুর বাড়ীর পাশ দিয়া চলিয়া গেলেন। পিচকারী হাতে সেখানে একটি ছেলেও ছিল না। ঠিক সেই মুহূর্তেই রামবাবু একরাশ বিরক্তি মুখে করিয়া বাড়ীতে ঢুকিলেন, দেখা গেল কে যেন তাঁহার সুন্দর 'সুট'টা রঞ্জিত করিয়া দিয়াছে।

রূপ-কথা *

সমুদ্র

এই নাটকের ঘটনাস্থল, ম্যাড্রাস কোয়ার্টারের কাছে একটি বাড়ির তিন তলার ফ্ল্যাট। সেই ফ্ল্যাট ভাড়া লইয়া একটি বাঙালি খ্রিস্টান পরিবার বাস করে। পরিবারে লোক পাঁচ জন:

মিসেস সরকার—(বয়স ৬০)

তাহার কন্যা—জ্যোতি (মিসেস দত্ত)—(বয়স ৩৫)

জ্যোতির দুই মেয়ে—রেণু (বয়স ১৬) ও বুলি (বয়স ১২ হইতে ১৩'র মধ্যে)

বাড়ীর পুরানো দাসী—হেমজা—(বয়স ৪০)

ইহা ছাড়া, বাহিরের লোক আমরা দেখিব হু'জন:

ডাক্তার সেন—বাড়ির পুরাণো ডাক্তার ও বিশ্বস্ত বন্ধু, (বয়স ৬০)

অসম্ম চৌধুরী—ব্যারিষ্টার (বয়স ৪০ হইতে ৪২)

নাটকের কাল, ডিসেম্বরের প্রথম কি দ্বিতীয় সপ্তাহে তিনটি দিন—বুধবার বিকাল হইতে শুক্রবারের সকাল পর্যন্ত।

নাটকের দৃশ্যস্থল দুইটি:

বসিবার ঘর: (তৃতীয় অঙ্ক—প্রথম দৃশ্য ছাড়া সকল ঘটনাই এই ঘরে ঘটে।)

ঘরটি খুব বড় নয়, কিন্তু সুন্দর করিয়া সাজানো-গোছানো। আসবাব পত্র বাহা আছে তাহার কতক দাবী—এককালীন সুদিনের চিহ্নাবশেষ। কতক আসবাব নতুন, তাহার দাম হয়তো বেশি নয়, কিন্তু তাহারও সর্বত্রই একটা স্তূৰ্ণ ও সংযত রুচির পরিচয় পাওয়া যায়। ঘরে দরজা দুইটি—ডান দরজা বাহিরে ও বাম দরজা ভিতরের পথ।

প্রয়োজনীয় আসবাবের মধ্যে আছে:

একটা বড় সেটি—পিছনের দেওয়ালের কাছে। তাহার বাম কোণে একটা সোফা—মিসেস সরকারের অভ্যস্ত স্থান। দিনে রাতে অনেকখানি সময়ই তিনি এই-খানে বসিয়া কাটাইয়া দেন—হাঁটুর বাতের জন্য তাঁহার বেশি নড়াচড়া করা হইয়া উঠে না। হাঁটিতে হইলে লাঠি

লইয়া খোঁড়াইয়া হাঁটিতে হয়। সোফা ও সেটির পিছনের কোণে একটি ছোট টেবিলে তাহার সময় কাটাইবার উপকরণ খুচরা জিনিষ পত্র থাকে—সেলাই ও এমব্রয়ডারির সরঞ্জাম, চশমা, ছোট্ট একটি টেবিল ঘড়ি, দু-একখানা বই, কয়েকটি মাউন্ট-করা ছোট ফটোগ্রাফ—তাঁহার স্বামীর, কন্যার, দৌহিত্রীদের। টেবিলে ও টেবিলের ডয়ারে তাঁহার এই সমস্ত দ্রব্য সজ্জার সাজানোই থাকে, যেন হঠাৎ কোন কিছুর জন্য তাঁহাকে মুষ্টিমেয় পড়িতে না হয়।

ঘরের অল্প কয়েকটা সোফা চেয়ার প্রভৃতি সাজানো। দেয়ালে কয়েকখানা ছবি। তাহার মধ্যে বিশেষ করিয়া চক্ষে পড়ে, একেবারেই সম্মুখেই (পিছনের দেওয়ালে) পাশাপাশি দু'খানা বাঁধানো বড় অয়েল পেটিং। একখানা জ্যোতির, তাহার তরুণ বয়সের প্রতিকৃতি। অল্পখানা তাহার মৃত স্বামীর—সৈনিকের পোষাক পরা যুবা, গোরবর্ণ, সুন্দর, তীক্ষ্ণ চেহারা। হু'টা ছবি গায়ে গায়ে বসানো—জ্যোতির প্রথম জীবনের স্মৃতিচিহ্ন।

সেটির ডান কোণে আরেকটি ডয়ান-ওয়াল ছোট টেবিল। তাহার উপরে ফুলদানি একটা থাকিতে পারে। এই টেবিলটা অল্প সকলে প্রয়োজন মত ব্যবহার করিবে।

দরজা দুইটি ফুট-লাইটের দিকে, বিলাতি ধরণের এক-পাল্লা কবাট, প্রেক্ষাগৃহের দিকে সে দরজা খোলে। ডান দিকের দেয়ালে জানালা। ডান দরজা ও জানালার মধ্যে দেয়ালে স্নাইচবোর্ড ও টেলিফোন বসাইবার জন্য প্রাগ্-পেরেন্ট।

ফ্ল্যাটের বাহিরে বাইবার দরজা, ঘরের ডান দরজা হইতে কিছুটা দূর; এবং এই ঘরের ভিতর দিয়া ছাড়াও, বাহির হইতে আসিয়া ফ্ল্যাটের অন্তর-মহলে যাতায়াত করিবার পথ আছে।

রেণু ও বুলির শুইবার ঘর: (তৃতীয় অঙ্ক, প্রথম দৃশ্য): অল্প বয়স্ক মেয়েদের শুইবার ঘর যেমন হয়। হু'দিকে হু'খানা ছোট খাটে হু'জনের বিছানা, খাটের মাথা প্রেক্ষাগৃহের দিকে। ছাতে বাতি, খাটের মাথার দিকে

হু'কোণে টেবিলে হু'টি রিডিং ল্যাম্প্। পারের দিকে দেয়ালের গায়ে কাপড় রাখিবার হু'টি আলমারি বা আলনা। আলমারিতে তাহাদের কাপড় চোপড় প্রসাধন দ্রব্য প্রভৃতি থাকে।

ইহা ছাড়া কিছু খুচরা আসবাব আছে, হু'খানা চেয়ার, মুখ ধুইবার জল ওয়াশ-ষ্ট্যান্ড্ ইত্যাদি।

ঘরের দরজা একটি—পিছনের দেয়ালে, মাঝখানে। ঘরের পাশে স্নইচবোর্ড। বোর্ডে ঘরের সকল আলোরই স্নইচ আছে। কিন্তু রিডিং ল্যাম্প হু'টির ইহা ছাড়াও আলাদা স্নইচ আছে, দুই খাটের গায়ে।

পূর্বাভাস—

এই পরিবারটি ধনী নয়, কিন্তু একদা ইহার সজ্জা বলিয়া পরিচিত ছিল। তারপর ইহাদের জীবনে দারিদ্র্য আসিয়াছে, কিন্তু জ্যোতির মনের ও শিক্ষার আভিজাত্যকে মলিন করিতে পারে নাই। বিধবা হইবার পর হইতে, প্রাণপণ যত্নে সে কন্তাদের শিক্ষা ও স্বাধীনতার দিকে লক্ষ্য রাখিয়াছে, তাহাদের বাহিরে অন্য কিছু লইয়া ভাবিবার সময় সে বড় একটা পায় না।

মাস খানিক হইল, জোর খানিকটা অরে ভুগিবার পর, শরীর লারিবার জন্ত সে পুরীতে তাহার এক বন্ধুর বাড়িতে অতিথি হইয়া চলিয়া গিয়াছে, এখনও সপ্তাহ খানেক তাহার ছুটি আছে। নিজের আয়েই সে সংসার চালায়—একটা বড় ট্রেনারী দোকানে সে shop-assistant.

এদিকে বুধবারে রেগুর জন্মদিন, কিন্তু ক'দিন ধরিয়া জ্যোতির একটা চিঠি পর্বন্ত আসে নাই, জন্মদিন বিকালে হেলিয়া পড়িল, তখনও না। তাহার এই স্বভাববিরুদ্ধ নীরবতার বাড়ির সকলেই অল্প বিস্তর উদ্বিগ্ন হইয়া আছে। বিশেষ করিয়া রেগু, স্বভাবত নম্র ও শান্ত এই মেয়েটি মাকে তাহার সমস্তখানি প্রাণ ও চেতনা দিয়া ভালবাসে।

প্রথম অঙ্ক

প্রথম দৃশ্য

বুধবার বিকাল

বসিবার ঘর

বরনিকা যখন উঠিল, বেলা সাড়ে চারটা হইতে পাঁচটার মধ্যে। মিসেস সরকার তাঁহার সোফায় বসিয়া একটা

রঙিন কাপড়ের জামায় শেলাইয়ের শেখ ক'টা কাঁড় তুলিতেছেন—জামাটা একটা ব্লাউজ। শেলাই শেখ করিয়া তিনি সবসঙ্গে জামাটাকে ভাঁজ করেন, তারপর টেবিল হইতে একটা ছোট্ট স্কলর কার্ডবোর্ডের বাক্স তুলিয়া লইয়া তাহার মধ্যে জামাটাকে রাখিয়া, খানিকটা লাল রিবন্ দিয়া বাক্সটা বাঁধিতে আরম্ভ করেন।

মিসেস সরকারের বয়স বাটের মত। একদা স্কলরী ছিলেন, এখনও তাহার ছাপ একেবারে মিলাইয়া যায় নাই। মুখে চক্ষে বুদ্ধি ও কৌতুকপরায়ণতার একটা স্নিগ্ধ ঔজ্জ্বল্য আছে—ইহার জন্ত তাঁহার বয়স অনেক কম দেখাইতে, যদি-না হাঁটুর বাতে অষ্টপ্রহর তাঁহাকে কাবু করিয়া রাখিত। দীর্ঘকাল ধরিয়া নিরবচ্ছিন্ন এই বাতের যন্ত্রণা ভুগিবার ফলে তাঁহার মুখে স্বতই একটা প্রাস্তির ভাব থাকে। তাঁহাকে দেখিয়া বোঝা যায়, তাঁহার শিক্ষা ও সহবৎ দুইই আছে, জন্মগত ভদ্রত্বের একটা স্পষ্ট আভাস তাঁহার মধ্যে সর্বদাই পাওয়া যায়। এবং সকল অবস্থায়ই এমন স্থির শাস্ত ও অবিচলিত থাকিয়া তিনি চলিতে পারেন, যে অতি-অভিজ্ঞাত একটা চেতনা না থাকিলে তাহা অসম্ভব। যৌবনে তিনি মুখ ও সমৃদ্ধির মুখ দেখিয়াছেন; পরে সেই সমৃদ্ধি হইতে বঞ্চিত হইয়াও মনের আভিজাত্য তিনি হারান নাই; অথচ এই অনভ্যস্ত দারিদ্র্যের পীড়ন তাঁহার মনে একটা সচকিত ভাবও আনিয়া দিয়াছে—আরও বড় দুঃখ আসিতে পারে এ ভয় তাঁহার আছে। এবং এই আকস্মিক ছুরবছা প্রথম আঘাতে তাঁহাকে একটু বিধ্বস্ত করিয়া ফেলিয়াছিল বলিয়া, এখন তিনি স্বভাবতই অপরের সুখ সুবিধার জন্ত খুব বেশিমানায় চিন্তা করেন—সেই করুণা তাঁহার স্বভাবগত আভিজাত্য ও ব্যক্তিগত দুঃখের-অভিজ্ঞতা এই দু'য়ের মিশ্রণে জন্মলাভ করিয়াছে। সংসারে তাঁহার সমস্তখানি সত্তা ও চেতনাই ফেরে তাঁহার কন্তা ও দুই দৌহিত্রীকে ঘিরিয়া—ইহাদের বাহিরে পৃথিবীতে। আপনার বলিতে তাঁহার আর কেহ নাই।

বাহিরের দরজা খোলা ও বন্ধ হওয়ার শব্দ হয়। সঙ্গে সঙ্গে একটা তীব্র ও কচি উচ্চ কণ্ঠ কানে আসে, বুলি। (নেপথ্যে) বাপরে বাপ্! বুলি স্বভাববিরুদ্ধ গতিতে ঘরে ঢাকা খাইয়াছে। তাহার সঙ্গে

আসে একটা মৃদু শান্ত স্বর রেণুর। ছুঁটা স্বর ক্রমে পৃথক হইয়া যায় কচি গলাটা দূরে, পিছন দিকে বাইতে থাকে—এই ঘরের বাহির দিয়াও ক্ল্যাটের ভিতর-বাড়িতে যাইবার যে-পথ আছে সেই পথে ক্রমে মিলাইয়া যায়। মৃদু স্বরটা সোজা এই ঘরের দিকেই আসে। ইহাদের স্বর কানে যাইয়া মিসেস সরকারের মুখে একটু প্রফুল্ল হাসি ফুটিয়া উঠে—স্নেহ ও প্রিয়জনদের অভ্যর্থনার হাসি। তাড়াতাড়ি বাক্স বাঁধা শেষ করিয়া সেটাকে টেবিলে রাখেন, তারপর চশমা খুলিয়া সেটাকেও টেবিলে রাখেন। প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই দরজা খুলিয়া রেণু প্রবেশ করে।

রেণুর বয়স বোল। শান্ত মিশ্র ও সুন্দর। স্কুলে যাইবার উপযোগী কাপড় পরা, গায়ে কব্জি-পর্যন্ত হাতা-ওয়ালা ব্লাউজ। হাতে একটা ট্রাপে বাঁধা বই খাতা। বুদ্ধি ও তীক্ষ্ণতায় দীপ্ত মুখ, স্কুলের পরে বলিয়া একটু ক্লান্ত। সে চুপকিতেই মিসেস সরকার স্থিতমুখে অভ্যর্থনা করেন :

(রেণুর প্রবেশ)

মিসেস সরকার। ছুটি হ'ল ?

রেণু। হ্যাঁ। (ইতস্তত দৃষ্টিপাত করিয়া) মার চিঠি এসেছে ?

সরকার। (এই আশঙ্কাই করিতেছিলেন) আসেনি এখনও। কিন্তু আরও তো ক'টা ডেলিভারি রয়েছে।

রেণু। (সহজ স্বরে কথা বলিতে চায়) একটা তো এক্সপ্ৰেস দিয়া দিয়ে চলে গেল। (মনের উদ্বেগ চাপিয়া রাখিতে পারে না) আবার জর হ'ল নাকি কে জানে।

সরকার। না, জর হ'লে বোসেরা টেলিগ্রাম করত।

রেণু। পাঁচদিন ধরে একটা চিঠি এল না। আজ আমার জন্মদিন তাও তো জানে। (বই টেবিলে রাখিয়া সেটিতে আসিয়া বসে)।

সরকার। উড়ের দেশের পোষ্ট অফিস তো। সে দেশে পাশের বাড়ির ঠিকানার চিঠি লিখলে যেতে সাতদিন লাগে। (একটু হাসিয়া) ছিঃ; এমন মুখ কালো করে না। তোর মা শুনে কি বলবে ?

রেণু। কিন্তু আমি যে না ভেবে থাকতে পারছিলাম। বা মরার মত দেখতে হয়েছে।

সরকার। জরের পরে এমন রোগা চেহারা সবারই হয়। আর গেল চিঠিতে তো লিখেইছে, খুব ভাল আছে এখন। ফিরে এসে আবার কাজে বেরোতে পারবে বলে পর্যন্ত লিখেছে, সেহে না গেলে কি আর ওকথা লিখত ? অসুখের মধ্যেও সেইটেই তার মস্ত বড় ভাবনা ছিল।

রেণু। (ব্যগ্র স্বরে, কাছে সরিয়া বসিয়া) আমিও তোমাকে তাই বলব ভাবছিলাম দিদিমা। এই কঁাকে বলে নিই, বুলিটা এসে পড়বার আগে।

সরকার। কি ?

রেণু। এই মাঠে আমার ম্যাট্রিক দেওয়া হ'য়ে যাবে তো। তার পরে আমি আর কলেজে পড়ব না। ভাল দেখে একটা দোকানে কাজ শিখতে যাব। তাহলে দরকার মত মার বদলি কাজ ক'রে দিয়ে মাকে একটু ছুটি দেওয়া যাবে। কেমন তো ?

সরকার। (শেলাইয়ের ডালা হইতে একজোড়া মেয়েদের মোজা বাছিয়া বাহির করেন) কাজ করুতে যাবার বয়স কি তোর এখন হয়েছে ?

রেণু। (স্মরণ করাইয়া দেয়) বা, আজ আমার ষোলোবছর পূর্ণ।

সরকার। বিবেচন কর শক্ত। (ছুঁচ হতা খুঁজিয়া বাহির করিয়া রেণুর দিকে আগাইয়া দেন)

রেণু। (ছুঁচ হতা পরাইয়া দিতে-দিতে) কেন ? আমাকে এখনও খুঁকির মত দেখায় নাকি ?

সরকার। না। কিন্তু এই সেদিনও ত খুঁকি ছিলি তুই। তারপর কদিনই বা হয়েছে।

রেণু। (ব্যগ্র হইয়া তাহার কথা বলিতে চায়) বেলা মিস্তির তো চাকরি করছে। তার বয়স মোটে পনেরো। আমি ষোলো বছরে পারব না কেন করুতে ?

সরকার। এ পারা না-পারার কথা নয় তো। তোর সম্বন্ধে তোর মার ইচ্ছে অস্তরকম।

রেণু। (কথাটাকে আমল না দিয়া) কোন্ রকম। (ছুঁচ হতা ফিরাইয়া দেয়) মা নিজে আমার বয়সে যে রকম ক'রে কাটাত ! খালি দামী কাপড় পরে মোটরকারে চড়ে সোলাইটিতে ঘুরে বেড়ানো ?

সরকার। তখন কি আর এত মোটরকার ছিল,

সব ঘোড়ার গাড়ি। আর সোমাইটিতে সে বেড়াত, সে তো শুধু নিরুপায় ব'লেই নয়। সব মহিলাদেরই তাই করতে হ'ত তখনকার দিনে। কি হ'ল!

রেণু। (মুখ কুঞ্চিত করিয়া) 'মহিলা'টা কি বিচ্ছিন্ন শব্দে। যেন বেজায় ভারিকি আর নির্ভাবনা আর চালিয়াৎ—স্কুল ইনস্পেক্টরের মতো।

সরকার। ভারিকি আর নির্ভাবনাটা কম কথা নয়, পরে বুঝি। বিশেষ ক'রে নির্ভাবনা হওয়া।

রেণু। (মায়ের ছবির দিকে তাকায়, তাহার মুখে একটা স্মৃতি ও স্নেহের স্মিত হাসি ধীরে ফুটিয়া উঠে) মা কি চমৎকার দেখতে ছিল তখন। একটুও মহিলা ইনস্পেক্টরের মত নয়। মা খালি 'মা', আর কিছু নয়। (পিতার ছবির দিকে চায়) সত্যি বাবা যদি এখন বেঁচে থাকত! বাবার মত স্নান্নর মানুষ আমি আর একজনও দেখিনি।

সরকার। ও কতকটা ঐ পোষাক পরে আছে ব'লে। এমনিতেও তারি স্নান্নর ছিল তোর বাবা, তায় সৈন্তের পোষাকে তাকে আরও ভাল দেখাত। ছুটিতে এমন মানিয়েছিল! (তাঁহার নিঃশ্বাস পরে)

রেণু। বাবা এখন থাকলে তো কথাই ছিল না। যদি বাবা বেঁচে ছিলো, মাকে কখনও কোন কষ্ট পেতে হয়নি। তবু ভাগ্যিসু তখনকার কথা মনে করে একটু শান্তি সে এখনও পায়! তাই না?

সরকার। ই্যা, সাধনার মধ্যে ঐটুকুনই তার আছে।

রেণু। (একটু স্তব্ধ থাকিয়া) কিন্তু এখন যা ক'রে মা চালাচ্ছে.....লক্ষীটি দিদিমা আমাকে বারণ করো না। মাকে যতটুকু পারি সাহায্য করতে আমাকে দাও।

সরকার। তুই বুঝিস্ নে। তোর মা চায় সংসারের চাপ থেকে তাকে বাঁচিয়ে রাখতে, যেন আরও ক'টা বছর তোর এমনি হেসে খেলে কেটে যায়। তোরা লেখাপড়া শিখি, বড় হবি—সেই আশা নিয়ে সে কত কষ্ট ক'রে টাকা জমাচ্ছে।

রেণু। কিন্তু সে টাকা তো সব ফুরিয়ে গেছে তার অল্পে।

সরকার। না যায়নি। দোকান থেকে ছুটির মধ্যেও সে মাইনে পেয়েছে। ডক্টর সেন তো জিজ্ঞাসিত প্রায়

নেনই না। আর চেঞ্জ যেতেও তার খরচার মধ্যে লেগেছে শুধু রেলভাড়া।

রেণু। (নীরব)

সরকার। শোন, সে তোকে একটু আরামে রাখতে চায়, তা না পারলে সে বরং দুঃখই পাবে। এখন ও সব কথা তুলিস্ নে। তার পরে বড় হ'য়ে (একটু হাসিয়া) বিয়ে যদি নাই হয় তখন তো কাজকর্ম এমনিই করতে হবে।

রেণু। কিন্তু আমাদের জন্মে মা খেটে খেটে মুখে রক্ত উঠে মর্ছে—আর আমি বেশ স্বচ্ছন্দে আরাম ক'রে কাটাচ্ছি, এর কোন মানে হয়? আমার এরকম বাবুগিরি করা উচিত নয়।

সরকার। (ঈষৎ লঘু স্বরে) বটে! বাবুগিরি করা হচ্ছে বুঝি আজকাল মেয়ের?

রেণু। (সে কথায় কান না দিয়া বলিয়া চলে) আগে অবশ্য আমি এসব কথা এমন ক'রে ভেবে দেখিনি। কিন্তু অরের মধ্যে মার যখন ডিলিরিয়াম হ'ল, আমি তার কাছে ছিলাম তো। সেইদিন মা ডিলিরিয়ামের ঝোঁকে অনেক কথা ব'লে ফেলল, যা এমনিতে সে কখনো মুখ খুলে স্বীকার করত না।

সরকার। (মনে মনে সন্ত্রস্ত হইয়া) কি কথা?

রেণু। তার সমস্ত শরীর মন খাটুনিতে ভেঙে পড়ছে, এমন ক'রে আর চালাতে পারছে না—এমনি সব। ডক্টর সেনকে জিজ্ঞেস করলাম, তিনি বললেন মানুষ যে সব ছশ্চিন্তা মনের মধ্যে চেপে চেপে রাখে, ডিলিরিয়ামের সময় ছাড়া পেয়ে সেইগুলো বেরিয়ে পড়ে। এখন আমি বুঝতে পারছি মার ওপরে এমন ক'রে বোঝা হ'য়ে থাকা আর আমার উচিত নয়।

সরকার। সে কি তোকে বোঝা ব'লে মনে করে?

রেণু। তা হোক, তবু আমি নিজের ভার নিজেই নিতে চাই, মাকে সাহায্য করতে চাই। তোমারও নিশ্চয়ই এতে মত আছে। বল দিদিমা, মত দিলে? (সরকার নীরব) তুমি আমার পক্ষে না থাকলে আমি পারব না। (কল্পনাতে অপেক্ষা করিতে থাকে) দিলে?

সরকার। (কিছুক্ষণ পরে নিঃশ্বাস ফেলিয়া) ই্যা, দিলাম। (রেণুর নিঃশ্বাস পড়ে) তার পক্ষে সত্যিই এটা

বড় বেশি বোঝা, আমাদের সকলের দায়িত্ব বওয়া।
আমারও অনেকদিন ধরে কথাটা মনে হচ্ছিল। কিন্তু
কি করব, উপায় তো নেই।

রেণু। আচ্ছা, হঠাৎ যদি এমন একটা কিছু ঘটত,
মাকে আর এমন ক'রে খেটে টাকা রোজগার করতে হ'ত
না—কী মজা হত তাহলে। তাই না?

সরকার। সে কি আর সত্যি ক'রে হয় রে। ও
বইয়েই পড়া যায়।

রেণু। এবার আমরা ছু'জনে মিলে আর করব,
তারপর আরও অনেক টাকা জমিয়ে জমিয়ে তাই দিয়ে
আমাদের নিজেদের একটা দোকান করব। (তাহার চক্ষু
আনন্দে প্রদীপ্ত হইয়া উঠে) ভারি মজা হবে তখন, না?
ছু'জনে মিলে দোকান চালাব আমরা, আর বাড়িতে
 থাকবে ভূমি। বুলিটার অবশ্য বিয়ে হয়ে যাবে বড়
হ'লে।

সরকার। আর তোর? তুই বিয়ে করবিনে?

রেণু। হয়তো করব কোনো দিন।

সরকার। বিয়ে না করলে খোকাখুঁ পাবি
কোথায়? তুই এত ছেলেপিলে ভালোবাসিস।

রেণু। কেন, বুলির খোকাখুঁরাই তো থাকবে।
এমনিতেও আমি তাদের মালিমা হবো তো।

সরকার। সে কি আর নিজেরটির সমান হয়।

রেণু। সবার আগে হচ্ছে মা।

সরকার। (ঈষৎ হাসেন) এখন তাই ভাবছ,
কিন্তু.....ও কিসের গোল?

যে কচি গলাটা আমরা একবার শুনিয়াছি সে
হঠাৎ একটা মাছির জ্বর ধরিয়া তীব্র স্বরে বাজিয়া
ওঠে। শব্দটা আসে ভিতরের দরজার বাহির
হইতে। জ্বরের সঙ্গে সঙ্গে বাজনাও আছে—একটা
কিচেন-ট্রেজ উপরে বড় চামচ চুকিয়া তাল রাখা
হইতেছে। দরজাটা এক ধাক্কা খাইয়া খুলিয়া যায়।
দেখা যায়, দরজার মুখে বুলি দাঁড়াইয়া 'মার্ক-টাইম'
করিতেছে, হাতে ট্রে ও চামচের অপক্লপ বাজনা তাহার
পা খাতি, পরণে শাদা স্কল-জকের উপরে একটা কিচেন-
অ্যাপ্রন বাঁধা হইয়াছে। অ্যাপ্রনটা খুব বড়, তাহার পা
অবধি পড়িয়াছে। বাখায় বব্ছাটা চুলের উপর টুপি—

কাগজের চৌঙার তলার দিকটা কাটিয়া মিলিটারি টুপি
বানাইয়া লওয়া হইয়াছে। পিছনে আর একজন কেহ
আসিবার অপেক্ষায় সে দাঁড়াইয়া :

বুলি। (বাজনার তালে তালে) Rum ta tum
ta tum tum tum. Rum ta tum ta tum tum
tum. চলে এসো, হিমুদি।

হেমজা। (নেপথ্যে) বাচ্ছি বাবা:, একটু হাঁপ
ছাড়তে দাও। এবংবিধ দৃষ্ট এ বাড়ীতে নূতন নয়, বুলি
যেখানে থাকে সেখানে ইহা হয়ই। মিসেস সরকার ও
রেণু যথোচিতরূপ উদ্গ্রীব হইয়া প্রতীক্ষা করিতে
থাকেন। হেমজা—তাহারো অ্যাপ্রন ও টুপি পরা,
হাতে ডিশের উপরে একটা স্কন্দর বালর ও ফুলের
নক্সাওয়ালা বার্ষডে কেক—বুলির পিছনে আসিয়া সার
দিয়া দাঁড়ায়।

বুলি। (সিধা সম্মুখে চাহিয়া) Ready?

হেমজা। (টুপিটাকে টানিয়া ঠিকমত বসাইয়া,
গম্ভীরভাবে) ই্যা, বাবা।

বুলি। Quick—March! Rum ta tum ta
tum tum tum ইত্যাদি।

[বুলি ও হেমজার প্রবেশ—সমানে বলিতে
বলিতে সে ঘর প্রদক্ষিণ করে—পরম গম্ভীর সামরিক
কায়দায়। হেমজাও ঠিক তাহার অনুসরণ করে। এই-
রূপে চলিয়া তাহার গিয়া মিসেস সরকার ও রেণুর
সম্মুখে দাঁড়ায়।]

বুলি। (খামিয়া) Halt! Present Arms!

বুলির বয়স সত্ত্ব বারো পার হইয়াছে। অতি স্ত্রী,
সেই ধরনের শিশু বাহাকে দেখিলেই একটু আদর করিতে
চটুকাইতে ইচ্ছা করে। বোরতর বস্ত্রতান্ত্রিক। কোন
কিছু 'হইতেছে' জানিলেই সে মাতিয়া উঠে এবং
লাফাইয়া চ্যাচাইয়া হাট বাখায়। ভয়ঙ্কর চটুপটে ও
হটুপটে। অতি তীক্ষ্ণ বুদ্ধি, প্রায় কিছুই তাহার চক্ষু
এড়ায় না; এবং এই সজাগ মন আছে বলিয়াই হয়তো বা
একটু অকালপক্ক কথাবার্তা বলিতে পারে। কিন্তু বুদ্ধি
 থাকিলেও 'বুদ্ধিমতী' সে এখনও নয়, বাহাই মনে আত্মক
অনর্গল চিন্তাকার করিয়া বলিয়া ফেলিতে কোথাও এতটুকু
সঙ্কোচ নাই।

হেমজার বয়স চল্লিশের মত। ভৃত্যশ্রেণীর মধ্যে অভিজাত, এবং সেই অভিজাত্যের সন্ধে সচেতন। দীর্ঘ সান্নিধ্যের ফলে এখন সে বাড়ির একজনই হইয়া গিয়াছে—ইহাদের জন্ত তাহার অভিজাত-ভৃত্য-হিসাবে সজাগ কর্তব্য জ্ঞানও আছে, দরদও আছে। বাড়ির সকলেরই সে বন্ধু ও অকপট স্নহ; কিন্তু বিশেষ করিয়া তাহার টান বুলির প্রতি। এমনই হু'জনে খুব মিল, তার উপর বুলির উপরে তাহার একটা দাবিও আছে, জন্মের পর হইতেই বুলি তাহার হাতে মালুম বলিয়া। বিধবা। নিজের আত্মীয়স্বজন থাকিলেও সে এই বাড়িতেই বাস করে; এই পরিবারের ঘরকন্না হইতে শুরু করিয়া অনেকখানি তারই তাহার হাতে নিঃসঙ্কোচে শুল।

সরকার। (বুলি ও হেমজা থাকিতে) এ কি কাণ্ড !
বুলি। (মিলিটারি, brisk কথার) বার্ষ-ডে কেক—
একটা—আইস-কুলড্—

রেগু। বার্ষ-ডে কেক ! আমার ?

হেমজা। হ্যাঁ।

বুলি। (তৎক্ষণাৎ হেমজাকে ধমক দিয়া) এই,
কথা বল্লে কেন ?

হেমজা। Sorry, miss.

বুলি। Miss ?

হেমজা। এঁ—Sir, miss.

বুলি। (আবার সামনে চায়) Stand at—ease !

হেমজা। তার মানে কি এটাকে এবার নামাতে
পারি হাতে থেকে ?

বুলি হঠাৎ স্বাভাবিক হইয়া যায়, ট্রে ও চামচ
ফেলিয়া এক লাফে গিয়া দিদিমার সোফার হাতলে
চড়িয়া বসে। তাঁহার গলা জড়াইয়া ধরিয়া—

বুলি। কী fine হয়েছে, না দিদিমা ? ভালো করে
জাখো আগে। ফুল আছে কটা জান বোলোটা—সব
চিনির। বোলোটা মোমবাতি বসাবার জন্তে। দিদির
আজ বোলো বছর হ'ল ব'লে তাই বোলোটা।

সরকার। (তাহার উদ্দাম উল্লাস সামলাইয়া) আমি
আগেই দেখেছি।

বুলি। (রেগুকে) জানিস, হিমুদি নিজে বানিয়েছে।

রেগু। (সে ইতিমধ্যে উঠিয়া ঝড়াইয়াছে, মুখ

হইয়া) সত্যি, হিমুদি ? ঠিক সায়েব দোকানে কেনার
মতো দেখতে। (ডিশটা হাতে লইয়া, ভাল করিয়া
দেখে) অবিকল দোকানের মতো।

হেমজা। দেখলাম তোমার মা বাড়িতে নেই,
দোকান থেকে কে কিনে দেবে। (সগর্বে—এ গর্ব সে
করিতে পারে) কিন্তু তাই যদি বল, ভেতরে বাইরে
কোথাও এতটুকু খুঁত পাবে না। খেতেও ভালো হবে
দেখো—একগাদা মশলা না দিলে কি আর কেক হয় না ?

রেগু। আমারও তাই ভালো লাগে—কম মশলা
দিয়ে।

(ডিশটা কোলে লইয়াই আবার বসে)

বুলি (খাওয়ার নামে তাহার জিতে প্লাবন আসে।
দিদিমার কাঁধ হইতে নামিয়া আসিয়া সে সেটিতে রেগুর
পাশে বসে) কত ক্রীম আছে জানিস ? হু' আঙুল করে
পুরু। তার ওপর আবার সব প্রেজেন্ট।

রেগু। প্রেজেন্ট ?

বুলি। ক্রিসমাস পুডিং'এর মত। টাকা, খিখল,
আংটি। আংটিতে কিন্তু আমার তা আগেই বলে রাখছি।
আর টাকাটা।

হেমজা। এই লুভী। একজনের জন্তে একটার
বেশি নয়। (মিসেস সরকারকে) বরফটা তারি চমৎকার
ধরেছে। আঙুল দিয়ে দেখুন একটুখানি। এইখেনে,
ঝালরের নিচেয় আঙুল দিন, তাহলে আর দাগ দেখা
যাবে না। (রেগুর হাত শুদ্ধ কেকটা আগাইয়া ধরে।)

সরকার। (স্নেহে একটুখানি স্পর্শ করিয়া) তারি
নরম হয়েছে তো।

হেমজা। (পর্বিত আর্টিষ্ট) ও করা কিছু শক্ত নয়।
ডিমের শাদাটাকে আগে বেশ করে ফেটিয়ে নিতে হয়।
তারপর চিনি আর নেবুর রসের সঙ্গে সেইটেকে মিশিয়ে
দিলেই হ'ল। একদম সোজা, অথচ অনেক নামজাদা
রাঁধুনিকে দেখেছি এ করতে জানে না। আমি
শিখেছিলাম অনেকদিন আগে, স্ত্রু হরিনাথের বাড়িতে
যখন কাজ করতাম সেই তখন।

বুলি। (অস্থির হইয়া) মোমবাতিগুলো কি করলে
হিমুদি ?

হেমজা। এই যে। (অ্যাপ্রনের ঢোলা পকেট

হইতে ছোট রঙিন মোমবাতির তিনটা প্যাকেট বাহির করে। সরকারকে—) তিন প্যাকেটই কিন্তে হ'ল। এক প্যাকেটে সাতটা ক'রে থাকে। ছ' প্যাকেটে চোদ্দটা। আমাদের লাগবে ষোলোটা—পাঁচটা বাড়তি থেকে যাবে। একটু লোকসান হ'ল, এত হালুকা বাতি আর কোনো কাজে তো লাগবে না। (বলিতে বলিতে সেঙলা বুলির হাতে দেয়)

বুলি। (প্যাকেট নিয়া) কেন আমার জন্মদিনের জন্মে রেখে দিলেই হয়।

হেমজা। সে তো এখনও পাঁচ-ছ' মাস।

রেণু। এবার জন্মদিনে তোর লাগবে তেরোটা। এই পাঁচটা, আর এক প্যাকেট কিনলে হবে বারো। ছ' প্যাকেট কিনলে আবার ছ'টা থেকে যাবে।

হেমজা। (রেণুকে) সে ছ'টা আবার থাকবে তোমার জন্মদিনের জন্মে।

সরকার। তখন হিসেব কি দাঁড়াবে ?

বুলি। (প্যাকেট খুলিতে লাগিয়া গেছে) পরের বারে দিদির সতেরো সতেরো ইষ্টু—(খিলখিল করিয়া হাসিয়া) এই, ইষ্টু কী ?

রেণু। সতেরোটা হ'ল ছ' প্যাকেট তিন। রইল তিনটে। তার পরের বারে তোর চোদ্দ থাকবে তিনটেই। তারপর আবার আমার আঠারো। তিন প্যাকেট আর এই তিন—বাকি ছ'টা। বাবাঃ, আবার নতুন ক'রে সব সুরু হ'ল, যথা।

বুলি। (ছুরবস্থাটা উপভোগ করে) বারে মজা। এমন ক'রে খালি চলতেই থাকবে—চলতেই থাকবে—চক্রবর্তী—যতদিন—বিখ-চরাচর—আমেন (ছ' বোনে খিল খিল করিয়া শিশুর হাসি হাসিতে থাকে, হেমজা ও সরকারও হাসিতে যোগ দেন। তারপর বুলি একটা মোমবাতি তুলিয়া লইয়া, রেণুর হাত হইতে কেকটা টানিয়া নেয়) দে না, আমি মোমবাতি বলিয়ে দিই।

হেমজা। (সামলাইয়া দেয়) আস্তে, আস্তে। একুণি ফুলটুলগুলো সব ভেঙে ফেলো না।

সরকার। এই বুলি, এটা রেণুর কেক—রেণুকেই দে না বাতি পরাতে।

বুলি। (অতি সতর্পণে চিমির ফুলের মধ্যকার

ছিঙ্গে মোমবাতি বসাইয়া দিতে থাকে) আমি পরালে দিদি একটুও রাগ করবে না। করবি, দিদি ? (উত্তরের জন্ত অবশ্র সে অপেক্ষা করে না। একটু পরে—) আঃ, পাটিটা শনিবারে না হয়ে যদি কালই হ'ত !

হেমজা। (জানালার ধারে যাইয়া জানালা বন্ধ করে) শনিবারেই ভাল—তার থাক্কা সামলাতে তোমার সারাটা রোববার লেগে যাবে না ? (বন্ধ করিতে করিতে জানালা দিয়া একবার বাহিরে চায়) যা হাওয়া দিয়েছে, বিচ্ছিরি বাদলা করবে কাল। (জানালা বন্ধ করিয়া পবুদা টানিয়া দিয়া ঘরের মধ্যে ফেরে) দিদিমণি এ সময় বাইরে গিয়ে ভালই হয়েছে। নইলে এই মেখলায় ঠিক আবার অসুখ করত।

সরকার। আমিও রেণুকে সেই কথাই বলছিলাম, তোমরা আসবার আগে।

বুলি। (মোমবাতি পরাইতে পরাইতে, রেণুকে) মার চিঠি পেয়েছিন্ ?

রেণু। (তৎক্ষণাৎ ব্যগ্র হইয়া) কই চিঠি ?

বুলি। আসেনি ?

রেণু। (তাহার আশা ভাঙিয়া পড়ে) না।

বুলি। অজ্ঞাতে যে বেদনা দিল তাহার সম্বন্ধে চেতনাহীন) বেচারী ! (কেকের দিকেই চক্ষু রাখিয়া, ঘরের সকলকে একত্রে সকলকে উদ্দেশ করিয়া বলে) সারাটা রাত্তা যা ঘোড়ার মত ছুটে এসেছে।

সরকার। কিসের মত ?

বুলি। (ভ্রূক্ষেপহীন, দাঁত বাহির করিয়া) ঘোড়ার মত। (ইহার পরের কথাটা বলিতেও তাহার খেয়ালই হয় না যে কথাটা কাহাকেও আঘাত করিতে পারে, কারণ আঘাতের চেতনা তাহার নাই। অবলীলাক্রমে বলিয়া যায়—) মা ঠিক ভুলেই গেছে আজ তোর জন্মদিন।

সরকার। (ভৎসনা করিয়া) বাজে বকিসনে বুলি। ভুলতে কখনও দেখেছিন্ তাকে ?

বুলি। তবে চিঠি এলো না কেন ?

রেণু। দিদিমা বলছিল পোষ্ট অফিসে দেরি হচ্ছে।

হেমজা। (বুলিকে তাড়া দিয়া) নাও শিগ্গির করে দিকিন্। কেক তুলে রেখে তবে আবার আমি চা ক'রে দিতে যাব।

বুলি। এই আর একটা মোটে। (বাতি পরানো শেখ করিয়া) কী জ্বলয় দেখাচ্ছে, না? বাতিগুলোকে জালিয়ে দাও না এগুলি।

সরকার। তোর কি সব কিছুই তখন-তখনি না হ'লে চলে না?

বুলি। দেরি ক'রে ক'রে হ'লে মজা লাগে নাকি!

হেমজা। একটু ভয় সরনা—ঠিক বাপের স্বভাবটি পেরেছে!

বুলি। (গর্বিত স্বরে) হবই তো বাবার মত।

হেমজা। (ডিশ লুচ কেঁকটা তুলিয়া লয়) সে হলে তো হ'তই, বাপের মতো জ্বলয় যদি হ'তে।

বুলি। (অস্বস্তিক কণ্ঠে) হব না কে বললে। এখনও আমার জ্বলয় হবার বয়স হয়নি তো।

হেমজা। নাও এবারে ওঠো,—ওই ট্রে আর চামচে নিয়ে এসো তো আমার সঙ্গে, বেখান থেকে এনেছিলে আবার রেখে দেবে।

বুলি। (সঙ্গে সঙ্গেই ভয়ানক পরিপ্রান্ত হইয়া সেটিতে চিং হইয়া শুইয়া পড়ে) উরে ক'বাবারে। আমার ভীষণ টার্ড লাগছে।

হেমজা। হুট মি হচ্ছে! এসো বলছি। তখন কথা ছিল না, আবার সব ঠিক জায়গাতে তুলে রাখবে?

রেণু। (উঠিয়া, মেঝে হইতে ট্রে ও চামচ তুলিয়া লয়) আচ্ছা, আমি নিয়ে যাচ্ছি। (হেমজা ঈষৎ জরাজীর্ণ করে, তাহাকে বুঝাইতে) এমনই মুখ ধুতে যাব তো।

হেমজা। (বুলিকে) যেনে বা একখানা হবে তুমি। (রেণুকে) চলো।

রেণু। তুমি আগে বাও, তোমার তো হাত জোড়া। (দরজা খুলিয়া ধরে)

হেমজা। (বাইতে বাইতে) আচ্ছা।

[হেমজার প্রস্থান]

(হেমজার পিছনে রেণুও বাহির হইয়া বাইবার উপক্রম করিতেই মিসেস সরকার হঠাৎ মনে পড়িয়া ভাবেন—)

সরকার। এই, রেণু, দেখে যা। (টেবিল হইতে কাপড়ের বাক্সটি তুলিয়া লইয়া তাহার দিকে বাড়াইয়া দেন)

বুলি। (ভৎসপাৎ তিড়িং করিয়া লাকাইয়া ওঠে) দেখি দেখি কি। (রেণু হাতের ট্রে দরজার পাশেই নামাইয়া রাখিয়া ফিরিয়া আসে) কে দিয়েছে?

সরকার। দিদিমা।

বুলি। বা, সকালবেলা ওকে তুমি দশ টাকা দিলে না?

সরকার। সেটা ফাউ।

বুলি। আমারও দুটো প্রজেক্ট হবে তো?

রেণু। (বাক্স লইয়া, দিদিমাকে নমস্কার করে) কিন্তু তোমার এসব ভারি অভায়।

সরকার। অভায় আবার কি। ইচ্ছে ছিল নিজের হাতে বানিয়ে তোকে একটা কিছু দিই। তা সকালবেলা তখনও শেষ করুতেই পারলাম না।

বুলি। (ইতিমধ্যেই হাতাহাতি করিয়া রেণুকে বাক্স খুলিতে সাহায্য করিতে লাগিয়া গেছে—) ফিভেটা আমি নোব? (ফিভাটা পাকাইয়া ব্লাউজের মধ্যে পুরিয়া ফেলে)

রেণু। (বাক্স খুলিয়া, তাহার মধ্যকার টিপ পেন্সার তুলিয়া দেখে) স্যাটিন, লেস—

সরকার। বার করেই জাখ না। ছুঁলে কি ওরা কান্ডে দেবে তোকে?

রেণু। ওরা? (জামাটা হাতে করিয়া তোলে— স্ট্রীভলেন ব্লাউজ)

বুলি। (চাচাইয়া) আরে—ব্লাউজ, শাড়ি—বাৰা! (খাবা মারিয়া সেগুলো টানিয়া বাহির করিয়া পাট খুলিয়া ফেলে।)

রেণু। (কাপড়ের ডিভাইনটা দেখে, তারপর কৃতজ্ঞ দৃষ্টিতে দিদিমার দিকে চাহিয়া) কি ক'রে জানলে তুমি? এমন একটা কাপড় কিনতে আমারও এমন ইচ্ছে করছিল ক'দিন ধ'রে। মার অল্প ব'লে আর কাউকে বলিনি।

সরকার। তাই তো মুখ গুণে বার করলাম।

বুলি। মুখ গুণে কি?

সরকার। মুখ দেখে মনের কথা জেনে নিয়ে।

বুলি। (রেণুকে) কী fine পাড়টা দেখেছিলাম! পর না একটু!

রেণু। (উল্লাসের ছোয়াচ তাহারও লাগিয়াছে) পরব, দিদিমা?

সরকার। কাপড় পরবার জন্তেই কেনা হয়, এমনি ধারা একটা কথা কোথায় যেন শুনেছিলাম।

রেণু। (কাপড় ও ব্লাউজ আবার বাক্স'র মধ্যে পুরিয়া লইয়া প্রস্থানের উত্তোগ করে) আচ্ছা তবে প'রে আসি।

বুলি। আমিও যাই তোর সঙ্গে?

রেণু। না। তুই এইখানে থাকবি। তুই একজন পাবলিক।

বুলি। (অভিনয় করিবার আগ্রহে তৎক্ষণাৎ রাজি হইয়া) হ্যাঁ হ্যাঁ। ঠিক দোকানের ড্রেস-প্যারেডের মত

রেণু। (দ্বারের কাছে যায়, একহাতে ট্রে ও চামচটা তুলিয়া লয়) আমি হব একটা ম্যানিকিন।

বুলি। আর আমি একটা বড়লোক। আমি অর্ডার দেব (গভীর অর্ডার-দেওয়া গলায়) "হ্যাঁ, ঠিক এমনি ডিজাইন তিনটে পাঠাবেন।"

রেণু। (বাহির হইয়া যাইতে যাইতে) বাস, আসছি।

[রেণুর প্রস্থান]

বুলি। (একটুকণ সেইমিকে চাহিয়া থাকিয়া, তারপর হঠাৎ ঘুরিয়া গিয়া দিদিমার কাঁধে চাপে। তাঁহার সোকার হাতলে ঘন হইয়া বসিয়া, খুব প্রসন্ন-করা আব্দারের স্বরে) আমার জন্মদিনেও অমনি একটা শাড়ী দেবে, দিদিমা?

সরকার। এবার জন্মদিনে নয়। তোমার যখন ঘোশো বছর হবে, তখন।

বুলি। (আঙুল গণিয়া, বিমর্ষমুখে নিঃশ্বাস কলে) তিন বছর! যদি আমার চাইতে এত বেশি বড় হ'লে বিচ্ছিরি লাগে।

সরকার। ভয় নেই, বড় হ'তে তোরই বা আর ক'দিন।

বুলি। (সোফা হইতে নামিয়া গিয়া সেটির উপর ধুক করিয়া বসিয়া পড়ে। ক্ষুণ্ণস্বরে) এর পরের জন্মদিনে

দিদির ফার্স-কোট কিনে আসবে সব সময় তার এমন সব জিনিষ থাকবে যা আমার নেই।

সরকার। (তিনি জানেন বুলির কোন্‌খানে ছুড়ছুড়ি দিলে কাজ হইবে) তাতে তো তোরই লাভ। তোর আবার যখন সেই সব জিনিষ আসবে তখন দিদির শুলা প'রে পুরোনী হ'য়ে গেছে।

বুলি। (ইহাতেও ভেজে না) হাতি।

সরকার। (মনে মনে হাসিয়া) দে তো স্ত্রোটা পরিয়ে। বুলি গভীর মুখে ছুঁচে হতা পরাইয়া দেয়, মন খারাপ বলিয়া তাহার বেশ একটু দেরি লাগে। মিসেস সরকার খান্না খান্না তাহাকে সকৌতুকে প্রন্ন করিতে থাকেন) প্রাইজ দেওয়া কবে হবে ইস্কুলে?

বুলি। (সংক্ষেপে) পরের শনিবারে। (বোঝা যায় সে ক্ষেপিয়াছে।)

সরকার। তোর ক'টা প্রাইজ এবার?

বুলি। (নীরব)

সরকার। প্রাইজের দিন খাওয়া হবে না ইস্কুলে?

বুলি। হ্যাঁ।

সরকার। ইস্কুলে আজ সারাদিন কি হ'ল?

বুলি। কিছু না।

সরকার। মিস্ মুখার্জি এসেছিলেন আজ? তাঁর জর সারে নি?

বুলি। হ্যাঁ।

সরকার। নাচের ক্লাশ হয়নি আজ?

বুলি। হয়েছে।

সরকার। তোর সেই যেখানটা ঠিক হচ্ছিল না সেটা সেরে নিয়েছিল? আজ দেখে কি বল্‌ল টাচার?

বুলি। জানিনে।

সরকার। তোর বন্ধু কেমন আছে? মণি মল্লিক?

বুলি। ভাল।

সরকার। তার কাশি হয়েছিল, সেরে গেছে?

বুলি। (এখন সে প্রিয় বন্ধুর সম্বন্ধেও নিশ্চয়) হ্যাঁ। ইহার পর আর কথা জমে না, হু'জনেই শুক হইয়া যায়। মিসেস সরকার শেলাই করিতে করিতে বুলির রকম দেখিয়া নিশ্চয় একটু কৌতুকের হাসি হাসেন। বুলি ঠায় বসিয়া উদাস নেত্রে শূন্য চাহিয়া

গভীর হইয়া থাকে—তাহার গাভীখটা একটা দেখিবার মত বস্তু। মিনিট দুই তিন এই ভাবে কাটে, তারপর হঠাৎ দরজা খুলিয়া হেমজা ঘরে আসে। তাহার হাতে ছোট ট্রের উপরে দু' বাটি আইসক্রীম। মিসেস সরকার চাহিয়া দেখেন, বুলি তাকাইয়াও দেখে না।

হেমজা। দেখলেই তো আবার মেয়ের গায়ে জর আসবে। খাব না বললে কিন্তু চলবে না তা বলে দিচ্ছি।

বুলি। (নড়ে না, নিম্প্রহ ভাবে) কি?

হেমজা। (কাছে আসে, হাতের বস্তুটা একটু দেখায়) থাক, চেয়ে দেখতেও যদি আলিস্তি হয়, তবে ফিরিয়েই নিয়ে যাই।

বুলি। (বস্তুটা চিনিয়াই তড়াক করিয়া লাফাইয়া ওঠে) আইসক্রীম! (কাছে যায়) এক্ষুণি খাব তো?

হেমজা। না আগে রেগু আসুক। নইলে আমি এখনি দিই, আর তুমি নিজেরটা সাত তাড়াতাড়ি গিলে ফেলে তারপর আবার রেগুটায় ভাগ বস।

বুলি। না না বসাব না সত্যি বলছি। (বলিতে বলিতেই একটা বাটি সে তুলিয়া লইয়াছে। ঢাকা খুলিয়া) কখন কিনে আন্লে? (বীরে স্নেহে একধার হইতে খাইতে আরম্ভ করে।)

হেমজা। (ট্রেটা টেবিলে নামাইয়া রাখে।) মোম-বাতি কিনে ফিরে আসবার সময়। দোকান থেকে অমনি এক প্যাকেট পাউডার দিয়ে দিলে, তা দিলে চার ঘণ্টা অবধি একদম ঠিক থাকে, গ'লে যায় না।

বুলি। (খাইতে খাইতে) পার্টার দিনেও আইসক্রীম থাকবে তো?

হেমজা। (সরকারের দিকে চাহিয়া) বড্ড বেশি খরচা প'ড়ে যায়। অন্তত দু'বার ক'রে যদি সবাইকে না দেওয়া যায় তবে সে করতে না বাওয়াই ভাল।

(বুলি আইসক্রীম শেষ করিয়া বাটিটা টেবিলে নামাইয়া রাখে, তারপর হাতের তাকু দিয়া মুখ মুছিয়া ফেলে।)

[রেগুর প্রবেশ]

হাত মুখ ধুইয়া স্নানের কাপড় ছাড়িয়া সে স্নিপার

ও নুতন শাড়ি ব্লাউজ পরিয়াছে, তাহার উপরে একটা পাংলা ড্রেসিং গাউন জড়ানো।)

হেমজা। (সবিস্ময়ে) এ আবার কি কাণ্ড?

বুলি। (মুখ কুঁচকাইয়া) মঃ—ম্যানিকিন অমনি হয় নাকি! এটা খুলে ফ্যাল। (আগাইয়া আসিয়া ড্রেসিং গাউন ধরিয়া কাটকা মারে)

রেগু। (ড্রেসিং গাউন খুলিয়া ফেলে, লজ্জিত স্বরে) গলাটা এমন বড়ো হ'য়ে গেছে।

হেমজা। (তারিফ করার দৃষ্টিতে দেখিতে দেখিতে) তা হয়েছে একটু।

বুলি। কেন, এই তো ভালো—ঠিক বিলিতি ম্যাগাজিনের ছবির মতো।

সরকার। সেই ছবি থেকেই তো ডিজাইন নিয়েছি।

হেমজা। এখন দিদিমণি দেখে আবার রাগ না করে।

সরকার। তা করবে। (একটু ছটু হাসি হাসেন) কিন্তু কি আর করা, যায় প্রাণ ফলায়েই যাক।

হেমজা। তা আজকালকার ফ্যাশানই হচ্ছে এই। ও দু'দিন পরলেই অভ্যেস হয়ে যাবে।

(দূরে বাহিরে দরজায় কলিং বেল বাজিয়া ওঠে।)

কে এলো আবার!

রেগু। (তাড়াতাড়ি) দাঁড়াও আমি আগে পালাই। (ড্রেসিং গাউন তুলিয়া লয়, তারপর হেমজার কথা শুনিয়া আবার নামাইয়া রাখে।)

হেমজা। (দ্বারের দিকে অগ্রসর হয়) দাঁড়াও না, ছুটেতে হবে না এখনি। বাইরের লোক কেউ এসে থাকলে তাকে ডাইনিং রুমে বসাব'ধন একটু।

[হেমজার প্রস্থান]

বুলি। (রেগুকে তাহার আইসক্রীমের বাটি দেখাইয়া দিয়া) তোর।

রেগু। কি? (টেবিলের কাছে যায়, হাতের ড্রেসিং গাউনটা সেটির পিঠে রাখে।)

বুলি। (তাহারটা শেষ হইয়া গিয়াছে, কাজেই একটু ঈর্ষামিশ্রিত করুণস্বরে) আইসক্রীম।

রেগু। (বাটিটা তুলিয়া লয়) কিন্তু আমার এখন এর চাইতে একটু চা পেলে ভাল হ'ত।

বুলি। চারের পরে খেলে পেটে ব্যথা করবে না ?
 রেণু। তোরটা কোথায় ?
 বুলি। (হুঃখিতচিত্তে) কুরিয়ে গেছে।
 রেণু। (রীতিমত দিদি) এইটে নিবি ?
 বুলি। (ইহা তাহার অপ্রত্যাশিত সৌভাগ্য, এমন
 ভাবে) তুই খাবিনে ?

রেণু। আমার তো এখন গিয়ে ট্যাচাতে বসতে
 হবে। আর সে সারা হ'তে হ'তে এ গ'লে জল হয়ে
 যাবে। নে।

বুলি। (বাটিটা নেয়, লুকু নেত্রে তাহার দিকে
 তাকায়, তারপর তাহার ভ্রূ চিত্তনা আগিয়া ওঠে।
 বাটি রেণুকে ফিরাইয়া দেয়।) হিমুদি একরকম পাউডার
 এনেছে, তাই দিলে চার ঘণ্টা অবধি ঠিক থাকে, গ'লে
 যায় না।

রেণু। আঃ, নে না, খেয়ে ফ্যাল। আমার এখন
 আর আইসক্রীম খেতে ভাল লাগে না। ও ছেলেমানুষ
 খায়।

বুলি। (তাহার কাছে এই উক্তি রীতিমত heresy)
 বাবাঃ যেন বুড়ি খুঁড়ি হ'য়ে গেছেন। মোটে তো
 তিন বছরের বড় আমার চাইতে।

রেণু। আজ ভাল লাগছে না খেতে।

(বুলি আর প্রতিবাদ করে না, নীরবে বাইতে সুরু

করিয়া দেয়। তাহার খাওয়া শেষ না হইতেই দ্বার
 খুলিয়া হেমজা প্রবেশ করে, তাহার হাতে একটা হলুদে
 টেলিগ্রামের খাম ও পিওনের চটি-খাতা পেলিস, মুখ
 গম্ভীর। তাহাকে দেখিয়াই বুলি সচকিত হইয়া উঠে,
 কোনরকমে তাড়াতাড়ি খাওয়া শেষ করিয়া বাটিটা তাহার
 অলঙ্কে টেবিলে রাখিয়া দেয়।]

হেমজা। টেলিগ্রাম এল একটা।

রেণু। (হঠাৎ তাহার কণ্ঠে ভয়ানক সুর কুটিয়া ওঠে)
 টেলিগ্রাম ? ঘরের মধ্যে একটা আগুন ছুঃসংবাদের ছায়া
 ঘনাইয়া আসে। বুলি পর্যন্ত একমুহূর্ত স্থির হইয়া চাহিয়া
 থাকে। মিসেস সরকার টেলিগ্রামটা হাতে লইয়া,
 যথাসাধ্য সহজ কণ্ঠে কথা বলিতে চেষ্টা করেন, কিন্তু তবু
 তাহার গলা একটু যেন কাঁপিয়া যায়—

সরকার। (চশমা হাতড়াইয়া, চোঁক্কত সহজ স্বরে)

আমার চশমাটা কোথায় রাখলাম আবার।

হেমজা। কখন পরেছিলেন এর আগে ?

সরকার। (টেলিগ্রামটা রেণুকে দেন) নে, পড়ত
 খুলে।

রেণু। (খামটা লইয়া একবার খুলিতে যায়, তারপর
 তাহার হাত শিথিল হইয়া আসে। রুদ্ধস্বরে) আমি
 পারব না।

(ক্রমশঃ)

পয়লা আবাতে

শ্রী গিরিজাকুমার বসু

আজি মেঘহৃত-উৎসব-দিনে

হৃদয়ে নাহিক বেদনা-লেশ—

তুমিরা অবুত প্রবীণে নবীনে

নিরন্ত আমার করিছে মেঘ।

কহিছে তাহারি, “তবু, মন, হিয়া

দিলে যারে তুমি, হূয়ে সে আজি

বিরহের ব্যথা, তাহারে স্মরিয়া

চিন্তে তোমার উঠে না বাজি ?”

না জানি কেমনে বুঝাবো সবার

সব চেয়ে যারে বেগেছি ভালো

অভাবে তাহার, নাহিক উপায়,

করিব বিবাদে মুখটি কালো।

দেখা না দেখায় ক'রেছি সমান—

মরমে, নিখিল বিশ্বনাথে,

তাহারি প্রতিমা শিশিদিনমান

প্রেমের পরশে সত্যত্ব রাখে।

কৃষ্ণবত্নী

শ্রী হেমচন্দ্র বাগ্‌চী

তাহাকে খুব ছোট দেখিয়াছিলাম। বৎসরের অধিকাংশ সময় সে ম্যালেরিয়ায় ভুগিত—চুল ছোট ছোট করিয়া ছাঁটা, বড় বড় চোখ—আমাদের গ্রামের মৈত্রীদের একটি ছোট মেয়ে। তাহার মা ছিল না। বাবা থাকিতেন বিদেশে। মাঝে মাঝে অবসর পাইলে বাড়ী আসিতেন। কিছুদিন থাকিয়া আবার তিনি বিদেশে কর্মস্থলে চলিয়া যাইতেন। মাতৃহীন ছোট মেয়েটি তাহার ঠাকুরমার কাছে মানুষ হইত। ঠাকুরমা দূর সম্পর্কের, তিনি তাহাদের বাড়ীর কাছেই থাকিতেন অগ্র বাড়ীতে। চারিদিকে খেজুর আর বাঁশের বন; বাঁশের বনের উত্তরে এক অর্ধনিমজ্জিত পুকুরিণী। অর্ধ নিমজ্জিত হইলেও তাহার আয়তন বিপুল। বর্ষায় তাহাকে একটি ছোটখাট দহের মত মনে হইত। ঠাকুরমার বাড়ীর চারিপাশে শুধু বন আর বন—অশ্বখ, বাঁশ, পিটুলি, আম প্রভৃতির ঘন সমারোহ। এই বনের মধ্যে ঠাকুরমা তাঁর ছোট নাতিনীটিকে লইয়া থাকিতেন।

ঠাকুরমার আর কেহই ছিল না। দূর সম্পর্কের এক ভগিনী ছিলেন। প্রায়ই দেখিতাম, তাহার অসুখ। রুগ্ন, শীর্ণ দেহ। তবু সেই দেহ লইয়া তিনি সংসারের কাজকর্ম করিতেন। মাঝে মাঝে ঠাকুর মা'রও অসুখ হইত। তখন ছোট মেয়েটির যাবতীয় ভার সেই রুগ্না বৃদ্ধার উপর পড়িত। এই উভয় বৃদ্ধার মধ্যে সেই ছোট মেয়েটি মানুষ হইয়া উঠিতেছিল।

* * মাঝে মাঝে বাড়ী আসিয়া দেখিতাম মেয়েটি অসুখে ভুগিতেছে। ম্যালেরিয়া। শুধু তাহার দুইটি বড় বড় চোখ সার হইয়াছে। শরীরের হাড়গুলি স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। পেটটি বড় হইয়াছে—দুইহায় লিভারে তাহা ভরা। একদিন রাস্তায় দেখিলাম, সে তাহার খেলাপাতি লইয়া ডোবার জলে সেগুলি ধুইয়া আস্তে আস্তে বাড়ীর দিকে ফিরিতেছে। তাহাকে দেখিয়া কষ্ট হইল, জিজ্ঞাসা করিলাম, 'মেয়, তুমি এত রোগা হইয়া গিয়াছ কেন?'

সে বলিল, 'রোজ অর হয়।'

বলিলাম, 'ঔষধ খাও না?'

সে বলিল, 'মাঝে মাঝে খাই।'

'মাঝে মাঝে না, রোজ খেও।'

'আচ্ছা' বলিয়া বাড় নাড়িয়া উচু ঢিবীর উপর দিয়া সে বাড়ী চলিয়া গেল।

এমনি তাহাকে নিত্য দেখিতাম। কখনো ডোবার ধারে, কখনো বাগ্‌চী পাড়ায় যেখানে মাছ ধরা হয়, কখনো বা দেয়াসীনদের বটতলায় কখনো বা তাহার ঠাকুরমার হাত ধরিয়া গ্রামের পথে। বর্ষা শেষে সে গারিয়া উঠিল।

আজ দূর হইতে তাহার সমস্ত বৃত্তি ভাবিতেছি। কলমের প্রত্যেকটি রেখায় শুধু তাহার অসুখের ছবিই উদ্ভূত হইয়া উঠিতেছে। বৃদ্ধার বাড়ী গিয়াছি, ডোবার দেখিয়াছি সে অসুখে ভুগিতেছে—যেমন

আরও অনেকে অন্থুখে ভোগে। শেষে এমনও দেখিয়াছি, তাহাকে কথা জিজ্ঞাসা করিলে উত্তর পাওয়া যাইত না। মুখ নামাইয়া সে ছুটিয়া পলাইত। এমন কতদিন হইয়াছে, হয়ত জিজ্ঞাসা করিয়াছি, মেছু তোমার মা কেমন আছেন (ঠাকুরমাকেই সে মা বলিত) তোমার বাবা আর আসিয়াছিলেন কি না— আমার এসব প্রশ্নে সে কান দিত না। বাড়ীর দিকে ছুটিয়া পলাইত। তখন তাহার বয়স আট কিংবা নয় হইবে।

সেই সময়ে একদিন তাহার বাবা বিদেশ হইতে বাড়ী আসিলেন। সঙ্গে নানারকম জিনিষপত্র। তিনি প্রায়ই যখন বাড়ী আসেন, সঙ্গে যত পারেন জিনিষপত্র লইয়া আসেন। দুই এক মাস বাড়ীতে থাকিয়া আবার তিনি অন্তর্ধান করেন। সেই বারেই তিনি তাহার মেয়ের বিবাহের আয়োজন করিতে লাগিলেন। তাহার ঠাকুরমা বলিলেন, এখন আমি মেয়ের বিবাহ দিব না। অত ছোট মেয়ে, ও বিবাহের কি বুঝিবে? না, এখন বিবাহ-টিবাহ হইবে না।

মেছুকে তখন দেখিয়াছি, মাথায় একেবারেই চুল নাই। অন্থুখে অন্থুখে চুল সব পাংলা হইয়া উঠিয়া গিয়াছে। চওড়া কপালের নীচে দুইটি রোগক্লান্ত স্নানদৃষ্টি বড় বড় ভাসা ভাসা চোখ। রঙ তাহার ফর্সা। আর রুগ্ন, অস্থিসার দেহ।

তাহার বিবাহ হইবে শুনিয়া বিস্মিত হইলাম। শুনিলাম, তাহার বাবা বলিয়াছেন, আমি বারোমাস বিদেশে থাকি, মেয়েকে পরের ঘরে পাঠাইতে হইবেই। সুতরাং আমি আমার সুবিধামত সুযোগমত মেয়ের বিবাহ দিব। আপনি নিবেদন করিতেছেন বটে, তবে আপনি ত চিরদিন আমার মেয়েকে ঘরে রাখিয়া খাওয়াইতে পারিবেন না। সুতরাং বিবাহ আমি দিয়া যাইব। আবার কবে ফিরি কি না ফিরি কে জানে?

মেছুর বিবাহ তিনি নিবিঘ্নে শেষ করিয়া গেলেন। তাহার চুল-উঠিয়া-যাওয়া চওড়া কপালে সিঁছর লেপিয়া সে খণ্ডরঘর করিতে গেল। মেছুর ঠাকুরমা এই বিবাহের পর তাহার ঘটি-ঘড়া প্রভৃতি অস্থাবর বিক্রয় করিয়া তীর্থে চলিয়া গেলেন। যে মাতৃহীন মেয়েটিকে তিনি মামুষ করিয়া তুলিতেছিলেন, তাহার বিবাহে তিনি সুখী হইলেন না।

মেছুর বিবাহ কোথায় হইয়াছিল, কে তাহার বর হইল—এ সব খবর কিছুই জানিতাম না। একবার গ্রীষ্মের ছুটিতে বাড়ী আসিয়াছি। গ্রামের লোকেরা শুক বীশপাতায় আগুন দিয়াছে দেখিলাম। পূর্ব, উত্তর, দক্ষিণ, পশ্চিম—গ্রামের চারিদিকে যত বীশের বন ছিল, সব বনেই আগুন দিয়াছে। কৃষ্ণবর্ণ। তাহার সব পথগুলিকেই দন্ধ করিয়া গিয়াছেন। এই সময়টা আমাদের গ্রামের সহিত পশ্চিমের বেহার অঞ্চলের তুলনা করা যাইতে পারে। দ্বিপ্রহরে যখন গাছের পাতাগুলি দন্ধপ্রায় হয় এবং পশ্চিম দিক হইতে শুক মাটির গন্ধ লইয়া গরম হাওয়া বাড়ীর দরজা জানালা এবং বাগানের গাছগুলির মাথা লইয়া বিষম আলোলন করিতে থাকে, তখন মনে হয় বুঝি গাছতলায় গেলে শাস্তি পাওয়া যাইবে। কিন্তু তাহার মত ভুল আর নাই। এইরূপ ভুল করিয়া একদিন গাছতলায় খোলা গাড়ীর উপর শুইয়া আছি। অর্ধনিম্নলিখিত চক্ষে অনুভব করিলাম যেন আমার পাশ দিয়া একটি মেয়ে পিতলের ঘড়া লইয়া পুকুরের দিকে চলিয়াছে। কেমন একটা উৎসুক্য হইল, চাহিয়া দেখি, সে আমাদের মেছু। তাহাকে দেখিয়া বিস্মিত হইলাম। গাড়ীর উপরই উঠিয়া বসিলাম। জিজ্ঞাসা করিলাম, ‘মেছু তুমি আসিলে কেন?’ সে হাঁ কি না কিছুই বলিল না।

নিঃশব্দে পিতলের ঘড়া লইয়া ঘাটে জল আনিতে গেল। আমার মনে হইল মেছু একটু বড় হইয়াছে।

বাড়ীতে কথায় কথায় শুনিলাম, মেছু এখন বাপের বাড়ীতেই থাকিবে। খণ্ডর বাড়ীর লোকেরা তাহাকে পছন্দ করে নাই। তাহার বলিয়াছে, মেয়ে দেখাইবার সময় অল্প মেয়ে আমাদের দেখাইয়াছে, বিবাহের সময় তাহা বুঝিতে পারা যায় নাই। আমাদের সঙ্গে যখন এমন জুয়াচুরি করিয়াছে, তখন ও মেয়ে বাপের বাড়ীতেই থাকুক। আমরা ছেলের আবার নুতন করিয়া বিবাহ দিব। মেছু — নয় বছরের মেছু তাহাদের অত্যাচারে জর্জরীভূত হইয়া একদিন অন্ধকার রাত্রে খণ্ডর বাড়ী হইতে পলাইয়া আসিয়াছে, পথ চিনিতে না পারিয়া রোজে মাঠের মধ্যে ঘুরিয়া বেড়াইয়াছে, গ্রামের লোকদের পথের কথা জিজ্ঞাসা করিয়া করিয়া পথ চিনিয়া বাড়ী আসিয়াছে। তাহার মুখ হইতে কথা বাহির করা শক্ত। তবে সে কাহাকে জানি না তাহার সব কথা বলিয়াছিল। এই ভাবে লোকের মুখে মুখে তাহার কথা আমার কাণে আসিল। নির্বাক মেছু একা একা তাহার বাপের বাড়ীতে থাকে। বনবাদাড় হইতে শাকপাতা তুলিয়া আনে, বাঁশবন হইতে শুকনো কণ্ডি কুড়াইয়া আনে। কোনোদিন বা বাগদানের নিকট হইতে মাছ চাহিয়া আনে। গোলায় তাহাদের যে ধান আছে, তাহাই ভানিয়া আনিয়া ভাত রাঁধে। শাকপাতা রাঁধিয়া খায়। নির্বাক মেছু একা থাকে।

ইস্কুল কলেজে পড়া সভ্যতার সংস্পর্শে আমরা মানুষ হইয়া উঠিতেছিলাম। ছুটি হয়, বাড়ী আসি, আবার চলিয়া যাই। কিন্তু মনে হইল, মেছুর মত মেয়ে আরও কত আছে। কে কাহার খবর রাখে? সে তাহার চুল-উঠিয়া-মাওয়া চওড়া কপালে সিন্দুর লেপিয়া বৎসরের ছয়মাস ম্যালেরিয়ায় ভুগিয়া একা একা পিতালয়ে কাটাইয়া দিল অনেকদিন। লেখাপড়া সে শিখে নাই। সুতরাং সে তাহার বাবাকে চিঠি লিখিয়া নিজের খবর দিতে পারিত না এবং তাহার বাবা তাহার খবর লইতেন কি লইতেন না—এ সব সংবাদ রাখিবার সময় পাই নাই। ছুটি শেষ হইত, বাড়ী হইতে চলিয়া যাইতাম। নির্বাক মেছু লোকচক্ষুর কতকটা আড়ালেই একান্তই তাহার নিজেকে লইয়া থাকিত।

মধ্যে আরও কয়েক বছর কাটিয়া গেল। আবার ছুটিতে বাড়ী আসিয়াছি। তখন পড়াশুনার অধ্যায় সাক্ষ হইয়াছে, চাকরিতে ঢুকিয়াছি। সঙ্গে স্ত্রী এবং একটি শিশু আছেন। স্ত্রীর পাড়ার সন্তান হয় না। কাজেই তাহার জন্ম সর্বপ্রকারের সাবধানতা অবলম্বন করিতে হইয়াছে। অল্প কয়েকদিনের মধ্যেই গ্রামের পুরুষে অবগাহন স্নান করিয়া এবং পরিপুষ্ট ঘন সবুজ টাটকা ভিটামিন-প্রধান তরিতরকারি ও খাঁটি ছুখ খাইয়া ও খাওয়াইয়া তিনি সুস্থ ত রহিলেনই উপরন্তু একদা সন্ধ্যায় আমার ছাদের চুপ্রাপ্য একাক্ষের মধ্যে সমাহিত আমাকে আক্রমণ করিলেন এবং বলিলেন, ‘তোমাদের দেশ বেশ ভাল। আরও কিছুদিনের ছুটি লইয়া এখানে থাকো।’

নুতন একখানি বিদেশী বই-এর মধ্যে ছিলাম। মুখ তুলিয়া কহিলাম, ‘উত্তম কথা, যদি ভালো মনে করো, থাকিতে পারো। ছুটি হয়ত আর দরকার না হইতেও পারে। যে ছুটি আছে, ইহাতেই হইবে।’

দেখিলাম, তিনি একখানি নীলাবরী পরিয়াছেন এবং তাহার স্বর অবশেষের কঁক দিয়া

তাঁহার অবলীকিত কেশভার কাঁধের সাদা ব্লাউজের উপর লুটাইতেছে, বাতাসে খেলা করিতেছে এবং তিনি ঘুরিতেছেন ফিরিতেছেন আর কোনো দামী এসেলের গন্ধ আমাকে ব্যাকুল এবং আমার অন্তরাশ্বাকে উৎকেন্দ্রিত করিয়া তুলিতেছে।

তাঁহার দিকে চাহিয়া কহিলাম,—আজ সন্ধ্যায় এত কেন? আমাদের পাড়াগাঁয়ে এত দেখিলে লোকনিদ্দা হইবে।

তিনি অতি অদ্ভুত ভঙ্গীতে ঘুরিয়া দাঁড়াইলেন এবং কহিলেন, ‘তোমাদের পাড়াগাঁকে এত দীন ভাব’ কেন? আমি ত আজ তোমাদের পুকুরের ঘাটে দেখিলাম, একটি মেয়ে (চমৎকার চেহারা তার) কোনো কথা না কহিয়া সাবান মাখিয়া চলিয়াছে। তাহার সুন্দর শরীরের গঠন দেখিলে হিংসা হয়।—এই কথা বলিয়া তিনি মুখ নামাইলেন।’

অনেক ভাবিয়া দেখিলাম, সাবান মাখিবার মত এখানে কে আছে? কাহাকেও মনে পড়িল না। বলিলাম, তাহার নাম কি?

—নাম জানি না, সাবান মাখিতে দেখিয়াছি তাহাই বলিলাম।

বলিলাম, ‘বেশ করিয়াছ। কে সে মেয়েটি ঠিক বুঝিতে পারিতেছি না।’ তারপর অকস্মাৎ জানালার বাহিরের তারালোকিত আকাশের দিকে চাহিয়া কহিলাম, ‘আজ তোমাকে বড় সুন্দর দেখাইতেছে। তবে কি জান, পাড়াগাঁয়ে আটপৌরেই লাগে ভালো।’ বোধ হয় তিনি হুঃখিত হইলেন এবং কহিলেন, ‘তুমি কি চা বর্জন করিয়াছ?’ কহিলাম, ‘মোটাই না। চা আনিতে পারো।’

তাহার পর চা এবং তিনি এবং নানা আলোচনা এবং শেষ অবধি স্থির হইল, পল্লীগ্রামে নীলাশ্বরী এবং এসেল চলিতে পারে। পরাজিত হইয়া মনটা খুঁৎ খুঁৎ করিতে লাগিল।

পরদিন একা একা বাহির হইয়াছি। কতদিন গ্রামে আসি নাই। বহুদিনের পুরাতন স্মৃতিবিজড়িত গ্রাম ঘুরিয়া ঘুরিয়া দেখিয়া বেড়াইতে ইচ্ছা হইল। এ পাড়া ও পাড়া ঘুরিয়া বেড়াইলাম। বেশ রৌদ্র উঠিয়াছে। দক্ষিণপাড়ার আমবাগানগুলি পার হইয়া শরতের মেঘ ও রৌদ্রের লীলার মধ্যে বিহগকাকলি মুখরিত পল্লীর দূর প্রসারিত মাঠে বাহির হইয়া পড়িলাম। একস্থানে দেখি মাঠের মধ্যে কয়েকঘর চাষী ঘর বাঁধিয়াছে। সেইখানে আমাদের গ্রামের ব্রহ্মাণীতলা। দূর হইতে দেখিলাম, পাকা ধানের ক্ষেতের ওপারে রৌদ্রকলমল সেই ব্রহ্মাণীতলায় সাদা আলখাল্লাপরা এক বাউল নাচিয়া নাচিয়া একতারা এবং চিমুটি বাজাইয়া গান ধরিয়াছে—

গৌর, কোন্ বা দেশে রইলি তুলে প্রাণ।

তোমার না দেখিলে গৌর বাঁচেনা আমার প্রাণ।

গৌর রাখ্বে না কুলমান।

যেমন শিশুদের তুলো ওড়ে

ওরে তেমন ক’রে ওড়ে আমার প্রাণ।

তোমার না দেখিলে গৌর বাঁচেনা

আমার প্রাণ।

গৌর রাখব না কুলমান—
কোন্ বা দেশে রইলি ভুলে প্রাণ।
আমি রাখব না কুলমান

তোমায় না দেখিলে গৌর বাঁচে না আমার প্রাণ।

এক একটি চরণ সে বহুবার আবৃত্তি করিতেছে। আর তাহার কুমুরবাঁধা পায়ের নৃত্য কিছুতেই যেন থামিতে চাহিতেছে না। তাহার চারিপাশে লোক জমিয়াছে বেশ।

ধানের ক্ষেত পার হইয়া তাহার কাছে গিয়া অনেকগুলি গান শুনিলাম। জিজ্ঞাসা করিলাম, তুমি কি এখানে থাকো ?

সে কহিল, আন্তে হাঁ, আমি এখানেই ঘর বাঁধিয়াছি।

বাউলদের প্রতি আমার বিশেষ একপ্রকার পক্ষপাত আছে। আমার মনে হয়, এই বাংলার দিগন্তচুম্বিত স্বপ্নঘন উদাসীন প্রান্তরের যদি কোন সুর থাকে, তবে সে সুর বাউল তাহার একতারায় এবং বৈশাখ-বায়ু-স্পন্দিত অশ্বখ-পল্লবের অনাহত মর্ম্মরের মত তাহার উদাস, উদাস্ত কণ্ঠস্বরে ধরিয়া রাখিয়াছে। মনে হয়, তাহার এক-একটি তান যেন সে অন্তিদূর মাঠের দিকে ছাড়িয়া দেয় এবং তাহার সেই তান যেন কাঁপিতে কাঁপিতে এক মাঠ হইতে আর এক মাঠে ঘুরিয়া ঘুরিয়া বেড়ায়। বাউল গানকে আমার এই বাংলার মাঠের সুর বলিয়া মনে হয়।

সুতরাং বাউলের সহিত আলাপ জমাইয়া তুলিলাম। তাহাকে জিজ্ঞাসা করিলাম, ‘তোমার নাম কি ?’ সে হাসিয়া কহিল, ‘শ্রীরতনদাস বৈরাগ্য।’

শ্রীরতনদাস বৈরাগ্যের কথা বাড়ীতে আর বলিবার আবশ্যক হইল না। বয়স কম হইলে হয়ত তাহার সহিত ঘুরিয়া বেড়াইতাম। তাহার গানগুলি লিখিয়া লইতাম। বাউলদের জীবন কি রকম, কি তাহাদের আচার ব্যবহার—হয়ত সে সবার সহিত আমার প্রত্যক্ষ পরিচয় ঘটিত। কিন্তু সে সুযোগ আর আসিল না। আর ছ’ একদিন পরেই আমাকে চলিয়া যাইতে হইবে। ছাদে সন্ধ্যার পর বসিয়া আছি। অনতিদূরে জী বসিয়া শিশুটিকে দুধ খাওয়াইতেছেন। ঝিঝকের মৃদু ঠুনঠান শব্দ হইতেছিল। নিকটেই একটি বিড়াল থাণ্ডা পাতিয়া বসিয়া দুধ খাওয়ানো দেখিতেছিল। জী দুধ খাওয়াইতে খাওয়াইতে বলিলেন, ‘জানো, সেদিনের যে মেয়েটি সাবান মাখিতেছিল, তাহার নাম মেছু, মৈত্রদের বাড়ীর।’

বলিলাম, ‘তাই নাকি ?—মেছু নামটি শুনিয়া চমকাইয়া উঠিয়াছিলাম। জী ঝিঝকের দুধ নিঃশেষে খোকার মুখের মধ্যে ঢালিয়া দিয়া কহিলেন, হ্যাঁ। বলিলাম, মেছুকে অনেকদিন দেখি নাই। সে ত বড় কষ্টে থাকে। তাহার স্বামী তাহাকে লয় না। তাহার বাবাও তাহার খোঁজ করে না। তুমি এ সব কিছু জানো ?’

—কতক কতক শুনিয়াছি। তারপর একটু হাসিয়া বলিলেন, কিন্তু সে আর নাই।

—কে ?

—সেই মেছু।

—কেন ? সে কোথায় গেল ? কোনো বিপদ—

আবার তিনি হাসিলেন এবং আর এক বিম্বক হৃৎ খোকার মুখের মধ্যে ঢালিতে ঢালিতে বলিলেন, সে পলাইয়াছে।

—তাই নাকি? কোথায়?

—কি জানি? শুনিলাম এক বৈরাগীর সঙ্গে সে উধাও হইয়াছে। বড় ছুঃখ হয়। ভাবিয়াছিল'ম, তাহাকে বাড়াইতে ডাকিয়া আনিয়া আলাপ করিব। কিন্তু সে এ সবেৰ মায়া কাটাইয়াছে।

মনে মনে অনেকদূর চলিয়া গিয়াছি। পাকা খানের ক্ষেতের ওপারে রতনদাস বৈরাগীর কথা মনে হইল। বোধ হয় তাহার 'সাঁই' অঙ্ককার নিশীথ রাত্রি মালাবদলের বা কষ্টিবদলের ফুল ফুটাইয়া দিয়া গিয়াছেন। মেমুর কথা ভাবিয়া মনে একেবারেই ছুঃখ হইল না। সে ছুর্ভাগা মেয়ে কঞ্চি কুড়াইয়া শাক তুলিয়া দিন কাটাইত, আজ সে যখন আপনার পানে চাহিয়াছে, তখন সন্ধ্যায় পুকুরের জলে শুধু সাবান মাখিয়াই তাহার তৃপ্তি হয় নাই। মনে আমার আনন্দই হইল; ভাবিলাম, তাহার সত্যকার মালাবদল হইয়াছে।

স্রী বোধ হয় আমার মন বুঝিয়াছিলেন; চাহিয়া দেখি তিনি ঐষ্টীয়া নীচে চলিয়া গিয়াছেন।

জ্যোতিষী বন্ধিমচন্দ্র

বন্ধিমচন্দ্রকে আমরা লেখক হিসাবেই জানি; তিনি যে একজন উৎকৃষ্ট জ্যোতিষী ছিলেন তাহা আমরা অনেকই জানি না। তিনি কি ভবিষ্যদ্বাণী করিয়া গিয়াছিলেন এবং কেমন করিয়া তাহা অক্ষরে অক্ষরে বিলিয়া গিয়াছে তাহা বলা শ্রমোজন।

তাহার রচিত "লোক-রহস্ত" জন্ ডিক্সন সাহেব বাছ চুরি করিয়াছিলেন এবং ছুর্ভাগ্যবশতঃ তাহার পকেটের আখখানা বই না থাকাতে, সেই বাছ বাহির হইয়া পড়ে। কলে তিনি গ্রেপ্তার হন এবং কোর্টে জুরিশডিক্সনের কথা উত্থাপিত করেন। সম্প্রতি বি, এন, রেলওয়ের গার্ড ব্রাসেট সাহেব কিঞ্চিৎ বাছ চুরি করিয়াছিলেন, তবে বাছটি বড় হওয়াতে পকেটে না করিয়া কুলী মারফৎ পাঠাইতেছিলেন। ছুর্ভাগ্যবশতঃ তিনি ধরা পড়িয়া গ্রেপ্তার হন এবং দণ্ডের বিরুদ্ধে জুরিশডিক্সনের কথা তুলিয়া উচ্চতর আদালতে আপীল করেন। আপীল নাকচ হইয়া ২০০৭ পত টাকা অর্থদণ্ড বহাল রহিয়াছে।

আমরা বিশ্বস্তহুত্রে অবগত হইলাম ব্রাসেট সাহেবই পূর্বজন্মে জন্ ডিক্সনরূপে অবতীর্ণ হইয়াছিলেন।



চলচ্চিত্র

‘সমুদ্র’

ইউরোপের রণাঙ্গনে যুদ্ধের দামামা বাজিতেছে। ছয় হাজার মাইল দূরে বসিয়া আমরা সেই যুদ্ধ লইয়া জল্পনা-কল্পনা করিতেছি। দামামার ধ্বনির খানিকটা সংবাদপত্র ও রেডিও-বাহিত হইয়া আসিয়া কাণে পৌঁছাইতেছে, খানিকটা সেন্সর ও তথ্যগুপ্তির চালুনিতে আটকাইয়া যাইতেছে।

তবুও সে বেড়াজালের কাঁস গলাইয়া টুকরা টুকরা বিক্ষিপ্ত সংবাদ আমাদের দ্বারে আসিয়া উপস্থিত হয়; বাহিরের চক্ষুকে যেই যত কঠিন বাঁধনে বাঁধুক, মনের চক্ষুকে বাঁধবার ক্ষমতা কাহারও নাই। সেই চক্ষে ইউরোপীয় পরিস্থিতির দর্শন লাভ করিয়া তাহার প্রার্থণে বিহ্বল হইয়া যাইতেছি।

* * *
জার্মান সেনা ফরাসী রাজধানী পারীতে প্রবেশ করিয়াছে, এই সংবাদে উল্লসিত জার্মানির তরুণ ও তরুণীবৃন্দ মিউনিকের বোয়ার-সেলে এক সভায় হের্ হিটলারকে সম্বোধিত করিয়াছে। একদা নব্বাঁসিত ও অধুনা প্রত্যাগত ভূতপূর্ব কাইজার উইল্‌হেল্ম সভায় প্রধান অতিথির আসন অলঙ্কৃত করেন। সভার প্রারম্ভে ফ্রাউ আডা শ্মিট ও ফ্রয়লাইন্ মার্খা শ্মিৎস্‌ব সমন্বরে গান করেন।

“Sind Sie ein gross Tzambhuwahn”—

এই গানটি রবীন্দ্রনাথের সুবিখ্যাত “জনগণমন-অধিনায়ক জয় হে” গানটির অনুকরণে রচিত।

গানের শেষে জার্মান নারীবাহিনীর অধিনেত্রী ফ্রাউ নাখ্‌ফিখ্‌টিগ্ হিটলারকে চন্দন ও পুষ্পমালায় ভূষিত করেন এবং শুল্লিত কণ্ঠে একটি বন্দনাগীতি পাঠ করেন। অতঃপর নবীন জার্মানির বিভিন্ন প্রতিষ্ঠানের পক্ষ হইতে ফুরেহ্লারকে মানপত্র প্রদান করা হয়। সকলের শেষে ফুরেহ্লার একটি ওজস্বিনী বক্তৃতা করিয়া সকল অভিনন্দনের উত্তর প্রদান করেন। জলযোগান্তে সভার কার্য শেষ হয়।

* * *
জার্মানি-প্রবাসী বাঙালী শ্রীযুত জীমুতবাহন দত্ত, ফ্রাউ নাখ্‌ফিখ্‌টিগ্‌গের বন্দনা এবং হিটলারের বক্তৃতাটির যে বাংলা অনুবাদ করিয়াছেন, তাহা এইখানে উদ্ধৃত করিবার লোভ সংবরণ করিতে পারিলাম না।

ফ্রাউ নাখ্‌ফিখ্‌টিগ্ বলেন,

হে জার্মান জাতির জীবনমরণের একমাত্র অধীশ্বর,

তোমাকে প্রণাম। সমগ্র বিশ্বের দীর্ঘাষিত দুষ্টকে আচ্ছন্ন করে তোমার উদ্ভূত মন্তক আজ

আকাশে ঠেলে উঠেছে; তোমার অনমিত কণ্ঠে মালা পরাতে গেয়ে আজ আমি ধস্ত। জয়ের অগ্নি গৌরবে ভাস্বর তোমার প্রদীপ্ত ললাট—সেই ললাটে আজ মাঝিয়ে দিলুম আমি চন্দন-চর্চা। হে আর্ঘশ্রেষ্ঠ, আর্ঘজাতির বিজয়প্রতীক ঐ শীতচন্দনবিলেপন শীতল রাখুক তোমার মস্তককে, সংহত করুক তোমার বুদ্ধিকে।

তরুণ জার্মানির তরুণ সেনারা আজ তোমার পতাকাতলে সমবেত হয়েছে, জাতির লুপ্ত গৌরব ফিরিয়ে আনতে। আমরা মেয়েরা ঘরে ব'সে রইলুম আজ তোমারই আদেশ মেনে নিয়ে। কি আর বলব তোমাকে হে হৃদয়েশ্বর, আমাদের জীবন যৌবন সমস্ত নিঃশেষে তোমার হাতে তুলে দিলুম আজ—আমাদের আশীর্বাদ করে।

হিটলার উহার উত্তরে বলেন :

নবীন জার্মানি,

আজকের সভায় যে অবিচলিত নিষ্ঠার নিবেদন আমি পেলাম, তার জন্তে আমি কৃতজ্ঞ আপনাদের কাছে। আমার অভিধান গ্রহণ করুন।

আপনারা আমাকে মালা পরিয়ে দিয়েছেন—সে মালা আপনাদের ঐকান্তিক প্রেমের সৌরভে সুরভিত। কিন্তু আমার কণ্ঠে উঠেছে তবুও এই মালা আমার একার উদ্দেশ্যে নিবেদিত নয়—নিবেদিত সমগ্র জার্মান সেনার, সমগ্র জার্মান জাতির উদ্দেশ্যে। অগ্নি তারই প্রতিনিধি মাত্র।

তাই আমার গলায় মালা পরিয়েই কান্ড হবেন না আপনারা, এ বিশ্বাস আমি করি। সত্যিই যদি চান জার্মানি জয়লাভ করুক, যদি চান তার বিজয়ী সেকাদল এমনই অপ্রতিহত গতিতে জয়ের পথে অগ্রসর হোক, তবে যে আত্মনিবেদন আজ আমাকে সন্মোদন ক'রে আপনারা করুলেন, তাকে উচ্চারণ করুন সেই সেনার প্রতিটি সেনানী প্রতিটি সৈনিকের দিকে তাকিয়ে। অগ্রগামী সৈন্যদল ধেয়ে চলেছে রণক্ষেত্রে—তাদের সঙ্গী হোক আপনাদের মঙ্গল-কামনা, সঙ্গী হোক আপনাদের বিদায়-করুণ অখির কল্যাণ-দৃষ্টি, সঙ্গী হোক আবার আপনাদের পাশে ফিরে আসবার উৎকর্ষ আমন্ত্রণ। রণশ্রান্ত সৈনিকেরা রণভূমি থেকে ফিরে আসছে কণিক বিশ্রামের আশায়—আপনাদের দ্বার উন্মুক্ত থাক তাদের জন্তে। আপনাদের নিবিড় আলিঙ্গনের মধ্যে স্থান হোক তাদের সমরশ্বেদগীত ক্লাস্ত দেহের। সেই দ্বার যেন কখনও রুদ্ধ না হয়, সেই আলিঙ্গন যেন না হয় শিথিল। বিশ্রামের পরে আবার যখন তারা ফিরবে রণক্ষেত্রে, বুকে পুরে যেন নিয়ে যেতে পারে নবীন উদ্বাদনা, পকেটে পুরে যেন নিয়ে যেতে পারে প্রেরণীয় ফটোগ্রাফ।

আপনাদের কাছে এর বড় প্রার্থনা আমার নেই। আর বেশী কথা বলবার সময় আমার এখন হবে না—আমার পরম শুভকামনা গ্রহণ করুন।

নমস্কার। আপনারা করতালি দিন। হেইল মিসেল্ফ।

*

*

*

জার্মানির এই বিজয়োজ্ঞাসের পাশাপাশি কানে আসিতেছে আহত ফ্রান্সের মরণ-আর্তনাদ। এইখানেই জীবনের ট্রাজিডি—ইহারই নাম বিধাতাপুরুষের রসবোধ।

ফরাসীর রক্তমাংসে মাটি কর্দমাক্ত পিচ্ছিল করিয়া অগ্রসর হইতেছে জার্মানির দানবকায় জয়রথ ট্যাক। ফরাসীরা লড়িতেছে, মরিতেছে—কেহ কেহ পলাইতেছেও। তবু নিশ্চিত মৃত্যুর হাত হইতে পলাইতে পলাইতেও মানুষ এক-একবার চকিত দৃষ্টিতে কিরিয়া তাকায় তাহার চিরপ্রিয় বাসভূমির দিকে;

হউক ক্ষীণ তবু সেই কণ্ঠস্বর আকাশে তুলিয়া একবার শেষ প্রতিবাদ জানাইতে চায় অত্যাচারের বিরুদ্ধে। পলায়নশ্রান্ত ফরাসী প্রজা মার্সাই নগরীতে এক জনসভায় জার্মান-আক্রমণের তীব্র নিন্দা করিয়াছে, এইটুকুই বোধ হয় এবারকার যুদ্ধের সর্বাপেক্ষা করুণ সংবাদ।

* * * *

মার্সাইয়ের সভায় সেদিন বহু সহস্র লোক একত্র হইয়াছিল। সভায় উপস্থাপিত প্রস্তাবগুলির প্রত্যেকটিই বিনা-দ্বিধায় গৃহীত হয়। ‘পঞ্চম কলাম’এর বিভীষিকা সম্বন্ধে সেদিন যে মতৈক্য লক্ষিত হইয়াছে, তাহা ভরসার বস্তু।

সভায় গৃহীত প্রস্তাবগুলি মোটামুটি এইরূপ :

(১) এই সভা জার্মান সেনার পারী নগরীতে প্রবেশের তীব্র প্রতিবাদ জ্ঞাপন করিতেছে, এবং দাবি করিতেছে, অবিলম্বে সমস্ত জার্মান সেনা পারী হইতে প্রত্যাহার করা হউক।

(২) ফ্রান্সের সর্বত্র জার্মান যন্ত্র-বাহিনী যে বীভৎস সংহারলীলা চালাইতেছে তাহা নসরণ করিয়া এই সভায় উপস্থিত ব্যক্তিবৃন্দ শিহরিয়া উঠিতেছেন।

(৩) ফরাসী সেনা হতবল; জার্মান সেনাকে বাধা দিবার শক্তি তাহার নাই। বিপন্নকে রক্ষা করেন যে বিধাতা, তাঁহার বজ্র আকাশ হইতে নামিয়া আসুক, জার্মানির দুর্জয় ট্যাঙ্কবাহিনীকে ছিন্নভিন্ন করিয়া দিক—এই সভা বজ্রের দেবতা জুপিটারের চরণে এই প্রার্থনা জানাইতেছে। জুপিটার যদি এই বিপদে ফ্রান্সকে রক্ষা করেন, তবে অচিরে এথেন্সের মন্দিরে তাঁহার উদ্দেশে একশত আটটি বলীবর্দ বলি দেওয়া হইবে, এই মানত সভা অঙ্গীকার করিতেছে।

(৪) এই সভা প্রস্তাব করিতেছে, সভায় গৃহীত প্রস্তাবাবলীর প্রতিলিপি এবং উপস্থিত সভ্যবৃন্দের ফটোগ্রাফ সংবাদপত্রে প্রকাশ করা হউক।

* * * *

নরওয়ে, বেলজিয়ম, হল্যান্ডের শক্তি অল্প, সেনা ক্ষুদ্র। জার্মানির সম্মুখে দাঁড়াইবার ক্ষমতা তাহাদের ছিল না। কিন্তু ফ্রান্সের মানুষ বেশি, অর্থ বেশি, রণসজ্জা বেশি। ফ্রান্স কেন এত সহজে পরাজয় স্বীকার করিল, ভাবিয়া অনেকে বিস্মিত হইতেছেন।

অথচ সত্যই বিষয়ের কিছু ইহাতে নাই। ফ্রান্স কেন লড়িতে পারিল না, তাহার সুস্পষ্ট ইঙ্গিত পাওয়া যাইতেছে বার্মিংহাম হইতে প্রাপ্ত একটি সংবাদে।

বিভাদিত ফরাসী সেনা ও প্রজা অনেকে সীমান্ত পার হইয়া সুইটজারল্যান্ডে প্রবেশ করিয়াছে। সুইস সরকার ইহাদিগকে প্রেরণ করিয়া বন্দীশালায় পুরিয়া রাখিতেছেন, কিন্তু ত্রাস-বিহ্বল ফরাসী পলাতকদের তাহাতে আপত্তি নাই—তাহারা জানে, এখন বন্দীশালায় ঢুকিয়া বসিতে পারিলেও তাহারা শোণিত-লিপ্সু জার্মান সেনার হাত হইতে কণ্ঠকিং রক্ষা পাইবে।

কিন্তু পশ্চাদ্ধাবক জার্মানকে এড়ানো আর প্রতিবেশী ফরাসীকে সহিয়া চলা এক বস্তু নয়। বার্মিংহাম সংবাদে প্রকাশ, সুইস বন্দীশালায় আবদ্ধ ফরাসীরা কতৃপক্ষের নিকটে এক আবেদন পাঠাইয়াছে। বন্দী ফরাসীদের মধ্যে ডিমোক্রাট, সমাজতন্ত্রী, সাম্যবাদী প্রভৃতি নানা মতের ও নানা দলের লোক আছে; বন্দীদের দাবি, বন্দীশালায় সকলকে একত্র না রাখিয়া ভিন্ন ভিন্ন দলের জন্য আলাদা ‘পাকশালা’ ও গৃহের

ব্যবস্থা করা হউক। সুইস সরকার এই দাবি উপেক্ষা করিলে অচিরে অনশন ধর্মঘট আরম্ভ হওয়াও বিচিত্র নয়।

ফরাসী-জাতির দুর্বলতার মূল কোথায়, এই সংবাদটি হইতে তাহা স্পষ্ট হইবে।

* * * *

অবশ্য এ সমস্তই রাজাদের সঙ্গে রাজাদের যুদ্ধের কথা; আমরা উলুখড়রা অবশ্যম্ভাবী ভাগ্যকে মানিয়া বসিয়া আছি মাত্র। প্রাণ আমাদের যাইতে পারে এইটুকুনই মোদা কথা; সে প্রাণ কোন্ পক্ষীয় চরণস্কন্ধে পড়িয়া গেল সেটা নিতান্তই বাহুল্য কোতূহল।

তবুও তাহা লইয়া হুংখ করিতাম না। আমরা প্রাজ্ঞ, পরার্থে প্রাণ উৎসর্গ করা আমাদের বহুকালের অভ্যাস। কিন্তু হুংখ হয় নিজের দুর্ভাগ্য স্মরণ করিয়া। মরিলাম কিন্তু কেন মরিতেছি জানি না—ইহার মধ্যে একটি নিগূঢ় হস্তরস লুকানো আছে। মরিতে মরিতেও যদি সেই হাসিটুকু হাসিয়া মরিতে পাইতাম, মৃত্যুযন্ত্রণার চেতনা কিঞ্চিৎ কম হইত। কিন্তু মরিবার সময়েও উলুখড়ের হাসিবার অধিকার নাই, হাসিলে পুলিশে ধরে। দৈববিপাকে রসিকতা করিয়া ফেলিলেই অরসিকের হাতে গুঁতা খাইবার নিমন্ত্রণ সাধিয়া লইতে যদি হয়—তাহার চেয়ে বড় দুর্ভাগ্য আর হইতে পারে না। একান্ত যখন কে কোথায় গুঁতাইতে উত্তত হইয়া বসিয়া আছে জানি না তখন সময় থাকিতে মাথা বাঁচাইতে যত্নশীল হওয়াই সুযুক্তি। সেই যুক্তি মানিয়া স্বীকার করিতেছি, উপরে উদ্ধৃত কথাগুলো সমস্তই মিথ্যা। জার্মানিতে, ফ্রান্সে, সুইটজারল্যাণ্ডে সত্যই কিছু ঘটে নাই। যাহারা সত্যই রাজনীতি ও যুদ্ধের চর্চা করে, তাহাদের ঘাড়, বঙ্গদেশের অভ্যন্তর জাকামি-কাল্ট্‌ চাপাইয়া দিলে কেমন হয় তাহাই একটু মনে মনে সাজাইয়া দেখিতেছিলাম।

* * * *

তথাপি আমাদের হতাশ হইবার কারণ নাই। আমাদের রাষ্ট্রপতি ও রাষ্ট্রোপপত্তিরা ভরসা দিতেছেন, আর ভয় নাই। কেন ভয় নাই এবং কে অভয় দিতেছে ঠিক বোঝা যাইতেছে না বটে, কিন্তু নির্ভয় যে আমরা হইতে পারি ইহাতে সংশয় থাকিতে পারে না। যে পাপিষ্ঠ সংশয় রাখিবে সে নাস্তিক—তাহার ধর্মমতি নাই, নেতায় আস্থা নাই; তাহার জগৎ ইহলোকে কর্পোরেশনের চাকুরি নাই, পরকালে গতি নাই।

* * *

শৈশবে শ্রুত একটি গল্প মনে পড়িতেছে।

গৌড়েশ্বর সম্রাট বাণীবৈভব চক্রবর্তী ঠ্যাং চুলকাইতেছিলেন।

রাজ্যরক্ষার খাতিরে দিল্লীর মুঘলবাদশাহের সঙ্গে সম্প্রীতি রাখিতে হইত; যবনসম্পর্শে আর্ষবংশোদ্ভব গৌড়েশ্বরের আজ দক্ষর উদ্ভব হইয়াছিল। রাজবৈদ্য ঔষধ দিতে চাহিয়াছিলেন; রাজকীয় ভূষণ বলিয়া রাজা রাজি হন নাই।

মন্ত্রী আসিয়া কহিলেন, মহারাজ, গুর্জর-সেনা আসিতেছে, সীমান্ত পার হইল বলিয়া।

রাজা চিরদিন কর্তব্যনিষ্ঠ, তৎক্ষণাৎ খাড়া হইয়া বসিয়া কহিলেন, বর্ম লইয়া আইস।

পার্শ্বরক্ষী অমুচর বর্ম লইয়া আসিল। বেশ উন্মোচন করিয়া বর্ম পরিতে যাইবেন, এমন সময় শ্রীচরণ আবার চুলকাইয়া উঠিল। রাজা কহিলেন, বর্ম ধর, একটু চুলকাইয়া লই। বর্ম একবার পরিলে তো আর চুলকানো যাইবে না।

সজ্জিত অশ্ব বাহিরে দাঁড়াইয়া হেবাধনি করিতে লাগিল। সজ্জিত সেনা প্রাক্‌গে দাঁড়াইয়া অপেক্ষা করিতে লাগিল। বর্ম ও অস্ত্র লইয়া পার্শ্বের প্রতীক্ষা করিতে লাগিল—রাজা নিম্নলিখিত-নেত্রে কুণ্ঠিতমুখে মেরুদণ্ড আনমিত করিয়া নিবিষ্টচিত্তে কণ্ঠ্যনম্র অমুভব করিতে লাগিলেন।

• মন্ত্রী অধীর হইয়া উঠিলেন। বেলা বাড়িয়া যায়। সজ্জিত অশ্ব রৌদ্রতাপে ক্লান্ত হইয়া উঠে, অপেক্ষমাণ সেনা অস্থির হইয়া উঠে, শত্রুসৈন্য সীমান্ত পার হইয়াছে সংবাদ লইয়া দূত ছুটিয়া আসে—মহারাজের কণ্ঠ্যন আর শেষ হয় না। একবার চুলকান, আবার চুলকাইতে ইচ্ছা হয়, এক পা চুলকাইতে চুলকাইতে অশ্ব পা কুড়ু-কুড়ু করিয়া উঠে; দ্রুত সঞ্চরণশীল হস্ত ভজ্বা হইতে জামুতে, জামু হইতে উরুতে, উরু হইতে পার্শ্বে ও পৃষ্ঠে কেবলই ঘুরিয়া ফিরিতে থাকে।

মন্ত্রী বারবার ডাকেন, মহারাজ।

রাজা তন্ময়। বলেন, এই-যে হইল।

কিন্তু হয় না। হাত থামাইতে না-থামাইতেই আবার দ্বিগুণ তেজে অঙ্গ চুলকাইয়া উঠে; আবার দ্বিগুণ আগ্রহে রাজা হস্তচালনায় ব্যাপ্ত হন।

শেষে মন্ত্রী কাতর হইয়া ঈশ্বরকে ডাকিতে লাগিলেন। ঈশ্বরের করুণা হইল, তিনি রাজার নখ ধারালো করিয়া দিলেন। সেই নখে বাধিয়া রাজদেহের ছালচামড়া ছিঁড়িয়া উঠিয়া আসিল, জলুনির তলায় কণ্ঠ্যন চাপা পড়িল। রাজা এতক্ষণে মুখ তুলিয়া চাহিলেন; কণ্ঠ্যনজ্ঞমে স্কন্ধ ও পৃষ্ঠ বহিয়া ঘর্মধারা ঝরিতেছিল, উত্তরীয়ে তাহা মুছিতে মুছিতে কহিলেন, শত্রুর সংবাদ বল।

মন্ত্রী কপালে করাঘাত করিয়া কহিলেন, আর সংবাদ। শত্রু রাজ্য পার হইয়া আসিয়াছে, পরিত্যক্ত অপর তীরে শিবির করিয়া রাজধানী বেঁটন করিয়াছে। তাহাদের গোড়-অভিযান অর্ধেক সম্পূর্ণ।

রাজা কহিলেন, ভয় নাই, আমার রণসজ্জাও অর্ধেক সম্পূর্ণ হইয়াছে। বর্ম দাও।

* * * *

সমস্ত বৎসর ধরিয়া অকারণ ও অনর্থক দেশভ্রমণের অন্তে, “The first phase of the battle is over” বলিয়া ঐক্য-মুখস্থ বাণী প্রচার করিবার বহর দেখিয়া স্তম্ভিত হইয়া যাইতেছি। সত্যই আমরা বীরের জাতি যে জাতির পুরুষ হাসিতে হাসিতে মৃত্যুকে আলিঙ্গন করিত, যে জাতির নারী হাসিমুখে চিত্তায় আরোহণ করিত, সেই জাতির মানুষই আমরা বটে। জীবনমরণ সমস্তার সম্মুখে দাঁড়াইয়া এমন অকুণ্ঠিত রসিকতা করিতে অশ্ব কোন জাতির মানুষ পারিত না।

* * * *

কিন্তু হাসিতে বসিয়াও অঙ্গ মনে পড়ে—ইহারই নাম দুঃপ্রবৃত্তি। মনে প্রশ্ন জাগিতেছে—“First phase বা half of the battle” এর চেহারা যদি সত্যই এই হয়, তবে নিশ্চয় ইহার দুইগুণ কাণ্ড কারখানা করিলেই যুদ্ধের সমস্তখানি ‘over’ হইয়া যাইবে। এখনও যায় নাই ইহার অপরাধ সমস্তখানিই দেশের লোকের। হতভাগ্য জাতি—ব্যাটল যেখানে ওভার হয়-হয়, সেখানে আর-একটু অবহিত হইলে কী এমন দোষ হইত? অর্ধেক যুদ্ধে কি কি লাগে তাহা তো দেখিলেই; ইহার দুইগুণ মিটিং করা, ইহার দুইগুণ ‘বাণী’ প্রচার করা, ইহার দুইগুণ ফুলের মালা কেনা,—ইহার দুইগুণ রেলষ্টীমারে চড়া (পরের পরসায়), ইহার দুইগুণ গালাগালি ছাপিয়া কাগজ বাহির

করা—কোন কাজটা সত্যকার অসাধ্য বা দুঃসাধ্য ছিল? এক হয়তো একটু কঠিন হইত, দুঃশূণ-কাগজ বিক্রয় করা—সেটাও এমন কিছু অসম্ভব কাণ্ড নিশ্চয়ই নয়। যুদ্ধের বাজার—দাম অর্ধেক করিলেই আড়াইগুণ কাগজ অক্রেপে বিকাইয়া যাইত। শেষ পর্যন্ত লোকসান হইত না, হইলেও না হয় সে টাকাটা চাঁদা করিয়া তুলিয়া দেওয়া যাইত। সিনেমাতে টাকা ঢাল, খেলার মাঠে পয়সা দাও—কেবল রণজয়ের বেলাই কিছু দিতে পারিলে না? হা ধিক্‌।

এই সুযোগ আর আসিবে না। ইউরোপীয় যুদ্ধের থাকায় পরিস্থিতি ঘনঘন বদলাইয়া যাইবে। রেলকোম্পানি ইতিমধ্যেই ভাড়া বাড়াইয়াছে—টাকায় এক আনা বাড়িলে ফাস্ট ক্লাস টিকিটে কত বাড়ি হিসাব করিয়া দেখিয়াছ কোনদিন? মূর্খ!

একটু ধৈর্য নাই, একটু তিতিক্ষা নাই—ইহাদের আর বলিব কি! একবার ব্যাট্‌লটা ওভার হইয়া গেলে তারপর কি আর—কিন্তু, তারপর কি হইত? বাঁচিলাম, না মরিলাম? হারিতাম না জিতিতাম? ব্যাট্‌ল over হইত তিনি বলিয়াছেন, ‘won’ হইত কিনা সে কথা বলেন নাই, কৌশলে চাপা দিয়া গিয়াছেন। ইহার নাম রাজবুদ্ধি। এই বুদ্ধি ষাঁহার আছে তিনিই রাজা হইবার উপযুক্ত। তোমার আমার মাথায় সে বুদ্ধি খেলে না। আমার মাথায় খেলিলে আমি ভ্যাগাবণ্ড গিরি করিতাম না। তোমার মাথায় খেলিলে তোমার নাম ক্যাবলকেষ্ট থাকিত না।

*

*

*

অতএব স্বাধীন ভারতে আমরা তাঁহাকেই রাজা করিব। ভারত স্বাধীন এবার হইবেই, স্বয়ং জওহরলাল ইহা বলিয়াছেন। কি প্রকারে হইবে অবশ্য বলেন নাই; কিন্তু যুদ্ধের বাজারে সকল কথা মুখ খুলিয়া বলা যায় না। তাঁহার যাহা বলিবার তিনি বলিয়াছেন—ইহা পর্যন্ত বলিয়াছেন, আমাদের আর কোন চেষ্টা চরিত্রও করিতে হইবে না সেজন্য। এখন কেবল একদিন বসিয়া ভবিষ্যৎ ভারতের জন্য Government of India Actএর একটা নূতন সংস্করণ স্থির করা এবং সেই অনুসারে প্রেসিডেন্ট কাউন্সিল নির্বাচন করিয়া ফেলা বাকি।

কংগ্রেস আরোজনে লাগিয়াছেন। প্রথম হইতেই মতের দ্বৈধ দেখিয়া ভরসা জাগিতেছে, ফল কিছু দর্শাইবেও বা। মতের বিজাতীয় ঐক্য দেখিলেই আমাদের মনে শঙ্কা জাগে; অনৈক্য দেখিলে বৃথা ভয় নাই, ওটা দেশি জিনিষ।

*

*

*

ভারত-রক্ষা লইয়া ওয়ার্কিং কমিটি ও গান্ধীজির মতে অহিংস অসহযোগ আরম্ভ হউক; সেই বিভেদেই আমাদের হয়। আমাদের আগ্রাণ অভিশাপ সহিয়াও আমাদের মুহুঁহু সভাসমিতির রিপোর্ট দেখিয়াও কংগ্রেস মরে নাই—এইবার গৃহবিবাদে কংগ্রেস ভাঙুক, বাংলাদেশ আবার ভারতের রাজদণ্ড স্বহস্তে তুলিয়া লইবে; আমাদের চিরসঞ্চিত আশা আমরা এবার পুরাইব, বাংলার পরমপ্রিয় রাজকুমারকে আমরা স্বাধীন ভারতের রাজা বানাইব। আপনারা হুন্দুর্নি দিন; স্বাধীন ভারতে সরকারি চাকুরি যদি চান যুদ্ধের বাকি অর্ধেক শেষ করিতে লাগিয়া যান। আমেন।

শ্যামদেশের কথা

শ্রী ফণিভূষণ রায়

ইয়োরোপের মহাযুদ্ধ লইয়া আমরা এত ব্যস্ত হইয়া আছি যে আমাদের ঘরের নিকটেই যে সকল সুন্দর দেশ আছে তাহার সংবাদ রাখিবার বড় একটা অবকাশ পাই না। দৃষ্টান্তস্বরূপ শ্যামদেশের উল্লেখ করা যাইতে পারে।



শ্যামরাজ আনন্দ মহিদল

শাসন বিষয়ে সাধারণ প্রজার কিছুমাত্র অভিমত অথবা অধিকার তাঁহারা গ্রহণ করেন নাই। বস্তুতঃ ইহাই সেই যুগের রীতি এবং ফরাসী বিপ্লবের পূর্বে সাধারণ ফরাসীর জীবন যেরূপ দুর্বিষহ ছিল, শ্যামদেশের জনসাধারণ তাহা অপেক্ষা কোনপ্রকারেই আপনাকে অধিকতর সুখী জ্ঞান করিতে পারে নাই। ক্রমে এই অশিক্ষিত, দুঃস্থ এবং উৎপীড়িত প্রজাবৃন্দ ধীরে ধীরে বৃদ্ধিতে পারিল যে রাজ্য-শাসন ব্যাপারে আমূল পরিবর্তন সাধিত না হইলে তাহাদের উন্নতির আর কোনও আশা নাই এবং সর্বদেশে ও সর্বকালে যাহা হইয়াছে—সেই বিজোহী জনমতের বিরুদ্ধে রাজশক্তিকে পরাজয় স্বীকার করিতে হইল।

মাত্র কিছুকাল পূর্বেও শ্যামদেশের সম্বন্ধে নূতন করিয়া উল্লেখ করিবার মতন বিশেষ কিছু ছিল না, কিন্তু গত বিশ বৎসর ধরিয়া এই ক্ষুদ্র স্থানটি তাহার রাজনৈতিক, সামাজিক ও জাতীয় জীবনে এত দ্রুত উন্নতি লাভ করিয়াছে যে তাহা বাস্তবিকই প্রশংসার যোগ্য। এই জাতীয়তাবোধের ফলেই আজ শ্যামদেশ জগতের শিক্ষিত ও তথাকথিত সভ্য দেশ সমূহের মধ্যে নিজের স্থান করিয়া লইয়াছে এবং জাতীয় জীবনে নূতন যুগ আনয়ন করিয়াছে।

বহু শতাব্দী ধরিয়া শ্যামদেশে যে নৃপতিগণ রাজত্ব করিয়া গিয়াছেন তাঁহারা সকলেই এই ধারণা পোষণ করিতেন যে তাঁহারা দৈবশক্তি ও দৈব অধিকারের প্রতীক এবং সেজ্ঞা রাজ্য-



মাদ্রিজে শ্যামদেশের পরিচয়

আট বৎসর পূর্বে, ১৯৩২ খৃঃ অব্দের জুন মাসে শ্রামরাজ প্রজাধিপক স্বেচ্ছায় স্বীয় রাজশক্তি ও অধিকার প্রজাদের হাতে তুলিয়া দিলেন। শ্রামদেশের জাতীয় জীবনে উন্নতির নূতন অধ্যায়ের সূত্রপাত হইল।

কিন্তু দেশবাসী রাজনৈতিক অধিকার লাভ করিলেও তাহাদের দৈনন্দিন জীবনে অল্পরূপ উন্নতি সাধিত হইল না। দারিদ্র্য এবং দারিদ্র্যের সর্ববিধ উপসর্গ জাতীয় উন্নতির পথে প্রধান অন্তরায় হইয়া রহিল এবং শ্রামদেশের বর্তমান পররাষ্ট্র-সচিব লুয়াঙ্ক প্লোদিতের অধীনে পুনরায় দেশে বিদ্রোহ জাগিয়া উঠিল।

সৌভাগ্যবশতঃ শ্রামরাজ প্রজা-ধিপক ফরাসীদেশের ষোড়শ লুই-এর পন্থা অবলম্বন না করিয়া এই বিদ্রোহের স্বপক্ষে দণ্ডা য় মান হইলেন। নৃপতিদিগের ইতিহাসে যে স্বার্থত্যাগ ও উদারহৃদয়তা দুর্লভ, তাহারই পরিচয় দিয়া তিনি আপন প্রজাদের প্রতি সমস্ত ভার অর্পণ করিলেন এবং স্বদেশ পরিত্যাগ করিয়া ইংলণ্ডে জীবনের বাকি অংশ অতিবাহিত করিতে প্রবৃত্ত হইলেন। তাঁহার রাজ্যত্যাগ সম্পূর্ণ



শ্রামদেশের রণসজ্জা

স্বেচ্ছাপ্রণোদিত এবং একমাত্র প্রজাদের সন্তোষ বিধানের জন্তই তিনি ইহা করিয়াছিলেন। তাঁহার ভ্রাতৃপুত্র মহারাজ আনন্দ মহিদল, ১৯৪১ খৃঃ অব্দে ১৬ বৎসরে পদার্পণ করিলে রাজসিংহাসন লাভ করিলেন। তিনি সুইটজারল্যান্ডে শিক্ষিত এবং মাত্র ১৯৩৮ সালে সর্বপ্রথম স্বদেশে আগমন করেন। শ্রামরাজ প্রজাধিপকের



বিমানবাহনসী কামান

ইচ্ছা অনুসারে আপনাকে গড়িয়া তুলিতে পারিয়াছে।

শ্রামদেশ জাপানের সহিত বিশেষ ঘনিষ্ঠতাসূত্রে আবদ্ধ এবং তাহার রাজ্যশাসনপ্রণালীতেও এই ঘনিষ্ঠতার যথেষ্ট প্রমাণ পাওয়া যায়। এই দেশের অধিকাংশ রাজপুরুষই জাপানী; জাপানের সাহায্যে শ্রামদেশের অস্ত্র শস্ত্র ও সমরোপকরণের যথেষ্ট উন্নতি সাধিত হইয়াছে। আপন শক্তির অল্পপাতে ইহাদের

রাজ্যত্যাগের পর হইতে প্রধান মন্ত্রী লুয়াঙ্ক পিবুল ধীরে ধীরে অতি বিচক্ষণতার সহিত স্বদেশকে উন্নতির পথে চালিত করিয়া আসিয়াছেন। ম্যাপে দেখিতে পাওয়া যাইবে যে এই ক্ষুদ্র দেশটি একদিকে বৃটিশ-সাম্রাজ্য ও অপরদিকে ফরাসী সাম্রাজ্য ইন্দো-চীনের মধ্যে অতি সঙ্কটজনক ভাবে অবস্থিত। এই দুই বিরাট শক্তির প্রভাব সত্ত্বেও শ্রামদেশ আপন

সৈন্যবাহিনী, নৌশক্তি এবং সামরিক বিমান বিভাগ গড়িয়া উঠিয়াছে। শ্যামদেশ বহুবিধ খনিজ পদার্থের অধিকারী এবং ইহার মধ্যবর্তী সমতলভূমিতে প্রায় বিনা ক্লেশে চাউল উৎপন্ন হইয়া থাকে। শতকরা নব্বুই জন দেশবাসী কৃষিকর্মে জীবিকা নির্বাহ করিয়া থাকে কিন্তু শ্যামদেশের অধিকাংশই গভীর অরণ্যে পরিপূর্ণ এবং উহা বন্যহস্তী, ব্যাঘ্র এবং বহুবিধ বন্যজন্তুর বাসস্থান।

কিন্তুদন্তী আছে যে, শ্যামদেশ খেতহস্তীর আবাসস্থল কিন্তু বাস্তবিক খেতহস্তী প্রকৃতির বিপর্যয় ব্যতীত ছলভ এবং শ্যামদেশে খেতহস্তীর আবির্ভাব বিশেষ মঙ্গলের চিহ্ন বলিয়া সূচিত হইয়া থাকে। বলা বাহুল্য খেতহস্তীর আবির্ভাব হইলেই তৎক্ষণাৎ রাজসরকারে সংবাদ প্রেরণ করা হয় এবং উহা রাজসম্পত্তি হিসাবে গণ্য হইয়া থাকে।

শ্যামদেশ বৌদ্ধ প্রভাবান্বিত দেশ এবং শ্যামসভ্যতা প্রায় সম্পূর্ণ ভাবেই প্রাচীন ভারত হইতে আমদানী করা হইয়াছিল। ভারতীয় ধর্ম, দর্শন, কৃষ্টি ও সভ্যতার নিদর্শন শ্যামদেশের জাতীয় আচার ব্যবহারে এবং সামাজিক ও ধর্মজীবনে যথেষ্ট দেখিতে পাওয়া যায়। শ্যামদেশে প্রায় চারিশত মন্দির আছে এবং তাহার মধ্যে উষার মন্দির অথবা Temple of Dawnই বহুখ্যাত; এই দেশে অসংখ্য বৌদ্ধ পুরোহিত বর্তমান।

বর্তমানে এই দেশ আধুনিক সভ্যতা লাভ করিয়াছে। ইহার পুরাতন নাম অধীনতার পরিচায়ক বলিয়া গত জুন মাসে সরকারী ভাবে ‘শ্যামদেশ’ এই নাম পরিত্যাগ করা হইয়াছে। বর্তমানে ইহা থেইল্যান্ড নামে অভিহিত। শ্যামদেশের বর্তমান উন্নতির পরিচয় এই সঙ্গে যে ছবিগুলি দেওয়া হইল তাহার মধ্য দিয়া কিয়দংশ পাওয়া যাইবে।



শ্যামদেশের কুবক পরিবার—ইহারা নিজস্ব প্রথার ধান ভানিতেছে



যুরোপে দ্বিতীয় মহাসমর

ত্রী—

যুরোপের দ্বিতীয় মহাযুদ্ধ গোড়ায় গোড়ায় তেমন জমিয়া উঠে নাই। সিনেমা হলে এবং রেকর্ডায় বসিয়া আমরা সমস্ত ব্যাপারটিকে একটা চরম ঠাট্টা বলিয়াই ধরিয়া লইতেছিলাম ; কোনো চতুর ব্যক্তিচরী ছবি আঁকিলেন, মাজিনো ও সিগ্‌ফ্রিডের নির্ধূম কামানের নলে বসিয়া যুরোপীয় শাস্তির প্রতীক ঘুঘুপাখী



জার্মানীর নতুন অস্ত্র,—প্যারাহট সৈন্য

প্রচুর শুষ্ক তৃণের সাহায্যে বাসা বাঁধিতেছে। আজ সেই প্রজ্জ্বলিত শুষ্কতৃণের প্রচুরতর ধূমে জগতের আকাশ আচ্ছন্ন।

সংবাদপত্রের সম্পাদকীয় স্তম্ভে বিক্ষোভের আনিবার মত প্রচণ্ড সমরানল প্রথম জ্বলিল ফ্র্যাঙ্কসে। জার্মানির যুদ্ধরথ, আকাশ-পোত এবং দুর্ধর্ষ পদাতিকদল সেখানে যাহা করিয়াছে, বাংলা সংবাদপত্রের ভাষায় তাহাকে একটি নরমেধ যজ্ঞ বলা চলে। মিত্রবাহিনী সেখানে বীরত্বপূর্ণ সৈন্য-অপসরণ ব্যতীত বিশেষ কিছুই করিতে পারে নাই। যুদ্ধের ইতিহাসে ফ্র্যাঙ্কস যুদ্ধের স্থান কতখানি উচ্রে হইবে তাহা এখন বলা কঠিন, কারণ বর্তমান মহাযুদ্ধ এখনো চলিতেছে। ফ্র্যাঙ্কস-এর সঙ্গে সঙ্গে বেল্জিয়ামের লিওপোল্ড আত্মসমর্পণ করিলেন ; তাহাতেও মিত্রপক্ষের বলহানি ঘটিয়াছে সন্দেহ নাই, কিন্তু সাময়িক ভাবে বেল্জিয়াম নিশ্চিত ধ্বংসের হাত হইতে বাঁচিয়াছে

সম্ভবতঃ এই আশার ছলনায় লিওপোল্ড রণে ভঙ্গ দিয়াছেন।

লিওপোল্ডের আত্মসমর্পণের পর হইতেই আটলান্টিক উপকূলে মিত্রবাহিনী ছত্রভঙ্গ হইল ; ‘ডান্কার্ক’ বন্দর জার্মান বোমায় বিধ্বস্ত হইল ; এবং হতাবশিষ্ট মিত্রবাহিনী চরম দুর্দশার মধ্যে জাহাজে করিয়া ইংলণ্ডে চলিয়া যাইতে বাধ্য হইল। প্রত্যক্ষদর্শীরা বলিতেছেন, এরূপ গৌরবময় আত্মরক্ষা ইতিহাসে বিরল ঘটনা। ইংলণ্ডের প্রধান মন্ত্রী ইহাকে A colossal military disaster ই বলিয়াছেন। ডান্কার্ক-এর পর হইতেই ফরাসী সৈন্যাদ্যক্ষ-মহলে জয়াশা সম্বন্ধে হতাশা দেখা দিয়াছিল। ইহার অল্পদিনের মধ্যেই শত্রুবাহিনী দুর্বীর গতিতে প্যারিস অভিমুখে অগ্রসর হয়। অবশেষে ফরাসী প্রধান মন্ত্রী মশিয়ে রেনো প্যারিস পরিত্যাগের সংকল্প করিলেন, যুরোপীয় সভ্যতার কেন্দ্রভূমি আজ প্রায় সমস্ত বৎসর পরে বিজ্ঞতার পদতলে দলিত হইল। প্যারিস যদি যথাসময়ে পরিত্যক্ত না হইত, তাহা হইলে সেই নগরীর ভাগ্যে যাহা ঘটিত তাহা সহজেই কল্পনা করা যায়। ধ্বংসরূপে পরিণত না হইয়া সেই স্মরমা নগরী এখন স্বস্তিকলাঙ্কিত পতাকাভলে শোকমন্ডর শান্ত জীবনযাপন করিতেছে।

গত ১০ই জুন মুসোলিনী পতনোন্মুখ ফ্রান্সের উপর আক্রমণের বাসনা প্রকাশ করিলেন। বহুদিন পূর্বেই নগ্নপদ, নিরস্ত্রকর, কৃষ্ণকায় আবিসিনিয়েরা ইতালীয় মারণাস্ত্রের কবলে স্বাধীনতা



হের হিটলারের ও ফিল্ড মার্শাল পোয়েরিংএর নান্দী সৈন্যধ্যক্ষের সহিত আলোচনা

বিসর্জন দিয়াছে; কিছুদিন পূর্বে আলবানীয়াও ইতালীয় সাম্রাজ্যের অন্তর্গত হইয়াছে। এখন তাহার বহুবাহিনী, টিউনিসিয়া, কসিকা, জিবুতি এবং নিস্ দখলের সুযোগ আসন্ন। অতএব জার্মানির প্রবল সহায়তায় সে যুদ্ধে নামিল। ছইদিক হইতে যুগপৎ আক্রান্ত, বিধ্বস্ত ফ্রান্স রোম-বালিনীয় বাহিনীর কাছে পরাভব স্বীকার করিয়াছে। প্রধানমন্ত্রী রেনো হার মানিয়া লইতে অসম্মত হইয়া পদত্যাগ করিয়াছেন। নূতন সৈনিক মন্ত্রী মার্শাল পেঠ্যা রোম ও বালিন সকাশে যে “সৈনিকোচিত শাস্তির” আবেদন জানাইয়াছিলেন, কিছু বিলম্বের পর সম্মিলিত শত্রু-শক্তি তাহা গ্রাহ্য করিয়াছে। উভয় রাষ্ট্রের সহিত স্বতন্ত্রভাবেই সন্ধি স্থাপিত হইয়াছে। ফলে আজ ফ্রান্স শত্রুহস্তের ক্রীড়নকে পরিণত। তাহার অর্দ্ধাংশেরও অধিক ভূমিভাগ অনির্দিষ্ট কালের জন্ত জার্মান বাহিনীর অধিকারে থাকিবে; তাহার শাসনতন্ত্র বালিন হইতেই নির্দিষ্ট হইবে, এবং যুদ্ধাবশিষ্ট রণসম্ভার জার্মানির সাহায্যে নিয়োজিত হইবে। প্রসাদ হইতে রোমও বাদ পড়ে নাই; তাহার নানা সুবিধার মধ্যে ভূমধ্যসাগরীয় ফরাসী বন্দরে অধিকার প্রাপ্তি বিশেষভাবে উল্লেখ করা যাইতে পারে। ইহাই হইল মার্শাল পেঠ্যার সৈনিকোচিত সম্মানজনক সন্ধি। এই সন্ধির ফলে জার্মানি পেঠ্যা-শাসিত ফ্রান্সকে তাহার পূর্বতন যুদ্ধসঙ্গীর বিরুদ্ধেই রণসম্ভার যোগাইতে বাধ্য করিবে সন্দেহমাত্র নাই। ইংলণ্ডের প্রতি নিরপরাধ সাধারণ ফরাসী শত্রুভাব অবলম্বন করিতে বাধ্য হইবে ইহাই হইল বর্তমান যুদ্ধের একটি পরম শোচনীয় দিক। সুখের বিষয়, পরাজিত পোল, ওলন্দাজ এবং ডাচদিগের স্ত্রায় বহু ফরাসী এই অপমানসূচক সন্ধিকে অমান্য করিতে বদ্ধ-পরিকর; বহু ফরাসী উপনিবেশ হইতেও প্রবল প্রতিবাদ উঠিয়াছে।

শেষ পর্যন্ত কী হইবে, অদূর ভবিষ্যতের গর্ভে নিহিত। ঘটনার চাপে মানুষের চরিত্র রাষ্ট্রগত-ভাবেও কতদূর পরিবর্তিত হয়, ত্রিটেনের পক্ষ হইতে প্রস্তাবিত ইঙ্গ-ফরাসী একরাস্ত্রীকরণের প্রস্তাব তাহার প্রমাণ। আজ পেঠ্যা বলিয়াছেন ফরাসীর আত্মসমর্পণ ভিন্ন গতি নাই, কিন্তু অন্তর্দিকে

ফরাসী বীর জেনারেল ডে গোল্ আজ পরাজিত স্বদেশের লুণ্ঠগৌরব পুনরধিকারের আশায় ফরাসী নৌশক্তি এবং অবশিষ্ট ফরাসীশক্তি আহরণ করিয়া ইংলণ্ডকে যথাসাধ্য সাহায্য করিতে যত্নবান হইয়াছেন। তাঁহার শ্রম ও অধ্যবসায় সফল হইলে জগতের ইতিহাসে তাঁহার দান অসাধারণ হইয়া থাকিবে।



মার্শ্যাল পেট্র

ভীষণ শত্রুর বিরুদ্ধে ব্রিটিশ সাম্রাজ্য আজ নিতান্ত একাকী। দক্ষিণ আফ্রিকায় জেনারেল হার্টজগের জার্মানশ্রীতিও ব্রিটেনের বিশেষ অশুবিধার কারণ হইবে বলিয়া আশংকা হয়। সম্প্রতি আমেরিকার বৈমানিক কর্ণেল লিণ্ডবাগ্‌ও আমেরিকাকে নিরপেক্ষ থাকিবার যে উপদেশ দিয়াছেন তাহাও উল্লেখযোগ্য। রাজনৈতিক প্রতিপক্ষদলের চাপে পড়িয়া প্রেসিডেন্ট রুজ্‌ভেল্টও আত্মসাবাণী ব্যতীত বিশেষ কিছু সাহায্য ব্রিটেনকে পাঠাইতে পারিতেছেন না, ইদানীং তিনিও বিপদ বুঝিয়া মৌনাবলম্বন করিয়াছেন এবং Munroe Doctrine ভঙ্গ করিবার জন্য বিশেষ আগ্রহ বর্তমানে

আমেরিকায় দেখা যাইতেছে না।

কলিকাতাস্থ স্টেটসম্যান পত্রিকার সম্পাদক, বহু ভারতবর্ষীয়ের বিষয় উৎপাদন করিয়া রোটোরি-ক্লাবে সম্প্রতি যে বক্তৃতাটি করিয়াছেন তাহাতে প্রকাশ যে আমেরিকার জনসাধারণ, যুদ্ধের পূর্বে যে সমস্ত ব্রিটিশ প্রচারক সে দেশে গিয়াছিলেন, তাঁহাদিগকে বড় একটা আমোল দেয় নাই; সম্পাদক মহাশয়ের ধারণা, নেহেরু এবং শাস্ত্রীপ্রমুখ ভারতীয় বাগ্মীরা যদি ভারতের 'ডোমিনিয়ন্ স্টেটস্' লাভের পর সেখানে গিয়া অস্ত্রসস্ত্রের সংগ্রহের জন্য আবেদনমূলক বক্তৃতা করিয়া আসেন, তবে আমেরিকার হৃদয় কথঞ্চিৎ কোমলতর হইতে পারে। ইহার যুক্তি হৃদয়ঙ্গম করিতে আমরা অক্ষম। কারণ অপরের প্রাণে সহানুভূতি অপেক্ষা নিজে টিকিয়া থাকাই এখন আমেরিকার পক্ষে অধিকতর প্রয়োজনীয়। বিশেষ আমেরিকার সহানুভূতির মূল্য কতদূর তাহা আমরা জানি না!

বর্তমানে ডানকার্কের যুদ্ধের পর যে ক্ষণবিশ্রাম চলিতেছে তাহা আসন্ন ঝড়ের পূর্বক ক্ষণিক বিশ্রাম বলিয়া অনেক মনে করেন। তবে সুখের কথা এই যে জার্মানীর পক্ষে ইংলণ্ডে সেনাবাহিনী পাঠাইয়া ব্রিটিশসাম্রাজ্য চূর্ণ করা হয়ত ততটা

সুখসাধ্য হইবে না। বিশেষ করিয়া ইংলণ্ড এখন সম্ভব এবং অসম্ভব সবপ্রকার বিপদেরই বিরুদ্ধে লড়িবার আয়োজনে তৎপর। তবে ফরাসীজাতির রণত্যাগ এবং আত্মসমর্পণ যাহা বিশেষ অতর্কিতভাবে ঘটিয়াছে এবং যুদ্ধ ব্যাপারে জ্ঞানের সম্মিলিত চেষ্টার অভাবেই ঘটয়াছে বলিয়া আমাদের বিশ্বাস—



জেনারেল ওয়াগ

তাহা ইংলণ্ডকে যৎপরোনাস্তি বিপদে ফেলিয়াছে। এই অবস্থায় যুদ্ধের গতি পরিবর্তন করা কি দুঃসাধ্য ব্যাপার তাহা সকলেই অনুমান করিতে পারিবেন। যে অসীম সাহস ও নিষ্ঠার প্রয়োজন তাহার পরিচয় দিয়া ইংলণ্ড জগতে পুনরায় শান্তি স্থাপন করুক ইহাই প্রার্থনীয়।

• প্রধান রণাঙ্গনে যুদ্ধ বিরতি হইলেও ছোটখাট ঘটনার অভাব নাই। বৃটিশ ও ইতালীয়



ভূতপূর্ব ফরাসী প্রধান মন্ত্রী রেগো

উপনিবেশ সমূহে আঠার রকমের শক্তি পরীক্ষা চলিয়াছে। রুশিয়া আজ রুমানিয়ার সাম্রাজ্যভার লাঘব করিতে ব্যস্ত। বেসারেবিয়া এবং পাশ্চবর্তী দেশ আজ তাহার অধিকারে। রুমানিয়া বিনা বাক্যব্যয়ে এই ব্যবস্থা মানিয়া লইতে বাধ্য হইয়াছে, তবে বলকানের দিকে রুশিয়ার এই অভিযান জার্মানী ও ইতালীর কতটা সুখকর হইবে তাহা বলা কঠিন। হয়ত এই দুই শক্তির সহিত পূর্বেই মীমাংসা করিয়া রুশিয়া তাহার পূর্বরাজ্য অধিকারে অগ্রসর হইয়াছে কিন্তু যেখানে সকলেই প্রতিবেশী শক্তিকে ভীতি ও সন্দেহের চক্ষে দেখিয়া থাকে, সেই স্থলে পরস্পরের মধ্যে আপোষ মীমাংসা কতদূর স্থায়ী ও বিশ্বাসযোগ্য তাহা বলা কঠিন। বলা বাহুল্য লুণ্ঠিত দ্রব্যের অংশ লইয়া রুশিয়া ও জার্মানীতে দ্বন্দ্বের সৃষ্টি হইলে তাহা ইংলণ্ডের পক্ষে পরম সুবিধাজনক হইবে।

প্রাচ্যেও ঘটনার অভাব নাই। সুবিধা বুখিয়া জাপান এসিয়াতে মন্থ্রো নীতি পালন করিবার অজুহাতে বৃটিশ ও ফরাসী উপনিবেশ সমূহের প্রতি ক্রমশঃ অধিকতর মনঃসংযোগ করিতেছে। আজ ফরাসীর পক্ষে ইন্দোচীন রক্ষা করিবার শক্তি বা সামর্থ্য নাই। পশ্চিমে রণাঙ্গনে যে প্রতিকূলতার বিরুদ্ধে লড়িতে হইতেছে তাহাকে উপেক্ষা করিয়া সম্ভবতঃ বৃটিশ গভর্ণমেণ্ট এই ব্যাপারে যথেষ্ট শক্তিপ্রয়োগ করিতে পারিবেন না। এবং সুদূর সমুদ্রে আসিয়া এই শক্তির বিরুদ্ধে অস্ত্রধারণ করা আমেরিকার পক্ষেও কতখানি সম্ভবপর হইবে তাহা বলা কঠিন। সকল দিক দিয়াই আজ ভাগ্যবিধাতা এসিয়াতে মন্থ্রো নীতির সহায়তা করিতেছেন।

যে সকল অভাবনীয় ও অসম্ভব বিবর্তনের মধ্য দিয়া যুগ পরিবর্তন হইয়া থাকে আজ তাহার বহু লক্ষণ বর্তমান। এই সন্ধিক্ষণে কোনও নীতি অথবা পূর্ব চিন্তিত ধারা অনুসারে দেশ ও সভ্যতার উত্থান পতন ঘটনা, সম্পূর্ণ অতর্কিতে এবং প্রলয়ের মধ্য দিয়া এই পরিবর্তন আসিয়া থাকে। বর্তমানে ঘটনা যেরূপ দ্রুতগতিতে ও অচিন্তনীয় ভাবে চলিতেছে, তাহাতে এই যুগ সম্পূর্ণ হইয়া আবার যে কোন নূতন যুগ কি ভাবে দেখা দিবে তাহা কে জানে!

স্বপ্ন

শ্রী জগদীশচন্দ্র ঘোষ

ফাস্তুন মাসের একদিন শেষ বেলায় কাজলদীঘির কাল জল মুছ বাতাসে নাচিয়া নাচিয়া উঠিতেছিল—তাহারই শানবাঁধান ঘাটে দাঁড়াইয়া তখন রেণু একমনে কত কৌ ভাবিয়া চলিয়াছিল। বাংলা দেশের আঠার বৎসরের মেয়ের মনোরাজ্যে যত আশা, আকাঙ্ক্ষা ও আশঙ্কা জুড়িয়া বসিতে পারে, রেণুর মন তার সব গুলিতেই ছিল পরিপূর্ণ। রেণু তাই একমনে একের পর এক ভাবিয়া চলিয়াছিল—বাবা আজ তিন দিন হইল লক্ষ্মীপুর গিয়াছেন—কালই তো ফিরিবার কথা ছিল কিন্তু আজ এ পর্য্যন্তও ফিরিলেন না কেন? তবে কি সেখানে পাকা কথা হইয়া গেল! তাহা হইলে কিন্তু বেশ হইত। বাবা বলেন, ছেলেটি নাকি দেখিতে গুলিতে দিব্য! আবার কলেজেও পড়ে—মস্ত বড় অবস্থা বাড়ীতে দালান কোঠা পুকুর। কিন্তু বাবা তাদের অত টাকা দিবেন কি করিয়া? তারা যে নগদ হাজার টাকার কমে কিছুতেই রাজি হইবে না। হাজার টাকা! বাবা বলেন—বাড়ীঘর জমিজমা সব বিক্রি করিলেও এই দিনে হাজার টাকা যোগাড় করা যাইবে না। কিন্তু ওরা অত চায় কেন? টাকা না দিলে কি ছেলের বিয়ে হয় না? টাকাই বড়, মেয়ের দাম কি এক কানা কড়িও নয়? এই তো সে দিন সুষমার বিয়ে হলো—কেমন দিব্য ফুট-ফুটে বরটি! ওদের কিন্তু একটি পয়সাও দিতে হয় নাই। সেই তো সুষমার বাবা, কিছু গহনা আর কিছু যৌতুক দিলেন—ওরাও নাকি তার বেশী আর কিছু চায় নাই। আচ্ছা, সাঁদের মেয়ের বিয়েয় যদি টাকা না দিতে হয় তবে বামুনদের মেয়ের বিয়েয় টাকা লাগবে কেন? সুষমার বর সেদিন তাহাকে চিঠি দিয়াছে—ছেলেটি দিব্য বিনাইয়া বিনাইয়া লিখিতে পারে। সুষমা না লিখিয়া লিখিয়াছে—“প্রাণের সু”—কত রসিকতা ঠাট্টা তামাসা করিয়াছে—বেশ আছে সুষমা। একমনে কতক্ষণ ধরিয়া এমনি ভাবিয়া চলিয়াছে সে। শূণ্য কলসীটি পায়ের কাছে রহিয়াছে পড়িয়া—জল লইবার কথাই গিয়াছে সে ভুলিয়া। হঠাৎ কি একটা শব্দে রেণু পিছন ফিরিয়া তাকাইল—দেখিল সুষমা ঠিক তাহার পিছনে দাঁড়াইয়া মুখ টিপিয়া হাসিতেছে। এতক্ষণে সে একেবারে খিল খিল করিয়া হাসিয়া রেণুর গায়ের উপরে হেলিয়া পড়িল।

—কি ভাবছিলি ভাই এতক্ষণ ধরে?

—কই ভাবছিলাম?

—না, কিছু কি আর ভাবছিলে? অমনি অমনি শ্রীরাধিকা যমুনার ঘাটে এসে কলসী ফেলে হা পিত্যেশ করে তাকিয়ে আছেন!—বুঝি লো—সব বুঝি।

—আ মর্; কি আবার তুই বুঝলি বলতো?

—তোর মনের কথা।

—আমার আবার মনের কথা কি?

—তবে শোন, বলিয়া সুধমা তাহার কাণের কাছে মুখ লইয়া গিয়া বলিল—যে কেউ ঠাকুর দুদিন বাদে আসবেন তাঁরই কথা ভাবছিস্ তো ?

—দূর মুখপুড়ী ! কে আসবে বলতো ? বলে—মাথা নেই তার মাথা ব্যথা। নিজের স্বপ্ন বুঝি পরকে দেখাস্—তুই রাত দিন ঐ ভেবেই মরিস কিনা !

—সে আর মিথ্যে কথা কি লো। বিয়ের আগে-থাকতেই তো তাকে ভাবতে শুরু করেছি—তুই যেমন ক'রে আজ ভাবছিস্ !

—বিয়ের আগে কেমন ক'রে ভাবতিস ভাই ? কার কথা ভাবতিস আর পেলি কাকে ?

—কেন যাকে ভাবতাম—তাকেই তো পেয়েছি। আহা কি আমার স্বাক্ষা, কিছুই যেন জানেন না।

—সে কেমন করে হয় ভাই ? তুই রহস্ত করছিস নে বল ?

—রহস্ত কি লো !

—তবে যাকে কোন দিন দেখিস নাই—তাকে ভাবতিস কি করে ?

—ওখানে যখন বিয়ের কথা হয়—তখন তো শুনেছিলাম সব—ওর চেহারার কথা—ওদের বাড়ী ঘরের কথা। সেই সব শুনে তখন থেকেই ভাবতে শুরু করেছিলাম। একদিন রাতে স্বপ্ন দেখি কি, আমি যেন তাদের কোঠা-ঘরে তারই পাশে শুয়ে আছি। ঘুম ভেঙ্গে আমার কী যে ভাল লাগলো !

—কিন্তু সে যে আর কেউ নয়, তা জানলি কেমন করে !

—জানতে পারা যায় লো—তুইও জানবি। সেদিন স্বপ্নে যাকে দেখেছিলাম, আমি জানি সে আমার স্বামী-ছাড়া আর কেউ নয়। আমার তো আজও মনে আছে—তার সেই ভাষা ভাষা চোখ, টিক্লে নাক, মাথায় কঁকড়ান চুল আর কারও নয়—ওরই। আজ আমার কথা না বুঝলেও বিয়ের পরে সব বুঝবি ভাই—দেখবি মনে প্রাণে যেমনটি চেয়েছিস, তেমনটিই পেয়েছিস।

—কি জানি ভাই যদি তাই হয়, তবে কেউ কেউ এত দুঃখ কষ্ট পেয়ে ভুগে মরে কেন বলতে পারিস ? ওপাড়ার সুধার কথা ভাবতো—আহা বেচারীর কি দুঃখ ! তার বর তাকে মার-পিট করে, শাশুড়ী নন্দ কেউ দেখতে পারে না—এবার রোগে ভুগে একেবারে শুকনো কাঠিটি হয়ে ফিরে এসেছে। এমন কেন হয় ?

—তার মনে প্রাণে চাইতে জানেনা ভাই—জানলে এমন হতো না।

—কি জানি ভাই—তোর মত করে আমি এসব বুঝতে পারিনে। ইহাদের সকল আলোচনা আজিকার মত এখানেই বন্ধ হইয়া গেল। রেণুর পিসিমা বড়ের মত আসিয়া গজিয়া পড়িলেন—বলি, এতক্ষণ ধরে ঘাটে বসে কি দরবার হচ্ছে শুনি ? ওদিকে যে মা ডাকাডাকি ক'রে গলা কাটালে—তা কি মেয়ের কাণে গেল ?

রেণু তাড়াতাড়ি কলসী ডুবাইয়া বাড়ীর দিকে পা বাড়াইল। কোন এক গল্পের বইতে রেণু পড়িয়াছিল—“রাজপুত্র তাহার পক্ষীরাজ বোড়ায় চড়িয়া রওনা হইলেন—দৈত্যপুত্রীতে বন্দিরাজকন্যার উদ্দেশ্যে। তারপর কতকষ্টে কত কৌশলে রাজকন্যার ঘরে গিয়া উপস্থিত হইলেন। শিয়রে রূপার কাঠি আর পায়ের দিকে সোণার কাঠি দিয়া দৈত্যরাজকন্যাকে ঘুম পাড়াইয়া রাখিয়াছিল। রাজপুত্র শিয়রের

কাঠি পায়ের দিকে আর পায়ের কাঠি শিয়রে আনিয়া রাখিলেন—অমনি রাজকন্ডার ঘুম ভাঙিল। তারপর দুই জনে হইল পরিচয়। পরিচয় শেষে দাঁড়াইল ভালবাসায়। তারপর কত কৌশলে পক্ষীরাজ ঘোড়ায় নিজের পাশে রাজকন্ডাকে বসাইয়া নিজের রাজ্যে উড়িয়া আসিলেন।” রেণুর মনে সমস্ত গল্পটা একেবারে জীবন্ত হইয়া ভাসিয়া উঠিল। রাত্রি অনেক হইয়া গিয়াছে, হুস্‌হুস্‌ করিয়া রাত্রি বারোটোর ট্রেন তাহানের গ্রামের ষ্টেশনে আসিয়া থামিল।

—এখন তো আর পক্ষীরাজ ঘোড়া হয় না। হয়ত একদিন এই গাড়ীতে চড়িয়াই তাহার রাজপুত্র আসিবে—সঙ্গে আসিবে আরও কত লোক। বাজনা বাজিবে কত লোকজনের আনাগোনা হইবে তাদেরই মাঝে বিবাহের পরের দিন সে তাহার বরের সহিত গিয়া গাড়ীতে চাপিবে—ট্রেন হুস্‌হুস্‌ করিয়া ছুটিয়া চলিবে। ভাবিতে ভাবিতে কখন রেণু ঘুমাইয়া পড়িল—ঘুমাইয়া স্বপ্ন দেখিল সেই কলেজের ছেলে চমৎকার তাহার দেহশ্রী—তাহাদের কোঠা বাড়ী, ঘর পুকুরগী!

সকালবেলা উলুধ্বনি শুনিয়া রেণু ধড়মড় করিয়া বিছানায় উঠিয়া বসিল। উলুধ্বনি কিসের? বাহিরে তাহার পিতার কণ্ঠস্বর শুনা গেল—“এত সহজে কাজটা হবে তা কখনও ভাবিনি।”

পিসিমা বলিলেন—“যাক এখন ভগবানের ইচ্ছায় ভালয় ভালয় দুই হাত এক হলে বাঁচি।” রেণু খাটের উপর বসিয়া বসিয়া সব শুনিতে লাগিল—ঘুমের ঘোর তখনও তাহার ভাল করিয়া কাটে নাই। বাবা ফিরিয়া আসিয়াছেন, মা উলুধ্বনি দিতেছেন—তাহা হইলে বোধ হয় এখানেই সব ঠিক হইয়া গিয়াছে—ভাবিতেই রেণুর বুক ঢুক ঢুক করিতে লাগিল—অসহ্য পুলকে তাহার সারা অঙ্গ ভরিয়া গেল, খাট হইতে নামিয়া অতি সন্তুর্পণে আসিয়া দরজার আড়ালে দাঁড়াইল—দুই কান বাহিরের প্রতিটি কথা রহিল উন্মুখ হইয়া।

মা বলিলেন—কিন্তু এত সহজে যে ওরা রাজি হলো?

বাবা বলিলেন—আরে ছেলের বাপ কি সহজে রাজি হয়—পরশু সারাটা দিন গিয়েছে তো কেবল ফর্দ শুন্তে শুন্তে—হেন চাই তেন চাই। বিয়ে তো একেবারে ভেঙ্গে গিয়েছিল আর কি। বলে নেহাত সাতশ টাকার কমে আর ছেলের বিয়ে দেবে না। আমি তো একেবারে জবাব দিয়ে দিলাম—টাকা আমি দিতেই পারবো না—কিছু গহনা নিয়ে যদি হয় তবেই পারি। তারপরে, বুঝলে দিদি,—ছেলে তার একেবারে বঁকে বসলো। সত্যেন নাকি বলেছিল, এখানে তার বিয়ে না হলে আর বিয়েই কোরবে না। এক ছেলে তাই না বাপকে রাজি হ’তে হ’লো।

মা বলিলেন—ছেলেটির নাম বুঝি সত্যেন?

—হাঁগো, হাঁ। কিন্তু আসল কথাই তো এখনও বলা হয়নি। ও এসে আমাদের রেণুকে দেখে গেছে—তাই না এত টান এখানে। টান হবে না? এমন মেয়ে শ’তের ভেতর কয়টা মেলে শুনি?

পিসিমা বলিলেন—দেখে গেছে? ওমা, সেকি কথা—আমরা কিছু জানলাম না?

—তোমরা জানবে কি করে? সে গোপনে এসেছিল—কাঁল সব কথা শুনলাম—পাকা কথা হবার পর বেয়াই সব ভেঙ্গে বললে। ওপাড়ার আমাদের নরেন আর সত্যেন এক সঙ্গে কলেজে পড়তো। নরেনের বাড়ীতে একদিন বেড়াতে এসে—সত্যেন রেণুকে দেখে গেছে। নরেনইতো তাই এখানে কাজের কথা জুড়েছিল—নইলে আমরা কি কেউ জানতাম।

অমন হলে হয় না দিদি—কি চেহারা, কি স্বভাব—বি, এ, পড়ছে—মস্ত বাড়ী—কত জমিজমা !
বিয়ে হলে তোমরা দেখো, আমার কথা সত্যি কি মিথো—বলিতে বলিতে হরনাথ আনন্দে গর্বে একেবারে
ফীত হইয়া উঠিলেন। পিসিমা মাকে ডাকিয়া বলিলেন—“ও বউ, আজ মঙ্গলবার, মা মঙ্গলচণ্ডীর পূজার
মোগাড় কর।”

রেণুর বৃকের ভিতরে কে যেন হাতুড়ি পিটিতেছিল—সারা মুখ চোখ কণে কণে উঠিতেছিল রাঙা
হইয়া।—সে আসিয়া তাহাকে দেখিয়া গিয়াছে—অথচ সে কিছুই জানিতে পারে নাই—আচ্ছা ছুটু তো !
রেণুর মনে হইতেছিল, এখনই একবার সুষমার নিকটে ছুটিয়া যায়, গিয়া বলে ভাই তোর কথাই ঠিক—
সত্যি সত্যি যাহাকে মনে প্রাণে ভাবা যায়, সে কি না আসিয়া পারে ?

মা ডাকিতে ডাকিতে ঘরের ভিতরে ঢুকিলেন—ওমা রেণু ওঠ মা। রেণু তাড়াতাড়ি লজ্জায় দরজার
আড়াল হইতে সরিয়া আসিল। মা হাসিয়া বলিলেন—যা মা, হাতমুখ ধুয়ে আয়—আজ আর সকালে
কিছু মুখে দিস নে—মা মঙ্গলচণ্ডীর পূজা হলে খাস।

আজ ২৮শে ফাল্গুন, রেণুর বিবাহের দিন। সারাটা বাড়ী ভরিয়া আত্মীয় কুটুম্ব গিস্ গিস্
করিতেছে। হরনাথের বরণণ কিছু দিতে হয় নাই, কাজেই এদিকে একটু স্বচ্ছল ভাবে খরচপত্র
করিতেছেন। আজ রেণু সেই কোন ভোর বেলায় উঠিয়া চাট্রি দই খই খাইয়াছে—তারপর আরতো
সারাটা দিন কিছু খাওয়া নিষেধ। সেই সকাল হইতেই আজ ছোট বড় সকল মেয়েরা তাহাকে
ঘিরিয়া রাখিয়াছে। শুধু তাহার জন্যই বিশেষ করিয়া আজিকার এই সমারোহ—তাহারই হইবে
বিবাহ—একাধারে বিজ্ঞায় বৃদ্ধিতে, রূপে, গুণে অলঙ্কৃত যে বর, যাহার আগমন-প্রতীক্ষায় আজ
সারা বাড়ী, সমস্ত আত্মীয়স্বজন, প্রতিবেশী চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছে—সেই হইবে তাহার একেবারে
নিজস্ব। এই উৎসব—এই সমারোহ, তাহার বড় ভাল লাগিতেছিল। বৌদিদের ঠাট্টা বিদ্রূপ আজ
আর তেমন গায়ে লাগিতেছে না—রেণু হাসি মুখে সমস্তই সহ্য করিতেছিল—তাহার ভালই লাগিতে-
ছিল। এমন দিন জীবনে আর আসিবে না—রেণুর ইচ্ছা হইতেছিল এই দিনটি চিরদিনের মত
ধরিয়া রাখিয়া দেয়।

বিকাল ৫টার গাড়ীতে বর আসিবে—সময় প্রায় হইয়া আসিল। বাগ্‌বকর ও পাঙ্কী বেহারা
সঙ্গে করিয়া আত্মীয় স্বজনেরা ষ্টেশনে রওনা হইয়া গিয়াছেন। ওধারের ঝাউ গাছটায় বাতাস
লাগিয়া মাঝে মাঝে সাঁ সাঁ শব্দ হইতেছিল,—রেণু বারে বারে সেই শব্দে চমকিয়া উঠিতেছিল—
ঐ বুঝি ৫টার গাড়ী ষ্টেশনে আসিয়া থামিল।

একেবারে ঠিক সময়েই ৫টার গাড়ী ষ্টেশনে আসিয়া ঢুকিল। কন্ঠাপক্ষীরেরা গাড়ীর
এক প্রান্ত হইতে অন্য প্রান্ত পর্যন্ত ছুটাছুটি করিতে লাগিল। বর কই—বর কই—বর ? কিন্তু
বুধা চেপ্টা,—বর নাই, বরষাত্রী নাই, অথ ২১ জন যাত্রী ছাড়া কেহই গাড়ী হইতে নামিল না।
যুবকেরা তন্ন তন্ন করিয়া সমস্ত কামরা খুঁজিয়া দেখিল। মিনিট তিনেক পরে গাড়ী বাঁশী বাজাইয়া
ছাড়িয়া গেল। প্লটফর্মের কন্ঠাযাত্রীরা হায় হায় করিতে লাগিল। হরনাথ প্লটফর্মের উপরে
একেবারে অসাড়ের মত বসিয়া পড়িলেন—তাহাকে ঘিরিয়া একটি ভিড় জমিয়া উঠিল। সেই
ভিড় ঠেলিয়া একটি লোক আগাইয়া আসিয়া বলিতে লাগিল—“সর্বনাশ হইয়াছে মশায়—আমি

লক্ষীপুর থেকে আসছি খবর নিয়ে। আজ সকালে বর যাত্রা করে আসবে এমন সময় পুলিশ এসে সত্যেনকে গ্রেপ্তার করে নিয়ে গেছে—অডিট্রান্স করেছে তাকে বন্দী। ওদিকে সত্যেনের বাপ মা তো একেবারে পাগলের মতো হয়েছেন। আমি এলাম আপনাদের খবর দিতে।”

সংবাদ শুনিয়া হরনাথ একেবারে মাথায় হাত দিয়া বসিলেন। বিছাৎগতিতে সংবাদ আসিয়া বাড়ীতে পৌঁছিল। রেণুর মা, পিসিমা কাঁদিয়া কাটিয়া অস্থির কাণ্ড করিয়া তুলিলেন। এক নিমিষে মস্তবলে যেন সমস্ত কোলাহল—লোকজনের চীৎকার, হৈ চৈ একেবারে নিশ্চুপ হইয়া গেল। রেণু ঘরের ভিতরে পাথরেগড়া মূর্তির মতো বসিয়াছিল। এই এতক্ষণ ধরিয়া তাহাকে ঘিরিয়া, কতনা কোলাহল, হাসি তামাসা চলিতেছিল এখন আর কেহই নাই—তাহাকে একা ফেলিয়া একে একে কে কোথায় সরিয়া পড়িয়াছে। কোথা দিয়া কি হইয়া গেল—সে কিছুই বুঝিয়া উঠিতে পারিতেছিল না। তাহার সমস্ত শরীর অবশ হইয়া আসিতেছিল—মাথার ভিতরে করিতেছিল—ঝিম্ ঝিম্। সে শুইয়া পড়িতে পারিলে বাঁচিয়া যাইত। এই আনন্দের পরে—এই বিপদ, সে একা সহ্য করিতে পারিতেছিল না—কিন্তু কেহ তো আর তাহার নিকটে আসিতেছে না—কেহ একটা সান্ত্বনার বাণীও উচ্চারণ করিতেছে না! এইতো একটু আগে সুখমাকে দেখা গেল, কিন্তু সে একটা কথাও না বলিয়া মুখ নীচু করিয়া চলিয়া গেল। সে একটু কাঁদিয়া লইতে পারিলে বাঁচিয়া যাইত—কিন্তু সে কি বলিয়া কাঁদিবে—কিই-বা মনে করিবে, আর সকলে!

এদিকে হরনাথের তো আর বসিয়া থাকিবার উপায় নাই—ছদ্মগে যে হাহতাশ করিবেন সে সময়ই বা কই? আজ রাত্রে মধ্যাহ্নে যে দিতে হইবে মেয়ের বিবাহ—তাহা না হইলে যে জাত যাইবে—সমাজে হইবে তুর্গাম—এ মেয়ের আর বিবাহই হইবে না। সমাজের কয়েকজন মাথা লইয়া পরামর্শ-সভা বসিল। অনেক পরামর্শ ও গবেষণার পর অবশেষে উপায় একটা স্থির হইল। ওপাড়ার যাদব চকোন্তি সম্প্রতি বিগতপরিবার হইয়াছেন—তিন চারটি ছেলে মেয়ে লইয়া বেচারী বড়ই অসুবিধায়ও পড়িয়াছেন সকলে মিলিয়া তাহাকে ধরিয়াই রাজি করান হইল। প্রোট যাদব আঠার বৎসরের মেয়ে, রেণুর বর নির্বাচিত হইলেন। অসহায় ছাগশিশুর মতো নিরুপায় রেণু, যুপকার্ঠে গলা বাড়াইয়া দিল। বিবাহ প্রথম লগ্নেই হইয়া গেল—বাজনা আর তেমন বাজিল না—লোকজনের কোলাহল হইল না—এ যেন আঁধারে লুকাইয়া লুকাইয়া কি একটা গোপন কাজ সম্পন্ন হইল।

বাসর ঘর। বাসর ঘরের হাসি ঠাট্টা উৎসব কিছুই কিন্তু হয় নাই—উৎসাহী মেয়েরা কে কোথায় যে চলিয়া গিয়াছে—কাহারও আর কোন খোঁজই পাওয়া গেল না। মেয়ে জামাইকে সকলে শাস্তিতে ঘুমাইতে দিয়া সরিয়া পড়িলেন—তাই একজন বৃদ্ধা দিদিমা শেষ পর্য্যন্ত টিকিয়া ছিলেন—রাত একটু বাড়িতেই তাঁহারাও রণে ভঙ্গ দিলেন।

রাত প্রায় একটা—প্রোট যাদব অঘোরে ঘুমাইয়া পড়িয়াছে। তাহার কাঁচা পাকা মাথার চুলগুলি বাতির আলোর চিক্ চিক্ করিতেছে—রেণু এক মুহূর্ত সেই দিকে তাকাইয়া ভয়ে একেবারে শিহরিয়া উঠিল। একি হইল! এই কি তাহার পক্ষীরাজ ঘোড়ার রাজপুত্র—যে গিয়াছিল বন্দিনী রাজকন্যাকে উদ্ধার করিতে? না, সে স্বপ্ন দেখিতেছে? তাহার সারা বুকেরানার ভিতরে সে একটা অসহ্য বেদনা অনুভব করিতে লাগিল—

মাথা ঘুরিতে লাগিল। নাঃ, সে আর কিছুই ভাবিতে পারিতেছেন। রেণু উঠিয়া জানালার ধারে আসিয়া জানালাটা খুলিয়া দিল। সমস্ত বাড়ীখানা একেবারে খাঁ খাঁ করিতেছে—কোথাও একটা জন মানবের সাড়া পর্য্যন্ত নাই! ওকি? বাহিরে কে যেন ফুঁপাইয়া ফুঁপাইয়া কাঁদিতেছে না? তাই তো! রেণু দরজা খুলিয়া বাহিরে আসিয়া দেখিল—ঠিক তাই তো—মা-ইত ও ঘরের বারান্দায় বসিয়া কাঁদিতেছেন।

তাহাকে দেখিয়া মা ছু চোখ মুছিয়া ধড়মড় করিয়া উঠিয়া বলিলেন—“একি মা, তুই বাইরে এলি কেন? যা মা, ভিতরে যা—বাইরে আসা আজ দোষ।” রেণুর ছুই চোখ বাহিয়া তখন অশ্রু গড়াইয়া পড়িতেছিল। মা, তাহাকে জোর করিয়া ঘরের ভিতরে ঠেলিয়া দিয়া দরজা টানিয়া দিলেন।

রেণু জানালার নিকটে আসিয়া দাঁড়াইল—বাহিরে আজ কী জ্যোৎস্না! রেণু জানালার শিকের উপরে মাথা ঠেকাইয়া কতক্ষণ চুপ করিয়া দাঁড়াইয়া রহিল—তাহার সমস্ত দেহমন ছাইয়া যেন তন্দ্রার ঘোর নামিয়া আসিল—একে একে মনে পড়িল সেই রাজপুত্রের কথা—যে গিয়াছিল বন্দিনী রাজকন্যার উদ্ধারের জন্য—তাহার সেই পক্ষীরাজ ঘোড়া—সুন্দর চেহারা। তন্দ্রায় জাগিয়া উঠিল—সেই দিনের স্বপ্নে দেখা সেই সুন্দর মুখ, চোখ।





সম্পাদকীয়

দ্বিতীয় মহাযুদ্ধ

ফ্রান্সের যুদ্ধে মিত্রশক্তির পরাজয় ঘটিয়াছে, ইটালী যুদ্ধে যোগদান করিয়াছে এবং ফ্রান্স রণে ভঙ্গ দিয়া শত্রুর সহিত শান্তি স্থাপন করিয়াছে—ইহাই ইয়ুরোপে দ্বিতীয় মহাযুদ্ধের বর্তমান অধ্যায়। আমাদের দেশে এই যুদ্ধ সম্বন্ধে প্রত্যেকেরই ধারণা অত্যন্ত স্পষ্ট। সেনাপতি ও সঙ্গীগণ কি কি ভুল করিয়াছেন, কি করিলে আরো ভালো হইত এবং ভবিষ্যতে কি করিলে ঐ সব ভুলের প্রতিকার হইবে তাহা সকলেই বলিয়া দিয়াছেন; এমন কি, প্রাচীন জ্যোতিষশাস্ত্র মন্বন করিয়া এ সম্বন্ধে অনেক নির্ভুল ব্যাপার আমরা পূর্বাঙ্কেই জানিয়া ফেলিয়াছিলাম। কিন্তু মাত্র কয়েকদিনের যুদ্ধেই যে ফ্রান্স আত্মসমর্পণ করিবে ইহা অনেকের সম্ভব অথবা অসম্ভব কল্পনার মধ্যেও আসে নাই।

কিন্তু মাত্র কল্পনা করা হয় নাই বলিয়াই যে কোনও চূর্ণটনা ঘটবে না একরূপ দৃষ্টান্ত ইতিহাসে বেশী নাই। সুতরাং সেই নীতি অনুসরণ করিয়া আমরা বলিতে বাধ্য হইতেছি যে এই যুদ্ধের ভবিষ্যৎ ফলাফল সম্বন্ধে নির্বাক থাকাই নিরাপদ। তবে ইংরাজ জাতির সহিত আমাদের ভাগ্য জড়িত, আমরা ভরসা করি এবং সর্বাসম্মতঃকরণে ইহাই চাই যে, এই যুদ্ধে ইংরাজ জয়লাভ করুক কারণ অত্যাধিক সফলতা প্রভূত ক্ষতি ও অত্যাধিক সহ্য করিতে হইবে। এস্থলে ইংরাজের বিরোধিতাপূর্বক উৎকট দেশভক্তি না দেখাইয়া আমরা যে তাহাদের সহায়তা করিতেছি, ইহা আনন্দের কথা কারণ ইংরাজ অপেক্ষা জার্মান যে আমাদের অধিকতর হিতৈষী একথা মনে করিবার বিন্দুমাত্র কারণ নাই।

ঔর অব. ইণ্ডিয়া ও আফ্রিকা

সম্প্রতি উক্ত দৈনিক পত্রিকার সম্পাদক, মিঃ এটকিন্সন, আফ্রিকা সম্বন্ধে যে উক্তি করিয়াছিলেন সে সম্বন্ধে বহু বাগবিতণ্ডা হইয়া গিয়াছে। সুতরাং আর আলোচনা বাড়াইবার প্রয়োজন নাই, তবে আমরা ইহাই বলিতে পারি যে এই উক্তি করিয়া ঐ পত্রিকা স্বাভাবিক নিবৃত্তিতার পরিচয়ই দিয়াছেন। ইহা অপেক্ষা অনেক লঘু অপরাধে কলিকাতায় আশ্রিত ভোলানাথ সেনকে হত্যা করা হইয়াছিল।

তবে আমাদের টাউন-হল ও করপোরেশন ভিন্ন গতি নাই, সুতরাং গভীর অধ্যবসায়ের সহিত ঐ দুই স্থানে মিটিং, রেজুলিউশন এবং আলোচনা বক্তৃতা হইয়া গিয়াছে। এ সামান্য ব্যাপার পূর্বের শেষ

করিলে ভাল হইত। (Grierson সাহেব তাঁহার পুস্তকে গ্রীক ও রাধাকে লইয়া যে বৈক্যব সাহিত্য গড়িয়া উঠিয়াছে, তাহার ভাষাকে “Language of the brothel”এর সহিত তুলনা করিয়াছেন। অবশ্য এই ভাষার বিচার বিলাতী আদর্শে হইবে কিনা, তাহা স্বতন্ত্র কথা, তিনি বলিয়াছেন। তবে অশ্লীল তুলনাই যদি আপত্তিকর হয়, তাহা হইলে এই ব্যাপারে আমরা কতটুকু আপত্তি জানাইয়াছিলাম ?

ম্যাট্রিক পরীক্ষার ফলাফল

গত ম্যাট্রিক পরীক্ষার ফলাফল বাহির হইয়াছে। মহিলারা, এ বৎসর পরীক্ষায় বিশেষ কৃতকার্য হইয়াছেন ইহা অত্যন্ত আনন্দের কথা। তবে এসম্বন্ধে পুরুষ পরীক্ষার্থীর দিক হইতেও কিছু বলিবার আছে।

যেভাবে ইয়ুনিভার্সিটি এই পরীক্ষার ফলাফল বিচার করিয়া থাকেন তাহাতে মহিলা ও পুরুষদের স্বতন্ত্র লিষ্ট বাহির হওয়া উচিত। ইহার প্রধান কারণ এই যে, মহিলাদিগের পক্ষে যাহা পরীক্ষার বিষয়, পুরুষদের পক্ষে তাহা নহে। রন্ধন, সেলাই, সজ্জিত, ইত্যাদি অনেক বিষয় মহিলারা লইতে পারেন এবং বলা বাহুল্য এই সকল বিষয় যেভাবে পরীক্ষা করা হইয়া থাকে, তাহা পুরুষদের বিষয় অথবা পরীক্ষা প্রণালী হইতে ভিন্ন, এবং তাহা হওয়াই স্বাভাবিক। এস্থলে অক্সফোর্ড এবং কেম্ব্রিজ ইয়ুনিভার্সিটি যে প্রথা অবলম্বন করিয়া থাকেন সেই অনুসারে পরীক্ষায় উত্তীর্ণ পুরুষ ও মহিলাদিগের ভিন্ন তালিকা প্রকাশ করাই যুক্তিসঙ্গত। ইহাতে মহিলারা শিক্ষালাভব্যাপারে যে উৎসাহ পাইয়া থাকেন, তাহা কিছুমাত্র ব্যাহত হইবে বলিয়া মনে করিনা।

মিউনিসিপ্যাল বিল

নূতন মিউনিসিপ্যাল বিলের প্রবর্তন করা হইয়াছে। এই বিলের উদ্দেশ্য কলিকাতা করপোরেশনের হাত হইতে সমস্ত দায়িত্বপূর্ণ কার্যভার সরাইয়া লওয়া, গভর্নমেন্ট কর্তৃক কোনও সরকারী কর্মচারীকে চাক্-এল্লিকিউটিভ অফিসারের পদে নিয়োগ করা এবং মূলতঃ করপোরেশনকে সরকারী বিভাগ বানাইয়া তোলা। এই নূতন বিল আনিবার কারণ এই যে, কলিকাতা করপোরেশন নিজ ক্ষমতার অপব্যবহার করিতেছেন এবং তাহাদের কাজকর্ম মোটেই সন্তোষজনক নয়।

অবশ্য কলিকাতা করপোরেশন যেভাবে কাজকর্ম করিয়া আসিতেছেন এবং যেসব বহুবিধ অত্যাচার প্রচেষ্টা দেখা হইতেছে, তাহা সত্যই অত্যন্ত লজ্জার কথা! ইহার আমূল পরিবর্তন হওয়া প্রয়োজন কিন্তু এইভাবে নূতন আইন না করিয়া, মাত্র Supersede করিয়াই গভর্নমেন্ট নিজ ইচ্ছা অনুযায়ী যথেষ্ট উন্নতি করিতে পারিতেন। করপোরেশন যে ব্যবস্থার উপর প্রতিষ্ঠিত সেই ব্যবস্থাতে কোনও গলদ নাই; যদি ব্যক্তিবিশেষের অথবা কোনও বিশেষ ব্যক্তিমণ্ডলীর অক্ষমতায় এবং অপরাধে কাজকর্ম ধারাপ হইতে থাকে, তাহা হইলে কয়েক বৎসরের জন্য গভর্নমেন্ট কার্যভার নিজহাতে লইলেই যথেষ্ট হইত। মিউনিসিপ্যাল ব্যাপারে, প্রয়োজনের অতিরিক্ত ভাবে সরকারের হস্তক্ষেপ বাঞ্ছনীয় নহে। বিশেষ আকাল যে প্রকার সরকারী চাকরিতে কর্মচারী নিয়োগ করা হয়, সেই রীতি অনুসারে অবশেষে বাহির হইতে চাক্-এল্লিকিউটিভ অফিসারের পদে কোনও মুসলমান আমদানী করা হইবে কিনা, এই ভাবিয়া আমরা শঙ্কিত আছি।

হলওয়েল্ মমুমেন্ট

সম্প্রতি কলিকাতায় হলওয়েল্ মমুমেন্ট লইয়া কিছু চাঞ্চল্যের সৃষ্টি হইয়াছে। এই স্মৃতি-চিহ্নটি ড্যালহৌসি স্কোয়ারে অবস্থিত এবং “অন্ধকূপ হত্যা” বলিয়া যে উপাখ্যানটি চলিত আছে এবং যাহা শিশুকালে স্কুলে আমাদের যত্নসহকারে শিখানো হইয়াছিল, ইহা তাহারই সহিত জড়িত। গত ৩রা জুলাই “সিরাজুদ্দৌল্লা দিবস” ঘোষিত হইয়াছিল। ঐ দিনটির উদ্দেশ্য নাকি হিন্দু মুসলমানের মিলনের চেষ্টা এবং তৎসঙ্গে ঐ স্মৃতি চিহ্নটি ধ্বংস করা।

এ সম্বন্ধে আমাদের বলিবার কিছুই নাই তবে অধুনা বঙ্গদেশে এতগুলি বিভিন্ন ‘দিবস’ চলিত আছে, যে বৎসরে মাত্র তিনশত পঁয়ষট্টি দিনে কুলাইবে কি, না, সে বিষয়ে সন্দেহ! বিশেষ করিয়া গভর্নমেন্ট নীতাই ঐ স্মৃতিচিহ্নটি অপসারিত করিবেন বলিয়া স্থির করিয়াছেন। সুতরাং এক্ষেত্রে এই বিষয়টির জগ্গ আর অত্যধিক শক্তি, অথবা সময় নষ্ট করা যুক্তিসঙ্গত নহে। বর্তমান দেশে যে অবস্থা তাহাতে এই শক্তি ও সময় অন্য কোনও দিকে নিয়োগ করিলে অধিকতর লাভ হইবার সম্ভাবনা আছে বলিয়া মনে করি।

রবীন্দ্রনাথের গান

সম্প্রতি কবি রবীন্দ্রনাথ আক্ষেপ করিয়াছেন যে তাঁহার রচিত গানগুলি লইয়া যথেষ্টাচার চলিতেছে। ইহার ফলে তাঁহার গানগুলিতে যে নিজস্ব ভঙ্গী ও মাধুর্য্য ছিল তাহা নষ্ট হইতে বসিয়াছে। অবশ্য ভিন্ন সুরে গাহিবার ফলে এই গানগুলির মৌন্দর্য্য যে কোনও ক্ষেত্রেই বজায় থাকিবে না একরূপ আশঙ্কা আমাদের নাই, কারণ তাঁহার সঙ্গীত গুলির বৈশিষ্ট্য যে কেবলমাত্র সুরেই তাহা নয়, কথাতেও। তবে ইহা নিঃসন্দেহ যে এই অত্যাচারের ফলে লাভের অপেক্ষা ক্ষতির আশঙ্কা বহু-পরিমাণে অধিক। এই অত্যাচারকে রবীন্দ্রনাথ অপাত্রে কহা সমর্পণের সহিত তুলনা করিয়াছেন। আমরা মনে করি অপাত্রে কহা সমর্পণ ত বটেই, তাহার অপেক্ষাও অধিকতর সঙ্কটাপন্ন ব্যাপার হইতে পারে।



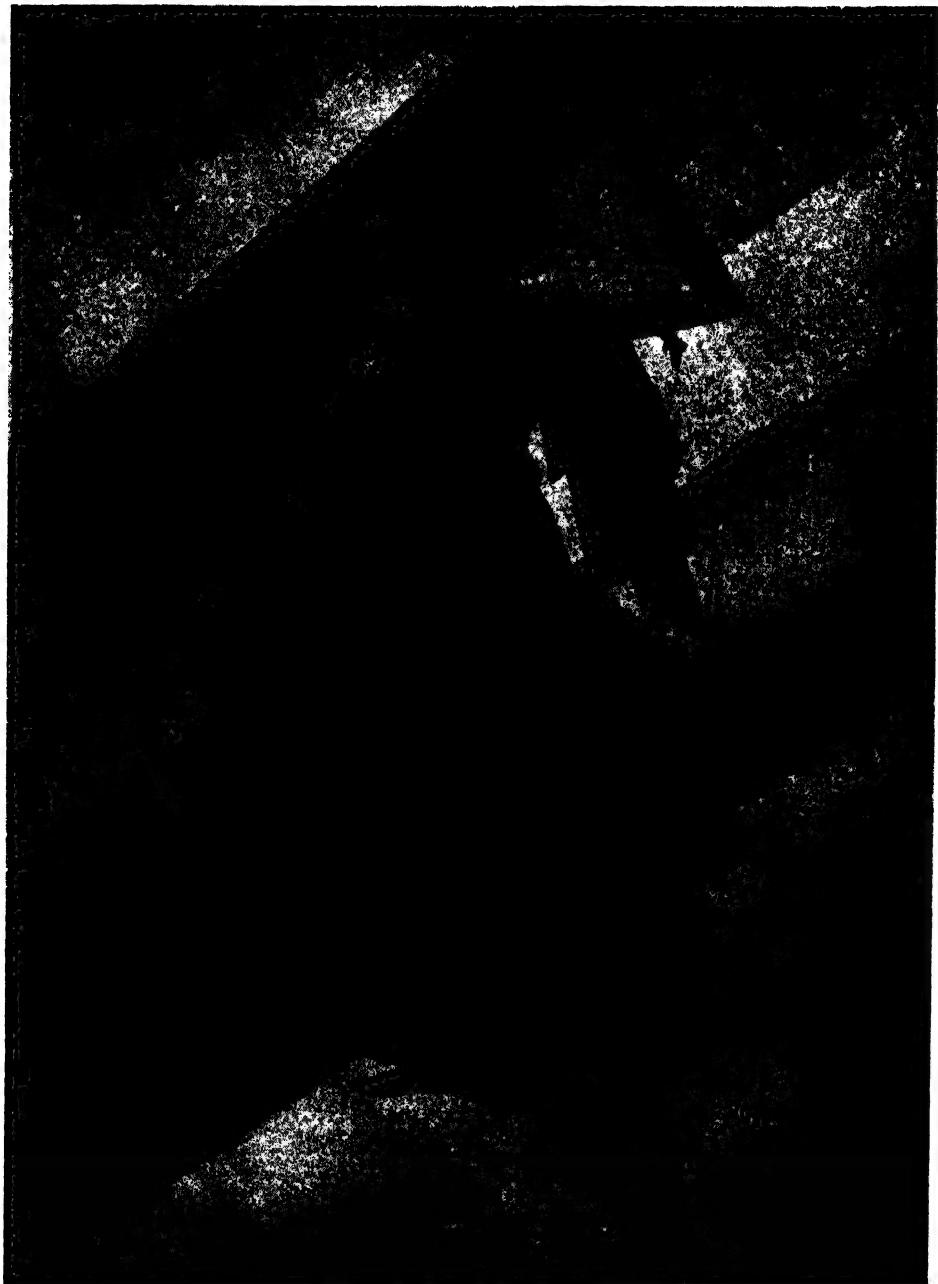
এই সংখ্যায় “জ্যোতিষী বন্ধিমচন্দ্র” শিরোনামে ভুলক্রমে ই, বি, রেলওয়ের স্থলে বি, এন, রেলওয়ে লেখা হইয়াছে।

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক সম্পাদিত

গ্রীষ্মক প্রিন্টিং ওয়ার্কস্, ২৫৯নং আপার চিংপুর রোড, কলিকাতা হইতে শ্রীপ্রমথনাথ মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত

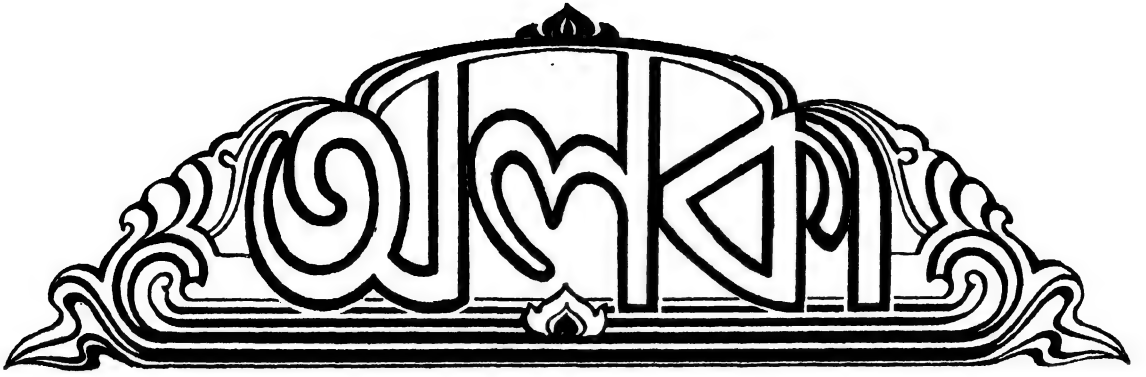
ও ৩৬।১ এল্‌গিন রোড হইতে শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক প্রকাশিত

অলকা —



রামধনু নৃত্য

শিল্পী:—শ্রী অখিলেশ্বর কুমার রায়



দ্বিতীয় বর্ষ

শ্রাবণ, ১৩৪৭

{ ১১শ সংখ্যা

এসিয়া ও ইয়োরোপ

ইয়োরোপে এমন অনেক মনীষী আছেন, যাঁহাদের পক্ষে আর ইয়োরোপীয় সভ্যতা যথেষ্ট নয় ; ইয়োরোপের জীবন ও চিন্তাধারার মাঝে পড়িয়া আজ তাঁহাদের আধ্যাত্মিক জীবনের মৃত্যু ঘটিয়াছে। যে দেশ আজ তাঁহাদের স্থায়ী সম্পদ কিছু দিতে পারিল না, যেখানের ধর্ম ও কৃষ্টি আজ তাঁহাদের দৈনন্দিন জীবনের অসম্পূর্ণতা ও গ্লানি হইতে রক্ষা করিতে পারিল না, সেই দেশের মধ্যেই আজ আর তাঁহাদের দৃষ্টি আবদ্ধ নহে। মুক্তির জন্য আজ তাঁহারা অত্যাশঙ্কিত হইয়াছেন—সেই দেশ এসিয়া !

ইয়োরোপে আজ যাহারা অন্ধকারের যাত্রী, বাঁচিবার ছুঁবিবার আকাঙ্ক্ষায় আজ যাহারা আদ্যম অসভ্য বর্বর জাতির ন্যায় অপরকে হত্যা করিতেছে তাহাদের এখন কে রক্ষা করিতে পারে ? যে এসিয়া সহস্র সহস্র বৎসরের অভিজ্ঞতা ও জ্ঞান লইয়া বিরাজমান, যেখানে যুগে যুগে শান্তি, সাম্য ও মৈত্রীর বাণী প্রচারিত হইয়াছে আজ সেই মহাদেশ তাহাদের রক্ষা করুক !

এ কথা সত্য যে ইয়োরোপ কখনো এসিয়াকে অবহেলা করে নাই। যুগে যুগে তাহাদের দেশবাসী এসিয়ার গহন অরণ্যে, প্রান্তরে, নদীবক্ষে ও পর্বত-চূড়ায় প্রাণ বিসর্জন দিয়াছে, কিন্তু তাহা কি মাত্র নিজের স্বার্থ অন্বেষণেই ঘটে নাই ? যখনই ধর্ম অথবা সভ্যতা প্রচারের অজুহাতে লুণ্ঠন ও আত্মসাৎ করিবার সুযোগ ঘটয়াছে, তখনই দলে দলে বিদেশী এদেশে আসিয়াছেন, কেহ বা প্রাণ বিসর্জন দিয়াছেন কেহ বা রক্ত আহরণ করিয়া নিজে ও নিজের দেশকে লাভবান করিয়া দিয়াছেন। কিন্তু কোন্ রক্তের সন্ধান তাঁহারা পাইয়াছেন অথবা অন্বেষণ করিয়াছেন ? যে গভীর অন্তরের সম্পদ এসিয়ার সম্পূর্ণ নিজস্ব, তাহা তাঁহারা কতটুকু চাহিয়াছেন ? তাঁহাদের আহরিত সম্পদ আজিকার ইয়োরোপের এই ঘোর ছদ্মদিনে তাহাদের কতটুকু রক্ষা করিতে পারিয়াছে ?

একথা সত্য যে কতিং কখনো মুষ্টিমেয় দর্শকের দল অথবা সত্যাস্থেবী এই মহাদেশে আসিয়াছেন এবং এসিয়ার অনন্ত জ্ঞানভাণ্ডার হইতে শিক্ষালাভ করিয়া গিয়াছেন, কিন্তু তাঁহারা সংখ্যায় মাত্র কতজন ?

তাঁহাদের কথায় ইয়োরোপের জনসাধারণ কতটুকু কর্ণপাত করিয়াছে—তাঁহাদের দ্বারা ইয়োরোপের আধ্যাত্মিক জীবনের কতটুকু উন্নতি ঘটিয়াছে ?

আজ ইয়োরোপে যাহারা জীবন-সংগ্রামে ক্ষতবিক্ষত, আজ যাহাদের পক্ষে রুগ্ন শিশু ও অসহায় দেশবাসীকে ধ্বংসের হাত হইতে রক্ষা করা দুঃসাধ্য হইয়া উঠিয়াছে, তাহারা কখনও ভাবিয়া দেখিয়াছে কি ভারতবর্ষ ও চীনদেশের চারি সহস্র বৎসরের পুরাতন সভ্যতা ও শিক্ষায় আজ তাহারা কোনও শাস্তি লাভ করিতে পারে কি না ? যে সংক্রামক ব্যাধি আজ তাহাদের দৈনন্দিন জীবন ও তাহাদের আত্মাকে বিষাক্ত করিয়া তুলিয়াছে, সেই ব্যাধিকে নিরাময় করিবার মতন কোনও সম্পদ এই মহাদেশ তাহাদের দান করিতে পারে কি না ? যাহারা বারে বারে সত্যের দ্বারদেশে আসিয়া নিষ্ফলে ফিরিয়া গেল, যাহাদের স্বাভাবিক কর্মপ্রেরণা এই সত্য ও এই জ্ঞানকে বাস্তব জীবনে অপূর্ব সহায়রূপে পরিণত করিতে পারিত, কিন্তু পারিল না, তাহাদের মতন দুর্ভাগ্য আর কে আছে ?

কিন্তু ইহাই সব নয়। আজ ইয়োরোপের সংস্পর্শে আসিয়া এসিয়া নিজ কৃষ্টি ও নিজ আদর্শ হারাইতে বসিয়াছে ! এই দুই মহাদেশের সমন্বয়ে জগতে যে উন্নততর সভ্যতা ও শাস্তি স্থাপিত হইতে পারিত আজ সে সুযোগ বিলুপ্তপ্রায়। আজ এই ধ্বংসের হাত হইতে এসিয়াকে রক্ষা না করিতে পারিলে ইয়োরোপের কি গতি হইবে ? এসিয়ার পতনে যে তাহাদেরও পতন অনিবার্য এই সত্য এত সুস্পষ্টরূপে আর কবে দেখা দিয়াছে ?

আজ এসিয়ার সভ্যতা ও আদর্শে যে তাহাদের কোনওরূপ প্রয়োজন থাকিতে পারে—একথা উদ্ধত ইয়োরোপ মনে করে না। যে এসিয়াকে শত শত বৎসর ধরিয়া ইয়োরোপ পদদলিত করিয়াছে—যে দেশ হইতে তাহারা আপন অন্ন সংস্থানের ব্যবস্থা করিয়াছে মাত্র, কিন্তু ইহা ব্যতীত যাহাদের প্রতি আর কোনও উল্লেখযোগ্য দান নাই, সেই এসিয়াই ঐ সংক্রামক ব্যাধির সংস্পর্শে আসিয়া যে অবশেষে তাহাদের পৃথিবী হইতে লুপ্ত করিয়া দিতে পারে—একথা কয়জনে ভাবিয়াছে ? বিজয়ী বর্বরগণ রোমের নিকট পরাজিত হইয়াছে—গ্রীক সভ্যতার অভ্যুদয়ে রোম সাম্রাজ্যের পতন ঘটিয়াছে—তেমনি করিয়া এসিয়ার উত্থানে ইয়োরোপের পতন যে ঘটিবে না একথা কে বলিতে পারে ?

বহু শতাব্দীর আক্রমণ ও অত্যাচারে আমাদের জাতীয় ও সামাজিক জীবনে দোষ ত্রুটি আসিয়াছে একথা সত্য ; ইয়োরোপের পার্থিব শক্তি ও কর্মপ্রেরণার প্রয়োজন আজ আমাদের ঘটিয়াছে, কিন্তু পার্থিব সম্পদে সমৃদ্ধ হইয়াও যে জাতি আজ অন্তর্লোকে একান্ত দীন ও নিঃসহায় সেই জাতিকে অবশ্যস্তাবী ধ্বংসের হাত হইতে রক্ষা করিবার মতন ক্ষমতা আজ কাহার আছে ? *

সহযাত্রিনী

শ্রী মণীন্দ্রলাল বসু

(পূর্ণ প্রকাশিতের পর)

বর্দ্ধমান যাবার রাজপথ দিয়ে একটি গরুর গাড়ী চলেছে, ভারতবর্ষের পথপ্রান্তর জুড়ে লক্ষ লক্ষ গরুর গাড়ী যেমন ভাবে চলে তেমনি মন্থরগতিতে এঁকে বঁেকে চলেছে। রাজা গণেশ যখন বাংলার রাজা তখন গ্রামের পথ দিয়ে গরুর গাড়ী যেভাবে যেত, সম্রাট আকবর যখন দিল্লীর সিংহাসনে অথবা মুর্শিদ কুলি খাঁ যখন মুর্শিদাবাদে সুবেদার তখন বর্দ্ধমানের এই পথ দিয়ে রাতের অন্ধকারে গরুগুলি যেমন ঘুমের ঘোরে গাড়ী টানত, চাষা-চালক যেমন বিমোতে বিমোতে গাড়ী চালাত, তেমনি তন্ত্রা-ভরা চোখে পথের দিকে না চেয়ে গরুগুলি পিঠের বোঝা টানতে টানতে সামনে এগিয়ে চলেছে; মাঝে মাঝে গাড়ীতে বোঝাই-করা খড়ের গন্ধে চঞ্চল হয়ে জ্বোরে ছুটছে, আবার মন্দগতিতে চলেছে; হঠাৎ কাঁকুনি খেয়ে চালকটির ঘুম মাঝে মাঝে ভেঙে যাচ্ছে, গরুগুলিকে গালাগাল দিয়ে সে আবার খড়ের গাদায় ঠেস দিয়ে আরামে বিমোছে। ষ্টিভেনসন্ যে ষ্টীম ইঞ্জিন তৈরি করেছেন, আমেরিকায় এডিসনের জন্ম হয়েছিল, ফোর্ড মোটর গাড়ী নির্মাণ করছেন—পৃথিবীর এসব ঘটনা বাংলার এ গরুর গাড়ী চালকের জীবন-ব্যবস্থার কোন পরিবর্তন করতে পারেনি। রাতের অন্ধকারে তারার আলোয় সে সনাতন গরুর গাড়ীতে বসে বিমোছে, গরুর গাড়ী চলেছে মন্দগতি

চাষাটির নাম গদাধর মণ্ডল। সে শুধু বিমোছে না, সে বিমোতে বিমোতে ভাবছে। সে ভাবছে টাকার কথা। গায়ে জাপানী ছিটের হাত-কাটা ফতুয়া, পরণে হাটে-কেনা আট-হাতি বোম্ব মিলের মোটা ধুতি; হাতে একশতটা লাঠি গোঁজা। খড়গুলি বেহুতে সে বর্দ্ধমান চলেছে।

গদাধর ভাবছে, খড় বেচে সে কত টাকা পেতে পারে। ষ্টেশনের কাছে এক দোকান আছে, সেখানে

বেচলে কিছু বেশী পাওয়া যেতে পারে, তিন চার আনা বেশী ত হবেই, কিন্তু সেদিকে যাওয়া চলবে না। সেদিকে রামহরি পোদ্ধারের দোকান তার কাছে ধার রয়েছে; খড়ের গাড়ী দেখলে আটক করে বসতে পারে। খড়গুলি রাতারাতি বেচে বর্দ্ধমান ছাড়তে পারলেই সুবিধে; রামহরির সঙ্গে আবার পথে দেখা হয়ে না যায়!

অথচ উকিল বাবুর সঙ্গে একবার দেখা করে না আসতে পারলে হবে না। সালিশী-বোর্ড ব্যাপারটা সে ঠিক বুঝতে পারছে না। সেটা নাকি খুব সুবিধের, দেনার টাকা কিছুই দিতে হবে না, শুধু একটা দরখাস্ত হাকিমের কাছে,—দেখাতে হবে তার কিছু নেই। এদিকে উকিল বাবু দেড় টাকার কম কথা কইবেন না বলেছেন। তা হলে ত খড় বেচে—

গাড়ীর চাকা এক গর্তে পড়ে যাওয়াতে গদাধর কাঁকুনী খেয়ে চোখ মেলে চাইলে, গরু দুটোকে গালাগাল দিয়ে উঠল।

গরুর গাড়ির পর গরুর গাড়ি পার হয়ে গণেশ হালদার তার মোটরকার হাঁকিয়ে চলেছে। সুবুহু নীল নতুন-কেনা মোটরকার, লম্বা স্কেটো বনেট গাড়ীর দাঁতের মত; রাঙের আলোছায়ায় গাড়ীটাকে কালো দেখাচ্ছে, যেন একটা বগবরাহ ক্ষেপে ছুটে চলেছে

গণেশ সাধারণতঃ নিজে গাড়ী চালায় না। কারণ সে আস্তে গাড়ী চালাতে পারে না। মোটর গাড়ী যদি ঘণ্টায় ষাট সত্তর মাইল বেগে না যায়, তা'হলে ঘোড়ার গাড়ীর সঙ্গে প্রভেদ রইল কি! বর্দ্ধমান জগতে বাঁচতে হলে জীবন উপভোগ করতে হলে স্পিড চাই, এই তার মত। শাস্ত হলে মন্থর ভাবরসাত্তিভিত্তক চলি চলা নয়, চাই উদ্যম গতি, নটরাজের নৃত্যের ছন্দ, বগবর শ্রোতের মত উচ্ছল চঞ্চল জীবন।

গণেশকে টাকা রোজগার করতে হয়নি। তার পিতৃপিতামহগণ পাঁচ পুরুষ ধরে যে টাকা জমিয়ে গেছেন, বহু বৎসর সম্বিত ধনরাশি সে এখন স্পীডের সঙ্গে খরচ করে চলেছে। সে বলে, live intensively, live dangerously—অল্পভব কর তুমি বেঁচে আছ বর্তমান যুগে।

গণেশকে দেখলে লক্ষপতি যুবক বলে মনে হয় না। লম্বা পাংলা চুলগুলি উন্মোখস্কো, মাথার মাঝখানে টাকের আভাস; চওড়া কপালে কয়েকটি ক্ষতের চিহ্ন; লম্বা ফোলা মুখ শুকনো, যেন রক্তহীন; মাঝে মাঝে গণ্ডে যে দীপ্তি দেখা যায়, সেটা অস্বাভাবিক কারণে; কালো কাচ-ভরা সোণার ফ্রেমের চশমা, দুই ঠোঁটের প্রান্ত রেখা কালো হয়ে গেছে, মুখের বাঁদিকে একটা সিগারেট সব সময়ই জ্বলছে। স্থূলদেহ, অত্যধিক বিয়ার পানের ফল। গায়ে সিল্কের গলা-খোলা সার্ট অথবা লংক্লথের পাঞ্জাবী; পরণে দেশী জরি-পাড় ময়লা ধূতি, জরি-পাড় দেশী ধূতি ছাড়া সে পরে না, কিন্তু সব সময় ময়লা; পায়ের মাদ্রাজী শ্রাওল।

কলিকাতার পথে সে নিজে গাড়ী চালায় না। তা'ছাড়া তার গাড়ী বন্ধু বাবুদেরা প্রায়ই নিয়ে চলে যায়, তাকে ঘুরতে হয় ট্যাক্সিতে।

সে সন্ধ্যায় গণেশ নিজে গাড়ী চালিয়ে চলেছে, তার কারণ, জুপ্রসিদ্ধা অভিনেত্রী মধুরা শিপ্রা তার সঙ্গিনী। শিপ্রাকে নিয়ে সে বোম্বে চলেছে।

ইতিহাসটি এইরূপ: কোন বন্ধুর প্রেমোদ উজ্জানে নিমীষ উৎসবে শিপ্রাকে নাচতে দেখে গণেশ মুগ্ধ হয়ে গেছিল। শিপ্রা সুন্দরী নয়, রং কালো, মেয়েরা যাকে বলে, উজ্জল শ্রামবর্ণ। কিন্তু মুখচোখের গঠন বড় নিখুঁত, পাথরে খোদাই-করা গ্রীকমূর্তির মত, প্রতি রেখা উজ্জল, স্পষ্ট; দীর্ঘ তমুলতা, কখনও পদ্মনালের মত ঘুরে পড়ে, কখনও অগ্নিশিখার মত কাঁপে।

শিপ্রাকে গণেশ পেলেন না। কোন সিনেমা কোম্পানীর ডিরেক্টরের প্রেমাস্পদা সে। গণেশ বুঝলে, এর মধ্যে ব্যবসাদারি আছে। মুগ্ধতা আরও গভীর হয়ে গেছিল।

ইতিমধ্যে বোম্বের কোন সিনেমা-কোম্পানী এক

নতুন ফিল্ম অভিনয় করবার জন্য শিপ্রার সঙ্গে চুক্তি করেছে। কলিকাতা হতে মন্ত দল যাচ্ছে। ট্রেনে যাবার ব্যবস্থা হয়েছে।

গণেশ শিপ্রাকে বলে, চলো আমার সঙ্গে, মোটরকারে তোমায় বোম্বে পৌঁছে দেব।

শিপ্রা প্রথমে রাজী হয়নি। গণেশ বলে, আচ্ছা, এই নতুন মোটরকার, তুমি যদি এ গাড়ী করে যাও আমার সঙ্গে বোম্বে পর্যন্ত এ গাড়ী তুমি উপহার পাবে।

শিপ্রা ভাবলে, ফিল্ম কোম্পানীর সঙ্গে চুক্তি ত হয়ে গেছে; ম্যানেজারের ব্যবস্থা অনুসারে যে ট্রেনেতেই যেতে হবে, তার কোন কারণ নেই। কাউকে না জানিয়ে সে গণেশের সঙ্গে চলে গেল বারাকপুরের বাগান বাড়ীতে। বোম্বেতে ঠিক সময়ে পৌঁছে সবাইকে অবাক করে দেবে। ইতিমধ্যে চারিদিকে খোজাখুঁজি চলুক। কাগজে বাহির হোক, চুক্তিপত্র গই করে অভিনেত্রী অন্তর্হিত।

গণেশ বলে, সিগারেটটা আবার নিভে গেল, ধরিয়ে দাও ত।

শিপ্রা বলে, ওটা ফেলে দাও, একটা নতুন ধরিয়ে দিচ্ছি।

—দেখত, পকেটে সিগারেট আছে কিনা।

গণেশের পকেটে সব সময় একটা বড় গোল সিগারেটের টিন ও দেশলাই থাকে।

সিগারেটের টিন বাহির করে শিপ্রা বলে, ছোটো আছে।

—আচ্ছা, ওইতেই চলবে। বর্তমান আর বেশীদূর হবে না।

গণেশ গাড়ীর গতি আরও বাড়িয়ে দিলে। শিপ্রা দেখলে, গতি-জ্ঞাপক যন্ত্রের কাঁটা ষাট হতে সত্তর সংখ্যার মধ্যে ছলছে। তার বুক কাঁপছে।

—আস্তে চালাও বাপু!

—কেন?

—দেশলাই জ্বলতে পাচ্ছি না।

—ভয় করছে তোমার?

শিপ্রা কোন উত্তর দিলে না।

গণেশ গাড়ীর গতি কমিয়ে দিলে, কাঁটা ত্রিশ মাইলে
নেমে এল।

অর্দ্ধদশ সিগারেটটা ফেলে দিয়ে গণেশ হেসে উঠল।

—Live dangerously বুলে শিপ্রা, তবে জীবনে
খুল পাবে—

—ইচ্ছে করে বিপদ ডেকে আনার ত কোন মানে
বুঝিনা।

—তাহলে ট্রেনে আরামে ঘুমোতে ঘুমোতে গেলেইত
হত। সারারাত জেগে যেতে হবে আমার সঙ্গে,
দেখনা, আসানশোলটা পার হই, তারপর কি রকম
স্পীড দেব—

—কত ?

—এ গাড়ী ঘণ্টায় আশি নব্বই মাইল সহজে
যেতে পারে।

—অর্থাৎ মেলট্রেনের চেয়ে জোরে, মিনিটে দেড়
মাইল!

—ভয় করছে শুনে ? আচ্ছা, চলো আজ সারারাত
তারপর গতির নেশা তোমায় পেয়ে বসবে, তখন
আসবে যেতেই পারবে না—

না, বাপু, আমার কেমন দম আটকে যায়। এই
নাও সিগারেট।

—বর্ধমানে গলাটা ভিজিয়ে নিতে হবে, বড়
তেষ্ঠা পেয়েছে।

সোনার কঙ্কণ ঘুরিয়ে শিপ্রা গণেশের মুখের দিকে
চাইলে।

এই অদ্ভুত লক্ষণটি যুবক অর্ধেক তুচ্ছজ্ঞান করে,
প্রাণেরও মায়া করেনা; সে জ্বরের সন্ধানে ঘোরে
অথচ জ্বালা চায় না, জীবনটা হেঁচকি করে কাটাতে
চায়।

সে কেন বিবাহ করে না ? বিবাহ করে সংসারী
হলে সে জ্বালা হবে। গণেশের জ্ঞান শিপ্রার কেমন
মমতা জন্মে গেছে। একথা বলে, লোকে হাসবে,
বলবে, এ শিপ্রার বড় রকম ব্যবসাদারি চাল।

মোটরগাড়ীর তীব্র দাঁধ নালাকে সমুখের পথ
সমুজ্জল; দূরে এক গরুর গাড়ীর সোণালী খড়ের
গাদায় সে আলো ঝলমল করছে।

শিপ্রা ভয়ে চোঁচিয়ে উঠল, দেখ দেখ সামনে ওটা
কি ? কি একটা হলুদে—বোধ হয় গাছ—হর্ণ দাঁও—

—খড়ের বোঝা, গাড়ীটা দেখা যাচ্ছে না—হর্ণ
দিলে গরুগুলো ভড়কে যেতে পারে।

গণেশ গাড়ীর গতি কমালে না। গরুর গাড়ীর
পাশ দিয়ে সে জোরে বেরিয়ে চলে যাবে।

গদাইয়ের খড় বোঝাই গরুর গাড়ী এঁকে বেকে
চলেছে। সোনালী খড়ের স্তূপ মোটরগাড়ীর আলোয়
অপক্লপ দেখাচ্ছে।

মোটরকার গরুর গাড়ীর কাছাকাছি এসেছে।
গণেশ ঠিক করলে বাঁদিক দিয়ে বেরিয়ে যাবে। গরু-
গুলো চমকে উঠে জোরে ছুটেছে। গণেশ বাঁ দিকে
গাড়ী ঘোরাল; গরুর গাড়ীও তার সামনে এসে
পড়ল, পথের বাঁ দিকে; পাশে হয়ত যাবার রাস্তা
আছে, অন্ধকারে বোঝা যাচ্ছে না। প্রাণপণে ব্রেক-
টেনে গণেশ আরও বাঁদিকে গাড়ী ঘোরাল।

পথপার্শ্বে বৃহৎ মহীকর। তার কালো শক্ত গুঁড়িতে
বনেট জোরে ধাক্কা মারলে; প্রাচীন বনম্পতি অটল
দাঁড়িয়ে রইল। মোটরগাড়ী বন্বন্ব শব্দে কঁপে উঠে
থেকে গেল। সামনের চাকা কাদায় ডুবে গেছে।
গাড়ী কাৎ হয়ে পড়েছে, আলো নিভে গেছে, ইঞ্জিন
স্তব্ধ। বিল্লীরবে মুখরিত অন্ধকার রাত্রির ছায়া চারি-
দিকে ঘিরে এল।

ড্যাম—বলে গণেশ ব্রেক ছেড়ে হাত ঝাড়তে লাগল।
কজিছুটা বন্বন্ব করছে। এবার বাহির হবার চেষ্টা
করতে হবে। উঠতে গিয়ে সে অতুতব করলে তার
কাঁধের ওপর একটা নরম বোঝা। একটু ঘুরে বসতেই,
শিপ্রার স্নানদেহ তার বুকের ওপর লুটিয়ে পড়ল
বাণবিন্দু পক্ষিণীর মত।

—শিপ্রা!

কোন উত্তর নেই।

গণেশ ভাবলে, শিপ্রা মূর্ছিতা হয়নি ত ? শিপ্রার
দেহ ধরে নাড়া দিলে। তপ্তপ্রাণ তার হাতের
ওপর পড়ল।

—শিপ্রা!

কোন উত্তর নেই, শুধু একটা চাপা হাসির শব্দ।

গণেশ শিশ্রাকে বুক জড়িয়ে ধরলে। চারিদিকে কি গভীর স্তব্ধতা, কি নিবিড় রহস্যময় অন্ধকার! কোপে ভোঁনাকীর দল, আকাশে তারাগুলি রিমঝিম করছে।

ইতিমধ্যে ড্রাইভার শোভনলাল গাড়ীর দরজাখুলে কোন রকমে বাহির হয়েছে। সে পেছনে বসেছিল।

—হুজুর, কোন চোট লাগেনি ত ?

শোভনলালের কণ্ঠস্বরে গণেশ চমকে উঠল।

—না, শোভন, আমরা অলরাইট।

—তাহলে ওই গাড়োয়ান বেটাকে ধরে নিয়ে আসি।

গণেশ স্তব্ধ হয়ে বসে রইল। শিশ্রার বুক ধক-ধক করছে। জীবনে এ সব মুহূর্ত ক’টাই বা আসে!

চাঁদের মুহূর্ত আলোকে ঝড়-বোঝাই গরুর গাড়ীর মন্থরগতি বড় সুন্দর।

একটা সিগার তুলে নিয়ে গ্রেগরি বসে, আচ্ছা ভারতবর্ষে কত গরুর গাড়ী আছে, বলতে পারেন রায় ?

সিগারে অগ্নিসংযোগ করে কনক বসে, এ সম্বন্ধে ভারত গভর্ণমেন্টের নিশ্চয় রিপোর্ট লেখা আছে, তবে আমার জানা নেই।

—আমি এক বইতে দেখছিলাম, ভারতবর্ষে পঁচিশ লক্ষ গরুর গাড়ী আছে

কল্যাণ হেসে বসে, কনকের মত হচ্ছে, এই পঁচিশ লক্ষ গরুর গাড়ী লুপ্ত হয়ে যেদিন পঁচিশ লক্ষ মোটর গাড়ী ভারতের পথপ্রান্তর জুড়ে মস্তবেগে ঘুরে বেড়াবে, সেদিন ভারতবর্ষ সভ্য স্বাধীন হতে পারবে।

—অর্থাৎ ভারতবর্ষকে আমেরিকা করে তোলা।

—ভারতের অনাদিকালের সমাতন আত্মার কি হবে ?

ঠাট্টা করবেন না। ভারতের আত্মা নব কলবর ধারণ করবে। বর্তমান যুগে ভারতবর্ষের বিশেষ কাজ আছে। গত ছ’মাস আমি এক গ্রামে গিয়ে বাস করছিলাম, সেখান থেকে নিকটবর্তী রেলওয়ে স্টেশন তিন দিনের পথ। নদীর ধারে অব্যবহৃত মাঠের মধ্যে ছোট গ্রাম। সেখানে খোলা আকাশের নীচে দীপ্ত

স্ব্যালোকে দ্বিধা তারার আলোর আমি যে গভীর শান্তি অনুভব করেছি, ইয়োরোপের কোন গ্রামে আমি তা পাইনি। সেখানে এক বাড়লের সঙ্গে আলাপ হয়েছিল—এ গ্রামের এক রিপোর্ট লিখেছি, তোমাদের শোনাতে চাই।

—দেখ আর্থার, প্রাচীন ভগ্ন প্রাসাদের ভগ্ন মন্দির ধ্বংসস্তূপের একটা সৌন্দর্য্য আছে, যে শিল্পী তা আঁকতে আসে, যে পথিক দেখতে আসে, তার কাছে এসব সুন্দর, এমন কি জ্যোৎস্নালোকে অপরূপ মনে হতে পারে, কিন্তু যাদের সেই ভগ্নস্তূপের মধ্যে বাস করতে হয়, ভাঙা ছাদ দিয়ে দুঃখ দৈন্তের জলধারা যাদের মাথায় অবিরাম ঝরে পড়ে, তাদের কাছে সব ভেঙে নতুন ইমারত বানানই যুক্তিবদ্ধ মনে হয়, পশ্চিমের ঝোড়ো বাতাসে যে অট্টালিকা অটল থাকবে।

—তোমরা সব সময় ইয়োরোপের সঙ্গে তুলনা করে ভাব, এই হয়েছে যুক্তি।

—কিন্তু বলছি, ইংরাজ মাষ্টারদের কাছে আমরা যেমন স্বেচ্ছাপিয়ার ব্রাউনিং পড়েছি, অথবা স্ট্রট্‌স টাইপরাইটিং শিখিছি অথবা কি করে সাত তলা বাড়ী বানাতে হয়, পোল করতে হয়, কলকারখানা চালাতে হয় জেনেছি, তেমনি ইয়োরোপের ইতিহাসের শিক্ষাও লাভ করেছি,—আইভিরা, আইভিরা হচ্ছে সব—ডেমক্রেসি, কম্যুনিজম্—যে জাহাজ ভরে তোমরা আমাদের মাল বেচতে এসেছ, সে জাহাজের পালের বাতাসে ইয়োরোপের আইভিরালাও ভাসিয়ে এনেছ—

—কিন্তু ইয়োরোপের ইতিহাস এখনও শেষ হয় নি—কি লগ্‌ভও সূক্ষ্ম হয়েছে ইয়োরোপে দেখতে পাচ্ছ কি ?

—ও কথা বলে আমাদের ভোলাতে বা ঠেঁকাতে পারবে না।

—সেজন্যই আমি ভারতবর্ষে এসেছি, এখানকার পণ্যের হাটে আমদানি রপ্তানির বাজারে নয়, আমি এসেছি তার ধর্মের মন্দিরে জ্ঞানের প্রদীপ বেধানে জ্বলছে, ভারতবর্ষ যেখানে নিত্যকালের অদ্বৈতভাব নিয়ে বসে আছে।

—তুমি বেশ সুন্দর বলতে পার, আর্থার। সিগারটা ধরাও।

—ভারতবর্ষে জন্মালে এমনভাবে বলতে না। আলোচনাটা এখন মূলত্ববী থাক, বর্তমান স্টেশন বোধ হয় এল।

—আর এক পেগু হবে?

—তার চেয়ে সঙ্গে একটা বোতল নিয়ে যাওয়া যাক, এত শীগগিরও ঘুম আসবে না।

—ডেষ্ঠাও পাবে। ট্রেনে আমার ঘুম হয় না।

ট্রেন বর্তমান স্টেশনের প্লাটফর্মে প্রবেশ করল।

রেন্ডোর! গাড়ীর বয়কে ডেকে কনক অর্ডার দিলে, এক বোতল হুইস্কি, তিনটে গেলাস ও ছ বোতল সোডার জল তাদের গাড়ীতে দিয়ে আসতে।

সিগার টানতে টানতে জরী চন্ন তাদের গাড়ীর দিকে।

প্রেমদাসের সঙ্গে তখন দেবপ্রিয়ের তর্ক জমে উঠেছে।

বস্তুতঃ দেবপ্রিয় তর্ক না করে বৈশীকণ থাকতে পারে না। কারণ সে কোন জিনিষ মানতে রাজী নয়। তার মনে সত্যাহুসন্ধিৎসা যেমন প্রবল যুক্তির শাণিত বাণগুলি তেমন উদ্ভূত—ভাবের রঙ্গীন কুহেলিকা সে সহ করতে পারে না। বুদ্ধির কণ্ঠিপাথরে সকল ভাব যাচাই করে নিতে চায়।

প্রেমদাসের কথা কিছুকণ লেখার পরই আলোচনা শুরু হয়েছে। বিরিকি প্রথমে আলোচনার যোগ দিতে চেষ্টা করেছিল, কিন্তু দেবপ্রিয়ের বড় বড় ইংরাজী কথার মানে না বুঝতে পেরে, ওপরের এক বাঁকে আশ্রয় নিয়েছে। রাধাকান্ত মাঝে মাঝে এই ছুই তর্কিকের দিকে বিন্মিত নেত্রে চাইছে। ওদের আলোচনা তার কাছে শুধু অবোধ্য নয় নিরর্থক। অল্প সময় হলে সে বাধা দিতে বলত, দর্শন ও শাস্ত্রের কূট আলোচনাই ভারতবর্ষের অবনতির কারণ। ভারতের প্রতিভাসম্পন্ন বুদ্ধিজীবী ব্যক্তিগণ বিজ্ঞানচর্চা না করে, দর্শন ও ধর্মের আলোচনা করে কাটিয়েছে,—এখন তার ফল ভোগ করতে হচ্ছে।

তত্বালোচনার যোগ বা বাধা দেবার মত মন রাধাকান্ত ছিল না।

সে ভাবছিল, ইয়োরোপে যদি সত্যই যুদ্ধ বাধে, তার

স্ববিধে হবে কি না। লোহার কলটা ভাড়াভাড়া সারান দরকার। বোম্বেতে খোঁজ করলে ভাল ইঞ্জিনিয়ারের সন্ধান পাওয়া যেতে পারে। না, তখন ইয়োরোপ যাওয়া হবে না। যৌকের মাথায় সে পাসপোর্টটা নিয়ে বাহির হয়েছে। কলটা ভাল করে চালিয়ে তারপর সে আমেরিকা যাবে। ছ' লাখ টাকার জন্তে আটকে যাচ্ছে। এ কি কম আপশোষ! শেষে কি বাটালি-ওয়ালার কাছে গিয়ে ধার করতে হবে। কলের শেয়ার তাকে কিছুতেই দিতে চাননি।

ইয়োরোপে যদি যুদ্ধ বাধে, গভর্ণমেন্ট তার কল সারাবার ব্যবস্থা করে দিতে পারে, আর এই ধর্মঘট আইন করে বন্ধ করতে হবে, গভর্ণমেন্ট তার লোহার কল নিয়েও নিতে পারে, তেঁরি পাটের কলে লাভ প্রচুর হবে।

সন্ন্যাসী বলছেন, দেখ দেবপ্রিয়, তুমি যে সমস্তা বলছ, তার একমাত্র সমাধান হচ্ছে—প্রেম।

প্রেম, প্রেম, বার বার এ কথা শুনে দেবপ্রিয়ের বিরক্তি ধরে গেছে। কবিরাজী সর্বজর বিনাশক বাটিকার মত, সকল কতের মহৌষধি প্রলেপের মত, সকল প্রেমের উত্তরে প্রেমদাস বলেন, প্রেম জাগাও অন্তরে, প্রেম বিলাও জগৎজনে।

দেবপ্রিয় বলে, 'প্রেম' কথাটা আপনি বার বার ব্যবহার করছেন, প্রেমের অর্থ কি? প্রেম কি? define করুন।

—এই ইংরাজী-পড়া বিত্তে আরম্ভ করলে। এ যে অহুত্বির ব্যাপার দেবপ্রিয়, অন্ধকার রাতে বসে তুমি যদি বলো, প্রভাতহর্যের সোনার আলো কিরূপ বলুন,—সাধনা ভিন্ন এ ত জানতে পারবে না, এ যে বোধের ব্যাপার, বুদ্ধির অগম্য, বৈকল্যশাস্ত্রে বলে—

—বৈকল্য শাস্ত্রে কি বলে আমি জানি, আপনি কি বলেন, শুনতে চাই।

—তুমি জান না, তাহলে এ প্রশ্ন করতে না। মানুষের মধ্যে নানা কামনা, বাসনা রয়েছে—

—তাদের মধ্যে দুটি কামনা সবচেয়ে প্রবল, ইংরাজীতে বলে কথাটা স্পষ্ট হয়—Sex and possession.

—অর্থাৎ সৃষ্টিরকার জন্ত নারীকপিণী প্রকৃতির কামনা, আর স্থিতির জন্ত শক্তি ও সম্পদকাম। কি বল?

—শেষটা বল্লেন না, নারীর জন্ত, সম্পদের জন্ত শক্তির সংঘাত—প্রলয়! সংগ্রামটা আপনি বাদ দিতে চান।

—তুমি যাকে সংগ্রাম বলছ, আমি বলব লীলা—শিব ও শক্তির লীলা—

রাধাকান্ত ক্ষুদ্র চক্রে সন্ন্যাসীর দিকে একবার চাইল। লীলা! করতে হত টাকা রোজগার, চালাতে হত লোহার কল, ধর্মঘট ভাঙতে হত—তাহলে বুঝতে লীলা কাকে বলে! দু' লাখ টাকা আনতে পার!

কথাগুলি যে সে আপন মনে উচ্চ স্বরে বলে উঠল, সে জান তার ছিল না। দেবপ্রিয় বল্লেন, প্রেমের লীলা নয়, এটা ঠিক। রাজশক্তির সঙ্গে প্রজাসংঘের, ভূম্যধিকারীর সঙ্গে কৃষকের, ক্যাপিটালিস্টের সঙ্গে শ্রমিকের, জাতির সঙ্গে জাতির সংগ্রাম চলেছে—

বিরিঞ্চি বাক্কে উঠে বসল। ধর্মের গভীর কথা হচ্ছে। এ সব সে বোঝে না। ছোকরাটি অত্যধিক বাচাল, নিজে খুব জানে ও বোঝে এ কথাই প্রমাণ করতে চায়। আরে বাপু, পণ্ডিত হতে পার, গাদা গাদা বই পড়তে পার, কিন্তু ভক্তি না হলে কোন জ্ঞানই হবে না। বিখ্যাসে মিলায়ে কৃষ্ণ তর্কে বহুদূর।

বিরিঞ্চি আবার শুয়ে পড়ল। পেটে কেমন ব্যথা বোধ করছে। কয়েকমাস আগে তার ভ্রম্মনক অস্থখ করেছিল, পেটে অসহ্য যন্ত্রণা, নাড়ীগুলি যেন নীচে নেমে যেতে চায়! এ্যালোপ্যাথিক ডাক্তারেরা কেউ বল্লেন, টিউমার, কেউ বল্লেন ক্যানসার। কাটতে হবে। বিরিঞ্চি রাজী হল না। কারণ খরচ যা হবে, হিসেব করে দেখা গেল, সে টাকার বিরিঞ্চির ছোট মেয়ের বিবাহ হয়ে যায়। মরতে ত হবেই একদিন। অনুচা কত্না নিয়ে বেঁচে থাকার চেয়ে ঘটা করে চিকিৎসা না করে মরাই যুক্তিযুক্ত। ডাক্তারেরা কেউ বলতে পারছে না, রোগটা কি, ঠিক সারবে কি না। সম্ভার কবিরাজী চিকিৎসা করে সে সেরে গেল। খুব সম্ভার চিকিৎসা নয়, দুধ, দি, পোলাও হ'ল পথ্য। বুদ্ধ কবিরাজের ঔষধের শুণে পেটের ব্যথা ত গেলই, দেহে ত কোনরূপ ব্যথা বোধ করার শক্তিই প্রায় লোপ পেল। দাঁত ফোলে, কিন্তু কোনরূপ ব্যথার অহুভূতি নেই। জিহ্বায় রসাস্বাদের অহুভূতি নেই। ককলি জ্ঞান খাও বা রাবড়ি খাও বা

দুধ সাবু খাও, সব একই আশ্বাদ। হয়ত পেটে তার ব্যথা হয় কিন্তু ব্যাথাহুভূতির স্নায়ুগুলি অসাড় হয়ে গেছে বলে, ব্যথা বোধ করে না। তাই মাঝে মাঝে মনে হয় ব্যথা হচ্ছে। কল্পনাও হতে পারে।

এবিষয়ে প্রেমদাস ঠাকুরের কাছে নিবেদন করে, একটা ঔষধ নেবার তার বিশেষ ইচ্ছা। প্রেমদাস আশ্চর্যকর দৈব ঔষধ জানান। কিন্তু কথাটা বলবার সুযোগ পাচ্ছে না। এ রাতে ঔষধ প্রার্থনা করার কোন আশা নেই দেখে, বিরিঞ্চি শুয়ে পড়ল।

শুয়ে সে ভাবতে লাগল কবিরাজের দেওয়া এ ঔষধে যেমন দেহে ব্যথা দূর হয়ে গেছে, জিহ্বায় কটু কথা তিক্ত সব স্বাদ এক হয়ে যায়; তেমনি সন্ন্যাসী এমন মনের ঔষধ জানান, যা পেলে জীবনের সকল দুঃখবোধ চলে যায়, সুখদুঃখ এক হয়ে যায়—কিন্তু সে যে সাধনার দরকার, ট্রেণে এক কক্ষায় সে জিনিষ লাভ করা যাবে না—ঠাকুরের সঙ্গে সে যাইবে দ্বারকার—সে অমৃত যদি লাভ করতে পারে। ছোকরাটি কি তর্কই করতে পারে!

দেবপ্রিয় তখন বলছে, দেখুন এ বিষয়ে আমার একটা খিওরি আছে। আমার মত হচ্ছে, বাস্তবকে মেনে নিয়ে সত্যরূপে জানতে আমরা চেষ্টা করি না—সেজন্ত আমরা যুক্তির ঠিক উপায় খুঁজে পাচ্ছি না,—সত্য হতে আমরা পালাতে চাচ্ছি সারাক্ষণ, আমাদের ইঞ্জিয়ানুভূতির সত্য, মনের নানা বাসনা কামনার সত্য—আমরা সত্যকে মানতে চাইনা, কল্পনার রঙে রঙীন, ভাবের মধুর রসে স্নিগ্ধ করতে চাই—ইংরাজীতে একে বলে escapism.

—যেমন সংসার থেকে পালিয়ে লোকে সন্ন্যাসী হয়, পথটা সহজ কিন্তু সত্য নয়, এই তুমি বলতে চাও।

—আমি বলতে চাই, তাতে সংসারের দুঃখ সম্ভার সমাধান হল না। এটা পালিয়ে জেতা।

জন্মের কথা বলেছ। এ বিষয়ে ভেবে তোমার সঙ্গে কাল কথা হবে। বর্ধমান স্টেশন এল বোধ হয়। escapism কথাটা বেশ।

ট্রেণের গতি মন্দ হয়ে এল।

দেবপ্রিয় দাঁড়িয়ে উঠে বল্লেন, কথাটা খুব গভীর অর্থে ব্যবহার হয় না। আমি চাই, অগ্নান বুদ্ধি দিয়ে বাস্তবের সমীক্ষণ, সত্য কি জানা, তারপর উপায়ের সন্ধান। স্নায়ব

আখ্যাত সইতে রাজী নর, হুখের সন্ধানে সে মায়ার হুটি করে, কামনিক হুখলোকে আশ্রয় নেবার চেষ্টা করছে; হুখ ভুলতে মাহুয নেশা করে,—মদের নেশা, নারীর নেশা, টাকা জমাবার নেশা—কাব্য রচনা করে ছবি আঁকে নতুন নতুন আইডিয়ার মেতে অক্লান্ত সমাজ ব্যবস্থা রাষ্ট্র-রপের কল্পনা করে, সোসিয়ালিজম, কম্যুনিজম, ক্যাসিজম—পুরাতন ভাঙতে চায়, কিন্তু ভাঙার আগে দেখেনা সত্যিকার গলদ কোথায়, সে সত্যি কি চায়—সে জানে না।

ট্রেন খেঁবে গেছে। রাধাকান্ত দাঁড়িয়ে উঠেছে। দূরে রেস্টোরঁ গাড়ীর এক খাঙ পরিবেশককে দেখে তার কুধা ও তুফার বোধ প্রবল হয়ে উঠেছে। দেবপ্রিয়ের দিকে কটমট করে চেয়ে সে বলে, মাফ করবেন, মাহুয কি চায়, তা সে খুব ম্পষ্টই জানে।

দেবপ্রিয় একটু ধতমত খেঁবে চূপ করে দাঁড়াল। লকপতি রাধাকান্তের সঙ্গে বাগবিতণ্ডা করতে সে রাজী নয়।

সন্ন্যাসী হেসে বলে, আপনি কি চান বলতে পারেন? মাথায় টুপি জোরে চেপে রাধাকান্ত বলে, সে বলে কোন লাভ নেই আপনাকে, সন্ন্যাসীর ওষুধ বা ধর্ম-কথা নয়।

প্রেমদাস পলকহীন নয়নে রাধাকান্তের দিকে চাইলে, তারপর ধীরকণ্ঠে বলে, আপনি চান হু'লাখ টাকা, আপনি চান মিল চালাতে, ধর্মঘট ভাঙতে, কিন্তু তাতে আপনার শান্তি অথবা পৃথিবীর শান্তি হবে কি?

গদি-ওরালা রেলের বেঞ্চে রাধাকান্ত আবার বসে পড়ল। সন্ন্যাসীর দিকে চাইতে তার সাহস হল না। লোকটা তার মনের কথা জানল কি করে? অলৌকিক শক্তি আছে নাকি? যদি অলৌকিক শক্তি থাকে, তাকে হু'লাখ টাকা জোগাড়ও করে দিতে পারে। সন্ন্যাসীকে ঠাট্টা করা ঠিক হয় নি।

রাধাকান্ত আবার চূপ করে বসল। কুধাতুকা ভুলে গেল। তার চোখের সামনে ভেসে উঠল লৌহের

কলের বৃহৎ বাড়ী, শূভ্র, অন্ধকার; কারনেসে আশ্রয় জলছে না, চিম্নীতে ধূমের চিহ্ন নেই। হুইচোখ জলে ভরে এল।

প্রেমদাস মৃদুকণ্ঠে দেবপ্রিয়কে বলেন, তোমার বলেছিলুম এ লোকটি বড় অসুখী।

সে কথা রাধাকান্তের কানে গেল না।

তিন বজ্র যখন রেস্টোরঁ গাড়ী হতে এ গাড়ীতে এসে উঠল, তাদের পেছনে বয় মদ ও সোডার বোতল, গেলাস দিয়ে গেল, বেকির এক কোণে সে গুম হয়ে বসে রইল।

তারপর ট্রেন যখন একটু চলতে শুরু করেছে, হঠাৎ সে দাঁড়িয়ে উঠল, গাড়ীর দরজাটা তাড়াতাড়ি খুলে দিলে।

দেবপ্রিয় ভীতভাবে রাধাকান্তের দিকে চাইলে, লোকটা লাফিয়ে পড়বে নাকি!

এক যুবক লাফিয়ে গাড়ীতে উঠল, তারপর এক তরুণী।

হাঁপাতে হাঁপাতে গণেশ বলে, বাবা এ যে ভরা গাড়ী!

শিপ্রা মাথা ঝাঁকুনি দিয়ে বলে, ভাগ্যিস চলন্ত ট্রেনে ওঠার রিসার্ভেঁসটা ভাল করে দিয়েছিলুম।

গাড়ীর পেছনের লম্বা বেঞ্চে তিন বজ্র পাশাপাশি বসেছিল, তাদের দিকে অভিবাদনের ভঙ্গীতে মাথা একটু নত করে গণেশ বলে, বোধ হয় আপনাদের Disturb করলুম,—মশাই, পথে যা Accident হ'ল—তারপর পরশু সকাল থেকে ঠুর হুটিং শুরু হবে—

পার্শ্বের বেঞ্চে সন্ন্যাসীর হিরন্মিত্য বৃষ্টি দেখে শিপ্রা লজ্জিত হয়ে উঠল। জর্জেট-শাড়ীর লাল অরির সুরাটা পাড় মাথায় টেনে দিলে। গণেশের দিকে চেয়ে মিনতির হয়ে বলে, চূপ করে বোসো, কি বক্ছো! *

(ক্রমশঃ)

* (উপভাসের সকল ঘটনা ও নরনারীর চরিত্র কাল্পনিক)

মেঘদূত

শ্রী হেমচন্দ্র বাগ্‌চী

‘মেঘদূত’ এই নামটিতেই আমাদের অন্তরাশ্রয় পুঙ্খিত হয়। কালগুনের শেষ হইতেই যে গ্রীষ্মদাহ আরম্ভ হয়, তাহার পর চৈত্র, বৈশাখ এবং জ্যৈষ্ঠ মাস ধরিয়া যে গ্রীষ্ম বিরহমিলননির্বিশেষে আমাদের জালাইয়া মারে, তাহার অবগান হয় আবাচের প্রথম দিনে, যেদিন গোপবেশধারী বিষ্ণুর ক্ষুরিতরুটি বর্হের স্তায় ইন্দ্রধনুসজ্জিত নূতন সিন্ধু মেঘভার দক্ষিণ সমুদ্রের তালীবনশ্রাম বেলাভূমির প্রান্ত হইতে বায়ুতাড়িত হইয়া দাহপিকল আকাশে ছড়াইয়া পড়ে। সেই প্রাচীন দিনের বিরহসন্তপ্ত জনপদবধুর স্তায় মেঘমেঘুর আকাশের দিকে চাহিয়া মনে হয়—‘আঃ বাঁচিলাম!’ আমরা আতপতাপ হইতে বাঁচিয়া যাই, আর ‘মেঘদূতের’ বিরহিণীরা নব মেঘ দেখিলে বিরহতাপখেদ ভুলিয়া যায়। বাহা নয়নাভিরাম, মনের উপর তাহার সিন্ধু ছায়া পড়ে। মাত্র কয়েকটি চরণে মহাকবি আবাচের নবমেঘের যে বিশেষণ দিয়াছেন, তাহাতে হৃৎখাতিভগ্ন মানবমন এবং মেঘোদয়ের সম্বন্ধে আমাদের একটি স্নন্দর ধারণা জন্মে।

সন্তপ্তানং স্বমসি শরণং তত্ পনোদপ্রিয়ায়াঃ

সন্দেশং যে হর ধনপতিক্রোধবিরহেবিতস্ত।

গন্তব্যং তে বসতিরলকা নাম যক্ষেশ্বরাণাং

বাহোভানহিতহরশিরশ্চক্রিকাধোভহর্ষা ॥ ৭

হে মেঘ, তুমি সন্তপ্তদিগের শরণ। সেইঅস্ত্র কুবেলের কোধে প্রিয়াসঙ্গবঞ্চিত আমার সংবাদ আমার প্রিয়ার নিকটে তুমি লইয়া যাও। যক্ষেশ্বরদিগের বাসভূমি অলকা নগরীতে তোমাকে বাইতে হইবে। সেই নগরীর সৌধাবলি বাহিরের উপবনে সংস্থিত শিবের শিরসংলগ্ন চক্রকিরণে ধৌত। ‘সন্তপ্ত’ বলিতে ঢাকাকার বলিতেছেন, “সন্তপ্তানং আতপেন বা প্রবাসবিরহেণ বা সংজরিতানাম্।” ঢাকার এই সংজত শব্দগুলি আমার বড় ভালো লাগিল। গ্রীষ্মদাহে বা প্রবাসবিরহে বাহারা সংজরিত,

উহাদিগকেই কবি ‘সন্তপ্ত’ বলিতেছেন। আমার মনে হয়, শুধু গ্রীষ্মদাহ ত নয়, শুধু প্রবাসবিরহ ত নয়, আরও কত প্রকারের তাপ আছে, মন নামক এই বিচিত্র রহস্যময় মহাদেশের খবর কে লইবে? সে বাহা হউক, আবাচের নব মেঘ সত্যই সন্তপ্তচিত্তের শরণস্বরূপ। কবি-মননে এই আবাচের নবমেঘ কি বিচিত্র রূপেই না দেখা দিয়াছে! রবীন্দ্রনাথের ঘনগভীর ধ্বনিময় কাব্য মনে আসে।

বর্ষার নবীন মেঘ এল ধরণীর পূর্বদ্বারে

বাজাইল বজ্রভেরী, হে কবি, দিবে না সাড়া তা’রে
তোমার নবীন ছন্দে! আজিকার কাজরী গাণায়
ঝুলনের দোলা লাগে ডালে ডালে পাতায় পাতায়—

বর্ষার রূপের এই আনন্দ, এই বিরহরোমাঞ্চময় আবির্ভাব কত প্রাচীন কত আধুনিক কবিই না অমূল্যব করিয়াছেন! কেন্দুবিশ্বের জয়দেব ‘গীতগোবিন্দের’ প্রথমেই স্তর ধরিয়াছেন :

মেঘৈর্বেদুরমধরং, স্ত্রীমান্তমালক্রমাঃ, নক্সং, ভীক্সরং,
স্বমেব তদিমং রাধে, গৃহং প্রাপন্ন।

ঘনসন্নিবিষ্ট স্ত্রীমাল তমালতরুরাজির অন্ধকারে রাত্রি নামিতেছে। অধর মেঘমেঘুর। হে রাধে, হরত তমাল-বনের অন্ধকারে আসন্ন মেঘের অন্ধকারে ভীক্স শ্রীকৃষ্ণ পথ হারাইয়াছেন, তুমি তাঁহাকে গৃহে লইয়া যাও।

তাহার পর কত কবির নাম করিব? রবীন্দ্রনাথ ত ‘মেঘদূত’ পড়িয়া আর একখানি নূতন ‘মেঘদূত’ রচনা করিয়াছেন। তাহার স্থানে স্থানে এত স্নন্দর কবিতা আছে, যে উদ্ধৃত করিবার লোভ সংবরণ করা দুর্কঠিন।

কতকাল ধ’রে

কত সজ্জিহীন জন, প্রিয়াহীন ঘরে

বৃষ্টিরাশি বহুদীর্ঘ দুগ্ধতারাসখী

আবাচ সন্ধ্যার কীণ দীপালোকে বসি'
ওই ছন্দ মন্দ মন্দ করি' উচ্চারণ—
নিমগ্ন করেছে নিজ বিজন-বেদন।

..... কোথা' আছে

সামুমান আশ্রুকূট! কোথা' বহিরাছে
বিমল বিশীর্ণ রেবা বিদ্যাপাদমূলে
উপলব্যপিতগতি। বেত্রবতীকূলে
পরিণতফলশ্রামজম্বুবনচ্ছায়ে
কোথায় দশার্ণ গ্রাম রয়েছে লুকায়ে
প্রক্ষুটিত কেতকীর বেড়া দিয়ে ঘেরা!
পথতরুশাখে কোথা' গ্রামবিহঙ্গেরা

বর্ষায় বাধিছে নীড়, কলরবে ঘিরি' বনম্পতি!

এমনি মেঘদূতের সুন্দর সুন্দর শ্লোকগুলির মর্ম্মানুভাব
আমরা এই কবিতায় পাই। 'মেঘদূত' এইভাবে
আধুনিক মহাকবির মনে রসমধুর স্নিগ্ধ ছায়াপাত
করিয়াছে। স্বর্গীয় সত্যেন্দ্রনাথও 'মেঘদূতের' ছন্দধ্বনি
বাংলাকাব্যে আনিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন।

পিঙ্গল বিহ্বল ব্যপিত নভতল কৈ গো কৈ মেঘ উদয় হও!
সন্ধ্যার-তন্ত্রার মুরতি ধরি' তা'র মন্ত্রমধুর বচন কও!
সূর্যের রক্তিম নয়নে তুমি মেঘ, দাও হে কজ্জল পাড়াও ঘুম।
বৃষ্টির চূষন বিধারি' চলি যাও, অঙ্গে হর্ষের পড়ুক ধুম!
আরও কত কবি মেঘদূত পড়িয়া মুগ্ধ হইয়াছেন।
সকলের নাম মনে আসিতেছে না। স্বর্গীয় ষ্টিকেন্স-
নাথের মেঘদূতের ত্রিপদীতে অম্ববাদ সুন্দর। স্বর্গীয়
দেবেন্দ্রনাথ সেনের মন্দাকিনী ছন্দ বাংলায় আনিবার
চেষ্টা তাঁহার কাব্যে দেখিয়াছি। সুকবি নরেন্দ্র দেবের
'মেঘদূত' অম্ববাদ জনপ্রিয়। সুকবি কৃষ্ণদাস বসু,
এবং সুকবি প্যারীমোহন সেনগুপ্তের অম্ববাদের নামও
জানিয়াছি। আরও হয়ত অনেকে আছেন, জানি না।

এই সব দেখিয়া মনে হয়, 'মেঘদূত' কালজয়ী
কাব্য। কোথায় সে কাল, যে কালে কালিদাস
জন্মিয়াছিলেন, উজ্জয়িনীর নবরত্ন সভা অলঙ্কৃত করিয়া-
ছিলেন, তাঁহার কাব্যে তাঁহার রচনাতন্ত্রীতে তাহার
চিহ্ন খুঁজিয়া খুঁজিয়া প্রত্নতাত্ত্বিকেরা হয়রান হইয়াছেন,
—সাহিত্যের ইতিহাসে ইহা গইয়া যায়বিশ্ববাদের ত
অন্ত নাই। মন ব্যাঘাতঃ বিরজঃ হয়—তথাপি মনে

হয়, তিনি যে কালেই জন্মান, তিনি কালজয়ী মহাকবি।
'মেঘদূত' মানবহৃদয়ের চিরন্তন প্রিয়াবিলেপনঃখের
গম্ভীর, মধুর, বিবাদাকুল শ্লোকমালা। কাজেই মনে
হয়, পরবর্তীকালে প্রিয়াবিলেপনঃখকাতর মানবচিত্ত
ইহা পাঠ করিয়া পরম সাধনা লাভ করিবে।

তবে তাঁহাকে সংস্কৃতজ্ঞ হইতে হইবে। সংস্কৃত
সাহিত্যের রসান্বাদে যিনি অভ্যস্ত, যিনি 'কাব্যভাবনা
পরিপক্ববুদ্ধি, সহৃদয়'—তিনিই 'মেঘদূতের' মধুরধ্বনি
শ্লোকমালার মধ্যে প্রবেশ করিতে পারিবেন। অন্তর্ধা
'মুকুলিতচক্ষু' হইয়া 'মেঘদূত' 'মেঘদূত' করিয়া চীৎকার
করিয়া কোনো লাভ নাই।

একেবারেই যে লাভ নাই, তাহা নহে। এই
অবস্থা আমাদের সাধুকাব্যপাঠের ঠিক পূর্বককার
রসায়িতচিত্তের অবস্থা। ইহাকে নিরস্ত করা যায় না—
'মেঘদূতের' জনপ্রীতির ইহাই প্রমাণ।

২

একখানি অতি পুরাতন সটাক সামুবাদ মেঘদূত
(বাংলা সংস্করণ) হাতে আসিল। সন্ধ্যার ঘনায়িত
ছায়ার আবাচ-শেষের মেঘমেঘুর আকাশের দিকে চাহিয়া
এবং সেই পুরাতন ছিন্ন বিশ্রুপত্র মেঘদূতের দিকে
চাহিয়া বহুদিনের স্মৃতি মনে গুঞ্জন করিয়া উঠিল। সে
স্মৃতির দিকে ফিরিয়া চাহিলে রবীন্দ্রনাথের 'মেঘদূত'
কবিতাটিই মনে আসে, আর কান্ত কবিমনে ভাসিয়া উঠে
বর্ষার ধারাবাহিক কাব্য-কথা। 'মেঘদূত' কবিতাটি যে
কেন মনে আসে, তাহাই বলি। সংস্কৃত মেঘদূত কাব্য
কোনো দিন ভালো করিয়া পড়ি নাই। কিন্তু তাহার
সবন্ধে মনে মোটামুটি রকম একটা ধারণা ছিল। আসল
কাব্য ভালো করিয়া না পড়িলে, কাব্যের যথার্থ সৌন্দর্য্য
লাভ করা যায় না। আমার মনে হয়, রবীন্দ্রনাথের
'মেঘদূত' কবিতা পড়িলে আসল কাব্য-পাঠের ফললাভ
হয়। আমাদের আধুনিক যুগের মহাকবি সংস্কৃতানভিজ্ঞ-
দের এই মহত্বপূর্ণকার করিয়াছেন।

এখন যে কথা বলিতেছিলাম। আমি এমন একজন
কালিদাসভক্তের কথা জানি, যিনি কালিদাসের কাব্য
হইতে প্রমাণাদি সংগ্রহ করিয়া মহাকবি যে বাতালী

ছিলেন, তাহাই প্রতিপন্ন করিবার ব্রত গ্রহণ করিয়াছেন। তিনি নথ্যপদে একখানি উত্তরীরমাত্র সঞ্চল করিয়া ভারতবর্ষের তীর্থে তীর্থে পর্যটন করিয়াছেন এবং কালিদাসের বাঙালি প্রতাপ করিতে স্মৃদর রামগিরিশিখর পর্যন্ত গিয়া সভা সমিতি করিয়াছেন। কালিদাস বাঙ্গালী ছিলেন কি না সে তর্ক করিতেছি না। বহুদিন পূর্বে একবার সেই কালিদাস-ভক্তের একখানি নিমন্ত্রণ লিপি পাইয়াছিলাম। চিঠি খুলিয়া দেখিলাম, স্মৃদর রামগিরিশিখরে তিনি আমাকে আহ্বান করিয়াছেন। চিঠি খুলিলাম আমাদের গ্রামের মাঠের আমবাগানে। আকাশে চাহিয়া দেখি, আবাচের নব মেঘ উঠিয়াছে। রামগিরি এবং আবাচের নব মেঘ আর মেঘদূত-উৎসবের চিঠি—আমাকে কল্পনার নিবিড় জালে ঘিরিয়া ধরিল। মাঠে ‘আউল’ ধানের উপরে পূবালি বাতাস হিলোল তুলিতেছে, সস্ত-অস্থিরিত ‘আমন’ ধানের সোনালি সৌন্দর্য, চারি পাশে ঘন সবুজ আত্র-পনস-বন-বীধি, দূরে দূরে রহস্যময় নিকুশা আলিপথের ইসারা, আরও দূরে দূরে মাঠের একেবারে দিকপ্রান্তে গ্রামতরুপুঞ্জের রেখাক্তিত সাক্ষতিক—এ সবে উপরে আবাচের তেরীনিদাদোম্ব নবীন মেঘ আমার মনকে আকুল করিয়া তুলিল। আবাচের স্বচ্ছ নির্মল ধারা বাপী তড়াগ পূর্ণ করিবে, দৃষ্টির সম্মুখের শূন্য ভরিয়া নব বারিধারা নামিবে, কেতকী, কদম, কুচি ফুল ফুটিয়া উঠিবে এবং গ্রামান্তের অবহেলিত উপবনে গুহ্র গুচি রজনীগন্ধা মুখ তুলিবে আর ডোবার ধারের পরিণতফলশ্রাম জঘুনছায়ে অসংখ্য তেক রজনীর অঙ্ককারকে মুখরিত করিবে—চিঠি পাইয়া এইরূপ ভাবিতে লাগিলাম। অনেক কথাই মনে হইল। মেঘদূতের কবি বাংলা দেশের বর্ণনা কেন তাঁহার কাব্যে করেন নাই? ‘মেঘদূতে’ বাহা পাই, তাহা ত উত্তর ভারতের বা মধ্য ভারতের চিত্র। বাংলা দেশের শুধু একটি চিত্র মনকে আকুল করে—ঐ কেতকীর বেড়া দিয়া ঘেরা পরিণতফলশ্রাম জঘুনছায়ে দর্শ্য গ্রাম। আর, গ্রামবিহীনদের কলরব। ‘মেঘদূতে’র কাব্যরূপ মেঘ ঘুরিতে ঘুরিতে আবর্তিত হইতে হইতে যদি কৈলাস, বাংলাদেশের উপর দিয়া চলিয়া বাহিত, তাহা হইলে সিদ্ধান্ত না হউক, বঙ্গাঙ্গনাগণের পূজোপচার

পাইত সন্দেহ নাই। আর, সেই চিত্র আমরা মেঘদূতে পাইয়া এখনকার দিনের সহিত তখনকার দিন মিলাইয়া লইতাম। বাহা হউক, সেবার আমার রামগিরি বাওরা হয় নাই। তবে ১লা আবাচ আসিলেই যে ‘অন্তধাবৃত্তি-চেতঃ’ হইতে হয়, তাহার প্রমাণ পাইলাম।

পুরাতন মেঘদূতখানি দেখিতেছি, আর ভাবিতেছি। মনে হইতেছে সমগ্র কাব্যখানি আবার লিখিয়া লই। মন্দাকিনী ছন্দই শুধু নয়, প্রত্যেকটি শব্দই আমার ভালো লাগিতেছে। কি সুললিত পদবিভাগ, শব্দচয়নের কি অল্পপম সৌন্দর্য এবং চক্কর হইলেও উপহার কি মাধুরী! মেঘদূতের বিষয়বস্তুর মধ্যে কিছুই নাই। অলকাপুরীতে বিরহিণী প্রিয়া আছেন। আর, কুবেরশাপশ্রুত কনক-বলয়শ্রীশরিত্ত্বাকোষ্ঠ যক্ষ সাহসসংগীত মেঘজালকে প্রিয়ার নিকট সন্দেশবাহীরূপে পাঠাইতেছেন। এই বিষয়বস্তু। ভাষাভঙ্গী এবং ছন্দের সৌন্দর্য ছাড়াও ইহার অপর সৌন্দর্য আছে—ইহা পুরাণ-কথা নহে, কালিদাস ষে যুগের মানুষ, মেঘদূত সেই যুগের ভারতবর্ষের একটি নিখুঁত চিত্র আমাদের সম্মুখে উপস্থাপিত করে। কত নগরা, কত জনপদ, কত প্রদেশের উপর দিয়া মেঘ বাহিবে—অনেক ঘুরিয়া সে ‘অলকা পুরীতে’ পৌছিবে। বিরহ-বিধুর যক্ষ মেঘকে ভারতবর্ষের সেই সেই জনপদ, নগরী এবং প্রদেশের এক একটি মনোহর বর্ণনা দিতেছেন। অজ্ঞ ত সাহিত্য বাস্তবতার জয়গান গাহে। আজিকার দিনের নিরানন্দ ভারতবর্ষের চিত্র এইরূপ বিরহভাব-ভোতনার মধ্য দিয়া ফুটিয়া উঠে না কেন? কৈ, ‘মেঘদূতে’র মত এমন একখানি বাংলা কাব্যের নাম মনে পড়ে না কেন? রাষ্ট্রৈশ্বর্যমণ্ডিত স্বাধীন ভারতের কবি কালিদাস—এ কথাটি ভুলিয়া গেলে বোধ হয় চলিবে না। দেশের মত আমাদের লেখনীও বোধ হয় পীড়াগ্রস্ত।

* * আবাচের কোনো বর্ষপক্স দিনে বসিয়া বসিয়া মেঘদূতের মন্দাকিনী ছন্দ মুহুগুনে আবৃত্তি করা ছাড়া অস্ত পছা দেখি না। কত চিত্র, ঐশ্বর্যময় স্বাধীন ভারতবর্ষের নাগরিক জীবনের কত বিলাস, জ্বলিলাসানভি-জনপদবধুগণের জীত চকিত নরনের সরল দ্বিধ দৃষ্টি, কত মালতুমি, ধরিত্রীর ‘শেষবিভারপাণ্ডু ভনের’ ভার কত পর্কত, বায়ুগারগিত বনলতাভ্রমের গন্ধবর কত

অরণ্যভূমি—আর উপহার পর উপমা, অলকারের কণ
বিহীনপীঠি আবৃত্তির ফলে এইগুলি নয়ন ও মনের উপর
দিয়া চলিয়া যায়। কিন্তু একটা কথা কেবলি মনে উঁকি
দেয়। রামগিরির আশ্রমে নির্বাসিত যক্ষ বিরহের
তীক্ষ্ণদাহনে এত কণা কি করিয়া কহিলেন এবং এত বর্ণনা
কি করিয়া করিলেন? বিরহ কি এত কথা বলায়? আমার মনে হয়,
বিরহবিলীন পুরুষ কথা কহে, উন্নাদ হয়, গান গাছে,
কাব্য রচনা করে—এককথায় বিরহবিলীন পুরুষ শ্রুষ্ঠ।
আমার আরও মনে হয়, মেঘদূতের বিরহী যক্ষ স্বয়ং
কালিদাস। আর, সংস্কৃত কাব্যের Romance যদি
কিছু থাকে, তবে তাহা ‘মেঘদূত’ই আছে। মহাকবি
বোধহয় তৎকালপ্রচলিত কাব্য-সংস্কারের বিরুদ্ধে বিদ্রোহ
ঘোষণা করিয়া ‘মেঘদূত’ রচনা করিয়াছিলেন। মেঘদূত
অভিনব, নূতন।

‘মেঘদূতের’ নিম্নোক্ত প্লোকটি রবীন্দ্রনাথের বড়
প্রিয়। তাঁহার অনেক প্রবন্ধে এই প্লোকটি দেখিয়াছি
এবং বহুদিন পূর্বে ‘শেষ বর্ষণ’ অভিনয়ের দিন তাঁহার
স্বকণ্ঠে এই প্লোকটির আবৃত্তি শুনিয়াছি—

মেঘালোকে ভবতি স্মৃতিনোহপ্যন্তথাবৃত্তিচেতঃ।

কণ্ঠাশ্লেষপ্রণয়িনী জনে কিং পুনর্দ্রুসংস্হে ॥ ৩

মেঘদর্শনে স্মৃতিদের চিত্তও অন্তথাবৃত্তি হইয়া থাকে,
অর্থাৎ উতলা হয়। প্রিয়জন, যিনি কণ্ঠাশ্লেষ করিয়া
থাকেন, তিনি দূরে থাকিলে মেঘদর্শনে স্মৃতিদের চিত্ত
কিন্নপ হয়, তাহা সহজেই অনুমেয়। চিত্তের এই
আকুলতা বাংলা কাব্যে বর্ষার দিনের বর্ণনার কি রূপ
পরিগ্রহ করিয়াছে, তাহা দ্রষ্টব্য :

চেয়ে আছি শূন্যপানে কোনো কাজ হাতে নাই

কোনো কাজে নাহি বসে মন।

তজ্রা আছে, নিজা নাই, দেহ আছে, মন নাই

ধরা যেন অক্ষুট স্বপন।

এই উঠি, এই বসি, কেন উঠি, কেন বসি,

এই শুই, এই গান গাই—

কি গান, কাহার গান, কি সুর, কি ভাব তা’র

ছিল কত, আজ মনে নাই।

[—অক্ষয়কুমার]

রবীন্দ্রনাথের : এমন দিনে তারে বলা যায়
এমন ঘনঘোর বরিষায়
এমন মেঘঘরে বাদল বর বরে
তপনহীন ঘন তমসার।
এমন দিনে তা’রে বলা যায় ॥

প্রভৃতি কবিতায় এবং

“কাছে তা’র রই তবুও
ব্যথা যে রয় পরাগে
আখি মোর ঘুম না জানে”—

প্রভৃতি গানে অন্তরের এই ব্যাকুলতার পরিচয়
আছে। ‘অভিজ্ঞানশকুন্তল’ হইতে টীকাকার অল্পরূপ
আর একটি পরিচিত প্লোক উদ্ধৃত করিয়া দিয়াছেন।
রাজা দুষ্যন্তের উক্তি :

রম্যাণি বীক্য মধুরাংশ নিশম্য শব্দান্
পর্যুৎসুকো ভবতি যত স্মৃতিতোহপি জন্তঃ
তচ্চেতসা স্মরতি নুনমবোধপূর্ব্বম্
ভাবস্থিরাণি জননাস্তরসৌহদানি ॥

মেঘ দেখিয়া যেমন স্মৃতি ব্যক্তি উদাসী হয়, তেমনি
জন্মের শব্দ শুনিয়া এবং জন্মের দৃষ্ট দেখিয়া স্মৃতি প্রাণী
বিচলিত হয়, আর, পূর্বে কখনও বাহা সে অনুভব করে
নাই, এমন ভাবস্থির জন্মান্তর-স্বপ্ন তাহার মনকে আকুল
করে। রবীন্দ্রনাথের “স্বপ্ন” প্রভৃতি কবিতা পাঠে মনে
যে বেদনাময়, রহস্যময়, অল্পভূতি জাগিয়া উঠে ইহা
অনেকটা সেইরূপ।

‘মেঘদূতের’ আরও কয়েকটি শ্লোকার্থ্য পাঠকদের
উদ্দেশ্যে উৎসর্গ করিয়া আমার প্রবন্ধ শেষ করিব।

ধুমজ্যোতিঃসলিলমকুতাং সরিগাতঃ ক মেঘঃ
সন্দেশার্থাঃ ক পটুকয়ণৈঃ প্রাণিভিঃ প্রাপনীয়াঃ।
ইত্যোৎসুক্যাদপরিগণয়ন্ শুভ্রকন্তং যযাতে
কামার্তা হি প্রকৃতিরূপগাশ্চেতনাচেতনেষু ॥ ৫ ॥

ধুম, জ্যোতিঃ, জল এবং বায়ুর সম্বাত যে মেঘ, সেই
মেঘ কি স্নানপুণ্যভাবে যক্ষকথিত সংবাদ বহন করিতে
পারিবে? মেঘ ত অচেতন,—সে কিরূপে দেশদেশান্তরে
ঘুরিয়া মানববাণী বহন করিবে,—এইপ্রকার সন্দেশ
মনে গণনা না করিয়াই শুধু অর্থাৎ যক্ষ মেঘকেই
সংবাদবাহীরূপে স্থির করিল। কবি বলিতেছেন, যক্ষের
পক্ষে তাহা সম্ভব, কারণ বিরহাতুর ব্যক্তি চেতন অচেতনের

পার্শ্বক্যজ্ঞান হারাইয়া ফেলে। ইহার দৃষ্টান্ত সীতা বিরহে রামের বৃক্ষলতানদীতড়াগাদিকে সন্ধান করিয়া কাতর সখের উক্তি। রাম তখন চেতন অচেতনে পার্শ্বক্য জ্ঞান হারাইয়াছিলেন। উর্কশী-বিরহে পুরুষবার বৃক্ষ লতা প্রভৃতিকে প্রিয়াজ্ঞানে সন্ধান। তিনিও চেতন অচেতনে পার্শ্বক্যজ্ঞান হারাইয়াছিলেন। সুতরাং যক্ষের পক্ষে মেঘকে সন্ধান করা অস্বাভাবিক নহে।

স্বয্যায়ত্তং কৃষিকলমিতি ক্রবিলাসানভিষ্টঃ

প্রীতিল্লৈর্ধ্বজর্জনপদবধূলোচনৈঃ পীয়মানঃ।

সম্ভঃ সীরোৎকর্ষণসুরভি ক্ষেত্রমাক্ষ মাংস

কিঞ্চিপশ্যাত্ত্বজ লঘুগতিভূয় এবোত্তরেণ ॥ ১৬।

কথায় বলে, মেঘের দিকে তাকাইয়া থাক। মেঘ উঠিলে, বৃষ্টি হইবে, তাহার পর বারিসিক্ত উর্কর জমিতে ভাল ফসল ফলিবে। একথা তখনকার দিনের গ্রাম-বাসীরা যেমন বিশ্বাস করিত, এখনকার দিনের গ্রাম-বাসীরাও ঠিক তেমনি বিশ্বাস করে। দেখা যাইতেছে প্রাচীন ভারতে কৃষি পূর্বেও যেমন ছিল, এখনও ঠিক তেমনি আছে। বিশেষ কোনো পরিবর্তন হয় নাই। মেঘের উপর তখনকার দিনের জনপদবধূদেরও সরল বিশ্বাস ছিল। তাহারা ক্রবিলাস শিখে নাই। স্নেহপ্রীতি-বাৎসল্যবিহীন তাহাদের স্নিগ্ধ নীলনেত্র বিস্ফারিত করিয়া তাহারা মেঘ দেখিত। রবীন্দ্রনাথ এই ভাবটি তাহার মেঘদূত কবিতায় এইভাবে প্রকাশ করিয়াছেন :

ক্রবিলাস শিখে নাই, কা'রা সেই নারী

জনপদবধূজন, গগনে নেহারি ঘনঘটা

উর্কনেত্রে চাহে মেঘপানে—

ঘননীল ছায়া পড়ে স্ননীল নরানে।

‘লোচনৈঃ পীয়মানঃ’ কথাটি মহাকবি বড় স্নন্দর ভাবে প্রকাশ করিয়াছেন। তাহার পরে সম্ভ হলোৎকর্ষণ-সুরভিত শতক্ষেত্রের উপরে উঠিয়া একটু পশ্চাতে বাইয়া পুনরায় উত্তরাভিমুখে লঘুগতিতে অগ্রসর হইবে। মাঠে লাঙল দেওয়া হইলে কবিও বৃত্তিকা হইতে একটি স্নন্দর স্নিগ্ধ গন্ধ বাহির হইতে থাকে। মহাকবির দৃষ্টিতে কিছুই বাদ যায় নাই।

তাহার পরে কতকগুলি শ্লোকের পর রেবা বা নর্দদার বর্ণনা :

স্থিতি তস্মিন্ বনচরবধূক্তকুঞ্জে মুহূর্তং

তোয়োৎসর্গক্রান্ততরগতিস্তৎপরং বর্ষা তীর্ণঃ

রেবাং দ্রক্ষন্তু পলবিষমে বিদ্যাপাদে বিশীর্ণাং

ভক্তিক্ষেদৈরিব বিরচিতাং ভূতিমদে গজন্ত ॥১৯॥

‘রেবা’ নাম শুনিলেই আমার কবি করুণানিধানের ‘রেবা’ কবিতা মনে পড়ে।

জলবেগী রম্যা রেবা তরঙ্গিয়া জলকান্তি

উন্মাদের প্রায়—

উপলবিষমপথে চলিয়াছে দ্রুতগতি

তুরন্ত ধারায়।

আধিষ্ঠশোভননাভি অলঙ্কৃতকটিত

হংসমেখলায়

কৌণ্ডায় রূপসী রেবা ভুলাইলে কালিদাসে

যৌবনবিভায় ?—

[করুণানিধান—শতনরী]

সেই কৌচরবধূক্ত কুঞ্জে [লতাগৃহে] কিছুকাল থাকিয়া ইচ্ছামত তথায় বিচরণ করিয়া এবং বর্ষণ করিয়া লঘু দ্রুতগতিতে পথ পার হইয়া উপলাকীর্ণ বিদ্যাপর্কভের পাদদেশে রেবা বা নর্দদা নদীকে দর্শন করিবে। রেবাকে দেখিলে তোমার মনে হইবে বিশাল মেঘধূসর বনমাতঙ্গের অঙ্গে কে যেন শৃঙ্গারসজ্জারেখা অঙ্কন করিয়াছে। এখানে বনমাতঙ্গ বিদ্যাকে বুঝিতে হইবে এবং রেখাগুলিকে নর্দদার স্বেতহ্রদেও স্রোতোরেখা বুঝিতে হইবে।

তাহার পরে পূর্বোক্ত পরিণতফলশ্রামজঘুবনান্ত দর্শাং গ্রাম।

পাণ্ডুরোপবনবৃত্তঃ কেতকৈঃ স্থিতিভৈঃ

নীড়ারস্তৈর্গৃহবলিভূজাঝাকুলগ্রামচৈত্যাঃ।

স্বয্যাসরে পরিণতফলশ্রামজঘুবনান্তাঃ

সম্পৎস্তম্ভে কতিপয়দিনহারিহংসা দর্শাং : ॥২০॥

তাহার পরে উদয়নকথাকোবিদ গ্রামবৃদ্ধের কথা :

প্রাপ্যাবস্তীহুদয়নকথাকোবিদগ্রামবৃদ্ধান্

পূর্বোদ্বিষ্টানসুপুং প্রীতিশালাং বিশালাং ॥

এই ছবিটি আমার চোখে স্পষ্ট হইয়া ধরা পড়ে।

বাসবদত্তা এবং উদয়নের গল্প-বর্ণনানিপুণ গ্রামবৃদ্ধেরা গ্রামচৈত্যের নীচে বসিয়া সেই পুরাতন কাহিনী শুনায়। ভূমি ঘেঁষে, আকাশপথে তাহাদিগকে একবার দেখিয়া

লইবে এবং তারপরে বিশালা নগরী অভিমুখে অগ্রসর হইবে।

‘মেঘদূত’ পড়িতে পড়িতে প্রাচীন ভারতবর্ষের সুন্দর চিত্রগুলির কথা স্মরণ করিয়া মনে বেদনাবোধ হয়। যে ভাষার কাব্য, সে ভাষা আজ অনাদৃত, চর্চার অভাবে এক একটি অপরিচিত শব্দে আসিয়া কাব্যপাঠ ব্যাহত হয়। কত দেশ, কত জনপদের নাম, সেই সব নাম এখন অপরিচিত। তখনকার দিনের গৃহসজ্জা, নাগরিক-জীবনের শতবিধ সংস্কার, তখনকার নারীদের প্রসাধন, তাহাদের লীলাবিলাস আজ কোথায়? সেই কেশসংস্কার-ধূপ, ভবনশিখির নৃত্যোপহার, হৃদিভেদ্য অঙ্ককারে সজ্জিত গৃহাভিমুখে অভিসারিণীর নূপুরশিজিত পদধ্বনি,—এ সকল

স্বপ্নের মত মনে হয়। একটি অতিসুন্দর শ্লোক উদ্ধৃত করিয়া আজিকার মত প্রবন্ধ শেষ করি :

পশ্চাচ্চৈঃভূজতরুণং মণ্ডলেনাভিলীনঃ ।

সাক্ষ্যং তেজঃ প্রতিনবজবাণুপ্লবঙ্গং দধানঃ

নৃত্যারম্ভে হরপশুপতেরাঙ্গনাগাজিনেচ্ছাং

শাস্তোষেগন্তিমিতনয়নং দৃষ্টভক্তির্ভবান্য ॥৩৬

হে সক্ষ্যারাগরক্ত মেঘমালা, মহাকাশ তোমাকে রক্তিম জবাগুপ্পের মত হাতের উপর লইয়া দিগন্তপ্রসারী সমুন্নত তরু বাহু বিস্তার করিয়া তাণ্ডব নৃত্য করিবেন। তখন তুমি যেন তাঁহার গজাজিন হইবে। তোমার ভক্তিদর্শনে দেবী পার্কর্তী পরমানন্দে নির্ভয়ে তোমার দিকে চাহিয়া থাকিবেন।



কম্পিতা

শ্রী গৌরগোপাল বিজ্ঞাবিনোদ

আমারই কল্পনা-ভুলি তোমাতে দিয়াছে রূপ,

রূপের অতীত মোর হে মানস-প্রিয়া !

কামনার পাত্র ভরি' ঢালিয়া প্রাণের বধু

গড়েছি তোমাতে আমি—নিরলস-হিয়া !

তোমার ও স্ফটিক, হিল্লোলিত, স্নকোমল

অলি-কালো স্ননিবিড় কুন্তলের ভার,

ওই তব মদনের চাপসম জোড়াভুরু,—

আকর্ণবিস্তৃত আঁখি,—কমদুষ্টি তার ;—

গোলাপী অধরকঁকে মুক্তাসম দম্পপাঁতি—

দেখে মনে হয় বুঝি নাড়িছে কেটেছে,

আপেল রঙের ওই তুল-তুলে ছুটি গাঙী

যেন লাল মদিরার আঁঙার জমেছে :

এ-সব আমারি সৃষ্টি,—আমিই গড়েছি প্রিয়ে,

শ্রীতির মাধুর্য্য দিয়ে সর্ব্বাক তোমার ;

যে অঙ্গ বেক্সেপে সাজে,—যেখানে যা' লাগে ভালো,—

তার তরে করিয়াছি সাধনা অপার !

কিন্তু কি বিচিত্র ওগো, কল্পনার মধ্য দিয়ে

পরিপূর্ণ সৃষ্টি ধরি' উদিলে যখন :

চমকি' উঠিছ আমি, হইলাম আত্মহারা,—

চিন্তে মোর খেলে গেল নব শিহরণ !

তুমি যে আমারি গড়া,—ভুলিয়া গেলাম তাহা,

মনে হ'লো হে স্নন্দরী লভিতে তোমাতে—

লক্ষ যুগ-অমর ধরি' ক'রেছি সাধনা আমি,

আজো তাই করিতেছি পুনঃ জন্মান্তরে !

আমার সৃষ্টির কাছে আমিই ভিখারী শেবে,—

গৌরব-আনন্দে তবু ত'রে যায় বুক :

কল্পনার লোক হ'তে পার্শ্বতে নামিয়া কি-গো,

প্রেমের চূষনে মোর ভরিবেনা মুখ ?

রূপ-কথা

পূর্বাহ্নবৃত্তি : প্রথম অঙ্ক

সমুদ্র

বুলি। (এতক্ষণ দূরেই দাঁড়াইয়াছিল) বাবা: কবুছে দেখ না। আমি খুব, দিদিমা? (আগাইয়া আসে)
সরকার। (তাহার চক্ষু রেণুর উপরে নিবন্ধ) খোল। পড় কি লিখেছে।

সকলে অপেক্ষা করেন। বুলি রেণুর অবশ হাত হইতে খামটা লইয়া খোলে, তারপর টাইপ করা টেলিগ্রামের কাগজ বাহির করিয়া পড়ে—

বুলি। Renu Dutt. Many happy returns. Reaching this evening. Love to all. Jyoti……
কী মজা—সত্যি সত্যি মা আসবে আজ? (সেটিতে বসিয়া পড়ে)

তাহার কথার কেহ উত্তর দেয় না। এক মুহূর্ত ঘর একেবারে নিস্তব্ধ থাকে—অপ্রত্যাশিত স্তব্ধবাদে সকলে বিহ্বল হইয়া গিয়াছে। তারপর হঠাৎ রেণু নিঃশ্বাস ফেলিয়া

রেণু। (মুগ্ধভাবে বলিয়া উঠে) আ: বাচলাম!
(সেটিতে, দিদিমার কাছাকাছি, বসিয়া পড়িয়া দুই হাতের মধ্যে লুকার)

হেমজা। (একটু পরে) লোকটা দাঁড়িয়ে রয়েছে।

সরকার। তাকে কিছু বখশীস দিবে দাও। আমার ব্যাগটা কোথায় গেল? (টেবিলে খোঁজেন)

হেমজা। থাক আমিই দিবে দেব'ধন। (বুলিকে দিয়া খাতা সই করাইয়া লইয়া চলিয়া যায়)

[হেমজার প্রস্থান]

বুলি। আমরা টেশনে বাব না?

সরকার। আগে দেখি গাড়ির সময় কখন। বেশি রাতে হলে আর কি ক'রে যাবে।

বুলি। (টেলিগ্রামটা পৰ্য্যবেক্ষণ করিয়া) ক'টার গাড়ি কিছু লেখেন।

সরকার। টেলিগ্রাম করেছে কখন?

বুলি। (দেখিয়া) দ'টা পনেরো।

সরকার। গাড়ি কখন কখন আছে তো মনে পড়ছে না। টাইম টেবলটা কোথায় গেল?

রেণু। (মুখ তোল, একহাতে চুলটা পিছনে ঠেলিয়া দেয়) মার ঘরে, ডেকের ওপর।

সরকার। (বুলিকে) যা তো, নিয়ে আর।

বুলি। (বসিয়াই থাকে—তাহার নড়িবার ইচ্ছা নাই) ডেকের ওপর কোথায়?

রেণু। (উঠিয়া) আমি বাছি।

সরকার। তুই কেন, ও-ই যাক না। যা তো বুলি, ছোট।

রেণু। থাক আমিই যাই। ও গেলেই মার কাগজ-পত্রে সমস্ত হাঁটুকে এক্ষা ক'রে দেবে।

[রেণুর প্রস্থান]

বুলি। (রেণু অন্তর্হিত হইবার পর) ওর কি হয়েছে? টেলিগ্রামটা খুলতে পারল না কেন?

সরকার। চিঠি না পেয়ে ওর ভয় হয়েছিল। ভেবেছিল তোর মার আবার অসুস্থ ক'রেছে।

বুলি। কেন, তুমি ওকে বললে না, পোস্ট অফিসে দেরি হচ্ছে?

সরকার। ভেবেছিল আমি সেটা বানিয়ে বলছি, ওকে শান্ত করবার জন্তে।

বুলি। সত্যি সত্যি বানিয়ে ব'লেছিলে?

সরকার। না। আমিও পোস্ট অফিসে দেরি হচ্ছে ব'লেই মনে করেছিলাম।

বুলি। (একটু থামিয়া) আজ্ঞা, মা কী নিয়ে আসবে আমাদের জন্তে?

সরকার। হি। সে নিজে ফিরে আসছে তাতে হ'ল না, আবার 'কি নিয়ে আসবে'?

বুলি। বা, মা কোথাও গেলেই তো আমাদের জন্তে কত-কি নিয়ে আসে। আমি ভাবছিলাম এবারে কি আনবে।

[রেণুর প্রবেশ]

টাইমটেবলের পাতা উন্টাইতে উন্টাইতে রেণু ফিরিয়া আসে। বিড়বিড় করিতে করিতে ট্রেনের সময় থুঁজিয়া বাহির করে—সেটিতে গিয়া বসিয়া।

রেণু। একটা গাড়ি আসবে চারটে পাঁচ মিনিটে। আরেকটা আটটা সতেরোয়। এখন ক'টা ?

বুলি। (টেবিলে বড়ি দেখিয়া) পাঁচটা বেজে কুড়ি মিনিট।

রেণু। চারটের গাড়িতে এলে তো কখন বাড়ি পৌঁছে যেত।

সরকার। (আশা দিয়া) তা গাড়ি তো লেটও হয় অনেক সময়।

রেণু। সকালের গাড়ি কি আর ধরতে পেরেছে। এমনিতেই যা দেরি ক'রে মার যুম ভাঙে। তার আবার এখন অস্থখের পরে।

বুলি। এর পরের গাড়িতে ঠিক আসবে। স্টেশনে যাব তো, দিদিমা ? (উত্তরের অপেক্ষা করে, আবার বৃষ্টি দেখায়) আটটায় তো মোটে সন্ধ্যাবেলা।

সরকার। হিমু যদি সঙ্গে যায় তবেই যেতে পার, নইলে নয়।

বুলি। (জানে, হেমজাকে রাজি করিতে তাহাকে কিছুমাত্র বেগ পাইতে হইবে না। নিশ্চিত হইয়া, রেণুকে) কি প'রে যাব ?

রেণু (নিম্প্রহভাবে) যা খুসি—নীল জামা, লাল মোজা।

বুলি। তার চেয়ে ছেয়ে জামাটা ঢের ভাল। আর তুই পরবি নীল কাপড়।

রেণু। (তাহার মনের আনন্দ চোখে মুখে ফুটিয়া বাহির হইতেছে) আমার যাহোক একটা হ'লেই হ'ল।

■ (উঠিয়া বুলির হাত ধরিয়া তাহাকে ধৌ ধৌ করিয়া পাক কয়েক ঘুরাইয়া দেয়) আঃ, কী মজা, না রে ? নাচ তো আজকের নতুন গানটা—রেণু গান ধরিয়া দেয় ; তাহার তাড়ায় বুলিও নাচিতে শুরু করে।* রেণুও ক্রমে নাচে যোগ দেয়। চাহিয়া চাহিয়া মিলেস

সরকারের চক্ষু মমতার আর্জ হইয়া আসে, তিনি একদৃষ্টে চাহিয়া বসিয়া প্রায় নিভের অজ্ঞাতেই হাতে গানের তাল রাখিতে থাকেন। নাচের মাঝখানে (হেমজা প্রবেশ) করে।

[হেমজার প্রবেশ]

হেমজা। (তাহার মনেও এই আনন্দের ছোঁয়াচ লাগিয়াছে) বাবাঃ, এর মধ্যে নাচ পড়ে গেল !

মুহূর্ত্তনেত্রে সে নাচ দেখিতে থাকে। ক্রমে হৃৎকেন্দ্রে একটু শ্রান্ত হইয়া থামিয়া যায়, সেটিতে গিয়া বসে। ■

হেমজা। মা আসবে শুনে খুসি আর ধরছে না, না ? (মিলেস সরকারকে) দিদিমণির জন্তে আলাদা রান্না করব তো ?

সরকার। এমনি আজ কি কি হচ্ছিল ?

হেমজা। আপনাদের জন্তে হচ্ছিল ছোলার ডাল, ভাজা, কপিকড়াইকুঁটি, রুইয়ের মুড়িঘন্ট, কইমাহের ঝোল ফুলকঙ্গি দিয়ে, আর মার্টনচপ। মিষ্টি ছুঁটো।

বুলি। ঐ আঙুল গণিয়া বলে] গ্র্যামফোন্ড মার্টন, হিমুদি ?

হেমজা। হ্যাঁ, (সরকারকে) কিন্তু দিদিমণি কি এসব খাবেন ?

সরকার। তা আর কিছু করো না হয়, ভাল বুঝে।

বুলি। (আশঙ্ক হইয়া, রেণুকে) চল, রেডি হ'তে হবে না ?

রেণু। চল। (ড্রেসিং গাউন তুলিয়া লইয়া গায়ে জড়ায়)

সরকার। এখনি কোথায় চল্লি। হাওড়া যেতে কি আর বারো বছর লাগে। এখনও ঢের সময় আছে।

রেণু। তা হোক, আমরা একটু আগেই যাব। নইলে শেষে যদি মিস্ করে কেলি মাকে ?

[জ্যোতির প্রবেশ]

বলিতে বলিতেই দ্বার ঠেলিয়া নিঃশব্দে জ্যোতি প্রবেশ করে। দরজারই পাড়াইয়া দৃষ্টি মেলিয়া ইহাদের দেখিতে থাকে, ইহাদের দিকে চাহিয়া তাহার চক্ষে মেহ ও আনন্দ উছলিয়া উঠে। রেণু ও বুলি একই সঙ্গে তাহাকে দেখিতে পায়। রেণু এই আকস্মিক বিষয় ও আনন্দে নির্বাক হইয়া যায়, যেন নিভের চক্ষুকে বিশ্বাস করিতে পারিতেছে না এন্নি তাহে নেই হান্নেই দ্বির

* অভিনয়ে পান ও নাচ বাদ দিতে হইলে (■ ■) চিত্রের বধ্যবর্তী হারট্রু পরিভাষ্য হইবে।

দাঁড়াইয়া একদৃষ্টে চাহিয়া থাকে। বুলি উচ্চ সহৰ্চ চিৎকার করিয়া ছুটিয়া গিয়া মায়ের উপরে কাঁপাইয়া পড়ে—

বুলি। মা!

• জ্যোতি। (আক্রমণের বেগ কোনমতে সামলাইয়া) মাণিক!

সব্বেরে সে বুলিকে বাহুতে জড়াইয়া লয়, বুলির মাথার উপর দিয়া তাহার দৃষ্টি গিয়া পড়ে রেণুর উপরে। ছই জনের চক্ষু এক হয়, ছই জনেরই মুখে ধীরে ধীরে মৃদু হাসি ফুটিয়া উঠে—পরম স্নেহ প্রীতি ও পরিচয়ের হাসি।

একমুহূর্ত রেণুর প্রতি নিবন্ধ থাকিয়া তারপর তাহার দৃষ্টি ঘুরিয়া গিয়া মিসেস সরকারের উপর পড়ে; সেখান হইতে গিয়া পড়ে হেমজার উপরে। তাহাদের সম্ভাষণ করিবার সময় তাহার কণ্ঠে বুলিকে অভ্যর্থনা করার তীব্র উচ্চাস নাই, কিন্তু তবু প্রচুর আনন্দের স্বাক্ষর আছে।

মা কেমন আছ? হিমু তুমি ভাল তো?

হেমজা। (সে-ই প্রথম কথা বলিবার মত কণ্ঠ খুঁজিয়া পায়। কলরব করিয়া) কি আশ্চর্য! এই কদিনেই কি রকম মোটা হয়ে এসেছেন দেখেছি! এমন তাড়াতাড়ি সেরে উঠতে আমি তো আর দেখিনি মাছুষকে—জন্মেও না। (মিসেস সরকারকে) তাই নয়?

সরকার। ই্যা, আশ্চর্য রকম সেরে গেছে।

বুলি। (জ্যোতিকে আঁকড়াইয়া ধরিয়া) তোমাকে একেবারে নতুন রকম দেখাচ্ছে মা। আবার ঠিক আগেকার মত সুন্দর হ'য়ে গেছ।

জ্যোতি। (সকোঁতুকে, সকলকে) আমার টেলিগ্রাফ পেরেছিলে?

সরকার। ই্যা, এই—মাড়র এল।

জ্যোতি। এখন? আরও অন্তত ঘণ্টাভিনেক আগে আসবার কথা। (বরের মধ্যে আগাইয়া আসে; বুলি তাহার হাত ধরিয়া বুলিতে বুলিতে আসে)

বুলি। জানো, আমি প'ড়ে শোনালাম সবাইকে। দিদিমার গেছে চশমা হারিয়ে, আর দিদি তো ভয়ে খুলতেই পারল না।

রেণু। (এতকণে সে মাটির পৃথিবীতে কিরিয়া আসে। প্রতিবাদের স্বরে) বুলি!

জ্যোতি। (রেণুর দিকে চায়) ভয়ে!

রেণু। (দুর্বলতা ধরা পড়িয়া অপ্রতিভ) আমি ভাবলাম আবার তোমার অস্থির বেড়ে গেছে।

জ্যোতি। (বুলির হাত ছাড়াইয়া রেণুর কাছে যায়) সরকার। (অপ্রতিভ অবস্থা হইতে রেণুকে উদ্ধার করিতে যান) ওর জন্মদিন, অথচ আজও তোর চিঠি এলো না দেখে—তাই।

জ্যোতি। (রেণুকে একহাতে বেঁটন করিয়া নেয়, অমৃতগু কণ্ঠে) আমারই অস্তায় হয়েছে। (রেণুকে লইয়া সেটিতে বসে) ঠিক করেছিলাম কাউকে না জানিয়ে রাতারাতি চলে আসব, তারপর আজ তোর বেলায় আচম্কা এসে প'ড়ে সবাইকে অবাক করে দেব। তাই চিঠি লিখিনি।

বুলি। তারপর দেরি করলে কেন? (আগিয়া মার অন্তপাশে বসে)

জ্যোতি। শেষ পর্যন্ত হয়ে উঠল না আর কি। এটা সেটা কিস্তিতে ঘোরাঘুরি ক'রে দেরি হয়ে গেল।

রেণু। তুমি আসবে তাই তো আমরা জানতাম না। এখনও সাত আট দিন তোমার থাকবার কথা না?

জ্যোতি। এদিকে-যে তাড়া পড়ল। দোকান থেকে টেলিগ্রাম পেলাম শিগগির করে চলে আসতে—তাদের আরও কটা মেয়ের জর হ'য়ে গেছে এদিকে। আর দেখলাম বেশ সেরেও যখন গেছি, তবে আর মিছিমিছি সেখানে ব'সে থাকি কেন।

সরকার। তবু এমন ভালই যখন ছিলি ওখানে গিয়ে, আরও ক'টা দিন থেকে এলেই পারতিস্।

জ্যোতি। ভরসা হল না-যে। সামনে বড়দিনের সীজন, দেরি করলে শেষে যদি ওরা অন্ত লোক নিয়ে নেয়? সেই ভেবেই তাড়াতাড়ি ছুটে এলাম। আর তা ছাড়া এমনিও হয়তো চলেই আসতাম আজকাল। (রেণুর দিকে চায়) আমার বরাবরই ইচ্ছে ছিলো রেণুর জন্মদিনে বাড়ি থাকবার চেষ্টা করব। (রেণুর চক্ষু উজ্জল হইয়া উঠে। জ্যোতি একবার রেণুর একবার বুলির দিকে চায়) কিন্তু কথা যাচ্ছে এদের নিয়ে আমি

না ভাবলেও পারতাম। এই একমাস এরা খুব বয়েসই ছিলো দেখছি।

হেমজা। যেমন দেখে গিয়েছিলেন ঠিক তেমনিটি রয়েছে কিনা তাই বলুন।

জ্যোতি। তার চেয়েও ঢের ভাল। এর চাইতে বেশি তাজা এদের আর কখনও দেখেছি ব'লে মনে হয় না। (বুলির মাথার আবুল দিয়া খিমচাইয়া দেয়—সে খিলখিল করিয়া হাসিয়া উঠে) (মিসেস সরকারকে) তোমার হাঁটু আজকাল কেমন আছে, মা?

সরকার। (একটু হাসেন) যেমন থাকে বারোমাস। তবু এই কটা দিন গরম প'ড়ে একটু ভাল ছিলো।

জ্যোতি। তোমার ওষুধই হচ্ছে রদু'র। স্বর্ষের তেজ যেখানে যখন বেশি থাকে তার সঙ্গে সঙ্গে সারা বছর যদি ঘুরে বেড়াতে পারতে—কিন্তু সে আর কি ক'রে হবে!

সরকার। হ্যাঁ, আমি গেলাম ব'লে ঘুরতে। এক যদি তোরা সবাই আমার সঙ্গে যেতে পারিস, সে আলাদা কথা।

বুলি। (খিলখিল করিয়া হাসে) কি মজা—আমরা সবাই মিলে পাগ'লা হ'রে স্বর্ষের পেছন পেছন খালি ছুটছি—ছুটছি—

(তাহার কল্পনার কৌতুক সকলের মুখেই হাসি আনে)

হেমজা। দিদিমণি, চা খাবেন তো এখন?

জ্যোতি। এখন থাক। একটু আগেই খেয়েছি।

হেমজা। তা হোক। আমি যাই, জল বসিরে দিই গে। (ঘরের কাছে গিয়া থাকে) ভাল কথা, আপনাদের মালপত্তর সব কই?

জ্যোতি। মালপত্তর সঙ্গে আনি নি কিছু। টেশন থেকে একজন সেগুলো নিয়ে আসছেন।

হেমজা। ও।

জ্যোতি। যাও, আমিও একটু পরেই আসছি রান্নাঘরে।

হেমজা। আচ্ছা।

[হেমজার প্রস্থান]

বুলি। মালপত্তর কে নিয়ে আসছে?

জ্যোতি। (তাহার কান মলিয়া দেয়) সব কথা জানা চাই, না? একজম লোক।

বুলি। আমরা তিনি তাকে?

জ্যোতি। না। সেইখানে ব'লে চেনা হ'ল।

বুলি। পুরুষ না মেয়ে?

জ্যোতি। পুরুষ।

বুলি। কি রকম দেখতে?

জ্যোতি। একটু পরেই দেখতে পাবি।

রেণু। তিনি নিজেই আসবেন লগেজ নিয়ে?

জ্যোতি। হ্যাঁ।

রেণু। আমি যাই, জামা কাপড় বদলে আসি গে।

জ্যোতি। বোস্ না, তাড়া কিসের। তাঁর এসে পৌছোতে এখনও আধ ঘণ্টা। অত সব লটবহর, ছাড়ানো, ফেলানো, তবে তো। (ড্রেসিং গাউনের দিকে ইঙ্গিত করিয়া) কিন্তু—এটা জড়িয়েছি'স কেন?

বুলি। জাহা, জাখা না মাকে। খোল্।

রেণু। উঠিয়া দাঁড়ায়; view দিবার জন্য একটু দূরে সরিয়া, ড্রেসিং গাউন খুলিয়া ফেলে; তারপর দেখিবার-মত করিয়া স্নন্দর ভঙ্গিতে দাঁড়ায়। দেখিবার মত কেমন লাগে তাই দেখিবার জন্য তাহার দৃষ্টি মার মুখের উপরে নিবদ্ধ।

জ্যোতি। (হঠাৎ স্বরে) বাঃ, চমৎকার।

রেণু ও বুলি। (প্রায় একত্রে) দিদিমা নিজের হাতে বানিয়েছে।

জ্যোতি। (মিসেস সরকারের দিকে চায়, চকু টিপিয়া—) কিন্তু মা, তোমাকে নিয়ে আর পার্লাম না। জানো আমি কত ক'রে ওদের গলাবদ্ধ ফুল-হাতা জামা পরাই।

সরকার। (কৃত্রিম অহুতাপ দেখাইয়া) তখন বলেছি আমার প্রাণ যাবে এই নিয়ে।

জ্যোতি। (হাসিয়া, তাঁহাকে আশ্বস্ত করে) তা হোক, ডিজাইনটা সত্যি চমৎকার হয়েছে।

বুলি। জানো মা, দিদিমা ওকে দশ টাকার একটা নোট দিয়েছে, আজ সকালে। সেটা কাউ।

জ্যোতি। (রেণুকে) কাছে আর তো, দেখি এম-ব্রডারিটা। (রেণু সানস্ক্রিনে কাছে যায়। জ্যোতি আমার কার্কাটিকলা লক্ষ্য করিয়া দেখে। তারপর, মিসেস সরকারকে—) এত স্নন্দর ফুল, সব তুমি নিজে তুলেছ!

সরকার। (খীত) আমি খাঁটি মেয়ের কাছে শিখেছিলাম তা জানিস? আচ্ছা, তোর দোকানের অন্তে এম্ব্রয়ডারির কাজ করে দিলে নেয় না?

জ্যোতি। (বিহার সহিত) হাতের কাজে এত কক পরসা দেয় ওয়া—মোটাই খাটুনি পোষায় না। (বুলির দিকে দৃষ্টি পড়িয়া) ও কি, তুই ও কি করছিস?

বুলি ইতিমধ্যে একটানে মাথা গলাইয়া তাহার ফ্রক খুলিয়া ফেলিয়াছে। তাহার পরণে এখন আছে অন্ত-বাসের উপরে শুধু শাদা ইজার ও ব্লাউজ।

বুলি। (রেগুর শাড়ি ধরিয়া টান দিয়া) এই, আমাকে দে না একটু পরি।

রেগু। এত বড়, তোর গায়ে হবে কেন?

বুলি। তাতে কিছু হবে না। (ব্লাউজ খুলিতে আরম্ভ করে)

রেগু। তাহ'লে চল শোবার ঘরে, খুলে দিচ্ছি।

বুলি। (মুখ কুঞ্চিত করিয়া) মঁহ! বাবা, কে এখানে তোকে দেখতে আসছে। আচ্ছা, এইটে প'রে খুলে দে। (ড্রেসিং গাউনটা রেগুর হাতে তুলিয়া দেয়)

রেগু একবার অমুমতির অন্ত মা ও দিদিমার দিকে তাকায়, তারপর ড্রেসিং গাউন জড়াইয়া তাহার নিচে শাড়িটা ছাড়িয়া দেয়। বুলি সেটাকে কুড়াইয়া লয়।

বুলি। (শাড়ি লইয়া) বা, ব্লাউজ শুক।

রেগু। ব্লাউজ খুলব কি ক'রে? দেখ তো দিদিমা।

বুলি। কেন, বুলিটা একটুকুণ খুলে নিলেই তো হয়।

রেগুর পরণে আছে শুধু শেমিজ আর ব্লাউজ, সেই অবস্থায় সে ড্রেসিং-গাউন খুলিতে রাজি নয়। অসহায় দৃষ্টিতে সে মা ও দিদিমার দিকে তাকায়। বুলি অস্থির হইয়া উঠে। অগত্যা রেগু ড্রেসিং-গাউন খুলিতে উদ্যত হয়। ঠিক এমনি সময়ে অতর্কিতে দরজা খুলিয়া হেমজা প্রবেশ করে।

(হেমজার প্রবেশ)

তাহার ভাবে বোকা যায় সে কাহাকেও আগাইয়া লইয়া আসিয়াছে। দরজা খুলিয়া ধরিয়া সে ভিতরে চায়, দরজার বাহিরের দিকে ইঙ্গিত করিয়া জ্যোতিকে খবর জানান, তদিকে দ্বারের মুখে জরন্তকে অর্ধপ্রকৃষ্ট দেখা যায়

(জরন্তর প্রবেশ)

হেমজা। দিদিমণি, মিঃ চৌধুরী এসেছেন।

রেগু। (চমকাইয়া, ভয়াক্ত কণ্ঠে) জ্যা—না না না, হিযুদি—! (গাউনটাকে যথাসাধ্য ঝাঁট করিয়া গায়ে জড়াইয়া ঘরের পিছনের ডান কোণে সরিয়া যায়।)

বুলি। (প্রায় তাহার সঙ্গে সঙ্গেই, চিৎকার করিয়া) এই, পুরুষ মানুষ না—পুরুষ মানুষ কেউ যেন আসে না। (বোতাম খোলা ব্লাউজ তাহার তখনও পরা। শাড়ি ফেলিয়া ছুটিয়া গিয়া, সে দিদিমার সোফার পিছনে লুকায়।)

হেমজা। (প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই, ঘরের মধ্যকার অবস্থাটা চোখে পড়িয়া) এ কি! (মুখ ফিরাইয়া, খুব তাড়াতাড়ি জরন্তকে) আজ্ঞে, একটুকুণ—মানে মেয়েরা রয়েছে……

জরন্ত। (অবস্থা বুঝিয়া, একটু হাসেন) আচ্ছা (আবার দ্বারের বাহিরে সরিয়া যান)

[জরন্তর প্রস্থান]

জ্যোতি। (এই আকস্মিক আতঙ্ক ও ছুটছুটি দেখিয়া হাসিয়া ফেলে, তাড়াতাড়ি বাইরা দ্বার আগুলাইয়া ঠাঁড়ায়) এক মিনিট, মিঃ চৌধুরী। ডাইনিং রুমটার গিয়ে একটুকুণ বসুন। মানে এত শিগগির এসে পড়বেন আমরা মনে করি নি।

হেমজা। (বাহির হইয়া গেছে) এই-যে, এই দিক দিয়ে Sir, (বোকা যায় সে জরন্তকে পথ দেখাইয়া গেল)

[হেমজার প্রস্থান]

জ্যোতি। দরজা ভেঙাইয়া দিয়া, ঘরের মধ্যে মুখ ফিরাইয়া চায়) হয়েছে এবার বেরিয়ে আর। বাহ চ'লে গেছে।

বুলি। (বাহির হইয়া আসে) বাবা: কী ভীষণ বেঁচে গেলাম, তাই না?

রেগু। সে ইতিমধ্যে ড্রেসিং গাউনে নিজেকে প্রায় প্যাক করিয়া ফেলিয়াছে) তোর আর কি। তুই তো এখনও বাচ্ছা।

বুলি। আমার ইজেরটা বা বিচ্ছিরি।

জ্যোতি। (সকৌতুকে) বা: পালা। গিয়ে কাপড় চোপড় প'রে ঠিক হয়ে আর—শিগগির।

রেণু ও বুলি বিনা বাক্যব্যয়ে খুলিয়া-ফেলা জামা কাপড় তুলিয়া লইয়া প্রস্থানের উত্তোগ করে। ওদিক দিয়া হেমজা ফিরিয়া আসে।

[হেমজার প্রবেশ]

হেমজা। (অসুতপ্ত কর্তে, রেণুকে) আমারই দোষ রেণু। নানান গোলমালে আমার খেয়ালই ছিলো না তোমরা এখানে রয়েছ।

রেণু। (বাইতে বাইতে) তাতে কি—তুমি তো আর জানতে না।

[রেণুর প্রস্থান]

হেমজা (বুলিকে) তুমিও ভ্রাতাটো হ'য়ে ব'লে আছ তো ?

বুলি। দিদির মত সাটিনের ইজের থাকলে আমার একটুও লজ্জা করত না।

সরকার। (মুহু ধমক দিয়া) এই, বুলি!

বুলি। Sorry. (ভৎসনাৎ পলায়ন করে)

[বুলির প্রস্থান]

জ্যোতি। (হাসিয়া) ও, তাই! (হেমজাকে) মিঃ চৌধুরীকে আমি বুঝিয়ে বলব'খন।

[জ্যোতির প্রস্থান]

হেমজার মুখে চোখে কৃতজ্ঞতা ফুটিয়া উঠে। জ্যোতি বাইবার জন্ত সে দ্বার খুলিয়া ধরে, তারপর দ্বার ভেজাইয়া দিয়া মিসেস সরকারের কাছে আসে।

হেমজা। আমার একবারে মাথা কাটা যাচ্ছে। রেণুকে এমন লজ্জার ফেললাম—ছি ছি।

সরকার। না না, ও নিয়ে মন খারাপ কোরো না। তোমার তো আর দোষ ছিল না, সেকথা রেণুও বুঝবে।

হেমজা। (আশস্ত হইয়া) তা বুঝবে। আর বুলিটি বা হয়েছ—যেখানে থাকবে সেইখানেই একটা না একটা কাণ্ড বাধিরে রাখবে।...বাই, ভক্তলোককে চা এনে দিই।

সরকার। ই্যা, বাও।

দ্বারের বাহির হইতে জ্যোতি ও জয়ন্তর স্বর ভাসিয়া আসে।

হেমজা। (কান পাতিয়া) এই যে এসে পড়েছেন।

সঙ্গে সঙ্গে তাহার মুখে ও দেহে শিকিত ভূত্যের

কেতা-দ্বয়স্ত তাব ফুটিয়া উঠে। দরজার দিকে আগাইয়া বাইতেই দ্বার ঠেলিয়া জ্যোতি ও তাহার পিছনে জয়ন্ত প্রবেশ করেন।

[জ্যোতি ও জয়ন্তর প্রবেশ]

হেমজা তাড়াতাড়ি একপাশে সরিয়া দাঁড়াইয়া তাঁহাদের পথ ছাড়িয়া দেয়, তারপর তাঁহাদের পিছনে দরজা ভেজাইয়া দিয়া, চলিয়া যায়।

[হেমজার প্রস্থান]

জ্যোতি। (কথা বলিতে বলিতে আসে) আচ্ছা, তার জন্তে আটকাবে না। এক আধদিন চালিয়ে নেবার মত কাপড়কাপড় বাড়িতেও আছে তো।

আমার সেক্রেটারিকে ব'লে দিয়েছি, পরের ট্রেনটা meet করবার জন্তে। সেই ট্রেনেই এসে পড়বে ঠিক।

জ্যোতি। (আগাইয়া আসিয়া, পরিচয় করাইয়া দেয়) এই যে মা—ইনি হচ্ছেন মিঃ জয়ন্ত চৌধুরী। আমার মা, মিসেস সরকার।

মিসেস সরকার জয়ন্তর দিকে চাহিয়া দেখিয়াই, যেটুকু চক্ষে পড়ে সেটুকুকে একনিমেষে পছন্দ করিয়া ফেলেন। ইচ্ছা থাকিলেও হঠাৎ আসন ছাড়িয়া উঠিয়া অভ্যর্থনা করা তাঁহার সাধ্যের বাহিরে। অগত্যা যথাসাধ্য নড়িয়া চড়িয়া সচল হইয়া হাত তুলিয়া নমস্কার করেন, জয়ন্ত প্রতি-নমস্কার করিয়া কাছে আগাইয়া যান।

সরকার। নমস্কার।

জয়ন্ত। নমস্কার। আপনাদের সবার কাছে একটু মাপ চাইবার আছে আমার।

সরকার। না না, বরং ঠিক তার উল্টো। বসুন।

জ্যোতি। (সেটিতে মার কাছাকাছি বসে) বসুন, মিঃ চৌধুরী।

জয়ন্ত। (তাহার আহ্বান সত্ত্বেও, সেটিতে না বসিয়া মিসেস সরকারের সুখোমুখি একটা চেয়ারে বসেন) ঠিকে কেমন দেখছেন বলুন। বেশ সেরে গেছেন না ?

সরকার। ই্যা, চেঁচটাতে তারি কাজ দিয়েছে। আমরাও তাই বলাবলি করছিলাম। এত আশ্চর্য ফল হবে আমরা কেউ ভাবিনি।

জয়ন্ত। (জ্যোতির উপর দৃষ্টি রাখিয়া) হ্যাঁ, ফল হয়েছে সত্যিই।

জ্যোতি। (তাড়াতাড়ি, নিজের বিব্রত অবস্থা লুকাইতে চায়) মিঃ চৌধুরী আমাকে খুব রোগা অবস্থায় প্রথম দেখেছিলেন কিনা। যাবার দিনে উনি আমাকে নিতে স্টেশনে এসেছিলেন, হেনার সঙ্গে।

সরকার। ও, আপনিও বোসেদের বাড়িতে ছিলেন? জয়ন্ত। হ্যাঁ। আমার তাঁরা অনেকদিনের বন্ধু।

[হেমজার প্রবেশ]

বড় ট্রে করিয়া তিনজনের উপযোগী চায়ের সরঞ্জাম লইয়া হেমজা প্রবেশ করে। নিচেকার folding পায়াল খাড়া করিয়া সেটা জ্যোতির সম্মুখে বসাইয়া দেয়।

জ্যোতি। (জয়ন্তকে) এই হচ্ছে মিসেস দাস। বুলি হবার সময় থেকেই আমাদের বাড়িতে আছে।

হেমজা। (ফিরিয়া, নমস্কার করে)

জয়ন্ত। (নমস্কার ফিরাইয়া দিয়া) ও, বুলির হিযুদি?

হেমজা। (সবিনয় স্বাচ্ছন্দ্যের স্বরে) আস্তে।

জয়ন্ত। তোমার নামে অনেক কথাই আমি শুনেছি।

হেমজা। (একবার জ্যোতির দিকে চায়) নিজের কিছু শোনেন নি আশা করি?

জয়ন্ত। (সকৌতুকে) তা ঠিক ক'রে কী বলা যায়।

হেমজা। (সে অশিক্ষিত ভৃত্য, সবিনয় নীরব মুহূর্ত হাতে এই কৌতুকটুকুকে মানিয়া নেয়। জ্যোতিকে) দেখুন, আরও কিছু চাই?

জ্যোতি। (সে ভতলচণ চা তৈরি করিতে লুপ্ত করিয়াছে) না, এইতেই হবে। তুমি ওদের হ'লে গেলে এখানে পাঠিয়ে দিও।

হেমজা। দিচ্ছি।

[হেমজার প্রস্থান]

জ্যোতি। (চা ও খাবার আগাইয়া দিয়া) মিঃ চৌধুরী।

জয়ন্ত। (চা নিতে অগ্রসর হইয়া) মিসেস সরকার?

সরকার। না, আমার এখন অসম্মত খাওয়া বারণ।

জয়ন্ত সেকথা কানে না তুলিয়া উঠিয়া বান, চা ও খাবার লইয়া মিসেস সরকারের সম্মুখে প্রবেশ।

সরকার (অগত্যা) আচ্ছা, একটু চা শুধু। খাবার হুই। (চা নেন)

জয়ন্ত। (জ্যোতিকে) আপনি আরও কিছু খাবার নিলেন না যে? জার্নির পরে খালিপেটে থাকা উচিত নয়।

জ্যোতি। না, এই ঢের। এখন আর একগাদা গিলুব না। (জয়ন্তর দিকে চাহিয়া ঈষৎ হাসে) এমনিই বেশ সুস্থ আছি।

জয়ন্ত। (নিজের চা ও খাবার তুলিয়া লইয়া আবার আসিয়া স্বস্থানে বসেন) রুগী নিজের ইচ্ছামত চললে হবে কেন।

তিনজনে বসিয়া ধীরে ধীরে চায়ে চুমুক দিতে দিতে কথা বলিতে থাকেন। রেণু-বুলির প্রবেশের একটু আগেই তাঁহাদের খাওয়া শেষ হইয়া যায়।

সরকার। পথে কোন অসুবিধে হয়নি তো?

জ্যোতি। একটুও না।

সরকার। বড়দিনের মুখ—ভিড় হয়নি গাড়িতে?

জয়ন্ত। দেখিনি তো। দমদমে এসে পৌছানো পর্যন্ত আমরা মেঘের ওপরেই ছিলাম কিনা।

জ্যোতি। (জ্ঞানে কথাটা শেষপর্যন্ত গোপন থাকিবে না, কাজেই বলিয়া দেয়) আমরা এরোপ্লেনে করে এলাম।

সরকার। (শঙ্কিত হইয়া) এরোপ্লেনে ক'রে! (তাঁহার মুখ গভীর হইয়া যায়)

জ্যোতি। হ্যাঁ। (মার মুখে গান্ধীর্ষ লক্ষ্য করিয়া) শুনুতে যেরকম, সত্যি তেমন ভয়ের কিছু নয়। আর তার উপরে আমি একটা accident insuranceও ক'রে নিয়েছিলাম।

সরকার (স্বকৃত্যে) সত্যি সত্যি একটা কিছু ঘটে গেলে সে টাকা আমার ভারি কাজে লাগত! এই বাদলার দিনে—

জ্যোতি। অল্পখ সেয়ে গিয়ে আমার মনে হচ্ছে যেন নতুন ক'রে আবার বেঁচে উঠেছি। তাই তাকে নিয়ে একটু উৎসব করলাম।

জয়ন্ত। দোবটা আমার, মিসেস সরকার। আমিই জোরজোর ক'রে ঠেকে-রাজি করেছিলাম।

জ্যোতি। উড়ে আসতে আমার এমন আরাম
লেগেছে না, জানলে তুমি কখনো রাগ করতে না।
এমন মজা অনেক—অনেক বছর পাইনি।

সরকার। (শান্ত কণ্ঠে) কিন্তু শুধু মজার লোভে
তুই যদি নিজের জীবনকে বিপন্ন করিস, সেটা কি আমার
ভাল লাগবার কথা?

জ্যোতি। (উঠিয়া কাছে যায়, মাঝে একটু আদর
করিয়া) রাগ করে না, বাইরের লোকের সামনে। আর
পরের বারে তো তুমিও থাকবে আমাদের সঙ্গে।

সরকার। (কিঞ্চিৎ ভিজিয়া) তা অবিশ্বিত, কেমন
লাগে একবার চ'ড়ে দেখলেও হয়।

জ্যোতি। (বিজয়িনী) কেমন, এইবার? নিজের
বেলার আঁটিভুটি—না?

সরকার। সবাই মিলে একসঙ্গে থাকলে সে অল্প
কথা।

জয়ন্ত। ভয় সেই, আপনার অহুমতি না হ'লে শুঁকে
আর আমি এরোপ্লেন চড়তে দিচ্চিনে।

দরজার বাহির হইতে হঠাৎ বুলির উচ্ছ্বসিত হাসির
শব্দ আসে, তাহার সঙ্গে রেগুর চাপাগলার মূহু তৎসনা।
তারপর আবার নিস্তব্ধতা। ঘরের সকলে সচকিত হইয়া
উঠেন।

জ্যোতি। (জয়ন্তকে) এতক্ষণে বুঝি হ'ল ওদের।

জয়ন্ত উৎসুক দৃষ্টিতে দরজার দিকে তাকান। দরজা
খুলিয়া রেগু ও তাহার পিছনে বুলি আসে।

(রেগু ও বুলির প্রবেশ)

হু'জনেরই চালচলন পরম ভদ্র। জ্যোতি হাসিমুখে
আগাইয়া বাইরা তাহাদের অভ্যর্থনা করে। জয়ন্তও
উঠিয়া একটু আগাইয়া যান। রেগু ও বুলি উভয়েই
ইতিমধ্যে কাপড় বদলাইয়া বেশ সাদাসিধা অথচ সুচু
জামাকাপড় পরিয়াছে। তাহাদের সমস্ত পরিচ্ছদের
মতই, এই পোষাক বেশি দামের না হইয়াও সূক্ষ্ম ও
সংযত স্ফুটন পরিচায়ক। তাহাদের পিছনেই আসে
হেমজা।

(হেমজার প্রবেশ)

বিসেস সরকারকে ইঙ্গিতে জিজ্ঞাসা করিয়া লইয়া,
সে চায়ের সরঞ্জাম শুছাইয়া তুলিতে থাকে।

এদিকে জ্যোতি ঘেরেঘের জয়ন্তর সহিত পরিচয়
করাইয়া দেয়।

জ্যোতি। আর। ইনি হচ্ছেন মিঃ জয়ন্ত চৌধুরী।
আমার বড় ঘেরে রেগু।

রেগু নম্র নমস্কার করে। জয়ন্ত প্রতি নমস্কার করিয়া
হাত বাড়াইয়া তাহার প্রসারিত হাত স্পর্শ করেন।
হু'জনে পরস্পরের চোখে একটুকু চাহিয়া থাকেন,
তারপর হু'জনেরই মুখে বহুশব্দ-বীকৃতির মূহু হাসি ফুটিয়া
উঠে।

জয়ন্ত। (হাওশে ক'রিয়া) হঠাৎ এসে প'ড়ে
তোমাদের বিপদে ফেলেছিলাম, তার জন্যে রাগ
করোনি তো?

রেগু। ঐ না। আমাদেরই অন্তর হয়েছিল বসবার
ঘরকে ড্রেসিংরুম ক'রে তোলা।

জ্যোতি। আর এঁর নাম হচ্ছে বুলি।

জয়ন্ত গভীরভাবে নমস্কার করেন, বুলি তাড়াতাড়ি
প্রতি-নমস্কার করে।

জয়ন্ত। (তাহার প্রসারিত হাত ধরিয়া ঝাঁকি
দিয়া) কেমন আছেন?

বুলি। (সে সার্বাক্ষণ অপলক দৃষ্টিতে তাঁহাকে
অধ্যয়ন করিতেছিল) ভাল আছি। থ্যাক ইউ।

হেমজা। (পিছন হইতে, কাছে আসিয়া, মুহূবরে)
দিদিমণি।

জ্যোতি। (কিরিয়া) কেন?

হেমজা। (মুহূবরেই) রাতের খাবার—? কিছু
বাজার ক'রে আনতে হয় যদি। (ইঙ্গিতে প্রশ্ন করে,
জয়ন্ত খাইবেন কিনা)

জ্যোতি। (মুহূবরে) কেন এমনি বা আছে তাই
দিরেই চম্বে না একটা বেলা?

হেমজা। (মুহূবরে) এমনি তো আজ হচ্ছিল ভাল,
তাজা, কপি, মুড়িমন্ট, রাহ আর মাটন চপ।

বুলি। (তাহার কাণে কিছুই এড়ান নাই। চুপি
চুপি বলিয়া দেয়) প্র্যাম্কেড।

জ্যোতি। (মুহূবরে) আমার জন্যে আর সন্ডুন
কিছু ক'রতে হবে না। তবে—(জয়ন্তকে) মিঃ চৌধুরী,
এমনি এখানে চারটি ঘেরেই যান না।

জয়ন্ত। তার চেয়ে আমি একটা কথা বলতে পারি ? সবাই মিলে চলুন না আমার সঙ্গেই দু'টি খেয়ে আসবেন। (বলিতে রেণু ও বুলির দিকে চাহিয়া তাহাদেরও কথার মধ্যে টানিয়া নেন) তারপর বরং একটু থিয়েটারে যাওয়া যাবে ?

রেণু ও বুলি একদৃষ্টে তাহার দিকে চায়,—এতখানি হুসংবাদ তাহাদের বিশ্বাস হইতেছে না। তারপর পরম্পরের দিকে তাকায়। ইহাদের প্রতি হেমজার অসীম মেহ, তাহারও মুখ প্রশন্ন হইয়া উঠে। কিন্তু প্রশন্ন হইতে পারে না নিঃসংশয়, জ্যোতি নিজে। মেয়েদের স্থাংলা করিয়া তোলার সে অত্যন্ত বিরোধী, সে চেতনা তাহার সদাঙ্গপ্রত। সবিনয়ে সে নিমন্ত্রণ প্রত্যাখ্যান করে, কিন্তু উত্তর দিতে তাহার দেরি হয় না।

জ্যোতি। (একটু ধামিয়া) অনেক ধন্যবাদ। কিন্তু সে হয় না।

রেণু ও বুলি মিনতির দৃষ্টিতে তাহার দিকে তাকায়—আশাভঙ্গের স্নান ছায়া তাহাদের মুখে পরিফুট, বিশেষ করিয়া বুলির। হেমজাও উৎকণ্ঠিত হইয়া উঠে। কিন্তু মুখ ফুটিয়া জ্যোতিকে বলিবার সাহস কাহারও হয় না।

জয়ন্ত। (জানেন, জ্যোতির কোথায় বাধিতেছে) অন্তত আজ রেণুর জন্মদিন ব'লেও ? আমি তারি হুঃখিত হব আপনারা না এলে।

জ্যোতি। (একটুকুণ দ্বিধাতরে মৌন থাকে, তারপর বুঝিতে পারে প্রতিবাদ করিয়া জয়ন্তকে নিরস্ত করা যাইবে না) আচ্ছা—আজ যখন রেণুর জন্মদিন—

রেণু ও বুলির আবার নিশ্বাস বহিতে শুরু করে। হেমজা স্পষ্টই আনন্দিত হইয়া উঠে।

রেণু। (আনন্দে উজ্জ্বল চক্রে) ধ্যাক ইউ।

বুলি। (কথাটা প্রায় তাহার উচ্চারণই হয় না, সে এত ফষ্ট) ধ্যাক ইউ।

হেমজা। (আনন্দ হইয়া) দিদিমণি, ওদের পার্টর কাপড় বার করে দেব তো ?

জ্যোতি। নাও।

হেমজা। আমি বাই, সেগুলোকে ইন্ডিরি করে

দিই গে। (চায়ের টে ভুলিয়া লইয়া চলিয়া যায়, গতিভঙ্গিতে আনন্দের পরিচয় ছড়াইয়া)

[হেমজার প্রস্থান।]

জয়ন্ত। (ফষ্টচিত্তে) এবারে, কি প্লে দেখতে যাবেন বলুন। আপনি, মিসেস সরকার।

সরকার। আমি ? আমি যাবনা তো।

(প্রায় একত্রে, কোলাহল করিয়া)

রেণু। বা কেন দিদিমা ?

বুলি। বা রে, যেতেই হবে তোমাকে।

জ্যোতি। চলো না, মা।

সরকার। আমাকে নিয়ে গেলে তোমরাই মুন্ডিলে পড়বে। তোমাদের সঙ্গে পা চালিয়ে হাঁটা আমার কর্ম নয়।

জয়ন্ত। (কোলাহলে যোগ দিয়া) কি বিপদ, হাঁটতে বলেছে কে আপনাকে—যাবেন তো আমার গাড়িতে ক'রে। ওসব ওজর টুকছে না।

সরকার। (সন্ত্রস্তি জানাইতে একটু হাসেন) তাহলে অবিশ্রি...আচ্ছা। ধ্যাক ইউ। (রেণুর দিকে চাহিয়া) কিন্তু প্লেটা রেণুর ইচ্ছেমতনই হোক না, যখন ওরই জন্মদিন।

সকলে রেণুর মতামতের জন্ত প্রতীক্ষা করেন।

রেণু। (নম্রভাবে, জয়ন্তকে) আপনার কোন কোন বই দেখা হয়ে গেছে ?

জয়ন্ত। সে তোমার ভাবতে হবে না। তুমি কোনটা কোনটা দেখেছ ?

জ্যোতি। সেটা বলা শক্ত নয়। (পরিবারকে উদ্দেশ্য করিয়া) আমি যদি বাইরে ছিলাম তার মধ্যে তোমরা থিয়েটারে যাও নি বোধ হয় ? (সকলে মাথা নাড়িয়া 'না' জানায়) আমার অন্তরের মধ্যেও নিশ্চয়ই যাওনি। (জয়ন্তকে) তা হলে তো কথাই নেই—সব কটাই আমাদের কাছে নতুন, যেটাতে খুঁসি যেতে পারি আমরা।

বুলি। (আর কথাটা চাপিয়া রাখিতে পারে না) আমরা 'রীতিমত নাটক'টা। দেখবার জন্তে একেবারে।.....*

* হুবিধামত কে-কোনা একটা ভবনকার craze বইয়ের নাম করা যাঁতে পারে।

অরুণ। বাঃ, আমারও তো ঠিক ওইটেই দেখবার ইচ্ছে ছিলো।

রেণু। (এই কথাটা অকপটে বিশ্বাস করে। আনন্দিত হয়ে) সত্যি?

অরুণ। আচ্ছা, আর খাওয়াটা চীনে হোটেলে—কেমন?

বুলি। হ্যাঁ, হ্যাঁ।

রেণু। আচ্ছা।

অরুণ। কখন বেরোবেন তাহ'লে—স'সাতটা?

বুলি। (এ সমস্ত খবর তাহার মুখস্থই থাকে) সাড়ে আটটার দশ মিনিট।

রেণু। লেট হয়ে যাব না তো?

বুলি। ও বাবা, না না, তার চেয়ে আগেভাগে যাওয়াই ভাল।

সরকার। এই ধরুন সাতটা।

অরুণ। তা আরও একটু আগে যাওয়া যায়—পৌনে সাতটা?

বুলি। (ততক্ষণে অরুণকে একেবারে অন্তরঙ্গ বলিয়া গ্রহণ করিয়া ফেলিয়াছে) হ্যাঁ হ্যাঁ, সেই বেশ। খুব অনেকক্ষণ ধ'রে ব'লে ব'লে খাওয়া যাবে।

রেণু। বুলি!

বুলি। (তৎক্ষণাৎ নিজেকে সংযত করে) sorry।

অরুণ। (জ্যোতিকে) আমি বরং এখুনি একটা ফোন ক'রে দিই সীটের জন্তে।

জ্যোতি। তা দিও। (দেয়ালে প্রাঙ্গ-পয়েন্টের দিকে চাহিয়া) ফোনটা কোথায় গেল?

রেণু। ও ঘরে তো ছিল।

বুলি। (অরুণকে মুগ্ধ করিতে চায়, সগর্বে) আমাদের ফোনটাকে খুলে যেখানে খুসি নিয়ে বসানো যায়। দিদিমার বাতের অল্প ব'লে তাই। নিয়ে আসব এখুনি?

অরুণ। থাক, আমিই ওঘরে বাছি। আরও কটা স্টল অমনি সেয়ে নেব।

বুলি। (ততক্ষণে সে দরজার কাছে গিয়া হাজির হইয়াছে) চলুন আমি দেখিয়ে দিছি আপনাকে।

জ্যোতি। তোকে যেতে হবে না। উমি চেনেন।

বুলি। সত্যি চেনেন?

অরুণ। (বাইতে বাইতে) হ্যাঁ।

[অরুণের প্রস্থান]

বুলি। (তাহার আর তর সহিতেছে না) আমি যাই মুখটুখ ধুয়ে আসিগে।

রেণু। এই, বাথরুম জুড়ে সারাদিন ব'লে থেকোনা আবার।

বুলি। আমার দু'মিনিটের মধ্যে হ'য়ে যাবে। (ছুটিয়া চলিয়া যায়)

[বুলির প্রস্থান]

জ্যোতি। (পিছন হইতে ডাকিয়া বলিয়া দেয়) বেশ ভাল ক'রে মুখ ধুস্ কিস্ত।

সরকার। (ইতিমধ্যে হাতের শেলাই-পত্র গুছাইয়া তুলিয়া রাখিতেছিলেন, শেষ করিয়া একটু উঠিবার চেষ্টা করেক) আয়তো রে রেণু, ধ'রে একটু তুলে দে আমার।

রেণু। দাঁড়াও আমি Start দিয়ে দিছি তোমাকে।

তাড়াআড়ি বাইয়া তাঁহাকে ধরিয়া সন্তর্পণে খাড়া করিয়া দেয়, তারপর একটা বাহর উপরে তাঁহার ভার নেয়।

দেখি, সোজা হয়ে দাঁড়াও আগে—

(মিসেস সরকার চেষ্টা করিয়াও ঠিক খাড়া থাকিতে পারেন না)

একভাবে অতক্ষণ ব'লে থাকলে পা ধ'রে যাবে না তো কি।

সরকার। (কষ্টে বুদ্ধিমত্তাগতিতে দ্বারের দিকে যাত্রা করেন) হ্যাঁ, তাই গেছে দেখছি।

রেণু। (বাইতে বাইতে) একসারসাইজ ক'রেছিলে আজ?

সরকার। (অপরাধীর মত) না।

জ্যোতি। (উঠিয়া) আমিও ধরব?

সরকার। থাক, এতেই হবে।

রেণু। ডক্টর সেন কি বলেছেন মনে আছে?

রোজ একসারসাইজ কর্তে হবে, কান্ধা দিলে চলবে না।

সরকার। আমার হাঁটু হ'টো আর পিঠটা ডক্টর সেনকে দিয়ে দিতে পারলে তখন দেখতাম ভিনি

নিজে কতখানি একসারসাইজ করেন।...খাক আর লাগবে না।

[মিসেস সরকারের প্রস্থান]

রেণু তাঁহার অস্ত্র দরজা খুলিয়া ধরে, ঘারে দাঁড়াইয়া একটুকু দেখে তিনি ঠিক যাইতে পারিতেছেন কিনা, তারপর ঘরের মধ্যে ফিরিয়া আসে। জ্যোতি তাহার প্রতীক্ষায় সেটিতে বসিয়া আছে।

রেণু। বেচারী! শক্ত ক'রে কথা বলতেও এমন দুঃখ হয়।

জ্যোতি। (ঈষৎ একটু হাসি গোপন করিয়া) ওর নিজেরই ভালর অস্ত্র বলা, সেকথা মাও জানেন।

রেণু ধীরে ধীরে মার কাছে যায়—এতক্ষণে এই অত্যন্ত চাপা ও নম্র মেরেটি নিজের আনন্দপ্রকাশের

নিভৃত অবসর পাইয়াছে। পাশে বসিয়া মার গায়ে মুখ লুকাইয়া বলে—

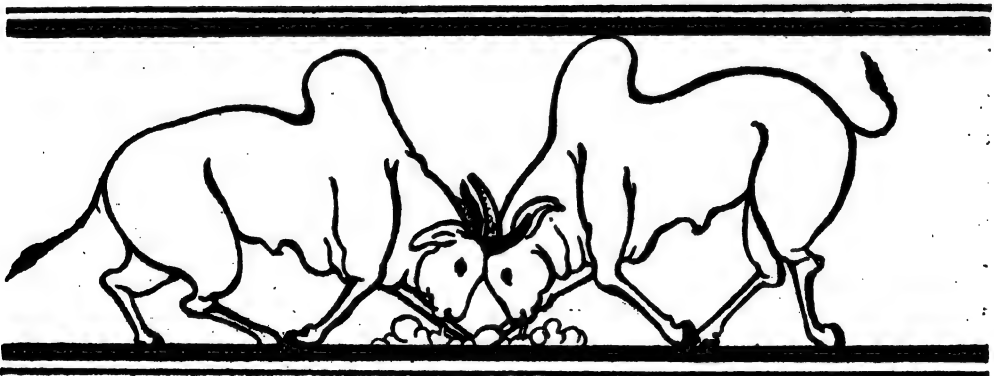
রেণু। তুমি কিরে এসেছ ব'লে আমার এমন ভাল লাগছে, মা।

জ্যোতির মুখ রেহ ও আনন্দে টলটল করিতে থাকে, একটা হাত দিয়া সে রেণুকে বেটন করিয়া লয়—আরেক হাতে নিঃশব্দে তাহার চুল গুছাইয়া দিতে থাকে।

একমুহূর্ত এমনি নিবিড় হইয়া তাহারা বসিয়া থাকে; তারপর হঠাৎ রেণু আনন্দের আবেগে দুই হাত ছুঁড়িয়া মাকে জড়াইয়া ধরে—

Is'nt lifes weet ! ধীরে ধীরে যবনিকা পড়িয়া যায়।

—ক্রমশঃ



শোভাযাত্রা

শ্রীহেমচন্দ্র বাগ্‌চী

গ্রীসীয় বাহিনী

আমার ভুবন ভরি' চলিয়াছে গ্রীসীয় বাহিনী—

শুক, ঋতু, সূর্য্যাম, স্নানর !

শুধু তা'রা চলিয়াছে সারি সারি দীপ্ত যোদ্ধবশ

উদয়-সমুদ্র হ'তে অন্ত-সাগরের প্রান্ত পথে—

পার হ'য়ে এল তা'রা কত মরু, কত না সাহারা ।

মিশরের নাগরীর রক্ত ওষ্ঠ খুঁজিছে তা'দের ।

ঋষিরাক্ত অভিযান শেষ হ'ল মরণ-সাগরে ।

তবু তা'রা চলিয়াছে সারি সারি দীপ্ত যোদ্ধবশ—

শুক, ঋতু, সূর্য্যাম, স্নানর !

নেত্রে ভাসে ধূলিধুম, কানে আসে অশ্রুধ্বনি

—কত মরুপথ হ'ল পার

রৌদ্রধর কত মরুপথ

সে পথের মেলে না উদ্দেশ !

রণকোলাহল

আমার জগতে শুধু উঠিতেছে রণকোলাহল,

পুরাতন সারাসেন স্বক্কে বহে শাণিত কুঠার,

সন্তপ্ত শত্রুশির পদতলে পড়িছে লুটায়

—কঠোর, কঠিন, মৃত রক্তলোলুপতা ।

গিরিসঙ্কটের পথে কত ক্রমসাগরের বুক

খর্জুরআসবসিক্ত ওষ্ঠাধরে নাহিক করুণা

ধররৌদ্র ধরিয়াছে আঁখিপ্রান্ত নেশার মতন—

কত ওয়েসিস্ হ'ল পার—

প্রান্ত হ'ল কত মরীচিকা

আমার জগৎ ভরি' শুনি সেই রণকোলাহল ।

আরণ্যক

আমার নিকুঞ্জবনে শুনি শুধু বিহগঝঙ্কার ।

সহস্র বিহগ ধরে একসাথে বৈতালিক গান ।

শেষ নাই সে বনের, প্রান্তান্তরে পড়েছে ছড়ারে—

কোবিদার, শাল আর সেতুনের বন,

অবস্রগচ্ছত শুধু কামিনীর বন—

ফুল ঝরে তারার মতন—

শ্রামবনবন্ধে কত উদ্ধার মতন ।

সেই বনে শুনি আমি বিহগ-ঝঙ্কার সারাদিন ।

বনান্তের স্নিগ্ধ বায়ু ধীরে ব'য়ে যায় ।

সেই বনে আমি আর প্রিয়া চিরস্তনী

শিঙহাস্তধ্বনিত কুটীর ।

মালঞ্চের ফুলে ফোটে পীতবর্ণ শীর্ণ ঝিঙা ফুল

শিঙদের চোখের মতন,

অশথের শাভা কাঁপে, শিহরায় দূর দেউদার,

শোনা যায় মাঝে মাঝে বৈরাগীর খঞ্জনী-ঝঙ্কার

সেই বনে আমি আর প্রিয়া মোর প্রতিদিবসের ।

হলোৎকর্ষণ মুক্তিকার বর্ষাগমে শস্ত-সম্ভাবনা ।

সেই বনে এই জনপদ ।

পার হ'য়ে আসিলাম কত আয়ু, আর কত পথ—

সে অরণ্য প্রান্তান্তরে পড়েছে ছড়ারে ।

আমি যেন আয়ুমান্ বৈদিক দেবতা

জুহু ভরি' হবিদানে তুঘিলাম সূর্য্যদেবতার ।

আমার নিকুঞ্জে তাই শুনি শুধু প্রাণের ঝঙ্কার ।

রূপাতীত রূপ

তথাগত আসিবেন বৈশাখী পূর্ণিমা রাতে

শান্ত, শিব, রূপাতীত রূপ ।

সর্বশাস্ত্র-তথ্য-সার শিলীভূত মূর্তি তথাগত—

নিম্পলক নেত্রে তাঁর করুণার মধুর ব্যঞ্জন—

স্বপ্ন দেখিলাম আমি বৈশাখী পূর্ণিমা রাতে

তথাগত আসিবেন, শান্ত, শিব, রূপাতীত রূপ ।

সেইদিন হ'তে হার মুক্ত্যঙ্গরী তথাগত

আমার ভুবন ভরি' করিছে বিরাজ ।

আমার ভুবন ভরি' আমার নগরী ভরি'

সেইদিন হ'তে

প্রত্যহের কর্ণবজ্রা রুদ্ধ করি' দিয়া
পথ হ'তে উপপথে, সোধপ্রান্তে, বিপণি-তোরণে
চলিয়াছে গীতাধর বৌদ্ধভিক্ষু মুণ্ডিত মস্তক
একে একে ছুয়ে ছুয়ে সারে সারে হাজারে হাজারে
কোন্ দূর অতীতের শুহাঘার বিদীর্ণ করিয়া
বন্ধে বহি' ঐতিহ্যের গুরুতার ব্যর্থতার শব।
মাঝে মাঝে কানে আসে তাহাদেরই শাস্ত তুর্ধ্যরব
চলিয়াছে গীতাধর বৌদ্ধ ভিক্ষু হাজারে হাজারে।
ক্লাস্ত যত স্নানমুখ, অস্থলিত শাস্ত পদপাত—
হয়ত বা তারা জানে
তথাগত আসিবেন আর কোনো ভাবীযুগে
বৈশাখী পূর্ণিমা রাতে, শাস্ত শিব রূপাভীত রূপ।

শিশু-পদাতিক

দেখিলাম গঙ্গাতীরে চলে শিশু পদাতিক-দল
তালীবনচ্ছায়া-ঘেরা কুটারের পাশে পাশে
খর্জুর তিস্তিভী আর পনসের ঘনবনতলে
জাঁক বাঁকা মেঠোপথে চলে শিশু পদাতিক দল।
শাস্ত মুখ, অনলস শিশুদল ভুবনে আমার
নীল উত্তরীয় গলে চলিয়াছে বনদেবতার
অর্থ্য বহি' স্নকুমার কম করপুটে। শ্রোতসীর
তীরে তীরে বনে বনে দূর লোকালয়ে

আমার ভুবন ভরি'
আমার জীবন ভরি'
চলিয়াছে শাস্তমুখ শিশুর বাহিনী।

বর্ষা-অভিসার

আমার ভুবনে শুধু ঘনবর্ষা—কদম্বের বন,
কদম্বকেশরে ভরা বনপথে চলে বধুদল।
কলস ভরিয়া তা'রা ফিরে যায় কুটীরে কুটীরে।
কোথা দূর বনচ্ছায়ে বাঁশী বাজে দ্রুত উচ্চতান।
সারা মাঠ ভরি' যেন, বাঁশী বাজে ছায়ায় ছায়ায়।
কে বাঁশী বাজায় তা'রে চিনিলাক' জানি না কখনো
মনে হয় বাঁশী বাজে সারাদিন ভরি' হিয়াতল,
রাধিকার অভিসার—গান গাই গুঞ্জরি' গুঞ্জরি'।
আবার বধুরা আসে বারিসিক্ত বনপথ দিয়া।
অসীম রহস্তে ঘেরা সন্ধ্যা নামে দীঘিকালোজলে,
ঘরে বসেনাক' মন, ধীরে ধীরে উঠে সে চঞ্চলি'।
কোথা' যেন বাঁশী বাজে, কোথা' যেন বাজিছে নুপুর,
মৃদঙ্গের মেঘমস্তকে কোথা' যেন নাচিছে ময়ূর!
কণ্টকিত কেশ্যাবনে জলে বুঝি ভূজঙ্গের মণি—
সচকিতা প্রাণয়িনী ফেলে যায় কনক-কেসর
কদম্বরেণুতে ভরা দূর বনপথে। এ ভুবনে
নব বর্ষা, শিহরিত কদম্বের বন। আর চলে
নান্দিকারা অভিদূর সুরভিত অভিসার-পথে।



ব্যর্থ যাত্রা

শ্রী বিমল সেন

জেনোয়ার জাহাজ ঘাটা। ভারতগামী বিরাট ইটালিয়ন জাহাজ 'এস্ এস্ ভিক্টোরিয়া'র তখনো ছাড়িতে বিলম্ব ছিল। জাহাজ ঘাটার বাড়ীটি যাত্রীদের ভীড়ে মুখরিত হইয়া উঠিয়াছে। যাহারা যাইবে, তাহাদের মধ্যে কেহ নিজের জিনিষ পত্র লইয়া চলিয়াছে customs shed এর দিকে। কেহ যাইতেছে, আফিসে passport এবং জাহাজের টিকিট দেখাইতে। কেহ কেহ খোলা 'জের' উপর পায়চারি করিতেছে।

মিঃ এন. কে. রয় সেই দিনই সকাল বেলার ট্রেনে জেনোয়া পৌছিয়াছেন। বস্বেতে তিনি মোটা মাহিনার চাকরি করেন। ছুটি লইয়া, এই তৃতীয়বার 'কন্টিনেন্টাল ট্যুর' শেষ করিয়া দেশে ফিরিতেছেন। তাঁহার বয়স ৪৩ বৎসর। জাহাজ ছাড়িতে দেরি আছে দেখিয়া তিনিও জাহাজ ঘাটার দোতালার উপর খোলা বারান্দায় পায়চারি করিতেছিলেন।

চমৎকার দৃশ্য। এক দিকে খোলা সমুদ্র। অপর দিকে জেনোয়া শহর। অশ্রুদিকে বিশ্ববিখ্যাত 'ভিস্তাভিয়াস' আগ্নেয়গিরি—অবিরাম ধূমোদগীরণ করিয়া চলিয়াছে।

ক্রমে জাহাজ ছাড়িবার সময় আসিল। জাহাজের খালসী হইতে আরম্ভ করিয়া, প্রথম শ্রেণীর যাত্রীদের মধ্যে অনেকেই আত্মীয় স্বজন এবং বন্ধু বান্ধবীরা আসিয়াছিল বিদায়-সম্ভাষণ জানাইতে। জাহাজের ভিতরে একজন 'ষ্টুয়ার্ড' বাহিরের লোকদের নামিয়া যাইতে বলিয়া বেড়াইতে লাগিল। বিদায় চুসনে প্লাবন বহিল। মেয়েদের সকলের চোখই অশ্রুসিক্ত। নাকে কমাল চাপা দিয়া একে একে সকলে নামিয়া গেলে জাহাজ ছাড়িয়া দিল।

মিঃ রয় ডেক্-এর উপর দাঁড়াইয়া ছিলেন। তাঁহাকে বিদায় সম্ভাষণ জানাইতে কেহই আসে নাই। অথচ, তিনি কত বন্ধু, কত বান্ধবীই না এ দেশে রাখিয়া গেলেন। বান্ধবীদের কেহ উপস্থিত থাকিলে আজ কত ঘটা করিয়াই না তাহারা বিদায়-সম্ভাষণ জানাইত।

বীরে জাহাজ খোলা সমুদ্রে আসিয়া পড়িল। আকাশে কালো মেঘ জমা হইয়াছিল। এইবার মূলধারে বৃষ্টি নামিল। সঙ্গে সঙ্গে কণকণে ঠাণ্ডা বড়ো হাওয়া।

ডেক্-এ যাহারা ছিল, তাহারা সকলেই নীচে বে যাহার ক্যাবিনের দিকে চলিয়াছে। মিঃ রয়ও নামিলেন। জাহাজের ভিতরটা যেন গোলকধাঁস। ক্যাবিন খুঁজিয়া না পাইয়া অনেকেই ঘুরিয়া মরিতেছে। passage গুলির ভিতর লোকের ভীড়। অনেকে আবার ক্যাবিনে গিয়া জিনিষ-পত্র লাজাইতে গুছাইতে ব্যস্ত। মিঃ রয়ও বার দুই ঘোরাঘুরি করিবার পর, নিজের ক্যাবিনে যাইবার ঠিক পথটি খুঁজিয়া পাইলেন। সেই পথেরই মোড়ের মাথায় দেখা হইল একটি তরুণীর সহিত। লাবণ্য-মাখা সুন্দর মুখখানি। বয়স ২২।২৩ বৎসর হইবে। পোষাকে রুচির পরিচয় পাওয়া যায়। দেখিয়া ইংরাজ বলিয়া মনে হইল।

মিঃ রয় পাশ কাটাইয়া চলিয়া গেলেন না। কারণ, নারী-জাতি তাঁহার কাছে সব চেয়ে বড় দৌর্বল্য। দেখা হইলে এবং স্মরণে বৃষ্টিতে তাহাদের সহিত একটু আলাপ করিবার লোভ কোন প্রকারেই এড়াইতে পারেন না। তাই, কাছে আসিয়া দাঁড়াইলেন, এবং মিষ্টি হাসিয়া বললেন—pardon me, ক্যাবিন খুঁজে পাচ্ছ না, নিশ্চয়ই? Speak English, I hope?

যাত্রীদের ভিতর অল্পসংখ্যক কয়েকটি ভারতীয় এবং দুই একটি ইংরাজ ছাড়া আর সকলেই যে জার্মান ইহুদি, তাহা মিঃ রয় লক্ষ্য করিয়াছিলেন। জার্মান হইতে বিভাঙিত হইয়া, ইহুদিরা সকলে চলিয়াছে কোন দূর অজানা দেশে। তাহাদের মধ্যে অধিকাংশ লোকই একবর্ণ ইংরেজি জানে না। তাই, মিঃ রয় এ প্রশ্ন করিলেন।

তরুণী জবাব দিল—I do. I am English সত্যিই ক্যাবিন খুঁজে পাচ্ছি না।...কেউ আবার ইংরেজি বোঝে না। আমার ক্যাবিনের নম্বর ২৫০। কোন দিকে বলতে পারেন?

—২৫০?...সে ত আমার ক্যাবিনের কাছেই কোথাও হবে। চলো, খুঁজে দিই।

ধন্যবাদ জানাইয়া সে চলিল মিঃ রয়ের সহিত।

মিঃ রয়ের ক্যাবিনের একটু তফাতেই তাহার Double Berth এর ক্যাবিন খুঁজিয়া পাওয়া গেল। নীচের Berthএ একটি মহিলা শুইয়া এর মধ্যে কপাল টিপিতেছিলেন। তরুণী তাহা দেখিয়া বলিল—আমাকেও দেখছি সোজা বিছানায় যেতে হবে। জাহাজ যেমন দুর্লভে sick হতে বেশি দেরি হবে না হয়ত। মাথাটা ধরেছে ভয়ানক and I am a very bad sailor...আসি তা হলে!...Thank you ever so much.

মিঃ রয় বলিলেন—তাহলে এখন ক্যাবিনে না ঢুকে একটু খোলা হাওয়ায় থাকলেই ত ভাল হত।...আমার কাছে Sickness এর ঔষধ আছে যদি তোমার আপত্তি না থাকে...

সে বাধা দিয়া বলিল—আর আপনাকে কষ্ট দিতে চাই না। ঔষধ আমার কাছেও আছে। তাই খেয়ে একটু শুয়ে থাকি এখন। আরাম বোধ না করলে শেষে না হয় যাবো Sitting Roomএ।

বলিয়া, আর একবার ধন্যবাদ জানাইয়া সে ক্যাবিনে প্রবেশ করিল।

জাহাজের বসিবার ঘর। তাহার একপাশে “Bar”এ কয়েকটি লোক বসিয়া থাকে। পুরুষদের ভিতর অনেকেই ‘ড্রিক’ করিতেছে। কেহ চিঠি লিখিতেছে। মেয়েরা অধিকাংশই যে-যাহার ক্যাবিনে অনুচ্ছ (Sea Sick) হইয়া পড়িয়া আছে। বসিবার ঘরে যাহারা ছিল, তাহাদের অবস্থাও ভাল নহে। সকলেরই মাথা ঘুরিতেছে; চোখ লাল হইয়া উঠিয়াছে।

মিঃ রয়ও ‘ড্রিক’ লইয়া বসিয়াছিলেন। আশা ছিল সেই মেয়েটি কিছুক্ষণ বিশ্রাম করিয়া হয়ত সেখানে আসিবে। কিন্তু তখনো তাহার দেখা নাই। শেষে চা’এর সময় হইল। খাইবার ঘরের ‘ট্রাড’ জাহাজের লব্ধ ঘুরিয়া ঘুরিয়া ‘Gong’ (ঘণ্টা) বাজাইয়া বলিয়া বেড়াইতে লাগিল—“ভী তাইম,...ভী তাইম (Tea time) কম চারীরা সকলেই ইতালীয়। তাহারাও ভাল ইংরাজি বলিতে পারে না।

কিন্তু খাইবার ঘরেও যখন সেই পূর্ব পরিকল্পিত দেখা পাওয়া গেল না, তখন মিঃ রয় বুঝিলেন যে সে নিশ্চয়ই অনুচ্ছ হইয়া পড়িয়াছে। এই খানেই মিঃ রয়ের সহিত অস্বস্তি অনেকের তকার। এই সামান্য

পরিচয়ের পর, অল্প কেহ হয়ত, মেয়েটির কথা লইয়া অত মাথা ঘামাইত না। কিন্তু, মিঃ রয় তাহা পারেন না। ধৈর্য্যও তাঁহার অসীম।

২৫০ নম্বরের ক্যাবিনের দরজা খোলাই ছিল। দরজার পর্দা হাওয়ায় উড়িতেছিল। মিঃ রয় ছয়ারের কাছে দাঁড়াইয়া দেখিতে পাইলেন, সত্যি সে শুইয়া আছে। তাঁহাকে দেখিতে পাইয়া কীপকণ্ঠে ডাকিল—হ্যালো!

মিঃ রয় দরজার আর একটু কাছে আসিয়া বলিলেন—হ্যালো! Sick হয়ে পড়েছো, তা বুঝতে পারছি। How do you feel now?

—বিশ্রী। মাথা ফেটে যাচ্ছে যেন। খালি বমি করছি।

—ওষুধ খেয়েছিলে?

—খেয়েছি; কিন্তু, ফল হয়নি।

—আমার ওষুধটা খেয়ে দেখ, খুব ভাল ওষুধ।...দাঁড়াও নিজে আসি।

বলিয়াই মিঃ রয় ছুটিলেন নিজের ক্যাবিনের দিকে। ওষুধ লইয়া আবার ছুটিয়াই আসিয়া উপস্থিত হইলেন। দুইটি ট্যাবলেট বাহির করিয়া কাঁচের জলাসার হইতে গেলাসে জল গড়াইয়া, যখন তরুণীর কাছে গিয়া দাঁড়াইলেন, তখন সে তাঁহার দিকে চাহিয়া ছিল। সে দৃষ্টিতে ছিল কৃতজ্ঞতা আর বিস্ময়। হাত বাড়াইয়া ওষুধ এবং জলের গেলাস লইয়া বলিল—

—I don't know how to thank you; একজন অপরিচিত লোকের প্রতি এতখানি সহানুভূতি দেখে অবাক হয়ে গেছি। You are very kind, and considerate.

ওষুধ খাইয়া সে আবার শুইয়া পড়িল। দুইহাতে মাথা চাপিয়া ধরিয়া, অসুখ কাতরোক্তি করিয়া বলিল—Oh, my head! it's unbearable....দেখি, এবার যদি একটু কমে।

সে আবার মুহূর্তকাল তাঁহার প্রতি চাহিয়া থাকিয়া, শেষে বলিল—আমাকে একবার ওপরের খোলা ডেক-এ নিয়ে চলুন। ক্যাবিনের মধ্যে বড় Staffy; এ মাথাধরা ছাড়বে না।

—বেশ, চলো।

সে উঠিয়া দাঁড়াইলে, আবার বলিলেন—May I offer you my arm? জাহাজ যেমন হুলছে, তোমার শরীরও ভাল নেই—এ অবস্থায় পড়ে যাবে।

সে তৎক্ষণাৎ মিঃ রয়ের বাহু-সংলগ্ন হইল, এবং মিঃ রয় তাহাকে ডেক-এর উপর লইয়া গিয়া, নিরালা কোণে একটি ইঞ্জি চেয়ারে বসাইয়া দিলেন। নিজেও আর একটি চেয়ার টানিয়া লইলেন।

আকাশ মেঘাচ্ছন্ন। আসন্ন সন্ধ্যা এবং মেঘের জগ্ন সমুদ্রও কালো রূপ ধারণ করিয়াছে। যতদূর দৃষ্টি যায়—শুধু জল আর জল। বড় বড় ঢেউগুলি উন্মত্ত সিংহের মত আসিয়া জাহাজের গায়ে আছড়াইয়া পড়িতেছে। শব্দ শব্দ করিতেছে হ্রস্ব হাওয়া। তখনো খোলা ডেক-এর উপর খুব ঠাণ্ডা। লোকজন তাই খুব কম। মাত্র দু-তিন জোড়া যুবক-যুবতী ডেক-এর উপর পায়চারি করিতেছে।

ঠাণ্ডা হাওয়ায় মেয়েটি অনেকটা সুস্থ বোধ করিল।

এক সময়ে বলিল—আপনার নামটি কিন্তু, এখনো জানতে পেরাম না।

মিঃ রয় কি যেন ভাবিতেছিলেন। বলিলেন—আমার নাম, রয়; এন, কে, রয়।

সে ডানহাত বাড়াইয়া দিয়া বলিল—আর আমি আইরীন...আইরীন বাটলার।

মিঃ রয় 'করকম্পন' করিলেন। কিন্তু হাতটি যেন ছাড়িয়া দিতে ভুলিয়া গিয়া বলিলেন—
স্ত্রিঃ নামটি। তোমার উপযুক্ত নামই বটে।

সে একটু হাসিয়া, ধীরে হাত সরাইয়া লইল। বলিল—এখন থেকে আমরা দুজনে বন্ধু
হলাম—কেমন? আপনার কাছে আমি সত্যিই Grateful.

মিঃ রয় চেয়ারটা আর একটু নিকটে সরাইয়া লইয়া বলিলেন—I am a lucky man—
তোমার মত বান্ধবী পেয়ে Voyageটা আনন্দে কাটবে।

—আপনি নিশ্চয়ই বন্দে যাচ্ছেন, মিঃ রয়?

—হ্যাঁ, বন্দেই যাবো।

—তারপর? সেখান থেকে?

—সেখান থেকে আর কোথাও নয়। আমি বন্দেতেই কাজ করি।

আইরীন সোজা হইয়া বসিল। সাগ্রহে বলিল—Really? তাহলে, আপনি বন্দে সহর খুব
ভাল ভাবেই জানেন, নিশ্চয়ই।

—হ্যাঁ, তা জানি।

—খুব বড়, আর সুন্দর সহর—না? Exactly like any of our English cities—
isn't it?

—It is.

মিঃ রয় তখনো অশ্রমস্বভাবে জবাব দিতেছিলেন। মেয়েটি একেবারেই Flirt নহে।
ভারি সরল প্রকৃতির। আজই বেশী অগ্রসর হইলে হয়ত উঠিয়া চলিয়া যাইবে। শেষে আর কথাই
কহিবে না। একবার চাহিয়া দেখিলেন, তাকে ডলি পুতুলটির মতই মিষ্ট দেখাইতেছে।

বলিল—India ও Indian-দের আমি অত্যন্ত প্রীতি করি। আপনাদের ভ্রমতা ও সৌজন্তের
কাছে আমার মাথা হুয়ে আসে।

মিঃ রয় বলিলেন—অর্থাৎ, কোন ভারতীয়ের সঙ্গে নিশ্চয়ই পূর্বে তোমার আলাপ ছিল।

আইরীনের চোখের দৃষ্টি উদাস হইয়া উঠিল। জবাব দিল—হ্যাঁ, ভারতীয়দের সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে
মেশবার সৌভাগ্য আমার হয়েছে। তাইত তাদের আমি জেনেছি।

মিঃ রয়ের হাতখানা তাকে একটু নিবিড় ভাবে আকর্ষণ করিল। আইরীন ছোট খুকির
মত হাসিয়া উঠিয়া বলিল—ও কি হচ্ছে? Don't you know, people will think we
are lovers or something?

মিঃ রয় হাসিয়া জবাব দিলেন—ভাবুক না, কি দোষ হবে তাতে?—

—দোষ হবে না?...We are not lovers. Sit like a good boy, please. ও রকম করে
বসতে আমার ভারি লজ্জা বোধ হয়।

সত্যিই বড় লাজুক, বড় সরল প্রকৃতির মেয়ে। এখনি অতটা অগ্রসর না হওয়াই ভাল ছিল।

এখনো ত অনেক দিন পড়িয়া আছে। হাত সরাইয়া লইয়া বলিলেন—You are a shy girl.
...থাক No offence, please. আমার মনে কোন কু...

সে আশ্চর্য্যাব্বিত হইয়া বলিল—ও কথা বলছেন কেন? You are old enough to be my father, and you are very kind, কমা ত আমার চাওয়া উচিত। কিছু মনে করবেন না...আমার সত্যি বড় লজ্জা বোধ হয়...কেমন, রাগ করেননি ত?

—না, না, রাগ করব কেন?...থাক ওসব।...তুমি কোথায় চলছ, তা জানতে পারি?

আইরীন জবাব দিল—যাচ্ছি তোমাদের দেশে—the golden East, Romantic East দেখতে।

—Indiaয় কোথায় যাবে?

—আমিও বসে যাব।

—সত্যি? এই কি প্রথম যাচ্ছ সেখানে? বসেতে তোমার কে আছেন?

এতগুলি প্রশ্ন করিয়াই মিঃ রয় যেন একটু লজ্জিত হইয়া পড়িলেন।

বলিলেন—I hope you don't mind my asking...

আইরীনের চোখে উদাস দৃষ্টি ফিরিয়া আসিল। বলিল—আমার একজন পরম বন্ধু আছেন সেখানে—তার কাছেই যাচ্ছি।

একটু থামিয়াই আবার বলিল—জানি না, সে কিভাবে আত্মকে গ্রহণ করবে। ভারতবর্ষে এই আমার প্রথম যাত্রা। কিছুই চিনি না, জানি না।

...তা'ছাড়া, তার আত্মকালকার ঠিকানাও আমার জানা নেই।

মিঃ রয় কৌতূহলী হইয়া বলিলেন—সে কি? ঠিকানা জান না—তাহলে তাকে জানালে কি করে যে Start করেছ?

—তাও জানাই নি। কতকটা, Surprise visit হবে আর কি।

তারপর জিজ্ঞাসা করিল—আচ্ছা, বসেতে লোকে ইংরিজি কথা বুঝবে? কোথায় গিয়ে উঠব—সেই এক ভাবনা হয়েছে।

আশ্চর্য্য কথা। অতদূরে, সম্পূর্ণ ভিন্ন, অচেনা, অজানা দেশে একা চলিয়াছে। একটু পূর্বে বলিয়াছে, তাহার এক পরম বন্ধুর কাছে যাইতেছে। অথচ, তাহার ঠিকানাও জানে না। ব্যাপারটি অত্যন্ত রহস্যজনক।

বলিলেন—হ্যাঁ, ইংরিজি অনেকেরই কিছু কিছু জামে।...But, you do puzzle me! ঠিকানা জান না...অতদূর দেশ থেকে চলছে Surprise visit দিতে? তোমাকে তারি অনুবিধায় পড়তে হবে যে! তাকে খুঁজে বার করবে কি করে?

আইরীন জবাব দিল—তা আমি পারবই। My friend is a well-known man there.

মিঃ রয় বলিলেন—সেখানে গিয়ে উঠবার জায়গার জগ্রে অবশ্য তোমার ভাবনা করতে হবে না। আমি তোমাকে কোন Decent Hotel এ নিয়ে যেতে পারি।

তারপর, আর কৌতূহল দমন করিতে না পারিয়া বলিলেন—আর...আর, আমার এই অতি

অনাবশ্যক কোতূহল ক্রমা করে যদি তোমার বন্ধুর নামটি বলতে পার, তাহলে হয়ত তাঁকেও খুঁজে দিতে পারি। Well-known man যখন বলছ, তখন আমার পক্ষে তাঁকে খুঁজে বার করা সহজই হবে।

আইরীন ছই হাতে মিঃ রয়ের একটি হাত চাপিয়া ধরিল। বলিল—Could you be so wonderful, Mr. Roy? সত্যিই আমার জন্তে এতটা কষ্ট...

মিঃ রয় বাধা দিয়া বলিলেন—I will do it gladly, Miss Butler...সহোদরী ঠিক হল ত?

—ঠিকই হয়েছে। আমি এখনো Miss. কিন্তু, শীগ্গীরই Mrs. হব। সোণার ভারতবর্ষে আমার বিয়ে হবে।

—তোমার সেই বন্ধুটির সঙ্গেই বোধ হয়?

—হ্যাঁ।

—অথচ, সে তোমাকে Receive করতেও আসবে না—সে কোথায় থাকে, তাও তুমি জান না। এ যে ভীষণ হেয়ালি, মিস্ বাটলার।

আইরীন কিছুক্ষণ চুপ করিয়া রহিল। শেষে বলিল—তুমি যখন এত করে জিজ্ঞেস করছ, তখন তোমাকে সব বলতে বাধা নেই। তোমার মত বন্ধু পাওয়া ভাগ্যের কথা। বলব?

—বল। আমার কোতূহল অদম্য হয়ে উঠেছে।

আইরীন—বলিল—প্রথমেই বলি, যার কাছে যাচ্ছি, সে তোমাদেরই দেশের লোক। এডিনবরায় সে গেছল F. R. C. S. পড়তে। সেইখানেই তার সঙ্গে আমার প্রথম পরিচয় হয়। তার মত ভদ্র, উদার আর মহৎ লোক আমি ছুটি দেখিনি—তাকে যত দেখেছি, ততই ভালোবেসেছি।...আমার মত এক অতি সাধারণ মেয়ের জিতর সে যে কী পেল জানি না—সেও ভালোবাসলে। অমন ভালোবাসতে বুঝি শুধু তোমাদের দেশের লোকেরাই পারে।

...এইভাবে অনেকদিন কাটল। সবাই বুঝলে, আমাদের বিয়ে হবে। কিন্তু তার তখন বিয়ে করার মত অবস্থা নয়; সে তখনো dependent. তাই গোপনে আমরা engaged হলাম।

...তারপর, F. R. C. S. পাশ করার পর সে দেশে কেবল ব্যবস্থা করতে লাগল; আর আমি সেইদিন থেকে শুধু কেঁদে কেঁদে তাকে বিব্রত করে তুলতে লাগলাম। সে আমার সামুনা দিত—‘কেঁদো না আইরীন, তোমার-আমার ছাড়াছাড়ি যে হতেই পারে না। বসে গিয়ে আমার Practice-এর একটি ব্যবস্থা করে, কিছুদিন বাদেই আবার আমি ফিরে আসব। তারপর, তোমায় নিয়ে যাব আমাদের দেশে। তুমি হবে আমার স্ত্রী My own, dearest wife.

আইরীনের দৃষ্টি ছুটিয়া গেল সেই অশীমের দিকে। চোখ ছুটি সজল হইয়া উঠিল।

বলিল—সে যেন ছই হাতে আমার Heartটি উপড়ে নিয়ে চলে গেল।...শেষে প্রতি Mail-এই তার চিঠি পেয়েছি। একবার লিখলে—সবে Practiceএ বসেছে, এখন আবার ছ-তিন মাস অসুস্থ থাকলে বড় কষ্ট হবে। তাই সে আমাকেই চলে আসতে অনুরোধ করলে। সে ওদিকে বিয়ের সব ব্যবস্থা করে রাখবে—যাতে আমি গিয়ে পৌছলেই আর সেরি করতে না হয়।

...তারপর হঠাৎ তার চিঠি আসা বন্ধ হল। সপ্তাহে ছাখানা করে চিঠি লিখেও যখন জবাব পেলুম

না, তখন মনে বড় ভয় হল, হয়ত তার অসুখ-বিসুখ কিছু করেছে। এ ভাবনা আমাকে আর স্থির থাকতে দিলে না। তাই বেরিয়ে পড়েছি। সে-ত আমাকে আসতে লিখেছিলই।...এখন ঈশ্বর করুন সে যেন ভাল থাকে।

মিঃ রয় অথগু মনোযোগ সহকারে সব কথা শুনিতেছিলেন। বলিলেন—How very interesting! তোমার এ সাহস এবং ভালবাসাকে আমি নমস্কার করি। তাঁর নাম কি?...ভারতীয় যখন, আর বন্ধুতেই থাকেন, তখন হয়ত আমার চেনা লোকও হতে পারেন।

আইরীন বলিল—ঠিক কথা। তার নামও ত রয়—ডাঃ সুধীরকুমার রয়। তার বাবা বন্ধুতে নাম করা ডাঃ ছিলেন—ডাঃ অমরনাথ রয়। তার বড় ভাইও খুব বড় চাকরে।

...সুধীরের কটো দেখবেন? দেখুন হয়ত চিনতেও পারেন।

বলিয়া আইরীন তাহার হাণ্ডব্যাগ খাটিতে লাগিল। কিন্তু মিঃ রয় বিষ্ময়ে চক্ষু বিস্তারিত করিয়া চেয়ার ছাড়িয়া উঠিয়া দাঁড়াইবার উপক্রম করিলেন। তাহার বুকের ভিতরটা যেন তোলপাড় করিয়া উঠিল। সর্বনাশ! বিধাতার এ কী কঠোর নির্মম পরীক্ষা!...সুধীর? এডিনবরা হইতে F. R. C. S. পাস করিয়া মাস চারেক হইল দেশে ফিরিয়াছিল। দেশে ফিরিবার পরই তাহার বিবাহ দিবার কত চেষ্টাই না করা হইয়াছে। কিন্তু সে কোন কথায়ই কান দেয় নাই। মেম বিবাহ করিবার ইচ্ছাও সে কাহারও নিকট প্রকাশ করে নাই। অথচ ভিতরে ভিতরে এতদূর অগ্রসর হইয়াছে।

আইরীন কটো বাহির করিয়া বলিল—এই যে পেয়েছি। Look, isn't he handsome?

দেখিবার প্রয়োজন ছিল না। তবু মিঃ রয় এইবার নিঃসন্দেহ হইলেন। সুধীরই বটে। আইরীন মিঃ রয়ের ভাবান্তর লক্ষ্য করিল। বলিল—সুধীরকে আপনি যেন চেনেন বলে মনে হচ্ছে?

মিঃ রয় যেন বাকশক্তি হারাইয়া ফেলিয়াছিলেন। কোন প্রকারে জবাব দিলেন—হ্যাঁ, He is my brother.

এ কথা শুনিবামাত্র আইরীন বিবম চমকাইয়া সোজা হইয়া বলিল। চোখে তাহার ভয় এবং অবিশ্বাসের দৃষ্টি। মুখখানি পাণ্ডুবর্ণ হইয়া উঠিতে লাগিল। বলিল—ও, তাই নাকি? What a coincidence! আপনার সঙ্গেই এমন করে দেখা হয়ে গেল, আর আপনাকেই সব কথা জানিয়ে দিলুম!

—তাতে কি হয়েছে?

—আপনাকেই যে তার সব চেয়ে বেশী ভয়। সব সময়েই বলেছে, আপনি কিছুতেই এ বিবাহে মত দেবেন না।

তারপরই মিনতিকাতর কণ্ঠে বলিল—কিন্তু কেন সম্মতি দেবেন না, মিঃ রয়? আপনাদের দেশে ত এমন বহু লোক আছে, যারা European Lady বিয়ে করেছে।...সত্যি বলছি, আমি কাছে না থাকলে, সে কিছু করতে পারে না। He loves me, and, I love him...He will be a ruined man!

মিঃ রয় চুপ করিয়া রহিলেন।

আইরীন তেমনি কাতর কণ্ঠে বলিল—তার ঘরে আমি ঠিক Indian Ladyর মত থাকব, মিঃ রয়। ঠিক হয়েছে, হিন্দুমতে আমাদের বিয়ে হবে। আমার নাম রাখবে, অরুণা...আইরীন থেকে, অরুণা... অরুণা রয়...মিসেস সুধীর রয়!

বলিতে বলিতে মিঃ রয়ের একটা হাত ধরিয়া ফেলিয়া আবার বলিল—আপনার ভয়েই সুধীর অস্থির কিন্তু আপনি ত দেখছি অতিশয় ভাল মানুষ। You can never be cruel to your brother—can you ?

মিঃ রয় জবাব দিলেন—I can't. সে আমাকে ভুল বুঝেছিল।

আইরীন যেন এক বোঝা ফুলের মত রূপ করিয়া আসিয়া মিঃ রয়ের বুকের উপর পড়িল। ছই হাতে তাঁহার কণ্ঠালিঙ্গন করিয়া বলিল—You are wonderful, Mr. Roy...you are a darling ! ...তাইত বলি, নিজের ভাই কি এত অকরণ হতে পারে ?...ভগবানের কত দয়া দেখুন। কেমন অদ্ভুত ভাবে এমন করে আগে থেকেই আপনার সঙ্গে আমার দেখা করিয়ে দিলেন। কত সহজে আমাদের দুজনের মনের সবচেয়ে বড় ভাবনাটা কেটে গেল।...কিন্তু সুধীরের এটা কী অশ্রায় দেখুন। এমন মানুষকেও এমন করে ভুল বোঝে ?...এ জন্তেও তার সঙ্গে আমার ঝগড়া করতে হবে।

মিঃ রয় নীরবে আইরীনের মাথায় হাত বুলাইয়া দিতে লাগিলেন। তাঁহার বুকের ভিতর যে কী তুমুল ঝড়ের সৃষ্টি হইয়াছিল, তাহা ভাবায় প্রকাশ করা অসম্ভব। কী মধুময়ী মেয়ে। বুকের ভিতর তাহার কী গভীর ভালোবাসার ফস্তুধারা। সেই ভালোবাসার জোরেই হাজার হাজার মাইল সমুদ্র পার হইয়া সে চলিয়াছে এক অজানা দেশে তাহার প্রিয়তমের খোঁজ করিতে। ইহা শুধু রূপকথার বইএর পাতায়ই সম্ভব হয় বলিয়া তিনি মনে করিতেন।

ইহা ছাড়া, যুরোপের মেয়েদের সম্বন্ধে তাঁহার চিরদিনই একটা বিজ্ঞী এবং অশ্রায় ধারণা ছিল। হৃদয় বলিয়া কোন জিনিষ তাহাদের নাই; ভালোবাসার ধার তাহারা ধারে না। তাহাদের তিনি অল্প দিক দিয়াই চিনিয়া রাখিয়াছিলেন—এবং নিজেও সেই অনুযায়ী ব্যবহার করিতেন। কিন্তু আজ তাঁহার স্বীকার করিতে হইল যে তিনি ভুল বুঝিতেন।

তাঁহার চোখ দিয়া ছই কোটা অশ্রু মাটিতে ঝরিয়া পড়িল।

আইরীন তাঁহার বুকে মাথা রাখিয়াই বলিল—আর আমার কোন ভাবনাই রইল না। I will leave myself entirely in your hands. আমার জন্তে আপনাদের কোন হাজিরাম হবে না। আমাকে আপনাদের ভালোবাসাতেই হবে।

তারপর জিজ্ঞাসা করিল—আজ্ঞা জাহাজ থেকে নেমে আপনার বাড়ীতেই যদি উঠি, তাহলে কি অসুবিধা হবে ?

মিঃ রয় আইরীনের মাথায় হাত বুলাইতে বুলাইতে ধরা গলায় বলিলেন—কিছু অসুবিধা হবে না, অরুণা। বরং তুমি এলে ঘর আমার আলো হয়ে উঠবে।

* * * * *

ইহার পরের ঘটনা সংক্ষেপেই বলি। যাত্রার বাকি কটা দিন আইরীন যেন ছায়ার মত মিঃ রয়ের সঙ্গে সঙ্গে ঘুরিয়াছে। কিন্তু মিঃ রয় অল্প মানুষ হইয়াছেন। সর্বদাই যেন চিন্তিত। লোকজনের সান্নিধ্য আর পছন্দ করেন না। আইরীনকে নিজের কন্ঠার মতই স্নেহ করিতে শুরু করিয়াছেন। কিন্তু পারিলে সেই আইরীনকেও তিনি এড়াইয়া চলেন।

শেষে যাত্রা শেষ হইল। বসেতে জাহাজ হইতে নামিয়া আইরীনকে লইয়া তিনি সোজা নিজের বাড়ীতে

আসিয়া উঠিলেন। তাঁহার পুরা দস্তুর সাহেবী ধরণের বাড়ী—কোমই অসুবিধা হইল না। মিঃ রয়ের দ্বী আইরীনের সাদরে আহ্বান করিলেন এবং সমস্ত বৃত্তান্ত শুনিয়া ঘন ঘন অকলে চোখ মুছিতে লাগিলেন।

আইরীনের আনন্দের সীমা নাই। এ দেশের সবই তাহার কাছে নূতন এবং অদ্ভুত। সব জানিবার এবং দেখিবার কী সে হুর্জয় আগ্রহ। বাড়ীতে আসিয়া একটু বাদেই বলিল—কিন্তু সুধীরকে দেখছি না যে ? সে ত আপনাকে Receive করতেও এলো না।

মিঃ রয় জবাব দিলেন—শুনিছে সে কলকাতায় গেছে। দুই-একদিনের ভিতরেই...বলিতে বলিতে তিনি কথাটা শেষ না করিয়াই সরিয়া পড়িলেন।

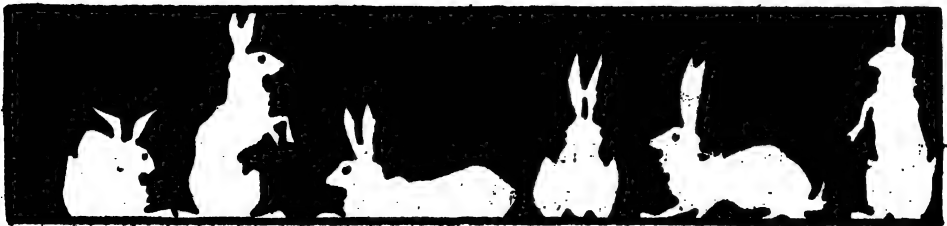
দুই দিন কাটিয়া গেল। এ দুই দিন আইরীন শাড়ী পরিয়া, মিসেস রয়ের সহিত সারাবাড়ী ঘুরিয়া বেড়াইয়াছে। রান্নাঘরে গিয়া মাংস রান্না করা শিখিয়া লইয়াছে। সবার সহিত তাহার ভাব। সকলেই বলে, অদ্ভুত মেয়ে—বড় ভাল মেয়ে।

দুইদিন কাটিয়া গেল, অথচ সুধীর আসিল না দেখিয়া আইরীন মিঃ রয়কে বলিল—তাকে আসতে না হয় একখানা টেলিগ্রামই করে দিন।...আমার কথা কিছু জানাজান না কিন্তু। তাহলে তাকে আর Surprise করা হবে না।...সে এসে দেখবে, এই সোফাটার উপরে এসে মাঝখানে আমি, আমার বাঁ পাশে আপনি আর ডান পাশে মিসেস রয়...আর আমার পরণে শাড়ী ব্লাউজ...দেখে সে কী আশ্চর্য্যই না হবে।...আপনি আজই টেলিগ্রাম করে দিন। আর যেন খৈর্য্য রাখতে পারছি না।

মিঃ রয় একবার মিসেস রয়ের দিকে চাহিলেন। মিসেস রয় সহসা চোখে আঁচল দিয়া কাঁদিয়া উঠিলেন। বলিলেন—ওগো, কেন আর মেয়েটাকে বুধা আশা দিয়ে রাখছ। এষে আমি আর সহিতে পারি না।

মিঃ রয়ও ক্রমালে নাক ঝাড়িলেন। একটু দ্বিধা করিয়া বলিলেন—শোন, অরুণা, তোমাকে আর লুকিয়ে রাখা চলে না। আজ তিনমাস হল, আমাদের সুধীর যে দেশে চলে গেছে, সেখানে কোন টেলিগ্রামই পৌঁছতে পারে না।...টাইকয়েড হয়েছিল।...আগে তোমাকে একথা জানিয়ে কোন লাভ হত না...তাই, ভেবেছিলাম, তুমি এখানে এসে একটু সুস্থ হলে—

কিন্তু, আইরীন মিঃ রয়ের শেষের কথাগুলি শুনিতে পাইল কিনা জানি না, সহসা এক অক্ষুট কাতর আত্ননাদ করিয়া চলিয়া পড়িল, মিসেস রয়ের কোলের উপর।



দেশকাল ও সাহিত্য

শ্রী বিনয় দত্ত

প্রচলিত রসবিচারের মূল কথা—রস নিত্যকালের। কালিদাসের কাব্য, সেন্সপীয়রের নাটক যে রস সৃষ্টি করে তা নিরবধি গোড়জনকে আনন্দ দেয়। নিরবধি কাল বা অমলিন তা সত্য।

সত্যই কি সাহিত্য নিত্যকালের? কথাটা বিচার করা যাক।

আদি যুগে লেখকের সংখ্যা ছিল বিরল। যা লোকের ভাল লাগত না তাকে অপমৃত্যুর হাত থেকে বাঁচিয়ে রাখা ছিল অসম্ভব। যুখে যুখে কেবল ভাল কাব্যেরই ‘এডিসন’ হত তাও প্রতি ‘এডিসনে’ তার কলেবর বদলাত। পুঁথির এডিসন পরের কথা, তারও স্থায়িত্ব বিশেষ ছিল না। পুঁথি পুঁজি করা হত বটে, কিন্তু নিরন্তর রাজত্বে যুদ্ধ বিগ্রহের গণ্ডগোলে সে সব প্রায়ই পুড়ে যেত নয়ত তাদের সোনারীধান মলাট দেখে যে যা পারত লুট করত। সে যুগে কবির সংখ্যা কম হলেও কাব্যকে বাঁচিয়ে রাখার সম্ভা ছিল প্রবল। কিন্তু একটা বড় সুবিধা ছিল। সে যুগের অবসর ছিল প্রচুর। তাই সামান্য কথানা কাব্য উলটে পালটে পাজি পড়ার মত পড়াই ছিল বিদগ্ধ জনের রীতি। ফলে কাব্যের আদর্শ সম্বন্ধে এই সব সজদয় পাঠকভিঁতে একটা স্পষ্ট ছাপ ওঠা স্বাভাবিক। বহু শতাব্দী ধরে পাঠক ও কবির মনের ধোরাক প্রায় একই ছিল তাই কাল-প্রবাহে রসায়নজুতির তারতম্য বিশেষ হয়নি।

ইউরোপে ছাপাখানা এসে কাব্যের বইল প্রচার ও তাকে বাঁচাবার উপায় করলে। অল্পকোন গণ্ডগোল হয়নি। এক ভাষা বা সকলে পড়তে পারে তা ছিল ল্যাটিন—দেশী ভাষা নয়। সংস্কৃতের মত ল্যাটিনেই ইউরোপীয় ছত্রিশ জাতির পণ্ডিতরা কথাবার্তা লেখালেখি চালাতেন। সাধারণ লোক তখন বই-এর দ্বার দ্বারতো না। বদেশী ভাষার প্রাদোষের আগে প্রাচীন ইতিহাস ছিল প্রবল। কাব্যাদর্শের বিশেষ পরিবর্তন হয়নি।

পরিবর্তন শুরু হল ডিমোক্রাসী পাকা হলে। ডিমোক্রাসীর মূলকথা লোকশিক্ষা। সেখানে ল্যাটিন নয় দেশী ভাষার আদর কারণ দেশাত্মবোধ তার মধ্যে জড়িয়ে থাকে। যে জাতি যত শক্তিমান তার স্বদেশী ভাষা তত দেশ বিদেশে ছড়িয়ে পড়ল রাজত্ব বিস্তার, বাণিজ্য আর মিশনারীদের কল্যাণে। হয়ত ল্যাটিনের মত আর একটা ভাষা উঠতো রোমক-গৌরব-প্রচারের জন্য নয়—ভাষাশ্রিত সাম্রাজ্যবাদীদের গৌরব-প্রচারে। আর ভাষার পরিবর্তনে মনের পরিবর্তন হত—তা সামান্য। কিন্তু এ সময় ঘটনার পর ঘটনা এসে সত্যতার আমূল পরিবর্তনের ইঙ্গিত দিলে।

প্রাচীন সভ্যতার সঙ্গে যা তফাৎ দেখা গেল তা বড় বেশী ও ব্যাপক। ঘটনাগুলোর কথা বলি। একদেশ থেকে অন্তদেশে যাতায়াতের বাধা দূর হল,—খরচ কম, পথে বিঘ্ন নেই। গাঁয়ের ভিটে মাটি ছেড়ে মানুষ সহর বাগী হল—ক্যান্টরীর চার পাশে বস্তুতে নতুন জীবন যাত্রার আরম্ভ হল। এই ইণ্ডাস্ট্রিয়ালিজম। রাজা, রাজ-পুরুষ, পাদ্রী ও জমিদারের হাত থেকে রাজ্য শাসনের ভার ক্রমশ ব্যবসাদার আর হলমজুরের হাতে পড়ল। অবশ্য এখন ব্যবসাদাররাই দলে ভারী—মজুররা সবে মাথা তুলেছে। আর হল বিজ্ঞানের জন্ম ও আশ্চর্য্য বিস্তার। এমনি ঘটনার আঘাতে আদি যুগের ভিৎ নড়ে উঠল। আবহমান কাল থেকে সভ্যতা চলছিল মধুর গতিতে এখন হতে ক্রমশঃ ‘মমেটাম’ বাড়তে শুরু করলো। তার ব্যাপ্তি ও গতি দুইই বাড়ছে। কল অবশ্যস্তাবী বিপ্লব—বিশেষ মনের বিপ্লব।

যে মন নিশ্চিন্তে মহাকাব্য পড়তো সে মন নেই—মরছে, তিলে তিলে নয়, গ্যালপিং থাইসিঙ্গে। আগের জীবন-যাত্রার বতগুলি স্মৃতি ভিত্তি প্রায় সবই আজ নড়নড়ে। ভগবানে বিশ্বাস জন্মগত হতে পারে কিন্তু তা জীবনযাত্রার আজ অবান্তর। পিতার প্রতি

দেবতাজ্ঞানে ভক্তি প্রকার কথা ওঠেনা 'প্রোট্রা প্রোটোস্টাম' এর দিন একেবারে চলে যাচ্ছে। যা বোন, জী এরা চ্যাটেল এমন প্রশ্ন মনে আসে না। এমন কি সত্যী পরমরস একথা প্রমাণ প্রতিষ্ঠা এখন অর্থশূন্য। গৃহ বলে যা সংস্কার ছিল তাও মরছে। মানুষের প্রেম তাও বিজ্ঞানের তীক্ষ্ণ আলোয় কুয়াসার মত মিলিয়ে যাচ্ছে—যেমন খাই তেমনি প্রেম করি—বাকিটুকু স্বপ্ন। সমাজের যে কঠোর বাস্তব সত্তা এতদিন মানুষকে দাবিয়ে রেখেছিল—যার জন্য এক যুগ আগে লোকে 'ইণ্ডিভিজুয়ালিজম' বলে তার স্বরে চিৎকার করেছে তাও আজ প্রাণহীন।

অর্থাৎ কবিত্বের উপাদানগুলি আজ আমাদের জীবনের সঙ্গে সম্পর্ক বিবর্তিত। পূর্ব যুগ ও যুগের তফাৎ বড় গুরুতর আর তফাৎটা বাড়বে—তাড়াতাড়ি বাড়বে তারই সম্ভাবনা দেখছি বেশী। এতে কাব্যের ভিৎ মনের পরিবর্তন হচ্ছে আরও হবে। তাহলে আনন্দের বিষয়বস্তুর পরিবর্তন কেন হবে না?

ডারউইনের আশ্চরিতে দেখা যায় ভ্রলোক ইভলিউশন নিয়ে মাতবারণ আগে আমাদের মত কবিতা পড়ে আনন্দ পেতেন। অনেকদিন পরে হঠাৎ দেখলেন কবিতা পড়ে বুঝতে পারছেন না তাতে কি আনন্দের বিষয় আছে। মোটেই আর কবিতা ভাল লাগে না এক লাইনও না। উইলিয়ম জেমস বলেছেন—প্রত্যহ দশ মিনিট করে কাব্যচর্চা অভ্যাস রাখলে এমন হ'ত না। আনন্দানুভূতি সজীব রাখা অভ্যাসগাপেক্ষ।

তাহলে সাহিত্য পড়ে আনন্দ পেতে হলে অভ্যাস চাই। কিন্তু আগেকার মত অবসর কোথা কাব্যচর্চার! মানুষের মনের গতি আগে ছিল রহস্য তখন বিদগ্ধজন মাঝেই ক্লাসিক পড়ে মনকে সজাগ রাখতেন। তা সম্ভব ছিল কারণ পড়ার মত বই কম। গ্রীক, ল্যাটিন, রুচ্যার খানা বিদেশী আর খান কয়েক স্বদেশী বই পড়লেই সাহিত্যের ঐতিহ্যের সঙ্গে যোগ হত। প্রতিদিন এমন সকলেই বই লিখতো না—ভবিষ্যতে অমর্য লাভ করতে পারে এমন বইও (সমালোচকদের মতে) এমন প্রচুর ছিল না। সাহিত্যের ট্রাডিসনের বিস্তার বড় বেড়েছে—অপর্যাণ্ড অবসর না থাকলে এ ট্রাডিসনের সঙ্গে ভাল

রেখে চলা দুর্বল। আগেকার মত এক ট্রাডিসন গড়ে ওঠার সম্ভাবনা কম। ক্রমশঃ কমন ট্রাডিসনে ভাঙন ধরবে। হয়ত ডারউইনের মত ক্রমশঃ একদল লোক সাহিত্য-ক্ষেত্রে দেখা দেবে যারা মহাকাব্য পড়ে বিষয়ে ভাববে এতে কি আছে যা এত দিন লোককে আনন্দ দিয়েছে।

আশ্চর্য নয়। এক আধুনিক সমালোচক বলেছেন—এই যে কবিতা—My heart leaps up...etc এতে কি আছে? আমার হৃদয় কখন Rainbow দেখে Wordsworth এর মত লাফায় না। বলতে কি আমি লগুনেই থাকি রেনুবো দেখেচি বলে মনে হয় না। এ কবিতা আমার কাছে নিরর্থক।

এমনি অর্থহীন অনেক কাব্যই নিরর্থক। দোষ কবির নয়, পাঠকের। অনেকে বলেন—এমন পাঠকের কবিতা না পড়ে জুতোর দোকান খোলা উচিত। কিন্তু অর্থহীন কবে কেন? পাঠকমন যে আনন্দানুভূতিতে চঞ্চল তা অভ্যাসগাপেক্ষ নয় একথা কি করে বলা যায়। দিনের পর দিন কাব্য পড়ে,—এই সব লোক ভাল কবি—এ সব কাব্য অমর এমনি স্ততিবাদের মধ্যে মানুষ হয়ে এই শ্রেণীর পাঠক যাকে কাব্যের নিত্যবস্তু বলে মনে করেন, যা থাকলে রচনা কাব্য—সেই রস কতটা নিজস্ব অনুভূতি-সাপেক্ষ, কতটা প্রচলিত ধর্মবিশ্বাসের মত পরোক্ষ বলা খুব কঠিন।

চাঁদিনী রাত, মলয় পবন, পুষ্প গন্ধ—এমনি সব বিষয় ঘুরে ফিরে কবিতায় আসে। আর পড়লেও সাধারণতঃ আমাদের মন চঞ্চল হয়ে ওঠে। সে চাঞ্চল্য ব্যক্তিগত জীবনের কথা না অভ্যাসগত? অভ্যাসগত হয় এ কথা অস্বীকার করা যায় না।

আর একটু স্পষ্ট করে বলি। নাইটরা বর্ষ পরে ঘোড়ার চড়ে যুদ্ধ করছে তার বর্ণনা কাব্যে আছে। পড়েও ভাল লাগে। এ কালের যুদ্ধ বর্ণনা এখন কাব্যের বিষয় হয়নি। আগের তুলনায় এখনকার যুদ্ধ বর্ণনা নিম্প্রভ। এখনকার খেলাধুলা নিয়ে কবিতা হয় না। কুমারের পু পাস, ঘোয়ানটাদের ষ্টিক প্লে, নাইডুর ওফার বাউগারী দেখি, অয়রনি তুলি—কিন্তু তা এখনও কবির ধোরাক হল কে। আমাদের প্রত্যাহের মনকে বা

বিপুলভাবে নাড়া দেয় তা ত এখনও গাহিত্যপদবাচ্য হয়নি।

কেন? তাতে নিত্যকালের ধোঁয়া নেই এই কি? না এ কেবল কবিমনের obsession. তাঁদের time lag. কবিরা পেছটানে পড়ে বর্তমান মনকে ধরতে পারছে না। ছন্দের বন্ধন ও পদলানিত্যের সঙ্গে জড়িয়ে আছে যে কাব্যবস্তুর তার সঙ্গে এই মনের কোন যোগ নেই।

কাব্যের পিছটান উপভাসে কম। কারণ বোধ হয় তার জন্ম অনেক পরে তাই ভাঙ্গাগড়া সহজ। কথা-সরিৎসাগর, আরব্য উপজাতি, ডেকামেরনের জন্ম অনেকদিন হলেও কবিতার চেয়ে পরে। আর বাস্তবিক নভেল বলতে যা বুঝি তার জন্ম আরও পরে। উপভাসে প্রথমে গল্প বলা রীতি ছিল। ক্রমশঃ সমস্তার অবতারণা হল, কারণ জীবনে সমস্তা হ-হ করে বাড়ছিল। আরও দিন গেলে গল্পটা হল গোণ উদ্দেশ্য—প্রচারই হল মুখ্য। তখন প্রচার করাটাই হয়েছে সভ্যতার প্রধান কাজ। এখন নভেল হয়েছে কাল উপযোগী। যা খুশী লেখ পড়তে ভাল লাগলেই হল।

মাহুৎ এমনি করে তার গতির সঙ্গে সাহিত্যকে চালিয়ে নেবার চেষ্টা করছে। রস বড় কথা নয়। বড় কথা মনের গতি—প্রতিদিনের মনের গতি।

আপেকার দিনে মনের গতি ছিল সামান্ত—তাতে গভীরতা ছিল কিন্তু ব্যাপকতা কি পরিবর্তন কম। সেদিনের সাহিত্যে তাই কথার কথার অস্ত্র মাখান। এক সাইন পড়ো—বলে তাবো কি ধনি, কি মাধুর্য কি ভাব।

এখন অস্ত্র। সময় বড় কম। চারিদিক থেকে এই সামান্ত অবসরে টান পড়েছে। অসংখ্য আকর্ষণ রয়েছে চারিদিকে, তারা কাজ ফুরালেই টানবে; টানকের পরসার জন্ত চারিদিকে দক্ষবজ্ঞ বসিয়েছে সাধ্য কি সোকে খিলালার ঘরে বসে বিনিরে বিনিরে কাব্য পড়বে, কি মৃগল হয়ে মডেল পড়বে।

পাঠকচিন্তের এ অবস্থা সাহিত্যের জন্ম মৃত্যুর সমস্তা। প্রাচীন ঐতিহ্যবাহী সাহিত্যিকরা চাইছেন—সাহিত্যে গভীরত্ব। সাহিত্য হবে কেবল রসিকদের সাধনা। এ সাধনার কল হাটে কেবলর জন্ম নয়। ইন্টারেক্টিভ

কবিরা এই গভীর পক্ষপাতী অধিকারী বিদগ্ধজন ছাড়া No Admission.

গভীর বড় প্রয়োজন। যে কম পড়তে শিখেচে সেই সাহিত্য সৃষ্টি করবে। সেই আদি কালের অপৌরুষেয় সাহিত্য—হোমর, বায়ীকি, সেক্সপিয়র, কালিদাস সবাই মূর্খ। সহজাত প্রতিভাই তাঁদের কাব্যে পাণ্ডিত্যের চেয়ে বড় অবয়ব হ'তে পৃথক লাভ্য দিয়েছে। অর্থাৎ ট্রাভিসন বলে সাহিত্য সৃষ্টির জন্ত বিজ্ঞা প্রয়োজনীয় নয়। তাই বত মূর্খ এসে ভীড় করেছে তাদের সামান্য সাহিত্য নিয়ে—কার সাধ্য তাদের ঠেকায়।

বিজ্ঞানও এমনি একদিন উজ্জ্বলের দলে ভর্তি ছিল। হু' একজন ফ্যারাডে এসে ভীর্ণের মত পাতাল থেকে গঙ্গা আনেন কিন্তু তার পরই বৈজ্ঞানিকরা No Admission কার্ড জুলিয়ে দিয়েছে। অবৈজ্ঞানিকদের বিজ্ঞান চর্চার অধিকার নেই—কেউ শোনে না তাদের কথা।

সত্যি গভীর না তুললে হয়ত সাহিত্য বলে কিছু থাকবে না। ডিমোক্রাসীর চাপে ভাল গোল পাকিয়ে আর্গালিজম ও বেট সেলার নিয়েই সাহিত্যকে সজ্জা থাকতে হবে। প্রাইম মিনিষ্টার এড্‌গার ওয়ালেসের ভক্ত। জজ, ইন্ডাস্ট্রিয়াল কিং—সকলে প্রকাশ্যে না হয় লুকিয়ে ডিটেস্টেড নভেল পড়েন—টি, এস্ ইলিয়ট কি জেমস্ জইস্ নয়। পাঠক কোথায়? অপমৃত্যু থেকে সাহিত্যকে বাঁচাতে হলে বিজ্ঞানের মত গভীর তুলে সাহিত্যিকদের রসজ্ঞ পাঠকদের ও সাহিত্যিকদের আলাদা করা প্রয়োজন। পপুলার সায়েন্স—পপুলার বিজ্ঞান নয়। তেমনি বেট সেলার সাহিত্য নয় এক কথা প্রচার করা দরকার।

আরও সমস্তা সমালোচকদের নিয়ে। এরা লোক শিকার ভরাবহ সৃষ্টি। এরা বলে সাহিত্য এখন সকলকার জন্ত তখন সকলকার অধিকার আছে সমালোচনার। বিজ্ঞানের সারবন্দী ইন্টিগ্রালের দিক দেখে অবৈজ্ঞানিকরা জ্বরে পেহিয়ে বার। বিজ্ঞানের প্রতি একটা অহেতুক ভক্তিও আসে। সামান্যের ধারণা সাহিত্যকেই এমন কোন বাধা দেই—সকলেরই সমান অধিকার। এমন

কি বিষয়-বস্তুর ধারণার অজ্ঞেও কোন পরিশ্রম দরকার হয় না। সেজন্য সকলে নিজেকে অধিকারী বলে মনে করে, এবং ড্রিং রুমে, সভাসমিতিতে নিজেদের অদ্ভুত মতবাদ নির্কিয়ে প্রচার করতে বিলম্বাত্মক কুঠা কাকর নেই। বাড়িতে ছ'একখানা বই ওলটালেই যে-কেউ সর্বকালের সাহিত্যের উপর লম্বা লেকচার দিতে অধিকারী। কলেজের প্রফেসরদের কথা আলাদা—তারা ব্যাকের লোক—কারেঞ্জী প্রবলেম তাঁদেরই একচেটে।

সাহিত্যিকদের ইচ্ছা এইসব অনারারীদের ঝোঁটের বিদার করা। কিন্তু বাধা অনেক—অসম্ভব বলা চলে। প্রথম কথা বিজ্ঞানকে জনসাধারণের মজির উপর চলতে হলে এখনও বৈজ্ঞানিকদের সোণা করা—আর অমৃত তৈরী করা নিয়েই থাকতে হত। সাহিত্যের কি উপায়। জনসাধারণই তার একমাত্র পেট্রন। এ অবস্থায় হাইব্রাউ হয়ে কদিন চলবে? বিশেষ দিন দিন যখন মনের পরিবর্তন হচ্ছে আর লোকশিক্ষা বাড়ছে। সাহিত্য তা'হলে দাঁড়ায় কোটারীর তার ব্যাপকতার শেষ হয়। আরও কথা। এতদিন ধরে বলা হয়েছে সাহিত্যের মানব মনের সেই নিত্যবস্তু নিয়ে কারবার বা মানুষ মাত্রেই পরম ধন। সকলেই সত্যিকারের সাহিত্য পড়ে আকৃষ্ট হবে, সকল মনেই সাহিত্য অঞ্চল আনন্দের সঞ্চার করবে। কাজেই এখন সাধারণে রস গ্রহণ করতে না পারলে লজ্জা পায় না, বুক ফুলিয়ে বলে রাবিশ—একে বল সাহিত্য! এখন যদি বলা হয় বিদগ্ধজনই রস নিবেদনের পাত্র—অরসিক সে রস নেবে কেমন করে—তাহলেও গণ্ডগোল। একজন রসিক সমালোচক বলেন—এইই সাহিত্য; অজ্ঞানে তেমনি জোর গলায় বলেন—এইই যদি সাহিত্য হয় তবে এ সাহিত্যের মরণ হোক। এই মতভেদের স্বেযোগ পেয়ে সাধারণে জাঁকিয়ে বসে। তাদের কথা—সাহিত্য কি কালই বলতে পারে—বিজ্ঞ সমালোচকরা নয়। এই বইই সাহিত্য, নিত্যকালের বস্তু একথা বলা সমালোচকদের শোভা পায় না। রসিকদের জ্ঞানি দেখে এতদিনের অধিকার ত্যাগ—তা কেমন করে সম্ভব! হুতাই পারে না। সমালোচনার মাপকাটি ঠিক হোক—মেপে দেখান হোক—৬ ইঞ্চি মানে ৬ ইঞ্চি কখন

১২ ইঞ্চি বা কখন শূন্য ইঞ্চি নয়। তারপর কথা। সমালোচনার মাপকাটি বোগাসু না হলেও আনু-সারেটিকি। এর দাপটে অধিকার ছাড়া কথা ওঠে না। ভুইকোড় সমালোচকদের মুখ বন্ধ করা অসম্ভব। তাছাড়া জার্ণালিজম এর কল্যাণে সাহিত্যিকদের কোনপ্রকার 'এটিচিউড' নেওয়া প্রায় অসম্ভব।

এই মোটামুটি অবস্থা। এ অবস্থায় সাহিত্যের সংজ্ঞা পরিবর্তন প্রয়োজন। হয় ইলিয়ট সংজ্ঞা যাতে সাহিত্য হবে মুখ্যত মুষ্টিমের বিদগ্ধজনের সম্পত্তি কিন্তু নিত্য-কালের। না হয় জার্ণালিজম এর সংজ্ঞা যাতে সাহিত্য হবে সকলের—তাদের প্রতিদিনের মনের খোরাক—নিত্যকালের নয়।

দ্বিতীয় সংজ্ঞাই কালোপযোগী।

পূর্বযুগের সাহিত্য প্রাচীন কালের মানব-মনের ঐশ্বর্যের সূক্ষ্ম জ্বলন্ত উপর স্প্রতিষ্ঠিত। মানুষ উনবিংশ শতাব্দী পর্যন্ত প্রায় একভাবে চলেছে। পরিবর্তন যা কিছু হয়েছে—বাড়ি চূণকামের মত, একটু এদিক ওদিক ভাঙা গড়া হলেও বাড়ি ভেঙ্গে নতুন ভিতে গাঁথার কথা হয়নি। তাই মনের বিকাশ সাহিত্যেরও বিশেষ পরিবর্তন হয়নি। রসজ্ঞ পাঠকচিত্ত বদলায়নি, লেখক মনও ঘটনার আঘাতে চূর্ণ হয়নি কাজেই প্রাচীন সাহিত্যিকদের সঙ্গে যোগসূত্র ছিল হবার কোন উপলব্ধি হয়নি। বিংশ শতাব্দী এই যোগসূত্র ছিন্ন করছে মনের আয়ুল পরিবর্তন করার চেষ্টায়।

রাষ্ট্র, সমাজ ও বিজ্ঞানে পূর্ববর্তী যুগের সঙ্গে আয়ুল পরিবর্তন দেখা যাচ্ছে সাহিত্যেও এই পরিবর্তন আসছে। গভী দিয়ে মনকে দু দশ মিনিট ক্লাসিক পড়ে তাজা রেখে দীরা এ পরিবর্তন অগ্রাহ্য করবেন তাবছেন, তাদের দিনও বেন ঘনিরে এলো।

এখনকার সাহিত্যের বিষয়—মন হবে নাগরিকের মন—নিত্যচকল। তাতে শাশ্বত সত্য অঙ্গসন্ধান কেউ করবে না। ও সব প্রাচীন রীতি। এ সাহিত্য সিনেমার ছবির মত কণিক শাখ্য সৃষ্টি করে মিলিয়ে বাবে। মনকে গভীর তাবে নাড়া দেবে না। 'ক্যাথারিসিস' নেই, আছে গতি। নিত্যতা নেই—'ক্রিটিসিজম অব লাইফ' নেই, আছে চকলা বা জীবনের লক্ষণ।

আমাদের পরিচিত অতি প্রিয় সাহিত্যের মুহূর্ত হয়েছে। কোভের কিছু নেই। এ শতাব্দীতে সভ্যতা ধ্বংস হবে কিনা এমন প্রশ্ন উঠছে। আগেও অবস্থা উঠেছিল। কিন্তু তখন এমন সম্যক জ্ঞান হয়নি,—‘ডেটা’ ঐচ্ছ প্রচুর ছিল না। মন অজ্ঞানতার ‘জাতির’ বিগদে সভ্যতার বিলোপ করত। এখন অস্ত্র। মোট কথা, ধ্বংস না হলেও সভ্যতার আমূল পরিবর্তন হওয়া খুব স্বাভাবিক। আগের সভ্যতার ধামগুলো এখনও অনেক মনে অঙ্গশর্পা। তার চার পাশে আজও তাই কাব্যলব্ধীর নিত্য কুজন। অস্ত্র পক্ষে ভারী সভ্যতার কিছুই বোঝা যাচ্ছে না। কিসের বদলে কি আসবে ঠিক করার কোন উপায় নেই। বর্তমান মন যেমন দানা পাকায়নি বর্তমান সাহিত্যও তেমন চঞ্চলতা ছাড়া কোন লক্ষণাক্রান্ত হয়নি। যা এখন লক্ষণ বলে মনে হচ্ছে সে সব একদিকে ডাই হার্ড ইলিয়ট সাহিত্যের শেষ চেষ্টা অতীতকে ভারী কালের জন্ত সোভিয়েট অহুমোদিত পাবলিসিটি প্যাম্ফ্লেট।

একটা কথার আলোচনা বাকি। দেশের সঙ্গে সাহিত্যের সম্বন্ধ। নিত্যকালের সাহিত্যে দেশ সামান্ত লক্ষণ সেখানে মানবাত্মাই বড়, তার ক্ষুদ্র বৈশিষ্ট্য দেশজ বিকাশ আবর্জনা না হলেও নগণ্য। সেক্সপিয়র ভাল, ইংরাজ-মনের পরিচয় আছে বলে নয়; কালিদাসে হিন্দু-মনের বিকাশ অবাস্তব। সেখানে সাহিত্যিক রস সৃষ্টি করেন তাঁর দেশজ সত্তাকে অতিক্রম করে। কাজেই প্রাচীন সাহিত্যে ও তাহার অমূল্য বর্তমান সাহিত্যে দেশজ সত্তা বড় কথা নয়।

এখানে দেশাত্মবোধ বড় কথা। মনে “জ্ঞাননালিঙ্গম” ভিৎ গাড়ে। প্রতিদিন চলা ফেরার আমরা ‘জ্ঞাননালিঙ্গম’র মত ব্যবহার করি। এ অবস্থার সাহিত্যেও এ সত্তার প্রকাশ দেখা বাবে। সাহিত্য তাই ক্রমশঃ হচ্ছে দেশজ। বর্তমান কালে সাহিত্যে যে অদেশজ সত্তা দেখি তা প্রাচীন নিত্যকালের মানব-মনের কথা নয়। এ যুগের মানুষের রাষ্ট্রের বিরুদ্ধে বিদ্রোহ, সম্পত্তি ও সমান বন্ধনের বিরুদ্ধে অভিযোগ সব লিপিবদ্ধ হচ্ছে সাহিত্যেই। সেটা জাতিগত নয়।

এ পর্যন্ত আলোচনার বাংলাদেশের কথা ওঠেনি।

ব্যাপকভাবে সাহিত্য ও দেশ কালের আলোচনা করা হয়েছে। বাংলা সাহিত্যে এই দেশকালের সংঘাত একটু ভিন্ন। এখানে সাহিত্য সৃষ্টি করেছেন মধ্যবিত্তরা। এঁরা বিলিতি ঊনবিংশ শতাব্দীর ছাত্র। এঁদের কাছে পৃথিবীটা ছিল খুব solid—কি সত্য, কি মিথ্যা, কি ঠিক, কি ভুল, খুব সহজেই এরা জেনেছিলেন। সাহিত্য তাই ভরে উঠেছিল নানা সঠিক মতবাদে। দেশাত্মবোধ, ইনডিভিজুয়ালিটি প্রত্যক্ষ সত্যের মত সামনে দাঁড়িয়ে ছিল—তাই সাহিত্যিকরা গাইলেন তার জয়গান। বহু শতাব্দীর পর সংস্কৃত পরিপুষ্ট বাঙ্গালী মনের সঙ্গে পাশ্চাত্য ভাবধারার মিলন—সে এক মাহেন্দ্ৰকণ। এ সেই magic casements opening. সেদিনের সাহিত্য বড় উজ্জ্বল। তাঁদের প্রতিনিধি ঝারা এখনও আমাদের মধ্যে আছেন তাঁদেরও দেখি বেশীর ভাগ অগ্নিগর্ভ। নতুন অর্ডার স্থাপনায় এখনও কি জলন্ত উৎসাহ।

সবই ভাল হত যদি বিংশ শতাব্দী না এসে ঊনবিংশ শতাব্দীর বিরাট প্রাসাদ ভেঙ্গে তখন না করতো। আরও, এই ভাঙ্গার বিবরণ পাচ্ছি প্রতিদিন বিদেশী সাহিত্যের বহুল প্রচারের কল্যাণ। যেন চোখের সামনেই ভাঙ্গা হচ্ছে। শুধু কি তাই, আমরাও (এই মধ্যবিত্ত সমাজ) ক্রমশঃ ওদেশী জীবনযাত্রার রীতি নীতি মেনে নিয়েছি। সুপ্রাচীন আর্থ্য সভ্যতা পরিপুষ্ট মনের যেন কিছু নেই। ঊনবিংশ শতাব্দীর ‘নিশ্চয়তা’ বিংশ শতাব্দীতে সব ভেঙ্গে যাচ্ছে। আমাদের বিংশ শতাব্দী পরিপুষ্ট মনেও তাই কোন নিশ্চয়তার খুঁটি খুঁজে পাচ্ছি না। এখন বিদেশের মত এদেশের মধ্যবিত্ত ইন্টেলেক্চুয়ালদের জাইসিস এসেছে। চিন্তার জগতে solid কিছু খুঁজে পাওয়া আজ চরম—থর্সে নেই, রাষ্ট্রে নেই, সমাজে নেই, ব্যক্তিগত জীবনেও নেই,—সবই টগবগ করে ফুটেছে।

অবস্থা অস্বাভাবিক। ঊনবিংশ শতাব্দীর ‘নিউ অর্ডার’ এ মনের কাছে নিরর্থক, আনার চেষ্টা করাও সম্ভব নয়। ইঞ্জিন যাক পথে অচল হয়েছে, রেল পাতা নেই। এই হল ঊনবিংশ শতাব্দীর সাহিত্যের ট্রাজেডি। তার নেভা, উপনেভারা যে প্রচেষ্টার নিজেদের আত্ম-নিরোগ করে প্রায় সকলকাম হয়েছিলেন, হঠাৎ কালের

পরিবর্তনে সবই বালির উপর জলের আঘনার মত হুঁশি বা মিলিয়ে যায়।

এখনকার নবীন সাহিত্যিকরা এই চিন্তার ধূঁপপাকের পরোক্ষ আকর্ষণে মৃতকর। জীবনের কোন সহজ প্রেরণা সাহিত্যে নেই। কোন কিছু সত্য বলে বিশ্বাস করার ক্ষমতা কারুর নেই। ফল নিশ্চয় নষ্ট। বেটুকু উনবিংশ শতাব্দীর অমূল্য সেটুকু ধারকরা ওজ্জ্বল্যে দীপ্যমান। যা নতুন তা চিত্তাকর্ষক হলেও মাছি-মারা কপির মত লক্ষণ বিবর্তিত।

কারণ আমরা চিন্তার রাজ্যে বতাই ইউরোপীয় হইনা কেন, জাতিগতবৈশিষ্ট্য—রেস্‌ স্পিরিট প্রত্যক্ষভাবে আমাদের ব্যবহারিক জীবনকে নিয়ন্ত্রিত করে। এখন মধ্যযুগ ও তার অবৈজ্ঞানিক দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের নিত্য সঙ্গী। একপুরুষ হুপুরুষে জীবনে বিজ্ঞান কোন স্থায়ী ভিৎ গাড়তে পারেনা। এদেশী বৈজ্ঞানিকদের তাত্ত্বিক সরাসরী হওয়া বিচিত্র নয় বরং স্বাভাবিক ঘটনা। উনবিংশ শতাব্দীর বাদ্ধলী তখনকার বিজ্ঞানের Solid স্তরগুলোর আশ্রয়ে সাবেকী ধারণাগুলো ভাঙতে শুরু করছিল মাত্র। আজ সে স্তর সব কুঁচুইড। এখন আরার চার পাশে সন্ধ্যা আছিকের ধূমে আগর আবার গমগম।

ওদেশী লোক বিজ্ঞানকে নাড়ীর সঙ্গে জড়িয়ে নিয়েছে। তাই বিজ্ঞানের ক্ষুদ্র আঘাতে তাদের জীবন চঞ্চল হলেও তারা মরেনি। সেই চাঞ্চল্য নিত্য বলে ওদের সাহিত্যে তার ইঙ্গিত দেখি। আমাদের জীবনে ত এ চাঞ্চল্য সত্য নয়। তাই তার বুদ্ধিগত অমূল্যকরণে চমক দেয়, কিন্তু তা বিবর্ণ।

নূতন সাহিত্যিকের দৃষ্টি কি এই ভাবে নিষ্ফল হবে—তার বিদেশী মনের প্রেরণা ধূঁপী আর স্বদেশী-মনের নিজস্বতা তাকে সর্বাংশে পঙ্ক করবে। সাহিত্যিকরা পশ্চিমগামী হয়ে কখন ইলিয়ট, কখন নাভী, কখন সোভিয়েট রীতির লক্ষণ বিবর্তিত বুদ্ধিগত অমূল্যকরণে দৃষ্টি করবেন? না অল্প পথ আছে।

কথা হচ্ছে, মধ্যযুগ সমাজ এখনও মরেনি। মরলে কমিউনিষ্ট মতে মরবেনা। তার ভিৎ গাকা হয়নি, সরে পড়া শুরু হয়েছিল মাত্র। তাই মৃত্যুর সম্ভাবনা।

এই মধ্যযুগের এখন কেউ 'ক্যাপিটালিস্ট', কেউ ক্যাসিষ্ট কেউ কমিউনিষ্ট এট্রিটিউড নিয়ে বসেছেন। এসব মিছক পোজ্। এখানে ক্যাপিটালিস্ট্‌ এমস ভিৎগাডেনি, ক্যাসিষ্ট্‌ ও কমিউনিষ্ট্‌ এর কথাই ওঠেনা। তাছাড়া ক্যাসিষ্ট্‌, কমিউনিষ্ট্‌ মনোবৃত্তি সন্দেশ রসগোষ্ঠা নয়। হলান বলেই ক্যাসিষ্ট্‌ কি কমিউনিষ্ট্‌ হওয়া যায় না। অভিনয় আর জীবনে তকাৎ কাব্যের ফলাফলে। আজকার কবি যেমন অহল্যার মুখে আমাদের মনে শিহরণ আনেন তেমনি কমিউনিষ্ট্‌ রীতিনীতিত ক্যাপিটালিস্ট সমাজকে গালি-গালাজ ক'রে মনকে নাড়া দিতে পারেন। এটা কবির ক্ষমতা কাবা, ছন্দ, প্রয়োগের কোশল। কিন্তু এতে চিত্ত আকৃষ্ট হলেও জীবনের সঙ্গে এর সংযোগ নেই।

প্রতিদিনের মন এখন ক্যাপিটালিস্ট ত নয়, সোসালিস্ট বা কমিউনিষ্টের কথা ত ওঠেই না। অধিকাংশ বাদ্ধলী জীবনের ভিৎ মধ্যযুগের গাঢ় অন্ধকারে। মধ্যযুগের কথা বলছি না—তাদের পিছতান খুব থাকলেও একপা নিশ্চয় বর্তমান যুগে আছে।

লোকনিকা আরও বাড়লে এদেশে যে যুগ আসবে তাতে Atavism-এর সম্ভাবনা খুব বেশী। সারাটা উনবিংশ শতাব্দীর সাধনা ডুবে যাবে এই মধ্যযুগের লোপের সঙ্গে। দেবার কিছু থাকবে কিনা বলা কঠিন—বড় নড়নড়ে ভিৎ।

তাই মনে হয় আমাদের সাহিত্যিকরা পথভ্রষ্ট। বিদেশীর উজ্জল আলোকে দৃষ্টি বিজ্ঞব হয়েছে। চারিদিকের ছায়া নজরে পড়ছেন। জলের মধ্যে বাগান—কদিন তার পরমার।

সাহিত্যের সংজ্ঞা হতে নিত্যকালের রসসৃষ্টির কথা বাদ দিলে থাকে প্রতিদিনের মনের ধোরাক বাগান। জাণালজবের প্রসারে ওটাই এখন বড় কথা। Galsworthyর বই বার হলে বার পড়তো, তাদের সংখ্যা প্রচুর। বিশেষেও তাঁর খাতির ছিল সবচেয়ে বেশী। অথচ মৃত্যুর পর প্রায় ক্রিটিক ও বন্ধুসহ বসেছেন তিনি সেকেন্ড-রেট। মনের উপর প্রভাব কেবল-কালিকই করবে এখন দিন নেই। প্রতি বছর

Best Sellerরা মনকে আচ্ছন্ন করে। তাকে অস্বীকারের কি আছে? যখন মনের কাছে যা প্রিয়, তখন তার দায়। মন তাকে আদরে আশ্রয় দেয়। তাতে তার রংও কিছুকণের জন্য বদলায়—হয়ত সামান্য একটু ক্রিকেও হয়ে যায়। সাহিত্যিক ও সমালোচকরা এতদিন এই ঘটনাকে অস্বীকার করে চলায় চেষ্টার নানা অসম্ভব যাপকাঠি তৈরী করে বসেছিলেন। ঘটনা দিন দিন এত রূঢ় সত্যের আকার নিচ্ছে যে অস্বীকার করার উপায় নেই।

স্বীকার করলে সাহিত্যিকরা লিখবেন এই মনের পরিচয়। অর্থাৎ নিজেদের মনের কথা। সেত আগেও তাঁরা লিখেছেন, তফাৎটা কি? তফাৎ, আগে আদর্শের ভূত ঘাড়ে চেপে ছিল, রসস্থিতির ও অমরতার স্বপ্ন সহজদৃষ্টিকে দাবিয়ে রেখেছিল। লেখক লিখতেন আদর্শ অমর্যায়ী—Old Masters সামনে।

এখন কথা, এলেখা চিরন্তন কালের নয়—আজকার দিনের মত; এখনকার মত এটা বড় সত্য হয়ে ফুটুক। তারপর কিছু নেই। সেটা অবাস্তব প্রসঙ্গ। আর সমালোচকদের কাজ—কালের স্পর্শে এই রস-স্থিতি মলিন হবে না উজ্জল হবে এ প্রশ্ন নয়। আজকার দিনে এর কি মূল্য—কেন মূল্য এ মূল্য দিয়ে আমরা ভাবী সভ্যতার অন্ধকারে রহত কি কিছু চিন্তে পারছি। অর্থাৎ সমালোচক হবেন বৈজ্ঞানিক—লেখক ও পাঠক মনের কখন Vertical কখন Horizontal cross-section আমাদের মাইক্রোস্কোপ দিয়ে দেখে বলবেন। Vertical section জানাবে মনের ইতিহাস, Horizontal section জানাবে বর্তমান মনের পরিচয়।

এমন কবলে বুঝবো কোথায় বাহি মৃত্যুর দিকে না নতুন স্থিতির সন্ধান। জাতি মূগসন্ধিক্ষণে আবার পিছন পথে কিরবার চেষ্টা করবে। তার লক্ষণও দেখা যাচ্ছে। এখন পাশ্চাত্য সভ্যতা যদি কিছু

দিয়ে থাকে তবে আর তার উজ্জিষ্ট ভোজনে বিরত হয়ে, যা পেয়েছি তা রক্ষা করার চেষ্টা, যা আসছে আমাদের জ্ঞানের আলোকে তাকে Canalism করার চেষ্টাই একমাত্র কর্তব্য।

সাহিত্যের সঙ্গে সভ্যতারও জীবনের যে অঙ্গাঙ্গী যোগ তার অন্তর্ভুক্তই এত কথা ওঠে। মৃতের সাহিত্য নেই। তার যেটুকু জীবিত মনের লক্ষণাক্রান্ত তাই বেঁচে থাকে। ঊনবিংশ শতাব্দীর সাহিত্যিক বাঙ্গালী মরুছে। সাহিত্যকে অপমৃত্যু থেকে বাঁচাবার চেষ্টা অপ্রয়োজনীয় বা নিরর্থক একথা আজ গ্রাহ্য নয়।

সাহিত্যিকের মন ঐতিহাসিক কারণে পশ্চিমপন্থী। তার প্রধান কথা বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিভঙ্গী এখন এই দৃষ্টিভঙ্গী দেশজ কালজ ঘটনার বিশ্লেষণ ও প্রকাশে নিয়োজিত করাই পছন্দ।

ঊনবিংশ শতাব্দীর একজন প্রেষ্ঠ সাহিত্যিকের দৃষ্টিভঙ্গীর কথা বলে এ আলোচনার ইতি করি। একদিন কথাপ্রসঙ্গে তাঁর দৃষ্টিভঙ্গীর ইঙ্গিত দিয়ে তিনি বলেছিলেন সেকালে গলার ফুলের মালা দিলে ফুলগুলো ছিঁড়ে তার স্থতোর সন্ধান করতেন। এইই স্থিতিশীল রোমান্টিসিজম্। বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিভঙ্গীর মূল কথা। আমাদের পথ ও পাথের।

পাশ্চাত্য মরুতে বসেছে। আমরা মরিনি। মাত্র নবজীবনের শুভ স্বপ্নপাত দেখা দিয়েছে। এখন এই স্থিতিশীল রোমান্টিসিজম্ই বড় কথা। পাশ্চাত্যের হুঃখবাদ; সকল বিশ্বাসের পরিসমাপ্তি, সম্প্রতিবাদের ধ্বংস, এসব আমাদের মনের সামান্য অংশ অধিকার করে আছে তাও দু দশ মিনিট করে এসব চর্চার দরুণ। আসল বুদ্ধ আরম্ভ হবে—মধ্যযুগকে তাড়াবার জন্য। একমাত্র বাঙ্গালী সাহিত্যিকই একমাত্র কর্ণধার—সায়থি ও বোদ্ধা সবই একাধারে। কারণ ইঁহারাই অনেকাংশে বর্তমান যুগের মাহু। অতকে মাহু করার তার তাই তাঁদের উপর।

মেঘদূত-উৎসব

শ্রীমতী সুবমা দেবী

কবিতার জন্ম হয় দুঃখে। অতি দূর অতীতে তমসা-
তীরে কোন এক অজানা ব্যাধ অকস্মাৎ তীর ছুঁড়ে
নিরীহ ক্রৌঞ্চমিথুনের একটিকে বধ করেছিল। তা' দেখে
কবিগুরু প্রাণে যে ব্যথা লেগেছিল, তাই থেকে তাঁর
মুখ দিয়ে জগতের প্রথম শ্লোক বেরিয়েছিল—

মা নিবাদ প্রতিষ্ঠাং ভবগনঃ শাস্তীঃ সমাঃ।

বৎ ক্রৌঞ্চমিথুনাদেকমবধীঃ কামমোহিতহ্।

কাব্যের সেই সহজাত ধর্ম আজও তাঁর সাধী
হয়ে রয়েছে। পৃথিবীতে নানা বিষয়ে কবিতা রচিত
হয়েছে ও হচ্ছে। কিন্তু প্রকৃত কাব্যরসের আবাদ
আমরা পাই কেবল সেইগুলির মধ্যে যাঁদের উদ্ভব
হয়েছে গভীর দুঃখে।

নিজ নিজ মনের অবস্থা অনুসারে আমরা সময়ে
সময়ে বীর, রোজ, শান্ত ইত্যাদি নানা রস আবাদ
করে আনন্দ পাই সত্য। কিন্তু তা'রা যেন আমাদের
অস্তরের গভীরতম স্থানগুলি স্পর্শ করতে পারে না;
যদিই বা কদাচ স্পর্শ করে তা'হলেও তারা আমাদের
সম্পূর্ণ অভিভূত করতে পারে না। এ ক্ষমতা আছে
কেবল করুণরসের। রবীন্দ্রনাথের “মাতৃমন্দির পুণ্য
অঙ্গন” প'ড়ে আমরা নিশ্চয়ই আনন্দ পাই, মনে গর্জ
হয় যে আমরা তাঁর স্বজাতীয়। কিন্তু যখন তাঁরই
“তবে আমি যাই গো তবে যাই” কিবা “বেলা যে
প'ড়ে এল জনকে চন্” পড়ি, তখন আমরা যেন অস্ত
সব কথা ভুলে যাই। আমরা বাক্সানী কি মাজানী,
স্ত্রী কি পুরুষ সে কথাও মনে থাকে না। আমরা
তখন শুধু মাহুয হ'য়ে যাই। মাহুযের হৃগ্ হৃগাস্তরের
কত পুঞ্জীভূত বেদনা যেন একসঙ্গে বুকের মধ্যে ঠেলে
উঠে আমাদের একেবারে অভিভূত করে দেয়। আমরা
স্থান কাল প্রভৃতির সীমা ভুলে যাই।

কবিগুরু কালিদাসের মেঘদূতের এইটিই হচ্ছে
বৈশিষ্ট্য। তাবে তাবার অলঙ্কারে এর তুল্য অস্ত

কাব্য অনেক থাকতে পারে। কিন্তু তারা মেঘদূতের
মত আমাদের অস্তর স্পর্শ করতে পারে না, কারণ
মেঘদূতেই কবির বিরহী চিন্তা মাহুযের সামনে নিজে
ধরা দিয়েছে। মেঘদূত যেন তাঁর বিরহের পবিত্র
অশ্রুজলে গাঁথা একখানি মালা।

যক্ষ গুহ্য অপরাধ করেছিল। তার শাস্তি তাকে
ভোগ করতে হয়েছিল। নির্দাসন সকলের পক্ষেই
গুরুদণ্ড। হৃতভাগ্য যক্ষের পক্ষে তা' প্রাণদণ্ডের
চেয়েও কঠিন। তা'র অভাগিনী প্রিয়ার কথাই সে
দিনরাত ভাবছে। দিন যেন তার কাটতে চাইছে
না। এমন সময়ে তার বিরহী প্রাণকে আরও যেন
আকুল করবার জন্তেই নবমেঘসম্ভার নিয়ে আবাট
এসে দেখা দিল। দক্ষিণ সমুদ্র থেকে এসে মেঘ
যক্ষের স্বপ্ন-স্বর্গ অলকাপুরীর দিকেই যাচ্ছে। যক্ষ
তখন বাহুজ্ঞানরহিত। মেঘ যে অচেতন জলীয় বাষ্প-
সমষ্টি মাত্র, সে কথা তার মনে নেই। সে আকুল
হয়ে সেই অচেতন বাষ্পসমষ্টিকেই “ভাই” বলে ডাকছে,
তার সঙ্গে আত্মীয়তা স্থাপন করে তা'কে নানা
প্রলোভন দেখিয়ে তা'র হাত দিয়ে অলকাপুরীতে
যক্ষবধুর কাছে তা'র বিরহী চিন্তার ব্যাকুলতার বার্তা
পাঠাতে চাইছে। আর তা'র প্রাণের সেই আকুলতা
বিষমাহিত্যে অতুলনীর এক শোক-কাব্যের সৃষ্টি করেছে।

মেঘদূত পড়তে পড়তে আমরা কালিদাসকে ভুলে
যাই, কুবেরের শাপ ভুলে যাই—এমন কি যক্ষের
কথাও ভুলে যাই—মনে থাকে কেবল তা'র বিরহ-
বৈভবগী—বার এপারে ঠাঁড়িয়ে আছে এক হৃতভাগ্য
বিরহী আর ওপারে তার বিরহিণী প্রিয়া। এত কাছে
তবু এতদূরে। কত হৃগ্, কত শতাব্দী কেটে গেছে—
কিন্তু আজও তা'রা তেমনি সেই বিরহ-বৈভবগীর বিভিন্ন
তীরে বন্দী হ'য়ে রয়েছে।

আপাতদৃষ্টিতে মেঘদূতকে আদিরসাপ্রিত মনে হয়

ব'লে অনেকে ঈষৎ ক্রুদ্ধিত করেন, তাঁরা ভুলে যান যে বিরহ ও প্রেম কেবল স্বামী স্ত্রী বা তথাকথিত প্রেমিক প্রেমিকারই নিজস্ব সম্পত্তি নয়। শ্রীরাধার সাস্তিক বিরহ, স্নানীয় পরম প্রেম থেকে আরম্ভ ক'রে আমাদের ঘর সংসারের মিলন বিরহ মূলত একই বস্তু। যাকে প্রাণ দিয়ে চাই, কিন্তু পাই না—সে প্রিয় হোক, প্রিয়া হোক বা সন্তান হোক, তাই হোক, সখা হোক বা সখী হোক, তার অভাবই বিরহ। স্বামীগৃহগতা কস্তার জন্ত মাতার বিরহ, সংসারত্যাগী নিরুদ্ভিষ্ট পুত্রের জন্ত পিতার বিরহ, প্রবাসী স্নানীদের জন্ত স্নানীদের বিরহ—আর যা'রা কোনও দিনই ফিরবে না—তা'দের জন্ত আশাশেলহীন হতভাগ্য আত্মীয়স্বজনের বিরহ—সবই আসলে এক, কেবল সৃষ্টির প্রভেদ। এ বিরহ বড় কঠোর, বড় মর্শাস্তিক—কিন্তু এই কঠোরতার ভিতরেও প্রচুর মাধুর্য আছে, যা বোধ হয় মিলনেও নেই। বিরহীর সমস্ত অন্তর তার বাহ্যিকের মোহনস্পর্শে ভ'রে আছে। চোখ বুজলেই তা'কে দেখতে পাচ্ছে—এমন কি মনে হয় চোখ চেয়ে থাকলেও পাচ্ছে। তার কণ্ঠস্বর শুনে—বাহ ইঞ্জির দিয়ে নয়—প্রাণ দিয়ে। নিজের পৃথক সত্তা ভুলে গিয়ে বাহ্যিকের মধ্যে মিলিয়ে যাচ্ছে। এ আনন্দ যে মিলনেও নেই। সেই জন্তই বিরহ এত মধুর, এত মর্শস্পর্শী। এ যেন মধুবিষ। বিষের জ্বালায় কণ্ঠ জলে যাচ্ছে তবু আকণ্ঠ পান করতে ইচ্ছা হয়। সাধারণ পার্শ্বিক স্নানের সঙ্গে এই-খানেই বিরহানন্দের পার্থক্য। মিলনে যে পূর্ণ তৃপ্তি মানবের পক্ষে সম্ভব নয় তা' বহু কবি বহু প্রেমিক বলেছেন

“জনন অবধি হার রূপ দেখাবি
নয়ন না ভিরপিত তেল,—
লাখ লাখ রূপ হিয়া হিরে রাখব
তবু হিয়া জুড়ন না পেল ॥”

প্রকৃত মিলন হ'ল অন্তরের জিনিষ। বাহ্যিককে, প্রিয়কে যখন কেউ ধ্যানজ্ঞান করে, তারই মধ্যে নিজেকে সম্পূর্ণ ভুবিবে দেয়, নিজের স্বতন্ত্র অস্তিত্ব পর্যন্ত ভুলে যায়, প্রকৃত মিলন তখনই সম্ভব হয়। তাই বিরহের মধ্য দিয়েই শ্রীরাধা তাঁর প্রাণবল্লভকে পেয়েছিলেন, মহাপ্রভু শ্রীকৃষ্ণকে পেয়েছিলেন।

সত্যীর জন্ত মহাদেবের বিরহ, রামচন্দ্রের জন্ত দশরথের বিরহ, জানকীর জন্ত রামচন্দ্রের বিরহ থেকে আরম্ভ ক'রে—এই বিরহ নিয়ে বহু কাব্য মহাকাব্য রচিত হ'য়েছে। কিন্তু বিরহ কাব্য হিসাবে মেঘদূত যে স্থান অধিকার করে আছে, তা, অন্য কোনও কাব্য নিতে পারেনি। তার কারণ এই যে বর্ণিত রচনার সঙ্গে কবিকে স্থান কাল পাত্র ব্যবহার করতে হয়েছে, তা হ'লেও তাঁর কবি-প্রাণ এ সমস্ত সীমা ও বাধা অতিক্রম

ক'রে মানব-হৃদয়ের এক অপরূপ আলেখ্য অঙ্কিত ক'রেছে—যা' সনাতন যা' চিরস্থায়ী। জগতে মানব জাতির অস্তিত্ব যতদিন থাকবে ততদিনই মেঘদূত সমাদৃত হ'বে।

আমাদের কবিদের মতে বিরহের সঙ্গে প্রায়ই কালের বড় নিকট সম্বন্ধ আছে। নীলগগনে সজল ঘন দেখে কবির মনে প'ড়ে যায় কার “সজল কাজল আঁধি।” অপর কোনও কবি ভাবেন যে কালো মেঘ বুঝি তাঁর প্রিয়ার চোখের কাজল চুরি ক'রেই কালো হয়ে গেছে। আবার বিভাপতির শ্রীরাধা বলেছেন যে—ভরা বরষার শূন্য মন্দিরে তিনি একা থাকতে পাচ্ছেন না। বর্ষার ঘন গর্জন, অবিশ্রাম বারিপাত হচ্ছে, তা'র মধ্যে অধির বিজুরির পাতি থেকে থেকে দেখা দিচ্ছে। ডাহক ডাকছে, দাহুরী উন্নতের মত কলরব করছে আর ময়ূর ময়ূরী পরম আনন্দে নৃত্য করছে। কেবল বিরহিণী শ্রীরাধার অন্তর কেটে যাচ্ছে। ভরা বাদরে হরি বিনা তাঁর দিন রাত আর কাটুছে না।

হরিপ্রেমে উন্মাদিনী মীরাত তাঁর গিরিধর গোপালকে বর্ষার দিনে প্রায় এই ভাবেই বলেছিলেন—বাদলের দিনে মেঘ গর্জন কচ্ছে, থেকে থেকে বিদ্যুৎ চমকচ্ছে, দাহুর, ময়ূর, পাখিরা সকলে মহানন্দে তান ধ'রেছে। পূবে' হাওয়া বইছে—কিন্তু মীরার প্রাণ তাতে শীতল হওয়া দূরে থাক, আরও যেন জলে যাচ্ছে। তিনি কাতরস্বরে গিরিধরকে বলেছেন—প্রভু, এ বিরহ আর সহ হয় না—প্রাণ সম্পূর্ণ যাবার আগে একটি বার দেখা দাও—তোমার ওই শ্রীচরণেই আমার প্রাণ রেখে আমি চলে যাই।

আজ আবার প্রথম দিনে আমরা সমবেত হয়েছি বর্ষাবন্দনা করতে। সঙ্গীতে আবৃত্তিতে কবিতাতে অনেকেই এই পূজার বোধন করেছেন। আমাদেরই কেবল নীরস গঞ্জে এর উদ্‌ঘাপন করতে হচ্ছে। আমরা হতভাগ্য পুরবাসী। আমাদের না আছে কদম্ব না আছে কেতকী! ময়ূর ময়ূরীর আনন্দ নৃত্য আমাদের পটেতেই দেখতে হয়। কিন্তু তবুও সহরের কোলাহল ও বৈদ্যুতিক আলো ছাড়িয়ে আমরা মেঘডম্বরর নিনাদ শুনে পাই, চপলার উজ্জল হাসি দেখতে পাই। দাহুর দাহুরীর অমধুর সঙ্গীত অবশ্য আমরা সর্বত্রই শুনে পাই। আর তার সঙ্গে যখন মুর মিলিয়ে অবিরাম বারিধারা নামে তখন আমরা কণকালের জন্ত ভুলে যাই যে আমরা বিংশ শতাব্দীর নাগরিক। আমরা কালিদাসের, মালিনীর যুগের মানুষ হ'য়ে মহানন্দে বর্ষাবন্দন আরম্ভ করে দিই, গেয়ে উঠি—

“এবার এসেছে আবার আকাশ ছেঁয়ে” *

* বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদের মেঘদূত-উৎসব উপলক্ষে সভাপনীয় অভিধাণ।

সময়

শ্রী নীরায়ণ বন্দ্যোপাধ্যায়

ভাবিয়াছিলাম ছুটির কয়টা দিন এই আসানসোলেই কাটাইয়া দিব। বিশেষ করিয়া সন্ধ্যার আগে পাহাড়ে ঘেরা কল্যাণেশ্বরী মন্দিরের এই নির্জন স্থানটা আমাকে রোজ আকর্ষণ করে যেন। বেলা পড়িয়া আসিলেই বেড়াইতে বেড়াইতে এই দিকে আসি। মন্দিরের পশ্চিম দিকে একটা ছোট ঝরণা আছে—খুব পরিষ্কার টলটলে জল। কবি হইলে কাকচক্ষু প্রভৃতির সহিত তুলনা দিয়া বসিতাম হয়তো। ঝির ঝির করিয়া ঝরণাটা বহিতে থাকে তাহারই ধারে আসিয়া বসি। তারপর কখন যে সন্ধ্যা নামিয়া আসে বুঝিতে পারি না, হঠাৎ এক সময়ে চাহিয়া দেখি অন্ধকার হইয়া গিয়াছে। তাড়াতাড়ি টর্চটা জ্বালাইয়া মাসিমার বাড়ীর দিকে হাঁটিতে থাকি—অল্প খরচে এমন সুন্দর বায়ু-পরিষ্কর্তন করিবার মতো সুযোগ আমার আর আসে নাই।

সে দিনও বসিয়াছিলাম। মন্দিরের যাত্রীর ভীড় নাই। রাস্তার ধারে একটা মোটর দাঁড়াইয়া আছে শুধু কেহ হয়তো আজ বেড়াইতে আসিয়াছেন। বৈকালের দিকে জায়গাটা বেড়াইবার মতোই বটে।

একটা কথা ভাবিতেছিলাম। বড় সাহেব নাকি রেঙ্গুণে আমাকে বদলী করিয়া দিবেন—মন্দ হইবে না। কলিকাতা আর ভালো লাগে না—তবু একটা নূতন জায়গা দেখিবার আশা রহিল। জীবনে কোনো দিন রেঙ্গুণ দেখিতে পাইতাম কিনা সন্দেহ। অবশু আর একটা দিকও ভাবিয়া দেখিয়াছি ইহার মধ্যে। সম্পূর্ণ নূতন জায়গা হয়তো কতো অসুবিধার মধ্যেই পড়িতে হইবে সেখানে—স্তোয়েড্যাগন প্যাগোডা এবং ইরাবতী নদীর মোহ আর কদিনই বা থাকিতে পারে আমাদের জীবনে?

“আরে নুপেন বাবু যে—”

একেবারে রীতিমত চমকাইয়া উঠিলাম। এই নির্জন পাহাড়ে ঘেরা অখ্যাত স্থানে আজ কে আমার চিনিল হঠাৎ? ভালো করিয়া চাহিয়া দেখিয়াও ঠিক ধরিতে পারিলাম না, তবুও তাড়াতাড়ি উঠিয়া দাঁড়াইয়া আন্দাজে বলিলাম, “এই যে আশুন—”

“কি! চিন্তে পারছেন তো মশাই!” ভক্তলোক আমার দিকে ধীরে ধীরে অগ্রসর হইয়া আসিলেন, আবার তাঁহার মুখের দিকে তাকাইলাম, তাহার পরে হঠাৎ একসময়ে যেন চীৎকার করিয়া উঠিলাম, “সন্তোষ বাবু?”

সন্তোষ বাবু ততক্ষণে হো হো করিয়া হাসিয়া উঠিয়াছেন, “ও! কতদিন পরে দেখা বলুন তো, প্রায় দশ বছর কি বলেন?”

আমি মাথাটা নাড়িলাম শুধু—দশ বছর কেন, দশ বছরের অনেক বেশীই হইয়া গিয়াছে—সেই যেবার কলিকাতায় দাঙ্গা বাধে, সেই সময়ে আমরা দুইজনে গিলেগার ব্রাদার্স টুকিয়াছিলাম এক সঙ্গে। এক ডিপার্টমেন্টেই কাজ করিতাম, সেইখানেই আমাদের পরিচয় হইয়াছিল প্রথমে। তাহার পরে হয়তো বাহিরের সে পরিচয়কে অতিক্রম করিয়া ক্রমশঃ ধীরে ধীরে বন্ধুত্বের গভীর ভিতরেই আসিয়া পড়িতাম

একদিন, কিন্তু সেই বছরের শেষে রিডাকশন আমাদের ছুইজনেরই ভিতরে প্রাচীর তুলিয়া বসিল হঠাৎ—
ছুইজনে ছিটকাইয়া পড়িলাম ছুই দিকে—তাহার পরে আর দেখা হয় নাই।

বলিলাম, “বাস্তবিক—অনেক দিন পরে দেখা হোল—আমি তো আপনাকে চিন্তেই পারিনি
প্রথমে ; তারপর, ভালো আছেন তো ?”

“এই চলছে ভাই—” সন্তোষ বাবু আমার পাশে আসিয়া বসিয়া পড়িলেন, “আমি কিন্তু ঠিক খঁরে
কেলেছি আপনাকে, সেই রকম রোগাই আছেন—খালি একটু যা’ লম্বা হ’য়েছেন আর কি। সত্যি, ওঃ
কতোদিন পরে যে দেখা হোল—” সন্তোষ বাবু ভালো করিয়া পাশের পাখরটার উপরে বসিলেন।

দেখিলাম সন্তোষ বাবুর বক্তৃতা করিবার শক্তিটা সেই রকমই আছে। দেখিতে দেখিতে সেই সব
পুরাণো কথা আরম্ভ হইয়া গেল। অতীত দিনের বিশ্বস্তি-ভরা কাহিনীর পুনরাবৃত্তির ভিতরে ধীরে ধীরে
একেবারে ডুবিয়া গেলাম।

আফিস ছাড়িয়া কি করিয়া তিনি রেল টুকিয়াছিলেন এবং নানাস্থানে বদলী হইয়া অবশেষে কাশী
হইতে সম্প্রতি এখানে আসিতে পারিয়াছেন, চুপ করিয়া বসিয়া তাহারই ইতিহাস শুনিতে লাগিলাম।
কতকণ যে এইভাবে গল্প করিয়াছিলাম মনে নাই, হঠাৎ এক সময়ে চাহিয়া দেখি আমাদের ঘিরিয়া সন্ধ্যার
স্তিমিত অন্ধকার ধীরে ধীরে নামিয়া আসিয়াছে। বাঁহারা বেড়াইতে আসিয়াছিলেন, তাঁহাদের মোটরটাও
চলিয়া গিয়াছে কখন।

সন্তোষ বাবুর গল্প কিন্তু তখনও থামে নাই : কি ভাবে চক্রান্ত করিয়া কাশী ষ্টেশনের হেড তার বাবু
তাঁহাকে এখানে বদলী করিয়া দিয়াছেন তাহাই বুঝাইতেছিলেন আমাকে ; বলিলেন, “শেষ পর্যন্ত ব্যাটা
এই আসানসোলেই ঠেলে দিলে ভাই—সব ব্যাটার কারসাজি ; আমি কি আর বুঝি না—যাই হোক
জায়গাটা মন্দ নয়, কি বলুন ?”

বলিলাম, “আমার তো বেশ ভালই লাগে, দূরে দূরে এই সব ধুখুরা মাঠ—উঁচু নীচু পাচ ঢালা
রাস্তা ; জিনিষ পস্তুরও বেশ—“একটু থামিয়া বলিলাম, “বৌদিকেও এনেছেন তো এখানে ?”

“আরে হ্যাঁ, সে কথা আর বোলো না ভাই” কথার ভিতরে সামান্য আত্মীয়তার স্বাদ পাইয়া
সন্তোষ বাবু যেন উজ্জ্বলিত হইয়া উঠিলেন ; ‘আপনি’ হইতে কখন যে ‘তুমি’ তে তিনি নামিয়া
আসিয়াছেন, তাহা হয়তো নিজে এখনো বুঝিতে পারেন নাই। দেখিলাম সহজ আনন্দের স্রোতে
অতি সহজে ভাসিবার ক্ষমতাটা আজো ফুরায় নাই তাহার, “সে এক কাণ্ড—আরে তোমাদের
গ্রামেরই তো মেয়ে হে ?”

বলিলাম, “এ্যা—ভাই নাকি ?”

“হ্যাঁ হে—শিবনাথ বাবুকে চেন ?—চক্রবর্তি ? তাঁরই মেয়ে—”

“কে, লীলা ত ?” আমার নিজের গলার স্বরটাই কেমন যেন অস্বাভাবিক শুনাইল খুব, পরে
বুঝিতে পারিয়াছিলাম, খুব জোরেই নামটা উচ্চারণ করিয়াছি। ভারী অপ্রস্তুত হইয়া পড়িলাম।

“চেনো নাকি ওকে তুমি ?” সন্তোষবাবু ততক্ষণে হো হো করিয়া হাসিতে আরম্ভ করিয়া
দিয়াছেন। “তাতো হবেই—তাতো হবেই—একপ্রাণে বাড়ী যখন—”

কি যে বলিক ঠিক করিতে পারিলাম না। তাহার লম্বকে এ পর্যন্ত কোনো খোঁজই লই

নাই; ইচ্ছাকৃত অথবা পারিপার্শ্বিক যে কোনো কারণেই হউক, ঘাহার খোঁজ লইবার সুলভ সুযোগ-গুলিকে নির্বিবাদেই অবহেলা করিয়াছি, সেই লীলার কথা একদিন যে এইভাবে শুনিতে হইবে, এ সংবাদে মুখের দিকে অবাক হইয়া চাহিয়া থাকিবার কথা মোটেই নয়—তবুও সে বোকামী আমি শেষ-পর্যন্ত করিয়া বসিলাম। সেই ভাবেই মুখের দিকে চাহিয়া আবার বলিলাম—“তাই নাকি?”

“হ্যাঁ হে,”—আবার হিহি করিয়া তিনি হাসিয়া উঠিলেন, “চলো না আজ আমাদের ওখানে, দেখা হ'য়ে যাবে এখন পুরোপো বন্ধুর সংগে।

বলিলাম—“থাক, রাত্তির হ'য়ে গেছে, কালই যাওয়া যাবে বরং—কি বলেন?”

“কা—ল?” সন্তোষ বাবু একটু নিরুৎসাহ হইয়া পড়িলেন যেন “আ—চ্ছা,—কিন্তু মনে থাকে যেন তাই,—ভুলোনা শেষ কালে—”

বলিলাম, “না—না ভুলবো কেন?”

অন্ধকারের মধ্যে টর্চটা টিপিয়া দুইজনে ধীরে ধীরে পথের উপরে নামিয়া আসিলাম। আসিবার পথে সন্তোষবাবু তাঁহার বাড়ীটা দেখাইয়া দিলেন, বলিলেন, “আসো চাই কিন্তু—বিকেলের দিকে একটু রোদ পড়লে বেরিও—বেলা পাঁচটার সময়েও যেন আগুন ছুটে থাকে এখানে।”

বলিলাম, “আচ্ছা—”।

মাঝে মাঝে অতি সামান্য ঘটনাকে কেন্দ্র করিয়া আমার মাথায় ভূত চাপিয়া বসে আজকাল কোনো কাজই করিতে পারি না—কেবলই ঘুরিয়া ঘুরিয়া সেই কথা গুলির পুনরাবৃত্তি চলিতে থাকে যেন। অনেকক্ষণ হইতেই ঘুমাইবার চেষ্টা করিতেছিলাম। ওধারের দালানের ঘড়িতে ঠং ঠং করিয়া দশটা বাজিয়া গেল, লগ্ননটা নিভাইয়া দিলাম, চোখও বুজিলাম,—কিন্তু না। ঘুম আর আমার আসিবেনা আজ।

কয়েকটা ঘটনা পর পর ছবির মতো যেন ভাসিয়া ওঠে—বেশ স্পষ্ট দেখিতে পাই ছবি-গুলিকে। সেই সন্ধ্যার দৃশ্যটা আজো ভুলিতে পারি নাই। বর্ষাকাল। বাড়ীর সকলে সরকার বাড়ী নিমন্ত্রণে গিয়াছেন সেদিন ও বাড়ী আগুলাইবার ভার ছিল আমার উপরে। সবে ম্যাট্রিক পশি করিয়াছি, খুব নভেল পড়িতেছি তখন। হঠাৎ দরজায় শব্দ হইল, চাহিয়া দেখি লীলা—একেবারে ভিজিতে ভিজিতে আসিয়া ঘরে ঢুকিয়াছে, বলিলাম, “এ কী—একেবারে ভিজে গেছো যে লীলা?” লীলা হাসিল একটু, বলিল, “ধানিকটা উল ফেলে গিয়েছিলাম এখানে, নিতে এলাম—তারপর বাড়ী পাহারা দেওয়া হ'চ্ছে বুঝি?”

“দেখুতেই পাচ্ছে—”

“হু” উল-টা লইয়া সে দরজার দিকে পা বাড়াইল, “চললাম নিপুদা—”

বলিলাম, “শোনো লীলা—”

“কি?”—দরজার উপরে ঠাড়াইয়াই লীলা প্রশ্ন করিল।

“কাছে এসো আগে—”

“না, বলোনা ওইখান থেকে” লীলার মুখে হঠাৎ কড়া হাসি।

বইটা মুড়িয়া একেবারে তাহার হাতটা ধরিয়া খাটের কাছে লইয়া আসিলাম, “ভারী ছটু তুমি—ডাকছি এতো কোরে—”

লীলা হাতটা ছাড়াইয়া লইবার জন্য তখন রীতিমত চেষ্টা আরম্ভ করিয়াছে, বলিল, “আঃ—ছাড়োনা হাতটা, লাগছে যে—” হাতটা ছাড়িয়া দিলাম, “এই ভিজে কাপড়ে যাবে তো বাড়ী?”

“যাবোই তো—?”

“তারপর, ধরো যদি তোমার অম্মুখ হয় এই জলে ভিজে?”

“ওরে বাপরে—লীলা কয়েক পা সম্মুখের দিকে অগ্রসর হইয়া আসিয়াছিল, “আমার অম্মুখের জন্য তোমার এত ভাবনা নিপুদা?—ঘুম হয় না বুঝি রাত্তিরে?” বলিয়াই সে খিল খিল করিয়া হাসিয়া উঠিয়াছিল—থাকিয়া থাকিয়া হাসি যেন আর থামিতে চায় না তাহার।

কোনো কথাই বলিতে পারি নাই সেদিন—চুপ করিয়া তাহার চোখের দিকে চাহিয়াছিলাম শুধু। তারপর, হঠাৎ এক সময়ে সে আমার আরও কাছে আসিয়া দাঁড়াইল—কাণের কাছে আসিয়া বুঁকিয়া বলিল, “ভয় নেই, তোমাকে ছেড়ে আমি কি কখনো মরতে পারি নিপুদা?”—বলিয়াই সেই রুষ্টির মধ্যে লীলা ছুটিয়া পলাইয়াছিল। জানালা দিয়া চাহিয়া তাহার অপসন্নমান মূর্তিটিই দেখিয়াছিলাম শুধু।

আর একদিনের ছবি বেশ স্পষ্ট চোখের উপরে ভাসিয়া উঠে—আমি যে ম্যাট্রিক পাশ করিয়া নির্বিবাদে ঘরে বসিয়া আছি, বাবা তখন সে কথাটা প্রায়ই স্মরণ করাইয়া দিতেন। চাকুরীর প্রয়োজন,—কলিকাতায় চেষ্টা চরিত্র করিয়া দেখা উচিত অন্ততঃ, এমন কোনো বড় মানুষের সংসারে জন্মাই নাই যে বাড়ীতে বসিয়া বসিয়া সাহিত্য চর্চা করিলেই দিন কাটিবে, ইত্যাদি।

কথার উত্তর দিই নাই। ভাবিয়া চিন্তিয়া কলিকাতাতেই যাইব ঠিক করিলাম, সত্যই তো মিছামিছি বসিয়া থাকিলে দিন চলিবে না আমার।

কয়েকদিন পরের কথা। তখনও ভালো করিয়া ভোর হয় নাই, বেড়াইতে বাহির হইয়াছিলাম, বাঁপ ঠেলিয়া বাহির হইতে গিয়া দেখি ওদিকে আমগাছের আড়ালে লীলা দাঁড়াইয়া।

বলিলাম, “এ কি—এখানে লীলা?”

দেখিলাম লীলা অনেকক্ষণ কাঁদিয়াছে।

“আজই যাচ্ছে তুমি?”

“হ্যাঁ—কি হ’য়েছে তোমার?” লীলা কোনো উত্তর দিল না; শুধু এক টুকরা কাগজ আমার হাতে দিয়া তাড়াতাড়ি চলিয়া গেল।

ডাকিলাম—“শোনো লীলা!” লীলা কিরিল না। কাগজটা খুলিয়া দেখি ছোট একখানি চিঠি, লীলাই লিখিয়াছে:

“বাবা সেই দুর্গাপুরের দ্বিতীয় পক্ষেই আমার বিবাহ দিবেন ঠিক করিয়াছেন, তুমি চলিলে, আমার ভক্তিপূর্ণ প্রণাম জানিও হয়তো আর এ কয়ে দেখা হইবে না—আমি মরিব।

—লীলা।”

রীতিমত শিহরিয়া উঠিলাম, ছুটিতে ছুটিতে গিয়া আমি লিখন হইতে লীলাকে ধরিয়া কেঁদেলাম, বলিলাম, “এ সব কি পাগলামি করছো? কল্যাণে?”

ঝর ঝর করিয়া লীলা এইবারে কাঁদিয়া ফেলিল, বলিল, “না না, ছেড়ে দাও নিপুদা,—আমি মরবোই।”

ভোরের তরল অন্ধকার তখন ক্রমশঃ ফিক্কা হইয়া আসিতেছে, দুই একজন লোকও জাগিয়াছে, বলিলাম, “ছি—এ সব কোর না—আমি তো আসছিই দু’এক মাসের মধ্যে—”

লীলা কথার উত্তর দিল না—যেমন আসিয়াছিল সেইভাবেই ধীরে ধীরে চলিয়া গেল।

পরে অবশ্য আমার সে কথা থাকে নাই। দৈনন্দিন কর্মস্রোতের ভিতরেই নিরন্তর পাক খাইয়া চলিয়াছি এ পর্যন্ত। দীর্ঘদিনের মধ্যেও দেশে ফিরিবার সুযোগ আমার আর আসিল না।

এই রকমই হইয়া থাকে নাকি। প্রয়োজনকে অতিক্রম করিয়া আমরা কেহই বাঁচিতে পারি নাই কোনো কালে—পারিবও না। আজ অবশ্য অনেক কথাই বুঝিয়াছি। বুঝিয়াছি দারিদ্র্যের পেথনে না খাইয়া-মরিবার অভিধাপ কি নিম্নম! তাহারই ভিতরে সেই ভোক্তার কুশাশালিগুণ ধূসর স্বীকৃতির মূল্য কতটুকুই বা দিতে পারি আমরা?

আমার এক বন্ধু প্রেমকে স্বীকার করিতেন না—বলিতেন দুর্বল মনোবৃত্তি। যদি তাহাই হয়—তবুও মাঝে মাঝে তাহাকে রাজ-সিংহাসন পাতিয়া দিয়া অভ্যর্থনা করিতে ইচ্ছা হইয়াছে কতোদিন! কিন্তু উপায় নাই—এ কর্মমুখর জীবনে সে অবসর কোথায়?—অবকাশ কোথায়? প্রয়োজনের চাকা ঘুরিয়া চলিয়াছে—দরজা বন্ধ করিয়া মুখের উপরেই বলিয়া দিতে হইয়াছে—ফিরিয়া যাও, হে প্রেম, তোমাকে লইয়া বিলাস করিবার সময় আমার আজ্ঞা আসে নাই, যেদিন আসিবে, সেদিন মহাসমারোহ করিয়াই আসিও।

ঠৈ ঠৈ করিয়া ওধারের ওয়াল ক্লকে বারোটো বাজিয়া গেল—আর নয়, পাশ ফিরিয়া শুইলাম।

জানালা দিয়াই সন্ধ্যার বাবু আমাকে দেখিতে পাইয়াছিলেন, একেবারে সোজা বারান্দার উপরে আসিয়া দাঁড়াইলেন, “এই যে—এইদিকে ভাই—ওগো শুনছো, নুপেন বাবু এসে গেছেন যে, ওগো—”

দরজা পার হইয়া উঠানের উপরে আসিয়া দাঁড়াইলাম, সন্ধ্যার বাবু আমাকে বসিবার ঘরে লইয়া গেলেন, “আমি অনেকক্ষণ থেকেই ব’সেছিলাম, যাক্—সত্যিই এলে ভাই?”

বলিলাম—“কি যে বলেন আপনি, এইখান থেকে তো এইখানে, আসবোনা কেন?”

“ব’সো ভাই ব’সো, চা,—চা খাবে তুমি?” দেখিলাম সন্ধ্যার বাবু রীতিমত ব্যস্ত হইয়া পড়িয়াছেন, বলিলাম, “থাক না—যোদিই আগে আসুন, তারপরে দেখা যাবে, কই আপনার ছেলেটি কোথায়?”

“এই যে ভাই, নিয়ে আসছি” সন্ধ্যারবাবু আবার ভিতরে চলিয়া গেলেন।

বলিলাম—“দেয়ালের উপরে আঁশের কাজ-করা ফ্রেমে বাঁধানো ফুল, ফুলের গাছ, মন্থর, কুসুম, উটপাখী স্থাপিত আছে। লীলাই করিয়াছে সব। ওধারে কয়েকটা উলের কাজ-করা প্রায়শঃ ঘরের ভিতরে বাঁধানো।”

“ভালো-আছো নিপুদা—” দেয়াল হইতে তাড়াতাড়ি চোখ নামাইয়া লইলাম, লীলা আসিয়া ততক্ষণ আমাকে প্রশংসা করিয়াছে। সুহৃৎ মধ্যে কেমন বেশ সব এলোমেলো হইয়া গেল, ঠিক হইয়া বসিষ্ট চেঁচা করিলাম। বলিলাম, “হ্যা, ভালোই আছি।” লীলার চোখের দিকে নাহিয়াম, একাধারে পরিচয়

না ঘটিলে হঠাৎ লীলাকে হয়তো চিনিতেই পারিতাম না, ওর চেহারার যে এমন আয়ুল পরিবর্তন আসিবে এ কথা কোনোদিনই ভালো করিয়া ভাবিতে পারি নাই—সেই কৃশ, তরী তরুণীর দেহ ঘেরিয়া এই নিদারুণ ফুলঘের আবরণকে যেন বিশ্বাস করা যায় না।

• বলিলাম, “বোসো লীলা—”

লীলা একধারের একটা চেয়ার টানিয়া বসিয়া পড়িল। সম্ভাব্যবাবু তখন ছেলেটিকে ধরিয়া আনিবার জন্ত বাহিরে চলিয়া গিয়াছেন। আবার লীলার দিকে চাহিলাম। এরকম স্থিতির ভিতরে আমি জীবনে বোধ হয় আর পড়ি নাই। কি বলিয়া যে কথা আরম্ভ করি। কিন্তু লীলাই বাঁচাইল, বলিল “এখানে বেড়াতে এসেছিলে বুঝি নিপুণা?” গলার স্বরটা যেন আজো বদলায় নাই, কণ্ঠস্বরের ভিতর দিয়াই যেন সেই পুরাণে লীলাকে আবার ছুঁইতে পারিলাম।

বলিলাম, “হু, বেড়াতেই এসেছিলাম—” বলিয়াই চুপ করিয়া গেলাম, আর যে কী কথা বলিব ভাবিয়া পাইতেছিলাম না। অথচ সেই লীলাই তো এ।

“অনেকদিন পরে দেখা হোল যাহোক তোমার সংগে”—লীলা বলিল।

বলিলাম, “হ্যাঁ, অনেক দিন পরেই—” একটু থামিয়া বলিলাম, “এ ভাবে যে দেখা হবে একথা ভাবিনি কোনোদিন।”

“সত্যি! আমিও ভাবিনি, তোমার দাদার যে কাজ! আজ এখানে আছে তো কাল সাতশো মাইল দূরে, কিছু ঠিক নেই। তারপর?” স্ননিপুণা গৃহিণীর গাভীরে লীলা টলমল করিয়া উঠিল, “তারপর কি কোরছো আজকাল?”

চুপ করিয়া রহিলাম, কি যে বলিব ঠিক করিতে পারিতেছিলাম না, লীলা আমার যেন পরম অভিভাবিকা, আমি যে কি করিতেছি, না করিতেছি তাহা তাহার জানিতেই হইবে। না জানিলে তাহারই ক্ষতি হইবে বেশী। “বউকে এখানে নিয়ে এসেছো নাকি? বিয়ে—বিয়ে করেছো তো?” লীলা চেয়ারের উপরে সোজা হইয়া বলিল।

বলিলাম, “না, সে সৌভাগ্য হয়নি এখনো।”

“এঁয়া!”—লীলা সাপ দেখিতে পাইয়াছে যেন, “এখনো বিয়ে করোনি তুমি? আর এইভাবে এখানে ওখানে ঘুরে বেড়াচ্ছে, তোমাদের—হি হি পুরুষ জাতটা—” লীলা কি একটা শক্ত কথা বলিতে গিয়া চুপ করিয়া গেল।

শক্ত হইয়া আমি সেই ভাবেই বসিয়া রহিলাম। তাহার পরে, একবার ভালো করিয়া লীলার দিকে চাহিলাম শুধু। অনেকটা সময় কাটিয়া গেল। তাহার পরে ইচ্ছা করিয়াই কথাটা ঘুরাইয়া লইলাম, বলিলাম, “তোমার ছেলের কি নাম রেখেছো লীলা?”

লীলা এবার হাসিল একটু, বলিল, “সনৎকুমার, ওর এই নামটা খুব পছন্দ, কি মনে হয় তোমার?”

আবার মাথা নাড়িলাম, বলিলাম “বেশ ভালো নাম।”

“আমরা ওকে কিন্তু ‘সোম’ ব’লেই ডাকি, ভারী হুই, হয়েছে নিপুণা।”

সম্ভাব্যবাবু তখনও ছেলেটিকে ধরিয়া মনে আসিয়া ছুটিয়াছেন। ছেলেটি একেবারে সোফাইয়া

মার কোলের উপরে ঝাঁপাইয়া পাড়ল। “ওরে সোনা, এই দেখ কে এসেছে! তোর মামা, পেরাম কর শীগুগির বোকা ছেলে।” লীলা আমার পা ছুটি দেখাইয়া দিল।

বলিলাম, “থাক থাক ওই হয়েছে, ছেলেমানুষ।” সনৎকুমার অবাক হইয়া আমার মোটা চশমাটার দিকে চাহিয়াছিলো তখনো, বলিলাম “এসো খোকা, নেবে লেবেনচুষ?” পকেট হইতে সন্তকৌত লজ্জিত বাহির করিলাম।

লীলা একেবারে লাফাইয়া উঠিল যেন, “আরে ও মিষ্টি ফিষ্টি দিওনা নিপুদা। কিরমির জালায় আর পারি না, রাস্তিরে সে কি দাঁত কড়মড় করে রোজ। মিষ্টি খেলেই আবার পেটের ব্যথাটা জেগে উঠবে।”

তাড়াতাড়ি হাতটা গুটাইয়া লইলাম, যেন একটা গুরুতর দোষ করিয়া ফেলিয়াছি, বলিলাম, “একটা দিই, আহা বেচারী আশা ক’রে হাত পেতেছিলো।”

“ওই ঠিক গোনা একটা দিও, জানানোতো, কি জালাটাই যে জ্বাতে হয় ওকে নিয়ে।”

সন্তোষবাবু আমার পাশে আসিয়া বসিলেন।

“জানো নিপুদা, ছেলেটা কিন্তু এদিকে ভারী চালাক হবে, আমাদের ওই টিয়াটাকে কি বলে জানো? বলে ‘মিটু’ যত সব হিন্দী কথা শিখেছে আর কি! আর চড়াই পাখী দেখলে রক্ষে নেই, সে ছুটেতে ছুটেতে গিয়ে তাদের ধরা চাই-ই!”

“হ্যাঁগো, চা দিয়েছো নুপেনবাবুকে? নিজের মনে খুব গল্পই তো ক’রে চলেছো।” সন্তোষবাবু লীলাকে কথাটা মনে করাইয়া দিলেন হঠাৎ।

তাড়াতাড়ি লীলা উঠিয়া দাঁড়াইল। “ওমা, আমার তো খেয়ালই ছিলো না, ভাগ্যে মনে ক’রে দিলে তুমি, দাঁড়াও নিপুদা, আমি আসছি এক্ষুণি।” বলিয়া লীলা উঠিয়া চলিয়া গেল।

চা খাইতে খাইতে সন্তোষবাবুর সঙ্গে অনেক গল্পই করিলাম। বর্তমান ইউরোপের সমস্যা, হিটলারের দাস্তিকতা, জাপানীদের দানবীয়তা, কালীর সাপ্তাদায়িক দাঙ্গা, রবীন্দ্রনাথের কালিম্পাণ্ড যাত্রার কথা, কিছু বাদ নাই, কোথা দিয়া যে কয়েকটা ঘণ্টা কাটিয়া গেল বুঝিতে পারিলাম না।

অবশেষে উঠিলাম। বলিলাম, “আসি, এবার, অনেক রাত হ’য়ে গেলা।”

লীলাও উঠিয়া দাঁড়াইল, বলিল “কাল আবার এসো নিপুদা, এই সময়টা যা একটু কথা টকা বলতে পারি, এ-সংসারে কি একটুও সময় পাওয়ার যো আছে আমার, এখুনি সোনার বিছানাটা করতে হবে—হুথও খাওয়ানো হয়নি ওকে।”

বলিলাম, “কাল?—কালতো কাশী চ’লে যাচ্ছি আমি” হঠাৎই কথাটা বলিয়া বসিলাম, বলিবার আমার কোনো প্রয়োজনই ছিলনা—কোনো কারণই নাই।

“ওমা সে কি গো—এই সময়ে কাশী যাবে তুমি? লীলা সামান্য একটু বিন্ময়ে হুলিয়া উঠিল যেন, “এই দাঙ্গা হাজ্জামার ভেতরে কেউ ওসব দিকে যায় নাকি?”

বলিলাম, “খুব দরকার কি না?”

“আ—ছা” লীলা আমার দিকে চাহিল একবার। “আমার সময়ে আসানসোলে নেনে যেয়ো কিছু, আর হ্যাঁ, এভাবে আর চোলোনা নিপুদা—এবার একটি বিয়ে দিয়ে করো, যদি বলো তো আমি খুব ভালো একটি মেয়ের খবর তোমায় দিতে পারি—দেখবো?”

বলিলাম, “নিশ্চয়ই, বিয়ে না করলে কি চলে? বেশ তো, তুমিই দেখোনা লীলা,—বেশ রাঙা একটি ছোট টুকটুকে বউ” বলিয়াই হাসিয়া ফেলিলাম, “আচ্ছা, চলি আজ।”

ধীরে ধীরে দরজা দিয়া বাহিরের রাস্তার উপরে আসিয়া দাঁড়াইলাম, সম্ভাব্য বাবু আমার পিছনে পিছনে একটি লঠন হাতে করিয়া আসিয়াছেন, বলিলেন “আলোটা নিন্, বড্ড অন্ধকার রাস্তা।” বলিলাম, “না, ধন্যবাদ—টর্চই আছে আমার কাছে—আপনি আসুন।”

চলিতে আরম্ভ করিলাম। পিছনের দিকে একবার ফিরিয়া তাকাইতে ভারী ইচ্ছা হইল। কিন্তু ততক্ষণে অবাধ্য মনকে সংগে সংগেই প্রায় শাসন করিয়া বসিয়াছি—পাগল? লীলা এখন সোনার বিছানা করিতেছে,—এখনি ছুখ খাওয়াইতে হইবে তাহাকে—কত কাজ, হিসাব আছে নাকি কিছু তাহার?

ভাবিলাম, কত সাধনায় সে আজ এই সুন্দর পরিস্থিতি টুকুকে গড়িয়াছে—তাহার এই শাস্ত সমাহিত জীবন, তাহার এই স্বচ্ছ সুগভ্র আলোকোন্মাসিত দিন—পাগল? বারান্দার উপরে দাঁড়াইয়া আমাকে যতটুকু দেখা যায় ততটুকু দেখিবার সময় আছে নাকি তাহার আর?

চলিতে লাগিলাম। অন্ধকারের ভিতরে কতোগুলি ঝি-ঝি পোকা অবিরাম ডাকিয়া চলিয়াছে। কয়েকটা জোনাকী জ্বলিতেছে ওদিকে। চলিতে চলিতে হঠাৎ যেন একটা বর্ষা রাত্রির কথা মনে পড়িয়া গেল। দেখিতে পাইলাম : রিমঝিম বর্ষার অতল অন্ধকারের ভিতরে বসিয়া কে যেন কাঁদিতেছে আমার জন্তই; সারা জীবন ধরিয়া সে এ কান্নাকে সহ্য করিবেনা যেন, আত্মহত্যার পাপ তাহাকে টলাইতে পারিবেনা কোনো দিন।

আঁকা বাঁকা বজুর আর অসরল পথ—ঘন অন্ধকারের ভিতরে টর্চটা টিপিয়া তাড়াতাড়ি হাঁটিতে আরম্ভ করিলাম।



সাহিত্যিকের অভিনন্দন

শ্রী অজিতকৃষ্ণ বসু

গত দুই মাসের ভাড়া বাকী পড়িয়াছে। বাড়ীওয়ালা একটু আগেই যাহা করিয়া গিয়াছে তাহাকে অপমান বলিলেও চলে। যে সব তীক্ষ্ণ কথার খোঁচায় বিঁধিয়া গিয়াছে, ভবভূতি মুখোপাধ্যায়ের মনে হইল তাহার চাইতে লোকটা যদি ছুটি কান মলিয়া দিয়া যাইত তো তাহাই যেন ভাল হইত। অলস কথগুলি কানের ভিতর দিয়া যে ভাবে মরমে পশিয়াছে কানমলা হয় তো তেমন পৌছিত না। অন্ততঃ একমাসের ভাড়াটা দিয়া দিতে পারিলেও বাড়ীওয়ালা একটু শাস্ত নিশ্চয়ই হইত, কিন্তু তাহাও দিবার মত পকেটের অবস্থা ভবভূতির ছিল না।

মুদী দোকানেও বাকী কম পড়ে নাই। রাধাশ্যাম মুদী নেহাৎ ভাল মানুষ বলিয়াই এখনো তেমন কিছু বলে নাই; কিন্তু এমন ধারের ব্যাপার চলিতে থাকিলে আর কটি দিন সে ভাল মানুষ থাকিবে বলা যায় না।

শীতও নেহাৎ মন্দ পড়ে নাই। ছেলে মেয়েগুলির জন্ত কিছু গরম জামা না কিনিলে নয়। কিন্তু জামাকাপড় খারে কেনা যায় যেখানে এমন কোন দোকান ভবভূতির জানা নাই।

এমন মুঞ্চিল, এই সময়টাতে শ্রী বিক্রী রকম শরীর খারাপ করিয়া ফেলিয়াছেন। পাড়ার মাসী, পিসী প্রভৃতি অনেকে আসিয়া অশাচিত উপদেশ দিয়া গিয়াছেন মনোরমার জন্ত একটা ভালো টনিক এবং তৎসহ পুষ্তিকর খাত্তের ব্যবস্থা করিতে, কিন্তু ব্যবস্থার সহিত অবস্থার সম্বন্ধটা যে কত নিকট তাহা কেহ খেয়াল করেন নাই।

রবিবারের ভোরবেলা সাহিত্যিক ভবভূতি ভাবিয়া আকুল হইতেছিল। এত খরচ সে কি করিয়া সামলাইবে? বিশেষ করিয়া যখন গেল বছর মৃত্যুর হাত হইতে মনোরমাকে বাঁচাইবার জন্ত যে ঋণ বাধ্য হইয়া করিতে হইয়াছিল তাহা মাসিক কিস্তিতে এখনো শুধিতে হইতেছে।

সরু গলির মোড়ে একটা মোটর আসিয়া দাঁড়াইল। একজন প্রৌঢ় ভদ্রলোক, এবং তাহার পিছনে তিনজন তরুণ নামিয়া পড়িতেই জানালা হইতে ভবভূতির মনে হইল তাহারা তাহার কাছেই যেন আসিবে। আন্দাজটা ঠিকই হইল। সামুচর প্রৌঢ় ভদ্রলোক আসিয়া বাড়ীর নব্বরের দিকে একবার তাকাইয়া দেখিয়া নিলেন যে, বাড়ীর ঠিকানা তিনি নিয়া আসিয়াছিলেন এ বাড়ী সেই বাড়ী কিনা। তারপর ভবভূতিকে প্রশ্ন করিলেন “মশাই, এটাই সাহিত্যিক ভবভূতি বাবুর বাড়ী কি? ভবভূতি মুখোপাধ্যায়?”

হঠাৎ ভবভূতি কি উত্তর দিবে যেন ভাবিয়া পাইল না। প্রৌঢ় ভদ্রলোকের একজন তরুণ অগ্রুচর কি ভাবিয়া যেন আন্দাজেই একটি তীর নিক্ষেপ করিল। কহিল “আপনিই বোধ হয় ভবভূতি বাবু?”

এইবার ভবভূতি বাবু মাথা নাড়িয়া জানাইল তাহারি নাম ভবভূতি মুখোপাধ্যায়।

তরুণ কহিল “এই দেখুন বিনোদ বাবু ঠিক আন্দাজ করেছিলুম।”

ভবভূতির হঠাৎ মনে হইল বড় অভিজ্ঞতা হইতেছে। তাড়াতাড়ি দরজা খুলিয়া দিয়া অতিথিগণকে অভ্যর্থনা করিতে অগ্রসর হইল।

বিনোদ বাবু কহিলেন “না না, মাপ করবেন ভবভূতি বাবু। এখুনি আবার গাড়ী নিয়ে ছুটেতে হবে। একটা ইয়ে অরুগ্যানাইজ করা তো আর চাট্টখানি ব্যাপার নয়।...তা—কেন এসেছি শুনুন। আসছি তরুণ সংসদের তরফ থেকে। এই রবিবার সংসদের পঞ্চম-বার্ষিকী উপলক্ষ্যে আপনাকে একটা অভিনন্দন দেওয়া হবে। মানে—public reception আর কি।”

বিস্মিত হইয়া ভবভূতি প্রশ্ন করিল “অভিনন্দন! আমাকে? সে কি?”

“আপনাকে মানেই আপনার সাহিত্যিক প্রতিভাকে। সাহিত্যিককে সম্মান দিতে আমরা শিখেছি এই কথাটা আমরা প্রমাণ করবো। আপনি যে বাংলার কথাসাহিত্যে একটা অপূর্ব নতুন ধারা এনেছেন সে কথা তো কেউ আর অস্বীকার করতে পারবে না।...”

আগামী রবিবার বেলা চার ঘটিকায় টাউন হলে ভবভূতির—সাহিত্যিক ভবভূতির—সম্বর্ধনা উৎসব শুরু হইবে, এ কথাটুকু নানাভাবে জানাইয়া তরুণ সংসদের সদস্যবৃন্দ বিদায় নিলেন। টাউন হলের বিরাট অভ্যন্তরে তাহাকে কেন্দ্র করিয়া যে একটা বিরাট সমারোহ হইবে তাহা ভাবিয়া ভবভূতির মন একটু খুশী যে হইল না তাহা নহে, কিন্তু বাড়ীওয়ালা এবং রাধাশ্রাম মূদীর চেহারা দুটি তাহার কল্পনার চোখে ভাসিয়া তাহাকে বড় দুঃখ দিতে লাগিল। সাহিত্যিক ভবভূতি ঠিক মত বাড়ী ভাড়া দিতে পারে না, মূদীর দেনা শুধিতে পারে না এবং আরো অনেক কিছুই পারে না যাহা পারা একান্তই প্রয়োজন। কিন্তু সাহিত্যিক ভবভূতির সম্মান দিতে দেশ শিখিতেছে। আগামী রবিবার টাউন হলে হইবে তাহার সম্বর্ধনা। বহু দুঃখ কষ্টের ভিতর দিয়া ভবভূতি তাহার “চলার পথে” এবং “জীবন-প্রদীপ” উপন্যাস দুখানা শেষ করিয়াছিল। সে দুঃখ কষ্ট একেবারে ব্যর্থ হয় নাই। সেই দুঃখের স্মৃতি আজ তাহার কাছে গৌরবময় হইয়া দেখা দিল।...

রবিবার বেলা সাড়ে চারটায় ভবভূতির বাড়ীর গলির মাথায় একখানা দামী গাড়ী আসিয়া দাঁড়াইল। ভবভূতি তৈরী হইয়াই ছিল গাড়ীতে উঠিয়া সে টাউন হল অভিমুখে রওনা হইয়া গেল।

হলের ভিতরে ঢুকিয়া ভবভূতির নিজের চোখকে বিশ্বাস করিতে বেগ পাইতে হইল। তাহার সম্বর্ধনা উপলক্ষ্যে এত লোক একত্র জড় হইয়াছে! বাংলা দেশ সাহিত্যিককে এতটা ভালবাসিতে শিখিয়াছে? ভবভূতি তাহার সামান্য আয়ের কথা ভুলিল, বাড়ী ভাড়া ও মূদীর দেনার কথা ভুলিল, ভুলিয়া গেল রুগ্মা পয়ীর কথা যাহার জন্য একটা বি রাখিয়া দিবার মত স্বচ্ছলতা তাহার এ পর্য্যন্ত হইল না। নিজের সাহিত্যিকত্বের জন্য সে ভগবানকে ধন্যবাদ দিতে লাগিল। সাহিত্যিক বলিয়াই তো আজ এই গৌরব। মর্যাদাসিক উদ্বোধন সঙ্গীতের পর তরুণ সংসদের সেক্রেটারী প্রোফ বিনোদ বাবু বক্তৃতা শুরু করিলেন। প্রথমে উদ্বোধন বক্তা হিসাবে তিনি যে কত নগণ্য তাহা নানাভাবে বুঝাইয়া তারপর আইন ব্যবসায়ের থাকার তিনি কিরূপে সাহিত্যের প্রতি ঐকান্তিক আকর্ষণ থাকিতেও সাহিত্য হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িয়াছেন তাহার এক বিস্তৃত বিবরণ দিলেন। পরে যে “ভবভূতিবাবুর পরিচয়ের কোন প্রয়োজন নাই” তাহারই পরিচয় দিবার জন্য লম্বা এক বক্তৃতা দিলেন। ভবভূতির উপন্যাস সবকে বুঝাইয়া কিরূপে বুঝাইয়া এক কথা তিনি বলিলেন যে ভবভূতির লেখা বই তিনি একটিও বে ভাল করিয়া পড়েন নাই এ বিষয়ে ভবভূতি নিঃশব্দ হইল।

আরেক ভক্তলোক ভবভূতির সাহিত্যের বিশ্লেষণ করিয়া আনিয়াছিলেন বেশ মোটা এক তাড়া কাগজ। বিনোদ বাবুর বলা শেষ হইলেই ভক্তলোকের পড়া শুরু হইল। ভবভূতি ভাল লেখে এ কথা ভবভূতির জানা ছিল। কিন্তু এইবার এই ভক্তলোকের মুখে নিজের স্বরূপ আনিয়া সে রীতিমত বিস্মিত হইয়া উঠিল। নিজের নামের সঙ্গে ক্রেডেট, টলষ্টয়, রম' রল', মেটার লিক, যোহান বোরগার প্রভৃতি বহু বিদেশীর নাম যুক্ত হওয়ায় যে একটু যে চিন্তিত হইল না তাহাও নয়। নিজের লেখা উপভাসের ভিতরে যে সাগরতলে যুক্তার মতন এত কিছু লুকাইয়া ছিল তাহা সে জীবনে এই প্রথম জানিল। তথায় নিজের সৃষ্টির স্বরূপ সে কিনা নিজেই এতদিন বুঝিতে পারে নাই। আশ্চর্য! নিজেকে বোঝা এত শক্ত।

তারপর কয়েকখানা ক্রেম বাঁধানো বাংলা ও সংস্কৃত অভিনয়মণ্ডল পাঠ করিয়া ভবভূতিকে উপহার দেওয়া হইল। সংস্কৃত ভবভূতি ভাল জানিত না, কিন্তু বাংলায় লেখা অভিনয়মণ্ডলের ভাষাগোন্দর্য্যে তাহার চোখে জল আসিয়া পড়িল। দেশবাসীর হৃদয় এমন করিয়া যদি ধ্বংস করা যায় তাহা হইলে কঠোরতম দারিদ্র্যও সহ্য করা এমন কি কঠিন?

অভিনয়মণ্ডল পাঠের শেষে গলায় মোটা ফুলের মালা পরিয়া ভবভূতির মন আবেগে এমন ভরিয়া উঠিল যে তাহার নিজের তরক হইতে যত কিছু সে বলিবে বলিয়া কয়েকদিন ধরিয়া চিন্তা করিয়া রাখিয়াছিল, বলিতে পারিল না। পাছে আবেগের বশে কোনপ্রকারে নিজের দুর্বলতা প্রকাশ করিয়া ফেলে এই ভয়ে সে বক্তব্য অতি সংক্ষেপে সারিয়া এবং মামুলী ভাষায় ধনুবাদ জানাইয়া বসিয়া পড়িল।

আমোদ প্রমোদের প্রোগ্রামের জন্য উপস্থিত সবাই উদ্গ্রীব হইয়া আছে একথাটা চতুর সভাপতি মহাশয়ের বুঝিতে দেরী হইল না। যে সত্য কথাগুলি তাহার মনে উদ্ভূত হইয়াছিল তাহা গোপন রাখিয়া তিনি মোলায়েম মিথ্যা কথায় উপস্থিত ভক্তমণ্ডলীকে প্রশংসনীয় সাহিত্যানুরাগের জন্য ধনুবাদ জানাইলেন; যে জাতি সাহিত্যিককে এমন আন্তরিকভাবে অকৃত্রিম প্রজ্ঞা ও শ্রীতির অর্ঘ্য দিতে শিখিয়াছে সে জাতি কিছুতেই যে আর বেশীদিন পরাধীন থাকিতে পারে না একথা তারস্বরে ঘোষণা করিয়া বিপুল হাততালি পাইলেন; এবং অবশেষে আমোদ-প্রমোদের প্রোগ্রাম এইবারে তারিণী ঘোষালের হাতকোটুক দিয়া শুরু হইবে জানাইয়া পাইলেন আরো প্রবল হাততালি। ভবভূতি তখন মোটামুটি হিসাব করিয়া দেখিতেছে সমবেত ভক্তলোকদের মধ্যে শতকরা পঁচিশ জনও যদি তাহার উপভাস কিনিত তাহা হইলে সেই লাভের টাকার তাহার সুদীর দেনা শোধ হইত কিনা।

তারিণী ঘোষালের কোঁড়কাভিনয় শুরু হইতেই মনে হইল হলের জনতা এতকণ যে জিনিবের জন্য আকুল হইয়া অপেক্ষা করিতেছিল সেই জিনিব আনিয়াছেন তারিণী ঘোষাল। সবাই যেন এককণে তাহার মনের মানুষ পাইয়াছে। তারপর আবৃত্তি, গান, নৃত্য, ম্যাজিক, কসরৎ প্রভৃতি হলের ভিতর আমোদ প্রমোদের যন্ত্রা বহাইয়া দিল। ভবভূতির মনে হইতে লাগিল আজিকার অধিবেশনে এই জাতিরগুলিই যেন লক্ষ্য, সে উপলক্ষ্য মাত্র। ফুলের মালাটা বড় ভারী মনে হইতে লাগিল। দর যেমত মালায় চাপে আইকিয়া আসিতে চায়।

ভোর হইতেই ভবভূতির শরীরটা কেমন ভালো ছিল না। তবু না করিয়া যে থাকিতে পারে আই-এর পরীক্ষা মনে হইতে লাগিল না আশির্বাদে যেন ভাল হইত। কলকাতার শরীর আই-এর পরীক্ষার ছিল এইরূপ হেলেনেলা করিতে আসিবার।

অবশেষে বিখ্যাত কীৰ্ত্তন-পায়ক যজ্ঞেশ্বর মুখোপাধ্যায়ের কীৰ্ত্তনের পর সভাভঙ্গ হইল। বাংলার জনসাধারণের প্রতিনিধিগণ কৌতুকাভিনয়, কসরৎ, ম্যাজিক প্রভৃতির উচ্ছসিত প্রশংসা করিতে করিতে হাল হইতে বাহির হইতে লাগিলেন। কেহ কেহ বলিলেন ‘ফাংশন’ (function) ভারী ‘সাক্সেসফুল’ (successful) হয়েছে কিন্তু। চমৎকার ভ্যারাইটি প্রোগ্রাম।’ ভবভূতির মনে হইল “তাই তো। তা নইলে এত লোক আসবে কেন?”

তারপর পাশের ঘরে ভোজের ব্যাপার। এত আয়োজন ভবভূতি অল্পই চোখে দেখিয়াছে, এবং অল্প যে কয়েকবার দেখিয়াছে তাহার মধ্যে একবারও যোগদান করিবার সৌভাগ্য তাহার হয় নাই।

সাহিত্যিক ভবভূতি কিন্তু কিছুই খাইতে পারিল না। তাহার মাথা ঝিম্ ঝিম্ করিতেছিল। একে শরীর অসুস্থ তাহার উপর বার বার তাহার এই কথাটাই মনে হইতেছিল এই বিরাট আয়োজন তাহার মত দরিদ্র সাহিত্যিকের অভিনন্দন নহে, এ যেন তাহার দারিদ্র্যের প্রতি একটা নির্মম পরিহাস মাত্র।

রাত প্রায় এগারোটা মনোরমা জাগিয়া জাগিয়া কি ভাবিতেছে। হয় তো বা তাহার স্বামী-সৌভাগ্যের কথা। কল্পনার চোখে সে হয় তো দেখিতেছে টাউন হলের জনসমূহের কূলে অভিনন্দনের মালা গলায় পরিয়া দাঁড়াইয়া আছে তাহার স্বামী—সাহিত্যিক ভবভূতি মুখোপাধ্যায়।

ছেলেমেয়েগুলি এতক্ষণে নিশ্চয়ই ঘুমাইয়া পড়িয়াছে।

ভবভূতির সন্মুখে বড় খালায় নানা লোভনীয় পদার্থ সাজানো রহিয়াছে। সেরিকে তাকাইয়া ছেলেমেয়েদের কথা ভাবিয়া ভবভূতির মন অশ্রুতে ভিজিয়া উঠিল। পাশের ছোট ঘরের ভিতর হইতে প্লেটের পর প্লেট আসিতেছে। ভবভূতি ভাবিতে লাগিল আজিকার এই ভোজের টাকায় তাহার মাস কয়েকের সংসার খরচ অনায়াসেই চলিতে পারিত। সেইরূপই ব্যবস্থা না করিয়া অনর্থক নিঃস্ব সাহিত্যিককে এমন রাজসিক সম্বৰ্দ্ধনার কি প্রয়োজন ছিল? এ যেন তাহার দারিদ্র্যকেই আরো স্পষ্ট করিয়া দেখাইয়া দেওয়া। যে সাহিত্যিক জী পুত্রের মোটা ভাত কাপড় যোগাইতে গলদ্বন্দ্ব; আজ শুধু একদিনের জন্য নানারূপ লোভনীয় চর্কচোয় খালায় সাজাইয়া তাহার সন্মুখে ধরা কেন? জী পুত্র তাহার গরম কাপড়ের অভাবে বাধ্য হইয়া শীতে কাঁপে তাহার গলায় দামী ফুলের মালা পরাইয়া সম্মান দেখানো কেন?.....

রাজি প্রায় বারোটায় তরুণ সংসদের অন্ততম পৃষ্ঠপোষক ব্যারিষ্টার টি, এন, রায়ের পন্টিয়াক্ গাড়ীতে চড়িয়া ভবভূতি বাড়ী কিরিল। এতক্ষণ যেন নিজেকে জলের বাহিরে মাছের মত মনে হইতেছিল; এইবার নিজের জায়গার কিরিয়া সে যেন একটু স্বস্তি পাইল।

সুন্দর দামী ক্রেমে বাঁধানো অভিনন্দন পত্রগুলি দেখিতে মনোরমার মুখ গর্বে ও আনন্দে উজ্জল হইয়া উঠিল। বলিল “তোমার মান-পত্র দিয়েছে বুঝি?”

ভবভূতি কহিল “না মম্ব। গরীব সাহিত্যিককে ওরা পরিহাস করেছে মাত্র।”

“বাও। তুমি ঠাট্টা করছ।”

“ঠাট্টা আমি করছি না মম্ব, ওরাই করেছে।”

“খেলান করে বা ইচ্ছে করে হয় তো করেনি, কিন্তু এই অভিনন্দনকে ঠাট্টা ছাড়া আর কি বলব ? ভালো করে খেতে পরতে যে পায় না তার গলায় অভিনন্দনের মালা কি মানায় মন্থ ?”.....

“জীবন-প্রদীপ” উপন্যাসখানা বাংলার কথাসাহিত্যে নাকি নূতন ধারা আনিয়াছে ; কিন্তু সাহিত্যিক ভবভূতির পকেটে একটি পরসাত আনে নাই। কারণ যত বই বাজারে কাটিয়াছে, সবসঙ্গে নেপথ্যজিন ব্যবহার না করিলে তাহার চেয়ে ঢের বেশী বই পোকায় কাটিত। এই কথাটা আজ রাতে ভবভূতির কাছে বড় হইয়া দেখা দিল।

কাল ভোরেরই হয় তো রাখাশ্রাম মূদী হিসাবের খাতা লইয়া আসিবে। বাড়ীওয়াল হইয়া আরো একদফা কড়া কথা শুনাইবে। অভিনন্দনের মালা হয় তো তখনো শুকাইবে না। ঘুমাইয়া পড়িবার পূর্ব মুহূর্ত্ত পর্যন্ত সাহিত্যিক ভবভূতি এই কথাই ভাবিতে লাগিল।



আবর্তন

খ্রীষ্টানতার জন মুখোপাখ্যায়

সুভদ্রার বিয়ে হয়ে গেল মুরারীর সঙ্গে। অবস্থাপন্ন গৃহস্থ ঘরে পড়ে তার ভাত কাপড়ের অভাব রইল না, আর দশজনের মত সেও সংসারের খুঁটিনাটি নিয়েই ব্যস্ত রইল। মুরারীর পছন্দ হয়েছিল সুভদ্রাকে। সংসারে তার কেউই ছিল না। বছর দুই আগে বিধবা মা'য়ের মরার পর মুরারী একেবারে একলা পড়ল। পাড়ার দশজন লোক মুরারীকে বিয়ে কর্তে উপদেশ দিলে। মন্দ কি?—মুরারী ভাবলে। তার ফলে মুরারীর একলা ঘরে সুভদ্রা এল। তার যা জমিজমা ছিল, একজন গৃহস্থের তাতে বেশ স্বচ্ছল ভাবেই চলে যায়। কিন্তু নিজের পাওনা গুণা বুঝে নেবার অবসর ছিল না। টো টো করে ঘুরে বেড়িয়ে আড্ডা দেওয়ার আশ্বাদ সে অনেকদিনই পেয়েছে, শৃঙ্খলার বাঁধনে আসা তার পোষায়নি। চাষীরা বাড়ী ব'য়ে যেটুকু দিয়ে যেত, তাতেই যখন পেট চলে যায়, তখন সে আর তার জ্বায্য পাওনার দাবী নিয়ে অল্পসন্ধান করবার প্রয়োজনই বোধ করে নি। মুরারীর সঙ্গীরা তার সোভাগ্যের হিংসা করে তাকে বলত—ভাগ্যটা দেখছি তোর চিরকালই ভাল রে মুরারী; সে উৎফুল্ল হয়ে উঠত, কিন্তু যা নিয়ে তার অহঙ্কার, তার প্রতি যে মুরারীর বিশেষ কোনও কর্তব্য আছে সে চিন্তা বা ইচ্ছা মুরারীর মনকে কোনও দিন স্পর্শ করতে পারেনি।

মাঝে একদিন মুরারী বলছিল—সত্যি, কি ছরছাড়াই না হিলাম, ধরবাড়ীর ছিরিই বা কি ছিল; এমন টুকটুকে বউ না হলে কি আর বাড়ী মানায়? সুভদ্রা নিশ্চয়ই শুনে গেল, কিছু বলবার রুচি তার হ'লনা। নেশাখোরের এ কণিকের খেলায়, এটা সে আজ বুঝতে পারে। মুরারীও নিরন্তর সুভদ্রার দিকে চেয়ে দমে যায়।

কানাই এল মেয়েকে দেখতে। অনেকদিন দেখেনি, এতদিন যে আসে নি এটাই আশ্চর্য্য মনে হয়। সুভদ্রা বাপকে বসালে, হু'একটা অল্পবোগ করলে শরীরের অসুস্থতার জ্ঞাত। কীদৃষ্টি কানাইও বুঝল, মেয়ে ভালই আছে। সুভদ্রা চায়না তার বাপের হৃৎথের বোঝা আরও ভারী করে দিতে, নিজের হৃৎথ আমরণ সে মিছেই ভোগ করবে। কানাই তবু একবার মুরারীর খোঁজ করলে, সে জানালে কাজে বেরিয়েছে। কানাই এবার সন্তুষ্ট হ'য়ে জানিয়ে দিলে যে এখন সে আজ্ঞার মা-হারা সুভদ্রাকে সুখী দেখে, নিশ্চিন্ত মনে মরতে পারবে। নিজের মনে সুভদ্রা খুব খানিকটা হেসে নিলে, কীদৃষ্টি বোধ মজার মনে হোল তার কাছে; সুখ না পাওয়া গেলেও সময় সময় উপভোগ করবার জিনিস পাওয়া যায়। তার হৃৎথের তার বাপকে কি প্রকাণ্ড সাধনা দিলে, অন্ধ তার অন্তরালে লুকিয়ে রইল নৈজ? কানাই চলে গেল।

সুভদ্রার দিন চলে যায় এক একটি করে; প্রত্যেক দিনটি তার কাছে অত্যন্ত কাঁকা মনে হয়। আজ চলে যায় আবার কাল আসে, কিন্তু আগামী দিনের আকর্ষণহীন আগমন তার কাছে নিতান্তই অর্থশূন্য ও অস্বস্তিকর মনে হয়। প্রতিদিনই মনে হয়—কি নিয়ে বাঁচবে সে? দিনের পর দিন এই অবলম্বনহীন জীবন তার মনে ক্লান্তির ছাপ মেরে যায় গভীর হ'তে গভীরতরভাৱে। মুরারীর চোখ পড়ে সুভদ্রার ওপর; আগের চেয়েও অনেক রোগা হ'য়ে গেছে আর শরীরে ক্যানাকশে ভাব দেখা দিচ্ছে।

—কি হয়েছে তোমার?—দিন দিন শরীর এরকম হ'য়ে যাচ্ছে কেন? মুরারী হঠাৎ একদিন প্রশ্ন করে বসল।

—কিছুই নয়—খুব শান্তভাবে ব'লে সুভদ্রা চলে যায় অল্প কাজে।

অকুণ্ঠ! মুরারী হাল ছেড়ে দিলে। সমস্তই সুভদ্রা লুক্কির ফেলতে চায় অথচ ওর জীবনের কোথায় যেন মস্ত কাঁক রয়ে গেছে; জীবনের সমস্ত শক্তি ওর হ-হ করে সেই কাঁক দিয়ে বেরিয়ে যাচ্ছে। মুরারী বুঝতে পারে না সুভদ্রার জীবনের কেনাকাঁদে সেটা। তাকে ভাল কথা-ছাড়া মন্দ কথা মুরারী কখনও বলে নি অথচ সে ওকে সবরকম এড়িয়ে চলছে আর দিন দিন হয়ে উঠছে হুর্বাধ্য। মুরারী শেষে হাল ছেড়ে দিল; ওসব নিয়ে বেশী মাথা ঘামাবার সময় তার নেই।

ওদের বিয়ের পর হ'বছর কেটে গেছে। মুরারী আজকাল কোনওদিন রাতে বাড়ী ফেরে কোনও দিন ফেরে না। সুভদ্রা হাঁ, না কিছুই বলে না। আজকাল তার সাক্ষ্য জুটে গেছে একটি টিরা, মুরারী কিনে এনে দিয়েছে ওকে নাওয়ান, খাওয়ান, পড়তে শেখানো এইসব নিয়ে সুভদ্রার সময় বেশ কেটে যায়। নিজের ও পাখীর অবস্থা তুলনা করে দেখে—তারা হজনেই ধরা পড়ে গেছে এক অসতর্ক মুহূর্তে।

মুরারী ক'দিন হোলো কোন্ মেলায় গেছে। সুভদ্রা একা। বঁকবঁক করে সে রাত্রে প্রথম বৃষ্টি নামল। বড় বড় কোঁটা চড়বড় করে পড়ে শুকনো মাটি ভিজিয়ে তোলে আর ভেজা বাতাসে ভেসে আসে মাটির সৌন্দর্য গন্ধ। ও প্রাণপণ জোরে নিখোঁস টানে, সমস্ত গছটাই ও উপভোগ করতে চায়, একলা। আজ পর্যন্ত সে নিজের ব'লে কিছুই পায়নি। মা তাকে জন্ম দিয়েই নিজে নিল যত্ন; কিন্তু সক্রামক রোগের মত তার বীজ সুভদ্রার জীবনে প্রবেশ করেছিল—কতবার তা সুভদ্রাকে চোখে আঙুল দিয়ে দেখিয়ে দিয়েছে—জীবনে কোনও আকর্ষণ নেই। এতদিন মা লুক্কিরে ছিল আজ যেন তা আত্মপ্রকাশ করে তার কাছে কাল্পে গুনিয়ে দিচ্ছে ছুপি ছুপি—আমি তোমার তুলে দিই দি, তুমি আমার, একান্ত আমার।

মাঝরাত্রে বৃষ্টি থেমে গেল; এককণ্ঠ সে ছুপছাপ বলে ভাবছিল নিজের কথা—একোয়েকো অক্ষুণ্ণ কণ, হাজার হাজারটি দিয়েও বা সম্পূর্ণ হয় না। এককণ বৃষ্টির শব্দ সে বেশ মিলে। তার মনে ভয় ঢুকল, বৃষ্টি থামার সঙ্গে সঙ্গে। তার জীবনের বিরূপ পূজার বসন্তমানে সে শুকুতে

পায়, কে যেন চুপে—অতি চুপে, তাকে ধরতে আসছে। সমস্ত শরীর তার ভয়ে হুম্‌হুম্‌ করে ওঠে, গলা শুকিয়ে যায়, নিঃশ্বাস পর্যন্ত নিতে ভরসা হয় না। সুভদ্রা ঘোমে ওঠে, তার কল্পিত শিকারীর ভয়ে; কখন লুকিয়ে এসে পিছন থেকে আক্রমণ করে বসবে, কে জানে। ওষে একেবারে অবলম্বনহীন, অসহায়। কোথায় গিয়ে লুকুবে, এই চিন্তায় ও হাঁপিয়ে উঠল। কাপড় জামা যেখানে যা ছিল সমস্ত নিজের ওপর জড় করে, তার তলায় কুঁকড়ে শুয়ে রইল। তবু আওয়াজ ধামে না; সেই চুপি চুপি অবিজ্ঞাস্ত পায়ে চলার শব্দ ওর মনকে ভয়ে আচ্ছন্ন করে রাখে। সহসা ওর মনে হয় তার অজানা শিকারী এতক্ষণ হয়ত তারি ওপর বুকু পড়ে তাকে দেখতে চেষ্টা করছে। স্তূপাকার কাপড়জামার তলায় আছে জানতে পারলেই সে তাকে ছোঁতে চেষ্টা ধরবে। আতঙ্কে ও চীৎকার করতে চেষ্টা করে; আওয়াজ বেরোয় না। ওকি পাগল হয়ে যাবে? হঠাৎ ও সব ঝেড়ে ফেলে দিয়ে উঠে দাঁড়াল, যে শত্রু ওর পিছু নিয়েছে আজ ওকে না ধরে ছাড়বে না। ঘর ছেড়ে সে বারান্দায় আসে; স্কীণালোকে দেয়ালের গায়ে ওর ছায়া পড়ে। আতঙ্কে আকুল হয়ে ও দরজা খুলে বেরিয়ে যায়। ও পালাবে, বহুদূরে পালিয়ে যাবে, একেবারে তার শত্রুর নাগালের বাইরে। অন্ধকারে ও চলতে লাগল,—তবু যে পেছনে আসে—ছুট—ছুট—ছুট...

আবার রাস্তার একপাশে সেই পুরাণো ইতিহাসের পুনরাবর্তন। সকলে ছুজনের ওপর বুকু পড়েছে। যুত্বার পরিচয় গভীরভাবে লেখা রয়েছে একপাশে, আর একপাশে স্পন্দিত হচ্ছে—কচিবুকু নুতন জীবন।



শেষ

শ্রীশুরেন্দ্রনাথ দাশগুপ্ত

হে অজানা বন্ধু আমার
তোমার লাগি কাঁদে হিয়া,
নও গো তুমি আমার ধন
নও গো তুমি আমার প্রিয়া ।
নয়ন জলে গড়া তুমি,
হৃদয় পটে আঁকা,
তোমায় বিনে এই বুকেরি
সকল খানি ফাঁকা ।
সেই কাঁকাতে বাজাও তুমি
গহন তোমার সুর,
জীবন মাঝে পাই যে তবু
রও যে কত দূর ।
তোমার মাঝে বিলিয়ে দিচ্ছি
এই জীবনের আমি,
তাই তো তোমার স্বপ্নে রহি
সকল দিবসযামী ।

ফুলের মনে গন্ধ যেমন
বর্ণ আলোর সাথে,
তোমায় সাথে তেমনি আমি
সবুজ ঘাসের পাতে ।
আমায় আমি বহিতে নারি
তাইত আলি পাশে,
প্রাণ যে আমার আমার ছেড়ে
ছোটে তোমার আশে ।
স্বপ্নের সাথে ছন্দ যেমন
সাগর লহর সাথে,
তোমায় আমার তেমনি গাঁথা
আলোক যেমন প্রাতে ।
তোমায় যখন হারাই আমি
হইয়ে তখন হারা,
সিঁছনীয়ে রয়না পৃথক
ঝরা নদীর ধারা ।
তোমায় আমার নেই যে প্রভু
ভেদের কোন লেশ,
নও গো প্রিয়, নও গো প্রিয়া
তোমায় আমার শেষ ।

উন্নতির পথে জাপান

শ্রী ফণিভূষণ রায়

১৯৪০ খৃষ্টাব্দে জাপান সাম্রাজ্যের ষষ্ঠবিংশতিতম শতবার্ষিকী উৎসব সম্পন্ন হইয়াছে। বিরাট জাপান সাম্রাজ্যের উৎপত্তি ও বিকাশের ইতিহাস সত্যই বিস্ময়কর।

এই ষষ্ঠবিংশতি বৎসর ব্যাপিয়া জাপান তিলে তিলে তাহার বর্তমান সভ্যতাসৌধ গড়িয়া তুলিয়াছে। এইরূপে আধুনিক জগতের যন্ত্রসভ্যতার ইতিহাসে জাপান স্থায়ী ও মহাগৌরবের আসন অধিকার করিয়াছে। জগতের অন্য কোনও জাতির পক্ষে ঠিক জাপানের মত পারিপার্শ্বিক অবস্থায় এইরূপ মহা বিস্ময়কর ইতিহাস সৃষ্টি সম্ভব হইত বলিয়া মনে হয় না। জাপানীদের তীব্র জাতীয়তাবোধ ও সর্বগ্রাসী দেশপ্রেমের জন্ত সর্বদ্বন্দ্বীন আত্মোৎসর্গেই জাপান এই অসম্ভবকে সম্ভব করিয়া তুলিতে পারিয়াছে। জাপানের এই জাতীয়তার মূলে রহিয়াছে জাপানের উগ্র আত্মসম্মান-

বোধ। অল্প বিস্তর প্রত্যেক জাপানী মনে করে যে সে ঈশ্বরের প্রতিনিধি। সমরাজ্ঞে যে সমস্ত বীর যোদ্ধা হাসিতে হাসিতে প্রাণ দেয় তাহার মনে স্বতই এই দৃঢ় বিশ্বাস থাকে যে মৃত্যুর পর তাহার পূর্ণ ঈশ্বরত্ব লাভ হইবে—এবং পরলোকে সহস্র সহস্র অমরমণ্ডলীর মধ্যে তাহারও স্থান হইবে। জাপানের সম্রাটও স্বয়ং ঈশ্বরের অবতার বলিয়া ভক্তি পাইয়া থাকেন। এইজন্য সম্রাটের আজ্ঞায় দেশের জন্ত প্রাণ বিসর্জন করায় জাপানীরা আত্মপ্রসাদ ও গৌরব অনুভব করিয়া থাকে। সাত কোটি জাপানবাসী সম্রাটের ছত্রচ্ছায়াতলে একতাবদ্ধ হইয়া বাস করে, এবং তাঁহার আজ্ঞায় দেশমাতৃকার জন্ত হাসিতে হাসিতে মৃত্যুবরণ করিতে কুষ্ঠিত হয় না। ব্যক্তি-



জাপানের দৃশ্যসৌন্দর্য্য

গত স্বার্থের সংঘাতে বৃহত্তর জাতীয় স্বার্থ কখনই ক্ষুণ্ণ হয় না; সমগ্র জাপান একটি বৃহৎ একানবর্তী পরিবারের স্থায়, পৃথক পৃথক ভাবে সকলের অস্তিত্বই সমান ভাবে পরিবারের সমষ্টিগত কল্যাণে উৎসৃষ্ট হয়।

বিশ্বরাজনীতিক্ষেত্রে জাপান আজ সর্বত্রই প্রথম শ্রেণীর শক্তিমান জাতি বলিয়া স্বীকৃত ও অভিনন্দিত হইয়াছে। জাপানের সৈন্যসংখ্যা সম্ভবতঃ কোন দেশের সৈন্যসংখ্যা হইতে ন্যূন নহে। আধুনিক সমরোপকরণে সুসজ্জিত শক্তিশালী বিমান ও নৌবাহিনী জাপানের মর্যাদা বিশ্বের দরবারে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছে। ১৮৯৪ খৃষ্টাব্দে জাপান চীনাদের পরাজিত করিয়া সমগ্র জগৎকে অবাক করিয়া দিল। এই চীনকেই সকলে ‘প্রাচ্যের নিদ্রিত সিংহ’ নামে অভিহিত করিয়া ভয় ও ভক্তির চোখে দেখিত। কিন্তু

জাপানের শ্রেষ্ঠত্বের চরম নিদর্শন মিলিল ১৯০২ খৃষ্টাব্দে যখন জার-শাসিত বলশালী রাশিয়াকে পরাজিত করিয়া জাপান জগৎবাসীকে একেবারে স্তম্ভিত করিয়া দিল। ইহার পর পৃথিবীর রাষ্ট্রমণ্ডলী জাপানকে সুদূর প্রাচ্যের সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী রাষ্ট্র বলিয়া স্বীকার করিল। গত ১৯১৪—১৮ খৃষ্টাব্দের মহাযুদ্ধে যুদ্ধক্ষেত্রে জাপানের অংশ অগ্রাগ্র মিত্রশক্তির তুলনায় কমই ছিল বলিতে হইবে। কিন্তু এই যুদ্ধের নীতি নির্ধারণে যে তাহার কার্য্যকরী প্রভাব বিद्यমান ছিল তাহা জাপানকে হের্সাই সন্ধি স্বাক্ষরকারী “বিগ ফাইভ” বা “শ্রেষ্ঠ পঞ্চ শক্তি”র অগ্রতম দেখিয়াই আমরা বুঝিতে পারি।

জাপানের বিরাট বিরাট শিল্প-কারখানা গত কয়েক বৎসরের মধ্যে অক্লান্ত ভাবে পরিশ্রম করিয়া শিল্প-ব্যবসাতে উন্নতিকল্পে প্রভূত সহযোগিতা করিয়াছে। গত মহাযুদ্ধের ফলে জাপানের সম্মুখে বাণিজ্যবিস্তারের সুবর্ণ সুযোগ উপস্থিত হইয়াছিল। পাশ্চাত্য জাতিসমূহ কর্তৃক প্রস্তুত শিল্পসামগ্রীর সহিত প্রতিযোগিতা করিয়া কম মূল্যে ভাল মাল সরবরাহ করিবার প্রয়োজনে জাপানে অতি দ্রুত উন্নত ধরনের শক্তিশালী কল কারখানার প্রসার হইল। ইহার ফলস্বরূপ ১৯৩৭ খৃষ্টাব্দে দেখা গেল জাপানে ১০৬,০০৫ গুলি কারখানা অক্লান্তভাবে শিল্পসামগ্রী সৃষ্টি করিতে নিয়োজিত রহিয়াছে। এইরূপ ব্যাপক-ভাবে বিরাট দৃষ্টিভঙ্গি লইয়া ব্যবসা করিতে হইলে। সর্বপ্রথমে প্রয়োজন প্রচুর মূলধনের। জাপানে মূলতঃ এই কারণেই পাশ্চাত্য অর্থনীতি তথা মূলধন ব্যবহারনীতি চালু হইল। ইহার প্রভাব অনতিবিলম্বে দেশের সর্বত্র অনুভূত হইতে লাগিল।



অভিবেকের পরিচ্ছেদে জাপান-সম্রাট হিরোহিতো

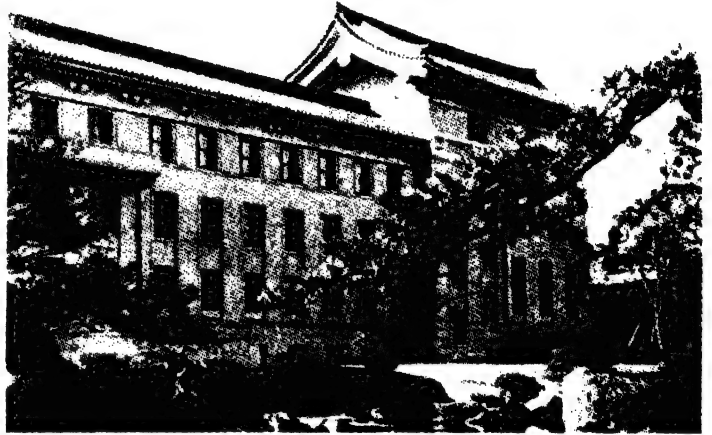
জাপানের যানবাহনের অতিদ্রুত প্রসার এইরূপ যন্ত্রসম্পত্তার কল্যাণেই সম্ভব হইয়াছে। জাপানের রেলগাড়ীসমূহ সমগ্র জগতের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছে। শৈত্য (বায়ু)-নিয়ন্ত্রিত (air conditioned) অতিশয় দ্রুতগামী “এশিয়া” নামক জাপানীদের যে এক্সপ্রেস রেলগাড়ীখানি হরবিন (Harbin) এবং দাইরেন (Dairen) অঞ্চলের মধ্যে যাতায়াত করে, উহা জগতের মধ্যে একখানি সর্বশ্রেষ্ঠ মনোরম, আরামপ্রদ ও দ্রুতগামী রেলগাড়ী বলিয়া বিশেষ খ্যাতি অর্জন করিয়াছে। যাতায়াতের সুবিধার জন্য জাপানে ট্রাম, বাস, দ্রুতগামী ভূগর্ভস্থ রেলপথ ইত্যাদি প্রচলিত হইয়াছে। টোকিও ও ওসাকার ভূগর্ভস্থ রেলপথগুলিই পৃথিবীতে সর্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া স্বীকৃত হইয়াছে। যদিও পাশ্চাত্য জাতিদের অনেক পরে জাপান বিমানের ব্যবহারে দক্ষতা লাভ করে, তবু একথা অবশ্যই মানিতে হইবে যে বর্তমানে লোকচলাচল, ডাকসরবরাহ বা যুদ্ধে ব্যবহারোপযোগী বহু বহু শ্রেষ্ঠ বিমানে জাপান সমৃদ্ধ। জাপানীরা বিমানবিদ্যাতে যে কোনও শ্রেষ্ঠ জাতির সমতুল্য একথা বলিলে সত্যের অপলাপ করা হইবে না। ১৯৩৭ খৃষ্টাব্দে আশাহী

সিহুন (Asahi Sin bun) পত্রিকার সহিত সংশ্লিষ্ট ইনুমা (Inuma) এবং তুকাগোসি (Tukagosi) 'কামিকেজে' (Kamikeze) নামক একখানি দ্রুতগামী জাপানী আকাশযানে মাত্র একশত ঘণ্টার মধ্যে টোকিও হইতে লণ্ডন শহরে উড়িয়া গেলেন। আজপর্যন্ত ইহা অপেক্ষা অল্প সময়ে কেহ এই দুইটি রাজধানীর মধ্যে বিমানযোগে উড়িয়া যাইতে সক্ষম হন নাই।

যদিও যন্ত্রসভ্যতায় জাপান পৃথিবীর অপরাপর জাতিসমূহ হইতে পশ্চাতে পড়িয়া নাই, তবু একথা অনেকাংশে সত্য যে জাপান প্রধানতঃ কৃষিপ্রধান দেশ। জাপানের প্রকৃত মঙ্গল বহুলাংশে নির্ভর করে কৃষকদের উপর, এইজন্য কৃষকের কল্যাণ সাধনে জাপানী সরকার অত্যন্ত তৎপর থাকেন। জাপানে পাঁচ লক্ষ নব্বুই হাজারেরও (৫,৯০,০০০) বেশি গোলাবাড়ী আছে। এই সংখ্যা সমগ্র জাপানের গৃহসংখ্যার শতকরা প্রায় বিয়াল্লিশ।

১৮৭২ খ্রীষ্টাব্দে জাপান বর্তমান শিক্ষাপ্রণালীর প্রবর্তন করে। ইহাতে প্রাথমিক শিক্ষা সকলের পক্ষেই আবশ্যিক করা হইয়াছে।

ছয় বৎসর বয়সেই প্রত্যেক জাপানী শিশুকে বিদ্যালয়ে ভর্তি হইতেই হইবে এবং সেখানে অন্ততঃ ছয় বৎসর অধ্যয়ন করিতে হইবে। জাপানে সর্বসমেত ২৫,৭০০ প্রাথমিক বিদ্যালয় আছে এবং এই বিদ্যালয়সমূহে ১১,১৫০,৮২৪ ছাত্র উপস্থিত থাকে। ইহাদের মধ্যে বালিকার সংখ্যা ৫,৪৭৪,১০৯। প্রাথমিক বিদ্যালয়গুলি শিক্ষা ও স্বাস্থ্যবিষয়ক আধুনিক উপকরণে



টোকিওর গ্নোতে রাজকীয় বাহুবরের প্রাসাদ—প্রাচ্য এবং পশ্চাত্য
ভাষ্যের চমৎকার সমন্বয়

যথোপযুক্ত পরিমাণে সজ্জিত। মাধ্যমিক শিক্ষা দেওয়া হইয়া থাকে বালকদের জন্য নির্দিষ্ট মাধ্যমিক বিদ্যালয়-গুলিতে, বালিকাদের জন্য নির্দিষ্ট উচ্চ বিদ্যালয়সমূহ এবং বিভিন্ন শিল্পবিদ্যালয়গুলিতে। ১৯৩৫ খ্রীষ্টাব্দে ৩৯০,০০০ বালিকাসহ ৯২০টি উচ্চ বালিকা বিদ্যালয় ছিল। ব্যবসাদার কলেজ ও বিশ্ববিদ্যালয়গুলির মারফৎ উচ্চশিক্ষা দান করা হইয়া থাকে। জাপানে প্রায় ২৫০টি এইরূপ শিক্ষা প্রতিষ্ঠান আছে। দেশের ভবিষ্যৎ নেতাগণ এখানেই তাঁহাদের নেতৃত্বের শিক্ষা পাইয়া থাকেন।

জাপানে সংস্কৃতি ও সভ্যতার যেরূপ বিবর্তন লক্ষ্য করা যায়, এমনটি বোধ হয় জগতে অন্য কোন দেশে দেখা যায় না। জাপানের আধুনিকতার উপকরণগুলি সমস্তই বিদেশ হইতে আমদানী বা ধার করা নহে, পরন্তু এগুলির বিকাশ জাপানীরা নিজেরাই করিয়াছে! সোজামুজি অম্লকরণ মুখেরই করিয়া থাকে—কিন্তু কোনও একটা আদর্শ অনুসরণ করিয়া তাহাকে দেশকালপাত্রোচিত করিয়া পরিবর্তনের মধ্যে নূতন সৃষ্টি করার উপরেই সভ্যতার সত্যকার বিকাশ ও প্রসার নির্ভর করে। অপরের নিকট হইতে পাওয়া কোন বস্তু বা ভাবকে সম্পূর্ণরূপে আত্মসাৎ করিয়া তাহার উপর স্বকীয়তার ছাপ মারিয়া দেওয়া জাপানীদের

প্রতিভায় যত শীঘ্র ও অনায়াস-সুন্দর পদ্ধতিতে সম্ভব এমন আর পৃথিবীর কোনও জাতির পক্ষে সম্ভব নয়— একথা বোধ হয় একটু জোর করিয়াই বলা যায়। নিপুণ যাহুকর যেমন দর্শককে তাহার কৌশলে স্তম্ভিত করিয়া দেয়, তেমনি আমেরিকা বা ইউরোপের রীতিনীতি শিক্ষা শিল্প প্রভৃতি জাপানীরা এরূপ কৌশলে আত্মসাৎ করিয়া নিজস্ব করিয়া ফেলিয়াছে যে আজ এই নবতর সৃষ্টির প্রতি দৃষ্টিনিক্ষেপ করিয়া তাহারা অবাক্ বিশ্বয়ে অভিভূত না হইয়া পারিতেছে না। জাপানের ভবিষ্যৎ এইভাবেই অগ্ন্যাত্ জাতির শ্রেষ্ঠ জ্ঞান-বিজ্ঞানের অনুপ্রেরণাকে নিজস্ব করিয়া লইয়া জাপানীরাই রচিত করিবে। প্রত্যেকেই জাপানী পোষাক ‘কিমোনো’র (Kimono) সৌন্দর্য্য ও পারিপাট্যে মুগ্ধ হইতে বাধ্য হয়। ইংলণ্ডের রাজ্য-পরিভ্রমণকারী রাজা অষ্টম এডোয়ার্ড বর্তমানে উইগেসরের ডিউক অতীতে ওয়েলসের যুবরাজরূপে ১৯২২ খ্রীষ্টাব্দে জাপান ভ্রমণে যাইয়া জাপান রমণীর অতুলনীয় পোষাক ‘কিমোনো’র সৌন্দর্য্যে এতই মুগ্ধ হইয়াছিলেন যে তিনি ভাবাবেগে বলিয়াছিলেন যে কিমোনো চিরদিনের জন্য মানব সভ্যতায় প্রচলিত থাকিবে।

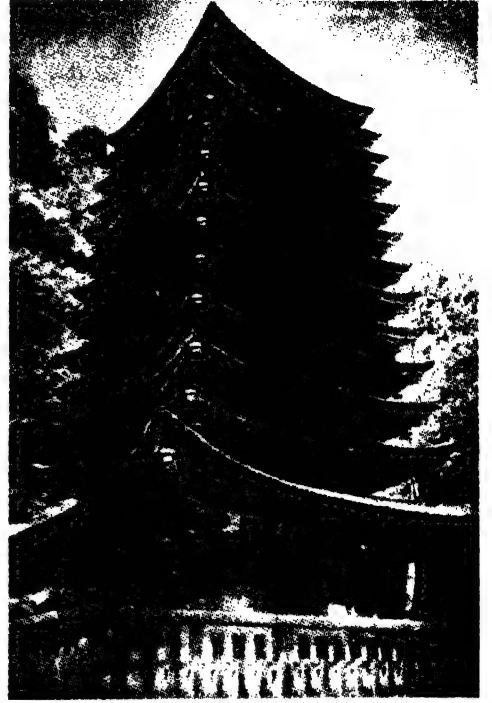


বালিকা মোটর বাসে টিকিট চেক করিতেছে

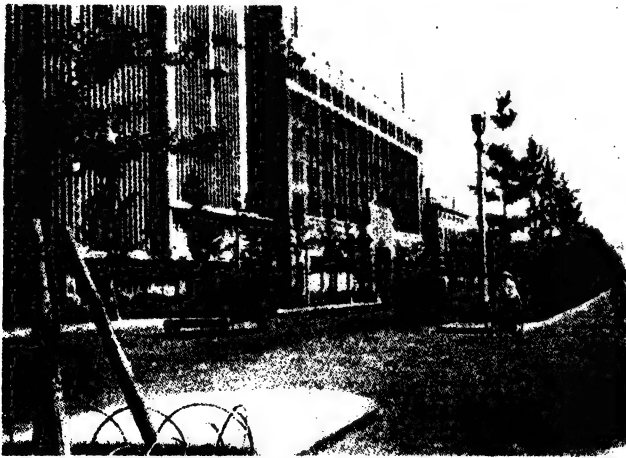
জাপানের বিবাহ সাধারণতঃ কোনও মন্দিরে অনুষ্ঠিত হইয়া থাকে। কোনও কোনও ক্ষেত্রে পুরাদস্তুর পাশ্চাত্য প্রথায় বরকনে পাশ্চাত্য পরিচ্ছদে ভূষিত হইয়া বিবাহ অনুষ্ঠান সম্পন্ন করিয়া থাকে। কিন্তু জাপানীদের পরিবারে নারীর স্থান গৃহে। জাপান রমণীর সর্বপ্রধান কর্তব্য তাঁহার স্বামী ও পুত্র কন্যা পরিবারকে অবলম্বন করিয়া নিয়ন্ত্রিত হইয়া থাকে। তাঁহার ব্যক্তিগত সুখস্বচ্ছন্দ্যের প্রতি বিশেষ দৃষ্টি দেওয়ার অবসর বা অধিকার তাঁহার জীবনে খুব বেশি স্বীকৃত হয় না। গৃহস্বামীর জন্য খাচর্য্য তাঁহার পত্নীকেই প্রস্তুত করিতে হয়, যেখানে বিশেষ কোনও কারণে পত্নীর পক্ষে খাচা নিজহস্তে প্রস্তুত করা সম্ভব হয় না, সেরূপক্ষেত্রে তাকে এ বিষয়ে সতর্কদৃষ্টি সম্পন্ন হইয়া তত্ত্বাবধান কার্য্য করিতে হয়। একা—বিশেষতঃ স্বামীকে বাড়ীতে একা ফেলিয়া রাখিয়া—বাহিরে সিনেমা দেখার জন্য বা অন্য কোনও সামাজিক অনুষ্ঠানে যোগদান করিবার জন্য যাওয়ার কথা জাপান রমণী চিন্তা করিতেও পারে না। জাপানে নারীর অর্থনৈতিক অধীনতা এই মনোবৃত্তি ও ব্যবস্থার কারণ নহে, প্রথম হইতে জাপানের নারী তাহার জীবনের সার্থকতার জন্য ‘গৃহ’কেই আপনার নিজস্ব স্থান বলিয়া জানে; তাহাকে শৈশব হইতে এই শিক্ষাই অনুপ্রেরণা দেয়। ফলে ব্যক্তিগত স্বার্থ বিসর্জন দিয়া পরিবারকে মাধুর্য্যমণ্ডিত করাই তাঁহার নারী-জীবনের আদর্শ বলিয়া পরিগণিত হয়। নারী যে কখনও কোনও ক্ষেত্রে পুরুষের সহিত প্রতিযোগিতা করিতে গৃহের বাহিরে কর্মক্ষেত্রে পা দেয় না, তাহা নহে কিন্তু নারী জীবনের আদর্শ তাঁহার স্বামী-পুত্র-সম্বলিত তাঁহার সংসারখানি ঘিরিয়াই মুগ্ধ হইয়া উঠে। পরিবারে জাপান রমণীর রাণীর আসন।

সাহিত্য, ভাস্কর্য বা চিত্রবিচার ক্ষেত্রেও জাপানের গর্ব করিবার অনেক কিছু আছে। মেজী (১৮৬৫) যুগকে জাপানী সাহিত্যের স্বর্ণযুগ বলিয়া আখ্যাত করা যাইতে পারে। সুকুমার কলার ক্ষেত্রে জাপানী চিত্রশিল্পের নূতন করিয়া পরিচয় দেওয়ার কোনই সার্থকতা থাকিতে পারে না। ১৯৩৮ খ্রিষ্টাব্দে টোকিওর আর্ট গ্যালারিতে বাছাই করা প্রায় দুইশত বিখ্যাত ছবির একটি প্রদর্শনীর ব্যবস্থা করা হয়। ইহাদের মধ্যে অনেকগুলি সরকার হইতে “জাতীয় সম্পদ” বলিয়া নিদ্বিষ্ট করা হয়। এই চিত্র প্রদর্শনী সমগ্র পৃথিবীর শ্রদ্ধা ও প্রশংসা লাভ করিয়াছিল। জাপানের মন্দির এবং অত্যাশ্চর্য স্থাপত্যের নিদর্শন জাপানের গৌরব ধারণ করিয়া আছে।

নিউইয়র্কের ১৯৩৯ খ্রিষ্টাব্দের বিশ্বমেলায় (World's Fair of 1939) জাপানের সর্বোচ্চ উন্নতির প্রসার এবং ভবিষ্যৎ সম্ভাবনা বিবৃত করা হইয়াছিল। জাপানীতে প্রস্তুত একটি উদ্যানের সংলগ্ন হইয়া জাপানী রীতিতে রচিত বিরাট মণ্ডপ (Pavallion) দর্শকের মুগ্ধ দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়া সগোরবে দণ্ডায়মান ছিল। স্থপতি বিচার অগ্ন্যতম শ্রেষ্ঠ নিদর্শন এই মণ্ডপের সর্বত্র একটা উদার গম্ভীর



দািকুজি মন্দিরের তের ভল প্যাগোডা



ওসাকার একটি বিখ্যাত রাজপথের দৃশ্য

শাস্তি বিরাজিত ছিল। ইহার চারিদিকে নানাপ্রকার প্রাকৃতিক দৃশ্য ও জাপানের জীবন-যাত্রা-প্রণালীর অঙ্কিত চিত্র শোভা পাইতে ছিল। সেদিন এই মণ্ডপের সম্মুখে দাঁড়াইয়া জগৎবাসী এক বাক্যে স্বীকার করিয়াছিল যে জাপান কেবল রাষ্ট্রক্ষেত্রেই পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ শক্তিসমূহের অগ্ন্যতম নহে, জগত্তের সভ্যতা ও সংস্কৃতির ইতিহাসেও তাহার দান প্রচুর ও প্রশংসনীয়।

জাপানের ধর্মব্যবস্থাসম্পর্কে

‘সামান্য দুই চারিটি কথা বলিয়াই আমি এ প্রবন্ধ শেষ করিব। ইতিহাসের ছাত্র মাত্রেই জানেন যে বৌদ্ধধর্ম জাপানে ভারত সম্রাট মহারাজ অশোকের প্রেরিত ভিক্ষুগণ কর্তৃক প্রচারিত ও প্রচলিত

হইয়াছিল। তৎকালে জাপানের ইতিহাসে অন্ধকার যুগ চলিতেছিল। বৌদ্ধধর্ম এই অন্ধকারে যেন আলোকবর্তিকা হস্তে প্রবেশ করিল। জাপান যে শুধু ধর্ম বিষয়েই প্রাচীন ভারতের নিকট ঋণী তাহা নহে, জাপানের সভ্যতার কাঠামোও মূলতঃ ভারতীয়। যদিও অতি অধুনা জাপানে খ্রীষ্টধর্ম মাথা তুলিতেছে তবু এখনও জাপানে বৌদ্ধধর্মেরই অপ্রতিহত প্রভাব বিद्यমান রহিয়াছে। বৌদ্ধগণ যখন কিছুতেই জাপানের পুরাতন “শিন্টো”-ধর্মের বিলোপ সাধন করিতে সমর্থ হইল না তখন তাহারা বৌদ্ধ ও শিন্টো এই দুই ধর্মের একটা আপোষ-মূলক সমন্বয় সাধন করিয়া লইল। শিন্টো মন্দিরে উপাসনা জাপানের ধর্মজীবনে একটি বিশিষ্ট স্থান অধিকার করিয়া আছে।

আমরা দেখিলাম বিগত ২৬ শত বৎসর ধরিয়া জাপান ক্রমশঃ উন্নতির দিকে অবাধগতিতে অগ্রসর হইয়াছে তাহার সভ্যতা ও সংস্কৃতির ইতিহাস সুন্দর ও সহনীয় করিয়া জগতের শ্রদ্ধা ও বিশ্বাসের সামগ্রী করিয়া তুলিয়াছে। ইহা অপেক্ষা জাপানের অতীত কোনও পরিচয়ের আজ আর প্রয়োজন নাই।



দ্বিতীয় মহাসমর

নাৎসী প্যারাস্যুট বাহিনী

শ্রী—

ইয়োৰোপীয় মহাযুদ্ধ বৰ্ত্তমানে চরম ভয়াবহ আকার ধারণ করিয়াছে। ফরাসী সম্পূর্ণরূপে পরাজিত হইয়াছে এবং নব নেপোলিয়ন সমগ্র মধ্য ইয়োৰোপের উপর কর্তৃত্ব লাভ করিয়াছে। হিটলার এত অল্প সময়ের মধ্যে এরূপ প্রভূত সাফল্য অর্জন করিয়া সমস্ত জগৎকে স্তম্ভিত করিয়া দিয়াছে। কেবল পশ্চিম রণাঙ্গনেই যে কামানের গর্জন শাস্ত হইয়া পড়িয়াছে তাহা নহে, প্রায় সমগ্র ইয়োৰোপে স্তব্ধতা বিরাজ করিতেছে। ইংরাজ জাতি আজ স্বভাবতই তাহাদের দেশরক্ষার জন্য মরণপণ করিয়া অস্ত্রধারণ করিয়াছে। পৃথিবীর



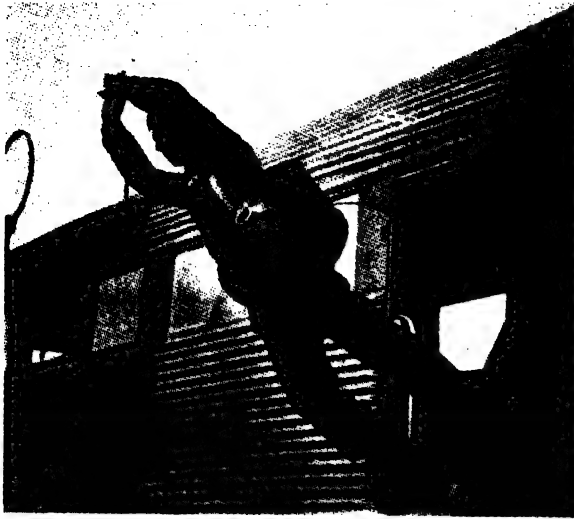
নাৎসী প্যারাস্যুটশিক্ষার্থী যুবকেরা হাঁটু পাড়িয়া বসিয়া গড়াগড়ি দেওয়া অভ্যাস করিতেছে। কাহ্যকালে বিমান হইতে এইভাবেই অবতরণ করা প্রয়োজন

ইতিহাসের বৃহত্তম যুদ্ধ যে কোনও মুহূর্ত্তেই সম্বন্ধে আরম্ভ হইতে পারে। সম্প্রতি 'রাইখষ্ট্যাগে' একটি বক্তৃতা-প্রসঙ্গে হের হিটলার বৃটেনের উদ্দেশ্যে দুইটি চূড়ান্ত সৰ্ত্ত উচ্চারণ করিয়াছেন—হয় বৃটেনকে দস্তে তুণ করিয়া আত্মসমর্পণ করিতে হইবে নতুবা তাহাকে সর্ব্বাঙ্গীন ধ্বংসের সম্মুখীন হইতে হইবে। গর্ব্বোদ্ধত মিথ্যা গৌরবের অধিকারী হিসাবে নাৎসী শৈশ্বর নায়ক ইংরাজ প্রধান মন্ত্রী মিঃ চাৰ্চিলকে ভয় দেখাইয়াছেন—তাহার কথামত যদি চাৰ্চিল সন্ধি তথা আত্মসমর্পণ না করিতে স্বীকার করেন, তাহা হইলে ইহার উত্তরস্বরূপ অচিরেই জলে স্থলে অন্তরীক্ষে ইংলণ্ডকে ভীষণভাবে আক্রমণ করা হইবে। সুতরাং মানব-ইতিহাসের বৃহত্তম যুদ্ধের আরম্ভ প্রায় আসন্ন হইয়া উঠিয়াছে। হিটলার রাইখষ্ট্যাগের বক্তৃতায় বৃটেনকে শাসাইয়াই বৃটেনের উপর বিমান আক্রমণ আরম্ভ



শিকাদারের অন্ত ব্যবহৃত নকল প্যারাস্যুটে লবিত শিকারীকে শূন্যে নোলাইয়া দেওয়া হইতেছে

করিয়া দিয়াছেন। প্রধানতঃ বুটেনের উপকূলভাগ ও নোবহরই এ পর্য্যন্ত নাৎসী-বোমার লক্ষ্যবস্তু হইয়াছে। কর্ণেল লিওনবার্গ জার্মান বিমানবাহিনীকে পৃথিবীর মধ্যে সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী বলিয়া অভিহিত



শিকারী প্যাটকর্ন হইতে লাক দেওয়া অভ্যাস করিতেছে। প্যারাসুটবাহী
মেনের দরজার অনুকরণে এই প্যাটকর্ন নির্মিত

করিয়াছেন। ইংলণ্ডে জার্মান বিমান আক্রমণের ফলাফল কিরূপ হইতেছে তাহার বিবরণ আমরা প্রত্যহই সংবাদপত্রের পৃষ্ঠায় পড়িতেছি। এ সম্পর্কে বিশদ আলোচনা আমার বর্তমান প্রবন্ধের বিষয় নহে—আমি এই প্রবন্ধে জার্মান বিমান বাহিনীর একটি অঙ্গ জার্মান প্যারাসুট বাহিনী সম্পর্কে কিছু তথ্য লিপিবদ্ধ করিব।

১৭৯৭ খৃষ্টাব্দে Garnerin নামক একজন ফরাসী দেশীয় অভিজাত সর্বপ্রথম আবিষ্কার করিলেন যে জানালা হইতে প্যারাসুট সাহায্যে লাফাইয়া পড়িয়া নীচে নামা যায়। Garnerin অত্যন্ত কিসাসী ফুলবাবু প্রকৃতির লোক ছিলেন এবং তিনি প্যারাসুট জীবনরক্ষার উপাদান স্বরূপ ব্যবহার করার কল্পনা করিয়াছিলেন

মাত্র। ইহাকে যে যুদ্ধে ব্যবহার করা যায় এ চিন্তা বোধ হয় কোনও অসত্যক মুহূর্তেও তাঁহার মনে উদ্ভিত হয় নাই। যাহা হউক ইহার পর প্যারাসুট ব্যবহার সম্পর্কে বিজ্ঞানী মহলে নানাপ্রকার গবেষণা আরম্ভ হইল এবং এই বিংশ শতাব্দীর তৃতীয় দশকে—মাত্র সেদিন সোভিয়েট রাশিয়া যুদ্ধক্ষেত্রে কয়েকটি প্যারাসুট বাহিনী নামাইয়া দিতে সক্ষম হইল। কিন্তু বর্তমান যুদ্ধের সঠিক ব্যবহারোপযোগী করিয়া সোভিয়েট রাশিয়া প্যারাসুট প্রস্তুত করিতে সম্পূর্ণ কৃতকার্য হয় নাই।

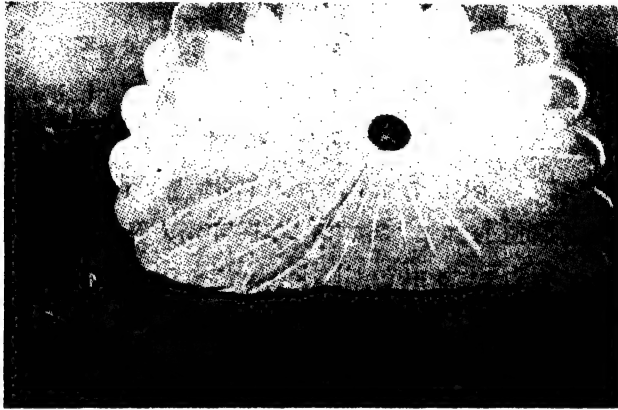


সৈন্তবাহী মেন হইতে নিরাপদে মাটিতে নামিয়া একদল জার্মান প্যারাসুট সৈন্ত
একটি মেশিনগানের কলকজা টিক করিতেছে

সোভিয়েট রাশিয়ার আদর্শে অনু-প্রাণিত হইয়া ১৯৩৫ খৃষ্টাব্দেই জার্মানী প্যারাসুট বাহিনীর শিক্ষা আরম্ভ করিয়া দেয়। হিটলারের অভ্যুদয়ের দুই বৎসর পরে—এই ১৯৩৫ খৃষ্টাব্দেই “সেনাপতি

গোয়েরিং বাহিনী” আখ্যায় জার্মানীতে প্রথমে শিক্ষিত প্যারাসুট বাহিনী গঠিত হয়। ইহারা নূতন নূতন কৌশল উদ্ভাবনে সচেষ্ট ও সফলকাম হয়। প্যারাসুট বাহিনীর মূল নীতিই হইল বিশিষ্ট কৌশল অবলম্বন পূর্বক

ভীক্ষ সাধারণবুদ্ধির ব্যবহারে খুব দ্রুত ভীতিবিহীন চমক উৎপাদিত করা। প্যারাসুট বিলম্বিত আরোহীকে অপরিহার্য রূপে আঘাত বাঁচাইয়া মাটিতে নামিবার কৌশল শিক্ষা করিতে হয়—বিশেষতঃ যখন সে সমরোপকরণ লইয়া প্যারাসুটে নামিতে থাকে তখন তাহার পক্ষে এই বিষয়ে অবহিত হওয়া অধিকতর প্রয়োজন। শত্রুরাজ্যে অবতরণ করিবার পর তাহার কর্তব্য হইল রেলপথগুলি নষ্ট করিবার ব্যবস্থা করা। যদি তাহাদের প্রধান সৈন্যবাহিনীর অগ্রগতিতে বাধাদানকারী কোনও ব্যবস্থা থাকে তাহাও যাহাতে ধ্বংস হয় সেদিকেও তাহাকে সচেতন থাকিতে হয়। এই কার্য্য করিবার জন্য যাহারা বিশেষ রূপে আদিষ্ট হয় তাহারা বিক্ষোভক সহ নামে। ইহাদের সহিত যে সমস্ত অস্ত্র, পোষাক, পরিচ্ছদ ও অন্যান্য সমর সজ্জার থাকে তাহা যতদূর সম্ভব হান্ধা করিয়া প্রস্তুত করা হইয়া থাকে। সাধারণতঃ একটি অটোমেটিক রাইফেল,



যাহাতে সঙ্গী প্যারাসুটসৈন্যের সহিত ধাক্কা না লাগে, সেইজন্য
বিপজ্জনকভাবে প্যারাসুট হইতে অবতরণ। টিকমত মাটিতে
না নামিলে হাড় ভাঙিয়া যাওয়ার সম্ভাবনা

ভাঁজ করা যায় এমন একটি সাইকেল (folding cycle) একটি বেতারযন্ত্রপাতি, একটি দূরবীণ, বেশ কিছুটা খাদ্যসামগ্রী এবং শত্রুরাজ্যের অধিবাসীরা যেরূপ পরিচ্ছদ ব্যবহার করে, সেইরূপ একপ্রস্থ পরিচ্ছদ সহ প্যারাসুট হইতে অবতরণ করা হয়। এইরূপ সৈন্যের পক্ষে সর্বাপেক্ষা প্রয়োজনীয় কৌশল হইল একান্ত স্বাভাবিক ভাবে এমন করিয়া শত্রুপক্ষীয় দেশবাসীর সহিত মিশিয়া যাওয়া যাহাতে সে যে শত্রুপক্ষের তাহা যেন ধুপাক্ষরেও কেহ সন্দেহ করিতে না পারে। ইংলণ্ডের স্বরাষ্ট্র বিভাগের দেশরক্ষা সচিবের বক্তৃতায় এই নান্দ্রী হুঃসাহসিক সৈন্যদল—যাহাদিগকে “পঞ্চম বাহিনী” বলিয়া অভিহিত করা হইয়াছে—যাহাতে সাধারণকে বিভ্রান্ত করিয়া কোনও প্রকার অনর্থ সৃষ্টি করিতে না পারে সে বিষয়ে দেশবাসীকে পূর্বাহ্নেই সতর্ক করিয়া দেওয়া হইয়াছে। বর্তমান প্রবন্ধে যে সমস্ত চিত্র সন্নিবেশিত হইল তাহা হইতে এই দুর্জয় নান্দ্রী প্যারাসুট বাহিনী, তাহাদের অবতরণ-কৌশল, সমর-নৈপুণ্য এবং তাহাদের একান্ত হুঃসাহসিকতা স্পষ্ট একটি মোটামুটি ধারণা জন্মিবে।



চলন্তিকা

‘সম্বন্ধ’

যুদ্ধের ব্যাপারটা বড় গোলমালে হইয়া দাঁড়াইতেছে।

হিটলার বলিয়াছেন ১৫ই আগস্টের মধ্যে তিনি যুদ্ধ শেষ করিবেন। চার্চিল বলিতেছেন যুদ্ধ আরও দুই তিন বৎসর চালাইবেন। সংবাদ যতদূর পাই, জার্মানি ইংলণ্ডের দিকে

ছোট খাট অভিযান চালাইতেছে। ইংল্যাণ্ড তাহাকে বাধা দিয়াই ক্লান্ত হইতেছে।

কিন্তু জল গড়াইতেছে কোন দিকে? জার্মানি ১৬ই আগস্ট অস্ত্রত্যাগ করিবে। ইংল্যাণ্ড তাহার পর আক্রমণ করিবে, এবং দুই বৎসর বা until victory যুদ্ধ করিবে। মধ্যের এই ক’টা দিন ঠুঁকঠাক করিয়া চালাইয়া দিতে পারিলেই জয় সুনিশ্চিত। সেই সুযোগের জন্য ইংল্যাণ্ড দিন গণিতেছে।

* * * * *

আমাদের পক্ষ হইতে কিন্তু যুদ্ধ চলাই ভাল। যুদ্ধে আমরা লাভবান হইতেছি।

কিছুদিন আগের কথা, দিল্লী ব্রডকাষ্ট সেন্টার হইতে Adarkar সাহেব একটি বক্তৃতা দিয়াছিলেন। তাহার বক্তব্য ছিল, যুদ্ধের বাজারে মাল বেচিয়া সকলেই বড়লোক হয়, এবারেও হইতেছে। জাপান ও রুশিয়া লাল হইয়া গেল, আমেরিকাও টকটকে হইয়া উঠিতেছে। আমরাই বা পিছনে পড়িয়া থাকি কেন? যুদ্ধরত জাতিকে আমাদের মাল সরবরাহ করিতে হইবে, তাহা হইলেই war profits খাইয়া আমরা কাঁপিয়া উঠিতে পারিব।

কথাটা তখন বিশ্বাস করি নাই। ভাবিয়াছি, কিই বা ছাই আমাদের আছে যে বেচিয়া বড়লোক হইব? থাকার মধ্যে ছিল ভরি-কয়েক সোনারূপা, তাহাও তো বছরদিন বেচিয়া খাইয়াছি।

কিন্তু এখন দেখিতেছি আমারই ভুল। সকলে আমার মত মূর্থ নয়, ব্যবসা যাহাদের করিবার তাহার ঠিক করিয়া গিয়াছে, war profits এর ধমকে সকলেরই পকেট inflated হইয়া গিয়াছে। বাজারে আনি ছ’আনি সিকি প্রভৃতি ছোটলোক-মুদ্রা দূরে থাক, টাকারও ব্যবহার কমিয়া গিয়াছে। দশটাকার নোটের নিচে আমরা কারবার করি না, নেহাৎ যাহারা গরীব ভিক্ষুক তাহারা পাঁচটাকার নোট ভাঙাইতে চায়।

* * * * *

চিরকাল যাহারা পয়সার কাঙাল, যে দেশে ঐচ্ছিক পুণ্যকর্ম আত্মপূজনের দক্ষিণা এক আনা, সর্বোচ্চ মুদ্রার দাম চৌষট্টি পয়সা, দরিদ্র-বিদায়ের পুণ্য বিকায় প্রতি ইউনিট এক পাই দরে, যে দেশের মানুষ জিশ টাকার চাকুরির জন্য প্রাণপাত করে এবং চার আনা পয়সা ধার পাইলে মনে করে মান বাঁচিল,

সেইখানে অকস্মাৎ মানুষের পকেটে ভারী ভারী নোট ছাড়া পয়সার দেখা পাওয়া যাইতেছে না, আধ পয়সার পান বা এক পয়সার কচুশাক কিনিয়া আমরা হেলাভরে একটা দশ টাকার নোট বাহির করিয়া দিতেছি—ইহার পরেও আর চাহিবার কী থাকিতে পারে।

আমরা বড়লোক হইয়াছি। কথায় কথায়, খুচরা পয়সা পকেটে নাই বলিয়া আস্ত একটা দশটাকার নোট বাহির করিয়া দেওয়া—ইহার মধ্যে একটা বিরাট অভিজাত্যের আনন্দ আছে। কণ্ডাক্টর যদি ভাঙানি নাই বলিয়া ট্রাম হইতে নামাইয়াও দেয়, তাহাতেও সে আনন্দ ক্ষুণ্ণ হওয়ার কোন কারণ নাই।

* * * * *

যাঁহারা জন্ম অভিজাত নন তাঁহাদের কথাটা বুঝাইয়া দিতেছি।

মনে করুন ট্রামে চড়িয়া কলেজ স্ট্রীটে চলিয়াছেন। সম্মুখের সীটে একটি বেশ ফিটফাট তরুণী- তরুণী চেহারার মেয়ে বসিয়া আছে। তাহার চোখে চশমা এবং হাতে বই আছে, সঙ্গে দাদা বা সিঁথিতে সিঁদুর নাই।

কণ্ডাক্টর ভাড়া লইতে আসিল। তখন দেখা গেল মেয়েটি তাহার পাস্টি ভুলে ফেলিয়া আসিয়াছে। সে করুণ দৃষ্টিতে আপনার দিকে তাকাইল। আপনি নিজেও সাগ্রহ দৃষ্টিতে তাহার দিকে এবং কণ্ডাক্টরের দিকে তাকাইলেন। আপনার পকেটে পয়সা আছে। এবং সে পয়সা কণ্ডাক্টরকে দিতেও আপনার ইচ্ছা করিতেছে।

আপনি একটা আনি কণ্ডাক্টরকে দিতে পারেন। ছপুরবেলা হইলে তিনটা পয়সা দিলেও হয়। কিন্তু মাত্র একটা আনি কণ্ডাক্টরের হাতে দিতে আপনার লজ্জা করিবে। তাহার চেয়ে যদি একটা আস্ত টাকা বাহির করিয়া দিতে পারেন, এবং ফেরৎ সওয়া পনেরো আনা পয়সা না-গণিয়াই ঝনাৎ করিয়া মনিব্যাগে ঢালিয়া ফেলিতে পারেন, আপনার মনটা একটু খুসি খুসি লাগিবে।

কিংবা ধরুন, যদি আপনার কপাল খুব ভাল হয়, মেয়েটি মুখ ফুটিয়াই আপনার কাছে পয়সা ধার চাহিল। হুঁ আনা বা চার আনা পয়সা তাহাকে দিলেই কাজ চলিয়া যায়। কিন্তু গণিয়া গণিয়া ঘোলটা পয়সা তাহার হাতে দিতে কেমন কেমন লাগে। আস্ত একটা টাকা দিতে পারিলে আনন্দ অনেক বেশি। টাকাটা অনাবশ্যক হইলেও। মেয়েটিও যদি অভিজাত হয়, কখনও চার আনা পয়সা ধার চাহিবে না। বলিবে, একটা টাকা আমাকে দিতে পারেন?

এখন সেই সঙ্কীর্ণ যদি দেখেন, আপনার মনিব্যাগে তিন টাকার সিকি হুঁ আনি এবং দেড় টাকার তামার পয়সা আছে, আস্ত টাকা একটিও নাই, আপনার মনটা খিঁচড়াইয়া যায় না কি? ইহারই নাম অভিজাত্য।

এই অভিজাত্য ট্রামে ও রাস্তায়, বাড়িতে ও সিনেমায়, সর্বত্রই জাগিয়া থাকে। ট্রামে বাসে যখন পাশের সীটে তিনটি তরুণী কলেজে চলিয়াছে, ব্যাগে পয়সা থাকিলেও কণ্ডাক্টরকে টাকা বাহির করিয়া দিতে ইচ্ছা করে, ব্যাগে তিনটা টাকা থাকিলে বাছিয়া চক্চকে পঞ্চম-জর্জ-মার্ক টাকাটা বাহির করিয়া দিতে ইচ্ছা করে। জানি, সে টাকার চাকচিক্য মেয়েরা চাহিয়া দেখিবে না, তাহার মধুর ঠুংকার কান পাতিয়া শুনিবে না। তবুও দিই। কণ্ডাক্টরের কাছে হয়তো রেজকি নাই—ওভারক্যারেড্ হইয়া দূরে মিনিয়া হাঁটিয়া গন্তব্যস্থানে ফিরি, তবুও মানসিক হীনতা স্বীকার করিয়া তিনটা তামার পয়সা বা একটা কালো রাণীমার্ক টাকা বাহির করিয়া দিই না। ইহারই নাম অভিজাত্য।

* * * * *

ইহাতে খরচ নাই ; আনির বদলে টাকা বাহির করিয়া দিলে ট্রামের ভাড়া অধিক লাগে না । কিন্তু হতভাগ্য দরিদ্র জাতি আমরা—এটুকু মানসিক বিলাসের সুযোগও আমরা পাই না । মিড্-ডে ফ্রেন্সার হিসাব করিয়া চৌদ্দটি পয়সা পকেটে লইয়া যেখানে কলেজে যাত্রা করিতে হয়, সেখানে সহযাত্রীগণকে দেখাইয়া টাকা বাহির করিবার অবসর কোথায় ?

তবুও উহারই মধ্যে যতদূর সাধ্য আমরা করি, খুচরা পয়সা ছ'টি পকেটে রাখিয়া ছ'আনিটিই প্রথম যাত্রায় বাহির করিয়া দিই । আভিজাত্যের এই প্রকাশ যেমন ক্ষীণ, তেমনই মর্মান্তিক করুণ ।

*

*

*

*

হউক ছ'দিনের জন্ত, যুদ্ধের কল্যাণে সেই দুঃখ আমাদের ঘুচিয়াছে । আমরা আর খুচরা পয়সা তো পয়সা, রূপার টাকাও লোকের সামনে বাহির করিতেছি না । পয়সা দিতে গেলেই আমরা নোট বাহির করিয়া দিই, এ সংবাদ মোড়ের পানওয়ালীটাও জানিয়া গিয়াছে ।

অগর্ ফির্দোস বরুয়ে জমীনস্ত্,

ওয়া হমীনস্ত্, ওয়া হমীনস্ত্, ওয়া হমীনস্ত্ ॥

*

*

*

*

গৌরব-ভোগের এহেন মাহেন্দ্রক্ষণে পাছে কেহ খুচরা টাকাকড়ির মালিক বলিয়া পরিচয় দিয়া জাতির সম্মান-চেতনাকে আহত করে, এই ভয়ে গবর্নমেন্ট পর্যন্ত সতর্ক হইয়া উঠিয়াছেন । শত সমৃদ্ধির মধ্যেও মানুষের অভ্যাসগত হীনমতি বাঁচিয়া থাকে, তাহাকে দূর করিবার জন্ত তাঁহার যথাসাধ্য চেষ্টা করিতেছেন । কেহ যদি আবশ্যকের অতিরিক্ত রূপার টাকা জমাইতে চায়, সেই অ-সভ্যোচিত মনোবৃত্তির জন্ত পুলিশ তাহাকে ধরিয়া জেলে পুরিবে এইরূপ ব্যবস্থাও হইয়া গিয়াছে ।

*

*

*

*

তবুও স্বভাব যায় না । এই দিনেও মুখ হীনপ্রকৃতি মানুষের দল নোট ভাঙাইয়া খুচরা টাকা লইবার জন্ত কারেন্সি অফিসের দুয়ারে ধরনা দিতেছে, ইহার চেয়ে গ্রানিকর সংবাদ আর কিছু হইতে পারিত না । ভগবান তাহাদের বড়লোক করিয়া দিয়াছেন, সে সৌভাগ্য তাহাদের পেটে সহিতেছে না, পোলাওকে জল ঢালিয়া পান্ডভাত করিয়া খাইতে না পারিলে এই স্বভাব-কাঙালীরা তৃপ্ত হয় না । চক্ষে দেখি নাই, শুনিতেছি সার্জেন্টরা গুঁতাইয়াও তাহাদের ভিড় ভাঙিতে পারে না, এমনই নাকি তাহাদের অন্ধ সত্যগ্রহ । গবর্নমেন্ট ঠিকই করিতেছেন—যে শিশু দুধের স্বাদ বোঝে না তাহাকে ঝিনুক ঠাসিয়াই খাওয়াইতে হয় । কিন্তু আমার মনে হইতেছে, সার্জেন্টের কর্ম নয় । সার্জেন্টের গুঁতায়ও আভিজাত্য আছে, সেটা সাহেবের গুঁতা । তাহা খাইয়া ইহার লজ্জিত হইবে না, খালি খবরের কাগজে নাম ও ফটো ছাপাইয়া বিখ্যাত হইবার ফিকির দেখিবে, গবর্নমেন্টরও বদনাম করিবে । কাণ্ডজ্ঞানহীন ও দূরদৃষ্টিরহিত খবরের কাগজওয়ালারা ইহাদের সেই রিঅ্যাক্শনারি কাণ্ডকারখানাকে সাহায্য করিবে । ইতিমধ্যেই করিতেছে মনে হয়, না হইলে সংবাদ আমার কান পর্যন্ত পৌঁছাইত না । জাতির প্রগতির পথে এই তাত্ত্ব-মুজ্রালোভীরা প্রচণ্ড বাধা । সার্জেন্টের বদলে ইহাদের মধ্যে বাঁড় ছাড়িয়া দেওয়া উচিত, তাহার গুঁতা খাইলে তবে যদি ইহাদের বুদ্ধি ঘটে আসে ।

*

*

*

*

এই পর্যন্ত লিখিয়াছিলাম; ইচ্ছা ছিল প্রস্তাবটা গবর্নমেন্টের কাছে পাঠাইয়া দিব।

কিন্তু বিধি বাদ সাধিলেন। আচম্বিতে সংবাদ রটিয়া গেল, গবর্নমেন্ট ইহাদের ক্রন্দনে বিচলিত হইয়াছেন। এক টাকার নোট বাজারে বাহির হইয়াছে।

*

*

*

*

বাহির যখন হইয়াছে, তাকে ঠেকাইতে পারিব না। বর্জন করিয়া চলিব এরূপ সংকল্পও করিয়া লাভ নাই—মুখের মেলায় বাস করিলে বাধ্য হইয়াই তাহাদের মতে চলিতে হয়। এক টাকার নোট legal tender লইতে আপত্তি করিয়া পার পাইব না। এবং অপরের কাছে সে নোট যদি গ্রহণ করি, তাহা আবার মানুষকে দিতেও আপত্তি করিতে পারিব না—করিলে নিজেরই ইতরতা প্রমাণ পায়।

*

*

*

তবুও এই নোট সম্বন্ধে শঙ্কিত হইতেছি।

কাগজে লিখিয়াছিল, “গত মহাযুদ্ধের সময় যে আকারে এক টাকার নোট বাহির করা হইয়াছিল, বর্তমান নোটের আকার তদপেক্ষা ক্ষুদ্রতর হইবে।” মহাযুদ্ধের সময়ের নোটের মাপ ছিল, যতদূর মনে পড়ে, ৪ ইঞ্চি × ২½ ইঞ্চি। এই মাপ যদি ঠিক হয় তবে তাহার মোট আয়তন ছিল ৯ বর্গ ইঞ্চি। নূতন নোটের আকার হইয়াছে ৩½ ইঞ্চি × ২½ ইঞ্চি। মোট আয়তন ৮¾ বর্গ ইঞ্চি। তাহা হইলে মহাযুদ্ধের নোটের তুলনায় ইহার আয়তন ১১ বর্গ ইঞ্চি কম হইল। মহাযুদ্ধের সময় নোটে টাকায় এক আনা পর্যন্ত বাটা হইয়াছিল। বাটাতে নোটের উপরে মানুষের আস্থার অভাব বুঝায়। এবারের নোট ছোট; সেই অনুপাতে যদি মানুষের আস্থাও টাকা প্রতি ১১ বর্গ ইঞ্চি করিয়া কম হইয়া পড়ে, বিস্মিত হইবার কিছুই থাকিবে না।

*

*

*

*

একমাত্র ভরসা, সেই পত্রিকাই আশ্বাস দিয়াছে, “পরে সুবিধামত নোটের আকার বড় করা হইবে।” আমি বলি, সেটা ‘পরে সুবিধামত’ না হইয়া এখনই করা উচিত। ‘সুবিধা’ অপেক্ষা প্রয়োজনের তাগিদ বড়। রূপার টাকার বদলে কাগজের টাকা দেখিলেই মুখের দেশের মুখেরা ঘাবড়াইয়া যায়—তাহার উপরে যদি আবার ‘গবর্নমেন্টের বুঝি কাগজও ফুরাইয়া গিয়াছে’ এই রকম একটা ধারণা তাহাদের মনে হয়, পরে সামলানো কঠিন হইবে। মহম্মদ বিন্ তুঘলককে এই মুখেরাই ডুবায়াছিল।

*

*

*

*

একশো টাকার নোট বড় করার ফলে লোকের মন কিছুটা শান্ত হইয়াছে; একটাকার নোট আরও দরিদ্র এবং সংখ্যাধিক শ্রেণীর হাতে ফিরিবে, অতএব একটাকার নোট আরও বড় করিয়া ছাপা উচিত। ডিমাই বা ডবলক্রাউন ফুলপেজী করিয়া ছাপিলেও দোষ নাই। অন্ধ বিশ্বাস লইয়া যেখানে কারবার, সেখানে আয়োজন যত বড় করা যায়, বিশ্বাস-উদ্বেকের ভরসাও ততই বাড়িয়া যায়।

*

*

*

*

আর একটি কথা। কথাটি বলিতে সঙ্কুচিত হইতেছি, তবুও বলিতে হইতেছে—হিতাকাজীই যদি হই, প্রিয়ভাবী হইবার চেষ্টায় মৌনী হইব না।

কথাটি হইতেছে, নূতন করিয়া যদি নোট ছাপানোই হয়, তাহাতে যেন বর্তমান রাজার মুখ অঙ্কিত থাকে। কেন একথা বলিলাম, তাহার কারণ বলি।

টাকার উপরে রাজার মুখ আঁকা হয়, অনেক কারণে। যে রাজার আদেশে টাকা চলিত হইল তাহার মুখই টাকায় আঁকিয়া দেওয়া হয়, যেন লোকে বুঝিতে পারে এই টাকা চলিতেছে কাহার কথায়। ইহাতে তাহারা টাকার উপরে আস্থা পায়, রাজারও বিজ্ঞাপন হয়, দেশের লোকে তাঁহাকে চিনিতে শিখে।

পঞ্চম জর্জ অতি ভাল রাজা ছিলেন। কিন্তু ষষ্ঠ জর্জও তো মন্দ রাজা নন। তবে তাঁহার মুখ ছাপিতে আপত্তি বা সন্দেহ কিসের? বরং এই যুদ্ধের মধ্যে তাঁহার মুখই তো বেশি করিয়া তুলিয়া ধরা দরকার দেশের লোকের সম্মুখে। তাহা না ধরিলে লোকেও নিন্দা করে, শত্রুরাও ছিদ্র আবিষ্কারের সুযোগ পায়।

* * * *

বলিলে যদি অপরাধ না হয় তবে বলিব, ইতি মধ্যেই ভারত সরকারের কারেন্সি বিভাগ একটি মারাত্মক ভুল করিয়াছেন। সম্রাট ষষ্ঠ জর্জের মুখ ও নাম লইয়া পয়সা বাহির হইয়াছে, আনি দু'আনি সিকি ও আধুলি বাহির হইয়াছে। টাকা বাহির হয় নাই। অথচ টাকাই এদেশের সরকারি ও সর্বোচ্চ মুদ্রা। টাকাই legal tender। তাহার উপরে যদি তাঁহার নাম না থাকে, তবে দেশের legal tender বলিয়া সেটা চলে কোন্ সুবাদে? রিজার্ভ ব্যাঙ্ক অবশ্য নোটের উপরে তাঁহার ছবি দিয়াছেন। কিন্তু সে নোট legal tender নয়—representative money মাত্র।

* * * *

জার্মানিতে যদি এমন কাণ্ড হইত, বলিতাম হিটলারের inferiority complex হইয়াছে; রেজকিতে নাম ছাপিলেও গোটা-টাকায় নাম ছাপিতে তাঁহার সাহস হইতেছে না। এ ক্ষেত্রে সেরূপ কথা বলিতে পারি না, বলিতে চাহিও না। আমরা জানি টাকায় আমাদের রাজার নাম ছাপিলে আমরা আশ্চর্য হইব না, খুসিই হইব। কিন্তু অপরকে যে কথা আমরা বলিতে পারিতাম, সে কথা আমাদের রাজাকে অপর বলিতে পারে এমন ছিদ্র কারেন্সি কর্তৃপক্ষ নির্মাণ করিতেছেন কেন?

* * * *

যুদ্ধের বাজারে রূপার টাকা তৈরি করিয়া বাজারের প্রয়োজন মিটানো সহজ নয় এবং সে চেষ্টা করাও সম্ভব নয়। গত মহাযুদ্ধে তাহার বিপদ আমরা দেখিয়াছি। নোটই ছাপানো হউক, কিন্তু তাহাতে যেন বর্তমান রাজার ছবি থাকে। সমর-মত্ত জাতির মনে উৎসাহ সঞ্চার করিতে হয়; যাহার জন্ত সে প্রাণ দিতে যাইতেছে তাঁহার মূর্তি তাহার চক্ষের সম্মুখে তুলিয়া ধরিতে হয়। সে জিনিষের moral effect অনেক।

* * * *

শেষ কথা, যুদ্ধের কল্যাণে পকেটের টাকা আমাদের বাড়িয়াছে; এবং ক্রমে আরও বাড়িবে। কিন্তু সেই অর্থবৃদ্ধির গর্বে ক্ষীণ যেন আমরা না হই। মহাযুদ্ধের সময় জার্মানিতে তাহাই হইয়াছিল—হঠাৎ অজস্র কাঁচা টাকা হাতে পাইয়া জার্মানদের মুণ্ড ঘুরিয়া গেল—এক মার্কেট জিনিষ যেটা ছিল সেইটা কিনিতে তাহারা একমুঠা একশো মার্কেট নোট বাহির করিয়া দিতে লাগিল। এই উড়নচণ্ডী অভ্যাসের ফলিলা মিটাইতে গিয়াই দেশ নিঃশব্দ হইয়া গেল, শেষ পর্যন্ত বিপ্লব ঘটিল, কাইজার পলাইয়া আত্মরক্ষা করিলেন।

ভারতেও নোট ছাপা হইবে, কিন্তু সে নোট যেন প্রয়োজনের অতিরিক্ত হইয়া আমাদের মস্তিষ্কে উষ্ণ না করে, এক টাকার জিনিষ বাবুগিরি দেখাইয়া দশ টাকায় কিনিবার হুঁশ্চিন্তা আমাদের না দেয়।



সম্পাদকীয়

দ্বিতীয় মহাসমর

দ্বিতীয় মহাসমরের বর্তমান অধ্যায়ে বিশেষ করিয়া উল্লেখ করিবার মতন কিছু ঘটে নাই। ক্লাণ্ডসের যুদ্ধ ও ফ্রান্সের পরাজয় এখন পুরাতন সংবাদ। যাহাদের ইচ্ছা ছিল যে ঐ জাতীয় রোমাঞ্চকর ব্যাপার অনবরত ঘটিতে থাকুক, যাহাতে বেশ তর্ক আলোচনা ইত্যাদি করিয়া সময়টা সুখে কাটাইতে পারা যায়, তাহাদের সহিত বিধাতা চাতুরী করিয়াছেন। মনোমত সংবাদের অভাবে তাহারা যথেষ্ট নিরুৎসাহ ও ভয়োত্তম।

তবে শুনিতেছি যে আগামী ১৫ই আগষ্ট নাগাদ বড় গোছের কিছু একটা ব্যাপার ঘটিতে পারে। অবশ্য কি যে ঘটিবে এবং তাহার ফলাফল কিরূপ তাহা জানা নাই তবে দিনটি আসিতে আর বেশী বিলম্ব নাই। সুতরাং ১৫ই আগষ্ট শীঘ্র শীঘ্র আসিয়া সকলের উৎকণ্ঠার অবসান করিলে ভাল হয়।

জাপান গভর্নমেন্টের পদত্যাগ : এসিয়াতে গোলমালের সূত্রপাত

পশ্চিমে যুদ্ধের খবর এখন বিশেষ না থাকিলেও এসিয়াতে উপদ্রবের পূর্বলক্ষণ দেখা দিয়াছে। জাপানে প্রধান মন্ত্রী আরিটার মন্ত্রীসভা পদত্যাগ করিয়াছেন এবং সেই স্থলে প্রিন্স্ কোনোয়ে নতুন মন্ত্রীসভা গঠিত করিয়াছেন। পুরাতন মন্ত্রীরা যুদ্ধ ব্যাপারে যথেষ্ট উৎসাহ দেখান নাই; উপস্থিত এই বিষয়ে আরও মনোযোগ দিয়া যাহাতে জাপান এই অবকাশে নিজেদের কিছু সুবিধা করিয়া লইতে পারে, তাহাই সম্ভবতঃ এই পরিবর্তনের উদ্দেশ্য।

জাপানী মাধ্যম ছোট হইলেও, বৃদ্ধিতে ছোট নয়। নিজেদের সুবিধা করিয়া লইবার এত বড় একটা সুযোগ আবার কবে মিলিবে কে জানে? সুতরাং তাহারা এখন গোলমাল বাধাইবার নানাপ্রকার অজুহাত আশ্বেষণে ব্যস্ত। ইংরেজের সহিত ছোটখাট দুই একটা বিরোধ, সম্ভবতঃ জাপান গভর্নমেন্টের ইচ্ছানুসারেই, ঘটিয়া গেছে। এখন কতটা অবধি ক্ষতি ইংরাজ সহ্য করিতে বাধ্য হইবে, তাহাই বোধ হয় জাপান গভর্নমেন্ট পরীক্ষা করিতে ব্যস্ত।

মহাত্মা গান্ধী ও ব্রিটিশ গভর্নমেন্ট

সম্প্রতি মহাত্মা গান্ধী ব্রিটিশ গভর্নমেন্টের সহিত যে আলাপ আলোচনা করিতেছিলেন তাহার বড় করুণ পরিণতি দাঁড়াইয়া গেছে। তিনি ইংরাজকে রণে ক্ষান্ত হইবার জন্য একটি আবেদন জানান, কারণ

তঁাহার বিশ্বাস যে অহিংসনীতি পালন করিয়া ইংরাজ সৈন্য অস্ত্র ত্যাগ করিলেই শত্রুপক্ষ ভীষণ লজ্জা পাইবে এবং অমৃতপ্ত হইয়া যুদ্ধ স্থগিত করিবে। ফলে এই জটিল ব্যাপারটির একটি সুন্দর ও সহজ মীমাংসা হইয়া যাইবে।

ইংরাজ জাতির রসবোধ আছে বলিয়া যে কিংবদন্তী আছে তাহার প্রমাণ পাইলাম। তাঁহারা যথোচিত গান্ধীর্ষ্যের সহিত মহাত্মা গান্ধীকে জানাইয়াছেন যে প্রস্তাবটি অতি যত্ন সহকারে ভাবিয়া দেখা হইয়াছে; ইহা সুপ্রস্তাব সন্দেহ নাই, কিন্তু সামান্য একটু অসুবিধা থাকিয়া যাওয়াতে তঁাহারা ইহাকে কার্য্যে পরিণত করিতে পারিলেন না। সে জন্য তঁাহারা দুঃখিত।

দুঃখিত যে শুধু ইংরাজ তাহাই নয়, আমরাও দুঃখিত। কারণ প্রস্তাবটি কার্য্যে পরিণত করিলে তামাসা দেখিবার যে সুযোগ মিলিত তাহা হইতে আমরা বঞ্চিত হইলাম।

কংগ্রেস ও অহিংসনীতি

বহু আলাপ আলোচনা ও তর্ক বিতর্কের পর কংগ্রেস ওয়ার্কিং কমিটির রায় বাহির হইয়াছে। রামগড়ে কংগ্রেস যাহা বলিয়াছেন দিল্লীতে ঠিক তাহাই বলা হইল কি না এবং দিল্লীতে যাহা বলিলেন পুণাতে আবার তাহা বলা হইল কি না, এই সিদ্ধান্ত করিতে করিতে অনেক সময় লাগিয়া গেল। সুদীর্ঘ প্রস্তাবগুলির সংক্ষেপে যে সরল অর্থ দাঁড়ায় তাহার মধ্যে একটি বিষয় 'সোনার পাথর বাটি'র মতন বোধ হইল। বিষয়টি কংগ্রেসের অহিংস নীতি লইয়া।

ওয়ার্কিং কমিটি স্থির করিয়াছেন যে কংগ্রেস কখনো কখনো অহিংস নীতি পালন করিবেন এবং কখনো কখনো তাহা করিবেন না। অর্থাৎ সাধারণতঃ অহিংস থাকিলেও কোনও কোনও বিষয়ে—যথা শত্রু ভারতবর্ষ আক্রমণ করিলে—আর কংগ্রেস অহিংস থাকিতে পারিবেন না। ভাগাভাগির এমন সুন্দর ব্যবস্থা আর কখনো দেখি নাই—বিশেষ যাহাদের পক্ষে হিংস ও অহিংস থাকা একই কথা।

ইসলামিয়া কলেজ : ছাত্রদের সহিত বিরোধ

ইসলামিয়া কলেজ প্রাঙ্গণে ছাত্রদের সহিত পুলিশের সংঘর্ষের ফলে কয়েকটি হিন্দু ও মুসলমান ছাত্র আহত হইয়াছে। এই ব্যাপারে বাংলার মন্ত্রীমণ্ডলী অনেক প্রকারে দুঃখ ও অনুতাপ প্রকাশ করিয়াছেন—অবশ্য সরকারী বিবৃতি পড়িলে মনে হয় যে এই শোক প্রকাশ ইসলামিয়া কলেজের মুসলমান ছাত্র আহত হইয়াছে বলিয়াই, অন্য কাহারও জন্য নহে।

যাহা হউক উহা আমাদের আলোচনার বিষয় নহে। আমরা দেখিয়াছি যে বাংলার মন্ত্রীমণ্ডলী বড় বিব্রত হইয়া পড়িয়াছেন। অদূরে ছেলেকে ধরিয়া প্রহার করিলে পিতার যে দুঃখবস্থা হয়, দুর্ভাগ্যবশতঃ তঁাহাদের তাহাই হইয়াছে।

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক সম্পাদিত

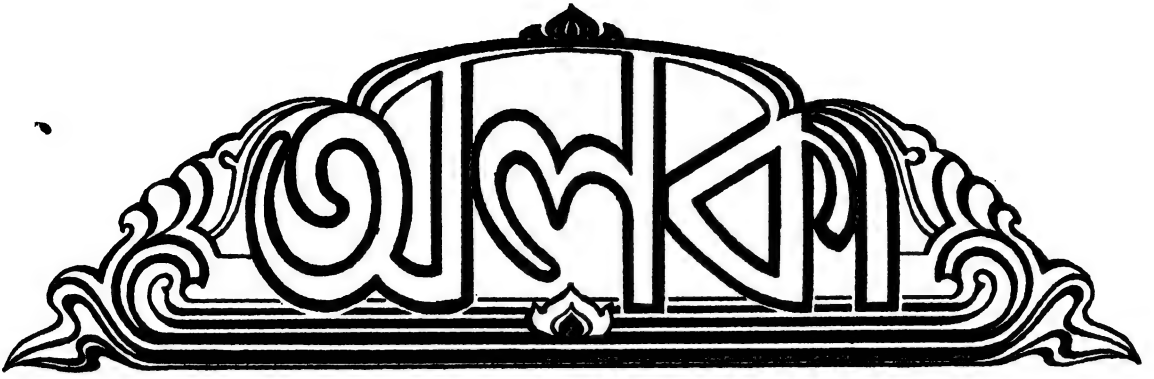
ত্রিফল প্রিন্টিং ওয়ার্কস্, ২৫৯নং আপার চিংপুর রোড, কলিকাতা হইতে শ্রীপ্রমথনাথ মাস্তা কর্তৃক মুদ্রিত

ও ৩৬১ এল্‌গিন রোড হইতে শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক প্রকাশিত।



ঋণিক বসন্ত

শিল্পী- শ্রীমান বন্দোপাধ্যায়



দ্বিতীয় বর্ষ

ভাদ্র, ১৩৪৭

{ ১২শ সংখ্যা

প্রাচীন ভারতে স্ত্রীশিক্ষার আদর্শ

অধ্যাপক প্রমথনাথ সরকার

অতি প্রাচীন কাল হইতেই ভারতবর্ষে নারীজাতির সর্বোচ্চ উন্নতির যে পরিচয় পাওয়া যায়, বিশ্ব-সভ্যতার ইতিহাসে সত্যি তাহা অতুলনীয়। উচ্চশিক্ষার ক্ষেত্রে পুরুষ অপেক্ষা নারীর সংখ্যা বর্তমান যুগেও অনেক কম, পূর্বকালে অবশ্য আরও কম ছিল। কিন্তু বিজ্ঞানচর্চায় ও সাহিত্য রচনায় বৈদিক ও ঐতিহাসিক যুগের বিদ্বৎসমূহ দেশের শ্রেষ্ঠ পণ্ডিত ও কবি-সমাজে মর্যাদার আসন লাভ করিয়াছিলেন। বশিষ্ঠ, গৌতম, বিশ্বামিত্র প্রভৃতি ঋষিদের রচিত বেদমন্ত্রের মধ্যে বাক্য, অপালা, বিশ্ববারা প্রভৃতি মনস্বিনী মহিলাগণের রচিত গাথা ও প্রাচীনতম বেদসংহিতায় দেখিতে পাওয়া যায়। বৈদিক যুগে বালিকাদেরও উপনয়নের রীতি ছিল,—ঋষি বালকদের ছায় তাহারাও উপবীত ধারণ করিয়া বিজ্ঞানভ্যাস ও ব্রহ্মচর্য পালন করিত। তন্মধ্যে কয়েকজন কালক্রমে শাস্ত্রচর্চায় খ্যাতিলাভ করিয়া অধ্যাপনা ব্রতাবলম্বন করিতেন, তাঁহাদের নাম হইত—আচার্য্য বা উপাধ্যায়। তিন চারি হাজার বৎসর পূর্বে ভারতের আশ্রমে তপোবনে মধ্যে মধ্যে এই অপূর্ব দৃশ্য দেখা যাইত; তৎকালে বা তৎপরে—বর্তমান শতাব্দীর পূর্বে বিশ্ব-জগতের আর কোথাও এইরূপ কল্পনাও কেহ করে নাই। পরবর্তী কালে ভারতেও স্ত্রীশিক্ষার এই উচ্চাদর্শ বিলুপ্ত হইয়াছিল, বিশাল সংস্কৃত সাহিত্যের কোথাও ইহার উল্লেখমাত্র নাই। বৈদিক যুগ অবশ্য মাক্তাতারও পূর্ববর্তী,—সে যুগের স্মৃতি ও কল্পনা সংস্কৃত সাহিত্যে একান্তই দুর্লভ। আধুনিক কালে নৃতত্ত্ব, ভাষাতত্ত্ব ও পুরাতত্ত্ব বিজ্ঞানের নবীন আলোকে প্রাচীন কালের যে সকল বিস্মৃত কাহিনী আবিষ্কৃত হইতেছে, সাহিত্যের উপাদানরূপে তাহার মূল্য যথেষ্ট। কিন্তু এ পর্যন্ত অতি অল্প লেখকই এদিকে দৃষ্টিপাত করিয়াছেন।

প্রাচীন ভারতের মহিলা কবি ও বিদ্বৎসমূহের কীর্তিকথা বহুদিন হইতেই বঙ্গভাষায় প্রচারিত হইতেছে। মহামহোপাধ্যায় হরপ্রসাদ শাস্ত্রীর ‘জয়ন্তী-মহিলা’, মহিলাল পদোপাধ্যায়ের ‘ভারতীয় বিদ্বৎ’,

হরিদেব শাস্ত্রীর ‘প্রাচীন ভারতের শিক্ষিতা মহিলা’ যোগেন্দ্রনাথ গুপ্তের ‘ভারত মহিলা’ ও ডক্টর যতীন্দ্রবিমল চৌধুরীর ‘সংস্কৃত সাহিত্যে মহিলা কবি’ এই প্রসঙ্গে বিশেষ উল্লেখযোগ্য।

বঙ্কের উপেক্ষিত কবি স্বর্গীয় শশাঙ্কমোহন সেন তাঁহার ‘সাবিত্রী’ নাটকে বৈদিক তপোবনের একটি সুন্দর চিত্র অঙ্কন করিয়াছেন। গৌতমের তপোবনে সত্যবান্ সুব্রত প্রভৃতি মহর্ষির শিষ্য ছিলেন, তাঁর ছিলেন সাবিত্রীর সখী আচার্য্যা পার্শ্বতী ব্রতচারিণী তপস্বিনীরূপে তিনি বালক বালিকাগণকে বিছাদান করিতেন। সাবিত্রীর সহিত কথোপকথনেই আচার্য্যা পার্শ্বতীর পরিচয় পরিষ্কৃত হইয়াছে—

(সাবিত্রী, প্রথম অঙ্ক, পঞ্চম দৃশ্য)

সাবিত্রী। দেবি, ভাবিতেছি আমি কশ্ম-মুখরিত
বিস্তৃত সংসার মাঝে, এই তোমাদের
জীর্ণ পর্ণশালাগুলি কোথা পায় স্থান !
হৃদয় নিভৃতানন্দ এই তপোবন !
সংসার মরুভূ-বক্ষে অমৃত-নিবারণ !
হেথা হতে অনুদিন শিরার প্রবাহে
বহিছে জ্ঞানের স্রোত সমস্ত ভারতে !
তোমরা জগদগুরু—উর্ধ্বে দেবতার
রয়েছে গুরুর স্থান—গোপনে গোপনে
বিস্তারি অমৃত হস্ত, ফণীন্দ্র মতন
ধরিয়াছ ধরণীরে অধঃপাত হ’তে !
নিশিদিন প্রতি কার্য্যে তোমাদেরি পানে
চেয়ে আছে সমস্ত ভারত ; চলিতেছে
অঙ্গুলি-সঙ্কেত-বশে, কলের মতন
একটি বিশাল জাতি ! যেন একাধারে
হৃদয় মস্তিষ্ক দুই স্থিত ভারতের !

পার্বতী। অপূর্ব এ কথা শুভে, নৃপকণ্ঠ্যমুখে।

সাবিত্রী। দেবি ! ক্ষম প্রগলভতা, জানি আমি,
দাসী হতে বড় তুমি প্রবয়সী নহ।
এইভাবে কাটাইবে কাল ? আসিবে না
সংসারের পথে ?

পার্বতী। রাজপুত্রি, দূর-গত তাহা।

কহি শুন পূর্বকথা মম।

জনক ছিলেন মম সাগ্নিক ভ্রাত্মক।

এই স্থানে দেহ ভস্ম করি’ হোমানলে

পেয়েছেন মোক্ষ। চিত্ত-আরোহণ-কালে

কহিলেন পিতা মোরে—“মাগো, এ জগতে
 একমাত্র ধর্ম আছে, তাহা লোকহিত ।
 আমি পারি নাই যাহা, সাধিবি মা তুই ।”
 বহুদিন ভাবিলাম, কি করিতে পারি
 একাকী অবলা আমি ! পিতার আদেশ
 জলিতে লাগিল বুকে চিতাবহি মত !
 বহু বিচিন্তিয়া, শেষে লইয়াছি এই
 অধ্যাপন-ব্রত ; বসি' সংসারের প্রান্তে
 একপে কাটাব বলি, স্বল্প এ জীবন
 স্ব-ইচ্ছায় করিয়াছি স্থির ।

সাবিত্রী । (সাবেগে)—নাহি জানি
 ইহা হতে শ্রেষ্ঠ পথ কি আছে সংসারে !
 দেবী, আমি সন্ন্যাসের সমর্থিনী নহি ।
 ঋষিরা সন্ন্যাসী নহে । নিরখি যখন,
 এই ছায়াশিশিরিত তরুপুরী তলে,
 হবির্গন্ধপূত বায়ে, পুত্র দারা লয়ে,
 স্বল্প সুখে স্বল্পাহারে, নিত্য গ্রানিহীন
 মানব জীবন কিসে বিকশি' উঠিছে
 অধ্যয়নে অধ্যাপনে ! নিরখি যখন
 এই স্থানে আসি দেবি, এই পুঞ্জীভূত
 অনন্ত গ্রন্থের রাশি—বিলাস-বিরাগী
 শত লক্ষ জীবনের জীবন্ত প্রতিভা,
 অক্ষুণ্ণ সর্বের বরী, মধু অশরীরী !
 হৃদয়-শোণিত-ক্ষয়ে নিভৃত নিলীন
 অন্বেষণ গবেষণা ! তখন নিজেরে
 কত ক্ষুদ্র, হয় বলি' করি অমুভব ।
 মনে হয়, সুখ নহে, সুখের ছলনা
 রাজ্য ধন । এই ছায়া-নিভৃত কাননে,
 বিশ্ব বীণাস্বরসঙ্গে সঙ্গতি সাধনে,
 একপে বহে না কেন মানব জীবন !

মনের মানুষ

শ্রীরামেন্দু দত্ত

তরুণ কিশোর স্বপন দেখিল,—মানস-প্রতিমা তা'র
নব-বধূটির মুরতি ধরিয়া পরাইল ফুলহার !
মধুর আশার মুরতি তাহার সুধার ভাঙ কাঁথে
কল্পলোকের জুয়ার ধরিয়া হাতছানি দিয়া ডাকে !

* * * *

তারপর তা'র আসিল সুদিন, এই ত সেদিন হায় !
টোপরে ঢেলীতে আলো-নহবতে বিজলী ঝলক প্রায় !
যা'রে একান্তে লভিবে বলিয়া আশা অনন্ত ল'য়ে
কবি ও কিশোর যুগে বিভোর ছিল বিচ্ছেদ স'য়ে ।
তা'র আগমনে যৌবন-বনে বিহগ কুজিতে গিয়া
কি কারণে যেন ফিরে এল হেন রুদ্ধ কণ্ঠ নিয়া ?
আকাশ-কুসুম মিলালো আকাশে, বাতাসে মিলালো আশা—
কল্পলোকের জুয়ারে পড়িল আগল সর্বনাশা !
বনিতা তাহার, মানসীর ছবি প্রেমের কবিতা নহে
মানবীর মত পৃথিবীর কথা গল্প করিয়া কহে !
ছোট সুখ-দুখে ওঠে হেসে-কঁদে, হিংসা করিতে জানে—
পয়সা-কড়ির হিসাব করিয়া অঙ্ক মিলায়ে আনে !
চাঁদের আলোর মাতাল হ'বার কারণ পায় না খুঁজে—
“চয়নিকা” হ'তে মিঠা লাগে তা'র নিজাটি চোখ বুজে !
পুরী তা'র কাছে নোংরা সহর, উড়ে-মেড়াদের দেশ
দার্জিলিঙের পথে ঘোরা অধু যাচিয়' বরণ ক্রেশ !

* * * *

স্বপন-বিভোর তরুণ কিশোর সরিয়া বাইতে চায়
নগরে নগরে জুয়ারে জুয়ারে ঘোরে বাউলের প্রায় !
মনের মিতার খোঁজ করে, তা'র দুখে ভেঙ্গে পড়ে বুক
খোঁজে একখানি ফুলের মতন হাসিভরা কচি মুখ !
চোখে যা'র র'বে বিজলী ঝলক, পলকোচ্ছল মন
রাসে ও কুলনে হোলীর মিলনে রচিবে বৃন্দাবন !

স্বচ্ছলিলা সরোবর-তীরে ফুটিলে কমল-দল
 বিভোল কবিরে মুগ্ধ করিবে সঙ্গীতে অবিরল !
 শারদ নিশায় ধরণী যখন যাবে জ্যোৎস্নায় ভেসে
 বাউল কবির একতারাটির নিকটে রহিবে ঘেসে !
 মন তাঁর যবে উন্নয়ন র'বে স্বপন-লোকের পারে
 স্বপনপুরীর রাজকুমারীর মতন দেখাবে তা'রে !
 সেই রূপসীর, সেই মানসীর, সেই খুশীভরা ছবি
 কবিতার চর পাঠায়ে পাঠায়ে খোঁজ ক'রে ফেরে কবি !



সহযাত্রিনী

শ্রীমণীন্দ্রলাল বসু

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

রাত বারটা বেজে গেছে।

বাংলার শতশ্রামল নিক্ত অব্যাহিত মাঠ ছাড়িয়ে ট্রেন ছুটে চলেছে ছোটনাগপুরের রক্তবর্ণ রুদ্ধ তরঙ্গায়িত প্রান্তর দিয়ে। কোথাও গিরিসঙ্কুল সর্পিণ পথ, কোথাও শাল বনের ঘন অন্ধকার, কোথাও গভীর খাদের তলে গিরি-নিব্বরিণীর রক্তত ধারা তমিস্রপুঞ্জ বিদ্যুৎমত মত।

তার ভরা আকাশ বলমল করছে, যেন ঘননীল শাড়ি ভরে হীরার চুমকি। চারিদিকে অপূর্ণ স্তব্ধতা, তন্ত্রাহারা নিশীথিনী বাক্যহারা বসে; এ গভীর নৈঃশব্দ্য ট্রেনের একটানা শব্দ একঘেয়ে কর্কশ সুরের মত লাগছে।

সবিস্ময়ে শিপ্রা উঠে বসল। মুগ্ধ হয়ে চেয়ে রইল আলোছায়া খচিত রাত্রির দিকে।

আসানলোল পার হতে প্রান্তিতে শিপ্রা একটু ঘুমিয়ে পড়েছিল। যখন হঠাৎ ঘুম ভাঙল, দেখে, শূন্য প্রান্তরের মধ্যে ট্রেন দাঁড়িয়ে আছে, অদূরে বনের গভীর অন্ধকার, অতিকায় দাবানলের মত কালো ছোট পাহাড়গুলি গুম হয়ে বসে, যেন রূপকথার দৈত্যপুরী, স্তব্ধ রাত্রির জ্যোৎস্না ধম্ধম্ করছে।

তার ভয় করতে লাগল। এ কোন অজানা জায়গায় সে একা!

গাড়ী অন্ধকার। চাঁদের স্নান আলোয় সব অন্ধুট রহস্যময়।

লম্বা কেবিন ট্রাকের ওপর ঘুমন্ত গণেশের মুখে চাঁদের আলোর আভা। গণেশের মস্তপানরক্তিম শ্রান্ত মুখ তার বড় ভাল লাগল। আশঙ্ক হয়ে সে উঠে বসল। পথে মোটরকারে ছুঁটনা, চলন্ত টেণে লাফিয়ে ওঠা, তার সব মনে পড়ল।

গাড়ীটি সে ভাল করে দেখলে।

আসানলোলে গ্রেগরি অল্প গাড়ীতে চলে যাওয়াতে সে গ্রেগরির রিভার্ড করা বার্ষিটি দখল করেছে। তার

ওপরের বার্থে বিরিক্ষির নাসিকান্বনি শোনা যাচ্ছে। সামনের বেঞ্চে সন্ন্যাসী এককোণে অচঞ্চল বসে, তিনি ঘুমোচ্ছেন না ধ্যান করছেন বোঝা যাচ্ছে না। তাঁর ওপরের বার্থে রাধাকান্ত কোটপ্যান্ট পরেই শুয়ে পড়েছে। পাশের লম্বা বেঞ্চার এক কোণে কল্যাণ বসে ঝিমোচ্ছে; আর এক কোণে দেবপ্রিয় অর্দ্ধশায়িত ভাবে, ঘুমোচ্ছে কি ভাবছে, বোঝা যাচ্ছে না, মনে হচ্ছে, ঘুমের মধ্যে শব্দে মাঝে তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে চাইছে; তাদের ওপরে কনক মস্তপানঘন নিদ্রায় স্থির।

ধীরে গাড়ী চলতে লাগল। শিপ্রার চোখে আর ঘুম এল না। আর ঘুমোতে ইচ্ছা করল না। এ স্তব্ধ রাত্রি, এ রহস্যময় গিরিভূমি, এ গতিবেগ, এ অন্ধকার গাড়ীতে ঘুমন্ত অজানা যাত্রীদের আবছায়া, তার বড় ভাল লাগল। মুগ্ধনেত্রে সে বাহিরে চেয়ে রইল; অন্তরে সে এক অপূর্ণ শান্তি অনুভব করল। তবে চঞ্চল আশ্রয়হীন কামনাতপ্ত অনিশ্চিত জীবনে সে কখনও ওরূপ শান্তি অনুভব করেনি।

গণেশের ঘুম-ভরা শান্ত মুখের দিকে সে একবার চাইলে। চাঁদের আলো সে মুখ থেকে সরে গেছে। কিন্তু সে আলো তার চোখে একি মায়ার অঞ্জন লাগিয়ে দিল। ধীরে উঠে সে গণেশের মাথার বালিশটা ঠিক করে দিল। ইচ্ছা করলে, গণেশকে চুম্বন করে।

মৃদু দীর্ঘনিশ্বাস ফেলে শিপ্রা আবার বসল। বড় নিক্ত চাঁদের আলো, যেন আর্দ্রজলসিক্ত।

শিপ্রার মন ভারী হয়ে এল।

অন্ধকার গিরিবন্ধ দিয়ে ট্রেন সশব্দে উঠে চলেছে। গাড়ী অন্ধকার হয়ে এল। জানলা ফেলে সে শুয়ে পড়ল। তার আবার কেমন ভয় করছে।

সিঁহুরের মত রাঙা লালমাটি ছোট কালো পাহাড়ের সারি, শালবন, এ সব দেখলে তার মায়ের কথা মনে পড়ে

যায়। ছোটনাগপুরের একটি ছোট জায়গায় তার মায়ের জীবনের শেষের দিনগুলিতে সে প্রাণপণে মায়ের সেবা করেছিল। কিন্তু বাঁচাতে পারেনি।

মা যে বাঁচেনি তাতে সে দুঃখিত হয় নি। তাঁর দুঃখের জীবন যে শীঘ্র শেষ হয়েছে, সে তার ভাগ্য। যে স্নন্দরী তরুণী প্রেমের মোহে খঞ্জ স্বামীর গৃহ ত্যাগ করে বাহির হয়েছিল, জীবনে সে শুধু প্রতারণা, লাঞ্ছনা, সুখ-মরীচিকার সন্ধানে ঘুরে সংসার মরুভূমির তাপে ক্লিষ্ট দগ্ধ হয়ে গেল মৃত্যু ত তাহার বন্ধু।

মায়ের কথা ভাবলে, মায়ের উপর তার যেমন রাগ হয়, ঘৃণাও হয়, তেমনি করুণাও হয়।

তার জীবন যেন মায়ের জীবনের পুনরাবৃত্তি না হয়। সে অনেক জিনিষ ঠেকে শিখেছে। এ জীবন-যুদ্ধে সে একা। পুরুষ তাকে করুণা করবে না, ভালও বাসবে না, তার যোগ্যতা দেখে পুরস্কার দেবে। এ নারী বনাম পুরুষ যুদ্ধে প্রেমের কথা ভাববে না, জীবনে প্রেমের স্থান নেই।

তবু, ভালবাসতে ইচ্ছে করে, ভালবাসা পেতে ইচ্ছা করে। ভালবাসার অভিনয় অনেক দেখেছে, অনেক করেছে। সত্যি ভালবাসা কি জানতে ইচ্ছে করে।

শিপ্রা আবার উঠে বসল। জানলার কাচ ফেলে দিলে।

বাহিরে রাত্রি বড় নির্জন, বড় শূন্য

বহুদিন পরে দুঃখিনী মায়ের কথা মনে হল কেন?

মায়ের কথা ভাবতে ইচ্ছে করে না। স্বপ্নজাল বুনতে ইচ্ছে করে।

গণেশ যদি তাকে বিবাহের প্রস্তাব করে, তার আপত্তি নেই। অভিনেত্রী-জীবন সে সম্পূর্ণরূপে ত্যাগ করবে না। গণেশ হয়ত রাজী হবে।

কিন্তু গণেশ তাকে বিবাহ করবে কেন? সে গণেশের নিকট ক্ষণিকের সখ, হয়ত ক্ষণিকের মোহ।

এ সব চিন্তা তার মনেও কখনও হয় নি। সে কি গণেশকে ভাল বেসেছে? বোধ হয় এই প্রেমের আরম্ভ। এ দুর্বলতা জয় করতে হবে।

তুমি, কঁাদছো কেন মা?

সন্ন্যাসীর কণ্ঠস্বরে শিপ্রা চমকে উঠল।

—আমি কঁাদছি? না?

—তবে, চোখে জল কেন?

চোখে আঙ্গুল দিয়ে শিপ্রা দেখলে, চোখ দিয়ে জল ঝরেছে। কি একটা ব্যথা বুক ঠেলে উঠে বাহির হতে চায়।

ক্লান্ত হয়ে সে সন্ন্যাসীর দিকে চাইল। লোকটা কি এতক্ষণ জেগে তার দিকে চেয়ে বসেছিল নাকি! গণেশকে যে সে আদর করেছে, তা বোধ হয় দেখেছে

—আমি ভেবেছিলুম, আগনি ঘুমোচ্ছেন।

—সবাই যখন ঘুমায়, তুমি কি তখন কঁাদো?

—দেখুন, আপনি সন্ন্যাসী, আমাদের কান্নার কি বুঝবেন, কি জানবেন?

—কান্নার সাগর পার না হলে, অমৃতের সন্ধান পাওয়া যায় না—আমাদেরও কি কম কঁাদতে হয়?

—দেখুন, ও সব বড় বড় কথা বুঝি না।

—তুমি ত একজন প্রসিদ্ধা অভিনেত্রী, অনেক বড় বড় বই অভিনয় করেছ।

—সে মুখস্থ করে

—না বুঝে?

—লোকে কি বই দেখতে আসে না বই বুঝতে আসে? দেখতে আসে আমাদের ছলাকলা।

শিপ্রা রেগে উঠেছে। শিপ্রার ক্ষুব্ধ দীপ্ত স্বর শুনে প্রেমদাস দাঁড়িয়ে উঠলেন। অবাক হয়ে চাইলেন। যেন, পূর্বজন্ম হতে এক কিশোরীর কণ্ঠস্বর তাঁর কানে ভেসে এল।

—দেখুন, কঁাদলেই যদি অমৃতের স্বাদ পাওয়া যেত, তাহলে মায়ের জীবনে অমৃত উল্লে পড়ত।

—তোমার মা, কে তিনি?

—আপনার জানবার কিছু দরকার নেই; তিনি বেঁচেও নেই।

শিপ্রা চুপ করে বসল। মায়ের কথা না তুলেই হত। প্রেমদাস তার নিকটে এগিয়ে এসেছেন; তাঁর মুখ কঠিন রুক্ষ হয়ে উঠেছে, চোখে অস্বাভাবিক তীব্র দীপ্তি।

ভয়ে শিপ্রা সরে বসল। বুঝি সে চিৎকার করে ওঠে।

এ ত প্রেমদাস সন্ন্যাসীর কল্যাণময় স্নিগ্ধ দৃষ্টি নয়, এ

কোন কাপালিকের প্রলয়ঙ্কর অগ্নিগর্ভ দৃষ্টি, চক্ষুতারকা হতে সম্মোহনী তীব্র জ্যোতি বিচ্ছুরিত।

ভীতা হরিণীর মত শিপ্রা চাইলে। হাতের সোনার চুড়িগুলি কঙ্কণের সঙ্গে আঘাত করে বন্বন্ব শব্দে বেজে উঠল।

আত্মসম্বরণ করে সন্ন্যাসী নিজের বেঞ্চে এসে বসলেন। তাঁর মুখ কালো হয়ে এল শ্রাবণের মেঘ-ভরা আকাশের মত; চোখে জ্বালাময় দৃষ্টি।

বিদ্যুৎ-বিদীর্ণ কৃষ্ণ মেঘপুঞ্জ হতে জলধারার মত দুই চোখ দিয়ে অশ্রু নিঃশব্দে ঝরে পড়তে লাগল।

ভীত বিম্বিত ভাবে শিপ্রা সন্ন্যাসীর দিকে চেয়ে রইল।

বাহিরের শুকু তারাভরা রাত্রির চেয়ে এ সন্ন্যাসী আশ্চর্য্যকর।

মন্ত্রচালিতের মত শিপ্রা উঠে প্রেমদাসের পাশে বসল।

—আপনি কঁাদছেন কেন?

—সন্ন্যাসী কেন কঁাদে বুঝতে পারবে কি?

—কখনও কোন সন্ন্যাসীকে কঁাদতে দেখিনি। সংসারের দুঃখ কান্না এড়াবার জন্তই ত লোকে সন্ন্যাসী হয়।

—ভগবান তাঁর নিজের ভার যাকে দিতে চান তাঁকে তিনি করেন সন্ন্যাসী। তার মত দুঃখী কে?

—আপনি দুঃখী?

—তোমার মায়ের কথা ভেবে তোমারও যেমন দুঃখ হচ্ছে, আমারও তার চেয়ে কম দুঃখ হচ্ছে না।

—আমার মাকে আপনি জানতেন?

—জানতুম বৈ কি। তখন তোমার মায়ের নাম মৃণালিনী ছিল না, তখন ছিল ‘উষারানী’। সে আমাদের গ্রামের মেয়ে। পাশের গ্রামেই বিয়ে হয়েছিল। মনে পড়ে, বিয়ে হবার কয়েকদিন পরেই সে একা চলে এসেছিল। বলেছিলুম, স্বামী খোঁড়া তা কি হয়েছে। বলেছিল নিজে এক খোঁড়া কাল মেয়েকে বিয়ে করুন তারপর বলবেন। তোমার মায়ের সে জীবনের কথা তুমি কিছু জানো।

—জানবার ইচ্ছেও নেই। আচ্ছা আপনি কি বরাহনগরে কখনও এসেছেন?

—হু’ তিনবার গেছি বোধ হয়।

—অস্পষ্ট মনে পড়ে, একজন সন্ন্যাসী আসতেন, তাঁকে দেখে বড় ভয় করত,—আগুন জালিয়ে তিনি কি সব করতেন।

—তখন আমি তান্ত্রিক ছিলাম।

—আপনিই কি তাহলে আমার বাবাকে—

প্রেমদাস উত্তেজিত ভাবে বাধা দিয়ে বলেন, তোমার বাবাকে লোকে যত খারাপ বলে, তিনি তত খারাপ ছিলেন না। শোন তাহলে—

শোবার জাম্বগা থাকলেও কল্যাণ শোয়নি। বেঞ্চার কোণে বালিশে ঠেসান দিয়ে অর্দ্ধশায়িতভাবে সে যিমোচ্ছিল। ট্রেনে তার ভাল ঘুম হয় না। তাছাড়া, প্রতি স্টেশনে সরোজিনীর একবার খোঁজ করা দরকার।

বহুদিন পর অত্যধিক মদ খেয়ে তার মাথা ঝিম ঝিম করছিল। ট্রেনের গতির সঙ্গে ছলতে ছলতে তন্ময় ঘোরে বিচিত্র স্বপ্ন দেখতে দেখতে যেতে তার বড় ভাল লাগছিল। অল্পমাত্রা তার স্বপ্নলতার অপরূপ পুষ্প ফুটিয়ে তুলছে।

কস্তা-পেড়ে ডুরে শাড়ীর আঁচল কোমরে জড়ান, অর্ধেক বিনানো চুল পিঠে দুবুছে, দুই-মি-ভরা চোখ নাচছে ভ্রমরের মত, আমবাগানে ছুটোছুটি, ঢিল ছোঁড়া, লুকোচুরি চলেছে, চক্কা বালিকার মুখ কামরাঙ্গার মত রাঙা।

ভাস্কর নদী কানায় কানায় ভরা, আকাশে মেঘ ও রৌদ্রের খেলা। ভাঙা ঘাটের পাথরে কিশোরী বসেছে নদী জলে পা ডুবিয়ে, অস্থির করতে চায় খরস্রোতের টান। সবুজ রঙের শাড়ীর প্রান্ত গৈরিক জলে পড়েছে, যেন একটা কচি কলাপাতা জলে ভাসছে। নয়নে বিদ্যুদ্ভামলীলা নেই, স্থির তারকায় স্বপ্ন-কচ্ছল মাখান; সাদা পাল-তোলা নৌকার মত মন ভেসে চলেছে কোন অজানা দেশে।

ধরের সামনে ছোট ছাদ। কয়েকটি ছোট কুলের টবে বাগান করবার লখ মেটানো। পথের প্রান্তে

কৃষ্ণচূড়া গাছে আশ্বিন লেগেছে, সপ্তমীর স্নিগ্ধ চাঁদ উঠেছে
মিস্ত্রিরদের বাড়ীর ছাদের আড়ালে। তলায় অন্ধকারময়
আঁকা বাঁকা সরু গলি নির্জন, দুর্গ-প্রাকারের খাদের মত।
ছোট ছাদে তরুণী একা পায়চারি করছে, আপন মনে
গুণগুণ করে গান করছে, এলোচুল মেলে দিয়েছে চাঁদের
আলোয়। মায়াময় কৃষ্ণতারকার কিসের প্রতীক!
অন্ধকার গলি আলো করে কোন্ রাজপুত্র আসবে?

এ কে এল? এ ত সোনার ঘোড়ায় চড়ে স্বপ্নের
রাজপুত্র নয়। মাথায় মণি-জালা সর্পের মত সূচালো
বনেট-ওয়ারা মোটরকারে এল যন্ত্ররাজের দানব অহুচর;
সে তার বৃহৎ পুরীতে বন্দি করি রাখল।

দূরে নদীজলে সূর্যের আলো বক্ বক্ করে, চাঁদের
আলো মায়াজাল রচনা করে। বৃহৎ বাগানের মধ্যে
প্রাচীন প্রাসাদ, জনবিরল, স্তব্ধ। রঙীন শাড়ী পরে
একাকিনী নারী ঘুরে বেড়ায়, বিছানা হতে বারান্দায়,
বারান্দা হতে ছাদে, ছাদ হতে সিঁড়িতে; সিঁড়ির ধাপে
শ্রান্ত হয়ে বসে পড়ে। বাহিরে পূর্ণিমা রাত্রি ধুম্ ধুম্
করে, বায়ু-কম্পিত আশ্রবনের ছায়া কাশো চক্ষের সম্মুখে
দোলে, গজদন্ত-স্তম্ভ আনন শুক চামেলি গুল্মের মত।
জ্যোৎস্না-বিহ্বলা নিম্ভক নিম্নীর্ণিনীর কানে কানে কোন
অন্ধকার কোণে বসে সে নারী চুপে চুপে বলে, আমি যে
কি বন্দি তুমি জান না!

অন্ধকার রাতে তারার আলোয় সে নারী এলোচুলে
একা ছাদে দাঁড়ায় সপ্তর্ষিমণ্ডলের দিকে চেয়ে; হীরার
চুল জল্ জল্ করে জমাট অশ্রুবিন্দুর মত। সে অহুভব
করে, সে বন্দি নয়, সে যাত্রিণী; অসীম অন্তরীক্ষ
তরে আলোর পথিকেরা ছুটে চলেছে, জগৎ-জোড়া
প্রাণধারার সঙ্গে সে-ও চলতে চায়, হৃদয়ের পেয়লা তরে
পান করতে চায় প্রাণের সুখা, বেহ মন দিয়ে অহুভব
করতে চায় অসীম প্রাণের ছন্দ, উল্লাস। এমন স্তম্ভর
দেহ কেন রোগ-জীবাণু-ক্রিষ্ট হয়?

কেন এমন হয়?

হুঃস্বপ্নপীড়িত নিদ্রিতের মত আর্জুনাদ করে কল্যাণ
জ্যেগে উঠল। বুকে বেন কে চেপে বসেছে, চোখ
চাইতে পারছে না। চিন্তার অসংলগ্ন স্তম্ভগুলি জোট
বেধে যাচ্ছে।

বক্—বক্—বক্—বক্—কেন এমন হয়—কি বন্দি
তুমি জান না—বক্—বক্—বক্—বক্—

জোর করে কল্যাণ উঠে দাঁড়াল। বৈশীকণ দাঁড়াতে
পারল না, ট্রেন যেন বড় জোরে ছলে চলেছে। জানলা
দিয়ে দেখা যাচ্ছে, দূরে পর্বত শ্রেণীর মসীরেখা ধূসর
অধরে। স্মৃতিত চক্ষে সে চেয়ে রইল।

বহুদিন পরে অহুপমাকে দেখে কল্যাণের হৃদয়ে যে
চঞ্চলতা জ্যেগেছিল, সে তৃপ্তিত তপ্ত চাকল্য সে শাস্ত
করতে চেয়েছিল, অবিশ্রাম কথা কয়ে, অত্যধিক পান
করে, আপনাকে ভুলিয়ে।

কিন্তু মধ্যরাত্রে যখন স্মৃতির বাঁধ ভেঙে চিন্তার বেড়া
ভাসিয়ে বজ্রাধারার মত সে বেদনাময় চাকল্য দেহমনে
উদ্বেল হয়ে উঠল, কোনরূপ বাধা দিতে কল্যাণের ইচ্ছা
বা শক্তি রইল না।

তবু সে ভাবতে লাগল; অহুপমাকে বুঝিয়ে বলতে
হবে, জীবনে আপোষ করে চলা দরকার; যতই
অহুযোগ করবে ততই অশান্তি। এখন যদি সে কিছুক্ষণ
অহুপমার সঙ্গে কথা কহিতে পারত; শুধু কথা কওয়া;
কিছুক্ষণ নয়, সারারাত ধরে কথা কওয়া, মাঝে মাঝে
চুপ করে পাশাপাশি বসে থাকি, আবার কথা কওয়া।
তাইলে তার মন শান্ত হত।

অহুপমাকে সে সত্যি কোনদিন ভালবাসে নি।
একথা অহুপমা জানে। অহুপমাকে সত্যি যদি ভাল-
বাসত, তাকে এমন করে ফেলে বিলেত চলে যেতে
পারত না।

অহুপমার রূপ লাভ্য তাকে মুগ্ধ করেছে। তার
সুঠাম তনুর ভঙ্গী, বর্ণের অপূর্ণ স্তম্ভতা, কৃষ্ণ নয়নের অকৃত
জ্যোতি, এ যেন কোন অপূর্ণ প্রাণের রহস্য নিকেতন।
গভীর অন্ধকার রাতে হঠাৎ চাঁদ উঠল যেমন চারিদিক
আলোকময় অপরূপ হয়, তেমনি অহুপমা যেখানে আসে,
চারিদিক আলো হয়ে ওঠে। জগদীশও এই রূপে মুগ্ধ
নারী সৌন্দর্যের আভার অন্ধ হয়েছে। এ রূপের মায়া
অবগুণ্ঠন খুলে সত্যিকার অহুপমাকে কল্যাণ জানতে চায়।
তার অন্তরের কামনা, প্রাণের রহস্যকে বুঝতে চায়।

কল্যাণ দাঁড়িয়ে উঠল। চলন্ত গাড়ীতে সে পায়চারি
করলে। আবার চুপ করে বসলে।

একটি তরুণীর মুখছবির অস্পষ্ট রেখা তার চোখের সামনে ভেসে উঠল। রেখাগুলি অস্পষ্ট, রঙ হালকা বলেই কল্পনার নানা রঙে ছবিটি ভরে দিতে পারা যায়। তরুণী যাত্রিনী কি একা বসে চেয়ে আছে দিগন্তের দিকে। সাহসিকার অন্তরে যে শঙ্কা, চক্ষে প্রতীক্ষা!

সে তরুণী মূর্তি সৌন্দর্য্যে মুগ্ধ করে না, অজানা পথে আহ্বান করে। বলে, এসো, চলো আমার সাথে। তার কালো চোখের দীপ্ত দৃষ্টি প্রদীপশিখার মত আলো করে নিয়ে যাবে পথ।

মুগ্ধতার মধ্যে শান্তি, তৃপ্তি আছে, কিন্তু এ বাসনা বেদনাময় বুকের রক্ত চলে ওঠে।

আর ঘুম হবে না। রাত্রির আলো-অন্ধকারের দিকে কল্যাণ চেয়ে ভাবতে লাগল।

মালতীর গাড়ীতে আসানসোলেও কেউ উঠলে না।

সময় বলে, এবার শোবার ব্যবস্থা করা যাক। সারাদিন বড় ঘুরেছি। আর গাড়ীতে কোন পুলিশ নেই দেখলুম।

মালতী বলে, তুমি ওই বেঞ্চিতে শুয়ে পড়, এই চাঁদের আর বালিশ নাও।

—তুমিও ঘুমিয়ে নাও। অকারণে রাত জাগা অন্তর। আর যদি কবিত্ব করতে চাও, আলো নিভিয়ে দাও, চাঁদের আলোর দিকে চেয়ে বসে থাক।

—অকারণে রাত জাগছি না। ঘুম আসছে না বলেই জাগছি।

গাড়ীর আলো নিভিয়ে দিতেই চাঁদের মুহূ আলো গাড়ীর বেঞ্চে এসে পড়ল।

সময় শুয়ে পড়ল না। জানলার কাছে এসে রলল।

—দেখ, কি সুন্দর রাত!

—আচ্ছা, তোমার ম্যান কি? সত্যিই ইয়োরোপে যাবে?

—নিশ্চয়ই যাব। যদিও পাসপোর্ট নেই, টাকাও নেই।

—আচ্ছা কত টাকা লাগে যেতে। চার পাঁচ শ টাকার হবে।

—খুব।

—তাহলে আমি ঠিক করে ফেলুম—

কি? কি ঠিক করলে?

—কথাটা শুনে তুমি হাসবে।

—না, কমরেড বলে, আমি হাসব না। তবে চাঁদের আলোর দিকে চেয়ে যা ঠিক করা যায়, দিনের আদৌর তা সব সময়ে ঠিক থাকে না—চাঁদের আলোর একটা মোহিনী শক্তি আছে।

—না, চাঁদের আলোর সঙ্গে কোন সম্বন্ধ নেই। আমি ঠিক করেছিলুম, যদি আসানসোলে কেউ আমাদের গাড়ীতে ওঠে, তাহলে হবে না, তোমায় বলব না; আর যদি আসানসোলে কেউ না ওঠে, তাহলে তোমায় বলব।

—তাহলে সেরী না করে বলে ফেল।

—আমার প্রস্তাবটা হচ্ছে—

মালতী হঠাৎ চুপ করলে। দূরে কোন কয়লার খনিতে আগুন জ্বলছে, সেই দিকে চেয়ে রইল।

—বিধা না করে প্রস্তাবটা করে ফেলো। বিবাহের প্রস্তাব ছাড়া যে কোন শুনতে রাজী আছি।

—দেখ, তুমি সব বিষয়ে পরিহাস কোরো না। আর আমি বিবাহ করব না, তুমি জান।

—কি করে জানব! আজ ত তোমার কাছে শুনলুম।

—তুমি গিরিয়ালি শুনবে কি না?

—নিশ্চয় শুনব, আমি উদ্গ্রীব হয়ে আছি।

—আমি তোমার সঙ্গে ইয়োরোপে যেতে চাই। আমার সঙ্গে যা গমনা আছে, তা বেচলে পাঁচ শ' টাকা হবে; আর ইয়োরোপ গিয়ে পড়লে দাদা নিশ্চয় টাকা পাঠাবেন—

—প্রস্তাবটা খুবই ভাল।

—ভাল যানে? তুমি আমার সাহায্য করবে কি না?

—অর্থাৎ আমার সঙ্গে যেতে চাও। কিন্তু যদি পাসপোর্ট জোগাড় করতে না পারি, আমাকে হয়ত কোন বিদেশী কাহাজে খালাসী লেজে বা লুকিয়ে যেতে হবে।

—পাসপোর্ট জোগাড় করা কি শক্ত।

—পুলিশ ত আমার দেবে না; আর চাইতে গেলে

ধরা পড়তে পারি। হুতরাং অন্য কোন লোকের
পাসপোর্ট চুরি করতে হবে।

—চুরি!

—শুধু চুরি নয়, তার ফটোর মত সাজও করতে হবে।
হুতরাং আমার সঙ্গে যেতে হলে, দরকার হলে তোমাকে
অন্য সাজ পরতে হবে।

—অর্থাৎ পুরুষ সাজতে হবে। তুমি আমার ভয়
দেখাচ্ছ।

—আমি সত্যি কথা বলছি।

—আচ্ছা, সময়, তুমি কি সত্যিই ক্যুনিষ্ট।

—এ প্রশ্ন কেন কয়েকটা? এ সব আলোচনা থাক।
তার চেয়ে, চেয়ে দেখ কি হুতর রাত। একটা গান গাও
ওনি।

—সত্যি বলছি, ইরোরোপ দেখতে আমার বড়
ইচ্ছে।

স্বাধীন দেশ দেখতে, স্বাধীন জাতের নরনারীরা কি
ভাবে থাকে, সেখানে রাষ্ট্র, সমাজব্যবস্থা নিয়ে কত
পরীক্ষা পরিকল্পনা চলেছে—দেখতে ইচ্ছে করে।

—কিন্তু তাদের দেখতে চোখের দেখা নয়; প্রাণ
দিয়ে তাদের দেখতে হয়, রক্তপাত করে তাদের শিখতে
হয়—সত্যি তুমি যাবে?

—দেখ, সাহস করে ত বেরিয়ে পড়েছি।

—তোমার সাহসের প্রশংসা করি। বোম্বেতে গিয়ে
ঠিক করা যাবে।

—কেন?

—বোম্বেতে যদি কোন সৎপাত্র না মেলে বিলেতে
গিয়ে তার সন্ধান হবে।

—তোমায় বার বার বলুম না—

—তুমি শতবার বলতে পার, কিন্তু শেষ পর্যন্ত তুমি
বিয়ে করবে—প্রকৃতি তোমাকে গড়েছেন সৃষ্টিপালিনী
মাতা রূপে—

—প্রকৃতি তোমার কানে কানে এসে বলে গেছেন—
সবই খুব বোঝ, নয়, “ক্যাপিটলে” এ সব কথা লেখা
নেই।

—চটো কেন। রাগ কোরো না। এ পথে যে যায়
সে সঙ্গী খোঁজে না, এ প্রলয়ের পথ একা-চলার পথ।
নব সৃষ্টির অরূণোদয় দেখা তাদের ভাগ্যে নেই জানে,
তারি স্বপ্নে মাতোয়ারা হয়ে মৃত্যু তুচ্ছ করে ছুটে
চলে।

মালতী কোন উত্তর করলে না।

হুতরেনে নিশ্চল ভাবে বসে রইল।

জানলা দিয়ে পাণ্ডুর দিগন্তদৃশ্য বাপুশা-ছবির স্রোতের
মত চোখের সামনে প্রবাহিত হয়ে গেল।

(ক্রমশঃ)



একখানি ট্র্যাস নভেল

শ্রীবীরেন দাশ

চোখে মুখে সকাল বেলার এক ঝলক রোদ ঝিকমিক করে উঠতেই অপূর্বর ঘুম ভেঙ্গে গেল। রুম-মেট ততক্ষণে চোঁচিয়ে চোঁচিয়ে পড়া শুরু করেছে। ক্যালেন্ডারের উপর চোখ পড়তেই, অপূর্ব পাশ ফিরে আবার চোখ বুজলে। আজ রবিবার।

অপূর্বর চোখে তন্দ্রা জড়িয়ে এলো অপূর্ব ভাবতে শুরু কল্ল—হুণ্ডায় তবু একটা রবিবার আছে। তা না হলে বেঁচে থাকার কি যে মানে হত অপূর্ব ভেবে কুল পায় না। একটিমাত্র দিন। প্রতি দু'দিনের পর যখন মল্লিকার দেখা পাওয়া যায়,—সত্যি, মল্লিকা ছাড়া অপূর্বর বেঁচে থাকার যেন কোনো মানে হয় না। বিনয় লাগে অপূর্বর। এ কেমন করে হল। কেমন করে এ সম্ভব হল ?

পাশের বারান্দায় ক্রিং ক্রিং করে উঠল ফোন। অপূর্বর ঘুম টুটে গেল। খড়মড় করে উঠে বসল অপূর্ব। প্রতি রবিবারে, আটটা বাজতে না বাজতেই মল্লিকা জ্বকে ডাকে। রুমমেট পড়া বন্ধ করে আধ মিনিট যেন একটু মুচকে হাসলে। অপূর্ব জানে এ হাসি ঈর্ষার।

এ ক্ষেত্রে অবশ্য ঈর্ষা হওয়া খুবই স্বাভাবিক। অপূর্ব রুমমেটকে ক্ষমা করেছে। বেচারী রুমমেট। তার জীবনে হয়ত কোন নারীর পদার্পণ ঘটেনি।

ফোন আবার বেজে উঠল। অপূর্ব তাড়াতাড়ি এগিয়ে গেল ফোন ধরতে। এখনি মল্লিকার কণ্ঠস্বর সে শুনতে পাবে।

হ্যালো ?

অপূর্ব...

মল্লিকা...

তুমি কি এই ঘুম থেকে উঠছ ?

হ্যাঁ, রবিবার কিনা। তাই একটু দেরী করে...

জানো এখন ক'টা বেজেছে ? আটটা। তুমি একটি কুস্তকর্ণ। নিশাচরের মত সারারাত ঘুরে বেড়াও না কি ?

তোমার কি মনে হয় ?

আমার সন্দেহ হয়, তুমি লোক মোটেই ভাল না।

এতদিনে তবু বুঝতে পারলে। অপূর্ব গভীর গলায় বললে।

এইরে, রাগ হল বুঝি ? মল্লিকা বললে, শোনে, পনের মিনিট সময় দিচ্ছি। এখন আটটা পাঁচ। আটটা কুড়িতে আমার এখানে পৌঁছান চাইই।...কি চুপ করে আছ যে ? কাজ রয়েছে, অন্য কোথাও যাবে ?

না, সেসব শুনতে চাইনা।

অপূর্ব শিথিল ভঙ্গিতে বিছানার উপর বসে পড়ল। সকালের রোদটা কি মিষ্টি।

কুমমেট বললে : তা হলে চললে একুনি ?

কোথায় ?

কুমমেট-ঠোঁটের ঝাঁকে একটু হাসলে। বললে, হলি-ডে মেকিংএ।

অপূর্ব খুসীতে উচ্ছলিত হয়ে উঠল সহসা ; হাঁ ভাই, সপ্তাহে ঐ একটি দিনই আমার ছুটি আছে।

কুমমেট বললে : সপ্তাহে সাতটা দিনই আপনি পরিপূর্ণ করে উপভোগ করুন—কানায় কানায়, যাকে বলে full to the brim.

অপূর্ব বললে, তুমি কি বলছ, আমি বুঝতে পারছি না। তিরিশটাকার কেরাগীগিরি করে—

কুমমেট বাধা দিয়ে বলে ; পৃথিবীতে সবই সম্ভব দাদা। আজ যে তিরিশ টাকার কেরাগী, কাল সে ক্রাইস্‌লার গাড়ী হাঁকায়।

অপূর্ব বুঝতে পেরেছে। ক্রাইস্‌লার গাড়ী হাঁকিয়ে একদিন মল্লিকা এসেছিল তাদের হোটেলে। এসে তাকে ডেকে নিয়ে গেছিল, পাশে বসিয়ে।...

মল্লিকা কেন এসেছিলো ? অপূর্বের রীতিমত রাগ হয় মল্লিকার উপর। এই সব কুখ্যাত চোখের সামনে না এলে কি চলত না মল্লিকার।

চোখে মুখে জল দিতে দিতে অপূর্ব ভাবলে ; না, মল্লিকার কিছু দোষ নেই। অপূর্বের সঙ্গে কোনো তার ঝগড়া হয়ে গেছিল। তাই ত মল্লিকা ছুটে এসেছিল পরক্ষণেই। মল্লিকা যে সত্যিই তাকে ভালবাসে। আচ্ছা, মল্লিকা কেন তাকে ভালবাসে ? অপূর্ব কিছু ভেবে পায় না। সে কেরাগী, তিরিশটাকার কেরাগী। এই ত তার আর্থিক যোগ্যতা। কিন্তু মল্লিকা সত্যিই তাকে ভালবাসে। মল্লিকা ছাড়া অন্য কোনও মেয়ের কথা ভাবতে পারে না অপূর্ব।

*

*

*

*

দেবদারু গাছের নীচে ছপুর ঘন হয়ে এসেছে। হাওয়া অচঞ্চল। দূরে পথের উপর চলমান মেঘের ছায়া পড়েছে।

অপূর্ব আস্তে আস্তে মল্লিকার একখানি হাত আপন হাতে টেনে নিলে।

মল্লিকা উত্তর দিলে না, চোখ তুলে তাকালে অপূর্বের চোখে। তারপর চুপ করে বসে রইল।

অপূর্ব বলে, “কেন—কেন ? কেন তুমি আমায় ভালবাসলে মল্লিকা ? রূপ, ঐশ্বর্য, প্রতিপত্তি কিছুই ত আমার নেই।”

নেই ? মল্লিকা প্রতিধ্বনি করলে। না থাক্‌গে, আমার দরকার নেই।

কিছুক্ষণ চুপ-চাপ। তারা চেয়ে আছে দূর আকাশের পানে। দেবদারু গাছে হাওয়া ছুটেছে।

অপূর্বের মনে হয়, কারা যেন নিখাস ফেলছে অত্যাচারিত উৎসীড়িতের দল দীর্ঘশ্বাসে আকাশ-বাতাস মথিত করে তুলছে। মুক্তি, মুক্তি চাই।

এতক্ষণে মল্লিকা কথা কইলে : চুপ করে কি ভাবছ অপূর্ব ?

অপূর্ব বললে, ভাবছিলাম অনেক কথা।

“অপূর্ব...” মল্লিকা রুদ্ধস্বরে বললে, “সবই তোমার ভাবনায় স্থান পেল, কিন্তু আমিই রইলাম পিছনে পড়ে, সেই ভাল আমার—”

বাধা দিয়ে অপূর্ব বললে, কেন—কেন ও-কথা বলছ মল্লিকা। তুমি ত জান, তুমি আমার সর—

মল্লিকা সজল চক্ষে অপূর্বর বুকে মাথা রাখলে। সন্ধ্যার অন্ধকার ঘনিয়ে এলো।—

রাত দশটায় হোটেল ফিরে অপূর্ব তক্তাপোষের উপর সটান লম্বা হয়ে পড়ল। না, মল্লিকা সত্যিই ছেলেমানুষ। বেচারী মল্লিকা! শুয়ে শুয়ে অপূর্ব ভাবতে লাগল। ওর মন বড় সুকুমার। অপূর্ব নিজের মত করে গড়ে নেবে মল্লিকাকে। তার পর?

ঘুমিয়ে ঘুমিয়ে স্বপ্ন দেখলে অপূর্ব। সে যেন স্বদেশীদের দলে যোগ দিয়েছে। দেখলে, মল্লিকা তার পাশে বসে কাঁদছে। কেঁদে কেঁদে বলছে, বাইরে পুলিশ দাঁড়িয়ে। তোমায় ওরা ধরে নিয়ে যাবে। ধরে নিয়ে গিয়ে, জেলে পুরে রাখবে। কত বছর কে জানে! ততদিন আমি কি করে বেঁচে থাকব। বলো, ততদিন আমার কেমন করে কাটবে।...

তারপর কোথায় যেন কি একটা গুগুগোল হয়ে গেল। অপূর্ব ঠিক বুঝতে পারল না। একদিন সকালবেলা সানাইএর করুণ সুরে ঘুম ভেঙ্গে গেল অপূর্বর। কোথায় যেন বিয়ে।

ডাকপিয়ন এসে লাল খামের চিঠি দিয়ে গেল। আনমনে চিঠির উপর চোখ বুলাতে বুলাতে, চমকে উঠল অপূর্ব। মল্লিকার বিয়ে। তাদের অফিসের বড়বাবুর ছেলের সঙ্গে। ছেলেটা দিন কয়েক হল বিলেত থেকে ফিরেছে। ছেলেটি বড় ভাল। যেমন দেখতে শুনতে, তেমনি কথাবার্তায়। মিষ্টি তার ব্যবহার। মল্লিকা সুখী হবে নিশ্চয়ই। মল্লিকা সুখী হয়েছে শুনে অপূর্ব কারা-প্রাচীরের অন্তরালে থেকেও মল্লিকার সুখে সুখী হবে। মল্লিকাকে যে সে বড় ভালবাসে।

*

*

*

*

*

চাকরের ডাকাডাকিতে অপূর্বর ঘুম ভেঙ্গে গেল। এ কি! বেলা সাড়ে দশটা! রুমমেটের স্নানাহার হয়ে গেছে কখন। অপূর্ব উঠে বসল আস্তে আস্তে ঘুমের জড়তা কাটিয়ে। এতক্ষণ কি ছাইপাঁশ আবোল তাবোল সে ভাবছিলো?



সমর্পণ

শ্রীঅরুণা সিংহ

তোমার দ্বারে আসি যখন একা

কোন ছলেতেই পাইনে তোমার দেখা ।

বুঝতে আমি পারি না তাই তোমায় চিনি কিনা

আমার মনের মৌন গোপন বীণা

যে সুর বাজায় নীরব ভাষায়—ঝঙ্কারিয়া তারে

বলতে নাহি পারে

কী যেন চায় তাহার বলিবার

খোঁজ মেলানো তার—

তবুও আসি অরুণরাঙা প্রাতে

কখন আসি ধুল সন্ধ্যা রাতে ।

অনেক কূলে ভরিয়ে আনি ডালি

নেত্র ভরি প্রতীক্ষা দীপ জালি ।

তবুও হেরি তোমার মুখের হাসি

তেমনি অটুট অমনি স'রে আসি—

নিঃশ্বসিয়া—একলা ব'সে ভাবি

কী আছে তোর কিসের এত দাবী ?

ওরে আমার মন

আনতে পারো বিপুল কোন ধন

পাষণ যেথা পরশমণি ছুঁয়ে

ধরার পরে নামবে আঁধি ধুয়ে—

বারেক আমার ক্লান্ত ললাট 'পরে

রাখবে পরশ মুখ বিধার ভরে—

বলবে মোরে বিশ্বয়েরই সুরে—

“আনলে কিসে—কোন মহাদেশ ঘুরে

অতুল এমন পরশমণিখানি

কিসের লাগি' আমায় দিলে আনি ?”

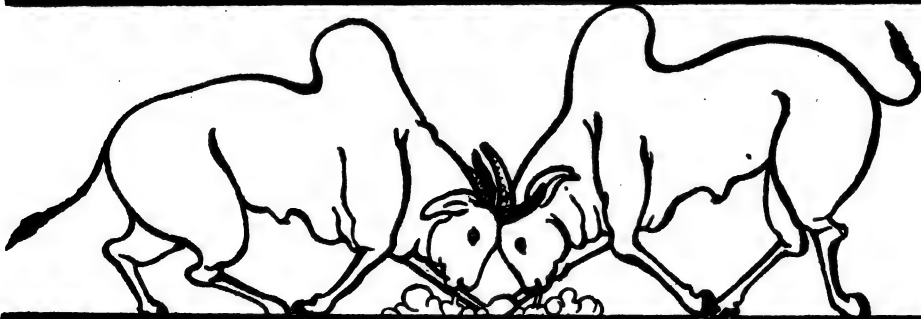
আমি তারে বলবনাতো কিছু—

চকিতে মোর নয়ন হবে নীচু—

অশ্রু-সাগর শেষের খেয়া কূলে

হৃদয় তরী উঠবে স্নেহে হলে

শুক হ'য়ে রইবে সারা প্রাণ
 মুক ভাবাতেই বলবে "তোমায় দান
 করব ভেবেই সাত সাগরের পারে—
 এমন ক'রে খুঁজেছিলাম তারে
 নিয়ে আন্ময় করলে তুমি ধনী
 গভীর মনোব্যথার পরশমণি !"
 এই কথাটি ব'লে
 একটি প্রণাম পড়বে করে তোমার পায়ের তলে
 ভাবব ব'লে ঘুমহারানো চোখে
 বিজন রাতে—প্রাণের সুরলোকে
 গানটি আমার ঠিক সুরেতেই আজি
 প্রকাশ পেয়ে উঠলো বুঝি বাজি' ।



রূপকথা

সমুদ্র

(পূর্ব প্রকাশিতের পর)

প্রথম অঙ্ক, দ্বিতীয় দৃশ্য

বুধবার রাত্রি। বসিবার ঘর।

রাত্রি গভীর। থিয়েটার হইতে সকলে ফিরিবার সময় হইয়াছে। যবনিকা যখন উঠিল, ঘরে কেহ নাই। আলোগুলা নিভানো, ঘর প্রায় অন্ধকার। শুধু টেবিলে একটি মাত্র টেবল ল্যাম্প জলিতেছে।

[হেমজার প্রবেশ]

মিনিটখানেক কাটে, তারপর হেমজা ঘরে আসে। তাহার হাতে ছোট ট্রেতে কয়েক গ্লাস লেমোনেড— থিয়েটার হইতে ফিরিয়া যদি কাহারও দরকার হয় তাহার আগাম ব্যবস্থা। ট্রেটা টেবিলে রাখিয়া সে একবার ঘরের চারদিক লক্ষ্য করিয়া দেখে, তারপর প্রয়োজন না থাকিলেও ঘরের সাজসজ্জা এখানে সেখানে একটু ঝাড়ে গোছায়—এটা নিছক এই গৃহগুলির প্রতি তাহার মান্নার নিদর্শন। এইরূপে মিনিট দুই কাটিবার পর হঠাৎ বাহিরের দরজায় ঘণ্টা বাজিয়া উঠে—ঝন্ঝন্ ঝন্ঝন্ করিয়া সেটা ক্রমাগত বাজিতেই থাকে।

হেমজা। (শব্দটা লক্ষ্য করে, আপনমনে বলে)
এ ঠিক বুলি। (তারপর তাড়াতাড়ি বাহির হইয়া যায়—
ঘরের বাহির হইতে তাহার কণ্ঠ শোনা যায়) বাচ্ছি,
বাচ্ছি বাবা, একটু সবুর করো।

[হেমজার প্রস্থান]

তারপর বাহিরের দরজা খুলিবার শব্দ আসে, সঙ্গে সঙ্গে ঘণ্টা বাজিয়া যায়। ঘরের বাহির হইতে হেমজা ও বুলির কথা শোনা যায়, কথা বলিতে বলিতে তাহারা এই ঘরের দিকেই আসিতেছে।

হেমজা। (দূরে) ঘণ্টা শুনেই বুঝছি তুমি ছাড়া
আর কেউ নয়। আর সবাই কোথা গেল ?

বুলি। (দূরে) সিঁড়িতে। লিকটু আবার খারাপ

হ'য়ে গেল। সবাই মিলে হেইয়ো-জোয়ান্ন করে
দিদিমাকে টেনে তুলছে।

[হেমজা ও বুলির প্রবেশ]

হেমজা। (প্রবেশ করিতে করিতে) নাঃ এ
লিকটুও যা হয়েছে। বছরে একটি দিন বেচারী একটু
বাড়ির বার হয়েছেন, আর আজই ঠিক সময় বুঝে সে
বিগড়ে বসল। (স্নাইচ টিপিয়া সে ঘরের সকল আলো
জালিয়া দেয়, তারপর যাইয়া টেবিল ল্যাম্পটা নিভাইয়া
দেয়)

তাহার পিছন পিছন বুলি প্রবেশ করে। তাহার
পোষাকি ব্রক ও তাহার উপরে গরম ক্লোক পরা,
তাহাকে এই পরিচ্ছদে চমৎকার দেখাইতেছে। ঘরে
চুকিয়া সে ক্লোক খুলিয়া ফেলে, তখন দেখা যায় তাহার
হাতে প্রকাণ্ড এক বাক্স চকোলেট।

বুলি। (চকোলেটের বাক্স দেখাইয়া) এই জাখো।

হেমজা। বাবা, কতবড় এক বাক্স! মা কিনে
দিলে বুঝি ?

বুলি। (সে ইতিমধ্যে বাক্স খুলিতে লাগিয়া
গিয়েছে) না, মিঃ চৌধুরী। (বাক্স খুলিয়া) তুমি খাবে ?

হেমজা। হ্যাঁ, আমি এখন রাত দুপুরে চকোলেট
খেতে বসি। (বুলি কাছে আসে) বাঃ, সুন্দর চকোলেট
তো।

বুলি। (উদারভাবে) এই দিককার সবগুলো তুমি
নাও। এগুলো আমার ভালো লাগে না।

হেমজা। থাক থাক, তুমি খেলেই আমার হবে।
(চেয়ারে বসে) তারপর কি কি হ'ল বলো শুনি। কি
খেলে ?

বুলি। (চকোলেট মুখে পুরিয়া) ওঃ কত জিনিষ।
অত সব নামও জানিনে।

চকোলেটের বাক্স কোলে করিয়া বুলি গিয়া চেয়ারে বসে। চকোলেট দু'একটা করিয়া খাইতে খাইতে গল্প করে—

হেমজা। তবু শুনি।

বুলি। (খাইতে খাইতে) মাছ খেলায় চার রকমের। একটা বিলিতি শ্রামন—টিনে ভরা হয়ে আসে।

হেমজা। এ ম্যা—সেই শুটকি মাছ খেয়ে এলে নাকি তোমরা।

বুলি। আমি তো খেলায়। বেশ কেমন বেলে বেলে লাগল খেতে। আরেকটা কি—যেন মাছ, তার ভেতরে চমৎকার কতকগুলো পুর দিয়ে ভাজা।

হেমজা। বুঝছি। তারপর?

বুলি। তারপর মার্টন চপ, গ্র্যামফোন। সেটা ভেমন কিছু নয়—সেটা এমনি খেয়ে গেলাম। তারপরে বালিহাঁস রোট—কী চমৎকার খেতে। জানো, আমাদের পাশের টেবিলের লোকরা ব্যাং খাচ্ছিল। আমি ভাবলাম আমিও একটু খেয়ে দেখব, তা দিদিটা এমন এক চিম্টি কেটে দিলে! (বাহতে হাত বুলায়)।

হেমজা। ই্যা, ব্যাং না খেলে হবে কেন। ভদ্রলোকের সামনে আবার কোন হ্যাংলামি করো নি তো?

বুলি। মোটেই না।

হেমজা। তবু ভাল। থিয়েটার কেমন দেখলে?

বুলি। (টেকা তুরূপ করে)—হ'হ' আমরা বক্সে ব'সে দেখলাম।

হেমজা। (মুগ্ধ) সত্যি! সব ভাল ক'রে দেখতে পেয়েছিলে? লোকে যে বলে বক্সে থেকে একটা দিক চোখে পড়েনা?

বুলি। দিদি আর আমি আর দিদিমা সমস্ত দেখতে পেয়েছি। খালি একটুখানি ঝুঁকে বসতে হয়। না আর মিঃ চৌধুরী তো পেছনে ব'সে ব'সে গল্পই করল সারাক্ষণ।

বাহির হইতে লোকজনের বাতায়নের শব্দ আসে—সকলে ঘরের পাশ দিয়া ক্লাবের ভিতর-বাড়িতে চলিয়া গেল—বেশ বোঝা যায়। হেমজা গল্পের মধ্যেও কান খাড়া করিয়া রাখিয়াছিল, সে ইহাদের আগমন জানিয়া

সতর্ক হইয়া উঠে তারপর তাহার ভিতরে চলিয়া গিয়াছে বুঝিয়া, ধীরে ধীরে আরেকটু কথা বলিয়া প্রস্থান করে—

হেমজা। (কান পাতিয়া) ঐ যে সব এসে গেল।...আর ঝাঞ্ঝা তো কাণ্ড—এই রাতে তিনভলা সিঁড়ি ভেঙে ওঠা। ভদ্রলোকই বা কি মনে করছেন। তাঁর হ'ল বড়লোকের মত থাকা অভ্যাস।

বুলি। আমরা এর চাইতে একটা ঢের ভাল বাড়িতে থাকতাম তো বেশ হ'ত।

হেমজা। ও কথা বোলো না। বাড়ি এটাই বা খারাপ হ'ল কিলে। ফি মাসে কতগুলো ক'রে টাকা তোমার মা গুণে দেয় এর জন্তে তা জানো?

বুলি। (বলিয়া চলে) ছাই। একটা খুব ভাল লিফট আর একটা গুর্খা দরওয়ানওলা বাড়ি—ঠিক মণি মল্লিকদের মত।

হেমজা। তা কে জানে একদিন অমনি বাড়ি তোমাদেরও হ'তে পারে। হয়তো তার বেশিদিন দেয়ও নেই।

বুলি। কি ক'রে হবে শুনি। এক যদি আমার বা দিদির একটা খুব মস্ত বড়লোকের সঙ্গে বিয়ে হয়। সে এখনও অনেক বছর বাকি।

হেমজা। (গুঢ় রহস্যের আঁচ দিয়া) তোমরা হু'জন ছাড়া আর কার দরুনও হ'তে পারে।

বুলি। (ব্যগ্র হইয়া উঠে) কি ক'রে জানলে? ও, তুমি আবার গুণে দেখছিলে বুঝি তাস দিয়ে দিয়ে?

হেমজা। ভাল মনে করেছি। (উঠিয়া) যাই দেখি গে দিদিমার দশা কি হ'ল। বুড়ো মানুষ তার খোঁড়া পা নিয়ে—নাকালের একশেষ। (বলিতে বলিতে বাহির হইয়া যায়)

[হেমজার প্রস্থান]

ঘরের বাহির হইতে কথাবার্তার শব্দ আসে, হেমজার সহিত রেগুর দেখা হইয়াছে। বুলি আরেকটা চকোলেট মুখে পুরিয়া ফ্রকের কাঁটে আঙুল মোছে, স্বভাব বশে। তারপর তাহার চৈতন্ত হয়, এটা নিত্যব্যবহৃত শালা ফ্রক নয়। তাড়াতাড়ি ফ্রকের পকেট হইতে ছোট

রুমাল বাহির করিয়া ঘব্বিয়া ঘব্বিয়া দাগ তুলিতে থাকে।
এই বৃহৎ কাণ্ডটা শেষ হইতে হইতে রেণু ঘরে আসে।

[রেণুর প্রবেশ]

রেণু। (তাহাকে দেখিয়া) এ কি, এখনও ঘুমোস
নি যে ?

বুলি। ঘুম পাচ্ছে না।

রেণু। পথে তো সারাক্ষণ ঝিমুচ্ছিলি ব'সে
ব'সে। (চেয়ারে বসে)

বুলি। এখন সেরে গেছে।

রেণু। এখন না শুলে ভোরবেলা ঘুম ভাঙবে
নাকি। কাল থেকে সকালে ইস্কুল, মনে নেই ? (বুলি
লুক্কুটিতে চকোলেটের বাক্সের দিকে তাকায়) আর
এখন খাসনে চকোলেট। অস্ব্থ করবে।

বুলি। আর এই একটা মোটে। (চকোলেটে মুখে
পুঁরিয়া খুব করুণ মুখে বাস্তব বন্ধ করে) তারপর মস্ত এক
গ্লাস জল খেয়ে ফেললেই হবে। (একটু থামিয়া)
ওঁকে আমার ভারি ভাল লেগেছে কিন্তু। তোর
লাগে নি ?

রেণু। কাকে ?

বুলি। আহা জানেন না যেন। মিঃ চৌধুরীকে।

রেণু। (সোৎসাহে) ই্যা, ভারি চমৎকার লোক।

বুলি। আর কী মজা করতে পারে, না ? হাসলে
এমন সুন্দর দেখায়—একটুও বুড়োমানুষের মত নয়।

রেণু। বুড়োমানুষ নাকি।

বুলি। বা, কানের কাছে পাকা চুল দেখলাম যে।

[জ্যোতির প্রবেশ]

কথা শেষ না হইতেই হঠাৎ দরজা খুলিয়া জ্যোতি
প্রবেশ করে। একটা সুন্দর শাড়ি পরনে, তাহাকে
চমৎকার দেখাইতেছে।

জ্যোতি। (হাসিমুখে) কি হচ্ছে ব'সে ব'সে।
(ঘরের মধ্যে আসে) কেমন লাগল সব ? (সেটিতে
গিয়া বসে)

বুলি। ভীষণ ভীষণ চমৎকার।

রেণু। (মার কাছে যায়, হু'জনের শুধু দেহের নয়,
মনেরও সান্নিধ্য ঘটে) আজকের মত চমৎকার রাত
আমার জীবনে আর কখনও হয়নি।

জ্যোতি। (প্রীত হইয়া ; তাহার চুল গুছাইয়া
দেয়) এমনি রাত তোর জীবনে একশোবার ঘুরে ঘুরে
আসুক।

বুলি। মিঃ চৌধুরী চলে গেছে, মা ?

জ্যোতি। ছি, গেছে নয়, গেছেন বলতে হয়।
না, যান নি।

বুলি। তবে ? বাধকমে গেছেন ?

জ্যোতি। ই্যা।

বুলি। ভারি সুন্দর মানুষ, না ? এমন মজার লোক
আমার জন্মে আমি আর একজনও দেখি নি।

রেণু ও জ্যোতি তাহার এই গভীর উক্তি শুনিয়া
চোখ টেপাটোপি করিয়া নিঃশব্দে তাহার অলক্ষ্যে একটু
হাসিয়া নেয়।

জ্যোতি। তোদের ওঁকে ভালো লেগেছে
তাহলে ?

রেণু। ওরকম লোককে কার না ভালো লাগে।
(মার গায়ের মধ্যে ঘঁষিয়া) বা সুন্দর গন্ধ তো।
কি সেণ্ট মেখেছ ?

জ্যোতি। 'কোটা'। (বুলি প্রকাণ্ড একটা হাই
তোলে) এই, মা শুতে চলে গেছে। তুইও যা এবার
ঘুমো গে। কাল আবার সকালে ইস্কুল না ?

বুলি। (পরম অনিচ্ছাভরে, উঠিয়া) যাচ্ছি।

জ্যোতি। (আসিয়া তাহাকে চুষন করিয়া) যাও,
গুডনাইট।

বুলি। গুডনাইট। দিদি আর।

রেণু। বা, আমি আসছি এখনি।

বুলি। (ঘরের দিকে অগ্রসর হয়, ঘূমে তাহার
সর্বাঙ্গ ভাঙিয়া আসিতেছে) উনি আমাদের বাড়িতে
খুব বেশি বেশি ক'রে এলে ভারি মজা হয় কিন্তু।
(হাই তুলিতে তুলিতে চলিয়া যায়)

[বুলির প্রস্থান]

জ্যোতি। (ফিরিয়া আসিয়া বসে। বুলির কথাটার
সে না হাসিয়াও পারে না, কিন্তু পরের কথাটা সভ্য
করিয়াই বলে—) বুলিটাকে একটা কড়া দেখে বোর্ডিং
স্কুলে পাঠিয়ে দিতে হবে। তোমরা সবাই ওকে বড্ড
বেশি আদর দিচ্ছ।

রেণু। বা, আর তুমি নিজে ওকে কম আদর দাও বুঝি ?

জ্যোতি। আমার পক্ষে কড়া হ'য়ে তোদের শাসন করা একটু শক্ত। এমনিই তো তোদের কাছে প্রায় থাকতেই পাইনে।

রেণু। (মায়ের দিকে একদৃষ্টে মুগ্ধনেত্রে চাহিয়া) তোমাকে আজ ভারি জ্বন্দর দেখাচ্ছে।

জ্যোতি। কি রকম ?

রেণু। ইয়া। দেখে একটুও 'মা' ব'লে মনে হয় না।

জ্যোতি। (মুহূ হাসিয়া) কেন, 'মা'দের দেখতে কেমন হয় ?

রেণু। কেমন যেন ভারিকি আর গম্ভীর—গিল্লী-গিল্লী মতন।

জ্যোতি। সেটা তারা 'মা' ব'লেই নয়। ওটা হয় ভাতকাপড়ের চিন্তায়।

রেণু। (দরদের স্বরে) তা জানি। ভাল কথা, তোমাকে আমার একটা কথা বলবার আছে। যখন আমরা ছুঁজনে একলা থাকব, কেমন ?

জ্যোতি। এখন বললেই হয়।

রেণু। না, আজ নয়। কাল। যখন সত্যিসত্যি মন খুলে ব'লে কথা বলা যাবে, তখন।

জ্যোতি। একটু Serious রকম ম'নে হচ্ছে। 'কথাটা কি ?' কিছু নিয়ে চিন্তিতা করছি'স না তো ?

রেণু। না, চিন্তিতা আর কি নিয়ে থাকবে, তুমি তো এখন সেরেই গেছ। (মাকে হিংস্রভাবে জড়াইয়া ধরিয়া) আর কখনও তোমাকে অস্থখে পড়তে দেব না আমি—না, কখনো না।

জ্যোতি। (যেহেতু এই আত্মপ্রকাশে তাহার কণ্ঠে অশ্রু জমিয়া উঠে, চোটা করিয়া হাল্কা স্বরে বলে) এবার গিল্লীগিল্লী কে হচ্ছে, ম'হু ?

রেণু। বা রে, এখনও হব না কি। আমি কি আজও কচি খুঁকি আছি ?

জ্যোতি। ভাড়াভাড়ি ক'রে বুড়ো হ'য়ে বাবার চোটা করিস নে। আমি চাই বেন তোরা আরও অনেকদিন ধ'রে এমনি কচিই থাকতে পাস।

রেণু। কিন্তু তোমার দিকেও চাইবার লোক একটা থাকা দরকার তো।

জ্যোতি। (একমুহূর্ত্ত স্তব্ধ থাকে, তারপর কথার ঝোড় ঘুরাইয়া নিতে চায়, একটু হাসিয়া) জন্মদিন ভাল কাটল তো আজ ? বেশ enjoy করুলি ?

রেণু। ইয়া, তুমি আসবার পর থেকে। তার আগে পর্যন্ত আমার এমন ভাবনা হচ্ছিল। অবশ্য তাই ব'লেই পরে আবার বেশি ভাল লেগেছে। যে ভাল জিনিষটা আচম্কা এসে পড়ে সেটা কি রকম অনেক বেশি মিষ্টি লাগে, তাই না ?

জ্যোতি। ওটা দুদিকেই সত্যি। যে খারাপ জিনিষটা আচম্কা এসে পড়ে সেটাও আবার অনেক বেশি বিষী লাগে।

রেণু। আমরা সারাদিন ধ'রে এমন লাগছিল। পাঁচদিন ধ'রে একটা চিঠি নেই—আমার কেবলই মনে হচ্ছিল—(শিহরিয়া উঠে) যা সব ছাইভস্ম মনে হচ্ছিল সে এখন ভাবতে ভয় করে। তারপর হঠাৎ তুমি এসে পড়লে। আর এত জ্বন্দর চেহারা নিয়ে—এমন জ্বন্দর আর সুস্থ তোমাকে আমি আর কখনও দেখিনি।

জ্যোতি। আমারও মনে হচ্ছে এমন সুস্থ আমি যেন কত কত কাল থাকিনি। রীতিমত খানিক ছোটোছোটো লাফালাফি ক'রে বেড়াতে ইচ্ছে করছে—তোর বয়সে যেমন করতাম। (হঠাৎ মনে পড়িয়া) ও, ভাল কথা, আমার বাক্স টাক্স সব এসে গেছে। তোরা প্রজেক্ট আছে তোরা বিছনার ওপর—দেখবি গিয়ে।

রেণু। (উৎফুল্ল) আচ্ছা।

জ্যোতি। কি প্রজেক্ট জানিস তো ?

রেণু। না। কি ?

জ্যোতি। বা আসছে বছর কিনে দেব ব'লে টাকা জমাচ্ছিলাম।

রেণু। (এতবড় জ্বংবাদ তাহার প্রায় বিশ্বাস হয় না) ফার্স কোট ?

জ্যোতি। ঠিক তাই, ফার্স কোট।

রেণু। (তাহার চকু উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াছে) কিন্তু এই সময় অত টাকা তুমি.....

জ্যোতি। আঃ, সে তোকে ভাবতে হবে না তো।

রেণু। এই কোটটাকে আমি যদি বাচব কক্ষনো কাছছাড়া করব না। আজকের দিনটাকে মনে করিয়ে দেবে, ব'লে এটাকে সমস্ত সময় আমি সঙ্গে সঙ্গে করে রাখব।

জ্যোতি। কোট কি চিরকাল টিকে থাকবে নাকি।

রেণু। খুব থাকবে। প্রথমে লং-কোট ক'রে পরব—লং-কোট ত ?

জ্যোতি। হ্যাঁ।

রেণু। তারপরে ছোট্ট শর্ট কোট ক'রে পরব। তারপরে যখন আরও পুরোনো হ'য়ে যাবে তখন কেটে ছোট্টো জামা তৈরি করব। আর কাটাকুটি টুকরোগুলো দিয়ে গলাবন্ধ আর দস্তানা ক'রব। তাইতেই আমার আশিবন্ধর বয়স অবধি কেটে যাবে।

জ্যোতি। কিন্তু আমি-যে বললাম তোকে, একশো-বছর বেঁচে থাকবি ?

রেণু। তাহলে তখন কাপড়গুলোকে টুকরো টুকরো ক'রে জামা, কাপড়ের সঙ্গে সেঁটে নোব। সেগুলো তো আর কক্ষনো ছিঁড়বে না। (মাকে জড়াইয়া ধরিয়া) আঃ, আমার এমন মজা লাগছে ভাবতে।

[জয়ন্তর প্রবেশ]

জয়ন্ত প্রবেশ করিয়া, ইহাদের দেখিয়া একটু থামিয়া দাঁড়ান।

জ্যোতি। (রেণুকে একহাতে জড়াইয়া রাখিয়াই, তাহার বাহপাশ কিছুটা মুক্ত করিয়া) আমুন।

জয়ন্ত। (আগাইয়া আসেন) মিসেস সরকারের অবস্থা কি ? স্বর্গের সিঁড়ি ভেঙে একটু কারু হ'য়েছেন তো ? (চেয়ারে বসেন)

জ্যোতি। হিমু তাঁকে লোক দিয়ে দিচ্ছে।

রেণু। ব্যাধি হয় তো কাল হবে।

জয়ন্ত। বারোমাস ত্রিশদিন এমনি ক'রে কষ্ট পাওয়া—কী বিল্লী ব্যাপার! এর চিকিৎসা কিছু নেই ?

জ্যোতি। কি জানি। করুতে তো ক'র করা হয়নি আজ পর্যন্ত, কিছু কম হ'ল না।

জয়ন্ত। আপনাদের ডাক্তার লোক কেমন ? বেশ পাকা expert ত ?

জ্যোতি। হ্যাঁ, ডাক্তার ভালই। আমার অন্তর্বেশে তিনিই দেখেছিলেন।

জয়ন্ত। তাঁর সঙ্গে একবার দেখা হয় না ? ওর সম্বন্ধে কিছু আলোচনা করতাম।

রেণু। আমাদের এখানে যদি বেশি আসেন তো তাঁর সঙ্গে দেখা হবেই।

জয়ন্ত। (তাঁহার চক্ষু তৎক্ষণাৎ জ্যোতির উপর গিয়া পড়ে) খুব আসেন নাকি এখানে ?

জ্যোতি। (তাঁহার চমক লক্ষ্য করিয়া, দ্বিধা হােসে) তিনি আমাদের অনেক দিনকার ডাক্তার, একজন বড় বজ্রুও। এদের দু'জনকেও পৃথিবীতে তিনিই এনেছেন।

রেণু। দিদিমার বজ্রু। তাঁর নাম ক'রে আমরা দিদিমাকে ক্লেপাই।

জয়ন্ত। (আশ্চর্য হইয়া) দিদিমাকে ?

জ্যোতি। দু'জনে একেবারে একবয়সী কিনা।

রেণু। দু'জনে ব'লে ব'লে গল্প করেন, পকাশ বজ্রর আগেকার কথা নিয়ে।

জয়ন্ত। কিন্তু আপনাদের একজন আপ-টু-ডেট ডাক্তার রাখা উচিত। ইনি হয়তো লোক ভাল হ'তে পারেন, কিন্তু—

জ্যোতি। না, সে ভয় নেই। ডক্টর সেন বুড়ো-মানুষ হ'লেও 'সেকেন্দে' মোটেই নন।

রেণু। আমি বাই এবারে, মা ?

জ্যোতি। খুম পাচ্ছে ?

রেণু। তার অন্তে নয়। আমি গিয়ে, সেইটে দেখিগে ? (ইঙ্গিতে ফার কোটটা বুঝায়)

জ্যোতি। মিঃ চৌধুরী সেকথা জানেন।

রেণু। (তাঁহার মুখে চকিতে একটু হাসি ফুটিয়া উঠে—এই হাসি দিয়া সে জয়ন্তকে তাহার অন্তরঙ্গ বলিয়া স্বীকার করিয়া নেন) জানেন ?

জ্যোতি। (জয়ন্তকে) ফার কোটটা। (রেণুকে) সোটা উনিই পছন্দ ক'রে কিনেছেন।

রেণু। (কৃতজ্ঞ দৃষ্টিতে) থাক ইউ। আমার অন্তে আমার কষ্ট করলেন কেন !

জয়ন্ত। উহঁ, ব্যাধি দেবার পাল্টা আমার।

তোমার জামা কিনে দিতে পেয়ে আমি ভারি খুসি হয়েছি। এখন সেটা তোমার পছন্দ হ'লে আরও খুসি হব।

রেণু। পছন্দ নিশ্চয়ই হবে।

জয়ন্ত। (হাসিয়া) না দেখেই?

রেণু। হ্যাঁ। আজকের দিনটা আমার এমন ভাল কাটল, ভাল লাগবে না এমন কিছু আজ হ'তেই পারে না। আমার। একটু আগে মাকেও আমি তাই বলছিলাম। আজকের মত চমৎকার দিন আমার জীবনে আর হয়নি। এই দিনটা আমার চিরকাল মনে থাকবে।

জয়ন্ত। এমনি দিন তোমার বার বার ক'রে ফিরে আসুক।

রেণু। (হাত তুলিয়া নমস্কার করিয়া এই আশীর্বাদ মানিয়া নেয়) আপনি আজ আমাদের জন্তে যত কষ্ট করলেন তাও আমরা কখনও ভুলব না।

জয়ন্ত। আজকের কথা আমিও শিগগির ভুলতে পারব ব'লে মনে হচ্ছে না। এ রকম কষ্ট করবার সুযোগ আমি খুব বেশি পাইনে। আচ্ছা, যাও জাখো গে এবার কোটি পছন্দ হ'ল কিনা। কেমন হ'ল আমাদের এসে ব'লে যাবে তো?

রেণু। হ্যাঁ। (জ্যোতিকে) গুডনাইট, মা।

জ্যোতি। (তাহার মাথাটা দুই হাতের মধ্যে লইয়া ললাটে ওষ্ঠ স্পর্শ করে) গুডনাইট।

রেণু। (শিশুর লাজুক স্তম্ভর হাসির ভিতর দিয়া, জয়ন্তকে) গুডনাইট।

জয়ন্ত। গুডনাইট।

জয়ন্ত উঠিয়া গিয়া দ্বার খুলিয়া ধরেন, রেণু বাহির হইয়া বাইতে বাইতে দুজনে পরস্পরের দিকে চাহিয়া মুহূর্ত হাসিয়া বিদায় জানায়।

রেণু। (দরজা হইতে) মাকে আর বেশিক্ষণ জাগিয়ে রাখবেন না কিন্তু।

জয়ন্ত। না না।

জ্যোতি। আজ একটু আগলেও কিছু হবে না। কাল সকালে তো আর কাজে যাব না আমি। আরও একটা দিন কমলোক হ'লে থাকবে ভেবেছি।

রেণু। আচ্ছা।

[রেণুর প্রস্থান]

জয়ন্ত একমুহূর্ত অপেক্ষা করেন, তারপর দরজাটা ভেজাইয়া দিয়া ঘরের মধ্যে ফিরিয়া আসেন, চেয়ারে বসেন। হঠাৎ ছু'জনের মধ্যে একটু যেন nervous tension-এর ছায়া ঘনাইয়া আসে।

জয়ন্ত। চমৎকার বাচ্ছা।

জ্যোতি। বাচ্ছা আর কই, দেখতে দেখতে বড় হ'য়ে উঠল। সেও আমার এক ভাবনা।

জয়ন্ত। আপনার ওপরে এর ভয়ানক টান আছে।

জ্যোতি। হ্যাঁ। এক এক সময় এমন করে যেন ওই আমার মা।

জয়ন্ত। সে তো ভাল কথা। আজকালকার যা দশা—ছেলেমেয়েরা বাপমার থেকে অনেক দূরে দূরেই থেকে যায়।

জ্যোতি। পরিবার হিসেবে আমরা বোধ হয় অনেকের চাইতেই বেশি ঘনিষ্ঠ হ'য়ে থেকে এসেছি। ওরা তো বোর্ডিং'এ গিয়েও থাকেনি কখনও—বাড়ি থেকেই ইস্কুল করে। খুব সাদাসিধে চালচলন ছাড়া আমাদের চলবার কথা নয়, বুঝতেই পারেন।

জয়ন্ত। কিন্তু সাদাসিধে হ'লেও ওদের চালচলনে কোন ক্রটি নেই। আজ সারাক্ষণ ধ'রে তো দেখলাম, দেখে আমি ভারি খুসি হয়েছি।

জ্যোতি। পরমা চালবার সজ্জা আমার নেই, কিন্তু তবু ওদের প্রশিক্ষা দিতে আমার নিজের সাথে যতদূর কুলোর আমি ক্রটি করিনি। হয়তো আমার সেদিক থেকে বাড়াবাড়িই করা হয়েছে—সবরকম excitement থেকে ওদেরকে আমি দূরে সরিয়ে রাখতে চেয়েছি। এখন মনে হচ্ছে অতটা কড়াকড়ি না করলেই ভাল হ'ত। বুলিটা হয়তো সেইজন্তেই একটু হাংলা হ'য়ে উঠছে।

জয়ন্ত। না না, হাংলা কোথায়। ও বয়সের বাচ্ছা, একটু ছটফটে হবে না? একটুখানি অমনি ধারা না হলেই বরং দেখতে অস্বাভাবিক বুদ্ধোবুদ্ধো লাগে। কিছুকণ দুইজনেই শুক হইয়া বসিয়া থাকেন। ঘরের

মধ্যে শুধু খড়ির একটানা টিকটিক শব্দ শোনা যায়।
খানিক পরে জয়ন্ত হঠাৎ নিচু গলায় ডাকেন—

জয়ন্ত। মিসেস দত্ত।

জ্যোতি (এই মুহূর্তটির জন্ত তাহার মনে আশঙ্কা ছিল) কি।

জয়ন্ত। আপনার আজকে জবাব দেবার কথা ছিল।
মনে আছে?

জ্যোতি। হ্যাঁ।

জয়ন্ত। তবে? (জ্যোতির উত্তরের জন্ত অপেক্ষা করেন, সে নীরব নিমন্তক) আমি তার জন্তে আজ সারাদিন ধরে অপেক্ষা করছি।

জ্যোতি। (ধীরে ধীরে মুখ তুলিয়া, শান্তস্বরে) কিন্তু সে হয় না।

জয়ন্ত। (স্থির দৃষ্টিতে তাহার মুখে চাহিয়া) হয় না? কেন?

জ্যোতি। আপনি বুঝবেন না।

জয়ন্ত। বুঝ না? কাল রাতে যত কথা আমাদের হয়েছে, তার পরেও বললেন এ কথা?

জ্যোতি। কাল আমরা পুরীতে ছিলাম।

জয়ন্ত। তাতে কি হ'ল?

জ্যোতি। সবই হ'ল। (জোর করিয়া গলা হাল্কা করিতে চায়) কাল তখন ছিলাম সমুদ্রের ধারে, চাঁদের আলোয়। ওপরে ছিল নীল আকাশ, সামনে ছিল নীল জল, আর চোখে ছিল সেই আলোর ঘোর।

জয়ন্ত। আপনাকে অত খুসি করে তুলেছিল কাল, শুধু সেই আলো?

জ্যোতি। আজ আমরা আছি কল্‌কাতার—আবার বাস্তব জীবনের মধ্যে। আকাশে বাদলা আর ঝোঁওরা, চোখে কড়া ইলেকট্রিকের আলো।

জয়ন্ত। (তখনও তাহার মুখেই চাহিয়া আছেন) বাদলা আর ঝোঁওরা? আমি তো দেখতে পাচ্ছি।

জ্যোতি। চোখ খুলে চান।

জয়ন্ত। আর আপনিও আপনার কথা রাখুন।

জ্যোতি। আমার কথা? (একটু ভ্রূ ধাকিয়া) আমার কাছে আপনি কতখানি চাইছেন তা জানেন?

জয়ন্ত। জানি।

জ্যোতি। আপনি সত্যি সত্যি চান যে আমি আপনাকে বিয়ে করি?

জয়ন্ত। চাই।

জ্যোতি। (স্নান হাসে) আমার পরিবারকে তো দেখলেন।

জয়ন্ত। চমৎকার পরিবার।

জ্যোতি। হ্যাঁ, কিন্তু এদের ভার নিতে আমি ছাড়া আর কেউ নেই। এদের ছেড়ে যেতে আমি পারিনে। সেই জন্তেই বলছিলাম আপনি যা বলছেন তা হয় না।

জয়ন্ত। কিন্তু এদের ছেড়ে যাবার কথা তো আমি বলিনি।

জ্যোতি। তার মানে?

জয়ন্ত। মানে আমি এদেরকে শুদ্ধ নিয়ে নিতে চাই। (জ্যোতি সবিস্ময়ে চাহিয়া থাকে) আগে আমি এদের চিনতাম না। কিন্তু এখন বুঝছি এরা ছাড়া আপনি অসম্পূর্ণ। আর এমন চমৎকার একটা পরিবারকে নিজের ক'রে নেবার লোভ আমি সামলাতে পারব না।

জ্যোতি। (একটু পরে) আমি যদি ইত্তরের মত আপনার এই কথাটাকে সত্যি বলে মনে করে নিই তবে কি করবেন?

জয়ন্ত। (অতি সহজ আন্তরিক স্বরে) “যে ঈশ্বর মনুষ্যত্বকে সকল করুণা করেন” তাঁকে ধন্যবাদ দেব।

জ্যোতি। (তাঁহার আন্তরিকতা তাহাকে স্পর্শ করে, কিন্তু তবুও সে প্রতিবাদ করে) আপনি বুঝছেন না। এখনও আপনার মনে নেশার ঘোর রয়েছে—কালকের সমুদ্রের নেশা, আজকের মেঘের রাজ্যের রামধনুর নেশা।

জয়ন্ত। কিন্তু কাল সন্ধ্যায় আপনিও নিজেকে সুখী মনে করেছিলেন। সত্যি বলুন, কাল ছিলেন আপনি সুখী?

জ্যোতি। হ্যাঁ, ছিলাম।

জয়ন্ত। শুধু চাঁদের আলো আর নীল আকাশ নীল জলের মায়ায়?

জ্যোতি। সম্ভব। (জয়ন্তর মুখে স্নানভা দেখিয়া) আরেকটু ছিলো, সেই আলোকে জলকে মন ভরে দেখতে কাল একজন সঙ্গী পেয়েছিলাম।

জয়ন্ত। শুধু তাই ব'লেই? সঙ্গী তো মাহুকের
হুলুড় বস্তু নয়।

জ্যোতি। সে কথা ভুল। মেয়েদের পক্ষে মন খুলে
মিশবার মত সঙ্গী মেলা সহজ নয়। মেয়ে বন্ধু যা এক
আধজন থাকে তাদের কাছে সব কথা বলা যায় না,
কারণ মেয়েরা বুদ্ধি দিয়ে লোককে বুঝতে চায় না।

জয়ন্ত। আশ্বিনিন্দা। কিন্তু মেয়ে বন্ধু যদি না-ই
থাকে, পুরুষ বন্ধুও কি হতে পারে না?

জ্যোতি। না। আমাদের বয়সের পুরুষ যারা
আছে তারা সাধারণত বিবাহিত হয়। আর তারা
যখন আর কারও সঙ্গে বন্ধুত্ব করতে আসে, তার গোড়ায়
প্রায়ই থাকে তাদের নিজের পরিবারকে, জীকে,
ঠিকানো।

জয়ন্ত। যদিই-বা তাই হয়, আপনার কি ক্ষতি?

জ্যোতি। আমি পারিনে। আমি সেই জী হয়ে
দেখেছি।

জয়ন্ত। (অত্যন্ত বিম্বিত হইয়া) আপনি? কিন্তু
আমি তো জানতাম আপনার বিবাহিত জীবন খুবই
সুখের ছিল—একেবারে রোম্যান্সে ভরা।

জ্যোতি। কোথায় জানলেন?

জয়ন্ত। পুরীতেই, আমাদের hostess-এর কাছে।

জ্যোতি। তার মানে, আপনি হেনার সঙ্গে আমার
কথা নিয়ে আলোচনা করতেন?

জয়ন্ত। ‘আলোচনা’ করা বলতে যা বোঝায় তা
ঠিক নয়। মানে হেনা আমার মনের ভাবটা আন্দাজ
করেছিলেন।...রাগ করলেন?

জ্যোতি। না।

একটুকু হুঁজনে শুরু হইয়া থাকে। তারপর—

জয়ন্ত। কিন্তু আমি ভারি দুঃখ পেলাম।

জ্যোতি। কেন?

জয়ন্ত। আপনার সঙ্গে পরিচয় হবার পর থেকে এই
একমাস ধরে আমি আপনার নানান বয়সের নানান
অবস্থার ছবি মনে মনে এঁকে দেখেছি—কখনও শুনে
কখনও কল্পনায়। জীবনের অন্তত ক’টা বছরও আপনার
খুব সুখে কেটেছে, মনে করতে আমার বড় ভাল লাগত।
সেইটে আপনার কথায় ভেঙে গেল।

জ্যোতি। চুপ করুন। আমার চোখে জল দেখলেই
কি আপনার ভাল লাগবে?

জয়ন্ত। (শান্ত স্বরে) বেশ তো, চোখের জলই
ফেলুন না একটু।

জ্যোতি। (ঈর্ষ্য হাসে) সাহস তো কম নয়
আপনার। এই আমাকে বলছিলেন আপনাকে বিয়ে
করতে, এর মধ্যেই আবার কাঁদতেও বলছেন? বড়
তাড়াতাড়ি হয়ে যাচ্ছে না কি?

জয়ন্ত। সে কী না হয় মেনেই নোব। কিন্তু
হেনার কথা যদি ঠিক না হয়, আপনার জীবনের সত্যিকার
ইতিহাস শুনে চাইলে কি খুব বেশি অস্ত্রায় করব?
অবশ্য যদি বলতে বাধা না থাকে।

জ্যোতি। কিন্তু শুনে কি লাভ।

জয়ন্ত। না, শুকুতেই চাই আমি। বলুন।

একটুকু নিস্তব্ধতা। জয়ন্ত প্রতীক্ষা করেন।
অনেকক্ষণ পরে জ্যোতি ধীরে ধীরে মাথা তুলিয়া
বলিতে আরম্ভ করে। বলে সে থামিয়া থামিয়া, যেন
স্মৃতির গহন গুহা হইতে এই হিংস্রকায় সত্যগুলিকে
সে বহুক্লেশে টানিয়া বাহির করিয়া লোকচক্ষুর সম্মুখে
প্রকাশ করিতেছে। জয়ন্ত একমনে শুনিতে শুনিতে
মাঝে মাঝে কথা বলিয়া তাহাকে সচেতন করিয়া
দেন।

জ্যোতি। বলছি। এসব কথা আমরা সাধারণত
কাউকে বলিনে। আমার মেয়েদের আমি এ জানাতে
চাইনি, তারা জানে আমাদের জীবন ছিল অবিচ্ছিন্ন
সুখের। হেনার কাছে তাই আপনি ও কথা শুনেছেন।

জয়ন্ত। আমার কাছ থেকেও আর কেউ জানবে
না বিশ্বাস করুন।

জ্যোতি। তা জানি। শুধু না। বিবাহিত জীবন
আমার সুখের হয়নি। অবশ্য একেবারেই দুঃখ আমি
পাইনি বললে মিথ্যে বলা হবে। প্রথম দিকে আমাদের
মধ্যে রোম্যান্সও ছিল কম নয়। কিন্তু কোর্টনে যুদ্ধ
বাহতে আমার স্বামী সৈন্ত হ’য়ে ফ্রান্সে চলে গেলেন।
পরে না হ’য়ে সেই যুদ্ধে যদি তিনি মারা যেতেন,
বোধ হয় আমার পক্ষে ভাল হ’ত। তাঁর স্মৃতি নিয়ে
আমি বেঁচে থাকতে পারতাম।

যুদ্ধের সময় রোজ না খেয়ে দেয়ে কাগজ পড়েছি, আর পড়েছি তাঁর চিঠিগুলো। পড়তে পড়তে ভাবতাম, যুদ্ধে তাঁর যদি চোট লাগে, বা অস্থির ক'রে বাড়ি ফিরে আসেন, আমি তারি খুশি হব—সেবা যত্ন ক'রে তাঁকে সেরে তুলে দেখিয়ে দেব কি করে ভালোবাসতে হয়। হ্যাঁ, এটা ছেলেমানুষি; কিন্তু তখন আমি তাই ভাবতাম।

যুদ্ধ শেষ হ'য়ে গেল, তিনি ফিরে এলেন। আমাদের তখন অবস্থা ভয়ানক হ'য়ে উঠেছে। খন্ডর মারা গেছেন, দেখবার লোকের অভাবে আমাদের কারবার ফেল হ'য়ে আমরা সর্বস্বান্ত হ'য়ে গেছি। তিনি ওখানে ব'সে চিন্তা করবেন ব'লে স্বামীকে আমি জানাইনি। আর তখন আমার বয়সই বা কি ছিল। ভাবতাম তিনি ফিরে এলেই আবার সব ঠিক হ'য়ে যাবে।

জয়ন্ত। তারপর ?

জ্যোতি। তারপর ফিরে এসে শুরু হ'ল লড়াই কারবার দেনার দায়ে শেষ হ'য়ে গেল। তখন সম্বল চাকরি করা, কিন্তু মন্দার বাজারে ভাল কাজ কে তাঁকে দেয়। সুপারিস করবার মুক্কিও কেউ নেই, তার হিঁদ্র দেশে জিন্দানরা এমনিই একটু জাতে ঠেলা। শেষে অনেক কষ্টে একটা সামান্য মাইনের চাকরি জুটল। পুরোনো বাড়ি ছেড়ে দিয়ে বেনেপুকুরের এক ছোট্ট বিজি ভাড়াটে বাড়িতে গিয়ে উঠলাম। আলো নেই, হাওয়া নেই, হাত পা মেলে থাকবার জায়গা পর্যন্ত নেই। সেইখানে রেগু হ'ল। (স্বস্ত হইয়া যায়)।

জয়ন্ত। বলুন।

জ্যোতি। প্রথম থেকে কাকে তিনি বেশি ঘৃণা করতে শুরু করলেন জানিনে—ওই একরত্তি মাংসের ডেলাটাকে না আবার কে। আমি তখন একেবারে শয্যাশায়ী, কড়াল হ'য়ে গেছি—তাঁকে টেনে সারাক্ষণ নিজের ক'রে রাখবার মত শক্তি তখন আমার ছিল না। তাঁকে আমি দোষ দিইনে, অমন ক'রে নির্জীব জীবন কাটাতে তিনি কোমরিনই পারতেন না। আর তাঁকে টেনে দূরে সরিয়ে দিলে বাবার মত হৃদয় হৃদয় যেরেও অভাব হয়না বলকান্দা সহরে। আমি তাদের

নাম জানতাম না, কিন্তু তাদের কথা আন্দাজ ক'রে নিতে পারতাম—যেদের মনে এ দীর্ঘা জন্ম থেকেই থাকে। আমাদের বগড়া হ'তে লাগল। প্রথমে সামান্য খিটিখিটি, তারপর ক্রমেই বেশি খোলাখুলি ক'রে। আমি বুঝতাম এতে ক'রে তাঁকে আরও দূরেই ঠেলে দিচ্ছি, তবু আমার মনের সন্দেহ যেতে চাইত না—‘তিনি কোথায় যাচ্ছেন’ ‘কোথায় ছিলেন’ এ প্রশ্ন মনে উঠতই। তিনি আমাকে মিছে কৈফিয়ৎ দিতেন সেটাও ধরা পড়তে লাগল। আমাদের বগড়া আরও বাড়ল। সে সময়টা আমার শুধু চোখের জলেই কেটেছে। তাই আপনাকে বলছিলাম বড্ড তাড়াতাড়ি সবগুলোই ক'রে ফেলতে চাইছেন।

জয়ন্ত। Sorry, আমি জানতাম না। তারপর ?
জ্যোতি। ক্রমে আমি সেরে উঠলাম। স্বাস্থ্যের সঙ্গে সঙ্গে আমার ভাগ্যও ফিরল, আমি আবার তাঁর ভালবাসা পেলাম। তখন মনে হ'ত আমার জীবনের দুঃখকে কেটে গেছে। তাঁর মাইনেও কিছু বাড়ল। আবার কিছুদিন একটু ভাল কাটল। (থামে)

তারপর বুলি আমার পেটে এল। প্রথমটা স্বামীকে আমি ভরে বললাম না। শেষে যখন বললাম, তখন আবার সেই দুঃখের শুরু হ'ল। তিনি চাইলেন আমি ডাক্তার ডেকে একে নষ্ট ক'রে শেষ ক'রে দিই। আমি রাজি হ'লাম না—ওকে বাঁচাবার জন্তে আমি তখন মানুষ খুন করতে পারতাম। আবার তিনি আমার কাছ থেকে দূরে স'রে গেলেন। যুদ্ধে গিয়ে তিনি মদ খেতে শিখেছিলেন, তার মাত্রা আরও বেড়ে গেল। বুলি হবার ক'দিন মাত্র পরে তিনি মারা গেলেন।

জয়ন্ত। কি অন্তখে ?

জ্যোতি। মোটর অ্যাক্সিডেন্ট হয়ে। তাঁর ক'জন বন্ধুর সঙ্গে একটা পার্টি থেকে ফিরছিলেন, সবাই কম-বেশি মাতাল হ'য়ে। করোনার তাঁর রায়ে বললেন, এই সব লোকরা সবাজের আবর্জনা—এরা ম'রে বাওয়া সমাজের পক্ষে নিষ্ফল। কিন্তু আমি জানি আমার স্বামী আবর্জনা ছিলেন না, তাঁর বন্ধুরাও না। তাঁরা ছিলেন শুধু দুর্বল, সংসারের চাকার চাপ তাঁরা সহিতে

পারেন নি।.....(ভাঙা গলায়) আমার স্বামীকে অমানুষ ক'রে তুলেছিল দারিদ্র্য, আর তাঁর যুদ্ধক্ষেত্রের জীবন। তাঁকে চিনতাম আমি, করোনার চিনতেন না। কিন্তু সে কথা এখন ব'লে কি লাভ! (হঠাৎ, যে চোষ্টাকভ স্মিততা লইয়া সে কথা বলিতেছিল তাহা ভাঙিয়া পড়ে, হু'হাতে সে মুখ ঢাকে।)

জয়ন্ত। (তাহাকে স্থির হইবার অবসর দিয়া অপেক্ষা করেন, তারপর) তারপর?

জ্যোতি। (নিজেকে সংবরণ করিয়া) তারপর আর কি। সামান্য বা পুঁজি ছিল তাই ভেঙে জিনিষপত্র বেচে কিছুদিন চলল। তারপর চাকরি।

জয়ন্ত। (একটু নীরব থাকিয়া) সেই থেকেই এদের সমস্ত ভার আপনি একা ব'য়ে এগিয়েছেন?

জ্যোতি। আর কে বইবে?

জয়ন্ত। কিন্তু এই স্বাস্থ্য নিয়ে খেটে টাকা আর আপনি করেন কি ক'রে?

জ্যোতি। (হাসে) না খাটলে টাকা কে দেবে আমাকে বলুন।

জয়ন্ত। কিন্তু দোকানে কাজ ক'রে আর কত টাকা মাইনে পান আপনি।

জ্যোতি। মাইনে ছাড়াও কমিশন আছে, সেটা নির্ভর করে বিক্রীর ওপর। অবশ্য তাতেও ভাল ক'রে কুলিয়ে উঠতে পারিনে সব সময়। কিন্তু কি করব। ঘরেরদের লেখাপড়া তো শেখাতে হবে। আর এই বয়সেই দারিদ্র্যের বোকা ওদের ওপর এসে যাতে না পড়ে, সেইটে দেখবার জন্তেও আমাকে প্রাণপাত করতে হয়। দারিদ্র্য মানুষকে কী পত্তন ক'রে তোলে আমি দেখেছি। তার পরিচয় ওরা যে-ক'টা দিন না পেয়ে পারে তাই ভাল। কষ্ট যা, আমি যতদিন বেঁচে আছি আমার ওপর দিয়েই যাক।

জয়ন্ত। কিন্তু আমি তো ভেবে পাইনে এই আরে আপনি কি ক'রে কুলিয়ে ওঠেন।

জ্যোতি। কি ক'রে কুলোই সে আমিই জানি। শহরের বাইরে কোথাও গিয়ে বাড়ি করলে হয়ত খরচা কিছু কম পড়ত। কিন্তু বাইরে ওদের জন্তে ভাল ইঁসুল পাওয়া না। আর কাজের ঝাঁকে ঝাঁকে তবু বড়টুকু

পারি ওদের কাছে রাখতেই চাই আমি। ওদের দূরে সরিয়ে রেখে আমি বাঁচব না।

জয়ন্ত। একসঙ্গে বাপ আর মা দুই হওয়া—এক একজনে পারে!

জ্যোতি। শরীর ভালো থাকলে আমার এখন আর কষ্ট হয় না।

জয়ন্ত। কিন্তু ধরুন যদি হঠাৎ আপনার চাকরি যায়?

জ্যোতি। আর কোথাও চাকরির চেষ্টা করব।

জয়ন্ত। কিন্তু খুঁজলেই কি চাকরি মেলে—এই বাজারে।

জ্যোতি। (শিহরিয়া) সে আর মনে করিয়ে দেবেন না। ঘুমিয়ে স্বপ্নে সে দেখলে আমি চমকে জেগে উঠি।

জয়ন্ত। আর কেউ নেই, যে আপনাদের সাহায্য করতে পারে? কোন আত্মীয়?

জ্যোতি। না। আমার আত্মীয় বিশেষ কেউ নেই। আমার স্বামীর আত্মীয় ঠাণ্ডা আছেন তাঁরা আমাদের নিয়ে মাথা ঘামান না। আর আত্মীয়দের কাছে সাহায্য চাইতে আমিও যাব না। আমার ঘরেরদের মনের ওপর তার ফল খারাপ হবে।

জ্যোতির উজ্জ্বল ও মার্জিত ব্যক্তিত্ব জয়ন্তকে পূর্বেই মুগ্ধ করিয়াছিল; তাহার এই সহজ উক্তির মধ্যে তাহার আন্তরিক আভিজাত্য ও তেজস্বিতা তাঁহাকে একেবারে বিম্বিত ও অভিভূত করিয়া দেয়, ইহাকে জীবন-সঙ্গিনীরূপে পাইবার আকাঙ্ক্ষা তাঁহার বহুগুণ বাড়িয়া যায়। তিনি লোকচরিত্রে অভিজ্ঞ, কোথায় ইহার দুর্বলতা সে তত্ত্ব তাঁহার আর অজানা নাই। তাই সেইখানেই এবার তিনি আঘাত করেন—

জয়ন্ত। (একটু ধামিয়া) সবই বুঝতে পারছি। দেখুন, আমি নিজেও ঠিক বড়লোক নই, কিন্তু—

জ্যোতি। কিন্তু আজ সারাদিন তো আপনি খুবই বড়লোকের মত টাকা ছড়ালেন।

জয়ন্ত। (বলিয়া চলেন)—কিন্তু বোকা মানুষেরা যতক্ষণ যে-সংগড়াটা বাড়িতে ব'লেই মিটিয়ে ফেলতে পারত সেইটে নিয়ে কোর্টে দৌড়োবে, ততদিন আমিও

সাধারণ ভ্রলোকের খেয়ে প'রে থাকবার জন্তে যা দরকার তার চেয়ে কিছু বেশিই আয় করতে পারব। বিশেষত সংসারে বোকা মানুষদের সংখ্যা শিগুগির কমবার যখন কোন লক্ষণই দেখা যাচ্ছে না।

জ্যোতি। কিন্তু আপনার গরীব আত্মীয়স্বজনরা তো আছেন, যাদের আপনি সাহায্য করতে পারেন?

জয়ন্ত। একেবারে না—একটাও না। থাকার মধ্যে খ্রিসংসারে আছে একটা বোন, তার টাকার অভাব নেই। তার ছেলেরা এমনিতে যা টাকা ভাগে পাবে তাদের উচ্ছরে বাবার পক্ষে তাই যথেষ্ট। (খামিয়া) তবে?

জ্যোতি। তবে কি?

জয়ন্ত। আপনার জবাব দিন। এ শুধু টাঁদের আলো আর নীল জলের কথা নয়। আপনাকে প্রথম যেদিন আমি দেখি, তখন থেকেই আমি—

জ্যোতি। প্রথম দিন? ট্রেণ থেকে যখন গিয়ে নামলাম?

জয়ন্ত। হ্যাঁ।

জ্যোতি। আমার তখন যা চেহারা ছিল তাই দেখেও?

জয়ন্ত। হ্যাঁ, তাই দেখেই। আপনাকে দেখেই আমার মনে হল যেন আপনি একেবারে ভেঙে পড়ছেন, নিজের বোকা ব'য়ে বেড়াবার শক্তি আর আপনার নেই। আর সে শুধু অস্থির বোকা নয়—মনের বোকা, হুচিন্তা আর অভাবের বোকা।

জ্যোতি। হ্যাঁ, হুচিন্তা তখন আমার ছিলই। আমি হঠাৎ ম'রে গেলে আমার পরিবারের কি হবে, সেই কথাটা আমার সারাক্ষণ মনে জেগে থাকত।

জয়ন্ত। (তৎক্ষণাৎ) সেক্ষণ আপনি সত্যি ভাবেন?

জ্যোতি। (বিস্মিত) ভাবি নে?

জয়ন্ত। না। ভাবলে আপনার সাহায্য করবার সুযোগ আমাকে দিতে আপনি আপত্তি করতেন না। আপনি নিজেও জানেন এ আর বেশিদিন এমন ক'রে ব'য়ে চলা আপনার সাধ্য নয়। আর আমিও তো তাইই চাই—আপনার বাড়ি থেকে এদের বোকা ভুলে নিয়ে আপনাকে একটু স্বাভি দিতে।

জ্যোতি নীরব। জয়ন্ত প্রতি কথায় জোর দিয়া দিয়া বলিয়া চলেন, তাঁহার প্রতিটি কথা গিয়া জ্যোতির হৃদয়ে ও মস্তিকে আঘাত করিতে থাকে—

আপনার মেয়েরা বড় হয়ে উঠছে, আপনার মা অল্পখে কষ্ট পাচ্ছেন, আপনার নিজের শরীর ভেঙে পড়ছে। সাধাসিধে জীবনই ভাল, আপনাদের কোন অভাব নেই, একথা ব'লে নিজেকে আর কতদিন ভুলিয়ে রাখতে পারবেন? টাকা নেই ব'লে রেণুকে আপনি কলেজে পড়াতে পারবেন না, আপনার মার চিকিৎসা করাতে পারবেন না। তবু এই দারিদ্র্যের আভি-জাত্যকে আঁকড়ে ধ'রে থাকবার কোন মানে আছে?

জ্যোতি। (মুখ তুলিয়া, ক্ষীণস্বরে) কি করব?

জয়ন্ত। আমাকে আপনাদের ভার নিতে দিন। সংসারে আমি একেবারে একা—অবসরের মুহূর্তে আপনার ব'লে কাছে টেনে নেবার আমার কেউ নেই। আপনার মেয়েদের মত স্কুলের দুটি মেয়ে পেলে তাদের জন্তে আমি সব ক'রতে পারি। নিজের পায়ে দাঁড়িয়ে চলবার নেশা আপনার আছে; কিন্তু শুধু সেই নেশার মাধায় মেয়েদের জীবনকে অভাবের মধ্যে রেখে পক্ষু ক'রে তুলবার অধিকার আপনার নেই। অন্ততঃ ওদের মুখ চেয়েও আপনাদের ভার নেবার অধিকার আমাকে দিন—আপনার মেয়েদের ভার, আপনার মায়ের ভার, আপনার নিজের ভার। বহুন, দিলেন?

জ্যোতি। (বহুক্ষণ পরে—ক্ষীণস্বরে শেষ প্রতিবাদ জানাইতে চায়) কিন্তু ওদের বাবাকে আমি যা দিয়েছি তা আমি আর কাউকে কি ক'রে দেব!

জয়ন্ত। আমিও তোমার কাছে তা চাইনে। যেটুকু তোমার এখনও বাকি আছে তাই শুধু আমাকে দাও জ্যোতি, সেই আমার যথেষ্ট। বলো, দিলে?

জ্যোতি অনেকক্ষণ ভ্রু হইয়া রসিয়া থাকে, তারপর তাহার মুখে ধীরে ধীরে সন্নতির ক্ষীণ কম্পিত দৃষ্টি ফুটিয়া উঠে। হঠাৎ তাহার কি মনে হয়, ধীরে ধীরে উঠিয়া এই খ্রিস্টান ঘরে জয়ন্তের সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইয়া একেবারে খাঁটি হিন্দু ধরণে তাঁহাকে প্রণাম করিয়া বলে। জয়ন্ত হুই বাহ বাড়াইয়া তাহাকে বক্ষে টানিয়া লইয়া তাহার মাথার চুম্বন করেন।

তারপর তাহার ওষ্ঠে নিজের ওষ্ঠ স্পর্শ করেন, জ্যোতিও এই চুসনে সাড়া দেয়।

[রেণুর প্রবেশ]

দুজনে খখন নিবিড় আলিঙ্গনে বদ্ধ, ঠিক তখনই পিছন হইতে নিঃশব্দে দ্বার খুলিয়া রেণু প্রবেশ করে। তাহার নূতন কোট পরিয়া সে যাকে দেখাইতে আসিয়াছে। দিদিমার দেওয়া নূতন শাড়ির উপরে নূতন ফার কোট, কোটটাকে সম্বন্ধে সম্বন্ধে গায়ে জড়াইয়া পরম উৎকৃষ্ট চিত্তে সে আসে; ইহাদের দিকে অগ্রসর হইয়া কি বলিতে উজ্জত হইয়া—হঠাৎ থামিয়া যায়। মুখের হাসি ও চক্কর দীপ্তি নিমেষে মিলাইয়া গিয়া সে জড় স্বাণুর মত একদৃষ্টে চাহিয়া থাকে; তারপর সহসা সচেতন হইয়া উঠিয়া নিজেরই মুখের একটা প্রায় অচেতন আঁতলাদকে সে প্রাণপণ বলে রোধ

করে। তারপর নিঃশ্বাস ফেলিয়া মৃত নিঃশব্দ পদক্ষেপে স্বখন ফিরিয়া চলে তখন এই এক নিমেষের মধ্যেই তাহার গুরু চক্কে, মুখে ও সর্বাত্মক একটা প্রকাণ্ড আঘাতের বেদনা স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। বাহির হইয়া যাইতে যাইতে একহাতে সে দরজাটাকে নিঃশব্দে টানিয়া ভেজাইয়া দিয়া যায়—যেন এই অসহ্য বেদনার মূল দৃশ্যটাকে সে শুধু এই দ্বারের ওপাশে রাখিয়াই নিজের স্থতির ও জীবনের বাহিরে ঠেলিয়া রাখিতে চাহিতেছে।

[রেণুর প্রস্থান]

তাহার আগমন ও প্রস্থান জয়ন্ত ও জ্যোতি জানিতে পায় না; আলিঙ্গন-মুক্ত হইয়া তাহারা পরস্পরের চক্কে চাহিয়া গভীর স্তব্ধ হাসি হাসে।

ধীরে ধীরে যক্ষণিকা পড়িয়া যায়।

—ক্রমশঃ



গঙ্গান্নান

শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

গোলহস্তী গঙ্গান্নানে সহস্র গোদান তুল্য ফল। মনটা নাচিয়া উঠিল। গ্রামের গঙ্গায় বহুদিন হইল অবগাহন স্নানের পুণ্য সঞ্চয় করিতে পারি নাই। কারণ, অভ্যস্ত সময়ভাব। শহরে প্রবাস জীবন যাপন করি। গঙ্গা সেখানে আছেন, কিন্তু তাঁহার মহিমাকে অনুভব করিবার সময় চাকুরি-জীবনে অতি অল্প। এবং কৰ্মমতুল্য জলে ফরসা কাপড় নষ্ট হইবার ভয়ে পাঞ্জির পাতায় পুণ্যের তালিকাগুলি সযত্নেই পরিহার করি।

কিন্তু দেশের গঙ্গা—কাচতুল্য স্বচ্ছ যাহার জল, ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র বীচিবিভঙ্গে কাণে কাণে কত হারানো দিনের কথা আবৃত্তি করিয়া অবোধ অশাস্ত মনকে অতীত অভিমুখী করিয়া শাস্তির স্নিগ্ধরসে অভিষিক্ত করিয়া তুলে, শীত ও গ্রীষ্মে সমান হৃদয়—তাঁহার কোলে দেহকে কয়েক দণ্ডের জন্য সঁপিয়া দিবার আগ্রহ তাই প্রবল হইয়াই উঠিল।

রবিবারের ঘণ্টা ছই সময়—চা সেবনে, বন্ধুবান্ধব লইয়া খোস গল্পে এবং প্রয়োজন হইলে সংসারের কোন অভাব মোচনে, অশ্রুধায় শুইয়া শুইয়া আলস্য চর্চ্চায় অতিবাহিত না করিয়া গঙ্গান্নান করিয়া কিছু পুণ্য সঞ্চয় করিয়াই আসা যাক না কেন ?

যেমন সঙ্কল্প, অমনি কাজ। নির্দিষ্ট সময়ের বহু পূর্বেই গাত্রোখান করিলাম এবং উষার ধূসর প্রকাশ দেখিয়া পুলকিত হইলাম। প্রভাতের এই সন্ধিক্ষণে পথে পা বাড়াইবার সঙ্গে পুরাতন ক্লান্ত মন গৃহসীমায় পড়িয়া থাকে, নূতন পরিবেশে—নূতন আনন্দময় মনের প্রকাশ সর্বদেহকে স্বাস্থ্যের বিদ্যতে ভরিয়া দেয়। আধসুপ্ত পল্লী, আকাশে পরম প্রকাশের ইজিত ; যে মুহূর্ত্ত বাতাস পরিশ্রান্ত উষার বিদায়-ব্যজনীতে বহিতে থাকে তাহার স্নিগ্ধতার তুলনা নাই।

এত ভোরেও স্নানার্থীর অভাব নাই।

আমার পুরোভাগে একদল বালক স্নানার্থী কলরব করিতে করিতে চলিয়াছে।

ইচ্ছা করিয়াই পায়ের গতি স্তব্ধ করিয়া দিলাম। প্রকৃতি এবং প্রকৃতির শিশু ছুরেরই কলহাস্ত উপভোগ করিবার বস্তু। অথবা নিজের বহুদিনপরিত্যক্ত শিশুকালের ইতিহাসের পৃষ্ঠায় মনোনিবেশের কৌতূহলই আমার চলার গতি স্তব্ধ করিয়া দিল।

উদার বিস্তৃত মাঠ, বালকের মনও উদার ; অকুণ্ঠ আলাপে প্রকৃতিকে বাড়-ময়ী করিয়া তাহার পথ অতিবাহন করিতেছিল।

—‘এই রমেন, তোদের ক্লাসে কাল কি হ’য়েছিল রে ?’

—‘সে ভারি মজা। সেকেন্ড মাস্টার বোর্ডে অঙ্ক দিয়েই রোজ ঘুমান। সে ত এমন ঘুম নয়। এক একদিন ঘণ্টা বেজে গেলেও তবু ঘুম ভাঙে। কাল বহুটা মন্তব্য করালে কি—’

আর একটি ছেলে তাড়াতাড়ি বলিয়া উঠিল,—‘যেমন উনি ঘুমোবেন, অমনি একটি রসমুণ্ডি এনে তাঁর মুখে কেলে দেওয়া হবে।’

আর একজন বলিল, ‘সার যে হাঁ করে ঘুমান ।’

হো হো করিয়া ছেলের দল হাসিয়া উঠিল ।

—‘তারপর ?’

—‘তারপর যেমন মতলব—তেমনি কাজ । বহুটা জানিস ত যে বিচ্ছু ছেলে—দিলে রসমুণ্ডি সারের মুখে ফেলে ।’ আবার হাসি ।

—‘সার কি করলেন ?’

—‘কি আর করবেন—একগ্লাস জল খেয়ে উঠে গেলেন ।’

—‘হেড মাষ্টারের কাছে রিপোর্ট করলেন না ?’

—‘দূর তাহ’লে যে নিজেই ধরা পড়তেন । ছেলে পড়াতে এসে ক্লাসে ঘুম—জানিস না বুঝি হেড পণ্ডিতের টিকি কাটার ব্যাপার ?’

—‘হাঁ, হাঁ, রিপোর্ট করে নিজেই বকুনি খেয়েছিলেন ।’

হাসির পর —আলোচনা প্রসঙ্গান্তরে আসিল ।

—‘এই অশোক, তোদের স্কুলের টিম এবার কেমন রে ?’

—‘পরশু ম্যাচ খেললেই টের পাবি এখন । একটি ডজন খেতে হচ্ছে ।’

—‘ইস ! মহিমের মত ব্যাক আছে তোদের ? হীরুর মত গোলকিপার ?’

—‘আরে, রেখে দে মহিম, হীরু । সুবোধ যা এক একটি কিক্ করে আর বল এ্যাইসা রসগোল্লা হয়ে যায় ।’

‘ও, ক্লাস টেন থেকে প্লেয়ার ধার করছিস ?’

‘ধার মানে ? আমাদের স্কুল থেকেই ত নেওয়া হচ্ছে । তোদের স্কুলেরও কি ভাল ভাল প্লেয়ার নিবিনে নাকি ?’

—‘উঁহু, আমরা স্রেফ আমাদের ক্লাস থেকেই নেব ।’

—‘তাহ’লে অণু ক্লাসে ভাল প্লেয়ার নেই বল !’ সকলেই হাসিয়া উঠিল ।

—‘এবার কোয়ার্টার্সে মন্টুর রেজার্ণ্ট দেখেছিস ত ! ও নিশ্চয়ই ফাষ্ট ষ্ট্যাণ্ড করবে ।’

—‘ও রকম খাড মাষ্টারকে প্রাইভেট টিউটর রাখলে আমরাও টেনে বেরিয়ে যেতাম ।’

—‘কেন, মাষ্টার মশায় কি কোর্সেচন আউট করে দেন ?’

—‘না, তা দেন না । কিন্তু ইম্পর্টান্ট যে গুলি দাগ দিয়ে পড়ান, সেই গুলিই ত লেগে যায় ।’

—‘আমি তাই সংস্কৃতটা যুত করতে পারি না, ওসব লঙ্লিটের ব্যাপার মাথায় ঢোকে না ।’

—‘অ্যাডিশনাল সংস্কৃতের বদলে ম্যাথামেটিক্স নে না । খাটুনি কম, নম্বর বেশি ।’

—‘এবার সামারভেকেশনে কোথায় বেড়াতে যাবি বল দেখি ?’

—‘আমাদের স্কাউট মাষ্টার বলেছেন মুর্শিদাবাদে নিয়ে যাবেন । নবাবের বাড়ি বাগান দেখা হবে ।’

—‘ইস, স্কুলের ফাণ্ডে আর অত টাকা নেই, বড় জোর কেটেনগরের রাজবাড়ি দেখে আসবি ।

আমি কিন্তু তাই দায়জিলাং যাব ।’

একটু পা চালাইয়া ইহাদের অভিক্রম করিলাম । জানি ইহাদের খেয়ালকেন্দ্র শেষ নয়, শুধু

পরিণতি নাই। বৈশাখী বাতাসে গঙ্গায় যেমন অসংখ্য জেউ উঠিয়া ভাঙ্গিয়া যায়, আকাশের নক্ষত্র জ্যোতি সহসা সেই ভাঙ্গা জেউয়ের মাথায় চিক্ চিক্ করিয়া উঠে, বাতাস কখনও দমকা কখনও বা মৃদু বহিয়া বালুতটে বৃত্ত রচনা করিয়া ঘন ঝাউয়ের শনশনানিতে সুর সংযোগ করে, তেমনই একটি স্বপ্নায়ু গ্রীষ্ম সন্ধ্যাকালের মত ইহাদের বিচ্ছিন্ন আলাপ বিচিত্র আনন্দ ও সঙ্গতিহীন মজ্জণ। এই পথের ধূলায় ছড়াইয়া দিয়া ইহারা পথ চলিতেছে। পথের ধূলায় যাহা মিশিতেছে, গৃহের প্রাচীর পারে তাহাকে আর সমস্তে কেহ তুলিয়া ধরিতে না। বালকদের অতিক্রম করিতে না করিতে একদল কিশোর সম্মুখে পড়িল।

—‘এবার লোক্যাল টিম দেখে মনে হয় মোহনবাগানের লীগ নেবার চাল আছে, কি বলিস প্রতুল?’

—‘তা আর বলতে! উনিশ শো এগারো আর উনিশ শো তেরিশ। লীগ তো নেবেই, শীল্ডও দেখিস—’

—‘আরে রেখে দে তোর মোহনবাগান। কোন কালে ঘি দিয়ে ভাত খেয়েছিল—এখনও হাতে গন্ধ।’

—‘কিন্তু, সুনীতি, ডিবেটিং ক্লাবে তোমার প্রবন্ধটা আমার তত ভাল লাগেনি। হেডমাষ্টার সুখ্যাতি করলেন বটে—’

—‘বাঃ রে, তখন ত ঘাড় নেড়ে আর মাথা নেড়ে দিবি সুখ্যাতি করলে। তা কোন খানটা ভাল লাগেনি?’

—‘তুমি ভাই রবিবাবুর উপেক্ষিতা থেকে শ্রেফ টুকুকাই করেছ।’

—‘কোন খানটা বলত দেখি?’

—‘তা আমি ঠিক বলতে পারব না। আমিও বঙ্কিম বাবুর ভাষা নিয়ে একটা গল্প খাড়া করতে চেয়েছিলাম, কিন্তু এমন বেয়াড়া ভাষা যে কিছুতেই কায়দা করতে পারলাম না।’

—‘ওঃ, তাইবল। তা বঙ্কিম বাবুকে না ধরে আর একটু এগিয়ে এলেই ত পারতে। বঙ্কিম বাবু ত আজকাল বাতিল।’

—‘বাতিল। কে বললে?’

—‘কেন, আমাদের এ্যাডিশনাল টিচার কমলবাবুর লেকচার শুনিস নি। তিনি বলেন, ওই অলঙ্কারবহুল সংস্কৃত ঘেঁষা ভাষা এ যুগে আর চলবে না।’

—‘তবে কি চলবে?’

—‘এই কথা ভাষা। তুমি আমি যেমন ভাষায় কথা কইছি—তেমন ভাষায় লিখতে হবে।’

—‘সত্যি? বাঃ, তাহলে ত ভারি মজাই হয়। এ্যাঁইসা গল্প এবার লিখবো।’

একটি কৰ্কশ কণ্ঠ তাহাকে ধমক দিল, ‘আরে রাখ তোর লেখা, দেবিকারাগীর জীবন-প্রভাত দেখেছিস? এবার লক্ষ্মী টকিতে এসেছে।’

‘না ভাই, জল খাবারের যে পরস পাই—তাতে সিনেমা দেখা পোষায় না। তুই একদিন দেখা না?’

‘আমার কিন্তু ভাই দেবিকারাগীর জেরে কাননঝালার পার্ট ভাল লাগে। বিভাপতি দেখেছিস?’

‘—তা যদি বলিস, গার্কোর কাছে কেউ নয়। মার্লিনই বল, আর জিজ্ঞার রজাস’ই বল।’

—‘গার্কো কবার ডিভোস’ করেছে জানিস?’

কিশোর বয়সের কৌতূহলকে পিছনে রাখিয়া আর একটু অগ্রসর হইলাম। কাছে আসিতেই চিনিলাম, ইহার। বিভিন্ন পল্লীর উৎসাহী যুবক। গ্রামের উৎসবে ও বিপদে বুক দিয়া পড়ে, রোগ হইলে ডাক্তার ডাকে, পথ্য সংগ্রহ করিয়া দেয়, বিবাহে বরযাত্রী হইয়া গলার মালা ও চাদর ঝুলায়, শ্রাশানে শবদেহ বহিবার জন্ত কোমরে গামছা বাঁধে, বারোয়ারী পূজায় বাঁশ কাটা হইতে আরম্ভ করিয়া যাত্রার আসরে পাল টাঙাইয়া ও বেয়ারা বিদায় পর্য্যন্ত টেঁচামেচি ও মারামারি করিয়া আসর সরগরম রাখে। ক্লাবে ঢোল পিটাইয়া থিয়েটারের মহলা দেয়, ত্রিজের আসরে গলা ফাটাইয়া প্রতিপক্ষকে চুপ করাইবার প্রয়াসে প্রাণপণ করে। গ্রামের উৎসাহী যুবক ইহার।

আমাকে দেখিয়া অনন্ত বলিল, ‘আরে, কালি যে! কি ভাগ্যি মা গঙ্গায় তুমি এসেছ নাইতে?’

অমূল্য বলিল, ‘তোমাকে আর দেখতে পাই না যে ক্লাবে? শুনেছ, আমরা রঘুবীর বই ধরেছি?’

—‘কবে প্লে হবে?’

—‘তৈরী হলেই হবে। উঃ, দেখে এলাম পাবলিকে। কি পার্টী করলে ভাড়াটী, মাইরি!’

—‘তোরা পারবি ত?’

—‘কেন পারব না। এবার পূজোর সময় এলে না। এলে দেখতে আমাদের স্ববোধ কি চমৎকার ঠাকুর না তৈরী করেছিল। কোথায় লাগে তোমার ঘূর্ণীর কারিকর?’

—‘বটে!’

‘—আর কলকাতার মত আমরাও সার্বজনীন পূজা করেছিলাম। ভট্টচাঁজ মশায় কি বলেন জানিস? বলেন, ‘ওরে বাবু, তোদের সার্বজনীন পূজোর দক্ষিণে কিন্তু ডবল পড়বে। সকলকার মা কি না।’ বলিয়া হাসিল।

—‘সে যাই বল, সার্বজনীন পূজা করে আরাম আছে। টাঁদা যেখানে খুসি—যার তার কাছে চাও—কেউ ‘না’ বলবে না। ছাপানো একখানা রসিদ নিয়ে অনায়াসে ছু চার আনা বার করে দেয়। আর পাড়ার পূজা হ’লেই বিপদ। এ বলে আজ নয় কাল, কাল নয় পরশু। শেষকালে খাতায় নাম সই করা টাকা আর পকেটে ওঠে না!’

—‘আরে দূর কর তোমার সার্বজনীন পূজা। নন্দীদের মধ্যে যে রকম দলাদলি বেধেছে, তাতে গ্রামের সব প্রতিষ্ঠানই বুঝি নষ্ট হয়।’

—‘কি রকম?’

—‘বড় নন্দীর ছোট ছেলে অমল বিলেত না আমেরিকা কোথায় গেছে, জানিস ত? তাই নিয়ে সমাজে-ছোটো দল হ’য়েছে।’

—‘তারপর?’

—‘তারপর, আমাদের গাঁ ছাড়িয়ে কলকাতা—শুধু কলকাতা কেন—বেখানে যত আদ্যীর কুটুম্ব আছে সকলের মধ্যেই দলাদলি ডেউ লেগেছে। একখানা কাগজও নাকি বেরুচ্ছে কলকাতা থেকে এই দলাদলির ব্যাপারে।’

‘আশ্চর্য্য করলে ভাই! আজকালকার দিনে সবাই ত সখ করে বিলেত ঘুরে আসে, তা নিয়ে এত হৈ চৈ কেন?’

—‘আরে উচ্চ শিক্ষিতদের কথা বাদ দে—’

• —‘তা নয়, আসল কথা—ঘরের ঝগড়া একটা উপলক্ষ্য নিয়ে দাঁড়িয়ে উঠেছে। অমলদের টাকা আছে, ইচ্ছে করলে দশটা সমাজ ওরা গড়তে পারে। ওদের বাদ দিয়ে সমাজ তৈরী করা কি ভাল হবে!’

—‘সমাজের গেরো ক’সে রাখছে, ভাই! যাদের আজ খেতে কাল নেই, খাতা পেঙ্গিলে কোন দিন আঁচড় কাটলে না, এই গাঁয়ের কুয়ো থেকে বেরিয়ে শহরের নদী কখনো দেখলে না—তাদেরই যত আটু পাটু। কাল নন্দীদের নামে একটা ছড়া বেরিয়েছিল। বাজারের ইদারার গায়ে কারা সেটা সেঁটে দিয়ে গিয়েছিল।’

‘কি—কি ছড়া?’

—‘সব কি আমার মনে আছে? আরম্ভটা বোধ হয় এই রকম:—

ওরে নন্দী আর কেন লোকালয়ে চল
কৈলাসে ডাকে যে তোরে প্রমথের দল।
গাঁজা, গুলি, সিদ্ধি বাটি হাতে যার কড়া
লেখনৌ বদলে সেথা শোভা পায় দড়া।

‘আর মনে নেই?’

‘মজা চলছে ভাল।’

—‘এই হীরে, ওদিকে চাইছিস যে? তোর জন্তে, মাইরি, পথে মান সজ্জম থাকে না।’

—‘হ্যাঃ—হ্যাঃ, তোর মান সজ্জম। মান সজ্জম যদি এত’ ত বউটাকে ধরে ধরে পিটিস কেন?’

‘চোপরাও, মুখ সামলে কথা বলবি। এটা তোর বাজার নয়।’

—‘আঃ, তোরা করছিস কি? সকাল হ’য়ে আসছে, ভদ্র লোকের মেয়ে ছেলে সব নাইতে আসছেন, আর ইতরের মত ওকি?’

—‘ও কেন আমায় যাতা বললে? আমি মদ খাই বটে, কিন্তু বেলেগ্লাগিরি দেখেছিস কখনো? ঘরের বউঝির দিকে কোন দিন চেয়েছি? যা করি—’

—‘খাম, আর বীরষ ফলাতে হবে না। আরে, কালি,—চললি যে—’

—‘হরে কৃষ্ণ হরে কৃষ্ণ কৃষ্ণ কৃষ্ণ হরে হরে—আর দাদা, দেখেছ ব্যাপার খানা? গ্রামের বউঝির আর লজ্জা সরম রইলো না, গঙ্গা নাইতে আসে চটি জুতো পরে?’

—‘যেমন কাল, তার তেমনি আচরণ। আশু, তোমাদের আশু গো, চাকরি করে রেল আফিসে—মাহিনে ত পঞ্চাশ টাকা। এদিকে ঘরের চালে খড় নেই; বউয়ের পরণে মেঘদূত শাড়ী, পায়ে জরির জুতো। দেখনি সার্বজনীন পুজোর দিন?’

‘হরে রাম হরে রাম রাম রাম হরে হরে। কচি কচি মেয়েগুলোর মন্দা মন্দা চুল ছাঁটা—সুখে আগুন।’

—‘মররার দোকানে এক পয়সার রসগোল্লা কিনে খেতে দেখিনে, বলে, রস লাগবে—আর কই কই করে লেগেছে—চিন্বে—’

—‘দেশ উচ্ছেদে গেল।’

—‘এদের এই পাপেই ত গঙ্গা দিন দিন শুকিয়ে যাচ্ছেন। উঃ,—মজাটা খুচ করে উঠলো, দাদা। আমরা ছেলেবেলায় যেখানে চান করেছি—তার থেকে পোয়াটেক রাস্তা বেশী হাঁটতে হয়। হরে কৃষ্ণ—হরে কৃষ্ণ—’

—‘পাপ ত বটেই, নইলে ভাল মত ধান হয় না কেন? যে ঋতুর যা তাই খেতে পাচ্ছ কি?’

—‘এবার দেখছ ত, আমের দফা গয়া। তাছাড়া চোত মাসে কম কুয়াশাটা হ’লো? কথায় বলে :—

চৈত্রে কুয়ো ভাজে বান

নরের মুণ্ড গড়াগড়ি যান।

দেখবে এবার মজাটা। রাম রাম হরে হরে।’

বৃদ্ধ দলকে দ্রুত অতিক্রম করিয়া গঙ্গার বিস্তীর্ণ বালুচরে আসিয়া পৌঁছলাম। সম্মুখে আর দল নাই, অন্ধকার ক্রমশঃ তরল হইয়া আসিতেছে—পূর্ব আকাশের কোণে রক্তের ছোপ ধরিতে আরম্ভ হইয়াছে। সু-উচ্চ শিমূল গাছের পরেই গুটিকয়েক ছোট ছোট বাবলার চারা, তার পরেই বৈঁচির ঝোপ। বৈঁচি ঝোপের পরে বিশেষ গুল্মের সাক্ষাৎ মেলে না। কোথাও কষিত ঝাঠ মাটির ঢেলায় রুক্ষ হইয়া আছে, কোথাও কুমড়া বা উচ্ছের লতা লতাইয়া চলিয়াছে; বালু ভূমিতে সারি সারি পটোলের চারা ফুলে ও ফলে শোভাময় এবং অদূরে গঙ্গা বহিতেছেন। গুণ টানা বড় নৌকাগুলির উঁচু মান্ডল গঙ্গার উচ্চ পাড় ভেদ করিয়া উঠিয়াছে, ছোট নৌকার শুভ্র পালে ভোরের বাতাস লুকোচুরি খেলিতেছে। পশ্চিমা মাঝির দুর্বোধ্য গানের শব্দ কাণে আসিতেছে। গান দুর্বোধ্য, কিন্তু সুরে মিষ্ট আছে।

পায়ে পায়ে চলিয়া গঙ্গার তীরে আসিয়া বসিলাম। এখানে আর একদল স্নানার্থী তৈল মর্দন করিতেছেন। ও-দলে বালক হইতে বৃদ্ধ পর্য্যন্ত সকলেই আছেন। ইহারা যোগ উপলক্ষ্যে পুণ্য সঞ্চয় করিতে আসেন নাই, প্রত্যহই আসিয়া থাকেন।

—‘কালি যে, ভাল ত? তোমাদের কলকাতার খবর কি—যুদ্ধ টুক বাধবে?’

—‘শশীদার কেবল যুদ্ধের খবর! এবার পাঁচশো মণ চাল রৈঁধে রেখেছেন কিনা!’

—‘গেলবার ত লোকসান দিলাম শতাবধি টাকা। এবার পাঁজিতে দেখলাম, চাউল ও রবি শস্তের মূল্য বৃদ্ধি। জাম্বেণী ও ফ্রান্সের মনাস্তুর। তাই ভাবলাম, মরুকগে, যদি লোকসানটা উঠে আসে—’

‘হাই বল দাদা,—চাল যতদিন শস্তা থাকে আমাদেরই ভাল, তবু ছু মুঠো খেয়ে বাঁচি।’

—‘তোমার ত ভারি ভাবনা ভট্‌চাক! চাল নেই চুলো টেকি নেই কুলো! বিয়ে করনি, সংসার নেই, ঘন্টা নেড়ে যা উপায় কর তাতে একটা লোকের অটেল।’

—‘পরের ধন আর নিজের পরমায়ু কেউ ত কম দেখে না, ভায়া।’

—‘হাঁ কালি, তোমাদের পোষ্ট অফিসে আমাদের হরেনের যদি একটা লাগিয়ে দিতে পার।’

—‘হরেন গেলবার ম্যাট্রিক দিয়েছে বুঝি?’ জিজ্ঞাসা করিলাম।

—‘কোথায়। স্বদেশী করে—হৈ-হৈ করে পড়া দিলে ছেড়ে। ওই গেছাদমার্কি ছেলেগুলোর সঙ্গে ফুটবল পিটে আর বায়স্কোপ দেখে বেড়ায়। আমাদের ছেলেবেলায় ওসব উৎপাত ত ছিল না।’

মেয়েগুলোকে মাসে একদিন ঘুরিয়ে না আনলে মুখভার করে। টকি! টকি করেছিস যদি ত টাকা উপায়ের ব্যবস্থা কর।’

—‘টাকা উপায়ের ব্যবস্থার জন্তই ত ওরা টকি খুলেছে।’

—‘তা কালি, চুপ করে রইলে যে? তোমাদের পোষ্টাকিসে হয় না একটা?’

বুদ্ধ শশীদাকে চাকুরির মহার্ঘ্যতা সম্বন্ধে কিছু বুঝাইলাম। তিনি কতদূর বুঝিলেন জানি না, মুখভার করিয়া হরিনাম করিতে লাগিলেন।

এমন সময়ে কপালে রক্তচন্দনের ছাপ, গলায় রুদ্রাক্ষ মালা, ও হাতে কমণ্ডলু লইয়া ভবতারণ দেখা দিলেন। কাঁধের গামছা, কাপড় ও হাতের কমণ্ডলু বালু তীরে রাখিয়া শশীদার পাশে বসিয়া বলিলেন, ‘তোমরা বল আমারই দোষ, কাল শুনেলে ত ব্যাপারটা। বিধবা ভাঙ্গ বলে বহুদিন কিছু বলিনি, কিন্তু মানুষের সহের একটা সীমা ত আছে? দিন নেই, রাত নেই ও রকম মুখ ছুটলে মরা মানুষের রাগ হয়—তা আমি!’ শশীদার গম্ভীর মুখ পূর্বাশার মতই ছাতিময় হইয়া উঠিল, কহিলেন, ‘তা বটে! এবার বাড়িটা ভাগ করে নাও, ভায়া। কথায় বলে, সুখের চেয়ে স্বস্তি ভাল।’

ভবতারণ বলিলেন, ‘ওই মাগীই ত টাল বায়না করে ভাগ করতে দিচ্ছে না, বলে, বিধবা মানুষ খাব কি?’

—‘তা বটে, ওর একটা বিলি ব্যবস্থা—’

ভবতারণ আরক্ত মুখে বলিলেন, ‘দিইনি করে বিলি ব্যবস্থা? পাচ্ছিল না হুঁমুঠো খেতে, না পরণে জুটছিল না দশি একখানা? মুখ কেমন? বলে, স্বামীর ধন খাচ্ছি। কুটোটি ভেঙ্গে ছুখানা করে না।’

—‘কিন্তু ভবতারণ, ঘরের বউ—’

—‘রোজ রোজ কেলেকারী ভাল লাগে না। সত্যি বলছি, দাদা, এই গঙ্গাতীরে—ওকে যদি আলাদা না করে দিই ত আমার নাম কুকুরের গলায় ঝুলিয়ে দিয়ে।’

শশীদাদা খুসী হইয়া বলিলেন, ‘এতই যখন আগ্রহ, তখন পাঁচজন সালিশ নিয়ে কাজ করতে হবে বৈকি। ওহে তিমির তুমিও থাকবে, অনাথকেও ডেকে, কালই—হরে রাম হরে রাম—রাম রাম—হরে হরে।’

ততক্ষণে আর একদল আসিয়া ও পাশে বসিয়া কলরব জুড়িয়া দিল।

—‘তোমর গরুর না কিছু করেছে! নিজের হাতে বেড়া দিয়ে একক্কেত নটে বুনলাম—বউটা জল ঢেলে ঢেলে সারা—লাফিয়ে সেই বেড়া ভেঙ্গে শাকের একটি রাখলে না।’

‘মাই বল, নলিন, গরুটাকে মেরেছ আবার পাউণ্ডেও দিয়েছ—হাজার হোক বায়ুনের গরু ত।’

—‘ইং, ভারি বায়ুন। গরু পুবেছিস ত এক আটি বিচিলি কিনিস নে কেন? পরের ক্কেত খামারে খাইয়ে নিখরচায় ঘরে তুলতে চাস। তোমর বায়ুনের না কিছু করেছে।’

—‘এবার খন্দ কুটো কেমন হ’লো, নিতাই?’

‘কোন রকমে চাষের দামটা উঠবে, দাঠাকুর। দেখছো না আকাশের আবছা—বোশেখ যায় এক কোঁটা বর্ষাচ্ছে না। আশ ধানের দকা গয়া।’

—‘হু’, মামুষের পাপেই এই অবস্থা। কৃষ্ণ কৃষ্ণ হরে হরে।’

—‘হাঁরে মদন, কাল সন্ধ্যা বেলায় তোদের পাড়ায় অত হৈ হৈ হচ্ছিল কেন? চোর এসেছিল বুঝি?’
মদন একগাল হাসিয়া বলিল, ‘চোরই বটে! মনচোর।’

—‘কি, কি, ব্যাপার কি?’ সকলেই তৈল মর্দন বন্ধ করিয়া মদনের পানে চাহিলেন।

‘ব্যাপার আর কি, ও-পাড়ায় স্ত্রির ঘরে—’

‘ও?’ চটাপট শব্দে পুনরায় তৈল মর্দন চলিতে লাগিল।

—‘তা এই দুশ্চরিত্রা মেয়েটাকে গাঁ থেকে বের করে দেওয়া হোক না।’

‘কে দেবে? সমাজ ও মানে না, ক্ষমতাও ওর পেছনে কিছু আছে। আমাদের হৈ-চৈয়ে ওরা কাণ দেয় নাকি?’

সর্বভাপহারিণী গঙ্গার কোলে নামিয়া ততক্ষণে স্নান আরম্ভ করিয়া দিয়াছি। এক এক বার ডুব দিই আর শরীর মন শীতল হইয়া যায়। বালুতীরে বসিয়া গ্রামকে টানিয়া আনিতে সত্যি কি ভাল লাগে এত? হাতে অফুরন্ত সময় এবং কাজে অগাধ আলস্য থাকিলে হয়ত ভালই লাগে।

কোন গিরি-গহ্বর হইতে বাহির হইয়া—কত দেশকে তীর্থ করিয়া বাণিজ্য প্রধান শহর গড়িয়া—কত মাঠ প্রান্তর অতিক্রম করিয়া গঙ্গা এই গ্রামের কোলে আসিয়াছেন এবং একদিকে ঢালু বালুতীর ও অন্যদিকে পাহাড় সমান উঁচু পাড় রচনা করিয়া সাগর অভিমুখী হইয়াছেন। গঙ্গা-স্পর্শ করিয়া সেই সংখ্যাভীত গ্রাম, শহর ও তীর্থক্ষেত্র স্বাস্থ্য, সমৃদ্ধিতে ও পুণ্যে ‘নামী’ হইয়া উঠিয়াছে সে খবর রাখিবার অবসর আমাদের কোথায়? এই গ্রামের সন্ধীর্ণ অঞ্চলে বাঁধিয়া গঙ্গাকে নিত্য আমরা গ্রামের গ্লানিগুলিই উপহার দিয়া থাকি। ভাগ্যে তিনি পতিতোদ্ধারিণী এবং স্রোতস্বিনী, তাই কলুষ-বাস্পে হুটি তীর তাঁহার ভাঁটার সময়ের কর্দমের মতই কুঞ্জী হইয়া উঠে না।

কিরিতেছিলাম। তখন সূর্য আকাশের অনেকখানি উপরে উঠিয়াছেন। ভিজা গামছা ভাল করিয়া নিঙড়াইয়া ভিজা কাপড় খানি তাহাতে বাঁধিয়া অলাবুকতি পুঁটুলি হাতে ঝুলাইয়া কিরিতেছিলাম। কিরিবার পথে পুণ্যার্থিনী নারীর সংখ্যাই চোখে পড়িল বেশী। প্রভাতের পাটখাঁট সারিয়া—গৃহকে কথঞ্চিৎ সুশৃঙ্খলিত করিয়া—ইহার দলে দলে বাহির হইয়া পড়িয়াছেন। কাহারও হাতে হরিনামের ঝুলি, কাহারও কাঁকে পিতল বা মাটির কলসী, কেহ বা কমণ্ডলুও হাতে লইয়াছেন। বাঁহাতে তেলের বাটি, গামছা ও শুকনা কাপড়, অন্য হাতে বাসু-আন্দোলিত বোমটাটিকে স্বস্থানে রাখিবার জন্ত মস্তকাগ্রভাগে সংস্থাপিত। টুকরা টুকরা গল্পাংশ যে কাণে আসিতেছিল না, এমন নহে।

শাশুড়ীর দৌরাঙ্গা, বধুর বেহায়াপনা, ছেলের বধুশ্রীতি, খোকার ছট্‌টুমি, প্রতিবেশীর হিংসা, অলঙ্কারের দোষগুণ কীর্তন, জমিজমার আয়ের কথা, চাকুরীর সুখ-সুবিধা, রোগ, শোক বা রক্তনের ইতিহাস, বকাটে সুবকের শিস্ দেওয়া, বড়মামুষী গালগল্প ইত্যাদি সবিস্তারে চলিতেছে। মোট কথা, ইহারও সময়ে সংসারকে বহন করিয়া স্নানে চলিয়াছেন।

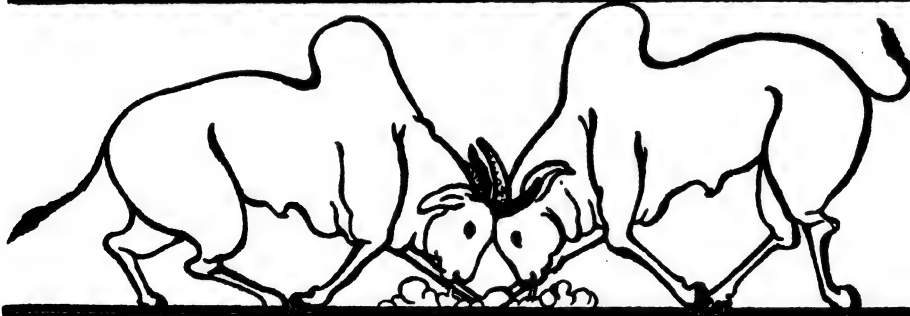
সূর্য উঠাতে ছায়া আমাদের দীর্ঘতরই হইয়াছিল, অন্তমনস্কের মত পথ চলিতেছিলাম। সহসা একটা শ্রীলোক সর্পদষ্টার মত মুখে চীৎকার করিয়া লাফাইয়া আমার ছায়ার বিপরীত দিকে সরিয়া আসিল। আমিও ভীষণভাবে চমকিত হইয়া দাঁড়াইয়া পড়িলাম।

স্ত্রীলোকটি আর কেহ নহে, মাতৃ গয়লানী। মাটিতে উপুড় হইয়া পড়িয়া সে আমার সম্মুখে মাথা ঠুকিতেছে আর বলিতেছে, ‘দোহাই বাবাঠাকুর, অপরাধ নিও না। না জেনে তোমার ছেঁয়া মাড়িয়ে মহাপাতক করেছি—’ গলায় আমার যজ্ঞোপবীত জ্বল জ্বল করিতেছে ;—কালই বোধ হয় কোথায় নিমন্ত্রণ ছিল, ভাল করিয়া সাবান দিয়া মাজিয়াছিলাম।

ব্রাহ্মণের ছায়া মাড়াইয়া শূদ্রাণী মাতৃ দেখিতেছি মহাপাপ করিয়া ফেলিল।

শুনিয়াছিলাম দক্ষিণদেশে শূদ্রের ছায়া মাড়াইলে মহাপাতক সঞ্চার হয়, বঙ্গদেশে ব্রাহ্মণের ছায়া মাড়াইয়া ব্রাহ্মণের জাতির যে মহাপাতক হইতে পারে এ-কথা ত এতদিন জানিতাম না।

মহাস্মার ‘হরিজন’ পত্রিকায় এ-সম্বন্ধে একটি প্রবন্ধ লিখিলে নূতন আলোকপাত কি করিতে পারিব না ?



সুন্দর তুমি—সুন্দর আমি—

শ্রীসুনীলরঞ্জন ঘোষ

আজি তব গলেহ সুন্দর আঁখিপাতে
আমি চির-সুন্দর-চুধন আঁকি রাতে ।
তব যৌবন আজি সৌরভে সুরভিত,
এস নন্দনে মোর শত-শশী-নিন্দিত !
এই অশ্রু-উপল ব্যথিত নয়ন-জলে
হের এ-মহা প্রেমের রক্ত-পদ্ম জলে ।
আজ সুন্দর তুমি—সুন্দর আমি—সুন্দর মধুরাতি !

আজ বসন্ত মোর মনে আসে ঘার খুলি'
চোখে রঙীন স্বপন উড়ালো সোনার ধূলি ।
তব বিস্তৃত দেহে দক্ষিণ বায়ু হাসে,
মোর মালঞ্চ তার ক্ষীণ রোমাঞ্চ ভাসে ।
এই স্নিগ্ধ নিশার কোরক-বৃন্ত টুটি'
মোরা বসন্ত বায়ু হঠাৎ উঠেছি কুটি' ;—
আজ সুন্দর তুমি—সুন্দর আমি—সুন্দর মধুরাতি !

তব নীলাভ নয়নে দূরের নীলিমা ভরা
রাঙা হৃদয়ে অধার রক্ত-মাধুরী-ঝরা ।
আমি গৌরবে, তুমি সৌরভে ছাতিময়,
তব বাহ-বন্ধন—বন্ধন সে ত নয় ।
তাই মিলনে মোদের আকাশ আলোতে আলো ।
ওগো সার্থক আমি,—জীবন লেগেছে ভালো !
আজ সুন্দর তুমি—সুন্দর আমি—সুন্দর মধুরাতি !

চলমল সাধুর গান

শ্রীতারাপ্রসন্ন মুখোপাধ্যায়

সাধুর বাণিজ্য বিষয়ে অনেক গান অনেকদিন হইতে আমাদের দেশে প্রচলিত হইয়া আসিতেছে। বাংলার পল্লীগীতিকায় সে সবেৰ বিশিষ্ট স্থান আছে। পূর্ববঙ্গ গীতিকার বাণিজ্য বিষয়ক গানগুলি ভাবের অনন্তখনি বিশেষ—সেগুলিতে পল্লীকবির ভাবপ্রবণ মনের সন্ধান পাওয়া যায়। ‘চণ্ডীমঙ্গল’ ও ‘মনসামঙ্গল’ কাব্যগুলি তো বাণিজ্যের বিষয়ে ভরপুর—সাধারণ মেয়েলি ব্রত ছড়ায় বাণিজ্যের কথার অন্ত নাই। পূর্বের কবিরা নায়ককে বাণিজ্যে পাঠাইয়া অনেক কাব্যি করাইয়া লইতেন, নায়িকার বিরহ-দুঃখে প্রকৃতিকে মুহূর্তমান করাইয়া ছাড়িতেন। নদীমাতৃক বাংলাদেশে “দিশি দিশি হইতে তরলী” আসিয়া ভিড় জমাইত, বাঙ্গালী পণ্য বোঝাই নৌকা লইয়া ভিন্ন দেশে বাণিজ্য করিতে যাইত। এজন্তই, বোধ করি, বাংলার পল্লীগীতিগুলি বাণিজ্য বিষয়ক গানে ভরপুর।

উত্তরবঙ্গে সাধুর বাণিজ্য বিষয়ক একটি পল্লীগীতির সন্ধান পাওয়া গিয়াছে—তাহার নাম চলমল সাধুর গান। রঙ্গপুর জেলা হইতে উহা সংগৃহীত হইয়াছে।* “অলকা” পত্রিকার কোন সংখ্যায় ইহার বিষয়বস্তু ও বন্দনা গান লইয়া আলোচনা করা হইয়াছে। বন্দনা-প্রসঙ্গে ঐতিহাসিক তথ্য নির্দ্ধারের চেষ্টা করা হইয়াছে। বর্তমানে আমরা ইহার বিষয়বস্তুর বিশদ আলোচনা-প্রসঙ্গে কবিত্বপূর্ণ অংশগুলি উদ্ধার করিতে প্রয়াস পাইব।

চলমল সাধুর বাড়ী ১। চান্দামা সহরে—তিনি লক্ষ্মীমাতার একমাত্র পুত্র ২। পাটগ্রামের শাখ-রাজার

কন্যা ছবুলার সহিত তাহার বিবাহ হইয়াছিল। বিবাহের ব্যয়ভার নির্বাহ করিতে ধনসম্ভার নিঃশেষিত হওয়াতে লক্ষ্মীমাতা পুত্র চলমল সাধুকে বাণিজ্যে গমন করিতে আদেশ করিলেন। মায়ের আদেশক্রমে চলমল বাণিজ্যে যাইতে বন্ধুপরিকর হইলেন। বালিকা বধু ছবুলা স্ত্রন্দরী তাঁহাকে নিবৃত্ত করিতে প্রয়াস পাইল। চলমল বাণিজ্যে গেলে তাহাকে দেখিবার ভেমন কেউ থাকিবে না। তাহার রূপ-যৌবনের উদগম হইতেছে। এ-হেন যৌবন নিয়া সে কি করিবে তাহাই তাহার একমাত্র চিন্তা। এ রূপ কি সে কাহাকেও দেখাইবে না!

পতিরে ধন, বামরূপ কাকো না দেখাব।

এহেন অঙ্গের যৈবন কোন গাউয়ারক দিব !!

স্বামী বাণিজ্যে গমন করিলে তাহার দুর্দশার অন্ত থাকিবে না। তাহার জীবন দুর্বিষহ হইয়া পড়িবে। তবে, স্বামী যদি একান্তই তাহাকে ছাড়িয়া যায়, তাহার চিহ্নরূপ কিছু সে পাইতে চায়। তাই সে তাহার ঘাড়ের গামছাখানি মাগিয়া লইতেছে, তাহাকে-ই সে বুকের সম্বল করিবে।

পতিরে ধন,

তোমরা যায়ছেন ৩ দুরজাশ

হামার ৪ নাগুছে ৫ ধাঁধা।

তোমার ঘাড়ের শ্রামলাই ৬ গামছা

রাখিয়া বান বোল ধাঁধা ৥

তোমার ঘাড়ের শ্রামলাই গামছা

মুই খাব না বিলাব।

যখন আমার পড়বে মনে

হিদ্দে ৭ তুলে নিব।

* ‘অলকা’ পত্রিকা—আষাঢ় সংখ্যা, ১৩৪৬ সাল।

১। চান্দামা সহর—বর্তমানে এই সহরের কোণ নির্দেশ পাওয়া যায় না। তবে, Hunter's Imperial Gazetteer-এ চান্দদিয়া গ্রামের উল্লেখ আছে। এখানে লাকি চাঁদ সদাপরের বাড়ী ছিল, Imperial Gazetteer, Page 394.

২। পাটগ্রাম—জলপাইগুড়ী জেলার অবস্থিত। এ গ্রাম এখনো বিশেষ সমৃদ্ধ।

৩। যায়ছেন—যাইতেছেন।

৪। হামার—আমার।

৫। নাগুছে—লাগিতেছে।

৬। শ্রামলাই—শ্রামবর্ণ।

৭। হিদ্দে—হৃদয়ে।

পুরুষের সহিত নারীর সম্বন্ধ অত্যন্ত মধুর। পুরুষ ভিন্ন নারী থাকিতে পারে না। নারী পুরুষের শোভা বিশেষ—নারীকে না হইলে পুরুষের চলে না। তাহার জীবনের সম্পূর্ণতা সাধন হয় না।

খুলতির^৮ শোভা গাছ গাছালি,
অন্তার শোভা গাড়ী।
বাড়ীর শোভা ময়না পাখী,
পুরুষের শোভা নারী ॥

স্বামীবিহীন জীবন নারীর নিকট চন্দ্রহীন গগনের তুল্য। স্বামী কাছে থাকিলে তাহার সুখ। স্বামী কাছে না থাকিলে তাহার হঃসভাবনার অন্ত থাকে না।

পতিরে ধন,
সম্মুখে নাইরে চন্দ্র কি করিবে তারা।
যে নারীর সোয়ামি নাই দিনে^৯ অনিহার।
যে নারীর সোয়ামি আছে, আশে^{১০} বাড়ে খায়।
যে নারীর সোয়ামি নাই ভাবিতে জনম যায়।
চৌকিতে নাইরে মৈচ্ছ^{১১} বক বা কি করে।
যে নারীর সোয়ামি না মন বা কেমন করে ॥

হুবুলা^{১২}র কাতর মিনতি চলমলকে বাণিজ্য যাইতে নিবৃত্ত করিতে পারিল না। হুবুলা তখন স্বামীকে পথ চলিবার উপায় নির্দেশ করিয়া দিল। পুরুষের মন কখন কি হয় বলা যায় না। পুরুষ সহরে বন্দরে নষ্ট হইতে পারে।

না-ও নষ্ট খেওয়ার ঘাটে
নারী নষ্ট বাপ মা-ওর দেশে
পুরুষ নষ্ট সহরে বন্দরে ॥

নৌকা পথে চলিবার সময় হুবুলা স্বামীকে কতকগুলি বিষয় মনে রাখিতে বলিল। বাতাসের গতি দেখিয়া সাধু যেন নৌকা চালনা করেন। নৌকা ও মাঝির প্রতি যেন দৃষ্টি রাখেন।

ও প্রাণ সাধুরে,
পুড়িয়া^{১২} পাছিয়া বাও,
খোপা চাআ বান্দেন নাও,
ডারি মাঝি আখো সাবধানে ॥

সাধু যেন পথে সকলের সহিত সন্ধ্যবহার করেন। সকলকে যেন মধুর বচনে আপন করিয়া নেন। কে জানে বিদেশে বিপদ হইতে কতক্ষণ!

ডারি মাঝি ষোল জন,
না বলেন সাধু ছুবচন
মুখের পেমে নিগান^{১০} নৌকা বয়্যারে ॥
যেইখানে সাউধের মেলা,
সেইখানে চালেন গোলা,
বুঝি-জুজি করেন বেচা-কিনারে ॥

চলমল নানারূপ প্রবেশ প্রদানে হুবুলাকে ভুলাইতে চেষ্টা করিলেন। হুবুলা কাদিতে কাদিতে স্বামীর কোলে নিভ্রামগ্ন হইল। এই সুযোগে চলমল হুলাই মাঝিকে ডাকিয়া নৌকা সাজিয়া বাণিজ্যে গমন করিলেন। যুম হইতে উঠিয়া হুবুলা দেখে, তাহার স্বামী কাছে নাই। তখন সে স্বামীর জন্ত কত কাদিল, তাহার বাহু ধন লোভকে ধিকার দিল।

ধন কাল্লালী রাজার ছাইলা ধনক লাগি মরে।
ঘরে খুইয়া কাঞ্চা সোনা বৈদেশ ঘুরি^{১১} মরে ॥
প্রকৃতির সর্বত্র উৎসব লাগিয়া আছে। কতজন কত কি সামগ্রী বানাইয়া প্রিয়জনকে উপহার দিতেছে। হুবুলার ঘরে স্বামী নাই, সে আজ সর্বস্ব হইতে বঞ্চিত। মাসের পর মাস চলিয়া যাইতেছে, প্রতিমাসে প্রিয়-জনের জন্ত অনেকে কত আয়োজন করিতেছে। কিন্তু হুবুলা দিনের পর দিন হুঃখের ভার বহন করিয়াই চলিয়াছে।

এহি ত আগোগ মাস নয়া হেউতি ধান।
কেউ কাটে কেউ মাড়ে, কেউ করে নবান্ ॥

৮। খুলতি—আদিলা, বাগিচা।

৯। অনিহার—নিষেহার, অন্ধকার।

১০। আশে—সন্ধান করে।

১১। মৈচ্ছ—বৎস।

১২। পুড়িয়া...বাও—কান্ডন, চৈত্র মাসের পশ্চিমের বাতাস বিশেষ উত্তপ্ত। এ সময়ের বাতাস বিশেষ দারাদার। অনেক ঘরে আগুন লাগে। রংপুর জেলার এখনো চৌরকে পুড়িয়া পাছিয়ায় খাওয়া দিতে হয়, নহিলে ঘরে আগুন লাগিয়ায় ভয় থাকে।

১৩। বিধান—নয়না ঘান।

কেউ করে আলো আলোপ কেউ নয় গাভীর দুখ।

যোর ঘরে সোয়ামি নাই নবানের নাই দুখ ॥

এহ মাস গেল ছবুলার না পুরিল আশ।

নব ডঙহিত (?) নৈয়া পৈল পৌষ মাস ॥

এহি ত পৌষমাস পঙ্ক-নাম ধারি।

আঙণের ছলে কত্তা বেড়ায় বাড়ী বাড়ী ॥

কেউ ভাজে, কেউ গোড়ে—কেউ বসি' খায়,

যোর ঘরে সোয়ামি নাই, পঙ্কনা বৈয়া যায় ॥

এহ মাস গেল ছবুলার না পুরিল আশ।

নব ডঙহিত (?) নৈয়া পইল মাঘ মাস ॥

এহি ত মাঘ মাস কুরুলার জড়ায় ভাসা।

জড়াউক জড়াউক ভাসা পাড়ে মারিস তার ছাও।

এ জগতে না শুনিম আর কুরুলার আও ॥

কোকিলের ডাক তাহার নিকট বিকট বলিয়া মনে হয়। তাই সে কোকিলের বাসা ভাঙিতে চায়—জীবনে সে আর কুরুলার বা কোকিলের ডাক শুনিবে না।

এইরূপে ভাবিতে কাদিতে পথ দেখিতে ছবুলার দিন চলিয়া যায়। তাহার প্রাণপতির ফিরিয়া আসিবার কোনই লক্ষণ সে দেখিতে পায় না। প্রতিদিন সে ফুলবাড়ীর ঘাটে বসিয়া কাদে। রাজার কোটাল তাহা লক্ষ্য করে। সে ছবুলাকে ভুলাইয়া আপন বশে লইতে চেষ্টা করিতে লাগিল। তাহার স্বামী নাকি বিদেশে গিয়া অস্ত্র নারীর প্রেমে মজিয়া আছেন। তাহার প্রমাণস্বরূপ কোটাল চলমলের একখানি পত্র দেখাইল। তাহাতে নাকি লেখা আছে যে, চলমল তাহার জননী লক্ষ্মী মাতাকে দেখিবার জন্য শীঘ্র দেশে আসিবেন এবং ছবুলার সহিত সাক্ষাৎ—আলাপ না করিয়াই ফিরিয়া যাইবেন। ছবুলা প্রথমে তাহা বিশ্বাস করে নাই,—কিন্তু কোটালের চক্রান্তে সে প্রভাবিত হইয়া বিদেশপ্রত্যাগত স্বামীর বধের আরোহণ করিতে লাগিল। তাহা করিলে নাকি কোটাল তাহার দুখের উপায় বলিয়া দিবে। এই রূপেই পুরুষ কর্তৃক পরলার নারী প্রভাবিত হইয়া থাকে।

সংকথান্তে সত্যের রস ভোনে—

বধুবাণী কথার নারীর রস চুরি করে।

পুরুষজাতি নানা যাহু জানে

লাগাইয়া প্রেমের চুরি আন্তে আন্তে টানে ॥

ছবুলা স্বামীকে বধের জন্য ছুরী বানাইয়া আনিয়া রাখিয়া দিল। এদিকে, চলমল দেশে ফিরিয়া যাইতে মন করিলেন। তিনি নৌকা বোঝাই করিয়া ধনসম্পদ লইয়া বাড়ী আসিতে বন্ধপরিকর হইলেন। মাঝিগণ তালে-মানে গান জুড়িয়া নৌকা ছাড়িয়া দিল।

টলমল সাধুর হমুক জারি

তাইটাও ডিঙ্গা তরা করি।

ডিঙ্গায় বসিছে টলমল মাথা চান্দিয়া,

টোপের উপর কাছারি দেখি লোক গিছে ভরিয়া ॥

তাল বাগান, খয়ের বাগান, লিচু বাগান, কলা বাগান প্রভৃতি অতিক্রম করিয়া ক্রমে নৌকা ফুলবাড়ী ঘাটে উপস্থিত হইল। সেখানে ছবুলা কলসীতে জল ভরিতেছিল। চলমল দূর-হইতে তাহাকে দেখিয়া না চিনিয়া-ই যেন তাহার উদ্দেশ্যে গান জুড়িলেন।

জলভর জলর—কইনা,

জলে দিয়া ঢেউ।

একেলা ঘাটে এইসাহু কত্তা

সঙ্গে নাই তোর কেউ ॥

ছবুলা ও তাহার সঙ্গে কথা কাটাকাটি আরম্ভ করিয়া দিল। এই গানটি পূর্ববঙ্গ গীতিকার পাণ্ডুরা যায়। বাঙ্গালার রাধাকৃষ্ণ বিষয়ক পল্লীগীতিতে ইহার সন্ধান মিলে। ছবুলা ও চলমলসাধু পরস্পরকে লক্ষ্য করিয়া বলিতে লাগিল—

—তুমি ত রাজার ছাইলা বিভাও করতে পার।

পরার রমণীকে দেখি কেন জইলা মর ॥

—আমি ত রাজার ছাইলা বিভাও করতে পারি।

তোমার মত উপের কত্তা মিলাইতে না পারি ॥

—আমার মত উপের কত্তা যদি মিলাইতে চাও।

গলার কলসী বেঁকে জলে-রঙ্গ দেও ॥

—কোথার পাব কলস কত্তা কোথার পাব দড়ি।

তোমরা হইলেন জোর বরুনা আনরা ভুবে মরি ॥

ইহার পর আর বলিবার কিছু নাই। সাধু একেবারে নিঃশব্দে প্রস্থান করিল। ছবুলা সাধুকে চিনিতে পারিল, সে ভবন 'পানসীত' মত ছড়িয়া পলাইল।

তখন নাই বান্দে কত্থা ধৃতি, নাই বান্দে চুলি ।

দৌড়ি দিয়া পলাইছে যেন কুমুতি পাগলী ॥

চলমল মায়ের সঙ্গে দেখা-সাক্ষাৎ করিয়া রাত্রে ছবুলা ঘরে প্রবেশ করিলেন । ছবুলা স্বামীর ফিরিতে বিলম্ব দেখিয়া ক্রুদ্ধ হইয়াছিল—কোটালের পরামর্শের কথা তাহার মনে কাজ করিতেছিল । ছবুলা স্বামীর অশ্রু রন্ধন করিয়াছিল । তাঁহাকে পরিতোষ সহকারে ভোজন করাইল । সারাদিনের পরিশ্রমের ফলে, চলমল শয্যা চুলিয়া পড়িল । ছবুলার সহিত কোনরূপ আলাপ হইল না । ইহাতে সে দোষ পাইয়া “পানির তেজের ছুরি” দিয়া স্বামীর জীবন নাশ করিল ।

স্বামীকে বধ করিয়া ছবুলা কোটালের নিকট গমন করিল । কোটাল তাহাকে গ্রহণ করিতে অস্বীকৃত হইল । মনের দুঃখে সে ঘরে ফিরিল এবং “নীল নদীর” মধ্যে স্বামীর মৃত দেহ ভাসাইয়া দিল ।

পরদিন সকালে লক্ষ্মী মাতা পুত্রের অমূল্যদান করিতে লাগিলেন । ছবুলার নিকট প্রশ্ন করাতে সে পাকচক্রে তাহা এড়াইতে প্রয়াস পাইল । লক্ষ্মীমাতা নীল নদীর জলে পুত্রের ভাসমান মৃতদেহ উদ্ধার করিলেন এবং মৃতদেহ লইয়া ভাসিতে ভাসিতে চলিলেন । তাঁহার আকুল ক্রন্দনে মহাদেব বিচলিত হইলেন এবং নারদের নিকট সংবাদ লইয়া জানিলেন যে লক্ষ্মীমাতা পুত্রের অশ্রু কাঁদিতেন । তখন তিনি মন্ত্র-প্রয়োগে চলমলের জীবন দান করিলেন ।

এদিকে ছবুলা বিচারে দোষী সাব্যস্ত হইল । তাহার কাঁসীর আজ্ঞা হইল । কাঁসীর দড়ি ছিঁড়িয়া বাওয়াতে সে পরিত্রাণ পাইল । ছবুলা তখন মনের দুঃখে কোন ময়দান আশ্রয় করিল । সেখানে সে স্বামীর নামে একটি কাদালখানা খুলিয়া বসিল । লক্ষ্মীমাতা পুত্র চলমল সাধুকে সঙ্গে লইয়া ঘটনাক্রমে সে স্থানে উপস্থিত হইলেন । ছবুলা বিশেষ পরিতোষসহকারে তাহাদের অতিথি সংকার করিল । শেষে নিজের দোষ স্বীকার করিয়া স্বামীর নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিল ।

পরার বুদ্ধিতে কাটিছু পতিধন,

ফুল বিছানার মাঝে ।

দোষ গুণ মোর মাফ করিস্

পাওঁ ধরি কণ্ঠ তোর ॥

চলমল ছবুলাকে লইয়া দেশে ফিরিলেন । ছবুলার পরামর্শমতে চণ্ডী পূজার আয়োজন করা হইল । অশ্রান্ত অভ্যাগতের স্থায় কোটাল সেখানে উপস্থিত হইল । ছবুলা তাহা লক্ষ্য করিয়াছিল—সে তখন “পানির তেজের ছুরি” লইয়া চণ্ডীমন্দিরে উপনীত হইল । কোটাল চণ্ডীকে প্রণাম করিতে উত্তত হইলে সে তাহার মস্তক বিধ্বস্ত করিল ।

ইহাই হইল গানের বিষয় বস্তু । সম্ভব অসম্ভব অনেক কিছু মিশাইয়া গানটিকে রূপ দেওয়া হইয়াছে । তথাপি এই গানে যে শিক্ষণীয় বিষয় আছে, তাহা উপেক্ষার নয় ।



বিভীষিকা

শ্রীরমেন্দ্রনাথ মৈত্র

‘মাঠের উপর জরিপের কাজ চলিতেছিল,....টেন্ট খাটাইয়া কাজ চলিতেছে, হুঁজন ক্লার্ক এবং আর সব কুলি-মজুরের দল। যে ছেলেটি এইমাত্র কার্য্যে ইস্তফা দিয়া চলিয়া গেল, তাহাকে দেখিয়া কুলিমজুর বলিয়া মনে করিতে সহসা বিশ্বাস হয় না। ফর্সা গায়ের রং, পরনের কাপড়খানা বাগাইয়া মালকোঁচা করিয়া পরা। ছপূরের রোদে পাঞ্জাবীদের সঙ্গে মিশিয়া অজস্র গালাগালি খাইয়া কাজ হইতে প্রত্যহ সন্ধ্যায় বাড়ী ফেরে। পাঞ্জাবীরা যতখানি কষ্টসহিষ্ণু হয়, বাঙ্গালীর ছেলে অতখানি সাধারণত হয় না। তাই লইয়াই এই বিবাদ। ছেলেটিকে বলা হইয়াছিল, প্রকাণ্ড একটা পিলার বহিয়া লইয়া যাইতে, কিন্তু সে তাহা পারে নাই। ইহাই তাহার মস্ত অপরাধ,—সঙ্গে সঙ্গে গালিবর্ষণ। বাঙ্গালীর ছেলে; পাঞ্জাবীর গালি তাহার সহ্য হয় নাই। মুখের উপর কড়া করিয়া শুনাইতে সেও কসুর করিল না। প্রত্যহ এরূপ গালি, আর সহ্য হয় না। সারাদিন রোদে কাজ করিয়া, কাহার শরীর ও মন ঠিক থাকে?—

কথাটা শুনিলাম। কাজকর্ম্মে যাবতীয় রিপোর্ট, আমাকেই শুনিতে হয়...কাজেই তাহারটাও শুনিতে বাদ পড়িল না। ছেলেটিকে মাঠে গিয়া প্রায়ই দেখি, ভাল করিয়া কোন দিন দেখি নাই। শুধু মনে ছিল, ছিপ্‌ছিপে একটি ফর্সা চেহারা, পাঞ্জাবী দলের সহিত মিশিয়া, সারাদিন অক্লান্ত পরিশ্রম করিয়া দিনশেষে গৃহে ফিরিয়া যায় এবং সেই পরিশ্রমের মূল্য স্বরূপ মাস শেষে পায় পঁচিশ টাকা। তাহাতেই তার কি আনন্দ! মনের মধ্যে সে কি দ্রুত উল্লাস। আজ তাহারই ডাক পড়িল আমার কক্ষে। সসঙ্কোচে আসিয়া দাঁড়াইল; সেক্রেটারিয়েট টেবিলটার ধারে; সঙ্গে সঙ্গে ঢুকিল রামতারণ সিং লম্বা, চওড়া জোয়ান পাঞ্জাবীটা। কৃত কর্ম্মের প্রায়শ্চিত্তের দিন আজ।

“কি নাম তোমার?”—

“বিশ্বরূপ রায়—”

‘রায়! মনটা দমিয়া গেল, ভদ্রলোকের ছেলে কি এমন পিতৃমাতৃদ্বায় পড়িয়াছে, যাহার জন্য এই উচ্চকাজে তাহাকে নামিতে হইয়াছে। বিশ্বরূপ ভদ্রসন্তান, অহুমান আমার ভুল হয় নাই।

“কতদিন হোল কাজ করহ এখানে—”

“আজ তা হু’মাস হয়ে গেল—”

“তোমার Salary—”

“Daily wage এ কাজ করি। ঠিকাদার আমরা—”

“ওদলে তোমরা কজন আছ?—”

“আরও তিনজন Chinaman আছে—”

“তাহলে সবকিছু লারকন? সেদিন রাতে কি গোলমাল করছিল? তোমার নাম Report

করেছে।—

“আজ্ঞে হ্যাঁ, একটু গোলমাল হয়েছিল।”—

“কি জগ্রে Contradict করতে গেলে?”—

“বিশেষ কিছু নয়। পাঞ্জাবী মিস্ত্রী আমায় খাড়া করে পিলার বইতে বলেছিলো, কিন্তু আমি পারিনি। সেইজগ্রে আমায় গালগাল করেছিলো—”

“পয়েলে হাম্ কুছ্ নেই বোলাখা”—রামতারণ রুথিয়া প্রতিবাদ করিল। তাহাকে থামাইয়া দিলাম। বিশ্বরূপকে কহিলাম—“বলো”—

বিশ্বরূপ সমস্তই বলিয়া গেল।—রিপোর্ট পাঠাইয়া দিলাম, পিটার সায়েবের কাছে। কয়েকদিন পরে শুনিলাম বিশ্বরূপকে, কাজ হইতে বরখাস্ত করা হইয়াছে। ক্ষণেকের জগ্রে বিশ্বরূপের কুশ মুখখানা চোখের সামনে ভাসিয়া উঠিল।

তাহার পর মাসকয়েক কাটিয়া গিয়াছে। বৎসরও প্রায় ছুরিয়া যাইতে চলিল। কোম্পানীর কাজ প্রায় শেষ হইয়া আসিয়াছে। কন্ট্রাক্ট এর কাজ। এবার যাইতে হইবে অনেকদূর। বাকী মাত্র কয়েকমাস যেন কতগুলো মুহূর্ত। কাজ শেষ করিয়া ফিরিতেছি, বাড়ীর দিকেই, সন্ধ্যা হইয়া গিয়াছে; হঠাৎ কাহার কণ্ঠস্বরে পিছন ফিরিয়া চাহিলাম, টিনিতে বিলম্ব হইল না—বিশ্বরূপ। কহিলাম—“কিছু বলবে?”—ছেলেটি একটু যেন বিচলিত হইল, পরে কহিল—“আজ্ঞে হ্যাঁ—বড় ক্লিদে পেয়েছে, দু’টো পয়সা দেবেন?”—বজ্রাহতের মত স্তব্ধ হইয়া প্যাণ্টের পকেটে হাত ঢুকাইয়া দিলাম, কহিলাম—“কি করছো এখন?”—বিশ্বরূপ মুখ নীচু করিয়া কহিল,—“কিছুই করছি না; কে কাজ দেবে বলুন?”—তাহার সুন্দর মুখখানা অনাহারক্লিষ্ট, তাহাকে বড় ক্ষুধাতুর দেখাইতেছিল। কয়েক আনা পয়সা তাহার হাতে দিলাম। বিশ্বরূপ আমারই মধ্যে কয়েকহাত ব্যবধান রাখিয়া, পার্শ্বে চলিতে চলিতে কহিল—“আমার একটা যাহোক উপায় করে দিন—” উপায় কিই বা করিবার আছে। তবু সামান্য দিবার অভিপ্রায়ে কহিলাম—“আচ্ছা কাল সকালে আমার সঙ্গে দেখা কোরো।” কৃতজ্ঞতার একটু হাসি হাসিয়া ও ছোট একটুখানি নমস্কার করিয়া সে চলিয়া গেল।

অনুজের বছর আষ্টেকের মেয়েটার জগ্রে প্রাইভেট টিউটরের দরকার ছিলো; বিশ্বরূপকে নিযুক্ত করিলাম তাহাতেই। সে আমারই বাড়ীর একখানা ঘর লইয়া রহিল।

২

মাসখানেক কাটিয়া গেল, বিশ্বরূপ পূর্বের মতই রহিয়া গেল। মাঝে মাঝে তাহার নামে অভিযোগ শুনিলাম যে রাত্রে ঘুমাইতে ঘুমাইতে সে নাকি চীৎকার করিয়া ওঠে; কেহ বলিল, পাগল, কেহ বলিল, মাথা খারাপ; কথাটা বিশ্বাস করিলাম, কেন না ঘুমের ঘোরে অনেকেই চীৎকার করিয়া ওঠে। কয়েকদিন শুনিয়া সত্যই একদিন বিশ্বরূপের নিকট কথাটা পাড়িয়া বসিলাম। সে মুখ নীচু করিয়া সামান্য একটু হাসিল মাত্র, ম্লান হাসি...

“কথা কইছো না যে—?”

“কি জানি হয়ত চোঁচিয়ে উঠেছিলাম; কিন্তু—”

“তোমার বুঝি বিশ্বাস হচ্ছেনা—?”

“বিশ্বাস হবে না কেন?”—

“ভয় টয় পেয়ো না যেন!”

“না ভয় সহজে পাই নে।”—বলিয়া সে একটু হাসিয়া পাশ কাটাইল। এক বলক বাতাস আসিয়া তাহার রুম্ম চুলগুলো কপালের উপর ছড়াইয়া দিয়া গেল। বিশ্বরূপ ঘরে ঢুকিয়া পড়িল। তাহার দিকে চাহিয়া রহিলাম, বাস্তবিক, দুঃখ হয়। ঠিকাদারী কাজ প্রায় শেষ হইয়া আসিল। বিশ্বরূপকে ছাড়িয়া যাইতে মন সরিল না। তাহার উপর কেমন একটা মায়া পড়িয়া গিয়াছে। কেহই যার নাই তাহাকে অনিশ্চিতের মধ্যে ফেলিয়া যাইতে কেমন একটু বাধিল। মনে পড়িল মৃণালের কথা। আজকাল কোন্ কলিয়ারির ম্যানেজার সে...তাহাকে বলিয়া বিশ্বরূপের কোন উপায় যদি করিতে পারি! কথাটা বিশ্বরূপকে জানাইতে হইবে।

জানাইতে আর হইল না। পরদিন সে সম্বন্ধে আসিয়া করবী গাছটার কাছে দাঁড়াইল। শীতের সকাল সামান্য একটু রৌদ্র আসিয়া গাছটার গোড়ায় পড়িয়াছে সেইখানেই বসিয়াছিলাম, বড় ভাল লাগে, এই করবীগাছ শীতের সকালের সাথী।

“পারবে, কাজ করতে, কয়লার খনিতে কুলি মজুরদের মত খাটতে”—বিশ্বরূপের মুখ উজ্জল হইয়া উঠিল, আশার আলোকে। মুখে ঈষৎ হাসি টানিয়া সে কহিল “কেন পারবো না?”—

“এখনও ভেবে দেখো—”

“এতে ভাববার আর কি আছে? কত লোকেই ত কাজ করছে।”—

—একটু থামিয়া সে আবার স্মর করিল—“আপনার কথা, চিরদিন মনে থাকবে। আপনার মত লোক আর নেই। কিন্তু যেমন করেই হোক আমার একটা ব্যবস্থা আপনাকে করে দিতেই হবে। ছোট ভাইয়ের সামনে পরীক্ষা, এবছর আই, এ দেবে। সেই টাকা কোথা থেকে জোগাড় করি, এই হয়েছে মন্ত ভাবনা। আমি ছাড়া তাকে দেখবার আর কেউ নেই। দেশে মা আছেন; ধান বিক্রী করে তিনি কিছু টাকা জোগাড় করেছেন। এখনও অনেক টাকার দরকার। ভয়ানক ভাবনা হয়েছে, এত টাকা পাবো কোথায়? রাতে ঘুমোই না, সেই জন্তেই বোধ হয় টেঁচিয়ে উঠি, যেমন করেই হোক এ উপকারটুকু আমার করে দিন। আর বলবার আমার কিছুই নেই। বিশ্বরূপের স্বর অশ্রুভারাক্রান্ত হইয়া উঠিল।

“খাক, আর শুনতে চাইনে—”, সত্যি মনটা বড় খারাপ হইয়া গেল, এইটুকু ছেলে, দিবারাত্র বৃকের মধ্যে কি বিশাল ঘুমন্ত আগ্নেয় গিরি বহন করিয়া চলিয়াছে, বাহির হইতে দেখিয়া তাহা কে অনুমান করিতে পারিবে? এত দিনে জানিলাম, তাহার যাতনা কতখানি এবং কোথায়? কহিলাম—মুখুজ্জেকে লিখে দেবো তা নিয়ে কাল যেও।—

মুখুজ্জ আমার ছেলেবেলাকার বন্ধু, বড় ভাল লোক। বিশ্বরূপ একটুখানি কৃতজ্ঞতার হাসি হাসিয়া চলিয়া গেল। ভ্রাতার পরীক্ষার জন্ত যাহার এতখানি আগ্রহ, এতখানি চিন্তা, এতখানি আশা, সে যে কেমন করিয়া বিদেশে আসিয়া আয়াসে দিন কাটাইতেছে ও টাকার বিভীষিকা দেখিতেছে ইহাই আশ্চর্য। বাঙ্গলার একখানি শান্তিপূর্ণ স্থলের নীড়, ছায়ায় ঘেরা নির্জন একখানি ঘর চোখের উপর ভাসিয়া উঠিল। বিশ্বরূপ সত্যি পাগল। মনকে প্রবোধ দিতে চেষ্টা করিলাম কিন্তু বৃথা, বারে বারে তাহার মুখখানা চোখের উপর ভাসিয়া উঠিতে লাগিল। কিন্তু সেই বিশ্বরূপের আর দেখা পাওয়া গেল না। শুনিলাম কলিয়ারির কোন এক বস্তিতে থাকিয়া সে দিনপাত করিতেছে।

হু' নম্বর পিট্‌এ ভীষণ ধর্মঘট, হল্লা গোলমাল, মারামারি। মুখুজ্জের নিকট হইতে খবর পাইয়াছিলাম, বিশ্বরূপ কাজ করিতেছে ভাল, আজ কয়েকদিন হইল, কেবলই তাহার কথাটা মনে হইতেছে। মাত্র দুদিন বাকি, দুদিন পরেই সকলকে ছাড়িয়া যাইতে হইবে সুদূর পাঞ্জাব।

সকালের দিকে আসিয়া বসিয়াছি, সেই পুরাতন করবী গাছটার তলায়, নীত তখনও যেন একটু আছে, ছাড়ি ছাড়ি করিয়াও যাইতে পারে নাই। এমনি আর এক সকালবেলার কথা মনে ভাসিয়া উঠিল।

“হু” নম্বর পিট্‌এ কাল রাতে সাবসাইড হয়ে গেছে, শুনেছ ?—চমকাইয়া উঠিলাম মুখুজ্জের কণ্ঠস্বরে “সা-ব-সা-ই-ড্”!

হু, কাল রাতে—প্রায় আড়াইটের সময়। নাইট্‌সিফ্টের একজনও বাঁচে নি। কে যে কোথায় চাপা পড়ে গুঁড়িয়ে গেছে, এখনও তার কোন খবরই পাওয়া যায় নি। উঃ কি টেরিবল্‌ ডেথ্‌ ব্লোত—?

হু নম্বর পিট্‌এ সাবসাইড্‌ ?—কথাটা যেন বিশ্বাস করিতে পারিতেছিলাম না। “কেমন করে হোল ? বিশ্বরূপের খবর কি ?”

“সেও সম্ভবতঃ পাথরের তলায় চাপা পড়ে গেছে”—

“তার মানে শেষ হয়ে গেছে ? তুমি বলছ কি ? সে মারা গেছে ?”—

“হু” এক্সট্রিম্‌ থেকে পিলার কাটিং হচ্ছিল, হঠাৎ এক্সিডেন্টটা কেমন হয়ে গেছে তা অমন করছ কেন ? কলিয়ারিতে এক্সিডেন্ট হবে না, তো হবে কোথায় ?”—

“তুমি আমাকে অপরাধী করে গেলে মুখুজ্জ, আমিই তাকে একাজে পাঠিয়েছিলাম, তাকে জোর করে কয়লার খাদে নামিয়েছিলাম। তার টাকার দরকার ছিলো বড় বেশী”...

“সে তো ইচ্ছে করেই কাজ নিয়েছিলো।”—

“না, না ইচ্ছে করে নয়, তুমি জানো না, সে ওখানে কাজ নিতে বাধ্য হয়েছিলো।—উঠিয়া আসিলাম। বিশ্বরূপ, বিশ্বরূপ—কথাগুলো যেন জিহ্বায় জড়াইয়া যায়, তালু শুকাইয়া গিয়াছে, কলিয়ারির ধূমায়মান শিখা, ঐ দূরের দামোদরের চর, ঐ বস্তি, সবই আছে। মাথাটা যেন ধরিয়া উঠিয়াছে, তপ্ত বহ্নিশিখা, শরীরের এক প্রান্ত হইতে আর এক প্রান্ত পর্য্যন্ত ছোট্টাছুটি করিতেছে ; কি দেখিতেছি কে জানে। চাকররা আসবাব পত্র গুছাইয়া তৈয়ারী হইয়া,—এখনি গাড়ী আসিবে উঠিয়া দাঁড়াইলাম। হয়ত আর কোন দিন এ পায়ের চিহ্ন এদেশে পড়িবে না, তবুও মরণের মুখে যাহাকে ঠেলিয়া দিয়াছি, তাহাকে হয়ত কোন দিনই ভুলিতে পারিব না। অবসর দেহমন লইয়া বাহিরে আসিয়া ভাল করিয়া একবার চারিদিক দেখিয়া লইলাম।

পিছনে ডাক শুনা গেল,—“সায়ের বাবু”—ফিরিয়া দাঁড়াইয়া দেখিলাম, ডাক পিয়ন। প্রত্যহই তাহাকে দেখি, চেনা আছে, কহিলাম—“কি আছে ?”—“মনি অর্ডার একনলেজমেন্ট” (Acknowledgement)।

“কার নামে ?”—

“বিশ্বরূপ রায়।”—

বুকখানা ছ্যাৎ করিয়া উঠিল। তাহা চাপিয়া কহিলাম “দাও”—পিয়ন ছোট কাগজের টুকরাখানি দিয়া চলিয়া গেল। বিশেষ কিছুই নয়। বিশ্বরূপের ভ্রাতা টাকা পাইয়া সই করিয়া ছাড়িয়া দিয়াছে।

পৌষনিশির স্বপ্ন

শ্রীশ্রীশ্রীশ্রী সরকার

শুভ শয়নে ঢুলি লঘু তন্ত্রায় ;
কোমল গলায়,
মনে হ'লো, কহিল কে, 'সময় যে নাই !'
দ্রুত পায়ে দ্বার খুলে' দূর পানে চাই,
কাঁপে প্রাণ আশা-নিরাশায় ।

সাঁ সাঁ করে চারিধার ; নীরব নিশীথ ;
পৌষের শীত ;
অলিত চরণে নেমে চলি নদী তীর,
ডিঙি খুলে' বেয়ে' যাই ; দ্রুত ক্ষেপণীর
তালে তালে ওঠে কলগীত ।

স্পষ্ট দেখিছু, দূরে কালো নৌকায়
রমণী কে যায় ।
কুহেলিমলিন চাঁদ ; হাড়ে বেঁধে হিম
তরণীর ছায়াতলে স্তিমিত পিদিম
বিস্তিত শীর্ণ রেখায় ।

একাকী সে কোথা যায় ? রাত ছু'পহর ;
মনে জাগে ডর ।
কী যে হ'লো, তীর বেগে পিছে পিছে যাই ;
তরী ধায়, তবু তা'র কাতরে শুধাই,
'কোথা যাসু ? কোথা তোর ঘর ?'

'কোথা যাসু ? সমুখে যে অসীম আঁধার,
অকূল পাথার !
শোনে না সে ; চোখে তা'র পড়ে না নিমেষ ;
বিরস অধরে ক্ষীণ কম্পন-রেশ ;
দ্রুত স্বাসে কাঁপে দেহভার ।

মনে হ'লো চিনি ওরে, তবু মনে হয়
নাহি পরিচয় ।
অনায়াসে এ আঁধারে কোথা চলে' যায়,
তুর্ণ তরণী 'পরে কোন্ অজানায় !
চেয়ে রই শূন্য হৃদয় ।

তরণীতে কা'রা ঐ ছায়াদেহ প্রায়
দাঁড় ফেলে' যায় !
হাল ধরে' কোন্ জন ? ও-কি রে আঁধার ?
রমণী কি চেয়ে রয় মুখ পানে তা'র
নির্বাক হতচেতনায় ?

যেহে তরী কুয়াশায় কাণে আসে তা'র
ছপ্-ছপ্-দাঁড় ;
ধূসর কুহেলিঝালে গুণ্ঠিতকার
ক্ষীণ হ'তে ক্ষীণতর শব্দ মিলায়
দক্ষিণ দিগন্তপার ।

হীরা ও কিরণময়ী

শ্রীহরপ্রসাদ ভট্টাচার্য্য

বঙ্গসাহিত্যে যে দুইটি উজ্জ্বল নারী-চরিত্র সাধারণ দৃষ্টিতে পরস্পর ভিন্নগোত্রীয় বলিয়া মনে হয়—মনসুস্তের দিক্ দিয়া তাহাদের প্রকৃতিগত অদ্ভুত সাদৃশ্য পরিষ্কৃত হইয়া উঠিয়াছে। এই দুই নারীই বঙ্গীয় পাঠকসমাজে সুপরিচিতা; একজন বঙ্কিমচন্দ্রের ‘হীরা’ ও অপরজন শরৎচন্দ্রের ‘কিরণময়ী’।

বিষয়ক্ষেত্রে যে পটভূমিতে হীরা দণ্ডায়মানা, আভিজাত্য বা বংশমর্যাদার দিক্ দিয়া তাহা নিতান্তই মলিন—সে দাসী। সমাজে তাহার প্রতিষ্ঠা নাই, মূল্য নাই; সে আমাদের শ্রদ্ধা আকর্ষণ করিতে পারে না। ক্ষেত্রবিশেষে সে হয়ত’ আমাদের অনুকম্পা উদ্রেক করিতে পারে, কিন্তু আত্মীয়তার দাবী জানাইবার অধিকার তাহার নাই। আমাদের সামাজিক মন তাহার স্পর্শভয়ে সঙ্কুচিত, পাশ কাটাইয়া দূর দিয়া তাহাকে চলিতে হয়। তাহার গুণপণায় মুগ্ধ হইয়া আমরা তাহাকে ভাল বলিতে পারি, কিন্তু ভালবাসিতে পারি না।

হীরা অশিক্ষিতা পল্লীনারী, তাহার বেশভূষায়, কথাবার্তায়, চালচলনে, মার্জিত রুচির পরিচয় মিলে না। দৈহিক সৌন্দর্য্যও সে আমাদের আকর্ষণ করিতে পারে না—সে রূপবতী নহে। সে প্রথরা, সে প্রগল্ভা, হয়ত’ বেশ একটু বুদ্ধিমতীও।

আর কিরণময়ী!—উচ্চবংশসম্প্রদায়, শিক্ষিত মধ্যবিত্ত ঘরের বঙ্গবধূ। অসামান্য তাহার রূপ,—আমাদের মুগ্ধ করিয়া তুলে। আলোকশিখার মত প্রদীপ্ত বুদ্ধির জ্যোতিতে সে উজ্জ্বল। সে তार्কিকা, কুশাগ্রবুদ্ধি তাহার যুক্তির নিকট আমাদের পরাভব স্বীকার করিতে হয়। তাহার বাক্যে মোহিনী আছে, সে মার্জিত রুচিসম্পন্ন, স্বতঃই সে আমাদের শ্রদ্ধা আকর্ষণ করে। বংশগরিমায়, সৌন্দর্য্যে, বিজ্ঞায়, বুদ্ধিতে সমাজের বিশিষ্ট স্থানে তাহার আসন।

উভয়ের এত বৈসাদৃশ্য সত্ত্বেও অপূর্ণ সৃষ্টি এই দুই নারী অভিন্ন। সেখানে কুলবধু ও দাসী, রূপসী ও রূপহীনা, বিদুষী ও অশিক্ষিতা পাশাপাশি সমস্তুরে আসিয়া দাঁড়াইয়াছে। অপরিতৃপ্ত ভোগবাসনায় এই দুই নারীর জীবনে, সংস্কার ও সমাজ-শাসনের উপরে দেহধর্ম্ম জয়ী হইয়া দেখা দিয়াছে। কিন্তু তাহারা উচ্ছল হয় নাই, লক্ষ্য তাহাদের স্থির ছিল—সেখানে তাহাদের নিষ্ঠা লক্ষ্য করিবার বস্তু।

হীরার জীবন বাল্য-বৈধব্যহত, অবরুদ্ধ ভোগবাসনা তাহার অন্তরে নিহিত ছিল। জমিদার নগেন্দ্র দত্তের গৃহে দাসীস্বত্ত্বিতা এই নারীর বিক্ষোভহীন অচঞ্চলতার মধ্য দিয়াই নিঃশব্দে দিন অতিবাহিত হইতেছিল। তাহার পর জমিদার গৃহে গায়িকা হরিদাসী বৈষ্ণবীর আবির্ভাব ও তাহার আকার-ইচ্ছিতের মধ্য দিয়া কন্দ-সান্নিধ্যের লোভ, স্বর্ধ্যমুখীর মনে সন্দেহের ছায়াপাত করায় চতুরা হীরােকেই স্বর্ধ্যমুখী বৈষ্ণবীর প্রকৃত-পরিচয় সংগ্রহের জন্ত নিযুক্ত করিল। স্বর্ধ্যমুখীর এই সন্দেহ ভগ্ননের নিমিত্তই হরিদাসী বৈষ্ণবীর সন্ধান করিতে গিয়া, দেবেজ-দর্শনে হীরার স্তম্ভ প্রণয় আন্দোলিত হইয়া উঠিল ও সেইদিন হইতেই সে মনে মনে তাহার সর্বস্ব, অকপট হৃদয়ে দেবেজে সমর্পণ করিয়া বসিল।

কিরণময়ী প্রথম যৌবনে স্বামীকে পাইলেও একপ্রকার বৈধব্য-জীবনই সে যাপন করিয়াছে। স্বামীর সহিত সঙ্গ ছিল তাহার শিক্ষক ও ছাত্রী। রূপ, গভীর ও কর্কশ প্রকৃতি স্বামীর নিকট যে নির্ধ্যাতিতা হইয়াছে, জ্ঞানলাভ করিয়াছে, সেহ পাইয়াছে, কিন্তু ভালবাসা পায় নাই। স্বামী অঘোরময়ীও বধূকে কম নির্ধ্যাতন করেন নাই। জ্ঞান-পিপাসোন্মত্ত হারাণ, দুঃসহ অন্তর্দাহে অবলুপ্তি এই ছিন্ন-লতিকার প্রেতি মুহূর্ত্তের জন্তও কিরিনা তাকায় নাই।

কিরণময়ীর নারী-জীবনের ঐচ্ছিক বংশগতি

তাহার সকল সৌন্দর্য ও সকল মাধুর্য লইয়াও এমনি করিয়াই উপেক্ষিত হইতেছিল, দিনের পর দিন তিলে তিলে উপবাস-ক্লিষ্ট তাহার যৌবন যখন এমনি করিয়াই নীর্ণতর হইয়া আসিতেছিল, তখন তাহার জীবনের পথে অবাচিতভাবে অনঙ্গ ডাক্তার আসিয়া দাঁড়াইল। তাই তাহার রূপের অনলে আকৃষ্ট অনঙ্গ ডাক্তারকে অবলম্বন করিয়া কিরণময়ী বিজ্রোহ ঘোষণা করিতে চাহিয়াছিল, কিন্তু হীনপ্রকৃতি অনঙ্গ ডাক্তার কিরণময়ীর হৃদয়ে ছায়াপাত করিতে সমর্থ হয় নাই। তাই যেদিন হারানের রোগশয্যাপার্শ্বে উপেক্ষিত তাহার অপ্রভেদী মহান্ চরিত্র লইয়া আসিয়া দাঁড়াইল, তখন কিরণময়ী প্রথম-দর্শনে প্রেম সঞ্চারের আকর্ষণে আপনাকে পরিপূর্ণ বিশ্বাসভরে উপেক্ষিতই উদ্দেশ্যে নিবেদন করিয়া বসিল, এবং অনঙ্গ ডাক্তারের কবল হইতে নিষ্কৃতি পাইবার নিমিত্ত রমণীর প্রাণপ্রিয় যে অলঙ্কারাজি, তাহা অনায়াসে নিঃশেষে তাহার পদতলে উজাড় করিয়া ধরিয়া দিল।

হীরা ও কিরণময়ী উভয়েরই প্রেম-নিবেদন প্রত্যাখ্যাত হইয়াছে, কিন্তু তাহাদের কেহই নিষ্ঠা হইতে বিচ্যুত হয় নাই। যদিও উভয়ের প্রণয়সক্তির মধ্য দিয়াই সমাজ-ধর্মের বিরুদ্ধে বিজ্রোহ ঘোষিত হইয়াছিল, তথাপি এই ভালবাসা ব্যর্থতার মধ্যেও, তাহাদের সমগ্র জীবনকে অপূর্ব সংযমে সুপ্রতিষ্ঠিত রাখিতে সমর্থ হইয়াছিল। তাই এই দুই নারীর প্রণয় শুদ্ধমাত্র যৌন আকাঙ্ক্ষা পরিতৃপ্তির সন্ধীর্ণ গভীর মধ্যে সমাপ্তিলাভ করিতে চাহে নাই। অবিচলিত অমুরতির মধ্য দিয়া তাহাদের জীবনে দেহধর্মের উর্দ্ধে হৃদয়ধর্মের বিজয়-বার্তাই ঘোষিত হইয়াছে।

দেবেন্দ্র দম্ভকে হীরা অকপটে ভালবাসিয়াছিল, কায়-মনোবাক্যে সে তাহার প্রণয় প্রার্থনা করিয়াছে, কিন্তু যখন সে বুঝিতে পারিল দেবেন্দ্রের নিকট হৃদয়ধর্মের কোনই মূল্য নাই এবং তাহার অন্তরে হীরার জন্ম বিক্ষুন্না প্রেমও সঞ্চিত নাই, তখন সে নিজেকে পুনরায় দাসীস্বস্তির মধ্যে নিমগ্ন রাখিয়া আপন ব্যর্থ-প্রণয়ের বেদনা তুলিবার চেষ্টা করিয়াছে। কিন্তু ছলনাপটু দেবেন্দ্র হীরাকে পুনরায় লুপ্ত করিয়া তুলিল। তাহার পর হীরা যখন দম্ভের নিকট আত্মনিবেদন করিল,

এবং পরিবর্তে সেই দেবেন্দ্র নিতান্ত অবহেলায় পদাঘাতে তাহাকে প্রত্যাখ্যান করিল, তখন—দলিতা ফণিনীর মতই সে নিরপরাধা কুন্দের অকালে জীবনাবসান ঘটাইয়া যে নিষ্ঠুর প্রতিহিংসার পরিচয় দিল—তাহাতে শিহরিয়া উঠিতে হয়। এই বিবাদঘন মরণ সমগ্র আখ্যায়িকার উপর যে যবনিকা টানিয়া দিল, তাহাই বিষবৃক্ষের ‘ট্র্যাঙ্কেডি’।

নগেন্দ্র কুন্দকে বিবাহ করিবার পরেই সূর্য্যমুখী গৃহ হইতে নিরুদ্দেশ হইলে, আত্মগ্লানি ও ক্ষোভে ধৈর্য্যচ্যুত নগেন্দ্রের মনে হইতে লাগিল কুন্দই ইহার একমাত্র কারণ। তাই একপ্রকার অজ্ঞাতসারেই নিরপরাধা কুন্দের প্রতি নগেন্দ্রের অমনোযোগিতা ও অনাদর আত্মপ্রকাশ করিল।

এই নিঃসহায় নিরবলম্ব বালিকার দিনগুলি যখন এমনি নির্মম অবহেলা ও অনাদরের মধ্য দিয়াই উদ্ভাপিত হইতেছিল, তখন সহসা সূর্য্যমুখীর অপ্রত্যাশিত গৃহাগমনে নগেন্দ্র সূর্য্যমুখীকে লইয়া যখন আত্মহার্য্য, এহেন সময় ক্রন্দনরতা কুন্দের নির্জন কক্ষে চতুরা হীরা আসিয়া দেখা দিল। দেবেন্দ্র-দংশিত হীরা আপন প্রতিহিংসা-সাধনের এই সুবর্ণ সুযোগকে বুঝা যাইতে দিল না। সে জানিত দেবেন্দ্রের নিকট সর্ব্বস্বের বিনিময়েও কুন্দই এখন একমাত্র প্রার্থনীয় এবং সেই কুন্দকেই তাহার এই বিশেষ মানসিক অবস্থায় আপন আয়ত্তের মধ্যে পাইয়া এই নারী, কোণলে কুন্দের জীবন নাশের ঝারাই আপন প্রতিহিংসা সাধনে উত্তীর্ণ হইয়া উঠিল। তাই কুন্দকে সান্ত্বনাদানের মিথ্যা অভিনয়ে সে কেমন করিয়া গোপনে বিষ সংগ্রহ করিয়াছে, তাহার ইতিহাস বলিতে বলিতে পার্শ্ব কক্ষ হইতে একটি বাল্ল আনিয়া সেই বিষের মোড়ক বাহির করিয়া কুন্দকে দেখাইল। তাহার পর তাহার সেই প্রেম ও প্রেমাম্পদকে কেন্দ্র করিয়া আপন ব্যর্থ-প্রণয়ের কাহিনী সুকোণলে কুন্দের নিকট সে বলিয়া যাইতে লাগিল। কিন্তু তাহা শুনিবার জন্ম কুন্দের কোনও মনোযোগ ছিল না; সেই বিষ মোড়কটির প্রতি কুন্দের এক অম্লত লুপ্ত দৃষ্টি দেখিয়া চতুরা হীরা আপন উদ্দেশ্যসিদ্ধির আশার কক্ষ হইতে নিজান্ত হইয়া দেল

তাহার পর সেই বিধে সমগ্র আখ্যায়িকায় যে 'ট্রাজেডি' ঘনাইয়া উঠিল, তাহার তুলনা বিরল; অপরিপূর্ণ যৌবনে অতুল্য 'কুন্দ-কুন্দম' সংসার উদ্ভান হইতে অকালে ঝরিয়া পড়িল।

উপেক্ষের নিকট কিরণময়ীর প্রেম-নিবেদন যেদিন ব্যর্থ হইল সেদিনও এই অসাধারণ রমণী আপন সহিষ্ণুতা হারায় নাই। মুমূর্ষু স্বামীর সেবার মধ্যে, সংসারের কর্মের মধ্যে, নিজেকে ডুবাইয়া রাখিয়া অসাধারণ সংযম বলে দিনের পর দিন দুর্ভাগ্য জীবনভার সে বহন করিয়া চলিয়াছিল। কিন্তু যেদিন অবোরময়ীর অভিযোগের মধ্য দিয়া কিরণময়ী ও দিবাকরের অবৈধ প্রণয়ের কুৎসিত ইঙ্গিত উপেক্ষের নিকট স্পষ্ট হইয়া উঠিল এবং এই মিথ্যা অভিযোগের বিরুদ্ধে কিরণময়ীর প্রতিবাদে, উপেক্ষা বিন্দুমাত্রও বিশ্বাস না করিয়া, স্বপ্নায় ও ক্রোধে তাহাকে ঠেলিয়া দিয়া চলিয়া গেল, তখন তাহার দুই চোখে যে প্রজ্জ্বলিত বহ্নিশিখা দেখা দিয়াছিল, তাহারই অসহ দাহে একটি নিরপরাধ নিরীহ জীবন কেন্দ্রচ্যুত হইয়া স্তূর আরাকানে দিনের পর দিন দগ্ধ হইতে লাগিল।

যে উপেক্ষা চরিত্রবলে সংসারে সকলের বড় হইয়াছিলেন, সেই উপেক্ষের উন্নত মস্তককেই ধূলয় নামাইয়া আনিবার উদ্দেশ্যে কিরণময়ী উপেক্ষেরই পরম স্নেহ ও বিশ্বাসের পাত্র দিবাকরকে মিথ্যা প্রেমাভিনয়ে মুগ্ধ করিয়া আরাকান-যাত্রী জাহাজে আনিয়া তুলিল। এবং পরে যখন অল্পশোচনায় ও আত্মগনিতে দিবাকর দগ্ধ তখন মিথ্যা সাস্তনার অভিনয়ে কিরণময়ীর প্রতিহিংসার যে মূর্তি আমরা দেখিতে পাই তাহাতেই উপেক্ষের বিরুদ্ধে কিরণময়ীর এই অভিযানের উদ্দেশ্য স্পষ্ট হইয়া পড়ে।

ইহার পর সেই স্তূর আরাকানে কিরণময়ী ও দিবাকরের জীবনযাত্রার এক নূতন অধ্যায় আরম্ভ হইল। যে মিথ্যা প্রলোভনে হতভাগ্য দিবাকরকে আবদ্ধ রাখিয়া উপেক্ষের প্রতি কিরণময়ী আপন প্রতিহিংসা চরিতার্থ করিতে চাহিয়াছিল—তাহাই তাহার গলার কাঁসি হইয়া দেখা দিল। আলোক-শিখা-লোলুপ পতঙ্গের মত কিরণময়ীকে প্রদক্ষিণ করিয়া ক্রমাগত ঘুরিতে ঘুরিতে, বুদ্ধিত দিবাকরের বাসনা এমনই উদ্ভাস হইয়া

আত্মপ্রকাশ করিল যে, তাহার আক্রমণে কিরণময়ী বিপর্যস্ত হইয়া উঠিল।

কে বলিবে এ সেই দিবাকর!—লাজনম্র, নিরীহ, ধর্মভীরু! উপীনদার স্নেহ-লালিত, চিরাহুগত সেই শান্ত ও বিনয়ী দিবাকর তাহার ভবিষ্যতের সকল সার্থকতায় জলাঞ্জলি দিয়া বন্ধু বান্ধব আত্মীয়-স্বজন ও সমাজ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া, আজ যে মূর্তিতে দণ্ডায়মান—তাহা বোধ করি কিছুদিন পূর্বেও তাহার অন্তর্ধ্যায়ী পর্য্যস্ত করনা করিতে পারিতেন না। কিরণময়ীর নিষ্ঠুর খেলায় দিবাকরের এই দ্রুত শোচনীয় নৈতিক অপমৃত্যু তাহার সমগ্র জীবনকে নিফল করিয়া দিয়া, ললাটে তাহার যে কলঙ্ক-তিলক আঁকিয়া দিল—তাহা মৃত্যু অপেক্ষাও ভীষণ।

প্রেম-প্রত্যাখ্যাতা হইয়া এই দুই নারী তাহাদের প্রণয়ান্দদের উপর প্রতিহিংসায় দুইটি নিরীহ জীবনকে লইয়া যে নিষ্ঠুর খেলা খেলিল—তাহার নিদারুণ প্রতিক্রিয়ার হাত হইতে কেহই নিরুত্তি পাইল না। প্রিয়তমের অনিষ্ট সাধন করিতে গিয়া উভয় নারীই নিজেদের জীবনের উপর দিয়া যে প্রচণ্ড ঝড় বহাইয়া আনিয়াছিল, তাহাতেই তাহারা সংসার ও সমাজ হইতে বহুদূরে বিক্ষিপ্ত হইয়া পড়িল। এই উভয় নারীরই প্রতিক্রিয়ার মধ্যে অদ্ভুত সাম্য আমরা দেখিতে পাই, কারণ, এই দুঃসহ উত্তেজনার প্রতিক্রিয়া তাহাদের কাহারও সহ হয় নাই। সেখানে রূপহীনা অশিক্ষিতা হীরা ও রূপবতী বিদূষী কিরণময়ী, উভয়েই—একই স্থানে আসিয়া নামিয়া দাঁড়াইয়াছে। তাই দেবেজ দত্তের মৃত্যুশয্যাপার্শ্বে হীরাকে ও উপেক্ষের মৃত্যুশয্যাপার্শ্বে কিরণময়ীকে আমরা দেখিলাম উন্মাদিনী বেশে।

দেবেজের জীবন-নাট্যের সমাপ্তিকালে মলিনবেশ আলুলায়িতকেশা উন্মাদিনী হীরার আবির্ভাব, আমাদের অন্তরে ত্রাসের সঞ্চার করে। দেবেজের আসন্ন মৃত্যু-সংবাদে হীরার অট্টহাসির প্রতিধ্বনি যেন এখনও আমাদের কানে আসিয়া বাজিতেছে।

উপেক্ষা যখন অবিচলিত নিশ্চলতার সহিত আসন্ন মৃত্যুর প্রতীক্ষা করিতেছিল তখন তাহার শয্যাপার্শ্বে শতছিন্ন মলিন বসনপরিহিতা যে উন্মাদিনী নারী

আসিয়া দাঁড়াইল—সে কিরণময়ী। তাহার বাক্যে, তাহার চোখের দৃষ্টিতে, তাহার সর্কানববে এমনই একটা বিবাদ ও করুণ ভাব মূর্ত হইয়া বিরাজ করিতেছিল যে, তাহা আমাদের সমগ্র অন্তরকে ব্যথিত করিয়া তুলে। এমন কি, যে কিরণময়ীর প্রতি উপেক্ষের ঘৃণার অন্ত ছিল না—মৃত্যুশয্যাশায়ী সেই উপেক্ষের নয়নও আজ সজল হইয়া উঠিল।

দেবেশ্বের মৃত্যুশয্যাপার্শ্বে উন্মাদিনী হীরার নির্মম প্রতিহিংসার যে মূর্তি ফুটিয়া উঠিয়াছে—উপেক্ষের মৃত্যুকালে উন্মাদিনী কিরণময়ীর শাস্ত প্রতিচ্ছবিতে তাহার সম্পূর্ণ বিপরীত মনোভাবই আমরা লক্ষ্য করিয়াছি। হীরা দেবেশ্বের মৃত্যু কামনা করিয়াছে—কিরণময়ী প্রার্থনা করিয়াছে উপেক্ষের জীবন। এই দুই নারী তাহাদের প্রণয়াম্পদের আসন্ন মৃত্যুর সম্মুখে দাঁড়াইয়া যে বিরুদ্ধ মনোভাবের পরিচয় দিয়াছে তাহাতে উভয়ের হৃদয়ে তাহাদের প্রেমাম্পদের চরিত্রগত পার্থক্যের প্রভাব, অদ্ভুত ভাবে প্রতিফলিত হইয়াছে দেখিতে পাই।

হীরা ও কিরণময়ী উভয়েরই প্রেম-নিবেদন প্রত্যাখ্যাত হইয়াছে, কিন্তু হীরা শুদ্ধমাত্র প্রত্যাখ্যাতাই হয় নাই, দেবেশ্ব দত্ত কর্তৃক সে প্রতারণিতা হইয়াছে। হীরাকে মিথ্যা প্রলোভনে লুপ্ত করিয়া, দেবেশ্ব কুন্দকে করায়ত্ত করিবার ক্রীড়নকল্পে তাহাকে ব্যবহার করিয়াছে। এমন কি তাহার অসতর্ক দুর্বলতার জ্বযোগে, তাহার সমগ্র জীবনকে নিফল করিয়া তাহাকে পদাহত করিয়া প্রত্যাখ্যান করিয়াছে, এবং শুধু তাহাই নহে—যখন সে বুঝিল, দেবেশ্ব তাহারই সাহায্যে, সংসারে নারীর যাহা চরম ঈর্ষ্যার—অপর একটি নারীকে করতলগত করিবার জন্ত এতদিন মিথ্যা প্রেমভিনয়ে তাহাকে ছলনা করিয়াছে, তখন তাহার মনে প্রতিহিংসার যে বহিঃপ্রকাশ উঠিয়াছিল তাহা দেবেশ্বের মৃত্যু কামনা করিয়াও ক্ষান্ত হইতে পারে নাই, মৃত্যুর পর তাহা অপেক্ষা আরও ভীষণ, আরও কঠোর দণ্ড যদি কিছু থাকে কায়মনো-বাক্যে তাহাই সে প্রার্থনা করিয়াছে।

কিরণময়ীরও প্রেম-নিবেদন উপেক্ষ কর্তৃক প্রত্যাখ্যাত হইয়াছে কিন্তু হীরার মত সে প্রতারণিতা হয় নাই। এই প্রত্যাখ্যানের আঘাত তাহার দিক্‌চিহ্নহীন শুদ্ধ বাসুকাম্য

জীবনের সকল আশা-আকাঙ্ক্ষাকে ধ্বংস করিয়াছিল সত্য, কিন্তু এই প্রত্যাখ্যানের মধ্য দিয়া আজন্ম-শুদ্ধ অকপট উপেক্ষের বলিষ্ঠ চরিত্রের স্বাভাবিক যে মহনীয়তা প্রকাশ পাইয়াছিল, তাহা অজ্ঞাতসারে কিরণময়ীর অন্তরে প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। তাই, সত্যীশ-সাবিত্রী-সরোজিনী-দিবাকর পরিবৃত উপেক্ষের মৃত্যুশয্যাপার্শ্বে যে উন্মাদিনী নারী চোরের মত পা টিপিয়া টিপিয়া আসিয়া দেখা দিল—তাহার মুখে চোখে সর্বত্র উপেক্ষের মৃত্যুশব্দ উদ্বেগের গাঢ় ছায়া আমরা লক্ষ্য করিলাম। হীরার কাছে দেবেশ্ব যেরূপ আপনাকে হীন করিয়াছিল, উপেক্ষ কিরণময়ীর কাছে সেরূপ করে নাই। এমন কি প্রত্যাখ্যানের মধ্য দিয়াও উপেক্ষের শ্রেষ্ঠত্ব ও চরিত্রের বিরাটতা কিরণময়ী সর্বদা অনুভব করিয়াছে, এবং প্রতিহিংসাবশে উপেক্ষের অনিষ্টসাধনে প্রবৃত্তা হইলেও সে মনে মনে আপনার পরাভবের স্মৃতি কোন কালেই মন হইতে মুছিয়া ফেলিতে পারে নাই। তাই উপেক্ষের মৃত্যুশয্যাপার্শ্বে কিরণময়ীর আবির্ভাব চোরের মতন, সেখানে তাহার কৃত-অপরাধের প্রায়শ্চিত্তের ছায়া স্পষ্ট হইয়া ফুটিয়া উঠিয়াছে!

এই দুই উন্মাদিনী নারীর যে বিরুদ্ধ মনোভাব আমরা লক্ষ্য করিলাম, তাহা মনস্তত্ত্বের দিক্‌ দিয়া বিচার করিলে আমরা দেখিতে পাইব—এই স্বাভাবিক অভিব্যক্তিতে তাহাদের প্রকৃতিগত সাদৃশ্য কিছুমাত্র ক্ষুণ্ণ হয় নাই। হীরাকে যদি আমরা আদর্শ-চরিত্র উপেক্ষের প্রণয়-প্রার্থিনীরূপে দেখিতে পাইতাম, অথবা কিরণময়ীকে হীনচেতা দেবেশ্বের প্রণয়িনী হিসাবে পাইতাম, তাহা হইলে হীরার প্রার্থনা কিরণময়ীর নিকট হইতে এবং কিরণময়ীর প্রার্থনা হীরার নিকট হইতে যে শুনিতে পাইতাম, তাহাতে বোধ হয় সন্দেহ নাই। ইহার ব্যতিক্রম ঘটিলে উভয় চরিত্রই অস্বাভাবিকতাদোষে দুষ্ট হইত।

পরিশেষে বক্তব্য এই—স্ববিহ্বত পটভূমির উপর অভিনব ঘটনা-সংঘাত ও মানসিক দৃশ্যের বিচিত্রতার মধ্য দিয়া হৃদয়ান্তরঙ্গ মনস্তত্ত্ব বিশ্লেষণের অপূর্ণতায়—অপরিসীম বুদ্ধিমত্তা, অতুলনীয় রূপবত্তা, অসামান্য বিদ্বত্তা, অদ্ভুত কিরণময়ী বঙ্গসাহিত্যে অবিচীর দৃষ্টি সন্দেহ নাই,

কিন্তু সমাজ-সংস্থানে নিজ স্থান ও আবেষ্টনীর মধ্যে সহজ সচ্ছন্দ অনাড়ম্বর চরিত্রবিকাশের স্বাভাবিকতায়, রূপহীনা দাসী হীরা অধিক ‘রূপবান্’ * অধিকতর উজ্জ্বল হইয়া ফুটিয়া উঠিয়াছে বলিয়াই আমাদের মনে হয়।

রূপ, গুণ, বিজ্ঞা, বুদ্ধি, আচরণ প্রভৃতি সব দিক দিয়াই কিরণময়ী আমাদের মুগ্ধ ও অভিভূত করিয়াছে; অপর পক্ষে বাস্তবতার দিক্ হইতে তাহার এই অসাধারণত্বের জন্তই তাহাকে আমাদের গৃহে ও সমাজে দেখিতে না পাইয়া, আমাদের অন্তর পীড়িত হইয়া উঠিয়াছে। ইহা সত্য যে, সর্বক্ষেত্রে বাস্তবতার মাপকাঠিতে সাহিত্যগত চরিত্রের মূল্য নিরূপণ রস-বিচারের আদর্শ নহে; কারণ তাহা যদি হইত, তবে রামগিরি আশ্রমে নির্বাসিত অলংকার অধিবাসী বিরহী যক্ষের বেদনা অচেতন মেঘকে অবলম্বন করিয়া যে অবাস্তব কল্পনাতে ফুটিয়া উঠিয়াছে, তাহা শত শত বর্ষ ধরিয়া আমাদের আনন্দ দিতে সমর্থ হইত না। কিন্তু কিরণময়ী অলংকারবাসিনী নহে, সে মর্ত্যবাসিনী নারী। সে

শিক্ষিত মধ্যবিত্ত বাঙ্গালী ঘরের কুলবধু—আমাদের আত্মীয়া; তাই এখানে বাস্তবতার প্রশ্ন স্বতঃই মনে উদ্ভিত হয়। আমাদের অন্তঃপুরিকাগণের মাঝে তাহাকে দেখিতে না পাইয়া অন্তর পীড়িত হইয়া উঠে। কিরণময়ী আমাদের গৃহে বা সমাজে একেবারে লপ্রাপ্য না হইলেও, তাহাকে অনেক খুঁজিয়া আবিষ্কার করিতে হয়। তাহার জীবনে প্রতিটি পদক্ষেপ মনস্তত্ত্বের দিক্ দিয়া নিভুল হইলেও তাহা এতই বিচিত্র ও জটিল যে তাহাকে বুঝিবার জন্ত আমাদের সর্বদাই জাগ্রত ও সচেত থাকিতে হয়।

হীরা সকল দিক্ দিয়াই অতি সাধারণ। তাহাকে খুঁজিয়া বাহির করিতে হয় না—সে দাসী, আমাদের প্রতিবেশিনী। তাহার আচরণের মধ্য দিয়া দাসী-চরিত্র কোথাও বিন্দুমাত্র ক্ষুণ্ণ হয় নাই। তাহার কার্যকলাপে জটিলতার চিহ্নমাত্র নাই—সহজ দৃষ্ট অসঙ্কোচ তাহার প্রতিটি পদক্ষেপ। তাহাকে বুঝিবার জন্ত আমাদের চিন্তবৃত্তিকে প্রস্তুত রাখিতে হয় না—কোষ-নিমুক্ত উদ্ভূত শাণিত তরবারির মতই সে

* “বিশ্বক্ষে হীরা রূপবান্—সে আমাদের ঘুমোতে দেয় না।”



আকাশ

মহাবুবুর রহমান খাঁ

অনারস্ত, হে অনস্ত উগ্ৰুজ্জ্বল আকাশ,
আদি মধ্য অন্তহীন মহা অবকাশ
তব অবয়বে নিল রূপ
অপরূপ ।
তোমার বিরাট বক্ষে—রূপহীন অরূপ অতলে
সব রূপ এক হ'য়ে জলে !
রবি, শশী, গ্রহ আদি শতকোটি নক্ষত্র নিচয়,
শত বর্ণ, শত প্রভা, বিশ্বের বিস্ময়,
যেন তুমি পরিয়াছ মালা করি'
রজতের, সুবর্ণের, হীরকের শতনরী,
মণি-মুকুতার মালা—জ্যোতিরাত্তরণ
অগণন ।
হে মহান্
মহাশক্তিমান,
ইচ্ছা মাত্র তব
অভিনব
বসন্তের মলয়-হিল্লোলে
বনশ্রী জাগিয়া উঠে উৎসবের পুষ্পদোলে—
দ্রাক্ষারসে পূর্ণ করি' রত্নসের পানপাত্রখানি
স্বপ্নসাকী হেসে ধরে আনি'
প্রণয়ীর তুষার্ত অধরে ।
পুষ্পিত শাখার 'পরে
ডাকে পিক পাগিয়া স্তব্ধে
গুঞ্জরিয়া আসে অলি, মৌমাছি ঝঞ্ঝারে,
পাখা মেলি' প্রজাপতি আসে সারে সারে,
ফুলবাণ হানে ফুলবাণ
লক্ষ্য করি' ধরণীর নর-নারী-প্রাণ ।—
জাগে সবে প্রণয়ের রাগে
ফাস্তনের ফাগে...

কিস্ত—কিস্ত সুকঠোর তব বজ্রনাদ
অচিরাৎ
ভেঙ্গে দেয় স্তব্ধের স্বপন—
ব্যথাহত মন
ভয়ে কাঁপে থরথর,...
গর্জে দেয়া, বাজে ঝড়...
মাতো তুমি প্রলয়-মাতনে
রক্তের নর্তনে ।
কালবৈশাখীর জটা ঝাঁপি', তরঙ্গর জ্যৈষ্ঠ-দ্বিপ্রহরে
বহ্নিবৃষ্টি কর ক্ষিপ্ত করে ।
দগ্ধ এই ধরণীর তল
তুষার ফাটিয়া পড়ে—“কোথা জল
হায় কোথা জল !”
মনে মনে তুমি হাস,—প্রাবৃত-প্লাবনে
ভেসে চল' ভাসাইয়া ধরণীর বনে,
কলাপী কলাপ মেলে, খেলে' চলে বিদ্যুতের শিখা,
নূপুর বাজায়ে চলে অন্ধকারে কল্লাভিসারিকা !
শান্তোজ্জ্বল রূপ দেখি শরৎপ্রভাতে ।...
কোজাগরী রাতে
কৌমুদী-জোয়ারে ওঠে দিক্‌সীমা ছ'লে,—
আনন্দ-সায়র ওঠে ভরি' কূলে কূলে !
হে অসীম, তোমারি জীবনধারা
লোকে লোকে বহে সীমাহারা,
যত কিছু, যাহা কিছু সব তুমি,—সকলি তোমারি ;
কিস্ত তবু হে দুর্কোষ্য, বুঝিতে না পারি
কেন তুমি রাখিয়াছ ব্যবধান
স্বর্গ, মর্ত্য ?—প্রামাণ্য
হৃৎ-স্বখে কে কোথায় ধোরে
জীবনের পথ হ'তে মরণের ধোরে ?
আমি কবি—কল্পনায় ভাবি আজি হায়,
রহস্ত অতীত করি' কোনদিন মুখোমুখি পাব না তোমার ?

শেষ রক্ষা

শ্রীজগদীশচন্দ্র ঘোষ

দূরে চটকলের পেটা ঘড়িতে ঢং ঢং করিয়া দুইটা বাজিয়া গেল। সরলার ঘুম ভাঙ্গিয়া যাইতেই সে তাড়াতাড়ি উঠিয়া বসিল। এ কি! সে যে মেঝেয় আঁচল পাতিয়া এতক্ষণ অবোরে ঘুমাইয়া পড়িয়াছিল! সম্মুখে স্বামীর জন্ত ঢাকা দেওয়া খাবারের দিকে তাকাইয়া দেখিল সেই রাত ১০টায় সে স্বামীর খাবার যেমনি ঢাকা দিয়া রাখিয়াছিল তেমনি ঢাকা দেওয়াই আছে—খাটের উপরে তাকাইয়া দেখিল সে বিছানা তেমনি শূণ্যই পড়িয়া আছে। এখনও ফিরিয়া আসিল না—এই রাত ছটা পর্য্যন্ত কোথায় কি করিতেছে ভাবিয়া সরলা কিছুই ঠিক করিয়া উঠিতে পারিল না।

কোন বিপদ হয় নাই তো? কলের কাজ—সদা সর্বদা কত রকমের বিপদ চারিদিক হইতে হাঁ করিয়া আছে—তাহার হিসাব কে রাখে? এই তো সেদিন একজন মিস্ত্রি—কলের কোথায় যেন তেল ঢালিতেছিল—হঠাৎ তাহার গায়ের জামা কলে আটকাইয়া সে একেবারে কলের ভিতরে গিয়া পড়িয়াছিল—তারপর তাহাকে আর আস্ত বাহির করা যায় নাই—মুহূর্তমধ্যে নাকি তাহার দেহ ছিন্ন বিচ্ছিন্ন হইয়া গিয়াছিল। ভাবিতেই সরলার সারা দেহ ভয়ে একেবারে হিম হইয়া গেল। রাত ৮টায় স্বামীর ডিউটা শেষ হয়। বাসায় ফিরিতে বড় জোর আধ ঘণ্টা সময় লাগিতে পারে। পথে না হয় ছ একজন বন্ধু বান্ধবের সহিত গল্প গাছা করিতে আরও আধ ঘণ্টা গেল—কিন্তু এত রাত্রি অবধি কি করিতেছে বাপু?

সমস্ত পাড়া ঘুমাইয়া পড়িয়াছে—সারা বস্তিটার মাঝে একটা মানুষেরও কথা শুনা যাইতেছে না। রাত ৮টার পরে ডিউটা শেষ করিয়া সকলেই তো বাসায় ফিরিয়াছে—আহার করিয়াছে—ঘুমাইয়া পড়িয়াছে, কিন্তু তাহার স্বামী—সরলা একেবারে অস্থির হইয়া পড়িল, ভেজান দরজা খুলিয়া বাহিরে আসিল। আবছা জ্যোৎস্নায় চারিদিক ভাল করিয়া নজর হইতেছে না। স্বামীর ফিরিবার পথে যতদূর সাধ্য দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া সরলা দরজা ধরিয়া দাঁড়াইয়া রহিল।

কিছুক্ষণ পরে ও পাশের দেবদারু গাছটার পাশ দিয়া যেন একটা অস্পষ্ট মূর্তি দেখা গেল—সরলা আগাইয়া আসিয়া জিজ্ঞাসা করিল ওখানে কে দাঁড়িয়ে? অত্যন্ত সঙ্কোচের সহিত যেন একটি লোক আগাইয়া আসিয়া সরলার সম্মুখে দাঁড়াইল। সরলা চিনিতে পারিল এ বন্ধু। দূরসম্পর্কের 'ঠাকুরপো' বলিয়া ডাকে। বন্ধু ডাকিয়া বলিল, কি ডাক্ছো কেন? উপীন দা বুঝি ঘরে ফেরেনি এখনও?

—সরলা উৎকণ্ঠা দমন করিতে পারিতেছিল না, বলিল—না—কোথায় বলতে পারো?

বন্ধু একটু কাশিয়া বলিল—বলতে? হাঁ তা জানি সে যেখানে আছে। কিন্তু শুনলে তুমি ব্যথা পাবে মনে।

সরলা এক নিশ্বাসে বলিয়া ফেলিল—না না কি হ'ল, বল না।

—লোকটা বরাবরই ভাল নয় তুমি তো জান না—সেবার এমনি একটা কথাই তোমাকে বলতে এসেছিলাম—তুমি তো বিশ্বাসই করলে না, উন্টে উপীনদাকে দিলে বলে—সে এলো তেড়ে আমাকে মারতে।

আজ ক দিন একটা নতুন উপসর্গ জুটেছে—ওরা জন তিনেক একেবারে উঠেছে মেতে—সেখানেই আড্ডা জমাচ্ছে।

বন্ধু আরও যেন কি বলিতে যাইতেছিল কিন্তু সরলা আর সেখানে দাঁড়াইল না। ঘরের ভিতরে ঢুকিয়া একেবারে বিছানায় শুইয়া পড়িল।

বন্ধু কিছুক্ষণ সরলার পথের দিকে তাকাইয়া থাকিয়া শিস্ দিতে দিতে অন্ধকারে মিলাইয়া গেল।

তাহার স্বামী, যাহাকে সে এতদিন ভালবাসিয়া আসিয়াছে—দেবতার অধিক ভক্তি করিয়াছে—শেষে সেই কিনা ইহাই করিল? বিবাহের দিনে দিদিমা তাহাকে বলিয়াছিলেন স্ত্রীলোকের পতি পরম গুরু—তাহার চেয়ে বড় দেবতা আর কেহ নাই। সরলা তো এতদিন ধরিয়া তাহা অন্ধরে অন্ধরেই পালন করিয়া আসিয়াছে—এক দিনের জ্ঞাও স্বামীর অবাধ্য হয় নাই—আর স্বামী? সেও তো তাহাকে হয়ত ভালই বাসিত, তাহার ভিতরে যে এমনি ফাঁকি কোথাও লুকাইয়াছিল তাহা সে একদিনের জ্ঞাও কল্পনা করিতে পারে নাই। বন্ধু লোক ভাল নয়—তাহার কথা মিথ্যা নয় তো? সেবারও তো যে তাহার স্বামীর নামে এমনি একটা মিথ্যা অপবাদ দিয়াছিল। সারা-রাতটুকু সরলার ভাবনায় কাটিয়া গেল। সকালবেলা উপেন বাসায় ফিরিয়া আসিল। বন্ধুর কথা একেবারে মিথ্যা বলিয়া সরলার মনে হইল না।

২

পরের দিন রবিবার—কল বন্ধ। উপেন সারাটা দিন অত্যন্ত সঙ্কোচের সহিত কাটাईল—মুখ তুলিয়া সরলার সহিত একটা কথাও কহিতে সাহস পায় নাই। সরলাও মাথিয়া একটি কথাও কহে নাই। বিকালের দিকে উপেন বলিল—আর অমন মুখ ভার করে থাকিসনে, যা হবার হয়েছে—এই তোকে ছুঁয়ে বলছি আর কখনও এমনটি হবে না। এবারটি মাপ চাইচি। সরলা কাঁদিয়া ফেলিয়া বলিল—অমনি বল্ল হবে না—এই আমার মাথায় হাত দিয়ে শপথ কর আর—কখনও এমন করবে না—দাও হাত।

অগত্যা উপেন তাহাই করিল। তারপর সরলা উঠিয়া গিয়া তাহার বাস্তের কোণ হইতে শাল পাতায় মোড়া খানিকটা আফিং বাহির করিয়া—দেখাইয়া বলিল—এই দেখছো আফিং এনে রেখেছি—আবার যেদিন এমনি করবে সেদিন আর বাসায় এসে আমাকে জ্যান্ত দেখতে পাবে না ঠিক থাকে যেন। বলিয়া আফিংটুকু পুনরায় বাস্তে রাখিয়া সরলা বাস্তে চাবি দিল।

দিন দশেক নির্বিশেষে কাটিবার পর হঠাৎ আবার একদিন রাত্রে আর উপেনের দেখা নাই। রাত ১০টা বাজিয়া গেল। তারপর ১১টা, ১২টা—সেদিনের মত আজও আবার সারা বস্তি তেমনি নিশ্চুপ হইয়া গেল কিন্তু উপেন ফিরিল না। সরলা ঘরে খিল দিয়া রাত্তার দিকে কান পাতিয়া রহিল। স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া বন্ধু খবর দিয়া গেল, উলীনদা আজও বাসায় ফিরবে না। সেই গিরেছে আবার মরতে। এমন সময় সহসা উপেনের কণ্ঠস্বর শোনা গেল—ওখানে কে রে বন্ধু না? এত রাত্রে এখানে তোর কি দরকার, রে হতভাগা? উপেনের স্বর জড়াইয়া আসিতেছিল—বন্ধু করে

অন্ধকারে একদোঁড়ে অন্তর্হিত হইয়া গেল। উপেন ততক্ষণ ঘরের ভিতর ঢুকিয়া পড়িয়াছে তাহার চোখ জবাফুলের মতো লাল; সে বিনা বাক্যব্যয়ে বিছানায় শুইয়া পড়িল—সারা রাত্রের মধ্যে আর কথাটি কহিল না।

পাপের প্রথম সঙ্কোচ কাটিয়া গেলে মানুষ বেপরোয়া হইয়া উঠে। উপেনেরও তাহাই হইল। এখন হইতে প্রত্যহ যে কোন দিন রাত ১২টায় কোন দিন ১টায় কোন দিন বা সকালে বাসায় ফিরিতে লাগিল। বাসায় ফিরিয়া কোন দিন হয়ত খাবারের কাছে গিয়া বসিত—কোন দিন হয়ত না খাইয়াই শুইয়া পড়িত। সরলা প্রথম প্রথম কয়েকদিন কাঁদিয়াছে—রাগারাগি করিয়াছে কিন্তু কোন ফলই হয় নাই। সেদিন সে ঠিক করিল এত অপমানের চেয়ে সে আত্মহত্যা করিবে। বাজ খুলিয়া আফিং বাহির করিয়া ভাবিল—কেন? সে মরিতে যাইবে কিসের লজ্জায়? কাহাকেও যদি আজ আত্মহত্যা করিতে হয় তবে সে তাহার স্বামী। নিজের অন্তরের কাছে যে অপরাধী মরা তো তাহারই উচিত। এত যে দুঃখ কষ্ট তাহার মাঝেও সে তাহার ধর্মকে কখনও ক্ষুণ্ণ হইতে দেয় নাই, সে মরিবে কিসের দুঃখে? বরং আফিংয়ের টেলা তাহার স্বামীর জন্তই রাখিয়া দেওয়া উচিত। সরলা শালপাতায় মোড়া আফিংটুকু দূরে ছুঁড়িয়া ফেলিয়া দিল।

আজ সপ্তাহের শেষ, কিন্তু চাল, ডাল কোন কিছুই আসিল না—সেদিন সারা রাত্রি গেল, পরের সারাটা দিন ও রাত্রি গেল উপেন বাসায় ফিরিল না। বন্ধু সন্ধ্যাবেলা দাঁত বাহির করিয়া বলিয়া গিয়াছে—উপেন আজ দুই দিন ধরিয়া সেখানেই পড়িয়া আছে।

আজ ঘরে এক দানাও চাউল নাই—যাহা ছিল সমস্তই কাল শেষ হইয়া গিয়াছে। ওবেলায় কিছু জলখাবার খাইয়া ছিল তারপর আজ সারাটা দিনই সরলার উপবাস যাইতেছে। রাত্রে বন্ধুর মাসী আসিয়া খবর লইয়া গেল—সরলা না খাইয়া আছে।

বন্ধু রোজ সন্ধ্যানে থাকে কখন উপেন বাসায় ফিরিবে। ঠিক সময় বুঝিয়া সে উপেনের বাসার সম্মুখে হাজির হয় তারপর উপেনের সহিত দেখা হইলেই সরিয়া পড়ে—তাহার উদ্দেশ্য উপেন তাহার জীকে সন্দেহ করিতে থাকুক।

৩

সেদিন রাত্রি গোটা এগারর সময় বন্ধু আসিয়া বাড়ীর সামনে ঘোরাঘুরি শুরু করিয়া দিল। সরলা রুখিয়া বলিল তুমি যাও—যাও এখান থেকে— না গেলে আমি চৌকিয়ে পাড়ার লোক জড় করবো। চৌকামেচিতে বন্ধু দৌড়াইয়া বাহির হইয়া গেল ঘরের মধ্যে আসিয়া দাঁড়াইল উপেন। তাহার পা টলিতেছে—ঘরের ভিতরে সরলাকে কটু উদ্দেশ্য করিয়া জোরে ঠেলিয়া দিল। সরলার মাথায় লাগিয়া ঝর ঝর করিয়া খানিকটা রক্ত তাহার কপাল বাহিয়া ঝরিয়া পড়িল। তারপর উপেন যে পথে আসিয়াছিল সেই পথেই পুনরায় টলিতে টলিতে চলিয়া গেল। সরলার দিকে ফিরিয়াও চাহিল না।

সরলা এক ফোঁটাও চোখের জল ফেলিল না একটুও ধৈর্য্য হারাইল না—আঙ্গুল দিয়া যে রক্ত কপাল বাহিয়া পড়িতেছিল তাহা মুছিয়া ফেলিল—যেন তাহার কিছুই হয় নাই এমনি ভাব।

যে স্বামীকে আজ পাঁচ বৎসর ধরিয়া প্রাণপাত করিয়া সে আপন করিতে পারিল না—সেই স্বামীকে এই মদের নেশা দুইদিনে ভুলাইয়া লইল। তাহার একাগ্র পতিভক্তির চেয়েও বারবিলাসিনীর আকর্ষণই হইল শ্রেষ্ঠ ?

ক্রোধে ও অপमानে তাহার সমস্ত শরীর এক অগুরু উত্তেজনায় ভরিয়া আসিল, মাথার ভিতরে ঝিম ঝিম করিতে লাগিল।

খোলা দরজার ভিতর দিয়া কিছুদূরে একটা মূর্তি দৃষ্টিগোচর হইল—সরলা বুঝিতে পারিল আর কেহ নহে বন্ধু।

সে হাত তুলিয়া তাহাকে ডাকিল—বন্ধু ঠাকুরপো—এইদিকে এসো !

বন্ধু আগাইয়া আসিল। সে আজ এতটুকু লজ্জা বা সঙ্কোচ করিল না। তাহার দিকে মুখ তুলিয়া জিজ্ঞাসা করিল—তুমি কি চাও আমার কাছে বলতো ?

বন্ধু তাহার মূর্তি দেখিয়া কোনই ভরসা পাইল না—সে যেন জলন্ত অগ্নিশিখা ! বন্ধু ভয়ে ভয়ে বলিল আমি কি চাই তুমি কি জান না।

—না জানি না, বল ! বন্ধু আমতা আমতা করিয়া বলিল, আমি তোমাকেই চাই।

—বেশ কিন্তু আমি তো আর এখানে থাকবো না।

—কোথায় যেতে চাও—বেশ তো চল না আমরা কলকাতায় পালিয়ে যাই।

সরলার অত কথা কাণে গেল না ; সে বলিল—বেশ চল—কিন্তু আজই—রাত্রে আর দেবী নয়।

—বেশ তাই তবে—রাত ৩ টের গাড়ীতে যেতে হবে—তুমি ঠিক থেকে আমি এসে ডেকে নিয়ে যাব খুব সাবধানে পালিয়ে যেতে হবে কিন্তু। বন্ধু বাহির হইয়া গেল। সরলা টলিতে টলিতে বিছানায় গিয়া পড়িল।

নির্দিষ্ট সময়ে বন্ধু তাহাকে ডাকিয়া লইল। শূন্য হাতে তেমনি আলুলায়িত কেশে সরলা তাহার পিছনে পিছনে চলিল। বন্ধু একটা কথাও কহিতে সাহস পাইল না। বন্ধু টিকেট করিয়া মেয়েদের গাড়ীতে তাহাকে উঠাইয়া দিয়া পাশের গাড়ীতে গিয়া বসিল।

গার্ড বাঁশী বাজাইল—গাড়ী ছইসিল দিয়া ছাড়িয়া দিল—এতক্ষণে সরলার জ্ঞান ফিরিয়া আসিল এ সে কি করিতেছে—কোথায় যাইতেছে ? কাল সকালে একেবারে সব জানাজানি হইয়া যাইবে—সমস্ত বস্তির লোক সমস্ত কলের লোক তাহাকে লইয়া হাসাহাসি করিবে—বস্তিতে বস্তিতে চলিবে জটলা। ও পাশের বাসার হতভাগা মেয়ে সেই বিমলীটাও হয়ত ক্যান্ড মাসীকে ডাকিয়া হাত উন্টাইয়া বলিবে—“গুনছো মাসি সরলা বন্ধুর সাথে বেরিয়ে গেছে—ওর পেটে যে এত বিত্তে তা বরাবরই আমি জানতাম—তোমরাই শুধু আমার কথা বিশ্বাস করতে না।” তারপর ভাবিল এখান হইতে সে কলিকাতায় কোথায় গিয়া উঠিবে—বন্ধু যেমন বদলোক সে হয়ত তাহাকে কোন খারাপ পরীতে লইয়া যাইবে—সেখানে কত রকমের বাহাদুরের নাম শুনিলে সে স্থানীয় মুখ কিরাইত—লোক—তাহাদের ভিতরে গিয়াই হয়ত তাহাকে পড়িতে হইবে। তাবিতেই সে একেবারে পাগল হইয়া উঠিল। গাড়ী ততক্ষণ ঠাটকরম ছাড়াইয়া গিরাকে

—ওগো আমি কোথাও যাবো না আমি বাসায় ফিরে যাব—চীৎকার করিয়া সরলা দরজার কাছে ছুটিয়া গেল—এক মুহূর্তে দরজা খুলিয়া একেবারে গাড়ীর বাহিরে লাফাইয়া পড়িল।

দেখিতে দেখিতে গাড়ী গেল থামিয়া—গার্ড আসিল—সকলে ধরাধরি করিয়া সংজ্ঞাহীনা সরলাকে পুনরায় গাড়ীতে উঠাইয়া গাড়ী পিছন ঠেলিয়া ষ্টেশনের দিকে লইয়া চলিল। ব্যাপার কি দেখিবার জ্ঞান বন্ধুও গাড়ী হইতে নামিয়াছিল—সমস্ত বুঝিয়া সে লাইনের পাশ দিয়া আস্তে আস্তে অন্ধকারে গা ঢাকা দিল।

পরের দিন সরলা সকালে চোখ মেলিয়া দেখে তাহার স্বামী সজ্জল নয়নে মলিন মুখে তাহার মুখের দিকে তাকাইয়া আছে। হাঁসপাতালের ডাক্তার আসিয়া বলিয়া গেলেন আঘাত সামান্য লাগিয়াছে আর কোন ভয়ের কারণ নেই।

উপেন সরলার মুখের কাছে ঝুঁকিয়া পড়িয়া বলিল—আর একবার আমায় মাপ কর বউ এবার থেকে আমি ঠিকই ভাল হব। আর এদেশে নয় কালই চল দেশে চলে যাই সেখানে জমি জমা চাষ করবো তাতেই আমাদের ছোটো পেট চলে যাবে। এখানে থাকলে আমি ভাল হতে পারবো না—এখানে বস্তীর আবহাওয়ায় মানুষ ভাল থাকতে পারে না।

সরলার দুই চোখ ভরিয়া জল গড়াইয়া পড়িতেছিল, কিন্তু আত্মা যে তাহার উচু মাথা হেঁট হইয়া গিয়াছে—বন্ধুর সঙ্গে সে যে চলিয়া যাইতেছিল তাহাতো স্বামী জানেন না—কিন্তু শেষ মুহূর্তে ভগবান তাহাকে স্মৃতি দিয়াছিল তাই না রক্ষা ?





চলন্তিকা

সম্মুখ

রেল কোম্পানির মাছের থালা উপযুঁপরি চুরি যাইতেছে, শুনিয়া ভারি কৌতুক অনুভব করিতেছিলাম। এই থালা কে কিভাবে চুরি করিতে পারে, তাহা লইয়া খানিকটা উচ্চাঙ্গের রসিকতাও করিবার ইচ্ছা ছিল। মাছের থালা যখন, তখন পুরুষে লয় নাই, সখবা নারী বা অহিন্দু নারীও লয় নাই, স্মৃতরাং কাছাকাছি অঞ্চলে সন্তোবিধবা হিন্দু যাহারা আছে...ইত্যাদি প্রভৃতি বহু বহু শিষ্ট ও অশিষ্ট যুক্তিতর্ক মনে মনে সাজাইয়া তুলিতেছিলাম।

কিন্তু শিয়ালদহে সারি সারি বিগলিত শবদেহের মর্মান্তিক শোভাযাত্রা দেখিয়া আসিয়া, আর সে রসিকতার কণামাত্রও মনের কোণে বাঁচিয়া রহিল না। এখন কেবলই মনে হইতেছে, এতবড় দুঃসহ ঘটনা লইয়া যদি লঘু রসিকতা করিতে যাই, আর কেহ করুক বা না করুক, অসংখ্য হতাহত মানুষের আরও অসংখ্য দুঃখভারপীড়িত আত্মীয় পরিজন সে রসিকতা কিছুতেই ক্ষমা করিতে পারিবেন না। মহাকালের তাণ্ডবে যেখানে ডমরুর উদ্ভাস্ত আরাবে গগন পবন মুখরিত হইয়া উঠিতেছে, চাপল্যের লঘু হাসির সেখানে স্থান নাই।

*

*

*

*

মহাকাল নাচিতেছেন। তাঁহার দক্ষিণ চরণের আঘাতে পৃথিবী সৃষ্টি-গৌরবে মহীয়সী হইয়া উঠে, বাম চরণের ঘায়ে সে সৃষ্টির অভ্রভেদী চূড়া পলকে ধুলায় লুটাইয়া পড়ে। এক পদে জন্ম, এক পদে মৃত্যু বিতরণ করিয়াই তাঁহার নৃত্য।

ইতিমধ্যে বৎসর কয়েক নৃত্যচ্ছন্দে তাঁহার দক্ষিণ চরণে তাল অধিক পড়িতেছিল। জনবাহুল্যের আতঙ্কে আমরা বিহ্বল হইয়া উঠিয়াছিলাম। সম্প্রতি কিছুদিন তাল বাম চরণে পড়িতেছে। ইউরোপের ধ্বংসলীলা, জাপানের ভূমিকম্প, ভারতের রেল-কলিশন, ইহারই প্রকাশ মাত্র। পরস্পর হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া দেখিলে ইহাদের অর্থ সম্যক বুঝা যাইবে না; সকলগুলিকে একত্রে, একই বিরাট ব্যাপারের অঙ্গ বলিয়া দেখিতে হইবে।

*

*

*

*

তথাপি, ইউরোপের যুদ্ধ ও জাপানের ভূমিকম্প দুয়ের বন্ধ; ঢাকা মেলের দুর্ঘটনা আমাদের বাড়ির ধারের জিনিষ। একটার ক্রীণ সংবাদ মাত্র আসিয়া আমাদের কাণে পৌছায়, সকালবেলা খবরের কাগজ

খুলিয়া চায়ে চুমুক দিতে দিতে আমরা তাহার বিবরণ পড়ি, এবং পেয়ালা শেষ হইতে হইতেই আবার তাহার কথা ভুলিয়া যাই। অল্পটীর আঘাত সরাসরি আমাদের বুকে আসিয়া লাগে; তৎক্ষণাৎ ব্যাকুল হইয়া ছুটিয়া দেখিতে যাই, আমাদেরই কাহারও আত্মীয়বন্ধু কেহ মরিল নাকি; রাশি রাশি মৃত ও মূমূর্ষু মাংসপিণ্ডের উপরে ব্যগ্র চক্ষু বুলাইয়া যখন বাড়ি ফিরিয়া আসি, তখন সেই অপরিচিত অপরিচয়েরও প্রতি করুণায় মুখের অন্নগ্রাস কেবলই স্থলিত হইয়া পড়িতে থাকে।

হয়তো ইহা সংকীর্ণতার পরিচয়—কিন্তু তবুও ইহাই স্বাভাবিক। মানুষের দৃষ্টির সীমা ক্ষুদ্র, তাহার মনের পৃথিবীও ক্ষুদ্র। একান্ত যাহারা আপনার জন তাহাদের দিকেও সর্বক্ষণ সজাগ দৃষ্টি রাখিবার অবসর আমাদের নাই—তাহাকে অতিক্রম করিয়া দূরের জনের কথা যদি আগে না ভাবিতে পারিয়া থাকি, যে ঈশ্বর আমাদের দৃষ্টিকে ক্ষীণ ও হ্রস্ব করিয়াছেন, তিনি আমাদের দৃষ্টিকে ক্ষমা করিবেন।

*

*

*

*

ঢাকা মেল দুর্ঘটনায় যাহারা মরিলেন, তাহাদের জন্ত বৃথা শোকপ্রকাশের আড়ম্বর আমি করিব না। আমি জানি সে শোকপ্রকাশ অর্থহীন। ইহার পূর্বে যাহারা অনুরূপ দুর্ঘটনায় প্রাণ হারাইয়াছেন এবং ইহার পরেও যাহারা অনুরূপ দুর্ঘটনায় প্রাণ হারাইবেন, তাহাদের জন্তও দুঃখ করিব না। যে মরিল তাহার তো সমস্ত জীবন, সমস্ত কামনা, সমস্ত প্রার্থনা শেষই হইয়া গেল—আমি সেই মৃত্যুর সুযোগ গ্রহণ করিয়া একটা কবিতা প্রকাশ করিয়া যদিই ফেলি, একটা দীর্ঘচ্ছন্দে বিনায়িত বক্তৃতা ছাপিয়া ও অচিরে ‘ইহার তদন্ত দাবি’ করিয়া খবরের কাগজে নিজের নামটা যদিই জাহির করি—তাহাতে সেই হতভাগ্য কিছুমাত্র উপকৃত হইবে না; তাহার শোকাক্ত আত্মীয় পরিজনের বেদনার তাহাতে কিছুমাত্র লাঘব হইবে না। অপরের দুঃখে যদি সত্যিই কোনদিন কাতর হইতে পারি, চক্ষের জল সেদিন আপনিই ঝরিয়া পড়িবে—সে ধারা লোকে চাহিয়া দেখিল কি না দেখিল তাহা লইয়া মাথা ঘামাইব না। আর সত্য সত্য যদি জল চক্ষে না আসে, অপরের দুঃখকে উপলক্ষ্য করিয়া কুস্তীরাশ্রু প্রদর্শন করিবার শকুনীবৃত্তি হইতে ভগবান আমাকে রক্ষা করুন।

*

*

*

*

তবুও তাহার কথা বলিতে হয়, কারণ ইহাই রীতি। এই দুর্ঘটনা কেন কাহার দোষে ঘটে, এবং ইহার জন্ত রেল কোম্পানি, ভারতের পরাধীনতা ও অল্পেবা মধ্য নক্ষত্র কে কতখানি দায়ী, তাহার আলোচনা সাময়িক পত্রিকায় প্রয়োজনের অতিরিক্তও হইয়া গিয়াছে—তাহার পুনরুক্তি করিব না। কিন্তু এই সম্বন্ধে বাজারে মাঠে ঘাটে কতগুলি উৎকট উক্তি শুনিতেছি, তাহার কিঞ্চিৎ আলোচনা না করিলে চলিতেছে না।

*

*

*

*

১৯২৯ সনে ই, আই, আর-এর বিখ্যাত দুর্ঘটনার পরে ফরওয়ার্ড পত্রিকায় একখানি ‘প্রত্যক্ষদর্শীর পত্র’ প্রকাশিত হইয়াছিল। এই পত্রের বক্তব্য ছিল, ‘প্রত্যক্ষদর্শী’ স্বয়ং দেখিয়াছেন, দুর্ঘটনার পর ঘটনাস্থলে যাহারা আহত হইয়া পড়িয়াছিল তাহাদের অনেককে সেইস্থলে মারিয়া ফেলা হইয়াছিল, এবং তাহাদের দেহ সরাইয়া ফেলা হইয়াছিল। এই পত্র লইয়া বিরাট মানহানির মোকদ্দমা চলে এবং তাহার ফলে ফরওয়ার্ড পত্রিকাটিরই মৃত্যু ঘটে—সে সংবাদ সকলেরই জানা।

কিন্তু তাহার পর হইতেই, প্রত্যেক দুর্ঘটনার পরে অনুরূপ একটা রব বাজারে ছড়াইয়া পড়িতেছে। দুইদিন আগেও লোককে বলিতে শুনিয়াছি—আরে মশায়, চল্লিশ জন তো কাগজে কলমে; আসলে কতজন আরও মরিয়াছে, কতজনকে সরাইয়া ফেলিয়াছে তাহার কোন হিসাব আছে ?

*

*

*

*

সত্যই কোনস্থানে কোনদিন এইরূপে আহত মানুষ মারিয়া ফেলা ও মৃতদেহ সরাইয়া ফেলা হইয়াছে কিনা আমি জানি না। কিন্তু ইহা যদি কেহ সত্যই কোথাও করিয়া থাকে, সে মুখ। সর্বত্র ইহার অনুষ্ঠান হওয়া তো একেবারেই অসম্ভব।

এই গুজব যাহারা রটায় তাহাদের উদ্দেশ্য কি, তাহা বুঝা কঠিন। একমাত্র ব্যাখ্যা ইহার হইতে পারে sadism—মেয়েমহলে বসিয়া এই প্রকারের ভয়াবহ গল্প বলিয়া, তাহাদের বিহ্বলতা দেখিয়া আনন্দ লাভ করা। মেয়েমহলেই ইহাদের এই প্রকার গল্প বলিবার প্রবৃত্তি বাড়িয়া উঠে, আমি লক্ষ্য করিয়াছি।

*

*

*

*

না হইলে, সত্যই এরূপ ঘটনা কতদূর সম্ভব? ব্যাপারটাকে একটু বুদ্ধি দিয়া বিচার করিয়া দেখুন। ধরুন শিয়ালদহ বা হাওড়া হইতে একটা ট্রেন ছাড়িতেছে। কবে কোনস্থানে একটা কলিশন হইবে বা গাড়ি লাইন হইতে পড়িয়া যাইবে, তাহা নিশ্চয়ই আগে হইতে জানা থাকে না। রেল কোম্পানিও আগে হইতে প্লান করিয়া নিশ্চয়ই দুর্ঘটনা ঘটায় না।

ইহারা কি বলিতে চায়, প্রত্যেকস্থানে গাড়ি ছাড়িবার সময় তাহাতে গণিয়া গণিয়া শ'খানেক করিয়া ভাড়াটে গুণ্ডা রেল কোম্পানি তুলিয়া দেয়, যেন দুর্ঘটনা হইলে ইহারা হতাহত মানুষ সরাইয়া ফেলিতে পারে? আর তাহা যদি না হয়, তবে অকস্মাৎ মাঠের মধ্যে যেখানে সেখানে যেই দুর্ঘটনা হইল, তৎক্ষণাৎ এই কাণ্ড করিবার মানুষ রেল কোম্পানি আনিয়া ফেলে কোন আকাশ ফুড়িয়া?

*

*

*

*

ই, আই, আর এর দুর্ঘটনায়, চিঠিতে উক্ত ব্যাপার সত্যই ঘটয়াছিল কিনা প্রমাণ হয় নাই। যদি সেখানে সত্যই কিছু ঘটয়াও থাকে, তবে একটা কথা মনে রাখিতে হইবে—সে দুর্ঘটনা ঘটয়াছিল লিলুয়ার কাছে। সেটা মিল-অঞ্চল; অর্থাৎ সেখানে অসংখ্য কুলির বাস। ইহাদের মধ্যে দৈন্য-ক্লিষ্ট বেকার লোকের সংখ্যা অনেক, গুণ্ডারও সংখ্যা কম নয়। দুর্ঘটনার পরে এই গুণ্ডারা গিয়া জুটিয়াছে এবং তাড়াহুড়া করিয়া যাহা পারে হাতাইয়া লইয়াছে; হয়তো কার্য সহজ করিবার জন্য কিছু কিছু আহত মানুষকে খুনও করিয়াছে, এমন হওয়া অসম্ভব নয়। দুস্তাবৃত্তি সকল মানুষেরই মধ্যে থাকে—আপনি বা আমিই যদি এইরূপ একটা দুর্ঘটনায় পড়ি, এবং নিজের অক্ষত থাকিয়া সহসা আবিষ্কার করিয়া ফেলি যে পাশের মৃতদেহটার জামার পকেট হইতে একটা অতিবড় নোটের তাড়া উকি মারিতেছে, কেহ যেখানে দেখিতে পাইতেছে না, বিশ্বজ্বালায় সেই পরম সহজ মুহূর্তে অল্প একটু হাত বাড়াইয়া নিজের আর্থিক অনটনকে দূর করিবার প্রলোভন আমরা কয়জনে জয় করিয়া চলিয়া আসিব?

দুর্ঘটনায় অনেক মানুষ মরে। অনেক মানুষ নিরুদ্দিষ্ট হইয়া যায়। যাওয়াই স্বাভাবিক। যে দেহ শতধণ্ডে বিচ্ছিন্ন হইয়া, সনাতনের অযোগ্য হইয়া গেল, বা যে দেহ আগুনে পুড়িয়া নিশ্চিহ্ন হইয়া গেল,

তাহার কথা তুলিলে চলিবে না এবং সে মানুষেরও কোনদিন নিঃসংশয়ে সন্ধান মিলিবে না। কিন্তু তাহার জন্ত ব্যক্তিবিশেষকে অহেতুক দায়ী করিয়া লাভ কি ?

আর একটা কথা সেদিন শুনিতেছিলাম। ঢাকা মেলের কোন একজন যাত্রী অনুযোগ করিয়াছেন, রিলিফ ট্রেন অত্যন্ত দেরি করিয়া পাঠানো হইয়াছে। অথচ, ঠিক কখন কোন্টা ঘটিয়াছে তাহার সময় আমার চেয়ে তিনিই ভাল জানেন। তাহার বিবৃতিতেই প্রকাশ, রাত আড়াইটা আন্দাজ দুর্ঘটনা হইয়াছে; তাহার পরেই তিনি নিকটবর্তী স্টেশনে গিয়া কলিকাতায় টেলিগ্রাম করিয়াছেন; অথচ রিলিফ ট্রেন গিয়া পৌঁছিয়াছে ভোর পাঁচটার পরে। সময়টা হিসাব করিয়া দেখা যাক। দুর্ঘটনা ঘটিবার সঙ্গে সঙ্গেই নিশ্চয় তিনি টেলিগ্রাম করিতে ছুটেন নাই। মতি স্থির করিতে সময় লাগিয়াছে। স্টেশন তিন মাইল দূর—অন্ধকার রাত্রে দোড়াইয়াও তিন মাইল যাইতে অন্তত আধঘণ্টা লাগে। কলিকাতা হইতে ঘটনাস্থল আশি মাইল দূর—পথে কোথাও না থামিয়া একটানা ঘণ্টায় চল্লিশ মাইল বেগে চলিলে ট্রেন দুই ঘণ্টায় পৌঁছিতে পারে। ইহার মধ্যে সময় নষ্ট হইল কখন? ইহার প্রদত্ত সময় যদি ঠিক হয়, তবে শিয়ালদহ হইতে সংবাদ পাইয়া রিলিফ ট্রেন প্রস্তুত করিয়া ছাড়িতে হয়তো পনেরো কুড়ি মিনিটের বেশি লাগে নাই।

তবু ইহার কথা বুঝিতে পারি। আঘাতে ও আতঙ্কে বিহ্বল হইয়া যখন মানুষ অপেক্ষা করে, চারি পার্শ্বে আহত মানুষের মৃত্যু-আর্তনাদ যখন মনকে কেবলই পীড়িত করিয়া তুলিতে থাকে, সাহায্যের অভাবে চক্ষের উপরে যখন মুহূর্তে মুহূর্তে মানুষ মরিতে থাকে, তখন অপরের এক মুহূর্ত বিলম্বকেই অতি দীর্ঘ বলিয়া মনে হয়। হওয়াই স্বাভাবিক।

কিন্তু কলিকাতায় ড্রইং রুমের ফ্যানের তলায় বসিয়া যাহারা ইহার পুনরুক্তি করিতেছে, তাহাদের তো মনে সে আতঙ্ক নাই! তবে কেন তাহারাও ইহার অন্ধ আবৃত্তি করিয়া অপরের রোমাঞ্চ জন্মাইতে চেষ্টা করিতেছে?

আমি বলিব, ইহারও ব্যাখ্যা একই—Sadism, পৌরুষধর্ম যাহাদের অল্প, তাহারা মেয়েদের সম্মুখে অশ্লীল কথা বলিয়া আনন্দ পায়—ইহা একপ্রকার বিকৃত আত্মতর্পণ। এই বীভৎস-বার্তা প্রচারও তাহারই অনুরূপ, বিকৃত, অসুস্থ বুদ্ধির পরিচয়।

এত কথা ইহা লইয়া বলিতাম না। কিন্তু জীবনই যেখানে মালিগ-জর্জর, সেখানে চেষ্টা করিয়া মনকেও ক্লিন্ন ক্লিষ্ট করিয়া তুলিবার সার্থকতা কোথায়? বীভৎসতার মুর্ছাকর আবেষ্টন হইতে মানুষের মনকে দূরে সরাইয়া বাঁচাইয়া রাখাই তো স্বাভাবিক সহজ বুদ্ধির কাজ। সংকল্প করিয়া সেই বীভৎসতার ক্রেদরসে নিজের ও অপরের মনকে অভিষিক্ত করিয়া যদি কেহ তুলিতে চায়, আমি বলিব সে সমাজের, শাস্তির শত্রু। তাহার সে প্রবৃত্তি সুস্থ মানুষের প্রবৃত্তি নয়; অসুস্থ, অস্বাভাবিক পাশব প্রবৃত্তি।

বস্তুত আগষ্ট মাসটাই আমাদের পক্ষে একটা দুর্ঘটনার মাস গেল। চারিদিক হইতে খালি লোকসানের খবরই আসিতেছে।

পূর্ববারে আমাদের অর্থস্বচ্ছলতা লইয়া গর্ব করিয়াছিলাম; 'গ্রেসাম্‌স্‌ ল' কান মলিয়া তাহার শোধ তুলিয়া লইতেছে। আজই সকালে হিসাব করিয়া দেখিয়াছি গত সাতেরো দিনের মধ্যে একটাও রূপার টাকা বা দশ টাকার নোট হাতে পড়ে নাই—সমস্ত এক টাকার নোট—তাহাও বহু হস্তের পীড়নে মলিন। যুদ্ধের বাজারের বায়বীয় সমৃদ্ধি, দুধের বলকের মতই চকিতে দেখা দিয়া আবার চকিতে মিলাইয়া গেল! এই একটা মাসের মধ্যে একটা এত বড় ট্রেন দুর্ঘটনা হইয়াছে, আরও একাধিক দুর্ঘটনা হইতে হইতে বাঁচিয়া গিয়াছে; ভূমিকম্প হইয়াছে; এবং নিউ থিয়েটার্সের বহু ছবি অগ্নিদাহে নষ্ট হইয়াছে। দুঃসংবাদ হিসাবে শেষেরটাই সর্বাপেক্ষা মর্মস্পর্শক—ভাঙা রেলগাড়ি ও স্থানচ্যুত ফিশপ্লেট আবার মেরামত হইবে; যাহারা মরিয়াছে তাহাদের পুনর্জন্ম হইবে; কিন্তু আশুনে যে ফিল্ম নষ্ট হইল তাহা আর আমরা দেখিতে পাইব না।

* * * * *

নিকটের বাত'। বলিয়া এবার দূরের বাত'। বলি—সত্যি শর্ট-সাইট হয় নাই সেটা প্রমাণ করা দরকার। যুদ্ধ চলিতেছে। তাহার খবর যেটুকু কাগজে বাহির হয় তাহা আপনারাও পড়েন আমিও পড়ি—বরং সম্ভবতঃ আমার চেয়ে আপনারাই বেশি খুঁটাইয়া পড়েন, কারণ আমি হেডলাইন ছাড়া আর কিছু পড়ি না। তাহার পুনরুক্তি কাজেই করিব না।

কিন্তু একটি ব্যাপার লক্ষ্য করিয়া শঙ্কিত হইতেছি। আসলে এটিও দুর্ঘটনার সংবাদ। গত কয়েক দিন যাবৎ প্রত্যহ বহু সংখ্যক জার্মান রণবিমান ব্রিটিশ গোলার আঘাতে ভাঙিয়া সমুদ্রে পড়িতেছে। এই সংবাদ সত্য হইলে আশঙ্কার কারণ আছে।

কথাটা বুঝাইয়া বলি।

জার্মান বিমান এত সহজে এবং এত বেশি সংখ্যায় মারা পড়িতেছে কেন? ব্রিটিশ বিশেষজ্ঞগণ পরীক্ষা করিয়া দেখিয়াছেন, জার্মান বিমানের গঠন ও ব্যবহৃত তেল নিকৃষ্ট স্তরের, সেই জন্তই তাহারা এত সহজে মারা পড়ে। কিন্তু জানিয়া শুনিয়া নিকৃষ্ট বিমান পাঠানো হইতেছে কেন?

আমার মনে হয় এটা হিটলারের একটা কুট চাল। আপনাদের মনে থাকিতে পারে, যুদ্ধের আরম্ভে হিটলার বলিয়াছিলেন, কাইজার যে ভুল করিয়াছিলেন সে ভুল আমি করিব না। করেনও নাই। হিটলার কাইজারের পথে চলেন নাই—যদি কাহারও অনুসরণ তিনি করিয়া থাকেন, করিয়াছেন নেপোলিয়নের।

* * * * *

নেপোলিয়নের সম্মুখে একটি বিখ্যাত গল্প আছে। দুর্গ আক্রমণ করিতে যাইতেছেন, সম্মুখে পরিখা, পার হইবার উপায় নাই। নেপোলিয়ন আদেশ দিলেন, ফরওয়ার্ড। সম্মুখের সৈন্য পরিখায় ঝাঁপ দিল, তাহাদের দেহে পরিখা ভরিয়া গেল, পিছনের সৈন্য সেই সেতু পার হইয়া দুর্গ অধিকার করিল।

হিটলারেরও মতলব তাহাই নয় তো? ফ্রান্স পর্য্যন্ত হিটলার সহজে জয় করিয়াছিলেন, তাহার দুর্দম ট্যাঙ্ক বাহিনীর সম্মুখে কোন বাধাই দাঁড়াইতে পারে নাই। ইংলিশ চ্যানেলের পারে গিয়া ট্যাঙ্ক থমকাইয়া দাঁড়াইয়াছে। অথচ মেকানাইজ্‌ড্‌ আর্মি যতদিন না এই ব্যবধানটুকু পার হইতে পারিতেছে, ততদিন ইংল্যাণ্ড জয়ের আশা বৃথা।

সম্ভবত সেই জন্তই হিটলার এত অধিক সংখ্যক ভজুর বিমান পাঠাইতেছেন। ইংলিশ চ্যানেল মাত্র ত্রিশ মাইল চওড়া, এবং আধমাইলটাক গভীর। যে পরিমাণ জার্মান বিমান প্রত্যহ তাহার মধ্যে পড়িতেছে,

তাহাতে সে চ্যানেল ভরিয়া উঠিতে সময় লাগিবে না। বিমানে পুরিয়া মাটি ও ছোলার ভাল লইয়া যাওয়া হইতেছে কিনা তাহাও বলা যায় না। চ্যানেল ভরিয়া গেলেই ট্যাঙ্ক-বাহিনী অবহেলে চ্যানেল পার হইবে—চ্যানেলের এ পারেই তাহার সাজিয়া বসিয়া আছে।

*

*

*

*

*

এই অনুমান যদি সত্য হয়, তবে বৃটিশ কর্তৃপক্ষের সাবধান হইতে হইবে। চ্যানেলের উপরে আগাগোড়া জাল ছড়াইয়া রাখিলে জার্মান বিমান আর তলাইয়া যাইতে পারিবে না, জালে আটকাইয়া থাকিবে। তারপর চুষকের সাহায্যে সেগুলোকে টানিয়া ওপারে লইয়া গেলেই তাহার লোহালকড়গুলোও কাজে লাগানো যাইবে।

কিন্তু তাহার চেয়েও ভাল পস্থা, মোটে সমুদ্রেই এগুলোকে পড়িতে না দেওয়া। ইংল্যান্ডের ডাঙ্গায় এগুলো পড়ুক ক্ষতি নাই; অথবা ইংল্যান্ডের বিমান পিছনে তাড়া করিয়া ফ্রান্সের উপর পর্যন্ত যাইয়া তারপর এগুলোকে ভাঙিয়া মাটিতে ফেলুক। চ্যানেল মুক্ত রাখিতে হইলে সেটুকু শ্রম ও পেটল খরচ স্বীকার করিতেই হইবে।

আর একটি কথা, যে বিমানগুলি এইরূপে ফ্রান্সে যাইবে, তাহাদের যেন আগাগোড়া বোমা ও মাইনে ঠাসিয়া দেওয়া হয়—দৈবাৎ ভাঙিয়া পড়িলে যেন ইহার ‘কুরুকুল’ জাপিয়াই পড়িতে পারে। আমার মনে হয়, শুধু এই জন্তই কিছু বিমান পাঠাইলে ক্ষতি নাই। বরং যা দেখিতেছি, বৃটেনের কিছু বেশি বিমান—তা হউক সে টিনের বিমান—ভাঙা দরকার; না হইলে পরে জার্মান বলিবে উহাদের বিমান কম পড়িয়াছে; আমাদের এত বিমান ভাঙে, আর উহাদের ভাঙিবার মত বিমানও নাই।

বৃটিশ সমর পরিষদ কথাটা ভাবিয়া দেখিবেন কি ?



ফ্লোরেন্স

অধ্যাপক শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র

• ইটালীর মধ্যে ফ্লোরেন্স একটি পুরাতন সहर। ফিনিস্ সমুদ্রের মধ্যে ফুলের মত ভাসছে, তাই তার এত খ্যাতি। ইতিহাসেও তার নাম উঠেছে, কিন্তু সেইটে তার সব চেয়ে বড় পরিচয় নয়। ইটালীর সর্বত্র যে প্রাচীন গৌরববাহিনী সংস্কৃতির পরিচয় পাওয়া যায়, ফ্লোরেন্স এবং রোম তার দুইটি কেন্দ্রস্থল। এ দুইটি সহরের পরিচয় দিতে গেলে ইটালীর একখানি বড় রকমের ইতিহাস লিখতে হয়। আমি কেবল দুই চারিটি কথায় আমার ব্যক্তিগত অভিজ্ঞতার বিষয়ই বলবো।

১১ই আগস্ট অপরাহ্নে ফ্লোরেন্সে পৌঁছানো গেল। ষ্টেশনটি খুব বড় নয়। বলোনিয়া (Bologna) আমাদের পথে পড়েছিল। সে ষ্টেশনটি খুব বড় বলে মনে হলো। বলোনিয়া ছাড়িয়ে আমরা একটা টানেল পার হলাম, সেটা অনেকটা লম্বা। ফ্লোরেন্স সহরের প্রাচীন ইটালীয় নাম ফ্লোরেন্টিনা। এখন সংক্ষেপে



মাইকেল এঞ্জেলো উদ্যান।

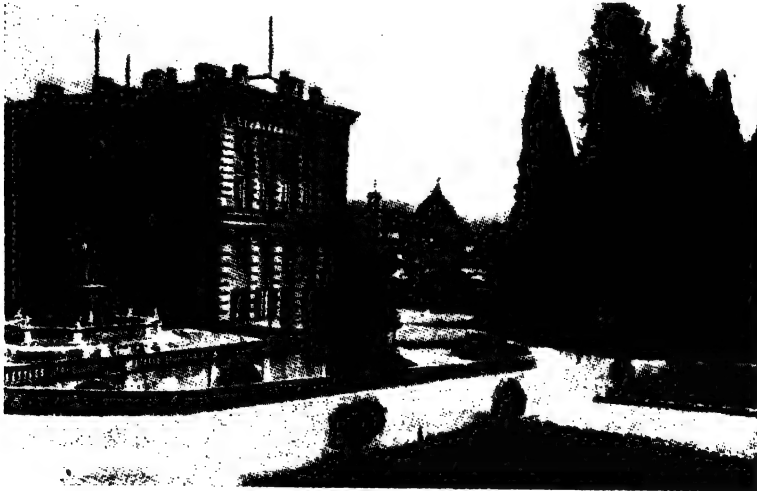
ফ্লোরেন্স। হোটেল ম্যাজেস্টিক ওখানকার একটি বড় হোটেল। তাদের গাড়ীতেই হোটেলের এলাকা এবং চার তলায় একটি কক্ষ আমার অবস্থিতির জন্য নির্দিষ্ট হলো। ফ্লোরেন্স বেশ গরম বোধ হলো। পোষাক যথাসম্ভব হাল্কা করে বেরিয়ে পড়া গেল। আমাদের হোটেলের কাছে আর একটি আরও বড় হোটেলের দাঁড়িয়ে এক জাপানী যুবকের কুশল প্রশ্ন করা গেল। যুবকটি একটি নব বিবাহিতা পত্নীকে নিয়ে মধুচন্দ্রমা যাপন করতে ইয়ুরোপে এসেছেন। আমরা একই ট্রেনে ভিনিস থেকে এসেছিলাম। গাড়ীতে তাঁদের দেখে ভাল লেগেছিল। তরুণ তরুণীর ভাব দেখে বোধ হয়েছিল যে তাদের পরাণে লেগেছে বসন্তের ফাগ, হাল্কা হাওয়ায় ভেসে চলেছে যেন, ছোট দুখানি তরুণী। আগন্তুক দেখলেই হৃজনের মুখ লাল হয়ে উঠছে ক্ষণে ক্ষণে। আর্থিক অবস্থা যে দু'জনেরই ভাল তা তাদের সুন্দর, চিন্তাশূণ্য প্রফুল্ল মুখ দেখলেই বেশ বুঝা যায়। তাঁরা প্রথম স্রোণীতে ছিলেন।

ফ্লোরেন্সের রাস্তাগুলি প্রাচীন সহরের মত সরু। তার এক পাশ দিয়ে আবার ট্রাম চলেছে। বাড়ীর গায়ে বাড়ী উঠেছে ঠেসাঠেসি করে। কাজেই সহরে লোকের ভীড়, বাড়ির ভীড় এবং গাড়ীর ভীড় আছেই। কতকগুলি রাস্তার মোড়ে মোড়ে ধর্মবিষয়ক ছবি আছে—তার সামনে বাতি জ্বলে দেওয়া হয়



নেপল্চনের ফোয়ারা

সেজ্ঞাত দীপাধার রয়েছে। সেকালে লোক রাস্তার মোড়ে মোড়ে নাকি উপাসনা করতো! আমাদের দেশেও তেমাথা চৌমাথা রাস্তা বিশেষ বিশেষ ধর্মালুষ্ঠানের জন্ত প্রশস্ত বলে' এখনও গণ্য হয়।



পিত্তি প্রাসাদ চিত্রশালা

খানিকটা বেড়িয়ে আমরা—সঙ্গে ছ'জন মহিলা ছিলেন—হোটেলে ফিরে এলাম এবং রাত্রির খাওয়া শেষ করেই হোটেল থেকে একটি গাইড নিয়ে বেরিয়ে পড়লাম একখানা ফাঁটন গাড়ীতে। ফ্লোরেন্সের নীচে ছোট একটি নদী আছে, তার নাম আর্নো। আর্নো পার হয়ে পুরাণে প্রাচীরের ধ্বংসাবশেষের মধ্য দিয়ে আমরা গেলাম পিয়াটসা (Piazza) মিকেল এঞ্জেলোতে। ঐ উদ্যানটি একটি ছোট্ট পাহাড়ের উপর

এবং সেখান থেকে ফ্লোরেন্স নগরী অতি সুন্দর দেখায়। ফ্লোরেন্সের সহস্র আলোকমালা—সেই পাহাড়ের উপরে দাঁড়িয়ে মনে হয় যেন পাতালপুরীতে কোনও দৈত্য রাজার রাজ সভা বসেছে। ইটালীর গৌরব মাইকেল এঞ্জেলোর বৃহৎ প্রতিমূর্তি সেই উত্থানের মাঝখানে রয়েছে। আমাদের সঙ্গে যে মাকিন রমণী ছিলেন তিনি বল্লেন যে একজন পর্যটক এই শোভাময়ী নগরীকে পৃথিবীর মধ্যে অতুলনীয় বলেছেন। আমারও মনে হয় যে এর তুলনা বিরল। সিমলা শৈলের আলোকমালা ঘনীভূত সন্ধ্যায় ‘প্রস্পেক্ট হিল’ থেকে দেখেছি সেও অতি সুন্দর। কিন্তু এ যেন তার চেয়েও সুন্দর। ‘মাইকেল’ এঞ্জেলো উত্থানে সঙ্গীতের ব্যবস্থা ছিল খানিকক্ষণ তাই শোনা গেল। গন্ধরাজ ফুলের ছোট ছোট তোড়া বেঁধে ছোট ছোট মেয়েরা কিছু পয়সা আদায় করে’ নিলে। আমাদের দেশের গন্ধরাজ গুদেশে গিয়ে জুটলো কি করে তাই ভাবতে



টিপিয়ানের চিত্র—ফুলবালা

(উফিট্জি চিত্রশালা)

লাগলাম। তোড়া এমন কিছু না, কতকগুলি পাতার সঙ্গে একটি কি দুইটি ফুল। একে দেশের ফুল দেখে ভাল লাগলো খুব, তার পরে কচি কচি পাতারই মত মেয়েগুলির কচি কচি মুখ যেন সমস্ত প্রাকৃতিক শোভার সঙ্গে বেশ মানিয়েছিল। আমরা ‘লজ্জা’র (Loggia) বাইরে বসে একটু কফিও খেয়ে নিলাম।

ফিরে এসে শয্যার আশ্রয় গ্রহণ করলাম যখন, তখন বোধহয় বারটা হবে। ফ্লোরেন্সের নৈসর্গিক শোভার সঙ্গে সেই অসামান্য প্রতিভাশালী চিত্রকরের মূর্তি, আর সেই গন্ধরাজের মৌরভ অনেকক্ষণ মনের মধ্যে জেগে রইল। অতীতে ইতিহাসের আলো আঁধারের মধ্যেও সে কতবার উঁকি দেবার চেষ্টা করলো। দান্তে (Dante) এখানেই জন্মগ্রহণ করেছিলেন (১২৬৫)। কবির উপযুক্ত জন্মভূমি বটে।

এই সহরেই বিয়াত্রিচের সৃষ্টি—তাই মনে করে’ ভিতরে ভিতরে আনন্দ অনুভব করলাম। এখনও যেন দান্তের কবিতার সুর পরীর বেশে গভীর রাত্রি এই নগরীর বৃকে হাওয়ার সঙ্গে উচ্ছ্বসিত হয়ে’ উঠছে!

এই রকম কত কি ভাবতে ভাবতে কখন ঘুমিয়ে পড়েছিলাম মনে নেই।

পরদিন সকালে দেখতে গেলাম Church of the Holy Cross. গির্জাটি সহরের মাঝখানেই। পাশ দিয়ে ট্রামলাইন গেছে। আমাদের হোটেল থেকে বেশী দূরে নয়, কাজেই আমরা হেঁটেই গিয়েছিলাম। আমাদের হোটেলটা ছিল একটা Square-এর মত স্থানে, তার নাম পিয়াটসা সাঁ মেরিয়া (Piazza St Maria) এর খুব কাছেই একটা গির্জা—তার নাম St Maria Novella, কিন্তু এই হোলি ক্রসের গির্জাটি তার চেয়ে বড়। এখানকার সব চেয়ে লক্ষ্য করবার জিনিস এর প্রকাণ্ড দরজা। এই দরজায় বাইবেলের অনেক ঘটনা উৎকীর্ণ হয়েছে—ত্রোজো, স্বর্গের প্রবেশদ্বারের পরিকল্পনা নিয়ে একজন শিল্পী এই সুন্দর দরজা জোড়া বছ বৎসর পরিশ্রম করে’ তৈরী করেছিলেন।

তার আবক্ষমূর্তিও ঐ দরজায় ক্ষোদিত আছে। কেহ কেহ বলেন মাইকেল এঞ্জেলোরই পরিকল্পনা থেকে এই দরজা নির্মিত হয়েছিল। যা হোক, দেখবার মত বটে।

গির্জার অভ্যন্তরে মাইকেল এঞ্জেলো ও দাস্তুর সমাধি রয়েছে। গ্যালিলিও এবং মেকিয়াভেলির সমাধিও আছে। আর্নোর তীরে এই পবিত্র গির্জাটিকে তৈরী করে' ইটালী তার সরস্বতীর বরপুত্ররূপ ছুইজন প্রতিভাবান সন্তানের সমাধি একত্র স্থাপন করে' কৃতকৃতার্থ হয়েছে। আমরা যেতে যেতে দাস্তুর গৃহ ও মেকিয়াভেলির প্রাসাদ দেখলাম। Capelle Medici অর্থাৎ মেদিচিদের চ্যাপেল বা গির্জাও একটা দেখবার মত স্থান। এখনও তার অভ্যন্তরে কাজ চলছে। দেয়ালের গায়ে অনেক চিত্র ও ভাস্কর্যের সমাবেশ করে' মেডিচিদের ঐশ্বর্যের পরিচয় দেওয়া হয়েছে।



রাফায়েলের চিত্র—ম্যাডোনা

(উফিট্জি চিত্রশালা)

আবার রাফায়েলের শিক্ষাগুরু। এঁদের অনেক সুন্দর সুন্দর ছবি এই চিত্রশালায় আছে। এ ছাড়া মাইকেল এঞ্জেলো, রিউবেন্স, করেগিও, পাওলো ভেরোনিজ, টিশিয়ানো প্রভৃতির অঙ্কিত ছবিও আছে। মাইকেল এঞ্জেলোর প্রতিদ্বন্দ্বী Bandinellyর নির্মিত প্রতিমূর্তিও দেখলাম। তাঁরও ক্ষমতা অসাধারণ ছিল বলে' মনে হলো।

বিকালে পিটি চিত্রশালা দেখতে গেলাম—Plazza Pittiতে এই প্রাসাদটি অবস্থিত। এর পশ্চাতে রাজকীয় উদ্যান (Boboli Gardens)—বিশেষ যত্নের সঙ্গে রক্ষিত হচ্ছে। সপ্তাহে দু'দিন ফ্লোরেনটাইনদের জন্তে খুলে দেওয়া হয়। বহুলোক এই প্রমোদ উদ্যান দেখতে আসে। এই চিত্রশালায় পৃথিবীর মধ্যে শ্রেষ্ঠ কয়েকখানি চিত্র আছে—যুমন্ত শিশুকোলে মায়ের মূর্তিটি চমৎকার। রাফায়েলের অঙ্কিত সোনালি দোয়েলের ম্যাডোনাও (Madonna of the Gold finch) অতি

তারপরে দেখতে গেলাম ফ্লোরেন্সের বিখ্যাত চিত্রশালা। ইতালীয়েরা চিত্রবিদ্যা ও ভাস্কর্যে যেমন প্রসিক্তি লাভ করেছিল, এমন আর কোনও জাতি নয়। এদের প্রসিক্ত চিত্রশালাগুলি বহুদিন ধরে, দেখলে' তবে তা সম্যক উপভোগ করা যায়। উফিট্জি (Uffizi) গ্যালারি আর্নো নদীর এ পারে —অর্থাৎ আমাদের হোটেল যে পারে। এই চিত্রশালা যে স্কোয়ারে অবস্থিত, তার নাম Piazza Signora অর্থাৎ ভদ্রলোকদের উদ্যান। এখানে নেপ্চুনের ঋণী আছে—মূর্তিটি প্রস্তর নির্মিত ও বৃহৎ। এখানে আরও কতকগুলি প্রতিমূর্তি আছে যথা Rape of Persepolis, Rape of Sabines ইত্যাদি। এগুলি দেখবার মত। মূর্তিগুলি বীরত্ব ও শক্তিব্যঞ্জক। উফিট্জি চিত্রশালায় তেঁকিওর আঁকা ছবি আছে। বিখ্যাত লেনার্ডো ডা ভিঞ্চি এবং পেরুজিনো ইঁহঁার শিষ্য ছিলেন। পেরুজিনো

সুন্দর। এ ছাড়া স্পেনের জগদবিখ্যাত শিল্পী ভেলাস্কেজ (Velasquez) এবং মিউরিলো, নেদারল্যান্ডসের শিল্পী ভ্যান ডাইকের (Van Dyck) অঙ্কিত ছবি আছে। টিশিয়ানের অর্দ্ধশয়ানা নারীমূর্তিও অতুলনীয়। শোনা যায় যে তিনি তাঁর প্রণয়িনীর ছবি এঁকেছিলেন—কিন্তু এত সুন্দরী রমণী হয় না কি? আমার মনে পড়লো বৈষ্ণব কবির পদ:

আধ আঁচর খসি

আধ বদনে হসি

আধি নয়ান তরঙ্গ।

আধ উরজ হেরি

আধ আঁচর ভরি

তবধরি দগধে অনঙ্গ।



মাইকেল এঞ্জেলোর মূর্তি—ফ্লোরেন্স

পিটি গ্যালারি দেখে আমরা গেলাম ফিয়েসোল নামক একটি রমণীয় যায়গায়। ফিয়েসোল ফ্লোরেন্স থেকে ৭৮ মাইল দূরে একটি উঁচু পাহাড়ের চূড়ায় অবস্থিত। উচ্চতা বোধ হয় দেড়-হাজার ফিট হবে। কারণ ফ্লোরেন্স থেকে এই স্থানটি বেশ ঠাণ্ডা মনে হলো। যাবার পথে আমরা এলিজাবেথ ব্যারেট ব্রাউনিং-এর সমাধি দেখে গিয়েছিলাম। ইনি ইংলণ্ডের একজন বিখ্যাত কবি এবং সুবিখ্যাত কবি রবার্ট ব্রাউনিং এর পত্নী। ফিয়েসোল (Fiesol) প্রাচীনকালে (খ্রীষ্টীয় ত্রয়োদশ শতাব্দীতে) একটি বিখ্যাত convent বা আশ্রম ছিল। অনেক ফ্রান্সিস্কান সন্ন্যাসী এখানে বাস করতেন; তাঁদের প্রত্যেকের জন্য যে কক্ষ বা Cell নির্দিষ্ট ছিল, তার কতকগুলি এখনও আছে। দোতলার উপর সরু সরু ঘর, একটি দীপাধার, একটি জলের কুঁজো এবং একটি মাদুর—এই পর্যন্ত

আসবাব। এখানে থেকে সন্ন্যাসীরা বছরব্যব সাধনার দ্বারা নানাশাস্ত্রে জ্ঞানলাভ করতেন। এখনও ৫০ জন সন্ন্যাসী এখানে থাকেন। পাহাড়ের উপরে এই আশ্রম, অত্যন্ত নির্জন এবং সাধন ভজনের উত্তম স্থান বটে। এখানে বেতের ও দড়ির হ্যাণ্ড-ব্যাগ তৈরী হয়। পর্যটকেরা সেগুলি কিনে নিয়ে আসেন—বিশেষতঃ রমণীরা।

আসবার সময় আমরা সেকালের রোম্যান Amphitheatreএর ভগ্নাবশেষ দেখতে পেলাম। কত আমোদ প্রমোদ, কত ঝাড়ের লড়াই, কত শাহুঁলের লড়াই কত নরশাদুঁলের (Gladiator) মরণপণ যুদ্ধ এখানে সংঘটিত হতো আর অসংখ্য নরনারী দর্শন করতো।

এখন আর সন্ন্যাসীদের এমন আশ্রম (monasteries) আর হবার যো নেই—আইনে বন্ধ করে' দিয়েছে। আগে পাশ্চাত্য দেশে এমন বহু আশ্রম হয়েছিল এবং তার কোনও কোনওটিতে অগাধ টাকা কড়ি থাকতো। অষ্টন হেনরী ইংলণ্ডে এই সকল আশ্রম বাজেয়াপ্ত করে বহু টাকা সংগ্রহ করেছিলেন। ইতালীতে এখন আর প্রকাশ্যভাবে সন্ন্যাসী সন্ন্যাসিনীর দল গঠন করা যায় না। কিন্তু গোপনে গোপনে প্রথাটি এখনও চলছে। যাদের অবস্থা নিতান্ত শোচনীয় বা যারা ভিক্ষা করতে কুষ্ঠিত, তাদের জন্ম সাহায্য প্রতিষ্ঠান গঠিত হয়েছে, অনাথদের জন্মও আশ্রম হয়েছে। কুড়িয়ে পাওয়া ছেলেমেয়েদের যেখানে মানুষ করা হয় এবং এমন কোনও কাজ বা বৃত্তি শিখিয়ে দেওয়া হয়, যাতে পরিণামে তারা খেটে খেতে পারে।

এই সকল দয়ার প্রবৃত্তি ফ্লোরেন্টাইনদের মধ্যে খুব প্রবল। ওরা এদিকে খুব যে সাহসী বা কষ্ট সহিষ্ণু, তা নয়; প্রায় বাঙ্গালীদেরই মত। কিন্তু ওদের মন খুব কোমল এবং সৌন্দর্যবোধ ওদের মধ্যে খুব তীক্ষ্ণ। তাই ওদের সারা সহরটি যেন চিত্রবিদ্যা ও ভাস্কর্যের নানা নমুনা দিয়ে সাজানো। আর্নোর উপরে যে সেতু আছে, তার মধ্যে তারা ছই একটি মূর্তি তৈরী করে সাজিয়ে রেখেছে—যেমন সঁ। ত্রিনিতা সেতু (St. Trinita)।

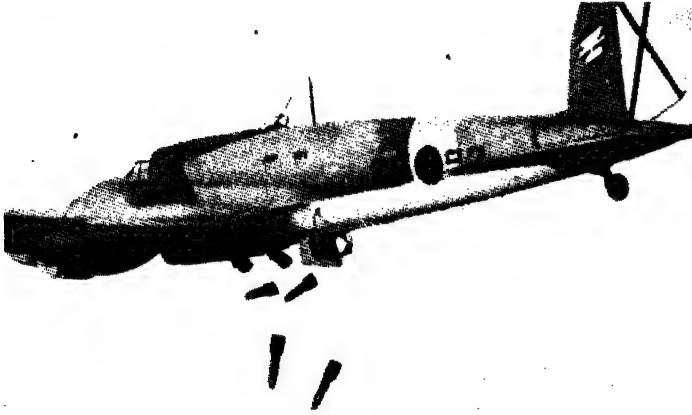


দ্বিতীয় মহাসমর

বিমানযুদ্ধ

শ্রীকণিভূষণ রায়

মহাসমরের বর্তমান অবস্থায় অন্তরীক্ষই প্রধানতঃ যুদ্ধক্ষেত্রে পরিণত হওয়ায় যুদ্ধের আমূল গতিপ্রকৃতি ও ফলাফল বহুদূরপ্রসারী হইয়া পড়িয়াছে। অতীতে শত্রুর অকস্মাৎ আক্রমণ হইতে দুর্দীপপুঞ্জকে রক্ষা করার পক্ষে সমুদ্র বা জলপথের উপযোগিতা অত্যন্ত বেশি ছিল। ইষ্ঠাৎ সমুদ্রে ডিঙ্গাইয়া কেহ সৈন্যসামন্ত লইয়া ইংলণ্ড অভিযান করিতে সমর্থ হইত না। কিন্তু যেদিন ইয়োরোপের যুদ্ধে নানাপ্রকারের বিমানের ব্যবহার আরম্ভ হইল সেদিন হইতে যুদ্ধরত দেশসমূহের সম্মুখে একটি ভয়াবহ সমস্যা নূতন আকারে দেখা দিল। বর্তমান সময়ে তাই সমুদ্রের উপযোগিতা কতকাংশে



জার্মানীর অতি ভয়ঙ্কর হেনকেল (Heinkel) জাতীয় বোম্বার্ক বিমান।
চিত্রে দেখা যািতেছে যে এই অতিকায় বীভৎস মারনযন্ত্রটি প্রতিবারে ২টা ২টা করিয়া
বোমা নিক্ষেপ করতঃ নীচে ধ্বংসলীলার অভিনয় করিতেছে।

মূল্যহীন হইয়া পড়িয়াছে। ঝাঁকে ঝাঁকে বোমার্ক ও জঙ্গীবিমান তাই এখন সমুদ্রের উপর দিয়া উড়িয়া শত্রুরাজ্যে সৈন্যযাটির কিংবা দেশ-বাসীর উপর আক্রমণ চালাইতে পারে। বৃটেনের শক্তিশালী নৌবহর সমুদ্রের উপর আধিপত্য বিস্তার করিয়া থাকায় অতীতে অকস্মাৎ বৃটেন অভিযান অত্যন্ত কষ্টসাধ্য ব্যাপার ছিল। এখন এই অবস্থার পরিবর্তন ঘটিয়াছে। তাই শক্তিশালী নৌবাহিনী থাকা সত্ত্বেও

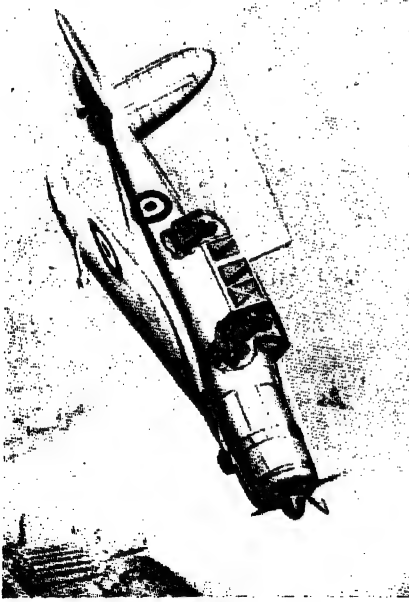
বৃটেনকে বিমান আক্রমণের বিরুদ্ধেও উপযুক্ত কঠোর ব্যবস্থা অবলম্বন করিতে হইয়াছে। নৌবাহিনী দ্বারা দেশরক্ষা ও বিমানবিক্ষংসী কামান বা অস্ত্ররূপ বিধি ব্যবস্থায় বিমান আক্রমণের প্রতিরোধ করার মধ্যেও ফলাফলের অনেকটা তারতম্য হয়। বিমান আক্রমণে দেশের সাধারণ অসামরিক অধিবাসীদের বিপদের অবসর ও আশঙ্কা অনেক বেশি থাকে। এই কারণে বিমান আক্রমণের সময়ে অনেকটা ব্যক্তিগত নিরাপত্তার প্রশ্ন উঠে। অধ্যাপক এ. এম. লো (A. M. Low) সাহেব বলেন “দেশের মধ্যে এমন বহু অধিবাসীই পাওয়া যাইবে যাহারা বিমান আক্রমণের প্রতিরোধমূলক ব্যবস্থাকে কেবলমাত্র স্ব স্ব আত্মরক্ষার উপায় বলিয়া মনে করিয়া থাকেন, এবং এই জন্তই নেপোলিয়নের সহিত যুদ্ধের সময় সমুদ্রের আধিপত্য রক্ষার উপর যতখানি ভাগ্য নির্ভর করে বলিয়া সকলে মনে করিত, এখন বিমান আক্রমণ প্রতিরোধের ব্যবস্থাকে দেশবাসী ঠিক ততখানি গুরুত্বপূর্ণ বলিয়া নিজেদের ভাগ্যের সহিত জড়াইয়া দেখিতে অভ্যস্ত হয় নাই।” গত মহাযুদ্ধ আরম্ভ হওয়ার সময়

বুটেনের মাত্র দুইশতখানি বিমান ছিল। বৈমানিকের নিকট থাকিত হয় একটি রিভলভার নয়তো।



এই বিশাল হেনকেল বিমানটি বোমা নিক্ষেপ করার কিছুক্ষণ পরেই আগুন ধরিয়া ভূতলে পতিত হইতেছে।

এই ঘটনা প্যারিস নগরীর একপ্রান্তে ঘটিয়াছিল।



বুটশ রাজকীয় বিমান বাহিনীর (Dive bomber) 'ডাইভ' বিমান 'ব্লেকবার্গ স্কোয়া'। নৌবাহিনীর সাহায্যের জন্য ইহাই সর্বপ্রথম নির্মিত হয় এবং সমুদ্রের উপর উড়িবার নিমিত্ত ইহার সকল অকার কলকাটিই আছে। বহু উর্দ্ধ হইতে নিম্নে ছেঁ। মাঝিয়া ইহা নীচে লক্ষ্য বস্তুকে বায়েল করিতে পারে।

বড় জোর একটি রাইফেল। কিন্তু ক্রমে ক্রমে বিমান ব্যবস্থার একরূপ পরিবর্তন করা হইল যে এই সমস্ত বিমানের সাহায্যেই শত্রুর অগ্রগতি প্রতিহত হইতে লাগিল।

সত্যসত্যই যুদ্ধের শক্তিশালী অস্ত্র হিসাবে বিমান ব্যবহারের উপযোগিতা আজ আর অস্বীকার করিবার উপায় নাই। পাইলট বা বিমানচালকই একখানি বোমারু বিমানের ক্যাপ্টেন বা অধিনায়ক। তিনিই বেতারের সংবাদসমূহ ধরেন এবং সন্ধানীরী তাঁহার নিকটেই সমস্ত বলেন। অবশ্য বিমানচালক এবং বিমানের অগ্ন্যস্ত্র সৈন্য মিলিয়া মিশিয়া এক যোগে কাজ করিয়া থাকে। বিমানচালকই বোমারু খাপ খুলিবার আদেশ দেন, এবং বোমাগুলি ঠিক করেন, আর ইতিমধ্যে পর্যবেক্ষণকারী ঠিক ঠিক সুইচগুলি বাহির করেন এবং সবটাই একবার পরীক্ষা করিয়া লন। তখন পাইলটের কর্তব্য হইল বিমানটিকে অতিশয় সাবধানে সমান্তরাল করিয়া রাখা, তারপর তিনি আদেশ দেন “বোমাবর্ষণ করিয়া যাও”; তখন সুইচ টিপিয়া একটির পর একটি বোমা ছাড়িয়া দেওয়া হয় এবং নীচে ধ্বংসলীলা আরম্ভ হয়। বোমাবর্ষণের অনেক পূর্বেই বৈমানিকগণ একত্রিত হইয়া পরামর্শক্রমে ঠিক করিয়া লন যে কতখানি উচু হইতে, কোথায়

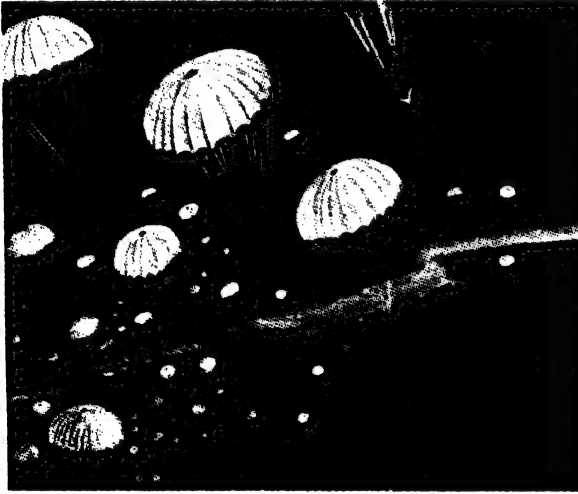
কিরূপ কৌশলে বোমাবর্ষণ করা হইবে। লক্ষ্যবস্তু (Target) হইতে কতখানি দূরে বোমা ফেলা হইবে তাহা নির্ভর করে বোমাটি কতখানি বেগে নিক্ষেপ করা হইল তাহার উপর। যতখানি উঁচু হইতে বোমাবর্ষণ করা হইবে সেই অনুপাতে প্রত্যেক স্কোয়ার ফুটের এক চতুর্থাংশই হইবে বোমাপতনের উপযোগি কাল। বৈমানিকগণের মধ্যে যিনি সন্ধানকার্যে নিযুক্ত থাকেন তাঁহাকে বলা হয় দ্বিতীয় পাইলট। তাঁহার বহুমুখীন ক্ষমতা থাকে। তাঁহাকে অনেক সময়েই বিমান হইতে ‘ফটো’ লইতে হয়। আমরা সচরাচর যে সমস্ত বিস্ময়কর যুদ্ধের চিত্র দেখিয়া থাকি তাহার মধ্যে অনেকগুলিই উর্দ্ধ আকাশে বিমানের মধ্য হইতে ক্যামেরা-দ্বারা লওয়া।



বর্তমান যুদ্ধে জার্মানদের আক্রমণকৌশল ও ক্ষিপ্তকারিতার ইহা একখানি চমকপ্রদ ছবি। গত জুন মাসে জার্মানী কর্তৃক হল্যাণ্ড ও বেলজিয়াম আক্রান্ত হইবার পর জার্মান সৈন্যবাহিনী অপ্রত্যাশিতভাবে জার্মানী ও বেলজিয়ামের সীমান্তে অবস্থিত মাস্ নদীর ধারে আসিয়া পৌঁছিল। চিত্রে দেখা যাইতেছে যে জার্মানরা সৈন্যবাহী বিমান সমূহ হইতে অবতরণ করিয়া ‘রবার বোটের’ (রবার মিশ্রিত নৌকা) সাহায্যে নদী পার হইয়া বেলজিয়ামের ভূমিতে অবতরণ করিতেছে।

বর্তমানে জার্মানরা ইংলণ্ডের শহরগুলিতে ব্যাপকভাবে বিমান হইতে বোমাবর্ষণ করিতেছে। সংবাদপত্রে আমরা প্রায় প্রত্যহই জার্মান বিমান আক্রমণ, ব্রিটিশ জঙ্গীবিমান দ্বারা তাহাদের বাধাদান এবং তৎসংক্রান্ত ফলাফল সম্বন্ধে বেশ চাক্ষু্যকর সংবাদ পড়িতেছি। হল্যাণ্ড ও বেলজিয়াম হইতে সমর নায়কগণ এই শিক্ষালাভ করিয়াছেন যে বিমানবাহিনীর সহিত সংশ্লিষ্ট প্যারাসুটধারী সৈন্যশ্রেণী অত্যন্ত দুর্ধর্ষ এবং নির্যম। ইহারা অত্যন্ত আকস্মিকভাবে প্রচুর সংখ্যায় নামিয়া দেশবাসীর মনে আচম্কা একটা ত্রাসের সঞ্চার করিতে সমর্থ হয়। গত একপক্ষ কালের বিমানযুদ্ধে জগতবাসী স্থির বৃত্তিতে পারিয়াছে যে, যেমন বিরাট শক্তিমান ব্রিটিশ নৌবাহিনী এড়াইয়া হিটলার ইংলণ্ড আক্রমণ করিবার জন্য সৈন্য পাঠাইতে সক্ষম

হওয়ার ছুরাশা ত্যাগ করিতেই বাধ্য, সেইরূপ যাহাতে বিমান বোঝাই করিয়া আকাশ হইতে প্যারাসুট অবলম্বন করিয়া নাজী সৈন্যশ্রেণী বুটেনের ভূমিতে নামিয়া কোনরূপ বিপর্যয় ঘটাইতে না পারে সেজন্যও বৃটিশ দ্বীপপুঞ্জের অধিবাসী সম্যক সচেতন এবং ইহার পূর্ণ প্রতিরোধকল্পে যথোচিত কঠোর ব্যবস্থাই অবলম্বিত হইয়াছে। যদি হিটলার মনে করিয়া থাকেন যে কেবল বিমান আক্রমণের দ্বারাই তিনি ইংলণ্ড ধ্বংস করিবেন, তাহা হইলে তাঁহাকে অবশ্যই অতিশয় কঠিন সমস্যার সম্মুখীন হইতে হইবে। সারি সারি বিমানধ্বংসী কামান, বেলুনের বেড়া জাল প্রভৃতিতে বিমান আক্রমণ প্রতিহত করিবার উপযুক্ত ব্যবস্থা সম্পন্ন করা হইয়াছে। প্রচুর সংখ্যায় সার্চলাইট সর্বদার জগ্ন কার্য্যাকরী করিয়া রাখা হইয়াছে। রাত্রিতে সার্চ লাইটের আলোতে কৌশলী রাজকীয় বিমানবহরের জঙ্গীবিমানসমূহ নাজী বোমারুর বিরুদ্ধে অভিযান শুরু করে। এই সমস্ত রাজকীয় বিমানের নির্মাণ কৌশল এমনই বৈশিষ্ট্যপূর্ণ এবং বৈমানিকগণ এমনই শিক্ষিত যে বহুদূর হইতেই তাহারা বুঝিতে পারে যে হিটলারের বোমারু উড়িয়া আসিতেছে। ইহার পর তাহারা পূর্ণোত্তমে ক্রিয়াশীল হইয়া উঠে।



প্যারাসুট সাহায্যে শত শত নাসী সৈন্য চাষী, ধর্ম্মযাজক কিংবা মিত্রপক্ষের সৈন্যের চক্ষুবশে হল্যাণ্ডের প্রসিদ্ধ নগর 'রোটটারডাম' অবতরণ করিতেছে।

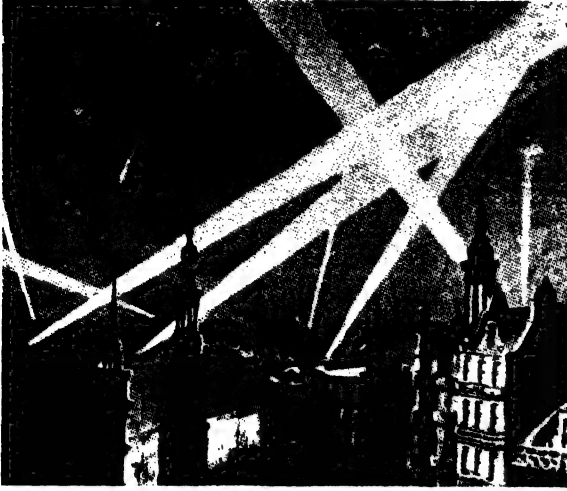
বর্ষণের ফল যতই নিশ্চয় ও শোচনীয় হউক না কেন, বিমান আক্রমণ বর্তমান যুদ্ধে যতই কার্য্যকরী ও মৃত্যুবর্ষী হউক না কেন, বর্তমান নিবন্ধে আমি ইহাই প্রতিপন্ন করিতে চাই যে কেবলমাত্র বিমান হইতে বোমা ফেলিয়া চূড়ান্তভাবে যুদ্ধ জয় অসম্ভব।

প্রকৃতপক্ষে যদি দেশরক্ষা ব্যবস্থায় একটা অনৈক্য আনিয়া দেওয়া না যায়, এবং নিকট হইতে পদাতিক সৈন্যদ্বারা অভিযান না চালান হয়, তাহা হইলে কেবলমাত্র বিমান হইতে শহরের উপর বোমা ফেলিয়া শেষ পর্য্যন্ত উল্লেখযোগ্য ফল পাওয়া অত্যন্ত কঠিন হইয়া পড়ে। মধ্য ইউরোপে উল্লিখিত দুইটি উপায়েই জার্মানরা জয়লাভে সমর্থ হইয়াছিল। সোজাসুজি বোমাবর্ষণ করিয়া তাহারা এইসব রণাঙ্গণে জয়ী হইতে পারে নাই।

এই প্রসঙ্গে স্পেন যুদ্ধের অভিজ্ঞতার কথা স্মরণ করা যাইতে পারে। জার্মানরা “ব্লিট্জক্রীগ্”

অবশ্য একথা স্বীকার করিতেই হইবে যে জার্মানীর বিমানবাহিনী এখনও পৃথিবীর মধ্যে সর্বাপেক্ষা শক্তিশালী। হল্যাণ্ডে অস্বাভাবিক দুঃসাহসিকতার সহিত জার্মানরা বিমান আক্রমণ চালাইয়াছিল এবং রাজকীয় বিমানবাহিনীর ভূমিকি অগ্রাহ্য করিয়াই চতুর্দিক হইতে দক্ষিণ পূর্ব সীডানে অবস্থিত সৈন্যবাহিনীর উপর প্রচণ্ড বোমাবর্ষণ করিয়াছিল। ডানকার্ক একটি বিরাট ধ্বংস-স্তূপে পরিণত হইয়াছে এবং জার্মান বিমানের প্রচণ্ড আক্রমণে রোটটারডামে হতাহতের সংখ্যা ভয়াবহ আকার ধারণ করিয়াছে। কিন্তু এই সমস্ত দুর্ধর্ষ বোমা-

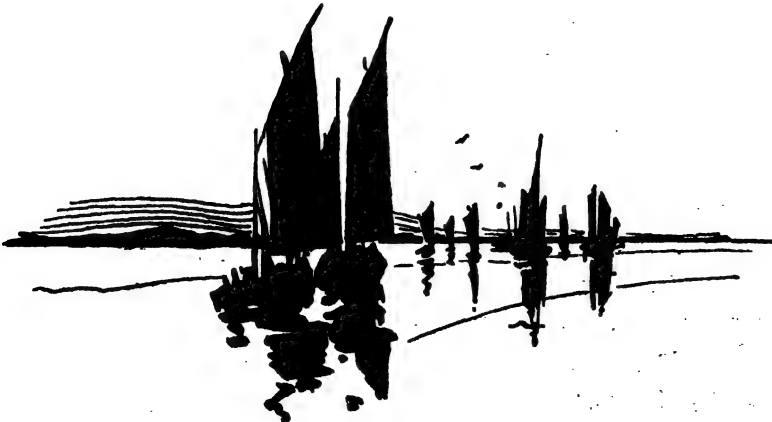
(তড়িৎ-আক্রমণ) চালাইবার সাফল্য সম্বন্ধে স্পেনের যুদ্ধ হইতে কিঞ্চিৎ সাহস সঞ্চয় করিয়াছিল। বিমান আক্রমণ প্রসঙ্গে স্বতই বাসেলোনার কথা মনে হয়। পৃথিবীতে আজ পর্যন্ত এমন নিশ্চয় ও নৃশংসভাবে বোধ হয় কোন স্থানেই বোমাবর্ষণ করা হয় নাই। গ্রহযুদ্ধের সময় বাসেলোনাতে ২৫০ বার বোমাবর্ষণ করা হয়। এই সমস্ত আক্রমণে প্রায় ৪৩৬৭ অধিবাসী মৃত্যুমুখে পতিত হয়। বিষয়টি সত্যই ভয়াবহ বলিয়া মনে হয়। কিন্তু আশ্চর্যের বিষয় এই যে ২৫০ বার বোমাবর্ষণ করিতে যে সময় ব্যয় করা হইয়াছিল সেই সময়ের মধ্যে বাসেলোনার রাস্তার উপরে দুর্ঘটনায় তাহাপেক্ষা পঞ্চাশ গুণ বেশী প্রাণহানি হয়।



উপরোক্ত চিত্রে দেখা যাইতেছে যে জার্মান বোমারু বিমান বাহিনী (Amsterdam) আমস্টারদাম নগরীর উপর বেপারোয়া আক্রমণ চালাইয়াছে। কিছুক্ষণের মধ্যেই শত শত বিমানধ্বংসী কামান গর্জিয়া উঠিল এবং 'ফ্লাস লাইটের' আলোকে গভীর রজনীর অন্ধকার দূরীভূত হইল। কিন্তু কিছুতেই কিছু হইল না। জার্মান বোমারু বিমান অসংখ্য বোমা বর্ষণ করিল; ফলে বহু অসামরিক অধিবাসীর মৃত্যু ঘটিল।

উপসংহারে আমি বলিতে চাই যে, জার্মান বোমারু বিমান সমূহ ইংলণ্ডে হয়ত কিছুটা ধ্বংসলীলার অভিনয় করিতে সক্ষম হইতেও পারে, কিংবা কোন কোন অঞ্চলে অধিবাসীর মধ্যেও ত্রাসের সঞ্চার হওয়া এমন বিচিত্র নাও হইতে পারে, কিন্তু একথা সত্য যে যদি হিটলার ইংলণ্ড অভিযানের জন্য অগণিত সৈন্য ইংলণ্ডের উপকূলে

উপস্থিত করিতে না পারে তাহা হইলে তাহার পক্ষে ইংলণ্ড জয়ের আশা ছরাশা মাত্র। এবং যতদিন রাজকীয় ব্রিটিশ নৌবাহিনী সমুদ্রে আধিপত্য বিস্তার করিয়া সগর্বে অক্ষুণ্ণ আছে ততদিন ইংলণ্ড অভিযানে অতীতে নেপোলিয়ানের যে দুর্দশা হইয়াছিল, বর্তমানে এই কার্যে ইউরোপের নব নেপোলিয়ান হিটলারও তাহার আশ্বাদ পাইবেন।





পুস্তক পরিচয়

“সমসাময়িক” (ত্রৈমাসিক পত্রিকা)—শ্রীযুক্ত নীরদচন্দ্র চৌধুরী মহাশয়ের সম্পাদনায় ৬বি বক্সবাগান রোড বনানীপুর, কলিকাতা হইতে “সমসাময়িক” নামক একখানি ত্রৈমাসিক পত্রিকা প্রকাশিত হইয়াছে। শ্রীযুক্ত চৌধুরী মহাশয় কলিকাতার সাহিত্যিক মহলে বিশেষ পরিচিত—বিখ্যাত বলা বাইতে পারে। ইহারই পরিচালনায় একদা “নতন পত্রিকা” সাপ্তাহিক পত্রিকার এক উচ্চ আদর্শ প্রতিষ্ঠিত করিয়াছিল। পাণ্ডিত্য, চিন্তাশীল সংগঠনশক্তি, বিচারপ্রবণতা এবং সর্বোপরি আদর্শের প্রতি অবিচলিত নিষ্ঠা প্রভৃতি যে সমস্ত বৈশিষ্ট্য একখানি সাময়িক পত্রিকা সম্পাদনে অপরিহার্য তাহা নীরদবাবুর মধ্যে আমরা লক্ষ্য করিয়া আনন্দিত হইয়াছি এবং অকুণ্ঠিতচিত্তে আমরা ‘সমসাময়িক’কে অভিনন্দিত করিতেছি।

বর্তমান সংখ্যায় যে সমস্ত রচনা প্রকাশিত হইয়াছে, তাহাতে মনে করা বাইতে পারে যে পত্রিকাখানি স্নহ ও সাবলীল চিত্তশক্তি সম্পন্ন শিক্ষিত বাঙ্গালীর জন্ত। এই জন্ত আমরা প্রথমেই আশঙ্কা প্রকাশ করিয়া রাখি যে ব্যবসায়ের দিক হইতে ইহা কতদূর সাফল্য অর্জন করিবে সে বিষয়ে আমাদের সন্দেহের প্রচুর অবকাশ রহিল।

“সম্পাদকীয় আলোচনায়” পরিচালন নীতি স্বয়ং “আমাদের জাতীয় জীবন ও কর্মে স্থির বৃদ্ধি ও শান্ত ধ্যানের একান্ত অভাব ঘটিতেছে বলিয়া বৃদ্ধির পুনঃপ্রতিষ্ঠার” যে “চেষ্টা” করার দাবী করা হইয়াছে তাহা রক্ষিত হইলে “সমসাময়িক” সমগ্র বাঙ্গালী জাতির অভিনন্দন ও সমর্থন পাইবে। আজ এ সম্পর্কে ইহার অধিক কিছু বলিতে চাহি না। উদ্দেশ্য সাধু—ব্যক্তিগত ও দল উপদলগত স্বার্থসংঘাতের বাহিরে ইহার প্রকৃতি কতখানি সুব্রহ্মাণ্ডিত হইবে তাহা একখানি সংখ্যা দেখিয়া ভবিষ্যদ্বাণী করা চলে না।

বর্তমান সংখ্যায় প্রকাশিত কবিতার মধ্যে রবীন্দ্রনাথের দুইটি কবিতার সমালোচনা নিম্নোক্ত। তাঁহার “শেষ অভিসার” কবিতার পুনরায় কবির “বলাকা-মহুয়া-পুরনী” যুগের স্পন্দন অনুরণিত হইয়া উঠিয়াছে। ইহা ব্যতীত শ্রীযুক্ত জিতেন্দ্রনাথ চক্রবর্তী মহাশয়ের

“আমার মরণ হবে”—কবিতাটি আমাদের অত্যন্ত ভাল লাগিয়াছে। হৃষ্ট কল্পনার বৃত্তে প্রস্তুতি এই কবিতাটির পল্লবে পল্লবে একটা শান্ত-গান্ধীধ্বজ হুঁমার সৌন্দর্য্য তরঙ্গায়িত হইয়া উঠিয়াছে। আজকাল বাঙ্গালা-দেশে সচরাচর এমন একটা কবিতা আমাদের ভাগ্যে দুর্লভ হইয়া পড়িয়াছে।

প্রবন্ধগুলির মধ্যে নীরদবাবুর “যুদ্ধের নতন টেকনিক” আমাদের নিকট অনেক নতন তথ্য পরিবেশন করিয়াছে। আধুনিক সমরশাস্ত্র ও যুদ্ধনীতি সম্পর্কে নীরদবাবুর পাণ্ডিত্যের পরিচয় ইহাতে মিলিবে। শ্রীযুক্ত গোপাল হালদার ও শ্রীযুক্ত ত্রিদিব চৌধুরী মহাশয়দের “বাংলার আধুনিক পলিটিক্সের নিফলতা ও মহাযুদ্ধের পটভূমিকায় ভারতবর্ষের রাজনীতি” শীর্ষক প্রবন্ধ দুইটিতে স্পষ্ট অগুদৃষ্টি ও নিরপেক্ষ উচ্চসাবিত্তি বিচারপ্রবণতা লক্ষণীয়। বঙ্গদেশের “পলিটিক্স” প্রসঙ্গে যাহারা অবশ্য “কাদা হোঁড়াছুড়ি” করেন এবং মহাযুদ্ধের সহিত ভারতবর্ষকে জড়াইয়া তাল পাকাইয়া যাহারা নানারূপ কোতুকর আলোচনা ও আয়-প্রত্যারণা করিয়া থাকেন তাহাদিগকে এই প্রবন্ধ দুইটি পাঠ করিয়া দেখিতে অনুরোধ করি। মহারাজা শ্রীভূপেন্দ্রচন্দ্র সিংহশর্মা কর্তৃক লিখিত “হাতী শিকারে অভিজ্ঞতা” রচনারীতির ও ভাষার সরল মাধুর্য্যে সমৃদ্ধ। “একেলা” নামক ছদ্মনামের “ইউরোপীয় সম্রাটের সন্ধান” শীর্ষক ব্যক্তিগত বিশেষ একটি কবিতা বিকাশমূলক হাকা প্রবন্ধটিতে আমরা একটু উৎকট পাণ্ডিত্য দেখাইবার প্রয়াস লক্ষ্য করিয়াছি, কিন্তু প্রকাশভঙ্গিমা অতিশয় সরল ও বর্ণনাচাফুর্য্য ততোধিক মনোহারী হওয়ায় এই “Pedantic,” হোয়াচটু পাঠকে উত্তাক্ত করিতে পারে নাই। পক্ষান্তরে প্রচুর আনন্দই দিয়াছে। শ্রীযুক্ত কালিদাস ভট্টাচার্য্য লিখিত “তত্ত্ববিচার” প্রবন্ধটি আমরা যে শেষ পর্যন্ত পড়িয়া উঠিতে পারি নাই তাহা অকুণ্ঠিত চিত্তে স্বীকার করিতেছি। যতই গভীর পাণ্ডিত্যমূলক হউক না কেন একগুণ প্রবন্ধকে অন্তটা স্থান গ্রাস করিয়া এমন নির্বিকার ওদাসীন্তে বিরাজ করিতে না দেওয়াই সাময়িক পত্রিকার পক্ষে মঙ্গলজনক। শ্রীযুক্ত দিলীপ সার্যাল মহাশয়ের ‘রবীন্দ্রনাথের সাহিত্যবিচার’ প্রবন্ধটি অত্যন্ত

ভাষা হইয়াছে। ইহাতে সরস পাণ্ডিত্যের ও শুদ্ধ দৃষ্টিভঙ্গির পরিচয় মিলিবে। অমুবাদের লক্ষ্য ক্লাইভ বেলের “Civilization”-এর মত। ভাষা প্রাচীন নির্বাচিত করা উচিত ছিল।

পুস্তক সমালোচনা দুইটি অবিসংবাদিতরূপে “সমসাময়িকের” পৌরব করিয়া রাখিয়াছে। সম্পাদকীয় আলোচনার একটি অংশে সম্পাদক বলিয়াছেন “আজ পৃথিবীর আর সর্বত্রই বুদ্ধিবৃত্তি একটু বেশী আসি হইয়া রহিয়াছে, উহার স্থান অধিকার করিয়াছে বিচারহীন আবেগ বা ততোধিক বিচারহীন গভাভুগতিকতা”। ইহারই ফলে “গুরু-বাদে” আমরা একান্ত অভ্যস্ত হইয়া পড়িয়াছি। নিরপেক্ষ বুদ্ধি নির্বাসিতপ্রায়। আমাদের চিন্তানায়কগণ হয় দেবতা-সর্ববোত্তম—বসি, না হয় মূর্খ—নিরক্ষর পশুরূপে আমাদের উচ্ছ্বাসপ্রবণতার দুইদিকে লক্ষ্যমান থাকেন। তাঁহাদের যখন বিচার করার কথা হয় তখন হয় তাঁহাদের দিকে চাহিয়া ভাবাবেগে কাঁদিয়া তাঁহাদের পদতলে লুটাইয়া পড়ি, না হয় রক্তরোধে কষায়িত লোচন হইয়া অলীল ভাষায় দুর্বিনীত ভক্তিতে তাঁহাদের গালিগালাজ করিয়া থাকি। আমরা তাই মানীর শব্দ রাখি না, অক্ষমতার ও প্রতিরোধ করি না। ইহার মূল রহিয়াছে ব্যক্তিগত স্বার্থানুসন্ধানের অযোগ্য প্রেরণা। বাঙ্গালার সাহিত্য সমালোচনাতেও বাঙ্গালীর এই চিরন্তন প্রকৃতি সাধারণতঃ বিদ্রুপিত হয় না। সমসাময়িকের “পুস্তক সমালোচনা” বিভাগ এই লক্ষ্যই আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। ব্যক্তিকে অবধা আক্রমণ না করিয়াও, মানীর মান সম্পূর্ণরূপে অক্ষয় রাখিয়াও, প্রতিভার মর্যাদায় উপযুক্ত শ্রদ্ধা প্রদর্শন করিয়াও যে তাঁহার রচনার দোষগুণ বিচার করা যায় এই মন্তব্য ও স্তম্ভর আদর্শই সমালোচনাকারীর চেতনা সমৃদ্ধ রাখিয়াছে। রবীন্দ্রনাথের “বাংলা ভাষা পরিচয়” ও শ্রীশ্রীকুমার বন্দ্যোপাধ্যায়ের “বঙ্গসাহিত্যে উপজ্ঞানের ধারা” গ্রন্থদ্বয়ের সমালোচক শ্রীযুক্ত শত্ৰুঘ্ন চৌধুরী ও শ্রীযুক্ত করালীকান্ত বিশ্বাস সমসাময়িক পত্রিকাকে—“বিচার-হীন আবেগ বা ততোধিক বিচারহীন গভাভুগতিকতা”র উর্দ্ধে স্থাপন করিয়াছেন।

সমসাময়িকের বাঙ্গালা ভাষা সম্পর্কে আমাদের একটু বক্তব্য আছে। তত্ত্ববিচারের ভাষা যেমন সংস্কৃত ভাষারীতি অত্যন্ত অনুসরণ করিয়া বাঙ্গালীরা আর হারাইতে বসিয়াছে সেইরূপ অন্তঃপ্রবণ “ইঙ্গিত” বাঙ্গালার সংক্রামকতা লক্ষ্য করিয়াছি।

“প্যারিস, কি পড়ে গেছে” বাঙ্গালা নয় সভ্য, “কিন্তু প্যারিস মহানগরীর পতন” শুদ্ধ এবং রীতিসম্মত বাঙ্গালা। বাঙ্গালা ভাষার ‘Semasiology’ বা “শব্দার্থতত্ত্বের” বিরোধী এই প্রয়োগ নয়। পতন বলিলেই “উঁচু হইতে ঢুপ করিয়া পড়া” বুঝায় না, যদিও অর্থ-বিলেপের মূলতঃ এই তাৎপর্য্যেই পৌঁছান যায়। [“অধঃপতন” শব্দটির অর্থ বিবর্তন তুলনীয়।]

রতনদীপির জমিদার-বধু—শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায় প্রণীত নূতন উপন্যাস। প্রকাশক—শ্রীরমেশচন্দ্র পাল বি-এ। গুরুতর

পাবলিশিং হাউস ২২/১১ মির্জাপুর স্ট্রীট, কলিকাতা। দাম দুই টাকা।

রামপদবাবু বাংলা সাহিত্যক্ষেত্রে গল্প লিখিয়া খ্যাতি অর্জন করিয়াছেন। তাঁহার ভাষা সরস। আলোচ্য উপন্যাসখানিতে মহামায়া, রেণু, অনীতা, মণিক প্রভৃতি চরিত্রগুলি বেশ জীবন্ত হইয়া উঠিয়াছে বলিয়া মনে হয়। উপন্যাসখানি সামাজিক অর্থাৎ ডিটেক্টিভ-ভাষীর নহে। সামাজিক উপন্যাসে ঘটনার ধাত-প্রতিঘাত যতদূর সম্ভব দিয়া তিনি কাহিনীকে শেষ পর্য্যন্ত সরস করিয়া তুলিয়াছেন। রেণু চরিত্রটি করুণ বলিয়া তাহা পাঠকগণের মনে থাকিবে। মোটের উপর উপন্যাসখানি ভালোই হইয়াছে বলিতে হইবে। আশা করি বাংলা দেশে রামপদবাবুর এই উপন্যাস সমাদৃত হইবে।

বাংলায় ভ্রমণ—ইষ্টার্ন বেঙ্গল রেলওয়ের প্রচারক বিভাগ কর্তৃক প্রকাশিত। ১৯৪০। মূল্য প্রথম ও দ্বিতীয় খণ্ড একত্রে ১।। দেড় টাকা মাত্র।

বাংলা দেশের প্রসিদ্ধ প্রসিদ্ধ তীর্থস্থান এবং ইতিহাস-বিখ্যাত প্রাচীন নগর ও গ্রামগুলির নাতিদীর্ঘ চিত্তাকর্ষক বিবরণ, তৎসঙ্গে সেই সেই স্থানের স্তম্ভর স্তম্ভর আলোকচিত্র এই বইখানিতে আছে। ছাত্র, ভ্রমণকারী এবং প্রাচীন ইতিবৃত্তে আগ্রহী লোকেরা এই বই নিত্যাঙ্গী হওয়া প্রয়োজন। অন্তত বসিয়া বসিয়া বইখানির ছবিগুলি দেখিলেও অনেক জ্ঞান লাভ হয়। ইষ্টার্ন বেঙ্গল রেলওয়ে এই গ্রন্থ প্রকাশিত করিয়া সাধারণের যে মহত্বপূর্ণ কার্য করিয়াছেন, এ বিষয়ে সন্দেহ নাই।

পুস্তকখানি দুইখণ্ডে সম্পূর্ণ। প্রকাশক দ্বিতীয় সংস্করণের ভূমিকায় বলিয়াছেন : “বাংলায় ভ্রমণ” নাম বাহাতে সার্থক হয় সেজন্য প্রথম সংস্করণের ভূমিকায়, অন্ত্যন্ত রেলপথের সহিত একযোগে সমগ্র বাংলার বিবরণসহ একখানি পুস্তক প্রণয়নের ইচ্ছা প্রকাশ করা হইয়াছিল। স্থলের বিবরণ, পূর্ব ভারত, বাংলা নাগপুর ও আসাম বাংলা রেলপথের সহযোগিতা লাভ করিতে পারায় বর্তমান পরিবর্তিত ও পরিবর্তিত সংস্করণে সমগ্র বাংলার বর্ণনা অন্তর্ভুক্ত হইল। পার্শ্ববর্তী প্রদেশগুলির যে যে অংশে বহু বঙ্গ ভাষাভাষীর বাস আছে এবং বাংলার সহিত বাহাদের বিশেষ ঘনিষ্ঠতা আছে, বাঙালী ভ্রমণকারীর সুবিধার লক্ষ্য এই পুস্তকে তাহাদেরও স্থান দেওয়া হইয়াছে। রেলপথের নিকটবর্তী স্থান ব্যতীত রেল স্টেশন হইতে মোটরবাস, ট্রাম বা নৌকাযোগে যে সকল প্রসিদ্ধ ও প্রাচীন স্থানে যাওয়া যায় তাহাদের বিবরণও ইহাতে দেওয়া হইল।”

যদিও প্রকাশক ভূমিকায় বলিয়াছেন, “ইহা একখানি সামান্য প্রদর্শিকা বা ভ্রমণ পুস্তিকা মাত্র, আংশিক ভাবেও ইতিহাসের স্থানাভিব্যক্তি নহে”, তথাপি আমাদের মনে হয় ইহা একাধারে ভ্রমণ পুস্তিকা এবং ইতিহাসের সার-সংগ্রহ। প্রত্যেক বাঙালীর এই গ্রন্থ অধ্যয়ন করা উচিত।



সম্পাদকীয়

হতভাগ্য বাংলাদেশে সম্প্রতি যে কয়েকটি দুর্ঘটনা ঘটিয়া গেছে আমরা প্রথমে তাহারই আলোচনা করিব। জাতীয় দুর্ঘটনার কথা বলিতে গেলে—অন্যতঃ আমাদের দিক হইতে বলিতে গেলে—সর্বপ্রথমে মাধ্যমিক শিক্ষা-সংক্রান্ত বিলেরই উল্লেখ করিতে হয়। এই বিলটির উদ্দেশ্য মাধ্যমিক—অর্থাৎ প্রাথমিক শিক্ষা ও ম্যাট্রিকুলেশনের পরবর্তী উচ্চশিক্ষা বাদে আর সব শিক্ষাই নিয়ন্ত্রিত করা। উপস্থিত এই শিক্ষার কোন উপযুক্ত ব্যবস্থা নাই, সুতরাং বাংলার মন্ত্রীমণ্ডলী দেশের দুঃখ দূর করিবার জন্ত এই বিলটি পরিষদে আনিয়াছেন। তাঁহাদের উদ্দেশ্য সাধু!

কিন্তু ইহাই সব নয়—যাহাতে কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের হাত হইতে শিক্ষা পরিচালনার সব ভার কাড়িয়া লইয়া মুসলমান মন্ত্রীমণ্ডলীর সাহায্যে হিন্দুদের শিক্ষাব্যাপারে যথেষ্ট ব্যাঘাত ও বিঘ্ন উৎপাদন করিতে পারা যায় তাহারও যথোপযুক্ত ব্যবস্থা করা হইয়াছে। কারণ, যে বোর্ডটির সদস্যগণ শিক্ষা পরিচালন করিবেন তাহাদের সংখ্যা পঞ্চাশ এবং ইহার মধ্যে মাত্র দশজন হিন্দু; এবং আত্মসম্মত জ্ঞান আছে এমন কোন হিন্দু এই বোর্ডে যোগ দিবেন বলিয়া আমরা আশা করি না; সুতরাং হিন্দুর স্বার্থ কতটা রক্ষিত হইবে তাহা সহজেই অনুমেয়। অবশ্য মাধ্যমিক শিক্ষা ব্যাপারে উন্নতির প্রয়োজন আছে এবং বিশ্ববিদ্যালয়ের পরিচালনায় ত্রুটি থাকিলে তাহার প্রতিবিধান করা কর্তব্য, ইহা সকলেই স্বীকার করিবেন; কিন্তু সেই অজুহাতে বাংলা সরকার এবং মুসলমান মন্ত্রীমণ্ডলীর হাতে শিক্ষার ভার তুলিয়া দিবার কোনই সার্থকতা নাই। ইহা স্যাডলার রিপোর্টের বিরোধী। মাধ্যমিক শিক্ষার যতটুকু প্রচারই হইয়া থাকুক তাহা বাংলা সরকারের বিনা সাহায্যেই হইয়াছে এবং দেশের শিক্ষার্থী বহুল পরিমাণেই হিন্দু, একথা ভুলিলে চলিবে না। যদি মুসলমান সম্প্রদায়ের শিক্ষার উন্নতিবিধানই উদ্দেশ্য হয় তাহা হইলে স্বতন্ত্র মাধ্যমিক শিক্ষার ব্যবস্থা সহজেই করা যাইতে পারিত। তাহার জন্ত অগণিত হিন্দু ছাত্রকে অহিন্দু ভাবাপন্ন, ভ্রমাত্মক ও মিথ্যা সংবাদে পরিপূর্ণ মুসলমান রচিত পুঁথি পড়াইবার কোনই প্রয়োজন নাই।

তবে, এই বিল বন্ধ করিবার জন্ত কর্তৃপক্ষকে আবেদন জানান এবং অরণ্যে রোদন একই কথা; সুতরাং যাহা কিছু প্রতিকার আমাদের নিজেদেরই করিতে হইবে, এবং ইহার বিরুদ্ধে প্রাণপণে লড়িতে

হবে। কারণ, ইহা মাত্র কয়েকটি মুসলমানকে সরকারী দপ্তরে চাকুরি দেওয়া নহে; পরবর্তী যুগের সমস্ত হিন্দুজাতির শিক্ষা ও উন্নতির মূলে কুঠারাঘাত করিবার ব্যবস্থা এই বিলে করা হইয়াছে।

দুর্ঘটনা কখনও একাকী আসে না—তাহার প্রমাণ পাইলাম আই, এফ, এ শীল্ড ফাইনালে মোহন বাগান পরাজিত হওয়াতে। প্রায় সুদীর্ঘ ত্রিশ বৎসর পরে ভাগ্যালক্ষ্মী তাহাদের সহিত আবার পরিহাস করিলেন। মোহনবাগানের কাছে এরিয়ান্সদের পরাজয় যাহারা অবশ্যস্বাভাবী বলিয়া ধরিয়া লইয়াছিলেন আজ শোকে ও দুঃখে তাঁহারা অবসন্ন; বোধ করি নিজেদের সংসারে কোনও দুর্ঘটনা ঘটিলেও তাঁহারা এতদিন বিচলিত হইতেন না।

কিন্তু ইহাই সব নয়; শোকে মুহাম্মান হইয়া ঘরে বসিয়া থাকিলে অবশ্য কিছু বলিবার ছিল না, কিন্তু ঐ দিন খেলার পর মোহন বাগান ক্লাব ঘরের সম্মুখে ক্ষুর জনতা যেরূপ অভদ্র আচরণ করিয়াছে তাহাতে নির্বাক হইয়া গিয়াছি। আরও আশ্চর্য্য হইয়াছি এই দেখিয়া যে শতকরা নব্বইজন বলিতে চেষ্টা করিতেছেন যে মোহনবাগান মনে করিলেই জিতিতে পারিত, কিন্তু কোনও “বিশেষ কারণে” আর তাহা ঘটয়া উঠিল না! এরিয়ান্স শীল্ড জিতিয়া তাহাদের যে মর্মপীড়া দিয়াছে ঐ ধারণাই বোধকরি তাহার একমাত্র সাস্থনা! মোহনবাগান জিতিলে সুখী হইতাম, কিন্তু খেলার ফলাফল সহজভাবে স্বীকার করিয়া লইবার ক্ষমতা আমাদের কবে হইবে।

বহু প্রতীক্ষার পর ভাওয়াল মামলার রায় শুরু হইয়াছে। কয়েক দিনের মধ্যেই ফলাফল সম্পূর্ণ ভাবে জানিতে পারা যাইবে। বিচারপতি চারুচন্দ্র বিশ্বাস তাঁহার রায় পড়িতে শুরু করিয়াছেন—ইহার পর বিচারপতি লজ্জ তাঁহার রায় দিবেন এবং শেষে বিচারপতি কণ্টোলার রায়, তাঁহার অল্পপস্থিতিতে, আদালতে পঠিত হইবে। উপস্থিত আবহাওয়া সন্ন্যাসীর পক্ষে আশাপ্রদ—কিন্তু ভাগ্যালক্ষ্মী চঞ্চলা। সুতরাং আমরা প্রতীক্ষায় রহিলাম।

আদার ব্যাপারীদের জাহাজের খবরে প্রয়োজন নাই, তবে কলিকাতায় ফাটকা বাজার আবার সরগরম হইয়া উঠিয়াছে তাহা দেখিতেছি। যে সব মাড়োয়ারীর দল গত যুদ্ধের আশাহুরূপ war profit স্বরিতে না পাইয়া নিরুৎসাহ ছিল, প্রকাশ, তাহারা নাকি এই মামলার রায়ের উপর ‘দো চার রুপিয়া’ বাজি ধরিয়া লোকসান মিটাইবার জন্ত সচেষ্ট।

ইসলামিয়া কলেজে পুলিশ ছাত্রদের ধরিয়া প্রহার করিবার ফলে যে বিক্ষোভের সৃষ্টি হয়, তাহার জের এখনো মিটে নাই। তবে এই সম্পর্কে বিচারপতি আমির আলীর সভাপতিত্বে যে তদন্ত কমিটি গঠিত হইয়াছিল তাহার কাজ শেষ হইয়াছে। তদন্তে বহু ছাত্র, অধ্যাপক ও বিশিষ্ট ব্যক্তির সাক্ষ্য গৃহীত হইয়াছে এবং আশা করা যায় যে শীঘ্রই রিপোর্ট বাহির হইবে।

রিপোর্ট যাহাই হউক, আহুদে ছেলেকে ধরিয়া প্রহার করিবার যে সুখ তাহা বাঙ্গলা সরকার বোধ করি ভাল করিয়াই এখন উপভোগ করিয়াছেন। আমাদের মনে হয় ইসলামিয়া কলেজের দলে ভিড়িয়া যাইতে পারিলে ভবিষ্যতে অশু ছাত্রদেরও কিছু সুবিধা হইতে পারে।

সম্প্রতি দুইজন বিশিষ্ট ব্যক্তির মৃত্যু হইয়াছে। প্রথম, বিখ্যাত রুশ-বলশেভিজিমের ভূতপূর্ব নেত্রী ট্রট্‌স্কি; ট্রট্‌স্কি একষট্টি বৎসর বয়সে আততায়ীর হস্তে নিহত হইয়াছেন। তাঁহার নিজস্ব মতামত বাহাই ইউক, ইহার জ্ঞাত তাঁহাকে ব্যক্তিগতভাবে এবং পারিবারিক জীবনে বিপক্ষ দলের অনেক লাঞ্ছনা ও অত্যাচার সহ্য করিতে হইয়াছে। কিন্তু তাহা সত্ত্বেও তিনি যে অক্লান্তভাবে এবং অসীম সাহসের সহিত সমস্ত জীবন ধরিয়া এই সংগ্রামে ব্যাপ্ত ছিলেন, তাহাতে তিনি আমাদের প্রশংসার পাত্র।

অপরজন বিখ্যাত ইংরাজ বৈজ্ঞানিক স্মার অলিভার লজ্জ। তিনি ঊননব্বই বৎসর বয়সে মৃত্যুমুখে পতিত হইয়াছেন। স্মার অলিভার বর্তমান জগতের একজন শ্রেষ্ঠ বৈজ্ঞানিক। শুধু তাহাই নয়, তিনি বিজ্ঞানের সহায়তায় ধর্ম ও ঈশ্বরকে ভাল করিয়া বুঝিবার প্রয়াস করিয়া এই দুই বিভিন্ন শাস্ত্রের সমন্বয় ঘটাইয়াছেন। ইহা কম কৃতিত্বের কথা নয়। স্মার অলিভার পরলোক এবং অশরীরী আত্মার কার্যকলাপে বিশ্বাস করিতেন এবং এ সম্বন্ধে গ্রন্থাদি রচনা করিয়া গিয়াছেন। বারাস্তরে ইহাদের সম্বন্ধে বিস্তৃত আলোচনা করিবার ইচ্ছা রহিল।

ঢাকা-মেল দুর্ঘটনার সংবাদ সকলেই অবগত আছেন। আজকাল দুর্ঘটনার মাত্রা কিছু বাড়িয়া গিয়াছে। ইহার ফলে বহুলোকের প্রাণনাশ হইয়াছে এবং হইতেছে। অবশ্য কি কারণে ইহা ঘটিতেছে, সে বিচার আমাদের নহে; তাহা রেল কর্তৃপক্ষ ও সাধারণে ভাবিয়া দেখিবেন। তবে এ বিষয়ে আরও সাবধানতা অবলম্বন করিবার কিছু থাকিলে তাহা অবিলম্বে করা কর্তব্য; আশা করি রেল কর্তৃপক্ষ ও জনসাধারণ কাহার দোষে দুর্ঘটনা ঘটিতেছে সেই বিষয়ে তর্ক না করিয়া, কি করিলে ইহার প্রতিকার হয়, সেই বিষয়ে পরস্পরে সহযোগিতা করিবেন।

এই ভাদ্র মাসে ‘অলকা’র দুই বৎসর পূর্ণ হইল। আগামী আশ্বিন মাসে ‘অলকা’ তৃতীয় বর্ষে পদার্পণ করিবে এবং ঐ সংখ্যা ‘অলকা’র বিশিষ্ট পূজা সংখ্যাক্রমে বাহির হইবে। যাহারা এই দুই বৎসর কাল গ্রাহক, পাঠক অথবা হিতৈষীরূপে ‘অলকা’র সহায়তা করিয়াছেন তাঁহাদের নিকট কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করিতেছি; আশা করি ‘অলকা’র সহিত সম্পর্ক অব্যাহত রাখিয়া তাঁহারা আমাদের নিকট ভবিষ্যতে উৎসাহিত করিতে থাকিবেন।

সুচারু, সুষ্ঠু ও সারগর্ভ মাসিক পত্রিকা হিসাবে ‘অলকা’ কতদূর অগ্রসর হইয়াছে সে বিচার আমরা নিজে না করিয়া নিঃশঙ্কচিত্তে পাঠকদিগের হাতে দিলাম। আমাদের আদর্শ অক্ষুণ্ণ রাখিয়া ‘অলকা’র উত্তরোত্তর উন্নতিসাধনে চেষ্টিত থাকিব মাত্র এইটুকু আমাদের বলিবার ছিল।

শ্রীধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক সম্পাদিত

শ্রীকৃষ্ণ প্রিন্টিং ওয়ার্কস্, ২৫৯নং আপার চিংপুর রোড, কলিকাতা হইতে শ্রীপ্রমথনাথ মাল্লা কর্তৃক মুদ্রিত

ও ৩৬১ এলগিন রোড হইতে শ্রীযুক্ত ধীরেন্দ্রনাথ সরকার কর্তৃক প্রকাশিত।

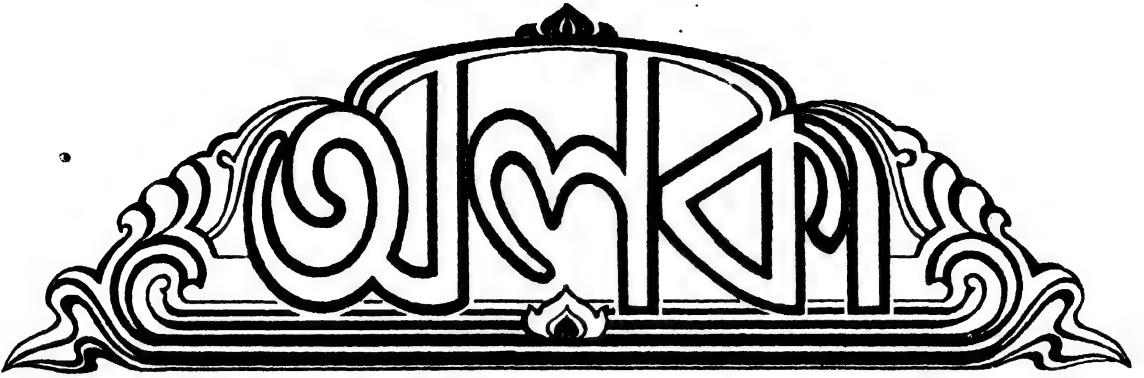


বীণাবাদিনী

শ্রীমন্মলাল বসু

Engraved & Printed by
BHARAT PHOTOTYPE STUDIO

ইণ্ডিয়ান স্কুল অব অরিয়েন্টাল আর্টস-এর সৌজদে



প্রথম বর্ষ

আশ্বিন, ১৩৪৮

প্রথম সংখ্যা

যুগধর্ম ও সাহিত্য

সার্ব শ্রীযত্ননাথ সরকার, এম. এ., ডি. লিট.

আজকাল কোন বড় কাব্য, গড়েই হউক আর পড়েই হউক, কোন অমর মৌলিক গ্রন্থ কেন রচিত হইতেছে না? বাঙ্গলা দেশে যাহারা একটু ভাবেন তাঁহারা এই কথা মনে মনে আলোচনা করেন। বাগ্দেরী এই অভিসম্পাত শুধু বঙ্গদেশেই নহে, ভারতের অগ্র প্রদেশের এবং সমস্ত জগতের উপর। এই দীর্ঘশ্বাস আজ বিশ্বব্যাপী। তবে কি কাব্য-সৃজন-শক্তির এই বক্ষ্যতাকে আধুনিক সভ্যজীবনের অনিবার্য ফল বলিয়া ধরিয়া লইতে হইবে? সকলেই বলেন যে, বর্তমান জগৎ বড়ই ছটপাট করিয়া চলে, নানা দিক্ হইতে গোলমাল আসিয়া মনকে ঝালাপালা করিয়া দেয়, লোকের বসিয়া ভাবিবার, নীরবে দীর্ঘকাল প্রকৃতির শোভা দেখিবার সময় ও সুযোগ নাই; সর্বত্রই মোটরের পেচকধ্বনি, রাজনৈতিক বক্তার ত্রুয়ারব, বিজ্ঞাপনের ভেরীনাড—আর কলিকাতা হইতে মফস্বল পর্যন্ত রেডিওর “গ্রাহকে”র সঙ্গে “উৎকণ্ঠ” (লাউড্ স্পীকার) লাগান,—ইহাতে বৃদ্ধ “জীর্ণ পীত বৈষয়িক” লোকদেরও বিরহী যক্ষের মত বিনিদ্র রজনী কাটাইতে হইতেছে। শেলী ও মিল্টন রাত্রি জাগিয়াই অমর কবিতা লিখিতেন, কিন্তু আজ যদি তাঁহারা জীবিত থাকিতেন, তবে কানে তুলা না গুঁজিলে এই কাজটি সম্ভব হইত না। বর্তমান সভ্যজগতে জীবনের সদা-জর অকাল-জরা আনিয়া দিতেছে; রড্ প্রেশার ও হার্টফেল্ আর নভেলে আবদ্ধ নহে, ঘরে ঘরে ঘটতেছে। আহা! সেকালে জীবন কত সরল, কত শাস্ত ছিল; লোকে কাব্য রচনা করিবার, কাব্য উপভোগ করিবার কত সময় পাইত। এখন হোটলে খাইয়া যেমন গৃহিণীর রন্ধন-বিজ্ঞা লোপ পাইয়াছে, তেমনি ক্লাবে সন্ধ্যাটা কাটাইয়া (নচেৎ ভদ্রলোক হওয়া যায় না) এবং টকি শুনিয়া কাব্য কল্পনা করিবার, উপভোগ করিবার শক্তিও অন্তর্ধান করিয়াছে।

সত্তর বৎসর আগে মার্কিন ভাবুক অলিভার ওয়েণ্ডেল হোমস্ তাঁহার নিজ মহাদেশে কেন উচ্চ সাহিত্য সৃষ্ট হইতেছে না এই প্রশ্নের উত্তরে বলেন যে, মার্কিনবাসী সাহেবদের স্থায়ী বাড়ি নাই; আজ এ গ্রামে, কাল ও শহরে এইরূপ বৎসর বৎসর স্থান পরিবর্তন করিতে হয়, এরূপ যাযাবর সভ্য জাতি কাব্য রচনা করিতে পারে না। তাঁহারই উপমা, “যে গাছটিকে মাসে মাসে টানিয়া তুলিয়া এক একটি ভিন্ন স্থানে পোঁতা হয়, তাহাতে ফুল ফুটিতে পারে না।” বাঙ্গালী ঠিক ততটা যাযাবর হয় নাই, তবে আমাদেরও গ্রামের সঙ্গে দীর্ঘ সম্বন্ধ এবং জীবনে শান্তি ঘুচিয়াছে। এইটাই বিপদের কারণ।

কারণ, কবির মস্তিষ্কে যে পরিমাণে ও যে শ্রেণীর চিন্তা, তাঁহার হৃদয়ে যে পরিমাণে ও যে শ্রেণীর ভাব স্থান পায়, তাঁহার কাব্যের পরিমাণ ও শ্রেণী তাহারই অনুযায়ী হয়। যেমন কৃষক জমিতে যে পরিমাণে এবং যেরূপ গুণশালী সার দেয়, ঠিক সেই পরিমাণে এবং সেই উচ্চ বা নীচ দরের ফসল তাহা হইতে লাভ করে; মানুষ জমিতে যে রাসায়নিক পদার্থ ঢালিয়া দেয়, তাহাই উদ্ভিদ আকারে ফিরিয়া পায়,—তাহার বেশী নহে। অতএব সমাজে যে-সব চিন্তা চলিতেছে, বাহিরের বাতাস হইতে যে-সব ভাবপ্রবাহ আসিয়া সকলের হৃদয় অধিকার করিতেছে, সেই যুগের কাব্যে তাহারই ছবি দেখিতে পাওয়া যাইবে। দুই একজন ক্ষণজন্মা মনীষী মাত্র ইহার ব্যতিক্রম; তাঁহারা প্রকৃতই বিদ্রোহী, অর্থাৎ পিতা-পিতামহদের চলিত পথ হইতে, সর্বজনসম্মত বিশ্বাস হইতে নিজ প্রতিভার জ্বরে লোককে টানিয়া লইয়া নূতন পথের পথিক করেন; অনেক স্থলে তাঁহারা জীবনে নির্ধাতিত, বিফল হন, এবং পরবর্ত্তী যুগেই তাঁহাদের বাণী বিজয়ী হয়, জগৎকে জাগাইয়া দেয়। কিন্তু এরূপ কবি মানব-ইতিহাসে চার পাঁচটি মাত্র জন্মিয়াছেন, যেমন যুগপ্রবর্তক ধর্ম-প্রতিষ্ঠাতা চার পাঁচ জন মাত্র আবির্ভূত হইয়াছেন। তাঁহাদের কথা আজ বলিব না।

দেশময়, জগৎময়, বাহিরের বাতাসে যখন প্রবল বিদ্যুৎ খেলিতে থাকে, তাহারই প্রতিঘাত প্রথমে হয় কবির হৃদয়ে। এই জন্ম ঐতিহাসিক প্রত্যেক মহা হৃদয়াবেগের যুগে, ভাবের প্রবল ঝড়ের যুগে এক একটি শ্রেষ্ঠ সাহিত্যের উদ্ভব হইয়াছে। ইহার দৃষ্টান্ত অনেক আছে।

পারসিক শাহানশাহের অক্ষৌহিণী সেনাকে পরাজয় করিবার, নূতন প্রজাতন্ত্র শাসন-পদ্ধতি চালাইবার ফলে এথেনীয় জনমণ্ডলীর মধ্যে যে ভাবের উচ্ছ্বাস হইল, তাহার ফলেই পেরিক্লীয় যুগের গ্রীক সাহিত্য গ্রীক কলা প্রভৃতি অপূর্ব সামগ্রীর সৃষ্টি হয়। উত্তর-ভারতে গুপ্ত-সাম্রাজ্যের একচ্ছত্র ছায়ায় সমস্ত দেশ এক হইল, হিন্দুধর্ম নব জাগরণ পাইল, নব কলেবর ধারণ করিতে আরম্ভ করিল, শাস্তি ও অর্থ বাড়িতে লাগিল, ইহার ফলে কালিদাসের কাব্য ও “গুপ্ত-আর্ট” ফুটিয়া উঠিল। মধ্য-যুগের অবসাদ ও অন্ধকার হঠাৎ ঘুচিয়া গিয়া গ্রীক সাহিত্য পুনরাবিষ্কৃত হইল, ইউরোপে আলোক ঢুকিল, প্রাচীন চিরন্তন প্রণালীর উপর আঘাত পড়িল, ইহাই হইল ইউরোপের নব-জন্ম, রেনেসাঁ। ইহার ফল সাহিত্য ও শিল্পকলায় অমর হইয়া রহিয়াছে। ইংলণ্ড রাবণ-সদৃশ স্পেনের নোবাহিনীকে ধ্বংস করিয়া, পোপের বন্ধন হইতে দেশের ধর্মকে মুক্ত করিয়া, নব-জগৎ-আবিষ্কারে অংশীদার হইয়া হৃদয়ে যে নব শক্তি পাইল তাহার ফলই এলিজাবেথীয় সাহিত্য। তেমনি ফরাসী দেশে চতুর্দশ

লুইএর রাজত্বকালে দেশময় একতালাভের ফলে, ইউরোপ-বিজয়ের ফলে, দেশপ্রাণ জাগিয়া উঠিল, সাহিত্যে “সুবর্ণ যুগ” আরম্ভ হইল, ফ্রান্স সমস্ত সভ্য ইউরোপের শিক্ষক ও দৃষ্টান্তস্থল হইয়া উঠিল। আর ফরাসী রাষ্ট্রবিপ্লবের সময়ও ততোধিক বেগে ফরাসী প্রতিভা জাগিয়া উঠিল, কারণ ফরাসী জাতির হৃদয়স্তম্ভী নবীন সুরে প্রবল বেগে কাঁপিতে লাগিল। তাহার কথাই কবি সত্য বর্ণনা করিয়াছেন :—

Bliss it was in that dawn to be alive,

But to be young was very heaven.

বঙ্গদেশ সেইরূপ নবজীবন পায়, জাগ্রত হইয়া উঠে, মাইকেলের যুগে ইংরাজী শিক্ষার সংস্পর্শে। তাহার কথা সকলেই জানেন। আবার বাঙ্গলা জাগে বঙ্গ-ভঙ্গের সময়, কিন্তু এটি বড় বেশী শোকের, বড় বেশী নির্যাতনের সময়, কাজেই সেই কণ্টকময় মরুক্ষেত্রে তত বেশী ও বড় কাব্যফুল ফুটিতে পারে নাই, দু-একটি অমর পদ্য মাত্র জন্মিয়াছিল।

ফলতঃ হৃদয়ের পূর্ণ আবেগে, ভাবের প্রবাহে দীর্ঘকাল ধরিয়া মানবচিত্ত তোলপাড় না হইলে, মহাকাব্য সৃষ্ট হইতে পারে না। কিন্তু যেমন বরফের প্রকাণ্ড চাপে জীবনী-শক্তি নষ্ট হইয়া যায়, প্রাণীমাত্রই আড়ষ্ট হইয়া পড়ে, সেইমত মহা দুঃখ, মহা দৈন্ত্যও হৃদয়-প্রবাহকে স্তব্ধ গতিহীন করিতে পারে, সৃজন-শক্তিকে পিষিয়া মারিয়া ফেলিতে পারে। তাহা জাতীয় জীবনের উপর এমন একটা অবসাদ আনিয়া দেয় যে, মানুষ নিশ্চেষ্টতার গভীর অন্ধকার-হিমে ডুবিয়া যায়, অথবা অন্ন-চেষ্টায় এবং তুচ্ছ হীন সুখভোগের খোঁজে সব সময় কাটায়। ফ্রান্সে-জার্মান যুদ্ধের পর (১৮৭১) ফ্রান্স এইরূপ মোহমায়ায় অভিভূত হইয়া পড়ে, গত মহাযুদ্ধের পর (১৯১৯) ইংলণ্ড এবং সমস্ত ইউরোপের উপর এইরূপ একটা গভীর ছায়া ও বিষাক্ত ঝড় আসিয়া পড়িয়াছে। সে সময় সমস্ত দেশময় আন্দোলন হইল, জাতীয় জীবনে এত বেশী ও গভীর পরিবর্তন হইল, কিন্তু ইহার ঘাত-প্রতিঘাতে সাহিত্য সৃষ্ট হইল কই ?

বাঙ্গলার পক্ষে এই বক্ষ্যতার কারণ অর্থাভাব। আর, অর্থাভাবের কারণ জীবনে সরলতার অভাব। সমাজের নীচে হইতে উপর পর্য্যন্ত চাল বাড়িয়াছে, এখন আর আগেকার মত মোটা ভাত-কাপড়ে বাঁচিয়া থাকা যায় না, সাদাসিধাভাবে জীবন কাটানো সকলের পক্ষেই অসম্ভব। কাজেই সব আবশ্যক জিনিসের দাম অসম্ভব বাড়িয়াছে, এবং আবশ্যক জিনিসের তালিকাও সেকাল অপেক্ষা চারি গুণ লম্বা হইয়াছে। এরূপ জগতে গরিব লোকের স্থান নাই, অর্থাৎ সে সংসার করিতে পারে না, চিরকুমার থাকিয়া ভিখারী বা সন্ন্যাসী রূপে বাঁচিতে পারে, কিন্তু অল্প কোন সামাজিক শ্রেণীর জীব হইলে তাহাকে অকালমৃত্যু বরণ করিতে হইবে।

প্রাচ্য হিন্দু-সমাজে বিবাহ একটি অবশ্যকর্তব্য সংস্কার ; মুসলমানদের ধর্মেও তাহাই সত্য, There is no monachism in Islam (আরবীর অনুবাদ)। অতএব আমাদের হইলে-ও-হইতে পারিতেন কবিকে টাকার জন্ত ঘুরিয়া বেড়াইতে হইবে। কিন্তু যে পক্ষীটি প্রত্যাঘে উঠিয়া সমস্ত দিন এই ছাইপাঁশের গাদায়, ঐ বিষ্ঠাস্থপে ঠোকর মারিতেছে, সে কুহ কুহ সুরে গাহিতে পারে না। যে পাখী কুহ কুহ গায়, সে বাচ্চা-প্রতিপালনের ভার পর্য্যন্ত প্রতিবাসীর উপর ফেলিয়া দিয়া খালাস

হইয়াছে,—লোকটা বেশ স্বাধীন, অনাসক্ত, বাবু। যে-সমাজে মস্তিষ্কবান্ প্রতিভাশালী শিক্ষিত ব্যক্তিকেও মহাপুরুষের পায়ে তেল দিবার সৌভাগ্য লাভ করিবার জন্ম তাঁহার জনপূর্ণ দরবারে তীর্থের কাকের মত বসিয়া থাকিতে হয়, অথবা মহাপুরুষের জয়ঢাক বাজাইবার সুযোগ পাইবার জন্ম দৈনিক পত্রিকার সম্পাদকের দরজায় ধর্ণা দিতে হয়, সে-সমাজে মহাকাব্য সৃষ্ট হওয়া প্রকৃতির নিয়মবিরুদ্ধ।

নিম্নত বিষয়াঃ হেতে, ন যাস্তি বিপক্ষায়াঃ ।

কাঁটা-খুড়োর গাছে কালনার ডাঁটা জন্মে না।

জন্মে শুধু চুটকি লেখা আর সখের কবিতা, বড়লোকের মজলিসের সৌখিন রচনা যাহা ড্রয়িংরুমে হাসির তরঙ্গ ফুটায়, বাহিরে যাইতে পারে না, এবং ছ-এক দিনের বেশী বাঁচে না। মাসিক-পত্রিকার মালিকগণের অন্তর্গত—মালিক বলিলেই সত্য রক্ষা হইবে, কারণ সম্পাদক বেচারি বেতন-ভোগী পুস্তলিকা মাত্র—কবিতা এখনও ছাপা হয়, কিন্তু তাহা ইক্ষির মাপে রচিত হওয়া আবশ্যক, অর্থাৎ গল্প প্রবন্ধ—না, না, গল্পটি শেষ হইবার পর সেই পৃষ্ঠায় যতটুকু স্থান বাঁচিল তাহা পূরণ করিতে পারে, এতটুকু মাত্র মধুচক্র বিরচন করা চাই, গোড়-বাসী (ততোধিক গোড়বাসিনী) ইহার অধিক পান করিবেন না। রাড্‌ইয়ার্ড কিপ্লিং প্রথম বয়সে ‘সিভিল মিলিটারি গেজেট’ নামক দৈনিকের আফিসে কাজ করিতেন, পকেটে দুটা একটা পদ্ম-রচনা থাকিত, অথবা দশ মিনিটে একটা ছোটখাট রচনা করিতে পারিতেন। তাঁহার সর্বশ্রেষ্ঠ গুণগ্রাহী ছিল ঐ প্রেসের হেডম্যান (মুসলমান মিস্ত্রি) সে সহকারী সম্পাদকদের ঘরে ঢুকিয়া বলিত, “আজ কাগজ বাহির হইতে পারিতেছে না, চৌদ্দ ইঞ্চি কপি কম পড়িয়াছে।” কিপ্লিং অমনি একটি পদ্ম তাহাকে দিতেন এবং সে বলিত, “এটা ভাল পদ্ম নয়, এটা বিশ ইঞ্চি হইবে” অথবা “কি চমৎকার পদ্ম, ঠিক চৌদ্দ ইঞ্চিতে ধরিবে।”

এই মহাকাব্যের তিরোধানের যুগে, সাহিত্যক্ষেত্রে বনস্পতি লোপ পাইবার ফলে, আগাছা মাত্র জন্মিতেছে এবং তাহাও প্রচুর পরিমাণে। অধিকাংশই “কামায়ন”, অথচ সেগুলি রামায়ণের শতাংশ প্রতিভার দ্বারাও আলোকিত নহে; এগুলি শুধু ভোগ, শুধু বাসনা উত্তেজন, শুধু মানব ও পশুর মধ্যে পার্থক্য ঘুচাইয়া দিবার মন্ত প্রচার করে। ফরাসী দেশেও ফ্রান্সো-জার্মান যুদ্ধের যুগের অবসাদের ফলে এই শ্রেণীর সাহিত্য রাজত্ব করিয়াছিল।

কবিকে যদি বাঁচিয়া থাকিতে হয় তবে হয় ঘরে পৈত্রিক বিত্ত থাকা চাই, না হয় পাঠক চাই। পৈত্রিক বিত্তটা ইতিহাস বিজ্ঞান প্রভৃতি রচনার পূর্ববর্তী আবশ্যক জোগাড়যন্ত্রের বেশ সাহায্য করে, কিন্তু কাব্যরচনায় অর্থ প্রায় সর্বত্রই অনর্থ হয়। (আমি এখানে নিষ্পেষণকারী দৈন্তকে মাথায় তুলিতেছি না, সেটা কবির পক্ষেও মারাত্মক)। বর্তমান সমাজে বিস্তারিত অবস্থা আগেই বলিয়াছি। আর পাঠক? পপুলার সাহিত্য রচনা না করিলে পাঠক পাইবেন না। যাহা ইংরাজীতে বলে—Board School mentality, তাহা এ দেশকেও ছাইয়া ফেলিয়াছে; যে লেখক mass suggestion না করিতে পারিবেন তিনি মুজক ও কাগজবিক্রেতার নালিসে ছোট আদালতের বিচারে জেলে গিয়া অন্ন পাইবেন। বর্তমান সম্রাট্‌ ষষ্ঠ জর্জের কনিষ্ঠ ভ্রাতা ডিউক অব কেট অরলিন হইল বলিয়াছেন—

“What impresses me is the very small proportion of the total output which is worth reading. I feel that every year literature as an art is faced with an increasing danger of being swamped by commercialism.” (June 2.)

এ হেন দুঃসময়ে সমালোচক কি সাহায্য করিতে পারে না ? St. Beuve এবং Matthew Arnold-এর মত ক্ষণজন্মা সমালোচকগণ কত কত ফুটন্ত অজ্ঞাত লাজুক কবির প্রতিভা বিশ্লেষণ করিয়া তাঁহাদের জগতে পরিচিত করিয়া দিয়া উৎসাহ দিয়াছেন, জীবিকার উপায় করিয়াছেন। আর, আমাদের আজকালকার সমালোচকগণ ? কবি নিজেই নিজগ্রন্থের সমালোচনা লেখাইয়া— অথবা লিখিয়া—পকেটে তাহা এবং হাতে এক ভাণ্ড তৈল লইয়া গিয়া পত্রিকা-সম্পাদক মহাশয়ের দ্বারে উপস্থিত হন এবং তৈলভাণ্ডটি চরণকমলেষু (বহুবচনটা চতুষ্পদ অর্থে—আমার শত্রুরা যেন এমন ব্যাখ্যা না করেন) শেষ করিয়া ঐ সমালোচনাটি ছাপান !

“The standards have been destroyed and the values adulterated ; freedom has perished and the republic of letters has been taken over by the dictatorships, commercial and ideological.”

আমি অনেক বৎসর ধরিয়া আমাদের সাহিত্যের এই দৈন্তের কথা, এই যে ছাপাখানার কল হইতে দিন দিন বর্দ্ধিত সংখ্যায় গ্রন্থরাশি বাহির হইতেছে, খবরের কাগজে তাহাদের নামে প্রচণ্ড ঢকানাদ হইতেছে, অথচ তাহাদের মধ্যে একখানিও সারবান্ বা স্থায়ী হইবার উপযুক্ত দেখা যাইতেছে না, সরস্বতীর এই কঠোর পরিহাসের কথা ভাবিয়াছি, বয়স-বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে হতাশ হইয়া পড়িয়াছি। আশ্চর্যের বিষয়, এই প্রবন্ধ লিখিবার পর, ঠিক গত সপ্তাহে আগত ‘টাইমস’ (লিটেরারি সাপ্লিমেন্ট) পত্রিকায় দেখি যে বিলাতে এবং ফ্রান্সেও জ্ঞানীরা এই প্রশ্ন লইয়া বিব্রত হইয়া পড়িয়াছেন, আমাদের দেশের মত তাঁহাদেরও মনে জাতীয় সাহিত্যের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে ভয় ও হতাশা জন্মিয়াছে। উহা হইতে একটু উদ্ধৃত করিয়া দিলাম।

“It is a great pity that this increased mechanical efficiency should so seldom be put at the service of mature thought and continuous reflection. It has been used instead to pour forth flood upon flood of “popular” periodicals, all conducted on the same principle which rules the cinemas and...the theatres—the principle [namely] that what is “popular” is what will please the idlest and feeblest minds among the people.

There has always been as much trash as the public could absorb ; and the vastly increased appetite of a vastly increased public that can read is fed everyday by “masterpieces” in scores, every one of them too “masterly” to be announced in anything narrower than a couple of columns and anything smaller than very large capitals. That is sad; and silly.

If all this commercial mass-production of ephemeral books—“masterpieces” one week, dead rubbish the next,—does indeed prevent the makers of literature from saying their say and lovers of literature from reading and pondering, then indeed the spiritual life of the whole lump is in danger...from the powers of darkness and untruth.”

স্মৃতি

শ্রীসজনীকান্ত দাস

তিমিররাত্রি প্রভাত হইল শ্রাবণের শর্বরী,
জাগিয়া বসিছে ব্যাকুল প্রতীক্ষায়—
ঝড়-বৃষ্টির আঘাতে ছিন্ন আমার ফুলের বনে
ফুটেছে কখন রজনীগন্ধা একটি শুভ্রশুচি ।
আমার মনের গোপন বাসনা নিশীথ অন্ধকারে
ঝঙ্কা-আঘাত-ক্লিষ্ট কঠোর নিদারুণ সাধনায়
ধীরে ধীরে ত্যজি বিকারের বিভীষিকা,
তপস্ব্যশেষে কখন লভিল দেবতার কৃপাকণা—
উঠিল ফুটিয়া একটি কুসুম রূপে ।
বিস্ময়ে জাগি তিমিররাত্রি শেষে
ফুলের গরবে নিজেই ধরা মানি ।
প্রভাত তখনো স্বর্ণবরণ, নভে বালারুণ রবি
মেঘের মেঘের আড়ালে কিরণ হানে ;
কাননে আমার কামনার ফুল দোলে বায়ু-হিল্লোলে—
মৃগ ছিলাম শিশু-চপলতা হেরি ।
সহসা কখন আকাশ ব্যাপিয়া ঘনাল প্রাবৃত্ত-মেঘ,
অকালসন্ধ্যা নামিল আমার বনে ।
ঝড় ছুটে এল অন্ধ আবেগে উড়াইয়া এলোচুল,
বিদ্যুৎ-ফণা বিস্তারি চৌদিকে ।
কোরক-কুসুম মম
বজ্র আঘাতে ছিন্নভিন্ন খসিয়া পড়িল ভূমে ;
মূচ্ছান্ত্রে নয়ন মেলিয়া শান্ত দ্বিপ্রহরে
অনুভব হ'ল আপনি দেবতা নামি ফুলবনে মম ।
আপনি চয়ন করিয়া গেছেন আপন পূজার ফুল ।
আমার ক্ষুদ্র কুসুমের বনে আরো ফুটিয়াছে ফুল,
বায়ু-তরঙ্গে ছলিছে বৃন্ত 'পরে ;
শারদ আকাশে মেঘ ভেসে ভেসে যায়,
নীলের অগাধে ঘুরে ঘুরে উড়ে নামহীন কত পাখী,
অলস-শয়নে নয়ন মেলিয়া দূরে পাঠাইয়া আঁখি
মন শুধু চায় তুলিয়া ধরিতে রহস্য-যবনিকা—

জীবনে ঢাকিয়া জীবনাতীতের ইঙ্গিতভরা নিবিড় সে আবরণ,
 পরপারে তার লুকাইয়া আছে হাজারো যুগান্তের
 পলাতকাদের যত কিছু সন্ধান ।
 নীল যবনিকা তুলেছে কি কেউ, প্রাণমৃত্যুর ছিঁড়িয়াছে ব্যবধান,
 এপারে বসিয়া ওপারের ভাষা চকিতে কখনো নিজে করি অনুভব
 আশ্বাসবাণী শুনায়েছে মানুষেরে ?

মনে পড়িতেছে, ঋষির তনয় বালক সে নচিকেতা
 মৃত্যুর গৃহে আতিথ্য যাচি স্বয়ং যমের মুখে
 লভিয়াছিলেন মৃত্যু-বিজয়ী অমৃতের পরিচয়—
 প্রাচীন তত্ত্ব ; শ্লোকে শ্লোকে তার মহৎজনের স্মৃহং সাস্থনা !
 আমার ক্ষুদ্র শোক খুঁজে মরে অজানা আধারে হারানো বৃকের ধন,
 ব্যাকুল হস্তে যদি বা চকিতে লাগে পরিচিত ছোঁওয়া,
 পশে যদি কানে অক্ষুট আধ-ভাষা !
 জানি শুনিব না, জানি জানি মোর ছিন্ন ফুলের স্মৃতি
 বর্তমানের ভবিষ্যতের অসংখ্য ফুল মাঝে
 অক্ষয় হয়ে বাজিবে বক্ষে অলস দ্বিপ্রহরে ।
 সেই সাস্থনা, মর-জীবনের সুগভীর আশ্বাস—
 কাঁটার ব্যথায় জাগ্রত রয় কুসুমের ইতিহাস ।

বিরহব্যাকুল অশ্রুঅন্ধ ব্যথাতুর মানবেরা
 যুগ যুগ ধরি সৃষ্টির সেই অনাদি প্রভাত হ'তে
 স্বর্গে চাহিয়া চেয়েছে ডুলিতে মর্ত্যের বিভীষিকা !
 প্রিয়-প্রিয়তর-প্রিয়তমজনে পথের প্রান্তে ফেলি
 সম্মুখপানে অবিরাম চলা মুছি নয়নের জল,
 বক্ষে বহিয়া বেদনা-স্মৃতির অসহ কঠিন ভার !
 ট্র্যাঙ্কেডি-কমেডি সমান এ অভিনয়ে
 জীবন-নাট্যে যতদিন নাহি পড়িতেছে যবনিকা !
 করতালি দেয় স্বর্গের দেবতারা,
 শুনিতে না পাই, শুনিবার লোভে উর্ধ্বে চাহিয়া থাকি ।

চেয়ে চেয়ে চেয়ে অসীম শূন্যে আঁখি পরাজয় মানে,
 ফিরে ফিরে আসে মর্ত্যের ধরণীতে—
 যে মাটি মোদের একান্ত আশ্রয় ।

গোপাপ্রেম

শ্রীহীরেন্দ্রনাথ দত্ত, বেদান্তরত্ন

বৈষ্ণব কবি বলিয়াছেন :—

গোপী প্রেমকী ধূজা

জ্বিন ঘনশ্রাম কিয়ে বশ

আপনে উর ধরি শ্রামভূজা !

‘গোপী প্রেমের ধ্বজা—সাকার মূর্তি—নহিলে তার প্রেমে ঘনশ্রাম বশ হইবেন কেন ?’
রাসপঞ্চাধ্যায়ে দেখি স্বয়ং শ্রীকৃষ্ণ গোপীদিগকে বলিতেছেন—

ন পারয়েহং নিরবণ সংযুজং

স্বসাধুকৃত্যং বিবুধায়ুষাপি বঃ ।

যা মাভজন্ দুর্জরগেহশৃঙ্খলাঃ

সংবৃশ্য তদ্বঃ প্রতিয়াতু সাধুনা ॥—ভাগবত, ১০।৩২।২২

‘সখিগণ ! তোমাদের ঋণ আমি কোন দিনও শোধ দিতে পারিব না—ব্রহ্মার আয়ু পাইলেও নয় ।
কেন না, তোমরা আমার অনুরাগে লোকধর্ম-বেদধর্ম-আত্মীয়স্বজন সমস্ত উপেক্ষা করিয়া আমাতে
আত্মসমর্পণ করিয়াছ ।’ অর্থাৎ, গোপীরা ‘তাক্ত-লোক-বেদ-স্বা’ (ভাগবত) ; তাঁহারা ‘সর্বধর্মান্
পরিত্যজ্য মাম্ একং শরণং ব্রজ’ (গীতা) ; তাঁহারা—

যা দুস্ত্যজং স্বজনম্ আর্ঘপথং চ হিঙ্গা

ভেজুম্ কুন্দ-পদবীং শ্রুতিভির্বিমুগ্যাম্ ॥—ভাগবত, ১০।৪৭।৬১

‘দুস্ত্যজ নিজজন ও আর্ঘপথ ত্যাগ করিয়া—সমস্ত শ্রুতি যাঁর অধেষণ করে—সেই শ্রীকৃষ্ণপদবী ভজন
করিয়াছিলেন ।’

তাই কবি বলিয়াছেন—

নির্মৎসর যে সন্ত—তিনিহি চূড়ামণি গোপী

নিরমল প্রেম-প্রবাহ সকল-মর্ষাদা-লোপী ।

শ্রীকৃষ্ণ গোপীপ্রেমের মর্ষাদা বুঝিতেন । তাই দেখিতে পাই, কংস-বধের পর তিনি
মথুরাবাসী হইলে তাঁহার পরম ভক্ত উদ্ধবকে গোপীদিগের তত্ত্ব লইবার জন্ত বৃন্দাবনে পাঠাইয়াছিলেন ।
‘হে উদ্ধব !

গোপীনাং মদবিয়োগাধিং মৎসন্দৈর্বিমোচয় ।’

উদ্ধব হয়তো গোপীদের নামমাত্র শ্রুত ছিলেন—তাঁহাদের স্বভাব জানিতেন না । সে জন্ত শ্রীকৃষ্ণ
বলিয়া দিলেন—

তা মন্থনঙ্কা মৎপ্রাণা মদর্থে ত্যক্ত-দৈহিকাঃ ।

যে ত্যক্ত-লোক-ধর্মাশ্চ মদর্থে তান্ বিভর্ষাহম্ ॥

‘তাহারা দেহ গেহ বিসর্জন দিয়া, লোকধর্ম-বেদধর্ম উপেক্ষা করিয়া আমাতে প্রাণ মন সমর্পণ করতঃ ‘মদাস্বিকা’ হইয়াছে। আজ তাহাদিগের প্রিয়তম, ‘প্রেয়ঃ অন্তঃস্যাৎ সর্বস্যাৎ’ আমি দূরগত হইয়াছি—সুতরাং বিরহের উৎকণ্ঠায় ব্যাকুল হইয়া তাহারা আমাকেই স্মরণ করিয়া বিমোহিত হইয়াছে—

ময়ি তাঃ প্রেয়সাং প্রেষ্ঠে দূরধে গোকুলস্থিঃ ।

স্মরন্ত্যাহং বিমুহুস্তি বিরহোৎকণ্ঠাবিস্মলাঃ ॥

ইহা হইতে দৃষ্ট হইবে যে, ভক্তপ্রবর দেবর্ষি নারদ ভক্তির যে লক্ষণ নির্দেশ করিয়াছেন—যে ভক্তি (তাহার মতে) ‘তস্মিন্ পরম প্রেমরূপা’—সেই প্রেমভক্তি গোপীতে পূর্ণবিকাশ প্রাপ্ত হইয়াছিল। সে ভক্তি কি ?

“তদপি তাখিলাচারিতা, তদবিস্মরণে পরমব্যাকুলতা”—নারদ-ভক্তিসূত্র, ১২

অর্থাৎ, তাঁহাতে সমস্ত আচার সমর্পণ এবং পরম ব্যাকুলতার সহিত তাঁহাকে স্মরণ। গোপীরা ক্রীড়ায় আত্মীয়স্বজন বিস্মৃত হইয়া, আর্ষপথ পরিত্যাগ করিয়া সমস্ত লোকধর্ম বেদধর্ম তাঁহাতে সমর্পণ করিয়া ছিলেন—তাহা আমরা জানিয়াছি। আমরা আরও জানিয়াছি, শ্রীকৃষ্ণের বিরহে ব্যাকুল হইয়া তাঁহারা ক্রীড়ায় ‘কিবা স্বপ্ন জাগরণে’ তাঁহারই ধ্যান নিমগ্ন থাকিতেন—এবং ‘তস্মাৎ সর্বেষু কালেষু মাম্ অনুস্মর’ এই গীতা-বাক্যের সার্থকতা করিয়াছিলেন। এ সম্পর্কে ভাগবত বলিতেছেন—

বা দোহনেহবহননে মথনোপলেপ-

প্রেম্ভেদ্ব্যনাতরুদিতোক্ষণমার্জনাদৌ ।

গায়ন্তি চৈনম্ অমুরক্তধিয়োহশ্রকণ্ঠো

ধৃতা ব্রজস্থিয় উরুক্রমচিত্ত-যানাঃ ॥—১০।৪৪।১৫

(প্রেম্ভেদ্ব্যনং = দোলাদোলনং ; উক্ষণম্ = সেচনম্)

অর্থাৎ, ব্রজগোপীরা দোহন, কুটন, মন্ডন, লেপন, সেচন, মার্জন, শিশুর দোলা-দোলন ও রোদন-বারণ প্রভৃতি সমস্ত গৃহকার্যের মধ্যে অমুরক্ত চিত্তে অশ্রুগণী হইয়া সর্বদা ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণের নাম গান করিতেন। তাঁহারা ‘উরুক্রম-চিত্তযানা’—তাঁহাদের ধন্যবাদ।

সেই জন্ম ভক্ত কবি সুরদাস গোপীর মুখ দিয়া বলিয়াছেন—

নাহিন রহো হিয় মই ঠৌর ।

নন্দনন্দন অহত কৈসে আনিয়ৈ উর ঔর ॥

‘নন্দনন্দন হৃদয়ের সমস্তটা জুড়িয়া আছেন—একটুকু স্থান নাই—অতঃ কিছু কোথায় ধরিবে ?’

শ্রাম-গাত সরোজ-আনন, ললিত গতি যুঁহ হাস ।

‘স্বর’ ঐসে রূপ কারণ মরত লোচন পাস ॥

‘যিনি শ্রামবপু, সরোজ-আনন, ষাঁহার ললিত গতি, যুঁহল হাস—সেই শ্রীকৃষ্ণের রূপ-কারণে আমাদের চক্ষু চিরপিপাসিত—আমরা কি করিতে পারি ?’

চলত, চিতবত, দিবস জাগত, স্বপন শোবত রাত ।

হৃদয়তে উহ শ্রাম মুরতি ছিন ন ইত-উত যাত ॥

‘দিবসে জাগ্রতে চলনে বলনে, রাত্রিতে শয্যায় শয়নে স্বপনে—সদাসর্বদা হৃদয়ে সেই শ্রাম-মুরতি—একক্ষণও মন ইতি-উতি যায় না—আমরা নিরুপায়। লোকে লোকলাজ আর কত না কি বলে কিন্তু

করিব কি ? আমাদের তনয়ন সেই শ্রীকৃষ্ণে পূর্ণ—সিন্ধু আসিয়া ঘটে প্রবেশ করিয়াছে—ঘট তাহাকে সামলাইবে কিরূপে ?

কহত কথা অনেক উধো । লোকলাজ দিখাত
কহা করোঁ তন প্রেম-পূরণ, ঘট না সিন্ধু সমাত । *

কবি জ্ঞানদাসও গোপীর মুখ দিয়া বলিয়াছেন—

শ্যাম-রূপ দেখি আকুল হইয়া,
দুকুল ঠেলিছ হাতে ।
ভুবন ভরিয়া অযশ ঘোষণা
নিছিয়া লইছ মাথে ॥
সজনি ! কি আর লোকের ভয় !
ও চাঁদ বয়ানে, নয়ান ভুলল,
আন মনে নাহি লয় ॥

ইহাই গোপীপ্রেমের বৈশিষ্ট্য—তদপিতাখিলাচারিতা তদ্-বিস্মরণে পরম ব্যাকুলতা । প্রেম ভক্তির এই লক্ষণ নির্দেশ করিয়া দেবর্ষি নারদ বলিতেছেন—ঐরূপ ভক্তি একটা রূপকাদর্শ (Ideal) মাত্র নহে—‘অস্ত্যেব এবম্’—ইহার দৃষ্টান্ত আছে । কোথায় ? ব্রজগোপীতে—

যথা ব্রজগোপিকানাং—২১ সূত্র

গোপীদিগের ভগবানে সেই অমুস্তমা ভক্তি, সেই অহৈতুকী রতি—বাহা ‘মুনীনাম্ অপি দুর্লভা’—

ভগবতুত্তমঃশ্লোকে ভবভীতিরমুত্তমা ।
ভক্তিঃ প্রবর্তিতা দিষ্ট্যা মুনীনাম্ অপি দুর্লভা ॥—ভাগবত, ১০।৪৭।২১

কেন ?

এতাঃ পরং তত্ত্বভূতো ভুবি গোপবধ্বঃ
গোবিন্দ এব নিখিলাশ্বনি বদ্ধভাবাঃ ।

গোপাদিগেরই দেহধারণ সার্থক—কারণ, ইহারাই সেই অখিলাশ্বা ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণে ‘বদ্ধভাবা’, সেই উরুক্রমে ‘চিত্তযানা’ অর্থাৎ (গীতার ভাষায়) ‘ময্যর্পিত মনোবুদ্ধিঃ’ ।

শ্রীরাধা ‘গোপী-বর্ষা’ প্রধানা গোপী—তঁাহার প্রেম পরাকাষ্ঠা-প্রাপ্ত—তিনি কেবল ‘বদ্ধভাবা’ নন—‘মহা ভাবময়ী’ । তথাপি তঁাহার কথা এখানে বিশেষ করিয়া কিছু বলিব না—কারণ, গোপীদিগের মধ্যে রাধার নাম মহাভারত, হরিবংশ, ব্রহ্মপুরাণ, বিষ্ণুপুরাণ ও ভাগবতে নাই ।

কিন্তু সে কথা যাক । আশুন আমরা ভক্তবর উদ্ধবের অনুসরণ করিয়া তঁাহার সহিত বৃন্দাবনে গোপীদিগের অনুসন্ধানে যাই ।

উদ্ধব রথারোহণে গোকুলে উপস্থিত হইলেন—তখন সূর্য প্রায় অস্তোন্মুখ—

আদায় রথম্ আকুহ প্রযযৌ নন্দগোকুলম্ ।
প্রাপ্তো নন্দব্রজঃ শ্রীমান্ নিম্নোচতি বিভাবসৌ ॥

* এই প্রবন্ধে উদ্ধৃত হিন্দী কবিতা ও কোন কোন কথা “কল্যাণকল্পতরু” (৫ম বর্ষ ৫ম সংখ্যা) প্রকাশিত “The Philosophy of Love” প্রবন্ধ হইতে গৃহীত হইয়াছে ।

উদ্ধব প্রথমেই নন্দের সহিত সাক্ষাৎ করিলেন। নন্দ প্রেমবিহ্বল হইয়া সাক্ষকণ্ঠে প্রশ্ন করিলেন—

অপি স্মরতি নঃ কৃষ্ণো মাতরং স্মৃদঃ সখীন্ ।

গোপান্ ব্রজং চান্মনাথং গাবো বৃন্দাবনং গিরিম ॥

উদ্ধব নন্দযশোদাকে কোন মতে সাস্থনা করিয়া প্রত্যাষে গোপীদিগের সহিত মিলিত হইলেন। গোপীরা তাঁহাকে দেখিয়া বলিলেন—ওঃ, জেনেছি আপনি যত্নপতির পার্শ্বদ—পিতা মাতার তত্ত্ব লইতে এসেছেন। তবু ভাল! আমাদের অবশ্য তাহার মনে নাই—না থাকিবারই কথা—

পুংভিঃ স্ত্রীষু কৃত্য যদং স্মমনঃস্বিব যটপদৈঃ

—রমণী তো ফুল—পুরুষভ্রমর মধুপান শেষ হইলে তাহাকে পরিত্যাগ করিবে—ইহাই তো সনাতন বিধি! এই বলিয়া গোপীরা লজ্জা ত্যাগ করিয়া কাঁদিতে লাগিল ও শ্রীকৃষ্ণের পূর্বলীলা গান করিতে লাগিল। উদ্ধব মহা বিপন্ন হইলেন—নানাভাবে তাঁহাদিগকে সাস্থনা দিতে লাগিলেন এবং তাঁহাদের পরাভক্তির প্রশংসা করিয়া বলিতে লাগিলেন,—আপনারা ধন্য! পুত্র-পতি, দেহ-গেহ, আত্মীয়-স্বজন সমস্ত বর্জন করিয়া সেই পরমপুরুষ শ্রীকৃষ্ণকে বরণ করিয়াছেন—

দৃষ্ট্যা পুত্রান্ পতীন্ দেহান্ স্বজনান্ ভবনানি চ ।

হি হ্রাহবৃণীত যুগং যং কৃষ্ণাখ্যং পুরুষং পরম্ ॥—শ্রীমদ্ভাগবতঃ, ১০।৪৭।২৬

ইহার পর উদ্ধব শ্রীকৃষ্ণের যে বার্তা তিনি বহন করিয়া বৃন্দাবনে আসিয়াছিলেন, তাহা গোপীদিগকে শুনাইলেন। উহার মধ্যে সংযম, যম, নিয়ম, সাংখ্য যোগ প্রভৃতির উপদেশ ছিল।

এতদন্তঃ সমান্নায়ো যোগঃ সাংখ্যঃ মনৌষিগাম্ ।

তাগন্তুপো দমঃ সত্যং সমুদ্রান্তা ইবাংগাঃ ॥—ভাগবত, ১০।৪৭।৩৩

এই বিষয় লইয়া ভক্ত সুরদাস বেশ একটু মধুর বিদ্রুপ করিয়াছেন। তিনি বলেন উদ্ধবের পাণ্ডিত্য-কণ্টকিত বক্তৃতার উত্তরে গোপীরা বলিলেন—

উধো! যোগ জাগ হম নাই

অবলা জ্ঞানসার কথা জানে কৈসে ধ্যান ধরাই

‘উদ্ধবজী! আমরা অবলা জ্ঞানহীনা নারী—যোগ-যোগের আমরা কি বুঝিব—কিরাপেই বা ধ্যান করিব?’

তে যে মূর্দন নইন কহত হো হরি মুরতি জিন মাই

ঐসী কথা কপট কী মধুকর! হম তে শুনী না জাহী।

‘আপনি আমাদের চক্ষু মুদ্রিত করিতে বলিলেন—সেই চক্ষু যাহাতে শ্রীহরির মূর্তি অল্পদিন বিরাজিত আছে। হে মধুভাষী দূত! তোমার ও কপট কথা শ্রবণের যোগ্য নয়।’

শ্রবণ চীর অরু জটা বাধাবহ, যে ছুখ কোন সমাহী

চন্দন ত্যজি অঙ্গ ভসম বাতাবত, বিরহ অনল অতি দাহী।

‘আপনি কর্ণ বেধ করিয়া আমাদের জটাবধারণ করিতে উপদেশ দিলেন, কিন্তু ও ছুখ আমরা সহিব কেন? আপনার উপদেশ চন্দন ত্যজিয়া অঙ্গ ভস্ম বিলেপন। আপনি কি জানেন না আমরা অল্পকণ বিরহানলে জলিতেছি?’

যোগী ভ্রমত জেহি নগি ভুলে সো তা হৈ হম পাহী
হরদাস সো জারো ন পল-ছিন, যে ঘটতে পরছায়ী ।

‘যাঁহার অন্তরে যোগী দেশে দেশে ভ্রমণ করে তিনি তো সর্বদা আমাদের নিকটে রহিয়াছেন, এক পল-ক্ষণও তাঁহার সহিত বিচ্ছেদ নাই—যেমন বৃক্ষ ও তাহার ছায়া ।’

গোপীর কথা শুনিয়া জ্ঞানী ভক্ত উদ্ধবের ভ্রম বিদূরিত হইল । তিনি

হুনি গোপীকে বৈন নেম উধোকে ভুলে ।
গাবত গুণ গোপাল ফিরত কুঞ্জনে ফুলে ॥
গিন গোপিনকে পগ পঠৈ, ধন্ত সাই হৈ নেম ।
ধাই ধাই ক্রম ভেটহী উধো ছাকে প্রেম ॥

অর্থাৎ গোপীর বচন শুনিয়া উদ্ধব ‘নেম’ (decorum) ভুলিয়া গেলেন এবং আনন্দে নিমগ্ন হইয়া গোবিন্দের গুণগান করতঃ কুঞ্জে কুঞ্জে ফিরিতে লাগিলেন । কখনও গোপীপ্রেমের স্তুতি করিয়া তাহাদের পদধূলি গ্রহণ করিতে লাগিলেন—কখনও বা প্রেমোন্মত্ত ভাবে ধাইয়া ধাইয়া বনতরুকে আলিঙ্গন করিতে লাগিলেন । এ সম্পর্কে শুকদেব উদ্ধবের মুখ দিয়া বলিয়াছেন—

আসাম্ অহো চরণরেণুজুষাম্ অহং জাঃ
বৃন্দাবনে কিমপি গুল্ললতোষধীনাম্ ।—ভাগবত, ১০।৪৭।৬১

‘এই বৃন্দাবনে তরুগুল্মাদি গোপীদিগের যে চরণরেণু ধারণ করিতেছে, সেই রেণু শিরে ধারণ করিবার আমার যেন সৌভাগ্য হয় !’ উদ্ধব আরও বলিলেন—

বন্দে নন্দব্রজস্বীগাং পাদরেণুং অভীক্শঃ ।
যাসাং হরিকথাগীতং পুনাতি ভুবনত্রয়ম্ ॥—১০।৪৭।৬০

‘আমি সেই ব্রজগোপীর পাদরেণু অল্পদিন বন্দনা করি—যাঁহাদের হরিকথা-সঙ্গীত এই ত্রিভুবনকে পবিত্র করিয়াছে ।’

উদ্ধবের এ উক্তি অত্যুক্তি নহে । তাঁহার সাক্ষ্য বেশ প্রামাণ্য বলিয়া গ্রাহ হওয়া উচিত । কারণ, শ্রীকৃষ্ণের মুখে আমরা শুনিয়াছি যে, উদ্ধব শিব-বিরিক্ণির অপেক্ষাও তাঁহার প্রিয়তম ।

ন তথা মে প্রিয়তম আত্মযোনির্ন শঙ্করঃ ।
ন চ সঙ্কশো ন শ্রীর্নৈবাত্মা চ যথা ভবান্ ॥

সেই জন্তু কবি বলিয়াছেন—(গোপীর)

গণত গুণগণ মতি হোতি পঙ্গী (পঙ্গু)

অর্থাৎ, গোপীদিগের গুণগণ গণনা করিতে বুদ্ধি পঙ্গু (crippled) হইয়া যায় ।

ইহা খুব উচ্চ প্রশংসা । অতএব অত্যুক্তি মনে হইতে পারে । কিন্তু মহাপ্রভু চৈতন্যদেবের মুখেও আমরা অল্পরূপ প্রশংসা শুনিয়াছি । তাঁহার মুখে সর্বদা গোপীদিগের সম্বন্ধে ভাগবতের নিম্নোক্ত শ্লোকটি শ্রুত হইত ।

গোপ্যন্তপঃ কিমচরন্ যদমুগ্ধ রূপং
লাবণ্য-সারম্ অসমোর্দ্ধম্ অনন্তসিদ্ধম্ ।

দৃগ্ভিঃ পিবন্ত্যত্মসবাভিনবঃ ছরাপম্

একান্তধাম যশসঃ প্রিয় ঐশ্বর্য ॥—১০।৪৪।১৪

চরিতামৃতকার এই শ্লোকের ত্রীচৈতন্যের মুখ দিয়া এইরূপ ভাবানুবাদ করিয়াছেন—

সখি হে ! কোন তপঃ কৈল গোপীগণ ?

কৃষ্ণরূপ হৃমধুরী

পিবি পিবি নেত্রভরি

প্লাঘা করে জন্ম তন্তু মন ॥

যে মাধুরীর উর্দ্ধ আন

নাহি যার সমান,

পর বোম স্বরূপের গণে

যিহো সব অবতারী

পর বোমের অধিকারী,

এ মাধুর্য নাহি নারায়ণে ॥

তাতে সাক্ষী সেই রমা,

নারায়ণের প্রিয়তমা,

পতিব্রতাগণের উপাঙ্গা ।

তিহো এ মাধুর্যলোভে

ছাড়ি সব কামভোগে

ব্রত করি করিল তপস্যা ॥

মহাপ্রভু বলিতেন, গোপীদিগের সৌভাগ্যের কি সীমা আছে ? নারায়ণের প্রিয়তমা লক্ষ্মী আস্তুরিক আকাজক্ষা সত্ত্বেও যে প্রসাদ কোন দিন লাভ করিতে পারেন নাই, গোপবধুরা রাসোৎসবে সেই প্রসাদ অনায়াসে লাভ করিয়াছিলেন ।

নাযং প্রিয়োহক উ নিতাস্তরতেঃ প্রসাদঃ

স্বধোষিতাং নলিনগন্ধকচাং কুতোহগ্গাঃ ।

রাসোৎসবেহস্ত ভূজদণ্ড-গৃহীত-কণ্ঠ-

লক্ষ্মীশিষাং য উদগাদ্ ব্রজহনুরীণাম্ ॥—ভাগবত, ১০।৪৭।৬০

লক্ষ্মী চাহে সেই দেহে কৃষ্ণের সঙ্গম ।

গোপিকা-অমুগা হঞা না কৈল ভজন ॥

অন্ত দেহে না পাইয়ে রাস-বিলাস ।

অতএব 'নাযং' শ্লোকে কহে বেদব্যাস ॥—চরিতামৃত

উক্ত শ্লোকের বঙ্গানুবাদ এই—‘রাসোৎসবে ত্রীকৃষ্ণের ভূজদণ্ডদ্বারা কণ্ঠে আলিঙ্গিত হইয়া গোপবধুরা যে প্রসাদ লাভ করিয়াছিলেন, পদ্মগন্ধী সুরাজনাদিগের কথা দূরে থাক, ভগবানে একান্ত অমুগরক্তা লক্ষ্মীও কোন দিন সেই আশিস লাভ করেন নাই ।’

এ প্রসঙ্গে রাসের কথা উঠে ।

অঙ্গনাম্ অঙ্গনাম্ অন্তরা মাধবঃ,
মাধবং মাধবং চাস্তয়েগাঙ্গনা ।

অর্থাৎ,

রাসোৎসবঃ সংপ্রবৃত্তো গোপীমণ্ডলমণ্ডিতঃ ।

যোগেশ্বরেণ কৃষ্ণেন তাসাং মধ্যে দ্বয়োদ্বয়োঃ ॥

প্রবিন্টেন গৃহীতানাং কণ্ঠে সন্নিবৃটঃ স্ত্রিয়ঃ ॥—ভাগবত, ১০।৩৩০

এই রাসই গোপীর শ্রেষ্ঠ সাধনা—এই সাধনা দ্বারাই তাঁহারা চরম সিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন ।

এই রাস সম্পর্কে সূক্ষ্মদর্শী বঙ্কিমচন্দ্র তাঁহার ‘কৃষ্ণচরিত্রে’ এইরূপ লিখিয়াছেন—

“প্রাচীন ভারতে স্ত্রীগণের জ্ঞানমার্গ নিষিদ্ধ—কেন না, বেদাদির অধ্যয়ন নিষিদ্ধ । (অন্তরমণীর পক্ষে যাহা হউক, গোপীরা নিজেই বলিয়াছেন ‘অবলা জ্ঞানসার কহা জানে ?’) স্ত্রীলোকের পক্ষে কর্মমার্গ কষ্টসাধ্য, কিন্তু ভক্তিতে তাহাদের বিশেষ অধিকার । ভক্তি কথিত হইয়াছে—‘পরানুরক্তিরীশ্বরে ।’ অনুরাগ নানা কারণে জন্মিতে পারে । কিন্তু সৌন্দর্যের মোহঘটিত যে অনুরাগ, তাহা মনুষ্যে সর্বাপেক্ষা বলবান্ । অতএব অনন্তসুন্দরের সৌন্দর্যের বিকাশ ও তাহার আরাধনাই স্ত্রীজাতির জীবন সার্থকতার মুখ্য উপায় । এই তত্ত্বাত্মক রূপকই রাসলীলা । জড়প্রকৃতির সমস্ত সৌন্দর্য তাহাতে বর্তমান । শরৎকালের পূর্ণচন্দ্র, শরৎপ্রবাহপরিপূর্ণা শ্যামসলিলা যমুনা, প্রস্ফুটিত কুসুম-সুবাসিত কুঞ্জ-বিহঙ্গম-কুজিত বৃন্দাবন বনস্থলী, এবং তন্মধ্যে অনন্ত সুন্দরের সশরীরে বিকাশ । তাহার সহায় বিশ্ববিমোহিনী কৃষ্ণগীতি । এইরূপ সর্বপ্রকার চিত্তরঞ্জনের দ্বারা গোপীগণের ভক্তি উদ্রিক্ত হইলে, তাহার কৃষ্ণানুরাগিণী হইয়া আপনাদিগকেই কৃষ্ণ বলিয়া জানিতে লাগিল, কৃষ্ণের কথিতব্য কথা কহিতে লাগিল, এবং কেবল জগদীশ্বরের সৌন্দর্যের অনুরাগিণী হইয়া জীবাত্মা পরমাত্মায় যে অভেদ জ্ঞান—যাহা যোগীর যোগের এবং জ্ঞানীর জ্ঞানের চরমোদ্দেশ্য—তাহা প্রাপ্ত হইয়া ঈশ্বরে বিলীন হইল ।”

‘ধর্মতত্ত্ব’র সপ্তদশ অধ্যায়ে বঙ্কিমচন্দ্র এই কথাই আর একটু সম্প্রসারিত করিয়াছেন । তিনি বলেন :—

“আদৌ রাস ঈশ্বরোপাসনা মাত্র, অনন্ত সুন্দরের সৌন্দর্যের বিকাশ এবং উপাসনা মাত্র ; চিত্তরঞ্জিনীবৃত্তির চরম অনুশীলন, চিত্তরঞ্জিনীবৃত্তিগুলিকে ঈশ্বরমুখী করা মাত্র । প্রাচীন ভারতে স্ত্রীগণের জ্ঞানমার্গ নিষিদ্ধ, কেন না, বেদাদির অধ্যয়ন নিষিদ্ধ । স্ত্রীলোকের পক্ষে কর্মমার্গ কষ্টসাধ্য, কিন্তু ভক্তিতে তাহাদের বিশেষ অধিকার । ভক্তি, বলিয়াছি, ‘পরানুরক্তিরীশ্বরে’ । অনুরাগ নানা কারণে জন্মিতে পারে, কিন্তু সৌন্দর্যের মোহঘটিত যে অনুরাগ, তাহা মনুষ্যে সর্বাপেক্ষা বলবান্ । অতএব অনন্তসুন্দরের সৌন্দর্যের বিকাশ ও তাহার আরাধনাই—অপরের হউক বা না হউক—স্ত্রীজাতির জীবন-সার্থকতার মুখ্য উপায় । এই তত্ত্বাত্মক রূপকই রাসলীলা । জড়প্রকৃতির সমস্ত সৌন্দর্য তাহাতে বর্তমান, শরৎকালের পূর্ণচন্দ্র, শরৎপ্রবাহপরিপূর্ণা শ্যামসলিলা যমুনা, প্রস্ফুটিত কুসুম-সুবাসিত, কুঞ্জবিহঙ্গমকুজিত বৃন্দাবন বনস্থলী, জড়প্রকৃতির মধ্যে অনন্ত সুন্দরের সশরীরে বিকাশ ।

তাহার সহায় বিশ্ববিমোহিনী বংশী । এইরূপ সর্বপ্রকার চিত্তরঞ্জনের দ্বারা স্ত্রীজাতির ভক্তি উদ্ভূত হইলে তাহারা কৃষ্ণানুরাগিনী হইয়া কৃষ্ণে তন্ময়তা প্রাপ্ত হইল । আপনাদিগকেই কৃষ্ণ বলিয়া জানিতে লাগিল ।

কৃষ্ণে নিরুদ্ধহৃদয়া ইদমুচুঃ পরস্পরম্ ।
কৃষ্ণোহহম্ এতল্ললিতং ব্রজম্যালোকাতাং গতিঃ ।
অন্থা ব্রবীতি কৃষ্ণস্ত মম গীতিনিশাম্যাতাম্ ।
দুষ্ট কালিয় ! তিষ্ঠাত্র কৃষ্ণোহহমিতি চাপরা ।
বাহুম্বাঙ্কোষ্ট্য কৃষ্ণস্ত লীলা-সর্বস্বম্ আদদে ॥
অন্থা ব্রবীতি ভো গোপা নিঃশঙ্কৈঃ স্থীয়তামিহ ।
অলং বৃষ্টিভয়েনাত্র ধূতো গোবদ্ধনো ময়া ॥ ইত্যাদি

জীবাত্মা ও পরমাত্মার যে অভেদজ্ঞান—জ্ঞানের তাহাই চিরোদ্দেশ্য । মহাজ্ঞানীও সমস্ত জীবন ইহার সন্ধানে ব্যয়িত করিয়াও ইহা পাইয়া উঠেন না । কিন্তু এই জ্ঞানহীনা গোপকন্যাগণ কেবল জগদীশ্বরের সৌন্দর্যের অনুরাগিনী হইয়া, (অর্থাৎ আমি যাহাকে চিত্তরঞ্জিনী বৃন্দির অনুশীলন বলিতেছি, তাহার সর্বোচ্চ সোপান উঠিয়া) সেই অভেদজ্ঞান প্রাপ্ত হইয়া ঈশ্বরে বিলীন হইল ।”

এক কথায়, ব্রজগোপীর সাধনা প্রেমভক্তিব্যোগদ্বারা কৃষ্ণে একাত্মতা-প্রাপ্তি, এবং ঐ সাধনার সোপান কৃষ্ণের অনন্ত সৌন্দর্যে মুগ্ধা হইয়া তাঁহার পাদমূলে সর্বস্ব-সমর্পণ—সমুদ্রজ্য সর্ববিষয়ান্ তব পাদমূলম্ (ভাগবত) । ব্রজগোপী তো কৃষ্ণ ভিন্ন আর কিছুই চাহেন নাই—

মধ্যপিতাত্মা নেচ্ছতি মদ্বিনাশ্চ

এবং তাহার ফলে পরানিবৃত্তি, বিপুল সুখ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন—যে আনন্দ অশ্রুত সূত্ৰলভ ।

সংপত্তে বিপুলং সুখং

তং নৈরপেক্ষং ন বিদুঃ সুখং মম—ভাগবত, ১১।১৪।১৭

আমরা দেখিলাম উদ্ধবের মত উচ্চ সাধকও গোপীদিগের চরণরেণু প্রার্থনা করিলেন—

আসাম্ অহো চরণরেণুভ্যাম্ অহং শ্রাম্ ।

ইহা বিচিত্র নয়—কারণ, শ্রীভগবানের মুখে আমরা শুনিয়াছি তিনি স্বয়ং ঐরূপ প্রেমিক ভক্তের অনুগমন করেন । কেন ? ‘পুয়েয় ইত্যজ্জি রেণুভিঃ’ (in order to sanctify Himself with the dust of their feet.)

নিরপেক্ষং মুনিং শাস্তং নির্বৈরং সমদর্শনম্ ।

অহুব্রজাম্যহং নিত্যং পুয়েদ্যেত্যজ্জি রেণুভিঃ ॥—ভাগবত, ১১।১৪।১৫

তাই বলিতেছিলাম—ব্রজগোপী সুখাত্ম—‘গোপী প্রেমকী ধূজা’ ।

রূপকথা

শ্রীকৃষ্ণধন দে, এম. এ.

তারকাবিহীন অন্ধ রাতের পঞ্জরে

পথহারা ঝড় কাঁদছে কোথায়,—শুনতে পাও !

জমেছে আঁধার দিশাহারা ধূ ধূ প্রান্তরে,

কদম-কেয়ার বন একটিও নাই সেথাও ?

সাতটি সাগর, তেরোটি নদীর ওপারে পথ,

রাজার ছলল আঁকিছে সে পথে ভবিষ্যৎ ;

—জ্যোৎস্না-হারানো মৌন নিশার পায়ের ধ্বনি

পূর্ব আকাশে এখনো যেখানে হয় নি শেষ,

...যাবে বধু সেই দেশ ?

কোথা নিশি-পাওয়া যুথিকা-বনের নিশ্বাসে

চারিপাশে আজ চুপি চুপি কাঁদে অন্ধকার ;

কালো মেঘভরা কালো চোখে কার নিদ্ আসে,

কে যেন খুলেছে হারানো যুগের বন্ধ দ্বার ।

তবু রূপকথা বলিতে হবে যে তাহারি কাছে,

—কোথা দূর পুরী আকাশের নীচে মিশিয়া আছে,

শিয়রে কাহার সোনার প্রদীপ নেভে নি আজো,

পূর্বের হাওয়ায় কে দিয়েছে মেলি কাজল কেশ ;

...যাবে বধু সেই দেশ ?

গভীর রাত্রে রূপকথা বলে চাঁপার বন,

অতল পথ সে কাহিনী তার নীরবে শোনে ;

তার সাথে আজ শুনি সে কাহিনী মোরা ছ'জন,

—আর শোনে চাঁদ কালো আকাশের গোপন কোণে

পাষাণপুরীতে জেগে আছে কোথা রূপসী মেয়ে,

মালতীমালার গন্ধ কাঁদছে অঙ্গ ছেয়ে,

—অভিমাণে কার কুসুম-মেখলা গিয়েছে ছিঁড়ে,

শিথিল হয়েছে তল্লা-অলস বাসকবেশ ;

...যাবে বধু সেই দেশ ?

ঐ শোনো বধু, কে কাঁদে কানন মর্ম্মরে;
 হাজার যুগের রাজার ছললী সুন্দরী ;
 নিশীথ বাতাসে সোনার নূপুর গুঞ্জরে,
 পথের চিহ্নে ফেলে যায় নীপমঞ্জরী ।
 নয়ন-কাজলে এঁকে যায় লিপি পথের ধারে,
 যদি কোনদিন রাজার ছলল চিনিতে পারে,
 যদি সে একেলা আসে অভিসারে শুক্রারাতে,
 যদি কানে বাজে স্বপনমন্দির নূপুর-রেশ ;
 ...যাবে বধু সেই দেশ ?

পড়ে আছে পথ অতীত যুগের চেতনাহারা,
 তুমি আর আমি চলেছি যাত্রী অসীমকাল ;
 তোমারি নিবিড় কালো কুন্তলে জ্বলিছে তারা,
 আঁকা আছে চোখে কত কাহিনীর ইন্দ্রজাল ।
 পাতালপুরীর প্রবাল ছয়ার কে রাখে খুলে,
 ঘুমভরা চোখে কে জাগে প্রহর এলানো চুলে,
 অযুত নাগিনী ফুঁসিয়া ফুঁসিয়া আগলি রাখে,
 —নয়ন প্রহরী জানে না ক্ষণিক তন্দ্রালেশ ;
 ...যাবে বধু সেই দেশ ?

হিমপাণ্ডুর আকাশের নীচে কাঁপিছে রাত,
 চাঁদ ডুবে গেছে দূরে দেবদারু সরল বনে ;
 আমাদের ঘিরিয়া কামনাতপ্ত ও দুটি হাত—
 রহুক জাগিয়া নিবিড় মন্দির আলিঙ্গনে ।
 রূপকথা আজি মুখর হয়েছে কাহার চোখে,
 কে যেন দাঁড়ায়ে মায়াবী নিশার স্বপ্নলোকে,
 বিদায়ের ক্ষণে উষাতারকার অন্তপথে
 কে আছে চাহিয়া কুটির ছয়ারে নির্নিমেষ—
 ...যাবে বধু সেই দেশ ?

বিপিনের সংসার

শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

বিপিন সকালে উঠিয়া কলাই-চটা পেয়ালাটায় সবে এক পেয়ালা চা লইয়া বসিয়াছে, এমন সময়ে দেখা গেল তেঁতুলতলার পথে লাঠি হাতে লম্বা চেহারার কে যেন হনহন করিয়া ওদের বাড়ির দিকেই চলিয়া আসিতেছে।

বিপিনের স্ত্রী মনোরমা ঘরের মধ্যে ঢুকিয়া বলিল, দেখ তো কে একটা মিসে এদিকে আসছে? বিপিন বলিল, জমিদার-বাড়ির দরওয়ান গো—আমি বুঝতে পেরেছি—ডাকের ওপর ডাক, চিঠি দিয়ে ডাক, আবার লোক পাঠিয়ে ডাক।

মনোরমা বলিল, তা এসেছ তো ধর আজ দিন কুড়ি। ডাক দেওয়ার আর দোষ কি? বিপিনের বড় ভ্রাতৃবধু এই সময় ঘরে ঢুকিয়া বলিলেন, পলাশপুর থেকে বোধ হয় লোক আসছে—এগিয়ে যাও তো ঠাকুরপো।

বিপিন বিরক্তমুখে চায়ের পেয়ালাটায় চুমুক দিয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া উঠানে গিয়া দাঁড়াইল এবং আগন্তুক লোকটির সঙ্গে দুই একটি কথা বলিয়া তাহাকে বিদায় দিয়া একখানি চিঠি হাতে সোজা রান্নাঘরে গিয়া মাকে বলিল, এই দেখ মা, ওরা আবার চিঠি লিখেছে—হুদিন যে জিরোব তার উপায় নেই।

বিপিনের মা বলিলেন, তা তো এয়েছ বাপু, কুড়ি বাইশ দিন কি তার বেশি। তাদের কাজের সুবিধের জন্তেই তো তোমায় রেখেছে? এখানে তুমি ব'সে থাকলে তাদের চলে?

সকলের মুখেই ওই এক কথা। যেমনই মা, তেমনই স্ত্রী। কাহারও নিকটে একটু সহানুভূতি পাইবার উপায় নাই। কেবল 'যাও—যাও' শব্দ, টাকা রোজগার করিতে পার—সবাই খুশি। তোমার সুখ-দুঃখ কেহই দেখিবে না।

বিরক্তির মাথায় বিপিন স্ত্রীকে বলিল, আর একটু চা দাও দিকি!

মনোরমা বলিল, চা আর হবে কি দিয়ে? দুধ যা ছিল সবটুকু দিয়ে দিলাম।

বিপিন বলিল, র চা খাব। তাই ক'রে দাও।

—চিনিও তো নেই, র চা-ই বা কেমন ক'রে খাবে?

—মাকে বল, ওঁর গুড়ের নাগরি থেকে একটু গুড় বের ক'রে দিতে—তাই দিয়ে কর।

মনোরমা ঝাঁঝের সঙ্গে বলিল, মাকে তুমি বল গিয়ে। বুড়ো মানুষ, দশমী আছে, দোয়াদশী আছে—ঐ তো একখানা গুড়ের নাগরি, তাও চা খেয়ে খেয়ে আদ্রেক খালি হয়ে গিয়েছে। এখনও তিন মাস চললে তবে নতুন গুড় উঠবে—ওঁর চলবে কিসে? এদিকে তো নতুন এক নাগরি আখের গুড় কিনে দেবার কড়ি জুটবে না সংসারে। মায়ের কাছ থেকে রোজ রোজ গুড় চাইতে লজ্জা করে না?

বিপিন আর কোন কথা না বলিয়া চুপ করিয়া গেল। তাহার মনটা আজ কয়দিন হইতেই ভাল নয়। প্রথম তো সংসারে দারুণ অনটন, তার উপর স্ত্রীর যা মিষ্টি বুলি! বেশ সে পলাশপুরই যাইবে। আজই যাইবে আর বাড়ি থাকিয়া লাভ কি? বাড়ির কেহই তেমন পছন্দ করেনা যে, সে বাড়ি থাকে।

এমন সময়ে বাহির হইতে গ্রামের কৃষ্ণলাল চক্রবর্তী ডাকিয়া বলিলেন, বিপিন, বাড়ি আছ হে?

বিপিন পাশের ঘরের উদ্দেশে বলিল, কেষ্ট কাকা আসছেন, স'রে যাও। পরে অপেক্ষাকৃত সুর চড়াইয়া বলিল, আসুন কাকা আসুন, এই ঘরেই আসুন।

কৃষ্ণলালের বয়স পঞ্চাশের কাছাকাছি, কিন্তু চুল বেশি পাকিয়া যাওয়ায় ও অর্ধেক দাঁত পড়িয়া যাওয়ার দরুন, দেখায় যেন ষাট বছরের বৃদ্ধ। তিনি ঘরের মধ্যে ঢুকিয়া বলিলেন, ও কে এসেছিল হে, তোমার বাড়ি একজন খোটা মত?

—ও পলাশপুর থেকে এসেছিল। আমায় নিয়ে যাওয়ার জন্তে।

—বেশ তো, যাও না। এখানে ব'সে মিছে কষ্ট পাওয়া—

—আহা, সে জন্তে না কেষ্টকাকা। পলাশপুরে বাবা যখন চাকরি করতেন, সে এক দিন গিয়েছে। এখন প্রজা ঠেঙিয়ে খাজনা আদায় করার দিন নেই। অথচ টাকা না আদায় করতে পারলে জমিদারদের মুখ ভার। আমি ধোপাখালির কাছারিতে থাকি; আর পলাশপুর থেকে ক্লাপ্ত লোক আসছে, ক্লাপ্ত লোক আসছে—ক্লাপ্ত টাকা পাঠাও, টাকা পাঠাও—এই বুলি। বলুন দিকি, আদায় না হ'লে আমি বাপের বিষয় বন্ধক দিয়ে এনে তোমাদের টাকা যোগাব মশায়?

কৃষ্ণ চক্রবর্তী বলিলেন, তোমার বাবার আমলের সেই পুরোনো মনিবই আছে তো? তারা তো জানে তুমি বিনোদ চাট্জের ছেলে—তোমার বাপের দাপটে—

—জানে ব'লেই তো আরও মুঞ্চিল। বাবা যে ভাবে খাজনা আদায় করতেন, এখনকার আমলে তা চলে না, কাকা,—অসম্ভব। দিনের হাওয়া বদলেছে, এখন চোখ কান ফুটেছে সবারই। সত্যি কথা বলছি, আমার ও কাজ ভাল লাগে না। প্রজা ঠেঙাবার জন্তেও না—তাতে আমার তত ইয়ে হয় না, কিন্তু জমিদার আর জমিদারগিন্নী ঘুন একেবারে। কেবল 'দাও দাও' বুলি। না দিলেই মুখ ভার।

—তা আর কি করবে বল! পরের চাকরি করার তো কোন দরকার ছিল না তোমার, বিনোদদাদা যা ক'রে রেখে গিয়েছিলেন—পায়ের ওপরে পা দিয়ে ব'সে খেতে পারতে—সবই যে উড়িয়ে দিলে! বিনোদদাদাও চোখ বুজলেন, তোমরাও ওড়াতে শুরু করলে! এখন আর হা-ছতাশ করলে কি হবে, বল?

এ সব কথা বিপিনের ভেতন ভাল লাগিতেছিল না। স্পষ্ট কথা কাহারও ভাল লাগে না। সে তাড়াতাড়ি বলিয়া উঠিল, সে যাক কাকা, আমার একটা শসার চারা দিতে পারেন? আছে বাড়িতে?

এই সময় বিপিনের বিধবা বোন বীণা ঘরে ঢুকিয়া বলিল, দাদা, মা ডাকছে, একবার রান্নাঘরের দিকে গুনে যাও।

ইহার অর্থ সে বোঝে। সংসারে হেন নাই, তেন নাই—লম্বা ফর্দ শুনিতে হইবে—মা নয়, জ্বরী নিকট হইতে। কৃষ্ণলাল বসিয়া থাকার দরুন মায়ের নাম দিয়া ডাক আসিতেছে।

বিপিন বলিল, বসুন কাকা, আসছি।

কৃষ্ণলাল উঠিয়া পড়িলেন, সকালবেলা বসিয়া থাকিলে তাঁর চলিবে না, অনেক কাজ তাঁর।

মনোরমা দালানের দোরে আসিয়া দাঁড়াইয়া ছিল। বলিল, কেউকাকার সঙ্গে গল্প করলে চলবে তোমার ?

—ঘুরিয়ে না ব'লে সোজা ভাবেই কথাটা বল না কেন ? কি নেই ?

—কিছু নেই। এক দানা চাল নেই, তেল নেই, ডাল নেই, একটি আলু নেই। হাঁড়ি চড়বে না এ বেলা।

বিপিন ঝাঁঝের সঙ্গে বলিল, না চড়ে না চড়ুক, রোজ রোজ পারি নে। এক বেলা উপোস ক'রে সব প'ড়ে থাক।

মনোরমা কড়াসূত্রে জবাব দিল, লজ্জা করে না এ কথা বলতে ? আমি আমার নিজের জন্তে বলি নি। মা কাল একাদশীর উপোস ক'রে রয়েছেন, উনিও কি আজও উপোস ক'রে প'ড়ে থাকবেন ? সব কি আমার জন্তে সংসারে আসে ? ওই বীণারও গিয়েছে কাল একাদশী—ও ছেলে-মানুষ, কপালই না হয় পুড়েছে, খিদেতেষ্টা তো পালায় নি তা ব'লে ?

মনোরমার যুক্তি নিষ্ঠুর বটে কিন্তু অকাট্য।

বিপিন বাড়ি হইতে বাহির হইয়া তেমাথার মোড়ের বড় তেঁতুলতলায় ছায়ায় একথানা যে কাঠের গুঁড়ি পড়িয়া আছে, তাহারই উপর আসিয়া বসিল।

চাল নাই, ডাল নাই, এ নাই, ও নাই—সে তো চুরি করিতে পারে না ? একটি পয়সা নাই হাতে। বাজারের কোন দোকানে ধার দিবে না। বহু জায়গায় দেনা। উপায় কি এখন ?

না, পলাশপুরেই যাওয়া স্থির। সেখানকার জীবন নরকযন্ত্রণার মত ঠেকে নানা কারণে, কিন্তু বাড়ির এ নরকযন্ত্রণার চেয়ে সে ভাল, তবুও তো দিন রাত মনোরমার মধুর বাক্য আর কেবল 'নাই নাই' বুলি শুনিতে হইবে না ? প্রজা ঠেঙানোর অনিচ্ছা ইত্যাদি বাজে ওজর, ও কিছু না, সে বিনোদ চাটুজের ছেলে, প্রজা ঠেঙাইতে পিছপাও না ; কিন্তু আর একটা কথাও আছে তাহার সেখানে যাইবার অনিচ্ছার মূলে।

ধোপাখালি কাছারির তহবিল হইতে সে জমিদারদের না জানাইয়া চল্লিশটি টাকা ধার করিয়াছিল, তাহা আর শোধ দেওয়া হয় নাই। বিপিনের ভয় আছে, হয়তো এই ব্যাপারটা ধরা পড়িয়া গিয়াছে, সেই জন্তই জমিদারের এত ঘন ঘন তাগাদা তাহাকে লইয়া যাইবার জন্ত।

বিপিনের ছোট ভাই বলাই আজ চার পাঁচ মাস অসুস্থ। তাহার চিকিৎসার ব্যবস্থা করার জন্তই টাকা কয়টির নিতান্ত দরকার ছিল। বলাইকে রাণাঘাটে লইয়া গিয়া বড় ডাক্তারকে দেখানো

হইয়াছে এবং এখন আগের চেয়ে সে অনেকটা সারিয়া উঠিয়াছে বলিয়া ডাক্তার আশ্বাস দিয়াছেন। বলাই বর্তমানে রাণাঘাটেই মিশনারি হাসপাতালে আছে।

পরদিন পলাশপুরে যাওয়ার পথে বিপিন রাণাঘাট হাসপাতালে গেল। স্টেশন থেকে হাসপাতাল প্রায় মাইল খানেক দূরে। বেশ কাঁকা মাঠের মধ্যে। বলাই দাদাকে দেখিয়া কাঁদিতে আরম্ভ করিল।

—দাদা, আমায় এখানে এরা না খেতে দিয়ে মেরে ফেললে, আমায় বাড়ি নিয়ে যাবে কবে ? আমি তো সেরে গেছি, না খেয়ে মলাম ; তোমার পায়ে পড়ি দাদা, বাড়ি কবে নিয়ে যাবে বল।

—খেতে দেয় না তোর অসুখ ব'লেই তো। আচ্ছা, আচ্ছা, পলাশপুর থেকে ফিরবার পথে তোকে নিয়ে যাব ঠিক। কি খেতে ইচ্ছে হয় ?

—মাংস খাই নি কতদিন। মাংস খেতে ইচ্ছে হয়—বৌদিদির হাতে রান্না মাংস—

—আচ্ছা হবে হবে। এই মাসেই নিয়ে যাব।

বিপিন আড়ালে নার্সকে জিজ্ঞাসা করিল, আমার ভাই মাংস খেতে চাইছে—একটু আধটু—নার্স এদেশী খ্রীষ্টান, পূর্বে কৈবর্ত ছিল, গোলগাল, দোহারা, বেশি বয়েস নয়—ক্রকুটি করিয়া বলিল, মাংস খেয়ে মরবে যে ! নেফ্রাইটিসের রুগী, অত্যন্ত ধরপাকড়ের মধ্যে না রাখলে যা একটু সেরে আসছে, তাও যাবে। মাংস !

বৈকালের দিকে পাঁচ মাইল পথ হাঁটিয়া বিপিন পলাশপুরে পৌঁছিল।

বিপিনের বাবা ৬ বিনোদ চাটুজ্জে এখানে কাজ করিয়া গিয়াছেন, সুতরাং বিপিনের জমিদার বাড়ির সর্বত্র অবাধগতি। সে অন্দরে ঢুকিতেই জমিদার-গৃহিণী বলিয়া উঠিলেন, আরে এস এস বিপিন, কখন এলে ? তারপর তোমার ভাই এখনও সেই হাসপাতালেই রয়েছে ? কেমন আছে আজকাল ?

জমিদার অনাদি চৌধুরী বিপিনের গলার স্বর শুনিয়া দৌতলা হইতে ডাক দিয়া বলিলেন, ও কে ? বিপিন না ? এলে এতদিন পরে ? দশ দিনের ছুটি নিয়ে বাড়ি গিয়ে করলে ছমাস। এ রকম ক'রে কাজ চলবে ? দাঁড়াও, আমি আসছি—

বিপিন জমিদার-গৃহিণীকে প্রণাম করিল। গৃহিণীর বয়স চল্লিশ ছাড়াইয়াছে, রং ফর্সা, মোটাসোটা চেহারা, পরনে চওড়া লাল পাড় শাড়ি, হাতে দুই গাছা সোনার বালা ছাড়া অন্য কোন গহনা নাই। তিনি বলিলেন, এস এস, বেঁচে থাক। তোমাকে ডাকার আরও বিশেষ দরকার, খুকীকে নিয়ে জামাই আসছেন বৃধবারে। ঘরে একটা পয়সা সেই। ধোপাখালির কাছারি আজ ছমাস বন্ধ। তাগাদাপত্র না করলে জামাই এলে একেবারে মুকিলে প'ড়ে যেতে হবে। সেই জন্তে কর্তা তোমার ওখানে কাল লোক পাঠিয়েছিলেন তোমায় নিয়ে আসতে।

অনাদি চৌধুরী ইতিমধ্যে নামিয়া আসিয়াছিলেন। তাঁর বয়স ষাটের উপর, বর্তমান গৃহিণী তাঁর দ্বিতীয় পক্ষ। বাতের রোগী বলিয়া খুব বেশি নড়াচড়া করিতে পারেন না, যদিও শরীর এখনও বেশ বলিষ্ঠ। এক সময়ে দুর্দান্ত জমিদার বলিয়া ইহার যথেষ্ট খ্যাতি ছিল।

অনাদি চৌধুরী বলিলেন, খুকী আসছে বুধবারে। এদিকে ধোপাখালি কাছারি আজ দুমাস বন্ধ। একটি পয়সা আদায়-তশিল নেই। তোমার কাণ্ডজ্ঞানটা যে কি, তাও তো বুঝি নে! তোমার বাবার আমলে এই মহল থেকে তিনশো টাকা ফি মাসে আদায় ছিল আর এখন সেই জায়গায় পঞ্চাশ ঘাট টাকা আদায় হয় না। তুমি কাল সকালেই চ'লে যাও কাছারিতে। মঙ্গলবার রাতের মধ্যে আমার চল্লিশটা টাকা চাইই, নইলে মান যাবে, জামাই আসছে এতকাল পরে, কি মনে করবে? আদার যত্ন করব কি দিয়ে?

জমিদার-গৃহিণী বলিলেন, আর আসবার সময় কিছু কুমড়ো, বেগুন, খোড় কিম্বা মোচা আর যদি পার ভাল মাছ একটা রঘুদের পুকুর থেকে, আর কিছু শাকশজি আনবে। ঘানি-ভাঙানো সর্ষে তেল এন আড়াই সের, আর এক ভাঁড় আখের গুড় যদি পাও—

বিপিন মনে মনে হাসিল। জমিদার-গৃহিণী যে এ সমস্ত আনিতে বলিতেছেন, সবই বিনামূল্যে প্রজা ঠেঙাইয়া। নতুবা পয়সা ফেলিলে জিনিসের অভাব কি? 'যদি পাও' কথার মানেই হইল 'যদি বিনামূল্যে পাও'—এমন ছোট নজর, আর এমন কৃপণ স্বভাব! পরের জিনিস এমনই যোগাইতে পার, খুব খুশি। দায় পড়িয়াছে বিপিনের পরের শাপমন্ত্রি কুড়াইয়া তাঁহাদের জন্মে বেসাতি আনিবার, এমনই তো ছোট ভাইটা হাসপাতালে পড়িয়া শুষিতেছে! এই সব জন্মেই এখানকার চাকুরির অন্ন তাহার গলা দিয়া নামে না।

পলাশপুর হইতে ধোপাখালির কাছারি আট ক্রোশ। নায়েবের জন্ম গাড়ি ব্যবস্থা করিবেন তেমন পাত্র নন অনাদি চৌধুরী—সুতরাং সারা পথ হাঁটিয়া সন্ধ্যার পূর্বে বিপিন কাছারি পৌছিল। কাছারি-ঘরে কানেক্সা-কাটা টিনের দেওয়াল, চাল খড়ের। স্থানীয় জনৈক নাপিতের পুত্র মাসিক বারো আনা বেতনে কাছারিতে ঝাঁটপাটের কাজকর্ম করে। বিপিন তাহাকে সংবাদ দিয়া আনাইল, সে ঘর খুলিয়া ঝাঁট দিয়া কাছারি-ঘরটাকে রাত্রিবাসের কতকটা উপযোগী করিয়া তুলিল বটে, কিন্তু বিপিনের ভয় হইতেছিল, মেঝেতে যে রকম বড় বড় চার পাঁচটা ইঁহরের গর্ত হইয়াছে রাত্রিবেলা সাপখোপ না বাহির হয়!

চাকর ছোকরা একটি কাচভাঙ্গা হারিকেন লঠন জালিয়া ঘরের মেঝেতে রাখিয়া বলিল, নায়েববাবু, রাত্রে কি খাবা?

—কিছু খাব না। তুই যা।

—সে কি বাবু! তা কখনও হ'তে পারে? খাবা না কিছু, রাত কাটা বা কেমন ক'রে? একটু দুধ দেখে আসি পাড়ার মধ্যে, আপনি বসেন বাবু।

এই ছোকরা চাকর যে যত্ন করে, দরদ দেখায় বিপিন অনেক আপনার লোকের কাছেও তেমন ব্যবহার পায় নাই, একথা তাহার মনে হইল।

অঙ্ককার রাত্রি।

কাছারির সামনে একটু ফাঁকা মাঠ, অল্প সব দিকে ঘন বাঁশবন, এক কোণে একটা বড় বাদামগাছ। অনাদি চৌধুরীর বাবা ৬হরিনাথ চৌধুরী কাছারি-বাড়িতে এটি সখ করিয়া পুঁতিয়া-

ছিলেন, ফলের জন্তু নয়, বাহার ও ছায়ার জন্তু। বাঁশবনে অন্ধকার রাতে ঝাঁকে ঝাঁকে জোনাকি ঘুরিয়া ঘুরিয়া চক্ৰাকারে উড়িতেছে, ঝাঁঝি ডাকিতেছে, মশা বিনবিন করিতেছে কানের কাছে—কাছারির কাছাকাছি লোকজনের বাস নাই—ভারী নির্জন।

বিপিন একা বসিয়া বাহিরের দিকে চাহিয়া ভাবিতে লাগিল। কত কথাই মনে আসে! বাড়ি হইতে আসিয়া মন ভাল নয়, কাল হাসপাতালে ছোট ভাইটার রোগশীর্ণ মুখ মনে পড়িল। মনোরমার ঝাঁঝালো টুক টুক কথাবার্তা। সংসারের ঘোর অনটন। বাজারে হেন দোকান নাই, যেখানে দেনা নাই। আজ শনিবার, সামনের বুধবারে মহল হইতে চল্লিশটা টাকা ও একগাদা ফল তরকারিপত্র, মাছ, দই জমিদার-বাড়ি লইয়া যাইতে হইবে জামাইয়ের অভ্যর্থনা যোগাড় করিতে। তিন দিনের মধ্যে এ গরীব গাঁয়ে চল্লিশ টাকা হওয়া দূরের কথা, দশটি টাকা হয় কিনা সন্দেহ—অথচ জমিদার বা জমিদার-গিন্নী তা বুঝিবেন না—দিতে না পারিলেই মুখ ভারী হইবে তাঁদের! কি বিষম মুশ্কিলেই সে পড়িয়াছে। অথচ চিরকাল তাহাদের এমন অবস্থা ছিল না। বিপিনের বাবা এই কাছারিতে এক কলমে উনিশ বছর কাটাইয়া গিয়াছেন, এই জমিদারদের কাছে। যথেষ্ট অর্থ রোজগার করিতেন, বাড়িতে লাঙল রাখিয়া চাষবাস করাইতেন, গ্রামের মধ্যে যথেষ্ট নামডাক, প্রতিপত্তি ছিল।

বাবা চক্ষু বুজিবার সঙ্গে সঙ্গে সব গেল। কতক গেল দেনার দায়ে, কতক গেল তাহারই বদখেয়ালিতে। অল্প বয়সে কাঁচা টাকা হাতে পাইয়া কুসঙ্গীর দলে ভিড়িয়া ক্ষুণ্ণ করিতে গিয়া টাকা তো উড়িলই, ক্রমে জমিজমা বাঁধা পড়িতে লাগিল।

তারপর বিবাহ। সে এক মজার ব্যাপার।

তখনও পর্য্যাপ্ত যতটুকু নামডাক ছিল পৈতৃক আমলের, তাহারই ফলে এক অবস্থাপন্ন বড় গৃহস্থের ঘরের মেয়ের সহিত হইল বিবাহ। মেয়ের বাবা নাই, কাকা বড় চাকুরি করেন, শালাশালীরা সব কলেজে-পড়া, বিপিন ইংরেজীতে কোনও রকমে নাম সই করিতে পারে মাত্র। মনোরমা শ্বশুর-বাড়ি আসিয়াই বুঝিল বাহির হইতে যত নামডাকই থাকুক, এখানকার ভিতরের অবস্থা অন্তঃসারশূন্য। সে বড় বংশের মেয়ে, মন গেল তার সম্পূর্ণ বিরূপ হইয়া, স্বামীর সহিত সম্ভাব জমিতে পাইল না যে, ইহাতে বিপিন মনে প্রাণে জীকে অপরাধিনী করিতে পারে কই?

—এই যে নায়েববাবু, কখন এলেন? দণ্ডবৎ হই।

বিপিনের চমক ভাঙিল, আগন্তুক এই গ্রামেরই একজন বড় প্রজা, নরহরি দাশ জাতিতে মুচি, শূওরের ব্যবসা করিয়া হাতে ছপয়সা করিয়াছে।

বিপিন বলিল, এস নরহরি, বড় মুশ্কিলে পড়েছি, বুধবারের মধ্যে চল্লিশটি টাকার যোগাড় কি ক'রে করি বল তো? বাবুর জামাই মেয়ে আসবেন, টাকার বড় দরকার। আমি তো এলাম ছমাস পরে। টাকা যোগাড় না করতে পারলে আমার তো মান থাকে না—কি করি, ভারী ভাবনায় পড়ে গেলাম যে।

নরহরি বলিল, এসব কথা এখন নয় বাবু। খাওয়া দাওয়া করুন, কাল বেবেলা আমি

আসপো কাছারিতে—তখন হবে। ইতিমধ্যে কাছারির ছোকরা চাকর একটা ঘটিতে কিছু ছুধ ও কোঁচড়ে কিছু মুড়ি লইয়া ফিরিল।

নরহরি বলিল, আপনি সেবা করুন নায়েববাবু, আজ আসি। কাল কথাবার্তা হবে। কাছারি-ঘরের দোরটা একটু ভাল ক'রে আগড় বন্ধ ক'রে শোবেন রাতে—বড় বাঘের ভয় হয়েছে আজ কড়া দিন।

বিপিন সকালে উঠিয়া একটা বিষয়ে নিশ্চিন্ত হইয়া বাঁচিল। তহবিলের টাকার ঘাটতি ইহার টের পায় নাই। তবুও টাকাটা এবার তহবিলে শোধ করিয়া দিতে হইবে, জমিদার হিসাব তলব করিতে পারেন, এত দিন পরে যখন সে আসিয়াছে। তাহা হইলে অন্ততঃ আশি টাকার আপাততঃ দরকার, এই তিন দিনের মধ্যে।

সে ঘোর ছুশ্চিন্তায় পড়িয়া গেল। তিনটি দিন বাকি মোটে। এখন কোন কসলের সময় নয়, আশি টাকা আদায় হইবে কোথা হইতে? পাইক গিয়া প্রজাপত্র ডাকাইয়া আনি, সকলের মুখেই এক বুলি, এখন টাকা তারা দেয় কি করিয়া?

নরহরি দাশ পনরটি টাকা দিল। ইহার বেশি তাহার গলা কাটিয়া ফেলিলেও হইবে না। বিপিন নিজে প্রজাদের বাড়ি বাড়ি ঘুরিয়া আরও দশটি টাকা আদায় করিল দুইদিনে। ইহার বেশি হওয়া বর্তমানে অসম্ভব।

বিপিন একবার কামিনী গোয়ালিনীকে ডাকাইল।

এ অঞ্চলে অনেকে জানে যে, বিপিনের বাবা বিনোদ চাটুজের সঙ্গে কামিনীর নাকি বেশ একটু ঘনিষ্ঠতা ছিল। এখন কামিনীর বয়স পঞ্চাশ ছাপান্ন, একহারা, শ্রামবর্ণ—হাতে মোটা সোনার অনঙ্গ। সে বিপিনকে স্নেহের চক্ষে দেখে, বিপিন যখন দশ বারো বছরের বালক, বাবার সঙ্গে কাছারিতে আসিত, তখন হইতেই সে বিপিনকে জানে। বিপিনও তাহাকে সমীহ করিয়া চলে।

কামিনী প্রথমে আসিয়াই বিপিনের ছোট ভাইয়ের কথা জিজ্ঞাসা করিল।

—বাবা, তারে তুমি কলকেতায় নিয়ে গিয়ে বড় একটা ডাক্তার টাক্তার দেখাও—ওখানে বাঁচবে না। রাণাঘাটের হাসপাতালে কি হবে? ছোঁড়াডাকে তোমরা সবাই মেলে মেরে ফেলবা দেখছি।

—করি কি মাসীমা, জান তো অবস্থা। বাবা মারা যাওয়ার পরে সংসারে আগের মত জুত নেই। বাবার দেনা শোধ দিয়ে—

কামিনী ঝাঁঝিয়া উঠিয়া বলিল, কর্তার দেনার জন্তে যায় নি—গিয়েছে তোমার উড়ুড়ে স্বভাবের জন্তে—আমি জানি নে কিছু? কর্তা যা রেখে গিয়েছিলেন ক'রে, তাতে তোমাদের দুই ভায়ের ভাতের ভাবনা হ'ত না। বিষয়-আশয়, গোলাপালা, তোমার পৈতের সময় হাজার লোক পাত পেড়ে ব'সে খেয়েছিল। কম বিষয়ডা ক'রে গিয়েছিলেন কর্তা? তোমরা বাবা সব ঘুচুলে। তাঁর মত লোক তোমরা হ'লে তো!

বিপিন দেখিল সে ভুল করিয়াছে। বাবার কোন ক্রটার উল্লেখ ইহার সামনে করা উচিত

হয় নাই—সে বরাবর দেখিয়া আসিয়াছে কামিনী মাসী তাহা সহ্য করিতে পারে না। ইহার কাছে কিছু টাকা আদায় করিতে হইবে, রাগাইয়া লাভ নাই। সূর বেশ মোলায়েম করিয়া বলিল, ও কথা যাক মাসীমা, কিছু টাকা দিতে পার, এই গোটা চল্লিশ টাকা। কিস্তির সময় আদায় ক'রে আবার দেব।

কামিনী পূর্ববৎ ঝাঁঝের সঙ্গেই বলিল, টাকা, টাকা! টাকার গাছ দেখেছ কিনা আমার? সেবার এক কাঁড়ি টাকা যে নিলে আর উপুড় হাত করলে না; আর একবার দিলাম কুড়ি টাকা পূজোর সময়; তোমার কেবল টাকার দরকার হ'লেই—মাসী মাসী। বাতে যে পঙ্গু হয়ে পড়েছিলাম কুড়ি পঁচিশ দিন—খোঁজ করেছিলে মাসীমা ব'লে?

বিপিন কামিনী মাসীকে কি করিয়া চালাইতে হয় জানে। তরুণ তরুণীদের কাছে প্রৌঢ় বা প্রৌঢ়াদের দুর্বলতা ধরা পড়িতে বেশিক্ষণ লাগে না। তাহারা জানে উহাদের কি করিয়া হাতে রাখিতে হয়। সুতরাং বিপিন হাসিয়া বলিল, খোকার ভাতের সময় তোমায় নিয়ে যাব ব'লে সব ঠিক মাসী, এমন সময় বলাইটা অসুখে পড়ল; তোমার টাকা কড়িও সব তো এতদিন শোধ হয়ে যেত, ওর অসুখটা যদি না হ'ত!

[ক্রমশ]

শারদীয়

শ্রীপ্রমথনাথ বিশী, এম.এ.

কল্পনা-সমুদ্রে মোর বাড়ব-অনল

জালিয়াছে বহির বিলাস!

দিক-বলয়িত এই সুনীল দর্পণ

স্বপ্নে-মেলা আঁখি চেয়ে করিছে দর্শন

খাণ্ডবের নব সর্বনাশ।

কল্পনার স্পর্শমণি অন্তিম উল্লাসে

যেথা সেথা ফিরি পরশিয়া;

মৃত্তিকার কালোরূপে কৃষ্ণা যেন হাসে,

ঘাসের শিশির-কণা মুক্তার আভাসে

মুহূর্ত্তেকে উঠে সুবর্ণিয়া।

আশ্বিনের ধাত্তক্ষেত্রে যে মন্ত্র উচ্চারি

সোনা করে শরৎ চঞ্চল,

সে মন্ত্র কে দিল আজ আমাতে সঞ্চারি—

অকস্মাৎ হ'ল কেন নীলকান্ত বারি

হিরণ্ময় বহির ফসল।



সমসাময়িক সাহিত্য

শ্রীগোপাল হালদার, এম.এ., বি.এল.

সমসাময়িক সাহিত্যের গোড়ার কথাই আজ সাহিত্য-সঙ্কট। যে সময়ে মানুষের ইতিহাসই এক কঠিন সঙ্কটের মধ্যে গিয়া পড়িয়াছে সে সময়ের সাহিত্যেও যে তাহার ছাপ পড়িবে, তাহাতে বিশ্বয়ের কিছু নাই। কারণ, সাহিত্য আকাশ-কুসুম নয়—মানুষের জীবন-বোধেরই এক পরিচয়। সে জীবনই যখন নানা প্রশ্ন, নানা চিন্তা ও চিন্তা-

হীনতার কোলাহলে ভরিয়া উঠিয়াছে তখন সাহিত্যেও তাহার প্রতিধ্বনি উঠিবেই।

কিন্তু কথাটা এইখানেই শেষ হয় না—শত কোলাহল সত্ত্বেও জীবন কোলাহল মাত্র নয়, সে এক সন্ধান, এক অস্থহীন জিজ্ঞাসা। জীবন-বোধও তাই শুধু কোলাহলকেই চূড়ান্ত বা একান্ত বলিয়া গ্রহণ করিতে পারে না—সমগ্র জীবনকে একটি সমগ্রদৃষ্টিতে গ্রথিত করিয়া লইতে চায়—সাদা কথায়, একটা মানে খুঁজিয়া লয়। সাধারণ মানুষ যাহা দেখিয়াও দেখিতে পায় না,—জানে না, বুঝে না,—সাহিত্যিক সেই মানেই তাহার সম্মুখে ধরে; চকিতের মত জীবনের সঙ্গে এইভাবে মানুষের পরিচয় ঘটে—যে জীবনের ঘূর্ণাবর্তে সে পাক খাইয়াও তাহার রূপটি চিনিতে পারে নাই, এইবার তাহার রূপ ও রহস্য তাহার অন্তরের অন্তর্ভুক্তি-লোকে আসিয়া দেখা দেয়। সাহিত্য যেখানে সত্য হয়, সেখানে এমনই একটি স্পর্শ সে পাঠকের মনে দিতে পারে—দেয়ও;—পাঠকের মন তাহাতে একটি নূতন প্রসারতা ও নূতন গভীরতা লাভ করে—কারণ, জীবনকে সে দেখিতে পায়, দেখিবার মত একটি দৃষ্টিভঙ্গি তাহার আয়ত্ত হয়। এই হিসাবেই সাহিত্যকে বলা হয় নিত্যকালের জিনিস, সৃষ্টি;—জীবন-চিত্রের শুধু প্রতিচ্ছায়া নয়, জীবন-রহস্যের এক রূপময় প্রকাশ—আবিষ্কার ও উদ্ঘাটন।

এ সাহিত্য অবশ্য প্রতিদিন জন্মায় না, আর ইহাও

অবশ্য সমসাময়িককালের আলো-জল-বাতাস হইতেই নিজের জীবনোপাদান সংগ্রহ করিয়া লয়, তনু এতদিন পর্যন্ত মানুষ ইহাকেই সাহিত্যের আদর্শ, ইহার মান-দণ্ডকেই সাহিত্যের খাটি মানদণ্ড বলিয়া গ্রহণ করিয়া আসিয়াছে। প্রতি চিন্তের বিচিত্র অন্তর্ভূতির মধ্য দিয়া জীবন যে অক্ষরস্থ রূপ ও গভীর রহস্যের ছায়াপাত করিয়া যায়—সাহিত্যিকের সৃষ্টি তাহারই এক-একটি দিকের সন্ধান বহন করিয়া আনে, একমাত্র তাহারই মনে আছে সেই দৃষ্টির ও সৃষ্টির শক্তি,—এই ছিল এতদিনকার জানা কথা। এই হিসাবেই সাহিত্যের দাবি ছিল কালাতীত ও দেশাতীত; সাহিত্যিকের দায়িত্ব ছিল একমাত্র সৃষ্টির দায়িত্ব, তাহার ধর্ম ছিল তাহার নিজস্ব—অর্থাৎ সৃষ্টির ধর্ম। সমসাময়িক জীবনের উচ্ছল অশান্ত স্রোত হইতে সে দূরে থাকিতে পারিত, দূরে থাকিতও—চিরকালের জীবন-পারাবারের উদাত্ত সঙ্গীত শুনিবার জগৎ, আপনার কণ্ঠে সেই স্বর ধনিয়া তুলিবার জগৎ।

কিন্তু এ যুগের সাহিত্যে আর সেই আদর্শ নাই, সেই মানদণ্ডই বর্জিত হইতে চলিয়াছে, সেই দাবি ও দায়িত্ব, দুইই এই যুগের সাহিত্যিক সমাজ অস্বীকার করিতে বসিয়াছেন। সাহিত্যিকের নিজস্ব তেমন কোনও ধর্ম আছে কিনা তাহাই তাঁহারা সন্দেহ করেন। এই সন্দেহ, এই অস্বীকৃতি,—শুধু খিওরি হিসাবে নয়,—এই যুগের সৃষ্টি-প্রয়াসের মধ্য দিয়াই এমনই স্পষ্ট হইয়া উঠিয়াছে যে,

আজ অনেক সাহিত্যিকেরই সাহিত্যাদর্শ সম্বন্ধে দুর্ভাবনা মনে উঠিয়াছে, এই সাহিত্য-সঙ্কটের শেষ কোথায়, অনেকেই তাহা ভাবিতে স্তব্ধ করিয়াছেন। স্টর্ম জেমিসন ‘বর্তমান ইংরেজী উপন্যাসের গলদ কোথায়’ তাহা বিচার করিতেছেন; কিন্তু সমস্ত সাহিত্যাদর্শ ও সাহিত্যের ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে দুর্ভাবনা পরিস্ফুট হইয়াছে সুন্দররূপে মিসেস ভার্জিনিয়া উল্ফের ‘শ্রী গিনিজ্’, হার্বাট রীডের ‘পোয়েটি অ্যাণ্ড এনাকিজম্’, জর্জ হুহামেলের ‘ইন ডিফেন্স অব লেটার্স’ এবং লীগ অব নেশ্যন্সের ইণ্টারন্যাশনাল ইনস্টিটিউট অব ইণ্টেলেকচুয়াল কো-অপারেশন কর্তৃক প্রকাশিত, পল্ ভ্যালেরির সভাপতিত্বে অঙ্কিত শিল্পী ও সাহিত্যিকদের একটি অধিবেশনের (২০-২৪এ জুলাই, ১৯৩৭) বক্তৃতা-প্রবন্ধাদির বিবরণ ‘লা দেশতাঁ প্রোশেঁ ও লেতস’ নামীয় গ্রন্থাদিতে। এই সব গ্রন্থ অবলম্বন করিয়া আবার ‘টাইম্স্ লিটররি সাপলিমেন্ট’ ও অগ্ৰাণ্ড সাহিত্যিক পত্রে ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে অনেক চিন্তাশীল লেখক নানা প্রশ্ন উত্থাপন করিতেছেন। মোটের উপর, সাহিত্যে যে সঙ্কট উপস্থিত, তাহাতে আর সন্দেহ নাই।

২

মিসেস ভার্জিনিয়া উল্ফ তাঁহার পুস্তিকাখানা উদ্দেশ্য করিয়াছেন এক কল্পিত শান্তিবাদী সমিতির সম্পাদককে, যেন তাঁহারই পত্রোত্তর। উহাতে ‘শান্তি’ ছাড়া আর দুইটি বিষয়েও তাঁহাকে আলোচনা করিতে হয়—মেয়েদের উচ্চশিক্ষার কথা, ও মেয়েদের জীবিকার্জনের কথা। এই তিন জিনিসকে উপলক্ষ্য করিয়া তিনি সমাজ ও সাহিত্যের অবস্থা পূর্বাণর বিবেচনা করেন, তাঁহার অনবচ্ছিন্ন বর্ণনাভঙ্গিতে। তাঁহার মতে যুগটায় এক ‘বুদ্ধির বেজ্ঞাবৃত্তি’ (intellectual harlotry) দেখা দিয়াছে। বুদ্ধিজীবীর দল হয় ব্যবসায়বুদ্ধিতে সাধারণের মনস্তত্ত্ব করিবার মত কৌশল খুঁজিতেছেন, নয় ভয়ে বা মূঢ় ভক্তিতে মার্কামার ‘ইন্ডিয়ালজি’র উপাসনা জুড়িয়া দিয়াছেন। হুহামেলও এই দুই জিনিস লক্ষ্য করিয়াছেন—“আশ্চর্য্য এই, যে সভ্যতা আমাদের দ্বন্দ্বলব্ধকে ক্ষয় করিয়া দিতেছে, আমাদের সমস্ত কাজকর্মের অন্ত রেশ-

কর প্রয়াস দাবি করিতেছে, তাহাই জনগণকে দিতেছে সকল প্রকার বুদ্ধি-প্রয়োগের হাত হইতে নিষ্কৃতি।” এবং “পলিটিক্স পেঁয়াজের মত, ওর ঝাঁঝ এত উগ্র যে না দিলে ভাল থাবারেও স্বাদ হয় না।” ‘লা দেশতাঁ প্রোশেঁ ও লেতস’ের লেখক বহু—জাঁ রিশার ব্লক, জুল রোমে, হুহামেল আছেন ফ্রান্সের, সিগ্গর মাদারিয়েগা স্পেনের, গিলবার্ট মারে, ই. এম. ফরস্টার প্রভৃতি ছাড়াও চার্লস মর্গান ও হের ফ্রান্স ভেরফেল প্রভৃতির লেখা বাহির হইয়াছে—ভ্যালেরির পৌরোহিত্যে। ভ্যালেরি বলিতেছেন—“স্থির ও ভাব-গম্ভীর নিবন্ধ লোপ পাইতে বসিয়াছে। মোটের, সিনেমায়, দৈনিকপত্রের খবরের তাড়নায় মানুষের চিত্তে এমনই এক অস্থিরতা আনিয়া দিয়াছে যে, তাহাতে রূপস্থিতি বা রূপবিচার আর সম্ভব নয়। কোন কিছুই আজ গভীর দৃষ্টিতে না দেখাই হইয়াছে নিয়ম।”

এই সমস্ত জিনিসের মধ্য দিয়া দুইটি লক্ষণই বড় হইয়া দেখা দিয়াছে—এক, পাঠকসমাজ আজ মানসিক প্রয়াসে বিমুগ্ধ, দুই, শিল্পীর ব্যক্তিত্ব আজ বন্দী। লক্ষ্য করিবার মত এই যে, এই লেখকসম্প্রদায় নীতিহীনতার কথা বলেন নাই। আমাদের দেশে আধুনিক সাহিত্য বা অতি-আধুনিক সাহিত্য বলিলে যে আপত্তি উঠে, তাহা অনেকাংশেই নৈতিক। কিন্তু সুনীতি বা দুর্নীতি সাহিত্যের পক্ষে আজ একেবারে অবাস্তব কথা—এই লেখক-লেখিকাদের আলোচনায় তাহার উল্লেখও প্রায় নাই। লেখক মাত্রই জানেন সাহিত্যের বিচারে উহা নিতান্তই গৌণ বরং গৌণ না হইলেই বিপদ। ‘আর্ধ্য সুনীতি’ ও সমাজতাত্ত্বিক গণনীতির দাবি মিটাইতে হয় বলিয়াই তো জার্মানি ও রুশিয়ার সাহিত্যের মধ্যে আজ প্রাণবান জিনিস দুর্লভ হইয়া উঠিতেছে। এই সব সাহিত্যিকরা বরং বলিতে চাহেন—সাহিত্যের একটি মাত্র নীতি আছে—সে সৃষ্টি-নীতি; আর যে সাহিত্য গভীরভাবে আমাদের স্পর্শ করে, তাহাতে একটি মাত্র বৃহত্তর ধর্মের সন্ধান পাই—সে প্রাণধর্ম—উহার সহিত সমাজের বিধি-নিয়মের বিরোধিতাই থাকিতে পারে বেশি।

অবশ্য সমাজধর্মও প্রাণধর্মকে না মানিয়া চলিতে পারে না, পারে না বলিয়াই সমাজ বারে বারে বদলায়,

আপনার নীতির আদর্শও সঙ্গে সঙ্গে বদলাইয়া লয়। আমাদের সমাজে সেই পরিবর্তনের ধারাটি অনেক দিন পর্যন্ত প্রায় বন্ধ হইয়া ছিল, মধ্যযুগের বিধিব্যবস্থা ছাড়াইয়া বর্তমানের মধ্যে তাই প্রবেশ করিতে পারে নাই, তাই আমাদের নীতি-নিয়মও খুব দৃঢ়মূল হইয়া আছে। আজ হঠাৎ বাহিরের ধাক্কায় আমাদের সমাজের সেই মধ্যযুগীয় ভিত্তি পর্যন্ত নড়িয়া উঠিয়াছে, কাজেই নীতির সেই সনাতন সৌধ-চূড়া যে ভাঙিয়া পড়িবে তাহাতে আর সন্দেহ কি! কিন্তু ব্যাপারটা সহজ নয়—অনেক দিনের অনেক ধারণা চুরমার হইতে চলিয়াছে, আপত্তি উঠিবে, কলহ উঠিবেই, নিতান্ত অহিংস জাত না হইলে রক্তপাতও হইতে পারিত। ইহা সহজ কথা, কিন্তু আমাদের দেশে এই পরিবর্তনের শ্রোতটি ঘোলাইয়া উঠিয়াছে কতকগুলি অনগ্ণাসধারণ কারণে। পশ্চিমের সম্পর্শেই আমরা বাঁচিয়াছি। কিন্তু আমাদের জীবন উহার তাড়নায় এত রূপান্তরিত হয় নাই যে, পশ্চিমের প্রবর্তিত সভ্যতার উদ্দাম সমস্তাগুলি আমাদের আধা-সেকোলে আধা-একোলে সমাজে তেমন ভাবে এখনই দেখা দিবে। তাই, পশ্চিমী চিন্তা ও মানসিকতাও ঠিক তেমন ভাবে আমাদের এই আবেষ্টনীতে অঙ্কুরিত হইবার কথা নয়। অথচ, আমরা পশ্চিমেরই দাস, আমাদের সাহিত্য পশ্চিমের মানসপুত্র, পশ্চিমা কলমের চারা। তাই, পশ্চিমের-পূর্বের দুই মানসিক আবহাওয়া মিলাইয়া এক অদ্ভুত জগতে আমাদের সাহিত্যিকরা নিজ্জদের বাস রচনা করেন। স্থানটি ত্রিশঙ্কুর উপযুক্ত, আমাদের দেশীয় আধুনিক সাহিত্যেরও এই ত্রিশঙ্কুর দশা। উহা নীতিহীন নয়—স্থিতিহীন। অর্থাৎ আমাদের সাহিত্যে সঙ্কট আছে, কারণ আমরা পৃথিবীর বাহিরে নই; কিন্তু উহার খানিকটা নকল সঙ্কট—subjective, objective নয়। যেটুকু জয়েসের পাউণ্ডের ইলিয়টের বই পড়িয়া আমরা আমাদের বলিয়া চালাইতে চাই। প্রেরণাটা বইয়ের—জীবনের নয়।

৩

‘লিটারারি সান্নিমেণ্টের’ লেখক পাশ্চাত্য সাহিত্যিকদের অতৃপ্তি এই বলিয়া ব্যক্ত করিয়াছেন—

“মাপকাঠি নষ্ট হইয়া গিয়াছে, মূল্যে ভেজাল চলিয়াছে; স্বাধীনতা বিনষ্ট হইয়াছে, সাহিত্যে সাধারণতন্ত্রের উপর পণ্যের ও রাষ্ট্রদর্শনের একনায়কত্ব চাপিয়া বসিয়াছে; লেখকের ব্যবসায়ে আজ যখন এত আর্থিক পুরস্কার জুটিতেছে যে, পূর্বযুগের পক্ষে তাহা কল্পনাও করা চলিত না, লেখার পরিমাণও তখন কেবলই বাড়িয়া চলিয়াছে; কিন্তু লেখার আর্ট পুষ্টির অভাবে, শ্রদ্ধার অভাবে, প্রীতির অভাবে দিনে দিনে ধ্বংস হইতে আরম্ভ করিয়াছে।”

এই সব উক্তির মধ্য দিয়া বর্তমান সাহিত্যের বিভ্রান্তির কতকগুলি কারণ দেখিতে পাই, তাহা সংক্ষেপে এই—পণ্যের অপরিসীম প্রসারে পৃথিবীব্যাপী একটা ব্যবসায়িক বুদ্ধি জাগ্রত হইয়াছে ও দিনে দিনেই ছড়াইয়া পড়িতেছে। তাই, সাহিত্যও ‘বিজনেস’ হইয়া উঠিয়াছে, উহা আর্ট না থাকিয়া ক্রাফট বা ইন্ডাস্ট্রিতে পরিণত হইতেছে, এই জিনিসটিকেই ভক্তার গ্রেনভিল বার্কার তাহার ‘ইংলিশ অ্যাসোসিয়েশনে’র বক্তৃতায় বলিয়াছেন “পালিশ করা বর্বরতা” (veneered barbarism)। দ্বিতীয়ত, সাহিত্যে স্বরাজ্য নাই, স্বাধীনতা নাই—নানারূপ রাষ্ট্রমতের জবরদস্তিতে লেখকের মনের আকাশ ঢাকা পড়িতেছে। মিস্টার হার্বার্ট রীড এই প্রভুত্বপরায়ণতা বা ইডিয়লজিকে, ফাশিস্ত বা কম্যুনিষ্ট দাবিকেই সাহিত্যের অবনতির বড় কারণ বলিয়া মনে করিয়াছেন। মূল্যত এই কারণগুলি হইতেই আরও কয়েকটি কারণ উদ্ভূত হইয়াছে বা উহাদের সঙ্গে জড়াইয়া আছে—যেমন বর্তমান সময়ে রাষ্ট্রিক আর্থিক ও বৈজ্ঞানিক পরিবর্তন এত দ্রুত সাধিত হইতেছে যে, উহাতে খাটি সাহিত্যের অপেক্ষা অন্তরূপ উত্তেজক বা আমোদদায়ক জিনিসের চাহিদা বাড়িয়াছে—সিনেমা, বেতারবার্তা এই ভাবেই সাহিত্যকে হটাইয়া মানুষের মন দখল করিতেছে। আর তাই, সাধারণের মধ্যে লেখা-পড়া ঘেঁরুপ ছড়াইয়াছে তাহাদের রুচির তেমন উন্নতি ঘটে নাই। অথচ, ইহারাই এখন সাহিত্যিকের অন্নদাতা। আগেকার দিনে সাহিত্যের সহায়ক ছিলেন দুই চারিজন রাজা-রাজড়া; তারপর দশ বিশজন অভিজাত মুন্সি; তারও পরে শিক্ষিত মধ্যবিত্ত পাঠকসমাজ। উহাদের রুচি ছিল; কিন্তু এখনকার দিনে সাহিত্যিক একদিকে যেমন কাহারও পারিষদ নন, রূপার প্রার্থী নন, তেমনই রুচির

কদরও আর পাইবার আশা করেন না। এই যুগে কি আর ড্রাইডেনের প্রবন্ধাবলী, ডাক্তার জনসনের আলাপ-আলোচনা কিম্বা কোলরিজের বক্তৃতাাদি শুনিবার মত তেমন রুচিবান্ আগ্রহশীল শ্রোতৃমণ্ডলী লাভ করা যাইত? সাহিত্য,—রস-সাহিত্য ও রসবিচার—এযুগের লেখক বলিতে পারেন, ‘শিরসি মা লিখ, মা লিখ, মা লিখ’।

এই লক্ষ্যটিই সর্বাপেক্ষা দুর্লক্ষ্য—মানুষের অক্ষরজ্ঞান বাড়িতেছে, কিন্তু রুচিবোধ পরিচ্ছন্ন করিবার চেষ্টা নাই। রুচি-পরিমার্জনা শ্রমসাধ্য ব্যাপার। শ্রম কমানোই এই যুগের বিশেষ সাধনা—মানসিক শ্রমই বা কমাইবে না কেন? ব্যবসায়ী বুদ্ধি সেই প্রয়াস-পরিশ্রমটুকুও ফাঁকি দিবার মত যত্ন মানুষের জন্ত বাহির করিয়া দিয়াছে।—অবসর-বিনোদন এখানে বিনা আয়াসেই করা যায়—সিনেমা, রেডিয়ো-ই তাই। আমোদ পাইবার জন্ত সেখানে দর্শক বা শ্রোতার বিন্দুমাত্রও যত্ন করিতে হয় না—ল-সা-ও করা রুচির জন্তই ঐসব আয়োজন। কিন্তু সাহিত্য চায় গরিষ্ঠ রুচি, সাহিত্য চায় পাঠকের পক্ষেও মনঃসংযোগ, আত্মিক যোগস্থাপনা। এ যুগ চিত্তবিনোদনের যুগ, অথচ সাহিত্যের লক্ষ্য চিত্তের আনন্দ।

তাই, বামপন্থী গ্রন্থকারসমাজ বেশ সদর্পেই বলিয়াছেন—“সাহিত্য মরিয়াছে, জনসমাজ আর সাহিত্যে আগ্রহ (interest) বোধ করে না, করিবেও না।” কিন্তু যাহাতে জনসমাজের আগ্রহ নাই, তাহা কি ঠাচিবারও অযোগ্য? দক্ষিণপন্থী লেখকের দল নিশ্চয়ই উহাতে গজিয়া উঠিয়া বলিবেন—না কিছুতেই না। বরং জনসমাজেরই ঠাচিতে হইবে মুষ্টিমেয় তাহার নায়কের ইজিতে, অবশ্য লেখকসমাজকেও মানিতে হইবে সেই সর্বনিয়ন্তারই নির্দেশ। এককালে লেখকসমাজ ফ্রেডারিক দি গ্রেট কি ক্যাথারিন দি গ্রেটের মুখাপেক্ষী ছিলেন বটে, কিন্তু সেখানেও এত আত্মবিক্রয় করিতে হইত না। তাহা ছাড়া—এ যুগের সর্বনিয়ন্তাদের রসবোধ বা রুচি কি দরের তাহা বলা বিপজ্জনক, তবে বলা নিশ্চয়োজনও।

৪

বুঝি যে আজ রূপোপজীবিনী, তাহার কারণ আমরা প্রথমেই দেখিয়াছি, আত্মিকার সত্যতা পণ্যোপজীবিনী।

এই পণ্য-সমৃদ্ধ সভ্যতার ভিতরে ভিতরে যে পচন ধরিয়াছে তাহা জীবনে প্রকাশিত হইয়া পড়িতেছে, তাহাই আবার জীবনের রসরূপেও প্রতিফলিত হইয়াছে—তাই, সাহিত্যিক সমাজে এত বিরোধ ও বিকৃতি, এত আত্মাবমাননা ও আত্মস্বীকৃতি, এত চুড়াবানা ও নৈরাশ্য। গটম জেমিসন ইহারই লক্ষণ দেখিয়াছেন স্বয়ং ভার্জিনিয়া উল্ফের শেষ উপন্যাস ‘দি ইয়াস’-এ। একটা প্রাণহীনতা, একটা অসত্যতা ইহার মধ্যে রহিয়া গিয়াছে, মিসেস উল্ফের লেখা উপন্যাসেরও এই দশা! কিন্তু ইহার কারণ—এই উপন্যাসের চরিত্র-উপাদান নিম্প্রাণ, সম্ভাহীন, অন্তঃসার-শূন্য। জেমস জয়েসের ‘ওয়ার্ক ইন প্রোগ্রেস’ নামে যে উপন্যাস লেখা এখনও চলিতেছে, তাহাতে যে কথা ও শব্দের নূতন পাঠান বোনাই আসল কথা; বিষয়বস্তুর মহত্ব নয়, রূপশৃঙ্খল নয়, শুধু কৌশলই বড়—ইহাও এই অসার্থকতারই আর এক প্রমাণ। অল্ডাস হাক্সলি বুদ্ধির আতসবাজিতে বিমুগ্ধ হইয়া এখন তাহার বিমুগ্ধতার প্রায়শ্চিত্ত করিতেছেন—নূতন শাস্তিবাদিতা প্রচার করিয়া, নিকোলাস বীভার কি নূতন ফাশিবাদেরই আশ্রয় খুঁজিতেছেন?—এই তো সমসাময়িক ইংরেজী উপন্যাসের দিকপালগণের হাল। অবশ্য, অপেক্ষাকৃত নূতন যুগের ষাহারা আবির্ভূত হইতেছেন, ডে লুই কি ট্রিফেন স্পেণ্ডার—তাহারা তো সদর্পেই নিজেদের মতবাদের ঝাণ্ডা উচ্চ করিয়া ধরিয়াছেন। অগাণ্ড দেশে রাষ্ট্রীয় সর্বাধ্যক্ষতা এতই প্রবল যে, সেখানকার সাহিত্যে কোন স্বাধীনতা বা ব্যক্তিসত্তার অকুণ্ঠপ্রকাশ দেখিবার আশা করা ই বৃথা। সাহিত্য প্রায় প্রচারপত্র।

যে সভ্যতা বা যে সমাজ ছিন্নমূল পাদপের মত শুকাইয়া উঠিয়াছে, তাহার জীবনে আর সজীবতা আশা করা যায় না। তাই, এই সমসাময়িক সাহিত্যেও শুধুই কোলাহল বাড়িতেছে। কিন্তু সভ্যতার কোন একটি বিশেষ বাণী ফুটিয়া উঠিতেছে না। মূল নাই বলিয়াই এই সাহিত্য মূল্যহীন।

এইবার নানা তত্ত্ব ও বাদ-বিশারদগণ অগ্রসর হইয়া বলিবেন—বাণী বলিতেছ কাহাকে? কাহাকে বলিতেছ জীবন ধর্মের মূল? এমন কোন চিরন্তন মাপকাঠির অভিস্র আছে কি না তাহাই সন্দেহ। রাজ্যের মন তো,

স্পষ্টই দেখা যাইতেছে, তাহার পরিবেশের চাপে প্রতি-
নয়িত নূতন হইয়া উঠিতেছে, নিজ পরিবেশকে ভাঙিয়া
গড়িতে গড়িতে সে নিজেই লইতেছে নূতন রূপ, পাইতেছে
নূতন গুণ ও বিস্তৃতির সম্মান। মৌলিক তাহার কি ?
মূল তাহার কোথায় ? কোন্ বিশেষ গুণাগুণকে আমরা
fundamentals of life বলিয়া গ্রহণ করিব ?

তর্কের শেষ যেখানে, সেখানে সাহিত্য বস্তু-সর্বস্ব, কল্পনার
কোন অস্তিত্ব নাই, শুধুই তাহা মনে গাঁথা বস্তু-প্রতিলিপি,
আর আর্ট মানেই কোন বিশেষ পারিপার্শ্বিকের, বিশেষ
শ্রেণীর ও শ্রেণীস্বার্থের প্রকাশ। অতএব—

কিন্তু অনেককাল পর্য্যন্ত আমরা শিল্প ও সাহিত্যের
অন্য নৃজই আওড়াইয়া আসিয়াছি, শিথিয়া আসিয়াছি,
বিশ্বাসও করিয়া আসিয়াছি। সত্যকারের আর্টকে আমরা,
শ্রেণী তো তুচ্ছ, দেশকালাতীত বলিয়াই জানি। খানিকটা
অবশ্য আয়োজন আবশ্যক হয়—এ যুগের পাঠক তাহাই
করিতে অস্বীকৃত—কিন্তু মোড়শ শতাব্দীর সেক্সপীয়র ও
বিংশ শতাব্দীর প্রস্তু আমরা সমভাবে পড়িয়া রসোপভোগ
করি, হোমরের মহাকাব্য ও আরব্য উপন্যাসের কুটিল

তীব্র রজনী—দুইই আমাদের নিকট সমানর লাভ করে।
শুধু বিশেষ শ্রেণীর বা বিশেষ পরিবেশেরই সৃষ্টি হইলে
ইহার রস আজ আমাদের নিকট নীরস হইয়া উঠিত না
কি ? ইহার উত্তরে হয়তো বস্তুতাত্ত্বিক বলিবেন—সবই
শ্রেণী-বৈষম্য-পীড়িত সমাজ হইতে সমুদ্ভূত, তাই আত্মিকার
শ্রেণী-ক্লিষ্ট পাঠকের বোধশক্তিতে হোমর বা কালিদাস
দুর্গম নয়। কিন্তু যে দিন শ্রেণী থাকিবে না, সে দিন এ
সাহিত্যও বিলুপ্ত হইবে। এখনকার সাহিত্য-সঙ্কট তাহারই
পূর্বাভাষ। সমাজ-সঙ্কটে ছুনিয়া বিভ্রান্ত বলিয়াই
সাহিত্যোও সঙ্কট—অরাজকতা।

সাহিত্যের রসবোধের উৎস কোথায়—হয়তো তাহা
দুজ্জের্য। হয়তো ভাবীকালের বিজ্ঞান বিশেষ গ্রন্থিরস
নিঃসরণের উপরই এই আশ্চর্য্য সৃষ্টিশক্তির দায়িত্ব আরোপ
করিবে। কিন্তু সমসাময়িক সাহিত্যের দিকে তাকাইতে
গিয়া যে কথাটি ভূমিকাতেই মনে হয় তাহা এই—বহুল
উৎপাদনে, যান্ত্রিকতার প্রসারে আজ সাহিত্যোও সঙ্কট
উপস্থিত।



পরিবর্তন

“বনফুল”

১

খেজুরে গুড়ের সন্দেশ খাইয়া সমস্ত মুখটা তিক্ত হইয়া গেল। অথচ সন্দেশগুলো ভালই ছিল। গোড়া হইতেই শুন্ন তাহা হইলে।

*

*

*

*

হরিমোহন বড়লোক ছিল। টাকার অভাব ছিল না। সুতরাং বেঘোরে বিনা চিকিৎসায় মারা যাইবে না, ইহা জানিতাম। অর্থদ্বারা যতটা চিকিৎসা ক্রয় করা সম্ভব তাহা ক্রয় করা হইবে, হইতেও ছিল। দুইজন কৃতবিদ্য নামকরা ডাক্তার প্রত্যহ দুইবার করিয়া আসিয়া হরিমোহনের তদ্বাবধান করিতেছিলেন। দুইজন নার্স আসিয়া হয়তো তাহার শুষ্কতার ভারও লইতেন, কিন্তু সরমা—হরিমোহনের স্ত্রী, তাহাতে কিছুতেই সন্তুষ্ট হইলেন না। তিনি নিজেই সেবা করিতে লাগিলেন এবং তাঁহার সেবা-নিপুণতা দেখিয়া ডাক্তার দুইজনও স্বীকার করিতে বাধ্য হইলেন যে, সেবার কোন ক্রটি হইতেছে না। বেতনভোগী নার্স এতটা করিত কিনা সন্দেহ।

রোগটি কিন্তু সংঘাতিক,—যক্ষ্মা। মুখ দিয়া রক্ত উঠিয়াছে, প্রত্যহ জ্বর হইতেছে। কফ পরীক্ষা করানো হইয়াছিল—যক্ষ্মার জীবাণু পাওয়া গিয়াছে। তিলমাত্র সন্দেশের অবকাশ ছিল না। পয়সার জোরে সূচিকিৎসা হয়তো হইবে, কিন্তু সুফল ফলিবে বলিয়া মনে হয় নাই। বরং তাহার জীবননাট্যের যবনিকা-পতন আসন্ন হইয়া আসিয়াছে, এই কথাই বারম্বার মনে হইতেছিল।

হরিমোহন আমার বাল্যবন্ধু। ক্লাসে উভয়ে পাশাপাশি বসিতাম এবং সেইসূত্রে যে ঘনিষ্ঠতাটুকু বন্ধুত্বে পরিণত হইয়াছিল, কেন জানি না, এখনও তাহা অটুট আছে। না থাকিবারই কথা। ধনী ও দরিদ্রের সখ্যতা বড় ভঙ্গুর। আমাদের কপালে কেন যে তাহা টিকিয়া গিয়াছিল, বলিতে পারি না। যাই হোক, রোজ তাহার খবরটা লইতে যাইতাম। আরও বিশেষ করিয়া যাইতে হইত, এই জন্ম যে অর্থ এবং পত্নী ব্যতীত হরিমোহনের আপন বলিতে সংসারে আর কেহ ছিল না। গুড় থাকিলে অবশ্য পিপীলিকার অসম্ভাব হয় না। উভয়লিঙ্গের বহু পিপীলিকা আনাগোনাও করিতেছিল, কিন্তু যেই ইহা নিঃসংশয়রূপে জানা গেল যে, হরিমোহনের ব্যাধিটি যক্ষ্মা, অমনই পিপীলিকার দল ক্রমশ অন্তর্দান করিলেন। সম্ভবত অশ্রু গুড়ের গুদামের সন্ধানে গেলেন। যাক সে কথা। মোটের উপর আমি একা পড়িলাম। সরমার সহিত বন্ধুপত্নী হিসাবে যে লৌকিক আলাপটুকু ছিল, এই সূত্রে তাহা গাঢ়তর হইতে লাগিল। এখন মনে হইতেছে, না হইলেই ভাল ছিল।

২

হরিমোহন বসিয়া কাসিতেছিল।

যক্ষ্মার বুক-কাটা কালি।

কাসিটা থামিলে বলিল, থোঁটটা বড় খারাপ হয়েছে। ওষুধ লাগিয়ে লাগিয়ে আর গার্গল ক'রে ক'রে তো হয়রান হয়ে উঠলাম। কাসিটা কিছুতে কমছে না কেন বল দেখি।

বলিলাম, কমবে কমবে—এত ঘাবড়াস কেন ?

—ঘাবড়বার ছেলে আমি নই! তবে কি জানিস ক্রমাগত কাসিটা বিরক্তিকর।—ছুইট কথ্য বলিতে না বলিতেই আবার কাসিতে লাগিল।

কিছুক্ষণ উভয়েই চুপচাপ।

হরিমোহন বলিল, স্পিউটাম একজামিন ক'রে কিছুই পাওয়া যায় নি, শুনেছিস তো? যাবে না, তা আগেই জানতাম। একটা ইন্ফ্লুয়েঞ্জার অ্যাটাক হয়েছে আর কি!

এক পেয়ালা দুধ হাতে করিয়া সরমা প্রবেশ করিল।

কাসি শেষ করিয়া হরিমোহন বলিল, ও কি আবার ?

—দুধ।

—এখন আবার দুধ কেন ?

—ডাক্তারেরা ব'লে গেছেন দুধ দিতে যে।

—কি মুঞ্চিল, একটু বিশ্রাম দাও আমাকে তোমরা। এই তো—। আবার কাসি শুরু হইল।

সামলাইয়া সে বলিতে লাগিল, এই তো কিছুক্ষণ আগে ওষুধ খেলাম, তারপর গার্গল, তারপর স্প্রে, তারপর ফলের রস—আবার এখনই দুধ!

—ডাক্তাররা বলেছেন, ভাল ক'রে খাওয়া দাওয়া করলেই শিগগির সেরে উঠবে। বেশি দুধ তো আনি নি! নাও।—সরমা পেয়ালাটা সন্মুখে ধরিল।

ছুই চুমুক খাইয়া হরিমোহন বলিল, আর না, দোহাই তোমার, জায়গা নেই আর পেটে—

—না না, খেয়ে নাও এটুকু। বলুন না আপনি একটু!

আমিও অনুরোধ করিলাম।

—আচ্ছা, আর এক চুমুক খাচ্ছি তোর অনুরোধে।

আধ পেয়ালার বেশি সে কিছুতেই খাইল না।

সরমা পেয়ালাটা লইয়া পাশের ঘরে ঢুকিল। আমিও উঠিয়া পড়িলাম। রাত হইয়াছিল। সরমাকে একটা কথা বলিয়া যাইতে হইবে। ডাক্তারেরা বলিয়াছেন, টেম্পারেচারের কথাটা হরিমোহনকে যেন জানানো না হয়। হরিমোহনকে বলিলাম, নটা বেজে গেছে। আজ উঠি ভাই। কাল আবার আসব।

—আচ্ছা।

হরিমোহন পাশ ফিরিয়া শুইল।

৩

পাশের ঘরে আসিয়া ঢুকিলাম। আসিয়া যাহা দেখিলাম, তাহাতে চক্ষুস্থির হইয়া গেল। দেখিলাম, সরমা হরিমোহনের উচ্ছিষ্ট দুধটা পান করিতেছে। বলিলাম, এ কি করছেন আপনি?

ধরা পড়িয়া গিয়া সরমা একটু লজ্জিত হইয়া পড়িয়াছিল। আরক্ত মুখে বলিল, ও কিছু নয়।

তারপর সহসা আত্মসম্বরণ করিয়া স্থিরকণ্ঠে বলিল, দেখে যখন ফেলেছেন, উপায় নেই। কিন্তু বলবেন না কাউকে।

—তা না হয় বলব না। কিন্তু এঁটো দুধটা খাচ্ছেন কেন?

একটু হাসিয়া সরমা বলিল, স্বামীর এঁটো খেলে দোষ কি?

দোষ কি!

যক্ষ্মার সংক্রামকতা সম্বন্ধে আমার যতটুকু জ্ঞান ছিল বিতরণ করিলাম। সরমা আত্মোপাস্ত সমস্ত শুনিল, তাহার পর সহসা প্রদীপ্ত এক জোড়া চোখ আমার মুখের উপর নিবদ্ধ করিয়া বলিল, সবই তো বুঝলাম। কিন্তু একটা কথা বুঝিয়ে দিতে পারেন আমাকে? উনি যদি না বাঁচেন আমার বেঁচে লাভ আছে কোনও? ছেলে-মেয়েও একটা যদি থাকত তা হ'লেও বা কথা ছিল! অনেক হিতকথা অনেকক্ষণ ধরিয়া তাহাকে বলিলাম। আনতমস্তকে হাসিমুখে নীরবে সে সমস্ত শুনিয়া গেল। প্রতিবাদ পর্যাস্ত করিল না।

৪

হরিমোহনের অসুখ ক্রমশ বাড়িতে লাগিল। তাহার যে যক্ষ্মা হইয়াছে, এ সংবাদ তাহার নিকট তো আর চাপা রহিল না। সে জানিতে পারিল এবং ব্যস্ত হইয়া উঠিল। যে দুই জন ডাক্তার দেখিতেছিলেন, তাঁহারাও ব্যস্ত হইলেন এবং আরও দুই জন ডাক্তারকে পরামর্শার্থে ডাকিলেন। চারি জনে মিলিয়া ঠিক হইল যে, কয়েকটি এক্সরে প্লেট লওয়া দরকার। তাহাও যথাসময়ে হইল। এক্সরে করিয়া দেখা গেল একটি ফুসফুসই আক্রান্ত হইয়াছে, অপরটি একেবারে নির্দোষ আছে। স্ত্রীনাটোরিয়মে গিয়া অক্স-চিকিৎসা করাইলে সুফল ফলিবার সম্ভাবনা।

অর্থের অভাব ছিল না। সুতরাং অবিলম্বে হরিমোহন ধরমপুর চলিয়া গেল। সুরমাও সঙ্গে গেল।

৫

ইহার পর অনেক দিন হরিমোহনের খবর পাই নাই। কিছুদিন চিঠিপত্র লেখালেখি হইয়াছিল, তাহাও কালক্রমে থামিয়া গেল। হরিমোহন পূর্বাপেক্ষা একটু ভাল আছে, ইহাই শুনিয়াছিলাম। তাহার পর হরিমোহন সম্বন্ধে কোতূহলও ক্রমশ কমিয়া গেল, হরিমোহনও বিশেষ খবর লইল না। ইঠাৎ একদিন খবর পাইলাম হরিমোহন সুইটজারল্যান্ড বাত্মা করিয়াছে। কেন, কি বৃত্তান্ত, কিছুই জানিতে পারিলাম না। ভাবিলাম, টাকা আছে বাইবে না কেন?

৬

নিয়মিতভাবে কেরানিগিরি করিতে লাগিলাম। আদার ব্যাপারী আমি, জাহাজের খবর লইবার অধিকার আমার নাই, সুযোগও ছিল না। হরিমোহন কোন ঠিকানা দিয়া যায় নাই।

৬

দশ বৎসর অতীত হইয়াছে।

হরিমোহনের কথা প্রায় ভুলিয়া গিয়াছি, এমন সময় হঠাৎ একদিন তাহার পত্র পাইলাম। দুইছত্র চিঠি।—

ভাই নরেশ,

আগামী মঙ্গলবার কলিকাতায় পৌঁছিব। পার তো দেখা করিও।

হরিমোহন

দেখিলাম চিঠিখানা লিখিয়াছে দেশের ঠিকানা হইতে। কবে দেশে আসিল সে! কিছুই তো জানি না।

* * * * *
মঙ্গলবার দিন সন্ধ্যার পর আপিস ফেরত তাহার বাসায় গেলাম। সে বাড়িতেই ছিল। খুব ঘটা করিয়া আদর অভ্যর্থনা করিয়া বসাইল। হরিমোহনের চেহারা দেখিয়া বিস্মিত হইয়া গেলাম। সুস্থ সবল লম্বা চওড়া চেহারা! কে বলিবে ইহার যক্ষ্মা হইয়াছিল!

বলিলাম, বেশ সেরে গেছিস তো?

—হ্যাঁ, কমপ্লিটলি।

যে যে ডাক্তারের চিকিৎসা-নৈপুণ্যে সে নিরাময় হইয়াছে, তাহাদের গল্প করিতে করিতে সে উচ্ছ্বসিত হইয়া উঠিল।

—সুইট্জারল্যান্ড গেছলি না কি?

—হ্যাঁ।

—কেমন লাগল?

—অতি চমৎকার! কেতাবে যা পড়া যায় তার চেয়ে ঢের ঢের বেশি সুন্দর। চল চল, ওপরে চল।

উপরে গেলাম। উপরে গিয়াই হরিমোহন চীৎকার জুড়িয়া দিল, সরমা কই, নরেশ এসেছে—চা জলখাবার আন—ব'স ব'স। দামী সোফাটার উপর একটু সন্তুর্পণেই বসিলাম।

হরিমোহন বলিতে লাগিল, তারপর তোর খবর কি বল! তুই তো অনেক বদলে গেছিস দেখছি। কানের কাছের চুলগুলো যে বেবাক পেকে গেছে রে! এরই মধ্যে বুড়িয়ে গেলি। ওদেশে পঞ্চাশ বছরে যৌবন সুরু হয়—বুঝলি?

‘সুরু’ কথাটার উপর সে জোর দিল।

আমার যে প্রত্যহ একটু একটু করিয়া জ্বর হইতেছে এবং ডাক্তারে আমারও টি. বি. সন্দেহ করিতেছে, সে কথা আর তাহাকে বলিলাম না, বলিয়া লাভ নাই। কেবল বলিলাম, ওদেশে

এদেশে ঢের তফাৎ রে ভাই ! তা ছাড়া আর একটা কথা ভুলে যাস কেন ? সেই বিশ বছর বয়স থেকে এক নাগাড়ে কেরানিগিরি ক'রে চলেছি—দম নেবার অবসর নেই।

—তাতে কি হয়েছে ? খাটলে কি মানুষ রোগা হয় ?—বলিয়া হরিমোহন হা হা হাসিয়া উঠিল। ঘর কাঁপানো হাসি হরিমোহনের বিশেষত্ব। হাসির জোর কিছুমাত্র কম হয় নাই, বরং বাড়িয়াছে। তাহার স্বাস্থ্যের প্রাচুর্য্য ও মনের তারুণ্য দেখিয়া হিংসা হইতে লাগিল। পঁচিশ বছরের পর তাহার বয়স যেন আর বাড়ে নাই।

সরমা আসিয়া প্রবেশ করিল। হাতে জলখাবারের প্লেট।

সরমাকে দেখিয়া আরও বিস্মিত হইয়া গেলাম। দশ বৎসরে মানুষের এত পরিবর্তন হইতে পারে !

আমার ক্রকুণ্ডিত দৃষ্টি তাহার মুখের উপর নিবদ্ধ হওয়াতেই সম্ভবত সরমা একটু সঙ্কুচিত হইয়া পড়িল।

—চা-টা নিয়ে আসি !

জলখাবারের প্লেটটা সামনের তেপায়াটার উপর নামাইয়া দিয়া চলিয়া গেল। কে এ !

হরিমোহনকে বলিলাম, সরমাকে ত একদম চেনা যায় না ! এই দশ বৎসরে ভীষণ বদলে গেছে দেখছি।

হরিমোহন স্থির দৃষ্টিতে খানিকক্ষণ আমার পানে চাহিয়া রহিল। তাহার পর বলিল, হ্যাঁ, বদলে গেছে। তুই যাকে দেখেছিলি এ সে নয়—এ আর এক সরমা। সে সরমা বহুকাল আগেই মারা গেছে। তারও টি. বি. হয়েছিল। ছুটো লাংসেই ! কিছুক্ষণ থামিয়া পুনরায় বলিল, শেষটা ইন্টেস্টাইনও খারাপ হয়ে গেল। অনেক খরচপত্তর করলাম, কিছুতেই বাঁচল না।

উভয়েই কিছুক্ষণ চুপ চাপ। হরিমোহনই আবার কথা বলিল।

—থাকতে পারলাম না—দ্বিতীয় বার বিয়ে করতে হ'ল। খুঁজে খুঁজে সরমা নামেরই আর একজনকে বার করলাম শেষে। ও নামটা মুখস্থ হয়ে গেছে। যে লোক গেছে সে আর ফিরবে না জানি, তবু নামটার—

থামিয়া গেল। সরমা দ্বারপথে চায়ের সরঞ্জাম লইয়া প্রবেশ করিতেছে। হরিমোহনের দিকে নানারূপ খাড়াপূর্ণ এক প্লেট খাবার আগাইয়া দিতেই হরিমোহন বলিল, অত আমি খাব না। কত দিয়েছ আমাকে !

গুলিলাম সরমা বলিতেছে, ডাক্তারে তোমাকে খেতে বলেছে ভাল ক'রে। আজকাল তুমি খাচ্ছ না মোটে। একটু ব'লে যান তো আপনার বন্ধুকে।

হরিমোহন বলিল, নরেশের জন্তে খেজুরে গুড়ের সন্দেশ আনিয়েছ তো ? ভারি ভালবাসে ও খেজুরে গুড়ের সন্দেশ খেতে !

—হ্যাঁ, এই যে আনিয়েছি।

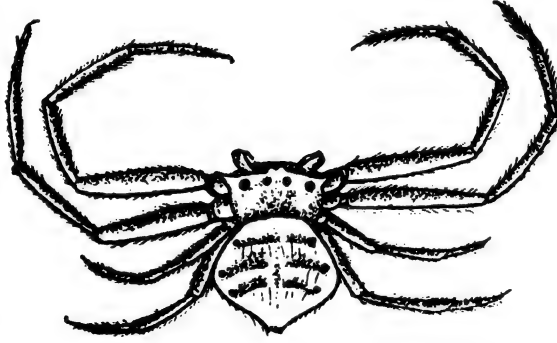
হাসিয়া এক প্লেট খেজুরে গুড়ের সন্দেশ সে আমার দিকে আগাইয়া দিল।

বাংলা দেশের মাকড়সা

শ্রীগোপালচন্দ্র ভট্টাচার্য্য

(বহু বিজ্ঞান মন্দির)

মাকড়সা জাতীয় জীবকে বৈজ্ঞানিক ভাষায় 'আরাকনিডা' বলে। 'আরাকনিডা' শব্দের উৎপত্তি সম্বন্ধে গ্রীক-পুরাণে একটি সুন্দর গল্প বর্ণিত আছে। গ্রীস দেশে অতি প্রাচীন কালে এক দরিদ্র গৃহস্থের দিবা ফুটফুটে একটি মেয়ে ছিল। মেয়েটির নাম আরাকনি। সূচীশিল্পে আরাকনি এমনই দক্ষতা অর্জন করিয়াছিল যে, দেশ-বিদেশের পদস্থ লোকেরা তাহার শিল্পকার্য্য অতি উচ্চমূল্যে ক্রয় করিত। এত অল্প বয়সে বিপুল খ্যাতি লাভের ফলে আরাকনি বড়ই গর্ব্বিত হইয়া উঠিল। সে গর্ব্বভরে সকলের নিকট বলিয়া বেড়াইত, আমি গরিবের ঘরের একটি তুচ্ছ মেয়ে হ'তে পারি, কিন্তু আমার কাজের কাছে স্বর্গের মিনার্ভা দেবীও এগুতে পারেন না। কথাটা মিনার্ভা দেবীর কানে উঠিল। তিনি এক বৃদ্ধা রমণীর বেশ ধারণ করিলেন এবং লাঠি ভর করিয়া আরাকনিদের বাড়িতে উপস্থিত হইলেন। আরাকনি তখন সেলাই করিতে ব্যস্ত



'মিছুসেনা ভাটিয়া' নামক কাকড়া-মাকড়সা। ইহার শিকার ধরিবার জন্য ফুলের উপর নিশ্চলভাবে বসিয়া থাকে

আর বহুলোক ঘিরিয়া বসিয়া তাহার কাজ দেখিতেছে। দেবতাদের বিরুদ্ধে এরূপ গর্ব্বিত উক্তি করিতে নিষেধ করিয়া বৃদ্ধা রমণী আরাকনিকে নানা প্রকারে উপদেশ দিলেন। কিন্তু আরাকনি কোন কথাই কানে তুলিল না। তখন বৃদ্ধারূপী মিনার্ভা দেবী তাহাকে প্রতিযোগিতায় আহ্বান করিলেন। মিনার্ভা দেবীই প্রথমে একখানা থালি তাঁতের কাছে দাঁড়াইয়া কাজ আরম্ভ করিলেন। কাপড়ের উপর তিনি বিবিধ চিত্র ফুটাইয়া তুলিলেন; তাহার বিষয়বস্তু ছিল—অদৃষ্টের পরিহাস, দেবতাদের সহিত মানুষের প্রতিদ্বন্দ্বিতার ফলাফল।

তারপর আরাকনি তাঁত ধরিল, সে আঁকিল মানুষের দক্ষতা বিষয়ক বিবিধ চিত্র। আরাকনির কাজই যে উৎকৃষ্টতর হইয়াছে এ কথা অবশেষে মিনার্ভা দেবীকে স্বীকার করিতে হইল। কিন্তু এই পরাজয়ে তাহার ক্রোধ উদ্ভিক্ত হইয়া উঠিল এবং ক্রোধবশে মাকু দিয়া আরাকনির মাথায় তিনবার আঘাত করিলেন। এ অপমান সহ্য করিতে না পারিয়া আরাকনি আত্মহত্যা করিবার মানসে, সম্মুখে লম্বিত এক-গাছি রজ্জ্বর প্রান্তভাগ গলায় জড়াইয়া ঝুলিয়া পড়িল। মিনার্ভা দেবী কিন্তু তাহাকে মরিতে দিলেন না—খপ করিয়া ধরিয়া ফেলিলেন এবং অভিশাপ দিলেন যে, তুমি যেমন ছুঁ মেয়ে, দেবতাকে অপমান করিতে গিয়াছিলি, তার ফলে এখন মাকড়সা হইয়া ঝুলিয়া থাক। তোর বংশধরগণকেও আবহমান-কাল এই ভাবেই মাকড়সা হইয়া ঝুলিতে হইবে। দেখিতে দেখিতে আরাকনির রূপ পরিবর্তিত হইয়া গেল এবং সে মাকড়সার আকৃতি পরিগ্রহ করিল।

গল্পানুসারে আরাকনির বংশধরদের ঠিক আরাকনির মতই হইবার কথা; কিন্তু তাহাদের মধ্যে আকৃতি ও প্রকৃতিগত এত বৈচিত্র্য আত্মপ্রকাশ করিল কেমন করিয়া? অভিব্যক্তিবাদের আলোচনায় সে প্রশ্নের উত্তর মিলিতে পারে, কিন্তু এস্থলে তাহা আমাদের আলোচ্য বিষয় নহে।

সমগ্র পৃথিবী তো দূরের কথা, ভারতবর্ষের কথা বাদ দিলেও একমাত্র বাংলা দেশেই যে কত বিভিন্ন জাতীয় বিচিত্র মাকড়সা দেখিতে পওয়া যায়, তাহার সঠিক হিসাব নিরূপণ করা দুষ্কর। এ পর্য্যন্ত যতদূর জানিতে

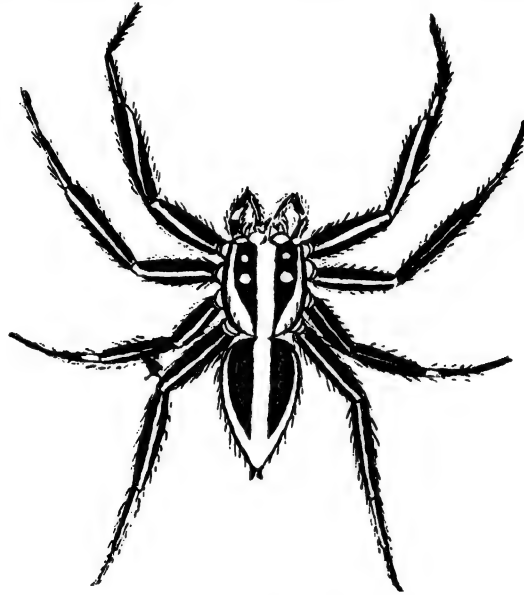
পারা গিয়াছে, তন্মধ্যে কয়েকটি বিভিন্ন জাতীয় মাকড়সার বিচিত্র আকৃতি-প্রকৃতি সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতার বিবরণ প্রদান করাই বর্তমান প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

মাকড়সা সাধারণ কীটপতঙ্গ শ্রেণীভুক্ত নহে। 'ইনসেক্ট' বা কীট বলিতে যাহাদিগকে বৃষ্টি, তাহাদের শরীর মোটামুটি তিন ভাগে বিভক্ত—মাথা, বুক ও পেট। তাহাদের বকের সঙ্গে তিন জোড়া করিয়া পা সংলগ্ন থাকে। এতদ্ব্যতীত দুইটি করিয়া জটিল গঠনের চোখ ও একজোড়া শুঁড় থাকে। মাকড়সার কিন্তু মাথা ও বুক এক সঙ্গে জুড়িয়া গিয়াছে। কেবল-মাত্র পেটটি আলাদা। ইহাদের আটখানি পা, মুখের কাছে একজোড়া উপপদ ও চারজোড়া সরল গঠনের চোখ আছে। চোখের সংখ্যা আটটির বেশি হয় না, তবে কোন কোন ক্ষেত্রে ছয়টি বা আরও কম হইতে পারে। ইহাদের শ্বাসযন্ত্র পেটের নীচের দিকে বইয়ের পাতার

মত ভাঁজ করা, ইহা ছাড়া প্রত্যেকেরই শরীরের প্রান্ত-ভাগে স্ততা বুনিবার জন্ত তিনজোড়া করিয়া উপাঙ্গ আছে। কোন কোন ক্ষেত্রে এই উপাঙ্গের সংখ্যা আরও কম হইতে পারে, সর্বাপেক্ষা আশ্চর্যের বিষয়, ইহাদের দুইটি করিয়া পুং-জননযন্ত্র আছে, তাহাও আবার ঠিক মুখের কাছে। যন্ত্র দুইটি হাতের কাজ ও প্রজনন এই উভয়বিধ কার্যেই ব্যবহৃত হইয়া থাকে। ইহারা খোলস বদলাইতে বদলাইতে ক্রমশ পরিণতি লাভ করে। কীটপতঙ্গ-শ্রেণীভুক্ত না হইলে ইহারা তবে কোন জাতীয় প্রাণী? ইহার উত্তরে এইমাত্র বলা যাইতে পারে, মাকড়সা মাকড়সা-জাতীয় প্রাণী ছাড়া আর কিছুই নহে

বাংলা দেশের মাকড়সাদের মধ্যে কতকগুলিকে দেখা যায়—বাহারা জাল বুনিয়া শিকার ধরে, কয়েক জাতীয়

মাকড়সা আবার শিকারের অন্বেষণে ঘুরিয়া ফিরিয়া বেড়ায়। ইহারা শিকার ধরিবার জন্ত জাল বোনে না। এই শ্রেণীর মাকড়সাদের মধ্যে কতকগুলিকে দেখা যায়—জলচর। কাকড়ার মত কতকটা পাশাপাশি চলে—এই ধরণের বহু জাতীয় মাকড়সা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের মধ্যে কতকগুলি আবার রাত্রিচর। রাত্রিবেলায় শিকারের অন্বেষণে বহির্গত হয়। এই শ্রেণীর দিনচর মাকড়সাদের মধ্যে কয়েক জাতীয় মাকড়সা আবার ফল



পুরুষ মেলানরক্তাধাস মাকড়সা

ফুল লতা পাতার সঙ্গে দেহের রং মিলাইয়া অথবা অলুকরণ করিয়া আশ্র-গোপনে অদ্ভুত দক্ষতা প্রদর্শন করে। কোন কোন জাতীয় মাকড়সা আছে, তাহারা মাটি দিয়া বাসা নির্মাণ করে অথবা গর্তের নীচে বাস করে। এতদ্ভিন্ন কতকগুলি মাকড়সা দেখিতে পাওয়া যায়, যাহারা সর্বদাই পিঙ্গীলিকার অলুকরণ করিয়া চলে এবং দেহের আকারও তাহাদের ছবছ পিঁপড়ার মত। পিঁপড়ার মত

সমাজবদ্ধ ভাবে বাস করে, অথচ তাহাদিগকে অলুকরণ করে না—এই জাতীয় কয়েক প্রকার মাকড়সাও এ দেশে দেখিতে পাওয়া যায়।

আমাদের দেশে জালবোনা-মাকড়সাদের মধ্যে 'আজিওপ', 'নেফিলা', 'এপিরা', 'টেট্রাগাথা' প্রভৃতি বিভিন্ন গণভুক্ত কয়েক রকমের মাকড়সা প্রায়ই নজরে পড়িয়া থাকে। ইহাদের মধ্যে 'আজিওপ' ও 'নেফিলা'ই আকারে খুব বড় হইয়া থাকে। 'আজিওপ' মাকড়সার পেটের আকৃতি জ্বৎসেপটা এবং গোলাকার। তাহাদের গায়ে রং বেরঙের রেখা দেখিতে পাওয়া যায়। বনে জঙ্গলে সাদা স্ততার প্রকাণ্ড জাল পাতিয়া রাখে। দুই রকমের বৃহদাকার 'নেফিলা' দেখা যায়। কতকগুলির গায়ে রং মিশ কালো, সাবার কতকগুলির গায়ে সোনালী রঙের

ডোরা কাটা। ইহাদের আকৃতি কতকটা বড় বড় লঙ্কার মত। উঁচু গাছের ডাল হইতে ইহারা প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড হলদে স্ততার জাল পাতিয়া তাহার মধ্যস্থলে বসিয়া থাকে। ‘এপিরা’ মাকড়সা দেখিতে গোলাকার ও মধ্যমাকৃতি। ইহাদের গায়ের রং ধূসর বা কালো। পূর্বোক্ত মাকড়সাগুলি সকলেই খাড়াভাবে জাল পাতে। কিন্তু ‘টেট্রাগ্রাথা’ গগনভুক্ত মাকড়সারা জলের উপরে জলের সঙ্গে সমান্তরাল করিয়া খুব মোটা মোটা ফাঁকের জাল বোনে।

ইহারা দেখিতে কতকটা কাঠি-ফড়িঙের মত। গায়ের রং ধূসর বা বাদামী। চারিটি পা সামনের দিকে এবং চারিটি পা পিছনের দিকে লম্বালম্বিভাবে একত্রিত করিয়া ঠিক একটি শুক কাঠির মত জালের গায়ে লাগিয়া থাকে।

জাল পত্তন করিবার প্রারম্ভে এই মাকড়সারা একটি পাতার উপর বসিয়া শরীরের পশ্চাভাগ উঁচু করিয়া রাখে এবং ক্রমাগত বাতাসের মধ্যে স্ততা ছাড়িতে থাকে। দশ

পনের হাত লম্বা স্ততা বাহির হইবার পর ইহার প্রান্তভাগ হাওয়ায় উড়িতে উড়িতে কোন কিছুতে ঠেকিয়া যায়। তখন মাকড়সা স্ততাটিকে গুটাইতে গুটাইতে বেশ টান করিয়া পাতার সঙ্গে আটকাইয়া দেয়। তারপর সেই স্ততা ধরিয়া মধ্যস্থলে যায় এবং সেখানে নূতন স্ততার প্রান্তভাগ জুড়িয়া নীচে ঝুলিয়া পড়ে। ঝুলিয়া পড়িবার সময় পিছনের এক পা দিয়া স্ততাটাকে ধরিয়া ধরিয়া আন্তে আন্তে নীচে নামিতে থাকে। মধ্যপথে আসিয়া থামিয়া যায় এবং সেই অবস্থাতেই আবার বাতাসের মধ্যে চতুর্দিকে স্ততা ছাড়িতে থাকে। প্রায় মিনিট পাঁচ সাতকের মধ্যেই ছাতার শলার মত জালের একটা কাঠামো গড়িয়া উঠে। তখন এক সমতলস্থিত টানাগুলি রাখিয়া বাকি এলো-

যেনো টানাগুলি কাটিয়া দেয়, এবং প্রত্যেক টানার উপর ঘুরিয়া পিছনের পায়ের সাহায্যে বৃত্তাকারে জাল রচনা করে। প্রায় আধঘণ্টা সময়ের মধ্যেই একখানি জাল বুনিয়া শেষ করে। জাল বোনা হইয়া গেলে ‘নেফিলা’ ও ‘আজিওপ’ মাকড়সারা শিকার ধরিবার আশায় জালের মধ্যস্থলে বসিয়া থাকে। কিন্তু ‘এপিরা’ ও ‘টেট্রাগ্রাথা’ মাকড়সারা জালের টানা বাহিয়া এক কোণে আশ্রয় গ্রহণ করে; শিকার জালে পড়িলেই স্ততার কম্পনে বৃক্ষিয়া



স্ত্রী ‘এপিরা’ মাকড়সা

ছুটিয়া আসে এবং শিকারকে স্ততায় জড়াইয়া পুঁটুলির মত করিয়া ফেলে। সন্ধ্যার কিছুক্ষণ পূর্বে ও পরেই ইহাদের শিকার ধরিবার প্রশস্ত সময়। এই সময়েই যথেষ্ট কীট-পতঙ্গ উড়িতে দেখা যায়। ইহারা সকলেই সূর্যাস্তের পূর্বে জাল বুনিতে আরম্ভ করে। কোন কোন মাকড়সার জাল দুই তিন দিন পর্যন্ত থাকে আবার অনেকেই প্রত্যাহ সন্ধ্যার পূর্বে পূর্বে নূতন জাল বুনিয়া থাকে। ‘নেফিলা’র জাল এত শক্ত যে,

ছোট ছোট পাখীও ইহাতে আটকা পড়িয়া যাইতে পারে। টুনটুনি পাখীরা তাহাদের বাসার মুখ সেলাই করিবার জন্য এই জালের স্ততা সংগ্রহ করিয়া থাকে। ‘আজিওপ’ মাকড়সাকে জালের সাহায্যে টিকটিকি ধরিয়া খাইতে দেখিয়াছি। আমরা সচরাচর যেসব মাকড়সা দেখিতে পাই, তাহাদের অধিকাংশই স্ত্রীজাতীয়। স্ত্রীজাতীয় মাকড়সারাই আকারে বড় হয়। উপরোক্ত মাকড়সাদের মধ্যে ‘টেট্রাগ্রাথা’ ছাড়া আর সকলেরই পুরুষগুলি এত ক্ষুদ্র হইয়া থাকে যে, সহজে দৃষ্টিগোচরই হয় না। জালের মধ্যেই থলি বুনিয়া স্ত্রী-মাকড়সারা ডিম পাড়ে। বাচ্চা বাহির হইয়া কয়েকদিন সেই থলির মধ্যেই কাটায়। তারপর চতুর্দিকে ছড়াইয়া পড়ে। ইহাদের

চতুর্দিকে ছড়াইয়া পড়িবার কায়দা অদ্ভুত। বাচ্চাগুলিকে কোন স্থানে রাখিয়া দিলেই দেখিতে পাওয়া যাইবে তাহারা সকলেই তাহাদের শরীরের পশ্চাভাগ উচু করিয়া রহিয়াছে। পশ্চাভাগ উচু করিয়া তাহারা বাতাসের মধ্যে স্ততা ছাড়ে, যদি কিছুতে আটকাইয়া গেল তবে স্ততা গুটাইতে গুটাইতে সেই স্থানে উপস্থিত হয়। নচেৎ আরও স্ততা ছাড়িতে থাকে। স্ততার দৈর্ঘ্য যথেষ্ট বড় হইলে হাওয়ার টানে মাকড়সা বাচ্চাটি সমেত বাতাসে উড়িয়া যায়। এইভাবে হাওয়ায় ভাসিতে ভাসিতে স্ততাটিকে ক্রমশ

গুটাইয়া লইয়া প্যারা-স্ততার মত যে কোন স্থানে ইচ্ছামত অবতরণ করিতে পারে। যে কেহ ইচ্ছা করিলেই তাহাদের এইরূপ উড়িবার কৌশল প্রত্যক্ষ করিতে পারেন।

এতক্ষণ যেরূপ জালের কথা বলিলাম, ইহা ছাড়াও বিভিন্ন জাতীয় মাকড়সারা অগ্গাণ্ড বিভিন্ন রকমের জাল তৈয়ারি করিয়া থাকে। কতকগুলি মাকড়সার জাল হয় পাতলা, কাগজের মত। এগুলি চাঁদোয়ার মত

টানা দিয়া ঝুলাইয়া রাখে আবার কোন কোন মাকড়সা জাল বুনে ঠিক তাঁবুর মত করিয়া, এই তাঁবুর বুনন হয় ঠিক আমাদের কাপড়ের টানা-পড়েনের মত, রেড ইণ্ডিয়ানরা যেরূপ 'উইগ ওয়াম' নামক এক জাতীয় তাঁবু ব্যবহার করে। এই মাকড়সার তাঁবুগুলিও দেখিতে সেইরূপ—অবশ্য আকারে ছোট।

লম্বা-পাওয়ালা 'ফলসিডি' জাতীয় মাকড়সারা এলো-মেলোভাবে জাল পাতে। ঘরের নির্জন অন্ধকার স্থানে প্রায়ই এই জাতীয় মাকড়সার জাল দেখিতে পাওয়া যায়। 'ভ্যাড্ডি-লং-লেগ' নামে এক প্রকার মশক জাতীয়

প্রাণী দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা যেখানে সেখানে বসিয়া কেবল শরীরটাকে নাচাইতে থাকে। ইহাদের সঙ্গে এই 'ফলসিডি' জাতীয় মাকড়সার যথেষ্ট সাদৃশ্য আছে। জালের মধ্যে কিছু একটু নাড়াচাড়া হইলেই ইহারা শরীরটাকে অনেকক্ষণ পর্যন্ত দ্রুত গতিতে কাঁপাইতে থাকে। সঙ্গে সঙ্গে জালগুলিও ভীষণ ভাবে আন্দোলিত হয়। কোন কোন অঞ্চলে ইহাদিগকে বলে কাঁপুনে পোকা। ম্যালেরিয়ার কাঁপুনি ধরিলে—এই পোকা ধরিয়া তাহারা কবচ করিয়া রাখে।



লাল পিপড়া অশুকরণকারী ব্রী-ম্যাটালিগডস্ মাকড়সা

এপিরা জাতীয় কালো রঙের ক্ষুদ্রকায় এক প্রকার মাকড়সা দেখা যায়, ইহারা পুরাতন দেওয়ালের ফাটলে বা অশুকরূপ কোন স্থানে দলে দলে বাস করিয়া থাকে। ইহারা দেওয়ালের ফাটলের মধ্যে লুকাইয়া থাকে; কিন্তু বাহিরে দেওয়ালের খানিকটা স্থান জুড়িয়া এলোমেলো ভাবে আঠালো স্ততা বিছাইয়া রাখে। মাকড়সার শরীরের পশ্চাভাগ ও জালের মধ্যে একটা স্ততার টানা থাকে।

আমেরিকার আদিম অধিবাসীরা যেমন 'ল্যাসো' নামক এক প্রকার লম্বা চামড়ার দড়ির মাথায় ফাঁস লাগাইয়া স্তকৌশলে বস্ত্র ঘোড়া গরু ধরিয়া থাকে, এই মাকড়সারাও তেমনই শিকার জালের উপর দিয়া হাটিয়া যাইবামাত্রই টানার সাহায্যে টের পাইয়া ছুটিয়া আসে এবং তাহার গায়ে কতকগুলি স্ততা এলোমেলো ভাবে ছড়াইয়া দিয়া ক্রমশ লাইনের মত স্ততা ছাড়িতে থাকে এবং যাকে যাকে গুটাইয়া লইয়া শিকারকে ধীরে ধীরে হরণ করিয়া আয়ত্ত করিয়া বেলে।

আমাদের দেশে ছোট ছোট ভাঁট, কামিনী ফুল এমন

কি বটগাছেও পিপড়ার বাসার মত অসংখ্য বাসা দেখিতে পাওয়া যায়। এই বাসাগুলির মধ্যে একসঙ্গে ৫০।৬০ এমন কি তাহারও বেশি কতকগুলি মাকড়সা বাস করে। ইহারা 'এপিরা' শ্রেণীর এক প্রকার সামাজিক মাকড়সা। বাসা এক হইলেও প্রত্যেকেরই ঘর আলাদা। প্রত্যেক ঘরেই গোলাকার ছিদ্রের মত দুইটি করিয়া দরজা আছে। বাসার উপর কোন কীটপতঙ্গ আসিয়া পড়িলেই আঠায় আটকাইয়া যায়, আর ইহারা সকলে একসঙ্গে মিলিয়া তাহাকে আক্রমণ করে। প্রত্যেক বাসাতেই দুই একটা ঘর খালি থাকে। শিকারকে সেখানে টানিয়া লইয়া গিয়া একসঙ্গে সকলে রস চুষিয়া খাইতে থাকে। শিকার ছোট হইলে খাওয়ার সময় ইহাদের মারামারি কামড়াকামড়িও হইয়া যায়।

দুইটিতে একবার কাছাকাছি দেখা হইলেই হইল! সঙ্গে সঙ্গে লড়াই বাধিয়া যায়। এদের লড়াই ঠিক বাঁড়ের লড়াইয়ের মত। উভয়েই সামনের দুই পা উচু করিয়া অগ্রসর হয়। উভয়ে পরস্পর মুখোমুখিভাবে কিছুক্ষণ পায়তাড়ি করিয়া পায়ে পায়ে ঠেকাইয়া ঠেলাঠেলি করিতে থাকে। এই সময় কেহ একটু বেটাল হইলেই আর রক্ষা নাই। প্রতিদ্বন্দ্বী ছুটিয়া গিয়া তাহাকে কামড়াইয়া দেয়। প্রত্যেক লড়াইয়ের পর কেহই অক্ষত শরীরে ফিরিতে পারে না। দুই একখানা পা ফেলিয়া আসিতে হয়।

একটি ঘটনার কথা বলিতেছি, যাহা হইতে ইহাদের ঝগড়াটে স্বভাবের বিশেষ পরিচয় পাওয়া যাইবে। পরীক্ষাগারে নূতন আমদানি একটি ঝকঝকে যন্ত্র দেখিতে ছিলাম। হঠাৎ ছাদ হইতে এই জাতীয় একটা মাকড়সা নীচে পড়িল। মেঝের উপর দিয়া লাফাইতে লাফাইতে সে যন্ত্রটার উপর উঠিয়া পড়িল। যন্ত্রটার সেই স্থানে



কালো পিপড়া অনুকরণকারী মাকড়সা (পুরুষ)

যে সকল মাকড়সা শিকারাবেষণে ঘুরিয়া ঘুরিয়া বেড়ায় তাহাদের মধ্যে 'মেলানগনেথাস' নামে এক জাতীয় মাকড়সা বোধ হয় অনেকেরই নজরে পড়িয়া থাকিবে। এই মাকড়সারা শিকার ধরিবার জন্য জাল বোনে না। ইহারা ঘরের দেওয়াল বা মেঝেতে প্রায়ই ঘুরিয়া ঘুরিয়া মাছি শিকার করিয়া থাকে। শরীরের দৈর্ঘ্য আধ ইঞ্চির কিছু কম, গায়ের রং ধূসর, পেটের উভয় পার্শ্বে কালো মোটা লাইন আছে। ইহারা ভয়ানক চটপটে এবং প্রায়ই লাফাইয়া লাফাইয়া চলে। চলিবার সময় মাথা ঘুরাইয়া এদিক ওদিক দেখিয়া লয়। সম্মুখের চোখ-জোড়া যেন মোটরের হেড-লাইটের মত জ্বল জ্বল করিতে থাকে। মাছি বসিতে দেখিলেই ইহারা দূর হইতে তাড়াতাড়ি ছুটিয়া আসে; কিন্তু কাছে আসিয়া এক পা দুই পা করিয়া অতি সন্তর্পণে অগ্রসর হইতে থাকে। প্রায় দুই তিন ইঞ্চি দূর হইতে বাঘের মত শিকারের ঘাড়ে লাফাইয়া পড়ে। যদি উভয়ে মুখোমুখি হইয়া যায়, তবে মাকড়সা মাছির দিকে মুখ রাখিয়া পাশের দিকে সরিতে সরিতে অবশেষে তার পিছনে উপস্থিত হইয়া ঘাড়ের উপর লাফাইয়া পড়ে। এবং শিকার মুখে করিয়া কোন নির্জন স্থানে গিয়া আহার করে। এক জাতীয়

তাহার প্রতিচ্ছবি পরিষ্কার-ভাবে দেখা যাইতেছিল। মাকড়সাটা তাহারই প্রতিচ্ছবিকে অল্প একটা মাকড়সা বলিয়া ভুল করিয়া তৎক্ষণাৎ পা উঠাইয়া তাহাকে আক্রমণ করিতে গেল। কিন্তু ধাক্কা

খাইয়া পিছু হঠিয়া গেল। আবার একটু দূর হইতে ছুটিয়া আসিয়া পূর্বাপেক্ষা অধিকতর বেগে দু' মারিল। এবারও প্রতিহত হইয়া আবার যন্ত্রটার এদিক ওদিক ঘুরিয়া দেখিল, পিছনে মাকড়সাটা লুকাইয়া আছে কি না! কিছুই দেখিতে না পাইয়া আবার পূর্বস্থানে ফিরিয়া আসিয়া উপর্যুপরি চার পাঁচবার কান্ননিক শব্দ দিকে লাফাইয়া পড়িল। বার বার আঘাত পাইয়া ক্লান্ত হইয়াই সে যন্ত্রটার উপর হইতে লাফাইয়া পড়িয়া একদিকে চলিয়া গেল।

এই মাকড়সার বাচ্চাগুলি খাণ্ড সংগ্রহের জন্য বেক্সপ চাতুরি অবলম্বন করিয়া থাকে তাহা সত্যসত্যই কৌতূহলোদ্দীপক। অনেক সময় দেখা যায়, হলদে রঙের স্ক্বে পিপড়ারা লম্বা লাইন করিয়া একস্থান হইতে অল্প স্থানে ডিম ও খাদ্যকণিকা স্থানান্তরিত করিতেছে। এই

বাচ্চা মাকড়সারা প্রায়ই এই পিঁপড়ার লাইনের সন্ধানে ঘুরিয়া থাকে। পিঁপড়ার লাইন দেখিতে পাইলেই বাচ্চা-মাকড়সারা তাহাদের আশেপাশে অতি সতর্কতার সহিত ঘোরাফেরা করিতে থাকে। কারণ পিঁপড়ারা দেখিতে পাইলেই তাহাদিগকে তাড়া করিয়া যায়। মাকড়সারা যদি দেখিতে পায় পিঁপড়ারা কিছু মুখে করিয়া যাইতেছে অমনই বাজপাখীর মত ছোঁ মারিয়া তাহা ছিনাইয়া লইয়া আসে এবং অনেক দূরে গিয়া তাহা খাইয়া ফেলিয়া পুনরায় লাইনের আশে-পাশে ওং পাতিয়া থাকে। ডিম ছিনাইয়া লইবার সঙ্গে সঙ্গেই পিঁপড়ারা লাইন ছাড়িয়া লুপ্তন-কারীর পিছনে ছুটিয়া যায়, কিন্তু মাকড়সার মত অত দ্রুত গতিতে ছুটিতে পারে না বলিয়া হতাশ-ভাবে ফিরিয়া আসে। এরূপ ঘটনা একবার নয়, দুইবার নয়, বহুবার প্রত্যক্ষ করিয়াছি।



মাকড়া বিচার সঙ্গে 'ভেনটিরিয়া' মাকড়সার লড়াই

এই মাকড়সাগুলি এতই দুষ্ট ও চটপটে যে, ইহাদিগকে জীবন্ত অবস্থায় বন্দী করা বড়ই কষ্টকর। কিন্তু ইহাদের একটি অদ্ভুত স্বভাবের স্বযোগ লইয়া জীবন্ত অবস্থায় ধরিতে কৃতকাণ্ড হইয়াছিলাম। স্থমাত্রাধীপের আদিম অধিবাসীরা নাকি বানরের মাংস খায়। কিন্তু বানরেরা প্রায় সর্বদাই উঁচু নারিকেলগাছে চড়িয়া থাকে। নীচে নামিলেও তাহাদিগকে ধরা শক্ত। শুনা যায়, স্থমাত্রাবাসীরা বানর ধরিবার জন্য এক অদ্ভুত উপায় অবলম্বন করিয়া থাকে। নারিকেলের মুখ ছোট করিয়া কাটিয়া তাহার মধ্যে চিনি ভরিয়া সেগুলিকে একস্থানে বসাইয়া রাখে। চিনি খাইবার লোভে বানরেরা নারিকেলের খোলার মধ্যে হাত প্রবেশ করাইয়া দেয় এবং মুঠা করিয়া চিনি বাহির করিতে চেষ্টা করে। লোকগুলি আড়ালে লুকাইয়া থাকে; যখন দেখে অনেক বানরই তাহাদের দুইটি হাত নারিকেলের ভিতর প্রবেশ করাইয়া দিয়াছে

তখন সকলে সমবেতভাবে সোরগোল করিতে করিতে তাহাদিগকে তাড়া করে। বানরেরা ভয় পাইয়া ছুটিতে থাকে; কিন্তু নারিকেলের, ভিতরে হাতের মুঠা খোলে না—চিনি মুঠা করিয়াই থাকে। এ অবস্থায় দুই হাতে দুইটা নারিকেল লইয়া তাহারা না পারে ছুটিতে না পারে গাছে উঠিতে; কাজেই লোকের হাতে সহজেই বন্দী হয়। পূর্বেই বলিয়াছি, এই মাকড়সারা মাছি শিকার করে এবং শিকারকে মুখে করিয়া বহিয়া লইয়া যায়।

মাছি ধরিয়া জোরে আছাড় মারিলেই সেটা অনেকটা নিষ্কীব হইয়া পড়ে; তখন কোন মাকড়সার নজরে পড়িতে পারে এমন অবস্থায় সেটাকে যেনো বা অন্ত-স্থানে একটু আঠার উপর বসাইয়া দিলেই হইল। মাছিটা একটু সম্বিত পাইলেই অনবরত তাহার শরীর প্রসাধন করিতে

শুরু করিয়া দেয়। এই নড়ন চড়ন দেখিয়া মাকড়সা তাহার উপর ঝাঁপাইয়া পড়ে; কিন্তু মাছিটা আঠার সহিত লাগিয়া থাকাতে লইয়া যাইতে না পারিয়া টানাটানি করিতে থাকে, শিকারকে কিছুতেই ছাড়িয়া যাইতে রাজী নহে। তখন তাহাকে ধরিতে বেগ পাইতে হয় না। এস্থলে বলা আবশ্যক, সকল প্রকার মাকড়সাই জীবন্ত পোকামাকড় ধরিয়া তাহাদের শরীরে বিষদাত ফুটাইয়া মারিয়া ফেলে এবং অবসর মত রস চুষিয়া খায়। তাহারা শিকার করে নাই এমন কোন মৃত কীটপতঙ্গ স্পর্শই করে না।

এই জাতীয় আর এক প্রকার নেকড়ে মাকড়সাকে বড় বড় গাছের গুঁড়ির উপর প্রায়ই দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা ছোট ছোট পিপীলিকা ধরিয়া খায়। অবশ্য পিপীলিকাই ইহাদের প্রধান খাদ্য নহে—অত্যন্ত কীট-পতঙ্গ শিকার করিয়া থাকে। শিকার দেখিতে পাইলেই ইহারা দূর হইতে ছুটিয়া গিয়া তাহাকে আক্রমণ করে।

এইরূপ নির্বিচারে শিকার ধরিবার ফলে লাঠিসোঁটা লইয়া ও টিল ছুঁড়িয়া ভয় দেখানো সত্ত্বেও এক তাহাদিগকে মাঝে মাঝে বিপন্ন হইয়া পড়িতে হয়। অনেকদিন আগে কলিকাতার উপকণ্ঠে এক বাড়ির দাওয়ায় বসিয়া আছি। বেলা তখন নয়টা কি দশটা হইবে। বাড়িতে চূণকাম হইতেছিল। কিছু দূরে একটা জঙ্গলের দিকে চলিয়া গেল।

কোঠার মধ্যে মাটির গামলায় ভিজানো কিছু চূণ ছিল। আমি যেখানে বসিয়াছিলাম, চূণের পাত্রটা সেখান হইতে পরিষ্কার দেখা যায়। হঠাৎ একটা কালো রঙের হুমান আস্তে আস্তে সে ঘরটায় ঢুকিয়াই এক খাবলা চূণ মুখে পুরিয়া দিল। বোধ হয় দই বলিয়া ভুল করিয়াছিল। মুখে দিয়াই সে ব্যাপারটা বুঝিতে পারিল, কিন্তু কিছুক্ষণ কোনই প্রতিক্রিয়া লক্ষিত হইল না। গামলাটার পাশে সে যেন উদাস দৃষ্টিতে চূণ করিয়া বসিয়া রহিল। প্রায় পাঁচ সাত মিনিট



'লাইকোনা' জাতীয় মৎস্তভুক জলচর মাকড়সা

পর প্রতিক্রিয়া শুরু হইল। ঘরটার ভিতরে সে এমন দাপাদাপি শুরু করিয়া দিল যে, বাড়ির এতগুলি লোক তামাসা দেখিতে জড়ো হওয়া সত্ত্বেও কেহ কাছে যাইতে ভরসা পাইল না। এ তাক হইতে লাফ মারিয়া ও তাকে যায়, আবার লাফাইয়া মাটিতে পড়ে। কখনও বা মুখ ঘষে, আবার কখনও মাটিতে গড়াগড়ি দেয়। কিছুক্ষণ চূণ করিয়া থাকে আবার তাগবনুতা শুরু করিয়া দেয়, তাক ও দেওয়ালের জিনিসপত্র চুরমার করিয়া তখন চ করিয়া ফেলিল। এ অবস্থায় অনেকক্ষণ কাটিবার পর সে ঘরের এককোণে চূণ করিয়া বসিল। আর নড়ে না। দূর হইতে

হবহ এইরূপ ঘটনা প্রত্যক্ষ করিয়াছিলাম এই জাতীয় একটি মাকড়সার শিকার ধরিবার সময়। দেওয়ালের গায়ে মাকড়সাটা শিকারের পিছু পিছু ধাওয়া করিতেছিল অনেকক্ষণ ধরিয়া। সে দিনটা বোধ হয় তার পক্ষে বড়ই অপয়া ছিল। শিকার ধর-ধর হয় এমন সময়ে সেটা উড়িয়া পলায়। অনেকবারই এইরূপে শিকার কসকাইয়া গেল, হঠাৎ দেখি একটা হুড়হুড়ে জাতীয় পিঁপড়া, মাকড়সাটার প্রায় সম্মুখ দিয়াই জন্তু ভাবে ছুটিয়া যাইতেছে। মাকড়সাটা

যেন কিছু চিন্তা না করিয়াই পিঁপড়াটার উপর ঝাঁপাইয়া পড়িল। কিন্তু পিঁপড়াটাকে ধরিয়াও তৎক্ষণাৎ আবার ছাড়িয়া দিয়া সম্মুখের উপপদ হুইখানির সাহায্যে কেবল মুখ ঘষিতে লাগিল। পিঁপড়াটার বোধ হয় একটা পা ভাঙিয়া গিয়াছিল, দেখিলাম সে কাংরাইতে কাংরাইতে প্রাণপণে ছুটিয়া যাইতেছে। এদিকে কিন্তু মাকড়সাটার ধাঁধা লাগিয়া গিয়াছে। বোধ হয় যেন টাল সামলাইতে পারিতেছিল না; এক একবার পা পিছলাইয়া পড়িবার উপক্রম হয়, কোন ক্রমে ধরিয়া থাকে। কিছুক্ষণ পর একটা স্থানে পিছনের পা আটকাইয়া কেবল ঘুরিতে লাগিল। প্রায় মিনিট দশেক পর চূণ করিয়া বসিয়া

রহিল। ষণ্টা দেড়েক বাদে আসিয়া দেখি সে চলিয়া গিয়াছে। ছোট্ট বাসাটি তার কাছেই ছিল। যে স্থানে এই ঘটনা ঘটয়াছিল, সেখানে চিহ্ন দিয়া রাখিয়াছিলাম। আঠা দিয়া সে স্থলে জীবন্ত পোকা আটকাইয়া দুই দিন পর্যন্ত তাহার গতিবিধি পর্যবেক্ষণ করিলাম। সে পোকাটার একটু দূর দিয়া আনাগোনা করে বটে কিন্তু তাহার দিকে কিরিয়াও তাকায় না। চতুর্থ দিনে দেখিলাম তাহার পূর্বস্বতি বিলুপ্ত হইয়াছে। পোকাটার উপর কাঁপাইয়া পড়িয়া ধরিয়া লইয়া চলিয়া গেল। ঐ ঘটনার পরে দেখিয়াছিলাম—সে ই জাতীয় পিপীলিকার শরীরের পশ্চাদ্দেশ হইতে এক প্রকার দুর্গন্ধ বিষাক্ত রস নিসৃত হয়। বোধ হয় উহা মাকড়সাদের পক্ষে ভয়ানক মারাত্মক।

যাহারা ঘুরিয়া বেড়ায় তাহাদের মধ্যে ধূসর-বর্ণের ছোট ছোট কতকগুলি বিভিন্ন জাতীয় মাকড়সা দেখিতে পাওয়া যায়। ইহারা জলচর। ইহাদের পুরুষ-মাকড়সা-

গুলির গায়ের রং কালো ভেলভেটের মত। আকারে জ্বী-মাকড়সা অপেক্ষা কিঞ্চিৎ ছোট। ইহারা সারাদিন জলে ছুটাছুটি করিয়া বেড়ায়। জ্বী-মাকড়সা মটরের মত গোলাকার ডিমের থলিটি দেহের পশ্চাদ্দেশে আটকাইয়া ইতস্তত বিচরণ করিয়া থাকে। ডিম ফুটিয়া বাচ্চাগুলি বাহিরে আসিলেই কাকার, মাক্স লিয়েল জাতীয় আনোয়ার-দের মত মায়েদের পিঠের উপর আশ্রয় গ্রহণ করে। মা তাহাদিগকে পিঠে করিয়াই ঘোরাকেরা করিয়া থাকে। পাঁচ সাত দিন মায়েদের পিঠের উপর থাকিবার পর ইহারা বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়ে এবং স্বতন্ত্রভাবে জীবনযাত্রা নির্বাহ করে।



লাইকোসা মাকড়সার বোন-সদম

একদিন দমদম বিমান-ঘাটের নিকট বিলের মধ্যে একটা লম্বা কাটি-মাকড়সা নজরে পড়িল। মাকড়সাটা শিকারটাকে আয়ত্ত করিতে গিয়া কেমন করিয়া যেন জলের উপর নামিবামাত্রই ধূসরবর্ণের আরেকটা মাকড়সা বোপের মধ্য হইতে জলের উপর দিয়া ছুটিয়া আসিয়া তাহার ঘাড় কামড়াইয়া ধরিল। তারপর একটা জল-ঘাসের উপর বসিয়া শিকারের রস চুষিয়া খাইতে আরম্ভ করিল। তাহাকে ধরিবার জন্য কাছে অগ্রসর হইবামাত্র চক্ষের নিম্নে লক্ষ্য দিয়া জলের উপর পড়িয়া কোথায় যে অদৃশ্য হইয়া গেল কিছুই স্থির করিতে পারিলাম না। আরেক দিন দমদমের একটা এঁদো পুকুরের ধারে বসিয়া আছি, দেখিলাম পুকুরের জলের উপর ওই জাতীয় অনেক মাকড়সা ঘোরাফেরা করিতেছে। সাজসরঞ্জাম সজ্জাই ছিল—দুই একটাকে ধরিবার চেষ্টা করিলাম, কিন্তু আশ্চর্যের বিষয়, তাহারা একটু-খানি ছুটিয়া গিয়া হঠাৎ

কোথায় যে অদৃশ্য হইয়া যায়—কিছুই বুঝিতে পারিলাম না। অবশেষে একটার উপর নজর রাখিয়া তাহাকে অমূল্য করিলাম। সেটা জলের উপর দিয়া লাফাইতে লাফাইতে অনেকটা তফাতে চলিয়া গেল। সঙ্গে সঙ্গে জলে নামিয়া পড়িলাম। কিন্তু কোনই ফল হইল না। এবারেও কোথায় যেন গাঢ়াকা দিল। জলজ লতাপাতাগুলি ভাল করিয়া উল্টাইয়া পাণ্টাইয়া দেখিলাম; কিছুতেই খোঁজ মিলিল না। জলের মধ্যে পাড়াইয়া ভাবিতেছিলাম—ব্যাপারটা কি? হঠাৎ আমার নদুখে একটা ছোট্ট শালুক-পাতার নীচ হইতে একটা মাকড়সা ভাসিয়া উঠিল, তখন

বুঝিতে আর বাকি রহিল না যে উহার জলের নীচে ডুব দিয়া জলজ ঘাসপাতা আঁকড়াইয়া লুকাইয়া থাকে। বিপদের সম্ভাবনা কাটিয়া গেলেই আবার উপরে উঠিয়া আসে।

তারপর কয়েকদিন ধরিয়াই ঐ স্থানে তাহাদের আচার-বাবহার পর্য্যবেক্ষণ করিতেছি। একদিন দেখি, একটা শালুক-পাতার কিনারায় জলচর মাকড়সা একটা চূপ করিয়া বসিয়া আছে। উদ্দেশ্য কিছু বুঝিতে পারা গেল না। বিশেষভাবে লক্ষ্য করিতেই দেখিলাম—শালুক-পাতার একপাশে পাতাটা হইতে ইঞ্চিখানেক দূরে কতকগুলি তেচোকো-মাছ সাঁতার কাটিতেছে। কেহ কেহ একবার পাতার নীচে ঘাইতেছে আবার বাহির হইয়া আসিতেছে। তখন বুঝি নাই—মাকড়সাটা মাছগুলার গতিবিধির উপর নজর রাখিয়াছে। প্রায় দশ পনের মিনিট পরেই দেখিলাম, একটা মাছ যেইমাত্র পাতার ধারে মাকড়সাটার খুব কাছাকাছি আসিয়া পড়িয়াছে, অমনই মাকড়সা মুখ বাড়াইয়া ছোঁ মারিয়া মাছটাকে জল হইতে পাতার উপর টানিয়া তুলিল। মাছটা কিছুক্ষণ লেজ দিয়া ঝাপটাঝাপটি করিল, কিন্তু মাকড়সার কামড় ছাড়াইতে পারিল না। অল্প সময়ের মধ্যেই পক্ষতপ্রাপ্ত হইল। তখন সে বসিয়া বসিয়া তাহার রস চুষিয়া খাইতে লাগিল। এই মাকড়সা 'লাইকোসা' জাতীয়।

যৌন-মিলনের পূর্বে এই জাতীয় পুরুষ-মাকড়সার স্ত্রী-মাকড়সাদের সম্মুখে ঘণ্টার পর ঘণ্টা যেরূপ অপূর্ণ ভঙ্গিতে নৃত্য করে তাহা দেখিলে বিশ্বাসে অবাক হইয়া থাকিতে হয়। স্ত্রী-মাকড়সা এক স্থানে চূপ করিয়া বসিয়া থাকে আর পুরুষ-মাকড়সাটি তাহার চতুর্দিকে ঘুরিয়া ঘুরিয়া নানা প্রকার অঙ্গভঙ্গি সহকারে নৃত্য করিয়া তাহার মনোরঞ্জন করিবার চেষ্টা করে। যৌন-সম্মিলনের পর অধিকাংশক্ষেত্রেই স্ত্রী-মাকড়সা পুরুষটাকে খাইয়া ফেলে।

আমাদের দেশে ঘরের ভিতরে দেওয়ালের গায়ে ধূসর-বর্ণের কয়েক জাতীয় বড় বড় মাকড়সা দেখিতে পাওয়া যায়। কাহারও কাহারও পায়ে কালো কালো ডোরা কাটা থাকে। ইহাদের এক জাতীয় মাকড়সা পয়সার মত গোলাকার সাধা রঙের একটা ডিমের থলি বুকে লইয়া ঘোরে। কেহ আবার দেওয়ালের গায়ে ডিম পাড়িয়া একটা পাতলা পর্দা দিয়া ঢাকিয়া রাখে এবং সর্কক্ষণ

সেখানে বসিয়া পাহারা দেয়। ইহারা কঁাকড়ার মত কতকটা পাশাপাশি চলে। যাহারা ডিম বুকে করিয়া ঘোরে তাহারা 'হেটারোপোডা ভেনাটরিয়া' নামে পরিচিত। ইহারা রাত্রিচর মাকড়সা, দিনের বেলায় একস্থানে চূপ করিয়া বসিয়া থাকে। রাত্রিবেলায় শিকার করে। শিকার ধরিবার জন্য ইহারা অনবরত ঘোরাঘুরি করে না। একস্থানে চূপ করিয়া ওৎ পাতিয়া থাকে। উইচ্চিংড়ি, আরসোলা প্রভৃতি কাছ দিয়া ঘাইবার সময় লাফাইয়া তাহাদের ঘাড়ের উপর পড়ে। ভেনাটরিয়া মাকড়সা ভয়ানক কলহপ্রিয়। পরস্পর কাছাকাছি আসিলেই ঝগড়া বাধিয়া যায়। বিশেষত ডিম বুকে থাকিলে লড়াই চরমে উঠে। কামড়াকামড়ি করিতে করিতে উপর হইতে জড়াজড়ি করিয়া নীচে পড়িয়া যায়। বিজ্ঞেতার নুকে ডিম থাকিলেও পরাজিতের ডিম লইয়া চলিয়া যায়। এই অতিরিক্ত ডিমটিকে বিজ্ঞেতা পিছনের পা দিয়া ধরিয়া কাঁখে করিয়া বহন করে। একবার একটা কঁাকড়াবিছার সঙ্গে এই মাকড়সার লড়াই দেখিয়াছিলাম। কানা-উচু একটা পাত্রে মধ্যে কঁাকড়াবিছা পুষিয়াছিলাম। দৈবাৎ একদিন একটা 'ভেনাটরিয়া' মাকড়সা উপর হইতে সেই পাত্রে মধ্যে পড়ে। মাকড়সাটা পলাইবার জন্য ছুটাছুটি করিবার সময় কঁাকড়াবিছার সঙ্গে মারামারি লাগিয়া যায়। কঁাকড়াবিছা অনবরত হল ফুটাইবার চেষ্টা করিতেছিল; মাকড়সাও তাহার ঘাড় কামড়াইবার জন্য স্রোণে খুঁজিতেছিল। কিন্তু কেহই হ্রবিধা পাইতেছিল না। হঠাৎ কেমন করিয়া একফাকে মাকড়সা কঁাকড়া-বিছাটার পিঠে চড়িয়া বসিল। এইভাবে কিছুক্ষণ থাকিবার পর, কঁাকড়াবিছা লেজ উন্টাইয়া একবার মাকড়সাকে হল ফুটাইয়া দিল। মাকড়সাটা স্বয়ং যেন ছিটকাইয়া দূরে গিয়া পড়িল এবং অল্পক্ষণ পরেই হাত পা গুটাইয়া ক্রমশ অসাড় হইয়া পড়িল।

আরও যে কত রকমের অদ্ভুত মাকড়সা আমাদের দেশে দেখিতে পাওয়া যায় তাহাদের সম্বন্ধে অতি সংক্ষেপ আলোচনাও এস্থলে সম্ভব নহে। এখন আমাদের দেশীয় অতি-অদ্ভুত কয়েক জাতীয় অহুকরণকারী মাকড়সার বিবরণ দিয়া প্রবন্ধের উপসংহার করিব।

এই অহুকরণকারী মাকড়সাদের পিঁপড়া-মাকড়সা বলা

যাইতে পারে। এই জাতীয় যত প্রকারের মাকড়সা আছে—তাহাদিগকে বিশেষ করিয়া দোখলেও এবিষয়ে অনভিজ্ঞ ব্যক্তির তাহাদিগকে পিঁপড়া বলিয়াই ভুল করিবে। আমার মনে হয়, যত প্রকার বিভিন্ন শ্রেণীর পিপীলিকা দেখিতে পাওয়া যায় পিঁপড়ে-মাকড়সা তত রকমেরই আছে, হয়তো বা বেশিও আছে। এ পর্য্যন্ত বাংলা দেশের বিভিন্ন স্থান হইতে ৬৭ রকমের বিভিন্ন জাতীয় পিঁপড়ে-মাকড়সা সংগ্রহ করিতে পারিয়াছি। ইহারা বোধ হয় শত্রুর হস্ত হইতে আশ্রয়ক্ষার নিমিত্ত আবার কেহ কেহ পিঁপড়া খাইবার জন্ত তাহাদিগকে অহুকরণ করিয়া থাকে। পিঁপড়া ও পিঁপড়ে-মাকড়সাতে প্রধান পার্থক্য এই যে, পিঁপড়াদের মাথার কাছে এক জোড়া শুঁড় থাকে, মাকড়সাদের তাহা নাই। কিন্তু পিঁপড়া মাকড়সারা আশ্চর্য্য উপায়ে এই অভাব পূরণ করিয়া লইয়াছে। মাথার সম্মুখের দুইখানা পা, মাথার কাছ ঘেঁষিয়া সর্বদাই শুঁড়ের মত উপর দিকে উঠাইয়া রাখে এবং শুঁড়ের মতই নাড়াচাড়া করিয়া থাকে। সহজে বুঝিবার জো নাই যে ইহা শুঁড় নয়—পা।

আমাদের দেশীয় নালসো বা লাল পিঁপড়াকে তিনটি বিভিন্ন জাতীয় মাকড়সা অহুকরণ করিয়াছে। ‘প্ল্যাটালিয়ডস’ নামক মাকড়সাকে কি গায়ের রঙে, কি চেহারায় দেখিতে হুবহু নালসোর মত। ইহারা নালসোদের দলের সঙ্গেই একটু তফাতে চলাফেরা করে। ঘুরিয়া ঘুরিয়া শিকার অন্বেষণ করে। জাল বোনে না। ডিম পাড়িবার সময় গাছের পাতার নীচের দিকে স্থতা দিয়া চ্যাপ্টা ডিম্বাকৃতি বাসা নির্মাণ করে। ইহারা এত চটপটে ও সতর্ক যে মনে হয় এই আছে, এই নাই। আবছায়া মত কিছু দেখিবামাত্রই চক্ষের নিমিষে লতা-পাতার আড়ালে আশ্রয়গোপন করে। ইহাদের পুরুষ-মাকড়সারা স্ত্রী-মাকড়সা অপেক্ষা অনেক বড়। পুরুষ-মাকড়সাগুলিকে বৌবনোদগমের পূর্ব পর্য্যন্ত অবিকল স্ত্রী-মাকড়সাদের মতই দেখায়, হঠাৎ একদিন শেষবারের জন্ত খোলস বদলাইবার সময় এক অদ্ভুত বিকটাকৃতি পরিগ্রহ করিয়া বাহির হয়। মুখের সামনে লম্বালম্বিভাবে থাকে দুইটি মুণ্ডরের মত টোঁট, তার উপরে নীচে কুমীরের মত দাঁত ; আর মুণ্ডরের মাথার দিক হইতে বাহির হইয়া

আসে—বাকানো লম্বা স্থচের মত দুইটি ভীক্কাগ্র শলাকা। যাহারা ইহাদিগকে জানে না তাহারা বলে—ডবল-পিঁপড়ে, বাস্তবিকই কতকটা জোড়া-পিঁপড়ের মতই মনে হয়। এই অদ্ভুত আকৃতি লইয়া বাহিরে আসিবার দুই তিন দিন পরেই তাহারা সন্ধিনীর খোঁজে বাহির হয়। এক্ষিমে যুবকেরা যেমন সন্ধিনীর খোঁজে পাড়া-প্রতিবেশীর ‘ইগলু’র ভিতর ঢুকিয়া ঢুকিয়া আলাপ পরিচয় করে, এই মাকড়-সাদের দেখিয়াও কতকটা সেইরূপই মনে হয়। অনেক সময় একই ‘ইগলু’র নিকট দুইজন পাণিপ্ৰার্থীর দেখা হইয়া যায়, তখন বাধিয়া যায় ভীষণ দম্বযুদ্ধ।

জীবন্ত অবস্থায় ইহাদিগকে বন্দী করা বড়ই কষ্টকর ; কিন্তু একটু কায়দা করিয়া সহজেই ইহাদিগকে ধরা যাইতে পারে। ছোটনাগপুর প্রভৃতি অঞ্চলের আদিম অধিবাসীরা নাকি এক অদ্ভুত উপায়ে বাঘ ধরিত। যে পথে বাঘ চলে, তাহার অহুসন্ধান লইয়া তাহারা পাতার গায়ে একোনাইটের আঠা মাখাইয়া সেই পাতাগুলিকে পথের উপর বিছাইয়া রাখিত। পায়ের নীচে আঠাসমেত পাতা লাগিয়া গেলেই বাঘ সেই বিরক্তিকর পদার্থটাকে ঝাড়িয়া ফেলিতে অক্লান্ত-কাধ্য হইয়া পা-টাকে মুখে ঘষে। তাহার ফলে মুখেও আঠা লাগিয়া যায়। ইতিমধ্যে আরও দুই একটা পাতা লাগিয়া গেলে বাঘ অনন্তোপায় হইয়া মাটিতে গড়াগড়ি দিতে থাকে, তখন সর্বান্তে এমন কি চোখে মুখে পর্য্যন্ত পাতা লাগিয়া যায় ; এ অবস্থায় ক্ষিপ্ত হইয়া অন্ধের মত লাফালাফি করিতে থাকে, তখন লোকজন আসিয়া অতি সহজেই তাহাকে বন্দী করিয়া ফেলে। এই মাকড়সা-দিগকেও অহুরূপ এক প্রকার কৌশলে ধরা যাইতে পারে। ইহারা মাছুষ বা অজ্ঞ কোন প্রাণীকে দেখিলেই মুহূর্ত্তের মধ্যে পলাইয়া যায় ; কিন্তু যদি একটি লম্বা লাঠির অগ্রভাগে জিলাটিন জাতীয় আঠায় ডুবাইয়া কয়েকটি সবুজ পাতা বাধিয়া সেটিকে মাকড়সাটির নিকটে ধরা হয় তবে নির্বিচারে সে পাতার উপর লাফাইয়া পড়ে এবং পায়ে জিলাটিন লাগিয়া গেলে ক্রান্তবেগে অগ্রসর হইতে পারে না। বিশেষত জিলাটিন-মাখানো পা দিয়া অনবরত চোখ মুছিতে মুছিতে অবশেষে চোখেও ভাল দেখিতে পায় না, তখন সহজেই ধরিয়া বেলা যাইতে পারে।

বন্দে মাতরম্

শ্রীমনোজ বসু

গ্রামের সীমানায় বিল। এখন অগ্রহায়ণ মাস, জল-কাদা নেই, যত দূর তাকাও ধানবনে যেন সোনা ঢেলে দিয়েছে। গহর আলির দাওয়া থেকে বিল দেখা যায়, কিন্তু সে আর কদিন বা! বড় পুকুরের ধার দিয়ে সারবন্দী আমের চারা পুঁতেছে, এই এবারের বর্ষাতেও আট দশটা পুঁতেছে— চারাগুলোর নধর সবুজশ্রী, পাল্লা দিয়ে ডাল পালা মেলছে, বছর কয়েকের মধ্যে সমস্ত জায়গা জুড়ে ওদিকটা অন্ধকার হয়ে যাবে।

ধান কাটা লেগেছে, ছবেলাই কাজ হয়। যতক্ষণ নজরে কুলোয়, গহর ক্ষেতে থাকে। উঠানে এসে দাঁড়াতেই পরী তামাক সেজে আনে। কাস্তে ফেলে গহর তখন ছঁকা নিয়ে বসে, আরও খানিক পরে হাত-পা ধুয়ে ভাত খায়। পরী ততক্ষণ মাতুর বিছিয়ে রেখেছে। কিন্তু খেয়ে দেয়ে যে বিশ্বাস নেবে, তার উপায় আছে! মল বাজিয়ে বউ অমনই সঙ্গে সঙ্গে হাজির। বলে, একটা গীত গাও না, শুন।

খঞ্জনী বাজে, গান আরম্ভ হয়। সখীসোনার বারমাসী—ঝিকর গাছার পুল ভাঙার গান— মুখ শ্রোতাটি ব'সে ব'সে শোনে। ঝিরঝিরে বাতাসে আমচারাগুলো নড়ছে, বড় পুকুরের জল জ্যোৎস্নায় ঝিকমিক করছে, শীতের আমেজ লাগছে। গহর আলি হঠাৎ যেন সম্মিৎ পেয়ে জেগে ওঠে, বলে, বউ, অনেক রাত হ'ল, তোর এখনও খাওয়া হয় নি—আজ এই অবধি?

পরীর নেশা লেগে গেছে, উঠতে চায় না। মুহূ হেসে বলে, ক ঘড়ি বাজল? বারোটা— চোদ্দটা?

—তা বাজল বই কি। এখন তুই খেতে যা।

তাচ্ছিল্যের সুরে পরী বলে, বাজুকগে। যা বাজবার বেজে যাক, তারপর ধীরে সুস্থে খেতে বসব। তুমি আর একখানা ধর।

গহর গম্ভীর হয়ে এক মুহূর্ত কি ভাবে। তারপর বলে, এই শেষ কিন্তু। এর পর আর গাইতে নেই।—ব'লেই গেয়ে উঠল—

সুজলাং সুফলাং মাতরম্

মাত্র তিনটি কথা, তার বেশি জানা নেই। বিল্লী সুর, উচ্চারণ আরও বিল্লী। পুণ্যনাম দেশসেবক ঝাঁরা, গহরের গান শুনলে তাঁরা ক্ষেপে যেতেন, বলতেন, জাতীয় সঙ্গীতের অপমান হচ্ছে। পরীও হেসে খুন; বলে, সং বং—কি রকম গীত হচ্ছে গো? ভাল দেখে কিছু গাও—

গহর গম্ভীর কণ্ঠে বলল, হাসিস নে বউ, এ আমাদের মাটির গান। বাপজান বড় পুকুর কেটে গিয়েছে, চাষীরা লাঙল ছেড়ে ঘাটে এসে বসে, আঁজলা ভ'রে জল খায়—ঐ হ'ল গিয়ে সুজলা। নতুন ধানে আমাদের বিল ঐ ভ'রে গেছে, এত যে আমগাছ লাগিয়েছি ওতেও কি রকম ফল

ফলবে দেখিস ; চাষীরা এখন শুধু জল খায়, তখন আম খাবে ; এই সব কথা দিয়ে গান বেঁধেছে—
সুফলা । তারপর গহর প্রশ্ন করলে, আমার বীরু ভাইকে দেখিস নি বউ, নাম শুনেছিস তো ?

পরী নামটাও শোনে নি ।

গহর বললে, শহরের ফাটকের মধ্যে এখন হয়তো সে ঘানি ঘুরিয়ে মরছে ।—বলতে বলতে একটু উন্মনা হয়ে পড়ে । জেলের ভিতরকার ব্যাপার সম্বন্ধে ধারণা তার স্পষ্ট নয় । হয়তো বীরুকে তারা পেট ভরে খেতে দেয় না, এত যে লেখাপড়া শিখেছে তার কোন মর্যাদা দেয় না, হয়তো হাতে পায়ে শিকল বেঁধে রেখেছে । নিশ্বাস ফেলে গহর বলতে লাগল, বীরু ভাই ‘বন্দে মাতরম্’ গাইত, আমি হাসতাম । একদিন সে মানে বুঝিয়ে দিলে, আমার তাজ্জব লাগল । মাটিকে ওরা মা ব’লে জানে—গাছপালা, ধানবন, পুকুরের জল, বাড়ি ঘর দোর সমস্ত মিলে ওদের মা । সেই মাকে ওরা ‘বন্দে মাতরম্’ বলে ডাকে ।

পরী জিজ্ঞাসা করলে, অমন লোকের ফাটক হ’ল ?

গহর বললে, ঐ তো মজা । আমরা চাষীর ছেলে মাটি মেখে দিন কাটে । আমার বীরু ভাই ভদ্র হ’লেও মাটির পরে দরদ আমাদের চেয়ে বেশি । এমন মানুষকে মাটি থেকে সরিয়ে ইটের পাঁচিলে আটকে রেখেছে ।

গহর আলি চূপ করল । পরী রান্নাঘরে গিয়েছে । দূরের জ্যোৎস্নামগ্ন বিলের দিকে চেয়ে চেয়ে গহর তার বীরু ভাইয়ের কথা ভাবতে লাগল, চোখে জল এসে গেল । কেন মানুষের এ রকম দুর্বুদ্ধি হয় ? চাকরি-বাকরি করবি, ঘর-আলো করা বউ আসবে, মায়ের মুখে হাসি ফুটবে, পায়ের উপর পা দিয়ে দিব্যি দিন কেটে যাবে ! তা নয়, বাড়ি বাড়ি গিয়ে লোকের দুঃখের কথা শুনে বেড়ানো, হেরিকেন জেলে পাড়ার এখানে সেখানে সভা করা—

রান্নাঘরে শিকল টেনে দিয়ে পরী শুতে যাচ্ছিল । গহর বললে, কাল মা-ঠাকরুণকে দেখতে যাব । যাবি রে বউ ? আমার বীরু ভাইয়ের মা, দেখলে পুণ্যি হবে—

পরদিন মনে তাড়া রয়েছে, মা-ঠাকরুণের ওখানে যেতে হবে, ছপুর না হ’তেই গহর আলি ক্ষেত থেকে ফিরে এল । খাওয়া দাওয়া সেরে পরীর হাত ধরে বললে, চল ।

চল বললেই অমনি যাওয়া যায় বুঝি । পরীর এখনো কত কি বাকি । কাঁসার মল সে তেঁতুল দিয়ে মাজতে বসল ; কপালে কাঁচপোকাকার টিপ পরল ; বিয়ের ঢাকাই শাড়িখানা ফেরতা দিয়ে প’রে ঝুমঝুম ক’রে সে আল বেয়ে গহরের পিছনে পিছনে চলল ।

—মাগো !

—গহর ? ব’স বাবা, আসছি একুনি ।

বয়স হয়েছে, কিন্তু মা ছপুরে ঘুমান না । কাঁথার ডালা নিয়ে বসেছিলেন, সূচনুতো সাবধান ক’রে রেখে তিনি বাইরে এলেন । পরীকে দেখেই তাকে বুকে জড়িয়ে ধরলেন ।

ওকি, ওকি ।—গহর বাধা দিয়ে উঠল, ওকি করছ মা ?

বিস্মিত হয়ে মা প্রশ্ন করলেন, কি বলছিস, গহর ? এ আমার মালস্বী নয় ?

—হ্যাঁ মা, এদিন ছোট ছিল, আজ দিন কুড়িক একে বাড়ি নিয়ে এসেছি।

মা চ'টে উঠলেন, তবে যে তুই হাঁ-হাঁ ক'রে উঠলি ? আমার মাকে একটু আদর করছিলাম, তাতে তোর হিংসে হচ্ছিল বুঝি ! দেখ দিকি, ছেলে মানুষ—কি রকম জড়সড় হয়ে গেছে !

গহর আলি অপ্রতিভ হয়ে বলতে লাগল, মাগো, সে কথা নয়। আমরা হলাম মোছলমান, তোমরা বামুন ; এই অবেলায় ছোঁয়াছুয়ি হ'লে—

মা বললেন, ওঃ ! গহরের আমার বুদ্ধি-বিবেচনা হয়েছে, এ খবর তো জানতাম না ! হ্যারে, বামুন মোছলমান তোরা কবে থেকে হ'লি ? তুই আর বীকু পাঠশালা থেকে কালিঝুলি মেখে আসতিস, মুড়ির মোয়া কাড়াকাড়ি ক'রে খেতিস, তখন তো এসব ছিল না। মনে পড়ে, পেয়ারাগাছ থেকে প'ড়ে পা ভেঙে কাঁদতে কাঁদতে এলি, তার উপর আমি আবার আচ্ছা ক'রে কান টেনে দিলাম ! এখন হ'লে বোধ হয় বলতিস—দেখ, মোছলমানের উপর হিন্দুদের অত্যাচারটা দেখ একবার !

এ কথার জবাবে গহর আলি একটুখানি মুখ টিপে হাসে। মনে মনে বলে, খুব মনে পড়ে মা, কান টেনে দিয়ে তারপর সমস্ত ছুপুর কোলের মধ্যে রেখে হাঁটুতে মলম মালিশ করলে। সে সব দিন কি আর আসবে ?

মা বলতে লাগলেন, আমার ছেলে যে এত দুঃখ সইছে, সে বুঝি মোছলমান বাদ দিয়ে কেবল বামুন জাতের জন্তে ?

এ কথায় গহরের চোখে জল এসে গেল। বললে, মাগো, দোষ হয়েছে—তোমার বীকুর মত তো বিদ্যে শিখি নি ; কথাবার্তা বলতে জানি না। রাজপুত্র হয়ে কেন যে ওরা বনবাসে যায়, আমি বুঝতে পারি না, কিন্তু মা, এটা জানি—যে মাটির জন্তে ওরা মরছে সে হিন্দুর মাটি মোছলমানেরও মাটি। ওরা মাটি দেখে, জাত দেখে না। তারপর জিজ্ঞাসা করলে, বীকু ভাই আসবে কবে মা ?

মা বললেন, আসবে তো ভাদ্র মাসে। এসে আবার কদিন থাকে, তাই দেখ।

মা কিছুতে ছাড়লেন না, বললেন, গহর বাবা, ঐ দাওয়ার উপর পাতা পেতে তোরা দুই ভাই খেতিস, মনে আছে ? কতদিন কেউ মা বলে ডাকে না, ছেলের পাতে ভাত বেড়ে কতদিন দিই নি ! আজকে তোদের ছাড়ছি না, খেয়ে যেতে হবে। তোর ভাই নেই, তেমনই আমার মা-লস্বী রয়েছে ; ছোটো পাতাই পাততে হবে।

সন্ধ্যা গড়িয়ে গেল, চাঁদ উঠল। মা নিজের হাতে কি কি রান্না করলেন, ছুজনের জায়গা পাশাপাশি ক'রে দিলেন। পরীর তো পুরুষমানুষের সামনে খাওয়া অভ্যাস নেই, আড়ষ্ট হয়ে হাত কোলে ক'রে ব'সে থাকে। মা বলেন, ও মেয়ে, খাচ্ছিস না কেন ? রান্না খারাপ হয়েছে বুঝি ! বুড়ো মানুষ, তোদের মত কি পারি ?

গহর তাড়া দিয়ে ওঠে, কেন খাচ্ছিস না ? এ জিনিস বেশি জুটবে না—খেয়ে নে ! যতদিন বাঁচবি, মুখে স্বাদ লেগে থাকবে।

অলকা—



নৈশোমার্গঃ সবিতুরুদয়েসূচ্যতে কামিনীনাম্ ।

Engraved & Printed by
BHARAT PHOTOTYPE STUDIO

গগনেন্দ্রনাথ ঠাকুর

শ্রীপুলিনবিহারী সেনের সৌম্যে

আরও জ্যোৎস্না ফুটেছে, দিনের মত স্বচ্ছ জ্যোৎস্না। মা রাঙচিতের বেড়া অবধি এগিয়ে দিয়ে গেলেন। এবার আলপথে নয়, বাঁধের রাস্তা দিয়ে চলেছে। ওদিক থেকে একখানা গরুর গাড়ি আসছে, তারই কাঁচকোঁচ আওয়াজ হচ্ছিল। খানিক পথ গিয়ে গহর কথা ব'লে উঠল, মা দেখলি, বউ ?

পরী জবাব দিল না। গহর বলতে লাগল, শোন্ আমার বীরু ভাইয়ের গল্প। সভা ভেঙে সবাই ছড়মুড় ক'রে পালাল। লাঠির পরে লাঠি পড়ছে। তেঁতুলগাছের উপর থেকে আমি চেষ্টাচ্ছি—পালা ভাই, পালা। সে নড়ে না, চেষ্টিয়ে বলে—বন্দে মাতরম্। তার পর খানার মধ্যে অজ্ঞান হয়ে পড়ল।

আন্তকণ্ঠে পরী ব'লে উঠল, আহা !

গহর উত্তেজিত হয়ে ওঠে। বলে, আমরাই ব্যথা পাই, তার ওসব বালাই নেই। বৃকের মধ্যে অত জোর কোথেকে আসে জানিস বউ ?—ঐ মা রয়েছে ব'লে। আমার মা যদি ছোট বয়সে না ম'রে যেত, আমি কি সেদিন ঐ রকম পালাতাম ? বীরু ভাইয়ের পাশে দাঁড়িয়ে আমিও বলতাম—বন্দে মাতরম্।

তার পর গহর তার জানা সেই একটা মাত্র কলি ঘুরিয়ে ফিরিয়ে বারম্বার গাইতে লাগল, সুজলাং সুফলাং বন্দে মাতরম্—

পরীরও বুক ভ'রে উঠল। গানের মধ্যে কেবলই তার মায়ের কথা মনে হচ্ছে ; কাল রাতে গহর যে মানে করেছিল সে তার মনে ধরে না। স্নিগ্ধ সুগৌর একখানি মুখ, পরনে সাদা থান—নিরলঙ্কার, দু-চারটে চুল পেকেছে—মার তাতে অপরূপ শ্রী খুলেছে, বন্দে মাতরম্—

গরুর গাড়ি নিকটে এসে পড়ল। গাড়ি থেকে হাঁক এল, হোই গো, যার ডাইনে সেই—গলা শুনে গহর চিনতে পারল। বলে, মুল্লী সাহেব নাকি ? নবাবপুরের মস্তবে যাওয়া হচ্ছে ?

মুল্লী সাহেবও চিনলেন।—গীত গাচ্ছ গহর মিঞা ? তা একটা ভাল গীত গাইলে হয়—গহর আলি লজ্জিত হয়ে বললে, গলাটা সুবিধের নয়। তা এই রকম মাঠে ঘাটে গাই, মানুষ-জন দেখলে চুপ করি।

মুল্লী সাহেব বললেন, গলার কথা হচ্ছে না তো ; গীতটাই ভাল নয়। ও হিঁহুর গান—মোছলমানের ছেলে গাইলে যে ধর্ম পতিত হবে।

গহর আলি অবাক হয়ে বলে, সে কি কথা মুল্লী সাহেব ? মা কি কেবল হিঁহুর—মোছলমানের মা নেই ?

মুল্লী শ্রেষের হাসি হাসতে হাসতে বললেন, কোন্ মা সেটা ঠাইর ক'রে দেখেছ, মিঞা ? ও যে হিঁহুর ঠাকুরের গান, দশহাতওয়ালা—

গাড়ি এগিয়ে গেল। গহর স্তম্ভিত হয়ে দাঁড়াল। বলে কি। বিখ্যাসী সরল মানুষ, বত

গোলমালে থাকুক পাঁচ বার নমাজ করতে কোন দিন ভুল হয় না তার ; ধর্মের হানি হবে, তার চেয়ে জীবন যাওয়াই যে ভাল ।

পরী তার হাত ধ'রে টানে । বলে, ছুতোর, বাজে কথা ।

—সর্ব্বনেশে কথা রে বউ ! তার পর গহর চাঁৎকার ক'রে ব'লে উঠল, মুন্সী সাহেব, আমি নবাবপুরে যাব একদিন ; সব কথা আমায় ভাল ক'রে বুঝিয়ে দিতে হবে ।

এরই প্রায় দিন-কুড়ি পরে, একদিন গঙ্গাচরণ সর্দার বেড়াতে এল । গঙ্গার বাড়ি খালের ওপার, শেখহাটির আবাদে । ওরা এক গানের দল করছে, গহর তাতে ঢোলক বাজাতে পারবে কিনা, জানতে এসেছে । গহর মহা উৎসাহে বলে, পারব, খুব পারব । কিন্তু ভাই, এই কটা মাস । বৃষ্টির ফাঁটা পড়লে আর হবে না, লাঙল নিয়ে ভুঁয়ে নামতে হবে ।

শেখহাটির আবাদ জুড়ে এখন নোনা জলের তরঙ্গ খেলে । আগে ধান হ'ত, এখন জলকর হয়েছে—দিন-ভোর মাছ ধরা হয়, শেষ রাতে ডিঙা বোঝাই হয়ে শহরে চালান যায় ।

গঙ্গাচরণ এক নূতন খবর দিলে । বলে, শোনলি না বুঝি ? সেওড়ে বালি—লাঙল বেচে এবার খেপলা জাল কেনো গে যাও । তোমাদের বিলও ভাসিয়ে দেবে, শুনলাম । নীলমণি সাঁপুই সতর হাজার ডাক দিয়েছে । দেবে না ? জলকরে লাভ কত ?

এত বড় ভয়ানক কথাটা সহজে বিশ্বাস হয় না । গহর অর্থহীন ভাবে খানিক তাকিয়ে থাকে ।—বল কি !

গঙ্গাচরণ হি-হি ক'রে হাসতে হাসতে বললে, তাতে ঘাবড়াবার কি আছে মিঞা ? সে তো ভাল কথা । রোদে পুড়ে সমস্তটা দিন লাঙল ঠেলে বেড়াতে হবে না ; রাস্তিরবেলায় ঠাণ্ডা ঠাণ্ডা কাজ । কপালে লেগে গেল তো এক দণ্ডের মধ্যে পাঁচ সিকে দেড় টাকা রোজগার । তার পর দিন-মানটা ঘুমিয়ে তাড়ি খেয়ে যে রকম খুশি কাটিয়ে দাও ।

গহর ব্যাকুলকণ্ঠে বলে, ছিলাম চাষা, শেষকালে কি চোর হ'তে হবে ?

গঙ্গা বলে, কোন্ সুমুন্দি নয়, শুনি ? বলি, পেটে খেতে হবে তো ! আর চোরই বল যা-ই বল, আগের চেয়ে ভাল আছি ভাই । এখন পানে তাখুলবিহার, সকালবেলা মিছরির জল—নানা রকম বেয়াড়া অভ্যেস হয়ে গেছে ।

চেহারা দেখেই সুখের অবস্থা অনুমান করা যায় বটে । এদের বাপ-দাদা শেখহাটির আবাদে একদিন সোনা ফলিয়ে গেছে ; এদের কাজ গভীর রাত্রে । চারিদিক একেবারে নিশুতি হয়ে যায়, দূরের খালায় টিমটিম ক'রে লণ্ঠন জ্বলে, সেই সময়ে আবছা আঁধারে বাগদীপাড়া থেকে একের পর এক প্রেতের মত সব বেরিয়ে আসে । বাদার খোলে ঝুপঝাপ শব্দে জাল পড়ে, হয়তো খালা থেকে কোন পাহারাদার শুয়ে শুয়ে হাঁক দেয়—হোই গো—ও—ও— । ছুটাছুটি ক'রে এরা আবার পাড়ার গহ্বরে ঢুকে পড়ে ; আর কোন সাড়াশব্দ নেই ।

গঙ্গাচরণের খবর মিথ্যা নয়, একদিন সকলের কাছারিতে ডাক পড়ল। নায়েব বললেন, ভুঁয়ে কেউ লাঙল দিও না, বাছারা। নীলমণি সাঁপুইয়ের সঙ্গে বন্দোবস্ত হয়ে গেছে।

বিশ কুড়ি জন যেন হাহাকার ক'রে উঠল, আমরা খাব কি ছজুর?

নায়েব বললেন, সে কথা বললে জমিদার শুনবে কেন, বাবা? জমি তাঁর; তোমরা বছর বছর কেবল ঠিকা চাষ ক'রে যাও বইতো নয়! এবারে সুবিধা হয়ে গেল, সাড়ে সাত হাজার টাকা বেশি মুনাফা—তার উপর টাকাটা একসঙ্গে এসে যাবে, কোন হান্ধাম-ছজুৎ নেই।

—জমিদার কেবল নিজেরটাই দেখলেন—

নায়েব শেষ করতে দিলেন না। বলতে লাগলেন, কেন, শুধু নিজেরটা হবে কেন? তোমার ঐ নীলমণিও লাল হয়ে যাবে, এই ব'লে দিলাম। শহর যে রকম জেঁকে উঠছে, মাছের দরকার খুব—মাছের সেখানে সোনার দাম।

—শহরের লোকে কি কেবল মাছই খায়? ভাত খায় না? ধানের তাদের দরকার নেই?

নায়েব বললেন, ধান তো কাঁহা কাঁহা মুল্লুক থেকে আসতে পারে। মাছ যে পথে যায়—

গহর আলি বললে, তাদের টাকা আছে, সোনার দামেও কিনে খেতে পারে। আমরা যে ক্ষেতের তলানি খেয়ে বাঁচি! নায়েব মশায়, তোমরা নিজের আর নীলমণি সাঁপুইয়ের দিকটাই দেখলে, ষাট ঘর চাষার দিকে চেয়ে দেখলে না!

লক-গেট উঠে গেল, খালের মুখের বাঁধ কেটে দিলে, টুকরা টুকরা যত খাল ছিল, নোনা জলের ঢেউয়ে তাদের আর চিহ্ন রইল না। জ্যৈষ্ঠ মাসে গহরের দক্ষিণ ঘরের কানাচে দিন রাত জলের ধাক্কা লাগে। বড় পুকুরের কালো জল এরই মধ্যে বিবর্ণ হয়ে গেছে। আগে পাঁচ-সাত ক্রোশ দূর থেকেও নৌকা ক'রে কলসী কলসী ভ'রে নিয়ে যেত, এখন পরীকেই বামুনপাড়া থেকে জল নিয়ে আসতে হয়। সতেজ লাবণ্যভরা ধানগাছে যে সব জায়গা খাঁটা থাকত, মাছের নৌকা সেখানে খটাখট বৈঠা চালিয়ে বেড়ায়। গহর আলি বিলের ধারে ব'সে ব'সে দেখে, যখন-তখন এসে চুপটি ক'রে ব'সে থাকে।

পরী হাত দুখানি ধ'রে বলে, তুমি অত কি ভাব বল তো?

—যা ভাবি, সে মুখে বলবার কথা নয়, বউ। বলতে বলতে গহর আলি গর্জন ক'রে ওঠে, জানিস, তুই তখন আসিস নি,—এখানে পোড়ো জমি ছিল। নিজের হাতে কারকিত করেছি, জঙ্গল কেটেছি, ভুঁয়ে মাটি তুলেছি। আজ এক ছকুমে সেখানে নোনা জলের বন্যা বইয়ে দিলে। এ সব কি চোখ মেলে দেখা যায়?

পরী বললে, দেখো না, চল এখান থেকে, যদি কখনও এসে পড়, চোখ বুজে থেক।

—ইচ্ছে করে কি বউ, ওদের একটুখানি দেখিয়ে দিতে পারতাম।

বউ তাড়াতাড়ি গহরের মুখে হাত চাপা দিল। একটুখানি হেসে গহর বললে, জানিস রে, আর ভাত জুটবে না, নোনা জল খেয়ে থাকতে হবে। আর এমনই কপাল, বীর ভাইও এ সময়টা বাইরে নেই। এত লোকের হুঃখ কখনও সে চুপ ক'রে সইত না, উপায় একটা কিছু করতই।

যাই হোক, আপাতত কোন চিন্তা নেই খালা বাঁধা হচ্ছে। এই উঁচু টিলাটা ছিল গহর আলির মামার বাড়ি, এখানে ধান তুলত। এখন সমান চৌরস ক'রে চোঙের মত বড় বড় খড়ের ঘর উঠেছে। মাটি কেটে চারি পাশে উঁচু বাঁধ দেওয়া হচ্ছে, সকাল-সন্ধ্যা চাষীরা সব কোদাল নিয়ে, বেরোয়। এখন মাস দুই এক রকম নিশ্চিন্ত।

সন্ধ্যার সময় মাটির মাপ হয়। কারকুন গোলাম হোসেন মাপকাঠি নিয়ে মাপ করে; পূর্ণ গায়ের থলি-ভর্তি পয়সা-সিকি-ছয়ানি নিয়ে বসে।

গোলাম হোসেন হাঁক দেয়, তিন—তিরিশ।

পূর্ণ বলে, তেরো পয়সা, নাও মিঞা, গুনে গেঁথে নাও।

গোলাম হাঁকে, চার—পুরো।

পূর্ণের সঙ্গে সঙ্গে হিসাব, সাড়ে চোদ্দ পয়সা, ধর।

একুনে কার কত হ'ল, রাস্তায় এসে সকলে হিসাব করতে করতে চলে। গহর আলি এত খাটে, তার চার কি পাঁচ আনার বেশি কোন দিন হয় না। অঞ্চ আর সকলের কারও হয়েছে দশ আনা, কারও বারো আনা—এই রকম।

একদিন সে গোলামকে কথাটা বললে। গোলাম হি-হি, ক'রে হাসে। বলে, তুই বড্ড স্কাকা গহর মিঞা। পয়সা কামাই করতে হ'লে ইয়ের বন্দোবস্ত করতে হয়। জুড়ন মাঝি কত পার্বণী দেয় জানিস? সিকিতে আনা হিসেবে।

গহর বলে, বন্দোবস্ত হয় নি ব'লে আজ তিন হুণ্ডা ধ'রে এই রকম ফাঁকি দিয়ে আসছিস? মাপ্ আবার, দেখব।

গোলাম হাসতে হাসতে বলে, খুব—খুব। একবার কেন—হাজার বার; মনে সন্দো রাখিস না।

সে মাপ করতে লাগল, এই এক কাঠিতে হ'ল ছ-ফুট, আর এক কাঠি হ'ল বারো, আর এক কাঠি পনর, আর এক কাঠি সতর, আর এক কাঠি—

মাপকাঠি গোলামের হাত থেকে কেড়ে নিয়ে গহর মারল তার চোয়ালে এক বাড়ি। আর্ন্তনাদ ক'রে গোলাম মাটিতে ব'সে পড়ল। বিশ-কুড়ি জন খালার দিক থেকে ছুটে এল, গহরকে এসে চেপে ধরল; কেউ ধরল হাত, কেউ কান, কেউ চুলের মুঠি।

প্রহরখানেক রাত্রে গহর ক্লান্ত দেহে বাড়ি এল। পরী কাঁদো-কাঁদো গলায় জিজ্ঞাসা করলে, কি হয়েছে?

—কিছু না, তুই তামাক সাজ।

পরী বললে, হুঁ, সাজতে যাচ্ছি—ব'য়ে গেছে আমার। কাঁদতে কাঁদতে সে তেলের বাটি নিয়ে এল। পিঠের উপর মুখের উপর দড়ির মত ফুলে ফুলে উঠেছে, পরী তেল মালিশ করতে লাগল। এক পশলা বৃষ্টির মত বরষার ক'রে গহরের চোখ দিয়ে হঠাৎ জল নেমে এল;

কি মনে হ'ল—চোখের জলের মধ্যে অতি অস্পষ্ট কর্ণে বারম্বার সে বলতে লাগল, মা, মা, বন্দে মাতরম্।

গভীর রাতে গহর টিপিটিপি বেরুচ্ছে। পরীর সজাগ ঘুম, সভয়ে সে জিজ্ঞাসা করলে, কোণায় যাও গো ?

গহর ফিসফিস ক'রে বলে, শেখহাটির আবাদে, একটা খেপলা জালের খোঁজে গো। আজ ওরা পিঠেই দিয়েছে, পেটের তো কিছু দেয় নি। কাল যে নিরসু উপোস, তা ঠাহর করেছিস ?

বাগদীপাড়ায় গিয়ে গহর প্রথমেই গঙ্গাচরণের দাওয়ায় উঠল। গঙ্গাচরণ শুনে লাফিয়ে উঠল—বল কি, মিঞা ? আট ঝুড়ি মাছ প'ড়ে রয়েছে আর বেটারা প'ড়ে প'ড়ে ঘুমুচ্ছে ? পেটে জুত থাকলে ঘুম আসে ঐ রকম ! চল চল, খাসা হবে—আমাদের যাত্রাদলের সাজের টাকাটা হয়ে যাবে এইবার।

খাল পেরিয়ে ছায়ামূর্তিরা চলেছে টিপিটিপি। অন্ধকার রাত্রি, কোন দিকে কেউ নেই ; খালের উপর তীব্র একটা আলো জ্বলছে, অনেক দূর থেকে দেখা যায়। বাগদীরা বিলের খোলে নেমে দাঁড়াল। মাছের ঝুড়ি রয়েছে বটে ; কিন্তু ওরা সকলেই যে ঘুমিয়ে আছে তা নয়, ঝুড়িগুলোর কাছে দাঁড়িয়ে জন দুই লোক সড়কি হাতে পাহারা দিচ্ছে।

গহর ফিসফিস ক'রে বললে, দেশলাই আছে রে ?

গঙ্গা বললে, উহু, এখন কি বিড়ি ধরাবার সময় ?

গহর বললে, বিড়ি নয় ভাই, খালায় আগুন ধরালে কেমন হয় ? ঐ জায়গাটায় আমি ধান তুলতাম, এখন খালা তুলেছে।

যুক্তিটা সকলেই ঘাড় নেড়ে অনুমোদন করল। সবাই আগুন নেবাতে ব্যস্ত থাকবে, মাছ নিয়ে সেই ফাঁকে স'রে পড়বার সুবিধা হবে।

দাউ দাউ ক'রে খালা জ্বলে উঠল। ঐ অত রাত্রে বিলের মধ্যে তখনও মাছ ধরা হচ্ছিল। আগুন দেখে আর চীৎকার শুনে যে যেখানে পারল, নৌকা রেখে বাঁধ ধ'রে ছুটল। নূতন জলকর হয়েছে, চাবীরা সব ক্ষেপে আছে, কখন কি ক'রে বসে বলা যায় না, জেলেদের সকলের সঙ্গে সড়কি রাখবার হুকুম আছে। সকালবেলা শোনা গেল, আলায় মাছ লুঠ করতে এসেছিল, সুবিধা করতে পারে নি, তিন চার জন ধরা পড়েছে, তার মধ্যে সবচেয়ে বেশি আহত হয়েছে গহর আলি মিঞা।

সেই রাতেই গহরকে শহরের হাসপাতালে পাঠান হ'ল। সেখান থেকে আদালতে। একদিন হাজতের মধ্যে চুপিচুপি সে পরীকে বললে, তোর জন্তে ভাবি না বউ, ইচ্ছে হয় বাপের বাড়ি যাস, না হয় মা-ঠাকুরগণের ওখানে গিয়ে থাকিস। বীরু ভাই ভাজ্র মাসে বেরিয়ে আসছে, তবে আর কি ! কিন্তু আমার দুঃখ, সমস্ত কথা শুনে ভাই আমার বলবে কি ! চোর-ডাকাতকে ওরা ঘেরা করে। ওরা যায় ফুলের মালা প'রে আর আমি চললাম ডাকাতি ক'রে ! কাটকের মধ্যে দেখা না হ'লে বাঁচি, কি ক'রে তার মুখের দিকে তাকাব !

গহর আলির দু-বছর জেল হয়ে গেল।

বছর-ছই পরে এক সকালে বীরনারায়ণ জেলের ফাটকের ধারে দাঁড়িয়ে আছে। গহর বেরিয়ে এল। বীর বললে, চিনতে পার গহর ভাই ?

—পারি বইকি ভাই ? এত বড় হয়েও আমাদের সকলের জ্ঞান তোমার কত ছুঁখ ! চিনব না ? বন্দে মাতরম্।

বীর প্রতিধ্বনি করলে, বন্দে মাতরম্। আরও জন-কয়েক লোক সেখানে ছিল, নানা দরকারে তারা জেলের ফটকে এসে দাঁড়িয়েছে। তারাও হেঁকে উঠল, বন্দে মাতরম্।

রাস্তায় লোক দাঁড়িয়ে যায়। একজনে বলে, কোন স্বদেশী বাবু বেরুল বুঝি ! থাম, একটুখানি দেখে যাই।

তাদেরই পাশ দিয়ে গহরের হাত ধরে বীরনারায়ণ গরুর গাড়ির দিকে যাচ্ছিল। বললে, হ্যাঁ ভাই, বড় স্বদেশী আমাদের গহর আলি। ছ-বছর পরে এই বেরুচ্ছে। বল ভাই—বন্দে মাতরম্।

গরুর গাড়ি ক্যাচকোঁচ ক'রে অসমান মেঠোপথে চলেছে। গহর ছলছল চোখে বললে, মিছে কথা কেন বললে, বীর ভাই ?

বীর বললে, কোন্টা মিছে ?

—এই যেমন আমি স্বদেশী ফাটক গিয়েছি। আমি তো ডাকাত ভাই, খালা লুট করতে গিয়েছিলাম।

বীরনারায়ণ বললে, ও তো একটা ছুতো। আসলে তোমার প্রাণ কাঁদছিল। সুজলা সুফলা আমাদের গাঁয়ের ঐ দশা তুমি দেখতে পারছিলে না। বড় পুকুরে নোনা জল উঠেছে, ধানবন হা হা করছে, একি তোমার সহ্য হয় ? খালা লুট ক'রে, যা হোক ক'রে তোমার প্রাণ কোথাও আড়ালে গিয়ে একটু জিরতে চাচ্ছিল, আমি কি বুঝি না গহর ভাই ?

একটুখানি চুপ ক'রে থেকে গহর বললে, কিন্তু এ আমাদের নিজেদের ব্যাপার। এতে কি স্বদেশী হ'ল ?

বীর বললে, স্বদেশ কি দেশের মানুষকে বাদ দিয়ে ?

ছ-জনে পাশাপাশি চুপ ক'রে রইল। গাড়ি খালের ধারে ধারে চলেছে। গহর হঠাৎ বীরর হাত ছুঁখানা জড়িয়ে ধরল। বললে, গাঁয়ে তো ফিরছি, একটা কথা বল ভাই—এদ্বিনে আপদ চুকে গেছে তো ? নীলমণি সাঁপুই বিদায় হয়েছে ? আবার ধান হচ্ছে ? ছেলেমেয়েরা বড় পুকুরে চান করতে আসে তেমনই ক'রে ? আমার আম-চারায় এবার আম হয়েছিল ? তুমি যখন ফিরে এসেছ সমস্ত আবার ঠিক হয়ে গেছে—নয় ?

বীরনারায়ণ স্নানদৃষ্টিতে গহরের চোখের দিকে এক মুহূর্ত চেয়ে রইল। বললে, হয়ে গেছে বইকি, ভাই ? তুমি ভেব না ভাই, সব ঠিক আছে।

গরুর গাড়ি বাড়ির সামনে আসতেই অনেকে এসে দাঁড়াল। সবাইকে সরিয়ে বীর হাত ধরে তাকে দাওয়ায় নিয়ে বসাল। গহর ফিসফিস ক'রে জিজ্ঞাসা করে, বীর ভাই, মা এসেছে তো ?

তার পর জোর গলায় হাঁক দেয়, ও মা, মাগো, ছুটো মুড়ি দেবে না? কত দিন খাই নি তোমার হাতে। আমার বীরু ভাই আছে ছু-জনে কাড়াকাড়ি ক'রে খাব।

মুহু পায়ে পরী এসে দাঁড়ল। যত পালিয়ে আশুক, গহর তা টের পায়। হাসতে হাসতে বললে, কেমন আছিস বউ?

পরীর ঠোঁট কাঁপতে লাগল; কথা বলতে পারে না, ভয় হয় বুঝি বা কেঁদে ফেলবে। তার পর বললে, তুমি কেমন ছিলে গো?

—ভাল। তবে কষ্ট হ'ত খুব; চারিদিকে ইট আর ইট! আহা-হা, আজ চোখ জুড়ছে। আমরা হলাম চাষার ছেলে, ধানবন না দেখলে বাঁচি?

পরী চমকে উঠল। ও কি পাগল হয়ে গেছে! বললে, কি দেখছ?

ধানবন। কি রকম কালো হয়েছে, দেখ! কত গাছপালা! আমার আমচারাগুলো কত বড় হয়েছে রে? এবারে আম হয়েছিল?

পরী ভাল ক'রে স্বামীর মুখের দিকে তাকাল। অর্থহীন লক্ষ্যহীন দৃষ্টি। তার ডুকরে কাঁদতে ইচ্ছা হ'ল। হায় রে, নোনা জলের তুফান লেগে গহরের নিজের হাতে পৌঁতা আমচারাগুলো যে কোন্ কালে ম'রে গেছে! গহর বললে, কি ভাবিস রে বউ? আমার কথার জবাব দিলি না?

ধরা গলায় পরী বললে, অনেক আম হয়েছিল, আমসত্ত্ব ক'রে রেখেছি—তুমি খেয়ো—

—আর, বড় পুকুরের জল মিঠে হয়েছে তো রে? খেতে নোনা লাগে না? আমার জন্তু এক গ্রাস নিয়ে আয় দিকি।

—আচ্ছা—ব'লে বউ ছুটে পালাল। গহর তখন বলছে, ও বউ, বলি সেই গীতটা মনে আছে—সুজলাং সুফলাং বন্দে মাতরম্? এখন ভাল লাগে? তার মানে বুঝিস?

পরী তখন ঘরের মেজের প'ড়ে ফুলে ফুলে কাঁদছে। মার কাছে গিয়ে বলে, মা গো, ও অন্ধ হয়ে গেছে।

মা বললেন, সে তো শুনেছি, মা। তাই শুনে বীরু ওকে জেলে দেখতে গিয়েছিল। তুই ছুখ পাবি ব'লে তাকে জানায় নি। সেই যে সড়কির খোঁচা লেগেছিল, তার পর ক্রমেই খারাপ হয়ে গেল। কাঁদিস না বেটি, ও এই বাড়ি ঘর দোর বিল বড় ভালবাসত কিনা, তাই তাদের এ দশা ভগবান ওকে আর দেখতে দিলেন না।

বীরু বললে, মা, অন্ধ হয়ে গেছে গহর ভাই, কিন্তু ও দেখতে পাচ্ছে। ও দেখছে—বড় পুকুরে কাকের চোখের মত জল, বিল-ভরা সবুজ ধান, গাছে গাছে ফুল, মাহুকের মুখে চোখে হাসি—সুজলা সুফলা শস্যশ্রামলা আমাদের মা। আমাদের চেয়ে ও ভালই দেখছে। আসতে আসতে গহর গাড়িতে সেই সব কত গল্প করলে! মাগো, ভাগ্যবান আমার গহর ভাই—আমরা সব ম'রে আছি যে, যদি বেঁচে থাকতাম লবাই ঐ রকম অন্ধ হ'তে চাইতাম।

বেলা প'ড়ে এল। কাজকর্মের পর বাড়ি কিম্বার মুখে অনেকে গহরের উঠানে এসে বসেছে। নবাবপুরের সুলীসাহেব গহরকে খুব ভালবাসতেন, খবর পেয়ে তিনিও এসেছেন।

এসেই তর্ক শুরু হয়েছে। তিনি বলছেন, বেশ তো, বন্দে মাতরম্ বললে আমরা যখন চ'টে যাচ্ছি— জেদাজেদির কি দরকার? আর একটা নতুন কিছু বললেই তো হয়! অবশ্য দেবতা-টেবতা ও সব মানুষ-ক্ষেপানোর জন্তে বলে, দশভুজাকে কখন সূজলা ব'লে পূজো করে না, সেকথা সবাই বোঝে। কিন্তু আর কিছু না হোক—এই গান যিনি লিখেছেন, আমাদের জাতকে তিনি গালি দিয়েছেন, এটা তো মানতে হবে।

বীরনারায়ণ উচ্চকণ্ঠে প্রতিবাদ ক'রে উঠল, আমি চালেঞ্জ করছি, বঙ্কিম সাম্প্রদায়িক ছিলেন না। স্বার্থবাদীরা মিথ্যে দোষারোপ করে। আমি প্রমাণ ক'রে দিচ্ছি—

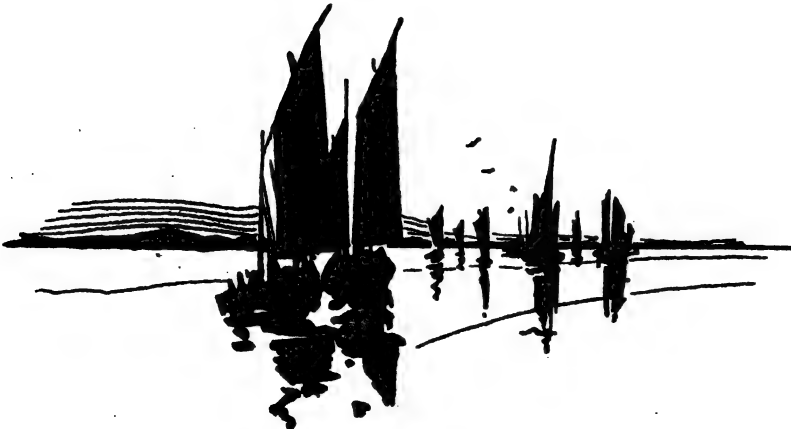
শাস্ত্রকণ্ঠে মা বললেন, তার দরকার কি বাবা? আমরা তো কেউ বঙ্কিমের বন্দে মাতরম্ গাই না।

—বঙ্কিমের গান নয়?

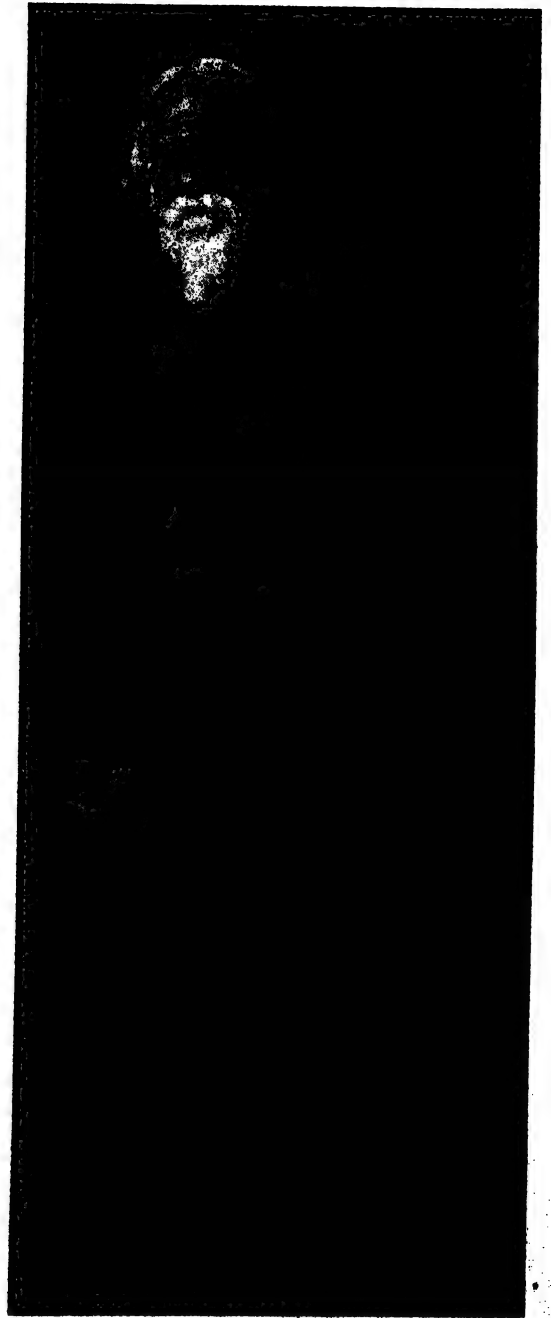
মা বলতে লাগলেন, না, মুন্সীসাহেব। 'আনন্দমঠে'র সন্তানেরা বইয়ের পাতায় আছে, আমার এই সন্তানেরা রক্তে মাংসে চোখের সামনে বেড়াচ্ছে। এদের গান ভোলবার জো নেই। এই বন্দে মাতরম্ আমার বীরর রক্তে রাঙা হয়ে রয়েছে, এই গান আবার অন্ধ গহরের চোখের জলে ভিজ়ে গেছে। সত্যি যদি গানের জগ্নগত দোষ কিছু থাকে, গঙ্গাজলে ধুয়ে ধুয়ে তাতে আর এক কণিকাও ময়লা নেই। আর একটা নতুন কিছু বলবার যে প্রস্তাব করছিলেন, তার প্রাণপ্রতিষ্ঠা করবে কে? রাজি আছেন আপনারা?

গহর ক্রুদ্ধকণ্ঠে ব'লে উঠল, তুমি বলবে বইকি, মুন্সীসাহেব! তুমি যাও নবাবপুরে— সেখানে ধানবনে নোনা জলে তুফান বয় না, চোখ মেলে উঠানের উপর মরা আমচারাও দেখতে হয় না। তোমরা সুখের মানুষ—মাকে চিনবে কি! তুমি বাড়ি যাও, মুন্সীসাহেব, আমরা এখন বন্দে মাতরম্ গাইব।

সুরহীন কণ্ঠে বন্দে মাতরমের একটি কলি গাইতে গাইতে গহর আলির চোখ জলে ভ'রে গেল।



মুক্তির উপায়



ব্রজনাথ চৌধুরী

ভূমিকা

ফকির, স্বামী অচ্যুতানন্দের চেলা। গৌফ দাড়িতে মুখের বারো আনা অনাবিষ্কৃত। ফকিরের স্ত্রী হৈমবতা। বাপের আদরের মেয়ে, তিনি টাকা রেখে গেছেন ওর জন্তে। ফকিরের বাপ বিশ্বখর পুত্রবধূকে স্নেহ করেন, পুত্রের অপরিমিত গুরুভক্তিতে তিনি উৎকণ্ঠিত।

পুষ্পমালা এম. এ. পরীক্ষায় সংস্কৃতে প্রথম শ্রেণীতে প্রথম-হওয়া মেয়ে। দূরসম্পর্কে হৈমর দিদি। কলেজি খাঁচা থেকে ছাড়া পেয়ে পাড়াগাঁয়ে বোনের বাড়িতে সংসারটাকে প্রত্যক্ষ দেখতে এসেছে। কৌতূহলের সীমা নেই। কৌতূকের জিনিসকে নানা রকমে পরখ ক'রে দেখছে কখনো নেপথ্যে কখনো রক্তভূমিতে। ভারি মজা লাগছে। সকল পাড়ায় তার গতিবিধি, সকলেই তাকে ভালোবাসে।

পুষ্পমালার একজন গুরু আছেন, তিনি খাটি বনস্পতি জাতের। অগুরু জঙ্গলে দেশ গেছে ছেয়ে। পুষ্পর ইচ্ছে সেইগুলোতে হাসির আগুন লাগিয়ে পাণ্ডবদাহন করে। কাজ শুরু করেছিল এই নবগ্রামে। শুনেছি বিয়ে হয়ে যাওয়ার পর পুণ্যকর্মে ব্যাঘাত ঘটেছে। তার পর থেকে পঞ্চশরের সঙ্গে হাসির শর যোগ ক'রে ঘরের মধ্যেই জ্বমধুর অশান্তি আলোড়িত করেছে। সেই প্রহসনটা এই প্রহসনের বাইরে।

পাশের পাড়ার মোড়ল ষষ্টিচরণ। তার ছেলে মাখন দুই স্ত্রীর তাড়ায় সাত বছর দেশছাড়া। ষষ্টিচরণের বিশ্বাস পুষ্পর অসামান্য বশীকরণ-শক্তি। সেই পারবে মাখনকে ফিরিয়ে আনতে। পুষ্প শুনে হাসে আর ভাবে যদি সম্ভব হয় তবে প্রহসনটাকে সে সম্পূর্ণ ক'রে দেবে। এই নিয়ে রবি ঠাকুর নামে একজন গ্রন্থকারের সঙ্গে মাঝে মাঝে সে পত্রব্যবহার করেছে।

প্রথম দৃশ্য

ফকির। পুষ্পমালা। হৈমবতী।

ফকির

সোহং সোহং সোহং।

পুষ্প

ব'সে ব'সে আওড়াচ্ছ কী?

ফকির

গুরুমন্ত্র।

পুষ্প

কতদূর এগোলো?

ফকির

এই ইড়া নাড়িটার কাছ পর্যন্ত এসে গেল থেমে।

পুষ্প

হঠাৎ থামে কেন?

ফকির

ঐ আমার ছিঁচকাঁহুনি খুকিটার কীর্তি। মস্তুরটা গুরগুর গুরগুর করতে করতে দিবি উঠছিল উপরের দিকে ঠেলে। বোধ হয় আর সিকি ইঞ্চি হ'লেই পিঙ্গলার মধ্যে ঢুকে পড়ত, এমন সময় মেয়েটা নাকিসুরে চীৎকার ক'রে উঠল,—বাবা নচকুস্। দিলুম ঠাস ক'রে গালে এক চড়, ভ্যা ক'রে উঠল কৈদে, অমনি এক-চমকে মস্তুরটা নেমে পড়ল পিঙ্গলার মুখ থেকে একেবারে নাভীগহ্বর পর্যন্ত। সোহং ব্রহ্ম, সোহং ব্রহ্ম।

পুষ্প

তোমার গুরুর মস্তুরটা কি অজীর্ণ রোগের মতো? নাড়ির মধ্যে গিয়ে—

ফকির

হাঁ দিদি, নাড়ির মধ্যে ঘুটঘাট ঘুটঘাট করছেই—ওটা বায়ু কিনা।

পুষ্প

বায়ু নাকি?

ফকির

তা না তো কী? শব্দ ব্রহ্ম—ওতে বায়ু ছাড়া আর কিছুই নেই। ঋষিরা যখন কেবলি বায়ু খেতেন, তখন কেবলি বানাতেন মস্তুর।

পুষ্প

বলো কি?

ফকির

নইলে অতটা বায়ু জমতে দিলে পেট যেত ফেটে। নাড়ি যেত পটপট ক'রে ছিঁড়ে বিশখানা হয়ে।

পুষ্প

উঃ, তাই তো বটে—একেবারে চার বেদভরা মন্ত্র—কম হাওয়া তো লাগে নি।

ফকির

শুনলেই তো বুঝতে পার, ঐ যে ও—ম্, ওটা তো নিছক বায়ু উদগার। পুণ্য বায়ু, জগৎ পবিত্র করে।

পুষ্প

এত সব জ্ঞানের কথা পেল কোথা থেকে? আমরা হ'লে তো পাগল হয়ে যেতুম।

ফকির

সবই গুরুর মুখ থেকে। তিনি বলেন কলিতে গুরুর মুখই গোমুখী—মন্ত্রগঙ্গা বেরছে কল্কল ক'রে।

পুষ্প

বি. এ.তে সংস্কৃতে অনার্স নিয়ে খেটে মরেছি মিথ্যে। অজীর্ণ রোগেও ভুগেছি, সেটা কিন্তু পাকযন্ত্রের, ইডাপিস্কলার নয়।

ফকির

এতেই বুঝে নাও—গুরুর কৃপা। তাই তো আমার নাড়ির মধ্যে মন্ত্ররটা প্রায়ই ডাক ছাড়ে গুরু গুরু গুরু শব্দে।

পুষ্প

আচ্ছা, ডাকটা কি আহারের পরে বাড়ে?

ফকির

তা বাড়ে বটে।

পুষ্প

গুরু কী বলেন?

ফকির

তিনি বলেন, পেটের মধ্যে স্থূলে স্থূলে লড়াই, যেন দেবে দৈত্যে। খাত্তের সঙ্গে মন্ত্রের বেধে যায় যেন গোলাগুলি বর্ষণ, নাড়িগুলো উচ্চস্বরে গুরুকে স্মরণ করতে থাকে।

হৈম

হুঃখের কথা আর কী বলব দিদি! পেটের মধ্যে গুরুর স্মরণ চলছে, বাইরেও বিরাম নেই। চরণদাস বাবাজি আছেন ওঁর গুরুভাই, সে লোকটার দয়ামায়া নেই, ওঁকে গান শেখাচ্ছেন। পাড়ার লোকেরা—

পুষ্প

চুপ চুপ চুপ, পতিব্রতা তুমি। স্বামীর কণ্ঠ যখন চলে, সাধ্বীরা প্রাণপণে থাকেন নীরবে। ফকিরদা, গলায় গান শানাচ্ছ কেন, গান্ধিজির অহিংসানীতির কথা শোন নি?

হৈম

তোমরা দুজনে তব্বকথা নিয়ে থাক। আমাকে যেতে হবে মাছ কুটতে। আমি চললুম।

(প্রস্থান)

ফকির

আমার কথাটা বুঝিয়ে বলি। গুরুর মন্ত্র, যাকে বলে, গুরুপাক। খুব বেশি যখন জমে ওঠে অন্তরে, তখন সমস্ত শরীরটা ওঠে পাক দিয়ে; নাচের ঘূর্ণি উঠতে থাকে পায়ের তলা থেকে উপরের দিকে; আর ঘানি ঘুরলে যে রকম আওয়াজ দিতে চায়, ভক্তির ঘোরে সেই রকম গানের আওয়াজ ওঠে গলার ভিতর দিয়ে। এই দেখ না এখনি সাধনার নাড়া লেগেছে একেবারে মূলাধার থেকে, উঃ!

পুষ্প

কী সর্বনাশ! ডাক্তার ডাকব নাকি?

ফকির

কিছু করতে হবে না। একবার পেটভরে নেচে নিতে হবে। গুরু বলেছেন, গুরুর মন্ত্রটা হ'ল ধারক, আর নৃত্যটা হ'ল সারক, দুটোরই খুব দরকার। (উঠে দাঁড়িয়ে নৃত্য)

গুরুচরণ করো শরণ-অ

ভবভরণ হবে তরণ-অ

সুধাক্ষরণ প্রাণ ভরণ-অ

মরণভয় হবে হরণ-অ।

পুষ্প

শুধু মরণভয় হরণ নয়, দাদা। গুরুদক্ষিণার চোটে স্ত্রীর গয়না, বাপের তহবিল হরণও চলছে পুরো দমে।

ফকির

ঐ দেখ, বাবা আসছেন বৌকে নিয়ে, বড় ব্যাঘাত, বড় ব্যাঘাত। গুরো।

পুষ্প

ব্যাঘাতটা কিসের?

ফকির

মূলরূপে ওঁরা আমাকে ফকির ব'লেই জানেন।

পুষ্প

আরো একটা রূপ আছে না কি?

ফকির

কয় হয়ে গেছে আমার ফকির দেহটা ভিতরে ভিতরে। কেবল মিলে যাচ্ছে গুরুদেহের মূলরূপে। বাইরে পড়ে আছে খোলসটা মাত্র। ওঁরা আসলটাকে কিছুতেই দেখবেন না।

পুষ্প

খোলসটা যে অত্যন্ত বেশি দেখা যাচ্ছে। একেবারেই স্বচ্ছ নয়।

ফকির

দৃষ্টিশক্তি হ'তে দেরি হয়। কিন্তু সব আগে চাই বিশ্বাসটা। ভগবৎকৃপায় এঁদের মনে যদি কখনো বিশ্বাস জাগে, তা হ'লে গুরুদেহে আর ফকিরের দেহে একেবারে অভেদ রূপ দেখতে পাবেন—তখন বাবা—

পুষ্প

তখন বাবা গয়ায় পিণ্ডি দিতে বেরবেন।

(ফকিরের প্রস্থান)

(বিশ্বেশ্বর ও হৈমবতীর প্রবেশ)

বিশ্বেশ্বর

(হৈমর প্রতি) বেয়াই ব্যাঙ্কে তোমার নামে কিছু টাকা রেখে গেছেন। ফকির সেটা জানে, তাই তো ওর কিছু হ'ল না।

পুষ্প

আর কী হ'লে আর কী হ'ত, সে ভাবতে গেলে মাথা ধ'রে যায়।

বিশ্বেশ্বর

ম্যাকিননের হেডবাবু আমার বন্ধুর শ্যালীপতি, সে বলেছিল ফকির যা হয় একটা কিছু পাস করলেই তাকে এসিস্টেন্ট স্টোরকীপার ক'রে দেবে। বাঁদরটা কেবল জেদ ক'রেই বারে বারে ফেল করতে লাগল।

পুষ্প

ফেল করবার বিশ্রী জেদ আরো অনেক ছেলের দেখেছি। মিস্ত্রিদের বাড়ির মোতিলাল আমার সঙ্গে একসঙ্গেই পড়া আরম্ভ করেছিল, ম্যাট্রিকের এ পারের খোঁটা এমনি বিষম জেদ ক'রে আঁকড়িয়ে রইল, ওর পিসেমশায় ওর কানে ধ'রে ঝিন্কে মারতে মারতে কান প্রায় ছিঁড়ে দিলেন কিন্তু পার করতে পারলেন না। চল্ তাই হৈমি, পড়া করবি আয়—স্বামীর হয়ে পাস করার কাজটা তুই সেরে রাখবি চল্।

বিশ্বেশ্বর

যাও পড়তে, কিন্তু শোন মা, ফকির টাকা চাইলেই তুমি ওকে দাও কেন ?

হৈম

কী করব বাবা, টাকা টাকা ক'রে উনি বড় অশান্তি বাধান।

বিশ্বেশ্বর

ঐ দেখ না, একটা রোঁওয়া-ওঠা বাঘের চামড়ার উপর ব'সে বিড়বিড় ক'রে বকছে।—এই ফকির, শুনে যা বাঁদর। শুনে যা বলছি।

পুষ্প

মেসোমশায়, তোমার বৃষ্টি সাহস হয় না ওকে ওর গতিটা থেকে টেনে আনতে !

বিশ্বেশ্বর

সত্যি কথা বলি, মা, ভয় ভয় করে। ওর সব মস্তুর-তস্তুর ঠিক যে মানি তাও নয়, আবার না মানবার মতো বৃকের পাটাও নেই। দেখ না ওখানটায় কী রকম খুঁদে পাগলা-গারদ সাজিয়েছে। গুরু কবে পাঁঠা খেয়েছিল তার মুড়োর খুলিটা রেখেছে পশমের আসনে।

পুষ্প

ঐ জায়গাটাকে ও নাম দিয়েছে মোক্ষধাম। গুরুর সিগারেট-খাওয়া দেশলাই-কাঠিগুলো কাটা কাঁচকলার টুকরোর উপর পুঁতে পুঁতে গুঁড়ি বানিয়েছে। ও বলে, কাঠিগুলোর আলো কিছুতেই নেবে না, যার দিগ্যদৃষ্টি আছে সে চোখ বুজলেই দেখতে পায়। গুরুর একটা চা-সেটের ভাঙা পিরিচ এনেছে, সেটার প্রতিষ্ঠা হয়েছে গুরুর বর্মা চুরুটের প্যাকবাজে। গুরু ভালোবাসেন সাড়ে আঠারো ভাজা, কিনে এনে নৈবেদ্য দেয় ঐ পিরিচ ভ'রে। বলে, ঐ পিরিচে যে পেয়ালা ছিল এক কালে, তার অদৃশ্যরূপ গুরুর অদৃশ্য প্রসাদ ঢালতে থাকে। মোক্ষধাম ভ'রে যায় দার্জিলিং চায়ের গন্ধে।

বিশ্বেশ্বর

আচ্ছা মা, ঐ বড় বড় বোতলগুলো কী করতে সাজিয়ে রেখেছে! ওর মধ্যে গুরুর ফীভার মিক্চারের অদৃশ্যরূপ ভ'রে রেখেছে না কি!

পুষ্প

বল না হৈমি, ওগুলো কিসের জন্তে?

হৈম

দক্ষিণা পেলেই গুরু তালপাতার উপর গীতার শ্লোক লিখে সেগুলো জল দিয়ে ধুয়ে দেন। গীতা-ধোওয়া জলে ঐ বোতলগুলো ভরা। তিন সন্ধ্যা স্নান ক'রে তিন চুমুক ক'রে খান। ওঁর বিশ্বাস ওঁর রক্তে গীতার বহু বয়ে যাচ্ছে। আমার সংসার খরচের দশ টাকার পাঁচখানা নোট ঐ বহুয় গেছে ভেসে। যাই আমার কাজ আছে।

(প্রস্থান)

বিশ্বেশ্বর

ওরে ও ফক্রে!

পুষ্প

আচ্ছা, আমি ওকে নিয়ে আসছি। (কাছের দিকে গিয়ে ব্যস্ত হয়ে) ও ফকিরদা, করেছে কী!

ফকির

কেন, কী হয়েছে?

পুষ্প

গুরু হাঁসের ডিমের বড়া খেয়েছিলেন তার খোলাটা প'ড়ে গেছে তোমার চাদর থেকে বারান্দার কোণে।

ফকির

(লাফ দিয়ে উঠে) এঃ, ছি ছি করেছি কী !

পুষ্প

হতভাগা হাঁসটাকে পর্যন্ত বঞ্চিত করলে তুমি ! সে তোমার পিছনে পিছনে পঁয়াক পঁয়াক করতে করতে যেত বৈকুণ্ঠধামে—সেখানে পাড়ত স্বর্গীয় ডিম ।

ফকির

(বেরিয়ে এসে খোলাটা নিয়ে বারবার মাথায় ঠেকালে)

ক্ষমা ক'রো গুরু, ক্ষমা ক'রো—এ অণু জগদ্ ব্রহ্মাণ্ডের বিগ্রহ—এর মধ্যে আছে চন্দ্র সূর্য, আছে লোকপাল দিকপালরা সবাই । গঙ্গাজল দিয়ে ধুয়ে আনিগে ।

পুষ্প

(চাদর চেপে ধ'রে) এনো, এখন তোমার বাবার কথাটা শুনে নাও ।

(চাদরের খুঁটে ডিম বেধে ফকির বিশ্বেশ্বরকে প্রণাম করলে)

বিশ্বেশ্বর

বাপু, ভক্তিটা খাটো ক'রে আমার উক্তিটা মানো ।

ফকির

কী আদেশ করেন ?

বিশ্বেশ্বর

আর একবার পাস করবার চেষ্টা ক'রে দেখ ।

ফকির

পারব না বাবা ।

বিশ্বেশ্বর

কী পারবি নে ? পাস করতে, না পাস করবার চেষ্টা করতে ?

ফকির

চেষ্টা আমার দ্বারা হবে না ।

বিশ্বেশ্বর

কেন হবে না ?

ফকির

গুরুজি বলেন, পাশ শব্দের অর্থ বন্ধন । প্রথমে পাস তার পরেই চাকরি ।

বিশ্বেশ্বর

লক্ষীছাড়া ! কী ক'রে চলবে তোমার ! আমার পেলেনের উপর ? আমি কি তোমাকে খাওয়াবার জন্তে অমর হয়ে থাকব ? একটা কথা জিজ্ঞাসা করি—বোমার কাছে টাকা চাইতে তোর লজ্জা করে না ? পুরুষমানুষ হয়ে স্ত্রীর কাছে কাঙালপনা ।

ফকির

আমি নিজের জন্তে এক পয়সা নিই নে।

বিশ্বেশ্বর

তবে নিস্ কার জন্তে ?

ফকির

ওঁরি সদগতির জন্তে।

বিশ্বেশ্বর

বটে ? তার মানে ?

ফকির

আমি তো সবই নিবেদন করি গুরুজির ভোগে। তার ফলের অংশ উনিও পাবেন।

বিশ্বেশ্বর

অংশ পাবেন বটে ! উনিই ফল পাবেন আঁঠিসুদ্ধ। ছেলেপুলেরা মরবে শুকিয়ে।

ফকির

আমি কিছুই জানি নে। (দীর্ঘনিশ্বাস ফেলে) যা করেন গুরু।

বিশ্বেশ্বর

বেরো, বেরো আমার সামনে থেকে লক্ষ্মীছাড়া বাঁদর। তোর মুখ দেখতে চাই নে।

(প্রস্থান)

(হৈমবতীর প্রবেশ)

ফকির

কা তব কাস্তা—।

হৈমবতী

কী বকছ ?

ফকির

কা তব কাস্তা ? কোন্ কান্তা হায় ?

হৈমবতী

হিন্দুস্থানী ধরেছ ? বাংলায় বল।

ফকির

বলি, কাঁদছে কে ?

হৈমবতী

তোমারি মেয়ে মিস্ত।

ফকির

হায় রে, একেই বলে সংসার। কাঁদিয়ে ভাসিয়ে দিলে।

হৈমবতী

কাকে বলে সংসার ?

ফকির

তোমাকে ।

হৈমবতী

আর তুমি কী ! মুক্তির জাহাজ আমার ! তোমরা বাঁধ না, আমরাই বাঁধি !

ফকির

গুরু বলেছেন, বাঁধন তোমাদেরই হাতে ।

হৈমবতী

আমি তোমাকে যদি বেঁধে থাকি সাত পাকে, তোমার গুরু বেঁধেছেন সাতান্ন পাকে ।

ফকির

মেয়েমানুষ—কী বুঝবে তুমি তত্ত্বকথা ! কামিনী কাঞ্চন—

হৈম

দেখ ভণ্ডামি ক'রো না । কাঞ্চনের দাম তোমার গুরুজি কতখানি বোঝেন সে আমাকে হাড়ে হাড়ে বুঝিয়ে দিয়েছেন । আর কামিনীর কথা বলছ ! ঐ মূর্থ কামিনীগুলোই পায়ের ধুলো নিয়ে পায়ে কাঞ্চন যদি না ঢালত তা হ'লে তোমার গুরুজির পেট অত মোটা হ'ত না । একটা খবর তোমাকে দিয়ে রাখি । এ বাড়ি থেকে একটা মায়া তোমার কাটবে । কাঞ্চনের বাঁধন খসল তোমার । শ্বশুরমশায় আমাকে দিব্যি গালিয়ে নিয়েছেন, আমার মাসহারা থেকে তোমাকে এক পয়সাও আর দিতে পারব না ।

(পুষ্পর প্রবেশ)

পুষ্প

ফকিরদা ! মানে কী ? তোমার শোবার ঘর থেকে পাওয়া গেল মাণ্ডুক্যোপনিষৎ ! অনিদ্ভার পাঁচন না কি ?

ফকির

(ঈষৎ হেসে) তোমরা কী বুঝবে—মেয়েমানুষ !

পুষ্প

কুপা ক'রে বুঝিয়ে দিতে দোষ কী !

(ফকির হাস্যমুখে নীরব)

হৈম

কী জানি ভাই, ওখানা উনি বালিশের নীচে রেখে রাখ্তিরে ঘুমোন ।

পুষ্প

বেদমন্ত্রগুলোকে তলিয়ে দেন ঘুমের তলায় ! এ বই পড়তে গেলে যে তোমাকে ফিরে যেতে হবে সাতজন্য পূর্বে ।

ফকির

গুরুকৃপায় আমাকে পড়তে হয় না

পুষ্প

ঘুমিয়ে পড়তে হয়।

ফকির

এই পুঁথি হাতে তুলে নিয়ে তিনি এর পাতায় পাতায় ফুঁ দিয়ে দিয়েছেন, জলে উঠেছে এর আলো, মলাট ফুঁড়ে জ্যোতি বেরতে থাকে অক্ষরের ফাঁকে ফাঁকে, ঢুকতে থাকে সুষুম্না নাড়ির পাকে পাকে।

পুষ্প

সে জগ্নে ঘুমের দরকার ?

ফকির

খুবই। আমি স্বয়ং দেখেছি গুরুজিকে, দুপুরবেলা আহারের পর ভগবদগীতা পেটের উপর নিয়ে চিং হয়ে প'ড়ে আছেন বিছানায়—গভীর নিদ্রা। বারণ ক'রে দিয়েছেন সাধনায় ব্যাঘাত করতে। তিনি বলেন, ইড়াপিঙ্গলার মধ্য দিয়ে শ্লোকগুলো অন্তরাস্থায় প্রবেশ করতে থাকে, তার আওয়াজ স্পষ্ট শোনা যায়। অবিশ্বাসীরা বলে, নাক ডাকে; তিনি হাসেন, বলেন, মূঢ়দের নাক ডাকে; ইড়াপিঙ্গলা ডাকে জ্ঞানীদের—নাসারক্ত আর ব্রহ্মরক্ত ঠিক এক রাস্তায়, যেন চিংপুর আর চৌরঙ্গী।

পুষ্প

ভাই হৈমি, ফকিরদার ইড়াপিঙ্গলা আজকাল কী রকম আওয়াজ দিচ্ছে ?

হৈম

খুব জোরে। মনে হয় পেটের মধ্যে তিনটে চারটে ব্যাং মরীয়া হয়ে উঠেছে।

ফকির

ঐ দেখ, শুনলে পুষ্পদিদি ? আশ্চর্য ব্যাপার ! সত্যি কথা না জেনেই মুখ দিয়ে বেরিয়ে পড়েছে। গুরুজি ব'লে দিয়েছেন, মাণ্ড্য উপনিষদের ডাকটাই হচ্ছে ব্যাঙের ডাক। অন্তরাস্থা চরম অবস্থায় নাভীগহ্বরে প্রবেশ ক'রে হয়ে পড়েন কূপমণ্ডুক, চারদিকের কিছুতেই আর নজর পড়ে না। তখন পেটের মধ্যে কেবলি শিবোহং শিবোহং শিবোহং ক'রে নাড়িগুলো ডাক ছাড়তে থাকে। সেই ঘুমেতে কী গভীর আনন্দ সে আমিই জানি—যোগনিদ্রা একেই বলে।

হৈম

একদিন মিস্ত্র কেঁদে উঠে ওঁর সেই ব্যাং-ডাকা ঘুম ভাঙিয়ে দিতেই তাকে মেরে খুন করেন আর কি।

পুষ্প

ফকিরদা, সংস্কৃতে অনার্স নিয়েছিলুম, আমাকে পড়তে হয়েছিল মাণ্ড্যের কিছু কিছু। নাকের মধ্যে গোলমরিচের গুঁড়ো দিয়ে হেঁচে হেঁচে ঘুম ভাঙিয়ে রাখতে হ'ত। হাঁচির চোটে নিরেট ব্রহ্মজ্ঞানের বারো আনা ভস্মল হয়ে নাক দিয়েই বেরিয়ে গিয়েছিল। ইড়াপিঙ্গলা রইল বেকার হয়ে। অভাগিনী আমি গুরুর ফুঁয়ের জোরে অজ্ঞান সমুদ্র পার হ'তে পারলেন না।

ফকির

(ঈশং হেসে) অধিকার ভেদ আছে

পুষ্প

আছে বই কি। দেখ না, ঐ শাস্ত্রেই ঋষি কোন্ এক শিষ্যকে দেখিয়ে বলেছেন, সোয়মায়া চতুষ্পাং—
এর আয়াটা চারপাওয়ালা। অধিকার ভেদকেই তো বলে ছুপা চারপায়ের ভেদ। হৈম, রাত্রে
তো ব্যাঙের ডাক শুনে জেগে থাকিস্, আর কোনো জাতের ডাক শুনিস কি দিনের বেলায় ?

হৈম

কী জানি ভাই, মিস্ত্র দৈবাৎ ওঁর মস্তপড়া জলের ঘটি উল্টিয়ে দিতেই উনি যে হাঁক দিয়ে উঠেছিলেন,
সেটা—

পুষ্প

হাঁ, সেটা চারপেয়ে ডাক। মিলছে এই শাস্ত্রের সঙ্গে।

ফকির

সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম।

পুষ্প

ফকিরদা, তপস্যা যখন ভেঙেছিল, শিব এসেছিলেন তাঁর বরদাত্রীর কাছে—তোমার তপস্যা এবার
গুটিয়ে নাও, এই দেখ বরদাত্রী অপেক্ষা ক'রে আছেন লালপেড়ে শাড়িখানি প'রে।

হৈমবতী

পুষ্পদিদি, বরদাত্রীর জন্তে ভাবনা নেই, পাড় দেখা দিচ্ছে রঙ বেরঙের।

পুষ্প

বুঝেছি, গেরুয়া রঙের ছটা বুঝি ঘরের দেয়াল পেরিয়ে বাইরে ছড়িয়ে পড়েছে ?

হৈমবতী

এরই মধ্যে আসতে আরম্ভ করেছেন ছুটি একটি ক'রে বরদাত্রী। গেরুয়া রঙের নেশা মেয়েরা
সামলাতে পারে না। পোড়াকপালীদের মরণদশা আর কি ! সেদিন এসেছিল একজন বেহায়া
মেয়ে ওঁর কাছে মুক্তিমন্ত্র নেবে ব'লে, হবি তো হ, আমারি ঘরে এসে পড়েছিল—ছুটো একটা ঝাঁটি
কথা শুনিয়েছিলুম, মুক্তিমন্ত্রেরই কাজ করেছিল, গেল মাথা ঝাঁকানি দিয়ে বেরিয়ে।

ফকির

দেখ, আমার মাগুকাটা দাও।

পুষ্প

কী করবে ?

ফকির

নারীর হাত লেগেছে গঙ্গাজল দিয়ে ধুয়ে আনিগে।

পুষ্প

সেই ভালো, বুদ্ধি দিয়ে ধোওয়াটা তো হ'ল না এ জন্মে।

ফকির

শুনে ঘাও হৈম। আজকে গুরুগৃহে নবরত্ন দান ব্রত। আমি তাঁকে দেব সোনা, একটা গিনি চাই।

হৈমবতী

দিতে পারব না, শ্বশুর মশায় পা ছুঁইয়ে বারণ করেছেন।

পুষ্প

তোমার গুরুজির বুঝি কাঞ্চনে অরুচি নেই!

ফকির

তাঁর মহিমা কী বুঝবে তোমরা! কাঞ্চন পড়তে থাকে তাঁর ঝুলির মধ্যে আর তিনি চোখ বুজে বলেন—হুং ফট্। বাস, একেবারে ছাই হয়ে যায়—যারা তাঁর ভক্ত তাদের এ স্বচক্ষে দেখা।

পুষ্প

ঝুলিতে যদি ছাই ভরবারই দরকার থাকে, কাঠের ছাই আছে, কয়লার ছাই আছে, সোনার ছাই দিয়ে বোকামি কর কেন?

ফকির

হায় রে, এইটেই বুঝলে না! গুরুজি বলেছেন, মহাদেবের তৃতীয় নেত্রে দক্ষ হয়েছিলেন কন্দর্প, সোনার আসক্তি ছাই করতেই গুরুজির আবির্ভাব ধরাধামে। স্থূল সোনার কামনা ভস্ম ক'রে কানে দেবেন সুস্ম শোনা, গুরুমন্ত্র।

পুষ্প

আর সহ হচ্ছে না, চল্ ভাই হৈমি, তোর পড়া বাকী আছে।

ফকির

সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম।

পুষ্প

(খানিক দূরে গিয়ে ফিরে এসে) র'সো ভাই, একটা কথা আছে, ব'লে যাই। ফকিরদা, শুনেছি তোমার গুরু আমার সঙ্গে একবার দেখা করবার ইচ্ছা প্রকাশ করেছিলেন।

ফকির

হাঁ, তিনি শুনেছেন তুমি বেদান্ত পাস করেছ। তিনি আমাকে ব'লে রেখেছেন নিশ্চয় তোমাকে তাঁর পায়ে এসে পড়তে হবে, বেদান্ত যাবে কোথায় ভেসে! সময় প্রায় হয়ে এল।

পুষ্প

বুঝতে পারছি। ক'দিন ধ'রে কেবলি বাঁ চোখ নাচছে।

ফকির

নাচছে, বটে! ঐ দেখ অব্যর্থ তাঁর বাক্য। টান ধরেছে।

পুষ্প

কিন্তু আগে থাকতে ব'লে রাখছি, ছাই ক'রে দেবার মতো মালমসলা আমার মধ্যে বেশি পাবেন না।
যা ছিল সব পাস করতে করতে যুনিভাসিটির আঁস্তাকুড়ে ভর্তি ক'রে দিয়েছি।

হৈমবতী

কী বলছ ভাই পুষ্পদিদি ! কোন্ ভূতে আবার তোমাকে পেল ?

পুষ্প

কী জানি ভাই, দেশের হাওয়ায় এটা ঘটায়। বুদ্ধিতে কাঁপন দিয়ে হঠাৎ আসে যেন ম্যালেরিয়ার
গুরুগুরুনি। মনে হচ্ছে রবি ঠাকুরের একটা গান শুনেছিলুম—

গেরুয়া ফাঁদ পাতা ভুবনে

কে কোথা ধরা পড়ে কে জানে !

ফকির

পুষ্পদি, তুমি যে এতদূর এগিয়েছ তা আমি জানতুম না। পূর্বজন্মের কর্মফল আর কি !

পুষ্প

নিশ্চয়ই, অনেক জন্মের অবুদ্ধিকে দম দিতে দিতে এমন অদ্ভুত বুদ্ধি হঠাৎ পাক খেয়ে ওঠে—তার পরে
আর রক্ষে নেই।

ফকির

উঃ, আশ্চর্য ! ধন্য তুমি ! সংসারে কেউ কেউ থাকে যারা একেবারেই—কী বলব !

পুষ্প

একেবারে শেষের দিক থেকেই শুরু করে। রবি ঠাকুর বলেছেন—

যখনি জাগিলে বিধে পূর্ণ প্রস্ফুটিতা।

ফকির

বা বা, বেশ বলেছেন রবি ঠাকুর—আমি তো কখনো পড়ি নি !

পুষ্প

ভালো করেছ, পড়লে বিপদেই পড়তে। ভাই হৈমি, তোর সেই মটরদানার ছুনলী হারটা আমাকে
দে দেখি। মহাপুরুষদের দর্শনে খালি হাতে যেতে নেই।

হৈম

কী বল দিদি ! ও যে আমার শাণ্ডড়ীর দেওয়া !

পুষ্প

এ মানুষটিও তো তোর শাণ্ডড়ীর দেওয়া, এও যেখানে তলিয়েছে ওটাও সেখানে যাবে না হয়।

ফকির

অবোধ নারী, আসক্তি ত্যাগ কর, গুরুচরণে নিবেদন কর যা কিছু আছে তোমার।

পুষ্প

হৈমি, বিশ্বাস ক'রে দাও আমার হাতে, লোকসান হবে না।

ফকির

আহা, বিশ্বাস—বিশ্বাসই সব! আমার ছোট ছেলেটার নাম দেব—অমূল্যধন বিশ্বাস।

পুষ্প

হৈমি, ভয় নেই, আমার সাধনা হারাধন ফেরানো। গুরুকৃপায় সিদ্ধিলাভ হবে।

দ্বিতীয় দৃশ্য

গুরুধাম

(শিষ্যশিক্ষাপরিবৃত গুরু। জটাজাল বিলম্বিত পিঠের উপরে। গেকয়া চাদরখানা স্থল উদরের উপর দিয়ে বেকে পড়েছে, ঘোলা জলের ঝরণার মতো। ধূপ ধূনা। গদির এক পাশে খড়ম, যারা আসছে খড়মকে প্রণাম করছে, দীর্ঘনিশ্বাস ফেলে বলছে, গুরো। গুরুর চক্ষু মুজ্জিত, বুকের কাছে দুই হাত জোড়া। মেয়েরা থেকে থেকে আঁচল দিয়ে চোখ মুছেছে। দৃজন দুপাশে দাঁড়িয়ে পাখা করছে। অনেকক্ষণ সব নিগুণ। হঠাৎ চোখ খুলে)

গুরু

এই যে তোমরা সবাই এসেছ, জানতেই পারি নি। সিদ্ধিরস্তু সিদ্ধিরস্তু। এখন মন দিয়ে শোন আমার কথা।

সেবক

মন তো প'ড়েই আছে গুরুর চরণে।

(শিষ্যদের ফুঁপিয়ে ফুঁপিয়ে কান্না)

গুরু

আজ তোমাদের বড় কঠিন পরীক্ষা। মুক্তির সাতটা দরজার মধ্যে এইটে হ'ল তিনের দরজা। শিবোহং শিবোহং শিবোহং। এইটে কোনমতে পেরলে হয়। যাদের ধনের ধলি কেঁপে উঠেছে উছুরি রুগির পেটের মতো, তারা এই সরু দরজায় যায় আটকে, জাঁতাকলের মতো।

সকলে

হায় হায় হায়, হায় হায় হায়!

গুরু

এইখানে এসে মুক্তির ইচ্ছেতেই ঘটে বাধা। কেউ ব'সে পড়ে, কেউ ফিরে যায়। তারপরে এক-দুই-তিন, ঘণ্টা পড়ল, বাস—হয়ে গেল, ডুবল নৌকো, আর টিকি দেখবার জো থাকে না। জিং হিং জম্।

সকলে

হায় হায় হায়, হায় হায় হায়!

গুরু

এতকাল আমার সংসর্গে থেকে তোমাদের ধনের লোভ কিছু হালকা হয়েছে যদি দেখি, তা হ'লে আর মার নেই। এইবার তবে শুরু হোক। ওহে চরণদাস, গানটা ধর।

গুরুপদে মন কর অর্পণ

ঢাল ধন তাঁর ঝুলিতে—

লঘু হবে ভার রবে নাকো আর

ভবের দোলায় ছুলিতে।

হিসাবের খাতা নাড়ো ব'সে ব'সে,

মহাজনে নেয় সুদ ক'ষে ক'ষে,

খাঁটি যেই জন সেই মহাজনে

কেন থাক হায় ভুলিতে,

দিন চ'লে যায় ট'্যাকে টাকা হায়,

কেবলি খুলিতে তুলিতে।

গুরু

কী নিতাই, চুপ ক'রে ব'সে ব'সে মাথা চুলকচ্ছ যে? মন খারাপ হয়ে গেছে বুঝি! আচ্ছা, এই নে, পায়ের ধুলো নে।

নিতাই

তা গুরুর কাছে মিথ্যে কথা বলব না। খুবই ভাবনা আছে মনে। কাল সারারাত ধস্তাধস্তি ক'রে জীর বাস্তু ভেঙে বাজুবন্দজোড়া এনেছি।

গুরু

এনেছ, তবে আর ভাবনা কী?

নিতাই

প্রভো, ভাবনা তো এখন থেকেই। বউ বলেছে, ঘরে যদি ফিরি তবে ঝাঁটাপেটা ক'রে দূর ক'রে দেবে।

গুরু

সেজ্ঞে এত ভয় কেন?

নিতাই

এ মারটা প্রভুর জানা নেই, তাই বলছেন।

গুরু

নারদসংহিতায় বলে, দাম্পত্যকলহে চৈব—ঝগড়া ছদ্দিনে যাবে মিটে।

নিতাই

ঐ নারীটিকে চেনেন না। সীতা সাবিত্রীর সঙ্গে মেলে না। নাম দিয়েছি হিড়িম্বা। তা বরঞ্চ যদি অহুমতি পাই তা হ'লে দ্বিতীয় সংসার ক'রে শাস্তিগুরে বাসা বাঁধব।

গুরু

দোষ কী ! বশিষ্ঠ প্রভৃতি ঋষিরা বলেছেন, অধিকন্তু ন দোষায়, সেই রকম দৃষ্টান্তও দেখিয়েছেন—
পুরুষের পক্ষে স্ত্রী গৌরবে বহুবচন।

মাধব

তার মানে একাই এক সহস্র।

গুরু

উণ্টো। আধ্যাত্মিক অর্থে পুরুষের পক্ষে এক সহস্রই এক। বড় বড় সজ্জন কুলীন বহুকণ্ঠে তার প্রমাণ দিয়েছেন। সেই জন্মেই এ দেশকে বলে, পুণ্যভূমি—পুণ্য বিবাহকর্মে আমাদের পুরুষদের ক্লাস্তি নেই।

মাধব

আহা, এ দেশের আধ্যাত্মিক বিবাহের এমন সুন্দর ব্যাখ্যা আর কখনো শুনি নি।

গুরু

কি গো বিপিন, প্রস্তুত তো ? যেমন বলেছিলুম, কাল তো সারারাত জপ করেছিলে—সোনা মিথ্যে, সোনা মিথ্যে, সব ছাই, সব ছাই ?

মাধব

জপেছি। মোহরটা আরো যেন তারার মতো জ্বল জ্বল করতে লাগল মনের মধ্যে। (গুরুর পা জড়িয়ে ধ'রে) প্রভু, আমি পাপিষ্ঠ, এবারকার মতো মাফ কর, আরো কিছুদিন সময় দাও।

গুরু

এই রে ! মোলো, মোলো দেখছি। সর্বনাশ হ'ল। দিতে এসে ফিরিয়ে নেওয়া, এ যে গুরুর ধন চুরি করা ! (ঝুলি এগিয়ে দিয়ে) ফেল্ ফেল্ বলছি, এখুনি ফেল্।

(মাধব বহুকণ্ঠে কম্পিতহৃদে ক্রমাল থেকে মোহর খুলে নিয়ে ঝুলিতে ফেলল)

গুরু

এইবার সবাই মিলে বলো দেখি—

সোনা ছাই সোনা ছাই সোনা ছাই।

নাহি চাই, নাহি চাই, নাহি চাই।

নয়ন মুদিলে পরে কিছু নাই কিছু নাই কিছু নাই।

(সকলের চীৎকার স্বরে আবৃত্তি)

গুরু

এই যে মা তারিণী ! এস এস, এই নাও আশীর্বাদ। তোমার ভাবনা নেই, তুমি অনেক দূরে এগিয়েছ। তোমরা মেয়েমানুষ, তোমাদের সরল ভক্তি, দেখে পুরুষদের শিক্ষা হোক।

(তারিণী পারের কাছে এক জোড়া বালা রেখে অনেকক্ষণ মাথা ঠেকিয়ে রাখল)

গুরু

(হাতে ঘুরিয়ে ঘুরিয়ে) গুরুভার বটে—বন্ধনটা বেশ একটু চাপ দিয়েছিল মনটাকে। যাকগে এতদিনে হাতের বেড়ি তোমার খসল। লোহার বেড়ির চেয়ে অনেক কঠিন—ঠিক কিনা মা ?

তারিণী

খুব ঠিক বাবা। মনে হচ্ছে খানিকটা মাংস কেটে নিলে।

গুরু

মাংস নয় মাংস নয়, মোহপাশ। গ্রন্থি এই সবে আলগা হ'তে শুরু করল, তারপরে ক্রমে ক্রমে—

তারিণী

না বাবা, আর পারব না। মেয়ের বিয়ের জন্তে শাশুড়ীর আমলের গয়নাগুলি যত্ন ক'রে রেখে দিয়েছি।

গুরু

(থলির মধ্যে বালা জোড়া কেলে দিয়ে)

আচ্ছা আচ্ছা, এখনকার মতো এই পর্যন্তই থাক। তোমরা বেলো সবাই—সোনা ছাই ইত্যাদি।

(সকলের আবৃত্তি)

গুরু

আরে বলদেও, ক্যা খবর ?

বলদেও

(পায়ের কাছে হাজার টাকার নোট রেখে)

খবর আঁখসে দেখ্ লীজিয়ে হজরৎ।

গুরু

ভালা ভালা, দিল তো খুশ হায় ?

বলদেও

পহেলা তো বহুৎ ঘবড়া গিয়া থা। রাত ভর মেরে জীবাশ্বানেসে হাজারো দফে বাতায় লিয়া কি, কুছ্ নেই, কুছ্ নেই, ইয়ে তো শ্রেফ্ কাগজ হায়, হাওয়াসে চলা জাতা, আগসে জল জাতা, পানীমেসে গল জাতা, ইস্কে কোন্সে কোড়িসে ভি কমতি হায়। লিকেন আআরাম সারা বখৎ ঘড়বড় করতে থে। মেরে ঐসি বুদ্ধি লগি যে ইয়ে কাগজ তো গুরুজিকে পাঁও পর ডারনেকে লায়েক একদম নেই হায়—ইস্কে দো এক রুপৈয়া ভি অচ্ছি হৈ। পিছে ফজিরমে দো লোটা ভর ভাং যব পী লিয়া, তব সব ছুরস্ত হো গয়া। মেরে দিল হালকা হো গয়া ইয়ে কাগজকা মাক্ফি।

গুরু

জীতা রহো বাবা, পরমাশ্বা তুঝকো ভালা করে। বেলো সবাই—

নোটগুলো সব বুটো সব বুটো সব বুটো—

ওরা সব খড়কুটো খড়কুটো খড়কুটো—

ছাই হয়ে উড়ে যাবে মুঠো মুঠো মুঠো মুঠো মুঠো মুঠো।

(সকলের আবৃত্তি)

গুরু

আজ ফকিরকে দেখছি নে বড়ো।

বলদেও

এক ঔরং ফকিরচাঁদজিকো আপনি সাথ লেকে আয়ি হৈ। নয়া আদমি, হমারা মালুম দিয়া কি ভিতর আকে চিল্লায়েগি—ইসবাস্তে দোনোকো বাহার খাড়া রখ্খা হয়। হুকুম মিলনেসে লে আয়গা।

গুরু

কি সর্বনাশ! ঔরং! আরে নিয়ে আয়, নিয়ে আয়, এখনি নিয়ে আয়। এইখানে একটা ভালো আসন পেতে দে, মেয়েটা হাতছাড়া না হয়!

(ফকিরের সঙ্গে পুষ্পর প্রবেশ)

গুরু

এস এস মা এস। মুখ দেখেই বুঝছি দৈববাণীর বাহন হয়ে এসেছ।

পুষ্প

ভুল বুঝছেন। আমি ছাই ফেলবার ভাঙা কুলো হয়েই এসেছি। এই আমার সঙ্গে যাকে দেখছেন, এত বড় বিসুদ্ধ ছাইয়ের গাদা কোম্পানির মুল্লুকে আর পাবেন না। কোনোদিন গুর মধ্যে পৈত্রিক সোনার আভাস হয়তো কিছু ছিল—গুরর আশীর্বাদে চিহ্নমাত্রই নেই।

এ সব কথার অর্থ কী?

পুষ্প

অর্থ এই যে, এঁর বাপ এঁকে ত্যাগ করেছেন, ইনি ত্যাগ করতে যাচ্ছেন এঁর স্ত্রীকে। এক পয়সার সম্বল এঁর নেই। শুনেছি আপনার এখানে সকল রকম আবর্জনারই স্থান আছে, তাই রইলেন ইনি আপনার শ্রীপাদপদ্মে।

ফকির

অ্যা, এ সব কথা কী বলছ পুষ্পদি? ঐ তো সোনার হারগাছা নিয়ে আসা গেল—গুরুচরণে রাখবে না?

পুষ্প

রাখব বৈ কি। (গুরর হাতে দিয়ে) তৃপ্ত হলেন তো?

গুরু

(হারখানা হাতে নিয়ে ওজন আন্দাজ করে) আমার অতি যৎসামান্তেই তৃপ্তি। পত্রং পুষ্পং কলং তোয়ং।

ফকির

ভুল করবেন না প্রভু, ওটা আমারই দান।

পুষ্প

ভুল ভাঙানো জরুরি দরকার, নইলে আসন্ন বিপদ। ওঁর বাবা বিশ্বেশ্বরবাবু পুলিশে খবর দিয়েছেন, তাঁর হার চুরি গেছে। খানাতল্লাসি করতে এখনি আসছে মখলুগঞ্জের বড় দারোগা দবিরুদ্দিন সাহেব।

গুরু

(দাঁড়িয়ে উঠে) কী সর্বনাশ !

পুষ্প

কোনো ভয় নেই, এখনি সোনাগুলোকে ভস্ম করে ফেলুন, পুলিশের উপর সেটা প্রকাণ্ড একটা কানমলা হবে।

গুরু

(কাতরস্বরে) বলদেও !

বলদেও

(লাঠি বাগিয়ে) কুড় পরোয়া নেই ভগবান। আপ তো পরমাত্মা হো, আপকো হুকুমসে হম লড়াই করেঙ্গে।

মথুর

গুরুজি, ওর ভরসায় থাকবেন না। ওর ভাঙের নেশা এখনো ভাঙে নি। লালপাগড়ি দেখলেই যাবে ছুটে। আপাতত আপনি দৌড় দিন। কী জানি এই নোটখানা পরমাৎমার ভরসায় ওর কোন মনিবের বাস্ত্র ভেঙে নিয়ে এসেছে !

গুরু

ত্যা, বল কি মথুর ? পালাব কোথায় ? ওরা যে আমার বাসার ঠিকানা জানে। এখন এই খুলিটা তোমরা কে রাখবে ?

সকলে

কেউ না, কেউ না।

তারিণী

আমার বালা জোড়া ফিরিয়ে দাও।

গুরু

এখনি, এখনি। আর বলদেও, তোমার নোটখানা তুমি নাও বাবা।

বলদেও

অব্ভিতো নেই সকেঙ্গে। পুলিশ চলা জানেসে পিছে লেউঙ্গা।

পুষ্প

আচ্ছা, আমারি হাতে খুলিটা দিন। পুলিশের কতর সঙ্গে পরিচয় আছে। যার যার জিনিস সবাইকে ফিরিয়ে দেব।

মথুর

ওরে বাস রে, স্পাই রে স্পাই। কারো রক্ষা নেই আজ।

গুরু

স্পাই! সর্বনাশ! (উদ্বেগে) চললুম আমি। মোটরটা আছে?

একজন

আছে।

ফকির

(পায়ে ধ'রে) প্রভো, আমি কিন্তু ছাড়ছি নে তোমার সঙ্গ।

গুরু

দূর, দূর, দূর। ছাড়, ছাড় বলছি। লক্ষীছাড়া হতভাগা!

ফকির

তা আমার কী দশা হবে? আমার কোথায় গতি?

গুরু

তোমার গতি গো-ভাগাড়ে।

(ক্রত প্রস্থান)

বিপিন

মাগো, ঐ ঝুলির মধ্যে আমার আছে মোহরটা।

নিতাই

আর আমার আছে বাজুবন্দ।

পুষ্প

এই নাও তোমরা।

সকলে

তুমিই রক্ষা করলে মা, ধড়ে প্রাণ এল।

বলদেও

মাইজি, উয়ো নোট হমকো দে দীজিয়ে। আফিসকে বখৎমে খোড়ি দেয় হয়।

পুষ্প

এই নাও, ঠিক জায়গায় পৌঁছিয়ে দেবে তো?

বলদেও

জরুর। পরমাছাজি তো ফেরার হো গয়া, দুসরা লেনেওয়াল। কোই ছার নেই সওয়ার মনিব ঠর ডাকু। মালুম থা কি নোট ভস্ম হো জায়গা, উস্কা পস্তা নহি মিলেগা, মেরা পুণ্য ঠর পুলিশকী ডাণ্ডা ফরক্ রহেগা। অতি দেখতা হুঁ কি হিসাবকি খোড়ি গলতি থী। হয় হয় বোম্ বোম্।

(প্রস্থান)

পুষ্প

ফকিরদা, মাথায় হাত দিয়ে ভাবছ কী? গুরুর পদধূলি তো আঠারো আনা মিলেছে। এখন ঘরে চল।

ফকির

যাব না।

পুষ্প

কোথায় যাবে?

ফকির

রাস্তায়।

পুষ্প

আচ্ছা বেশ, ছান্দোগ্যটা তো নিয়ে আসতে হবে।

ফকির

সে আমার সঙ্গে আছে।

পুষ্প

কিস্ত তোমার গুরু?

ফকির

রইলেন আমার অন্তরে।

পুষ্প

আর ডিমের খোলাটা?

ফকির

সে ঝুলছে গামছায় বাঁধা বৃকের কাছে।

(গ্রহান)

পুষ্প

(পিছন থেকে) সোয়মাত্রা চতুষ্পাং।

(হৈমর প্রবেশ)

বিশ্বাস করতে পারিস নে বুঝি? এই নে তোর হার।

হৈম

আর অঙ্কটি?

পুষ্প

এখনকার মতো চার পা তুলে সে বেড়া ডিঙিয়েছে।

হৈম

ভারপর?

পুষ্প

লম্বা দড়ি আছে ।

হৈম

আম্বর কিন্তু ভয় হচ্ছে ।

পুষ্প

তুই হাঁউমাউ করিস নে তো । চতুষ্পদ একটু চ'রে বেড়াক না !

হৈম

উনি ছান্দোগ্য নিয়ে যখন বেরলেন তখনি বুঝলুম, ফিরবেন না । মণ্ডক মানে ব্যাঙ বুঝি ভাই ?

পুষ্প

হাঁ ।

হৈম

উনি আজকাল বলতে আরম্ভ করেছেন, মানুষের আত্মা হচ্ছে ব্যাঙ । সেই পরম ব্যাঙ—যখন অন্তরে কুড়ুর কুড়ুর ক'রে ডাকে, তখনি বোঝা যায়, সে পরমানন্দে আছে ।

পুষ্প

তাই হোক না, ওর আত্মা দেশে বিদেশে ডেকে বেড়াক, তোর আত্মা-ব্যাঙ এখন কিছুদিনের মতো ঘুমিয়ে নিক ।

হৈম

মনটা যে হু হু করবে, তার চেয়ে ব্যাঙের ডাক যে ভালো ।

পুষ্প

ভয় নেই, আনব তোর মাণ্ডক্যকে ফিরিয়ে ।

তৃতীয় দৃশ্য

যষ্টীচরণ । পুষ্প ।

যষ্টী

মা, শরণ নিলুম তোমার ।

পুষ্প

খবর নিয়েছি পাড়ায়, তোমার নাতি মাখন পলাতক সাত বছর থেকে—সংসারের ছনলা বন্দুক লেগেছে । তার বুকে, হুঃখ এখনো ভুলতে পারে নি । একটা বিয়ে করলে পুরুষের পা পড়ে না মাটিতে, তোলা থাকে জীর মাথার উপরে, আর দুটো বিয়ে করলেই ছুজোড়া মল বাজতে থাকে ওদের পিঠে—শিরদাঁড়া যায় বেঁকে ।

ষষ্ঠী

কী না জান তুমি মা। নবগ্রাম থেকে আরম্ভ ক'রে মথলুগঞ্জ পর্যন্ত সব কটা গাঁ যে তুমি জিতে নিয়েছ। বিধাতাপুরুষ নিষ্ঠুর, তাই তোমায় মোলাম করতে হয় তাঁর শাসন।

পুষ্প

না জ্যাঠামশায়, বাড়িয়ে বলো না। আমি মজা দেখতে বেরিয়েছি—ছুটি পেয়েছি বই পড়ার গারদ থেকে। দেখতে এলুম কেমন ক'রে নিজের পায়ে বেড়ি আর নিজের গলায় ফাঁস পরাতে নিস্পিস করতে থাকে মানুষের হাত ছুটো। এ না হ'লে ভবের খেলা জমত না। ভগবান বোধ হয় রসিক লোক, হাসতে ভালবাসেন।

ষষ্ঠী

না মা, সবই অদৃষ্ট। হাতে হাতে দেখ না! বড় বোয়ের ছেলেপুলের দেখা নেই। ভাবলেম পিতৃপুরুষ পিণ্ডি না পেয়ে শুকিয়ে মরবেন বৈতরণীতীরে। ধ'রে বেঁধে দিলেম মাখনের দ্বিতীয় বিয়ে, আর সবুর সইল না, দেখতে দেখতে পরে পরে দুই পক্ষেরই কল্যাণে চারটি মেয়ে তিনটি ছেলে দেখা দিল আমার ঘরে।

পুষ্প

এবারে পিতৃপুরুষের অজীর্ণরোগের আশঙ্কা দেখছি।

ষষ্ঠী

মা তোমার সব ভালো, কেবল একটা বড় খটকা লাগে, মনে হয় তুমি দেবতাব্রাহ্মণ মানই না।

পুষ্প

কথাটা সত্যি।

ষষ্ঠী

কেন মা, ঐ খুঁৎটুকু কেন থেকে যায়!

পুষ্প

সংসারে দেবতাব্রাহ্মণের অবিচারের বিরুদ্ধেই যে লড়াই করতে হয়, ওদের মানলে জোর পেতুম না। সে কথা পরে হবে, আমি মাখনের খোঁজেই আছি।

ষষ্ঠী

জান তো মা, ও কী রকম হো হো ক'রে বেড়াত, কেবল খেলাধুলো, কেবল ঠাট্টাতামাসা। ভয় হ'ত কোথায় কি ক'রে বসে! তাই তো ওর গলায় একটা নোঙরের পর আর একটা নোঙর ঝুলিয়ে দিলুম।

পুষ্প

নোঙর বেড়েই চলল, ভারে নৌকো তলিয়ে যাবার জো। আমি তোমাদের পাড়ায় এসেছি হৈমির খবর নেবার জন্তে। শুনলুম, সে তোমার এখানেই আছে।

হাঁ মা, এতদিন আমি ছিলুম নামেই মামা। তার বিয়ের পর থেকে এই তাকে দেখলুম। বুক জড়িয়ে গেল তার মধুর স্বভাবে। তারও স্বামী পালিয়েছে। হ'ল কী বলো তো! কন্‌গ্রেস-ওয়ালারা এর কিছু ক'রে উঠতে পারলে না?

পুষ্প

মহাস্বাস্থ্যকে বললে এখনি তিনি মেয়েদের লাগিয়ে দেবেন অসহযোগ আন্দোলনে। দেশে হাতা-বেড়ির আওয়াজ একেবারে হবে বন্ধ। গলির মোড়ে খুঁ ময়রার দোকানে তেলে ভাজা ফুলুরি খেয়ে বাবুদের আপিসে ছুটতে হবে—দুদিন বাদেই সিন্ধু লোভের দরখাস্ত।

যশী

ও সর্বনাশ!

পুষ্প

ভয় নেই, মেয়েদের হয়ে আমি মহাস্বাস্থ্যকে দরবার জানাব না। বরঞ্চ রবি ঠাকুরকে ধরব যদি তিনি একটা প্রহসন লিখে দেন।

যশী

কিন্তু রবি ঠাকুর কি আজকাল লিখতে পারে? আমার শ্যালার কাছে—

পুষ্প

আর বলতে হবে না। কথাটা রাষ্ট্র হয়ে গেছে দেখছি। কিন্তু ভাবনা নেই, লেখন্দাজ ঢের জুটে গেছে। দ্বাদশ আদিত্য বললেই হয়।

যশী

বরঞ্চ লিখতেই যদি হয়, আমি তো মনে করি আজকাল মেয়েরা যে রকম—

পুষ্প

অসহ্য, অসহ্য। জামা শেমিজ পরার পর থেকে ওদের লজ্জা সরন সব গেছে।

যশী

সেদিন কলকাতায় গিয়েছিলুম, দেখি, মেয়েরা ট্র্যামে বাসে এমনি ভিড় করেছে—

পুষ্প

যে পুরুষ বেচারারা খালি গাড়ি পেলেও নড়তে চায় না।—ওকথা যাক্‌গে—মাথনের জগ্নে ভেব না।

যশী

সেই ভালো, তোমার উপরেই ভার রইল।

(যশীর প্রস্থান। হৈমর প্রবেশ)

হৈম

শুনলুম তুমি এসেছ, তাই তাড়াতাড়ি এলুম।

পুষ্প

ধৃতরাষ্ট্র অন্ধ ছিলেন, তাই গান্ধারী চোখে কাপড় বেঁধে অন্ধ সাজলেন। তোমারো সেই দশা।
স্বামী এল বেরিয়ে রাস্তায়, স্ত্রী এল বেরিয়ে মামার বাড়িতে।

হৈম

মন টেকে না ভাই, কী করি ! তুমি বলেছিলে হারাধন ফিরিয়ে আনবে।

পুষ্প

একটু সবুর কর—ছিপ ফেলতে হয় সাবধানে—একটা ধরতে যাই, দুটো এসে পড়ে টোপ গিলতে।

হৈম

আমার তো দুটোতে দরকার নেই।

পুষ্প

যে রকম দিনকাল পাড়েছে দুটো একটা বাড়তি হাতে রাখা ভালো। কে জানে কোন্টো কখন
ফসকে যায়।

হৈম

আচ্ছা, একটা কথা জিজ্ঞাসা করি, দেখলুম কাগজে তোমার নাম দিয়ে একটা বিজ্ঞাপন বেরিয়েছে—

পুষ্প

হাঁ, সেটা আমারি কীতি।

হৈম

তাতে লিখেছ প্রাইভেট সিনেমায় সেতুবন্ধ নাটকের ভূমি লোক চাই, হুমুমানের পাট অভিনয় করবে।
তোমার আবার সিনেমা কোথায় ?

পুষ্প

এই তো চারদিকেই, চলচ্চিত্রের নাট্যশালা, তোমাদের সবাইকে নিয়েই।

হৈম

তা যেন বুঝলুম, এর মধ্যে হুমুমানের অভাব ঘটল কবে থেকে ?

পুষ্প

দল পুরু আছে ঘরে ঘরে। একটা পাগলা পালিয়েছে লাজ তুলে, ডাক দিচ্ছি তাকে।

হৈম

সাদা মিলেছে ?

পুষ্প

মিলেছে।

হৈম

তারপরে ?

পুষ্প

রহস্য এখন ভেদ করব না।

হৈম

যা খুশি ক'রো, আমার প্রাণীটিকে বেশি দিন ছাড়া রেখো না। ঐ কে আসছে ভাই, দাড়িগোঁফঝোলা চেহারা—ওকে তাড়িয়ে দিতে ব'লে দিই।

পুষ্প

না না, তুমি বরঞ্চ যাও, আমি ওর সঙ্গে কাজ সেরে নিই।

(হৈমর প্রস্থান। সেই লোকের প্রবেশ)

পুষ্প

তুমি কে ?

সেই লোক

সেটা প্রকাশের যোগ্য নয় গোড়া থেকেই, জন্মকাল থেকেই। আমি বিধাতার কুকীৰ্তি, হাতের কাজের যে নমুনা দেখিয়েছেন তাতে তাঁর সুনাম হয় নি।

পুষ্প

মন্দ তো লাগছে না।

সেই লোক

অর্থাৎ মজা লাগছে। ঐ গুণেই বেঁচে গেছি। প্রথম ধাক্কাটা সামলে নিলেই লোকের মজা লাগে। লোক হাসিয়েছি বিস্তর।

পুষ্প

কিন্তু সব জায়গায় মজা লাগে নি।

সেই লোক

খবর পেয়েছ দেখছি। তা হ'লে আর লুকিয়ে কী হবে? নাম আমার শ্রীমাখনচন্দ্র। বুঝতেই পারছ যাত্রার দলের সরকারী গোঁফ দাড়ি প'রে এসেছি কেন? এ পাড়ায় মুখ দেখাবার সাহস নেই, পিঠ দেখানই অভ্যেস হয়ে গেছে।

পুষ্প

এলে যে বড় ?

মাখন

চলেছিলুম নাজিরপুরে ইলিশমাছ ধরার দলে। ইস্টেশনে দেখি বিজ্ঞাপন হুমুমানের দরকার।, রইল প'ড়ে জেলগিরি। জেলেরা ছাড়তে চায় না, আমাকে ভালোবাসে। আমি বললুম, ভাই, এদের বিজ্ঞাপনের পয়সা বেবাক লোকসান হবে আমি যদি না যাই—আর দ্বিতীয় মানুষ নেই যার এত বড় যোগ্যতা। এ তো আর ত্রেতাযুগ নয়।

পুষ্প

খাওয়াপরার কিছু টানাটানি পড়েছে বুঝি ?

মাখন

নিতান্ত অসহ্য হয় নি। কেবল যখন ধনেশাক দিয়ে ডিমওয়ালা কই মাছের ঝোলের গন্ধস্বত্তি অন্তরাঙ্গার মধ্যে পাক খেয়ে ওঠে, তখন আমার শ্রীমতী বাঁয়া আর শ্রীমতী তবলার তেরেকেটে মেরেকেটে ভিরকুটি মিরকুটির তালে তালে দূর থেকে মন কেমন ধড়ফড় করতে থাকে।

পুষ্প

তাই বুঝি ধরা দিতে এসেছ।

মাখন

না, না, মনটা এখনো ততদূর পর্যন্ত শক্ত হয় নি। শেষে বিজ্ঞাপনদাতার খবর নিতে এসে যখন দেখলুম, ঠিকানাটা এই আঙিনারই সীমানার মধ্যে—তখন প্রথমটা ভাবলুম, বিজ্ঞাপনের নাম রক্ষা করব, দেবো এক লক্ষ। কিন্তু রইলুম কেবল মজার লোভে। পণ করলুম শেষ পর্যন্ত দেখতে হবে। দিদি আমার, কেমন সন্দেহ হচ্ছে কোনো সূত্রে বুঝি আমাকে চিনতে, নইলে অমন বিজ্ঞাপন তোমার মাথায় আসত না।

পুষ্প

তোমার আচিলওয়ালা নাকের খ্যাতি পাড়ার লোকের মুখে মুখে। তোমার বিজ্ঞাপন তোমার নাকের উপর। বিশ্বকর্মার হাতে এ নাক ছবার তৈরি হ'তে পারে না—ছাঁচ তিনি মনের ক্ষোভে ভেঙে ফেলেছেন।

মাখন

এই নাকের জোরে একবার বেঁচে গিয়েছি দিদি। মট্‌কগঞ্জে চুরি হ'ল, সন্দেহ ক'রে আমাকে ধরলে চৌকিদার। দারোগা বুদ্ধিমান, সে বললে, এ লোকটা চুরি করবে কোন্ সাহসে—নাক লুকোবে কোথায়? বুঝেছ দিদি, আমার এ নাকটাতে ভাঁড়ামির ব্যবসা চলে, চোরের ব্যবসা একেবারে চলে না।

পুষ্প

কিন্তু তোমার হাতে যে কলার ছড়াটা দেখছি ওটা তো আমার চেনা, কোনো ফিকিরে তোমার জুড়ি অল্পপূর্ণার ঘর থেকে সরিয়ে নিয়েছ।

মাখন

অনেকদিনের পেটের জ্বালায় ওদের ভাঁড়ারে চুরি পূর্বে থেকেই অভ্যেস আছে।

পুষ্প

এত বড় কাঁদি নিয়ে করবে কি? হুমুমানের পালার তালিম দেবে?

মাখন

সে তো ছেলেবেলা থেকেই দিচ্ছি। পথের মধ্যে দেখলুম এক ব্রহ্মচারী ব'সে আছেন পাকুড়তলায়। আমার বদ অভ্যাস, হাসাতে চেষ্টা করলুম—ঠোঁটের এক কোণও নড়াতে পারলুম না, মস্তুর আউড়েই

চলল। ভয় হ'ল বুঝি ব্রহ্মদত্তি হবে। কিন্তু মুখ দেখে বুঝলুম উপোষ করতে হতভাগা তিথি বিচার করছে না। ওর পাঁজিতে তিনটে চারটে একাদশী একসঙ্গে জমাট বেঁধে গেছে। জিজ্ঞাসা করলুম, বাবাজি, খাবে কিছু? কপালে চোখ তুলে বললে, গুরুর কৃপা যদি হয়। মাঝে মাঝে দেখি মাথার নীচে পুঁথি রেখে নাক ডাকিয়ে ঘুমচ্ছেন, ডাকের শব্দে ও গাছের পাখী একটাও বাকি নেই। নাকের সামনে রেখে আসব কলার ছড়াটা।

পুষ্প

লোকটার পরিচয় নিতে হবে তো।

মাখন

নিশ্চয় নিশ্চয়। হাসতে হাসতে পেট ফেটে যাবে, আমার চেয়ে মজা।

পুষ্প

ভালো হ'ল। হুমুমানের সঙ্গে অঙ্গদ চাই। ওকে তোমারই হাতে তৈরি ক'রে নিতে হবে। শেওড়াফুলির হাট উজাড় ক'রে কলার কাঁদি আনিয়ে নেব।

মাখন

শুধু কলার কাঁদির কর্ম নয়।

পুষ্প

তা নয় বটে। যে কারখানায় তুমি নিজে তৈরি সেখানকার ছুইচাকাওয়ালা যন্ত্রের তলায় ওকে ফেলা চাই।

মাখন

দয়াময়ী, জীবের প্রতি এত হিংসা ভালো নয়।

পুষ্প

ভয় নেই, আমি আছি, হঠাৎ অপঘাত ঘটতে দেবো না। আপাতত কলার ছড়াটা ওকে দিয়ে এস।

মাখন

আমাদের দেশে মেয়েরা থাকতে সন্ন্যাসী না খেয়ে মরে না। কিন্তু ও লোকটা ভুল করেছে—বৈরাগীর ব্যবসা ওর নয়—ওর চেহারায় জলুম নেই। নিতান্ত নিজের স্ত্রী ছাড়া ওর খবরদারি করবার মানুষ মিলবে না।

পুষ্প

তোমার অমন চেহারা নিয়ে তুমি ছ বছর চালালে কি ক'রে?

মাখন

ময়রার দোকানে মাছি তাড়িয়েছি, পেয়েছি বাসী লুচি তেলে ভাজা, যার খন্দের জোটে না। যাত্রার দলে ভিস্তি সেজেছি, জল খেতে দিয়েছেন অধিকারী মুড়কি আর পচা কলা। সুবিধে পেলেই মাঁসি পাতিয়ে মেয়েদের পাঁচালি শুনিয়ে দিয়েছি যখন পুরুষরা কাজে চ'লে গেছে।—

ওরে ভাই জ্ঞানকীরে দিয়ে এস বন—

ওরে রে লক্ষণ এ কী কুলক্ষণ, বিপদ ঘটেছে বিলক্ষণ।

মা জননীদের দুই চক্ষু দিয়ে অশ্রুধারা ঝরেছে—দুচার দিনের সঞ্চয় নিয়ে এসেছি। আমাকে ভালোবাসে সবাই। জ্যাঠাইমা আমার যদি দুটো বিয়ে না দিত তা হ'লে চাই কি আমার নিজের স্ত্রীও হয়তো আমাকে ভালোবাসতে পারত। বাইরে থেকে বুঝতে পারবে না, কিন্তু আমারও কেমন অল্পেতেই মন গলে যায়। এই দেখ না, এখন তোমাকে মা অঞ্জনা বলতে ইচ্ছে করছে।

পুষ্প

সেই ভালো, আমার নাতির সংখ্যা বেড়ে চলেছে, দিদির পদটা বড় বেশি ভারি হয়ে উঠল। আচ্ছা, জিগেস করি তোমার মনটা কী বলছে?

মাখন

তবে মা, কথাটা খুলে বলি। অনেকদিন পরে এ পাড়ার কাছাকাছি আসতেই প্রথম দিনেই আমার বিপদ বাধল ফোড়নের গঞ্জে। সে দিন আমাদের রান্নাঘরে পাঁঠা চড়েছিল—সত্যি বলি, বড় বোয়ের মুখ খারাপ, কিন্তু রান্নায় ওর হাত ভালো। সেদিন বাতাস শুঁকে শুঁকে বাড়ির আনাচে কানাচে ঘুরে বেড়িয়েছি সারাদিন। তার পর থেকে অর্ধভোজনের টানে এ পাড়া ছাড়া আমার অসাধ্য হ'ল। বারবার মনে পড়ছে কত দিনের কত গালমন্দ আর কত কাঁটাচচ্চড়ি। একদিন দিব্যি গেলেছিলুম, এ বাড়িতে কোনদিন আর ঢুকব না। প্রতিজ্ঞা ভেঙেছি কাল।

পুষ্প

কিসে ভাঙল?

মাখন

তালের বড়ার গঞ্জে। দিনটা ছটফট ক'রে কাটালুম। রাস্তিরে যখন সব নিশুতি, বাইরে থেকে হিট্কিনি খুলে ঢুকলুম ঘরে। খুট ক'রে শব্দ হতেই আমার ছোটটি এক হাতে পিদিম এক হাতে লাঠি নিয়ে ঢুকে পড়ল ঘরে। মুখে মেখে এসেছিলুম কালি, আমি হাঁ ক'রে দাঁত খিঁচিয়ে হাঁউমাউ-খাঁউ ক'রে উঠতেই পতন ও মূর্ছা। বড় বো একবার উঁকি মেরেই দিল দোড়। আমি র'য়ে ব'সে পেট ভ'রে আহার ক'রে ধামাশুদ্ধ বড়া নিয়ে এলুম বেরিয়ে।

পুষ্প

কিছু প্রসাদ রেখে এলে না পতিব্রতাদের জগো?

মাখন

অনেকখানি পায়ের ধুলো রেখে এসেছি, আর বড়াগুলো নিয়ে এসেছি দলবলকে খাইয়ে দিতে।

পুষ্প

আচ্ছা, তোমাকে একটা কথা জিজ্ঞাসা করি, সত্যি বলবে?

মাখন

দেখ মা, বিপদে না পড়লে আমি কখনো মিথ্যে কথা কই নে।

পুষ্প

লোকে বলে, তুমি কাশীতে গিয়ে আরো একটা বিয়ে করেছ।

মাখন

তা করেছি।

পুষ্প

পিঠ মুড়মুড় করছিল ?

মাখন

না মা, দুটো বিয়ে কাকে বলে হাড়ে হাড়ে জেনেছি। তারি ইচ্ছা হ'ল একটা বিয়ে কী রকম মরবার আগে জেনে নেব।

পুষ্প

জেনে নিয়েছ সেটা ?

মাখন

বেশি দিন নয়। ভাগ্যবতী কিনা, পুণ্য ফলে মারা গেল সকাল সকাল, স্বামী বর্তমানই। ঘোমটা সবে খুলেছে মাত্র। কিন্তু ভালো ক'রে মুখ ফোটবার তখনো সময় হয় নি। বেঁচে থাকলে কপালে কী ছিল বলা যায় না।

পুষ্প

কার কপালে ?

মাখন

শক্ত কথা।

তৃতীয় দৃশ্য

(নিদ্রামগ্ন ফকির। মুখের কাছে একছড়া কলা। জেগে উঠে কলার ছড়া তুলে নেড়ে চেড়ে দেখল।)

ফকির

আহা, গুরুদেবের কৃপা। (ছড়াটা মাথায় ঠেকিয়ে চোখ বুজে) শিবোহং শিবোহং শিবোহং (একটা একটা ক'রে গোটা দশেক খেয়ে দীর্ঘনিশ্বাস ছেড়ে) আঃ !

(মাখনের প্রবেশ)

মাখন

কী দাদা, ভালো তো ! আমার নাম শ্রীমাখনানন্দ।

ফকির

গুরুর চরণ ভরসা।

মাখন

গুরুই খুঁজে মরছি। সদগুরু মেলে না তো। দয়া হবে কি ? নেবে কি অভাজনকে ?

ফকির

ভয় নেই, সময় হোক আগে ।

মাখন

(কান্নার সুরে) সময় আমার হবে না প্রভু, হবে না । দিন যে গেল ! বড় পাপী আমি । আমার কী গতি হবে ?

ফকির

গুরুপদে মন স্থির কর—শিবোহং ।

মাখন

এই পদেই ঠেকল আমার তরী ; যম তা হ'লে ভয়ে কাছে ঘেঁষবে না ।

ফকির

তোমার নিষ্ঠা দেখে বড় সন্তুষ্ট হলুম ।

মাখন

শুধু নিষ্ঠা নয় গুরু, এনেছি কিছু তালের বড়া । তালগাছটা শুদ্ধ উদ্ধার পাক ।

ফকির

(ব্যগ্রভাবে আহার) আহা সুস্বাদ বটে । ভক্তির দান কিনা !

মাখন

সার্থক হ'ল আমার নিবেদন । বাড়ির ঐয়ারা খবর পেলে কী খুশিই হবেন ! যাই ওঁদের সংবাদ পাঠিয়ে দিইগে, ওঁরা আরো কিছু হাতে নিয়ে আসবেন । প্রভু, গৃহাশ্রমে আর কি ফিরবেন না ?

ফকির

আর কেন ? গুরু বলেন, বৈরাগ্যং এবং ভয়ং ।

মাখন

গৃহী আমি, ডাইনে বাঁয়ে মায়া-মাকড়সানী জড়িয়েছে আপাদমস্তক । ধনদৌলতের সোনার কেলাটা কত বড় ফাঁকি সেটা খুব ক'রেই বুঝে নিয়েছি । বুঝেছি সেটা নিছক স্বপ্ন । ভগবান আমাকে অকিঞ্চন ক'রে পথে পথে ঘোরাবেন এই তো আমার দিনরাত্রির সাধনা, কিন্তু আর তো পারি নে, একটা উপায় বাৎলিয়ে দাও ।

ফকির

আছে উপায় ।

মাখন

(পা জড়িয়ে) ব'লে দাও, ব'লে দাও, বঞ্চিত ক'রো না ।

ফকির

দিন ভোর উপোষ ক'রে থেকে—

মাখন

উপোষ ! সর্বনাশ ! সেটা অভোস নেই একেবারেই । আমার ছুটুগ্রহ দিনে চারবার ক'রে আহা-
জুটিয়ে দিয়ে অন্তরটা একেবারে নিরেট ক'রে দিয়েছেন । আর কোনো রাস্তা যদি—

ফকির

আচ্ছা দুখানা রুটি—

মাখন

আরো একটু দয়া করেন যদি, দুবাটি ক্ষীর !

ফকির

ভালো তাই হবে ।

মাখন

আহা, কী করুণা প্রভু ! তেমন ক'রে পা যদি চেপে থাকতে পারি তা হ'লে পাঁঠাটাও—

ফকির

না না, শুটা থাক্ ।

মাখন

আচ্ছা তবে থাক্, একটা দিন বইতো নয় । তা কী করতে হবে বলুন । দেখুন আমি মুখ্খ মানুষ,
অনুস্মার বিসর্গওয়ালা মন্তর মুখ দিয়ে বেরবে না—কী বলতে কী বলব, শেষকালে অপরাধ হবে ।

ফকির

ভয় নেই, তোমার জন্তে সহজ ক'রেই দিচ্ছি, গুরুর মূর্তি স্মরণ ক'রে সারারাত জপ করবে, সোনা
তোমাকেই দিলুম, তোমাকেই দিলুম, যতক্ষণ না ধ্যানের মধ্যে দেখবে, সোনা আর নেই—কোথাও
নেই ।

মাখন

হবে হবে প্রভু, এই অধমেরও হবে । বলব, সোনা নেই সোনা নেই, এ হাতে নেই ও হাতে নেই,
ট্যাঁকে নেই থলিতে নেই, ব্যাঙ্কে নেই বাজারে নেই । ঠিক সুরে বাজবে মন্ত্র । আচ্ছা গুরুজি, ওর
সঙ্গে একটা অনুস্মার জুড়ে দিলে হয় না ? নইলে নিতান্ত বাংলার মতো শোনাচ্ছে । অনুস্মার দিলে
জোর পাওয়া যায়—সোনাং নেই, সোনাং নেই, কিছুং নেই, কিছুং নেই ।

ফকির

মন্দ শোনাচ্ছে না

মাখন

আচ্ছা, তবে অনুমতি হোক, পোলাওটা ঠাণ্ডা হয়ে এল

(প্রস্থান)

ফকিরের গান

শোন্‌রে শোন, অবোধ মন,—

শোন্‌ সাধুর উক্তি কিসে মুক্তি

সেই স্রুষ্টি কর গ্রহণ ।

ভবের গুণ্ডি ভেঙে মুক্তি মুক্তা কর অন্বেষণ ।—

ওরে ও ভোলা মন ।

(যষ্টীচরণ ছুটে এসে)

যষ্টী

দেখি দেখি, এই তো দাছ আমার—আমার মাখন । (মুখে হাত বুলিয়ে) অমন চাঁদ মুখখানা দাড়ি
গোঁফ দিয়ে একেবারে চাপা দিয়েছে ! একে ভগবান আমার চোখে পরিয়েছে বুড়ো বয়সের ঠুলি,
ভাল দেখতেই পাই নে, তার উপর এ কী কাণ্ড করেছিস মাখন ?

ফকির

সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম সোহং ব্রহ্ম ।

যষ্টী

করেছিস কী দাছ, মন্তুর প'ড়ে প'ড়ে অমন মিষ্টি গলায় কড়া পাড়িয়ে দিয়েছিস । সুর মোটা হয়ে
গেছে !

ফকির

শিবোহং শিবোহং শিবোহং ।

(বামনদাসবাবুর প্রবেশ)

বামনদাস

আরে আরে, আমাদের মাখন না কি ? খাঁটি তো ? ও যষ্টীদা, মানতেই হবে যোগবল—নাকের
উপর থেকে আঁচিলটা একেবারে সাফ দিয়েছে উড়িয়ে । ভট্‌চায়, দেখে যাও হে, নাকের উপর কী
মন্তুর দেগেছিল গো ! একটু চিহ্ন রেখে যায় নি ! যষ্টীদা, ঐ নাক নিয়ে কত ঝাড়ফুক করেছিলে,
একটু টলাতে পার নি । তপিস্তুর মহাশ্বি বটে ।

যষ্টী

না ভাই, মহাশ্বি ভাল লাগছে না । তোরা যাকে বলতিস গণ্ডারী নাক, সে ছিল ভালো ।

নিশি ঠাকুর

ওর মুখমণ্ডল যে নিজেকে বেকবুল করছে, তার উপরে আবার মুখে কথা নেই, অমন সব বোল চাল,
মুনি হয়ে সব ভুলেছে বুঝি !

ভজহরি

দেখি দেখি মাখনা, মুখটা দেখি (চিম্‌টি কেটে চামড়া টেনে) না হে, এ মুখোষ নয়, ধাঁদা লাগিয়ে
দিলে ।

নিতাই

কিন্তু, দেখ তো টেনে ওর দাড়ি গৌফ সত্যি কি না !

ফকির

উঃ উঃ!

চণ্ডী

(পিঠে কিল মেরে) কেমন লাগল ?

ফকির

উঃ !

চণ্ডী

ঐ তো সন্ন্যাসীর সুখদুঃখবোধ আছে তো ? মাথায় হাঁকোর জল ঢালি তবে—মাথা ঠাণ্ডা হোক ।

যশী

আহা, কেন ওকে বিরক্ত করছ ভাই ? সাত বছর পরে ফিরে এল, সবাই মিলে আবার ওকে তাড়াবে দেখছি । মাখন, ও ভাই মাখন, আর ছুঃখু দিস নে—একটা কথা ক’—না হয় ছোটো গাল দিলিই বা !

ফকির

আপনারা আমাকে মাখন ব’লে ডাকছেন কেন ? পূর্ব আশ্রমে আমার যে নাম থাক্, আমার গুরুদত্ত নাম চিদানন্দ স্বামী ।

(সকলের উচ্ছ্বাস)

চিনু

ওরে বাবা, ত্রাণকর্তা এলেন আমাদের । দ্যাখ্ মাখনা, ত্রাকামি করিস নে । ভাবছিস এমনি ক’রে আবার ফাঁকি দিয়ে পালাবি ! সেটি হচ্ছে না ; তোর ছুই বৌয়ের হাতে ছুই কান জিন্মে ক’রে দেব, থাকবি কড়া পাহারায় ।

ফকির

গুরো, হায় গুরো !

(ছুই স্ত্রীর প্রবেশ)

১

ঐ যে গো, মুখ চোখ বদলিয়ে এসেছেন আমাদের কলির নারদ ।

ফকির

মা, আমি তোমাদের অধম সন্তান, দয়া কর আমাকে ।

সকলে

এই, এই করলে কী ! প্রাণের ভয়ে মা ব’লে ফেললে ?

১

ও পোড়াকপালে মিন্‌সে, তুই মা বলিস্ কাকে ?

২

চোখের মাথা খেয়ে বসেছিস, তোর মরণ হয় না !

ফকির

একটু ভালো ক'রে আমাকে দেখে নিন ।

১

তোমাকে দেখে দেখে চোখ ফ্যে গেছে । তুমি কচি খোকা নও, নতুন জন্মাও নি । তোমার হৃথের দাঁত অনেকদিন পড়েছে, তোমার বয়সের কি গাছ পাথর আছে ? তোমায় যম ভুলেছে ব'লে কি আমরাও ভুলব ?

২

(নাক মুচড়িয়ে দিয়ে) সাক্ষীকে বিদায় করেছ নাকের ডগা থেকে । তাই ব'লে আমাদের ভোলাতে পারবে না—তোমার বিট্লেমি ঢের জানা আছে । ওমা, ওমা, ঐ দেখ লো ছুটকি—সেই তালের বড়ার ধামাটা ।

১

তাই রাত্তিরে গিয়েছিলেন ভূত সেজে বড়া খেতে !

২

চক্ৰান্তিমশায়, এই দেখে নাও—মিন্‌সে রান্নাঘরে ঢকে এনেছে বড়াসুদ্ধ আমাদের ধামা চুরি ক'রে ।

(সকলের হাস্য)

কান্নু মণ্ডল

সে কি হয়, যোগবল, ভাঁড়ার থেকে উড়িয়ে এনেছে ।

ষষ্ঠী

ওগো বৌদিদিরা, কেন ওকে খোঁটা দিচ্ছ ? ঘরের বড়া ঘরের মানুষই যদি নিয়ে এসে থাকে তাকে কি চুরি বলে ?

১

ভালোমান্‌সের মতো যদি নিত তবে দোষ ছিল না—মাগো সে কী দাঁতখিঁচুনি । আমার তো দাঁতকপাটি লেগে গেল ।

ষষ্ঠী

ভাই মাখন, এটা তো ভালো কর নি—গোপনে আমাকে জানালে না কেন ? তালের বড়ার অভাব কী ?

ফকির

গুরো ।

২

(কলার ছড়ার বাকি অংশ তুলে ধরে) এই দেখ তোমরা । ভাঁড়ারে রেখেছিলুম ব্রাহ্মণ ভোজন কুরাব ব'লে । সকালে উঠে আর দেখতে পাই নে । দরজাও খোলা নেই, ভয়ে মরি । আমাদের এই মহাপুরুষের কীর্তি । কলা চুরি ক'রে ধর্মকর্ম করেন !

ষষ্ঠীচরণ

(মহাক্রোধে) দেখ, এ আমি কিছুতেই সহিব না । এই ডাইনি ছুটোকে ঘর থেকে বিদায় করতে হবে, নইলে আমার মাখনকে টেঁকাতে পারব না । দেখছ তো মাখন, কেবল ভালোমানসি ক'রে ছুই বৌকে কী রকম ক'রে বিগড়িয়ে দিয়েছ !

ফকির

সর্বনাশ । আপনারা সাংঘাতিক ভুল করেছেন । আপনাদের সকলের পায়ে ধরি—আমাকে বাঁচান ! হে গুরো, কী করলে তুমি !

ষষ্ঠী

না ভাই, বেকবুল যেয়ো না । ধামাটা তুমি ওদের ঘর থেকে এনেছিলে, কলার ছড়াটাও প্রায় নিকেশ করেছ । সেটাতে তোমার অপরাধ হয় নি—তবে লজ্জা পাচ্ছ কেন ?

ফকির

দোহাই ধর্মের, দোহাই আপনাদের—আমি ধামাও আনি নি, কলার কাঁদিও আনি নি ।

ষষ্ঠী

পষ্টই দেখা যাচ্ছে খেয়েছ তুমি, কেন এত জিদ করছ ?

ফকির

খেয়েছি, কিন্তু—

বামনদাস

আবার কিন্তু কিসের !

ফকির

আমি আনি নি ।

(সকলের হাস্ত)

পাঁচু

তুমি খাও তালের বড়া, দেয় এনে আর এক মহাআ, এও তো মজা কম নয় । তাকে চেনো না ?

ফকির

আজ্ঞে না ।

সিধু

সে চেনে না তোমাকে ?

ফকির

আজ্ঞে না।

নকুল

এ যে আরব্য উপন্যাস।

(সকলের হাস্য)

বগী

যা হবার তা তো হয়ে গেছে, এখন ঘরে চল।

ফকির

কার ঘরে যাব ?

১

মরি মরি, ঘর চেনো না পোড়ারমুখো ! বলি, আমাদের ছটিকে চেনো তো ?

ফকির

সত্যি কথা বলি, রাগ করবেন না, চিনি নে।

সকলে

ঐ লোকটার ভণ্ডামি তো সইবে না। জোর ক'রে নিয়ে যাও ওকে ধ'রে, তালা বন্ধ ক'রে রাখ।

ফকির

গুরো।

(সকলে মিলে ঠেলাঠেলি)

ওঠো, ওঠো বলছি।

সুখীর

বৌ ছটোকে এড়াতে চাও তার মানে বুঝি ; কিন্তু তোমার ছেলেমেয়েগুলিকে ? তোমার চারটি মেয়ে তিনটি ছেলে, তাও ভুলেছ না কি ?

ফকির

ও সর্বনাশ ! আমাকে মেরে ফেললেও এখান থেকে নড়ব না। (গাছের গুঁড়ি আঁকড়িয়ে ধ'রে) কিছুতেই না।

হরিশ উকীল

জান আমি কে ? পূর্ব আশ্রমে জানতে। অনেক সাধুকে জেলে পাঠিয়েছি। আমি হরিশ উকীল। জান তোমার দুই স্ত্রী !

ফকির

এখান এসে প্রথম জানলুম।

হরিশ

আর তোমার চার মেয়ে তিন ছেলে ?

ফকির

আপনারা জানেন, আমি কিছুই জানি নে।

হরিশ

এদের ভরণপোষণের ভার তুমি যদি না নাও, তা হ'লে মকদ্দমা চলবে ব'লে রাখলুম।

ফকির

বাপরে ! মকদ্দমা ! পায়ে ধরি একটু রাস্তা ছাড়ুন।

হুই স্ত্রী

যাবে কোথায়, কোন্ চুলোয়, যমের কোন্ ছয়োর ?

ফকির

গুরো। (হতবুদ্ধি হয়ে ব'সে পড়ল)

(হৈমবতীর প্রবেশ ও ফকিরকে প্রণাম)

ফকির

(লাফিয়ে উঠে) এ কী, এ যে হৈমবতী ! বাঁচাও, আমাকে বাঁচাও।

১

ওলো, ওর সেই কাশীর বৌ, এখনো মরে নি বুঝি !

(মাখনকে নিয়ে পুষ্পর প্রবেশ)

মাখন

ধরা দিলেম—বেওজর। লাগাও হাতকড়ি। প্রমাণের দরকার নেই। একেবারে সিধে নাকের দিকে তাকান। আমি মাখনচন্দ্র। এই আমার দড়ি আর এই আমার কলসি। মা অঞ্জনা, কিঙ্কিঙ্কায় তো ঢোকালে। মাঝে মাঝে খবর নিয়ো। নইলে বিপদে পড়লে আবার লাফ মারব।

পুষ্প

ফকিরদা, তোমার মুক্তি কোথায় সে তো এখন বুঝেছ ?

ফকির

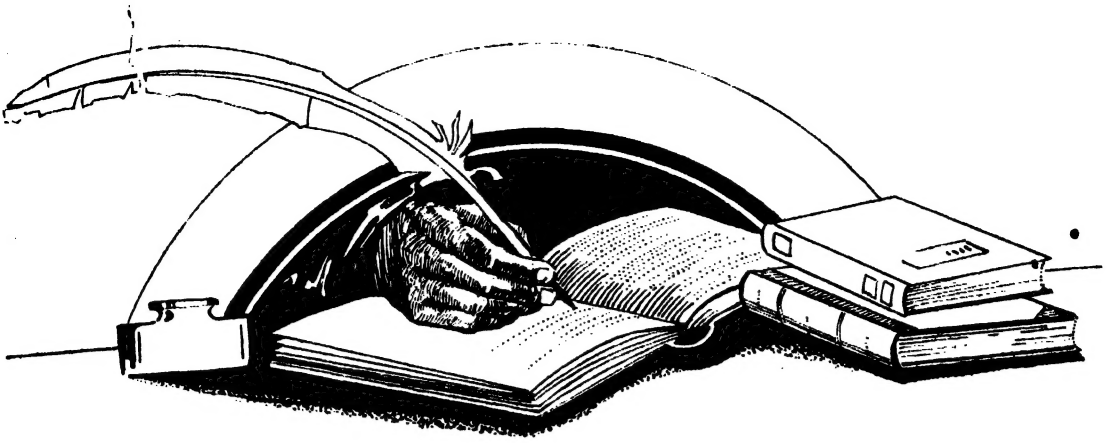
খুব বুঝেছি—এ রাস্তা আর ছাড়ছি নে।

পুষ্প

বাছা মাখন, তোমার মস্ত সুবিধে আছে—তোমার ফুটি কেউ মারতে পারবে না। এ ছুটিও নয়।

হুই স্ত্রী

ছি ছি, আর একটু হ'লে তো সর্বনাশ হয়েছিল ! (গড় হয়ে প্রণাম ক'রে) বাঁচালে এসে।



সম্পাদকীয়

নূতন কোনও সাময়িক পত্রিকা প্রকাশের সময় অনির্দিষ্ট পাঠক-সমাজের কাছে একটা কৈফিয়ৎ দেওয়ার রীতি আছে। আমাদের কৈফিয়ৎ পত্রিকার নামের মধ্যেই লুক্কায়িত। ধনাধ্যক্ষ কুবেরের আদর্শে অলকাপুরী নিশ্চাণের কামনা, প্রকাশ করিয়া বলিতে নাই। কিন্তু সাহিত্য-সেবা ও সাহিত্য-ব্যবসায়ের মদ্য দিয়া তাহা যদি সম্ভব হয়, আমরা আনন্দিতই হইব। নেহাৎ ত্যাগের কারবার করিতে বসি নাই, এরূপ স্বীকারোক্তিতে লজ্জার কারণ থাকিলেও ইহাই আমাদের প্রথম কৈফিয়ৎ।

আমাদের পত্রিকার প্রথম সংখ্যার সহিত পূজা-সংখ্যা এক হইয়া যাওয়াতে ইহার বরাবরের চেহারাটা দাখিল করা গেল না; রবীন্দ্রনাথের নাটকটিই প্রায় চল্লিশ পৃষ্ঠা জায়গা জুড়িয়া, সাধারণ এবং মাসিক কতকগুলি বিভাগকে স্থানচ্যুত করিয়াছে। কার্তিক সংখ্যা হইতে যতদূর সম্ভব একটা নির্দিষ্ট আদর্শ অলুপ্ত হইবে।

সাহিত্যিক কল্পক পরিচালিত জাতিবর্ণ-‘কোটেরি’-নির্বিশেষে সকল সাহিত্যিকের প্রতি সমান শ্রদ্ধাসম্পন্ন একটি সাময়িক পত্রিকার অভাব বাংলা দেশে আজকাল অনেকেই অনুভব করিতেছেন। ‘অলকা’ প্রকাশের দ্বিতীয় কৈফিয়ৎ—‘অলকা’ এই অভাব পূর্ণ করিবার চেষ্টা করিবে। সম্পাদককে কোনও একটি নির্দিষ্ট

দলভুক্ত করিয়া, ব্যক্তিগত ক্ষোভপরবশ হইয়া যদি কেহ ‘অলকা’কে বর্জন করেন, তাঁহাদের নিকট পূর্বাঙ্কেই আমাদের এই নিবেদন যে, ‘অলকা’ সকল সাহিত্যিক দলাদলির উর্দ্ধে কি না তাহা স্বয়ং পরীক্ষা না করিয়া অকারণে তাহার প্রতি অবিচার করিবেন না। ‘অলকা’র রচনা-বিচার নিঃসংশয়ে ব্যক্তি ও দল নিরপেক্ষ হইবে।

রাষ্ট্রীয় আন্দোলনের সহিত আমাদের সমাজ ও সাহিত্যের অঙ্গাঙ্গী সম্পর্ক স্বীকার করিয়াও আমরা সকল রাষ্ট্রনৈতিক সমস্যাতে এড়াইয়া চলিবার চেষ্টা করিব; ইহার প্রধান কারণ—রাষ্ট্রব্যাপারে আমাদের অনভিজ্ঞতা। আমাদের সমাজে ও সাহিত্যে সমস্তার অভাব নাই; আমাদের আলোচনার গণ্ডি এই সকল সমস্তার মধ্যেই নিবদ্ধ থাকিবে।

আমাদের জাতীয় উন্নতির জন্ত আধুনিক বিজ্ঞানের সর্বাঙ্গীণ প্রচারের প্রয়োজনীয়তা আমরা স্বীকার করি। সুতরাং আধুনিক বিজ্ঞানের আলোচনা ‘অলকা’র একটি বিশিষ্ট স্থান অধিকার করিবে।

* * *

‘অলকা’র ২য় সংখ্যা আগামী কার্তিক মাসের ১৫ই তারিখে বাহির হইবে।

শ্রীসজনীকান্ত দাস কর্তৃক সম্পাদিত

শ্রীপ্রবোধ নান কর্তৃক শনিরঞ্জন প্রেস, ২০১২ মোহনবাগান রো, কলিকাতা হইতে মুদ্রিত ও

৩০১১ এলগিন রোড হইতে প্রকাশিত

